توفيق فهد

الكهانة العربية قبل الإسلام

الكاهن، الكاهنة، النبي، الشاعر، الحازي، الساحر، الرائي، العرّاف، الرب، ذو إله، الحُمس..



ترجمة: حسن عودة ـ رندة بعث تقديم: د رضوان السيد تبدو الكهائة العربية، بحسب تعريفها الوصفي، وعبر تجلياتها، مرتبطة غاية الارتباط بالنبوة التي هي جنرها الأصلي، أو على الأقل درجتها الأولى، ليس ثمة انقطاع يفصل بين هذين المفهومين المتكاملين اللذين يبدو ثانيهما، بوصفه تفتخا للأول، غير أن خطا فاصلاً سيرتسم بينهما في اليوم الذي تغيرت فيه الشروط الاجتماعية عبر الانتقال من البداوة إلى النحضر أو من النظام القبلي إلى النظام الملكي، وفي اليوم الذي تبدلت فيه طبيعة الرسالة الإلهية ومحتواها تبدلاً كاملاً عبر الانتقال من الإيمان بألهة متعددة، إلى عبادة إله واحد وإلى التوحيد، فالكهائة والنبوءة هما التعبير الحي والفعال عن مجتمع محدد في حقية معيئة من تاريخه.

والواقع أن الكاهن العربي، الذي كان في البداية انخطافيا، ولاسيما في ظل تسميته بالأفكل، أو الرب، أو ذو إله، كان يستمد إلهامه من المصدر ذاته الذي كان يستمد منه النبي، أي: من الإله الذي كان الكاهن خادمه والناطق باسمه في أن مغا. وكان يمارس عمله الاجتماعي وينقل الرسالة الإلهية تحت تسميات السادن والحازي والعراف والكاهن والسيد، بالروح ذاتها إن لم يكن بالطريقة ذاتها التي كان يزاولها النبي. وقد بدأ وحيهما وفعلهما في الافتراق حينما لجأ الكاهن إلى وسائط أخرى بينه وبين الإله الموحي، في حين أن النبي عزز إلى أعلى درجة الروابط الشخصية بينه وبين الإله الذي يوحى إليه.

1...]

ما أردث في الواقع التقديم لكتاب الأستاذ الكبير توفيق فهد عن الكهانة أو العرافة العربية، بل للترجمة التي استمتعت بروعتها ودقتها بما يفوق ما أذكر أنني استمتعث به عند قراءتي للكتاب بالفرنسية للمرة الأولى عام (1975).

والكتابُ صعبً صعبً لدقة الموضوعات وغرابتها، وللغة فهد الفرنسية العالية البلاغة والإبلاغ، بين أن المترجمين ما كانا أقل قدرة على الإفصاح والدقة عن المؤلف نفسه، وقد ردًا مثات النصوص إلى الأصول التي اقتبست منها، فلم يقعا في مرض ترجمة الاقتباسات العربية عن الفرنسية، بل وابتدعا أسماء وتعابير لكي تظل الترجمة أمينة للعالم المصطلحي للنص، بما جعل من النص العربي أية في الدقة والجمال والعدوبة في الوقت نفسه.

لقد راجعت الترجمة بدقة، وأود الإشادة بالمترجمين وبالناشر الذي دأب على ترجمة نصوص نادرة ورائعة.

رضون السيد، بيروت ١٤ أب 2007.





الكهانة العربية قبل الإسلام: الكاهن، الكاهنة، النبي، الشاعر، الحازي، الساحر، الراني، العرّاف، الرب، ذو إله، الحُمس . . تأليف: توفيق فهد

ترجمة: حسن عودة، رندة بعث؛ مراجعة: توفيق فهد، زياد مني

تقديم التوجمة العربية: رضوان السيد

تصميم الغلاف: زياد مني

إخراج: زياد مني. إخراج إلكتروني: محمد غيث الحاج حسين

التوزيع في العالم: شركةً قَدْمُس للنشر والتوزيع (ش م م)

ص ب (6435/ 113)؛ شارع الحمرا، بناء رسامني

بمعتب لنان

هاتف: (+1 961) 750 054، برَاق: 750 053

حوال: (+3 0 961) 512 620؛ 411 722

بريد إلكتروني: ‹daramwaj@inco.com.lb

التوزيع في سوريّة: قَدْمُس للنشر والتوزيع

شارع ميسلون، دار المهندسين (0905)، الفردوس

ص ب (6177)

دمشق، سوريَة

هاتف: (+11 963) 9836 222 برَّاق: 224 7226/ 7393

حوّال: (+94 0 963) 517 167

بريد إلكتروني <cadmus@net.sy؛

التوزيع في محافظة اللاذقية: مكتبة بالميرا

هاتف: (+48 975 (963 41)

, ,

التوزيع في الأردن: الأهلية للنشر والتوزيع

وسط البلد، خلف مطعم القدس؛ ص ب (7772) عمَّان 11118، الأردن

هاتف: (+6 962) 8688 463؛ برَّاق: 7445 465

بريد إلكتروني: ‹alahlia@nets.jo›

انظر كتب الدار على صفحات الشبكة التالية: <www.alfurat.com (www.cadmus.nesasy.org)

لابتياع نسخ ورقية وإلكترونية من هذا الكتاب، انظر <http://www.arabicebook.com

إن الآراء الواردة في هذا الكتاب لا تعبر بالضرورة عن رأي الدار.

عدد كلمات الكتاب: (187011) كلمة تقريبًا

توفيق فهد

الكهانة العربية قبل الإسلام الكاهن، الكاهنة، النبي، الشاعر، الحازي، الساحر، الرائي، العرّاف، الرب، ذو إله، الحُمس . .

ترجمة: حسن عودة، رندة بعث

مراجعة: توفيق فهد ، زياد منى

تقديم الترجمة العربية: رضوان السيد

المحتوى

	مقدمه (د رصوات السيد)	17
	غهيد	21
	مدخل: وضع جزيرة العرب الثقافي والديني قبل الإسلام	23
[1	جزيرة العرب القديمة في مواجهة التقلبات العاصفة للتاريخ	23
[2	حدود الموضوع	25
[3	المصادر والمناهج	25
[4	الأصل العرقي والمنشأ الجغرافي للعرب	26
[5	موضوعة الأصل العربي عند الساميين	26
[6	موضوعة الأصل من مابين النهوين عند الساميين	29
[7	الوسيط الإيرابي	29
[8	الوسيط العربي في جنوبي جزيرة العرب	30
[9	طرق المواصلات	31
[10	موقع الثقافة العربية ضمن	
	السياق الثقافي لآسيا الغربية القديمة	31
[11	أوجه التقارب بين العرب والعبرانيين الرخل	32
[12	قصور التنظيم الكهنوي والشعائري	33
[13	غياب الميثولوجيا وكتب الطقوس	34
[14	خطة الكتاب .	36
[1	اللدن والكفانة في وسط حزيرة العرب	30
[1 /1		_
[1 /1 /1	المهاب السابية الموضوع والمناهج	71
	الدين والكهانة في وسط جزيرة العرب الكهانة السامية: الموضوع والمناهج	39 41

الكهانة العربية قبل الإسلام

41	التعالي المطلق للالوهية			
42	ت تكوّن الكهانة			
43	المبادئ التعريفية للكهانة السامية			
44	الكهانة، والتنجيم والسحر			
46	الكهانة الآشورو–بابلية	[6 /1 /		
47	الكهانة الآرامية			
48	الكهانة الكنعانية	[8 /1 /		
48	الكهانة الفارسية	[9 /1 /		
49	الكهانة الهندية	[10 /1 /		
50	الكهانة التركية	[11 /1 /		
50	الكهانة لدى البربر	[12 /1 /1		
50	الطابع الديني للكهانة السامية	[13 /1 /1		
51	الطابع الدنيوي للكهانة اليونانية-الرومانية	[14 /1 /1		
53	طبيعة الكهانة العربية	[2 /1		
53	تصنيف الطرائق الكهانية	[1 /2/1		
53	الفراسة وتفرعاتما	[1 /1 /2 /1		
54	السحر وتفرعاته	[2 /1 /2 /1		
54	قضاء التنجيم وتفرعاته	[3 /1 /2 /1		
55	تعريف الكهانة	[2 /2 /1		
56	المسعودي	[1 /2 /2 /1		
58	ابن خلدون	[2 /2 /2 /1		
61	القزويني	[3 /2 /2 /1		
61	ابن سينا	[4 /2 /2 /1		
63	الغزالي	[5 /2 /2 /1		
65	ابن رشد	[6 /2 /2 /1		
66	ابن ميمون	[7 /2 /2 /1		
68	الكهانة والنبوة	[3 /2 /1		
71	وسطاء الوحي والإلهام	[1 /3 /2 /1		
74	طرق الوحي			
75	الوحي والنبوة			
76	علامات النبوة	[4 /3 /2 /1		
77 .	النبوءات حول مجيء النبي محمد	[5 /3 /2 /1		

المحتوى		
81	النبي والعراف	[6 /3 /2 /1
83	القيّمون على العبادة والكهانة في جزيرة العرب	[3 /1
83	العبادة والكهانة	[1 /3 /1
83	، تعدد التسميات	[2 /3 /1
84	الكاهن	[3 /3 /1
1187	الكامحنة	[4 /3 /1
90	تخصص بعض القبائل	[5 /3 /1
92	الرب	[6 /3 /1
92	ذو إله	[7 /3 /1
93	السادق	[8 /3 /1
95	الحازي	[9 /3 /1
95	العراف	[10 /3 /1
99	دور الكاهن – السيد في الحرب	[11 /3 /1
100	الروآبط الشعائرية	[12 /3 /1
103	الحُمس	[13 /3 /1
107	وسائل العبادة والكهانة	[4 /1
107	فقر المتاع الشعائري	[1 /4 /1
108	البيت	[2 /4 /1
110	المظلة	[3 /4 /1
111	المركب	[4 /4 /1
111	المحمل	[5 /4 /1
112	الإفود	[6 /4 /1
114	التيرافيم	[7 /4 /1
115	أريال	[8 /4 /1
117	تكامل آثار البداوة العبرية والعربية	[9 /4 /1
118	الوحى	[10 /4 /1
119	وحي رسمي ووحي حر	[11 /4 /1
120	التعبير الشكلي	[12 /4 /1
120	السجع	[13 /4 /1
121	الرجز	[14 /4 /1
160	هل السجع والرجز خصوصيتان للشعب العربي؟.	[15 /4 /1

الكهانة العربية قبل الإسلام

124	قدم عهد السجع	[16 /4 /1
125	موضوعات الوحي عند العرب	[17 /4 /1
126	الصلات مع السور القرآنية القديمة	[18 /4 /1
126	نماذج من الوحي	[19 /4 /1
126	وحي عمرو بن لحي	[1 /19 /4 /1
127	وحي طريفة الكاهنة	[2 /19 /4 /1
128	وحي آخر لطريفة	[3 /19 /4 /1
128	وحي كاهنة بني إياد	[4 /19 /4 /1
129	وحي كاهن بني أسد	[5 /19 /4 /1
130	وحي كاهنة بني غنم	[6 /19 /4 /1
130	وحي شق وسطيح	[7 /19 /4 /1
130	أنواع الوحي	[20 /4 /1
131	الهاتف	[1 /20 /4 /1
132	الهمهمة	[2 /20 /4 /1
133	استحضار الأرواح	[3 /20 /4 /1
127	الطرائق العرافية في جزيرة العرب القديمة	[2
137	وتطورها إبان الفترة الإسلامية الأولى	
139	الطرائق الاقتراعية	[1 /2
139 139	الطرائق الاقتراعية الموضوع	[1 /2 [1 /1 /2
139	الموضوع	[1 /1 /2
139 139	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية	[1 /1 /2 [2 /1 /2
139 139 140	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2
139 139 140 140	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2
139 139 140 140	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2
139 139 140 140 142	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع برمي الحصى	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2
139 139 140 140 142 145 148	الموضوع امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع برمي الحصى الاقتراع بطرق الحصى	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2 [7 /1 /2
139 139 140 140 142 145 148	الموضوع المتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع برمي الحصى الاقتراع بطرق الحصى الاقتراع بخطوط الرمل	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2 [7 /1 /2 [8 /1 /2
139 139 140 140 142 145 148 148	الموضوع المتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع بطرق الحصى الاقتراع بطرق الحصى الاقتراع بخطوط الرمل الميسر	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2 [7 /1 /2 [8 /1 /2 [9 /1 /2
139 139 140 140 142 145 148 148 152	الموضوع المتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع برمي الحصى الاقتراع بطرق الحصى الاقتراع بخطوط الرمل المسر	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2 [7 /1 /2 [8 /1 /2 [9 /1 /2 [10 /1 /2
139 139 140 140 142 145 148 148 152 157	الموضوع المتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية الطابع المقدس الطابع المقدس الاستقسام بالأزلام والضرب بالأقداح الاقتراع بالسهام الاقتراع برمي الحصى الاقتراع بعطوق الحصى الاقتراع بخطوط الرمل الميسر الكعاب علم القرعة	[1 /1 /2 [2 /1 /2 [3 /1 /2 [4 /1 /2 [5 /1 /2 [6 /1 /2 [7 /1 /2 [8 /1 /2 [9 /1 /2 [10 /1 /2 [11 /1 /2

9		
المحتوى .		
162	مؤسسو الجفر ومصادره	[15 /1 /2
163	الملاحم	[16 /1 /2
165	الحروف	[17 /1 /2
168	الأسماء الحسنى	[18 /1 /2
172	خواص القرآن	[19 /1 /2
173	المزائرجة	[20 /1 /2
175	طوائق الكهانة الحلمية	[2 /2
175	قدم عهد علم تفسير الأحلام	[1 /2 /2
176	الميراث المزدوج لعلم تفسير الأحلام العربي	[2 /2 /2
177	المرحلة العربية بوجه الحصر	[3 /2 /2
177	رؤيا ربيعة بن نصر	[4 /2 /2
180	رؤيا بسطام بن قيس	[5 /2 /2
180	حلم عبيد بن الأبوص	[6 /2 /2
181	رؤى النبي محمد	[7 /2 /2
181	رؤيا الإسراء	[8 /2 /2
182	الإسراء والمعراج	[9 /2 /2
183	رؤى المنور	[10 /2 /2
189	مصطلح الحلم والرؤيا النبوية	[11 /2 /2
191	الموضوعات الحلمية في رؤى النبي محمد	[12 /2 /2
191	البياض- الطهو	[13 /2 /2
192	حلم هرقل	[14 /2 /2
193	محبة الرسول لعائشة	[15 /2 /2
193	إعجاب الرسول بعمر	[16 /2 /2
195	إقامة الأذان	[17 /2 /2
196	حلم عاتكة	[18 /2 /2
197	حلم جُهَيم	[19 /2 /2
198	رؤيا محمد عشية معركة أحد	[20 /2 /2
199	مجريات معركة مؤتة	[21 /2 /2
199	استشعار النهاية	[22 /2 /2
200	انتقال وباء الحمى إلى الجحفة	[23 /2 /2
200	محمد مفسر الأحلام	[24 /2 /2
201	حلم الطفيل بن عمرو	[25 /2 /2

210

211

211

212

212

212212

213

213

213

214

216

217

217

218

220

223

224

231

233

218

فتح الأندلس

حلم ألفونس السادس

أحلام المرحلة العباسية

خارجة بن يزيد

الشافعي

ابن سلاّم

ابن نباتة

ابن عون

السموءل بن يحيي

الرؤيا والتصوف

أحلام إخبارية

ألف ليلة وليلة

لائحة ابن المُسَيَّب

علامات الأصالة

البحوث الحلمية الأولى

هيكل الدراسات الحلمية

الدراسة المنسوبة إلى ابن قتيبة

ابن سيرين

نماذج من أحلام المتصوفة

طبيعة النوم والحلم في رأي القشيري

المحاولات الأولى لتصنيف المادة الحلمية

[38/2/2]

[39 /2 /2

[40 /2 /2

[41 /2 /2

[42 /2 /2

[43 /2 /2

[44 /2 /2

[45 /2 /2

[46 /2 /2

[47 /2 /2

[48 /2 /2

[49 /2 /2

[50 /2 /2

[51 /2 /2

[52 /2 /2

[53 /2 /2 [54 /2 /2

[55 /2 /2

[56 /2 /2

[57 /2 /2

[58 /2 /2

11 المحتوى		
234	محاولة لجرد كتب تفسير الأحلام	[59 /2 /2
235	محاولة جديدة	[60 /2 /2
235	جرد لأدب الأحلام العربي	[61 /2 /2
260	الحالومة	[62 /2 /2
261	عادة النوم في المسجد	[63 /2 /2
265	الطرائق الفراسية	[3 /2
265	تصنيف	[1 /3 /2
266	القيافة العربية	[2 /3 /2
266	قيافة البشر	[1 /2 /3 /2
267	قيافة الأثر	[2 /2 /3 /2
268	توسع القيافة وامتدادها إلى سلوك الحيوانات	[3 /2 /3 /2
269	الطابع المقدس للقيافة	[4 /2 /3 /2
271	تعبير الوسط الصحراوي	[5 /2 /3 /2
271	الفراسة الإسلامية	[3 /3 /2
271	علم غريب	[1 /3 /3 /2
271	الفراسة الصوفية	[2 /3 /3 /2
272	الموضوع	[3 /3 /3 /2
272	الفراسة عند أرسطو	[4 /3 /3 /2
273	بوليمون	[5 /3 /3 /2
274	شمس الدين الأنصاري	[6 /3 /3 /2
274	دور الفراسة في تجارة العبيد	[7 /3 /3 /2
275	فراسة الخيل	[8 /3 /3 /2
276	الشامات والبقع الجلدية	[4 /3 /2
276	كتاب ملمبس	[1 /4 /3 /2
277	قراءة الكف	[5 /3 /2
278	الموضوع	[1 /5 /3 /2
278	فراسة لوح الكتف	[6./3 /2
280	الاستدلال بفحص النبض (الاختلاج)	[7 /3 /2
282	المعرفة الكهانية بالأرض	[8 /3 /2
284	التكهن عن طريق رصد الظواهر الجوية	[9 /3 /2
285	ملحمة دانيال	[1 /9 /3 /2
286	مواجع أخوى	[2 /9 /3 /2

المظهر الخارجي

الأفعال اللاإرادية

السلوك

[21 /4 /2 [22 /4 /2

[23 /4 /2

320

321

321

13		
المحتوى		
321	المترلة الاجتماعية	[24 /4 /2
322	الشبه بين أجزاء البدن وأجزاء الكون	[25 /4 /2
323	دمج مختلف الفالات	[26 /4 /2
323	الحج الأخير لعمر بن الخطاب	[27 /4 /2
323	الأمين	[28 /4 /2
324	أبو إسحق النظّام	[29 /4 /2
325	التنوع الأقصى للفالات العرضية	[30 /4 /2
325	النبي محمد في الطويق إلى أحد	[31 /4 /2
325	رسول کسری إلی محمد	[32 /4 /2
325	رسول سيد البيزنطيين	[33 /4 /2
326	أرض مشؤومة	[34 /4 /2
326	خلافة أبي بكر محمدًا	[35 /4 /2
326	في معركة صفين	[36 /4 /2
326	ابن الزبير يغادر المدينة	[37 /4 /2
327	الحجاج في الكوفة	[38 /4 /2
327	دير الجماجم	[39 /4 /2
327	عبد العزيز بن مروان يفرّ من الطاعون	[40 /4 /2
328	فهاية مروان الثاني	[41 /4 /2
328	خالد بن يزيد يذهب إلى الموصل	[42 /4 /2
328	فماية المسترشد	[43 /4 /2
328	الوقاية من الطيرة	[44 /4 /2
329	الفالات المنشودة	[45 /4 /2
329	النار	[46 /4 /2
330	الهجرة	[47 /4 /2
330	الأوبئة	[48 /4 /2
330	حالة الجو	[49 /4 /2
330	إنبات الشعير	[50 /4 /2
331	الفأل التنجيمي	[51 /4 /2
331	الموضوع والتقسيمات	[52 /4 /2
332	تنجيم طوالع الولادة	[53 /4 /2
333	فأل الأوقات	[54 /4 /2]
336	فالات مستخرجة من حركات النجوم ومواضعها	[55 /4 /2
340	مدخل إلى التنجيم عند العرب	[56 /4 /2

346

346

347

347

349

351

351

351

3521

353

353

353

354

354

354

354

354

356

356

356

356

357

357

357

358

الحصان

الكلب

اللقلق

الديك

الغراب

النمل

الظبي

الواق

الضفدع

القنفذ

البوم

الذئب

الحدأة

الذباب

البغل

الأوز

الطير

القَبَج

الحمام

الدجاجة

الجوذ

الثعلب

الجواد

الأفعى

القرد

[8

[9

[10

[11

[12

[13

[14

[15

[16

[17

[18

[19

[20

[21

[22

[23

[24

[25

[26

[27

[28

[29

[30

[31

[32

	15
	المحتوى
خاتمة: الكهانة العربية والكهانة الإسلامية [استذكار]	359
الهو امش	365
كثناف الموضوعات	525
ثبت أسماء العلم العربية	527
ثبت أسماء الشعوب والقبائل والممالك والفرق	533
ثبت جغرافي	537
ثبت مملكة الحيوان	541
ثبت عام	545
ثبت المراجع والمصادر	561

مقدمة

مسا أردت في الواقع التقديم لكتاب الأستاذ الكبير توفيق فهد عن الكهانة أو العرافة العـربية، بل للترجمة التي استمتعت بروعتها ودقتها بما يفوق ما أذكر أنني استمتعتُ به عـند قراءتي للكتاب بالفرنسية للمرة الأولى عام (1975). فقد كان من المصادفات أن قرأتُ هذا الكتاب الصادر عام (1966) بعد كتاب المؤلف الآخر الصادر عام (1968) عن الآلهة والأوثان في وسط الجزيرة العربية قبل الإسلام. وكان ذلك كله عام (1975) عندما كــنا نــدرس اللغات السامية لدى البروفسور فالتر ميللر بجامعة توبنغن. وقتها خصص أســتاذنا في ذاك التخــصص الفرعي فصلاً دراسيًا للنقوش والكتابات السبئية عن الآلهة بجنوب الجزيرة قبل الإسلام. وما كان هو قد نشر شيئًا عن ذلك. لذلك أحضر لنا للاستعانة عليى قيراءة النصوص السبئية، كتاب أستاذته ماريا هوفنر، وكتاب حاك ريكمانز، والأولى نمساوية كتبت بالألمانية عن الوثنية السامية والعربية، والثابي بلجيكي، وكتب بالفرنسية والإنغليزية عن آلهة اليمن والتقاليد الدينية فيها قبل الإسلام. وقد سريي أن اكتشف بنفسي كتاب توفيق فهد في الموضوع نفسه، وقرأته، واستعنت به في الورقة السبى كتبستها عن «اللات والعزّى ومناة». وقد وجدتُ وقتها الكتاب ساحرًا، بعكس الفيلولو جيا الجافَّة، واليتي لا تمتم كثيرًا للعالمين الديني والثقافي لدى رودوكاناكس، وألتهايم، وفلهاوزن، وهوفنر، وريكمانز. وعندما حدثت أستاذنا ميللر عن ذلك، ضحك وقال: كتاب فهد عن الكهانة أكثر روعة، لكنه أكثر شطحًا أيضًا! وكما سبق القول، فقــد قرأت كتاب «الكهانة» هذا في شتاء العام (1975) بالمعهد الشرقي بتوبنغن خلال ثلاثة أيام، وأعجبني بالفعل؛ لكنني ظللت على تعلقي بكتاب آلهة وسط الجزيرة. وأعرف الآن لمــاذا نشأ لدي ذاك الانطباع، في ذلك الزمن البعيد. فأكثر المادة المجموعة والواردة

في كــتاب ‹الكهانة›، هي مادة مكتوبة في القرون الإسلامية الثلاثة الأولى، وأنا أعرف أكثرها من المصادر العربية، وما كنتُ وقتها أعتبرها أصيلةً أو كافيةً للتدليل على الرؤى العــربية القديمة لعوالم الغيب والسحر والغموض والفتنة والتهيَّب. بينما المادة الواردة في كــتاب ‹الوثنية العربية› مستندها النقوش والكتابات العربية والسامية والبيزنطية، وتأتي الأخبار الإسلامية عن تلك الآلهة باعتبارها مصادر ثانوية.

ولست أرى ذلك الآن، بعد قراء في للترجمة العربية لكتاب الكهانة، إذ إن الكتاب في الحقيقة هو حفر في العوالم الثقافية العربية، عوالم السحر والشعر والغيب، وبطرائق واسعة ومقارنة وتأويلية، لا أعرفها إلا لدى ماسينيون وبعض أقرانه الفرنسيين. وهذه الشفافية المستبطنة للذهنية والنفسية العربية على مشارف الإسلام، والمستندة إلى مواريث سحيقة القدم لدى الشعوب السامية في بلاد مابين النهرين، ولدى الآراميين والعبرانيين، تخترق دثائرها حياة العرب وتسجيلاتهم في الحقب الإسلامية الأولى؛ وإن في صورة شذرات محورة، وممزوجة بالمواريث الأحرى التي دخلت في زمن الفتوحات وما بعد. وأخص بالذكر في كتاب الأستاذ فهد الذي بين أيدينا تلك الفصول المتعلقة بأشكال الكهانة والفراسة، والفأل بالحيوان، وتأويلات الأحلام، وأدوار العرّافين، وعلائق الشعراء بالجن والهواتف.

والكتابُ صعبٌ صعبٌ لدقة الموضوعات وغرابتها، وللغة فهد الفرنسية العالية البلاغة والإبـــلاغ. بيد أن المترجمين ما كانا أقل قدرة على الإفصاح والدقة عن المؤلف نفسه. وقـــد ردّا مـــئات النـــصوص إلى الأصول التي اقتبست منها، فلم يقعا في مرض ترجمة الاقتباسات العربية عن الفرنسية، بل وابتدعا أسماء وتعابير لكي تظل الترجمة أمينة للعالم المــصطلحي للنص، بما جعل من النص العربي آية في الدقة والجمال والعذوبة في الوقت

قال لي الأستاذ ميللر بعد أن قرأتُ الكتاب عام (1975): هل وجدته كما قلتُ لك رائعًا وشطّاحًا في الوقت نفسه؟ وأجبته: لا أستطيع الحكم لأن فرنسيتي ليست على ما يرام! وكان ذلك تمربًا من الإجابة، رغم إعجابي الزائد بالفعل بكتاب (آلهة العرب، أما اليوم، فلو سئلتُ، لقلتُ: بل إنّ كتاب (الكهانة) يضاهي كتاب (الآلهة) في الروعة، إن لم يكن أروع منه! وقد قرأتُ قبل مدة كتاب السيدة أناماري شيمل عن (الأحلام) لدى العرب، وعجبت للمادة المجموعة فيه، وللسلاسة التي يتدرج بما النص؛ لكنني الآن أرى أن فصل توفيق فهد عن الأحلام وعن الجاهلية إلى نهايات الأزمنة الكلاسيكية، هو الأكثر تمثيلاً لعوالم الثقافتين العربية والإسلامية. ثم أن السيدة شيمل رحمها الله، ما

كانــت محظوظة في ترجمة كتاباها، مثل حظ الأستاذ توفيق فهد، الذي حظي كتابه بترجمة رائعة.

لقد راجعت الترجمة بدقة، وأود الإشادة بالمترجمين وبالناشر الذي دأب على ترجمة نصوص نادرة ورائعة. وتحية للأستاذ الكبير توفيق فهد، الذي عرفتُ، بعد قراءتي لترجمة كدتابه هدذا، أنه كان مهتمًا منذ أوساط الستينات بموضوع الحُلم؛ وهذا سرُّ إقباله في السبعينات على نشر ترجمة حنين بن إسحاق لكتاب أرطاميدورس في تفسير الأحلام، أو تعسير السرؤيا. وحبذا لو تترجم دراسته عن الآلهة العربية ودراسته عن الحياة الزراعية والمصطلحات الزراعية لدى العرب والمسلمين.

و بالله التوفيق

رضوان السيد بيروت في 2007/07/20

تمهيد

انطلقت هذه الأبحاث، التي تشكل موضوع هذا الكتاب من دراسة جامعية، حول علم تفسير الأحلام في الشرق الأوسط القديم. وقد قمنا بتعميق هذا الموضوع حين علمنا بيان البرفسسور أوبنهايم (A. Leo Oppenheim) كان على وشك إصدار كتاب عن الموضوع ذاته والذي ظهر عام (1956 م) في \Philosophical Society, TAS عنوانه \[
الفرضوع ذاته والدي القديم مع ترجمة الأحلام الأحلام الأحلام الأحلام الأحلام الأحلام الأحلام الأسوري] With a Translation of an Assyrian Dream-Book

بعد الاطلاع على هذا الكتاب، القيم جدًا، لاحظنا أنه أهمل كليًا ذكر جزيرة العرب القديمة. وقد عزمنا على سد هذه الثغرة بتقديم دراسة للمستشرقين تتيح لهم متابعة تطور على علم تفسير الأحلام العربي بعد انحلال ثقافة الشرق الأوسط القديم، والذي آل تراثه، جزئيًا، إلى الإسلام.

ولاحظنا، في الوقت ذاته، أنه ومع الأبحاث العديدة التي خصصت للكهانة في الشرق القديم، فليس ثمة شيء تم إنجازه عن الكهانة العربية، بحصر المعنى. ولهذا فقد امتد بحثنا، بدافع الرغبة ذاتها، إلى مجموع الميدان الكهاني، آملين، على هذا النحو، أن نسلط الضوء على الثراء الهائل للتراث العربي الذي نقل إلينا الآثار الباقية عن التقنيات القديمة، والتي كانت تحظى بمكانة رفيعة في الإمبراطوريات السامية العظيمة.

ونظين بأننا أفلحنا، عبر معالجتنا لوثائق مشبوهة للغاية ظهرت منذ بداية هذا القرن، في أن نسضع من جديد، الفكر الديني للجزيرة العربية الوثنية في إطاره الأولي. ويراودنا الأمــل بــأن لا يظل عملنا هذا معزولاً، وأن يساهم في إعادة الثقة بالتقاليد العربية إلى علماء الساميات المعاصرين، والتي كانت لدى أساتذتهم في بداية هذا القرن.

يدين عملنا هذا إلى حد كبير، إلى (المركز الوطني للأبحاث العلمية/ de la Recherche Scientifique)، السذي احتضننا، طوال خمس سنوات، كان لابد منها للوصول بعملنا إلى هايته. وقد حظيت أبحاثنا هذه برعاية العميا، مارسيل سيمون للوصور بعملنا إلى هايته. وقد حظيت أبحاثنا هذه برعاية العميا، مارسيل سيمون (Marcel Simon) والبرفسور ريجيس بلاشر (Régis Blachèr) بالإشراف على أبحاثنا. ولكن اعتلال صحته، البرفسور ريجيس بلاشر (Régis Blachèr) بالإشراف على أبحاثنا. ولكن اعتلال صحته وعمحبة غامرة، حلَّ البرفسور شارل بيلا (Charles Pellat) محله. وأوقف لنا جهوده كافة، طوال سنوات إعداد هذه الأبحاث، وقرأ كامل مخطوطتنا قبل إرسالها إلى الطبع. وكانت الملاحظات الحصيفة التي قدمها لنا، غنية جدًا، إضافة إلى التصحيحات في الأسلوب التي تفضل في إرشادنا إليها، ونحن نشكره على صبره الرائع وتفانيه اللامحدود. كذلك فإن السيد العميد سيمون والبرفسور نيهر، قرأا، بروح من الصداقة الخالصة، مخطوطة البحث، وأجريا عليها عددًا من التحسينات الأسلوبية العديدة، التي يحتاجها، بالضرورة، كل من يكتب بلغة غير لغته الأم. فليتقبلا منا كل الامتنان، على ما قدماه لنا، منذ بداية عملنا.

كما نشكر السيد البرفسور إيمانويل لاروش (Emmanuel Laroche)، مدير ([المعهد الفرنسسي للآثار]/ Institut Français d'Archéologie) في إسطنبول، الذي قادتنا نصائحه الثمينة باستمرار، في غمرة الصعوبات التي كنا نصطدم بما ووضع تحت تصرفنا معرفته الشاملة لفهم حانب من جوانب الموضوع، لم نكن قد أعددنا العدة له.

كذلك فإن النصائح الثمينة والتشجيع الحار الذي لقيناه من السيد رينيه لابات. (René Labat) البرفسور في (الكوليج دو فرانس/ Collège de France)، كانت خير عون لنا في العمل فليتقبّل منا خالص الشكر والامتنان.

توفيق فهد شتراسبورغ في (1 آذار 1966 م)

مدخل: وضع جزيرة العرب الثقافي والدينى قبل الإسلام

1] جزيرة العرب القديمة فى مواجهة التقلبات العاصفة للتاريخ

في غمسرة مسن الإقفسار والعزلة، صمد وسط جزيرة العرب، المعقل الأخير للوثنية السامية، أمام اندثار حضارات الشرق القديم التي قوضتها غزوات الإسكندر الأكبر، ثم تمثلستها وأحلت محلها الحضارة اليونانية الرومانية. هل احتفظت تلك المنطقة من مناطق ذلك العالم القديم، المطمور تحت أنقاض مابين النهرين ووادي النيل، ببعض الذكريات؟ كل شيء يحملنا على الأمل بذلك، لاسيما وألها كانت الصقع الوحيد في الشرق الأدنى السني نجسا مسن الهَلْيَنَة. غير أن هذه الكتامة بالذات، وهذه الانغلاقية إزاء التأثيرات الخارجية، جعلت من هذا الشاهد الوحيد والعريق، أعمى، معظم الوقت، وغير واع بما كان يدور من حوله.

قسبل أن تكسشف أرض مابين النهرين للعالم عن بقايا الحضارة الآشورية-البابلية كانست أنظار الباحثين متوجهة نحو جزيرة العرب. كان الباحثون يستنطقونها، بثقة وفضول، حول ماضيها السامي، على غرار استنطاق الناجي الوحيد من كارثة عظيمة. كان مفسرو الكتب المقدسة يبحثون لدى أبناء إسماعيل عن بقايا تاريخهم الطويل [1]، مدفوعين بالرغبة في فهم الكتب المقدسة، وفي إلقاء أضواء من التاريخ عليها. غير أن أعمال التنقيب في الحواضر القديمة لسومر وأكاد استأثرت سريعًا باهتمام المنشغلين بالساميات وكبت الاهتمام الذي كانوا يولونه لجزيرة العرب. ومن الآن فصاعدًا بالساميات وكبت الاهتمام الذي كانوا يولونه لجزيرة العرب. ومن الآن فصاعدًا

ســـتجري محاولـــة الكشف عن الوشائج التي كانت قائمة بين جزيرة العرب وحضارة مـــابين النهـــرين. بعـــد ذلك، وبسبب مغالاة الأنصار المتحمسين للبابلية^[2] انحجبت الأبحـــاث حـــول الماضي العربي، وما فتئت الشكوك حول مجموع الروايات المنقولة عن المصادر الإسلامية^[3] تتعاظم أكثر فأكثر.

إن حنوبي حزيرة العرب، بتراثه الغني بالمواد الكتابية والنقوش والذي يواصل انسكابه . في حقول التنقيب، لا يُلقي إلا نزرًا يسيرًا من الضوء على تاريخ وثقافة الحجاز إذ تظهر مختلف الممالك التي تعاقبت فوق أرضه على غرار ظواهر متباينة، قياسًا إلى النموذج الاحتماعي غير المستقر، وإلى التقلبات الدائمة التي كانت سائدة في بقية أصقاع حزيرة العسرب. وكانت العناصر البدوية المنتشرة على تخوم تلك الممالك تقوم مقام وسطاء بين هذه الممالك وبين القبائل المنتشرة في وسط شبه الجزيرة.

وقد نشأت، بالتأكيد، مبادلات تجارية، عبر طرق الاتصال التي كانت تشق جزيرة العرب من الشمال إلى الجنوب، ومن الشرق إلى الغرب، ولكن، إلى أي حدّ أحدثت هذه المبادلات تأثيرات من طراز ثقافي؟. ذلك ما سيتعين علينا أن نبينه، فيما يخص عملنا.

ما يتعلق بمملكتي اللحيانيين والثموديين في شمالي جزيرة العرب، واللتين لم تكونا فقط عاولتي استقرار لجماعات بدوية، إذ كانتا، إضافة إلى ذلك، مملكتين مترحلتين، مثلما يسشير إلى ذلك التبعثر الواسع لنقوشهم الكتابية، فإن علاقتهما بالتاريخ الثقافي للحجاز تبقى واهسية، ربما بسبب الموارد الكتابية المتواضعة التي جرى العثور عليها حتى اليوم. والأمر ذاته ينطبق على الصفويين، المنتمين أيضًا إلى جماعة شبه مترحلة، والذين ابتعدوا كثيرًا عن موطن أصولهم، وفقدوا، بسبب ذلك، الاتصال بالقبائل التي بقيت مقيمة على الأرض العربية بالذات.

ما القول إذًا عون الممالك التي قامت في محيط جزيرة العرب، مثل مملكتي البتراء وتدمر، ثم مملكتي اللخميين والغساسنة، فيما بعد؟. من الصعب جدًا العثور، فيما بقي لنا مستهم، على خاصية الثقافة العربية التي انتموا إليها من قبل، وذلك بسبب التأثير السريع للعناصر الأجنبية، وبفضل مَلكة التأقلم العظيمة لدى العرب. ومع ذلك فإن بعض الوثائية والإثنية واللغوية تؤلف رابطًا، مهما كان ضعيفًا، بين هذه الثقافات المستطورة والقاع المشترك لكل أولئك الذين تحدروا من مهد السلالة العربية. وسندأب خلال هذا العمل على أن لا نهمل شيئًا من الإشارات التي تتيح لنا فرصة لبناء علاقة، من أي طبيعة كانت، بين الأرومة العربية وتفرعاتها في سورية وفلسطين وبلاد مابين النهرين.

2] حدود الموضوع

على هذا النحو، تم تحديد المنطقة التي ستشكل إطارًا لبحوثنا: منطقة الحجاز وتمامة ونجد، وبقية مملكة كندة القديمة، في حقبة ماقبل الإسلام وخلال الحقبة الإسلامية الأولى. وليس احتيارنا لهمذا الإطار سوى مسألة مبدأ، ذلك لأن الحدود الزمانية والمكانية لموضوعات مثل موضوعنا ليس لها أهمية كبرى. وسيحتاج الأمر، في الواقع، إلى قدرة على مستابعة كل التصورات والممارسات العملية التي ستكون موضوع دراستنا، بدءًا بأصولها الأشد بعدًا، مرورًا بتحولاتها وانتقالاتها المتعددة، وذلك بغية الوصول إلى تبيان حدودها وكيفياتها. ولكننا لن نأخذ في حسباننا سوى التصورات والممارسات المؤكدة، أصلاً، والمتعلقة بتلك الحقبة، وداخل ذلك الفضاء الجغرافي.

3] المصادر والمناهج

للسبب ذاته ستكون مصادرنا التي سنستقي منها من منشأ مختلف. إلها تخص سائر المسبب ذاته ستكون من طبيعة أدبية مثلما من طبيعة نقوشية. أما معضلة صحة السروايات العسربية المنقولة عن رواة مسلمين فستأخذ من اهتمامنا حيزًا أقل، ما دامت النصوص الدينية والسوسيولوجية والفلكلورية ذاها التي يشوها الخيال والخلط التاريخي تحمل معها دومًا عناصر أولية خليقة أن تكمل المعطيات الأصلية وتثريها. وهو ما لا يعفينا من أن نتفحص بمنهج وروح نقديين كل المواد التي ستصلح لبناء عملنا هذا. ونحن نأمل، عسر مقارنة المعطيات التي سنجريها على المصادر الأصيلة كما يفترض، في أن نتوصل إلى التحقق من المعطيات الأدبية المتأخرة زمنيًا وذات المرامي المشبوهة. كذلك فيان تنسسيق العناصر المستمدة من مختلف الأوساط المحيطة سيساعد في ردم الثغرات وتسحيح التسشويهات التي لا مناص منها، وعلى الأخص حين يتعلق الأمر بالروايات الشفهية.

ما من شك في أن عمر الوثائق له أهميته، غير أنه ينبغي فيما يتعلق بميداننا أن نحسب أيسضًا حساب مدى استمرارية الأعراف والممارسات، وتطورها غير المنظور في الوسط السبدوي، وفي وسط ذلك الحجاز الذي شكل سدًا أمام مدّ التأثيرات الخارجية. وما يكتسي أهمية أكثر أيضًا طبيعة الوثائق، وقوة الشهادات الصادرة عنها على نحو أساس. فالوثيقة الكتابية أرجح من الوثيقة الأدبية، ومن بين المصادر الأدبية فإن الوثيقة الرسمية أعلى شانًا من الوثيقة الخاصة، وهذا يعني فيما يخص عملنا، أن للمعطيات القرآنية،

ولمعطيات الحديث الشريف شأنًا أكبر من الحكايات ذات الطابع النوادري والأسطوري، كما أن الحكايات التاريخية تتمتع بمكانة خاصة، لا تقل عن مكانة المعطيات اللغوية. وسنستخدم، ولكن ليس من دون حذر وتحوط، تلك الوسيلة الثمينة التي هي الاشتقاق. كما سنعمد أيضًا إلى استنطاق أسماء الأعلام ذلك لأن أقدم الآثار المتبقية مرتبطة بأسماء الأماكن. وأخيرًا، فإن الخصوصيات المعروفة وذات الأهمية بوجه عام، كالعلائم المميزة، والسشهادات المباشرة والقريبة زمنيًا من الأحداث لها السبق على الإشارات المعزولة والنادرة.

انطلاقًا من هذه المبادئ، فقد اعتمد بحثنا على المصادر الأشد تنوعًا: فبعد المصادر ذات الطابع الديني، قمنا بمراجعة الحوليات التاريخية والتواريخ العامة والمعاجم الجغرافية، والكتابات الأدبية والمصنفات السياسية، والمؤلفات المعجمية، والسير، والموسوعات، وقصص الرحالة، والدراسات الفلكلورية القديمة منها والحديثة، والأعمال الأثرية. . إلخ. وكان لتبعثر المادة التي نبحث عنها أثر في توجيه أبعاد هذا البحث. فقد كانت هذه المادة مبثوثة في شتى أشكال الفكر، ولم تكن النتائج متناسبة مع اتساع البحث، ولكنها مهما كانت هزيلة ظلت مع ذلك حاسمة.

4] الأصل العرقي والمنشأ الجغرافي للعرب

تظــل هذه المادة المتباينة والمتعددة المصادر، فيما يخص استخدامها وتأويلها، مرتبطة بمعـــضلة الأصل الإثني والمنشأ الجغرافي للعرب. غير أنه ما من حل حاسم جرى تقديمه لهذه المعضلة التي تتجاوز الإطار العربي وتطرح نفسها بصدد سائر الساميين.

5] موضوعة الأصل العربي عند الساميين

الواقع أن موضوعة الأصل العربي للساميين [4] والمفتقرة إلى الأدلة الدامغة، باستثناء بعض الوقائع اللغوية، قد أُخذ عليها، في لهاية المطاف، ألها تنسج على منوال الاحتياح الإسلامي الذي شكل حدثًا استثنائيًا. فنظرية الجفاف المتعاقب الذي أصاب شبه حزيرة العرب، مع إمكانية قيامها على أدلة حيولوجية ذات شأن، لم تحظ بأنصار متحمسين. ويعود هذا إلى أنه في الفترة التي نشب فيها الخلاف حول المهد الأصلي للساميين كانت البنية الجيولوجية والمعمارية لجزيرة العرب لا تزال مجهولة. وما يستحق الذكر أن ابن المجاور [5]، الذي كتب في النصف الثاني من القرن السابع الهجري/ الثالث عشر الميلادي،

قد احتفظ لنا بذكرى اتصال جزيرة العرب بالقارة الإفريقية. أما الانفصال بين القارات ضمن هذه الأساطير، فيُعزى إلى (ذو القرنين) الشخصية الأسطورية التي يمكن أن ترتبط بشخصية مردوك [6]. والحال أن بيير لامار [7] يؤكد أن ثمّة عناصر جيولوجية تثبت أن البحر الأحمر، الذي يبدو على غرار خندق هائل يفصل مصر والسودان وإرتريا عن جزيرة العسرب، قد تشكل في حقبة سبقت بقليل الحقبة التاريخية. وهذا يفسر التماثل الموجود بين الجزأين المفصولين، فيما يتعلق بالحيوان والنبات.

على هـذا النحو فإن انشطار القارتين ونشوء البحر الأحمر أدّيا إلى توسّع المناطق الصحراوية في جزيرة العرب. غير أنه ما من شيء يثبت أن نموذج المنطقة الطبيعية، الذي تسترك به ضفتا الخندق الفاصل بينهما، قد تشكل إثر الهدام هذا الحندق. والحال، فإن المنطقة ذات المظهر الصحراوي، التي تشكل السواد الأعظم من جزيرة العرب، ترتبط بالهضبة الصحراوية الإفريقية الكبيرة، وعلى نحو خاص أكثر بالنوبة . . في حين أن اليمن تنتمي إلى الحبشة. كذلك فإن حضرموت تبدو متماثلة مع الصومال البريطاني، وتشغل ظفار الوضع ذاته بالقياس إلى أرحبيل سوقطرة. أما جبال عُمان فهي وحدها التي تكسشف عن علاقات قرابة آسيوية. ذلك ألها تمثّل فرعًا منفصلاً عن القوس الإيراني، وتشكل امتدادًا، كما يبدو، لسلسة جبال زاغروس. ولو أن جفافًا قد كان حدث لكان حليقًا بأن يصيب كل تلك المناطق المتشاهة.

ضمن الحالة الراهنة للجغرافية الطبيعية في جزيرة العرب، جرى تفسير الجفاف المنتشر في المناطق الداخلية لوسط شبه الجزيرة والمناطق الشمالية من خلال أسباب تتعلق بمستوى الارتفاع عن سطح البحر، والواقع أنه إذا كان الجنوب الشرقي لجزيرة العرب ينعم بمجار دائمة للمياه، وأنه لا وجود لهذه المحاري في الشمال، مع أن التشكل الجبلي لشبه الجزيرة يبدو متماثلا، فإن مرد ذلك، في الواقع، إلى أن سلسلة الجبال العظيمة المسماة بالصفاة، والمستدة على يحو مواز للبحر الأحمر من أقصى الشمال إلى أقصى الجنوب لا يبلغ ارتفاعها مطلقاً أكثر من (2500 م) في الشمال. ولذلك فإن الرطوبة الناجمة عن تبخر مسياه البحر، والمتجهة صوب الداخل لا تجد عائقاً يعيقها من الجبال القليلة العلو للغاية، ولكسنها تسندفع نحو الشرق فوق المساحات الصحراوية الشاسعة، حيث تمنعها الحرارة السبديدة من التكاثف. فما تلبث أن تذوب وتتلاشى. في مقابل ذلك فإن الارتفاع في الجنوب يصل إلى (3500 م) [8]. ولهذا السبب فإن الكمية الهائلة من بخار الماء المتصاعدة المسرد الأحمر تتجه نحو الشرق وتصطدم بالجبال التي توقف اندفاعها فتتحول حبنئذ إما إلى أمطار، أو إلى رطوبة كافية للزراعة على الأقل [9].

بالقياس إلى جزيرة العرب القاحلة، فإن الحالة المناظرة للبلاد الخصيبة نسبيًا، والتي تشكل ما سماه جيمس برستد (الهلال الخصيب) أي العراق وسورية وفلسطين، تجعل من المستبعد قيبول موضوعة الأصل العربي للشعوب السامية. ذلك أنه من غير المتصوّر التيسليم بأن الصحراء، ببؤسها وقحطها الشديد كان بوسعها أن تنجب شعوبًا أنشأت حيضارات الشرق القديم العظيمة. ومن غير المتصور أيضًا أن الأراضي الأكثر خصوبة للغاية في البلدان المجاورة لم تكن لتفلح في إنجاب شعب قادر على إيقاف موجات البدو القيادمين مسن الصحراء وتخليد اسمه من خلال الآثار الباقية من حضارته، والواقع أن الشعب (ماقبل السامي) الذي شغل بلدان (الهلال الخصيب) لا نعرفه بعد.

إن تعريب هذه المناطق هو بالطبع ظاهرة لاحقة لانفصال الشعوب السامية ولاستقرارها النهائي في البلدان التي غدت أوطالها الخاصة. وما من شيء يسمح باستنتاج أن حالة مماثلة من التسمّي، التحول إلى الساميّة، أمكنها أن تحدث لحظة تبعثر الشعوب (العربية). في البدء، كان النعت (سامي) خليقًا بأن ينطبق على جماعة عرقية ولغوية، في حين كان النعت (عربي) خليقًا بأن يدل، على نحو أكثر خصوصية، على منطقة جغرافية، وأن ينطبق على من يقيم في (العربا) [10]. غير أن هذا النعت تجاوز جزيرة العرب، وغدا مرادفًا للبدوي المترحل، منطبقًا، في رأي دوسو، على سائر الموجات المتعاقبة من السكان العموريين الذين اجتاحوا منطقة مابين النهرين وسورية، وأرض كنعان، في حقبة متقدمة جدًا [11].

إن توكسيد شبرنغر [12] الذي وصف جغرافية جزيرة العرب بألها «أساس التطور التاريخيي للسامية» بدا من المستحيل إثباته من وجهة النظر الجغرافية والتاريخية، وقد جرى دعمه بالحجة اللغوية المرتكزة على جعل اللغة العربية الشكل الأكثر قدمًا والأكثر أصالة للجماعة السامية. غير أن إغنازيو غويدي [13] فند هذه الحجة مبينًا، مسن جهة، بأن قدم أشكال اللغة العربية، وأصالة هذه الأشكال، لا يفترضان بالسضرورة بأنه ينبغي البحث في جزيرة العرب عن مهد الشعوب التي تتكلم اللغات السامية، وهو يبين من جهة أخرى، بأن الكلمات المهجورة التي يتم العثور عليها في المعاجم العربية تُعزى إلى العزلة التي كانت القبائل العربية تعيش في ظلها، تلك القبائل العربية تعيش في ظلها، تلك القبائل السي ظلت زمنًا طويلاً بمنجى من التأثيرات الخارجية. يضاف إلى ذلك أن العربي كان بعسيدًا عن تجسيد النموذج البدائي السامي، ولعله لم يكن سوى الشكل الأقل اختلافًا عن هذا النموذج.

6] موضوعة الأصل من مابين النهرين عند الساميين

عارض إغنازيو غويدي ذاته موضوعة الأصل العربي للساميين بأن أصلهم من مابين النهرين، السيّ انضم المنافحون عنها بوجه عام إلى علماء الآشوريات. وبجعله التكوين الأصلي للعرب ساميًا، فقد استخدم إغنازيو غويدي [14] المنهج المقارن ذاته الذي جرى الستخدامه في تعيين موطن ودرجة ثقافة الهندو- أوربيين الأقدم عهدًا. وبفضل تحليل مفصل، بمساعدة أدوات عمل لاتزال غير مكتملة وعلى الأخص للغة الأكادية، لمجموعة الاصطلاحات الأولية الخاصة بمظهر الأرض والمناخ، والمعادن والنباتات والحيوانات، وبنمط الحياة، وأخيرًا بزراعة التين والزيتون والكرمة، ظنَّ إغنازيو غويدي بأنه أقام الدليل على أن جميع الساميين سكنوا، بادئ ذي بدء، في الحوض الأدن للفرات. ومن موقعهم على، انقسموا أشتاتًا، وذهبوا للإقامة في جزيرة العرب، وفي آشور، وسورية وفلسطين.

مسنذ نهاية القرن الأخير، ومع التقدم الهائل الذي حققه علم الآشوريات، في غضون نصف القرن الأخير، وعلم الأثريات الشرقية، لم يقم أحد بتعديل ما ورد في استخلاص إغنازيو غويدي[15].

ونحن لا نخفي تأييدنا له، لاسيما أنه سيتفق لنا، في مرات عديدة، أن نجد أنفسنا إزاء وقائسع لا تخضع للتفسير، على نحو أفضل إلا من خلال مثل هذا المنظور. ولهذا السبب، فقد توقفنا لحظة إزاء معضلة الأصول هذه.

إلى هسذا الأصل مابين النهرين للعرب، المغرق في البعد، والذي يتعذر التحقق منه عمليًا، أضيفت على، مر العصور، صلات ووشائج ورد ذكرها في المراجع الآشورية-البابلية [16] صلات كان من شألها أن تتمخض عن تأثيرات وعن اقتباسات دينية وثقافية. ونحن لن لهمل، في دراستنا التي ستلي، التشديد على كافة المعطيات التي تبدو لنا مؤهلة لأن تسلط الضوء ذات يوم على الوشائج من أية طبيعة كانت، والتي كان بإمكالها أن توجد بين جزيرة العرب، ومابين النهرين.

7] الوسيط الإيراني

يمكنــنا مــع ذلك، أن نسجل منذ الآن بأن الإرث الآشوري-البابلي الذي آل إلى إمبراطورية قيروس (قورش) الإخمينية وانتقل بعد غزوات الإسكندر والمملكة السلوقية إلى الإمــبراطورية الفارســية، آل في نهايــة المطاف إلى أيدي العرب في القرن السابع. هذا التأكــيد الجريء يبدو مجانيًا لأول وهلة، ذلك أنه ليس في إمكاننا بعد تقديم دليل واف

عليه، ولا تتبع مسار هذا الإرث خلال ذلك الزمن المديد. ولكن نصًا لابن خلدون، ومع مغزاه السلبي، مستوحى ربما من أسطورة مماثلة حول تدمير مكتبة الإسكندرية [17]، يسؤيد توكيدنا هذا. وإليكم هذا النص الذي يكتسي أهمية خاصة بخصوص المادة التي تشكل موضوع هذا الكتاب:

كان للكلدانيين ومن قبلهم الآشوريون، ومن عاصرهم من القبط عناية بالسحر والسنجامة وما يتبعها من الطلاسم، وأخذ ذلك عنهم الأمم من فارس ويونان، فاختص بها القبط، وطمي بحرها فيهم . . ولما فتحت أرض فارس ووجدوا فيها كتببًا كشيرة، كتب سعد بن أبي وقاص إلى عمر بن الخطاب ليستأذنه في شألها، ونقلها إلى المسلمين. فكتب إليه عمر، أن اطرحوها في الماء، فإن يكن ما فيها هدى فقد هدانا الله بأهدى منه، وإن يكن ضلالاً فقد كفانا الله. فطرحوها في الماء أو في النار، وذهبت علوم الفرس فيها عن أن تصل إلينا [18].

من غير الممكن إنكار الطابع المغرض لهذا النص، ولا يكاد يكون من الضروري التنبيه إلى أنه يعبر بوضوح عن الحرص البالغ على أصالة علوم المسلمين، وإقامة الدليل، على نحو خاص، على الطابع المكتمل والوافي للوحي القرآني. غير أنه يزودنا بإشارة ثمينة تفيد بأن العرب كانوا على وعي بأهمية الميراث الثقافي الفارسي، وبأن رغبة كانت تساورهم في المحافظة على الكتب التي وجدوها، وفي نقلها إلى لغتهم. ونحن نعلم فيما بعد بأنه لم يتم تدمير كل شيء ما دمنا نعرف أن مؤلفات عديدة قد تُرجمت عن اللغة البهلوية، و لم يكسن الأمر خلاف ذلك مع اللغة اليونانية، فئمة في الواقع عدد كبير من الكتب تشمل كل أنواع العلوم جمعها العرب وترجموها إلى لغتهم.

ويمكن حتى القول، مع بلوشه [19] «إن غزو الإسلام فارس ربما كان أقل عمقًا وأقل شيم ولاً من غزو العقل الإيراني الإسلام». وبالنظر إلى شغف العرب بالمعرفة، وفضولهم السذي أظهروه تجاه ميادين العلم كافة، فإلهم بالتأكيد لم يهملوا الإسهام السامي القديم الذي انتقل إليهم عبر الثقافة الإيرانية. ومؤلفات الجاحظ وابن قتيبة، كي لا نذكر سوى هذين المؤلفين، تحفل بمعطيات تشيع فيها نكهة القديم، وتحمل علامة الروح والتصورات السامية، وصلت إلينا عبر الوسيط الإيراني، وسيكون علينا التحقق من ذلك، وبخاصة في الفصل المتعلق بالفأل والتكهن.

8] الوسيط العربي في جنوبي جزيرة العرب

لم يكن هذا الوسيط منعزلاً، والواقع أن جنوبي جزيرة العرب الذي قدّمت ثقافته أوجه تقارب مدهشة إلى حد كبير مع الحضارة الآشورية-البابلية كان حليقًا أن يساهم

في نسشر ممارسات دينسية وكهانية ذات منشأ من مابين النهرين، فوق أرضه وداخل مستعمراته في شمالي جزيرة العرب، وعلى امتداد طرق القوافل. والواقع أن الترر اليسير الذي تقدمه نقوشه المتعددة لا يتيح لنا القيام بتحليله على نحو واف. بيد أن بعض عناصر (مجمع الأرباب العربي/ panthéon arabe) ما برح يقنعنا بذلك الإسهام.

وهكذا فإن وسط جزيرة العرب المعروف بانغلاقه إزاء كافة التأثيرات لم يكن كذلك مسئلما جرى الظن، فإذا ما كان معزولاً من جهات ثلاث، عبر البحر الأحمر، وخليج عدن، والخليج الفارسي، فإنه ينفتح في الشمال على آسيا الغربية القديمة، ويتصل بالعراق وسرية وشرق الأردن، من دون أن يفصله أي حدود بنيوية ظاهرة عن تلك القارة. والواقع أن البادية السورية تمثل الامتداد الشمالي لصحاري شمالي جزيرة العرب.

9] طرق المواصلات

ثمنة إضافة إلى ذلك أربع طرق مواصلات عظيمة توجّه جزيرة العرب شطر مختلف مناطق الإشعاع وتجعلها عرضة لتأثيرها: وادي الدواسر الذي يوفر طريقًا جسيدًا، يسذهب من الطرف الشمالي-الشرقي لليمن حتى وسط جزيرة العرب، ويمكن الوصول منه إلى البصرة على الخليج الفارسي. وقد كان هذا الطريق بالذات، من دون ريب، الطريق البري العظيم الذي أتاح في حقبة قديمة جدًا قيام علاقات تجارية وثقافية بين سائر أصقاع جزيرة العرب وبين مابين النهرين. وإضافة إلى هذا الوادي، هناك وادي السرمَّة السذي يمكن للقوافل أن تنتقل على امتداده من وسط شبه الجزيرة وحتى ضفتي الفسرات الجسنوبي ثم وادي السسرحان الذي يربط وسط شبه الجزيرة بهضاب حوران، وبسورية، محاذيًا مجموعة الواحات المسماة بالجوف. وهناك أخيرًا طريق يحاذي الحافة الداخلية لسلسلة الجبال الموازية للبحر الأحمر، ويقود من المدينة المنورة إلى فلسطين وسورية، وكان يشكل، لأمد طويل، الجزء الأكثر أهمية من خط سير الحج الإسلامي المنطلق من شمالي إفريقية ومن البلدان العربية والآسيوية الآكار.

10] موقع الثقافة العربية ضمن السياق الثقافي لأسيا الغربية القديمة

لنجــزم مع هوغو فِنْكُلَر أن الثقافة العربية تنتمي كلّيًا إلى ميدان ثقافات آسيا الغربية القديمـــة، والأمـــر أشبه بعضو حسدي تغذّيه الدورة الدموية التي يوجهها مجموع البنية العضوية، ومن غير الممكن لهذا العضو أن ينمو من دون تأثير سائر الأعضاء الأخرى. علسى هذا المنوال فإن كل نظرة تستخف بهذا التأكيد تبقى ناقصة، وتقود إلى تصورات مغلسوطة. وهكذا فإنه يسهل تعرف تطور الثقافة العربية، فيما يخص تحديد الشروط التي اكتنفتها، عبر مصائر الثقافات العظيمة المحيطة بها[21].

مع أن البنية الاجتماعية في جزيرة العرب كانت متأثرة دومًا بالحياة البدوية المترحلة، فإفا الم تتوقف قط تمامًا عن الاتصال بمراكز الحضارة. وأيًا كان الحال، فإن الصحراء لم تكن عصية على تسرب تأثير الشعوب المتمدنة [22]. وقد تشكلت، في كل الأوقات فوق أرضها حضارات زراعية عابرة، ولم تتوقف الأفكار القادمة من الخارج عن التسلل إلى حياتما البدوية. وإذا كان صحيحًا أن الزارع كان الجد الأول للراعي [23]، فسيكون من السسهل فهم أصل العناصر الشعائرية والكهانية التي شاعت في المجتمعات البدوية، أما المتعديل الذي كان يطرأ على هذه العناصر والعائد إلى طريقة نقلها، وكذلك طابعها المحيزًأ، فينبغي معالحتهما من خلال دراسة الأوساط الزراعية البدائية، لاسيما أن هذه الأوساط كانت تحيط بوجه عام بالمعابد والمواقع المقدسة [24].

11] أوجه التقارب بين العرب والعبرانيين الرحّل

كان وضع عرب الحجاز في القرنين السادس والسابع مشاهًا لوضع العبرانيين الرحّل الذي حظي بدراسة معمقة من ي دورم [25]. ونحن نجد فيما بينهم تشاهًا صارخًا، سواء على صعيد التصور حول المقدس والإلهي أم على صعيد الوسطاء بين الإنسان والآلهة. ولم يقتصر هذا التشابه على الأفكار العامة التي يمكن أن تُعزى إلى الإرث السامي المسترك، بل تبدّى أيضًا داخل العديد من التفاصيل التي لن همل التشديد عليها في حينها. أما أوجه التباعد فتعزى في الأساس إلى غياب مراجع وثائقية مؤكدة وكافية لحقبة ماقبل الإسلام. غير أننا نرى بوضوح، حتى من خلال المعطيات العائدة إلى مصادر إسلامية، أن البنى القاعدية تقدم العديد من أوجه التشابه، وإن تباين المواد هو الذي يجعل السنموذج ملتبسئًا. وقد أفلح أهدار في دراسة له فائقة الأهمية بعنوان ([روابط أنبياء العبادة عند قدماء السامين]/ A. Haldar, Association of Cult Prophets among the المناطق السامية، فقد كان ثمة تجانس جوهري يظهر بين طوائف المنجمين والكهان، مع بعض الاختلافات المحلية بالطبع [27].

12] قصور التنظيم الكهنوتي والشعائري

ثمــة نقطة أساس هنا، هي أنه ينبغي أن نعزو أوجه النقص في شعائر العبادة، وتحافت الــنظم الدينية والكهانية، وضعف التقاليد، وعلى الأخص فقدان الورع الديني في وسط جزيــرة العرب، إلى قصور التنظيم الكهنوتي فيه. والمسؤول الرئيس عن هذا القصور هو الــنظام الاجتماعي للبدو الرحّل. فقد أُخذ على هؤلاء البدو أنهم مجبولون على ضعف الحس الديني.

لقد اكتشف دوزي تفاوتًا بين الحياة الدينية لبدو القرن السادس والأوساط المتطورة إلى حد ما والتي كان يعيش بين ظهرانيها. وعزا هذا التفاوت إلى ضعف الاهتمام لدى العسربي إزاء السدين، الذي لم يكن له أهمية كبيرة لديه. يقول دوزي: ليس العربي، أو البدوي الحر، متدينًا بطبيعته، كما لم يفلح أحد على الإطلاق في جعله متدينًا. إنه إنسان عملي، إيجابي، لا يذهب إلى ما هو أبعد من حقائق الواقع، حتى في أشعاره. وحيث إنه لا يتمتع كثيرًا بالخيال، فإنه قلما يتأثر بالأسرار الدينية التي تمتلك تأثيرًا على المخيلة أكثر ما على المخيلة أكثر المساعل المنابعة كبير أهمية لدى البدو، فإلها كانست كافية للأغلبية. من الصحيح فعلاً أن الأشخاص الرشيدين كانوا لا يؤمنون بالآلهة، ولكن ذلك لم يكن سببًا كافيًا بعد لإلغائها. والواقع أن أحدًا منهم لم يكن ملزمًا بالإيمان بها، وكان من الممكن لدى البدو الهزء من الأصنام وشتمها من دون حرج. ولكسن إلغاء شعائر مارسها الآباء كان منافيًا، مع ذلك، للكبرياء القومي، وللاحترام اللامحدود الذي كان يظهره العرب لأجدادهم [18].

يــستند هذا الحكم المفرط في القسوة إلى وقائع معزولة وردت في حكايات إسلامية بقــصد الــسخرية من السخف الظاهر لبعض الممارسات الوثنية. فلكي يتجلى الورع السديني بوضوح، يلزمه أماكن للعبادة، وتحسيدات للآلهة، واحتفالات دينية، وكهنة يستكفلون بإقامــتها، وكل هذا كان موجودًا في ربوع وسط جزيرة العرب في القرن الــسادس والسابع، ولكن في شكل ذابل تمامًا، حيث إنه لم يكن يحث على التقوى، ولم يكسن يثير الخوف من الآلهة الذي هو أساس الديانة القديمة. ومع ذلك فإن عدد المعابد وبقايــا الشعائر الدينية التي بقيت لنا تدل بوضوح على أن العرب، مثل جميع الساميين، كانــوا يتميزون بتدين عميق، ولم يكن دور الدين في أي مجتمع قديم آخر أكثر رسوحًا محــا لدى العرب. كانت المقتضيات الدينية بالغة التأثير في سلوك الإنسان، من المهد إلى اللحد، متغلغلة في جميع تفاصيل حياته. وكانت نشاطات السامي كافة على صلة بالدين

الــذي طبع بطابعه القوانين والأخلاق والأعراف والعلم والفن. لم تكن ديانة الساميين عنصرًا في ثقافة إلى جانب عناصر أخرى، بل كانت القوة الحيوية العظيمة التي تشربتها الثقافة بأسرها. 129ً

إضافة إلى ذلك، كان غياب الشواغل الميتافيزيقية لدى العرب القدماء [30] يعود إلى أنه «لم يكن للأديان القديمة، في معظم الأحيان، قانون إيمان/عقيدة، فقد تكونت على نعر كامل من مؤسسات وممارسات». هذا ما يؤكده أحد المطّلعين على الديانات السامية [31].

13] غياب الميثولوجيا وكتب الطقوس

ثمـــة نتـــيحة أخرى من نتائج البداوة فاقمت من فقر الديانة البدوية، ألا وهي غياب الميثولوجيا والطقوس في فولكلور العرب القدماء. [32]

في عام (1872 م) ظن فرانسوا لينورمانت بأنه اكتشف تحت الملامح الأولية لإساف ونائلة، وهما صنمان من أصنام الكعبة ماقبل الإسلامية، أسطورة أدونيس وعشتار [33]. ومع الطابع المتعسف للافتراض، فإن هذا العمل، الذي لم ينل حظًا واسعًا من الانتشار، بني بمساعدة مراجع وثائقية غنية حدًا، ولايزال تأويله لها مقبولاً في الأغلب الأعم.

أما فلهاوزن [34] فبعد أن أحصى مجموعة من الأسماء الأسطورية لأمكنة، وشعوب، وأشخاص، وحيوانات وأشجار، أبدى رأيه بخصوص الحماسة (110، 25)، حيث كوكب المطر يدعى: الأب، وحيث الأرض تدعى: الأم، والنباتات تدعى: الأبناء، يقول: «إذا وُحدت ميثولوجيا عربية، فإنما ليست أكثر من موضوعة شعرية، وعلاقتها بالدين ضئيلة للغاية».

وأكد هوغو فنْكْلَر [35] على تماثل ميثولوجيا كافة الشعوب والتي لا يمكن أن تكون نستاج الفكر الشعبي. وهو يرى أن الأصل النجمي للأسطورة دليل على أصلها البابلي، وبسناء على ذلك، فإن كافة العناصر الأسطورية الموجودة داخل الشعائر الدينية وداخل الفلكلور العربيين، ينبغي ردها إلى الأساطير البابلية المماثلة [36].

وحــسبما يــرى نيلسن [^{37]} فإن ميثولوجية العرب القدماء تظل غير معروفة لنا لأن المصادر الإسلامية قدمت صورة ناقصة تمامًا ومغلوطة كليًا عن الوثنية العربية، بحيث ما عاد من الممكن إعادة تشكيل مكوناتما الشعائرية والأسطورية.

والحــق إن قــراءة متأنية مستندة إلى هذا المنظور ومستنيرة بمعرفة معمقة بالفلكلور السامي، خليقة بأن تكشف عن القاع المغرق في القدم لفكر أسطوري قارّ في العديد من

الأساطير ذات الطابع الأعلامي (المتعلق بأسماء الأعلام). وأسطورة أجأ وسلمى نموذجية في هذا الصدد، فقد كان من خبرهما: أن رجلاً من العماليق، يقال له أجأ بن عبد الحي، عشق امرأة من قومه يقال لها سلمى، وكانت لها حاضنة يقال لها العوجاء. وكانا يلتقيان في مسترل سلمى، حتى نذر بهما إخوة سلمى، وهم الغميم، والمضل، وفدك، وفائد، والحسدثان، وزوجها. فخافست سلمى وهربت هي وأجأ والعوجاء. وتبعهم زوجها وإخوها، فلحقوا سلمى على الجبل المسمّى سلمى، فقتلوها هناك، فسمّي الجبل باسمها. ولحقوا العوجاء على هضبة بين الجبلين، فقتلوها هناك فسمي المكان بها، ولحقوا أجأ بالحسمّى بأجأ، فقتلوه فيه، فسمّي به، وأنفوا أن يرجعوا إلى قومهم، فسار كل واحد إلى مكان فأقام به فسمى ذلك المكان باسمه [38].

هذه الأسطورة، النابعة في الظاهر من الرغبة في توضيح أصل أسماء الأماكن، تندرج مسع ذلك داخل نسق الأساطير الخاصة بالأبطال الآلهة أو بالآلهة من ضحايا الحب^[39]. تسرى هسل كانت هذه الأسطورة دومًا من الفقر والاعتدال إلى هذا الحد؟. إن الشكل الثاني الذي رواه ياقوت الحموي أغنى وأكثر تفصيلاً. ولكن لم يعد لها المعنى ذاته إذ يغدو الحسبلان اسمين لرجل من عاد وزوجته اللذين كانا لايزالان يملكان تلك المنطقة المسماة بحسد، في الفترة التي وصلت فيها قبيلة طيء إلى وسط جزيرة العرب، بعد أن ألجأها خراب سد مأرب إلى الرحيل.

في أسطورة إساف ونائلة [40] مثلما في أسطورة لوط (التكوين 19: 26) يبدو الدافع الأسسطوري لانتقام الآلهة بسبب الغيرة في غاية الوضوح. فهذه الظاهرة، ظاهرة تحول الإنسان إلى حجر، والتي هي ذكرى قديمة العهد عن الكوارث البركانية، مؤكدة في غير مكان من الفلكلور العربي. فعلى طريق الحج من مكة إلى عرفات ثمة أحجار تسمى النسوة. وقد جرى تفسير هذا الاسم بالأسطورة التالية: يروى أن امرأة عاشت في حقبة ماقبل الإسلام، حملت جنينًا إثر علاقة محرمة، وحين جاءها المخاض قصدت إلى ذلك المكان ووضعت مولودها فيه، وكان يرافقها امرأتان، وقفت إحداهما أمامها والأخرى خلفها. ويقال إن النسوة الثلاث تحوّل ثلائتهن إلى أحجار [41].

وهــناك أسطورة أخرى رواها ابن المجاور [42] عن امرأتين تحجرتا في نقيل الواقعة في جنوب شرقي جزيرة العرب، حيث لايزال فرج كل واحدة منهما مرئيًا داخل الصخرة. ويضيف ابن المجاور: إنهما استمرتا تحيضان على نحو منتظم [43].

في الحالسة السراهنة للمسصادر، يبدو لنا التراث البدوي القديم المكون من أساطير طوبوغسرافية، فقسيرًا للغاية. وقد رفدته، في زمن مبكر، مثلما يرى شارل بيلاً: أساطير

مستمدة من ديانات الكتب المقدسة بغية تفسير بعض النقاط الغامضة في القرآن والسنة، وأساطير أحرى ابتدعها بعض المتحمسين من المسلمين، والتقاليد الشعبية اليمنية التي أدخلها عرب الجنوب القلقون من تفوّق العدنانيين، والمعتقدات المزدكية والثنوية التي حلبها الموالي، والسسحر الكلداني بنفحته السرية، والميثولوجيا الشيعية ذات المصدر الأجنبي، ونشاطات السحرة والمنجمين، مع عدقم المكونة من سائر مصنفات الكهنة ووسطاء الوحي [44].

سيكون عليه أن نعثر، في داخل هذا الخليط الهائل، على الوجه الحقيقي لجزيرة العرب القديمة، وأن نرسم، على ضوء العالم السامي المحيط، الخطوط الرئيسة لفكرها الديني أو الكهابي.

وسيان إن قلنا الديني أو الكهاني، فإن الدين والكهانة في رأينا غير منفصلين، إن لم يكونا متماهيين داخل المجتمعات البدائية أو الضعيفة التطور. فغياب العقائد يختزل الدين إلى مجموعة مسن الممارسات الرامية إلى تقريب الإنسان من الآلهة، وإتاحة الفرصة له للاتصال بها، وجعلها حادبة عليه، ومعرفة مشيئتها، وتحاشي إغضابها . إلخ. تُرى، ما الذي كانته الكهانة في الأصل، إن لم تكن كذلك؟ إن الأشكال الزائفة للكهانة هي أقل ما يثير اهتمامنا هنا. وليس في نيتنا دراسة الكهانة بوصفها ظاهرة شاذة من ظواهر الفكر الإنساني، مثلما تبدت في فترات انحطاط وضعف المجتمع القديم والقروسطي. ولكننا نرى أن ذلك الجهد الدؤوب والمنهجي، بل وحتى (العلمي) إن شئنا ذلك، البالغ التدقيق، والمسئلة والعرافين الآشوروب بالمسئلة، من قبل عدد غير محدود من الكهنة والعرافين الآشوروب بالمسئين، الذين أوقفوا، من أجل خدمة أمرائهم وشعبهم، جهودهم كافة لتقصي المشيئة الإلهية عبر كل الكائنات المخلوقة، لم يكن سوى شهادة على إيماهم وورعهم تجاه الآلهة.

ضمن هذا المنظور، قمنا بإعداد أبحاثنا، ونحن على يقين من الدور الأساس الذي مارسمه الفكر الكهاني، بكافة أشكاله في الديانة السامية، كما أن الديانة العربية، منظورًا السمن هذه الزاوية، تبدو أغنى بكثير، وأعمق انتماء إلى ذلك العالم السامي الذي تحدرت منه.

14] خطة الكتاب

على هذا النحو سيحتوي الكتاب على حزأين اثنين، يعالج الأول الأهمية التي أعطيت للــــدين مثلما الكهانة، ويضم الثاني كل ما عرفناه عن طرائق التكهن في حزيرة العرب القديمة، وتطورها بتأثير الثقافات الأحنبية، في غضون القرون الثلاثة الأولى للهجرة.

في الفصل الأول من القسم الأول سنستعرض بإيجاز مبادئ الكهانة السامية وسماتها. وسنرى أن التقنيات الكهانية الأكثر كمالاً في العهود السامية القديمة هي تقنيات مابين النهرين. ومن دون الدخول في تفاصيلها سنلقي عليها نظرة تعفينا من العودة إلى العموميات خلال العرض.

والواقع أن المعطيات الكهانية التي بقيت لنا من المنطقتين الآرامية والكنعانية قليلة حسدًا. ونحسن سنستخدم المعطيات النادرة التي نمتلكها حول الممارسات الكهانية لدى العبرانيين والآراميين وعرب الشمال (اللحيانيين، والثموديين، والصفويين) وكذلك عرب الجسنوب. أما عرب الأنباط وتدمر الذين تطوروا، بسرعة، بتأثير الحضارة اليونانية الرومانية، فكانوا أشبه بنماذج تحتذى لدى الجماعات المترحلة في الحجاز ورعاة الأغنام المنتجعين على تخوم الصحراء. وفي نهاية الفصل سنتناول العناصر الأجنبية التي أدخلت ضمن الكهانة العربية. فبتأثير الثقافة الفارسية، في الحقيقة، تلقت الكهانة العربية إسهامًا حديدًا كان يتعارض مع الروح البدائية لعرب الصحراء ولهذا سنحاول، استنادًا إلى ما حفظه لنا المؤلفون العرب من هذه الكهانة، أن نبرز نقاط التباين والاختلاف.

في الفصصل المثاني سندرس طبيعة الكهانة العربية ونحاول إعطاءها تعريفًا وصفيًا، مميزينها مسن الميادين المحاورة لها، كالسحر والتنجيم، مسلطين الضوء على نقاط الشبه بينها وبين النبوة.

أما الفصلان الثالث والرابع فسيكون عليهما تحديد وظائف ملاك القائمين على النشاط الشعائري والكهاني (الفصل الثالث) والوسائل المادية لشعائري والكهانة والكهانة التي كانوا يمتلكونها.

وفي القسم الثاني فإن الفصول الأربعة ستضم مختلف الممارسات الكهانية العربية تحت العناوين التالية: التكهن بواسطة القرعة، التكهن بواسطة الأحلام، الفراسة، والفأل.



1] الدين والكهانة في وسط جزيرة العرب



1/1] الكهانة السامية: الموضوع والمناهج

1/1/1] التوحيد البدائي عند الساميين

إن صــرامة مبدأ التعالي الإلهي في العقل السامي خلق الحاجة إلى اللجوء إلى وسطاء مؤهلين للقيام إلى حد ما بتقليص الفجوة الهائلة التي تفصل الأرض عن السماء، والإنسان عــن الإله. إن آل سيد الأرباب السامي البدائي يجسد في صورته، أيًا كانت، التي يظهر فيها الفكرة المطلقة للألوهية. غير أن الإله /إيلو/ الآشوري-البابلي غدا مع مرور الزمن اسمًا عامًا ينطبق على كل الآلهة، وعلى عدد قليل من أنصاف الآلهة، و لم يستعد مكانه بوصفه الإله الأول والوحيد إلا في الديانات التوحيدية. إن الإلوهيم التوراتي والله القرآني لم يكونا في الواقع سوى انبعاث جديد لتلك الصورة المهيمنة الغارقة على نحو دوري في كثرة من التحولات الإلهية، ذات الأصل المحلي أو القبلي أو العائلي. وفي القرآن كما في العهـــد القديم، كانت الفكرة عن توحيد بدائي موجودة في كل مكان على نحو كامن وغامض، ومما لا طائل منه تقديم الدليل على ذلك.

2/1/1] التعالى المطلق للألوهية

ما من شعب على الإطلاق في العصور القديمة كان شديد الانشغال بالتعرف على وجه الإله وبسبر فكره، وتلبية رغائبه، وعلى الأخص تحاشي غضبه مثل الشعب السامي. كان السامي مفعمًا بالخشية والارتعاش حين يرفع أبصاره صوب إلهه. غير أن مفهوم الحب بين الإنسان والإله كان ابتداعًا موسويًا ونبويًا، ولم يكن له أي سلطان واقعي على الروح الشعبي قبل الإنجيل. والواقع أن الحب المتدفق من النبرات الأعمق شجىً للمزامير،

سواء البابلية-الآشورية، أو العبرية، يتلاشى أمام شعور التعالي المطلق للإله. فهذا الشعور بالتعالي الإلهي البالغ من العمق ما بلغته فكرة خلود الروح التي كان ينظر إليها كمشاركة في الخلود الإلهي، لم يكن يراود مخيلة سائر الساميين. وملحمة جلجامش وشكاوى سفر الجامعة تلتقيان معًا في إثبات أن كل توق إلى الخلود وهم باطل.

3/1/1] تكوّن الكهانة

تُـــرى، كـــيف يمكن سبر فكر هذا الإله الفائق العلو، والصامت؟ كيف يتم تقدير مشيئته؟ ما السبيل إلى التكهن بترواته؟ من الإجابة على هذا السؤال، ولدت الكهانة.

يفيد الجيذر (كهن) لدى الساميين الغربيين في الدلالة على الناطق بلسان الإله[1]. ذلسك الذي كان يحمل على عاتقه المهمة الرهيبة في طرح الأسئلة على الإله [2]، ويعني زعييم الشعب أو الجماعة المحلية. وينطوي هذا الجذر في الأصل على فكرة الانخطاف، إضافة إلى أفكار أحرى مثل (الوقوف أمام الإله) و(الركوع أمامه) و(الخشوع له) و(تعظيمه)[3]. وبناءً على ذلك فقد كان هذا الشخص هو العابد الرئيس للإله، ونائبه، وملكيــته، وابــنه، وكــان يتفق له حتى أن يتماهى معه. وخلاصة القول إنه عبر ألفته الحميمة مع الإله، كان من المفترض أن يكون عليمًا بأسراره. وبوصفه نبيًا وكاهنًا وملكًا في أن معَّسا، كان يملك السلطة المطلقة على النطق باسمه. غير أنه كان بحاجة إلى أيات ومعسايير يمكنه أن يقيم عليها سلطته وصدقيته. ومن هنا ولد الانشغال بجعل الكائنات المخلوقة جمسيعها تنطق، كي تفصح عن مكنوناتها، وعلى الأخص تلك الكائنات التي كانت تكسشف لعينيه عن بعض الصلات الرمزية مع الإله. لذلك كان يرى في كل موضــوع وكل تظاهرة من تظاهرات الوجود، تجليًا إلهيًا. وهكذا كانت الحيوانات التي تحــستد إلى درجة عالية، بعض القوى الإلهية المبثوثة داخل الطبيعة تكشف له عن بعض الخــواص الــــي كانت تترسخ عبر ثباتما واستمراريتها، بوصفها قواعد، وبفضل قانون التكرار كان يتحرى المستقبل بالاستناد إلى تجربة الماضي [^{4]}. وإضافة إلى هذا الإيمان البدائيي كان الإله يتجلى في شكل طائر أو في طائر أليف كي ينصح أو يحذّر أو يبلّغ الإنسان بمصيره المحتوم ^[5].

في علم الرموز، مثلما في الفن، كان ثمة موقع مهم لصور الحيوانات وصور الطيور [6]. وطـــوال العـــصور القديمة والعصور الوسطى كان يتجلى باستمرار الإيمان العميق «بأن للحيوانات علاقة وثيقة بمافوق الطبيعي، وبأنما تتمتع بقوة خفية خاصة لا تقل عن القوة الخفية لدى السحرة»[7].

من هنده السرؤية للطبيعة، والبحث في مواردها، ظهرت إلى النور مختلف فروع الكهانية، الستي غدت عبر تخصصها واكتمالها على مر القرون تقنيات حقيقية، ونحن سنتصادف تنوعًا لا محدودًا لضروب الكهانة التي لا ينفك توسعها وحذقها ودقتها يثير فينا الدهشة.

4/1/1] المبادئ التعريفية للكهانة السامية

تميزت الكهانة السامية، على نحو جوهري، عبر تفسير المنامات وعبر الحالومة (طريقة كهانية تشبه الاستخارة) من جهة، وعبر أنواع الزجر بوجه عام، والزجر بالطير، بوجه خاص، من جهة أخرى. وقد عرف الاقتراع في شكله السهامي، ثم في شكله الجملي، في شكله المعلى، في شكله المعلى، في شكله المعلى، في مناصلة بعد، (فتح كتاب مقدس على صفحة لا على التعيين، وقراءة جملة ما تقع عليها العين لمعرفة الطالع). أما فحص أكباد الحيوان وقلوبها، وهو علم ذو دقة فائقة، لم يتطور وسلة بتربتها ونباتاتها وحيواناتها. على هذا النحو تمكنت الكهانة النهرية من أن تكتمل وتتقونن في منطقة مابين النهرين حيث كان لون الفرات وسرعة جريانه وقدرته المطهرة تسفق عن نوايا الآلهة [8]، في حين أنها لم تتمكن من الظهور لا في جزيرة العرب ولا في فلسطين. وقد كانت معروفة في فينيقية حيث كان اللون الأحمر لمياه نحر أدونيس (نحر إبراهيم) المتعاظمة بسبب أمطار الربيع، يعلل تقديم القرابين البشرية للإله الصياد أدونيس الذي مزق حسده الخترير في أنحاء ذلك النهر [9]. وفي مملكة ماري كان التحكيم الإلهي يستم عسير القساء المتهم في النهر [10]، وبعد قرون عديدة عبر الإلقاء في النار فوق حبل الكرمل [11].

طه رت الشريعة الموسوية الفلكلور العبري من بقايا الوثنية الكنعانية، مثلما سيفعل ذلك القرآن والسنة الإسلاميين تجاه الوثنية العربية. ومع ذلك فنحن نلاحظ، من خلال النواهي والمحرمات، أسس عدد كبير من الممارسات الكهانية السامية التي سنأتي على ذكرها في حينها. غير أن ذلك لا يسمح لنا بأن نحلل على نحو كاف، مبلغ انتشار هذه الممارسات، ولا مبلغ تجذرها. ولهذا السبب فإن العهد القديم لا يذكر شيئا عن الزجر بالطير، الذي كان شائعًا جدًا في آشور بابل، وفي جزيرة العرب. وكذلك الأمر بالعلاقة مع النظر في أكباد الحيوانات وقلو كما الأهام أن الوحي كجواب إلهي يأتي بعد مع النظر في أكباد الحيوانات وقلو كما أشجار مقدسة أو من خلال (أوريم و توميم)، هو تقديم القرابين، وعلى الأخص بوساطة أشجار مقدسة أو من خلال (أوريم و توميم)، هو

إرث كنعاني مشبت بما يكفي في التوراة [14]. كذلك فإن النبوة، وهي ظاهرة سامية تحديدًا، بلغت ذروة الازدهار فوق أرض كنعان ولدى الشعب العبراني. فبدءًا من الوحي العسرافي عند مخحو الآشوري-البابلي، وعند المعونين العبري-الكنعاني، ومن الأفكل العربي [15] وانتهاء بالوحي النبوي الإسرءيلي، ثمة استمرارية لهذا الوحي. ولكن مع تعلية مفاجئة لشأن الوحي النبوي وذلك بعد أن عمد الموحى إليه إلى تنصيب نفسه حارسًا للنظام الأخلاقي و مصلحًا للمجتمع.

أما الكهانة التنجيمية، وهي النتيجة المنطقية لعبادة الكواكب، والشائعة أيما شيوع لدى كل الساميين بدرجات متفاوتة، فقد ازدهرت إلى حد كبير في بابل، والبيانات التي وضعها الكهنة الراصدون للأفلاك، والمحتوية من جهة، على تأشير دقيق لحركة الكواكب وألوالها، ومن جهة أخرى، على تأويل للإشارات المتلقاة التي تحدد سلوك الملك ومصير الأمة، تشكل مرجعًا وثائقيًا مهمًا لايزال استغلاله قاصرًا.

وفي جنوبي جزيرة العرب كانت العبادة الكوكبية تشجع على استشارة الكواكب والنجوم، ولكن ومع الانتشار الواسع لهذه الممارسة، فإن المواد الكتابية المجمعة حتى اليوم لم يسرد فيها أي ذكر لها. أما لدى عرب وسط الجزيرة فإن علم الأنواء الذي يعلنون أنه خساص بحسم وحدهم، فليس في الواقع سوى كهانة تنجيمية مختزلة إلى تعبيرها الأكثر بساطة والأكثر بدائية. وسنشهد في العصر العباسي عودة هذا الفن الكهاني القديم إلى المسرح، والذي بعد أن يتشرب تأثيرات الوسط الهيليني، سيزدهر ويبلغ أبعادًا تجعل منه فرعًا مستقلاً من المعرفة [16].

5/1/1] الكهانة، والتنجيم والسحر

سلكت الكهانة الاختلاجية، التي ترتبط أصولها بأساليب الانخطاف، طريق التطور ذاته: فبعد انطلاقها من آشور-بابل اغتنت عبر انغماسها بالوسط الهيليني، ثم امتدت من جديد إلى أرض الإسلام من خلال الكتب العربية عن الاختلاج[17].

أما كهانة الأوقات والاختيارات، وكهانة الأجنة المسوخ وكهانة طوالع الولادة، وكهانة خطوط الرمل، المتحدرة جميعها من القيافة والفراسة بفروعها كافة، فقد خضعت لتحولات عميقة عبر انتقالها من العالم السامي إلى العالم الهيليني، بوساطة الفرس غالبًا، إلى حد ألها، مقارنة مع الآثار العربية المتبقية من النسق ذاته، فقدت معالمها الأصلية تقريبًا [18]. وفيما يتعلق بالجفر [19] وعلى نحو أكثر بالكهانة (الميكانيكية) المسماة زائرجة [20] القائمتين كلتيهما على التنجيم، فنحن لم نعد نتبين أيضًا أصولهما الضاربة في القدم.

لسنقل على الفور إننا لسنا في حاجة إلى أن نتناول التنجيم في هذا الكتاب، ولا حتى الكهانة التنجيمية [21] تحديدًا. من المؤكد أن صلات القرابة القائمة بين التنجيم والكهانة وثيقة، بيد أن تطور التنجيم، الذي صمد أمام الكهانة القديمة، جعل له الغلبة بالقياس إلى الكهانة. لقد تمايز الفنّان كلاهما أكثر فأكثر، وبدا التنجيم على نحو متدرج بوصفه منبع الكهانة. وهكذا فإن الشمس احتلت مكان الصدارة في الكهانة، بوجه عام، وكوكب المشتري في تفسير الأحلام، وكوكب عطارد في كل ضروب الفأل [22]. لم يكن هذا في الواقع سوى تكييف للامتيازات المرتبطة بآلهة العصور القديمة التي كان ينظر إليها بوصفها مبتدعة أو حامية هذا الفن الكهاني أو ذاك.

علاوة على ذلك، فأيًا كان التداخل بين السحر والكهانة، فنحن لن نلامس الأول، الجديــر بــأن يكون وحده موضوعًا لبحث واسع. من الصحيح أن هذين العلمين من التقارب حيث إن لهما الهدف العملي ذاته، وألهما يستعملان الوسائل فوق الطبيعية ذاتما، كسى يتكهسنا بالحوادث الطبيعية، غير أن ثمة فارقًا أساسًا يفصل بينهما: ففي حين أن الــسحر الأبيض، وهو الفرع السحري الأكثر قربًا من الكهانة، يتكون من حَثّ الآلهة على أن تكون أقل ضنًا بالبوح بالأسرار، فإن الفكر الإلهي في الكهانة يتكشف إراديًا وتلقائيًا للفضول الورع للعقل الإنساني. وعليه فإن تقسيم السحر في القرون الوسطى إلى سحر كهاني وسحر عملي [23] لم يحدث من أجل تقليص التباين، ولا من أجل رسم حد فاصل تمامًا بين هذين الصنفين من الفكر الغامض، واللذين مارسا دورًا أساسًا في تاريخ الحسضارة. وأن يكون السحر أسبق من الكهانة، فإن ذلك يندرج ضمن التراع على الأسبقية بين السمحر والدين، والذي ليس من الضروري أن نتناوله هنا، ولكن من الواضح أن الكهانة كانت إحدى وسائل التعبد وليس التعبد ذاته. من العسير، بالتأكيد، في بعـض الحالات تمييز الأدوار الخاصة بالساحر والكاهن، ولكن التداخل بين السحر والكهانــة لم يحدث إلا في مراحل انحطاط الديانات القديمة، ثم اتحد كلا الوجهين أمام الهجمسة الضارية التي شنها عليهما الفكر الفلسفي [24]. وإذا ما أدرجا، غالبًا في التوراة تحت الاسم ذاته، وهو قُسَم، فلأنهما تعرضا لحكم إدانة واحد.

وفو فليمن على الفكر التقي ويشدد السخط على الفكر التقي ويشدد السخط عليه، كان السحر يؤدي دور الاثنين معًا (دوره ودور الكهانة). وقد أمكن للعلاقة بين السحر والكهانة، ولكن بمعنى ضيق ومتأخر، أن تُقارن بالعلاقة القائمة بين المعجزة والنبوة، بالنظر إلى أن الأولى ترتكز على مآثر القدرة، والثانية على مآثر المعرفة. ومسع ذلك فقد تحققت تجارب تتطلب قوة خارقة على يد الساحر الذي بعد أن فتن ألباب الناس، أفقد كل أشكال الفكر التقى الحظوة التي كانت لها.

لسيس بوسعنا، على المستوى التاريخي، أن ندفع إلى مدى أبعد من ذلك دراسة العلاقات الأولية بين السحر والكهانة. غير أن التمييز بين هاتين التقنيتين على المستوى المنطقي كامن كليًا في الأصول. فإذا ما كان السحر هو (تحسيد الرغبة)، [125] أي: جعلها موضوعية، فإن الكهانة ليست سوى استدلال، وبالتالي هي نتاج التفكير إذ تضاف إلى الاستستعارات الداخلية المحاكمة والنظر في الأسباب، من جهة، والتأويل الملائم أو غير الملائم، من جهة أخرى. وإذا كانت الحدود بين السحر والكهانة ملتبسة، فذلك يعود، على غو أساس، إلى واقع ألهما يتقاسمان القوة السرية ذاتما، الموضوعة في خدمة الدين، ونعني بما المقدس الذي يكون «حينًا طيبًا وحينًا خطرًا ودائمًا مخوفًا» [26].

إن الطقسس في السسحر هو الذي «يحقق الحدث المرغوب»، في حين أن الحدث في الكهانسة هو الذي «يخلق هذا الشكل الطقسي أو ذاك، هذا الانطباع أو ذاك، ولكن في ارتباط مع الطقس»^[27]، ويفتح على هذا النحو بابًا على المجهول. لهذا فإن السحر يظهر كمهارة تطبيقية متخيلة، مصنوعة من كومة من الطقوس، ترمي إلى تحقيق رغبات، في حين أن الكهانة هي بحث قلق، وتفسير للأحداث الموضوعية، بواسطة عناصر ذاتية [28].

6/1/1] الكهانة الأشورو-بابلية

أيًّا كانت درجة انغراس الممارسات الكهانية وتوسعها لدى مختلف الشعوب السامية، فإن قلة الوثائق لا تتيح لنا قياسها قياسًا معمقًا جدًّا لدى هذه الشعوب جميعها. والمنطقة الوحسيدة التي زودتنا بنصوص كهانية عديدة جدًّا هي مابين النهرين لا غير. ذلكم أدب غزير، ولكن ومع كونه موضوعًا لمؤلفات ودراسات عديدة، فهو لايزال في قسمه الأعظم غيير معروف ولا مستغل [29]. والواقع أن علم الآشوريات كان مطبوعًا، منذ بداياته، بالطابع الكهاني الخاص بالأدب المسماري بمجموعه. وقد أثبت هذا الأدب أن الكهانية كانت تمارس منذ فجر تاريخ مابين النهرين [30]. وكانت فروعها العديدة، كقسراءة الأحلام الأولادة [30] وفحص أكباد الحيوانات وقلوكما [32] والنبوءات من كل نوع [33] وطالع الولادة [36] وكهانة الأوقات والاختيارات، والتشخيصات الطبية [36] هي الفروع الرئيسة المؤلفة الوقات والإختيارات، والتشخيصات الطبية [36]

إن الأسلوب المنطقي الذي غلب على مضمون هذا الأدب كما يبدو، محكوم بمبدأ: (بعــد هذا، وإذن بسبب هذا). أما محتواه فهو في غاية التنوع والإدهاش: ما من شيء يفلــت من العين اليقظة للعرّاف. فملاحظاته منسقة ضمن نظام تم إرساؤه مسبقًا، هو

لـــيس في الواقـــع سوى النظام الطبيعي والواقعي للأشياء، أو، على الأقل، النظام الذي حرى التعارف عليه.

غير أن شكل هذا الأدب مقولب بوجه عام. فهو يتكون من جملة شرطية مسبوقة بسأداة شرطية (شوما) متبوعة بجملة حواب رئيسة. وهو يتميز بأصوله الشفاهية، مثلما بالقسصر والإيجاز اللذين تفرضهما طبيعة مادة الكتابة. وقد أشار آ بواسييه إلى القرابة المدهسشة بيين الأسلوب القانوني والأسلوب الكهاني في الأدب الآشورو-بابلي حيث يقول: القانون موحى به للمشرعين مثلما لعرافي الأحشاء، الذين يقوننون النظم الإلهية، ويعلنون عن العقوبات [37].

لنشر أحيرًا، إلى التشابه الموجود بين الأسلوب الكهاني والأسلوب الشعري، لتحري القافية، واستعمال الصور والرموز المشتركة، واللجوء المتواتر إلى اللغة الرمزية، وكلها موجودة أيضًا في الأسلوب النبوي على الأخص.

7/1/1 الكهانة الأرامية

ليس بين أيدينا، بصدد الكهانة لدى الآراميين، سوى نزر يسير حدًا من المعطيات السيق وحدت مبعثرة، على الأخص في رسائل تل العمارنة، وفي النقوش، وداخل الأدب السرياني، في وقيت متأخر أكثر، كما في كتاب الفلاحة النبطية لابن وحشية، وهو محموعة منتخبات تحمل العديد من العناصر القديمة، وتستحق دراسة معمقة، مع الشكوك الكيبيرة التي تحوم حولها اليوم. فهاهنا، مثلما في أي مكان آخر، يبدو الآراميون، الذين يفتقرون تقريبًا إلى الأصالة، قد اقتبسوا «معتقداهم الإيمانية والثقافية المختلفة، من شعوب شتى كانت لهم صلات مجا»[38].

ثمـــة رواية عربية، جاءت على لسان ابن سعد، [39] جعلت من الشعب الأسطوري عـــاد، شعبًا آراميًا. وبعد (عاد) ألصق اسم الآراميين بالثموديين، وبعد هؤلاء سمي جميع أبناء آرام أو (ايرام) آراميين، وهؤلاء هم الأنباط.

ولا يستعارض هذا مع ما نعرفه عن التبعثر الشديد للآراميين القدماء الذين حدد دوبون-سومير مهدهم الأول داخل الصحراء السورية [40]. وعلى صعيد مسألة اللغة، من المعسروف جيدًا التنوع الكبير للهجات الآرامية، والتأثيرات العميقة التي خضعت لها من لغسات البلدان التي كانوا يحتلونها، أو لغات الشعوب التي كانت تجاورهم [41]. وانطلاقًا مسن هذا المسبدأ، فسسنرى في البقايا الكهانية النادرة للحيانيين والثموديين والأنباط والتدمريين شواهد على الكهانة التي مورست داخل فضاء الحضارة الآرامية.

[8/1/1] الكهانة الكنعانية

إن الكهانة الكنعانية، مثلما تبدت في أدب أوغاريت وفينيقيا ولدى العبرانيين، قد وصفت بما فيه الكفاية، من غير أن تكون مع ذلك موضحة كثيرًا بالأمثلة. إلها على نحو خاص كهانة قائمة على الوحي (أشجار مقدسة وقرابين). وقد انتشرت فيها أيما انتشار قراءة الأحلام والقرعة. في المقابل فإن دور الفالات بدا فيها محدودًا للغاية [42] ويعود الحستفاء الممارسات الكهانية عن أرض كنعان، في جزء كبير منه، إلى ازدهار الظواهر النبوية التي وضعت في خدمة التوحيد.

9/1/1] الكهانة الفارسية

انعكست كل مكونات الكهانة السامية هذه، على نحو أكثر أو أقل حلاءً فيما تبقى للمنا مسن الوثنسية العربية. وخلال الحقبة الإسلامية، انبعثت الحياة في أغلبها، وتجددت واغتنت بتأثير الكهانة الهندو-إيرانية. وكان للكهانة الفارسية، المحملة بالعديد من العناصر مابين النهرينية التي حرى تعديلها وتمثلها، تأثير كبير في تطور الكهانة الإسلامية.

وتـــؤكد الرواية العربية على نحو مسهب شهادة شيشرون [43]حول الفرس: «في بلاد الفــرس، يمارس المجوس التنبؤ والعرافة، فيجتمعون في أحد المعابد، ويتداولون الرأي فيما بينهم. وما من ملك فارسى إلا ومارس علم المجوس وتخصصهم».

وحول مادة الكهانة الفارسية وسماقها ثمة نص للجاحظ $^{[44]}$ يقدم لنا تفصيلات وافية: «كان الفرس يقضون $^{[45]}$ في كل ما يرونه أو يسمعونه، ويزجرون $^{[46]}$ ويتفرسون $^{[47]}$ في الأمور والحوادث جميعها، حين يسمعون كلام متكلم $^{[48]}$ أو صوت طائر $^{[49]}$ أو سقوط حجر $^{[50]}$ أو نفخ الريح في الأشجار $^{[51]}$ أو حين يلتقون بحيوان $^{[52]}$. وكانوا يستخرجون تكهسناهم من علامات تظهر على أعضاء البشر والحيوانات $^{[53]}$ ومن اختلاج العروق، وأجزاء البدن الأخرى $^{[54]}$ ومن النظر إلى لوح الأكتاف $^{[55]}$ ومن رمي النرد والكعاب $^{[56]}$ ومن قيافتهم الأثر $^{[57]}$ ومن حساب الهسمير $^{[58]}$ ، الذي يشمل القرعة والفال $^{[61]}$ ومن معاينات مياههم $^{[60]}$ ومن معاينات مياههم ولديهم تمييز للأمور، واستدلال على ما حصل وما سيحصل» $^{[63]}$.

إن هذا الثراء في اللائحة الكهانية لدى الفرس، والذي أكدته كتابات أخرى، وعلى الأخ<u>ص</u> كتاب ‹الآيين›، الذي استشهد به ابن قتيبة في كتابه ‹عيون الأحبار› الذي استشهد به ابن قتيبة في كتابه ‹عيون الأحبار›

حسب الرواية الكهانية العربية، عناصر سامية قديمة اختلطت بعناصر خاصة بالكهانة الهندو-إيرانية. لقد كان مؤلف كتاب «العرافة» واعيًا للإسهام الهندي داخل الكهانة الفارسية. فحين تحدث عن الاستدلال بحركة الريح لدى الفرس قال: «وفي الحروب، يستخرجون علامات من الاتجاهات الأربعة التي قحب الرياح [65] منها. فإذا هبت الريح من الشرق كان النصر لصاحب الشرق [66]، وإذا هبت من الغرب كان لصاحب الغرب، وإذا هبت من الشمال كان لصاحب المنود ومن حكمائهم».

10/1/1] الكهانة الهندية

في كــتاب ‹العرافة› ذاته للحاحظ نصادف عرضًا موجزًا للكهانة الهندية، لن يكون مــن النافل إيراده هنا: «ولدي الهندوس كتاب ‹الأوهام›[67] محفوظ في حزائن ملوكهم. وهـــم يرجعون فيه إلى مبادئ وآراء قديمة. وأكثر ما يحويه ليس إلا افتراضًا وتخيلًا، وما يعسرض داخل نفوسهم، لأنه ما من دليل قط على أكثر مزاعمهم. ولديهم أيضًا كتاب ‹الجفــر› [68]. وهم يتوصلون به إلى ما سيحدث من حوادث خلال العام، وذلك بمعرفة منازل القمر التي هي عندهم ثمانية وعشرون مترلاً [69]. وبمقدار زيادة القمر، أو نقصه، صعوده أو نروله، يفسرون على نحو مختلف كل موضع من مواضعه. وهم يستدلون بالرياح، بحسب هبوها من الشمال أو من الجنوب، من الشرق أو من الغرب، وبالغمام، بحـــسب مختلف ألوانه»[^[70] . . ولديهم عدد من العلامات الأرضية، وضعوها في لوح يضم خمسًا وعشرين حالة. وحينما تحصل حالة منها ينظرون في أي برج وفي أي منزل يكـون القمر. فيقضون بذلك بما تحمله هذه الحالة من شؤم أو سعد، من حير أو شر، مثل نعيق الغراب، ونميق الحمار، ونباح الكلب. (وإذا وقعت هذه الحالات) حين يكون القمر في موضع غير مؤات، فإلهم يتكهنون بسوء الطالع. ومن يرغب منهم بمعرفة تلك الحالات، يبحث عنها في ذلك اللوح. وهذه بعض منها: نعيق الغراب، ولهيق الحمار، ونسباح الكلسب، وصرير السقف، وهبوط الطيور، وحفيف الأشجار، ونفخ الريح، وصوت الفئران، ومواء الهررة، وقرض الجرذان، وتمزق الثياب، وشرر النار^[71] وانطفاء الـــسراج، وبقع الدهن الساقطة على الثوب، ودخول حيوان إلى البيت، وسقوط ضرس نجـزة، وصـرير الــسرير، وأمور أحرى مشابحة. وهم ينظرون إلى كل حالة من هذه الحالات علامةً أو دلالةً».

11/1/1 الكهانة التركية

كان لا بد للطيف الواسع من هذه التكهنات من أن ينعكس في أدب الكهانة العربي حيث نصادف كثيرًا من الوقائع المتشابحة [72] يشكل طابعها المتباين والغريب دليلاً كافيًا على مصدرها الأجنبي. ولايزال هذا الطابع أكثر وضوحًا في مصنفات الكهانة التركية حيث يؤدي التنجيم دورًا كبيرًا، ويبدو تأثير الكهانة اليونانية-البيزنطية غالبًا [73]. على هذا النحو فإن إحدى خصوصيات الكهانة التركية، الغريبة كليًا عن العالم السامي، هي التكهن عن طريق الجروح (Sekin-Nameh) والكدمات (Qiafet-Nameh)، وهي ممارسة كانت الدولة تروجها بين الجنود لتثير شجاعتهم [74].

12/1/1] الكهانة لدى البربر

من جهنة أخرى أضيفت عناصر بربرية إلى الممارسات الكهانية التي انتقلت من الشرق عن طريق العرب الذين فتحوا شمالي إفريقية وشبه جزيرة إيبيريا. ودخلت جرعة كنبيرة من السحر والرقى إلى داخل الكهانة الإسلامية في المغرب^[75] حيث كان الفن الكهناني، الذي يتمتع بحظوة كبيرة، هو قراءة خطوط الرمل، والذي ازدهر داخل سائر إفريقية الإسلامية [^{76]}.

13/1/1 الطابع الديني للكهانة السامية

لببت الكهانية السسامية، بوجه الإجمال، أكثر من أي كهانة أخرى، ذلك التوق المسلازم لروح السامي في التقرب من الإله الذي لا يمكن إدراكه والوصول إليه. وهذا المسيل الانخطافي، الذي هو فطرة في السامي، كانت تروق له على نحو خاص الأشكال النبوية والصوفية للفكر. من هنا نشأ الطابع الديني، بوجه الحصر تقريبًا، للممارسات الكهانية، والذي لازمها عبر القرون. أما المعرفة الدنيوية داخل ذلك العالم الذي عاش حضارة طوال ثلاثة آلاف عام، بأشكالها المتعددة، ظلت ثيوقراطية على الدوام، فكانت خسارج التسمور. لقد كان الإله الكلي الحضور الذي يوزع المعرفة، يتجلى للإنسان، يعرفه بنفسه ودائمًا من خلال حجاب. وعلى هذا النحو رسمت حدود المعرفة: معرفة الإنسان ذاته وفقًا للإله، وبالنسبة إليه.

14/1/1] الطابع الدنيوي للكهانة اليونانية–الرومانية

لقياس أهمية هذا الطابع الدنيوي، يكفي مقارنة موضوع الكهانة السامية بموضوع الكهانت السامية بموضوع الكهانية اليونانية. فميدان هذه الأخيرة يمتد إلى المستقبل بوصفه يفلت من الاستدلال العقيلاني (نذير، نذر) ومن ثم إلى توقع الماضي والحاضر بما يحويانه من الوقائع التي لا يمكن إدراكها عبر التحري الاعتيادي[77].

والأمـــر الأبعد على التصور، أيضًا حسب المنظور السامي، هو ما جاء في التعريف الرواقي للكهانة، كما ذكره شيشرون[^{78]}:

أتفق مع من يقول إن هناك نوعين من العرافة: نوع يتصل بالفن، ونوع لا صلة له بسه. أما النوع الأول، فيمارسه الذين يتكهنون بالحوادث التي ستقع بواسطة الحدس. وهذه الطريقة يسميها الأقدمون: مراقبة النذر والإشارات. والنوع الآخر يمارسه الذين يدركون المستقبل، لا عن طريق الحساب أو الحدس، لأن الإشارات تكون ملاحظة ومسجلة سابقًا، بل عن طريق عملية ذهنية، أو حركة حرة غير مقيدة. وهذا ما يحدث غالبًا لأصحاب المنامات، والذين يحذرون من وقوع البلاء والمحن، مثل باسيس بواسيوس، أو إبيمانيد الكنوسي (Epiminide de Cnosse)، أو السيبلات في إريتريا . .

إن الطابسع العلمسي، والدنيوي أكثر فأكثر، و"العلماني" للكهانة اليونانية-الرومانية يظهسر علسى نحو أفضل من خلال تعريف ج ماكسويل [79]. فهو يرى أن الكهانة هي الكشف المزعوم عن الأشياء المجهولة، والتي يسميها، على منوال ريشيه، (إدراك الغيب). ومثلما أن أنواع الغيب المجهول تنطوي على وقائع ماضية وحاضرة ومستقبلية، فستكون المعرفة التي يحتمل أن تقدمها الكهانة على ثلاثة أنواع: معرفة الماضي (Retrocognition) ومعرفة المستقبل (Précognition). أضف إلى ذلك أن وقائع هسذه الأصسناف الثلاثة يمكن أن تكون، أو ألها كانت معروفة من أشخاص أحياء أو موتى، أو ألها لم تكن معروفة على الإطلاق. فبصدد معرفة المستقبل، ينبغي تبيّن المستقبل المحدد (أسباب موجودة من قبل، معروفة أو مجهولة) والمستقبل غير المحدد (أسباب لاتزال غير موجودة). على هذا النحو ستكون الكهانة معرفة واقعة مجهولة، نحصل عليها عبر وسائل أحرى غير التي نستخدمها عادة لتعرف تلك الواقعة، أعني: عبر وساطة حواسنا. وهذه الوسائل «غير عادية» تعارض وسائل «عادية» (p. 12 sq.).

إضافة إلى ذلك فإن تقسيم الكهانة إلى كهانة طبيعية أو حدسية، وكهانة صناعية أو استدلالية، يصعب تطبيقه في الميدان السامي. فهذا التمييز، في الواقع إذا ما أمكن التحقق مسنه في التفاصيل، يبدو مستبعدًا على صعيد تصنيف مختلف الفروع الكهانية، والفأل

والزحر مثال قاطع في هذا الموضوع. فالاثنان، كلاهما ينتميان، في الواقع، إلى التقنية ذاقها، تقنية قراءة الفالات. ومع ذلك، فإن الأول طبيعي، بمعنى أنه محتص بالطيران التلقائي للطيور التي تتم ملاحظتها، في حين أن الثاني يتكون من تطييرها عن قصد، وبالتالي، من إنتاج مادة الفأل. غير أن الاثنين، كليهما، كانت توجههما الرغبة الحدسية ذاقها لاستخلاص دلالات من هذا الطيران ذاته، المتحقق بطريقتين مختلفتين للممارسة ذاقها. وهكذا ففي الكهانة الحدسية تكون القوى غير المرئية مشخصة، أما الفأل فلا يكون سوى التعبير عن علمها أو عن إرادتها. ثمة بين الكهانة الحدسية والكهانة الاستدلالية الصلة ذاتها الموجودة بين السحر الشيطاني والسحر الإنساني المتعاطف [80]. والكهانة أخيرًا إلى أن تكون نتاجًا لمخيلة العراف [81].

وخــتامًا، فــإن الكهانة العربية التي ستكوِّن موضوع أبحاثنا في الفصل القادم، هي الوريـــثة التي أفقرتما قحولة الأرض العربية وأضعفها انتصار الإسلام، لفكر في غاية الغنى والخــصوبة، تــرك آثاره العميقة على كافة حضارات العهود السامية القديمة، وبتمثيلها للناموس الثابت لسيرورة الكون، فقد كانت على نحو نموذجي متصورة على غرار الكون المصغر، وكانت السماء هي العالم الأكبر والبقية هي الكون [82].

1/ 2] طبيعة الكهانة العربية

1/2/1] تصنيف الطرائق الكهانية

حرى البحث، عبثًا، عن تعريف للكهانة في الروايات والكتابات العربية تحديدًا لأن الميل إلى المفاهيم العامة والتصنيفات المنهجية لم يدخل إلى فكر العرب إلا بتأثير الفلسفة اليونانية تحديدًا، وعلى نحو تدريجي. ومن المسعودي إلى حاجي خليفة مرورًا بابن خليدون، ثمية جهد عظيم بُذل في هذا الميدان. كان المؤلفون العرب قد أكثروا من التقسيمات وتقسيمات التقسيمات من دون أن يفلحوا في إنهاء الغموض الذي سيواصل هيمنته على المستوى العملي.

يعـــد التصنيف الذي وضعه حاجي خليفة للكهانة في كتابه <كشف الظنون،[1]، هو الأكثر تفصيلًا، وهو يشتمل على أصناف ثلاثة كبرى، مقسمة بدورها إلى فروع عدة:

1/1/2/1 الفراسة وتغر عاتها[2]

- 1] الشامات والوحمات (علم الشامات والخيلان).
 - 2] قراءة الكف (علم الأسارير).
 - 3] النظر في لوح الكتف (علم الأكتاف).
- 4] التعرف على آثار الأقدام على الأرض (علم عيافة الأثر).
- 5] التكهن عن طريق خطوط الشكل والسلالة (علم قيافة البشر).
- 6 حس الاستهداء داخل الصحراء (علم الاهتداء في البراري والقفار).
 - 7] الكشف عن الينابيع (علم الريافة).
 - 8] الكشف عن المعادن (علم استنباط المعادن).

- 9] معرفة (الإشارات المنبئة) بسقوط المطر (علم نزول الغيث).
- 10] الكهانة بمعناها الدقيق (أي معرفة المستقبل انطلاقًا من أحداث ماضية) (علم العرافة).
 - 11] التكهن عن طويق الاختلاج (علم الاختلاج).

2/1/2/1 السحر وتفرعاته

- 1] الكهانة (علم الكهانة).
- 2] السحر الأبيض (علم النيرينجية)[3].
- معرفة فضائل الأسماء الإلهية، والأدعية، والأعداد، وأشياء أخرى خاصة (علم الخواص).
 - 4] التأثيرات الجاذبة أو التعاويذ (علم الرقي).
 - 5] العزائم الشيطانية أو التعزيمات (علم العزائم).
 - 6] استحضار الأرواح في حالاتها البدنية (علم الاستحضار).
 - 7] استحضار (أرواح) الكواكب (علم دعوة الكواكب).
 - الفيلقطيرة (علم الفيلقطيرات) [4].
 - 9] فن الاستخفاء أو الاختفاء المؤقت عن الأنظار (علم الخفاء).
 - 10] علم الحيل والخدع (علم الحيل الساسانية).
 - 11] فن كشف الغش (علم الدّكُّ).
 - 12] الشعوذة (علم الشعبذة).
 - 13] افتتان القلب (علم تعلق القلب).
 - 14] اللجوء إلى خواص الأدوية (علم الاستعانة بالأدوية).

3/1/2/1 قضاء التنجيم وتفرعاته

- 1] أوقات السعد والنحس (علم الاختيارات)
 - 2] قراءة خطوط الرمل (علم الرمل)
 - 3] قراءة البشائر والنذر (علم الفأل)
 - 4] الاقتراع (علم القرعة)
 - 5] زجر الطير (علم الطيرة)

وردت الكهانة ضمن هذا التصنيف، منقسمة إلى قسمين: الكهانة التي هي نتاج علم فطري، خاص ببعض الأرواح. وهي تشكل فرعًا من علم معرفة الأمزجة من خلال

الملامح، ويسمى فراسة؛ والكهانة التي تتم بوسائل التعزيم واستحضار أرواح الكواكب، والتي هي بالتالي فرع من السحر، وتسمى كهانة. إن أصل هذه القسمة ذو دلالة معبرة؛ فقد استشهد حاجي خليفة في الواقع بكتاب ‹السر المكتوم› لفخر الدين الرازي، الذي اعتمد على ‹كتاب سرِّ الأسرار› المنسوب إلى أرسطو [5].

2/2/1] تعريف الكهانة

هـــذا النوع من النظر والتأمل، الغريب عن العقل السامي، أخرج الكهانة من نسقها الخــاص الذي هو نسق الدين والنبوة، ونسب إليها طابعًا شيطانيًا، معرفًا إياها على أها اتصال الأرواح الإنسانية بالأرواح المجردة [6]، أعني: الجن والشياطين، ومعرفة الأحداث الجزئية التي تحدث في الكون بوساطة هذه الأرواح. غير أن هذه الطريقة في رؤية الكهانة لم تحظ باتفاق المؤلفين القدامي، ليس فقط لأها من منظورهم مغايرة للسحر، بل ولأها تفلت أيضًا من العلوم المادية أو الطبيعية [7]، المشمولة تحت عنوان: الفراسة.

والواقع أن هناك نصًا للجاحظ^[8] يؤكد ذلك بجلاء، يتحدث عن الكهان والعرافين. يقسول الجاحظ: . . ونوع المعارف التي يزعم هؤلاء امتلاكها تختلف طبيعته عن طبيعة العيافة (تعرف آثار الأقدام)، والزجر (تطيير الطيور والتكهن من خلال طيرانها)، وضرب السرمل (الخطسوط) وقراءة الأسارير، وقرض الفئران، وشامات البدن، والنظر إلى لوح الأكتاف، وقضاء التنجيم، والإيحاء التنويمي (العلاج بالفكر).

من المؤكد أنه لا يمكن وضع حد فاصل واضح و لهائي بين السحر والتنجيم والفراسة والكهانة بحصر المعنى، لألها تعايشت جميعها في محيط واحد، وتحدرت من تيار الفكر التقي ذاته. وهي، إضافة إلى ذلك تنتمي، على صعيد الإدراك، إلى الفئة ذاتها، فئة القوة الحسية. فكما يرى الجاحظ^[9]: تُدرك الأشياء بطريقتين اثنتين: يكون الإدراك في الأولى نتسيحة لازمة، وفي الثانية ثمرة للمحاكمة الاستدلالية. وفي حين أن الثانية تتطلب برهائا ودلسيلاً وشهادة وتوضيحًا، حتى تكون مثبتة ومؤيدة من العقل حيث تظهر كما لو ألها مسرئية من الحواس، وهذا لا يحدث إلا في الأشياء العقلية، فإن الأولى تضم كل ما يقع تحست الحواس الخمس. ومن بين الأشياء المدركة على هذا النحو، فإن بعضها يكون عامًا بسين الخواص والعوام، بين العاقل والجاهل، من دون أن يكون من اللازم تقديم عامًا بسين الخواص والعوام، بين العاقل والجاهل، من دون أن يكون من اللازم تقديم الحجسة عليه، وبعضها الآخر لا يظهر إلا لبعض الأشحاص، ولكنه يخفى عن الآخرين. الذا، لأحل إدراكها، يتوجب اللجوء إلى عارفين، وإلى من يملك التجربة وحس القياس.

فحين يلاحظ إنسان له حس قوي وفطنة، قد وهب عقلاً يقظاً، واكتسب تجربة طويلة ومعرفة واسعة، علامة فارقة عند أحد الناس، أو مزاحًا غالبًا عليه، أو حركة لاإرادية في وجهه، أو حين يسمعه يتكلم، أو حين يراه يتصرف، ينفذ بيقين إلى عمق طويته، ويدرك فيه ما لا يدركه عامة الناس. وهو لا يبلغ هذه الدرجة من الإدراك إلا بقوى النفس وبعد تجربة طويلة.

بعــد هــذه المرحلة التمهيدية، يبدأ التمايز الفعلي إذ يغوص السحر والتنجيم، بعد احتــيازهما طــور الملاحظــة والحدس، في متاهات لا حدود لها، في حين تظل الكهانة والفراسة، على نحو جوهري، علمًا للملاحظة والحدس.

إن العرافة، التي هي فرع من الفراسة، والكهانة، التي هي فرع من السحر، بحسب تصنيف حاجي خليفة تمثلان، من جهة، الجانب الطبيعي من إدراك الغيب، بوصفه هبة فطرية تمتلكها كائنات مميزة، وتمثلان من جهة أخرى الجانب فوق الطبيعي من هذا الإدراك الذي هو ثمرة الاتصال بين العالم العلوي والعالم الأرضي بوساطة العقول المجردة. وقد حافظ هذا الإدراك في كل العصور على هذين الجانبين الأساسين اللذين امتاز أولهما بأنه عملي، بمعين أنه قائم على التجربة والمعرفة القياسية، في حين امتاز الآخر بأنه انخطافي، مختص بإعلاء الطبيعة الإنسانية إلى مستوى متعال من الإدراك.

1/2/2/1] المعودي

وصف المسعودي، ببراعة، طرائق هذا الإعلاء للطبيعة الإنسانية في الفصل الثاني والخمسين من كتابه «مروج الذهب» [10]، وقد أجملناها كما يلي: ببلوغ النفس حالة السصفاء الكامل، تطّلع على أسرار الطبيعة وعلى ما تريد أن يكون فيها، لأن صور الأشياء موجودة داخل النفس الكلية. وهذا الرأي حول الكهانة، منسوب إلى طائفة المحكماء اليونان والبيزنطيين. هناك صنف آخر ادعى أن الأرواح المفردة، وهي الجن، تخبرهم بالأشياء قبل كونها، وأن أرواحهم كانت قد صفت حتى صارت لتلك الأرواح من الجن متّفقة. ويعطي المسعودي مثالاً عن السيد المسيح الذي: كان يعلم الغائبات من الأمور، ويخبر عن الأشياء قبل كونها لأنه كانت فيه نفس عالمة بالغيب، ولو كانت تلك النفس في غيره من أشخاص الناطقين لكان يعلم الغيب. وما من أمة حلت من الكهانة، فكان لليونان فيثاغورث، وكان للصابئة هرمس وأغاثوذيمون (\$4.34 و\$).

وذهـــبت طائفـــة أخـــرى إلى أن التكهن سبب نفساني لطيف يتولد من صفاء مزاج الطـــباع، وقـــوة النفس، ولطافة الحس. وذكر كثير من الناس أن الكهانة تكون من

شيطان يكون مع الكاهن، فيخبره بما غاب عنه. وأن الشياطين كانت تسترق السمع، وتلقيه على ألسنة الكهان، فيؤدون إلى الناس الأخبار، بحسب ما ورد إليهم [11]. وطائفة ذهبت إلى أن وجه سبب الكهانة من الوحي الفلكي، وأن ذلك يكون في المسولد، عند ثبوت عطارد على شرفه، وأمّا ما عداه من الكواكب المدبّرات، من النيسرين (السشمس والقمر) والكواكب الخمسة فحين تكون في عقد متساوية وأربساع متكافئة، ومناظر مستوازية، وجب لصاحب المولد التكهن بالإخبار بالكائنات قبل حدوثها، لإشراق هذه الأشراق الكوكبية (p. 350).

وذهب المسعودي، مثل كثيرين غيره، إلى «أن علة ذلك، علل نفسانية، وأن النفس إذا قويت وازدادت، قهرت الطبيعة، وأبانت للإنسان كل سر لطيف، وخبّرته بكل معنى شريف، وغاصبت بلطافتها في انتخاب المعاني اللطيفة البديعة، فاقتنصتها وأبرزتها في الحال» (p. 352».

تقــوم هذه النظرية على دراسة النفوس البشرية، التي يراها المسعودي «على طبقات، فمــنها الصافي، وهي النفس الناطقة، ومنها الكَدر، وهي النفس الحسية والنفس التراعية والنفس المتحيِّلة، فلما كانت النسبة النوريَّة للإنسان إلى النفس كانت تهدي الإنسان إلى اســتخراج الغيب وعلم الآتي، وكانت فطنته وظنونه أبعث وأعم. فإذا كانت النفس في غاية البروز ولهاية الخلوص، وكانت تامة النور وكاملة الشعاع، كان تولُّجها في دراسة الغائب بحسب ما عليه نفوس الكهنة، وهذا وُجد الكهان على هذا السبيل من نقصان الأجــسام، وتشويه الخَلْق، كما اتصل بنا عن شق وسطيح وسملقة وزوبعة وسديف بن هوماس، وطريفة الكاهمة، وعمران أخي عمرو بن مُزيقيا، وحارثة وجهينة كاهنة باهلة، وأشباههم من الكهان» (2.35ه.م).

على هـذا النحو، يتابع المسعودي: فإن الكهانة أصلها نفسي، لأنها لطيفة باقية، ومقارنـة لأعجـاز باهرة، لأنها شأن يتولد عن صفاء المزاج الطبيعي، وقوة مادة روح النفس، وإذا أنت اعتبرت أوطانها رأيتها متعلقة بعفة النفس وقمع شرها، بكثرة الوحدة، وإدمـان التفـرد، وشدة الوحشة من الناس، وقلة الأنس بهم، وذلك أن النفس إذا هي تفردت فكرت، فإذا هي فكرت تعدّت، وإذا تعدّت هطل عليها سحب العلم النفسي، فنظرت بالعين النوريّة، ولحظت بالنور الثاقب، ومضت على الشريعة المستوية، فأحبرت على الأشياء على ما هي به، وعليه، وربما قويت النفس في الإنسان، فأشرفت به على دراية الغائبات قبل ورودها (ودها (p. 355).

ومـع أن جذور هذا التصور الصوفي للكهانة يوناني [12]، فهو يردنا إلى وقائع النبوة الـساميّة حـيث التطهر هو أحد العناصر الأساس السابقة على كل الروابط بين الإله

والنبي. ويكفي التذكير بهذا الخصوص بموسى في سيناء، وبقصة تنبي إرميا، وبالأسطورة السيق وضعها البعض عن فتح صدر النبي محمد ليلة المعراج، وهو ما حدث، كما يقول الطهري [13] (حين نُبّي النبي) فقد كان النبي نائمًا عند جدار الكعبة حينما أتاه جبريل وميكائسيل «فشقًا بطنه ثم جاءاه بماء من زمزم وغسلا ما كان فيه من الغل والدنس. ثم أتيا بحوض من ذهب، ملئ بالإيمان والحكمة، ثم عُرج به إلى السماء . .»[14].

2/2/2/1] ابن خلدون

هـــذا الرابط بين الكهانة والنبوة استعاده ابن خلدون الذي رأى في هاتين التظاهرتين خاصـــيتين للنفس الإنسانية [15]. فالكهانة في رأيه استعداد النفس للانسلاخ من البشرية إلى الروحانية، وأنه يحصل ذلك في لمحة بصر . ..

ولكن الأمر في الكهانة، يتابع ابن خلدون، «يتعلق بصنف آخر من البشر، ناقص عن رتبة الصنف الأول (الأنبياء) نقصان الضد عن ضده الكامل، لأن عدم الاستعانة في ذلك الإدراك، ضد الاستعانة به [16] وشتان ما بينهما . .».

يكمن المعيار الخارجي لهذه الاستعانة بالإدراك «في واقع أن أولتك الذين فُطروا على إدراك الغيب يخرجون من حالتهم الطبيعية حين يحاولون إدراكه، ويدخلون في حالة تتميز بنوع من الانقباض والانبساط، يشرعون فيها بفقدان شعورهم تدريجيًا. وتكون خرواص هذه الحالة أكثر أو أقل قوة بحسب درجة قوة إدراكهم. أما من لا تظهر عليه هده العلامات فلا يمكنه قط إدراك الغائب، وهو لا يفعل شيئًا سوى بيع الأضاليل» (م. 209-24).

يكون العرّاف مفطورًا على أن تتحرك قوته العقلية حركتها الفكرية بالإرادة، عندما يبعثها التروع لذلك، وعندما يعوقها العجز عن ذلك تتشبّث بأمور جزئية محسوسة أو متخيلة، كالأجسام الشفافة، وعظام الحيوانات، وسجع الكلام، وما سنح من طير أو حيوان^[77]. فيستديم ذلك الإحساس والتخيل، مستعينًا به في ذلك الإنسلاخ الذي يقصده، ويكون كالمشيّع له. وهذه القوة التي فيهم كمبدأ لذلك الإدراك هي الكهانة.

ولكون هذه النفوس مفطورة على النقص والقصور عن الكمال، كان إدراكها في الجــزئيات أكثر من الكليات، ولذلك تكون المخيلة فيهم في غاية القوة الألها آلة الجــزئيات، فتنفذ فيها نفوذًا تامًا في نوم أو يقظة، وتكون عندها حاضرة عتيدة، تحـضرها المخــيلة، وتكــون لها كالمرآة تنظر فيها دائمًا، ولا يقوى الكاهن على الكمال في إدراك المعقولات لأن وحيه من وحى الشيطان.

وبوجه الإجمال فإن الفارق الموجود بين النبي والكاهن، مثلما يرى ابن خلدون، يعود في المقام الأول «إلى غياب حالة الوجد والانخطاف لدى الكاهن، لأن هذا الغياب يجعله عاجـزًا عن رؤية شاملة للكون ولأمور الغيب. ويعود في المقام الثاني إلى قصور مصدر وحيه الخاضع لحدود لا يخضع لها مصدر وحي النبي».

وأرفع أحوال صنف الكهان أن يستعين بالكلام الذي فيه السجع والموازنة ليشتغل به عن الحواس. ويقوى بعض الشيء على ذلك الاتصال الناقص، فيهجس في قلبه عسن تلك الحركة والذي يشيعها من ذلك الأجنبي ما يقذفه على لسانه، فربما صدق ووافق الحق، وربما كذب، لأنه يتمم نقصه بأمر أجنبي عن ذاته المدركة، ومباين لها، غير ملائم. فيعرض له الصدق والكذب جميعًا، ولا يكون موثوقًا به، وربما يفزع إلى الظينون والتخميسنات، حرصًا على الظفر بالإدراك بزعمه، وتمويهًا على السائلين وأصحاب هذا السجع هم المخصوصون باسم الكهان، لأفهم أرفع سائر أصنافهم.

يستعرض ابن حلدون بعد ذلك [18] مختلف أصناف إدراك الغيب الموجودة في الطبيعة البشرية على نحو فطري وليس مكتسبًا، والتي يمارسها أولئك الذين يدركون الغيب من خسلال أحدداث الماضي (العرافة) «والناظرون في الأجسام الشفافة من المرايا وطساس المياه، وقلوب الحيوان وأكبادها وعظامها، وأهل الزجر في الطير والسباع، وأهل الطرق بالحصى والحبوب من الحنطة والنوى. وهذه كلها موجودة في عالم الإنسان».

لنضف إلى ذلك إن:

أقوال المجانين الذي يلقى على ألسنتهم كلمات من الغيب، فيخبرون بها، وكذلك السنائم والميت في أول موته أو نومه يتكلم بالغيب. وكذلك أهل الرياضيات من المتصوفة، لهم مدارك في الغيب على سبيل الكرامة معروفة. ومن هذا الصنف من يسخربون بالرمل، ويفلح بعضهم في أن يشغل حواسه بالخطوط والصور المرسومة على المسرمل، ويتجرر لحظة عن الواقع، منتقلاً من المدارك الحسية إلى المدارك الوحية [19].

وسائر هذه الأصناف هم من الكهان، إلا ألهم أضعف رتبة، لأن الكاهن لا يحتاج في رفع حجاب الحس إلى كثير معاناة، وهؤلاء يعانونه بانحصار المدارك الحسية كلها في نوع واحد منها، وأشرفها البصر، فيعكف على المرئي البسيط حتى يبدو لله مدركسه الذي يخبر عنه. وربما يُظن أن مشاهدة هؤلاء لما يرونه هو في سطح المسرآة وهو ليس كذلك. بل لا يزالون ينظرون في سطح المرآة إلى أن يغيب هذا السطح عن البصر، ويبدوفيما بينهم وبين سطح المرآة حجاب كأنه غمام، يتمثل فيه صور هي مداركهم، فيشيرون إليها بألها المقصودة لما يتوجهون إلى معرفته من نفي أو إثبات، فيخبرون بذلك على نحو ما أدركوه. وأما المرآة وما يدرك فيها من السعور، فلا يدركونه في تلك الحال، وإنما ينشأ لهم بها هذا النوع الآخر من الإدراك، وهسو إدراك نفسساني، لسيس من إدراك البصر، ومثل ذلك ما يعرض للناظرين في الماء والطساس. وقد

شـــاهدنا مـــن هؤلاء من يشغل الحس بالبخور ثم بالعزائم، ويزعمون ألهم يرون الـــصور متشخـــصة في الهـــواء، تحكي لهم أحوال ما يتوجهون إلى إدراكه بالمثال والإشارة، وغيبة هؤلاء عن الحس أخف من الأولين <p. I: 194 sq. / 221 sq. >.

أمسا المجانين، فنفوسهم الناطقة ضعيفة التعلق بالبدن لفساد أمزجتهم غالبًا، وضعف السروح الحسيواني فيها، فتكون نفسه غير مستغرقة في الحواس ولا منغمسة فيها، بما شغلها من نفسها من ألم النقص ومرضه، وربما زاهها على التعلق به روحانية أخرى شسيطانية، تتشبث به، وتضعف هذه عن ممانعتها، فيكون عنه التخبط . . فإذا أصابه ذلك التخسيط، إما لفساد مزاجه، أو لمزاهمة من النفوس الشيطانية في تعلقه، غاب عسن حسسه جملة، فأدرك محة من عالم نفسه، وانطبع فيها بعض الصور، ثم يصرفها الخيال. وإدراك هؤلاء كلهم مشوب فيه الحق بالباطل، لأنه لا يحصل لهم الاتصال، وإن فقدوا الحس، إلا بالاستعانة بالتصورات الأجنبية (212-195).

يتحدث ابن حلدون أحيرًا عن أن:

من هذه المدارك الغيبية ما يصدر لبعض الناس عند مفارقة اليقظة من الكلام على السيء الذي يتشوف إليه، أو ما يصدر عن المقتولين عند مفارقة رؤوسهم كلام بميثل ذلك. أما الرياضات النسكية للمتصوفة والتي تفضي بهم إلى الفراسة[20] والكشف [21]، فليست البتة هبة من الطبيعة، ولكنها كرامة إلهية يتمتعون بها.

في الجــزء الثاني من المقدمة يعود ابن خلدون إلى «ما في خواص النفوس البشرية من التــشوف إلى عواقب أمورهم، وعلم ما يحدث لهم من حياة وموت، وخير وشر، سيّما الحوادث العامة كمعرفة ما بقي من الدنيا، ومعرفة مدة الدول»، وذلك في الفصل الثالث الخاص بالأدب المزدهر، ذي الطابع القيامي، والمعروف باسم الجفر والحُسبان (الحِدثان)[22]. يقول ابن خلدون:

ونحسن نجد كشير من الناس الذين يتشوّقون إلى الوقوف على ذلك في المنام. والأخسبار عسن الكهان . . معروفة، ولقد نجد في المدن صنفًا من البشر ينتحلون المعساش من ذلك . . فيأتي إليهم الناس يستكشفون عواقب أمورهم في الكسب والجاه والمعاشرة، ما بين خط في الرمل [23]، وطرق بالحصى والحبوب [24]، ونظر في المسرايا، ونظسر في المياه [25]. وأكثر من يعتني بذلك، ويتطلع إليه الأمراء والملوك الذين هم في نهم إلى مثل هذه المعارف <p. II: 17/205 sq. ، المعارف حوالم المعارف عنه عنه المعارف المعارف عنه المعارف المعا

3/2/2/1] القزويني

إن إدراج الكهانة في التيار النبوي هو أيضًا أكثر جلاء في نص للقزويني، ففي مقطع بعنوان (حول النفوس الفاضلة المزاولة للتأثيرات الغريبة) <p. I: 317-322 كيفول القزويني، باختصار: إن لسبعض النفوس الملهمة والعلوية قوة إدراك لعالم العقول، فتعلم منه عن طريق الفيض أمورًا غريبة، وهناك نفوس أخرى كثيفة، متعلقة بالأمور الدنيوية، ليس لها مثل هذه القوة.

ويسضيف القزويني: وقد ذهب بعض الفلاسفة إلى القول إن النفوس الناطقة تؤلف نسوعًا خاصًا يضم أصنافًا في كل صنف منها نفر من الأشخاص، لا يختلف بعضهم عن بعسض إلا بالعسدد، ويظهر كل صنف منها كولد لأحد هذه العقول العلوية. وهو ما يسسميه أصحاب الطلاسم 'الطباع التامة'. وهذا العقل يحقق كمال النفوس لأنه يتعهده تسارة عن طريق المناحاة، وتارة أخرى عن طريق الإلهامات، وتارة عن طريق النفت [27] داخل العقل. وإلى هذه الأصناف تنتسب نفوس الأنبياء والأولياء، وإليها أيضًا تنتسب نفوس أصحاب الفراسة وأصحاب القيافة، وأولئك الذين يدركون الغيب بالنظر إلى أحسداث ماضية أو حاضرة، وهم أصحاب العرافة». . «أما نفوس الكهنة، فهي تتلقى المحداث الروحانية، وتستدل من خلالها على التأويلات المكنة للكائنات التي تظهر في الأحلام وفي غيرها من الظواهر» (1: 219).

لم يفعل أصحاب المصنفات والمؤرخون شيئًا سوى ألهم بطريقة أكثر أو أقل تشويشًا، كرروا مساجلات واستخلاصات الفلاسفة الذين لم يكن بوسعهم، لدى تناولهم مسألة النسبوة، أن يهملوا ضرورة توضيح تلك الظواهر المثيرة، وتحديد موقعها في النبوة. وقد شسارك أبسرزهم كابن سينا والغزالي وابن رشد في هذا الاتجاه إلى إعطاء تفسير طبيعي للوحي النبوي، وبالتالي إلى إعطاء تفسير لكافة أشكال المعرفة فوق الطبيعية التي يعدولها أقسل مرتبة من هذا الوحي. وافترضوا وجود استعدادات طبيعية شديدة الخصوصية لدى الأنبياء، ولدى أولئك الذين يشاركون بدرجات مختلفة في النبوة.

4/2/2/1 ابن سينا

يــرى ابــن ســينا أن «لــبعض النفوس ملكة يتعدى تأثيرها بدنها، ولاسيما لدى المخــصوصين تــستقطب عبر فكرها الثاقب والمتجرد عن عالم الحواس القوى الطبيعية الخارقــة في هذا العالم، الصادرة عن الفيض الإلهي، والتي تتجلى على شكل هبات إلهية

مــن معجزات، ورؤى، وسحر، وطلاسم، وأمور غريبة أخرى»، ولكنها، كما يرى، متــرابطة غاية الترابط^[28]. والواقع أن السحر في رأي ابن سينا مسألة نظرية تمامًا. وهو يتـــبع في ذلك التصورات الشائعة في زمنه. فقد ورد السحر في مختلف تصنيفات العلوم التي وضعها أخوان الصفا، وحتى ابن خلدون في القرن الرابع عشر^[29].

أمـــا النـــبوة، الــــي تحتل مكانًا خاصًا للغاية في الفيض، بوصفها فيضًا من الله ومن الكائنات العلوية على الكائنات السفلية، فهي في رأي ابن سينا: «شرط ضروري للنظام الذي يتطلبه حدوث الفيض، كي يفيض إلى حيث ينبغي أن يصل»^[30].

إن العارف^[31] هو المستفيد الأبرز من الفيض بعد النبي «فإن بلغك أن عارفًا تكلم في أمر من أمور الغيب، ثم عرّج بصواب على ما يحدث، فزف الخبر السعيد أو قدم التحذير المناسب، فلا تكرهن تصديقه لأن لذلك أسبابًا معروفة في نواميس الطبيعة [^{32]}. ويتفق أن يتكشف الغيب في النوم بمثابة فضل. فلماذا لا يمكن في اليقظة؟ ذلك لأن عقول ونفوس الأحساد السماوية هي التي تنقل إلى النفس البشرية بعض الأمور الغيبية، فلأنما تمتلك بالطبع تصورات خاصة، و مشيئات خاصة، فإنما تفيض برأي خاص» [^{33]}.

إن هـذا التصور عن النفس ناتج عن التضاد الملازم لقواها؛ «فحينما يستغرق العقل الباطن في عمله فإنه ينصرف عن الشواغل الحسية حتى يكاد لا يسمع ولا يرى، وكلما كان بالعكس كان ذلك بالعكس أ^[34]، وإذا قلّت الشواغل الحسية وبقيت شواغل أقل لم يبعد أن يكون للنفس فلتات تخلص عن شغل التخيل إلى جانب القداسة أ^[35]. وإذا كانت السنفس قوية الجوهر، تسع الجوانب المتحاذبة، لم يبعد أن يقع لها هذا الخلس والانتهاز بفعـل تـأثير روحاني (يهيمن أحيانًا فينير تخيلها بقوة) فتصعد النفس حينئذ إلى مزتبة النبوة» [36].

ولسبلوغ هذه الحالات فإن «بعض الطبائع يستعين بأفعال يعرض عنها للحس حيرة وللخيال وقفة ، فتستعد القوة المتلقية للغيب استعدادًا صالحًا، وقد وجه الوهم إلى غرض بعينه، فيتخصص بذلك قبوله»، يضرب ابن سينا مثالاً على كاهن تركي فرغ إليه قومه «في تقدمة معرفة، فرغ هو إلى شدّ حثيث حدًا، فلا يزال يلهث فيه حتى يكاد يغشى عليه، ثم ينطق بما يخيل له، والمستمعون يضبطون ما يلفظه حتى يبنوا عليه تدبيرًا. ومنهم ما يُشغل بعض من يستنطق في هذا المعنى بتأمل شيء شفاف مرعش للبصر برجرجته، أو مدهش إياه بشفيفه، ومثل ما يُشغل بتأمل لطخ من سواد براق، وبأشياء تترقرق، وبأشياء تمور، مما يشغل الحس بضرب من التحير، ومما يحرك الخيال تحريكًا محيرًا، وأكثر ما يؤتر هذا في طباع من هو بطباعه إلى الدهش أقرب، وبقبول الأحاديث المحتلطة

أجدر، وربما أعان على ذلك الإسهاب في الكلام المختلط، والإيهام لمسيس الجن، وكل ما فيه تحيير وتدهيش، فإذا اشتد توكّل الوهم بذلك الطلب، لم يلبث أن يعرض ذلك الاتسصال. فتارة يكون لمحان الغيب ضربًا من ظن قوي، وتارة يكون شبيهًا بخطاب من جنّسي، أو هستاف من غائب، وتارة يكون مع ترائي شيء للبصر مكافحة حتى تشاهد صورة الغيب مشاهدة»[37].

إلى هـذه التجليات للفيض الإلهي تضاف المعجزات والخوارق [38] التي لا يقلق وحروها الفيلسوف قط: ولعلك قد تبلغك عن العارفين أخبار تكاد تأتي بقلب العادة، فتبادر إلى التكذيب، وذلك مثل ما يقال: إن عارفًا استسقى الناس فسُقوا، أو استشفى هم فشفوا، أو دعا عليهم فخسف هم وزلزلوا، أو هلكوا بوجه آخر، أو خشع لبعضهم سبع، أو لم ينفر عنهم طائر، أو مثل ذلك مما لا تؤخذ في طريق المقنع الصريح، فتوقف ولا تعجل، فسإن لأمثال هذه أسبابًا في أسرار الطبيعة، وربما يتأتى لي أن أقص بعضها علىك [39].

وفي المحصلة فإن ابن سينا يعرض تقسيمًا للأفعال الخارقة بحسب أصلها: إن الأمور الغريبة تنبعث في عالم الطبيعة من مبادئ ثلاثة: أحدها الهيئة النفسانية المذكورة، وثانيها خواص الأجسام العنصرية، مثل جذب المغناطيس الحديد بقوة تخصه، وثالثها قوى سماوية بينها وبين أمزجة أجسام أرضية مخصوصة بميئات وضعية، أو فيما بينها وبين قوى نفوس أرضية مخصوصة بأحوال فلكية فعلية أو انفعالية مناسبة تستتبع حدوث آثار غريبة، والسحر الأسود من قبيل القسم الأول، والمعجزات والكرامات والنيرنجات من قبيل القسم الثاني، والطلسمات من قبيل القسم الثالث [40].

وبوجه الإجمال، فإن الشرط الثالث والأخير هومن الشروط الضرورية، حتى يستطيع رجيل أن يكون خيّرًا رشيدًا مزكيًا لنفسه [41]، فهو ذو معجزة من الأنبياء أو كرامة من الأولياء».

وبالعودة إلى عرض المسعودي وابن خلدون نلاحظ أن سمات النبوة هذه تنطبق بوجه الإجمال على الكهانة.

5/2/2/1] الغزالي

إن الغسزالي الذي عارض سائر الفلسفة، وعلى الأحص الفلسفة الأرسطية، قد اتفق بخصوص هذه المسألة، مع مذهب ابن رشد الذي قام حتى بتجميله. والواقع أن كتاب

الغ: إلى ‹ هَافت الفلاسفة › [42] وفي عرضه لنظرية المعرفة لدى سابقيه، يقول باختصار: «فهـــم يــزعمون أن . . كل الحوادث الأرضية تستند إلى الحوادث السماوية، إما بغير واسطة وإما بواسطة واحدة، وإما بوسائط كثيرة، وعلى الجملة. فكل حادث فله سبب، إلى أن ينقطع التسلسل بالارتقاء إلى الحركة السماوية الأبدية. فإذن الأسباب والمسببات، في سلسلتها، تنتهي إلى الحركات الجزئية الدورية. فالمتصور للحركات متصور للوازمها، ولـوازم لـوازمها إلى آخـر السلسلة، فبهذا يطلع على ما يحدث، فإن كل ما يحدث فحدوثــه واجــب على علَّته، ونحن أنما لا نعلم ما يقع في المستقبل، لأنا لا نعلم جميع أســبابه، ولو علمنا جميع الأسباب، فإننا مهما علمنا أن النار ستلتقي بالقطن مثلاً، في وقت معين نعلم احتراق القطن [43]. ومهما علمنا أن شخصًا سيأكل، نعلم أنه سيشبع. وإذا علمنا أن شخصًا سيتخطى الموضع الفلاني الذي فيه كتر مغطى بشيء خفيف، إذا مشى عليه الماشي تعثر رجله بالكتر ويعرفه، نعلم أنه سيستغني بوجود الكتر. ولكن هذه الأسباب لا نعلمها، وربما نعلم بعضها، فيقع لنا حدث بوقوع المسبب، فإن علمنا أغلبها وأكثـرها حصل لنا ظن ظاهر بالوقوع. فلو حصل لنا العلم بجميع الأسباب، لحصلت المعسرفة بجمسيع المسببات، إلا أن السماويات كثيرة ثم لها اختلاط بالحوادث الأرضية، ولــيس في القوة البشرية الاطلاع عليها، ونفوس السموات مطلعة عليها لإطلاعها على السبب الأول، ولوازمها، ولوازم لوازمها إلى آخر السلسلة» <p. 257 sq. السبب الأول،

وله المستقبل التصاله باللوح المحفوظ (21/85-22، 77/56) ومطالعته، ومها اطلع على المستقبل الاتصاله باللوح المحفوظ (21/85-22، 77/56) ومطالعته، ومهما اطلع على الشيء، ربما بقي ذلك السشيء بعينه في حفظه، وربما سارعت القوة المخيلة إلى محاكاته، فإن من غريز تما محاكاة الأشياء بأمثلة تناسبها بعض المناسبة، أو انتقالها منها إلى أضدادها، فينمحي المسدرك الحقيقي من الحفظ، ويبقى مثال الخيال في الحفظ، فيحتاج إلى تعبير ما، يمثل الخيال، كما يُمثّل الرجل بشجرة، والزوجة بخف، والخادم ببعض أواني الدار، وهكذا دواليك، وعلم تعبير الأحلام يتشعب عن هذا الأصل (p. 238 sq.).

وزعموا أن الاتصال بتلك النفوس، مبذول، إذ ليس ثمّ حجاب، ولكننا في يقظتنا، مشغولون بما تورده الحواس والشهوات علينا، فاشتغالنا بمذه الأمور الحسية صرفنا عينه، وإذا سقط عنا في النوم بعض اشتغال الحواس ظهر ما للاتصال <p. 259 sq.>.

وزعموا أن النبي المصطفى، صلوات الله عليه وسلامه، يطلع على الغيب بهذه الطريقة أيـضًا، إلا أن القوة النفسية النبوية قد تقوى قوة لا تستغرقها الحواس الظاهرة، فلا جرم يـرى هو في اليقظة ما يراه غيره في النوم. ثم القوة الخيالية تُمثّل له أيضًا ما يراه، وربما يبقى مثاله، فيفتقر مثل هذا الوحي إلى التأويل، كما يفقق مثل هذا الوحي إلى التأويل، كما يفقق مثل ذلك المنام إلى التعبير. ولولا أن جميع الكائنات ثابتة في اللوح المحفوظ، لما

عـــرف الأنبـــياء الغيب في يقظة ولا منام. ولكن حف القلم (27/31، 4/96–5) بما هو كائن إلى يوم القيامة <p. 260.

يعارض الغزالي هذه الموضوعات التي تصور إدراك المستقبل والنبوة كنتائج للطبيعة النقية والكاملة، يعارضها بالوحي بأمور غيبية، يتزله الله على النبي مثلما على الحالم، إما ما بواسطة ملاك. وهو ينكر الدور الذي ينسبه خصومه إلى اللوح المحفوظ وإلى القلم اللذين لم يفهمهما الغزالي المشرّع على هذا النحو [44].

وفي الفصول الستة الأحيرة من الترجمة اللاتينية لكتاب ‹مقاصد الفلاسفة› [45] التي يتناول فيها الرؤيا والنبوة والمعجزات، يستعيد الغزالي أفكار ابن سينا ويعرضها بأسلوب واضح ومعبر. فهو يرى «أن رؤية الغيب في حال اليقظة منوطة بشرطين اثنين، من جهة، أن تتحرد النفس من الروابط البدنية وأن تتجرد من حجاب الحواس بقوة خاصة بحا، فتصعد النفس حينئذ إلى العالم العلوي، فتبدو لها الأشياء في لحظة قصيرة كالبرق. وذلكم هسو السنموذج الأول من النبوة. ومن جهة أخرى، أن تسمح الجبلة الميالة إلى السويداء والانسدهاش، والمتجردة بسهولة عن الحواس، أن تسمح للنفس بالتحرر من البدن وأن تسمى وتسمع بعيون وآذان مفتوحة، ما لا تراه وتسمعه عادةً إلا عبر حجاب سميك من الحواس» الحواس» الحواس،

وفي المحصلة، ومع أن معطيات الغزالي لا تشكل سوى تكرار لأفكار ابن سينا النفسانية، فليس بوسعنا الامتناع عن ملاحظة أن الغزالي اللاهوتي يبدو هنا على وفاق في الرأي مع الفيلسوف [47].

6/2/2/1 ابن رشد

يرى ابن رشد أحد شرّاح أرسطو، أن تصورات ابن سينا عن النبوة حاصة بابن سينا وحده الله الله الله الله الله الله وما فوق وحده [48]. أمدا هدو، كموفق بين الآراء، فيتبنى موقفًا وسطًا بين العقلانية وما فوق الطبيعية [49]، ولا يرى في النبوة والحلم والكهانة سوى ثلاثة أسماء لحقيقة واقعية واحدة ووحيدة. يقول ابن رشد:

إن علم الله بالموجودات، وإن كان علة لها، فهي أيضًا لازمة لعلمه، لذلك لزم أن يقسع الموجود على وفق علمه. فالعلم بقدوم زيد مثلاً إن وقع للنبي، فالسبب في وقسوعه علسى وفق العلم، ليس شيئًا أكثر من كون طبيعة الموجود تابعة للعلم الأزلي. فإن العلم، بما هو علم، لا يتعلق بما ليس له طبيعة محصّلة، وعلم الخالق هو السسبب في حسصول تلك الطبيعة للموجود التي هو بما متعلق. فجهلنا نحن بالمكسنات، إنما هو من قبل جهلنا بحذه الطبيعة التي تقتضي له الوجود أو عدمه،

والعلم المتعلق بها: إما علم متقدم عليها، وهو العلم الذي هي معلولة عنه، وهو العلم القديم، أو العلم التابع لها وهو العلم غير القديم، والوقوف على الغيب ليس همو شمينًا أكثر من الاطلاع على هذه الطبيعة، وهو الذي يسمى للناس رؤيا، وللأنباء وحميًا. كمذلك فإن الصنائع التي تدعى (تقدمة المعرفة) بما يوجد في المستقبل، إنما عندها آثار نزرة من آثار هذه الطبيعة، أو كيف شئت أن تسميها، أعنى المحصلة في نفسها التي يتعلق بها كل علم [50].

تصور ابن رشد هذا مؤكد بوضوح أكبر في تعليقه على كتاب أرسطو «النوم واليقظة/ De somno et vigilia (الجاء بعد ذلك، من تحديد طبيعة الرؤى ونوعها، لإدراك مسشيئة الآلهة، لأن هذا الإدراك ليس من المكتسبات البشرية. ونحن نقول: إن السبعض يسمي هذا الإدراك رؤيا، وآخرون يسمونه تكهنًا، وبعضهم يسميه نبوة. وكل ما يقوله هؤلاء متشابه، ولكن ما يهمنا هو ماهية الرؤيا، لأن الأسباب لا تختلف إلا في الدرجة، أما المسميات فتختلف باختلاف الأسماء التي يطلقونها. فيقولون أن الرؤى من اللائكة والتكهنات من الشياطين، والنبوة من الله، عن طريق وسيط، أومن دونه [52].

بعد ذلك يصف ابن رشد الوقائع النفسانية، مستخدمًا الألفاظ نفسها التي استخدمها ابن سينا: لذا فالنبوءة كثيرًا ما تنهيأ بشكل مماثل للصرع: ثمة في الواقع قوى داخلية إذا تحسركت بقوة، انقبضت قوى حارجية ينجم عنها إغماء [53]. ولكن ابن رشد يرى أن الاستعدادات النفسانية مهما كانت لازمة، فهي ليست كافية ليتمكن الإنسان من تلقاء ذاته من معرفة ما لا يمكن رؤيته، ذلك لأن النبي لا يعتمد فقط على بعض الاستعدادات الطبيعية السي تؤهل الإنسان لإدراك الأمور المحتجبة خلف حجاب الحواس، بل يعتمد أيضًا على الفعل الإلهي، وعلى العقل الراجح، وهو يرى أن الأمر هنا ليس تراجعًا للنبوة داخل روحه، وإنما رفع للحلم إلى مستوى النبوة، بحسب التصور التلمودي والإسلامي السذي جعل من الحلم جزءًا من النبوة الم من الأحوال فقط نتاجات لعوامل إنسانية الحالم تلكيم ثغرة عميقة داخل النظام العقلاني الذي يحمل اسم ابن رشد، ثغرة تعزى إلى تأثير الفكر السمامي، وإلى العقيدة الإسلامية، على ما قام به من موازنة في التراع القائم في عصره بين اللاهوت والفلسفة.

7/2/2/1] ابن میمون

من بين مجموع تلك التصورات الفلسفية قدم لنا أحد التلامذة النابمين لابن رشد هو موســــى بن عبد الله بن ميمون القرطبي (توفي عام 601 هـــ/ 1204 م) نظامًا كاملاً، في مؤلفه العظيم في الفلسفة الدينية اليهودية، المعنون ‹دلائل الحائرين› $^{[56]}$. وفي الفصول (32) $^{(48)}$ من القسم الثاني $^{[57]}$ يعرض ابن ميمون مطولاً آراءه حول النبوة وحول مختلف أنماط إدراك الغيب. فهو يرى أن حقيقة النبوة هي: فيض من الله، بوساطة الفعل الفعال على الملكة الناطقة أولاً ثم على القوة المتخيلة بعد ذلك، وهذه هي أعلى مرتبة وغاية الكمال الذي يمكن أن يوجد لنوعه. وتلك الحالة هي غاية كمال القوة المتخيلة $^{[58]}$. وهذا أمر لا يمكن في كل إنسان بوجه، ولا هو أمر يصل إليه بالكمال في العلوم النظرية، وتحسين الأخلاق $^{[59]}$.

والواقع أن ثلاثة كمالات تلزم النبي، في رأي ابن ميمون: كمال الملكة الناطقة بالتعلم وكمال القرة المستعلق المنحزة بالجبلة، وكمال الخلق بتعطيل الفكرة في جميع اللذات البدنية، وإزالة الشوق لأنواع التعظيمات الجاهلية الشريرة، يتفاضل فيها الكاملون تفاضل درجات حددًا، وبحسب التفاضل في كل غرض من هذه الثلاثة أغراض يكون تفاضل درجات الأنبياء كلهم [60]. وهذا التفاضل في الدرجة يفترض أن يكون جوهر دماغه في أصل جبلته على غاية اعتداله في صفاء مادته ومزاجه الخاص، بكل جزء من أجزائه في مقداره، ووضعه، ولم تعقه عوائق مزاجية من أجل عضو آخر [61]. وينتج من ذلك أن النبوة وضعف القوة دائمة، فلذلك تحد الأنبياء تعطلت نبوقم عند الحزن أو الغضب ونحوهما، وضعف القوة المتخيلة. وقد علمت أن النبوة لا تترل عند الحزن وعند الكسل [62]. «إن الحلم والنبوة هما أعظم فعل الملكة التخيلية وأشرفه، وإنما يكون ذلك عند سكون الحواس وتعطلها عن أفعالها، حينئذ يفيض عليها فيض ما بحسب التهيؤ، هو السبب في المنامات السصادقة، وهو بعينه سبب النبوة وإنما يختلف بالأكثر والأقل لا بالنوع»، «والحلم هو السبوة وإنما يختلف بالأكثر والأقل لا بالنوع»، «والحلم مراتب النبوة كماله وقبل أن يحين له، ففي الرؤيا وفي الحلم مراتب النبوة كلها»[63]

من ثم فإن نماذج تأثير هذا الفيض العقلي تصنع ثلاثة نظم للمعرفة: إذا كان فائضًا على القوة الناطقة فقط، ولا يفيض منه شيء على القوة المتخيلة إما لقلة الشيء الفائض أو لنقص كان في المتخيلة في أصل الجبلة، فإن هذا هو صنف العلماء أهل النظر. وإذا كان هذا الفيض على القوتين جميعًا، أعني الناطقة والمتخيلة، فإن هذا هو صنف الأنبياء، في كان الفيض على المتخيلة فقط، ويكون تقصير الناطقة، إما من أصل الجبلة أو لقلة الارتياض، فإن هذا الصنف هم المدبرون للمدن، وواضعو النواميس والكهان والزاجرون وأرباب الأحلام الصادقة، وكذلك الذين يعملون العجائب بالحيل الغريبة، والصنائع الخفية مع كوفهم، من غير علمائهم، كلهم من هذا الصنف الثالث» [65].

ومما يجب أن تحققه هو أن بعض أهل هذا الصنف الثالث تحدث لهم خيالات عجيبة، وأحلام ودهشات في حال اليقظة شبه مرأى النبوة، حتى يظنوا بأنفسهم أفسم أنبسياء، ويعجبون جدًا بما يدركونه من تلك الخيالات، ويظنون ألهم قد حصلت لهم علوم بلا تعليم، ويأتون بتشويشات عظيمة في الأمور العظيمة النظرية، وتختلط عليهم الأمور الحقيقية بالأمور الخيالية اختلاطًا عجيبًا، كل ذلك لقبوة المتخيلة وضعف الناطقة، وكولها لا حاصل فيها أصلاً، أعني ألها لم تخرج للفعل [66].

يـضاف إلى ذلـك قوة الشعور التي هي موجودة في جميع الناس، وتختلف بالأقل والأكثـر، وبخاصة في الأمور التي للإنسان بها عناية شديدة، وفكرته جائلة فيها، حـتى تجد في نفسك أن فلائا قد قال كذا أو فعل كذا في القصة الفلانية، فيكون الأمر كذلك، وتجد من الناس من حدسه وشعوره قوي جدًا صانب، حتى يكاد أن يتخـيل أمرًا يكون، إلا ويكون كما تخيل، أو يكون بعضه. وأسباب ذلك كثيرة، من قرائن عدة متقدمة ومتأخرة وحاضرة، غير أنه من قوة هذا الشعور يمر الذهن علسى تلك المقدمات، وينتج منها في أقصر زمان، حتى يظن أن ذلك في لا زمان. وبحده الناس بكائنات عظيمة [6].

3/2/1] الكهانة والنبوة

هــذه النــبذة السريعة عن نظرية الكهانة مثلما عرضت في أعمال المؤلف الموسوعي المــسعودي ولــدى عــا لم الاجتماع ابن خلدون، ولدى أعلام الفلسفة العربية العظام في العصور الوسطى، تقدم الدليل على وجود استمرارية داخل فكر عربي، أكثر أو أقل سعيًا، إلى التوفــيق بين الكهانة والنبوة. وثمة انطباع قوي في الواقع بأن العراف المتمرس والمتقن لــصناعته كان بمقدوره أن يبلغ الدرجة العليا التي بلغها النبي وأصحاب الوحي. وسيكون بالوسع الذهاب إلى حد الظن بأن كل نبي كان عرافًا تقريبًا قبل أن تتفتح لديه ملكة إدراك الغــيب. وهــو ما يعني، في الواقع، الانتقال من الإدراك بحصر المعنى، الذي يتم بواسطة، والذي لن يكون شيئًا آخر وفقًا لتطوره، سوى النبوة.

ويمتد ذلك، بالتحديد، إلى المستوى النظري، ذلك لأن دونية العراف عمليًا بالقياس إلى النبي كانت حلية باستمرار، وعلى الأخص منذ أن كرس النبي نفسه لهدف وحدانية الإله أو عبادة الإله الأوحد، وظل العراف في خدمة الآلهة السفلية، والأرواح الشريرة. أما المنقطة المشتركة التي كانت تجمع بينهما فهي أن هذا وذاك كانا يلتمسان النور والوحي من لدن الإله، وأن هذا وذاك كانا نجيين له [68].

يـــتلخص التأكيد الثابت للسنة في الإسلام في المبدأ القائل: «لا كهانة بعد النبوة». فحينما بُعث النبي غدا الكهنة محرومين من إمكانية إدراك أمور الغيب إذ احتجبت هذه الأمسور خلف سلطوع نور النبي محمد لاقى عنتًا في إقناع قومه بأن عمله كان والعراف المتعدد الآلهة. وفي حين أن النبي محمد لاقى عنتًا في إقناع قومه بأن عمله كان مخسلفًا أشد الاختلاف عن عمل العراف، فقد كان يعتمد على مناهج وطرائق العراف، لحد لك كان من العسير على المستمعين إليه، على الأقل، أن يدركوا الروح الجديد الذي كسان يلهمه، والذي كان يستند إليه كي يضفي على رسالته تفوقها وتعاليها، فكانوا يقولون له ما نظنك إلا كاهنًا. ونحن لا نرتاب بذلك [70]. وقد فند القرآن الكريم بشدة هذا الاتمام، فنحن نقرأ فيه (إنه قول رسول كريم وما هو بقول شاعر قليلاً ما تؤمنون، ولا بقسول كاهن قليلاً ما تذكرون، تتريل من رب العالمين [71]. وأكد ذلك بقوة أكبر أيضًا في سورة مكية أخرى (فذكر، فما أنت بنعمة ربك بكاهن ولا مجنون. أو يقولون شساعر نتسربص به ريب المنون. قل انتظروا إني معكم من المنتظرين) . . (أم تأمرهم أحلامه لل يؤمنون) (فليأتوا بحديث مثله إن كانوا صادقين) (25: 29-34).

يقوم هذا الاتمام الموجه إلى النبي محمد على أمور واقعية ذلك أن العرافين القدامى، في الواقع، كانوا يستخدمون، خلال لحظات انخطافهم، أسلوبًا في الكلام يسمو على اللغة السائعة. وقد تميزت اللغة النبوية والكهانية بالإيقاع وترتيب أجزاء الجملة، والحرص على التوازن في النطق، واختيار زخرف القول، واستخدام الألفاظ القليلة التداول [73]. أفلهم يكن هذا بالذات هو حال القرآن. إن الأدب القرآني البالغ النضارة والإشراق، المسمى (إعجاز القرآن)، يقدم الدليل على ذلك [74]. وقد كان العرب، ولايزالون، شديدي الحساسية تجاه انسجام الإيقاع، وسحر النطق. والواقع أن الانشقاق الأول في السنة الإسلام، المعروف بالردة، والذي كان عودة إلى وثنية القبائل اليمنية في مذحج في السنة الحادية عشرة للهجرة عام (632 م)، يعزى إلى تأثير (ذو الخمار)، عبهلة بن كعب الملقب بالأسود. وهو كاهن ومشعوذ وحاو «كان يسبي قلوب من كان يسمع منطقه» [75]. كما كان الانشقاق الثاني أيضًا، أي: انشقاق مسيلمة، يَدين إلى قوة جاذبية بيانه وإلى براعة أسلوبه في القول [76].

إضافة إلى ذلك فإن رأي النبي محمد بالكاهن والكهانة يدل على أنه كان يرى فيهما وسيلة لاكتشاف أسرار الله، وعلى الأخص قبل بدء نبوته. غير أن ما كان يطعن فيه السنبي لدى هؤلاء الكهان، هو طريقتهم، ووسيطهم، وتحريفهم لمضمون الوحي الذي يتلقونه. ينقل ابن توحيد عن عائشة أن نفرًا سألوا النبي عن الكهان فقال: ليسوا بشيء، قالون حقًا، فقال رسول الله: تلك قالون حقًا، فقال رسول الله: تلك

الكلمــة من الحق يخطفها الجي، فيقرّها في أذن وليه، قرّ الدحاحة، فيخلطون فيها أكثر مئة كذبة [77].

على هذا النحو، فإن النبي محمد يعترف بأن الكاهن يتلقى معرفته من روح مجنون، أو بالأحسرى، عبر علاقة شخصية بجنّي يسترق السمع إلى ما يُقضى من أمور في السماء، ويوحسيه إلى من هو وليه من الكهان. وحينما كان الوحي القرآني يترل على محمد كان بعض الملائكة يكلفون بحراسة السماء ليحولوا دون أن يسترق الجن السمع، وكانوا يرشقو لهم بشهاب ثاقب [78].

بعد وفاة النبي بقيت السنة النبوية على موقفها السلبي تجاه قيمة الرسالة التي يبلغها الجيني أو الكاهن. ويدلي النويري بدلوه حول الكهان بهذا التأكيد: مُنعت الشياطين من استراق السمع على أبواب السماء عند مجيء الإسلام . . ومنذ تلك اللحظة توقفت الكهانة، ولم يعد يتحدث أحد عن كاهن في الإسلام [79] . كذلك فإن القزويني، الذي يصنف الكهانة بين الأمور الغريبة، يقول إلها اندرست لدى قدوم رسول الله. ويضيف: كان الكهان في الجاهلية يقومون بأمور عجيبة، ويزعمون ألهم توصلوا إليها بواسطة اختلاط نفوسهم بنفوس الجن [80].

علاوة على ذلك فإن الكهانة لم تُحظر صراحة لا في القرآن ولا في السنة، بل تم تحريم أمرين اثنين: الذهاب لرؤية كاهن، وتصديق ما يقوله، لأن ذلك إنكار للوحي الذي نزل علم عمد [81]، وأنْ يقبض أحد مالاً بوصفه كاهنًا، أو أن يُدفع أجر لأحد بهذه الصفة. وفي القرون الوسطى كان المحتسب مكلفًا بالسهر على التقيّد بهذا الحظر [821].

ونحين لا نجد في أي مكان من القرآن حظرًا مماثلاً لما جاء في اللاويين (31/19) «لا تلتفتوا إلى السحر ولا تسعوا وراء العرافين فتتنجسوا بهم»، ومع ذلك فلم يبدُ أن التقليد الإسلامي كان يجهل هذا الحظر التوراتي الصريح، حيث يروى عن وهب بن منبه [183]. أوحيى الله لموسيى بن ماناسا بن يوسف أن يقول لشعبه: أنا بريء من كل من يعمل السحر أو يذهب إلى ساحر، ومن كل من يعمل الكهانة أو يذهب إلى كاهن، ومن كل من يزجر طيرًا أو من يسعى إلى ذلك عند كاهن. من يؤمن بي حقًا هو من يثق بي حقًا، ويكفيه أن أكون من يثيبه. ومن يبتعد عني ويضع ثقته في آخر غيري، في شريك صالح ليه، أعيد له صلاته التي صلاها لي، وأفوض أمره إلى من كان وضع ثقته عنده، ومن أفوض أمره إلى آخر غيري فعليه أن ينتظر البلاء والمحن» [184].

إن هذا التردد الذي أبداه النبي في إنكار كل قيمة حوهرية لمضمون الكهانة يعود إلى التصور الشائع في زمنه حول النبوة ووسطائها.

وبالنظسر إلى تصور النبوة على ألها امتداد للكهانة، وألها حالة أسمى أيًا كانت درجة كمالها، كان من الطبيعي أن تحافظ بعض أفكار وطرائق الكهانة على مكانتها داخل الجماعة الإسلامية الفتية. ولهذا فإن دور الوسطاء، ملائكة، شياطين، جن، ظل غالبًا على مفهوم الوحى مثلما كان متصورًا في الوسط الإسلامي الأولي.

ترى، من يكون هؤلاء الوسطاء بالتحديد، وكيف مارسوا دورهم؟.

1/3/2/1] وسطاء الوحي والإلهام

شكل وسطاء الوحسي على مختلف درجاقهم ثلاث مجموعات متميزة: في البدء الملائكسة، ناقلو الوحي وموجهو الأنبياء، ثم الشياطين الذين يوحون ويغوون الكهان والأنبياء الكذبة. وأخيرًا الجن الذين يجري تصورهم على غرار البشر والذين يمكن أن يكونوا مبلّغين صالحين أو طالحين.

جاء في القرآن (1/35) فإن الله جعل من الملائكة رسلاً. من الصعب والحالة هذه عدم الستفكير في النتسيجة الستي استخلصها مؤلف (الرسالة إلى العبرانيين) في مقبوسات العهد القسديم، والستي قدمها كي يثبت علو شأن المسيح على الملائكة: أليسوا جميعًا، أرواحًا في خدمة الله، مبعوثين كخدم لخير أولئك الذين يجب أن يتلقوا ميراث الخلاص؟ [185]. إن ميزة (الرسول) هسي نقل رسالة من أرسله، غير أن الشيطان في أي فكر توحيدي هو أيضًا رسول مبعوث، ومصدر رسالته هو المصدر ذاته لرسالة الملاك. ولكن المضمون وحده هو المختلف في الرسالتين. والحقيقة أن الملاك الذي أنقذ إسحق، وهو يوشك أن يضحى به مسن قبل إبسراهيم لإلهه يهوه (التكوين 22: 11) كان مفوضًا من يهوه ذاته الذي سمح للشيطان الواقف أمامه مع (أبناء الله) بامتحان أيوب (أيوب 1: 6) الملوك الأول 22: 21).

هـــذا الـــتكافؤ في الحدين المتناقضين للرسالة الإلهية وفي حامليها كان لابد له من أن يبلـــبل عقول المؤلفين المسلمين الذين حاولوا أن يكتشفوا سببًا له. وقد ظنوا أنحم عثروا عليه ضمن فارق طفيف في الطبيعة: فبوضعهم تسوية بين تصور (أهل الكتاب) القائل: إن الله خلــق الملائكــة من نار، وتصور المسلمين الذي يؤكد أن الملائكة مخلوقون من الــنور، قــسموا الملائكــة إلى فريقين، (ملائكة الرحمة) المخلوقون من نور، و(ملائكة العذاب) المخلوقين من نار الهام.

ولأن القــرآن، إضــافة إلى ذلك، نسب إلى الملائكة المكلفين بعذاب الكفار الغلظة والــشدة، فقــد قــاد ذلــك إلى الــتفكير بوجود العديد من أنواع الملائكة: ملانكة

(روحانـــيين) وملائكـــة (جـــسمانيين) وملائكة (نامين) وملائكة (جامدين). وبوجه الإجمال، فإن ممالك الطبيعة الثلاث سيكون لها ملائكتها[^{187]}.

إن هذا التصور الذي ليس سوى شكل ملطف لتأليه قوى الطبيعة، يأخذ صورة أقل غرابة داخل فكر سامي حينما نرى أن العرب القدماء الذين عبدوا آلهة متعددة، كانوا يعدون الملائكة (بنات الله) [88]، وينسبون إليهم نسلاً. وهكذا فإن جرهم، حد القبيلة المسماة باسمه، والذي سيطر، حسبما تحكي الروايات، على مكة بعد ذرية إسماعيل مباشرة، كان أبوه ملاكًا مخلوعًا. فكما يروى: حين عصى أحد الملائكة أوامر السماء، أنرله الله إلى الأرض على شكل وفي طبيعة إنسان. وهكذا صنع بهاروت وماروت [89]، بعدما جرى لهم مع الزُّهرة [90] التي هي أناهيد [91]. ويضيف الجاحظ الذي روى هذه الأسطورة «من مثل هذا التركيب، والنَّحل، كانت بلقيس ملكة سبأ، وكان ذو القرنين [92].

إضافة إلى ذلك أيضًا، فإن هؤلاء الملائكة يتمتعون، حسبما يرى المسلمون الأوائل، بسسهولة كبيرة في التنكر والتحول. يروي لنا ابن هشام أن أبا جهل، أحد أشد أعداء السنبي عداوة، حينما أراد مرة أن يرمي النبي بحجر، رأى نفسه، وقد حال بينه وبين النبي بعير ضخم كاد أن يبتلعه. وقد روى بعضهم لابن إسحق أن النبي قال: كان حبريل، ولو اقترب أبو جهل لابتلعه [93].

ويسروى عن عبد الله بن عباس أن الملائكة الذين اشتركوا في معركة بدر كانوا يعتمسرون عمسائم بيضًا تتدلى وراء ظهورهم، أما عمائم الملائكة الذين شهدوا معركة حسنين فكانت حمراء. وأضاف ابن عباس أن الملائكة لم يشاركوا فعليًا في القتال إلا في يوم بدر، أما في المعارك الأخرى فإنحم لم يشاركوا إلا كفرق مساعدة، ولم يضربوا أعداء المسلمين [94].

وفي مكان آخر نراهم في يوم جمعة، يقفون على باب المسجد، يسجلون أسماء الذين يدخلون إليه، بحسب زمن وصولهم، وحينما يجلس الإمام يطوون الأوراق ثم يصغون إلى قراءة القرآن [95].

لقــد كان الملاك، حامل الوحي الذي رافق النبي محمد منذ بداية الدعوة وحتى آخر أيامه، هو حبريل ¹⁹⁶. ولكن هذا الدور لم يكن محصورًا به. والحقيقة أن ملائكة آخرين أمكنهم أن يكونوا مرسلين من الله إلى أنبيائه، وبحسب رأي منسوب إلى النبي محمد فإن الـنبي الكــاذب نفسه يمكن أن يوحى إليه عبر الملاك، وقد زعم مبعوث النبي الكاذب

طليحة إلى محمد بأن الملاك الذي كان يوحي إلى سيده طليحة هو ذو النون، فقال النبي لمن كان حوله: لقد سمّى ملكًا من الملائكة [97].

ثمة نص للجاحظ يكشف عن محاولة لترع صفة الوثنية عن الوحي الشعري في الإسلام. فسشيطان الشاعر حسان بن ثابت الذي ارتبط بالرسول، وتولى مهمة الدفاع بأشعاره عن الجماعة الإسلامية الفتية ضد خصومها، حل محله (الروح القدس)، وحسب ما روى البعض يقول له الرسول «إهجهم وروح القدس معك»، وحسب آخرين يقول له: «إهجهم وحبريل معك»، لأن (الروح القدس) اسم من أسماء جبريل. ألم تر إلى موسى يقول: «إن شاءت السماء فلتكن روح الله مع كل واحد منكم»، (قارن سفر العدد 11: 29)، وهو يعني بذلك العصمة والنجاح. ويقول المسيحيون عمن يزعم أنه شاعر «له روح دكالا»[98] و«له روح سيفرت»[99] ويقول اليهود «له روح بلعزبوث»[100]، مستبرين بذلك إلى شيطان. وإذا كان الجديث يدور عن نبي فهم يقولون: «روحه هي الروح القدس» و«روحه هي روح الله» وقد ورد في القرآن (51/42)[101] (وما كان لبشر أن يكلمه الله إلا وحياً أومن وراء حجاب أو يرسل رسولاً فيوحي بإذنه ما يشاء، إنه علي حكيم، وكذلك أوحينا إليك روحًا من أمرنا) أي: القرآن . . .

ومسن الوحسي النسبوي والكهاني، الذي جرى تصوره على هذا النحو، إلى الوحي السشعري لسيس ثمسة سوى احتياز خطوة واحدة، واسم الوسيط هو وحده الذي يتغير. فمسلاك النبي، وجنّي الكاهن، يقدمان شيطان الشاعر عليهما. وهذا الشيطان فوق ذلك يمكنه أن يكون جنّياً بسبب ازدواج حدي طبيعة الجن. إن الروح الذي كان يلهم حسان بسن ثابت في بداية قرضه للشعر كان جنّياً أنثى. وكان هذا الجني يلزمه تلاوة ثلاثة أبيات مسن السشعر. ومسنذ ذلك الحين غدا حسان شاعرًا [102]. كما أن حني الشاعر عبيد بن الأبسرص حعله يبتلع في أثناء نومه خصلة من الشعر، ثم أيقظه، فنهض وهو يقول أشعارًا، في حين أن الشعر لم يكن قبل ذلك يجري على لسانه، وقد غدا عبيد شاعر بني أسد[103].

يخبرنا الجاحظ [104] بأن العرب «تزعم بأن لكل شاعر فحل شيطان، و لم يكن الشاعر سوى لسان حاله». وكان يمكن لهذا الشيطان أن يكون له اسم علم [105]، وكان من المفترض أن يكون ذكرًا أو أنثى. فالشاعر أبو النجم كان يتفاخر قائلاً:

إبى وكل شاعر مسن البسشر

شيطانه أنشى وشيطابي ذكر [106]

ويـزعم شـاعر آخر بأنه ومع صغر سنه «فإن شيطاني كبير الجن»[107]. لقد كان الـشاعر مـرتبطًا بعلاقـة تبعية مطلقة مع شيطانه. فهذا بشر بن مروان دفع إلى جرير

بقصيدة للفرزدق كي يجيب عليها في يومه، «فأخذها جرير، ومكث ليلته يجتهد أن يقول شيئًا، فلا يمكنه. فهتف به صاحبه من الجن من زاوية البيت، فقال له: أزعمت أنك تقول الشعر، ما هو إلا أن غبت عنك ليلة حتى لم تحسن أن تقول شيئًا»[108]. إن هذه التبعية وهذا الوفاء الذي تفترضه، أكسبت الشعراء لقب كلاب الجن [109].

كان الشاعر في الأصل كما يبدو ناقلاً للوحي لقبيلته [110]، ولم يكن دوره مختلطًا مع دور الخطيب ودور الزعيم [111] فحسب، بل كان مختلطًا أيضًا مع دور المنجم [112] ودور العرقة العرقة العرقة العرقة الطابع المقدس والسحري الذي أضفي على الشاعر بسبب لغز المعرقة السندي كان يمتلك سره، وبسبب أنه كان مسكونًا بروح يتحدث من خلالها وينظم أشاعاره، جعل منه شخصًا يثير الرهبة في نفوس من حوله. فحجر ملك كندة طرد ابنه امرؤ القيس و «أقسم أن لا يقيم عنده، كي يتحاشى العار الذي جره عليه لأنه كان يقول أشعارًا لا تليق بالملوك» [114].

ذمّ القرآن الشاعر، وشدد في العديد من السور على نفي التشابه الذي كان يقيمه أعداء النبي بين رسالته ورسالة الشاعر (وما علّمناه الشعر) (69/36) (وما هو بقول شاعر) (41/69). واعتراض أشراف مكة لدعوة النبي، والذي تكرر في القرآن، كان لها كما يبدو قبولاً واسعًا لدى جمهور المعارضين: (إنهم كانوا إذا قبل لهم لا إله إلا الله يستكبرون ويقولون أئنا لتاركوا آلهتنا لشاعر مجنون) [115]

هذه الصور القليلة المختارة من بين صور عديدة أخرى تُظهر إلى أي حد ظل الإيمان بالملائكة والإيمان بالشياطين في الإسلام الأول بدائيين ومؤنسنين [117]، وظل التصور عن الوحيي وعن الإلهام متأثرًا بهما بلا ريب. والأحاديث الشريفة التي جمعها ابن سعد [118] حول مختلف الحالات التي كانت تلم بالنبي لحظة نزول الوحي عليه توضّح بالأمثلة هذا التصور.

[2/3/2/1] طرق الوحي

ســـئل النبي عن كيفية نزول الوحي عليه، فأجاب: أحيانًا يأتيني مثل صلصلة الجرس، وهـــو أشده علي، فيفصم عني، وقد وعيت عنه ما قال، وأحيانًا يتمثل لي الملك رجلاً فيكلمني، فأعي ما يقول[119].

وقالت عائشة: ولقد رأيته يترل عليه الوحي في اليوم الشديد البرد فيفصم عنه وإن جبينه ليتفصد عرقًا [120]. كان جسد الرسول يتأثر من ذلك، فكان يتكدّر ويربد وجهه، ويصبح كمن غشيه السكر، ويشعر أنه تحت وطأة حمل عظيم «حتى أن ناقته كانت ترغو، وتحني قوائمها تحته». وقد رأينا في القرآن إشارة إلى العناء العظيم الذي كان النبي يعانيه عند تلقي الوحي، والجهد الذي كان يبذله كي يدرك مضمونه ولا ينساه. ومن أحلل هذه الغاية كان لا ينفك يحرك شفتيه حتى أوحى الله إليه: (لا تحرك به لسانك للستعجل به إن علينا جمعه وقرآنه فإذا قرأناه فاتبع قرآنه ثم إن علينا بيانه)، وحين ذاك، يضيف ابن سعد، كان رسول الله يشعر بالطمأنينة [121].

هــــذا الوحي النبوي يمكن أن يترل على الرسول في أية لحظة من اللحظات كما جاء في أحـــد الأحاديث الشريفة: يترل الوحي الإلهي على الأنبياء في حالة اليقظة، كما في حالة النوم. ويضيف النبي محمد: تكون عيني نائمة ولكن قلبي مستيقظ[122].

[3/3/2/1] الوحي والنبوة

لنـــشر أيضًا إلى أن النبوة والوحي، في الإسلام يتماهيان من دون أي تمايز بينهما، إذ يمكــن للوحــي بحــسب المأثور الإسلامي أن يضم عقائد، وتعاليم ثقافية، وإرشادات أخلاقــية، وقواعد لنظام اجتماعي أو سياسي، وعلومًا وفنونًا [126] في آن واحد. وفوق ذلك، فإن النبوة كما بدت للمسلمين الأوائل هي منبع كل معرفة عليا تقريبًا. «فالنبوة هي الطريق والأنبياء هم الأدلاء» كما يقول الكيساني [127]. والحكمة ذاتما تستمد منبعها

مــن النــبوة. وحين تحدث الشهرستاني عن فيثاغورث قال: إنه يستمد الحكمة من نبع النبوة [128].

4/3/2/1 علامات النبوة

ما من شيء أكثر دلالة حول الطريقة التي جرى فيها تصور النبوة في الإسلام من تعداد (العلامات المميزة) لها. ثمة أدب ثري خصص جهده لجمع هذه العلامات والتعليق عليها [129]. ويقدم لنا ابن حلدون وصفًا مجملاً لها [130]: ومن علامات هذا الصنف من البشر أن توجد لهمه في حال الوحي غيبة عن الحاضرين معهم مع غطيط، كألها غشي أو إغماء في رأي العين [131]، وليسست منها في شيء وإنما هي في الحقيقة استغراق في لقاء الملك الروحاني بإدراكهم المناسب لهم، الخارج عن مدارك البشر بالكلية. ثم يتترل إلى المدارك البشرية إما بسسماع دوي من الكلام فيتفهمه، أو يتمثل له صورة شخص يخاطبه بما جاء به من عند الله. ثم تنجلي عنه تلك الحالة، وقد وعي ما ألقي عليه (185 / 185 sq. /).

والعلامــة الثانــية للنــبوة «أنه يوجد لهم قبل الوحي خلق الخير والزكاء، ومجانبة المذمــومات والــرجس أجمــع، وهذا هو معنى العصمة، وكأنه مفطور على التتره عن المذمومات والمنافرة لها». وهذه العلامة، مثلها مثل العلامتين التاليتين، سابقة للنبوة (ما).

أما العلامة الثالثة فهي «دعاؤهم إلى الدين والعبادة، من الصلاة والصدقة والعفاف» وإلى سائر الفضائل التي يتحلى بها ويدعو الآخرين إلى التحلي بها.<p. I: 167, 187 ، .

وتفترض العلامة الرابعة أن يكون الأنبياء ذوي حسب في قومهم [132] «p. I: 168, 188 ، (p. I: 168, 188). وتتمثل العلامة الخامسة في وقوع الخوارق لهم [133]، شاهدة بصدقهم (ib.)، «وأعلم أن أعظم المعجزات وأشرفها وأوضحها دلالة هي القرآن الكريم» (1/ 171، 194).

غير أن ما هو أكثر أهمية من هذه العلامات، بحسب ابن حلدون، هي تلك الملكة التي ينعم الله بها على النبي، ألا وهي مفارقة البشرية إلى المدارك الملكية حين يهبط عليه الوحي ويصاب بحالة من الانخطاف. ويشترك في هذه العلامة سائر الذين يحظون بملكة إدراك الغسيب. والحقيقة أنه حين يسعى هؤلاء الأشخاص إلى إدراك الأشياء الغيبية، ينسلخون عسن حالتهم الطبيعية، وهذا ما يلاحظ عند توجههم إلى تعرف الكائنات، «إذ يعتريهم خروج عن حالتهم الطبيعية، كالتثاؤب والتمطط ومبادئ الغيبة عن الحس، ويختلف ذلك بالقسوة والضعف على اختلاف وجودها فيهم، فمن لم توجد له هذه العلامة فليس من إدراك الغيبة في شيء، وإنما هو ساع في تنفيق كذبه (240/ 240).

[5/3/2/1] النبوءات حول مجيء النبي محمد

لقد بحلّت هذه العلامات في شخص النبي بالذات، غير أن ثمة علامات صدرت عن تظاهرات شتى لكائنات عديدة، تنبئ بقدومه [134]. وقد جرى تفصيل هذا النوع من العلامات أيما تفصيل في الإسلام. وقد انطلقت، كما يبدو، بادئ ذي بدء، من تلك الغريزة الفطرية التي تدفع الإنسان على نحو عام، والعربي على نحو حاص، نحو كل ما هو عجسيب، ونحو ما لا يطال، وما لا يمكن التحقق منه. كما انطلقت من معرفة برموز الكتب المقدسة التي كانت عناصرها منتشرة في الأوساط الشعبية عن طريق حكايات مختلفة عن حياة المسيح وأنبياء آخرين. وبجمعنا لبعض الوقائع يمكننا أن نتبين أصل هذه الحكايات ومراميها.

«حين يشاء الله أن يبعث نبيًا، يختار أفضل رجل من أفضل قبيلة على الأرض» [135]. وحسول هذا الموضوع ينسب التقليد الإسلامي إلى النبي محمد مجموعة من الأقوال، من مصادر شتى. فقد نسب إليه مثلاً القول: أنا سيد فتيان عدنان [136]، و: أنا بشير العرب [137]، و: كنت نبيًا حينما كان آدم بين الروح والجسد [138]. من جهة أخرى، فإن ابن سعد، الذي روى هذه الأقوال، يحدثنا «أن رجلاً جاء إلى رسول الله وكان يرتعد أمامه، فقال لسه رسول الله: هوّن عليك، فما أنا بملاك، ولكني ابن امرأة من قريش كانت تأكل القديد» [139].

ومع ذلك فإن حياة محمد، وعلى الأخص طفولته، كانتا حافلتين بوقائع غريبة [140]. فحسين كان في الخامسة من عمره كان يفلت من مرضعته، ثم يُعثر عليه بعد بحث طويل فوق هضاب مكة. فيحمله حده عبد المطلب على كتفيه. وقد حعله حده يطوف حول الكعبة، ودعا له [141]. وفي الثانية عشرة من عمره، وخلال رحلة له إلى سورية [142] ميز الراهب بحيرى (خاتم النبوة) فوق كتفيه، وقال لعمه أبي طالب: عد بابن أخيك إلى بلدك واحمسه من اليهود، لألهم إن رأوا أو عرفوا ما عرفت فسيلحقون به الأذى [143]. ومنذ سنوات شبابه كان يكره عبادة الأصنام، وحين أجبرته عائلته ذات مرة على حضور أحد أعياد آلهة مكة هو عيد البوانا [144] انسل من بين الحشد وقال لدى عودته: كلما اقتربت من أحد الأصنام تمثل لي رجلٌ عظيم الهيئة بثياب بيض هاتفًا: ارجع يا محمد ولا تلمسه. .

كـــان ثمـــــــة أصوات تنطلق من كل حدب وصوب تنبئ برسالته النبوية. فأصنام الوثنية كانت تمتف باسمه [147]. وأحشاء الأضاحي التي كانت تقدم لها تعلن عن رسالته [147]. وفي

مكان أخر، فإن ذئبًا وجه اللوم إلى جماعة من خزاعة [148] لأنهم لم يتبعوا النبي محمدًا ^[149]. وفيما بعد، فإن نعجة مسمومة، قدمها له يهودي، ستنبهه إلى الخطر المحدق به ^[150].

وبعـــد أن تأكد العائف والعراف^[151] من أنه سيكون نبيًا، حين كانوا يلتقون به في ســوق عكاظ^[152]، غدت حياته في خطر دائم، لأن هؤلاء المتكهنين المرتاعين من رؤية مصيرهم كانوا ما ينفكون ينصحون بقتله.

لا يخلو بعض هذه الحكايات من نكهة بدائية ومن حاذبية فائقة. فالقلق الذي سببه حبر محسيء نبي بلغ مسامع بني جنب، وهم أحد بطون قبيلة يمنية، فيمموا شطر كاهنهم وقالوا له: انظر لنا في أمر هذا الرجل. ثم احتمعوا في سفح الجبل الذي يقيم فيه، فترل إليهم عند طلوع السشمس ووقف أمامهم مستندًا إلى قوسه. وما لبث أن رفع أنظاره نحو السماء وأطسال النظر ثم شرع يقفز. وأخيرًا قال: أيها القوم، لقد كرّم الله محمدًا، واحتاره، وطهر قلبه، وملأه، ولكن إقامته بينكم قصيرة. ثم تسلق الجبل عائدًا من حيث جاء [154].

وقد وصلت أصداء ولادة النبي إلى قلب الإمبراطوريتين المتنافستين اللتين كانتا تتازعان على الأقطار المتاخمة للحجاز. وتزعزع عرش كسرى ملك الفرس وتصدع حاجيز نمر دجلة. وتنادى الكهان والسحرة والمنجمون يعاولهم قائف عربي كان يعيش في بلاد الفرس، واجتمعوا جميعًا للنظر في الأمر. ولم يجدوا معنى لتلك العلامات سوى أن هناك نبيًا سيبعث وسيطيح بمملكة الفرس [155]. ومن جانبه، رأى هرقل في منامه انتصار المختونين. فقيل له إنه لم يكن هناك من يمارس الختان سوى اليهود، وأنه لم يكن عليه سوى أن يأمر بذبجهم. غير أن رسولاً من حكومة بصرى وصل في الوقت المناسب، مصطحبًا معه عربيًا فروى هذا العربي أن نبيًا قد ظهر بين العرب، وأن الناس مازالوا منقدسمين جوله، وأن حربًا نشبت بين حصومه ومشايعيه. فأمر هرقل حينئذ بتجريد العربي من ثيابه، ورأى بأنه مختون، فعلم أن حلمه قد تحقق [156].

غمة شخصيات عظيمة أخرى ذات شأن تنبأت بمجيء محمد، ونوهت عن ذلك بألفاظ غامضة. فسيف ابن ذي يزن ملك اليمن أخبر عبد المطلب بمواجسه [157]. وقبل حسوالي ألف عام تنبأ زرداشت بقدوم النبي محمد وسماه «صاحب البعير الأحمر» [158]. وفي زمن أقرب إلى محمد فإن الشاعر زهير بن أبي سلمي، الذي كان مثالاً للحكمة في جزيرة العرب الوثنية، «رأى في الحلم أن شخصًا جاءه في منامه فحمله عاليًا في السماء حسى خيل إليه بأنه لمسها بيده، ثم تركه يسقط على الأرض». وقد استخلص زهير من هسذا الحلم «إني لأظن أن أمرًا سماويًا جللاً سيحدث بعدي»[159]. وحين راقب عجوز يمن منخري عبد المطلب رأى فيهما، بحسب شعيراقهما، «نبيًا ومملكة»[160].

هــذه الهيمنة المستقبلية لمحمد على العرب كانت شاخصة أمام أنظار ذرّ، من آل زيد الخــيل بن المهلهل الطائي إذ اعتنق كل أبناء عشيرته الإسلام، إلا هو فقد رفض أن ينقاد لهيمــنة الــنبي، واتخذ طريقه إلى سورية حيث أصبح مسيحيًا، وحلق لحيته [161]. وقد تنبأ نبطي من أنباط العراق [162]، وقبل زمن طويل، بالإصلاح الزراعي الذي سيقوم به عمر بن الخطاب، وبانتشار الزراعة بين البدو، فقال لبدوي من بني شيبان جاء إلى الحيرة، إثر قحط أصــاب حزيرة العرب: أيسرك أن تملك أحد هذه البساتين بدل بعيرك؟، فقال له البدوي: وكــيف ذلــك؟ فرد النبطي بأن نبيًا سيبعث عما قريب، وسيملك هذه الأراضي بعد أن وكــيف ذلــك؟ فرد النبطي بأن نبيًا سيبعث عما قريب، وسيملك هذه الأراضي بعد أن يقصي أصحابها عنها، وهكذا سيتم شراء أحد البساتين بثمن بعير واحد. إذ لم يمض وقت طويل حتى دخل البدوي في الإسلام واشترى بستانًا في الحيرة بثمن واحد من جماله [163].

كـان اليهود والنصاري يتوقعون أيضًا مجيء نبي أعلنت عنه كتبهم المقدسة، أما اليهود فقــد تحققــوا من ذلك في شخص محمد حينما كان في بيت مرضعته، التي أنقذت حياته بفيضل كذبة كذبتها حين ادعت أنه ابنها [164]. ولما وُلد ظهر نجمه لهم [165]، وكان أحد أحــبار الــيهود في اليمن قد تعرف عليه بسبب أن محمدًا لم يكن يعرف الكتابة، وقد تنبأ بمذبحة لليهود [166]. وهذا أحد نساخهم، في تيماء، يجيب عربيًا قدم إليه يسأله أن يدله على إله يستحق التعظيم، أكثر من تلك النصب، قائلاً له: إن رجلاً من مكة سيثور، عما قــريب علـــى آلهة قومه، ويأتي بأفضل الأديان [167]. كما أن حبرًا آخر هو زيد بن سعنا اعتــنق الإسلام، وقتل في معركة تبوك، بعد أن شارك في القتال هو وآخرون عديدون إلى جانب النبي، كان قد اكتشف في سيماء النبي حينما رآه علائم النبوة. وقد تكشفت له علامستان مسن تلسك العلامات، بعد أن خالط النبي: الأولى هي أن حلمه يسبق غضبه. والثانية أنه مهما بلغ به الجهل فقد كان النبي مع ذلك أكثر تسامحًا[168].. إضافة إلى ذلك، كـان ثمة نفحة مسيحانية تبشر بانتظار عودة المسيح، قد عبرت الواحات الخضراء الواقعة في شمــالى جزيــرة العرب حيث يتوطن اليهود. وكان هؤلاء اليهود في كل نزاع ينشب بيــنهم وبين القبائل العربية المحاورة، أو بينهم وبين مواليهم العرب، يتوعدون هذه القبائل بقـــدوم وشيك لنبي، سيترل بهم الهلاك على غرار ما حل بعاد وإرم، الشعبين الأسطوريين في الجزيــرة القديمة. وحين ظهر النبي سارعت هذه القبائل إلى اتباعه قبل اليهود ورأوا فيه الموحد لكلمة القبائل، وكان هؤلاء هم الأنصار الأوائل، لمحمد في المدينة المنورة[^{169]}.

أما المسيحيون فكان بين أيديهم دليل لا يدحض من الإنجيل عن نبوّة محمد الذي ورد السميه فيه على نحو لا لبس فيه [170]. يروي ابن إسحق: وقد كان فيما بلغني عما كان وضع عيسى بن مريم، فيما جاءه من الله في الإنجيل لأهل الإنجيل من صفة رسول الله

(ص) مما أثبت (يوحنا الحواري) لهم حين نسخ لهم الإنجيل عن عهد عيسى بن مريم عليه السسلام، في رسول الله (ص) أنه قال: من أبغضني قد أبغض الرب، ولولا أي صنعت بحضر قم صنائع لم يصنعها أحد من قبلي، ما كانت لهم خطيئة، ولكن من الآن بطروا وظلنوا ألهم يعزّونني وأيضًا للرب [171]، ولكن لا بد من أن تتم الكلمة التي في الناموس: ألهسم أبغضوني مجانًا، أي: باطلاً. فلو جاء المنحمنا [172] هذا الذي يرسله الله إليكم من عسند الرب حرج فهو شهيد عليه [173] أنتم أيضًا لأنكم كنتم معي في هذا، قلت لكم كنيم تشكوا [174]. والمنحمنا بالسريانية: محمد، وهو بالرومية: البرقليطس صلى الله عليه وسلّم [175].

إضافة إلى هذه الشهادة الإنجيلية جمع المأثور الإسلامي نبوءات عديدة وردت على السان نساك مسيحيين في سورية وبلاد مابين النهرين [176] ومن بعض الحنفاء [177]. فحين استسشارت خديجة زوج النبي الأولى، ورقة ابن نوفل، وهو أحد الحنفاء، بعد الرؤى الأولى السبي رآها الرسول، طمأنها بهذه الكلمات: إنها بداية النبوة. لقد تلقى الناموس الأكبر، قولى له أن لا يظن بذلك إلا حيرًا. [178].

وأخيرًا فإن الشياطين والجن كانوا في هرج ومرج لقدوم النبي. ثمة فارس مجهول أنبأ قافلة كان أفرادها يستريحون على طريق الشام [179] بأن صوتًا كان ينبعث ليلاً قبل بعثة النبي يقول: إن صفوة البشر هم رئاب الشتي وبحيرى الراهب وثالث لم يأت بعد [180]. لم يعد التابعون [181] من الجن يجرؤون على الاقتراب من النساء اللواتي كن يطرقونهن، قال واحد منهم: إن نبيًا أرسل إلى مكة، حرّم علينا الزنا. و لم يعد يسمح لنا بالمسارات "[182]. ولكن الحظر الكبير الذي فُرض على شياطين الجن هو استراق السمع على أبواب السماء. فقد كان لكل قبيلة من الجن، قبل بعثة النبي محمد مكان تسترق منه السمع على أبسواب السسماء. وكان أول من تنبه إلى هذا الأمر المقيمون بينهم في الطائف، وكانوا يضاعفون الأضاحي لآلهتهم إلى حد ألهم وصلوا إلى حافة الإملاق. ومن ثم تشاوروا فيما بيسنهم، وتبينوا أن علامات السماء ظلت على حالها من دون تغيير. فقال إبليس حينئذ: بيسنهم، وتبينوا أن علامات السماء ظلت على حالها من دون تغيير. فقال إبليس حينئذ: الأرض، فجاءوا كما فكان يتشمم كل قبضة تراب ثم يلقيها. إلى أن قدموا له قبضة تراب قمامة فقال: ها هنا وقعت الواقعة قراب ثم يلقيها. إلى أن قدموا له قبضة تراب قمامة فقال: ها هنا وقعت الواقعة [183].

تكسشف هدذه الجوقة من النبوءات التي صدرت عن الطبيعة [184] برمتها، الجامدة، والحسية، هذه (البشرى)[185] التي انتشرت في أرجاء الأفق، تكشف من خلال روحها وشكلها وتعبيرها عن التصور الذي صاغه الإسلام الأول عن النبي وعن وسطاء وحيه:

روح نائية عن كل شاغل غيبي أو نفسي، وشكل لا يبالي كثيرًا بالوقائع، متميز للغاية بيشطط الحيال، ومن ثم تعبير لا يخشى قط أن يكون بالغ التبسيط، وإن كان في الأغلب، مفعمًا بالجاذبية والإثارة.

6/3/2/1] النبي والعراف

سنعاين مرة أخرى إلى أي حد كانت الكهانة والنبوءة متقاربتين متداخلتين، مكملتين لبعسضهما بعسطًا؟ ففي لحظات عديدة كان البي يترل، مثلما رأينا، إلى مستوى عراف بسيط، أو كان العراف يرقى إلى مستوى البي. ونحن لا نعدم أن نجد أمثلة على مثل هذه المواقف في سلوك البي محمد. فحين التقى بالشاعر سويد بن الصامت في موسم الحج إلى مكة، تصدى له الرسول حين سمع به، فدعاه إلى الله وإلى الإسلام، فقال له سويد: فلعل السذي معك مثل الذي معي، فقال له الرسول: ما الذي معك؟، قال: مجلة لقمان (حكمة لقمان) اعرضها على. فعرضها عليه، فقال له: إن هذا لقمان والذي معي أفضل من هذا، قرآن أنزله الله تعالى على، هو هدى ونور. فتلا لكلام حسن، والذي معي أفضل من هذا، قرآن أنزله الله تعالى على، هو هدى ونور. فتلا عليه رسول الله القرآن، ودعاه إلى الإسلام فلم يبعد منه، وقال: إن هذا لقول حسن، ثم انصرف عنه، فقدم المدينة على قومه، فلم يلبث أن قتلته الحزر ج [187].

وفي موضع آخر يتبدى لنا النبي مطلعًا على الماضي الغامض أو منقبًا في السرائر. فحرين توجه إلى الحديث إلى عدي بن حاتم الذي كان مسيحيًا، وكان قد فرّ من النبي قال له: أما كنت ركوسيًا؟ [188]، فأجابه عدي: بلى؛ ألم تكن تقتطع ربع السلب لقبيل الله أجابه لقبيل الله أجابه عدي، ثم أضاف: أشهد أنك نبي مرسل، يعلم ما يخفى من الأمور [189].

وفي مسرات أخرى كانت معرفته بالأمور الخفية تشبه إلى حد غريب معرفة الكهان، فقد ضاعت ناقته ذات مرة، فانطلق أصحابه للبحث عنها، وقد دهش أحد اليهود من أن مسئل هسذا الأمر يخفى على نبي. وخمن محمد ما يدور في خلد اليهودي، فقال لمن حوله: إن رجلاً قال هذا محمد يخبركم أنه نبي، ويزعم أنه يخبركم بأمر السماء، وهو لا يسدري أين ناقته، وإني والله لا أعلم إلا ما علمي الله، وقد دلني الله عليها، وهي في هذا الوادي في شعب كذا كذا قد حبستها شجرة بزمامها [190]. وغالبًا ما كان النبي يتحول إلى طبيب، على طريقة العراف الوثني [191]، ونسوق مثالاً نموذجيًا عن ذلك عشية معسركة خيبر قال النبي: سأعهد بالراية إلى رجل يكفل الله النصر على يديه، رجل يحب الله ورسوله، ويجبه الله ورسوله. وطوال الليل كان الناس يتساعلون عمن سيختاره النبي

من بينهم. وطلب النبي على بن أبي طالب فقيل له إن عليًا يشكو من ألم في عينيه، فاستقدمه الرسول، وتفل في عينيه ودعا له، فشفي على وحمل الراية [192]. لم يكن غريبًا إذن أن يرتاب القرشيون بأن النبي يمارس السحر. ففي مجادلة بينهم حول طبيعة رسالته، حسزم الوليد بن المغيرة قائلاً: إن أقرب القول فيه أن تقولوا ساحر، جاء بقول من سحر يفرق به بين المرء وأبيه، وبين المرء وأحيه، وبين المرء وزوحه، وبين المرء وعشيرته [193].

وحين اعتنقت إحدى النساء الإسلام وكف بصرها بعد زمن، قال لها المشركون إن ما حل بها كان عقابًا من اللات والعزى. فقالت لهم إن ذلك ليس سوى ابتلاء من الله. ولم تلبث بعد مدة أن عاد إليها بصرها، فرأى القرشيون في ذلك خدعة سحرية من عمد [194]. وكانوا يظنون، إضافة إلى ذلك، بأن الرئي [195] (أحد أسماء الجن الوسطاء) كان يزوره، على غرار الكاهن الوثني. وقد حاول جماعة من زعمائهم بأن يصرفوه عن فكرته، وعرضوا عليه أن يعالجوه على حسابهم حتى يشفى من الحالة التي هو فيها أو أن يكف عن تقريعهم على الأقل [196].

إن رد فعل المشركين المكيين الطبيعي على رسالة النبي، والمواقف المبهمة للنبي حول طرائق تلقيه الوحي تؤكد إذن، كما يبدو ماكنا قد أثبتناه سابقًا بالتفصيل، أعني: وجود اتصال بين الكهانة والنبوة، في داخل ذهن العرب القدماء والمسلمين الأوائل.

في الفــصل الذي يلي سنحاول جاهدين أن نحدد بدقة ملامح طيف العراف العربي، عبر الجوانب المتعددة لدوره وفي ظل التسميات العديدة التي أطلقت عليه. ولكن سيكون علينا فيما بعد، بغية فهمه، أن نضعه في إطاره الثقافي والاجتماعي والمحلي.

3/1] القيّمون على العبّادة والكهانة في جزيرة العرب

1/3/1] العبادة والكهانة

إن غيباب إكليروس منظم في جزيرة العرب في القرن السادس والسابع، كما اطلعتنا على على خليل المأثورات المدونة في المرحلة ما بعد الإسلامية [1]، جعل ملاك القيمين على العبادة مقتصرًا على الكهان بالمعنى الأكثر اتساعًا في سائر تخصصاقهم. ونحن نتحدث عن العيبادة في معسرض حديثنا عن الكهانة، لأن الممارسات الثقافية داخل جزيرة العرب المفتقرة اقتصرت أيضًا على الممارسات الكهانية. والواقع أننا إذا وضعنا جانبًا الأضاحي المقدمة إلى الأصنام، وشعائر الحج، والمعتقدات الخرافية، فإن تلك الممارسات الكهانية كانست هي وحدها التي تكشف عن إيمان العرب بالآلهة والخشية التي يكنولها تجاهها، والأمل الذي يعلقونه عليها.

[2/3/1] تعدد التسميات

لكي نحدد بدقة الشخصيات التي يضمها هذا الملاك الكهاني فإن ذلك يتطلب منا عملاً تصنيفيًا كبيرًا. والواقع أن الجاحظ لم يسأل جزافًا ذلك الذي ادعى أنه يعرف كل شيء، حين سأله: ما الفرق بين العراف والكاهن والحازي والمتبوع[2].

بعد أن نتوقف لحظة عند الكاهن سنستعرض كافة الأسماء التي تطلق على الكهان. إن تسباين هذه الأسماء يشير إلى درجة عالية من التخصص والتنظيم في الكهانة عند العرب قسبل الإسلام [3]، ومع ذلك فقد أمكن لهذه التسميات الخاصة أن تكتسب مغزى عامًا،

مثلما سيمكننا أن نلاحظ فيما بعد. نضيف إلى ذلك التشوش الحاصل بسبب الجمع بين عدة وظائف كان يمارسها الكهان، بسهولة داخل الفضاء السامي [4]. إن امتداد هذا الوضع إلى داخل النظام القبلي قابل للتفسير بسهولة ذلك أن توحيد الوظائف الكهانية، في الحقيقة، في شخص واحد، كان ناتجًا عن الطابع البسيط للغاية وغير المستقر للمجتمع السبدوي. غير أنه لا يجوز أن نقصي دور القدرات الشخصية المجتمعة لدى الفرد ذاته، الذي يفرض نفسه على جماعته الاجتماعية مقلّصًا دور من هم أقل موهبة منه.

[3/3/1] الكاهن

كان الدور الأكثر أهمية في الكهانة العربية يؤول إلى الكاهن [5]. وقد كان اسم هذه الشخصية موضوع سجالات طويلة بين مختلف المستشرقين إذ ينتمي إلى خلفيات كنعانية وآرامية وعربية معًا. ومع الأخذ في الاعتبار واقع أن المفردة الدينية الاصطلاحية كانت تنتقل في شكلها البدائي [6]، وأن العرب قد تمثلوا خلال ترحلهم عددًا معينًا من المفردات الشعائرية ومن الطقوس والممارسات الدينية [7]، فإن تشاهًا أوليًا كان لابد أن يوجد بين الكاهن العربي والكوهن الكنعاني والآرامي، من دون أن نتمكن من التحدث عن تعريب لهذا المصطلح الكنعاني والآرامي.

يدل لفظ الكاهن لدى الساميين الغربيين على الكاهن الديني بامتياز. ذلك الذي يمثل جماعـــته أمام الإله، يقف أمامه خاشعًا، ويؤدي طقوس العبادة في مكان وموقع الجماعة السي يمثلها. أما الطابع العام والرسمي لوظيفته فقد دفع إلى الظل منافسًا قويًا له، حظي بالقدر ذاته من الاحترام، في العالم الآرامي، هو كاميروم في تل العمارنة (الرسائل رقم 1) وكومــرو في الألــواح القبدوقــية في الأناضول، وكومر في التوراة، والنقوش السامية الشمالية [8]، والذي كان، كما يبدو، القائم بشؤون العبادة الحرة، وخادم المعابد الخاصة. غــير أن وســط جزيــرة العرب لم يعرف اسم هذه الشخصية، وهو مذكور فقط في النصوص الخاصة بالحرانيين [9]، ولايزال مستعملاً في الكنائس التي تتكلم اللغة السريانية [10].

وخلافًا لنلدكه الذي يؤكد الأصل الآرامي لكلمة كاهن [11]، فإن ا فشر يؤكد ألها [12] «كلمة عربية قديمة موروثة». ولكنه يذهب بعيدًا جدًا بإنكاره على الكاهن أي طابع كهنوي، لأنه لم يكن مرتبطًا بأي معبد، وكان يمارس نشاطه بحرية كاملة. يرد نلدكه بسأن «هذه الشخصيات كانت، بكل وضوح، كهنة بالمعنى الكامل للكلمة»[13]. وفي حين أن نلدكه يتحدث عن الكاهن السامى المتمتع بكل الامتيازات الكهنوتية، فإن فشر

لا يفكر إلا بالكراهن، مثلما ظهر عبر تقليد عربي مفتقر ومحرَّف ومستخدم لغايات تسويغية. ومع ذلك فإن هذا التقليد ذاته يحتفظ بآثار كهنوت حقيقي كان يمارسه بعض الكهان المقيمين في المعبد، والناطقين باسم الإله، والمتحدرين من العائلات الأكرم نسبًا [14]. ونحن سنعود إليهم في مناسبة أحرى.

بحسب لاغرانج [15] ومن بعده دورم [16] فإن تسمية كاهن لا ينبغي ترجمتها بكلمة (عراف) لأن هذه التسمية عامة، كما لا يجوز أن تخلتط بنمط خاص من أنماط القساوسة أو الكهنة الدينيين. ونحن نتفق مع هذه النظرة شريطة أن يرد ذكر التكهن بالغيب من بسين اختصاصات الكاهن. والواقع أن أسماء التخصصات الكهانية التي سيكون علينا أن نبحث فيها، تتوضح على نحو أكثر جلاءً، إذا ما نُظر إليها بوصفها نعوتًا للكاهن. على هذا النحو ستكون كلمة كاهن قاسمًا مشتركًا، أو، إن شئنا، نوعًا من رمز كتابي، ماثل بالفعل، أو منظم أمام كل خاصية من خاصيات الكهانة [17]، ذلك لأنه من العسير تحديد الدور الصحيح للكاهن بالقياس إلى مختلف تلك الأصناف.

ولكن هذا التحديد يبقى بعيدًا جدًا عن مقاصد ذينك المؤلفين، اللذين فضلا أن يعطيا للكاهن اسم حقوصيم بمابة مكافئ عبري، لكي يحافظا على أصالة وتفوق الحكوهن وبتأثير من الترجمة السبعينية التي ترجمت حقوصم إلى كلمة كاهن، فإن الأولى تعني الكهانة بوجه عام، في حين أنه لا يختلف في البدء عن الكوهن. وبسبب التخصص المتصاعد للكهان فقد انطبق هذا اللفظ، على نحو أكثر خصوصية، على التحكيم الإلهي بواسطة الاقتراع بالسهام (حزقيال 26/21) واستحضار الأرواح (صموئيل الأول 8/28) والتكهن بالعصا للكشف عن المياه والمعادن (هوشع 12/4). وفي المصادر السريانية فإن كلمة حقوصيمو تعنى: عراف (الناطق بالحقيقة) [19].

في النسشيد حول دمار مدينة بيت حور يقول إسحق الأنطاكي [20]: كان هناك كه النسان المحتل المحتل

وهكذا فقد أخذ لفظ حقوصيمو> لدى المؤلفين السريان معنى صاحب الوحي، وفيما بعد، حينما اختلطت العرافة بالسحر، وكلاهما من منبع وثني، فإن القوصيمو سيكون مصنفًا بين المشعوذين والسحرة[23].

نحسن نرى أن القوصم كان يمثل جانبًا جزئيًا من وظيفة الكوهن، وقد انشق تدريجيًا عسن الجسسم الكهاني لكي يرتبط في النهاية بالجسم الكهنوتي، وذلك بعد تطور مديد، وتطابع دوره، علمي وجه التقريب مع دور العراف، الذي هو في رأينا أفضل مكافئ للكاهن [24].

وفي المحصلة، فنحن نظن مع ي و جيمس [25] بأن الكاهن كان له في الأساس الوظيفة ذاقيا التي كانت للكوهن الكنعاني، ونظن مع فلهاوزن [126] بأن الكوهن لم يكن مقدم النبائح وحسب، وأن الكاهن لم يكن عرافًا وحسب، فهذا وذاك كانا ينقلان الوحي داخل المعابد [177]. وقد حدث التمييز بينهما بفعل تطور اجتماعي جعل من أبناء إسحق شعبًا حضريًا، ذا عبادة منظمة أيما تنظيم، وكهنوت تراتبي، في حين استمر أولاد إسماعيل حتى قدوم الإسلام، وحتى ما بعد ذلك، متشبثين ببداوة يدور فلكها حول بضع حواضر على طريق القوافل، وحول عدد قليل من المعابد.

وهكذا فبدءًا من أوغاريت/رأس الشمرا ما بين القرن الرابع عشر والثالث عشر قبل المسيلاد حيث ورد أقدم ذكر لجذر <ك هـ ن>[28]، وحتى حواضر الحجاز، فيما بين القسرن السسادس والسابع الميلادي[29] كان ثمة استمرارية في وظيفة وفي امتيازات تلك الشخصية المتكسيفة مـع أشكال العبادة التي رسختها حضارة لم تتوقف عجلتها عن الحركة، من دون أن تتخلى [الأشكال] على الإطلاق عن السمات البدائية لوظيفتها.

وفي آشــور-بابــل، فــإن <ك هــ ن>، مثلما بيّن وليم ر سُمث «لفظ سامي مــشترك»^[30]، لا يــوجد، بين العديد من ألقاب السك الكهنوتي^[31] مع وجود فعل <كانو> أي: كهانو في الأكادية بمعنى: انحنى أمام، ذل^[32].

إن نمط الكاهن-العراف الآشوري-البابلي الذي يمكنه أن يتماثل معه الكاهن العربي، هسو كما يبدو البارو، وذلك بسبب تعدد وظائفه، حيث يغلب عليها الجانب الوحيي. وحسسب التعابير التي تبين الأعباء [33] التي يحملها، فقد كان ينقل أجوبة الآلهة، ويزاول الكهانة، ويبت في شؤون المستقبل، ويتخذ القرارت، ويعقد المحاكمات (أماتا شاكانو) ويسنطق بالأحكام، ويقرأ الطوالع، وكل ذلك من خلال الكهانة (إينا بيري). وتوصف مهمته بألها (مغلفة بالأسرار/ حبيريشتو نيصرتو>)

لقد اضطلع الشائيلو، كما يبدو بمهمات البارو ذاتها، وتركز اهتمامه، على نحو خراص، على التحسام، على الأحلام، على الأحلام، على الأحلام، على الأحلام، وقد شكل التكهن بواسطة الأحلام، وعن طريق الحالومة امتيازين جوهريين خاصين بالشبرو [35]. أما ما يتعلق بالماخخو فكان يتميز برؤاه الانخطافية، من دون أن يهمل الممارسات الكهانية الأخرى [36]. وكان

الــزاميرو والكالو موسيقيي المعبد، وتمثل دورهما في «تليين قلب الآلهة» بغنائهما. كما كان الكالو يتدخّل في أداء الشعائر التي يتركز موضوعها على تحييد التأثيرات غير المؤاتية للطوالع، ويشترك في طقوس الكهانة[^{37]}.

كان سائر هؤلاء الكهنة-الكهان يمارسون العديد من التقنيات الكهانية في آن معًا. ولهذا يستحيل إقامة تماثلات محددة بدقة بين أعضاء الملاكات الكهانية الآشورو-بابلية، والعربية، وقد اجتمعت التقنيات الوحيية مع التقنيات الانخطافية في الشخص ذاته. ولم يكن نــشاط الكاهن العربي ينحصر في معاينة الطوالع، إذ إنه كان في الأصل انخطافيًا يكن رأي هــ س نيبرج «الكاهن العربي هو الكاهن العبري، غير أنه ليس فقط كاهنًا [38]، لكنه في الأصل من فئة الانخطافيين والأنبياء، ومن هنا وبسهولة أصبح كاهنًا» [199].

[4/3/1] الكاهنة

بـــسبب بنـــية النـــساء العـــصبية والسريعة التأثر على نحو أسهل، فقد كن يبلغن حالة الانخطاف والذهول، وكن خليقات بسبب ذلك أن يلعبن دورًا مهمًا في العبادة السامية [40].

احـــتفظ المأثـــور العربي بأسماء عدد كبير من النساء اللواتي زاولن الكهانة، وفي هذا الخـــصوص فإن بروكوب (توفي نحو عام 562 م) يذهب إلى حد القول: كان محرمًا على الرجال لدى أهل المغرب القدماء، التكهن بالغيب، ولكن بعض النساء، وبعد أن يؤدين شعائر مقدسة، ويبلَّغن الوحي من الروح (الإلهي) كن يتنبأن بالغيب، مثلهن مثل وسطاء الوحي القدماء [41].

يـ صعب استخلاص شيء مؤكد، فيما يتعلق بموضوعنا، عن الدور المهيمن للمرأة في إدارة شؤون القبائل العربية، والذي أثبتته النصوص المسمارية منذ عهد تغلتبلصر الثالث (747-727 ق م) وحتى آشور بانيبال (668-631 ق م)، وربما أيضًا حتى نبونيد/ نبونعيد (555-539 ق م) [12]، وذلك بـ سبب الاختـ صار في المعطيات التي تقتصر على ذكر ملكات عـ ربيات كن يدفعن الجزية إلى الملوك الآشوريين. ولكن مجرد واقع أن امرأة كانت تقـ ود مصائر قبيلة أو اتحاد قبائل، يدعنا نفترض بألها كانت تمتلك استعدادات ومـزايا، كـان مـن المفترض أن يمتلكها زعيم من الزعماء، بما في ذلك موهبة التكهن بالمستقبل بواسطة الكهانة [13]. إن دور الكاهنة في الحروب العربية لا ينفك يضفي على مــثل هــذا الافتــراض بعــض الحقيقة [14]. ويدلل لامانس على هذا الدور من خلال الاستشهادات التي جمعها من المأثور العربي [15].

من الممكن إعطاء تفسيرين لعبارة (بنات طارق)، التي غدت اسمًا علمًا. أما التفسير الأول فهو ذو طابع شعائري، يجعل من (بنات نجمة الصباح) هؤلاء نوعًا من (جمعية رهبانية) مرتبطة بمعبد اللات [46]، والتفسير الآخر ذو طابع كهاني، يشير إلى الوظيفة التي توديها الكاهنات على رأس الجيش، إذ يقدِّرن فرص النصر بمساعدة شتى الطرائق الكهانية، وفي مقدمتها طرائق الاقتراع. ففي ساحة المعركة كان التكهن بواسطة الطرق بالحصى هو الطريقة الأكثر سرعة، وهو ما سيسوغ الاسم الذي أعطي لتلك الكاهنات، أي: بنات طارق [47].

يمـــتاز هـــذا التفسير بالوضوح والتلقائية [48]، وهو يندرج، على نحو أفضل، داخل الــسياق الديني لجزيرة العرب حيث كان الدور الشعائري للمرأة أقل توكيدًا من دورها الكهاني. ويبدو لنا هذا التوكيد مقبولاً لسائر الفضاء السامي.

والواقع أن الأمثلة التي أمكننا جمعها من الأدب التقليدي تؤكد المزايا التكهنية للكاهنة التي كانت تسمى أحيانًا (ربة بيت) $^{[49]}$, وهو ما يعني: متلقية وحي. ومثلما سنرى فيما بعد، فإن لفظة بيت إيل، أي: وثن، المستمدة من لفظة بيت، لم تحتفظ في جزيرة العرب سوى بوظيفتها الوحيية $^{[50]}$. وباتصال الكاهنات بالوحي فقد «كن يمتلكن سر الصيغ الخفية للسمجع» $^{[51]}$ السي يعزى إليها القدرة الرهيبة على فل أسلحة العدو وتجميد حركاته، وسحره إذا لزم الأمر $^{[52]}$.

على وأس القبائل الخزاعية الهاربة من الهيار سد مأرب، والذي أعلنت عنه تكهنات شيق، كانت طريفة الكاهنة تعيّن الطريق إلى مكة بفضل وحي كانت تلقته من «رب سائر الشعوب العربية وغير العربية»[53]، وذلك بعد التضحية له ببعير[54].

وكانت كاهنة إياد تبشر أتباعها، بكلام مسجوع، بانتصارهم على الفرس في معركة على ضفاف نمر الفرات، وكانت علامة هذا النصر تكمن في أسر كل فتى من فتيان إياد أو كل شيخ عجوز ^[55].

وقـــد أنبأت الغيطلة، كاهنة بني سهم، عبر وحيين متتاليين عن المعركتين العظيمتين، معـــركة بـــدر ومعركة أحد، وكان صاحبها من الجن منطرحًا تحتها [56]، ويطلعها على صيغ الوحي [57].

ونــبهت كاهــنة بني غنم أحد بطون بني حداس، قومها عبر وحي تلقته إلى وصول جيش النبي يوم سلب مؤته، فانصاع قومها، حينئذ وانفصلوا عن بني لخم^[58].

غير أن نشاطات الكاهنة لم تكن محصورة بالحرب أو بالغزو، فقد كان بوسعها، على غرار الكاهن، أن تتدخل في كل نوع من أنواع التراعات التي تتطلب اللجوء إلى حكم.

إن وحيًا من الآلهة نقلته إحدى الكاهنات حظر على آخر حارس جرهمي للكعبة، هو الحارث بن عمير الدخول إلى مكة مدة عشر سنوات، لأنه سرق كتر هذا المعبد^[59].

وفي الستراع السذي نشب بين عبد المطلب وقريش حول موضوع بئر زمزم، قرروا اللحوء إلى تحكيم كاهنة سعد خديم التي كانت في معان، الواقعة على أشراف الشام. ولكسن ناقة عبد المطلب، فيما هي سائرة في الطريق، تفجر الماء من تحت خفيها. ورأى رحال القافلة العطاش في ذلك علامة إلهية لصالح شرعية مزاعم عبد المطلب حول الآبار القدسة [60].

كـــذلك فإن سويد بن الصامت، الذي لقبه قومه بـــ (الرحل الكامل) [61] «بسبب حلمه وحكمة أشعاره ونبل محتده»، لجأ إلى كاهنة لتقضي له بتنفيذ رهان على ألف ناقة كـــان قـــد كسبها من رحل من بني سُليم. وقد اضطر إلى أن يستعمل العنف من أحل تنفيذ الحكم الذي جاء به وحي الكاهنة [62].

سيقنعنا آخر مثال نسوقه بالطابع الشامل لنشاط الكاهنة: فالأيام الثلاثة الأخيرة من شباط والأيام الأربعة الأولى من آذار، والمسماة (أيام العجائز)، تدين باسمها إلى كاهنة عربية معمِّرة كانت قد نبهت قومها إلى أن برد قارس سيحل في نهاية الشتاء، وستكون نستائجه شديدة الوبال على ماشيتهم. ولكن أبناء قبيلتها لم يبالوا بتحذيرها، وجزوا صوف خرفائهم مطمئنين لقدوم الربيع، فداهمهم برد قارس، وذهب بزروعهم وقطعان ماشيتهم [63].

إن أدب صدر الإسلام حافل بحكايات عن كاهنات $^{[64]}$ وكهان عرب. وقد ورد بين أسه الكاهينات اسم واحدة هي طريفة $^{[65]}$ كانت أسطورها أكثر الأساطير انتشارًا. ومن بين الكهان شق وسطيح، وعمران بن عامر مُزيقيا، وحارثة، وجهينة $^{[66]}$ وحذيمة بن الأبرص، الكاهن الملك $^{[67]}$ ، وسلمة بن أبي حية $^{[68]}$ ، وأحيحة بن الجلاح، من أسراف أوس في يثرب، إبان غزوة تبع $^{[69]}$ ، وزهير بن جناب الكلبي «الملقب بالكاهن، لصدق تنبؤاته $^{[70]}$ ، وعامر بن الجعد $^{[71]}$ الذي لقب بالأفكل $^{[72]}$.

يسستحق هذا اللقب (الأفكل) أن نتوقف عنده. إنه لفظ قديم العهد، ومن أصل سسومري $^{[73]}$ ، وقد لاقى انتشارًا واسعًا في العالم السامي. والواقع أن الكلمة الأكادية حبكاللو>، يعشر عليها في شكل حافكل> في اللغة اللحيانية $^{[74]}$ ، والتدمرية $^{[75]}$ ، والنبطية $^{[76]}$ ، وفي نقوش سيناء $^{[77]}$ ، وفي المعينية $^{[88]}$ ، وأخيرًا في اللغة العربية $^{[79]}$ ، حيث ثبت كلقب أو كموصوف معناه: الرعدة، أو: النفضة $^{[80]}$.

فما المعنى الذي كان يحمله هذا اللقب؟. إن ج ففريه يعرّفه هذه الكلمات: شخص مرتبط بنصب ديني، وعراف أو ساحر يستخدم فنه، عند الحاجة. يضيف ففريه: وجمع هذه الصفات في شخص واحد لا يثير الدهشة في العالم السامي[81].

إن المواد العربية المجمعة حول هذا اللفظ تؤكد تمامًا هذا التعريف، وحتى ألها تتعداه، كما يبدو. ولابد، مع ذلك، من التسليم بأن الارتباط بنصب ديني، داخل وسط بدوي، يجهد معادله في قيادة مصائر القبيلة. ومثل هذه المعادلة تجد تسويغها في تعداد مزايا زهير بهن الجهناب، الهذي كهان يمتلك، بوصفه سيد قبيلته وبوصفه حازيًا، امتياز البيت. وبإضفاء هذه المزايا ذاها على عامر بن الجعد (سيد ربيعة [82] فإننا سنحصل على صورة الأفكل السامية.

إضافة إلى ذلك، فإن العربي يُدرج، كما يبدو، حالة الانخطاف ضمن صورة الأفكل. وإذا لم يمنح هذا اللقب (الأفكل) إلى كافة الكهان، فلعل ذلك عائد إلى أنه يضم هذا الطنيف الواسع من الألوان. غير أن من المحتم أن نرى فيه على الأخص، تأثير عبادات شمال جزيرة العرب.

5/3/1] تخصص بعض القبائل

لدى تقدمنا شوطًا أبعد في دراسة أسماء واختصاصات الكاهن سنعود إلى بعض أسماء الأعلام المذكورة أعلاه. من المؤكد أن تعدادنا ليس شاملاً البتة [83]، فقد كان عدد الكهان داخيل القيبائل العربية كبيرًا، حيث إن تخصصًا معينًا من هذه التخصصات كان يظهر للعيبان. ويذكير المسعودي أن «الكهانة كانت تنتمي إلى قيس، والزجر إلى بني أسد، والعيافة إلى بني مدلج، وأحياء مضر بن نزار بن معد . . . وعلى نحو عام فإن «أهل المياه أكهن، وأهل البر الفائج أقوف، وأهل الجبال والقفار والدهاس أزجر وأعيف» [84].

والمسعودي نفسه يدعي للعرب التفرد في موضوع الكهانة فيقول: فإن كانت الكهانة قد وجدت في غيرهم من الأمم فإن القيافة والزجر والتفاؤل والتطير ليس لغيرهم في الأغلب من الأمور، وليس ذلك موجودًا في سائر العرب، وإنما هو للخاص منهم الفطن والمستدرب، وإن وُجد ذلك في بعض الأمم، كوجود ذلك في الإفرنجة، وما جانبها ممن هسنالك من الأمم، فيمكن أن يكون ذلك موروثًا عن العرب، ومأخوذًا منهم في سالف الدهر . . لأن العرب قد تنقلت في البلاد . . ويمكن أن يكون الإفرنج، ومن وجد فيها مسن الأمم قد أخذوه بعد ظهور الإسلام عمن جاورهم من أمم العرب . . ويمكن أن

يكون الله عرز وحل خص بذلك أممًا غير العرب كما خص العرب به، فيكون الزجر والفاً للبربر، والنظر في المكتف . . [85].

ثمة نص للجاحظ [86] يؤكد ما سبق، ويعطي للعرب أسبقية في هذا الميدان. فبعد أن يشير إلى أن الأمم كافة لها تصاريف خاصة في التكهن بكافة أنواعه، يلاحظ أن «العرب أكثر الأمم ميلاً إلى التكهن فهم يسلمون أنفسهم للأوهام [87] وللاستدلالات الباطلة. وهمذا وارد في شعرهم وفي زجرهم وأمثالهم، وهم يزعمون، فيما يزعمون، بأن الجن والغيلان تظهر لهم، وأن الجن تنبئهم بأمور الغيب من خلال أشعار يرونها ويسمعونها ويفهمونها فيما بينهم. وهم يستمدون من الجن معرفتهم، ويهتدون إلى الحقيقة (في تفسيرهم) من خلال الزجر وصياح الطير، وملاقاة الوحش، إن مر من اليمين إلى السمال أو من الشمال إلى اليمين [88]، مواجهة أو من الخلف، ولقاء الحية والأفعوان وحرير المياه، وطموم السيول، والنظر إلى السحاب والغيوم، والهداية بالنجوم، ومعرفة وخرير المياه، وطموم السيول، والنظر إلى السحاب والغيوم، والهداية بالنجوم، ومعرفة الأنواء والأمطار والرعد والبرق، وما أشبه ذلك مما ليس لغيرهم من الأمم» [89].

مـن هذين النصين تظهر نتيجة مزدوجة: لقد كان العرب يزاولون الكهانة الحدسية (الظنــية) من دون أن تكون خاصة بهم، في حين ألهم اشتهروا بكولهم أصحاب الكهانة الاستدلالية من دون منازع، بموكبها الطويل من الفالات التي تنطوي عليها.

هـذه النتـيجة أكدها نصوص من العصر الكلاسيكي. فشيشرون، في الحقيقة، يؤكد واقع أن العرب يستجيبون للإشارات التي تأتيهم من الطير [90]. كما أن المؤرخ السكندري أوبـيان (بدايـة القـرن الثاني قبل الميلاد) مؤلف نبذة تاريخية بعنوان (في الكهانة العربية) يقـول فـيها: إن العـرب أهـل عبادة، يعظّمون الممارسات الدينية والكهانية [91]، وقد ذكر ذلك بمناسبة مغامرة حدثت له ذات يوم حينما فر في أثناء ثورة اليهود في مصر بقيادة طـرايان: «فبيـنما كان يمشي ليلاً، يقوده دليل عربي، في مقاطعة بيلوس، إذ نعق غراب ثـلاث مـرات، وكان العربي يستخرج من نعيقه، في كل مرة، فألاً: لقد ضللنا الطريق، لقد ضللنا الطريق، القريق الآمن» [92].

كان العرب، بوجه الإجمال، شألهم شأن العديد من الشعوب الأخرى، يزاولون نمطين من الكهانية، نمطين من الكهانية، أحدهما حدسي، والآخر استدلالي. وكانت التقنيات الكهانية، بمختلف صنوفها، تُمارس من خلال مجموع الملاك الشعائري حيث لم يكن ثمة حد فاصل بين ذينك النمطين.

يمكن لتنوع الألقاب مع ذلك أن يبيّن بوضوح النشاط الرئيس للكاهن الذي كان يحمن الله المرئيس للكاهن الذي كان يحمن هند و لألقاب. ولأن لقب الكاهن كان لقبًا عامًا، فقد حرى تحديده بدقة، عبر خواص تتيح رسم لوحة أكثر أو أقل كمالاً لمختلف وظائفه واختصاصاته.

6/3/1] الرب

أول هـذه الألقـاب وأكثرها فخامة هو لقب الرب. وخلافًا لنلدكه الذي جعل منه «تـصورًا إسلاميًا يُظهر الضلال الأعمى للوثنيين»^[93] فإن لامانس يعده «بقايا أصيلة من الـشرك العـربي»، ويـضيف: على غرار الحكايات ماقبل الإسلام التي كوّنت المجموعة الـضحمة لكتاب الأغاني ربما كان خطها العام مزيفًا [94]. غير أن المؤلفين استخدموا، من أجل تدوينها، خواطر أثيرة عالقة في أذهاهم، نتفًا أدبية وشعرية، لم تعد بين أيدينا اليوم [95].

من المؤكد أن مصدر هذه الخواطر لم يكن بعيدًا في الزمان أو في المكان، ففي مملكة قتبان، في الواقع كان ثمة طبقة من الكهنة – الحكام المكلفين بالإشراف على ممتلكات الآلهة معروفين باسم حر ب ي>، مقترن ب(شهر)، وهو الذي يدور حول المذبح أو الأضحية على غرار القمر. أي: الكاهن الديني [96].

وبمقارنــة عبارة «يا ربنا» مع حرابي> اليهودية والسريانية [97]، والتي تعني: الزعيم، أو: الممــسك بزمام سلطة، أو: السيد، وبمرورها في سيرورة التطور ذاتها، فقد كان من المفترض ألا تثير أي حرج. غير أن عبارة «يا عبادي» التي يستخدمها الكاهن، قاصدًا بحا المؤمــنين [98]، هي التي تطرح معضلات. فمن الممكن لهذه العبارة أن لا تعني سوى (يا عبيدي)، ولكن من الممكن أن تعني أيضًا (أن هؤلاء الكهنة المحتفلين بالقداس يحدث لهم في أثناء أدائهم لوظائفهم أن يتلبسوا دورهم كليًا، وأن يحلوا محل الإله المحلي تقريبًا، إلى حد ألهم ينتحلون الأسلوب المراسيمي [99]. ضمن هذه الشروط تأخذ العبارة الأولى (يا ربنا) صدى خاصًا، وتعبر عن إعلاء الكاهن إلى ما فوق المستوى البشري.

إن تــصور الكاهن أو الكاهنة بوصفهما "فم" الإله أو "المعادل" له كان موجودًا داخل العالم السامي، وعبارة «فم هذا الإله» كانت تشير إلى كاتبي بعض رسائل تل العمارنة[100].

7/3/1 ذو إله

تنصم هذه الصفة إلى صفة أخرى، تفسرها وتكملها. فالشاعر اليثربي أحيحة بن الحلاح، الذي كان هو نفسه كاهنًا، سمى الكاهن [101]: ذو إله [102]. فما المعنى الذي أعطي

للأداة ذو؟ إن (ذو) بمعناها الحالي تعني: صاحب، مالك، واضع يد؛ وذو إله تعني: مالك لإله. في هذه الحالة فإن هذه العبارة تعادل عبارة له البيت (له حراسة البيت)، وهو امتياز للكاهن الذي كان في الوقت ذاته سيد قبيلته.

ولكسن ذو يمكنها أن تحمل معنى آخر حدده التبريزي في تعليقه على أشعار الحماسة لأي تمام [103]. يقول التبريزي: ذو، كلمة من لسان طيء، بمعنى الذي، وبمعنى ذاك، اسم مبني [104]، يحتاج إلى عائد، مثله مثل (الذي)، تمامًا، وهو يستخدم على الوجهين كليهما [105]. فذو، كاسم إشارة—اسم موصول، يعطي لعبارتنا أكثر من معنى، حسب اختيار الرابط أو العنصر الفعلي المضمر. على هذا النحو يمكن أن تفهم «هذا الذي له إله»، وهكذا نعود إلى المعنى الأول. ولكن من الممكن أيضًا أن تُفهم على النحو التالي: هذا الذي (يكون في خدمة) إله أو «امرؤ الله». إن التوازي بين هذا التعبير والكاهن يوحي بهذا المعنى. ولكن معلى علير أحرى تفرضه. والواقع أن ذو هنا هي المعادل لعبد، أو تيم، أو امرؤ، المركبة مع أسماء آلهة (عبد الله، عبد اللات، تيم الله) في جزيرة العرب ماقبل الإسلام [106]. وهذا ما يسضع على الفور ذو إله في صف مجموعة من التسميات الشعائرية السامية من نوع يسضع على الفور ذو إله في صف مجموعة من التسميات الشعائرية السامية من نوع حسو –إيل>، و حلو –دينجير – را> و حاميل إيلي > في الأكادية، و حايش إيلوهيم >، وحاب يه يعها تفترض وجود رابط حاص ووثيق بين الإنسان والإله. فالإنسان "حادمه" التعابير جميعها تفترض وجود رابط حاص ووثيق بين الإنسان والإله. فالإنسان "حادمه"

ومع ذلك، فمن خلال المماهاة بين الله ومعبده، وهو واقع مألوف في العالم السامي، فإن هذه التعابير تعني بوجه عام «امرؤ من الشعب . . يعيش قرب المعبد، مرتبط بالمعبد، أو بإله، على نحو خاص . . ويشارك في قداسته» [108]. وهذا الدور يطابق دور السادن في جزيرة العرب ماقبل الإسلام.

[8/3/1] السادن

الـــسدانة في الواقــع هي وظيفة تكونت، في الأصل من حراسة المعبد، ثم اختلطت بالتدريج مع الكهانة، فهل كان للسادن طابع كهنوتي وكهاني؟ لا يتردد و ر سمت في تأكــيد ذلــك، جاعلاً من السادن والحاجب، وهو لفظ آخر يدل على حارس المعبد، معــادلين للكاهن [110]. والواقع أن وظيفتهما الرئيسة هي مطالعة الفأل [110]، إن التماثل بين الكاهن والسادن وصاحب القداح في النص المخصص لهز القداح الذي كان يمارس

أمام هبل [111]، معبّر للغاية، فهذا التماثل يلخص مراحل الانحطاط المتعاقب للمترلة التي خصعت له وظيفة الكاهن، فقد نزل الكاهن من مرتبة الناطق باسم الإله عن طريق الوحسي إلى مرتبة حارس المعبد، وانتهى به الأمر إلى مرتبة الشخص المغفل الاسم الذي يهزّ قداح الاقتراع في جعبة الإله هبل.

تجــدر الإشارة، مع ذلك، إلى أن صورة السادن، مثلما تبدت عبر الأدب التقليدي لاتختلف جوهريًا عن صورة الكاهن، ففي النصوص التي وردت فيها صفات الكاهن أو خواصه، ظهـر السادن كواحد من أولئك الذين لقبوا بالألقاب ذاتها: سيد، عراف، حـازي، ناشــد . . إلخ. حيث إن كثرة ورود هذه الصفات لم يكن يقابلها، في ذهن المــؤلفين لهــذه النــصوص، تمييـز حقيقي بين هذه الأسماء المتقاربة، ولا فهم صحيح لامتيازاقم. إن وظيفة السادن على غرار وظيفة الكاهن، تبدو كما لو أنها كانت أحيانًا وراثية، محصورة داخل قبيلة أو عشيرة، لخدمة هذا الإله أو ذاك [112]، ولكون هذا اللقب مـنوطًا بوجــود معبد من أجل حراسته، كان خليقًا أن يكون وقفًا على القبائل نصف الحضرية، إلا إذا انطبق على صاحب "البيت" [113].

إضافة إلى ذلك، فإن السدانة والسيادة لم تكونا متعارضتين. فقصي، موحّد قريش ومصلح أمور العبادة المكية، كان يجمع الوظيفتين كلتيهما[114].

وبوجه الإجمال، فإن كل شيء كان يسهم في التماثل بين وظائف الكاهن والسادن اللذين كانا يزاولان معًا بعض الصناعات الكهانية مثل ضرب القداح وقراءة الفأل. وإذا ما بدا أحيانًا أن بعض النصوص ميّزت بين هاتين الشخصيتين فإن ذلك ينحصر في وقائع ذات طابع معجمي.

وهذه الحالة لم تكن معزولة عن العالم السامي، فهناك مثال من العصور القديمة يكفي لإقناعــنا. إن ال<ن ق د> هــو حارس المعبد في أوغاريت، يدعى أيضًا <ر >0 و ك هــ ن>115]. وفي التوراة (سفر الملوك الثاني >13 فإن الملك ميشا كان يدعى <16 نوقيذ>16 (أي: الراعي)، وهو لقب كان يحمله الكهّان >16 ق م)، وينطبق على الأرجح، على فئة التي تحمل اسمه، يعود تاريخها تقريبًا إلى عام (840 ق م)، وينطبق على الأرجح، على فئة من القيمين على العبادة >117 أ

يمثل الكاهن والسادن، إذًا، وجهين لوظيفة واحدة. ففي السدانة يجري التشديد كثيرًا على ارتباط الكاهن بخدمة المعبد، أما في الكهانة فإن استقلالية الكاهن-العراف، بالعلاقة مع مكان العبادة، كانت أكثر تميزًا[118].

9/3/1] الحازى

أتاح الطابع الحر، في الأساس، للكهانة العربية نوعًا من التقارب بين الكاهن والروء، الذي كان، كما يبدو، السلف البدائي للنبي [119]. فهذا الناظر في الفأل وصاحب الرؤى كان يشارك أيضًا في شعائر الانخطاف، ولكنه، على غرار الكاهن، غدا شيئًا فشيئًا أقل انخطافًا. وقد تبدى هذا التطور من خلال اسم ثان كان يحمله هذا الروء، وكان معروفًا به على نحو أفضل في حزيرة العرب، ألا وهو: حوزي، أو حازي. وقد اقترن الحازي بالكاهن وصار مثيلاً له [120]، وامتدت نشاطاقه لتشمل العديد من الممارسات الكهانية، السي كان يزاولها الكاهن، كالطيرة والفراسة، والاختلاج، ومراقبة الكواكب. وكان دوره يتقلص أحيانًا إلى دور خبير (مطلع، عارف)[121].

وبوجه الإجمال فإن الحازي، مثله مثل السادن، ليس سوى الكاهن، منظورًا إليه من زاوية تقليص بعض ميزاته، إنه على الأرجح،أحد إسهامات العالم الآرامي $^{[122]}$. حيث إن الحازي يعني الرائي، والنافذ البصر، والحكيم، والبي والبي التوراة أيضًا فإن <حزا>السيّ تعني بوجه خاص: رؤية الله (حزقيال 11، 24) الصادقة، (إشعيا 1، 1) أو الكاذبة (حزقيال 6، 13)، ورؤية النبي، والرصد الكهاني للكواكب (إشعيا 47، 13) هي المرادف المتواتر أوالموازي ل<رأى> في الأسلوب الشعري $^{[124]}$ ، ونحن نعلم مدى الشهرة التي تتعت بجا الاستعارات الآرامية القديمة في هذا الأسلوب.

10/3/1] العراف

يبدو أن معرفة الحازي، كانت في الأصل، ذات طابع بصري، أما معرفة العراف، السندي هو لقب آخر للكاهن، فناجمة عن "تلقين" ذهني لأسرار الآلهة، كما ألها نتيجة وهمرة للتحربة، والواقع أن اللفظين المتماثلين الأكادي والعبري، حمودو>، و < إدعون > 1251، يتضمنان كلاهما فكرة المعرفة عبر المسارة أو التلقين الذهني، وهي الفكرة التي ينطوي عليها أيضًا الجذر < ع ر ف >.

إن الموقع الذي احتله العراف داخل التقليد والفولكلور العربي دفع بعض المؤلفين إلى تمييز العراف من الكاهن ألكاهن ألفي الأخير كان يتمييز العراف من الكاهن الكاهن ألفي الأخير كان يزاول التكهن الطني (الحدسي) والتكهن الاستدلالي، في آن معًا، في حين اقتصر العراف على التكهن الاستدلالي.

ولكن، ما العرافة؟. إلها بحسب حاجي خليفة <IV, 194 sq. «معرفة الحوادث الغيبية، انطلاقًا من علامات تتضمنها بعض الحوادث الجارية. وذلك عبر اكتشاف العلاقات (فيما بينها) أو بمشابحة خفية [127] ، أو عن طريق المشابحة والعلاقة معًا، بشرط أن تكون العلامتان المكتشفتان فيهما هما السبب في واقعة واحدة، وأن تكون الحادثة الجارية مستغلقة، ومتعذرة الإدراك إلا من قبل بضعة أفراد، يدركونها، بفضل تجاريهم، أو بفضل استعداد اكتسبته نفوسهم . .».

في تسلسل الغيب يضع ابن حلدون العراف في المرتبة الثالثة بعد النبي والكاهن، لأن عرافة العراف هي نتيجة لإدراك غير مباشر، يمر عبر حاجز معتم من الوسطاء الحسين. يقـول ابن حلدون: فهم يسلطون الفكر على الأمر الذي يتوجهون إليه، ويأخذون فيه بالظن والستخمين بناءً على ما يتوهمونه من مبادئ ذلك الاتصال (مع العالم العلوي) والإدراك، ويدّعون بذلك معرفة الغيب، وليس منه على حقيقة [128].

وبدفع التفاوت بين الكاهن والعراف شوطًا أبعد، فقد رأى البعض في الكاهن مطلعًا مرعومًا على أمور الغيب، وعلى الأمور الخفية، في حين يزعم العراف أنه يعرف مكان وجود الأشياء المسروقة والحيوانات الضالة، والأمور المشابحة [129].

قدم دُوتِّيه مقارنة أحرى بين هذين اللقبين: فالكاهن، بطبيعته، يتنبأ بالمستقبل، أما العراف فهو يتنبأ بالمستقبل أيضًا، ولكن بالاعتماد، حصرًا، على كلام وأفعال أولئك الذين كانوا يستشيرونه [130].

ولكن سواء هنا أم هناك، فقد حرى التعتيم على التخصص الكهاني عبر إهمال ماض وتشويهه، لأسباب تبريرية دينية، ومن خلال اختلاط الروايات الشفهية، مثلما من خلال جهل مؤلفين عاشوا بعيدين عن الوقائع التي حاولوا منهجتها.

على هذا النحو، رأينا ابن هشام يصنّف الحازي [131] والطبيب [132]، في طبقة الكاهن والعراف. ويذهب مؤلِّف السان العرب إلى تأكيد التشابه الكلي بين العراف والكاهن [133]، معطيًا للأول معنيً عامًا، «يقال للحازي عراف وللقناقن عراف وللطبيب عراف لمعرفة كل منهم بعمله». إضافة إلى ذلك، فإن سلوك العراف وطرائقه كانت شبيهة بسلوك الكاهن وطرائقه، والأمثلة التالية توضح ذلك بجلاء تام.

كان عبد المطلب، حد النبي محمد، قد نذر بأن يضحي بواحد من أبنائه الذكور إذا ما بلغ عددهم عشرة. فعينت سهام الاقتراع المقدسة لهُبَل، إله الاقتراع في الكعبة، عبد الله، والد محمد، لكي يكون الضحية. وعزم عبد المطلب على الوفاء بنذره، ولكن قريشًا

منعته من ذلك لخشيتها من أن يصبح سنة متبعة، وأشارت عليه أن يذهب إلى رؤية عرافة في الحجاز، كان لها تابع (روح يتردد عليها) بعد أن استمعت العرافة إلى الحكاية، أمهلت عبد المطلب ومن معه إلى الغد، بانتظار عودة تابعها [134]، وفي الصباح الباكر عادوا إليها، وتبلغوا منها الوحى الذي كان من المفترض أن ينقذ حياة عبد الله.

أما حليمة، مرضعة محمد، فقد عرضته على عراف من هذيل كان الناس يقدمون عليه ليستمشيروه في أولادهم في موسم سوق عكاظ. وما أن تفحص العراف النبي حتى دعا جمهور الناس إلى قتله، بعد أن رأى فيه مهدِّم الأصنام في المستقبل القريب. ولكن مرضعة محمد أفلحت في الهرب مع رضيعها في الوقت المناسب [135].

يــشرح أحد العرافين كيف عرف أن الشخص الذي جاء يستشيره، إنما جاء ليسأله عــن أسير وعن المصير الذي ينتظره: حين أسأل عن أمر، أنظر أمامي، وإلى اليمين وإلى اليـسار، فإذا وقعت على صلة أو مشابحة بين الموضوع وما أراه، استلهمت جوابي من ذلسك. فحين ألقيت على سؤالك الأول، نظرت أمامي ورأيت قربة ماء يحملها سقاء، فقلت في نفسي: السؤال يدور حول سجين، وبعد سؤالك الثاني، رأيت أن القربة ذاتما قــد فرغت من الماء، وأن السقاء يحملها فوق كتفه، فقلت في نفسي حينذاك، سيخرج من السجن، ويتكلل بالمحد [136].

إن الميزة الأخيرة من ميزات العراف التي سنتحدث عنها تنسب له قدرة المشخّص للمرض. فالشاعر عروة بن حزام كان قد برح به حبه لابنة عمه عفراء، ولكن أهلها كانوا يسعون لها بزواج أحزل نفعًا لهم. وقد لقيه في الطريق ابن مكحول عراف اليمامة [137]، فقال له عروة: ألك علم فرة وجلس عنده، وسأله عما به، وهل هو خبل أو جنون؟، فقال له عروة: ألك علم بالأوجاع؟، قال: نعم. حينذاك أنشده الشاعر أبياتًا من شعره شرح له فيها آفة الحب التي يكابدها، ورجاه أن يشفيه منها [138].

نعسن نميل إلى أن نرى في هذه الحكاية صورة شعرية، غير أن نصوصًا أخرى تقيم، علسى ما يبدو، صلة بين العراف والطبيب بوصفه عرافًا خبيرًا بالمداواة [139]. غير أن الطبيب كان ينتمي بالأحرى إلى ميدان السحر، مثلما يشير إلى ذلك بوضوح اسم طب معنى (سحر) والمبني للمجهول (طُبَّ) بمعنى: كان مسحورًا [140]. ولكن الطبيب سيرت بعض مزايا الساحر، مقترنة مع التنبؤ لدى العراف. وضمن هذا السياق فإن الطبيب في المعصور العربية القديمة يشبه الطبيب العراف في المجتمعات البدائية [141].

يبدو أن العلاقة بين العراف والشاعر كانت وثيقة أكثر. فعلى الصعيد المعنوي، فإن لفظي شُمَعَرُ وعَمرَفَ لهما، في الواقع، المدلول ذاته [142]. كما أن الشاعر، والكاهن،

والعراف، كان لهم منبع إلهام واحد، ألا وهم الجان [143]. غير أن الشاعر كان في الأصل هـ و المـؤتمن على علم سحري أكثر مما هو كهاني. فأقواله وإيقاعاته كانت تسعى إلى سحر مـن يستمع إليها [144]. والهجاء والرثاء هما، على التوالي، التعبيران البدائيان عن قدرتـه الـسحرية [145]. وعلى الصعيد القبلي، بوجه خاص، كانت نشاطات الكاهن والشاعر متطابقة، ذلك أن معرفتهما النابعة، كما يعتقد، من منبع مشترك، كانت تقود القبـيلة علـى دروب الغـزو والحرب. لقد كانا يقدمان المشورة، ويقومان بالتحكيم، ويتولـيان القـضاء، ويصدران القرارات، حيث كانا يختلطان بشخص زعيم القبيلة، أو أهما كانا المستشارين، أو المداحين، أو المحرضين له.

إضافة إلى ذلك، فإن فعلاً واحدًا من أفعال اللغة يعبر عن جانب من نشاطات كل مسنهما، وهو فعل نَشَدَ، ويعني، في آن معًا «البحث عن ناقة ضالة» وهو أحد امتيازات الكاهن والعسراف، و «تسلاوة شعر أو هجاء». وهذا الإنشاد للشعر مرتبط بالتعزيم السحري والمناشدات الدينية [146]. وهو مرتبط أيضًا بالهمسات الإلهية السرية [147]. وفي السنهاية، فسإن الناشد يصبح معادلاً للكاهن، مثلما أن وظيفة الخطيب [148] تتطابق مع وظيفتي الشاعر والكاهن.

ولإكمال هذه المعادلة، لابد أن نذكر الحَكَم، وهو لفظ يدل على واحد من الأدوار الأكثر تواترًا التي يؤديها الكاهن. والواقع أن الرهانات والخلافات والخصومات لم تكن تتحل إلا بوجود كاهن-حكم، الذي كان قراره يكتسي قيمة دينية وكهانية. وكان يصدر حكمه على شكل وحي ذي وزن وإيقاع. ولكن كان عليه قبل أن يطلع على موضوع المشورة، أن يقيم الدليل على جدارته، بأن يخمن موضوع التحكيم الذي يكون مجهولاً له [149]. وكان اللجوء إلى تحكيم الكاهن-الحكم يسمى المشورة، وهذه المشورة كانت تنتهي بتقديم الأضحية [151].

كان لوظيفة الحكم التي يضطلع بها الكاهن القدر نفسه من الأهمية الذي كان لوظيفته كعراف. فالعرب، مثلما يحدثنا ابن خلدون، كانوا يفزعون إلى الكهان في تعرف الحوادث، ويتنافرون إليهم في الخصومات، ليعرِّفوهم بالحق فيها من إدراك غيبتهم [152].

كانت صفة الحكم تفترض في الغالب صفة السيد [153]، وكان بوسع هذا الأخير أن يسشغل وظائف شتى، وعلى الأخص منها وظائف الكاهن والشاعر والحكم. «لا شيء أكثر طبيعية، في العصور القديمة، في حقبة ماقبل التاريخ الإسلامي، من جمع منصبي الكاهن والسيد. وهذا الجمع بين المنصبين كان يفضي، غالبًا، إلى وضع أحد العرافين في المجلس الكهنوتي العربي على رأس الذاهبين إلى الغزو»[154].

كانت صفة الرعيم، في المجتمعات الضعيفة التطور، تتضمن في غالب الأحيان ممارسات سحرية وكهانية، وهو ما كان يضفي على سلطته مزيدًا من القوة والهيبة. وكانت سلطة الزعيم أيضًا تنبع أحيانًا من السحر، غير أن من كان يجري احتياره سيدًا من بين رجال القبيلة، في وسط جزيرة العرب، في القرن السادس، هو من كان يتميز علكاته البيانية وبحزمه وقدرته على الإقناع. كان العربي في الصحراء حريصًا على حريته، ولم يكن يخضع لسلطة الزعيم إلا بالحجة والإقناع. من جهة أخرى، فإن السيد لم يكن يملك أي سلطة قسرية، وكانت امتيازاته محدودة. وكان نفوذه منوطًا بقدرته عل فرض احترامه على أفراد قبيلته، بحكمته، وحصافته، وبنصائحه المتبصرة، وبعلاقاته مع زعماء القبائل المجاورة وبثرائه وسخائه.

ليس من الضروري لنا أن نتوقف هنا عند شخصية السيد، وعند شخصيات رجال آخــرين كانوا يتولون سلطة، داخل القبيلة، مثل القائد والرئيس، خلال مهمات عسكرية تقتــصر ديمومتها على فترة الأعمال الحربية[155]. فالسيد لا يهمنا إلا في النطاق الذي كان يجمع فيه وظائف دينية وكهانية.

11/3/1] دور الكاهن — السيد في الحرب

كان هذا الجمع للوظائف يكتسي أهمية في زمن الحرب، على الأخص، لأن دور الكاهن كان رئيسا حينئذ: عند الانطلاق أولاً، ثم في أثناء الطريق، وأخيرًا خلال العمليات الحربية، كانت ملكة الكهانة لديهم تسهم بدورها، تلك السلطة الخفية التي اتفق الجميع على إسنادها إليهم [156].

إن أمــ ثلة الكهــ ان الــ ذين جرت استشار قم قبل حملة عسكرية، أو قبل غزوة من الغزوات، عديدة في المأثور العربي [157]. ففي يوم الصفقة الذي أهلك فيه كسرى بالحيلة عددًا كبيرًا من بني تميم، أراد بنو الحارث بن كعب أن ينتهزوا الفرصة، ويغيروا على بني تميم، فحذرهم كاهنهم سلَمة بن المغفّل، عبر وحي تلقاه من أن محاولة غزوهم ستلحق أذى كبيرًا ببني تميم، ولكنها لن تعود عليهم بأي نفع. إلا أن تحذيره لم يفدهم في شيء أبـــدًا حيث خالفوا أمره [158]. وما أن حل اليوم الثاني من موقعة كلاب حتى كان بنو الحارث قد منوا هزيمة نكراء [158].

وفي الحسرب التي دارت بين بني حُجر وبني أسد كان الدور الذي مارسه كاهن بني أسد، الملقب بالرب، حاسمًا [160]. فقد أعلن، عبر وحي تلقاه، انتصار قبيلته ومقتل حُجر، والد الشاعر امرؤ القيس آحر ملك في اتحاد قبائل كندة [161].

وبالنظر إلى وظيفة الكهان، المتزاوجة غالبًا مع وظيفة السيد^[162] والقائد^[163] والقائد^[163] والسرئيس ^[164] فقد كسان هؤلاء الكهان، كما يبدو، ذوي مزاج عدواني. وقد سمى مؤلف كتاب «الأغاني» العديد من بينهم الذين قتلوا في أثناء الحرب^[165].

لقد كسان دور الكاهن العربي في الحرب معروفًا لدى نظرائه في الفضاء السامي. فبحسب هلدار [166]، كان أعضاء الروابط الشعائرية، في بلاد مابين النهرين، ولدى الساميين الشماليين يتشاورون قبل بدء الحملات العسكرية. وكانوا يرافقون الجيش في ساحة المعركة، ويبلغون وحي الآلهة، وينشدون أشعارًا هجائية جارحة، تفيض بالمقت والكراهية تجاه العدو، ويحثون مقاتليهم على اجتراح أعمال بطولية باسلة، وهكذا فقد كانوا يمارسون تأثيرًا كبيرًا في مجرى الحوادث. كان ثمة معبد متنقل [167] يضم صورًا وشعارات للإله، يدخل في عداد أمتعة الجيش، ويمثل رمزًا لحضور الإله الذي يثير الحماس في صفوف المحاربين.

كان وحي الكاهن، وقت الحرب، وتحذيراته ينطلقان، على نحو أساس، من النذر التي يطالعها الكاهن، مثلما كان من المفترض أن يحدث في أي مكان آخر [168]. والاسم الذي كان يطلق عادة على هذه الممارسات في الجاهلية، هو العيافة [169]. فبعد أن دخل عراف أزد وحامل لوائها [170] في الإسلام سأل النبي: يا رسول الله، كنا نعتاف في الجاهلية، وقد بعث الله لنا الإسلام، فما الذي تأمرنا أن نفعله؟. فرد عليه رسول الله قائلاً: إنها أصدق في الإسلام، ومع ذلك، فلا أحد منكم يمنعني من السفر [171].

12/3/1] الروابط الشعائرية

بعــد هــذا العـرض المطول لصفات الكاهن الذي أتاح لنا أن نعاين وحدة الملاك الـشعائري، ضمن تعدد اختصاصاته. هل يمكننا أن نتفق مع أطروحة هلدار التي تؤكد، علــي غرار لامانس، وجود روابط شعائرية، أو هيئات للكهان، في وسط جزيرة العرب خلال القرن السادس؟.

ثمـــة في البداية العائلات التي تولت مهمة حراسة الأماكن المقدسة على غرار خزاعة، وبني عبد الدار، وبني شيبان وبني المعتب^[173].

ولكن بمعزل عن حراسة المعبد، فنحن لا نعرف إلا قليلاً من الأمور عن الدور المحدد لهذه العائلات في مسائل العبادة. وطبقًا للتقليد المأثور فإن خزاعة، التي حلت محل جرهم في إدارة شؤون الكعبة، كانت فخذًا من أفخاذ قبيلة ذات أصل يمني، أفلحت في أن تقصي عسن مكة سكانها القدامي [174]. وقد أقصيت هي بدورها عن مكة على يد قُصيّ (بحمّع) عسائلات قريش، التي كانت مبعثرة، قبل ذلك، في الأنحاء المجاورة لمكة، وفي وسط بني كسنانة [175]. وقبل قُصيّ كانت إدارة شؤون المعبد المقدس بين يدي الخزاعي عمرو بن الحسارث الغبشاني وأحفاده الذين كان آخرهم حُليل بن حبشية حُمو قصي. أما رئاسة الحج (الإجازة) المشتملة على إعلان البدء بمختلف شعائر الحج، مثل الطواف والوقوف في عسرفة والمزدلفة ومني ورمي الجمار، فكانت لذرية الغوث بن مُرّ، وكان الأخير قد في عسرفة والمزدلفة ومني ورمي الجمار، فكانت لذرية الغوث بن مُرّ، وكان الأخير قد نذرته أمه الجرهمية لخدمة الكعبة لأنها لم تتمكن من إنجاب ذكر لها، ولكنها أنجبته بعد نذرته أمه الجرهمية الذين يراقبون (غروب الشمس) كي يعلنوا بدء الطواف» [176]. وكسان يعسني «أولئك الذين يراقبون (غروب الشمس) كي يعلنوا بدء الطواف» والأشد قرابة، من جهة الأب، إلى حد القبيلة. وحين جاء الإسلام كان كريب بن صفوان بختفظ بمقاليد الإجازة [177].

في مقدمة الطواف (الإفاضة) في مزدلفة كان يقف بنو عدوان. وكان أكبرهم سنًا يشغل هذه الوظيفة. ولدى قدوم الإسلام كان أبو سيّارة وهو الأخير فيهم، ينطلق على رأس الحشد ممتطيًا أتانه 1781.

هناك وظيفة أخرى، دينية ومدنية في آن معًا، كانت تمارس في نهاية موسم الحج، هي وظيفة النسسيء، وتتكون من إسقاط صفة القداسة عن أحد الشهور الأربعة المقدسة، وتقديس شهر غير مقدس بدلاً عنه. وكان ذلك يتم بإضافة شهر إضافي، كل ثلاث سنوات [179]، من أجل تحقيق نوع من المطابقة بين التقويم الشمسي للأسواق الموسمية، والتقويم القمري للحج [180]. أما وظيفة الناسئ فكانت تعود إلى بني فقيم. وكان أول من أنشأ هذه الممارسة من بينهم ملقبًا بالقَلمَّس وذلك لمهارته وسعة علمه [181].

لم تترك أيّ من هذه الوظائف المألوفة مجالاً للظن بوجود أي رابطة أو هيئة ما تضطلع بهذه الوظائف الشعائرية. والتنظيمات "البلدية" التي أسسها قُصيّ تؤكد وجهة النظر هذه.

ما أن أفلح قصي في إبعاد حزاعة وبني بكر عن إدارة شؤون المدينة والمعبد، بالحرب أول الأمر، ثم باللجوء إلى رأي حكم كان محابيًا له، حتى عمد، ببادرة مصالحة إلى تثبيت هذه القبائل في وظائفها التي كانت عليها، وإلى خلق وظائف جديدة أكثر أهمية، تنتقل

إلى أولاده من بعده. وهكذا اضطلع قصي بالحجابة أو السدانة (حراسة الكعبة) والسقاية (أحسواض كبيرة للماء مصنوعة من الجلد، كانت توضع في زمن قصي في فناء الكعبة، وتُمسلأ بمساء صسالح للشرب يُترح من آبار وتوضع تحت تصرف الحجيج)، والرفادة (ضرائب سنوية على المداخيل يؤديها القرشيون لقصي لإطعام الحجاج الذين لا مورد لهسم)، واللواء (تخويله الحق بإعلان الحرب، ورفع اللواء على رأس الجيش)، وأخيرًا، دار السندوة التي كان يُعقد فيها، تحت رئاسة قصي وأبنائه من بعده اجتماعات لمناقشة سائر المسائل السياسية الداخلية والخارجية، المهمة إلى حد ما، ويتم تأدية بعض الطقوس، مثل الزواج، وفرض الحجاب على فتاة في سن الزواج. وكانت القوافل تنطلق من دار الندوة [182]، وتعسود إلسيها، و لم يكن يُباشر بأي أمر من الأمور من دون رأي مسبق من قصي الذي كانت أوامره تطاع، كأوامر دينية، طوال حياته وبعد موته [184].

اثــنان مــن أولاد قــصي، هما عبد مناف وعبد العزى، نالا مجدًا وثراءً خلال حياة والــدهما. أما عبد الدار فكان أقل نجاحًا بين إخوته، وقد منحه والده، كميراث له، كل الامتــيازات الــي كان يتمتع بها في المدينة، وذلك على الأرجح، من أجل حماية وحدة وتماسك سلطة عائلته. وبعد وفاته تحالف الأحوان عبد مناف وعبد العزى ضد أحيهما عبد الدار كي ينتزعا منه تلك الامتيازات، وانقسمت مكة بكاملها إلى حزبين اثنين كادا يستبكان في عراك لولا أن وافق الإخوة الأعداء على اقتراح قُدم إليهم بأن يُترك لعبد الدار الحجابة واللواء والندوة، وأن تنتقل السقاية والرفادة إلى عبد مناف. وهذا الاتفاق الذي أنقذ السلام في مكة ظل معمولاً به حتى مجيء الإسلام [185].

يثبت هذا كله أن السلطة المدنية والدينية في مكة كانت بين يدي عائلة أو قسم من عائلت و احدة. وكانت تنتقل إلى الأبناء عن طريق الوراثة. ومن دون أي رسامة أو تكريس ذي طابع ديني، لم يكن هناك ضمن هذا النظام مكان لرابطة شعائرية، سواء أكانت مدؤلفة مدن أفراد ينتمون إلى العديد من العائلات أو القبائل، أومن أشخاص منذورين للعبادة، أو من مختصين بمختلف فروع الكهانة.

ولم يكن الأمر مختلفًا في المعابد الكبرى في جزيرة العرب. فقد كان بنو شيبان سدنة وحجاب اللات في وحجاب العربي في نخلة. وكان بنو المعتب، من ثقيف، سدنة وحجاب اللات في الطائف. وكان يقوم على حدمة مناة الأوس والخزرج في القديد، وعلى حدمة ذي الخلَصة بنو دوس وبنو الحنعم وبنو بجيلة في تبالة [186]. وكان عامل النسب، وحده، أو كان له الأولوية، على الأقل، في تعيين الشخص الذي يقوم بوظيفة الخادم لهذا الإله أو ذاك المعبد. وكان من الجائز أن يتم احتيار الشخص الذي يحقق شروط النسب، إما بالاستناد

إلى مهاراته في الكهانة، أو بأن يدأب الشخص المعيّن، وفقًا لقواعد الخلافة، على تكريس نفسسه في ممارسة العبادة، واكتساب الملكات الكهانية. لقد كانت مجاورة المعبد وأداء الطقوس الشعائرية تحث على ممارسة كل عمل له علاقة من قريب أو بعيد بالآلهة. كما أن الشقة التي كان يوليها الشعب لمثل أولئك الأشخاص، المتقلدين لسلطة دينية شكلت أيضًا محرضًا لهم، لم يكن أقل قوة وحسمًا.

ضــمن التنظيم القبلي، على مستوى البداوة، فإن الطابع العائلي والوراثي بخصوص حراسة وثن القبيلة، لم يكن أقل ظهورًا مع ذلك. فعبارة «لهم البيت»، أو «له البيت»، تنطــبق علــي عائلة أو فرد كان يحظى بامتياز حراسة الوثن [187]. وضمن الحالة الراهنة للنــصوص، لا ينطبق هذا الوصف بأي حال من الأحوال على أعضاء رابطة شعائرية. فهل كان الأمر خلاف ذلك؟. إن بعض الإشارات قد دفعت هلدار إلى أن يظن بذلك.

لقسد رأى، بادئ الأمر، في تسمية ابن الكاهن [188] التي كانت نادرة جدًا، تعيينًا للكاهن عضو رابطة. وأن جانب النسب ثانوي بالقياس إلى جانب (العائلة الكهنوتية). وقسد عزز تفسيره هذا بالتفسير الذي قدمه عن بنات طارق [189] الذي، في رأينا، ليس أكثر مسن صورة متولدة عن الدور الكهاني الذي كانت تمارسه النساء داخل الجيش الذاهب إلى الحرب [190]. وفيما يتعلق بابن أو بنت، في المثالين اللذين استشهد بحما، فإن معناهما السسلالي واضح للعيان. وإذا كان لابد لهما من معنى أكثر تحديدًا، فقد كانا يبرزان الطابع الانتقالي للكهانة، التي كانت تنتقل من الأب إلى الأبناء [191].

ستكون عبارة: «هذا من إخوان الكهان» أكثر ملائمة، وينبغي أن تعني، في رأي هلسدار، ب«هذا ينتسب إلى رابطة الكهان». غير أن السياق التقليدي الذي استعملت فيه هذه العبارة[192] يحملنا على أن نعطيها معنى تحقيريًا. فهي تعني بالنتيجة «هذا واحد من زمرة الكهان»[193].

13/3/1] الحُمس

إن الستجمع الوحسيد ذا الطابع الديني في جزيرة العرب، خلال القرنين السادس والسابع، هو عصبة الحمس الم التي تشكلت بمبادرة من القرشيين، وكانت تضم قبائل كسنانة وخزاعة والأوس والخزرج وجشم وبني ربيعة بن عمير بن صعصعة، وأزد شنوءة وزبيد، وبني ذكوان من بني سُليم، وعمرو اللات، وثقيف وغطفان، والغوث وعدوان، وعلاف وقضاعة [195]. إن امتداد هذا التجمع، الذي كان في الأصل يضم القبائل الثلاث

الأولى، يُعـزى أولاً إلى علاقات الزواج بين القبائل، ذلك لأن قريشًا كانوا إذا أنكحوا عربيًا امرأة منهم اشترطوا عليه أن: 'كل من ولدت له، فهو أحمسي على دينهم [196].

كذلك فإن القبائل أو أفخاذ القبائل المذكورة أعلاه شاركت في العبادة، كما يبدو، وشيغلت داخل ربوعها، على غرار القرشيين، وحتى قبلهم في مكة، الوظائف الدينية، التي كانت الوظيفة الرئيسة فيها حراسة المعبد. تلكم على الأخص كانت حال بني بكر بن عبد ميناة، وكنانة وغبيشان، من حزاعة الذين تحالفوا لطرد الجرهميين من مكة، وللاهتمام بشؤون المعبد، والبئر المقدس اللذين كانا يشكلان آنذاك الأثرين التاريخيين الوحيدين [197]. وحينما احستل القرشيون مكة، فيما بعد، فإن الكنانيين، ومعهم أحد أفخاذ بني سُليم شاطروهم عبادة العزى ونخلة. وكان القائمون على حدمتهم هم بنو شيبان من سُليم [198]. أما ما يخص الأوس والخزرج وثقيف، فقد رأينا ألهم كانوا يقومون بالتبادل بخدمة مناة في قديد واللات في الطائف [198]. وكان الغوث وعدوان يتقلدون، مثلما رأينا، امتياز الإحازة والرفادة [198].

إلى جانب هذه النماذج من الانضواء الجماعي في تجمع الحمس، كان ثمة إمكانية للانضواء الفردي. هكذا انضم هوازن بن منصور بن عكرمة من قيس عيلان إلى الحمس، ليفي بنذر نذرته أمه إثر مرض خطير ألمّ به [201].

ما الذي نعلمه عن أصل وأهداف وسمات هذه الحركة [202] ، وهل اتخذت قريش المسادرة إلى ذلك [203] ، كذلك تساءل ابن إسحق، هل كان ذلك قبل عام الفيل أم بعده ؟ . يُجمل الأزرقي آراء من سبقه، ويجعل هذه الحركة، الشبيهة بحركة الحُمْس (zealots) (شيعة يهودية قومية ثاروا ضد الرومان عام (67/66 م) نتيجة للخطر الجسيم السذي شكله على مكة وعلى معبدها تحديد أبرهة نائب ملك الحبشة. فحين وجد القرشيون أنفسهم عاجزين عن الدفاع عن مدينتهم، ومخذولين من القبائل العربية الأخرى، التي ليس فقط لم تعد تبدي أي مقاومة للغازي، بل وكانت أيضًا تدله على طريق مكة كي تبعد هذا الطريق عن معابدها الخاصة [104]، خطرت للقرشيين فكرة تشكيل (رابطة) لحماية وتعظيم الأرض المقدسة (الحرم) وبغية تأمين الوسائل اللازمة للدفاع في جالة الخطر، ولكن على الأخص، بغية توجيه كافة القوى الدينية في جزيرة العرب نحو معبد مكة، على حساب المعابد العربية الأخرى. لقد كان ذلك استمرارًا للسياسة التي دشنها قصي والرامية إلى جعل الحج المكي نقطة التقاء سائر القبائل العربية.

غـــير أن القرشيين، من أجل أن تكون لهم دومًا اليد العليا في شؤون مكة وفي تنظيم الحـــج، قـــسموا العرب إلى أطهار (حمس) وغير أطهار (حِلّة). أما الحمس، فكانوا في

الأصل ساكني الأرض المقدسة، ولكنهم يقبلون ضمن صفوفهم، بحكم نظام التحالفات، علم القبائل والعشائر المقيمة خارج الحرم. ولكي يفرضوا أنفسهم ويتميزوا، في آن معًا، في أنظار العرب، وقت أداء شعائر الحج، كانوا يتوقفون عند حدود الأرض المقدسة، ممتنعين، بهذا النحو عن الوقوف في عرفات، مع قبائل الحلّة.

ليست تلك هي العلامة الوحيدة المميزة للحمس. فحينما يكونون في حالة الإحرام لم يكسن لهم الحق في تحضير أو تناول الجبن والزبدة والقشدة، ولم يكن بإمكالهم غزل أو نسج الوبر، ولم يكن يجوز لهم دخول خيمة مصنوعة من الوبر، وإنما من الجلد، وكانوا يمسكون عن أكل سائر النباتات المحرمة. كان تعظيمهم الأشهر المقدسة فائق الحد، ولم يكونوا يحترمون فيها الهدنة وحسب، بل كانوا يتحاشون أيضًا كل حرق للتحالف، وكسل جور. إضافة إلى ذلك، لم يكن على الحمس أن يتقيدوا بالالتزام الذي كان يتقيد بسه الحلَّة في الدخول والخروج، وقت الإحرام، من مخرج أعد خلف منازلهم وليس من الباب.

تلكم هي مقتضياتم بحاه أنفسهم. أما بحاه الحلة فقد سنوا قاعدتين اثنتين، تتعلق الأولى بالطعم، والثانية بالثياب. فحين كان الحلة يأتون إلى الحج أو إلى العمرة لم يكن يحق لهم أن يحضروا طعامهم معهم من الخارج كي يتناولوه في الأرض المقدسة، بل كان عليهم أن يأكلوا من طعام المقيمين في هذه الأرض، من خلال الضيافة أو الشراء أو أي وسيلة أخرى. إضافة إلى ذلك، لم يكن بإمكاهم أن يقوموا بالطواف الشعائري حول الكعسبة بالثياب الستي كانوا يرتدونها، حين دخلوا الأرض المقدسة. كان أمامهم ثلاثة خيارات: إما أن يحتفظوا هذه الثياب خلال الطواف وأن يلقوها إذا فرغوا من طوافهم [205]، خيارات: إما أن يخلعوا هذه الثياب ويرتدوا ثيابًا يأخذونها من الحمس، بالإعارة أو بالإيجار، وإما، أخريرًا، أن يطوفوا عراة تمامًا [206]. وكانت بعض قبائل بني عامر تفعل ذلك بسهولة. أما النسساء فكن يخفين عريهن بأحزمة معلقة فوق أوراكهن، أو بقميص مشقوق، أو يغطين عوراقمن بأيديهن، أو حتى يطفن في الليل، بينما يطوف الرحال في النهار [207].

ذلكم إذن ما كان عليه الحُمس، مثلما بدوا لنا من خلال الأدب التقليدي. فهل يحق لنا أن نعطي لمثل هذا التجمع اسم (عائلات مكة الكهنوتية) مثلما فعل ذلك لامانس^[208]، أو نعطيهم اسم رابطة، التي رغبها هلدار^[209].

لا نكران في أن دور هؤلاء الحمس كان مهمًا في الحياة الدينية لشبه جزيرة العرب عشية بحيء الإسلام. فبجعلهم الكعبة المعبد الكبير الوحيد في شبه الجزيرة، كسفوا، على هذا النحو، شمس كافة المعابد الأخرى، وهم لم يقوموا إلا بمتابعة السياسة التي دشنها

قصي [210]، وقد قطفوا تمارها، في الواقع. أما عملهم، الذي كان دينيًا بقدر ما كان مدنييًا، فقد ساهم بفعالية في تميئة فرص النجاح للإسلام. وثمة قولان منسوبان إلى النبي كسان خليقًا أن يكون لهما وقع خاص في آذاهم وقلوهم: أجل، لقد سألتكم أن تقولوا قولاً واحدًا (لا إله إلا الله) وستسودون به العرب كافة، أما غير العرب فسيدينون لكم. ترى، هل كسان النبي قد طلب ذلك من الزعماء القرشيين المجتمعين حول سرير أبي طالب الله يكان يحتضر. لقد كانت إحدى رغباته الأخيرة، والتي أوصى عمر بتنفيذها، إبعاد يهود خيبر قائلاً: لا يجتمعن بجزيرة العرب دينان [212]. ألم يكن ذلك، في الواقع، الرغبة الخفية للحُمس، من أجل هيبة مدينتهم، وازدهارها؟

إن مفهـوم (رابطـة) و(هيئة) هو مفهوم حاص بحضارة مستقرة غير مترحلة. وقد كانت مكة المركز المديني الوحيد في وسط جزيرة العرب، حيث إن إنجاز مثل هذا الأمر كسان ممكنًا. ولكننا ندرك، من حلال القواعد التي ألزم الحمس أنفسهم بها إلى أي حد كانت الروابط البدوية متينة. والواقع أن النشاطات الرئيسة للبدو، أي: استغلال منتجات الألبان ونسج الوبر من الجمال، كانت محرمة المس في الأيام المقدسة للحج. كما كانت قـوانين الطهارة الطقسية التي برزت في كلا القاعدتين الثيابية والغذائية المفروضتين على الحلة تنتمي إلى القاع السامي المشترك. وكانت، إضافة إلى ذلك، أكثر تطورًا في الوسط الحضري المستقر.

لقد كانت الديانات العربية متطابقة إلى حد بعيد مع الديانات السامية، منظورًا إليها، مسع ذلك، من زاوية البداوة. وكان بين المؤسسات العربية والمؤسسات العبرية البدوية، ستلما أبرزها دراسات و دورم [213] تشابه دائم، ستؤكده، على نحو حاص، دراسة وسائل العبادة والكهانة [214] التي هي موضوع الفصل القادم.

4/1] وسائل العبادة والكهانة

1/4/1] فقر المتاع الشعائري

لم تــتح البداوة للعرب، سواء في ممارستهم للعبادة أو في استخداماتهم اليومية، زيادة عدد الوسائل والمواعين اللازمة. فالفقر المعماري لنصبهم المقدسة، والغياب شبه الكامل للمــتاع الــلازم للطقــوس والشعائر داخل معابدهم ذات المواقع الثابتة، يمكن تفسيره بسهولة، من خلال الزهد باللوازم الشعائرية التي يُعهد بحراستها إلى الكاهن، لدى القبائل الدائمة الحركة.

والواقع أنه ليس ثمة مجال لمقارنة المتاع الموجود داخل المعابد العربية مع المتاع الشعائري الذي استخدمه الكهانيم الإسرءيليون في الحقبة مابعد الموسوية، في أثناء أدائهم لوظائفهم الكهنوتية. وإذا ما وحد في داخل المعابد العربية أحجار تذبح عليها الذبائح [1]، وحفرة لإيداع القرابين [2]، وماء مقدس للتطهير الطقوسي [3] فليس هناك البتة، حسب علمنا، ذكسر ل«مذبح إيقاد العطور» (الخروج 20:1). وهو أمر غريب لأرض تنتج العطور، و«مائدة الخبز» (الخروج 25: 23) والشمعدان «ذو الأذرع الستة» (الخروج 25/18) ومواعين البرونسز «كأواني جمع الرماد والمجارف والأحواض والشوكات ونيران المحمر» (الخروج 27: 3) من أجل «حرق الذبائح، والصحاف ومجامر العطور والأقداح والطاسات الذهبية من أجل إراقة الخمر» (الخروج 25: 29) على مائدة الخبز، والفناجين الذهبية من أجل العطور (سفر العدد 7: 14) والمباخر (سفر العدد 16: 17) والأبواق [4] (سفر العدد 16: 17). من جهة أخرى، فإن السكاكين المستخدمة لذبح الأضاحي لم تكن (سفر العدد 16: 11). من جهة أخرى، فإن السكاكين المستخدمة لذبح الأضاحي لم تكن في عداد الموضوعات الشعائرية، كما يبدو، لا عند العبرانيين [5] ولا عند العرب [6].

أي وسائل كانت إذن تحت تصرف الكاهن العربي، لدى ممارسة وظائفه الكهنوتية والكهانية؟ إن المصادر التي بين أيدينا لا تتيح لنا الإجابة عن هذا السؤال إلا بطريقة مجيزأة لألها لا تعيرف من هذه الوسائل سوى وسيلتين، من طبيعة مختلفة كليًا. فمن جههة، الخيباء المقدس^[7] الذي كان يضم مقدسات القبيلة، والرموز الإلهية وشارات السلطة الموجودة لدى القبيلة، ومن جهة أحرى التأثير السحري للفعل الذي تحدثه الأوحية المقفاة والمحورة والمتقعرة، الغامضة، والمحتملة لمعان عدة.

2/4/1 البيت

لنتوقف لحظة عند كل من هاتين الوسيلتين، وعند كيفيات استخدامهما. إن التسمية الأقدم عهداً للخباء المقدس هو البيت، كما يبدو. وهذا اللفظ المشترك لدى البدو والحضر تكيف على امتداد تاريخه الطويل مع كل المعاني التي أعطيت له. وبانتماء هذا اللفظ إلى الفضاء السامي المشترك، فإنه سيلازم كافة الأقوام التي انقسم إليها هذا العرق، وتسوزع في جمسيع الاتجاهات. ويمكن بسهولة، التأكد من ذلك بالرجوع إلى معاجم اللغات السامية الكبيرة جميعها، أي: الأكادية، والعبرية، والعربية، والسريانية [8].

إن ما يهمنا في هذه اللفظة هو استخدامها الديني، وهو مُثبت في حقبة قديمة العهد. والواقع أن الرمز السومري $\dot{\Xi}$ والذي يقرأ حبي (ي) تو> كان يعني بتركيبه مع كلمة حفال> (أي: كبير) قصر الملك ومعبد الإله. وقد بقي على حاله في الأكادية، وعلى الأخص، في معناه الأول تحت شكل حإيكاللو> $^{[0]}$. وفي اللغات السامية الأخرى أي طئا، مسع غلبة معناه الثاني $^{[10]}$. وبتركيبه مع حكور> (أي: حبل) فإنه يعني، أولاً، الأماكن العالية، ومن ثم المعابد، التي حلت محلها $^{[11]}$.

تعني حبيت > في الأكادية المعبد بمجموعه، وبعض الحجرات التي تكوّنه مثل حجرة الإله (بسيت إيلسي) وحجرة العرش، في القصر، مثلما في المعبد حبيت إيرشي > أو حكوسيي > وحجرة الخنينة حبيت مكوري > والحجرة السرية حبيت برشيي) > وحجرة الاغتسال حبيت ريمكي > . . إلخ. وعلى هذا النحو فإن كلمة (بيت) من فرط استعمالها صار من الضروري توضيحها بدقة.

لقد حدث التطور نفسه في العبرية [12]، مثلما في السريانية [13]، وفي العربية [14]، ولكن من المسؤكد أن (بسيت)، وعلى الأحص، مع أداة التعريف [ال]، قد احتفظت على الدوام

بطابع ديني، مثلما تؤكد ذلك الكلمة العبرية حها-ب-بايت>[15]، والكلمة العربية (البيت) والكلمة العربية (البيت) وتعنيان كلاهما 'المعبد' المشيّد.

غير أن كلمة بيت ألحقت في طور البداوة، لدى العبرانيين، كما لدى العرب، بكلمة إيل [17]؛ وهذا التركيب كان يعني في الأصل: المعبد المتنقل حيث كان يجري إيداع رموز العبادة، ووسائلها [18]. وبحسب الميل الشائع لدى البدو فقد انتهى هذا التركيب إلى أن يكون رمز العبادة ووسائلها وموضوعها.

لقد كان هذا التطور الديني للفظ على علاقة مع تطوره المادي والوظيفي. ذلك لأن بسبت، لدى البدو، كان ينطبق على كل أنواع الخباء، من أصغرها إلى أكبرها، أيًا كانت الطريقة التي صنع بها. وبحسب ابن الكلبي [19] «يوجد عند العرب ستة أنواع للبيت: الخباء المستدير (القبة) المصنوع من الجلد الأحمر، والخباء الكبير (المظلة) وهو مصنوع من الشعر على شكل قبة سرير، والخباء المصنوع من الصوف أو الوبر (الخباء) والخباء المصنوع من نسيج مخطط من الشعر (البحاد) والخص المصنوع من الأغصان، والكوخ المصنوع من الأحجار [20]، و(الوقاء) المصنوع من الشَّعْر [21] وهو أصغرها جميعًا».

حين نمعن النظر في مجموع هذه الأشكال من الخباء، فإن (بيت)، كما يبدو، يدل على غيو خاص على خباء منصوب. وأما أبعاده، فهي ما بين الخباء (الخباء الصغير) والمظلمة (الخباء الكبير). ومع ذلك فإن المظلة تأخذ اسم (البيت) حين تكون كبيرة جدًا وميزينة جيدًا [22]. أما درجة الكبر والصغر في الخباء والبيت فترتبط بعدد الأعمدة التي تدعمهما، وهذا يعني: من عمودين إلى ثلاثة أعمدة للخباء ومن ستة إلى تسعة للبيت [23]. ولكسن الخباء، كما يبدو، كانت له الغلبة في الاستخدام الدنيوي [24]، إلى حد أن القبة، التي يفترض أنها حيمة كبيرة مستديرة، حرى عدها جزءًا ملحقًا بالخباء [25].

إن < بيت > ، المعروف في الأكادية بوصفه 'خيمة' البدو [126] ، لم يكن مجهولاً تمامًا كما يبدو هذا المعنى لدى العبرانيين [127] . ولكن اللفظ الذي استعمله هؤلاء العبرانيون للخياء ، في استخدامه المقيدس والدنيوي ، هو < أوهل المتطابق مع < آلو > في الأكادية ، والأوغاريتية ، ومع (أهل) في العربية والعربية الجنوبية . ولكن < آلو > مدينة ، والذي هو نتاج لحضارة مستقرة ، ليس له معنى حباء ، والأمر ذاته في العربية ما يستعلق ب(آل) التي تعني (أفراد العائلة ، الحلفاء) ، حيث أبدلت الهاء همزة فصارت أأل > وتوالت هميزتان فأبدلت الثانية ألفًا فصارت (آل) على غرار الأكادية [128] . وما يتعلق ب < أهيل > ، التي يكمن معناها الأساس في واقع السكن معًا ، في مكان واحد ، بسبب علاقة قرابة أو عصبية أو تحالف [129] .

في المقابل، فإن <أوهل> العبرية تعني: حيمة البدو والرعاة (التكوين13: 5، 10: 18، 38: 12 . . إلخ) وتعيني الخيمة بوصفها معبدًا (الخروج 33: 7، سفر العدد 11: 24) وبوصفها مسكن الرب (المزامير 1015، 75: 5 . . إلخ) حينًا لوحدها، وحينًا مسبوقة بحمشكن>، أي: مترل [30].

لقد رأينا أن بيت العربية متطابقة مع بيت العبرية، باعتبارها معبدًا مشادًا. والمقصود هـنا: معرفة ضمن أي نطاق يمكن ل(بيت) لدى البدو العرب أن تتطابق مع <أوهل> لدى البدو العبرانيين.

من بين مختلف الأسماء العربية المعطاة للخباء التي ذكرناها سابقًا فإن (بيت) وحدها يمكنها أن تستطابق، ولو في نطاق ضيق جدًا، مع <أوهل>. والواقع أنه ما من شيء يشبت أن القبة، وأقل أيضًا، الأشكال الأخرى للخباء، كان لها وظيفة دينية. وإذا كان علينا أن نصدق التقليد الذي يخبرنا أن العرب القدماء لم يكونوا يصنعون لأنفسهم الأحبية المستكل احترامًا للكعبة [31]، فإن الخباء المستدير سيكون مستثنى من الاستخدام السنعائري. من المحتمل أن هذه الخيمة المستديرة غدت شيئًا فشيئًا، ومع نسيان هذا التقليد، وانتشار الخباء المربع، علامة على السلطة القبلية، وعلى منصب السيد والزعيم العسكري، وأخيرًا على البيوتات الارستقراطية الوارثة للأمجاد العربية [32].

إن التــشابه القــائم بين عبارتي (رب البيت) و(رب القبة)، مثلما بينه لامانس [33]، عائــد، في الــبداية، إلى أن (البيت) كان تسمية عامة لكافة أشكال الخباء، ومن ثم إلى الإلحاق المتدرج للوظائف "الكهنوتية" والكهانية بوظائف الزعيم. غير أنه على المستوى الــديني، فــإن بيت، بالمعنى الدقيق، كان حليقًا في البداية أن يتطابق مع الكعبة، الخباء القديم الذي حرى تثبيته، ببنائه من الحجر، كي يبقى إلى الأبد الامتياز الوحيد لمكة [34].

[3/4/1] الظلة

كان لابد أن يكون شكل البيت على شكل مظلة أو 'مقصورة'، ولكنها بسيطة مثلما بين ذلك الجذر العبري والأكادي، حش ل L > (ell Indical langle) حظ ل L > (ell Indical langle) مشتملاً على فكرة الظل والوقاية، من أشعة الشمس [35]. وكان ينبغي أن يتم نصبها في وسط المحيم على شكل وقاء، يسهل نقله، ويتوافق مع تحركات القبيلة في فترات الحرب أو الغزو. ولدى الانتقال، أو في وقت الحرب كان هذا المعبد، الذي يضم مقدسات القبيلة، يأخذ تسميات عديدة.

4/4/1] المركب

من المفترض أن المركب [361] يعني، لدى البدو، نوعًا من الهودج على شكل مقصورة متوضعة على غلامة على متوضعة على مقدمة القبيلة في أثناء المسير، أو في مقدمة جيش المحاربين، ويحتوي في داخله على الأوثان السهلة الحمل، تحت حراسة كاهن، وعلى قرع طبله المرافق للرقصات المقدسة التي تقوم بما الفتيات اليافعات اللواتي عينتهن القبيلة لخدمة البيت [371]. هذا، على الأقل، كل ما رشح عن أبحاث لامانس حول (عبادة الأوثان، والطوافات الدينية لدى العرب قبل الإسلام (381)، ولكن المعجميات العربية تجهل هذا الاستخدام للمركب، ولا يمكننا، إلا بفضل العبرية والأكادية، أن نعطي له معنى دينيًا.

والواقع أن الكلمة الأكادية، <ناركبتو> التي تعني: العربة، بوجه عام، جرى استخدامها لتعني عربة الآلهة [^{139]}. وبحسب التعبير <بيت-نار-كا-بيت> الذي يعني: الجزء الأعلى من العربة [^{140]}، يجري الظن باحتجاب لفظ (بيت) أمام لفظ مركب، وهو ما سيعطى من جديد لهذا اللفظ أهميته الدينية الأولية.

إن <رَكَبَ>، و<مَركبا> [41] تعبيران مستعملان بالعبرية للدلالة على (عربة الإله) التي وردت في (إشعيا 16: 15) وحبقوق (3: 8) على ألها (عربة الحرب). أما لدى عرب الأردن فإن المركبة هي نوع من تفريعات متصلة لها شكل قارب، توضع فوق ظهر البعير، ويدور حولها القتال وقت الحرب «في كل عام يضحي الشيخ ببعير من بُعُره من أجل المركب، حيث ينبغي لكل جزء من أجزائه أن يتلطخ بدم الذبيحة». وينطق الشيخ بالكلمات التالية: يا الله. هو ذا البعير من أجل المركب، لعل أبو الظهور ينظر إليه بعين الرضى [42].

يقص علينا أحد الرحالة القدماء [43]: حينما ينطلق سلطان مراكش، على رأس فرق عسكره السسود، في حملة من حملاته المهمة، يأخذ معه «صحيح البخاري»، محمولاً في موكب استعراضي، ووسط مظاهر الإجلال، على غرار تابوت العهد القديم فيما مضى، ويكون للكتاب المحفوظ داخل علبة ثمينة، حيمته الخاصة التي تنصب دومًا إلى جانب خيمة السلطان [44].

5/4/1] المُحمِل

إن المُحمِل، أو المِحمَل، الذي هو نوع من محفّة مؤلفة من شقين على ظهر البعير، على هذا الجانب وعلى الجانب الأخراطة]، لم يكن له أيضًا على ما يبدو معنى ديني. ويدل هذا

اللفظ على الموكب المكلف بحمل ستار الحرير الذي أرسله حاكم مصر إلى مكة، وفيه المحمل الذي يحتوي على ذلك الستار. ولكن هذا الاستخدام لم يكن شائعًا، بالتأكيد، في جزيرة العرب $^{[16]}$. والمعنى الوحيد لجذر < م ل> الذي يمكنه إعطاء هذا الاسم وظيفةً دينية هو: حمل، هاجم $^{[47]}$. وبواسطة المعنى الأول والثاني يمكن أن يتبدى المحمل بوصفه معبدًا متنقلاً يسبق المقاتلين، وهو ما كان يُلحقه ب<بيت> و<مركب>.

6/4/1 الإفود

يضيف هـ ج ماي في دراسته المعنونة «الإيفود والأريال› [48] إلى هذه الألفاظ لفظ: عُطفه ^[49]. ولا يبدو لنا هذا اللفظ، كما هو مقروء وكما هو مفهوم، مثبتًا في المؤلفات المعجمية. ومن الممكن أن يكون المقصود مصدر عطف الذي يعني، مثل حمل، «حَمَلَ، هَاجَمَ» [50].

ثمّة شكّ يساورنا في الأهمية الشعائرية لهذه الألفاظ داخل لغة البدو، في وسط جزيرة العسرب قبل الإسلامية، كما وصلت إلينا. ففي المرحلة التي نزعم معرفتها فإن لفظة (بيت)، وحدها، تعني المعبد المتنقل، مع الوثن الذي يحتويه هذا المعبد. إن فقر هذه اللغة بالألفائرية واضح أيما وضوح، ودراسة ماي التي أتينا على ذكرها تتبح لنا أن نقدر أوجه القصور فيها.

والواقع، أننا نلاحظ لدى البدو العرب غياب ثلاثة ألفاظ شعائرية تقوم عليها دراسة مساي، هسي: <أوهل >[51]، و<أرييل>، و<إيفود> التي ترد بوصفها أحرازًا واقية ووسائل يمكن نقلها لاستخدامها في العبادة والكهانة لدى العبرانيين البدو، ومع الاختلافات التي تفرق بينها على صعيد الشكل وتفاصيل الوظائف الخاصة بما.

من تلك الدراسة الملخصة لماي آنفة الذكر [52]، ينتج أن الخباء قد تحدر من الوسط السبدوي، في حين أن التابوت أو الصندوق ينتمي إلى الجماعات الحضرية المستقرة. وإذا من كان معنى حأوهل، وحمسكن> وحسوكة> واضحًا، فإن معنى حأريال> وحتيرافيم> وحإيفود> أقل وضوحًا بكثير، في المقابل.

يبدو لفظ إيفود، على التوالي، بوصفه بديلاً للتابوت^[53]، وللجعبة المعلقة بالحزام، والسيّ تحستوي على السهام المقدسة^[54]، وذلك بسبب اقترانه ب<أوريم> وحرد ألوهيم وتيرافيم ^[55]، ثم للحلة الكهنوتية التيّ يرتديها الذين كانوا يقومون بالخدمة أمام تابوت العهد^[56].

من المؤكد أن <إيفود> منذ ذلك الوقت كان يفيد كوسيلة للعبادة أحادية التكافؤ، في البداية، ومتعددة التكافؤ فيما بعد، وسيكون المقصود بذلك نسيج نفيس أكثر فأكثر، ومـزين أكثر فأكثر بالحيوط الذهبية [57]، وكان في الأصل يستخدم لتغطية الوثن المنقول والوسائل المـساعدة في العبادة وعلى الأخص سهام الاقتراع. وبعد أن غدا مقدسًا، بسبب ملامسته الدائمة المقدس، لم يتأخر في أن يعطي اسمه الوثن الذي كان يغطيه [58]، ولاسـيما أن إله البدو كان دائمًا من دون اسم، أو أن اسمه، لفرط ما كان مقدسًا، لم يكن يلفظ على الشفاه البشرية. ومع فقد البداوة الأرض شيئًا فشيئًا أمام التحضر، اتخذت تقاليد الأجداد أشكالاً جديدة كي تتمكن من الصمود إزاء التقدم. وهكذا فإن لفظ <الإفود> قد تطابق مع التابوت الذي كان يغطيه. ومن ثم مع الحلة الكهنوتية، بـسبب مجاورته التابوت، ولكن مع احتفاظه دائمًا بأثر ما من التقليد القديم الذي يربطه بالبقايا الأخرى للبداوة، أي ب<الأوريم> و<التوميم> وب<التيرافيم> التيرافيم> التيرافيم> التيرافيم> التيرافيم التيرافيم الذي يربطه هي أيضًا لصدمات التطور التحضري.

إذا ما تبدى لفظا المحمل والعُطفة، ضمن هذه الشروط، من ضمن الألفاظ الشعائرية للسبداوة، فسيكون من الممكن النظر إليهما بالارتباط مع الإفود لأن المحمل هو الحزام أو العلاقة السيق يعلّسق كما السيف^[59]، والعُطفة ترتبط بالعُطاف والمعطف، (أي: الرداء والسيف والحزام) [60].

إذا كان من المقبول كذلك أن الإفود مشتق من جذر حو ف د> الذي يعني أساسًا: كان على رأس، كان بارزًا [61]، فما من شيء يمنع أن نرى فيه البيت في حالته الأولية، ومن ثم سائر الأشكال التي اتخذها البيت فيما بعد. وهو ما يمكننا من أن نرسم لله خطًا بيانيًا عبر الانتقال من الخباء -الوقاء الصغير، إلى التابوت المودع داخل (خباء الاحسيم النفيس الذي يغطي التابوت، إلى الحلة الكهنوتية وإلى وسائل العبادة الأخرى ذات العلاقة المباشرة بالتابوت مثل التيرافيم والأوريم والتوميم [62].

وهكـــذا فـــإن البعير لدى البدو القدماء، سواء أكانوا من نسل إسماعيل أو إسحق، والـــذي كـــان يـــسير في مقدمة القافلة في فترة الانتجاع أو في فترة الغزو، كان يحمل مقدسات القبيلة، كما أنه أضفى عليها صفته: الوافد [63].

ولكن إذا كنان أصل الكلمة هذا يكشف عن الموقع الرفيع للوقاء الحافظ في مخيم الإقامة، مثلما في مقدمة القافلة فإنه لا يكشف عن أي شيء بصدد موضوع المادة التي كنان قد صنع منها. ونحن نظن بوجود علامات تشير إلى ذلك ضمن لفظ قديم قدم إيفود، والذي سيشهد في رأينا تطورًا مشاهًا لذلك التطور الذي سلكه لفظ إيفود. تطورًا

كان ينبغي بالتوافق معه أن يغدو هذا اللفظ مشابكًا لإيفود، في حقبة كانت فيها آثار البداوة تتجمع كي تواصل البقاء، وهذا اللفظ الذي نود الحديث عنه هو حيرافيم>[64].

7/4/1 التيرافيم

يفترض أن يكون جذر هذا الاسم هو حت ر ف>. وهذا الجذر لم يكن معروفًا في الآشورية والآرامية، واللغة العربية وحدها هي التي تمتلكه. ولكن هذا الجذر بالمعنى الذي يمكن أن يأخذه المشتق حط ر ف>[65] موجود في سائر هذه اللغات.

إذا كان تيرافيم ساميًا، فلا يمكن أن يكون جذره سوى حت رف. ولن تكون إزالة التفخيم عن جذره الأول سوى ظاهرة ذات علاقة باللهجة $^{[66]}$. ضمن هذا المنظور، فإن هذا اللفظ الشعائري المتحدر من البداوة يكشف عن غنى في معانيه. والواقع أنه من خال معناه الأساس: (ورقة، أوراق، شجر أغصان) الذي نادرًا ما أثبتته التوراة $^{[67]}$ ، خرج معنى يتصف بالتلميح والتورية، غلب في الاستعمال، ألا وهو (يكون مأكولاً) من الحيوانات المفترسة $^{[68]}$.

يمكن تفسير هذا الانتقال من المعنى الأول إلى المعنى الثاني بالطريقة التالية: في حقبة قديمة حدًا، كان على البدو أن يغطوا، أو أن يحيطوا أو ثاهم بأغصان الطرفاء؛ والطرفاء اسم جمع اسم الواحدة منه طرفاءة، وهي تدل على أربعة أنواع من الأشجار، منها الأثل (أي الطرفاء الشرقية) ونوع شجر له شوك [69] أوراقه ضامرة وجذوعه لينة، وليس فيه عقد مثل الطرفاء [70]. من الجائز كما يبدو أن نرى في هذا الاستخدام، الشكل الأولي للخرباء المقدس، لاسيما أن انتقال الاسم من الخباء المصنوع من الأغصان إلى الخباء المصنوع من الجلد الأحمر، من دون ستار على مدخله، على غرار نموذجه المصنوع من الأغصان، مثبت بالعربية في لفظة طِراف [71]؛ والطراف اسم جمع يدل على المفرد، على غرار التيرافيم.

غير أن هذا الاستخدام بالذات لابد أنه كان قد حدث، إما مسبقًا، أو بالتزامن مع دفرن الأمروات [72]. فقد كان الموتى يدفنون في ظل شجيرات الصحاري، على امتداد الطريق الذي ترسمه آثار القوافل، أو على مقربة من المراعي التي سرعان ما تجف وتزول والتي كانت العودة الموسمية للقبائل إليها مؤكدة بلا ريب. وكانوا يكومون الأحجار [73] فوق هذه المدافن، لحمايتها من أنياب الوحوش الكاسرة. ولكي يؤمنوا لها ديمومة أطول من الرطوبة الليلية، كانوا يغطونها بالأغصان والأوراق التي كان العابرون يجددونها حين

كان الفصل يسمح بذلك. وكلما كانت مراكز التجمع هذه تتشكل، وكلما كان البدو يعروون إليها على إيقاع الفصول، كان المزيد من المقابر ينشأ في كل جهة. واستمرت علاة دفن الموتى في ظل الشجيرات الصحراوية، لمن كانوا مجهولي الهوية، أو للعصاة الخسارجين على القانون، أو للخونة. غير أن ذكرى أولئك الذين التهمتهم الوحوش الكاسرة، جرى تخليدها، على نحو خاص، عبر أكوام من الحجارة مغطاة بالأغصان على أمل أن تستقر أرواحهم الهائمة والمعذبة على الأرض.

على هذا النحو فإن تيرافيم كانت تعني تلك المدافن الرمزية التي كانت المعتقدات الشعبية تلصق بها مزية تفاؤلية. ومثلما استمرت هذه المزية تلصق بقبور الأولياء والنساك الصالحين، فقد كان المسافر يقف أمامها مستعرضًا المخاطر التي كانت تتهدده، موجهًا أفكاره صوب الآلهة التي يتوسل منها الحماية، راجيًا أن تنبهه إلى ما ينبغي عليه أن يتحاشاه، أو إلى ما ينبغي أن يفعله. وضمن هذا المناخ النفسي، فإن وحي الإله هو وحده الله يكن أن يهدئ روحه القلقة. كانت الجذوع الجافة والحصى، التي اكتسست طابعًا مقدسًا بسبب ملامستها القبر، هي الوسائل لتلقي ذلك الوحي. وهكذا في أن ها نسبطام وطرق الحصى، اللذين هما الشكلان الأكثر بدائية في قراءة الغيب، يتسيحان لنا أن نستشف طرائق استخدام التيرافيم، بوصفه (مانح الوحي) مثلما حرى يتسيحان لنا أن نستشف طرائق استخدام التيرافيم، بوصفه (مانح الوحي) مثلما حرى أنسه كان يحتفظ دومًا بوظيفته وثنًا للوحي أو وسيلةً له، حيث (الراء) العربية لم تحتفظ بذكراه الذي اشتق منه اسم (عضاه)، وهو اسم جنس شجر ذي أهداب، قد أعطي، يهمهنا، والذي اشتق منه اسم (عضاه)، وهو اسم جنس شجر ذي أهداب، قد أعطي، يهمهنا، والذي اشتق منه اسم (عضاه)، وهو اسم جنس شجر ذي أهداب، قد أعطي، في لهجة قريش اسم (عضه) = كهانة، شعوذة، و(عاضه) = عرّاف، مشعوذ [75].

8/4/1] أريال

هـــل ســيكون مـــن الممكن، بالطريقة ذاتها، أن نثبت الأصل البدوي لأريال، تلك الوســيلة الشعائرية العبرية؟ إن الجذر الذي يفترض أنه اشتق منه هو ح إ ر ل>، إلا إذا كان يعني اسمًا مركبًا من الجذر: ح آل - وري - و>، ومن الاسم الإلهي حي ل>، وهو رأي أحذ به سائر المستشرقين [76].

ينطلق الأصل الأول لهذه الكلمة من <ارالي> السومرية (<اراللو> في الأكادية). وتدل على 'العالم الأدبى بحسَّدًا بوصفه جبلاً، حشاد ا-را-ال-لي>[77]. وبعد توحيد المعبد الإسرءيلي، اختفت أريالات القبائل بالتدريج، لصالح أريال هيكل سليمان الذي غدا رمز رب الجيوش، إلى حد أنه تماهى، ضمن أسلوب (إشعيا) الرمزي، مع مدينة أورشليم ذاتها، والتي حرق فيها الآشوريون الراية.

إن (أريالات موآب) الذي صرعه أحد مقاتلي داود الشجعان [82]، يمكن أن تكون بالفعل أوثان أو رايات القبائل المؤابية، ونحن نقرأ في الترجمة السبعينية «ابنا أريال مؤاب» ما دام المعنى البدئي لهذا اللفظ، الذي نادرًا ما استخدم في التوراة، كان منذ أمد بعيد غير معسروف [83]، وهسو ما يؤكده (حزقيال 43: 15-16) حيث يغدو الأريال اسم الطبقة السرابعة والأخسيرة للهيكل، التي تشكل مربعًا منتظمًا تحمل في زواياها الأربع الأبواق الأربعة التي يلطخها الكاهن بدم الأضاحي. وهذه التسمية، كما يبدو لنا، تنطوي على بقسية من أثر قديم. فحينما غدا التابوت غير قابل للعزل عن هيكل أورشليم فإن الأريال الذي كان يغطيه في ساحة المعركة، والذي كان يستخدم رايةً، خرج في الوقت ذاته من الاستعمال. غير أنه بسبب الحرص على الاحتفاظ بألفاظ الماضي الشعائرية، وتكييفها، فيان اسمه الذي يعتبر مشتقًا من <ا - وري> بمعنى: أورى النار [84]، أعطي إلى موقد الهسيكل. وعلى هذا النحو، سيكون، على نحو لاشعوري، متماهيًا مع ما كان يغطيه في

الــبداية، أعني: الحجر المقدس الذي كان البدو يلطخونه بدم الأضاحي والذي جعل منه أنصاف البدو، وغيرهم من الحضر مذبحًا كانت تقدم فوقه الأضاحي [85].

وهكذا، فإن الإفود، والتيرافيم، والأريال، لم تكن سوى تنويعات ل حبيت المستعمل لدى البدو الساميين. ومع مسيرة التحضر ستغدو هذه الأسماء أسماء للمعابد المحلية، ومن ثم شعارات رمزية للقبائل أو لتجمعات القبائل التي استخدمتها كأحراز واقية. غير أن التوحيد الموسوي، ومن ثم سياسة توحيد القبائل التي تحققت على يد الملكية في إسرءيل، أفضيا إلى طمسها التدريجي ودمجها ضمن شعائر العبادة التوحيدية [186].

[9/4/1] تكامل آثار البداوة العبرية والعربية

من هذا التفحص للمعطيات الخاصة بالوسائل المادية للعبادة نتوصل إلى أنه من المهم النظــر خلال طور البداوة، من المفيد النظر إلى آثار البداوة العبرية وآثار البداوة العربية بوصفهما تكملان بعضهما بعضًا الهجمّا. والنصوص التوراتية لم تكن تدوِّن من تلك الآثار سـوى الممارسات والمعتقدات الراسخة بقوة داخل العقلية الشعبية، والتي جرى تعديلها بالــتدريج، فيما بعد، تبعًا لمقتضيات الديانة التوحيدية الموسوية. أما ما يتعلق بالروايات الــشفوية للــبداوة العربية والتي جرى تثبيتها كتابة بعد مرور أكثر من ألف عام على النصوص التوراتية، فقد فقدت كثير من معانيها الدينية بتأثير التوحيد الإسلامي الذي وجد نفسه أمام وثنية أشد ضعفًا بكثير، وبالتالي أقل عدوانية ومقاومة من تلك التي كان التوحــيد الموســوي قــد وجد نفسه إزاءها. ومع ذلك، وبفضل ذلك الميل للعودة إلى الأصمول الذي يشعر به كل شعب إبان الفترات الأكثر ازدهارًا من تاريخه، فإن عرب القرون الثلاثة الأولى للهجرة، ومن خلال ردهم على الشعوبية، أكبُّوا على نبش ماضيهم الوثني وعلى تدوين أصداء ذلك الماضي التي ترددت على ألسنة أناس الصحراء لكى يبنوا عظمستهم الحاضسرة علسي ماض غني بالرفعة والمجد. وعليه، فمن حلال تلك المرويات الأسطورية غالبًا، استُخدمت مواد قديمة العهد ليس من اليسير إثبات صحتها دائمًا، في إعادة بناء الماضي ذلك لأن الراوي، مثله مثل الملفق، يبذل ما في وسعه كي يجد لحكايته إطارًا أصيلاً، يفترض أن تدور الحكاية داخله. وإذا كان من الممكن أحيانًا أن تكون التصورات والآراء المذكورة في هذه المواد محرّفة، عمدًا أو سهوًا، أو مغلوطة، أو على الأقــل، مثيرة للاشتباه، فإن دراسة الألفاظ المستخدمة للتعبير عنها، الألفاظ التي تشكل النتائج الأكثر ملموسية لحرص الراوي على إعادة خلق المناخ التاريخي والديني والنفسي

لحكايسته، تقدم فرصًا حدية للوصول إلى الحقيقة التاريخية. ومن الممكن أن يضاف إلى هدف الفرص فرص أخرى يوافرها البحث المعجمي النزيه نسبيًا، الذي كرس العديد من أجيال البحاثة العرب أنفسهم، ولكن المفتقرين إلى أي انفتاح على اللغات السامية، بحمية وعلسى نحسو حصري. إن الثراء الهائل لمعاجمنا، ومع انحصارها في ميدان اللغة العربية، يكسشف عسن اتساع وعمق الأبحاث اللغوية التي قام بها المعجميون العرب، في القرون الأولى للإسلام، على صعيد البداوة التي كانت شمسها تميل إلى الغروب.

10/4/1] الوحي

علاوة على الخباء المقدس الذي كانت حراسته واستخدامه الديني في عهدة الكاهن، فيان هيأ فسينًا فشيئًا، من امتيازه ذاك من قبل الهيمنة المتنامية للسلطة القبلية والعسكرية، كان يمتلك وسيلة للعبادة، نظامًا آخر، تمكن بفضله مسن أن يجعل مشاعر التوق الدينية لأفراد قبيلته، وأحيانًا لقبائل أخرى سبقته شهرته إليهم، تدور في فلكه. و لم تكن هذه الوسيلة سوى الوحي الذي كان الكاهن هو المالك الوحيد له، باستثناء زعيم العشيرة، هذه المرة، وزعيم القبيلة اللذين كانا يقاسمانه سلطته، ويستنفدان امتيازاته في ظروف مختلفة تمامًا.

إن الوحي العربي، مثله مثل الكريسمولوجيا اليونانية [88] (النبوءة) نتاج لإلهام داخلي تحرضه إشارات خارجية تصلح للتعبير عنه. وكان لإشارات اللغة، في كل زمن، الغلبة في التعسير عن الوحي. فقد كان الموحى إليه يعطي عبر اللغة الواضحة معاني رمزية يصعب على عامة الناس إدراكها، حيث يجعل من الضروري اللجوء إلى تفسير لمضمون الوحي يعسر فهمه وإدراك معناه، نسبي دائمًا، وفرضي دائمًا.

وباعتبار الوحي جوابًا إلهيًا على سؤال إنساني، فهو يفترض وجود مكان مقدس وعبادة وكهنوت [89]. إن كل الإشارات المجمعة حول الساميين تظهر أن استلهام الوحي، في البدء على الأقبل، كان مرتبطًا بالمعابد، سواء أكانت ثابتة أم متنقلة، وبالحجارة المقدسة، أو بأماكن ذبح الأضاحي، سواء أكانت في مواقع عالية أو على الطرقات، أو في بعض المواضع المفضلة، وبالينابيع، والأشجار المقدسة، وبالقديسين، سواء أكانوا كهنة أم أنبياء أم عرافين، من كل التخصصات، وبأزمنة مقدسة مثل أعياد الآلهة، وتأبين الأموات، ومواسم الحج. ولكن حجر الزاوية في كل هذا المركب الوحيي كان الإله الموحي الذي كانت صفاته تفرض غالبًا طبيعة أجهزة ووسائل ومناهج

11/4/1] وحي رسمي ووحي حر

غير أن هذه العناصر الأداتية أفضت إلى تعديل الطابع البدائي للوحي، بإخضاعه إلى تنظيم منهجي يترع عنه ميزته الأساس، ألا وهو الاستلهام الحر والتلقائي. وقد كان ذلك محتمًا، في اليوم الذي غدا فيه استلهام الوحي وظيفة وراثية. ومنذئذ، صار الوحي الرسمي يميل إلى أن يفقد طابعه الانخطافي، في حين ظل الوحي الحر يحتفظ بهذا الطابع، بتوهج أقل أو أكثسر حدة، بحسب البيئات والحقب الزمنية. وصار التنظيم الدولتي والملكي للمحتمعات، يسمح أقل فأقل أن تُسمع الآلهة صوتها خارج حرم البانثيون (بيت الأرباب) الموضوع في خدمة السلطة المركزية، أو من خلال أفواه أحرى غير أفواه الموظفين المرتبطين بالمعابد وبالقصر [90].

إن الكهانسة، التي هي في الأساس ملكة نابعة من استعداد داخلي فطري ومن جبلة متصلة بالتجربة الانخطافية، بل اتصال مباشر بالإله، كان لابد لها أن تنحو منحى جديدًا بفعل التأثير الحاسم للحضارات المستقرة. وقد تطورت وتنوعت الكهانة إلى صناعات عديدة، غدا فيها الوحي وليد المصادفات والقابليات الصدفوية لأعضاء هيئات كهنوتية وكهانسية. غسير أنه من أجل تغطية هذا النقص في الاستعداد الفطري جرى استخدام محرضات، من كل صنف ولون، بغية الدخول في حالة الوجد والانخطاف [91]. ولم يكن صوت الكهان الأحرار يلقى آذانًا صاغية، إلا في حالة الحرب أو الخطر القومي، أو بناءً علسى الطلسب الصريح من العاهل، حين يصبح فريسة للقلق، فتلتمس السلطة وحيهم عيسنذاك. ولكسن الشعب ذاته لم يكن يتوقف عن وضع ثقته فيهم، وكان هذا بالذات العامل الرئيس في استمرار الكهانة الحرة في الممالك الكبرى.

وحارج المجتمعات المحكمة البنيان، فإن الكهانة، التي كانت لاتزال غير منفصلة عن الكهنوت، بسوحه الستحديد، لم تعرف الازدهار والتنوع الكبير للصناعات الكهانية المكتسسبة بفسضل تراكم التجارب الجماعية، وبفضل تدوينها وبفضل الاستمرارية التي كانت مؤاتية لها. ولهذا فإن قوة الوحي كانت تابعة من جهة إلى قوة مصدره، أي الإله الموحي، ومن جهة أخرى إلى درجة استعداد الموحى إليه. والمثال الأكثر إقناعًا والأشد توكيدًا في هذا الصدد هو النبوة الإسرءيلية التي كان منبعها الإيمان بإله واحد، قاهر لكل الألهات تسيطر قبله على أرض كنعان، والتي كان الناطقون باسمها من كبار المتلقين للوحي، الذين كسفوا شمس أسلافهم فوق هذه الأرض ذاتها.

12/4/1] التعبير الشكلي

لم تكن ملكة الكاهن مختلفة كثيرًا عن ملكة الشاعر. ولهذا فإن الشعر والوحي كانا مترابطين بعمق منذ البداية. ففي اليونان كانت نبوءات العرافين الأحرار والعرافات منظومة شعرًا بكاملها، كما كان وحي نبيات دلفي كذلك، لزمن طويل [92]. وفي جزيرة العرب كانت اللغة الموزونة الموقعة هي الشكل الذي لا غنى عنه للكهانة النبوئية، في حين ألها لم تكن، في أي مكان آخر، أكثر من زينة تجميلية. أما الأوحية الآشورية التي جرى سبكها على نحو محكم على يد موظفين يجيبون مولاهم، بلغة واضحة، فلم تكن، كما يبدو، تحرص على السجع والإيقاع، مع أن لها أسلوبها الخاص [93]. وعلى الغرار كذاته تمامًا كانت الأقوال التي وجهها يهوه إلى البطاركة [94] وإلى موسى [96]، وأحيانًا إلى الأنبياء الشفوي وإلى التضاد في الصور [97].

غـــير أن أبولون تكلم أيضًا بلغة النثر. كان ثمة إذن، منذ البداية، إلى جانب الوحي المــنظوم شــعريًا وحي نثري ذلك لأن الموحى إليه لم يكن يفترض فيه، دائمًا أن يمتلك الفــصاحة العفــوية والنبرة المستساغة. ومنذ البدء أيضًا كان هناك أسلوب وسط بين الوحــي المنظوم شعرًا والوحي النثري، ألا وهو الأسلوب النثري الموقع، وهو الأسلوب الوحيد الذي مارسه الكاهن العربي.

[13/4/1] السجع

يعني السجع، في معاجمنا: التعبير الشكلي للوحي، وقد شاء البعض أن يرى فيه تقليدًا للمشجو المتكرر والمتقطع والرتيب للحمامة [^{98]}، وللترغلة، أو للحنين الطويل والرتيب للمناقة ^[99]. من المؤكد أن هذه اللفظة تعني في التقليد المأثور، على نحو خاص، ما يتلقاه الكهان من الوحي ^[100]، مصوغاً في جمل قصيرة مقفاة، بإيقاع موزون ^[101]، وبألفاظ قليلة الاستعمال متقعرة وغريبة ومنطوية على سحر خفى.

والحال، أن السجع، بمعناه الأقدم عهدًا كان يعني حالة الوجد والانخطاف، مثلما يظهر في الأكادية: شيغو (الجذر حش غ ع>) وفي العبرية حش غ ع>. وفي العسربية حش ج ع>. وفي الحالفة الراهنة للنصوص، فإن هذا الجذر في الواقع يعني في الأكاديفة: الهيجان، الغضب الشديد، وعلى الأخص لدى الحديث عن كلب. ولكنه في العسبرية يفسيد في الدلالة على حالة اللاوعي والجنون [103]، وكان يلصق بوجه خاص،

بوصــفه نعــتًا جارحًا بالأنبياء الحقيقيين من أعدائهم [104]. كذلك فإن <ش ج ع> العــربية المعبرة، عادة عن فكرة الشجاعة والجرأة، لاتزال تحافظ في بعض تكويناتها على المعنى القديم ل (المجنون، المعتوه، المختل التوازن)[105].

وهكذا فإن (سجع) كانت تعني، في الأصل: دخول الكاهن في رعدة، ثم صارت تعني: الوحي الصادر عن هذه الحالة، ثم: الشكل الأسلوبي لهذا الوجي. وواقع أن السجع كان يمارس في الأعلم الأغلب من قبل الكهان [106]، وأنه كان مستخدمًا في الصيغ السسحرية وصيغ اللعنات والتوسلات والطلاسم. وأنه كان من المفترض أن يفهمه الجن والحيوانات [107]، فذلك يشير إلى أن استعماله يرقى إلى عهد طاعن في القدم. كذلك فإن أصله السسومري ليس مستبعدًا مادام أن حشوجيتو>، وهو اسم مؤنث، مأخوذ من أحسيجو>، والسذي اقتبسه الأكاديون من السومريين، يعني: عبد المعبد الذي كان يخدمه.

14/4/1] الرجز

بحسب رأي غولدتسير، يشكل السجع ماقبل تاريخ البحر الشعري العربي، ذلك لأن الرجز السدي هو البحر الأقدم في العروض العربي، لم يكن بالقياس إلى السجع سوى «إيقاع سجعي منظوم» [109]. يعارض الكونت لاندبيرغ هذا الرأي، ويؤكد أن «الرجز والسسجع قديمان كليهما، إذ أننا نجدهما يسيران في صعيد واحد منذ فجر التاريخ العسربي. كما أن كليهما مختصان بالشعب العربي، سواء في القديم أو في الزمن الراهن. . كذلك فإن هنالك قبائل تميزت بسجعها . .»[110].

إن البحث في دلالة لفظ رجز، يشهد كما يبدو على صوابية رأي الكونت لندبيرغ ذلك أن الجذر <ر ج ز> في الواقع، غير المعروف في الأكادية، ولكن المؤكد الوجود في لغات السساميين المقسيمين غربًا [111]، يعني، مثله مثل بديله <ر ج س>[112]: الاضطراب، والقلق، والغضب، والانفعال العنيف الناتج عن التأثيرات الخارجية، مثل المديسر السصادر عن الظواهر الجوية، كالريح والرعد والزلزال، وكالنخير الصادر عن الخواتات الضخمة [113].

على هذا النحو سيعني الرجز، في آن معًا، غضب الإله، وحالة الرعدة في الكاهن الذي هــو ناقـــل لهذا الغضب بواسطة الوحي. ومن هنا، يكون من الجائز استنتاج أن الوحي-الرجز كان أساسًا هو وحي الحرب. فقد كان الكاهن على رأس الجيش يستمد من حالة

الانخطـــاف العناصـــر الموزونة للأقوال التي يفترض أنها أقوال الرب، واصفًا المصير المنتظر للعدو، من جهة، وللجبناء من جنده الذين كانوا على وشك التقهقر من جهة أخرى[114].

إن انتماء الرجز إلى العبادة الوثنية، وتعبيره عن الغضب الإلهي، الذي كانت الكوارث هـــى النـــتائج المنطقية والمحتومة له داخل الفكر القديم، قد أثبته القرآن من خلال استعماله للمــشتقين (رجز) و(رجس) اللذين يشيران إلى الجراح الأليمة التي حلت بمصر: (ولما وقع عليهم الرجز قالوا يا موسى ادع لنا ربك بما عهد عندك لئن كشفت عنا الرجز لنؤمنن. . الآيـــة) (7: 134) وإلى صواعق الله التي دمرت قرية لوط: (إنا مترلون على أهل هذا القرية رجــزًا من السماء . . الآية) (34/29) وإلى عقاب الظالمين والفاسقين (فأنزلنا على الذين ظلموا رجزًا من السماء بما كانوا يفسقون ﴾ (59/2) (62/7، 5/34، 11/45) ويشيران أيضًا إلى رجز السشيطان، وسواس الشيطان (. . ويذهب عنكم رجز الشيطان . .) (11/8) بوصــفه (غــضبًا إلهــيًا). فالرجز يعني هنا، كما يبدو، بأن الله يتخلى عن البشر لآلهتهم القديمــة[115]، الشياطين، الذين كانوا يرهقونهم بالفقر والمصائب. من هنا فإن الرجز يغدو مرادفًا للرجس وعبادة الأوثان. كما يميَّز الرجز مظاهر عدة كعبادة الأوثان وشرب الخمر والأنـــصاب المقدسة والتكهن بالأزلام^[116] (إنما الخمر والميسر والأنصاب والأزلام رحس من عمل الشيطان فاجتنبوه) [117] (5/ 90). وكذلك شرب الدم وأكل لحم الحيوانات الميتة، ولحـــم الخترير ولحم الأضاحي المقدمة للأصنام [118] (إلا أن يكون ميتة أو دمًا مسفوحًا أو لحم حترير فإنه رجس أو فسقًا أهل لغير الله . . الآية ﴿(145/6). والمشركون أنفسهم لقبوا بالـرجس ﴿. . فأعرضوا عنهم إنهم رجس . . الآية ﴾ (95/9). كما أن استهزاءهم بكلام الوحي يقوى الوثنية في نفوسهم ﴿وأما الذين في قلوهم مرض فزادهم رجسًا إلى رجسهم.. الآيـــة﴾ (125/9). وقـــد طلب الرسول من زوجاته، بسبب المكانة الرفيعة التي يتمتعن بما بالقياس إلى النساء الأخريات بأن يتخلصن كليًا وعلى نحو كامل من سطوة الوثنية، حتى لا تعود أسرة النبي إلى إظهار أية علاقة بالشرك، وتكون في طهارة مثلي، ﴿ولا تبرُّحن تبرج الجاهلية الأولى . . ليذهب عنكم الرجس أهل البيت ويطهركم تطهيرا) [119] (33/33).

يسوحد القرآن بقوة بين عبادة الأصنام والنجاسة حيث إن المشركين هم على السواء رجس (95/9) أو نجس [120] ((إنما المشركون نجس . . الآية) (28/9). كذلك فإن لفظة نجسس تنتمي أيضًا إلى المفردات الشعائرية للوثنية السامية. والواقع أن <ن ج س> التي يعادلها في الأكادية <نجاسو>، وفي العبرية <نيجيش> تعبر عن علاقات الإنسان بالإله، وهي علاقات مادية ومباشرة تتكون من الدحول إلى المعبد والدنو أو ملامسة الرموز الإلهية، واستعمال وسائل العبادة، وممارسة البغاء المقدس [121].

من هذا الاتصال المباشر بالمقدس نشأت التعاويذ والحجب (أنحاس)، ونشأت كذلك السصفة السيّ ألصقت بالكاهن أو العراف أو المشعوذ الذين يوزعون هذه التعاويذ أي: المنجّس، والتي هي أحيانًا مرادفة للكاهن، وأحيانًا مرادفة للمعوّد [122].

مسن الممكن إذن الاستنتاج بأن سَجَع ورَجز كانا يعنيان الفكرة ذاتها تقريبًا، أعني: حالة الوجد والانخطاف والوحي الذي ينتج عنها، والتعبير الشكلي عن هذا الوحي [123]. غير أن الرجز اكتسب شيئًا فشيئًا معني أكثر خصوصية، هو وحي الحرب. ومن هنا فقد افترق أكثر فأكثر عن وظيفة الكاهن لكي يقترب مزيدًا من الاقتراب من وظيفة الشاعر، واللستان كانتا موحدتين في البدء في شخص واحد [124]. غير ألهما تمايزتا تدريجيًا، مادام منبعا إلهامهما متباينين. بهذا المعنى سيكون من الممكن القول إن الرجز كان أصل الشعر الدنسيوي، في حين ظل السجع نمط تعبير العراف الذي كان على الدوام أيضًا شخصًا مخافظاً مسئله مسئل الكاهن الديني الذي تماهى معه في الغالب، ولاسيما في المجتمعات الأضعف بنيانًا، وبوجه خاص في الجماعات البدوية.

15/4/1] هل السجع والرجز خصوصيتان للشعب العربي؟

حول هذه النقطة، بدا الكونت لندبيرغ أكثر قربًا من الحقيقة من غولدتسيهر. ولكنه هسنا ذهسب بعيدًا حدًا كما يبدو لنا حين أكد أن السجع والرجز (خاصان بالشعب العسربي). والحال أننا مهما أوغلنا بعيدًا في تاريخ الحضارات المعروفة لنا، لا يمكن إلا أن نلاحظ هيمنة الوزن والإيقاع في اللغة الكهانية، وعلى الأخص في اللغة الوحيية. وما يخص السشعوب الهندو -أوربية فإن هذه الواقعة مثبتة من خلال الشكل المنظوم شعريًا للوحى اليوناني، وقد أكدها آ بواسييه بخصوص الإتروسكيين والحثيين.

تبدو بيانات العرافين الإتروسكيين، يقول لنا بواسييه، خاضعة لأشكال عروضية، على غرار بعض الكارمينات الإيطالية [125]. ولدى الحثيين، فإن التكهنات الطيرية كانت كما يبدو نثرًا موزونًا. إن أجوبة العرافين الحثيين، إن لم يكن ذلك سرابًا ووهمًا، يضيف بواسييه، كان لها إيقاع النصوص الشعرية المغناة (الكانتيلين)، ترجيعات رتيبة، موزونة على إيقاع خفق أجنحة الطيور الكبيرة التي كانت تغيب في الأفق [126].

وفيما يخص الحضارات السامية، فمع امتلاكنا أدب ثري قديم، لا يمكننا، بالنظر إلى محستوياته وخصوصياته الأسلوبية، أن لا نصفه ب(الشعري). ونحن ما نزال نجهل سائر العروض القديم وطرائقه.

ولكن من المرجح أن (العروض) الذي كان معروفًا في حقبة قديمة للغاية في الفضاء السامي، لم يكن في الأصل سوى ظاهرة إيقاعية. والحال فقد صار مثبتًا، وعلى الأخص، على يد حيركو [127] بأن هذه الظاهرة كانت مرتبطة ارتباطًا وثيقًا بالمصطلح الكهاني في تجلياته القديمة الأشد تأكيدًا.

إن الوحي شعرًا، والوحي نثرًا، قد تقاسما كلاهما كتب العهد القديم الأقدم عهدًا. فحين نقررًا بإمعان اللعنة التي صبها نوح على كنعان (التكوين 9:/25) والبركة التي مستحها إسحق ليعقوب (التكوين 27: 28) ونبوءته من أجل عيسو (التكوين 27: 39) والتي جاءت كلها على شكل وحي، نلاحظ فيها نوعًا من التماس الوزن والإيقاع، ما يقربها مين السبحع العربي [128]، والملاحظة ذاتها يمكن أن تنطبق على نبوءة يعقوب (الستكوين 49: 1-17) وعلى نحو خاص، على وحي (بلعام بن بيئور العراف الذي كان يمارس البيتوراه) أي: التكهن عن طريق مراقبة الثيران الذبيحة، والذي يقع موطنه عرص بني عمو= أرض بني عمو، على ضفة النهر (سفر العدد 22-24).

من دون الرغبة في التلبث عند الأوحية التي سنسوقها الآن على سبيل المثال، لنلق النفوء على على على التوازي الوزي والدلالي، في آن معًا، حيث يهيمن الأول بينهما: (العدد 23: 17-10): (آرام) و (جبل الشرق) (يعقوب) و (إسرعيل) (اللعن) و (الغضب) (ذروة الصخور) و (قمة التلال) (الرؤية) و (التأمل) (يسكن وحده) و (لا يُحسب بين الأمم) . . إلخ.

إن حواص السجع موجودة أيضًا في أناشيد موسى (51: 32) مثلما في البركة النبوية (التثنية 33) مع أننا هنا إزاء شعر يبدو تعبيره أكثر تطورًا، ومع أناشيد دبورة (القضاة 5) وأناشيد حنة (صاموئيل الثاني 1-10) فإن هذا اللون الشعري يشكل مرحلة بين السجع البدائيي والأسلوب المنقح والمزخرف للمزامير، وللوحي النبوي لإشعيا ولإرميا ولأنبياء إسرءيل الآخرين [130].

16/4/1] قدم عهد السجع

من مجموع هذه الملاحظات عن التعبير الشكلي للوحي السامي، تبرز خلاصة ليست مغالية بالتأكيد، تقوم على قدم السجع العربي، وعلى انتمائه إلى الوحي الانخطافي لدى أقدم طبقات الشعب السامى.

وإذا كانت الأوحية المسجوعة التي نسبها التقليد الإسلامي إلى كهان أو إلى كاهنات ماقبل الإسلام، مثلما يرى ر بلاشير عبارة عن: تلفيقات أكثر أو أقل نجاحًا [[13]، فإن

هذا لا يلغي استخلاصنا السابق لأن الملفقين قلدوا بالطبع نموذجًا انتقل عبر تقليد كهاني متواصل، من حيل إلى حيل. والواقع أننا إذا كنا نرفض القبول بوجود مثل هذا التقليد، فلن نتمكن من فهم اتمام مشركي الرسول، حين قارنوا انخطافاته وحيه ونثره الموزون بانخطافات ووحى ونثر الكهان والسحرة والشعراء في جزيرة العرب القديمة [132].

على هذا، فإن مضمون الوحي لا يهمنا، ولكن ما يستوقفنا، على نحو خاص، هو تعبيره الشكلي، ومصطلحه الخاص، وغموضه المنشود، وظروفه المحدِّدة، وطبيعة الكهان المتلقين للوحى وأحوالهم، ومصادر وحيهم.

سيكون من العبث وضع قائمة لكل الأوحية العربية الموزعة في ثنايا الكتابات السيرية والتفسيرية والتاريخية والأدبية^[133]. ونحن سنأخذ، فقط، بعضًا منها ترقى إلى أزمنة قديمة في الستاريخ العربي، وتبرز السمات التي يمكن أن تسعفنا في العثور على الملامح الرئيسة للنموذج البدئي.

17/4/1] موضوعات الوحى عند العرب

أحصى فلهاوزن بإيجاز موضوعات الوحى العربية [134]، مبرزًا التفاصيل التالية: «تعوّد الكهـــان على أن يحتجبوا لحظة الكشف، ومن هنا جاء اسم (ذو الخمار) الذي أعطي للعديد من أصحاب الرؤى والكشف [135] . . وهم يستخدمون الشكل الشعري للـسجع: جمـل قصيرة ومتوازية، كل أربع إلى ست منها تقريبًا، موحدة القافية، ولها ديمـــومة زمنية^[136] . . ولهذه الجمل [في الوحي القرآني] طريقة تتمثل في أن تُظهر هي ذاتما[137]، استغرابها وحيرتما 'ما أدراك' إزاء رؤاها وكلماتما الغريبة . . ﴿وما أدراك ما الحاقة) (69: 3) (وما أدراك ما سقر) (74: 27). وهي تبدأ عن عمد بصيغ القسم [138]. فتُقــسم بالشمس (والشمس وضحاها) وبالقمر، (والقمر إذا تلاها) (2/91) (32/74) (18/84) وبالنجوم (1/53) (1/86) وبالمساء^[139] والعصر . . والشفق^[140] . .، وبالغيوم (2/51) وبالسرياح (1/51) (1/77) وبالجسبال [141] والطور . .(2/95) وبالأنحار (3/51) وبالنسبات والستين والسزيتون (1/52) وبالحيوانات (1/100)، وخارج الوحي القرآبي بالعقعــق (؟) والحمامة (؟). والذئب والضفدع [142]. أما نلدكه، فلم يحص منها سوى المواقع[143] وعلامات الطرق[144]، والحيوانات(؟)، والطيور(؟ُ) والنهار في الوحى القرآني (2/92) (1/92) واللَّـيل في الوحــى القرآني (33/74) (17/84) (4/91) (2/92) (3/91) والسنور والظلمة[145](؟) والشمس والقمر والنجوم والسماء في الوحي القرآني (7/51) (6/91) (12/88) (146) (1/85) (1/86) (1/85)

18/4/1] الصلات مع السور القرآنية القديمة

اصطنع هذان المؤلفان (فلهاوزن ونلدكه) نموذجًا للوحي العربي وفقًا لأقدم السور القررآنية، وكانا شديدي الاقتناع بأن محمدًا استخدم أسلوب الكهان الموحى إليهم في جزيرة العرب، والذي تغوص جذوره في التقليد السامي الأشد قدمًا. غير أنه من بين آيات القسم القرآنية، كان بعضها مميزًا بالتصورات النبوئية وبالتصورات حول نشأة الكرويات في التوحيد الإسلامي، مثل الآيات: (1/37، 1/52، 1/36، 1/36).

وكان هناك من ثم في القرآن، تكييف للوحي، وفقًا لمتطلبات المفاهيم الجديدة التي كان خليقًا أن يعبر عنها هذا الوحي. تكييف كان لا مناص منه، لاسيما أن النبي كان عازمًا على التحرر من كافة الأشكال الوثنية المثيرة للشبهة لكي يبرز أصالة رسالته وتعاليها.

ومسن هنا، ومع أن رؤية النبي للكون المخلوق والتي قدم البينة عليها بأهمة كبيرة، قد عسبرت بالأشكال الأسلوبية للكهانة العربية، فإن روح تلك الأشكال ومصطلحاتها التي كان لابد لهامن أن تخضع لتعديلات جوهرية، لا تتيح لنا أن نتبين النموذج البدئي لتلك الأشكال، والذي كان خليقًا بالطبع أن يكون أكثر بساطة بكثير من الناحية الشكلية، وأشد فقرًا من الناحية التصورية، أي: بتلك الطريقة التي كان البدوي ينظر فيها نظرة محملة وسريعة إلى الإله الموحى، ويشكل فكرة هزيلة عنه.

19/4/1] نماذج من الوحي

يــبدو أن أقــدم وحــي عربي احتفظ به المأثور العربي هو الوحي الذي كان في أصل الإصـــلاح الـــذي أدخـــل على عبادة الأصنام في وسط جزيرة العرب. فقد تلقى المصلح الخزاعي عمرو بن لحي (أواسط القرن الثالث) بواسطة رائيه، واسمه أبو ثمامة، الوحي التالي [147]:

1/19/4/1] و حي عمر و بن لحي

(عجّــل بالمـــسير والظعن من تهامة بالسعد والسلامة، قال، (أي: عمرو)، حير ولا إقامة، قال، أي الوحي، ائت ضف حدة تجد فيها أصنامًا معدة، فأوردها تمامة ولا تماب العاباك. ثم ادع العرب إلى عبادتما تجاب).

إن هـــذا الوحي الذي كانت أجزاؤه الثلاثة منسقة في ثلاثة أوزان، يماثل في اعتداله وإيجــازه ووضوح ألفاظه أقدم أمثلة الوحي السامية التي نعرفها [149]. وسواء أكان أسلوبه تاريخيًا أم لا، فإن هذا الأسلوب المتحرر من كل تصنع، ومن كل لبس، يشهد على قدم عهــده. فهو يرقى، في رأينا، إلى أول مجموعة من أمثلة الوحي القديمة التي بقي لنا منها القليل من الشواهد [150].

أما المجموعة الثانية، والمؤكدة على نحو أفضل، فكانت مرتبطة بأحداث لا يمكن أن تكسون تاريخيستها موضع شك: والمقصود هنا، من جهة، الهيار سد مأرب [151] الذي صورت الأسطورة أن النبوءة القديمة حوله، كانت هي السبب في اندفاع القبائل القديمة للخسروج من جنوب غربي الجزيرة إلى وسطها وشمالها. ومن جهة أخرى، الحروب بين القبائل العربية والفرس.

2/19/4/1] وحى طريفة الكاهنة

إن الوحى الأكثر شهرة من هذه المحموعة هو الذي نسب إلى طريفة الكاهنة، والذي نقلته إلى زعيم قبيلتها، عمران بن عمير، من قبيلة كهلان بن سبأ، وكان هو أيضًا كاهنًا، حول الهيار سد مأرب الوشيك [152]. قالت له طريفة: والنور والظلماء، والأرض والسماء، إن الشجر لتالف، وسيعود الماء لما كان في الدهر السالف[153]. قال عمرو: من حبّ رك بهذا؟. قالت: أخبرني المناجذ، بسنين شدائد، يقطع فيها الولد الوالد [154]. قال عمرو: وما ترين ذلك؟. قالت: هي داهية ركيمة، ومصائب عظيمة، لأمور حسيمة. قال عمرو: ما هذا يا طريفة؟. قالت: هو خطب جليل، وحزن طويل، وخلف قليل [155]. قال عمرو: وما علامة ذلك؟. قالت: تذهب إلى السد، فإذا رأيت جردًا يُكثر في السد الحفر [156]، ويقلب برجليه من الجبل الصخر، فاعلم أن النقر عفر، وأنه وقع الأمر. قال: ومــا هــذا الأمر الذي يقع؟. قالت: وعد من الله نزل، وباطل بطل، ونكال بنا نزل. فانطلــق عمرو إلى السد فإذا الجرذ يقلب برحليه صحرةً ما يقلبها خمسون رجلاً. فرجع إلى طريفة فأخبرها الخبر. فقالت له طريفة: إن من علامة ما ذكرت أن تجلس في مجلسك بسين الجنتين، ثم تأمر بزجاجة فتوضع بين يديك، فإنها ستمتلئ من تراب البطحاء، من سهلة الوادي ورمله. فأمر عمرو بزجاجة، فوُضعت بين يديه، فلم يمكث إلا قليلاً حتى امـــتلأت من تراب البطحاء[157]، فذهب عمرو إلى طريفة، فأخبرها بذلك، وقال: متى ترين هلاك السد؟. قالت: فيما بينك وبينه السبع سنين [158]. أيًا كان الرأي الذي نتخذه عن أصالة هذا الوحي وعن صدق هذه الحكاية التي أنشأت علاقة السبب بالنتيجة، بين حراب سد مأرب والهجرة نحو الشمال التي قامت بما القبائل اليمنية؛ يظل من الثابت أن الشكل الأسلوبي لهذا الوحي، ومحتواه الدلالي، يتطابق فعلاً مع شكل ومحتوى الوحي السامي.

فه و إضافة إلى وزنه وإيقاعه، يشتمل، من جهة، على وصف للحدث القادم، ومن جه أخرى، على العلامة التي تشهد بالصدق على أقوال الموحى إليها [159]. إن تطور الحكاية بحسذا النحو لا يمكن أن يكون مقتبسًا من القرآن، لأنه غير معروف فيه، ومن جهة أخرى، فإن الموحى إليها وعبر الحوار، تعرض الوحي معطية له ثلاثة أشكال تذهب من الأكثر غموضًا إلى الأشد وضوحًا [160].

3/19/4/1] وحي آخر لطريفة

هـذه الطريقة ذاتما، يمكن تطبيقها على وحي آخر لطريفة [161]. ففيما كانت طريفة تستقدم قبيلتها، خزاعة، المتجهة شطر مكة لإقصاء الجرهميين عنها، قالت لهم لما قاربوا مكه: وحق ما أقول، وما علّمني ما أقول إلا الحكيم [162] المحكَّم [163]، ربّ جميع الأمم مسن عسرب وعجم. فقالوا لها: ما شأنك يا طريفة؟. قالت: خذوا البعير الشدقم [164]، فخضبوه بالدم، تكن لكم أرض جرهم، حيران بيته المحرم.

من الواضح أن توحيد الرب في هذا الوحي يتنافى مع وثنية حزاعة. غير أن وجود كاهنة على رأس القبيلة المتجهة نحو الحجاز يظل قريبًا من الحقيقة، وأن تبلغهم بوحي في تلك المناسبة فليس فيه البتة ما يثير الاستغراب. غير أن هذا الوحي لابد أن يكون قد تعرض لتعديل الذين دونوه. وحتى لو كان هذا الوحي مختلقًا بالكامل، فإنه يكشف عن حالة ذهنية مألوفة لدى العرب القدامي يكون من التعسف نكرانحا.

4/19/4/1 وحي كاهنة بني إياد

لم تتصرف كاهنة بني إياد، إبان حربهم مع الفرس، على نحو مختلف عن طريفة ذلك أله أله ألم المن المناء وحي تلقته ينطوي على إشارة، زفت النصر لأبناء قبيلتها، وهي تسجع له من خلال منكم غلامًا سلمًا، أو يأخذوا ذاك شيخًا همًا، تخضّبوا نحورهم دمًا، وترووا منها سيوفًا ضُمًا. وما أن قتل الفرس غلامًا واستولوا على الإبل التي كان يرعاها حتى تكبدوا هزيمة مرة على يد بني إياد، في حاتمة النهار [165].

5/19/4/1] وحي كاهن بني أسد

أعلن كاهن بني أسد، عوف بن ربيعة بن عامر، عشية مقتل حجر ملك كندة، ووالد الشاعر امرؤ القيس^[166]، عن وحي تلقاه: مَن الملك الأصهب^[167]، العَلاَّب غير المُغلَّب، في الإبـــل كأنها الربرب^[168]، لا يعلق رأسه الصخب، هذا دمه ينثعب، وهذا غدًا أول من يُسلب. قالوا: من هو يا ربنا؟. قال: لولا أن تجيش نفس حاشية، لأخبرتكم أنه حُجر ضاحية [169].

ومع أن صور هذا الوحي أقل غنى، وتعبيره أدبى شاعرية، فهو يندرج ضمن السياق الوحيي السسامي. ونحن نجد فيه منهج التفكير ذاته، وبنية الفكر ذاتها التي وجدناها في بعض أمثلة الوحي الأقدم عهدًا لإشعيا التي تصف قوة العدو والمصير المفجع الذي كان ينتظره.

ففي الوحي الذي تلقاه إشعيا بشأن الآشوريين (17: 12-14) مثلاً، يصف النبي في المسصراع الأول من أحد الألواح، دمدمة الأمم اليائسة تجاه الغزاة: مثل قش الآكام أمام هسبوب السرياح، وفي المصراع الثاني يعلن، عبر لعبة تضاد، نهاية الكابوس: عند المساء، هوذا الذهول، وقبل الصباح، لم يبق منهم أحد، ذلكم هو نصيب الذين ينهبوننا، مصير أولئك الذين يعروننا.

إن الحوار، المتواتر في أسلوب الوحي العربي، يجد مثاله في هذا الوحي الجميل لإشعيا (12: 11-12) ضد أدوم: يصيحون بي من السعير: أيها الحارس، أين وصل الليل الآن، أيها الحارس، أين وصل الليل الآن؟. فيحيب الحارس: النهار يأتي والليل أيضًا، إذا رغبتم أن تسألوني فاسألوني، عودوا مرة أخرى[170].

ثمـــة إشارة كاشفة، تتعلق بمؤلفي السيرة النبوية. فقد كانوا يوردون في مؤلفاتهم، من دون قـــيود، أســـاليب الوحي، ليس فقط في الجزء الذي خصصوه للوحي الذي سبق القـــرآن^[171]، بـــل وأيضًا في قصص الحروب التي نشبت بين الجماعة الإسلامية الفتية والمشركين العرب.

في هذه الحالة الأخيرة فإن وجود مثل هذا الوحي لم يكن مستحيلاً، لاسيما أنه كان منسوبًا إلى كهان مسشركين، وأنه ينسجم تمامًا مع المناخ النفسي الذي خلقته تلك الحروب التي تختلف كثيرًا عن تلك التي كانت تدور سابقًا. فلا شيء يثير الدهشة في أن تكون غيطلة [172] كاهنة بني سهم قد نطقت بكلام أوحاه صاحبها الجني إليها، بألفاظ غامضة لم يفهمها القرشيون، حول المعركتين الداميتين بدر وأحد [173]. ففي الليلة الأولى

قـــال لها: «أدر ما أدر ^[174]، يوم عقر ونحر»، وفي الليلة الثانية قال لها: «شَعوب (أي: المنية) ما شعوب، تُصرع فيها كعب^[175] الجنوب»^[176].

6/19/4/1] وحي كاهنة بني غنم

كـــذلك، فما من شيء يتناقض مع كون كاهنة بني غنم، أحد أفحاذ بني حدس، قد تـــنت رجالهـــا عـــبر وحي تلقته عن قتال جيش النبي الشديد البأس يوم غزوة مؤتة[177] «أنذركم قومًا خزرًا، ينظرون شزرًا، ويقودون الخيل بترًا[178]، ويهرقون دمًا عكرًا»[179].

يمكن لمضمون هذين المثالين من الوحي مثلما لأسلوهما أن يشهدا لصالح أصالتهما، وعلى الأخص حين نقارهما مع المجموعة الأولى من أمثلة الوحي الواردة في السيرة، والتي صدرت على لسان شخصيات تاريخية وأسطورية، حول المصائر المستقبلية للرسول، وأبحاد الهاشميين وانتصار الدين الجديد. إن التناغم الرفيع لأمثلة الوحي تلك والمفردات السنادرة الاستعمال التي تحفل بها، تمتلك إيقاعًا مثيرًا للبللة، يسوغ الرأي الذي كان لامانس من أشد المدافعين عنه، والذي يعد هذه المواد بوصفها مواد ملفقة ومختلقة من أجل «ملء فراغ ماقبل التاريخ الإسلامي» [180].

7/19/4/1 وحي شق وسطيح

ثمة، بسوجه خساص، حالة من أمثلة الوحي منسوبة إلى عرافين أسطوريين هما شق وسطيح، اللذان نطق كل منهما بوحي مشابه للآخر، لدى تفسيرهما لرؤيا، رآها ربيعة بن نصر، ملك اليمن، حول نبي ستدوم مملكته إلى آخر القرون [181].، ويستشف من ألفاظ هذا الوحي، مثلما من مفاهيمه، بأنه ذو استلهام إسلامي واضح. ولا يختلف الأمر كذلك، ما يخص الوحي المنسوب إلى شافع بن كليب الذي أبلغ تبع بالحدث ذاته [182]، مثلما ما يستعلق بنبوة ملك اليمن سيف بن ذي يزن، المزعومة [183]. ما من سبيل إلى المقارنة، سواء أمن الناحية الأسلوبية أو المفاهيمية، بين هذه المعارضات الإسلامية وبعض نماذج الوحي الوثني التي ذكرناها سابقًا، بوصفها الأكثر قربًا إلى النموذج البدئي للوحي العربي.

20/4/1] أنواع الوحي

تحدثنا حتى الآن عن الوحي المنطوق بلسان وسيط إنساني، يعاونه على نحو مضمر أو صريح روح من الأرواح. ولكن يحدث أن يُسمع الموحي صوته من دون وسيط، إما عبر صوت يتردد في الليل فقط، وذلك هو الوحي المسمى هاتفًا، وإما من خلال وثن، وتلك هسي الهمهمة، وإما عبر استحضار أرواح الأموات، الوحي الصادر عن روح الميت، أو على نحو أكثر تحديدًا عن طريق النظر إلى جماحم الموتى وعظامهم [184]، وإما، أخيرًا، عبر تأويل سلوك كائنات حية أو جامدة، وذلكم هو الاقتراع وتفسير الأحلام، وسائر الطرق المشاكمة.

أسبَّت الأدب التقليدي هذه الأشكال البديلة من الوحي جميعها، غير أن بعضها لم يستخدم إلا ذرائعًا للإعلان عن قدوم نبي الإسلام، وهو ما يجعلها مشبوهة على الفور. ومسع ذلك فإنها لم تكن من دون نفع، مادامت قد بيّنت، مع كل شيء، أن العرب قد عسرفوا هذا النوع من الأوحية الذي لا يمكن أن يكون ابتكارًا خالصًا وبسيطًا من أدب الوعظ الأخلاقي والنوادري.

ولما كسنا قد ذكرنا هذه الوقائع فيما سبق [185]، فلنكتف الآن بوضعها، باختصار ضمن السياق الكهاني السامي في الإطار الذي تنتمي إليه.

1/20/4/1 الهاتف

وبناءً على ذلك، فإن حمطيف> العبرية [188] هي المعادل ل حمينايي>، أو على الأقل تكملتها، إذ إن هذين الفعلين يصفان تأثيرات الانخطاف التي يكون الوحي ثمرة لها. وفي الحالة الراهنة للنصوص فإن الفعل الأول من هذين الفعلين يعني «صرخ عاليًا، أوصل كلامه إلى مكان بعيد»، وأما الثاني فيعني: تنبّأ [189]. غير أن من الممكن حدًا أن يكون هـذان الفعلان في الأصل معبرين عن طورين مختلفين من أطوار الانخطاف: الدخول في السيطرة، وحاله الانسحاب وتلاشي السيطرة التي كان يشهدها الموحى إليه حينئذ. وسستتجلى هذه الحالة بوجه خاص، من خلال سيلان اللعاب، وتركه يسيل قطرة قطرة مسئلما يقتضي المعنى الأساسي ل حنطف > [190]. وهذه الحالة يمكن أن تنتج من تعاطي مسئلما يقتضي المعنى النباتات المخدرة، والتي تخلق حالة الذهول = [191] مثلما يحملنا على الاعتقاد استعمال هذا الفعل، من جهة بمعنى "قطر"، لدى الحديث عن الخمر الجديد (عاموس 9: 13 يوئيل 4: 18)، ومن جهة أخرى بمعنى حالة الذهول لدى الأنبياء الكذبة

(مــيخا 2: 6، 11). فمــن أجل أن يخفي هذا الناطق بالوحي عن عين من جاء يستثيره مشهد ذهوله المطلق العنان بتأثير المخدر، وليوحي بذلك نوعًا من الثقة، فهو يستطيع أن يقــصي نفسه ويهتف من بعيد بوحيه، وهو ما يتفق مع تعريف الهاتف بالعربية «تسمع صوتًا ولا ترى أحدًا» [192].

وهكـــذا، فـــإن الوحي اللاشخصي للهاتف سيُنطق به في الأصل من خلال حالة ذهول مخفيّة أو من وراء حجاب. وبسبب أنه كان غير مرئي، فسوف يختلط بسرعة مع روح[193].

[2/20/4/1 الهمهمة

على غرار وحي الهاتف، فإن الهمهمة هي أيضًا صوت كاهن محتجب عن أنظار من يطلب مشورته. يشرح لنا الجاحظ بسخريته وخيبة أمله المعهودتين: «وفي بعض الرواية، أهمهمة، كانوا يسمعون في الجاهلية من أجواف الأوثان همهمة، وأن خالد بن الوليد حين همدم العزّى، رمته بالشرر حتى احترق عامة فخذه، حتى عاذه النبي [194]. وهذه فتنة لم يكسن الله تعالى ليمتحن بحا الأعراب وأشباه الأعراب من العوام، وما أشك أنه قد كان للمسدنة حميل وألطاف، لمكان التكسب، ولو سمعت أو رأيت ما أعد الهند من هذه المخاريق في بيوت عباداهم، لعلمت أن الله تعالى قد من على جملة الناس بالمتكلمين الذين قد نشؤوا فيهم.

وقد تعرف ما في عجائز النصارى وأغمارهم [195] من الافتتان بمصابيح كنيسة قمامة [196]، فأما علماؤهم وعقلاؤهم فليسوا بمتحاشين من الكذب الصرف والجراءة على البهتان السبحت. وقد تعودوا المكابرة حتى دربوا بما الدرب الذي لا يفطن له إلا ذو الفراسة الثابتة والمعرفة الثاقبة»[197].

هـذه الهمهمة التي يتحدث عنها الجاحظ [198] تطلق أصواتًا تحاكي أصوات العديد من الحيوانات والطيور والزواحف وسائر الصيحات البحاء والغائرة [199]، وهي تستخدم، من بين أصوات أخرى، زئير الأسد [200]، وصدى الريح حين قمز أعواد القصب [201]. ويتفق أن تنتمي الهمهمة إلى دائسرة الاسم السامي <ناهاما>[202]. وهو ما يظهر على نحو محسوس على الأخص في الاسمين العبري والسرياني المطابقين ل<ناهاما>[203]. ربما كان علينا هنا أيضًا أن نجعل لأحد مشتقات الجذر القديم <ن هـ م> والذي خرج منه أيضًا الجيش، الفزع [204]، أن نجعل له معاني المجري <هـ م >، يمعنى: الهياج، تضليل الجيش، الفزع [204]، أن نجعل له معاني تعبر عن التأثير الذي يحدثه، حسب الظروف، صوت الموحى إليه عبر الصنم، أو من داخل الصنم. ضمن هذه الشروط فإن صنم قبيلة مزينة (نُهُم)

إن ما يمنح قيمة وحيية مؤكدة لهذا الجذر <ن هم م> هو تماثله البدئي مع <نام>، حيث يسقط حرف الهاء من النطق، بتأثير اللهجة المحلية. وهكذا، فإن ما يسمى (نأمة الله) في اللغة العربية، هي صوت مبهم قابل لأن يكون صوت الإله، الذي يكون مزمجرًا مثل صوت الأسد، أو هامسًا مثل صوت القوس [206].

والحــــال فقـــد كــــان هذا الفعل <ن هـــ م> هو المستعمل في العهد القديم بمعنى: الوحي، سواء أكان وحي يهوه أو وحي النبي [207]. وحتى أقوال الشاعر الموحى إليه من الإله تندرج ضمن هذا اللفظ [208].

في هـذا السياق السامي، على الأرجح، يتوجب ربط هذا اللفظ الذي يعني الوحي، أي: الإلهـام، من (الجذر <لام>) بإبدال النون لامًا، لأن هذا اللفظ، من وجهة النظر السامية يوجد منفردًا تمامًا داخل باب المعجم المخصص ل<ل هـ م>[209].

وهكذا ينبغي أن تعني الهمهمة: صوت الإله الهامس أو المزمجر، بحسب الأحوال، في أذن الموحى إليه، وصوت هذا الأخير المقلد لصوت الأول^[210].

لقد أنسبأت الأوحية المهمهمة جميعها، مثل أوحية الهاتف، عن قدوم نبي الإسلام. وأكثرها شهرة هي الأوحية المنسوبة إلى الجَلْسَد^[211] وسُواع^[212]، وعَثَر^[213]. وثمة رموز لآلحة (أحجار وأشجار ومياه مقدسة) لم يحتفظ لنا المأثور الإسلامي بأي وحي منها من هذا النوع^[214].

في المقابل فإن هذا المأثور جعل حيوانات ذبيحة تتكلم أمام الأصنام مثل البقرة التي ذبحها سعيد بن عمر الهذلي أمام سواع[215]، أو العجل المذبوح أمام أحد الأصنام، واللذي يروى أن عمر بن الخطاب[216] سمع وحيًا صادرًا عنه، أو البعير الذي ضُحِّي به في بوانا[217].

[3/20/4/1] استحضار الأرواح

لا يبدو أن حزيرة العرب قبل الإسلامية قد عرفت الوحي باستحضار الأرواح، مثلما ظهر في المشهد الشهير في <عين-دور> (صاموئيل الأول 28: 7). لم يكن لدى العرب قط ما يماثل الألفاظ الأرواحية العبرية [218] سوى عبارة (أهل الأرض)، التي تُفسَّر، عادةً هسنذا المعنى [219]. ولأول وهلة، فإن هذا التفسير، الذي حرى تسويغه في الأكادية بلفظة <أرصاتو>، واللتين تعنيان، ضمن أمور أخرى، (العالم السفلي)، يفرض نفسه، كما يبدو، لاسيما أنه يعني في الفلكلور العربي وحتى أيامنا هذه، الجن المقيمين تحت الأرض [220]، كما هو شائع.

إن أقدم ذكر لهذه العبارة يرقى إلى ابن هشام [221]، ولكن السياق الذي وردت فيه لا يرجح مغزى الوحي الأرواحي الذي أعطي لها. والواقع أن الموضوع في نص لابن هشام يستعلق بدلسيلين اثنين قدمهما النبي محمد على صدق رسالته، الأول: أنه طرح أرضًا، مسرتين، رُكانة المطَّليي، الرجل الأشد قوة في قريش. والثاني، أنه أمر الشجرة أن تتقدم نحوه ثم تعود إلى مكالها. ولشدة دهشة ركانة مما أحس به ورآه، فقد عاد إلى قومه وقال لهم: يا أبناء عبد مناف، ساحروا بصاحبكم أهل الأرض، فوالله ما رأيت أسحر منه قط [222]، كما لو أنه يقول لهم: إن لديكم أعظم ساحر على سطح الأرض.

غير أنه من المكن إعطاء هذه العبارة معنى آخر، تمتلكه لفظة (أرض) في المعجم العربي، ألا وهو (النفضة، والرعدة والدوار) [223] و(مس شيطاني، أَرَض) (المأروض، من أصابه أَرَض) [224]. ضمن هذه الشروط فإن أهل الأرض يمكنها أن تعني: صنفًا من العرافين المصابين بالصرع. غير أنه ما من شيء يدل على أن هؤلاء المتلقين للوحي كانوا يمارسون الوحي الأرواحي.

على هذا النحو فإن العلاقة بين عبارة أهل الأرض ولفظة <أوب> بمعنى: العائد، أو: روح ميت استدعاها واستنطقها مستحضر أرواح $^{[225]}$ لا ترتكز، في رأينا، على أي دليل حدي. أما بخصوص اللفظة السريانية زكوري $^{[226]}$ ، التي هي في البيشيطو (الترجمة السسريانية للعهد القديم [البسيطة، المبسطة، زم]) تعني: أوب (سفر اللاويين 20: 27) فهي تنطبق على نحو خاص على محضري الجن <زو كري> وعلى السحرة (زوكوري). ومعنا، فمن الممكن أن تكون <زكوري> قد استخدمت بمعنى استدعاء الأرواح. والجهد العربي المطابق <ز ك < ليس له معنى مشابه، في حين أن <ذ ك < مطابق للحذر السرياني < دخر>، ومعناه: الابتهال إلى الله من خلال الصلاة > بالمقابل، في إن الكلمة الأكادية > وكارو> والعبرية > والعبرية > والعبرية > والعبرية > والعبرية > والعبرية مشتقات الجذر السرياني > وكارو > السحر.

وهكذا فقد وصلنا أخيرًا إلى صنف الأوحية المستلهمة عن طريق تفسير سلوك الكائنات الحية أو الجامدة. وبسبب التنوع الشديد لهذه الأوحية، والفائدة الأكثر أو الأقل التي يقدمها كل من هذه المطالعات للغيب المكوِّنة لهذا الصنف، فإن القسم الثاني من هذا العمل سيكون مخصصًا لها. ليس في نيتنا أن نقوم بجرد كامل لهذه المطالعات الكهانية المستعددة جدًا في فترات ازدهار الإمبراطوريات الكبرى، التي كان الكهنوت والكهانة ركائز ملكها، كما لدى الآشورو-بابليين، والحثيين، واليونان، والفرس. غير

وسانل العبادة والكهانة

أنسه بسسب فقر البنية الاجتماعية في جزيرة العرب والطابع البدائي لحضارتها، فهي لم تعسرف من بين هذه الكهانات سوى الأشد بدائية والأكثر تجريبية، و لم تلق بعض هذه الممارسات الكهانسية (العلمية) مثل قراءة خطوط الرمل، اهتمامًا واسعًا على الأرض الإسلامية إلا في العصور الوسطى وبفعل تأثيرات أجنبية مختلطة.



2] الطرائق العرافية في جزيرة العرب القديمةوتطور ها إبان الفترة الإسلامية الأولى

بتصور الوحي [1] كجواب إلهي على سؤال إنساني، يمكن إذن الحصول عليه إما عن طريق الحدس بواسطة أو بغير واسطة، وذلكم هو الوحي بحصر المعنى، وإما عن طريق الاستدلال بناءً على تأويل بعض الإشارات الاصطلاحية المتعارف عليها، أو الطارئة، وذلكم همو الوحي بالمعنى الأوسع. ولأن الآلهة قليلة الكلام، فإن الإنسان القلق من صيرورته الخاصة، جعلها تتكلم بطرائق عديدة يمكن تصنيفها لدى العرب ف أربع فئات:

- 1] طرائق الاقتراع (الاستقسام بالأزلام)
 - 2] طرائق تأويل الأحلام
 - 3] طرائق الفراسة
 - 4] الفالات (جمع فأل)

وقد خصصنا لكل من هذه المجموعات فصلاً يضم كل ما عرفته جزيرة العرب القديمة والفترة الإسلامية الأولى عن هذه الطرائق. وذلك في النطاق الذي احتفظت فيه مصادرنا بذكراها وأعادت بأمانة، إنتاج روحها وبنيتها.



1/2] الطرائق الاقتراعية

1/1/2 الموضوع

إن التكهن عن طريق الاقتراع [1]، مثلما يشير الاسم إلى ذلك، يضم الطرائق الكهانية كافة المبنية على سحب القرعة. أما الموضوعات المستخدمة لخلق الإشارات التي يحتمل أن تقدم مادة الجواب عن سؤال محدد، بالاستناد إلى اصطلاح قائم متعارف عليه، أو إلى تقليد حرى إقراره، أو إلى اعتقاد عام، فمن الممكن أن تكون إشارات من أصل إنساني أو حيواني أو مادي. وتمارس مفاهيم (غير المتوقع) و (غير المألوف) في هذه الإشارات دورًا رئيسًا، كما أن الصدفة المثارة، ولكن غير القابلة للسيطرة، تغلب عليها.

ينقسم الستكهن بالاقتراع، الممارس على نطاق كوني شامل، إلى طرائق بقدر ما هنالك من موضوعات تستخدم لتحقيقه. وقد عرفت العصور القديمة اليونانية- الرومانية العديد من هذه الطرائق، مثل الاقتراع برمي الكعاب، والاقتراع برمي النرد، والطرق بالحسمي أو الاقتراع بالحصى والحبوب، وفحص الأصابع، والاقتراع برمي الخواتم ذات الحجارة النفيسة، والاقتراع برمي حبات الفول السوداء أو البيضاء [2] . . إلح.

2/1/2 امتداد الاقتراع إلى الكهانة الحدسية

إن امـــتداد الطرائق الاقتراعية إلى الكهانة الحدسية، والذي حدث في حقبة موغلة في القــدم، قـــد نجــم عما يدعى باليونانية: جواب الوحي. والواقع أن (استلهام الوحي) باليونانــية (استشارة وحي، النطق بوحي، التنبؤ) كانت تعني في البدء: حزّز العيدان أو العظام). ويقال عن نبية دلفي إنها «كانت تستلهم أوحيتها على غرار سحب القرعة» [3].

كــذلك فــإن جــذر حق س م> لدى الساميين، الذي يعبر عن فكرة (التقسيم إلى حصص، القسمة) قد ولّد حقيسيم> العبرية أي: اللجوء إلى الوحي السهامي (حزقيال 12: 26)، أو ســهم الوحي (حزقيال 1: 27)، أو الكهانة على نحو عام (العدد 23: 23) وولّد، قسم، استقسام [4]، التي تعني بالعربية: الاقتراع عن طريق السهام، الذي نحى عنه الإســـلام، بوصــفه رمزًا للكهانة الوثنية. وولّد أيضًا، حقصمو> التي تعني بالسريانية الكهانة بمجموعها [5].

إن هذا التأكيد الذي سقناه هنا، يسوغ التقارب المتواتر بين (الوحي- الاقتراع)، مع أن الوحي ينتمي إلى الكهانة الحدسية، والاقتراع ينتمي إلى الكهانة الاستدلالية.

وقد تبدت لنا الممارسات الاقتراعية ضمن النصوص، وضمن استخدامها الشائع، على ألها ممارسات دنيوية أساسًا، فهل كانت كذلك في الأصل؟.

3/1/2] الطابع المقدس

بحسب و رسميث، فإن مجموع المعلومات المستمدة من العبرانيين والعرب والآراميين، تظهـر أن هـذه الطقـوس كان لها، في الأصل، طابع مقدس. وكانت مرتبطة بالمعابد وبمـذابح الأضاحي وبأعياد الآلهة، وأضاف سميث: «تبدو هذه الطبيعة مقتّعة لأن لدينا إثباتات على معظم المنهجيات فقط في شكل متحلل، لكن من الصعب إثبات أن تراكم الخصوصية كان عرضيًا»[6].

إن الإدانة القرآنية للاستقسام [7]، تؤكد الطابع الديني لهذا الطقس الذي كان يُمارس بالقرب من بعض الآلهة، مثل هبل وذي الخَلَصة. وثمة تأكيد، ليس أقل أهمية أعطي لهذا الطابع المقدس، عبر لجوء النبي ذاته إلى القرعة بغية اقتسام غنائم غزواته [8]. وإنه كان إذا أراد سفرًا أقرع بين نسائه، فأيتهن حرج سهمها، حرجت معه [9].

يتمسضمن هذا وجود فئتين من الممارسات الإقتراعية عند العرب، الأولى ذات طابع وحيي، وبالتالي مقدس، والأحرى ذات طابع عرضي، وبالتالي دنيوي. وفحص الألفاظ الدالة على الفئتين كلتيهما يؤكد ذلك.

4/1/2] الاستقسام بالأزلام والضرب بالقداح

ثمــة تمايــز، يبدو حليًا، في الواقع، بين التعبير القرآني "الاستقسام بالأزلام"، والتعبير الوارد من خارج القرآن (الضرب بالقداح)، وذلك لأن مؤلفي المعاجم يستعملون الأول

للاقتــراع بالسهام، مثلما كان ممارسًا داخل المعابد العربية[10]، ويستعملون الثاني لكل أنواع الاقتراع الأخرى[11].

ومع أن القدح والزلم، تعنيان، معجميًا، المعنى ذاته، أي: السهم قبل أن يراش وينصل [12]، فإن الجمع (أزلام) لا يستخدم إلا ليدل على الاقتراع بالسهام، في حين أن القداح تشير إلى مجموع السهام المهتزة، والتي ينظر إليها واحدًا واحدًا، سواء في الاقتراع بالسهام، أو في أنواع الاقتراع الأخرى كافة. وأقدُح وأقداح تدل على نحو أكثر خصوصية على سهام القمار المسمى بالميسر [13].

تحدث الحيق الآن عن (الاقتراع بالسهام) لأن قداح وأزلام، ومع أهما ليسا سوى سهام غير مكتملة الصنع، فإلهما يعدان أسلحة للنبل أو للرمي . . غير أنه على ضوء هذه التعريفات الي يقدمها مؤلفو المعاجم، من المناسب أن نرى في هذه السهام عيدانًا لا أكثر، وأن نتحدث بالأحرى عن الاقتراع عن طريق العصي أو العيدان. وكان ذلك يعني بالفعل عيدانًا تُهز داخل قراب [14]، أو داخل جعبة [15]، وليس سهامًا مطلقة من القوس. والحالتان الوحيدتان للاقتراع الحقيقي عن طريق السهام اللتان نعرفهما في الأدب العربي، تخص إحداهما الفرس [16]، والأحرى الحرانيين [17].

ولكي نتحاشى مع ذلك كل التباس بين (عود صغير) كما عليه الحالة هنا والمسمى في اليونانية (عود) و(عصا)، وعلى الأخص (عصى سحرية)، وقضيب، سيكون علينا التحدث عن الاقتراع بالعصي لأن هذه الكهانة التي تتم بمساعدة عصي أو قضبان، كان يمارسها العبرانيون، على ما يبدو، إذ قال عنها النبي يوشع «شعبي يستشير عوده، وعصاه حماكل> فينبئه بالمستقبل حياجيد>» [18].

ومن بين الطرائق الاقتراعية، كان العرب القدماء يعرفون، على نحو خاص، الاقتراع بالسهام، أو على نحو أكثر دقة، الاقتراع بالعصي، والاقتراع بطرق الحصى، أو بالحصى والحبوب، إضافة إلى بعض ألعاب المقامرة، مثل لعبة الميسر ولعبة الكعاب. إن علم القرعة والتكهن بالحروف (الحفر، علم الحروف) وحساب الجُمَّل والزائرجة (آلة لقراءة الفأل) والسيّ هي طرائق كهانية تقوم جميعها على المصادفة، هي صناعات إسلامية مقتبسة من الشعوب التي أخضعها الإسلام. ولأن هذه العلوم كانت غير معروفة في الجاهلية وخلال القسرون الأولى للهجرة، فإنحا تخرج عن إطار موضوعنا، وتستحق، وحدها، أن تكون موضوعاً لعمل جاد، بسبب غنى مادتما، والعدد الكبير للدراسات التي خصصت لها.

ونحن سنكتفي هنا بأن نصوغ بمحتواها بإيجاز، محيلين القارئ إلى المصادر الرئيسة، وعند الاقتضاء، إلى الدراسات الني كانت هذه العلوم موضوعًا لها.

5/1/2] الاقتراع بالسهام

إن الاقتسراع بالسهام لدى العرب، الذي لا يمكن نكران طابعه المقدس التاليدية، بوصفه ممارسة شائعة في حياة البدوي، مثلما في حياة الحضري. فقد كسان مسن الممكن إنهاء أي نزاع بفضل وحي السهام المقدسة. وكان من المفترض أن تكسون هذه السهام جزءًا من المتاع الشعائري الذي كان كهان القبيلة البدوية وسدنة المعابد المعابد اللهام، فلا بد أنه كان يعتوي على السهام، فلا بد أنه كان ملازمًا للوثن، معلقًا بحمالة إلى الصنم، أو أنه يشكل جزءًا من الثوب الكهنوتي، على طريقة الأوريم والتوميم لدى العبرانيين الرحل، واللذين كانا مند مجين بالإفود في مراحل تطوره كافة [21].

إن آلية الاقتراع بالسهام هي ذا هما لكل الطرائق الاقتراعية. وحسب وصف معتدل ل (ج ففريه)، فهي: «تتكون من الاعتماد على الصدفة الظاهرة في الكشف عن إرادة الإله أو فكرر في غير أن جواب الإله يمكن أن يُحصل عليه بطريقتين اثنتين. في المقام الأول، يطرح السؤال بطريقة مبسطة، ويجيب الإله بنعم أو لا. ومن خلال إسقاط متعاقب يتم الوصول مثلاً إلى تعيين أحد الجناة ضمن حشد من الناس. على هذا النحو، اكتشف شاؤول أن ابنه جوناثان قد انتهك المحرمات (صموئيل الثاني 14: 37-39). غير أن من المكسن أيضاً تشكيل مجموع من الإشارات الرمزية يتطابق كل منها مع مجموعة من الأفكسار (المحنة، المرأة، الحرب. . إلح) حيث يمكن لسائر الاحتمالات الممكنة أن تظهر بطريقة أكثر أو أقل غموضًا، من خلال رمز واحد أومن خلال العديد من هذه الرموز. . وهكذا يجري تشكيل عالم مثالي مصغر، نوع من كون صغير تتطابق الحوادث فيه مع حوادث العالم الواقعي، وبالتالي تجعل من الممكن التنبؤ بهذه الأخيرة أو تخمينها [22].

إن تطور الاقتراع بالسهام لدى العرب قد أفضى إلى إعطاء السهام تعيينات أكثر أو أقلل تحديدًا، حيث لا يبقى أي شك في جواب الوحي. فإلى السهام الأولية التي كتب عليها (نعم) أو (لا)، و(خير) أو (شر)، و(افعل) أو (لا تفعل)، أضيفت سهام أخرى مع إشارات محددة ومفصلة، (سافر) أو (لا تسافر)، (تصرف حالاً) أو (انتظر)، (خذ دورك في المساء)، (هو ذو نسب عريق) أو (ليس ذا نسب عريق)، (ينبغي دفع الدية) . . إلخ.

وثمــة سهام بيضاء (من دون كتابة) كانت تأخذ عند الحاجة تعيينات محددة بعد اتفاق سريع بين السادن والذين حاؤوا يستشيرونه [23].

هذا الفيض من التعيينات المعطاة إلى السهام المقدسة التي كانت قمز أمام هُبَل في مكة، يتناقض تناقضًا شديدًا مع اعتدال الوحي الاقتراعي لذي الخَلَصة الذي لم يكن يعرف سنوى (الأمرر) و(النهي) و(الانتظار)[24]. وهذا يتفسر من خلال واقع أن وحي تبالة الذي حجبه وحي مكة كانت مشورته تقل أكثر فأكثر [25].

وإذا كنا نملك مزيدًا من التفاصيل عن طرائق الاقتراع بالسهام عند العرب، فذلك لأنه ورد في السسرة المحيدة لجد الرسول، عبد المطلب، الذي لجأ مرات عدة، خلال خصوماته مع القرشيين إلى القرار الذي قضى به الوحي الاقتراعي، في البداية بمناسبة اللقى النفيسة التي اكتشفها حين كان يرفع الركام عن بئر زمزم، والتي نازعه القرشيون على ملكيتها [26]. ولجأ، من ثم، مرتين إلى هذا الوحي الاقتراعي بمناسبة نذر كان قد نذره بالتضحية بواحد من أولاده، إن بلغ عددهم عشرة. وكان عبد الله، والله الرسول القادم، هو من عينته السهام للتضحية به، كما أن السهام ذاتما التي استشيرت في هذا الموضوع، بناءً على رأي الكاهنة، هي التي حددت عدد النوق لافتدائه [27].

نحن هنا بالتأكيد إزاء الأسطورة النموذجية المستوحاة من القصة التوراتية، التي تدور حول التضحية بإسحق، والتي تعزى غالبًا إلى إسماعيل. والواقع أن ذكرى إبراهيم كانت تحوم فوق الإسلام الوليد الذي لم يكن يكف عن الانتساب إلى توحيد هذا النبي. وكان كتباب السيرة، بسبب ذلك، وتجاوبًا منهم مع توق عميق وراسخ لدى النبي، يسعون بكل السبل إلى عقد روابط نسب روحية ورمزية بين المسلم الأول إبراهيم، ومجدد الإسلام الإبراهيمي محمد.

يقدم لنا ابن إسحق هذه التفاصيل عن الاقتراع بالأزلام، تفسيرًا لتلك الأسطورة. أما إلى أي حد كانت هذه التفاصيل مطابقة للواقع ومتحررة من أهواء المحيط، فمن الصعب إعطاء الرأي في ذلك. غير ألها تبدو مندرجة ضمن خط التطور الطبيعي الذي ستسلكه ممارسة الاقتراع بالسهام تلك في أي وسط آخر، لاسيما أن وجودها، بوصفها كذلك، في وسط جزيرة العرب، لا يخالجه الشك. ثمة نصوص أخرى أقل شبهة تثبت هذا الميل الذي كان لدى العرب إلى استشارة سهام القرعة، وهاكم بعض الأمثلة:

نــشبت حــرب الفجار حوالي عام (590 م) بعد أن قَتل الكنايي البراض بن قيس عــروة الرحّال من بني هوازن الذي كان قد بسط حمايته على شحنة من العطور، تخص النعمان، متوجهة نحو سوق عكاظ، ولكن قبل أن يقتله استشار سهامه [28].

في يوم شعب (جبلة) اقتسم بنو عامر فيما بينهم الأرض التي تحمل الاسم ذاته، من خلال السهام والاقتراع بها^[22].

قسدم أبو حرب بن خويلد بن عامر لمقابلة النبي الذي أسمعه آيات من القرآن ثم دعاه إلى الإسلام، فأجابه أبو حرب: أقسم أنك لقيت الله أو لقيت أحدًا كان قد الستقاه، وأنك تقول كلامًا ليس لنا أن نقلده. ولكنني سوف أضرب بقداحي الأختار بين ما تدعونني إليه وديني الذي أدين به. ثم هز قداحه فخرج قدح الكفر ثلاث مرات. فقال للنبي حينذاك: إن هذا القدح لا يؤيد إلا ما رأته عيناك [13].

طمع سراقة بمكافأة المئة بعير التي وعد بها القرشيون من سيعود إلى مكة بمحمد الهارب إلى المدينة، فاستشار سراقة قداحه، فخرج له القدح غير المرغوب ثلاث مرات، والذي كان عليه (لن يصيبه أذى)[32].

وقــد أصبحت استشارة القداح صورة شعرية شائعة. فقد مدح الحطيئة أبا موسى الأشعري بعد أن ولاه عمر بن الخطاب ولاية الكوفة قائلاً:

لا يزجـر الطير إن مرَّت به سنحًا

ولا يفييض على قدح لأزلام [33]

ويعد الشاعر وهيب قداح الاستقسام كاذبة:

أجارتسنا إن القسداح كسواذب

وأكثـر أسباب النجاح مع الياس[34]

والشاعر أبو العتاهية يقارن فعل المنية بين البشر بإحالة الأقداح:

إن المسنون غسدوها ورواحهسا

فى السناس دائسبة تجيل قداحها[35]

إذا حرص التراث الإسلامي على حفظ و تضخيم المعطيات الخاصة بالاستقسام، فلعل ذلك لم يكن فقط، من أجل إغناء تفسير آيتين قرآنيتين تتناولان الاستقسام، بل وبسبب المسيل أيضًا إلى مثل هذه الممارسة التي كانت تتمتع برصيد شعبي. وقد خصص هشام الكليي (توفي عام 819 م / 204 هـــ) دراسة وافية لذلك ذكرها مؤلف كتاب حلفهرست $^{[36]}$. وكتب ابن قتيبة (توفي عام 844 و م / 270 هـ) كتاب الميسر والقداح $^{[37]}$ ، وقدم ابن إسحق (توفي عام 767 هم م / 150 هـ) وابن هشام (توفي عام والقداح $^{[37]}$ ، وقدم ابن إسحق (توفي عام أطوليات التاريخية وفي الموسوعات، على نحو أكثر أو أقل تباينًا، بدءًا بمحمد بن حبيب البغدادي (توفي عام 860 م / 245 هـ) في كتابه المجتبر $^{[38]}$ ، السذي اعتمد عليه ابن قتيبة وياقوت الحموي (توفي عام 1229 م / 626هـ) وانستهاء بأبي العباس النويري (توفي عام 1332 م / 732 هــ) الذي أعاد الأبشيهي (توفي عام 686 م / 850 هــ) تأليف أعماله.

وقد أعار المستسشرقون هذه الممارسة اهتمامًا منذ وقت مبكر، وذلك بسبب التفسيلات العديدة والواضحة التي احتفظ بها الأدب التقليدي، من جهة، وبسبب التشابه الذي أظهرته مع الممارسات الاقتراعية المعروفة لدى شعوب أحرى [39]، من جهة أحرى.

6/1/2] الاقتراع برمى النصى

إن الاقتراع برمي الحصى في أحد وجهيه المعروفين لدى العرب، كان معروفًا أيضًا. والواقع أن رمي الحصى (رمي الجمار) في منى كان يُفسَّر، بين وقت وآخر، بوصفه أثرًا من آثار عبادة الأموات [40]، وكطقس لتعظيم الآلهة الحارسة على غرار معبد "هرمس" أو تله "هرمس" أو تله "هرمس" المعنى الذي تله "هرمس" [41]، وكرمز لطرد الأرواح الشريرة، أو كنوع من التعزيم بالمعنى الذي حدده التراث الإسلامي لشعيرة منى [42]. وكإشارة إلى توجيه اللعنات على بعض قبور الناس ذوي الذكرى المشؤومة [43]. وأخيرًا كفعل استهداف للأذى تولّد، في النتيجة من كراهية البدو للحضر [44].

لا يبدو أن هذا الطقس قد اتخذ طابعًا كهانيًا. فبالانطلاق من المعنى الأساس للجذر حم مرك، يبدو أنه لم يكن في الأصل سوى حركة تعني الاندماج في جماعة والذي يستم بطريقة التصويت. ذلك لأن هذا الجذر يعني أساسًا، الوحدة الداخلية لكافة أفخاذ ولكل أعضاء قبيلة أو تجمع قبلي كبير [45]. والمعنى الثانوي الذي تعبر عنه كلمة جمرة، اسم الواحدة من جمار، أي: (كومة الحصى)، يجسد حركة التوحيد هذه التي كانت القبيلة تجددها دوريًا أو بالمصادفة، وذلك برمي حصاة فوق نقطة محددة قريبة من مكان مقلس، أو في وسط مضرب للخيام، يقوم كما أعضاء القبيلة كافة، أو زعماء العشائر السيّ تولفها. وهي ترمز كهذا النحو، إلى الوحدة التي لا تنفصم عراها للقبيلة، وإلى احتماعها حول قرار مبرم. إن التوقف في منى، الذي كان يختم الطواف المقدس في الحج المتماعها حول قرار مبرم. إن التوقف في منى، الذي كان يختم الطواف المقدس في الحج قسبائل. والحاصل أن الغاية الأساس للحج المكي كانت توفير نقطة تجمع من أحل لم شعث سائر القبائل العربية، باستثناء كل أجنبي غريب، وذلك لوضع حد للتراعات شعث سائر القبائل العربية، باستثناء كل أجنبي غريب، وذلك لوضع حد للتراعات الداخلية بين القبائل وللتداول حول القيام بعمل مشترك، يرمي إلى الوقوف دومًا في مواجهة كل تدخل أجنبي في شؤون هذا المركز المقدس في جزيرة العرب الذي لا يجوز النهاك حرمته.

يستم رمي الجمار، كما هو ممارس في أيامنا، خلال فريضة الحج بالطريقة التالية: في يوم (10) ذو الحجة، وهو يوم تقديم الأضاحي (يوم النحر) في منى، يرمي الحاج سبع حصوات باتجاه جمرة العقبة أو الجمرة الكبرى، ثم يرمي السبعات الثلاثة الأخيرة فيما هو قادم من مزدلفة. وبحذا الفعل تكتمل مدة إحرامه باستثناء العلاقات الجنسية. وفي الأيام السثلاثة الأخيرة المسماة: أيام التشريق، يرمي الحاج، بعد مغيب الشمس، ثلاث مرات سبع حصوات، بمعدل مرة واحدة كل يوم، في مقابل السبعات الثلاث التي تعاقبت خلال المسير باتجاه مكة، على الجمرة الأولى في البداية، ثم على الجمرة التي في الوسط، وأخريرًا على جمرة العقبة [46]. وهكذا يبلغ عدد الحصوات التي يرميها الحاج سبعين حصاة، وتكون الحصاة بحجم فولة، والحجاج يلتقطون هذه الحصوات من سهل من دافة [47].

تُرى، ما الأهمية الرمزية الحقيقية لهذا الطقس المكرر ثلاث مرات ثلاثية، وعشر مرات سباعية؟ ثمة معطىً تاريخي يبدو أنه يقدم لنا المفتاح لفهم ذلك من خلال توجيهنا إلى المعنى الاشتقاقي لكلمة جمرة. لقد أطلق اسم جمرات العرب على حذوع قبلية ثلاثة ذات شأن، هي بنو ضبة بن ود بن طبيخة بن إلياس بن مضر [48]، وبنو الحارث بن كعب [49]، وبنو نمير بن عامر [50]. ولكن القبيلتين الأولى والثانية توقفتا عن الانتماء إلى هذه المجموعة كي تعقدا أحلافًا مع غيرهما من القبائل، الأولى مع الرباب [51]، والثانية مع مذحج [52]. واحتفظ بنو النمير بتلك التسمية (الجمرة) لأنهم لم يعقدوا أي حلف آخر [53].

ومـع أنـه يظل من المتعذر إيضاح الأهمية المحددة للرقمين (3 و7)، اللذين يخيل إلينا ألهما يشيران إلى عبادة كوكبية [54]؛ يظل من الثابت، مع ذلك، وجود فكرة التحالف التي يتضمنها لفظ جمرة. وينجم عن ذلك أن رمي الحجارة في منى كان في الأصل طقسًا من طقوس التحالف، وتكريسًا احتفاليًا في نطاق الحج لاتحاد قبائلي ساري المفعول [55].

ترى، هل كان هذا الطقس يُمارس دائمًا على غرار ما استقر عليه في الإسلام؟ ثمة رواية تحمل اسم ابن إسحق تثير فينا الشك بذلك. تقول الرواية باختصار، إن عامر بن لحيّ نصب سبعة أصنام في منى، الأول على القمة الصغيرة (قُرين) التي تنهض على الطريق بين المسجد والجمرة الأولى، والثاني فوق تلك الجمرة، والثالث فوق المدعى الطريق والرابع فوق جمرة الوسط، والخامس على حافة الوادي، والسادس فوق الجمرة الكبرى [57]. وكان يوزع بينها حصى الجمار التي يبلغ عددها واحدًا وعشرين حصاة، إذ كان يرمي ثلاثة منها على كل صنم مخاطبًا إياه: «أنت أكبر من كذا»، مسميًا الصنم الذي يسبقه [58].

إن ما يعطي قيمة معينة لهذه الرواية أنه، إلى جانب طقس التحالف الذي يرمز إليه رمي الحسمى، حسب رأينا، أضيفت الأوثان السبعة المنصوبة التي كان العرب، زمن هردُت، يقسمون أيماهم الاحتفالية أمامها [59].

وبناء على ذلك، فمن غير الممكن أن يكون موضوع الجمار في منى موضوع اقتراع برمي الحصى، لاسيما أن لون الحصى لم يكن داخلاً في الحساب^[60].

لقد كان الفيلسوف اليهودي عبد الله بن ميمون، أول من أعطى لهذه الممارسة مغزى كهانيًا. يقول ابن ميمون: إن طقس رمي الحصى في منى طقس وثني من دون ريب، مع أن المسلمين يرجعونه إلى إبراهيم، وحتى إلى آدم، كما يقول ابن الأثير وابن سعد. لم يكن العسرب يعلمون شيئًا عن الظهور المزعوم للشيطان الذي يُظن أنه سيحدث هنا. وكانوا يرمون الحصى ببساطة كوسيلة لمعرفة الطالع. كما ألهم كانوا معتادين على رمي سهامهم في ذلك الوادي، وبحسب سقوط هذه السهام كانوا يعللون أيضًا قراراتهم المسميرية. ويسزعم المسلمون الآن بصورة طبيعية تمامًا، بأن أصل الرمي الوثني للحصى وأصل الكهانة أقرب عهدًا بكثير، وألهما أفسدا شعيرة وضعها إبراهيم في البداية. وهم يسريدون أن يروا، على هذا النحو، عبادة الأصنام التي كانت تُمارس في الكعبة على ألها إفساد للتوحيد الإبراهيمي [61].

لسيس مسن الممكن كذلك أن يكون موضوع رمي الجمار موضوع رغبة في إيقاع الأذى أو حروج على الوضع الجديد الذي أقامته قريش، كما يفترض ف شوفين [62] لأن المحجاج كافة، بما فيهم المكيون وجيرالهم، كانوا يشاركون في هذه الشعيرة التي يقودها (قائسد للسعي) مسن أبناء الصُفّة، وهم فرع من مضر كانوا يقومون بخدمة الكعبة، ويشرفون على طقوس الحج، وذلك قبل الإصلاح الذي تم على يد قصي، ثم بعد انقضاء عهدهم على يسد آل صفوان من بني سعد بن زيد مناة بن تميم [63]. من المعلوم أن القرشسيين كانوا يمتنعون عن الذهاب إلى عرفات مع الحجاج الآخرين، غير أنه ما من شعيء يشير إلى ألهم هم أنفسهم أو الذين سبقوهم في مكة قد امتنعوا عن رمي الحصى في مسى. فكيف كانوا سيقومون بهذا العمل إذا كان موجهًا ضدهم؟. من جهة أخرى، في مسى. فكيف كانوا سيقومون بهذا العمل إذا كان موجهًا ضدهم؟. من جهة أخرى، في امتلاك المكيين الأرض المقدسة، أو حتى فرض ثقافتهم عليها كان أمرًا بعيدًا عن تصور المكيين الذين كانوا منذ تأسيس المعبد المقدس، قبل زمن بعيد، يبذلون ما بعيدًا عن تصور المكيين الذين كانوا منذ تأسيس المعبد المقدس، قبل زمن بعيد، يبذلون ما وسعهم لجعل سائر العرب، سواء أكانوا بدوًا أم حيث كان الحرم فيها يتمتع بحرمة و تعظيم أجمع عليه سائر العرب، سواء أكانوا بدوًا أم حضرًا.

من المؤكد أن رمي الحصى في منى بدا لنا في شكل معدل ومثقل بعناصر شعائرية لاحقة، بقدر ما كان يفقد شيئًا فشيئًا معناه الأصلي. وباختزال هذا الطقس إلى تعبيره الأشد بساطة كان لابد له من أن يتطابق، على نحو جوهري، مع الطقس الذي جرى وصفه لنا في سفر التكوين (35: 45-47) والمتعلق بالتحالف الذي عقده يعقوب مع خاله لابان. فبسبب شعور لابان بالحنق، بعد أن علم أن يعقوب رحل مع نسائه وأمواله نحو أرض آبائه، فقد لاحقه وأدركه فوق جبل جلعاد. وبما أن الإله قد أمره في المنام بأن «لا يقسول شيئًا ليعقوب، لا خيرًا ولا شرًا»، فقد عرض عليه الاقتراح التالي «هلم الآن إذن ولنعقد حلفًا أنا وأنت، وليكن هناك شاهد حاد> بيني وبينك» (7: 44-46).

حياناك نصب يعقوب حجرًا حماصباه> وطلب من إخوته أن يلتقطوا حجارة حمانيم> «فالتقطوا الحجارة وجعلوا منها كومة (غال) وأكلوا هناك فوق الكومة . . [وقال لابان] . . هذه الكومة من الحجارة شاهد بيني وبينك اليوم . . وليكن يهوه رقيبًا علينا أنا وأنت، حينما سنفترق عن بعضنا، وإذا ما أسأت معاملة بناتي، وإذا تروجت نساء أخريات إلى جانب بناتي، فإن من سيكون بيننا ليس إنسانًا من البشر، حارا من ذلك، بل سيكون الإله شاهدًا بيني وبينك»[64] . ثم «قدم يعقوب قربانًا على الحبل ودعا إخوته إلى الطعام، فأكلوا، وقضوا ليلتهم فوق الجبل» (7: 54).

إن أوجه الستماثل بين هذا الطقس وبين طقس منى لافتة للنظر، فهناك الجمع بين الحجر المنصوب وكومة الحجارة، والأضحيات والطعام، والإقامة أثناء الليل على الحبل. كل هذا يحمل على الاعتقاد بأن الروح والغاية في الطقسين هما من التماثل، حيث يكفي أن نقرب لفظة حاد> العبرية، (شاهد التحالف) والتي تعني الكومة، وحيدًه> التي تعني: التجمع القبلي والشعبي، كي نعثر على المعنى الأساس لجمرة [65].

7/1/2] الاقتراع بطرق الحصى

إذا لم يكن لطقس منى أي علاقة بالكهانة، فإن الوجه الثاني لرمي الحصى والذي عرفه العرب، كان على علاقة بما على نحو جوهري. والمقصود هنا ما كان يسميه العرب الطرق بالحصى، أو رمي الحصى.

يشمل (الطرق) [66] عمومًا، ثلاث طرائق كهانية كان لها طابع اقتراعي، تتكون من رمي الحصى، على الأرض (الطرق بالحصى)، ورسم خطوط على الرمل (الخط بالرمل)، وخلط القطن مع الصوف [67]. وبخصوص الطريقة الأخيرة، فنحن نجهل كل شيء

باســـتثناء و حـــودها. أمـــا ما يتعلق بالطريقتين الأخريين واللتين صدرت إحداهما عن الأخرى، فإن المعلومات التي نملكها عنهما تتيح لنا، على الأكثر، معرفة آليتهما، من دون أن نتمكن، مع ذلك، من الوصول إلى السر الذي أحاطه بهما الكاهن الممارس لهما.

يفترض، في السبدء، أن يكون الطرق بالحصى مكونًا من رمي حصيات، ومراقبة سقوطها. ولكننا لم نعثر على أي بينة واضحة تؤيد هذه الكيفية. ثمة كيفية أخرى، جرى تعريفها بإيجاز، مع ذلك، في مصدر حديث، تتكون من استخلاص جواب على سؤال يطرحه الشخص الذي يستشير الحصيات المرمية بعضها فوق بعض [68]. وهاتان الطريقتان المختلف تان والمتشاكهتان، كما يبدو [69]، في آن معًا، أفسحتا المجال لطريقة ثالثة أكثر فنية لأنحا أشد وضوحًا، تقريبًا، وبالتالي فإنما أرقى في نظر المشاور، ألا وهي ضرب الخطوط في الرمل.

8/1/2] الاقتراع بخطوط الرمل

إن هـذه الطـريقة، الـي يعتبرها دوتيه تحديثًا للطرق بالحصى [70]، قد وصفها ابن الأعـرابي [71] بهذه الكلمات: «يجلس الحازي وله غلام معه، فيجعله يخط خطوطًا على الـرمل أو التـراب الناعم، فيخطها الغلام، بخفة وعجلة، حيث يتعذر عدها. ثم يمحو، بطلـب من سيده، خطين وهو يقول: ابني عيان، أسرعا البيان [72]، فإن بقي من الخطـوط خطـان، فهما علامة النجاح وقضاء الحاجة، وإن بقي منها خط فهو علامة الخيبة والتعاسة» [73].

يبين هذا الوصف أن الخط تحرر بسرعة من الطرق، وتعريف أبو زيد الأنصاري (توفي عام 830 م/ 215 هـ، عن عمر يناهز المئة سنة تقريبًا)، هذا الأخير يمكن أن يكشف عن مرحلة وسيطة بين الطريقتين، (الطرق، يقول أبو زيد، أن يخط الرجل في الأرض بإصبعين، ثم بإصبع، ثم يقول: ابنى عيان أسرعا البيان)[74].

لا تتسيح لنا المعاجم أن نحلل بوضوح الانتقال من الطرق بالحصى إلى الخط بالرمل. وهما حركتان موحدتان في صورة واحدة [75]، مع أنهما مختلفتان جوهريًا. إلا إذا تخيلنا بأن ذلك قد تم بوساطة الحصى ذات العلاقة بالكهانة، والتي تمتلك مزايا خاصة اكتسبتها مسن الارتسباط بالمقدس، حيث الخطوط كانت مرسومة في البداية. غير أن الانتقال من الخط إلى الرمل، أو على نحو أكثر دقة، إلى علم الرمل، وهو مصطلح يعني الاقتراع بخط السرمل، يتوضح بسهولة ليس من خلال واقع أن هذه الممارسة الكهانية تحدث بالرمل

وأنها بحصر المعنى ممارسة كهانية رملية، ولكنها تحدث على الأخص من خلال الترادف في المعيني بين الرمل والخط، اللذين يعنيان كلاهما الدوائر البيضاء أو السوداء التي تزين قوائم الأبقار الوحشية وظهورها، وأفخاذ الغزلان [76]. من خلال هذا المنظور يمكن بناء رابط دلالي بين الطرق بالحصى، والخط، وذلك لأن الطريقة تعني الخط في شيء [77]. وهو ما سيسمح بتصور الطرق بالحصى بوصفه رسم خطوط بواسطة حصى اقتراعية.

ثمة تأكيد لذلك يمكن أن يبينه المعنى العام الذي يأخذه الطرق حين يدل على الكهانة بوجه عام، وعلى الكهانة بوجه عام، وعلى الكهان الكهانة الطرق بالحصى ضمن المراجع القديمة.

غير أن الطرق والخط، في بداية الإسلام، كانا مترادفين في المعنى، مثلما كان كذلك الخيط وعلم الرمل [79]. فقد روي عن ابن عباس، إن كان ما روي عنه صحيحًا: ذلك علم قديم هجره الناس [80]، في حين أن الليث يقول، على العكس من ذلك «إن هذا العلم كيان يمارس على الدوام وحتى يومنا» [81]، وثمة حديث نبوي يسند إلى معاوية بن الحكم السلمي يوكد وجود مثل هذه الممارسة في الإسلام: قلت يا رسول الله منا رجال يخطون، فأجابه الرسول: كان نبي من الأنبياء يخط، فمن وافق خطه فذاك على مثل علمه [82]. وحتى القرآن كان يعد الجواب المستمد من الخط مقبول، ذلك أن بعض المفسرين في الواقع، يرون تلميحًا لهذه الممارسة الكهانية في عبارة «أثارة من علم»، الواردة في القرآن (4/46) [83] (قل أرأيتم ما تدعون من دون الله، أروني ماذا حلقوا من الأرض، أم لهم شرك في السماوات، إيتوني بكتاب من قبل هذا أو أثارة من علم إن كنتم صادقين). وهمم يفسرونها على النحو التالي: أعطوني دليلاً على أن آلهتكم خلقوا أي شميء من الأرض، وألهم شاركوا في خلق السماوات، أليس هذا من قبيل الخطوط التي تخطونما في الأرض؟، فإنكم أهل العرب معشر عيافة وزجر وكهانة [84].

ربما كان ينبغي البحث هنا عن نقطة بداية للتوسع الهائل للطرائق الرملية في أرض · الإسلام. وقد وصف س هـ بيكر ذلك بهذه الكلمات: إن علم الرمل قد انتشر في سائر المشرق وفي إفريقية الغربية والشرقية وفي مصر والهند، حيث إن اسمه لايزال عربيًا، مثلما عند اليوروبا في نيجيريا [185].

إن سير هذا التوسع في علم الرمل باتجاه إفريقية وباتجاه أرضها المفضلة، قد جرى وصفه من قبل الروهية. يقول: كان العلماء العرب الذين تعلموا في حامعات حنديسسابور وبغداد، المزدهرتين في القرنين الثامن والتاسع، فترة الثقافة الإيرانية الراقية، والمستلكوا في السوقت ذاته، العلوم الفلسفية والقروسطية هم الذين نقلوا علم الرمل إلى

دمسشق، وإلى الإسكندرية، وإلى القاهرة. ومن هنا فقد تغلغل هذا العلم من جهة في إفريقية، عبر صعيد مصر، وحتى السودان ودارفور، ومن جهة أخرى عبر الطريق المتوسطي الذي يصل إلى المغرب وإسبانيا حيث كانت الحضارة العربية قد بلغت ذروة تألقها الأصل الإسلامي لعلم الرمل الإفريقي قد شكل موضوع الأبحاث المعمقة ل ب موبوال [87]، وسيجد القارئ لديه، مثلما لدى دوتيه [88]، كل التفاصيل التي ترضى فضوله.

ولأن علم الرمل، كعلم إسلامي، يتجاوز نطاق أبحاثنا، فنحن نتوقف عند أصوله العسربية. وبقدر ما كان ينتشر ويتنوع [89]، كان السحر والتنجيم يتسربان إليه، إلى حد أن ضارب الرمل سمي بالمنجم، وحتى من قبل ابن خلدون [90] الذي وصف، إضافة إلى ذلك، الطرائق الرملية وأحصى مبادئها وميزها من التنجيم، وسنَّ لها شرائعها [91].

إن السشعبية الكسبيرة التي حظيت بها هذه الممارسة [92] كانت وراء عدد كبير من الدراسسات التي تدور حول علم الرمل، وكان خليقًا بكل مكتبة جديرة بهذا الاسم أن تحستوي على الأقل كتابًا حولها. ويشهد فيض المخطوطات الرملية في مختلف المؤلفات الاستشراقية في العالم بأن العلوم الكهانية التي تمتعت بمثل هذا الزحم من الكتابة هي نادرة بالمقارنة مع ما تمتع به علم الرمل [93].

ولكسن أغلب هذه البحوث المكتوبة بالعربية والتركية والفارسية، مجهول المؤلف، وهسي تعكس بالتأكيد تجارب شخصية متعددة، رغب ممارسوها في تسجيلها بأيديهم ومسن أجل تلامذهم. ثمة كاتبان يبدو أهما المرجع الرئيس وأول من وضع قوانين لعلم الرمل: ابن محفوف المنجم، وأبو عبد الله الزناتي. أما الأول فقد توفي قبل عام (1265 م/ 664 هس) [194] وهسو مؤلف كتاب «في علم الرمل» واسع الانتشار للغاية، ومتعدد العناوين [195]. وأما الثاني فيعد المعلم الذي لا ينازع في العلوم الخفية، والمتكهن العظيم بالسرمل في الإسلام، وقد كتب بحثًا مطولاً حول علم الرمل [196]، يصلح مرجعًا مختصرًا لكسل من يرغب في الاطلاع على هذه الممارسة. وغالبًا ما جرى التعليق عليه وتنقيحه. وقد ورد اسمه كثيرًا جدًا ضمن ركام الكتب المجهولة المؤلف حول هذا الموضوع، وهو يشكل، لوحده، مدرسة بكاملها، تُنسب إليه [197].

غير أن هناك أسماء شهيرة أخرى في هذا الميدان، ومن المفيد ذكر بعضها:

الصوفي: والمقصود به على الأرجح، أعمال فترة الشباب لنوح بن أبي الفتح السوفي الشافعي المصري، مؤلف العديد من الكتابات التنجيمية، والذي كان لايزال يعيش في عام (1536 م/ 943 هـ) [98] كتب بحثًا في علم الرمل بعنوان «اجتماع الشمل في طريق علم الرمل (199أ.

- إبراهيم بن شعبان بن نافع الصالحي: قدم عرضًا ممتازًا لهذا العلم، يضم العديد من اللمحات التاريخية حول علوم الرمل وما كتب عنها [100].
- أحمد بن علي بن زنبل المحلي، والملقب بالرمّال (توفي بعد عام 1653 م/ 960 همر) مؤلف كتاب (في التاريخ»، يتحدث فيه عن احتلال السلطان سليم الأول مصر [101]. وكتب كتابًا بعنوان «المقالات وحل المشكلات في علم الرمل»، يشتمل على مدخل وثلاثين مقالة[102].
- ولنُسشر أحيرًا، كشهادة على تعدد أصول المؤلفين، إلى دراسة رملية طرابلسية لأبي سعيد الطرابلسي تحمل عنوان ﴿ثَمِرات الفؤاد عن المراد في المسبواطن والأكباد› [103]، ودراسة لأحمد بن عبد السلام الشريف الصقلي التونسي الذي كان يكتب تحت اسم أبو الفارس عبد العزيز الحفصي (عاش بسين عامي 1394 و 1433هـ) من تونس [104]، ومقالة سورية لعبد اللطيف نجل [105] عمر الحلبي المال بعنوان ‹كتاب سعادة الآمال في نطق الأشكال، [107]، ومقالة إيرانية لمحمد معصوم بن محمد أمين الاستراباذي [108].
- ثمّة مؤلف مجهول في محتويات مكتبة صائب سنجر في أنقرة [109] يخبرنا أن علماء معروفين بالورع والسمعة الحسنة، ذكر أسماءهم، وبالأخص شيخ الإسلام عز الدين ابن جماعة المقدسي، قد فرغوا أنفسهم لهذا العلم وشاركوا في نقله [110].

وعليه، فإن علم الرمل الإسلامي، ما أن أفلح في الكشف عن ظل بسيط من التسسويغ والإباحة في القرآن والحديث حتى وجد أمامه الباب مفتوحًا على مصراعيه. وتمكن علمي هذا النحو من أن يزيح بجرأة كافة الممارسات الاقتراعية الأخرى التي كانت موجودة في جزيرة العرب الوثنية ويحل محلها.

9/1/2] الميسر

من المؤكد أن الاستقسام والطرق بالحصى كان لهما طابع مقدس، وكانا مرتبطين بالعبادة وبالقيِّمين على الشعائر، وسيكون من المغري قول الشيء ذاته عن الميسر، لو لم يكن طابعه الدنيوي، مثلما وصفته لنا المصادر بمثل هذا الوضوح. ومع ذلك فإن شجبه في القرآن، مع الاستقسام والأنصاب الله يدفعنا إلى أن نرى وجود علاقة له بعبادة الأصنام. ولكن الميسر حُرِّم لوحده مرتين، مع الخمر (29/2) و1/5). أما تحريمهما فقد جرى تسويغه على التوالي، بواقع أن فيهما إنمًا كبيرًا ومنافع للناس في آن معًا. ولكن إلمهما أكبر من نفعهما، وألهما وسيلة بيد الشيطان ليوقع العداوة والبغضاء بين المؤمنين، وليصدهم عن ذكر الله وعن الصلاة.

هـذه الأسـباب تسمح بافتراض أن النبي محمدًا، المطّلع على ضعف ميل العربي إلى الـصلاة، أراد أن يلغي هذه اللعبة الجاهلية الملهية، والتي كانت خليقة أن تسبب العداوة والبغ ضاء [112]. غير أن مثل هذا التفسير لا يمكن أن يكون كافيًا، لأن من الممكن أن نتـساءل، وليس من دون سبب، لماذا لم يكن الرسول ليحظر ألعاب تلك الحقبة الوثنية كافـة، والتي كانت عديدة [113]، وكان بإمكاها أن تسبب الأضرار ذاتها؟، ولماذا يكون الميسر والخمر انتهاكًا للشرع الإلهي (إثم)؟

نحن نظن أن هذا الطابع الإثمي للخمر والميسر لا يمكن أن يتأتى إلا من روابطهما مع العبادة الوثنية [114]. فقد كان من المفترض أن يستخدم الميسر في توزيع لحوم الأضاحي. وكان من الممكن أن يرتبط الخمر بعبادة ديونيسيوس عند الأنباط [115] الذين كان ينتمي إليهم كما يبدو، قصي موحد بطون قريش، ومصمم حاضرة مكة، ومنظم شؤون العبادة فيها [116].

إضافة إلى هذا الجانب الذي من الجائز أنه كان محجوبًا، إما في زمن النبي، أو على يد التقليد من بعده، لا بد أن الخمر والميسر كانا في أصل العديد من الاضطرابات والفجور في ذلك المجتمع الذي اغتنى بفضل التجارة الموسمية المجزية جدًا، والذي كان يمتلك الكثير مسن أوقات الفراغ[117]، متيحًا للأغنياء بأن يعكفوا على أسباب اللهو بكافة أشكاله، وعلى الملذات، وخاصة على إنفاق المال إنفاقًا جنونيًا، والتي أدانها النبي بقسوة [118].

وإذا لم تؤكد مصادرُنا صراحةً ممارسة الميسر في توزيع لحوم الأضاحي، فإلها أوحت مع ذلك، بأن الحمر، المشمول بالتحريم ذاته، كان على صلة بالعبادة الوثنية. والواقع أن شهة رأيًا ينسب إلى اليمني طاووس بن قيسان (توفي عام 136 هـ/ 724 م) يؤكد أن «شهرب النبيذ من تمام الحج» [119]. غير أن الإسلام الأول أبطل هذه الممارسة انسجامًا مع التشريع القرآني.

تروي قصة المعراج، أن النبي محمدًا لدى وصوله إلى بيت المقدس، وجد نفسه أمام «نفر من الأنبياء، قد جمعوا له، فصلى بهم، ثم أُني بثلاثة أوان، إناء فيه لبن، وإناء فيه خمر، وإناء فيه ماء، فقال رسول الله: فسمعت قائلاً يقول حين عُرضت عليّ: إن أخذ المناء عُرق وغرت أمته، وإن أخذ الخمر غوى وغوت أمته، وإن أخذ اللبن هُدي وهُديت أمته» [120].

يمكن أن يكون لهذه الصورة الجحازية معنيان اثنان. المعنى الأول، ماقبل إسلامي، يجعل من الحليب رمزًا للرعاة، ومن الخمر رمزًا للزراع، أما الماء فهو رمز مشترك بينهما[121].

والمعسى الثاني إسلامي، يمثل الديانات التوحيدية الثلاث: ديانة العبرانيين التي يؤدي الماء فيها دورين في آن معًا، دور المدمر (الطوفان) ودور المنقذ (احتياز البحر الأحمر)؛ وديانة المسيحيين التي يمارس الخمر فيها دورًا متعاليًا؛ وديانة الإسلام التي غلّبت قيم البداوة من خلال العودة إلى المنابع الإبراهيمية الحقيقية حيث يمثل اللبن في رمزية الأحلام (الفطرة في الدين) و(العلم) [122].

والواقع أن التقليد الإسلامي نسب إلى الحنفاء، الذين كانوا ينكرون عبادة الأصنام ويدعون للعودة إلى الدين الإبراهيمي، الإقلاع عن تناول الخمر، وذلك قبل نزول الوحي القرآني [123]. وقد زعموا أن عثمان بن مظعون حرّم الخمر في الجاهلية على نفسه، وكان يقول: لن أشرب شيئًا يسلبني العقل، ويُضحك علي من هو أدبى مني، ويجعلني أزوج ابسنتي ممن لا أرضاه. وحينما نزلت الآية التي تحرم الخمرة قال لمن تلاها عليه: واأسفاه، ومع ذلك فقد كانت نظرتي إليها صحيحة دومًا [124].

وهكذا، ومن غير أن نتمكن من إثبات ذلك على نحو قاطع، فإن تحريم الخمر في القرآن، يبدو لنا بأن له علاقة بعبادة الأوثان. وواقع أن هذا التحريم يشمل في الوقت ذاته الميسسر، الذي، بحسب دوتيه «كان له وللاستقسام أصل واحد بالتأكيد» [125]، فذلك يحمل على الظن بأن هذا الأحير كان على علاقة وثيقة بعبادة الأوثان أيضًا، وليس من المستبعد، مع ذلك، أن لعب الميسر كان يؤدي إلى جلسات سكر، وأن إدانتهما المتزامنة ليست سوى مجرد نتيجة لمثل هذا الواقع.

ماذا كانت قوانين وطرائق الميسر؟. لقد حاول آخرون قبلنا الإجابة عن هذا السؤال. ومن العبث التلبث طويلاً عنده [126]، لذلك سنركز على إعطائها وصفًا بحملاً قدر الإمكسان، كي نعفي القارئ من اللجوء إلى كتب قديمة جدًا، لم يتوفر بعد بديل عنها.

في كتاب (غريب المصنف) [127] لأبي عبيد القاسم بن سلام الهروي (توفي عام 838 م/ 224 هـــ) يزودنا الكاتب، إضافة إلى المعطيات المتعلقة بفقه اللغة، ببعض التفصيلات حــول كيفية لعبة الحظ هذه التي كان الأعراب الذين استوضحهم حولها لا يعرفون إلا القليل عنها [128]. وبرأي أبي عمرو (ابن العلاء) الذي يستشهد به المؤلف «فإن الحيوان الذبيح كـان يقسم إلى عشر حصص يتقامرون عليها». ولكن برأي الأصمعي «فقد كانــوا يقــسمون الذبيحة إلى ثمان وعشرين حصة [129]، ثم يتقاسمونها بينهم من خلال القمــار». وكـان اللاعـبون يسمّون الأيسار، والذين يشرفون على قسمة الحصص: الياسرين.

وهكذا فإن (ميسر) على وزن (مفعل) من (يَسَرَ)، يمكن أن يدل، في آن معًا، على السم الزمان والمكان، في حين أننا نتوقع أن وزن (مفعل) يدل على الأداة. ما من شيء في الواقع يدل على أنه كان هناك وقت محدد، يفترض أن يجري فيه ذلك اللعب، معن أن الأعداد (7+3) و(28) يمكنها، عند اللزوم، أن تضفي عليه طابعًا تنجيميًا. كذلك فما من شيء يدل على أنه كان هناك أماكن خاصة مخصصة لهذه اللعبة. ولكن معطيات فقه اللغة، ومعطيات المأثور التقليدي تتحدث بالأحرى عن قراب أو عن قطعة من الجلد كانت تغلف السهام [130] (القداح)، وهو ما يعني أن قداح الميسر، مثل قداح الاستقسام، كانت تُهز داخل نوع من القراب الجلدي. وكان الحُرضة [131]، وهو لقب الشخص الذي كان يهز القداح، والمعادل للسادن في الاستقسام، يسحب القداح واحدة واحدة، الذي كان يهز القداح، والمعادل للسادن في الاستقسام، يسحب القداح واحدة واحدة، القداح عن طريق ملامستها. وثمة قطعة قماش بيضاء، تدعى المجوّل، كانت تبسط فوق يديب كان يقف إلى جانبه، وكان الرقيب يمد له قراب القداح في حين يدير الحرضة وجهه عنه. وبعد أن يأخذ الحرضة القراب، كان يدخل يده اليسرى تحت المحول الحرضة وجهه عنه. وبعد أن يأخذ الحرضة القراب، كان يدخل يده اليسرى تحت المحول ويحرك (ينكر) القداح، ثم يخرجها الواحدة بعد الأخرى ويمدها إلى الرقيب.

ولأن الحرضة، على الأرجح، كان يحرك القداح ويسحبها بيده اليسرى، فإن اللعبة أحذت اسم هذه اليد. كما أن فعل يسر أي: قسّم ذبيحة إلى حصص، لعب بالميسر، [133]، هـ و على نحو حلي صيغة صادرة عن ميسر. والواقع أن المعنى الأساس ل \sim ي س ر \sim ، والذي (يكون سهلاً ميسورًا) أعطي، ولكن بقلب المعنى، إلى اليد اليسرى، وغدا كذلك المـرادف لشمال، والنقيض المشؤوم ليمين. وعلى هذا النحو فإن الميسر صار ببساطة، ولـ سبب مـا (لعبة الأعسر) من دون أن يكون ممكنًا تفسير الكيفيات الصرفية لحالته الراهنة.

أما بخصوص القداح، فقد كانت على نوعين ائنين: سبعة رابحة (أنصباء، جمع نصيب) وثلاثة أو أربعة بيضاء، وهذا يعني لا رابحة ولا خاسرة، وكل منها كان يحمل اسمًا، وعليه فرضات أو حروز كان يُعرف بفضلها.

وقد سميت القداح الرابحة بالأسماء التالية: (الفرد) أي: القدح 'الأوحد'، ويحمل فرضة واحدة، وهو يربح أو يخسر حصة واحدة (= 28/1 حصة)، و(التوأم) ويحمل فرضتين، ويربح أو يخسر حصتين (= 28/2) و(الرقيب) الذي كان يسمى أيضًا (الصفريب)، أي: القدح 'المراقب للعب'، أو 'ضارب القرعة'، ويربح أو يخسر ثلاث حصص (=28/3) و(الحلس) أو (الحليس) أي: القدح 'المكسو'، أو 'المجهز'، أو حتى

'القوي' [134]، ويحمل أربع فرضات، ويربع أو يخسر أربع حصص (=4 /28)، و(النفيس) أي: القدح 'الثمين' أو 'المرغوب' [135]، ويحمل خمس فرضات، ويربع أو يخسر خمس حصص (= 28/5)، و(المصفَّع) أي: القدح 'الطويل والمسطع'، ويسمى أيضًا المُسسِل، أي: القدح 'المتطاول'، ويحمل ست فرضات، ويربع أو يخسر ست حصص (6/28)، و(المعلّى) أي: القدح 'الأعلى' أو 'المتفوق' [136]، ويحمل سبع فرضات، ويربح أو يخسر سبع حصص (= 28/7).

أما القداح البيضاء، فلم تكن تحمل فرضات (غفل، أغفال) ويتكون دورها من إبطاء اللعب، وجعله أكثبر صعوبة [137]، لإبعاد أي شبهة [138]. إنها بوجه الأجمال أشبه ب(مسامير برشام). وفي كل مرة كان يخرج أحدها، فإنه يُرد فورًا إلى القراب. وهكذا فإن الحظوظ تتضاءل أكثر مع الخروج المتزايد للأسهم المفرّضة.

وبرأي أبي عمرو (ابن العلاء) الذي ذكره أبو عبيد [139]، فإن تلك القداح كانت ثلاثة: السفيح، وهو القدح 'لمانح أو الفائز '[141]، والمنيح وهو القدح 'المانح أو الفائز '[141]، والمسوغد أي: 'الخادم '[142] أو القدح 'الشحيح '[143]. ويضيف البعض قدحًا رابعًا بعد الأول: «الزبيدي: تاج العروس»، أو بعد الثاني «النويري»، هو المضعّف [144] أي: القدح 'المزدوج '[145].

لم يكن عدد اللاعبين يتعدّى سبعة، وحينما يكونون أقل من ذلك فعليهم شراء الحصص المتبقية، كي تتم اللعبة. واللاعب الذي كان يشتري هذه الحصص يسمى التميم، أي: ذاك الذي يتمم [146].

وكانت الحصص تتكون على النحو التالي [147]: الفخذان (للخروف) الفخذان (للبقروف) الفخذان (للبقر) السساقان الخلفيتان، الكتفان، الفخذان الأماميان. أما الرأس والأرجل فكانت تسذهب إلى الجزار [148]. وما يتبقى من القطع الرخيصة كان يضاف بالتناسب إلى الحصص العشر [150]. وكانت أفضل القطع تسمى الأبداء أو البدوء [150]. أما القطع المرغوبة أقل، فكانت الفخذين الأماميين لكثرة العروق التي تحتويهما.

ويحدث أن مجرى اللعب كان يتطلب نحر العديد من الحيوانات، من النوق [151] بوجه عام. وبالنظر إلى المجموع الكلي للحصص التي كانت تمثلها القداح السبعة، أي: الثماني والعشرين، فقد كانت الحصص العشر سرعان ما تستنفد [152]، في كل المرات التي كانت القداح القوية تخرج من القراب. أما الحصص التي لم يكسبها أحد، فكان يشتريها وجهاء القوم وكرماؤهم، ويوزعونها على فقراء القبيلة [153]. ومن هنا كان بعض المفسرين يرون منافع الميسر التي أشار إليها القرآن [154].

ومـع الطابع المحدد للميسر، فقد غدا، ومنذ وقت مبكر جدًا من مجيء الإسلام، تسمية شـاملة لكـل قمار. وقد نسب إلى مجاهد (توفي عام 720 م/ 103 هـ) القول: «كل قمار ميـسر، وحـــ لعب الأولاد بالنوى»[155]، وحتى الألعاب الفارسية، كالنرد (تريك تراك) والشطرنج، كانت تسمى ميسرًا، «كل ما ألهى عن ذكر الله وعن الصلاة فهو ميسر»[156].

[10/1/2] الكعاب

تعدد لعبة الكعاب من الميسر [157]. وقد نُسب إلى مجاهد، حول هذا الموضوع قوله: الميسسر يشمل كعاب العرب وكعاب الفرس [158]. ولكن هذه الآراء، والحق يقال، لا تخصص إلا قطع النسرد المكعبة التي تستخدم حتى اليوم، مثلما يشير إلى ذلك نعت (الموسومة)، أي: المميزة بالسنقط، الذي يصفها، وكذلك ثنائيتها [159]. وقد تحدث طساووس (تسوفي عام 724 م/ 106 هس) وعطاء (توفي عام 732 م/ 114 هس) عن لعبة الكعاب بالقول: كل قمار ميسر، وحتى لعب الأولاد بالكعاب والنوى [160].

ولكن هل المقصود، كلف الكعاب تكهن حقيقي من خلال الكعاب؟. نحن لا نظن هذا، مع وجود حديث شريف، يمكن أن نستنتج منه ذلك [161]. كما ومن المؤكد أن العرب كانسوا ينسبون لبعض عظام الحيوانات خاصية سحرية [162]. والضرب بالكعاب عند العرب كان خليقًا بأن يشبه ألعاب الكعاب لدى اليونان والرومان، وشعوب أخرى عديدة [163]. فهل كان لهذه اللعبة في الأصل طابع كهاني، مثلما هو الأمر لدى شعب البانتوس في نيجيريا [164]، في الحقيقة لم نستطع أن نستخلص أي إشارة بخصوص هذا الموضوع.

بوجه عام، فإن الطرائق الاقتراعية لدى العرب القدماء قد اقتصرت على الاستقسام بالأزلام وعلى الميسر. ولما كان الشك ملازمًا لذهن الإنسان، فإن الميل إلى استنطاق الأقدار كان قارًا بعمق في الروح الشعبية. وقد استطاع الإسلام أن يستعيض عن الطرائق الوثنية، بطرائق أكثر كمالاً وأكثر توافقًا مع ثقافات الشعوب التي فتحها. وتمخض عن هذا الاتجاه، العديد من التطبيقات ذات الطابع الاقتراعي.

11/1/2] علم القرعة

بادئ ذي بدء، فإن علم القرعة [165] هو تكهن بوساطة جمل لغوية منفصلة، يُعثر على على غرار أشعار هوميروس، على عرار أشعار هوميروس، وهزيود، وفيرحيل، ومجاميع الوحي لدى اليونان واللاتين [166]، وديوان حافظ الشيرازي [167]،

ومثنوية حلال الدين الرومي لدى الفرس والترك، والكتاب المقدس لدى المسيحيين [168]، والقرآن وصحيح البخاري [169] لدى المسلمين.

إن استخدام الكتاب المقدس لغاية اقتراعية مثبت بجلاء في عهد بني أمية إذ يروى عن الخليفة الوليد بن يزيد (743-744 م/ 125 هـ) أنه استطلع الفأل يومًا من القرآن عن طريق القرعة، ووقع على هذه الآية: (واستفتحوا وخاب كل جبار عنيد) (15/14) فمزق المخطوطة، ولم تمض سوى أيام قليلة حتى ضُرب عنقه [170]. أما أبو جعفر المنصور (توفي عام 775 م/ 158 هـ) ثاني الخلفاء العباسيين ومؤسس بغداد، فقد رأى مكتوبًا في صدر البيت الذي نزل فيه، في آخر مرحلة من طريقه إلى مكة، إعلان موته الوشيك. وقد تعاظم قلقه حين علم أن هذه الكتابة كانت محتجبة عن عيون أخرى غير عينيه. فطلب حينئذ من حاجبه أن يقرأ عليه آية من القرآن، ولم يستطع الحاجب أن يجد في فطلب حينئذ من حاجبه أن يقرأ عليه آية من القرآن، ولم يستطع الحاجب أن يجد في ذاكرته سوى الآية (وسيعلم الذين ظلموا أي منقلب ينقلبون) (6/227). فاغتاظ ذاكرته هوه، ثم أمر بالرحيل عن ذلك المترل، تطيرًا مما كان، ولكنه لم يلبث أن كبا به فرسه، فدُقَّ ظهره ومات [171].

إن الحظوة التي منحها هذا الخليفة لقراءة الطالع وللتنجيم [172]، ستكون في أصل هذه الحكايسة عن موته. وأيًا كانت قيمة هذه الحكايات فإنما تدل على الأقل على وجود الاقتراع بالجمل في الإسلام منذ عهد بعيد.

12/1/2] الكتابات حول علم القرعة

إن أقدم المؤلفين الذين نسب إليهم كتاب القرعة، هو جعفر بن أبي طالب [173]، ابن عمر الرسول، والذي استشهد، ببطولة، في الثالثة والثلاثين من عمره، في معركة مؤتة عام (629 م/ 8 هـ) ضد البيزنطيين. وقد نسبت إليه رعاية هذا العلم ذلك لأن في قصة ذهابه إلى تلك المعركة، ورَدَ فأل مستخرج بطريق القرعة، ليس منه هو، بل من أحد رفاقه، هو عبد الله بن رواحة الذي استشعر دنو أجله لحظة انطلاقه إلى المعركة، من آية قدر آنية حول جهنم (وإن منكم إلا واردها، كان على ربك حتمًا مقضيًا) ورائع من تقل من قد سمع الرسول يتلوها. و لم يتردد المسلمون الشيعة، مروجو هذا العلم، من تناقل هذه القصة لاسيما أن صورة هذا الشهيد العظيم في الإسلام (جعفر بن أبي طالب)، تطغى على قصص تلك المعركة [174].

غير أن هذا العلم الشيعي بامتياز، كان له، وعلى نحو ظاهر التناقض، راعيًا ثانيًا، هو الخليفة الأكثــر تنورًا بين خلفاء بني العباس، المأمون الذي حكم ما بين عامي (813 م

و 833 م/ 198 هـ و 218 هـ و 218 هـ و كان لديه شغف بالتنجيم [175]. والحقيقة أن هناك مقالتين باسمه عن القرعة [176]، ومقالة ثالثة سميت «المأمونية» [177]، منسوبة إلى الفيلسوف العظيم والمنجم، جمال الدين أبو يوسف يعقوب بن إسحق الكندي (توفي بعد عام 870 م/ 266 هـ) الذي كان يعمل في خدمة المأمون والمعتصم، وكان قد كتب مقالات كهانية أخرى [178]. وقد فقد علم القرعة في تلك الكتابات المتأخرة جدًا بساطته الأولية، وغدا صناعة كهانية قائمة على الاقتراع بالحروف الهجائية، حيث كانت المعاني الوحيية الخاصة لهدفه الحروف تُجمع في مجموع واحد. ومع ذلك، فقد استمر استخراج هذه المعاني من الآيات القرآنية حيث كان التوصل إليها يتم عبر تأويل تعسّفي، وبأساليب في غايدة التعقيد، مشتركة في الحفر، وعلم الحروف والأسماء، ولعب حساب الجُمَل أو الاقتراع بالحساب فيها دورًا رئيسًا [179].

كانت هناك طرق شتي لتنظيم الحروف، ولكننا لن نستشهد سوى بالطرق التالية:

- في كـــتاب ‹القـــرعة الجوهـــرية›[180]، تـــتكون الطريقة من تركيب أربعة صــوامت لكلمة جوهر (ج ج و، ج ج هــ، ج ج ر، ج ر هــ . . إلخ). وكـــل مقطع يحتوي على تأويل نثري للتركيب، متبوع بتأويل آخر منظوم شــعرًا يجــري إدخاله بعبارة قال الراجز (أي: الشاعر الذي يستخدم بحر الرجز).
- وفي كتاب ‹قرعة الحروف والمعجم›[القا]، جرى تنظيم الحروف وفقًا ل(أبجد هوز)، في ثلاثة صفوف أفقية:

ي	ط	ح	ز	و	ھ_	د	ج	ب	١
		ص	ف	ع	س	ن	م	J	ك
غ	ظ	ض	ذ	خ	ث	ت	ىش	ر	ق

توضــع السبابة فوق حرف من هذه الحروف، ويتم الرجوع إلى المقطع الذي يكون معنى هذا الحرف مفسرًا فيه شعريًا^[182].

وفي كـــتاب ‹قــرعة دانيال›، كانتِ الأعداد المصوغة في جملتين هي المستخدمة في القرعة، ونُظّمت بالطريقة التالية:

واحد	و قرعت أنت	ئُ أنا واحد	قر عــ:
اثنين	قرعتَ أنت	نُ أَنَا اثنين	قر عد
ثلاث	قرعت أنت	نُ أَنَا ثَلَاثَة	قرعد
واحد	قرعتَ أنت	نُ أنا اثنين	قرعب

ثمة شرح يحدد معنى هذه الصيغ، شرح مكرر شعرًا، يجري إدخاله عبر: قال الراجز [183]. وكدليل على التعقيد المتزايد لهذه الطرائق، نذكر عناوين كتابات حول القرعة. يقول العالم العظيم أبو الريحان البيروني (توفي عام 1048 م، 400 هـ) أنه قد ترجمها عن (الهندية؟):

القرعة المصرِّحة بالعواقب القرعة المثمَّنة لاستنباط الضمائر شرح مزامير القرعة المثمَّنة^[184]

ومن بين العديد من كتب القرعة التي تم العثور عليها ضمن المخطوطات، فإن بعضها قد تمستع، ومايزال يتمتع بشعبية واسعة، وبوجه خاص في شمالي إفريقية، ومنها على الأخص، <قرعة الطيور>[185]، و<قرعة الأنبياء>، و<القرعة الميمونة>[186].

يكمن سبب التوسع الكبير لهذه الممارسة، في واقع أن الاستشارة بوساطة القرعة مباحة ومشروعة وقد حلت لذلك محل استشارة غدت محظورة وغير مشروعة، ألا وهي الاستقسام. ومع ذلك، فإن المؤلفين ليسوا مجمعين على هذه الإباحة. والواقع أن بعضهم استنكر استخدام القرآن لممارسة القرعة بآياته بحسب الدميري [187]. ومن هؤلاء أبو بكر محمد بن العربي (توفي عام 1148 م/ 543 هـ) في تفسيره المعنون (أحكام القرآن)، وأبو بكر محمد بن الوليد الطرطوشي (توفي عام 1126 م أو 1131 م/ 520 هـ أو 255 هـ)، وشهاب الدين أبو العباس القرفي (توفي عام 1285 م/ 648 هـ). ووفقًا للمؤلف نفسه الذي استنكر هذه الممارسة [188]، فإن الحنبلي ابن بطة (توفي عام 1997 م/ 387 هـ) ثبّت الصحيح البخاري [189].

[13/1/2] الجفر

إن الأدب الموجــود حول علم الجفر هو الأوسع ثراء، والأعمق باطنية للغاية. وهو يضم مناهج الكهانة كافة المبنية على الحروف الهجائية، ونحن نقسمه إلى:

- * الجفر، بحصر المعني، والملاحم، أي: النبوءات.
- * علىم الحروف الدي يحتوي على الطرائق الحروفية المبنية على حروف الهجاء، وعلى أسماء الله الحسنى، وآيات القرآن، والزائرجة، وهي طريقة مكانيكية لاستخراج الفأل.

لسنا في حاجة إلى أن ندرس هنا بعمق هذه التقنيات الكهانية الإسلامية المشبعة بالسسحر والتنجيم، والتي دخلت فيها بكثافة شديدة، العلوم الطلسمية القائمة على علم الخسواص (معرفة الخسواص الخفية) وعلم الأوفاق (معرفة الروابط والقرانات الخاصة بالكواكب) وعلم الطلسمات (معرفة الطلاسم). ونحن نحيل القارئ إلى مقالات الجفر وعلم الحروف في الطبعة الجديدة من «انسكلوبيديا الإسلام/ EI» حيث سيجد القارئ عرضًا محملاً حول موضوع هذه العلوم. وسنقدم هنا ما لم نستطع تقديمه هناك، نظرًا للإطار المحدد لتلك الساهمات، والتي لم تكن أكثر من قائمة مختصرة للمصادر الأدبية الرئيسة الموجودة حول هذه المواد.

14/1/2 نظم الكتابة

إن الانطباع الأول الذي نحس به لدى مقاربتنا لهذا الإنتاج، المؤلف من ركام هائل من الحروف المتحاورة، لأغراض يصعب إدراكها، هو القصور الكلي لحروف الهجاء العربي الثمانية والعشرين عن جعل أصحاب الجفر الفكر غامضًا وغائمًا، عن عمد. فقد كان يسسود ضمن تلك الأوساط رأي مفاده أن الشعوب القديمة كانت تمتلك أبجدية خاصة، ذات إشارات أكبر بكثير. ومن خلال تلك اللغة، كان العرافون يعبرون عن ذواقهم. يخبرنا مؤلف «الفهرست» أنه «بين نظم الكتابة لدى الفرس، كان هناك نظام يدعيي ويسش (اقرأ بيش) دبير أي: "كتابة ذات حروف عديدة" تشتمل على (360) حسرفًا، كانست تستخدم لكتابة الفراسة والزجر و خرير الماء وطنين الأذن والإشارات والإيماء والغمز، ولأشياء أخرى مشابحة. ولم يعد ثمة شخص في أيامنا يعرف كتابتها، ولا حتى بين أعقاب الفرس».

من هنده الحاجة إلى التعبير بطريقة يصعب إدراكها من قبل عامة الناس، ولدت محموعة من الأقلام، أومن نظم الكتابة، ذات طابع رسومي وتناظري، نسبت إلى شعوب وإلى حكماء في العصور القديمة. والمرجع الأساس في هذا الميدان هو كتاب المستهام في معرفة رموز الأقلام، لابن وحشية [191]، والذي نجد منه مقتطفات في محاميع البحوث والدراسات حول الحروف [192].

غير أن صعوبة تحقيق هذه الأبجدية، واستحالة قراءة هذه النصوص المكتوبة، يمثل هذه الإشارات، من الممارس ذاته، من دون اللجوء إلى توافقات معينة، أديا إلى أن لا تصيب نظم الكتابة هذه أي نجاح. ونحن لا نكاد نجد أي نماذج لها في ثنايا الأدب الباطني الخاص

بالحروف والأسماء، والحريص على أن يجعل من المتعذر على أي قارئ غير مطلع الوصول إلى سر اسم من الأسماء الإلهية.

وقد بدا الترتيب اللامتناهي للحروف الأبجدية حينئذ أكثر سهولة في التنفيذ، وليس أقل أهمية باطنية. غير أنه ما من شيء أكثر إثارة للخيبة للباحث من أن يجد نفسه إزاء مخطوطة ضخمة مكتظة بإشارات متشكلة من تجاور حروف هجائية، بترتيب لا متناه يذهب من (ءءء) حتى (غ غ غ غ غ) (من ألف إلى غين) [193].

15/1/2] مؤسسو الجفر ومصادره

الجفر على شيعي بامتياز، ومن الطبيعي أن يجد الجفر مؤسسًا له في علي بن أبي طالب. فكل الكتابات التي في هذا الميدان، والتي ليست هي في المحصلة سوى مبالغات وشروح واقتباس من كتابة واحدة أولية، تنسب نفسها إليه. أما الانتقال المتوارث لهذا العلم من علي، وعبر الأئمة الذين تعاقبوا بعده، فيجري ذكره في رأس تلك الكتابات بالألفاظ التالية: «كتاب الجفر الكبير لأمير المؤمنين علي بن أبي طالب . المسمى بالجفر الجامع والنور اللامع» ويُكتب على النسخة التي جرى نسخها ما مثاله: «هذا الكتاب. منسوخ عن نسخة قديمة، تعود إلى مكتبة الإمام محمد المهدي الذي ورثها عن أبيه الإمام حسن العلوي، والذي ورثها عن أبيه الإمام محمد التقي، والذي ورثها عن أبيه الملتقي، والذي ورثها عن أبيه المام معفر الصادق، والذي ورثها عن أبيه عمد الباقر، والذي ورثها عن أبيه الإمام معلى بن أبي طالب . . هذان الكتابان أحدهما قديم (الذي ورثها عن أبيه الإمام على منوال كتاب آدم، أحدهما قديم (الله يعلم السروخفي» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفي» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفي» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفى» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفى» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفى» (الملكتوب) على حفر، أي: على منوال كتاب آدم، واخفى» (الملكتوب) على حفر، أي: على منواك.

بعد علي بن أبي طالب (توفي عام 661 م/ 41 هـ) كانت الحلقة الأكثر أهمية في سلسلة النسب هذه [196]، هي جعفر الصادق (توفي عام 763 م/ 148 هـ) الذي كان نموذجًا يحتذى في فكر التقية الشيعية وإليه تنسب كتابات كهانية من جميع الأصناف (جفر، حروف، فأل، احتلاج، تعبير . . إلخ). يقدّم كتاب (الحفر والخافية)، وهو الكتاب الذي يزعم نقل مذهب الإمام جعفر الصادق، هذا الإمام بوصفه تابعًا لمراجع تقيات من خارج الإسلام، هم آريوس الرومي [197]، وأصاف بن بيريخيا [198] (الذي

يمـــتلك معــرفة صادرة من الكتاب المقدس) وذو القرنين [199]، وكتابات القدماء [200] وكــتاب آدم [201] (حفر آدم). وهذا الكتاب الأخير المذكور، نموذجًا ومرجعًا، في آن معًا، صنفه ابن النديم «الفهرست 316»، بين كتب الطلاسم والتعزيم. وهو يحتوي، كما يخبرنا ابن النديم، على أسماء الملائكة التي تؤدي دورًا مهمًا في الجفر الإسلامي، مثلها مثل أسماء الله الحسنى. ووفقًا لحاجي خليفة، الذي يستشهد بكتاب «الفوائح المسكية» للبسطامي، فإن هذا الكتاب يتناول علم الحروف والمعارف التي تنتج عنه [202].

إضافة إلى هذه المصادر البيزنطية واليهودية والسريانية، يعزى للجفر مصدران آخران حديران بالاهـــتمام، الأول هو أفلاطون الذي ينسب إليه كتاب خافية حول الجفر والحروف والطلاسم [203] حيث يبدأ الكتاب بكلمة أفلاطون: وحدت في بعض الجزائن ألواحًا حجرية نفيسة عليها كتابة غريبة لم أعثر عليها في كتابات الأقلام، ولا أشك في أفحا تـــشتمل على علم ثمين. ولهذا فإن الكتاب يحمل عنوان، حكتاب ألواح الجواهر، ألحط على علم ثمين ولهذا فإن الكتاب يحمل عنوان، حكتاب ألواح الجواهر (مخطــوطة كوبــرولو). أما المصدر الثاني، فهو الهند. ومنها سيترجم عطارد بن محمد الحاسب (القرن الثالث الهجري) [204] مؤلف كتاب خلواهر والأحجار، ومن الممكن الكاسرة الفرس هذا العلم.

يكمن الفرق بين الجفر ذي الإلهام الإسلامي تحديدًا، لعلي بن أبي طالب، وحفر جعفسر الصادق الذي يُفترض أن يكون مستمدًا من كتابات أجنبية، في واقع، أن الأول اقتصر على التنبؤات حول مصير الأمم والعائلات المالكة والديانات والأفراد، في حين أن الثاني صب في قناة السحر الأبيض والطلاسم. ومع أن هذا التقسيم مصطنع، بسبب عدم أصالة الكتابات المنسوبة إلى هذين الإمامين، فإنه يمثل، مع ذلك، الخطين الرئيسين اللذين سلكهما هذا العلم، منذ بداياته وحتى بلوغه ذروة تطوره.

16/1/2] الملاحم

حمل الاتجاه الأول والأقدم، في الواقع، اسم الملاحم أو الجِدْثان. وعبر طابعه الأحروي فقد أعلن عن قدوم المهدي. وتنبأ، تبعًا لقدومه، بانقلابات ستعصف بالأسر المالكة وبالأدينان وبالأفراد، إلى حين قدومه. وهكذا، وعبر الشعر والنثر، بلغة كلاسيكية، ولهجنات محلية، تشكل أدبًا كان يشجعه القادة، وكذلك الحظوة الشعبية التي تمتع بها، ولاسنيما في المغنرب، حيث استخدمته الصراعات بين السلالات الحاكمة وسيلةً من

وسائلها. وقد ألقى ابن خلدون نظرة إجمالية على هذه الكتابات حيث أظهرت شكوكيته بخصوص أصالتها وصحتها سمو عقله وتجاوزه أفكار عصره. فبعد تأكيده أن لا شبيء يسمح بالتحقق من نسبة هذا النوع من الكتابات إلى شخصيات شهيرة، قدم الوصف التالي لها: « . . بأقوال مسهبة، شبيهة بالألغاز، لا يعلم معناها إلا الله، حُشرت فيها وضعيات رقمية، ورموز غريبة وصور لحيوانات كاملة ورؤوس مقطوعة، ورسوم لكائنات عجيبة . .» [207].

منذ زمن مبكر طغت الكهانة التنجيمية والأنوائية على الملحمة، وقُرئت في قبة السسماء مصائر الشعوب والسلالات الحاكمة، والديانات، والأفراد. والعنوان العريض الستالي لإحدى الملاحم المجهولة المؤلف [208]، يعرض علينا ما تتضمنه مثل هذه الكتابات من معاينات: «كتاب الملحمة والعلامات والإشارات المترجمة عن الكتابات السريانية إلى العربية، والظواهر السماوية والأرضية التي تحصل في الصحاري والبحور، والزلازل والكسوفات، وسقوط النحوم، والرعود والبروق، وظهور الأهلة القمرية بالاستناد إلى أفلاك السبروج، والعواصف والرياح السوداء، والسحب التي تأخذ هيئات مختلفة، والحوادث التي تحدث في البلاد غير العربية. وفي الأرض العربية، وغيرها، داخل الجزر، وفي الجرد، والمؤلفون والمسراجع المذكورة هي، دانيال، وذو القرنين، وبلعام، وأندرونيكوس، وبطليموس، وهرمس (أو إدريس) وعُزير الكاتب (إسدراس) [209].

أما الكتاب السرياني الذي استخدمه مؤلف هذه المنتخبات، والمنسوب ببساطة، إلى دانيال بأشكال شي [210]، فهو (كتاب السّداع»، أو (كتاب العلامات والدلائل)[111]. وإلى فيان هذا الكتاب يحمل اسم الأيام بن البهلول ولكن تحت عنوان: (كتاب السلائل)[212]، ويستتمل على علامات مستخرجة من الفصول، والشهور والأسابيع والأعياد، بحسب التقاويم المسيحية والإسلامية واليهودية والأرمنية والقبطية. وهو متبوع بملحمة دانيال [213]، التي نعثر عليها في مكان آخر [214]، تحت عنوان: (ملحمة البيان في معرفة السنين والدهور والأزمان»، أو تحت عنوان (السلك الزاهر في علم الأوائل والأواخر»، مع تعريف للغرض المحدد من الكتاب، داخل المقدمة، يضع الملحمة التنجيمية في فلك الملحمة النبوئية القديمة «هذه هي ملحمة البيان . . حول الأحسام السماوية والحوادث النجمية، والظواهر الكونية، والنظام والفساد، وطريقة رؤية أسباب الوجود، وتعدي الملوك بعضهم على بعض، وتعاقب أحوالهم، وما سيحدث لهم . .». وقد وردت هذه الاعتبارات كلها على لسان كعب الأحبار حين أجاب على سؤال لمعاوية عن المهدى.

بلغ هذا النوع من الملحمة ذروته في كتاب عرف نجاحًا باهرًا، جرى تأليفه خلال الحقبة العثمانية والذي يوجد منه العديد من النسخ المخطوطة والشروح، عنوانه ‹رسالة السشجرة النعمانية في الدولة العثمانية› [215]، المنسوب إلى الصوفي الكبير محيي الدين ابن عسربي (توفي عام 1240 م/ 638 هـ) والذي قام بشرحه، بوجه خاص، صدر الدين القونسوي (توفي عام 1263 م/ 672 هـ) وصلاح الدين الصفدي (توفي عام 1363 م/ 1630 م/ 1641 هـ) ومصطفى بن سهراب، والشهرافي الشهرافي (161]

وهـــذا الكتاب، ذو الأصل الفاطمي، على الأرجح، كان من الممكن أن يتكلم، في شكله الأولي، عن المهدي. ولذا فهو يُدرج في سلسلة الكتب ذات الطابع الرؤيوي، كما في المخطوطة (آ 452 نسخي 19/31) في جامعة إسطمبول، والمشتملة على ثلاثة عناوين:

- 1] الشجرة النعمانية، وهي الدائرة الكبرى من ثلاث دوائر.
 - 2] الدائرة في بيان ظهور القائم من علم الجفر (ورقة 2).
- الرسالة الشريفة الحرفية في بيان الرموز الجفرية (20 - 20). كذلك فإن مخطوطة بورصة، أولو جامع (354) (المنسوخة 20 0 هـ 20 13,5 مسبوق تحسوي على شرح مجهول المؤلف للشجرة النعمانية (20 0- 20 0 مسبوق برسالة البرهان في علامات مهدي آخر الأزمان (20 190-) لعلى بن حسام المنتقى (توفي 20 16- 20 16- 20 7- 20 8-).

غير أن هيذه الرسالة جرى تنقيحها فيما بعد، وتعديلها، في مصر [218]، ثم في الإمبراطورية العثمانية، تحت اسم ابن عربي، من قبل تلميذه صدر الدين القونوي [219]، على نمط مقالة الكندي، على الأرجح، بعنوان ‹رسالة في مُلْك العرب وكميته›[1220]، أو ‹طالع ملة العرب›. واستخدمت تحت اسم البسطامي وابن عربي في دراسة مجهولة المؤلف عن الجفر، في محتويات مكتبة صائب سنجر (١، ١١، 12 خط مصور ٢٤×١٤).

إن هذا التيار الأول للجفر القيامي، لم يصادف، مع ذلك، التطور ذاته الذي صادفه التيار الثاني المبني على نحو أكبر على الخواص السحرية والطلمسية للحروف والأسماء.

17/1/2] الحروف

ثمــة مؤلفان اشتهرا في هذا الميدان: كمال الدين أبو سالم محمد بن طلحة (توفي عام 651 هـــ/ 1454 م). أما الأول فهـــو مؤلف (كتاب الجفر الجامع) الذي يزعم أنه يشتمل على أقوال على بن أبي

طالب. وأما الثاني فهو شارح ومنسق الكتاب الأول، تحت عنوان: ‹مفتاح الجفر الجامع ومصباح النور اللامع›، أو ‹الدر المنظم في السر الأعظم›. وقد غاص العمل الأول الذي ينتمي، كما يفترض، إلى التيار الأول للجفر في تيار الجفر الثاني، تيار الحروف، وهو ما أضفى عليه مظهرًا جديدًا. وقد زينه المؤلف بلوحات وأمثلة توضيحية. وتحمل مخطوطات الكـتاب هذا الاسم أو ذاك، أو كليهما معًا، ولكن أيًا من هذه المخطوطات التي أمكننا رؤيـتها، لا تمثل، كما يبدو لنا، العمل الأصلي لابن طلحة. ومع ذلك، فإن البسطامي يقول إنه لم يكن هو نفسه في ذلك العمل سوى ناسخ [221].

ترك البسطامي كتابات شي عن الجفر مجموعة في خمسة كتيبات تحتوي على نبوءات وملاحم [222]. غير أن كتابه الأكثر أهمية، بعد موسوعته المعنونة، الفوائح المسكية في الفواتح المكية [223]، والتي وضع فيه قائمة إحصائية لمئة من العلوم، تشغل التقنيات الباطنية بينها موقعًا مهمًا. هو: «شمس الآفاق في علم الحروف والأوفاق المحمن مقدمة طويلة (آيا صوفيا (184، 2807, 1807))، يذكر المؤلف مصادره العديدة والغنية، وتصنيفًا للعلوم. ثم ينتقل إلى التحليل المفصل لخواص الحروف المحائية، واحدًا بعد الآخر، موزعة على العناصر الأربعة، إلى حروف هوائية، وحروف نارية، وحروف ترابية، وحروف مائية [225]. وبالنظر إلى طبيعتها الأساس والنجمية وقيمتها الرقمية، حيث إن المزاوجة بين حرفين اثنين تشكل الأوفاق، فإن هـذه الحروف تتيح بلوغ معارف باطنية يصعب إدراكها عبر أي سبيل آخر. فهي تقوم، على وجه التقريب، مقام الوحي، مفحرة أمام عيني الصوفي المدهوشتين، أنوار الكشف الشافية (انكشاف الحقائق الإلهية) وإدراك الغيب (إدراك الحوادث الخفية) في الماضي، والحاضر، والمستقبل.

إذا كانت أعمال البسطامي منتمية إلى الجفر النبوئي والقيامي لعلي بن طلحة، فإن مذهب حروفه وأوفاقه تدين بأسسها إلى معاصر لهذا الأخير ألا وهو الاختصاصي العظيم بالعلوم الخفية محيي الدين أبو العباس البوني (توفي عام 1225 م/ 622 هـ) [1226] الذي تغطى أعماله علم الجفر والحروف الإسلامي كافة.

ففي عمله الموسوعي حول العلوم السرية والمعنون «شمس المعارف ولطائف العوارف»، أنجر البوني ملحصًا لكل ما كان معروفًا في عصره على صعيد الحروف والأسماء والطلاسم. وتبدو أكثر الكتابات الأحرى، المندرجة تحت هذا العنوان دراسات أحادية الجانب، مقتبسة، على نحو أكثر أو أقل أمانة، عن عمله العظيم، حيث لم تمهله منيته حتى يعطيه شكلاً لهائيًا، فقد وصلت إلينا، في الحقيقة، وبأشكال مختلفة، ثلاثة كتب على الأقل،

بعضها أطسول من الأخرى. وسيكون من الضروري إجراء دراسة نقدية وافية للمخطوطات الأكثر قدمًا، وتحليل مفصل لمضمولها، كي نتمكن من تحديد النواة الأصلية للعمل، والإضافات والمبالغات التي خضع لها، خلال حياة المؤلف وبعد موته. غير أن من هذا المشروع يتجاوز نطاق عملنا هذا، فلنكتف بملاحظة أن المخطوطة الأقدم التي اطلعنا عليها، والمكتوبة، إذا كانت شارة الناسخ أو الناشر في لهاية الكتاب صحيحة، خلال حياة المؤلف، نفسه (في عام 818 هـ) لا تحتوي سوى على (60) ورقة [227]. أما مخطوطة (آيا صوفيا و779) والمرفقة بتعليق جميل، مزين بالرسوم، على نحو واف، والمؤرخة عام (811 هـ) (25,5 × 17) فلا تحوي سوى (45) ورقة. ولا تضم مجموعة المحتويات ذاتها سوى ست نسخ أخرى ذات حجم متوسط [228]، تحمل الأولى منها على طفحة الغلاف الإشارة التالية «كتاب شمس المعارف، الذي لا نظير له، لأن هذه النسخة ليست هي الموجودة بين أيدي الناس، فهي تحتوي على ملاحظات وإضافات تكميلية، للبوني» [239]. والتنقيح الكبير لها يتراوح بين (300) و (500) و رقة [230].

تقدم الكتب الأخرى للبوني أيضًا تنويعات مهمة على صعيد الحجم، والعنوان، وهي تتعلق بمسائل خاصة، كل ما هو جوهري فيها، مذكور، على نحو عام، في كتاب «شمس المعارف الكبرى»، وهو ما يعني، على الأرجح، إن كان بمقدورنا مراجعته نقطة نقطة، أن التوسيع في هيذا الكتاب يُعزى إلى تشربه 'الأعمال الصغرى' على غرار فتوحات ابن عسربي تقسريبًا، ولنذكر من بين كتبه، كتاب «الأصول والضوابط» [231]، وهو نوع من مدخل إلى العلوم الخفية، وكتاب «لطائف الإشارات» (مخطوطة مانيسا: في أسرار الحروف الأوليات، مخطوطة ساراي: في علم الحروف) [232]. وكتاب «التعليقة» [233] الخروف الأوليات، مخطوطة ساراي: في علم الحروف) وكتاب «شرح سواقط الفاتحة السشريفة»، أي: (ت، ج، خ، ز، ش، ظ، ف)، وكتاب «الجلجلوتية الكبرى، ومعرفة الكواكب السيارة والبروج [236]، وقبس الأنوار [235] واللمع النورانية [236]، حول اسما الجلالة»، وكتاب «فوائد الأحرف» [237]، ونحن سنستشهد، فيما بعد، ببحثه حول الأسماء الحسني الحسني الخياة.

أما الذين سبقوا البوني في علم الحروف فليسوا، في الحقيقة، سوى ملفقين ينتحلون أسماء شهيرة، باستثناء الخافية لأفلاطون (م س ذ) وكتيب حول علم الحروف لأسطورس الرومي (م س ذ). ويرد كذلك اسم أرسطو وبطليموس، فقد كتب الأول (كتر المغرمين في أسرار الحروف واستعمالها في الأمور والحاجات،[239]. وينبغي التماس مصدر هذه الستأملات في المقطع الثاني من كتاب (السياسة في تدبير الرياسة)، المعروف باسم (سر

الأسرار)، أو «المقالات العشر»، المنسوبة إلى أرسطو، والذي ترجمه ابن البطريق، وأحمد السيمني [240] في بداية القرن الثالث الهجري/التاسع الميلادي، وكتب الثاني (بطليموس) كتاب «الكتر الأعظم» [241]، معالجًا فيه الحروف وخواصها، وقد انبثق، على الأرجح، من دراسته التنجيمية، «التيترابيبلون/ كتاب الأربعة» الذي ترجمه البطريق في عهد المنصور (754–775 م/ 137-159 هـ) [242] وعن كتاب «ألكاربوس» أو «سانتيلوكيوم/ كتاب الشمرة» السذي نسب خطأً إليه [243]، والذي يشكل لدى العرب كتابًا خامسًا [244].

وهكذا فعبر تصور الحروف الهجائية، منذ وقت مبكر حدًّا، على أنها «تجسيد لكلام الله» [245] اتخـذت في التأمل الباطني الإسلامي موقعًا رفيعًا، بفضل الاهتمام الذي أولاه إياها عدد كبير من المفكرين العظام.

18/1/2] الأسهاء الحسنى

إذا صدفنا قليلاً من الدراسات الأصيلة التي تناولت الحروف فقط، قبل نماية القرن الرابع/ الثاني عشر^[246]، فسنجد أنفسنا، بالمقابل، إزاء إنتاج ثري حاص بالأسماء الحسني (7/ 180) يقوم أساسًا على مبادئ علم الحروف.

إن هـذا الأدب السناتج عـن الصراع مع المعتزلة الذين نفوا عن الله كافة الأسماء والـصفات التجـسيمية، إلى حد ما، انبثق أول ما انبثق من قلب المدرسة الأشعرية التي أسندت إلى الله معظم الصفات التي أعطيت له في القرآن والسنة، وأفرغت جهدها في أن تجعـل من هذه الصفات العنصر الرئيس للربوبية الإسلامية، طبقًا للروح السامي الذي كان على الدوام يستشف الألوهية من خلال حجاب من صفاتها.

ألف الأشعري (توفي عام 935 م/ 324 هـ) كتاب (شرح الأسماء الحسني) [247]. ولكننا ندين لاثنين من أنصار مدرسته بالكتابات الأولى المهمة والأصيلة حول الأسماء والصفات الإلهنية. أما الأول فهو أبو بكر أحمد ابن الحسين البيهقي (توفي عام 1066 م/ 458 هـ) والسذي ألّن كتاب (أسماء الله وصفاته) [248]، حامعًا وشارحًا «الأسماء والصفات التي أكدها كتاب الله وسنة رسول الله، أو إجماع السلف في الجماعة الإسلامية، قبل انقسامها وظهنور السبيع فيها». وأما الثاني فهو أبو القاسم عبد الكريم بن هوازن القسيري (تسوفي عام 1072 م/ 465 هـ) مؤلف (الرسالة في التصوف وأعلامه) وقد ألنف كتاب (شرح الأسماء الحسين) [250]

فخر الدين الرازي (توفي عام 1209 م/ 656 هـ) ألف أيضًا كتابًا من هذا النوع، سنلقي عليه نظرة فيما بعد، اختار فيه من كتاب القشيري مقتبسات تحت عنوان: (كتاب المختار من شرح أسماء الله الحسني)[251].

بعد البيهقي والقشيري هيمن على هذه الموضوعة لاهوتيون وشرّاح وصوفيون ومختصون بالعلوم السرية الباطنية، ومنحوها أبعادًا لانهائية، شكلت أسماؤهم، لوحدها، دليلاً على أهمية هذا الموضوع. ونحن سنقدم عنهم قائمة لا تزعم الكمال مطلقًا، ولكنها ترمي إلى التوضيح فقط، مادام يستحيل علينا هنا وصف إسهام كل من الأعمال الواردة في القائمة.

- الغرالي: (توفي عام 1111 م/ 505 هـ). قدم الغزالي في كتابه (المقصد الأسـنى في شرح أسماء الله الحسنى الأسـنى في شرح أسماء الله الحسنى الأساء)، وهو تعليق على شعر إله أيضًا (شرح جنة الأسماء)، وهو تعليق على شعر منــسوب إلى علي بن أبي طالب حول الحروف، يغلب فيه استعمال الأسماء الألهية لغايات باطنية [533].
- أبو الحكم، عبد السلام بن عبد الرحمن، المعروف باسم ابن برّجان الاشبيلي (تسوفي عام 1141 م/ 563 هـ). وقد خصص لهذا الموضوع أطول دراسة موجودة بعنوان «شرح أسماء الله الحسني، 1254].
- " شهاب الدين السهروردي (توفي عام 1191 م/ 587 هـ) ينسب إليه شهر أسماء حسنى، بعناوين متعددة «الأربعون اسمًا»، «الإدريسية»، «شرح الأسماء العظيمة» [255]، تناول فيه التأثير الفعال للأسماء الإلهية.

في عرض موجز ومكثف جدًا عرض الفيلسوف العظيم فخر الدين الرازي (توفي عام 1209 م/ 606 هــــ) مجمل ما توصل إليه في هذا الميدان. وكتابه (لوامع البينات في شرح الأسماء والمصفات) المحقات المحقق في المواقع بمدخل من عشرة فصول، يعرّف فيها المؤلف الاسم معجميًا ولاهوتيًا، ثم يدقق في الحديث النبوي المتعلق بالأسماء الحسين، والمتكرر في بدايــة كــل من هذه الدراسات. وينتقل بعد ذلك إلى دراسة تسعة وتسعين اسمًا إلهيًا. وإضافة إلى المقستطفات التي استقاها من أعمال القشيري الذي تحدثنا عنه سابقًا، فقد نسسب إلــيه كــتاب (السر المكتوم في طي الحرف المرقوم) [257]، وفيه يفسح الجانب اللاهوتي المجال للجانب الباطني والتنجيمي، الذي تجلى أيضًا في كتاب (لوامع البينات).

ذلك هو الجانب الذي سيطوره أبو العباس البوني (توفي عام 627 هــ/ 1225م) الذي كــان عمله بكامله مخصصًا لاستغلال القدرة الخفية للحروف الهجائية، والأسماء الإلهية،

والغايات الباطنية والطلسمية. وهو يعود إليه في كتاباته كافة، وقد حرر قبل وفاته بسنة واحدة، في القاهرة كتاب ‹شرح الأسماء الحسني›[258]، المعروف أيضًا تحت عنوان ‹علم الهدي وأسرار الاهتدا› [259]، أو «كتاب موضح الطريق وقسطاس التحقيق من مشكاة أسماء الله الحسني والتقرب بما إلى المقام الأسمى›[260]. وفي كتاب ‹قابس الاهتداء إلى وفق السعادة ونجم الاهتداء إلى شرف السيادة›[261]، وهو نوع من مخطط، أو خلاصة محملة للكـــتابات الـــسابقة يقسم البويي الأسماء الإلهية إلى أسماء وصفات وتسميات أخلاقية وعملية. وينتهي الكتيب بلمحة حول خواص الحروف، وحول طريقة الكسر والبسط، المكونة من اقتطاع حرف من اسم إلهي، لتركيبه مع حروف اسم الشيء المرغوب. وفي المحصلة، فإن الجانب النظري من السؤال المطروح، إضافة إلى التأملات الكهانية والطلسمية هما اللذان يقودان القارئ عبر هذه المتاهات، حيث الجاهل فيها لا يهتدي إلى طريقه قط. ومع ذلك، فما من شيء اعتباطي في هذا العلم المشيد، بمجموعه على اصطلاحات شائعة في حينها، تضفي خواص محددة على الحروف المصنفة إلى فئات، وحيث يشكل حساب الجُمل والأبجديات الباطنية، إضافة إلى القرانات الفلكية، تشكل كلـها عناصــر الـــتأويل، وتكيــيف الجموع. فإذا كان من الجائز أن تكون المبادئ والاصطلاحات المتعارف عليها التي يقوم عليها هذا العلم، اعتباطية، فإن وضعها موضع التطبيق، واستغلالها المنطقي والمنهجي، يُمارسان بكثير من المهارة والدقة، وهذا بوجه الإجمال، أشبه بنصب صقالة جميلة فوق أرضية رمل متحرك.

كذلك، فنحن نشهد أحيانًا لجوءًا إلى بعض الأسماء العبرية أو السريانية التي تكتسب، بسبب غرابتها، طابعًا باطنيًا سريًا ضمن هذا النوع من التأمل، ولدينا منها مثال نموذجي ورد في «مقتطف من شمس المعارف»، بعنوان «شرح أسماء العظمة «[262]، يحتوي على تفاسير للأسماء الستي يفترض أن تكون عبرية، وتمتلك بسبب ذلك قوة حفية سحرية وطلسمية، أكثر مما هي كهانية، حتى ليذهب بنا الفكر على نحو تلقائي إلى كتب السحر السيهودية. ولكن تأثير هذه الكتب في الفكر التقوي الإسلامي يظل بحاجة إلى الإثبات، ولريما شكّل السحر، والعرفان الروحي القديمان مصدرًا مشتركًا لهما كليهما [263].

لم يقتصر أدب الأسماء على البوني. فقد كُتبت بعده مؤلفات كثيرة حول الموضوع. وما يدعو إلى الدهشة أن الصوفي العظيم ابن عربي (توفي عام 1240 م/ 638 هـ) الذي تغطي مؤلفاته سائر ميادبن الباطنية الإسلامية لم يستغل هذا النهج. ومؤلفه الموسوعي العظيم «الفتوحات المكية» يحتوي على عرض مطول للحروف والأسماء [265]، كما شاع تحت اسمه «كتاب شرح الأسماء الحسني»، ولكن أصالته ليست مؤكدة [265].

لنذكر، سريعًا، بعض المؤلفات من النوع ذاته: كتاب (مشارق الأنوار في شرح أسماء الخسين) لمحمد النسفي $^{[266]}$ ، وكتاب (شرح الأسماء الحسين) لعفيف الدين سليمان التلمساني (توفي عام 1291 م/ 690 هـ) وهو تلميذ صدر الدين القونوي $^{[267]}$ ، و(شرح أسماء الله الحسين) لأبي محمد عبد السلام بن عبد الغالب $^{[268]}$ ، و(الأسماء الحسين) لعبيد الله السسمرقندي السذي يستشهد مرارًا بالغزالي $^{[269]}$ ، و(شرح أسماء الله الحسين) لأحمد زرّوق التونيسي (تسوفي عيام 1491 م/ 899 هـ) كتبه عام (971 هـ) $^{[270]}$ ، وكتاب (القبس المحتين في شرح أسماء الله الحسين، وهي تسعة وتسعون اسمًا للشمس الدين أبي عبد الله محمد بن قرقماس الحنفي (توفي عام 1477 م/ 882 هـ) $^{[271]}$ ، و(شرح الأسماء الحسين) لأبي عبد الله محمد الصفوي، شارحًا قصيدة تسعة وتسعين اسمًا من الأسماء الحسين) لأبي عبد الله محمد الصفوي، شارحًا قصيدة تسعة بعد روف بابن عراق $^{[273]}$ ، و (شرح الأسماء الحسين) المعروف بابن عراق $^{[273]}$ ، و (شرح الأسماء الحسين) لمعمد الكوخي التونسي $^{[274]}$ ، و (شرح الأسماء الحسين) المحمد الآيديني القره حصاري يعقوب الكوخي التونسي $^{[275]}$ ، و (شرح الأسماء الحسين) لعبد الغي عيام 1701 م/ 1710 هـ) $^{[276]}$.

ثمة خمسة مؤلفات أحرى، في فترة زمنية غير محددة، تستحق الإشارة إليها أيضاً: $(\frac{1}{277})$ وكتاب (كيمياء الله) لأبي عبد الله محمد . . بن فرح الأنصاري القرطي $(\frac{1}{277})$ وكتاب (كيمياء الفناء في شرح الأسماء الحسنى) لجيدي $(\frac{1}{278})$ و $(\frac{1}{278})$ و $(\frac{1}{278})$ و كتاب (كعبة الأسرار الزاهرة وعرفات الأنوار الباهرة) علي الأرملي الشافعي $(\frac{1}{279})$ و كتاب (كعبة الأسرار الزاهرة وعرفات الأنوار الباهرة) لأبي عبد الله محمد بن مرزوق بن علي $(\frac{1}{280})$ و $(\frac{1}{280})$ و أنقرة $(\frac{1}{282})$ و الثاني في قونيه $(\frac{1}{283})$ و أنقرة $(\frac{1}{282})$ و الثاني في قونيه $(\frac{1}{283})$ ومؤلف هذا الكتاب الأحير تعمد شرح الحديث النبوي المتعلق بالأسماء الحسنى.

فقد هذا الأدب الزاخر بالتدريج طابعه الحروفي الأصلي، وغدا في بعض الأحيان مجرد أوراد. ومع ذلك فإن الرغبة في سبر المجهول بوساطة الحروف والأسماء الحسني استمرت دون انقطاع، وعلى الأخص في المغرب^[284] حيث يوجد هناك كتب متخصصة في التشخيص الطبي، استنادًا إلى تركيب الأحرف، على غرار الكتاب المجهول المؤلف المعنون «الأبجدية في معرفة أمراض البريّة، [285]، وكتاب «الصورة الآدمية» المنسوب إلى الغزالي، والسذي هسو صورة عن الجسد الإنساني بخواصه وأعضائه الداخلية والخارجية المطابقة، والأمراض التي تصيب هذه الأعضاء، والطرائق الحروفية التي تتيح الكشف عنها [286].

19/1/2] خواص القرآن

وجد ذلك التشخيص الطبي تطبيقًا واسعًا في الطب الشعبي، وعلى الأخص، في الطب الــذي يــستند إلى الكلمــات والحروف المقتبسة من الآيات القرآنية. وهذا النوع من الكــتابات، الذي يشتق، تحديدًا من علم الخواص (الخاصيات الطبيعية)[287] المبنى على الكيمــياء، يسمى: منافع أو خواص القرآن «الخواص الشافية للقرآن». والكتاب الأول حــول خواص القرآن يعود إلى جعفر الصادق (توفي عام 763 م/ 148 هــ) الذي نسب إلـــيه كتاب ‹منافع سور القرآن›[288]. ولكن المؤلف الأساس في هذا الميدان هو الكتاب الذي وضعه أبو عبد الله التميمي، الذي عاش في نماية القرن الرابع/ العاشر^[289]. والواقع أن كـــتابه ‹منافع القرآن›[290] حوى كثيرًا من الاستخدامات الخرافية للقرآن التي يزعم ألها تفضى إلى معرفة الأشياء الخفية. وإليكم مثالاً يظهر بأي روح حرى تصور هذا الأدب: حــول الآية القرآنية (وقالوا لولا نزّل عليه آية من ربه . . الآية) (من سورة الأنعام)، والتي يطلب فيها المشركون من النبي 'علامة إإلهية، تصديقًا لدعوته، يقول المؤلف: «هذه الآيـة لها فضيلة عظيمة. فكل من يصوم أربعين يومًا، لا يفطر فيها إلا على خبز شعير، حصل عليه بالحلال، مع شيء من الملح والبقل، ويقرأ كل مساء، قبل النوم سورة الأنعام بكاملـها ثلاث مرات، مكررًا المقطع التالي ثلاث مرات أيضًا: (من الآية 35 حتى 37) حين يصل إليه، وذلك حتى لهاية الأربعين يومًا، ويطلب من الله قبل النوم، وبعد أن يلفظ أربعيين مرة: صلى الله عليه وسلم [291]، أن يلهمه جوابًا لسؤاله. فسيجد حواب سؤاله، خلال نومه، لأن الله سيلهمه هذا الجواب، وسيسود في عمله». ثمة هنا شكل من أشكال الاستخارة مشروط بخواص مقطع قرآني.

غيير أن هذه الطريقة لا تقتصر على استخدام الآيات القرآنية، بل تشمل بعض الحسروف والأسماء الستي يجري إضفاء ميزات خاصة عليها العالات التي وتشمل أيضًا أدعية وابستهالات لها آثار مذهلة، تحمل غالبًا أسماء صوفيين ورجال ورعين، من أمثال عبد القادر الجيلسي (توفي عام 656 هـ/ 1167 م) والشاذلي (توفي عام 656 هـ/ 1258م) وابسن سبعين (توفي عام 669 هـ/ 1270 م) الحادث الخروب علم 669 هـ/ 1270 م) أو بأسماء تغدو أسماء علم لها، مثل عام، أحرزاب (جمع حزب) وأدعية (جمع دعاء)، أو بأسماء تغدو أسماء علم لها، مثل (الأذكرار) للسنووي، و(الحرسن) للغزالي، و(الدر) للسيوطي، و(القول البديع) للسخاوي.. إلخا

إضافة إلى التميمي ينبغي أيضًا أن نذكر البوني (توفي عام 625 هـــ/1225 م) الذي كـــتب كـــتاب (مـــنافع القرآن)^[295]، وكتاب (سر المكتوم من العلم المكنون وخواص القرآن\[1296]. وثمة كتابان آخران يمكن تصنيفهما ضمن هذه الفئة الأول هو: (كتاب السدر النظيم في فضائل القرآن العظيم لابن الخشاب اليمني (أواسط القرن السابع/ السئالث عشر) الذي يقول فيه إنه استخدم كتاب «الغيث اللامع لأبي بكر الغساني، و (خصواص الآيات وفواتح القرآن للغزالي [297]. والثاني هو (الداء والدواء) لابن قيم الجسوزية (تسوفي عام 691 هس/ 1292 م) الذي تناول، على نحو خاص، الخواص العلاجية للفاتحة [298].

20/1/2] الزائرجة

توصل علم الجفر وعلم الحروف، في ذروة تطورهما، إلى الزائرجة وهي «آلة لحساب الغيوب بواسطة سلسلة من الدوائر المتحدة المركز، تنسب إلى آرس ماغنا دو لول (Ars الغيوب بواسطة سلسلة من الدوائر المتحدة المركز، تنسب إلى آرس ماغنا دو لول (magna de Lulle)»[199]. والزائرجة صناعة آلية [300] تقوم بالتوفيق بين الحروف الهجائية وحساب الجُمل وعلم التنجيم. أما اللوح الذي يجري عليه الحساب، فمصنوع على صدورة الدائرة السماوية. وهو مكون من سبعة دوائر مشتركة المركز، تحمل الدائرة الكبرى منها أسماء الاثني عشر برجًا فلكيًا، وتضم الدائرة الرابعة اثني عشرة دائرة، سُجلت فيها الأرقام والحروف. كما تشغل دوائر أربع منها الزوايا الأربع للمربع الذي يضم في داخله اللوح الدائري [301].

يكون الجواب على السؤال المطروح على الآلة موجودًا ضمنًا داخل السؤال ذاته، حيث تكون العناصر الصوامتية مفككة، ومرتبة على نحو مختلف، ومستبدّلة بقيمها العددية، وموزعة على اللوح. وبعد النظر إلى درجة فلك البروج الذي يرتفع في الأفق، في لحظة القيام بالعملية، يُجرى البدء بحسابات معقدة جدًا تنتج عنها مجموعة من الأعداد التي يتم تحويلها إلى حروف، بحيث تعطي جملة، تشكل جوابًا على السؤال المطروح [302].

ينسسب ابتكار هذا اللوح الدائري وطريقة استخدامه إلى شمس الدين أبي العباس بن مسعود السبتي (توفي عام 698 هـ/ 1298 م) مؤلف «الرسالة السبتية في الزائرجة» [303]، و رسالة الشحرور في الزائرجة» [304]. غير أن لفظ زائرجة ليس جديدًا، فقد استعمله عالم الرياضيات والمنجم أبو سعيد . . عبد الجليل السيجازي (النصف الثاني من القرن 10/4) مؤلف كستاب «الزائرجة في الهلاج والكذخوذاه» [305]. وينسب إلى ابن عربي (توفي عام 638 هـ/ 1240 م) كتاب «أصول العقول في الزائرجة» [306]، الذي ذكر عدة طرائق لاستغلال حروف الهجاء لغايات تكهنية [307].

لقد ربطنا سائر هذا الجزء من الكهانة الإسلامية بإدراك الغيب عن طريق القرعة، بسبب أنه كان في أصل مختلف الممارسات التي تشكله. فقد خضعت القرعة لتطور عميق حدًا، إلى حد أنه حرى التساؤل، في نهاية تطورها، فيما إذا لم تكن قد غدت فنًا سحريًا وتنجيميًا أكثر منها اقتراعًا. ومع ذلك، فإن المصادفة، وهي اللازمة المتكررة في الكهانة الاستدلالية، ظلت ثابتة في الممارسات الأكثر تطورًا لأن معانيها اللامحدودة هي السيراد استخراجها، فيما يجري إثراؤها بعناصر تأويل مستمدة من السحر الأبيض والتنجيم.

في إدراك الغيب عن طريق القرعة، يتم حلق المصادفة، عبر وسطاء من الكائنات الجامدة، والتي بسبب من دورها، تكتسي طابعًا مقدسًا، كهانيًا أو سحريًا. وفي الفصول التي ستلي، سنجد هذه المصادفة في كل مكان، ولكنها تكون تلقائية حينئذ، صادرة عن إرادة مستقلة عن إرادة الإله، وغير مراقبة من قبله. ولن يعود ثمة وسيط مادي بين هذا الإله ومادة الاستدلال الصادرة عنها. وهذا فإن الكون بكامله، عالم الأرواح، مثلما عالم الأجساد، سينفتح مثل كتاب للعيون البصيرة التي سيكون بوسعها القراءة فيه.

2/2] طرائق الكهانة الحلمية

من بين الطرائق الوحيية في الشرق القلم يحتل تأويل الأحلام موقعًا مهمًا، مع أن طابعه السذاتي يقصيه عن الصناعات الكهانية ذات الطابع الموضوعي، مثل التكهن عن طريق فحص الكبد، أو التكهن بزجر الطير، وغير ذلك من الممارسات. غير أن الحلم، بوحه خاص، سيبقى على الدوام، بوصفه وحيًا إلهيًا، مرتبطًا بالنبوة، ثم إنه حل محلها، بعد أن جفت منابعها.

1/2/2] قدم عهد علم تفسير الأحلام

تم اكتشاف (كتاب الأحلام) الأقدم عهدًا الذي دُونت فيه قوانين المادة الحلمية، مثلما ستغدو فيما بعد في المؤلفات اليونانية والعربية، داخل مكتبة آشور بانيبال الذي حكم بين عامي (668 و 633 ق م)^[1]. ولا ريب في أن هذا الكتاب كان ثمرة قرون طويلة من التجارب الشعبية، جرى تدوينها في مصنف جامع، على منوال النظم الكهانية الأحرى، وقد سبق هذا المصنف بعدة قرون المصنفات اليونانية الأولى المختصة بتفسير الأحلام، والتي يبدو أن المحاولة الأولى فيها لا ترقى إلى أبعد من القرن الخامس قبل عصرنا [2]. ولا يستبعد أن يكون هذا الكتاب قد ترك تأثيره في المؤلفات اليونانية، لاسيما إذا ما أخذنا في الاعتبار واقع أن مفسر الأحلام الأكثر شهرة في عصر الإسكندر الأكبر إريستاندروش التيلميسوسي رافق الفاتح في حملاته [3]، فهل سيكون قد سها عن الوقوف على طرائق فنه التي كانت شائعة داخل البلدان المفتوحة؟.

2/2/2] الميراث المزدوج لعلم تفسير الأحلام العربي

ورث علم تفسير الأحلام العربي، التقليد البابلي والتقليد اليوناني معًا. وقبل النصف المثاني من القرن الثالث الهجري/التاسع الميلادي، أي: الفترة التي ترجم فيها إسحق بن حمنين (توفي عمام 260 هم/ 873 م) إلى العربية (كتاب الأحلام) لأرطيميدورس الإفسيسي [4]، فإن المواد المتعلقة بعلم تفسير الأحلام المبثوثة في النصوص الأدبية، أو المجموعة في جداول أو مصنفات، قد دللت، من خلال مجموعة رموزها، ومن خلال صياغتها على عمق الروابط الوثيقة مع التقليد السامي الأقدم عهدًا. والأمر هنا، بالتأكيد، لا يعدو أن يكون انتقالاً عن طريق الرواية الشفهية، وهو أمر لا يمكن أن يدهشنا البتة لفن له مثل هذه الشعبية المتجذرة بعمق [5].

انطلق على التفسير العربي، بعد القرن الرابع/العاشر انطلاقة جديدة، بتأثير من كتاب أرطيميدورس، الذي لم يقتبس منه علم تفسير الأحلام العربي خطته ومنهجه في التصنيف وحسب، بل وأيضًا عددًا لا بأس به من عناصره الرمزية. وقد كان هذا الدم الجديد الذي حرى حقنه في علم تفسير الأحلام العربي أساس التطور الخارق الذي كان لا بد أن يشهده أدب الأحلام فوق الأرض الإسلامية. إن إباحة هذه الممارسة القائمة على مثال وعلى أقوال النبي فتحت لها الباب على مصراعيه، خاصة أن قراءة المنامات، هي وحدها من بين الصناعات الكهانية الوثنية التي سلمت من تطهرية الإسلام الأول.

هذا الإرث المزدوج الذي تمثُّله بعمق مفسرو الأحلام العرب ضاع وسط الإسهامات الفائقة الغين والشديدة التنوع التي قاموا بتدوينها وتحسينها وإيصالها إلى الكمال عبر العديد من الأحيال.

والمهمة الملقة على عاتقنا، في هذا الفصل، هي دراسة الفترتين المزدهرتين من تسكل هذا الأدب، مع المزيد من التشديد، على نحو خاص، على المرحلة العربية تحديدًا، التي ترتدي وحدها أهمية لموضوعنا ووضع لائحة كاملة قدر الإمكان للإنتاج الأدبي الذي أعقب ترجمة أعمال أرطيميدورس. ونحن لن نقوم هنا بدراسة مفهوم الحلم، ولا دراسة مبادئ ومناهج علم تفسير الأحلام مادام أن هذا النوع من التأملات النظرية والاهتمامات المنهجية لم تظهر في المرحلة التي تعنينا، هذا من جهة. ومن جهة أخرى، فقد عرضنا لهذه المعضلات في دراسة سابقة [6]، وهو ما يسمح لنا بالتخفف منها.

3/2/2] المرحلة العربية بوجه الحصر

نعني بالمرحلة العربية حصرًا، المرحلة ماقبل الإسلام، من جهة، والقرون الثلاثة الأولى للهجــرة، من جهة أخرى، ذلك أن ثمة عناصر تفسير جديدة جاءت لتميّز الحقبة الأولى عن الثانية. ومع ذلك، فإن الروح، والمبادئ والرموز ظلت متماثلة.

على صعيد فترة ماقبل الإسلام، فإن المادة الوثائقية مشبوهة وبحزأة في آن معًا. هي مسبوهة لأننا لم نعرفها إلا عبر الروايات الشفهية التي جرى تدوينها، وليس من دون أهواء، في الفترة ما بعد بجيء الإسلام. وهي مجزأة لأن الأحلام التي حرى الاحتفاظ بها، لم تكن في الواقع سوى انعكاسات شاحبة للدور الرئيس الذي كان من المفترض أن يمارسه هذا النمط من الكهانة، داخل وسط تميّز بغياب أي كهنوت منظم ونبوّة. ولذلك كان وحى الآلهة فيه خليقًا أن يكون هو المنشود في الأحلام.

وهكـــذا، لم يــبق لنا من هذه الفترة، لا مصنفات، ولا لوائح بأحلام مفسَّرة، وإنما حكايــات عن أحلام مبعثرة. وقد اخترنا منها ثلاثة أحلام دخلت في تفسيرها صناعات كهانية أخرى، مثلما كان يجري في الحقبة الآشورو-بابلية[7].

4/2/2] رؤياربيعة بن نصر

رأى ربيعة بن نصر ملك اليمن، في منامه رؤيا هالته، وفظع بها، فلم يدع كاهنًا ولا ساحرًا ولا عائفًا ولا منجمًا من أهل مملكته [8]، إلا جمعه إليه. فقال لهم: إني قد رأيت رؤيا هالتني، فأخبروني بها وبتأويلها، قالوا: اقصصها علينا نخبرك بتأويلها. قال: إني إن أخبرتكم بها لم أطمئن إلى خبركم عن تأويلها، فإنه لا يعرف تأويلها إلا من عرفها قبل أن أخبره بها. فقال له رجل منهما: فإن كان الملك يريد هذا، فليبعث إلى سطيح وشق، فإن له ليس أحد أعلم منهما. فبعث إليهما وطلب من كل منهما، لوحده، أن يعرف فإن ها للختلافات في أسلوب كل منهما. ما تجدر الإشارة إليه هنا هو أن هذه الرؤيا وتفسيرها صيغا بأسلوب الوحي الموزون والموقع، وقد كان ذلك، بوجه الإجمال، وحيًا، (رؤياب بلاغاً)، تنبئ بالاحتلال الحبشي لليمن، وتحرير الأرض اليمنية على يد سيف بن ذي يرن، بمساعدة الفرس، وقدوم نبى عربي ستدوم مملكته حتى نماية الزمن [9].

لــن نتوقف عند المضمون، المختلَق، على نحو واضح، للحلم ولتفسيره. ذلك لأنه في شــروط تفسيره تكمن أهميته. والواقع أن ثلاثة استخلاصات يمكن أن تؤخذ منه، وهي

مـؤكدة في غـير مكان: أولاً، لم يوجد في العصور العربية القديمة ملاك كهاني مختص بتفـسير الأحـلام، أما وظيفة المفسر أو المعبر التي ظهرت بعد الانحطاط الكلي للكهانة الوثنية فكان من الممكن أن يمارسها سائر الكهان أيًا كان اختصاصهم. ثانيًا، كان الكاهن، هنا في الحلم مثلما في الوحي الوحي الختبار مسبق يهدف إلى الكشف، ليس فقط، عن قدرته، بل وعن نزاهته أيضًا. وأخيرًا، فإن اللجوء إلى الأسلوب الوحيي المـوزون يـبين إلى أي حد كان الحلم والوحي مترابطين، وهو ما يميز بوضوح تفسير الأحلام القديم.

ومع الطابع الأسطوري للحكاية التي صدرت عنها استخلاصاتنا هذه، فإن صحتها لا يمكن أن تكون مثارًا للشك، وذلك لألها مؤكدة عبر العالم السامي القديم. والواقع أن كل تكون مثارًا للشك، وذلك لألها مؤكدة عبر العالم السامي القديم. والواقع أن الأحلام اللك الكهاني الأشورو-بابلي والسامي الغربي كان بمقدورها ممارسة تفسير الأحلام الذي إذ لم يكن، حتى ضروريًا لدى العبرانيين، الانتساب إلى طبقة كهنوتية أو كهانية ما، فقد كان يمكن لأي شخص، أن يدّعي مثل هذه المعرفة، من خلال إلهام إلهي مائل للمذي كان يحظى به النبي (وضع يوسف ودانيال). كذلك فإن الاحتبار المسبق الذي يفرض على المفسر كان معروفًا في (كتاب دانيال) الذي يمكن الزعم أن له تأثيرًا في هذه الحكاية. غير أن روح النص العربي وسياقه وصياغته وصوره تؤيد استقلالية هذه الحكاية عن (كتاب دانيال). وستبدو لنا هذه الاستقلالية أكثر وضوحًا فيما لو قمنا الحكاية ويا نصر بن ربيعة ورؤيا نبوخذنصر مثلما هو معروف في المأثور العربي.

قال الملك العربي: «رأيت حمَمة [أي: رجالاً سودًا] خرجت من ظُلَمة [أي: من أرض مظلمة] فوقعت بأرض تَهْمة [أي: احتلت تهامة] فأكلت منها كلَّ ذات جمحمة [أي: قضت على كل زعيم] [12]». في حين أن الملك الكلداني نبوخدنصر رأى حجرًا يسقط، ويسحق صنمًا «كان أحد أجزائه مصنوعًا من ذهب، وآخر من فضة، وثالث من برونز، ورابع من حديد، وخامس من فخار، فخلط الأجزاء كلها وهرسها وصنع منها شيئًا واحدًا. ثم كبر الحجر حتى ملأ الأرض [13]».

ينطوي تفسير الحلمين السابقين على نقطتين مشتركتين: تعاقب العديد من الممالك، وإقامة مملكة لانحاية لنفوذها. إن دخول هذه العلامة القيامية في تفسير حلم الملك الحميري تبين بوضوح أن التقليد الشفهي القديم الخاص بهذا الحلم قد حرى تكييفه لحاجات الدعوة الإسلامية، وتم استخدامه، مثل كثير من السمات الأخرى الخاصة بالكهانة الوئنية الوئنية النايات تسويغية، توسع فيها ابن إسحق [15]، وعرضها ابن حزم بالطريقة التالية: «بحسب دانيال، يمثل 'هذا الحجر' نبيًا يوحد الأجناس، ويمتد سلطانه إلى

كافة الأمصار، فهل هناك نبي غير النبي محمد (ص) جمع كل الأجناس على اختلاف لغاتها، وأديانها: العرب والفرس والأنباط والكرد والترك وسكان الديلم [16]، وسكان جيل [17]، والبربر والقبط، وأولئك الذين اهتدوا إلى الإسلام، وهم كثر، من البيزنطيين، والهندوس والسودان؟ الجميع يتكلمون لغة واحدة هي التي يقرؤون كما القرآن، والجميع أصبحوا أمة واحدة، فالحمد لله رب العالمين. وهكذا، تحققت تلك النبوءة [18]».

ماذا يمكن أن يكون المعنى الأصلي لحلم ربيعة بن نصر، الذي كان من المفترض أنه مستمل على إنذار إلهي؟ إن ابن حزم هو الذي يحدثنا عن ذلك في نهاية قصته: إثر هذا الحلم غادر ربيعة بن نصر مع عائلته اليمن وذهب للإقامة في العراق حيث أقطعه ملك الفرس سابور بن خرّزاد أرض الحيرة. فهو في المحصلة، الجد الأول للخميين، وهكذا فإن العرض الأصلي للحلم مماثل للغرض الذي رمى إليه وحي الكاهنة طريفة [19]. أي: شرح الأسباب التي أدت إلى تبعثر سكان اليمن على امتداد المجال العربي. وعليه فإن هذه القصة تندرج ضمن تاريخ التنافسات التي دامت أجيالاً عديدة بين القيسيين واليمنيين.

إذا كان هذا هو المغزى الأصلي لهذا الحلم، فإن استقلاليته عن (كتاب دانيال) سستكون مؤكدة. وبالمقابل، فإن استخدامه نبوءةً، تعلن عن قدوم النبي العربي، يمكن أن يكون مستلهمًا من التوراة، وهو سيعزى إلى يهودي يمني اعتنق الإسلام، مثل غالبية الإسرءيليات المبثوثة في أدب السيرة والتفسير.

وواقع أن حلم فرعون وتفسير النبي يوسف له معروف جيدًا في القرآن [20]، فذلك يحمل على الظن أن حلم نبوخدنصر الذي ترقى أسطورته إلى زمن سحيق لدى العرب، وتفسير دانسيال له يمكنهما أن يكونا معروفين في الحقبة ذاتها. ومع الأحذ في الاعتبار الدور الكبير الذي سيمارسه دانيال في العديد من فروع الكهانة الإسلامية، فمن الممكن أن ترقى أسطورته، في جزيرة العرب [21]، إلى فترة ماقبل الإسلام. فقد نسب إليه كتاب «أصول التعبير» [22] الذي ليس من المستبعد أن يكون أصله بيزنطيًا، مادام أن هناك كتابًا بيزنطيًا في علم تفسير الأحلام يحمل اسمه [23]. ولكن هذا الكتاب لا يمكنه أن يكون منبع أسطورة دانيال في جزيرة العرب ماقبل الإسلامية.

لقد كانت الأحلام التوراتية التي عُثر على موضوعها وصورها في أدب تفسير الأحلام الإسلامي الحالاة التفسير الأحلام الإسلامي الحالة عديدة جدًا، وهناك أيضًا أحلام مدراشية (مدراش: التفسير اليهودي التقليدي للتوراة). كذلك فإن سبب الاضطهاد الذي أنزله فرعون موسى ببني إسسرعيل، كما يراه الإحباريون العرب، كان حلمًا حلم به الفرعون قبل ولادة موسى: فقد رأى في المنام كما لو أن نارًا قادمة من أورشليم، احتاحت بيوت مصر، فأحرقت

القبط وتحاشب الإسرءيليين، ودمرت بيوت مصر. فاستقدم فرعون السحرة والحزاة والكهنة، وطلب منهم تفسير رؤياه، فأجابوا: سيخرج من هذه المدينة، أي أورشليم، المني حاء منها بنو إسرءيل، رجل سيكون على يده خراب مصر. حينئذ، أمر فرعون بندبح كل مولود حديد ذكر، من الإسرءيليين، وأن لا يترك على قيد الحياة سوى البنات [25].

5/2/2] رؤيا بسطام بن قيس

في تفسير رؤيا ربيعة بن نصر جاء الوحي ليساعد على تفسير الحلم، والأمر لا يختلف في سيائر أنواع قراءات الغيب، إذ إن استخدامها في تفسير الأحلام، والذي سيشكل قاعدة من قواعد علم تفسير الأحلام الإسلامي [126]، ظهر في حلم بسطام بن قيس الذي كان مقدرًا له أن يهلك في غزوة يقوم بها على بني ضبة يوم وقعة الشقيقة. فخلال الطريق رأى في المنام شخصًا يقول له: الدلو تأتي الغرب المزلّة (الطريق الزلقة) . . فقص حلمه على نُقيد (أو نُفيل) زاجر بني أسد بن حزيمة، والذي كان يرافقه. فتطير هذا الأخرير وقال له: سيكون عليك أن تكمل وتقول: ثم تعود باديًا مبتلة [27]، فتفرط عنك النحوس [28]، (أي تبتعد عنك الطوالع السيئة).

ثمة ملاحظتان يمكن، فوق ذلك، أن تتشكلا حول هذه الحكاية: أولاً، وجود زاجر للطير إلى جانب زعيم القبيلة المتوجه إلى الحرب $^{[29]}$ ، يقوم أيضًا بتفسير الأحلام مطبقًا عليها مبادئ فنه. ثانيًا وجود إمكانية لتعطيل التأثير السيئ للحلم $^{[30]}$. إن هاتين الميزتين، المستحدرتين من الروايات الشعبية حول أيام العرب $^{[31]}$ ، تكشفان عن جانب في علم تفسير الأحلام القديم لدى العرب، يقربه من التقليد البابلي القديم، حيث كانت الفالات والمناشدات يشكلان، إضافة إلى الأحلام، مجموعة الزقيق، أي: كتاب الأحلام $^{[32]}$.

6/2/2] حلم عبيد بن الأبرص

الــرؤيا الثالثة التي اخترناها من قائمة الرؤى العربية القديمة ليست أقل كشفًا، وهي تنتمي، في الواقع، إلى ما يمكن تسميته رؤى الوحي (النبوي أو الشعري) المعروفة إلى حد كبير في العصور القديمة [33]. يخبرنا عبيد ابن الأبرص، وهو شاعر عاش في أواسط القرن الــسادس، أن شخصًا جاءه في المنام، حاملاً كرة من الشعر، فأدخلها في فمه وقال له: ألفض ، فنهض وهو يقول الشعر . . و لم يكن قبل ذلك ينظمه [34].

لا ترتكز رمزية هذا الحلم على المزايا السحرية التي تنسبها الفلكلورات الشعبية إلى شعر الإنسان [35] بل على التشابه الصوتي بين شعر (بفتح الشين) وشعر (بكسر الشين) وهو ما يضفي على هذا الحلم قيمة نموذجية مماثلة للقيمة الصادرة عن رؤيا حزقيال، عند تكليفه بالنبوة [36].

إذا كان نقص الوثائق وطابعها الأسطوري لا يسمحان بتكوين فكرة صحيحة وكاملة عن علم تفسير الأحلام، المصنف بسهولة بين العلوم التي تميز بجا العرب القدماء [37]، فإن أدب السيرة، وهو لوحة غنية بالألوان، والذي استرجع حقبة من الزمن، لا يمكن أن تختلف التصورات الشعبية فيها عن التصورات التي كانت شائعة في جزيرة العرب قبل الإسالام. إن أدب السيرة هذا قد احتفظ لنا بمعطيات ثمينة حول رموز الأحلام، مثلما كانت معروفة في زمن النبي وزمن صحابته وتابعيهم.

7/2/2] رؤى النبي محمد

أعطى النبي خلال حياته مكانة خاصة للرؤى التي ميزت الأحداث العظيمة التي عاشها، ونحن نعد أن وضع قائمة للرؤى المهمة المدونة في السيرة سيقدم عناصر ذات فائدة عظيمة، تتعلق بأصول واتجاهات علم تفسير الأحلام الإسلامي، والذي يستمد موضوعاته من التقاليد الوثنية العربية، ومن التصورات الجديدة للإسلام الوليد.

ضمن مجموعة النبوءات التي أعلنت عن قدوم النبي العربي [^{138]}، كثيرة هي الرؤى التي تستحق الأخذ في الاعتبار، بسبب غنى موضوعاتها الحلمية والإرث الشعائري الذي حملته معها.

8/2/2] رؤيا الإسراء

بين أيدينا رؤيا إسراء إلى السماء، حصلت للشاعر زهير بن أبي سلمى، الذي يؤهله شعره المفعه بالحكمة لأن تنسب إليه، تصلح كنبوءة أو كوصية لأبنائه، بأن يطيعوا صوت السماء حينما يسمع صوقما: يروى أن زهيرًا الذي كان نظّارًا متوقيًا [39]، رأى في مامه آتيًا أتاه، فحمله إلى السماء، حتى كاد يمسها بيده. ثم تركه، فهوى إلى الأرض. فلما احتضر قص رؤياه على ولده، وقال: إني لا أشك أنه كائن من خبر السماء بعدي شيء. فإن كان فتمسكوا به، وسارعوا إليه. فلما بُعث النبي، خرج إليه بُجَير بن زهير، فأسلم، ثم رجع إلى بلاد قومه. فلما هاجر الرسول، أتاه بُجير بالمدينة. وكان بُجير من خيار المسلمين، وشهد يوم الفتح مع رسول الله، ويوم خيبر ويوم حُنين [40].

تـندرج أحلام الإسراء التي كانت معروفة في بلاد مايين النهرين، مثل أحلام الهبوط إلى أعماق الجحيم [41]، ضمن تيار الأدب الذي صدرت عنه الكتابات العديدة المتعلقة بإسراء الأنبياء، مثل إسراء إشعيا الذي وصف رحلته وهو في حالة الوجد والانخطاف عـبر السموات السبع، حيث شاهد أسرارها [42]، وإسراء موسى [43]، والرؤيا اليونانية لـباروخ الذي روى قصة رحلته عبر خمس سماوات [44]، ورؤيا إبراهيم الذي قاده أحد الملائكـة إلى السماء فرأى رؤى أخرى حول مختلف حقب تاريخ إسرءيل [45]. وهناك وصية لإبراهيم الذي بعث الله له ملاكًا ليخبره بدنو أجله، فطلب منه أن يسمح له برؤية أعمال الخلق قـبل موته. ولما حمله أحد الملائكة استطاع أن يتأمل من فوق الأقطار الـسماوية كـل ما كان موجودًا على الأرض. وعند باب السماء شهد محاكمة لموتى كانت أعمالهم توزن بالميزان، وحين عاد إبراهيم إلى الأرض وجد نفسه وجهًا لوجه أمام الموت الذي اتخذ هيئة ملائكية، ثم ما لبث أن قبض روحه [46].

9/2/2] الإسراء والمعراج

ضمن هذا السياق يتوضع إسراء ومعراج النبي محمد. وليس علينا هنا أن نسترسل في الحسديث عن هذه المسألة التي كانت موضوعًا لدراسات عديدة [47]، ولكننا سنحتفظ منها فقط بالروايات التي جعلت منها مجرد رؤيا.

والواقع أنه من بين الأسماء التي هي على رأس أسانيد الروايات المحتلفة لهذه القصة، اسمان يؤكدان لامادية هذا الإسراء. أولهما: عائشة، الزوجة الفتية للرسول التي أكدت: ما غاب حسد رسول الله، ولكن الله أسرى بروحه ليلاً [48]. والثاني معاوية بن أبي سفيان، أول خلفاء بني أمية الذي قال: كانت رؤيا من الله صادقة [49]. وناقل هذا الرأي هو يعقوب بسن عتبة بن المغيرة بن الأحنس الذي أيده بآيتين قرآنيتين. في الأولى، وهي من سورة الإسسراء (17/60) يقول الله لرسوله (. . وما جعلنا الرؤيا التي أريناك إلا فتنة للناس، والشجرة الملعونة في القرآن ونخوّفهم فما يزيدهم إلا طغيانًا كبيرًا)، وفي الثانية (77/20) يقسول إبراهيسم لابنه: (. . يابني إني أرى في المنام أبي أذبحك [50]). ونحن نضيف إلى هذه الآية الآيتان (104، 106) من السورة نفسها حيث يقول الله بشأن إبراهيم: (. . وناديان أن ياإسراهيم، قد صدقت الرؤيا إنا كذلك نجزي المحسنين، إن هذا لهو البلاء المبين . .). ويستخلص يعقوب بن عتبة من ذلك: من هنا أدركت أن الوحي نزل مسن الله إلى الرسل في حالة اليقظة، مثلما في حالة النوم. وإلى ذلك أضاف ابن إسحق: كان رسول الله يقول، كما نقل إلى: عيني تنام، ولكن قلبي مستيقظ [51] . .

إن بداية القصة التي رواها الحسن بن أبي الحسن البصري عن إسراء النبي، كما جاءت على لسسانه، تنسجم مع تفسير حلمي «بينما أنا نائم في الحجر [فناء المعبد المكي] إذ جاءين جبريل، فهزّين بقدمه، فجلست فلم أرّ شيئًا. فعدت إلى مضجعي، فجاءين الثانية، فهزّين بقدمه، فهسزّين بقدمه، فخلست فلم أرّ شيئًا. فعدت إلى مضجعي فجاءين الثالثة، فهزّين بقدمه، فحلست، فأخذ بعضدي، فقمت معه، فخرج بي إلى باب المسجد، فإذا دابة بيضاء بين السبخل والحمار، في فخذيه جناحان يحفز بهما رجليه، فيضع يده في منتهى طرفه [52]، فحملني عليه، ثم خرج معي، لا يفوتني ولا أفوته [53].

تذكر هذه القصة بما تتضمنه من دعوة ثلاثية للنبي [54]، وبطابعها الخاص بالتقليد النبوي، على نحو غريب بدعوة الرب لصموئيل (صموئيل الأول 3: 1، 14). والحال أن هذا السنص يُبرز، برأي إرليش [55]، سمات الحالومة التي بقيت في رؤيا النبي محمد، مع فارق أن الله يكلم محمدًا من خلال ملاك، في حين أنه كلَّمَ صاموئيل مباشرة. لقد كان الله ينهيئ الاثنان ليكونا نبيين له.

هل كان المعراج صعودًا إلى السماء، أم رؤيا ليلية لا أكثر؟ لدى قراءة الأدب الغزير السني ولدته هذه الموضوعة، يصعب الامتناع عن التفكير ب"روايات الخيال". فالتصور المؤسلب الذي صنعه الصوفيون عن أنفسهم لا يعدم أن يؤكد هذا الانطباع، والمحاكاة الساخرة التي صنعها أبو العلاء المعري لهذا الأسلوب في ﴿رسالة الغفران﴾ [56]، تدخله دفعة واحدة في السياق الملحمي للبطل في كل الأزمان. أما رينان فله رأيه الخاص في موضوع هذه القصة: إنما المرة الوحيدة التي أراد النبي محمد أن يسمح لنفسه بمحاكاة التخيلات المتسامية للأديان الأخرى، في رحلته إلى البيت المقدس، فوق حيوان أسطوري. وقد حُمل الأمر على محمل السوء، واستقبلت القصة بعاصفة من السخرية، وجحدها عدد مسن أصحاب النبي، فسارع النبي إلى سحب فكرته المستهجنة، وأعلن أن هذه الرحلة العجيبة التي رويت على ألها واقعية، لم تكن سوى رؤيا [57].

10/2/2] رؤى النور

 ورأى الجوس نجمة عيسى تبزغ من الشرق $^{[62]}$ ، ورأى يهودي من يثرب نجمة محمد تسطع في الأفق $^{[63]}$.

استغلت السيرة هذا الموضوع أيما استغلال ونسب التقليد الشيعي إلى عبد المطلب السرؤيا التالية: رأى عبد المطلب في المنام شجرة تنبت على ظهره حتى بلغ رأسها قبة السماء، وامتدت أغصالها من الشرق إلى الغرب. وبزغ نور مشع أقوى من نور الشمس بسبعين مرة، وكان الفرس، مثل العرب يعبدونهما. وقد فسرت كاهنة له هذا الحلم، بأن رجلاً سيولد في ذريته يكون فاتحًا عظيمًا ونبيًا [64].

تنطوي هذه الرؤيا على موضوعتين حلميتين: الشجرة والنور، وكلتاهما معروفتان في العصور القديمة، وقد رأينا ذلك بصدد النور. أما الشجرة، فإن المثال الذي يجسدها على نحسو أفسضل هو حلم استياج ملك الميدين (584-550 م) الذي رأى في منامه دالية عنب تخسرج من فرج ابنته ماندان بعد زواجها من قمبيز الأول، ملك الفرس (558-522 م) فتنمو، وتمتد فروعها لتغطي آسيا بكاملها [65]. وكان قد رأى قبل ذلك ابنته، وهي تبول بغزارة، حتى يغرق بولها العاصمة وآسيا بكاملها [66].

وقد رأى المفسرون في الحلمين كليهما ولادة قيروس، ابن قمبيز وماندان، وامتداد سلطانه الذي سيغطى آسيا بكاملها.

لا بد من الإشارة إلى أن الرؤيا العربية عبّرت من جهة عن الفكرة ذاتما التي عبر عنها الحلمان الميديان. مادام أن الظهر (صلب، عمود فقري، حقو) يمثل قابلية الإنجاب. واتفقت مع رواية هرودُت التي نسبت الحلم الميدي إلى جد قيروس، أي: الملك استياج. في حيين أن رواية كتيسياس نسبته إلى ماندان ذاتما [67]. ومن الواضح أن الرؤيا العربية استلهمت من التقليد الفارسي، مؤيدةً قصة هرودُت.

ونحن نجد اقتباسًا آخر لهذه الرؤيا في أسطورة أبي مسلم الخراساني الذي كان المحرض الأقسوى على انتصار قضية بني العباس. فقد «كان لأبيه أمة شابة حامل، وقام الأب بسزيارة إلى صاحب له اسمه عيسى بن معقل، وأقام عنده بضعة أيام. وقد رأى في منامه كما لو أنه جالس ليتبول، فخرج حينئذ من قضيبه نار ارتفعت إلى السماء وسدت الآفاق، وأضاءت الأرض، ثم سقطت في اتجاه الشرق. فقص حلمه على عيسى بن معقل، فقال له عيسى: لا شك عندي في أن جاريتك تحمل في أحشائها غلامًا. ثم غادره إلى أذربيجان، حيث مات هناك. وأما الأمة الشابة، فقد وضعت مولودًا هو أبو مسلم.

يسزودنا التراث السسيري أيضًا برؤيتين أخرتين عن النور كانتا معروفتين في حقبة سابقة. أو لاهما منسوبة إلى آمنة، أم النبي، التي رأت، حين حملت به، أنه خرج منها نور، رأت من خلاله قصور بصرى من أرض الشام [69]. وقبل ذلك، كان قد جاءها في المنام مسن يقول لها: إنك قد حملت بسيد هذه الأمة، فإذا وقع على الأرض، فقولي: أعيذه بالواحد، من شر كل حاسد، ثم سميه محمدًا [70].

أما الرؤيا الثانية عن النور، فمنسوبة إلى خالد بن سعيد قبل بعثة النبي. وقد قص رؤياه قائلاً: رأيت فيما يرى النائم ظلامًا يخيم على مكة حتى لم أعد أميز فيها جبلاً ولا سهلاً. ثم رأيت نورًا يخرج من زمزم، أشبه بنور مصباح، ثم صار يعلو ويعلو أكثر إلى أن غدا عظيمًا ومشرقًا. وحين ارتفع كان أول ما أناره لي هو الكعبة، ثم غدا أعظم من قبل، حيث لم تعد عيناي ترى سهلاً ولا جبلاً. وبعد أن سطع في السماء، هبط فأنار لي نخسلات يثرب وهي تحمل بُسرًا. فسمعت صوتًا يقول من قلب النور: المجد له! المجد له. لقد كمل القول، وهلك ابن مارد (الشيطان) بهضبة الحصي [71]، بين إذر ح[72] والأكمة [73]. ميا أسعد هذه الأمة. فنبي الأميين [ليس لهم كتاب] قد وصل، والكتاب قد بلغ نهايته. وهذه القرية كذبته، وستعاقب مرتين، وفي الثالثة ستتوب. وتبقى ثلاث قرى، اثنتان في المشرق وواحدة في المغرب. وقد روى خالد رؤياه لأخيه عمرو بن سعيد الذي قال له: لقد رأيت يا أخي رؤيا غريبة. وأظن أن حادثًا سيقع في بني عبد المطلب ما دمت رأيت النور يخرج من زمزم [74]".

إن هــذا الحلم المحمشو بخواطر قرآنية، يرسم على نحو مبسط، ومن خلال مجموعة من السصور السشفافة، بعض الوقائع من حياة النبي، يمكن مطابقتها بسهولة من خلال تتبع مسير النور. وحتى لو كان هذا الحلم مختلقًا، فهذا لا يمنع من أن مجموعة الرموز التي صنع مسنها هي نفسها في كل الأزمان. ونحن نرى في هذا الحلم، مع ذلك، تكييفًا تامًا لهذه الرموز العامة مع الوقائع العربية، واستخدامًا للمعطيات الأسطورية لتاريخ مكة، من أجل تفسير الحلم، أعنى: الصلة بين بني عبد المطلب وزمزم.

ولسنقل، في هسذه المناسبة، أن هذه الصلة ذاتما ولدت من حلم، مثلما يؤكد التقليد الإسسلامي ذلك. فالواقع أن عبد المطلب تلقى في الحلم الأمر الإلهي بحفر بئر زمزم: إني لنائم في الحجر [75]، إذ أتاني آت، فقال: احفر طيبة [76]. قلت: وما طيبة؟. ثم ذهب عني. فلمسا كان الغد، رجعت إلى مضجعي فنمت فيه، فجاءي، فقال: احفر برّة [77]. قلت: وما برّة؟ ثم ذهب عني. فلما كان الغد، رجعت إلى مضجعي فنمت فيه، فجاءي فقال: احفسر المسضنونة [78]. قلت: وما المضنونة؟ ثم ذهب عني. فلما كان الغد، رجعت إلى

مـضجعي فنمت فيه، فجاءيي فقال: احفر زمزم^[79]. قلت: وما زمزم؟، قال: لا تترف أبدًا، ولا تُذَم، تسقي الحجيج الأعظم، وهي بين الفرث^[80] والدم^[81]، عند نقرة الغراب الأعصم، عند قرية النمل^[82].

تتفق بنية هذه الرؤيا مع بنية رؤيا صموئيل (صموئيل الأول 3: 1-14) على نحو أدق محسا تتفق مع بنية رؤيا محمد في المكان ذاته^[83]. فالوحي الإلهي تتابع في ثلاث دعوات مسبقة. ومع ذلك فإن دعوات الوحي في رؤيا صموئيل حدثت في الليلة ذاتما، مثلما في رؤيا محمد، في حين أنها في رؤيا عبد المطلب امتدت على أربع ليال^[84].

إن القيمة الرمزية والمعتقدية لهذه الرؤيا عظيمة للغاية. فمنذ بداية المعبد المكي، كان هناك بئر زمزم الذي أراه الله لهاجر في الصحراء: وفتح الله عينيها، فرأت بئر ماء، فأقبلت عليه وملأت مطرقها، وأعطتها إلى ابنها ليشرب. وكان ابنها مشرفًا على الهلاك عطشًا (الستكوين 25: 15). ضمن هذا المأثور، فإن قلب إبراهيم لم يكن بمثل هذه القسوة كما يسبدو ذلك في هذه القصة من سفر التكوين. وقد عاد لرؤية إسماعيل في الصحراء، وساعده فيما بعد على وضع أساس الكعبة.

وبسناء على ذلك، فإن عبد المطلب داخل رموز السيرة، مارس دور إبراهيم، وهو، على منواله، كان مستعدًا للتضحية بابنه عبد الله الذي نجا بفضل وحي إلهي، مثلما كان إسماعيل قد نجا بتدخل إلهي ¹⁸⁵¹. وقد بدا محمد بعد موت أمه المبكر، كان أبوه قد مات قسبل ولادتسه، مضطلعًا، بالقرب من جده، بدور إسماعيل، بالقرب من إبراهيم، مثلما حرى تصوره في التقليد الإسلامي ¹⁸⁶¹.

إن الكــشف عن هذا البئر لذرية إبراهيم العربية، قد تجدد، على هذا النحو، على يد حد النبي العربي [87] المبعوث من الله، ليحدد التوحيد الإبراهيمي في نقائه الأصيل.

لم تستفض السسيرة في الحديث عن سنوات يفاعة النبي محمد، باستثناء إقامته لدى مرضعته حليمة سعدية، وهي إقامة حافلة بالأحداث العجيبة. فبعد موت أمه، ولم يكن له من العمر سوى ثلاث سنوات، شوهد مرة يطوف إلى جانب جده في فناء الكعبة، ثم ينسدل الستار فجأة، ولا تعود السيرة للحديث عنه حتى وفاة جده حينما كان في الثامنة من عمره [188].

ومع ذلك، فإن رؤيا أخرى سترينا إياه يشارك، وهو في سنه ذاك، في الأمور التي كانست تشغل حاضرته مكة. فقد رأت امرأة في منامها رجلاً تنطبق أوصافه على عبد المطلسب، كان يصعد إلى حبل أبي قبيس مع فرد من كل قبيلة مكية كي يستسقوا المطر بسبب حفاف دام سنوات عدة، وكان محمد الفتى واحدًا في هذا الجمع [189].

إن غايــة هذه الرؤيا واضحة، ألا وهي تسويغ إبقاء الإسلام على طقس الاستسقاء، وذلك مع أصوله الوثنية. وثمة رؤيا آخرى كان لها الهدف ذاته، رواه الطبري [90]، قال قحط الناس زمان عُمر عامًا، فهزل المال، فقال أهل بيت من مزينة لصاحبهم: قد بلغنا، فاذبح لنا شاة. و لم يزالوا به حتى ذبح لهم شاة، فسلخ عن عظم أحمر، فنادى: يا محمد، فاذبح لنا شاة. و لم يزالوا به حتى ذبح لهم شاة، فسلخ عن عظم أحمر، فنادى: يا محمد، فسرأى فيما يرى النائم أن رسول الله (ص) أتاه، فقال: أبشر بالحيا. ائت عُمر، فأقرئه مسي السلام، وقل له: إن عهدي بك، وأنت وفي العهد، شديد العقد، فالكيس الكيس يا عمر. فجاء حتى أتى باب عُمر، فقال لغلامه: استأذن لرسول رسول الله (ص) فأتى عُمر، فألى بالناس، وصعد المنبر وقال: أنشدكم بالذي هداكم للإسلام هل الخسير. فخرج فنادى في الناس، وصعد المنبر وقال: أنشدكم بالذي هداكم للإسلام هل رأيــتم مسني شيئًا تكرهونه؟، قالوا: اللهم، لا، قالوا: ولم ذاك؟، فأخبرهم، ففطنوا و لم يفطب نقالوا: إنما استبطأك في الاستسقاء، فاستسق بنا، فنادى في الناس، فقام فخطب فأوجر، ثم قال: اللهم عجزت عنا أنصارنا، وعجز عنا حولنا وقوت إلا بك، اللهم فاسقنا واحيي العباد وقوت عنا، اللهم فاسقنا واحيي العباد والبلاد [19].

إضافة إلى المغرى التاريخي الديني لهذا الحلم، والذي يكمن في الصراع بين الفعل الطهري للإسلام البدئي، والميل الشعبي للمحافظة على بعض الطقوس الوثنية التي ظلت عامة الناس، ولاتزال متعلقة بها بعمق، فإن هذا الحلم يشكل مثالاً فريدًا، بين ما بقي من علم تفسير الأحلام العربي، عن فحص لعظام الحيوانات، حدث في حالة اليقظة مقترنًا بوحي حلمي [92]. ويؤكد، من ناحية أخرى، على نحو قاطع، الطابع الإلزامي لكل أمر إلهي، مباشر أو غير مباشر، موحى في الحلم، وفكرة الالتزام التي تنجم عنه لدى قادة الدولة الثيوقر اطية. لقد تبدى الحلم، على هذا النحو، بوصفه وسيلة للسلطة يعمد إليها الإله في المواقف الحرجة، سواء حيث كان الكهنوت منظمًا جيدًا، أو حيث كانت النبوة مزدهرة فيما كان دورها يتراجع. أما في حالة الإسلام، فإن غياب الكهنوت، وانتهاء النبوة بعد الرسول، جعلا دور النبوة أساسًا، ككاشف للإرادة الإلهية. وسيتحلى لنا ذلك، على نحو أوضح، ليس فقط في التحليات الحلمية في حياة محمد، والتي تظهر صلتها مع الوحي النبوي المدي كان النبي يعد نفسه الوسيلة الفضلي له، بل وأيضًا في التحليات الحلمية لخلفائه من بعده، أو للمؤمنين البسطاء الذين يختارهم الله بطريق المصادفة كناقلين لكلامه.

والمثال الأكثر نموذجية للواقعية التي كان النبي ينظر بما إلى الأحلام، موجود في قصة حلم لأحد أصحابه: فقد رأى خزيمة بن ثابت في منامه أنه كان يسجد فوق جبهة النبي.

فجاء إلى السنبي، وقسص عليه حلمه، وحينئذ اضطجع رسول الله على الأرض، وقال لخزيمة: افعل كما فعلت في رؤياك. وسجد خزيمة فوق جبهة الرسول^[93].

وقبل أن يتوصل النبي إلى التيقن الكامل من الوحي، بحصر المعنى، بدأ برؤى، وصفت بأنها رؤى صحادقة، كانت، بحسب تعابير ماسينيون: على شكل بقع منفصلة مضيئة، ومصوتة، لم يكن بوسعه تنسيقها، تزوده بتلك الأبجدية الخاصة بنشوة الانخطاف، والتي تحسدت فيما بعد على شكل حروف صوامت معزولة في بداية بعض السور (تلكم، على الأقل، يضيف ماسينيون، هي المقاربة التي نقترحها)[94].

هذا التأكيد يستند إلى شهادة عائشة حيث نُسب إليها في الواقع: إن أول ما بُدئ به رسول الله (ص) من النبوة، حين أراد الله كرامته ورحمة العباد به، الرؤيا الصادقة، لا يسرى رسول الله رؤيا في نومه إلا جاءت كفلق الصبح. قالت: وحبب الله تعالى إليه الخلوة، فلم يكن شيء أحب إليه من أن يخلد وحده [95].

ونسسب إلى الرسول ذاته القول: لم يبق من مبشرات النبوة إلا الرؤيا الصالحة، يراها المسلم أو تسرى له [96]. غير أن هذه 'المبشرات' أو 'المقدمات' هي جزء مكمل للنبوة مادامت السرؤيا قد وصفت في الحديث الشريف بألها «جزء من النبوة» [97]. ومضى الحديث الشريف إلى أبعد من ذلك، محددًا، على منوال التلمود البابلي [98]، إلى أية درجة تنتمني الرؤيا إلى النبوة. فقد روي عن الرسول أنه قال: «رؤيا المؤمن جزء من أربعين جسزءًا مسن النبوة»، ويشرح الدينوري ذلك على النحو التالي: «يقصد النبي أن غالبية الأنبياء، صلوات الله عليهم، لم يكونوا يرون الملاك، باستثناء أقلية منهم، بل كانوا يتلقون الوحي في أثناء نومهم [99]. هذا الانقسام في النبوة يدل ببساطة على ألها مشتملة على درجات. أما الرقم المعطى لكل درجة، والمتغير من مؤلف للسيرة إلى آخر [100]، فليس إلا طريقة في الرواية [101].

ذلك يعني أن النبي، قد وصل إلى النبوة عبر الدرجة الأدبى، أي: في الرؤيا، وفي غار حسراء، عسبر النبي للمرة الأولى من الحلم إلى النبوة. وفي السنة التي بعث فيها، في عامه الأربعين، اعتكف على عادته في غار حراء، شهرًا كاملاً، كان فترة اعتكافه السنوي[102]، ترافقه زوجه. وخلال نومه ظهر له الملاك جبريل بنمط من ديباج فيه كتاب[103]، فقال: اقسرأ، قال: قلت: ما أقرأ؟ قال: فغتّني به حتى ظننت أنه الموت، ثم أرسلني فقال: اقرأ، قال: قلت: ماذا أقرأ؟ قال: فغتّني به حتى ظننت أنه الموت، ثم أرسلني. وكرر ذلك ثالثة ورابعة. فقلت: ماذا أقرأ؟، ما أقول ذلك إلا افتداء منه أن يعود لي بمثل ما صنع بي. فقال: (اقرأ باسم ربك الذي خلق . . الآية) (سورة العلق). قال: فقرأتها، ثم انتهى

فانصرف عنى. وهببت من نومي [104]، فكأنما كتبت في قلبي كتابًا. قال: فخرجت حتى إذا كسنت في وسط من الجبل، سمعت صوتًا من السماء يقول: يا محمد أنت رسول الله وأنا جبريل. قال: فرفعت رأسي إلى السماء أنظر، فإذا جبريل في صورة رجل صاف [105] قدميه في أفق السماء. يا محمد، أنت رسول الله وأنا جبريل، قال: فوقفت أنظر إليه، فما أتقدم وما أتأخر. وجعلت أصرف وجهي عنه في آفاق السماء، قال: فلا أنظر في ناحية مسنها إلا رأيسته كذلك. فما زلت واقفًا لا أتقدم ولا أرجع ورائي، حتى بعثت حديجة رسلها في طلبي، فبلغوا أعلى مكة ورجعوا إليها وأنا واقف في مكاني ذلك. ثم انصرف عني وانصرفت راجعًا إلى أهلى [106].

هذه القصة التي تجمع في داخلها دعوة الرب المثلثة لصموئيل، وتلقين حزقيال لدى تلقيه رسالته النبوية لأشعيا (إرميا 8: 2، قارن 10: 5) حرعًا تشتمل على حزأين اثنين. حدث الأول في حالة الحلم، والثاني في حالة اليقظة. ثمة هنا مثال نموذجي للانتقال من السرؤيا إلى الانخطاف، ذلك لأن النص بتصويره لحالة اليقظة التي تعقب حالة النوم يظل أدى مما يريد قوله، ولفظ انخطاف، أو اختطاف الذي يعبر عن حالة الوجد لم يكن بعد مبتكرًا [107]. إن هذا الانتقال لمحمد من غار حراء إلى خاصرة الجبل، وهو انتقال شهدته خديجة التي أرسلت من يأتي به، يمكن مقارنته مع الغياب الجسدي في ليلة الإسراء الذي شهدته أم هانئ، والمثبت بأقوال منسوبة إلى النبي نفسه [108]. وذلك كما نظن، عائد إلى قصور لغة حقبة ابن إسحاق عن ترجمة المفاهيم الباطنية.

11/2/2] مصطلح الحلم والرؤيا النبوية

تشارك اللغة العربية القديمة اللغات السامية القديمة الأخرى في هذا القصور. والواقع أنه ما من شيء يميز الحلم من الرؤيا الانخطافية على صعيد التعبير. وبقول آخر، فإن لفظ الحلم يؤدي عادة معنى الرؤيا. وفي مقدمة (الحلم في العهد القديم]/ Der Traum im alten (الحلم في العهد القديم]/ Testament قدم إرليش دراسة حول دلالة هذا المصطلح المشترك لدى جميع الساميين [109]، وتوصل فيها إلى الاستخلاصات التالية:

 وفي العربية والعبرية حرء ي> (من هنا اشتقت الأكادية حتبريت/موشي>، والعبرية والآرامية حازيون>/ليلة، والعبرية حمرأى/ها> - ليلة، والعربية رؤيا، وتعني كلها الرؤية الليلية أو الحلم).

على هذا النحو، فإن المجموعة الأولى تعبر عن (النوم العميق)، والثانية عن (النوم الخفييف) المتوسط بين النوم واليقظة، والثالثة عن فعل يرتبط بميدان اليقظة، إن لم يكن اليقظة ذاتها. وضمن هذه المجموعة الثالثة، تكمن نقطة التداخل بين الرؤيا الليلية أو الحلم، والرؤية النبوية (النهارية والليلية) أو الانخطاف[113].

أما المنطقة الدلالية الثانية، فتقع في بداية مرحلة محددة في حياة الإنسان، هي مرحلة السبلوغ، وهي مرحلة متميزة بالنشاط الجنسي [114]. ويجري التعبير عن الحلم حينذاك في كل اللغات السامية [115] بالجذر < ح ل م> الذي يشير لدى المراهق إلى نوع من النضج الحسدي (صيرورته ضحمًا، بدينًا، تفتح أعضائه الجنسية، احتلام ليلي) والنضج الذهني (امتلاكه إدراكًا سليمًا، كونه لطيفًا ومتساعًا، صبورًا، ومسيطرًا على نفسه).

لا يستعمل القرآن لفظ الحلم بمعنى حلم إلا نادرًا وفي موقع سييء. والواقع أن أحلام (جميع جلم) في السور (44/12 و5/21) لا ترد إلا مسبوقة بكلمة أضغاث، أي: أحلام مفككة وغامضة. وقد وردت كلمة أجلام وحدها، مرة واحدة في الآية الأولى من هذه الآيات والأرجح أن مجاورتها لكلمة أضغاث هي التي أضفت عليها لدى التقليد الإسلامي المعنى المناقض للرؤيا. ولكن الأمر خلاف ذلك تمامًا مع الحذر حر أي السندي تعير أشكاله الفعلية والاسمية العديدة في القرآن عن أنواع الرؤيا جميعها سواء أكانت واقعية أو ذهنية أو جمازية.

إن الفعل (رأى) والاسم (رؤيا)، يدلان في القرآن على رؤيا يوسف (5،4/12) مثلما على رؤيا رؤيا فرعون (43/12). كما أن على رؤيا فرعون (43/12). كما أن

الأمر الموجه إلى إبراهيم بذبح ابنه (37، 102) أعطي إليه في رؤيا (رأيت في المنام) وقد أثنى الله على إبراهيم لأنه صدقها. كذلك فإن الله حقق الرؤيا التي أراها لمحمد بأنه سيعود إلى مكة ويدخل المسجد الحرام (27/48). كما أن رؤيا الإسراء والمعراج التي رآها النبي قبل هجرته إلى المدينة لم يعطها الله لنبيه إلا من أجل اختبار إيمان أولئك الذين اتبعوه (60/17). لقد كانت تلك الرؤيا على نحو ما شجرة الإغواء في القرآن (والشجرة الملعونة في القرآن).

بعد كلمة رؤيا، يستعمل القرآن كلمة منام، والمنام في القرآن هو آية إلهية [120]، ومثول أمام الله يعادل الموت[121] (42/39)، ووسيلة توجيه يستخدمها الله لتوجيه نبيه والمؤمنين خطوة خطوة [122] (43/8). والعلاقة بين الرؤيا والرسول يمكن أن تستخلص من التعبير القرآني: تأويل الأحاديث، الذي يعني بسهولة: تفسير الأحلام [123] حيث إن كلمة أحاديث (قصص، حكايات) تدل على الأرجح على معنى لجمع آخر من الموضوعة ذا قما وهو حدثان (حوادث) والذي أخذ فيما بعد معنى نبوءات.

لنسستأنف بعد هذا العرض الموجز لمصطلح حلم، تحليل قصص لرؤى من حياة النبي: بعد عودته من الجبل، أفضى محمد إلى خديجة بما حدث معه، فطمأنته خديجة وقالت: أبشر يابن عم، واثبت، فوالذي نفس خديجة بيده، إني لأرجو أن تكون نبي هذه الأمة. ثم انطلقت إلى ورقة بن نوفل، وكان ورقة قد تنصر، وقرأ الكتب، وسمع من أهل التوراة والإنجسيل [124]. وما أن استمع إلى كلام خديجة حتى قال: قدوس قدوس، والذي نفس ورقة بيده، لإن كنت صدقتني يا خديجة [125]، لقد جاءه الناموس الأكبر [126] الذي كان يأتي موسى. وإنه لنبي هذه الأمة، فقولي له فليثبت [127].

12/2/2 الموضوعات الحلمية في رؤى النبي محمد

تفسر هذه القصة الحلم التالي الذي رواه عروة: سئل رسول الله عن ورقة بن نوفل، فأحساب كما نقل إلينا: قد رأيته في المنام كأن عليه ثيابًا بيضًا، فقد أظن أن لو كان من أهل النار، لم أر عليه البياض.

13/2/2] البياض-الطهر

إن تطبيق موضوعة البياض-الطهر على شخص غير مسلم، تذكّر بالمذهب المسيحي الخاص بالأبرار في العهد القديم. فحين نرى أن محمدًا قد أنكر الخلاص لعمه وللوصي على على طالب، الذي كان قد دافع عنه مع ذلك أمام القرشيين في بداية دعوته [129]،

نفهم حيدًا إلى أي حد كان يشعر بأنه مدين تجاه هذا المسيحي، أو اليهودي-النصراني، ورقة بن نوفل، ونفهم في الوقت ذاته التأثير الحاسم الذي كان لخديجة في الحياة الروحية والذهنية ليزوجها. فقد كان حليقًا بأن يكون بيتهما مكان لقاء أولئك العرب الذين كانوا يحسون بتروع لا يقاوم تجاه أفكار التوحيد.

من الثابت حدًا أن الأحلام تعكس ما يكبته الشعور داخل اللاشعور. وخلال الجهد السدؤوب السذي بذله محمد ليقدم لأبناء قومه توحيدًا عربيًا خالصًا مستقلاً عن توحيد اليهود الذين كان يكنُ لهم الكراهية، وعن المسيحيين الذي كان يعاني تجاههم مركبات نقسه، فقد كان يكشف عن مكنونات نفسه في أحلامه. والمثال النموذجي الذي يكسشف عن خواطر إنجيلية هو ذلك الشكل الإسلامي الذي اتخذه مثل (المدعوين إلى مائدة) (قابل ولوقا 14: 15-4، متّى 22: 1-14) الذي كشفه له في الحلم الملاكان حبريل وميكائيل. عند وميكائيل: رأيت فيما يرى النائم، كأن جبريل كان يقف عند رأسي، وميكائيل. عند قدمي. يقول أحدهما للآخر: اضرب له مثلاً! [130]، وحينئذ قال أحدهما: استمع ولتكن أذلك مصغية، افهم وليكن قلبك مدركًا. إنما مثلك أنت وأمتك كمثل ملك اختار دارًا، وبسين فيها بيتًا ونصب فيه مائدة، ثم أرسل رسولاً ليدعو الناس إلى مائدته، فلبي البعض الدعوة، وأبطأ آخرون. وعلى هذا النحو فإن الله هو الملك، والدار هي الإسلام، والبيت هو الجنة، وأنت محمد الرسول. فكل من يليي دعوتك يا محمد يدخل في الإسلام، وكل من يدخل في الإسلام يدخل الجنة يأكل مما يجد فيها [131].

ما يمين هذه الرؤيا، هو أن مضمولها الرمزي وتفسيرها معطيان معًا. وهي مشابحة لسرؤى يوسف (التكوين 37: 5-8، 9-10) التي تظهر معانيها بوضوح [132]. وفي هذه الحالة، فإن الحلم وتفسيره يشكلان وحدة لا تتجزأ، إلى حد أن التلمود البابلي يقارفهما برسالة مختومة [133].

14/2/2 حلم هرقل

يخدع الحلم الرمزي مفسره أحيانًا، ولكن الله هو الذي يجلوه مقدمًا له المفتاح. والحلم المنسوب إلى هرقل، إمبراطور الشرق (610-641 م) مثال نموذجي على ذلك: فبعد أن ظهر هرقل على من كان بأرضه من فارس، وانتزع له منهم صليبه الأعظم، عام (614 م) وكانوا قد استلبوه إياه، خرج من حمص يمشي على قدميه، متشكرًا الله[134] حدين رد عليه ما رد، ليصلي في بيت المقدس، تُبسط له البسط، وتُلقى عليها الرياحين.

فلما انتهى إلى إيلياء، وقضى فيها صلاته، ومعه بطارقته وأشراف الروم، أصبح ذات غداة مهمومًا، يقلّب طرفه إلى السماء، فقال له بطارقته: والله لقد أصبحت أيها الملك الغداة مهمومًا. قال: أحل، أريت في هذه الليلة، أن مُلْك الحتان ظاهر، قالوا له: أيها الملك، ما نعلم أمة تختتن إلا يهود، وهم في سلطانك، وتحت يدك، فابعث إلى كل من لك عليه سلطان في بلادك، فمره، فليضرب أعناق كل من تحت يديه من يهود، واسترى من هذا الهم [135]. فوالله إلهم لفي ذلك من رأيهم يديرونه، إذ أتاه رسول صاحب بصرى برحل من العرب يقوده، وكانت الملوك تهادى الأخبار بينها. فقال: أيها الملك، إن هذا الرحل من العرب من أهل الشاة والإبل، يحدّث عن أمر حدث ببلاده عجب، فسله عنه. فلما انتهى به إلى هرقل رسول صاحب بصرى، قال هرقل لترجمانه: سله ما كان هذا الحدث الذي كان ببلاده، فقال: خرج بين أظهرنا رجل يزعم أنه نبي، قد اتبعه الحدث الذي كان ببلاده، فقال: حرج بين أظهرنا رجل يزعم أنه نبي، قد اتبعه ناس، وصدقوه، وخالفه ناس. وقد كانت بينهم ملاحم في مواطن كثيرة، فتركتهم على ذلك. قال: فلما أخبره الخبر قال: حردوه، فجردوه، فإذا هو مختون. فقال هرقل: هذا ذلك. قال: فلما أخبره الخبر قال: حردوه، فجردوه، فإذا هو مختون. فقال هرقل: هذا والله الذي أريت لا ما تقولون [136].

لقد بدت صورة ورقة بن نوفل للرسول على غرار صورة القديس يوحنا المعمدان للمسيح [137]. وعرفانه بالجميل تجاهه تجلى في رؤيا، مثلما ظهرت محبته لعائشة في رؤيا أخرى، وإعجابه بعمر في رؤيا ثالثة.

15/2/2] محبة الرسول لعائشة

كانت عائشة بنت سبع سنين حين تزوجها محمد [138]. أما دوافع هذا الزواج المبكر فكانت معقدة [...]. وقد رأى في نومه رؤيا نقلها إليها: رأيتك في المنام مرتين، ورأيت رجلاً يحملك في نسيج من حرير أبيض وهو يقول: هذه هي امرأتك. وكشفت النسيج فوجدتك أنت، فقلت: إذا كان هذا من الله فسيحققه [139].

إن إلحاح هذا الحلم يكشف عن حاجة محمد إلى يقين ذي أصل إلهي. وتقديم عائشة في الحلم على صورة طفل رضيع يكشف عن الباعث الحقيقي لهذا القلق [140].

16/2/2] إعجاب الرسول بعمر

ثمة قلق مماثل بخصوص عمر، الذي كان يرى فيه مستقبل جماعة المسلمين الفتية. من غـــير الممكن بالتأكيد، أن نقبل، بكل بساطة، فكرة خشية محمد من حلول عمر محله.

وأقــل أيــضًا فكرة أن يتجاوزه عمر ذات يوم. ولكن عمر، بقدرته على اتخاذ القرار، وبالنفوذ الذي كان يمارسه على من يحيطون به، وبالفضيلة التي كان يتحلى بها، أوشك أن يقاسم الرسول المكانة التي كان يحتاجها لنفسه حصرًا.

أربع رؤى انبثقت من لاشعور النبي محمد فيما يخص عمر: رأيت نفسي في المنام، يقسول الرسول، أسحب من بئر دلوًا على بكرة. فجاء أبو بكر وسحب بوهن شديد، دلوًا أو دلوين، غفر الله له، ثم جاء عمر بن الخطاب، وحينئذ أصبح الدلو أشبه بساقية بسين البئر والحوض. ولم أر رجلاً بمثل هذه القوة قادر على أن يقوم بما قام به. وقد فعل ذلك حتى روى الناس ظمأهم، وارتوت قطعالهم ثم هجعت كلها حول الحوض. وقد أضاف عبد الله بن عمر الذي روى هذه القصة: إن لذلك علاقة بالفتوحات التي تمت في عهد عمر، والثروات التي انتزعها من أيدي الكفار ونفع بما المسلمين [141].

إذا كانت هذه الرؤيا تتنبأ بفوائد الإصلاح الزراعي الذي سينجزه عمر، فإن الرؤيا التالية تكشف عن دوره في توطيد أركان الإيمان الإسلامي: فيما كنت نائمًا، يقول النبي، إذ رأيت الناس يتقاطرون أمامي وعليهم أردية ما تكاد تبلغ أوساطهم، وكان لعمر بن الخطاب رداء يجر على الأرض. فسئل النبي: وبماذا تفسر ذلك يا رسول الله؟ فأجاب: إنه التقوى [142].

وفي السرؤيا التالية ستدخل "أنا" محمد في نزاع جلي مع (أنا) عمر: رأيت نفسي في المسنام أدخسل إلى الجنة، يروي الرسول، وإذا أنا في قصر من ذهب. فسألت: لمن هذا القصر؟ فكان الجواب: لفتى من قريش. فظننت أنه أنا. فسألت: ومن هو؟ فأجابوني: إنه لعمر بن الخطاب [143].

تبدو "أنا" محمد كما لو أنها وجلة لدى تفكيره بعمر، في هذه الرؤيا التي لا تنقصها الدعابة: فيما كنت نائمًا، يروي النبي، رأيت نفسي في الجنة. وإذا بامرأة تتوضأ بجوار قصر. فسألت: لمن هذا القصر؟ فأجابت: إنه لعمر. وخطر لي على الفور أن أحسده، ثم انطلقت أعدو. وحين سمع عمر ذلك انخرط في البكاء وقال: وهل أملك أن أكون محسودًا منك يا رسول الله؟[144].

إذا كان من الممكن للرؤى السابقة أن تكون مختلقة، لتأكيد مكانة عمر إزاء خصومه. فلا يمكن أن يكون دافع عمر منبعثًا من مثل هذا الشاغل. ثمة هاهنا، من جانب النبي، رد فعل نفساني غير معترف به تقريبًا، ما كان ليخطر قط لأصحابه النورعين فكرة اختلاقه. وقد جرى تسجيله ضمن هذا الركام من الأحاديث الذي

يسنطوي، بالتأكيد، من جملة ما ينطوي عليه من أحاديث مختلقة لأهداف مذهبية وسياسية، على انطباعات ذات صلة مدهشة بالحقيقة الواقعية.

إذا كشفت هذه المجموعة من الأحلام عن جانب داخلي في نفس محمد، فإن مجموعة أخرى تجعلنا نعيش من جديد شواغله كمؤسس لدين، وزعيم جماعة من البشر يبنون عليه آمالهم كافة.

17/2/2 إقامة الأذان

إن الوحي الذي نزل من خلال رؤيا بصدد إقامة الأذان والدعوة إلى الصلاة، تكشف عن شاغل ثابت لدى النبي، بأن يجعل الإسلام متميزًا عن اليهودية والنصرانية. لقد كان منسشغلاً مع أصحابه في الاختيار بين بوق اليهود وناقوس النصارى، وقد وقع الاختيار على الناقوس المسيحي المناقوس المسيحي الناقوس المسيحي الناقوس المسيحي الله بن زيد من الخزرج إلى النبي مسرعًا وقال له: يا رسول الله، إنه طاف بي هذه الليلة طائف، مر بي رجل المناقوس؟، قال: وما أخصران، يحمل ناقوسًا في يده، فقلت له يا عبد الله، أتبيع هذا الناقوس؟، قال: وما تصنع به؟، قلت: ندعو به إلى الصلاة. قال: أفلا أدلك على خير من ذلك؟، قلت: وما هو؟، قال: الله أكبر، . . إلى آخر الأذان. فلما أخبر كما رسول الله قال: إلها لرؤيا حق إن شاء الله. فقم مع بلال فألقها عليه، فليؤذّن كما، فإنه أندى صوتًا منك. فلما وهو يجر رداءه، وهو يقول: يا نبي الله، والذي بعثك بالحق، لقد رأيت مثل الذي رأى. فقال رسول الله: فللسه الحمد على ذلك. وفي رواية ثانية، أجاب الرسول عبد الله بن زيد: لقد سبقك فللوحي الموحى [147].

تندرج هذه الرؤيا ضمن تقليد سامي قديم يقر مبدأ أن أحلام الرعية يمكنها أن تصلح كتنبيه إلهي أو كرسالة إلى ملكهم أو زعيمهم [148]. وهذا يحدث على الأخص في الحالبومة [149]. من جهة أخرى، فبالنظر إلى أهمية محتواها، فإنحا تشتمل على ضمانتين النستين: تكرارها من شخصين النين مختلفين، هما عبد الله بن زيد، وعمر بن الخطاب، وتأكيدها بوحي. وهذا على الأقل ما يظهره شكلها الأدبي كما رواها لنا ابن إسحق وابن هشام. فهل تتطابق هذه الرؤيا مع الواقع التاريخي؟. الحق أن ذلك لا يعنينا كثيرًا في الحالبة الراهنة لأننا لا نزعم في دراستنا لهذه الرؤى المنسوبة إلى النبي محمد بأننا نستنبط نفس الإنسان مثلما كانت في الواقع، ولكن بالأحرى نفس النبي، مثلما كانت مرئية من هماعيته، في بدء تاريخها المكتوب. من الممكن لوجهتي النظر هاتين، في حالات عديدة،

أن تـــتقاطعا وتختلطا في حالات عديدة. ولكن في حين أن بوسعنا أن نؤيد وجهة النظر الثانية، فإننا نتردد طويلاً قبل أن نعلن ذلك، حينما يتعلق الأمر بوجهة النظر الأولى.

إن الرؤى الأشد ارتعاشًا في حياة محمد هي كما يبدو لنا تلك الرؤى التي رآها هو أو رآها له آخرون عشية المعركتين الحاسمتين اللتين خاضهما ضد القرشيين.

18/2/2 حلم عاتكة

قــبل مــوقعة بدر بثلاث ليال رأت عمة النبي عاتكة بنت عبد المطلب رؤيا: رأيت راكــبًا أقــبل على بعير له حتى وقف بالأبطح [150]، ثم صرخ بأعلى صوته: ألا انفروا لمصارعكم في ثلاث. فأرى الناس اجتمعوا إليه، ثم دخل المسجد والناس يتبعونه، فبينما هــم حــوله، مثل به بعيره على ظهر الكعبة، ثم صرخ بمثلها: ألا انفروا لمصارعكم في ثلاث [151]. ثم مثل به بعيره على رأس أبي قبيس، فصرخ بمثلها، ثم أخذ صخرة فأرسلها فأقبلت تموي حتى إذا كانت بأسفل الجبل ارفضت، فما بقي بيت من بيوت مكة، ولا در إلا دخلتها منها فلقة [152].

روت عاتكـة رؤياها لأخيها العباس الذي قال: والله إن هذه لرؤيا، وأنت فاكتميها ولا تذكريها لأحد. ولكن قصة هذا الحلم ما عتمت أن انتشرت في المدينة، وجعل منها أبو جهل أضحوكة للجميع «يا بني عبد المطلب، أما رضيتم أن يتنبأ رجالكم حتى تتنبأ نساؤكم».

بعد ثلاثة أيام هرع ضمضم بن عمرو الغفاري، رسول أبي سفيان (الذي كان عائدًا من السشام على رأس قافلة كبيرة، وعلم من عيونه الذين يتجسسون له بأن محمدًا قد نصب له شركًا)، ملهوفًا ليحذر القرشيين بأن الخطر يحيق بأموالهم ورجالهم، كان يمتطي بعيره وقد شوه وجهه وانتزع سرجه وهو يصيح من قاع الوادي، بعد أن شق ثوبه: يا معسشر قسريش، القافلة القافلة، أموالكم التي عهدتم كها إلى أبي سفيان سيهاجمها محمد وأصحابه، ولست على يقين بأنكم تستطيعون إنقاذها، النجدة النجدة.

إن التشابه الصارخ بين حلم عاتكة وحلم أحد أبناء قبيلة مدين بصدد جدعون، أحد قضاة بني إسرءيل (القضاة 7: 13-14)، عشية انتصار الأخير هذا على أبناء قبيلة مدين، قد شدد عليه هانس فون مزيك، الذي اكتشف في قصة حلم معركة بدر عدة موضوعات، تنتمي إلى أسطورة جدعون وشاوول [153].

لقـــد كان حلم المدّيني أكثر اعتدالاً، فقد رأى في منامه رغيف شعير يتدحرج وسط مـــضرب خـــيام مدين، حتى وصل إلى خيمته وارتطم بها، فانمارت فأقامها المديّني من

جديد، ولكن الخيمة الهارت. وقام بتفسير هذا الحلم، على الفور، رفيق الحالم الذي كان قد وضع الخضى بحلمه له: ليس هذا سوى سيف جدعون بن يؤاش رجل إسرءيل، لقد وضع الله بين يديه مدين وسائر معسكرها [154].

ثلاثة ملامح تقرّب، على نحو خاص، بين هذين الحلمين: أولها أن الحلمين كليهما يحدثان في معسكر الخصم، معلنين كليهما هزيمة المعسكر الذي رآهما في المنام. وثانيهما أن العلامة الرمزية للهزيمة هي شيء يتدحرج من أعلى إلى أسفل، ويصيب مكان إقامة العدو. فإذا كان رغيف الشعير يرمز لرعاة مدين إلى الزرّاع من بيني إسرءيل، فإن صورة صخرة ساقطة من الأعالي المحيطة بساكني وهاد مكة، كانت خليقة بأن تكون مألوفة أكثر لديهم وتدحرجها أشد سرعة. وكانت شظاياها المتطايرة إلى كل البيوت ترمز إلى كشرة عدد الضحايا، إلى حد أن كل بيت من بيوت مكة كان لابد أن يتأذى منها. والملمح المثالث، والدي ليس أقل أهمية، هو أن هذا الحلم يؤكد في كل واحد من المعسكرين، وعدًا إلهميًا بالنصر على المعسكر الآخر. والواقع أن يهوه كان قد وعد جدعون بالنصر مثلما أن الله وعد محمدًا [155].

لقـــد اطلعــنا محمد على هذا الوعد من خلال مناشدته ربه [156]. فبعد هذه المناشدة «خفق رسول الله خفقة [157] وهو في العريش [158]، ثم انتبه فقال: أبشر يا أبا بكر، أتاك نصر الله. هذا حبريل آخذ بعنان فرس يقوده، على ثناياه النقع»[159].

19/2/2 حلم جُهَيم

ولكن قبل أن يكون النبي متأكدًا من النصر، رأى جهيم بن الصلت بن مخرمة بن عبد المطلب حلمًا مشاهًا لحلم عاتكة، وروى جهيم حلمه: «إني لبين النائم واليقظان [160] إذ نظرت إلى رجل قد أقبل على فرس، حتى وقف، ومعه بعير له. ثم قال: قُتل عتبة بن ربيعة، وأبو الحكم بن هشام، وأمية بن خلف، وفلان وفلان. فعدد رجالاً ممن قُتل في يوم بدر من أشراف قريش. ثم رأيته ضرب في لبة بعيره، ثم أرسله في العسكر، فما بقى خباء من أخبية العسكر إلا أصابه نضح من دمه»[161].

إن هـــذا الحلــم الذي تختلف مجموعة رموزه عن رموز حلم عاتكة يشير، مثل حلم عاتكت يشير، مثل حلم عاتكــة، إلى حجم الهزيمة التي ستحيق بالقرشيين. فالفارس الغامض يتنبأ بداية وبالاسم هـــلاك أشراف مكة، ثم يمد، بحركة رمزية وسحرية، في آن معًا، أضرار الكارثة لتشمل كل عائلة من عائلات المدينة. وإذا كان لحلم عاتكة علاقات قرابة مع أسطورة جدعون، فإن حلم جهيم يجد منبع استلهامه في الجرح العاشر الذي أصاب مصر، والمقصود بذلك،

المذبحة التي حدثت في منتصف الليل لكل المولودين الأبكار (الخروج 12: 29)، وتمثيل مسلاك الموت في شكل بعير معروف لنا في مكان آخر من السيرة [162]. إن هذا التقارب بين الحلمين يجعل من بدر، على نحو نموذجي ما كانته هذه المعركة في الواقع، أعني نوعًا من عبور البحر الأحمر، بالعلاقة مع الجماعة الفتية المضطهدة.

20/2/2 رؤيا محمد عشية معركة أحد

إذا كان انتصار بدر متوقعًا من خلال رؤى رآها الرسول، فإن هزيمة أحد كانت متوقعة أيضًا، على النحو ذاته. فحين سمع الرسول بأن قريشًا ومن والاها من بني كنانة وأهل قامة، قد نزلوا حيث نزلوا، قال للمسلمين: رأيت بقرًا تُذبح، ورأيت في ذباب سيفي ثلمًا، ورأيت أي أدخلت يدي في درع حصينة، فأولتها المدينة. قال: فأما البقر، فهلسي ناس من أصحابي يُقتلون [163]، وأما الثلم الذي رأيت في ذباب سيفي، فهو رجل من أهل بيتي يُقتل [164].

كان رأي الرسول ألا يخرجوا من المدينة، بسبب هذه الرؤيا، وكان راغبًا بأن يوافق أصحابه على رأيه [165]. وكان هذا أيضًا هو رأي عبد الله بن أبي بن سلول، إذ قال للرسول: والله ما خرجنا منها إلى عدو قط إلا أصاب منا، ولا دخلها علينا إلا أصبنا منه.

ولكن تحت ضغط المسلمين الشباب الذين لم يشاركوا في بدر، والذين كانوا يتوقون إلى السشهادة، تنازل الرسول عن رأيه، ولكن على مضض. غير أن أولئك الذين دفعوا الرسول إلى الخروج شعروا بالندم وتراجعوا عن رأيهم، وندمهم كان متأخرًا جدًا، فالرسول كان قد لبس درعه وقال: ما كان لنبي أن يلبس لأمة درعه ثم يضعها قبل المعركة [166].

تحققت هواجس النبي التي عبرت عنها تلك الرؤيا، ومع ذلك فمن المهم، الإشارة إلى أن النبي، ومع مخاوفه، استجاب لحماس أنصاره، و لم يعط للوحي الذي كان قد تلقاه في السرؤيا طابعًا ملزمًا. ترى هل نحن هنا إزاء تسويغ لتخلي الله عن نبيه في هذه المعركة، معركة أحد، في حين أنه كان قد آزره بقوة في انتصار بدر؟. إذا كان ينبغي الإجابة على هـــذا السؤال بالإيجاب، فسيكون ثمة هاهنا نوع من عقاب إلهي عوقب به النبي لأنه لم يتسبع التعليمات التي تضمنتها رؤياه، وهو ما يؤكد في نحاية المطاف الفكرة التي كانت لدى محمد عن الرؤيا بوصفها رسالة إلهية.

21/2/2 مجريات معركة مؤتة

كان من الطبيعي أن روح النبي محمد، عشية هذه المعارك الكبرى، كانت قلقة ومعذبة. فقد كان يحسب فرصه في النجاح، ويلتمس عون السماء وتحذيراتها الملائمة.

ولكنه في معركة مؤتة كان يتمتع بحدس أكثر تقدمًا بكثير. والواقع أنه كان يرى من مسافة بعيدة حدًا عن حيشه، مجرى المعركة، ودرجة البطولة التي كان سيتمتع بها حاملو السرايات الثلاث والتي ستدفعهم إلى أن يُقتلوا جميعًا على يد البيزنطيين، زيد بن حارثة وحعفر بن أبي طالب، وعبد الله بن رواحة. يقول الرسول: لقد رُفعوا إليَّ في الجنة، فيما يرى النائم، على سرر من ذهب، فرأيت في سرير عبد الله بن رواحة ازورارًا عن سريري صاحبيه [167]، فقلت: عمّ هذا؟، فقيل لي: مضيا وتردد عبد الله بعض التردد، ثم مضى وفيما وراء المغزى النموذجي لهذا الحلم، فهل ثمة ما هو أكثر مشروعية من ذلك الشعور الحدسي الذي كان ينبئ النبي المحزون بالمصير الأشد سموًا وتميزًا، والذي خبأه القدر لابنه بالتبنى زيد بن حارثة، ولابن عمه جعفر أحى على.

وحيى بعد الانتصار الذي تحقق بفتح مكة، فإن النبي المنشغل بمستقبل جماعته، ظل يحس في أعماق نفسه بالأخطار المحتملة المحيقة بدعوته. وفي بداية مرضه الذي كان مقدرًا لحيه أن يسضع حدًا لحياته رأى في المنام حلمًا: «رأيت فيما يرى النائم، أن في عضديًّ سسوارين من ذهب، فكرهتهما، فنفختهما فطارا، فأوّلتهما ذينك الكذابين صاحب السيمامة، وصاحب السيمن»، أي: مسيلمة والأسود اللذين أعلنا نفسيهما نبيين في مناطقهما الخاصة [169].

[22/2/2] استشعار النهاية

في بداية مرض النبي كان احتمال نمايته القريبة يلازمه، وأن يغادر هذه الأرض وهو لم ينعم بعد بثمار انتصاره، ما كان ممكنًا إلا أن يقلقه. إن واحدًا من أحلامه يكشف عن ذلك على نحو حلي: «رأيت فيما يرى النائم، يقول النبي، أن مفاتيح العالم قد أحضرت لي، ثم إن نبيكم حُميل إلى عالم أفضل. وبقيتم أنتم تأكلون الخبيص، الأحمر منه أو الأصفر أو الأبيض، أصوله كلها من العسل والزبد والطحين، ولكنكم كنتم قد اتبعتم أهواءكم» [170].

إن ذكسرى هذه الأطعمة التي كان اليتيم محمد حريًا أن يكون قد أحبها، قد انبثقت مسن أعماق وعيه الباطن، في الوقت الذي كان يستشعر فيه النهاية. بالنظر إلى أن هذه

الأطعمـة هي التعبير الأكثر واقعية عن تعلقه بخيرات هذه الدنيا، فوصفه لألوانها وتعداده لعناصرها إنما هو إطالة للذة ومفاقمة للأسف.

23/2/2] انتقال وباء الحمى إلى الجحفة

هــذا الغــنى في المحيلة، والذي هو شرط للتماسك الظاهري في رؤى الرسول، قد تبدى أيضًا في هذه القصة التي تظهره في صراع مع إحدى الصعوبات الخطيرة جدًا التي كادت أن تبعد عنه عددًا من المتعاطفين مع دعوته. ونحن نقصد هنا وباء الحمى الذي كان يعــيث فسادًا في المدينة وفي واحتها، مما يجعل العرب المعتادين على المناخ الجاف للصحراء يمتــنعون عن الاستقرار في أرضها، في حين كان البقاء في المدينة شرطًا لاعتناق الإســلام[171]. فتضرع الرسول إلى الله، وقد شعر بالقلق، أن ينقل الحمى من المدينة إلى المحفة، وهي أحد الأرباض الكبيرة الواقعة على الطريق بين المدينة ومكة. وحلال رحلته التي قام كما هو وأصحابه في أثناء الليل، غلبه النعاس، ثم استيقظ وأيقظ أصحابه، وقال: «لقد مرت بي الحمى على صورة امرأة ذات شعر أشعث ذاهبة إلى الجحفة»[172].

24/2/2] محمد مفسر للأحلام

مــت أنــت، فستدرك الفتنة ولدك . . وإذا مات ولدك، فستدركك أنت. قال زرارة: ادع لي ربــك يا رسول الله حتى لا تدركني؛ فدعا له الرسول، وقد مات زرارة، وكان ابـنه عمــرو بن زرارة هو الذي عاش الفتنة، وكان أول من ثار ضد عثمان، وأول من بايع عليًا حليفة [173].

إن الطابع المتأخر والمصطنع والمركب لهذه الأحلام يبدو جليًا، والدرس الوحيد الذي يمكن أن نستخلصه منها، من أجل بحثنا، هو ألها لا تتنافى مع التقليد الإسلامي الذي حعل من الرسول مفسرًا للأحلام، ما دام أن هذه المزية كانت خاصة بكل الأنبياء من قبله [174]. والواقع أن تفسير الأحلام يتضمن، بحسب القرآن [175]، اجتباءً وإلهامًا من الله. إنه في المحصلة، حلم إلهي ملازم للنبوة [176]، وأن يكون النبي محمد قد مارسه، فإن تفسيره لأحلامه يثبت ذلك بجلاء.

25/2/2] حلم الطفيل بن عمرو

يذكّر حلم زرارة هذا، ومن خلال تنوع موضوعاته الحلمية، بحلم الطفيل بن عمرو الدوسي، الذي كانت رموزه معروفة بوجه عام.

فبينما كان في طريقه إلى اليمامة مع جيش المسلمين المتوجه للقضاء على تمرد مسيلمة، رأى في المنام حلمًا يبدو غامضًا في الظاهر، ولكن موضوعاته التي كانت مفسرة، في وقت من الأوقات، تُبرز وحدة كاملة. وقد روى الطفيل حلمه قائلاً: «لقد رأيت رؤيا، فاعبروها لي: رأيت أن رأسي حُلق، وأنه خرج من فمي طائر، وأنه لقيتني امرأة، فأدخلتني في فرجها، ورأيت ولدي يطلبني حثيثًا، ثم رأيته حُبس عني». وقد أعطى هو ذاته تأويلاً لحلمه قائلاً: «أما حلق رأسي فوضعه. وأما الطائر الذي خرج من فمي فروحي، وأما المرأة التي أدخلتني في فرجها، فالأرض التي تُحفر لي، فأغيب فيها، وأما طلب ابني إياي، ثم حبسه عني، فإني أراه سيحتهد أن يصيبه ما أصابين». فقُتل، رحمه الله اليمامة، وحُرح ابنه جراحًا شديدة، ثم شُفي منها، ثم قُتل عام اليرموك في زمن عمر الخطاب المرادي.

إذا ما احتفظ لنا التقليد السيري بعناصر غنية من الحياة الحلمية للرسول، فإنه لم يتوان في تزويدنا بمعطيات موازية عن وسطه وعن حقبته، يلقي بعضها الضوء على الهيمنة التي كان شخصه وأقواله بمارسانها على العقول. وقد رأينا سابقًا نماذج منها، وعلى الأخص، ما يتعلق منها بمعركة بدر، وهاهى ذي نماذج أحرى.

26/2/2 محمد - القمر

إن الموضوعة الحلمية التي جرى تأكيدها، مرات عديدة، بصدد النبي محمد، هي القمر، رمز النور والإشعاع والهيمنة. وحسب ابن هشام، فإن سعد بن أبي وقاص (أو ابن مالك) كان من بين الذين انضموا إلى محمد في أوائل بعثته، بدعوة من أبي بكر، وقد أسلم بعد عثمان بن عفان والزبير بن العوام وعبد الرحمن بن عوف [178]. ولكن عائشة تروي عنه حلمًا، يبين أن إسلامه قد حدث، بالضبط، بعد إسلام الثلاثة الذكور الأوائل، وأنسه كان نتيجة لتدخل إلهي عبر الحلم: «رأيت فيما يرى النائم، يروي سعد، قبل أن يهديني الله إلى الإسلام، كما لو كنت في غياهب ظلمة ما عدت أرى فيها شيئًا. وفجأة، أضاء قمر أمامي فتبعته، موجهًا أبصاري نحو الذين كانوا قد سبقوني إلى هذا القمر. فرأيت حينئذ زيدًا بن حارثة، وعليًا بن أبي طالب، وأبا بكر. فسألتهم: منذ متى وصلتم فرأيت حينئذ زيدًا بن حارثة، وعليًا بن أبي طالب، وأبا بكر. فسألتهم: منذ متى وصلتم سرًا إلى الإسلام، فالتقيت به على طريق جبلي بأجياد، وكان قد فرغ من صلاة المغرب، فاعتنقت من فوري الإسلام. وهكذا، فلا أحد قبل هؤلاء كان قد سبقني» [179].

يندرج هذا الحلم ضمن السياق النفسي الذي شاع في عهد الخليفة عمر بن الخطاب. فالفـــتوحات الكبرى كانت قد تحققت، تلتها فترة من السلام والازدهار. وكان الوقت وقـــت إحـــصاء للمزايا والجدارات، على غرار أسلوب الأنساب الذي عرفه العرب في الماضي، ولكن بمعايير جديدة وبروح أحرى مختلفة كليًا. وقد أتاح السلطان الذي كان يتمتع به الحلم، بأن ينوب عن شهادات الشهود غير الموجودة أو الضائعة.

اثنتان من زوجات النبي رأتا في المنام حلما قبل أن تتزوجاه، بأنهما ستكونان زوجتين له. أولاهما سودة بنت زمعة، ثالث زوجات النبي، حسب الترتيب الزمني، بعد حديجة وعائه والتي كانت فيما سبق زوجة للسكران بن عمرو [180]: رأت في المنام كما لو أن الهنبي كان يتقدم نحوها حتى وضع قدمه فوق قذالها، فروت ذلك لزوجها الذي قال لها: وأبيك، إن هذه لرؤيا صادقة، سأموت ويتزوجك محمد. فهتفت: حجّرًا سترًا. ثم رأت في ليلة ثانية قمرًا يندفع من السماء نحوها وهي نائمة، فقصت حلمها على زوجها، فقال: وأبيك، لن يطول بي الوقت حتى أموت، وسيعطونك زوجة له بعد موتي. وسقط زوجها مريضًا في ذلك اليوم، ومات بعد بضعة أيام، وتزوجها رسول الله [181].

وأمـــا الثانية، فهي اليهودية صفية بنت حيي، وكانت زوج كنانة بن الربيع بن أبي الحقـــيق حــــازن كنوز حيبر، والذي حمل معه إلى القبر، مع التعذيب الذي كابده، سر المخبأ السذي كان قد خبأها فيه [182]. وكانت صفية ترغب في الزواج من محمد لألها كانست قسد رأت في مسنامها وهي زوج شابة، وأن قمرًا سقط في حجرها. فقصت حلمها على زوجها السذي قال لها: هذا يعني أنك تحنين إلى ملك الحجاز محمد، وصفعها صفعة قوية تركت بقعة زرقاء حول عينها. وحينما زفت إلى رسول الله، كانست السبقعة لاتزال مرئية من أثر تلك الصفعة. فسألها رسول الله عن تلك البقعة، فروت له ما حدث [183].

والحق أنه ليس ثمة ما يدهش في أن نساء من وسط النبي كن يداعبن بينهن وبين أنفسهن أملاً بالانتماء ذات يوم إلى نساء النبي. أما ما يخص صفية، فقد بدا الأمر غريبًا حدًا. فهل ينبغي أن نرى في هذا الحلم حيلة للإفلات من المصير القاسي الذي تعرض له زوجها، وأفراد عائلتها جميعهم، أو حتى لا تصبح سبية لأي جندي في جيش المنتصرين؟

27/2/2 أحلام الذين خلفوا النبي محمدًا

استمر الحلم، لدى خلفاء النبي، متمتعًا بالقيمة ذاتها. فبعد أن أسلم محمد الروح، انطرحت على أصحابه من بعده معضلة مفادها ألهم كانوا غير قادرين على البت بأي أمر من دون وحي إلهي يبلَّغون به من وراء حجاب النوم. هل كان ينبغي مثلاً القيام بترتيبات غسل النبي بثيابه أم من دولها؟ وحينذاك ألقى الله عليهم النعاس، إلى حد أن ذقولهم كانت تلامس صدورهم. ثم جاءهم صوت مجهول من جهة بيت النبي يقول لهم: «غسلوه بكامل ثيابه»، وذلك ما فعلوه [184].

وبشأن قبر أحد أصحاب الرسول، فإن حلمًا غريبًا روي بشأن طلحة بن عبيد الله، أحد أوائل الداخلين في الإسلام: فقد سمع رجل في الحلم طلحة بن عبيد الله يقول له: ارفعني من هذا القبر لأن الماء يؤذيني. ثم رآه مرة ثانية وثالثة خلال الليالي الثلاث التالية. فضدهب لرؤية ابن عباس، وروى له ذلك. فتفحصا قبر طلحة، ولاحظا بأن جانبه الذي كمان يجاور الأرض غدا أخضر بسبب تسرب الماء. فغيرا موضع القبر. وعاد الرجل إلى ابسن عسباس فقال له: ما أزال أرى الكافور في عينيه، ولم يتغير شيء سوى أن ضفيرة شمعره قد تبدل موضعها. فاشتريا له دارًا من دور أبي بكرة [185] بألف درهم، وجعلا منها لحدًا له [186].

اســــتمر الثلاثـــي المؤلف من أبي بكر وعمر وأبي عبيدة، الذين نزل على كواهلهم الإرث الباهظ الذي خلفه النبي، على غرار النبي، في جعل الحلم وسيلة للحكم ومرشدًا للسلوك الواحب اتباعه. وقد أكد التقليد أن أبا بكر كان مفسرًا بارعًا للرؤيا [187]، وأن

أب عبيدة كان «ضليعًا في الأنساب، وفي تفسير الرؤيا وفي المثالب» [188]. وللمفارقة، فإنه لم يصلنا من هذين المفسرين للأحلام أي تفسير لأي حلم. في حين أننا وجدنا لعمر السذي لم تسشر أية رواية بأن له باعًا في هذا المحال، وحدنا له في مصادرنا هذين التفسيرين.

28/2/2 عمر

الحلسم الأول رآه حبيب بن سعد الطائي، وكان عمر قد عينه واليًا على حمص، ولم يمض إلا وقت قصير حتى عاد إلى عمر وقال: يا أمير المؤمنين، لقد رأيت حلمًا أريد أن أقسصه عليك، فقال له عمر: قصه، قال حبيب: رأيت كما لو أن الشمس قد أشرقت، ومعها موكب عظيم من النجوم. فسأله عمر: مع أي كوكب كنت أنت؟، فأجاب: مع القمسر. فقال عمر: لقد كنت مع الآية المحوة: فمحونا آية الليل وجعلنا آية النهار مبصرة (12/17). والله لن يكون لي بعد شأن معك. وصرفه عمر، وقد انحاز في معركة صفين إلى جانب معاوية، حاملاً راية طيء، وقتل في ذلك اليوم [189].

أمـــا الحلم الثاني، فقد رآه عمر نفسه: خطب عمر في الناس فقال: رأيت كأن ديكًا أحمر نقري بمنقاره نقرة أو نقرتين [^[190]، فرويت ذلك لأسماء بنت عميس، فقالت لي إن رجلاً غير عربي سيقتلني ^[191].

29/2/2] عثمان

لم يكن عثمان وحده من رأى في المنام موته الوشيك، والعواقب الوخيمة التي كانت ستنتج عنه. فقد صلى عامر بن ربيعة، ذات ليلة، وكان الناس يثلبون عثمان، ويتهجمون عليه. ولما ألهى صلاته أغفى قليلاً، فرأى في المنام رجلاً يقول له: الهض، وادع ربك أن ينجيك من الفتنة التي نجى منها خير عباده، ثم شعر بوهن شديد، و لم يخرج من بيته إلا محمولاً على محفة [193].

30/2/2] رؤية النبي في الحلم

في عهد عثمان، كانت سيرورة إعلاء صورة البي والتي ستحولها إلى صورة أخرى قد بدأت فعلاً. وساهمت فترة الفتوحات البطولية في خلق هالة من المجد حوله، وكان ثمة إيمان مطلق يصوغ شخصه وأسطورته. كان أولئك الذين لم يتعرفوا عليه، بسبب حداثة سنهم، وأولئك السذين اعتنقوا الإسلام، في البلدان المفتوحة، يتمنون لو ألهم عرفوه وعاشوا حوله، وكان آخرون يرغبون لو أنه يقودهم بنفسه، كان بإمكان الحلم وحده أن يليي تمنياقهم ويحقق رغباقهم. لذا فإن أدبًا حلميًا غنيًا سيغدو موقوفًا لرؤية الرسول في الحلم الحلم المجرة. فقد روى يزيد الفارسي، الذي كان كاتبًا لوالي البصرة عبيد الله القسرن الأول للهجرة. فقد روى يزيد الفارسي، الذي كان كاتبًا لوالي البصرة عبيد الله بين زياد (توفي عام 69/686-87)، روى ذات يوم حلمًا له: رأيت رسول الله في المنام حين كان ابن عباس (توفي عام 69/686) واليًا على البصرة، فرويته لابن عباس فقال لي: كون قد رآي حقًا. هل يمكنك أن تصف لي الرجل الذي رأيته؟، فأجبته: نعم، يمكنني يكون قد رآي حقًا. هل يمكنك أن تصف لي الرجل الذي رأيته؟، فأجبته: نعم، يمكني ذلك. وبعد أن أصغى ابن عباس إلى الوصف قال: لو كنت رأيته وأنت يقظان، لن تملك أن تصفه بأفضل من ذلك أفتال الله الم تعله الله المن من ذلك أفتال المن المناه الم

عسبر وسيلة الحلم حرى اللجوء إلى حكم النبي في ميادين عديدة [196]. والشهادات الأقدم عهدًا، مثلما يبدو لنا، هي تلك التي كان حكم الرسول مطلوبًا فيها بشأن الشعر والسشعراء. للوهلة الأولى يبدو ذلك مدهشًا، ولكن الدهشة تقل حينما نتحقق من أن الأمر يتعلق بالشعراء الذين كانوا يريدون أن يظهروا، مثلما سينشون فيما بعد، المنافحين عن النبي (شعراء آل رسول الله) أي بني هاشم.

حلمان من هذه الأحلام نقلهما مؤلف كتاب ‹الأغاني›. الأول منسوب إلى السيد الحميري (105-173 هـ/ 728-789 م): رأيت النبي في النوم، وكأنه في حديقة سبخة، فسيها نخل طوال، وإلى جانبها أرض، كأهما الكافور، ليس فيها شيء. فقال: أتدري لمن هذا النحل؟، قلت: لا يا رسول الله، قال: لامرئ القيس بن حجر، فاقلعها واغرسها في هذه الأرض، ففعلت. وأتيت ابن سيرين، فقصصت رؤياي عليه، فقال: أتقول الشعر؟، قلت: لا، قال: أما إنك ستقول شعرًا مثل شعر امرئ القيس. إلا أنك تقوله في قوم بررة أطهار. قال: فما انصرفت إلا وأنا أقول الشعر [197].

وستجري رؤية الشاعر نفسه في الحلم برفقة الرسول إذ رآه زيد بن موسى بن جعفر في المنام. وقد روى زيد حلمه قائلاً: رأيت رسول الله في النوم وقدامه رجل حالس،

عليه ثياب بيض، فنظرت إليه، فلم أعرفه. إذ التفت إليه رسول الله وقال: يا سيد أنشدني قــولك: لأم عمــرو في اللــوى مربع، فأنشده إياها كلها، ما غادر منها بيتًا واحدًا، وحفظتها عنه كلها في النوم [198].

كــذلك الحال مع دعبل بن على الخزاعي (توفي عام 220 هــ/ 835 م) الذي اشتهر همجائه للكميت (توفي عام 126 هــ/ 743 م) سلفه ومنافسه في دور المنافح عن آل البيت السذين كان ممثلوهم الحقيقيون الوحيدون بنظره، هم نسل فاطمة. ولكن ذلك لم يكن السبب وراء تباعد الشاعرين، بل كان السبب، بالأحرى يكمن في أن الكميت كان معاديًا لعرب الجنوب، فيما كان دعبل مدافعًا عنهم [199]، وقد زعم دعبل هذا، أنه رأى النبي في المنام: فقال لي: مالك والكميت بن زيد؟، فقلت: يارسول الله، ما بيني وبينه إلا كما بين الشعراء. فقال: لا تفعل، أليس هو القائل:

فما زلت منهم حيث يتهمونني

ولا زلت في أشياعهم أتقلب[200]

فإن الله قد غفر له بهذا البيت. قال دعبل: فانتهيت عن الكميت بعدها [201].

31/2/2 أحلام منتلقة

إن الحلم المختَلَق الذي حرى اصطناعه لغايات مختلفة كان كثير الشيوع في الأدب الإسلامي. وقد شددنا في غير مكان [202]، على الأهمية السياسية للعديد من الأحلام المنسوبة إلى خلفاء عباسيين، وشدد ماسينيون من جانبه على أحلام التوجيه والإرشاد في حياة بعض الصوفيين [203]. من جهة أخرى فإن الأحلام التي لم يكن لها من مسوغ سوى استخدام شكل أسلوبي، ليست قليلة، على غرار الأحلام التي حرى التعبير عنها شعرًا في كستاب «الأغابي) [204]. وليس من غاية لها إلا الحصول على حظوة لدى أمير! أو ذينك البيستين لشاعر مغربي بصدد البربر ومفادهما «رأيت آدم في المنام وقلت له: يا أبا البشر، السناس يرون/ أن البربر هم من ذريتك/ فصاح: أنا! لتكن حواء طالقة إذا كان ما يزعمونه صحيحًا» [206]. أو ذينك البيتين أيضًا اللذين نسبا إلى أبي دلف [206]، إذ رآه ابنه دلف في المنام وسأله: (في أي حال أنت؟) فأجابه: لو يدعوننا وشأننا حين نموت/ فسيكون الموت راحة لكل حي/ ولكن بعد الموت يأتي البعث، وبعد البعث نُسأل عن كل شيء "العثار. من المؤكد أن هذا النوع من الأحلام لا يمكن أخذه في الاعتبار في هذا الفصل.

32/2/2 أحلام ذات انعكاسات تاريخية

عكست بعض الأحلام الخاصة بالمرحلة الأموية، وقائع تاريخية ذات أهمية عظيمة. فنحن نعلم إلى أي حد كان تدخل عمرو بن العاص (توفي عام 43 هـ/ 663 م) لصالح معاويـــة حاسمًـــا في مؤتمــر أذرح (39هــ/ 659 م). وعمرو هذا هو الذي فتح مصر وحكمها ثم أقاله عثمان. ومع ذلك فإن حلمًا حوله روي بصيغتين مختلفين، يكشف عن الفكرة التي كونمًا عمرو عن معاوية.

33/2/2] عمرو بن العاص ومعاوية

أما الشكل الأول، المعتدل حدًا، فرواه ابن قتيبة [208] نقلاً عن المدائني: قال عمرو بن العاص لمعاوية: رأيت فيما يرى النائم ليلة البارحة، كما لو أن القيامة قد قامت، وأن الموازين قد نُصبت، ودعي الناس ليحاسبوا على أعمالهم. ورأيتك حينذاك، واقفًا تنضح عرقًا، وأمامك (ارتفعت كومة من) الصحف عالية علو الجبال. فسأله معاوية ساحرًا: ألم تر قط دنانير مصر؟ ملمحًا، على الأرجح، إلى الثروة التي راكمها عمرو في ذلك البلد.

أما الشكل الثاني للحلم فهو أكثر غنى بالتفاصيل والألوان، رواه البكري [209] نقلاً عن السدار قطني: قال عمرو ابن العاص لمعاوية: رأيت أبا بكر في المنام وكان محزونًا، فسألته عن سبب حزنه، فأجاب: هذان الملكان مكلفان (بأن يسألاني) عن (أفعالي) وليس أمامي سوى بضع صحف، ورأيت عمرو في الوضع نفسه وأمامه (كومة) صحف عالية على و رابية الحزورة [210]، ورأيت أيضًا عثمان في الوضع ذاته، و(أمامه كومة) من الصحف بعلو جبل الخندَمة [211]، ثم رأيتك يا معاوية (وكان أمامك كومة) من الصحف بعلو أحد أوثير قبير قبير قسأله معاوية: ألم تر أهرامات مصر؟

إذا كـان هـذا الحلم أشبه بمزاح بين صديقين أكثر مما هو دعوة إلى التفكير، فإنه يكـشف مـع ذلك عن عظم المسؤوليات الباهظة التي كانت على كاهل قادة الدولة الإسلامية. إن صورة الصحف يمكن أن تكون مستوحاة من التطور المتعاظم في الدواوين والإجراءات الإدارية. ونحن نعلم، إضافة إلى ذلك، بأن معاوية حاكم الشام القديم، خص الحكومات الجديدة بإدارة موطدة على النمط البيزنطي [214].

34/2/2] مأساة كربلاء

في العام الذي مات فيه معاوية (59 هـ/ 687 م) وقعت مأساة كان لا بد أن تترك صدى عظيمًا في الإسلام الشيعي. فقد قتل في كربلاء، الحسين بن علي، ثالث الأئمة

بعد أخيه الحسن (توفي عام 49 هـ/ 669 م في المدينة) والذي كان قد رفض مبايعة يزيد الأول. ثمـة رؤيا لابن عباس (توفي عام 69 هـ / 689 م) ستنبئ عن الخبر المفجع لمقتل الحسين، قبل أن يكون معروفًا. يقول ابن عباس: رأيت الرسول في المنام في الليلة التي قتل فـيها الحـسين، كان يحمل بيده إناءً يضع فيه الدم. فقلت له: ما هذا يا رسول الله؟، فأجاب: إنه دم الحسين ورفاقه، أرفعه إلى الله.

وفي الصباح اطلع ابن عباس الناس على مقتل الحسين راويًا لهم رؤياه، وقد تأكدت الرؤيا بمقتل الحسين في ذلك اليوم بالذات[215].

35/2/2] صلب ابن الزبير

ثمــة حدث مأساوي آخر في تلك الفترة، هو احتلال الحجاج بن يوسف في عام 73 هــ/ 692 م) مكة وصلب عبد الله بن الزبير. فبناء على حلم للحجاج، أمر الخليفة عبد الملك بن مروان (66-87 هــ/ 685-705 م) بتلك الحملة على مكة. قال الحجاج لعبد الملك بن مروان (66-87 هــ/ 685-705 م) بتلك الحملة على مكة. قال الحجاج لعبد الملك رأيت في المنام بأنني كنت أسلخ جلد عبد الله بن الزبير، فابعثني إليه. فبعثه مع ألــف رجل، وطلب منه أن ينتظر في الطائف، حتى يتلقى منه أمرًا بذلك. ثم كتب إليه يأمــره بمقاتلته، وأرسل له تعزيزات. فحاصر الحجاج عبد الله بن الزبير، وانتهى به الأمر إلى أن قتله ثم أخرجه من المدينة، وصلبه [216].

36/2/2 وقاحة الحجاج

ثمــة حلم، مختلق على الأرجح، يدور حول الرجل القاسي عديم الرحمة، الذي كانه الحجــاج، وقــد روي في شكلين: فبحسب البيهقي [217]: رأى رجل الحجاج في المنام وســأله عــن حاله الذي هو فيه، فأجاب: في أي حال تراني أنت حُرمت من أمك؟. فقال الرجل: وقح في الدنيا، ووقح في الآخرة.

وبحسب ابن عبد ربه [218]، مستشهدًا بالرياشي والأصمعي: أن رجلاً رأى يزيد بن أبي مسلم وقال له: رأيت الحجاج في المنام وسألته: ما فعل الله بك؟، فأجاب: لقد قتلني بعدد ما قتلت من الناس، وأنا أنتظر ما ينتظره الذين يوحدون الله؛ ثم رأيته بعد عام وسألته: ماذا فعل الله بك؟، فأجاب: يا عاض بظر أمه [219]، ألم تسألني في العام الماضي، وقلست لك ذلك؟ وحينئذ قال يزيد بن أبي مسلم للرجل: أشهد أنك رأيت أبا محمد (الحجاج) حقًا.

37/2/2 ورع عمر بن عبد العزيز

بقدر ما كان الحجاج قاسيًا ووقحًا، كان الخليفة عمر بن عبد العزيز (99-102 هـ/ 717-720 م) الوالي القديم للمدينة المنورة، متساعًا وورعًا. فتسامحه تجاه المسيحيين، مثلما ورعه يؤيدهما حلم رآه عمر نفسه يظهر فيه الرسول والخلفاء الأوائل، وفي وسطهم يقف المسيح بن مريم.

يروي مزاحم، عتيق فاطمة بنت عبد الملك زوجة عمر، ناقلاً عنها: كنت إلى جانب عمر بن عبد العزيز وهو نائم، ثم استيقظ وقال: يا فاطمة، رأيت حلمًا لم أر قط أجمل منه. فقلت له: فاروه لي يا أمير المؤمنين. فقال: انتظري حتى الصباح. وحينما دعا المؤذن إلى الصلاة، نهض وأمَّ صلاة الفجر. ثم عاد إلى حجرة الاجتماع. فذهبت إليه وقلت له: ارو لي حلمك يا أمير المؤمنين. فقال: رأيت نفسي في مرج أحضر، ما رأيت قط أجمل منه، وفوق هذا المرج قصر من زمرد، وكانت المحلوقات قاطبةً قد اجتمعت حول هذا القــصر. وإذا بمــناد ينادي: أين محمد بن عبد المطلب؟، فنهض النبي و دخل إلى القصر، فقلت لنفسى: يا ربُّ أنا في احتماع يحضره الرسول و لم أسلم عليه. و لم يمر وقت قصير ودخـــل القـــصر. وما هي إلا لحظة حتى خرج المنادي ونادى: أين عمر بن الخطاب؟، فنهض عمر، ودخل. فقلت في نفسي: يا رب، أنا في احتماع يحضره حدي أيضًا، و لم أسلم عليه. ولم تنقض لحظات، حتى خرج المنادي ونادى: أين على بن أبي طالب؟، فنهض على ودخل. وما انقضت لحظات حتى نادى المنادي: أين عمر بن عبد العزيز؟، فنه ضت ودخلت، فرأيت الرسول جالسًا، ورأيت عن يمينه أبا بكر وعن شماله عمر، وكسان عثمان وعلى أمامه. فقلت في نفسى: أين سأجلس أنا؟ لن أجلس إلا إلى جانب جدي. وجلست إلى جوار عمر بن الخطاب. ورأيت بين الرسول وأبي بكر شابًا له وجه جميل، فسألت من هذا يا أبي؟ فأجابني: إنه عيسى بن مريم. ولم تنقض لحظات، حتى سمعت المنادي يقول: يا عمر بن عبد العزيز، لا تحد عن النهج الذي أنت عليه. ثم نهضت وخرجت، وبعد لحظات خرج عثمان، وأقبل نحوي، وقال: الحمد لله الذي حماني، وبعد لحظات خرج علي، وقال: الحمد لله الذي غفر لي [220].

لسيس هذا الحلم سوى صورة مجازية للتصورات السياسية لدى المنافحين عن السلطة الشرعية التي اغتصبها الأمويون، والذين ستنتصر قضيتهم، مع انتصار العباسيين الذين لم يعترفوا إلا بعمر بن عبد العزيز من بين الخلفاء الأمويين.

وهكذا، فمنذ بحيء عثمان إلى الحلافة وحتى بحيء عمر بن عبد العزيز، لم تكن خلافة الرسول تحوز على الشرعية. وهي لن تكون كذلك قطعًا للعباسيين، إلا بحزيمة آخر أموي، هو مروان الثاني، ووصول أول عباسي إلى الخلافة عام (132 هـ/ 750 م) هو أبو العباس السفاح. ثمة تحفظات، كانت تشاع بخصوص الخليفتين: عثمان، الذي لم يناد عليه المنادي في الحلم، وعلي بن أبي طالب، واللذين يشير موقعهما أمام الرسول في الحلم، إلى أن الاحترام الذي كانا يحظيان به في التقليد الإسلامي يعود إلى المحبة التي كان يوليها الرسول لهما لكولهما صهريه. أما ما يخص عمر بن عبد العزيز، فكان يدين بهذا الامتياز ليس فقط إلى ورعه، بالقياس إلى الحياة الماجنة للأمويين الآخرين، بل وأيضًا إلى رابط القرابة بينه وبين عمر بن الخطاب والذي كان يوحد بين روحيهما.

[38/2/2 فتح الأندلس

حدث مهم آخر من أحداث تلك الفترة كان سيجري التنبؤ به في المنام. يروى أن طارق بن زياد، العتيق البربري لموسى بن النصير، حين أبحر إلى الأندلس، بعد أن فتح المغرب، رأى النبي في الحلم، وحوله مهاجرون مكيون وأنصار مدينيون، سيوفهم معلقة بحمالاتحا، ورماحهم فوق أكتافهم. فقال له النبي: يا طارق، تقدم نحو غايتك. وأوصاه بأن يكون رفيقًا بالمسلمين وفيًا للعهود. ثم رأى طارق أن الرسول وصحبه دخلوا إلى الأندلس قبله. فاستيقظ طارق عادًا أن هذا الحلم قد تنبأ بنجاح حملته، وأحبر رفاقه بذلك، وقد تعززت شجاعته، ولم يعد لديه أي شك في النصر [1221].

أما بصدد الحروب بين العرب والغرب، فإن ابن الأثير يروي لنا حلمين اثنين لا ينقصهما التشويق. الحلم الأول منسوب إلى محمد بن أبي عامر الملقب بالمنصور (توفي عام 393 هـ/ 1002 م) وهو الحاكم الحقيقي لإسبانيا المسلمة، إبان خلافة الحكم الثاني، والذي كسب الشهرة من خلال حملاته العسكرية ضد مسيحيي إسبانيا، وفي عام (373 هـ/ 988 م) جمع جيشًا عظيمًا للقيام بحملة يستحثه حلم رآه في إحدى الليالي السسابقة، «فقد رأى في المنام رحلاً يقدم له بعض نبات الهليون [222]، فأخذها وأكلها»، وطلب من أبي جمعة أن يفسر له حلمه، فقال له هذا الأخير: اذهب إلى بلدة ليون [223]، فسوف تستولي عليها. فسأله: وكيف استخلصت ذلك؟، فأحاب: لأن هذا النسات يسمى في بلاد الشرق الهليون، وقد قال لك ملاك الحلم، ها ليون (تلك هي النسبات يسمى في بلاد الشرق الهليون، وقد قال لك ملاك الحلم، ها ليون (تلك هي السيون) فاتجه نحو ليون وحاركها. وهذه المدينة تعد من بين مدهم العظيمة [223]، ويضيف الإحباري، إن المسلمين نجحوا في الاستيلاء على المدينة ونحب كل ما وحدوه فيها.

39/2/2] حلم ألفونس السادس

أما الحلم الثاني فيعزى إلى ألفونس السادس، ملك ليون وقشتالة وغاليسا (1065-109 م). فبعد أن شجعه انتصاره في طليطلة عام (1085 م) قرر المضي إلى الأمام. كان المسلمون قد أله كتهم الانقسامات، فاستنجدوا بالمرابطين في المغرب، وحين علم ألفونس تخوف من ذلك، ورأى في المنام أنه «كان يمتطي فيلاً وبين يديه طبل يقرعه». فقص حلمه على القسيسين الذين عجزوا عن تفسيره، وحينئذ استدعى عالمًا مسلمًا ضليعًا بتفسير الأحلام، وروى له حلمه، فطلب منه العالم أن يعفيه من ذلك، فأبي، فقال له حين تفسير حلمك موجود في كتاب الله. فهو أولاً كلام الله الذي يقول فيه (ألم تر كسيف فعل ربك بأصحاب الفيل . . الآية ﴾ (105). ثم إنه كلامه الذي يقول فيه (فإذا كسيف فعل ربك بأصحاب الفيل . . الآية ﴾ (105). ثم إنه كلامه الذي يقول فيه (فإذا خيست في السنقور، فذلك يومئذ يوم عسير، على الكافرين غير يسير، (74/ 8-10)، إن حيست في السندي جمعته سيباد. وحين احتمع حيش ألفونس رأى كثرة عدده، فسر من ذلك، واستدعى المفسر المسلم، وقال له: سأذهب بهذا الجيش لملاقاة رب محمد، صاحب خيابك. وكانت تلك معركة الزلاقة (ساغراحاس) عام (479 هـ/ 1086 م) التي قتل فيها ألفونس، وأبيد الجزء الأعظم من حيشه المياه.

40/2/2] أحلام المرحلة العباسية

تميز تاريخ بني العباس بالعديد من الأحلام المهمة. ولما كان اهتمامنا ينحصر ضمن هذا الفصل بالحقبة العربية حصرًا، فقد خصصنا لتلك الأحلام دراسة على حدة [227]، كي ندلل على استمرارية الحظوة التي تمتع بها تفسير الأحلام في الإسلام خلال الحقب كافة. ولكنانا نستأذن هنا بتقديم بضعة أحلام مختارة من خارج بلاط بغداد، طغى عليها الأسلبة والخيال، على المنوال الشائع في كثير من الميادين آنذاك، حتى ليكادا أن يكسونا الدافع الأصلي لبعضها، وعلى الأحص أحلام الأسر المالكة، المنسوبة إلى الخلفاء.

تركسز اختسيارنا على الأدب السيري الذي يضعنا، على الفور، أمام رجال الثقافة والمعرفة الذين يفترض أن تكون تصوراتهم أشد تبصرًا وأحكامهم أكثر نقدية من غيرهم في مجسال نسشاطات الفكر والمخيلة. ولا ننوي هنا بالطبع، تقديم كل العناصر الحلمية الموجسودة في ذلك الأدب، وإنمسا سنكتفي بإيراد بعض الأمثلة المختارة من كتاب (الوفيات) لابن خلكان.

41/2/2 خار جة بن زيد

وردت درجات السلّم بوصفها رمزًا لسنوات العمر في حلم منسوب إلى خارجة بن زيد بن ثابت الأنصاري، الذي كان أبوه من أصحاب النبي ومن «كتّاب الوحي» [228]. يروي خارجة: رأيت فيما يرى النائم، أنني بنيت ستين درجة، ولما فرغت من بنائها تدحسرجتُ من أعلاها إلى أسفلها، وكنت قد أكملت أعوامي الستين، وقد مات خارجة بن زيد بالفعل في تلك السنة [229].

42/2/2 الشافعي

43/2/2 ابن سلاّم

وردت رؤية الرسول في المنام، بوصفها دعوة إلى اللقاء القريب به، في حلمين اثنين يشتملان على صور عجيبة. أما الحلم الأول فهو للفقيه اللغوي العراقي العظيم أبو عبيد القاسم بن سلام (توفي عام 224 هـ/ 838 م) «فبعد أن أدى فريضة الحج أراد العودة إلى العراق، فاستأجر دابة تقله إلى غايته. ورأى الرسول في المنام في الليلة التي سبقت رحيله. كان الرسول جالسًا، في وقت مبكر من الصباح محاطًا بحراسة، وكان الناس يدخلون إليه ويصافحونه. فلما رغبت في الدخول، منعني الحراس من ذلك، فسألتهم: لم تحولون بيني وبين رسول الله؟، فأجابوني: والله لن تدخل إليه وتسلم عليه ما دمت عازمًا على السفر غدًا إلى العراق. فقلت لهم: فلن أسافر إذن. فوثقوا من وعدي، وأفسحوا لي في الدخول. فدخلت ومد النبي إلى يده، ولما استيقظت ألغيت كراء الدابة وأقمت في الدخول أبن سلام فيها حتى وفاته، ودفن في حي جعفر، ويقال أيضًا إنه رأى هذا الحلم في المدينة، وإنه مات فيها بعد ثلاثة أيام من انصراف الحجيج [231].

[44/2/2] ابن نباتة

والحلـــم الثاني كان لابن نباته أبي يجيى عبد الرحمن . . بن نباتة (توفي عام 374 هـــ/ 984 م) الواعظ في بلاط سيف الدولة في حلب. فقد رأى في المنام جمعًا من الناس، فسأل

عـــن ذلــك، فقـــيل له: إنه النبي وأصحابه. فدنا منهم ابن نباته فتلقاه النبي قائلاً: أهلاً بخطـــيب الخطــباء، ثم أشار بإصبعه إلى القبور، وقال شيئًا بشألها، ثم أدناه منه وعانقه، فدخل شيء من ريق النبي في فمه.

يقول الكندي [232] الذي يستشهد به ابن حلكان: سيظل الواعظ ثلاثة أيام، بعد هذا الحلم من غير طعام ولا شهية للطعام. فقد كانت رائحة المسك تعبق من فمه. ولم يعش بعد ذلك سوى زمن قليل . . وأوضح ابن حلكان: عاش بعد ذلك ثمانية عشر يومًا، لم يكن يشتهي فيها الطعام ولا الشراب، بسبب من ريق النبي، والبركة التي نالها منه. وقد سميت هذه الموعظة باسم المنامية [233].

ووصل إلينا من الأندلس حلم له مغزى غامض، يكشف مع ذلك كما يبدو عن لوم يوجهه أصحاب التقى والورع إلى رجال الأدب المنشغلين دومًا بالأمور الدنيوية.

45/2/2 ابن عون

يــروي أبو عبد الله محمد بن أحمد بن عون: أن أبا مروان حيان بن خلف . . بن حيان (توفي عام 469 هــ/ 1076 م) كان فصيح العبارة في كلامه وصاحب موهبة في الكتابة، ولم يكن يُدخل في تاريخه الحكايات [234] والقصص الكاذبة، وقد رأيته بعد موته في المنام «يــتقدم نحوي فنهضت للقائه، فحياني باشًا، فقلت له: ما فعل الله بك؟، فأجابني: غفر لي؛ والــتاريخ الــذي دونته، أما ندمت عليه؟ فقال: والله لقد ندمت أشد الندم، ولكن العلي غفر لي، فمسح ذنبي وعفا عني [235].

46/2/2 السموءل بن يحيى

إثــر وحــي تلقاه اليهودي أبو نصر السموءل بن يحيى المغربي (توفي عام 570 هــ/ 1174 م) في مــنامه اعتنق الإسلام، وروى حلمه في كتاب بعنوان (غاية المقصود في الرد على النصارى واليهود)[236].

2/ 2/ 47 | الرؤيا والتصوف

كـــان للرؤيا، بوصفها منبعًا لنور روحي وإيمان، مكانة عظيمة لدى المتصوفة. وقد أكد لوي ماسينيون أهميتها في حياة البعض منهم من أمثال الحلاج (توفي عام 309 هـــ/ 922 م) ورُزبَمان البقلي (توفي عام 638 هـــ/ 1209 م) وابن عربي (توفي عام 638 هـــ/

1240م)[1237]. يقول ماسينيون: كان اللاهوتيون [علماء الكلام] سواء المعتزلة منهم أو الأشعريون، على خلاف حاد بشأن تفسير الأحلام. غير أن التأثير الإلحادي للفلسفة الهيلينية أضفى قيمة جديدة عليه، فقد ذهبت هذه الفلسفة إلى أن الروح المتحررة من الحيواس الخميس، خلال النوم، تتلقى مباشرة دفق العقول السماوية. وكان المتصوفة ييشاركون في هذا الرأي، كما تؤكد ذلك الدراسة السيرية للبقلي، وعلى نحو خاص، لابن عربي، الذي كان يرى أن عالم الرؤى ضمن ترتيب العوالم، أسمى من العالم المادي للأجيسام الحسية المشتمل على شخوصها وأفكارها. وفي الحلقات الصوفية الإسلامية كان القادة الروحيون يقودون المبتدئين وهم يروون أحلامهم [على طريقة فرويد] خلال جلسات التأمل، وكان لهم لوحة لألوان متناسبة يرونها في المنام، بأغلفة متعاقبة، ينبغي على نفس المبتدئ من خلال رؤيتها أن تتحرر لتبلغ رؤية الذات الإلهية [238].

ويخلص ماسينيون، بعد تحريه أحلام مختلفة لمسلمين، شيعة أو سنة، أكثر أو أقل أسلبة، حينما لا تكون ملفقة، إلى نتيجة مفادها أن هذه الأحلام «تخفي كبتًا نموذجيًا لعناصر داخلية» (إحساسات نفسية عائدة إلى توازن المزاج) وأن هذا الكبت يصنع سلمًا من التصادات (تلوين، تصويت، . . إلخ) سلمًا ليس فرديًا، بل يعم سائر الوسط الاجتماعي. يمكننا إذًا، يستخلص ماسينيون، أن نحيط علمًا، على نحو غير مباشر بمرحلة ماقسبل التاريخ الثقافي للمجتمعات من خلال علم (إحاثة الأحلام/ paléontologie des من بعث سيرة الطفولة المنسية لشخص راشد [239].

48/2/2 طبيعة النوم والحلم في رأي القشيري

في «الرسالة القشيرية» [240]، يقدم لنا أبو القاسم عبد الكريم بن هوازن القشيري، توفي عام (465 هـ/ 1074 م) الذي كانت أعماله بحسب كلمات غولدتسيهر [241]: «رد فعل الـشرعية الواضح ضد أتباع مذهب عدمية التصوّف» وصفًا ظاهراتيًا للحلم ومنابعه، مدللاً على استمرارية التصور التقليدي حتى في أشكاله الأكثر شططًا لدى الصوفي. فهو يرى أن الحله م نـتاج «أفكار تخطر في القلب وأحوال تتمثل في المخيلة، لأن النوم لم يستول بعد على سائر القوة الحسية، فيتوهم الإنسان في اليقظة بأن ما يراه في منامه كان رؤيا صادقة، في حين أنه ليس سوى صورة وأوهام [242] استقرا في قلبه. فحين يتوقف الحس الخارجي، تنفصل هذه الأوهام عن المعطيات المكتسبة بواسطة الحواس والضرورة،

ومن هنا شدة مثل هذه الحالة لدى النائم. فحين يستيقظ من نومه، تضعف تلك الأحسوال التي توهمها، بفعل القوة الحسية التي تعمل من خلال النظر الواقعي إلى الأشياء وامستلاك المعارف الضرورية. وهذا أشبه بما يحدث لنور قنديل حينما تشتد الظلمة، وما أن تطلع الشمس حتى يطغى نورها على نور القنديل، لأن هذا الأخير يتراجع حينئذ أمام نسور السشمس. ولذا فإن حالة النوم أشبه شيء بنور القنديل، وحالة اليقظة أشبه بنور النهار. فحين يصحو النائم يتذكر صورًا تمثلت له خلال النوم، ثم إن هذه الظواهر والأفكار التي تخطر على قلبه في حالة النوم تصدر حينًا عن الشيطان وحينًا عن مشاغل السنفس، وحينًا عن إيحاءات الملاك، وتكون حينًا شكلاً من أشكال الوحي التي يخلق الله من خلاله، في قلب النائم، مثل تلك الحالات، وهذا ما يؤكده الحديث النبوي: أصدقكم مدينًا أصدقكم حديثًا المحديث النبوي.

ولكن إذا كان الصوفيون مجمعين على القيمة الكشفية للرؤيا، فإلهم يفترقون بخصوص السنوم الذي ينبثق منها . . فقد أدان بعضهم النوم لأنه «أخو الموت» ومناسبة للعقاب الإلهسي، ورأى هؤلاء أن النوم لو كان جيدًا لكان موجودًا في الجنة. ثم أضيفت ثلاث حجج توراتية إلى ما ورد في القرآن حول النوم (6/60 و42/39) تقول الحجة الأولى إنه بسسبب النوم الذي ألقاه الله على آدم خرجت حواء منبع كل الشرور، وتقول الثانية إن إبراهيم حاءه أمر الله بذبح ابنه إسماعيل، وهو نائم (77/102)، وتقول الثالثة إن الله أوحى لداود «كذّب كل من يقول إنه خبني وحين يأتي الليل ينام بعيدًا عني». من جهة أخرى فإن النوم نقيض العلم، ولهذا فإن أبا بكر دلف بن جحدر الشبلي (توفي عام 334 هـ/ فإن النوم نقول: أصغر غفوة خلال مدة ألف عام عار شائن، ويقول أيضًا: تجلى الحق لي وقسال: من ينام ينفصل عني، ومن ينفصل عني يحول بيني وبينه حجاب! وبعد هذا، فإن الشبلي كان يدهن عينيه بالملح كي يطرد النوم.

وهناك متصوفة آخرون يرون أن النوم نعمة من الله الذي، كما يقولون: «يزهو بعبده الذي ينام وهو يدعوه، ويقول: هذه روح عبدي قريبة مني، وجسده بين يدي»، وهو ما يفسسره العالم الصوفي العظيم أبوعلي الدقاق قائلاً: روح العبد في موقف المناجاة، وحسده على بساط العشق. إضافة إلى ذلك: كل من ينام على طهارة يتيح لروحه أن تطوف حول العرش وتعبد الله. وفوق ذلك، ألم يقل الله: ﴿وجعلنا نومكم سباتًا﴾ أي: راحة (9/78).

والمعلـــم الــصوفي نفسه أبو على الدقاق يروي «أن رجلاً شكا إلى شيخ كثرة نومه فقال له الشيخ: اذهب واحمد الله على عافيتك، فكم من مريض يشتهي أن يتذوق لحظة من النوم الذي تشكو منه». ويقال أيضًا، إنه ما من شيء أكثر إزعاجًا لإبليس من نوم

الآثم. حتى إنه يتساءل: متى يفيق، ليخرق حدود الله، حتى إن هؤلاء يعدون النوم أفضل أحوال العاصي، لأن الوقت إذا لم يكن له، فهو ليس عليه، على الأقل.

يروي الدقاق أيضًا أن الشيخ الكرماني كان معتادًا على أن لا ينام قط، ولكن النوم غلّبه ذات مررة، فرأى في نومه الحق سبحانه، فصار بعدها يلتمس النوم. وكان يجيب أولئك الذين يسألون عن سبب تبدله: لقد رأيت بمحة قلبي في نومي، لذا فقد أحببت النوم، وأحببت الرقاد.

49/2/2 نماذج من أحلام المتصوفة

جمع القسشيري، في الفصل الخاص بالرؤيا، عددًا كبيرًا من أحلام المتصوفة. وقد شكلت رؤية الحوريات العالقة في الذهن المفتون للحالم مادة أولية، على نحو جوهري، كما تواترت أحلام التعليم والوعظ الذي يظهر فيه قطب صوفي ميت، وتكررت معها ألفاظ: عظني، أوصني، فالقطب الصوفي الذي يظهر في المنام يُسأل عما آلت إليه أحواله بعد موته، وعما صدر بحقه من حكم، أو عن بعض النقاط الخاصة بمذهبه. كذلك فقد أفاد الحلم أحيانًا في إقرار حكم من الأحكام [244]، وتكررت رؤية إبليس كثيرًا في أحلام المتصوفة [245].

استوقفنا من مجموع تلك الأحلام ثلاثة منها: يتعلق الأول بتلقين الوضوء للصوفي. فقد روى أحد الصوفيين أنه رأى في المنام «رسول الله محاطًا بجمع من الفقراء، ونزل ملكان من السماء يحمل أحدهما طستًا، ويحمل الآخر إبريقًا. ووضع الطست أمام رسول الله فغسل يديه، وطلب من الجميع أن يغسلوا أيديهم، وأخيرًا وضع الطست أمامي، ولكن أحد الملكين قال للآخر: لا تصب على يديه فهو ليس منهم. فقلت: يا رسول الله، ألم يرو عنك أنك قلت: الإنسان على دين خليله؟ أجاب الرسول: بلى. فقلت: وأنا أحبك وأحب هؤلاء الفقراء. فقال النبي للملاك صب على يديه فهو منهم» [246].

أما الحلم الثاني فهو من الأحلام التي تشخّص أحوال الروح. فقد روى أبو بكر الكستاني قال: «رأيت في المنام شابًا بهي الطلعة ما رأت عيني قط أبهى منه، فسألته: من أنست؟ أجاب: أنا التقوى. وأين تقيم؟، في كل قلب حزين. ثم رأيت امرأة سوداء لم تر عيني قط أقبح منها، فسألتها: من أنت؟، أجابت: أنا الضحك. وأين تقيمين؟، قالت: في كل قلب حذل، غارق في اللهو. فاستيقظت حينئذ وقررت أن لا أضحك إلا على الرغم مي [247].

والحلسم الثالث هو حلم علاخي. فقد روى السماك بن حرب قال: فقدت بصري، فسرأيت في المسنام كأن قائلاً يقول لي: اذهب إلى الفرات، واغطس في مياهه، ثم افتح عينيك. وقد فعلت كما قيل لي، فارتد إلى بصري[248].

وهكذا، احتفظ التصوف في الحلم بمزاياه جميعها، وكيّف الحلم مع حاجاته الخاصة وزوّده بموضوعة من موضوعاته ذلك أن قابلية الحلم العجيبة للتكيف جعلته خليقًا بأن يستمر عبر العصور. فقد شكل الحلم جزءًا مكملاً للحياة اليومية للبشر، وتطور مع تلك الحياة التي لم يكن فيها في النهاية سوى الشاشة غير المرئية التي تسجل تقلباتها.

50/2/2 أحلام إخبارية

بالتوازي مع الميدان الصوفي، أثبتت بعض الوقائع مواصلة اللجوء إلى الحلم، كطريقة للإخسبار. فقد روى ابن خلكان (توفي عام 681 هـ/ 1282 م) أنه رأى المبرِّد في المنام، ولامــه على أنه نسب إلى أبي نواس خطأً نحويًا. فدهش المبرد من ذلك، وشعر بالخجل. تكمــن الحقــيقة الواقعية لهذا الحلم في الظروف المحددة والمفصلة التي كان قد عرضها المؤلف [249].

وما يدهشنا أكثر هو اليقين الذي يضفيه المؤرخ ابن المجاور (توفي عام 690هـــ/1291م) على أحلامه حيث كان يعتمد عليها مرات عديدة لإقرار الوقائع. أما روايته لهذه الوقائع، فكان يدخل إليها عبر الصيغة التالية: رأيت في المنام كأن قائلاً يقول لي . .[1250].

ولــن تكون دهشتنا أقل حين يخبرنا ياقوت [251] أن «سكان حلب أقاموا "مشهدًا" أنفقوا عليه الكثير من المال لأنهم، كما زعموا، قد كانوا رأوا عليًا بن أبي طالب في المنام في المكان [الذي بنوا فيه المشهد]. وحدث الأمر نفسه في مدينة حمص، فقد أقام سكانها مــشهدًا لعلي يضم عمودًا كان يحمل بصمات أصابعه، حيث إن واحدًا منهم كان قد رآها في الحلم [252].

51/2/2 ألف ليلة وليلة

غير أن الصورة الأكثر واقعية لمحتمع في ذروة تفتحه، ظهرت في الأحلام المتكاثرة في السيف السيلة ولسيلة». وقد صنّف نيكيتا أليسييف [253] هذه الأحلام بحسب موضوعاتها وأفكارها الرئيسة إلى أحلام مجازية [254]، وأحلام مخبرة [255]، وأحلام مفسَّرة [256]. أما معظهم هذه الأحلام فكانت أحلام-إبلاغ و لم تكن تحوي إلا على القليل من العناصر

الرمزية. هنا أيضًا كان الحلم متوافقًا مع الشروط الاجتماعية، وكان يعكس، كما في مرآة، أهرواء البشر الباحثين عن المتعة والثراء والجاه حتى لنشعر هنا أننا في عالم أزاح الهموم الدينية كليًا، إلى المحل الثاني [257]. ومع ذلك فقد كانت الأوامر التي يتضمنها الحلم، ومع "دنيويتها" موضوعًا لطاعة عمياء [258].

في القسم الأول من هذا الفصل الذي يتجاوز قليلاً الحقبة العربية تحديدًا، وبمزيد من الاهــــتمام الذي تسوغه الرغبة في التدليل على الاستمرارية المدهشة للمكانة الرفيعة التي حظي بما علم تفسير الأحلام في الإسلام، خلال المراحل كافة، وفي الأمصار جميعها، جمعنا أشتات علم لم يكن قد عرف بعد حتى القرن الثالث/التاسع تصنيفًا منهجيًا، ولا تصنيفًا رمزيًا محددًا وثابتًا. فقد كان مفسرو الأحلام يستقون من منابع المأثور الشفاهي التي لا تنضب، الذي كان بوسع ذاكرة البشر وشطحات خيالهم وتقلبات وجودهم أن تكيفه باستمرار [259].

52/2/2 المحاولات الأولى لتصنيف المادة الحلمية

يمكننا بسهولة، من خلال قصص الأحلام التي اطلعنا عليها، أن نلاحظ وجود بعض الثوابت الرمزية، وبعض المناهج العملية، وأن نشهد أيضًا أسلوبًا للأحلام وقوالب/ أغاط خاصه به. وهكذا، فإن فكرة كتاب جامع لتفسير الأحلام على غرار كتب السيرة والمغازي والحديث النبوي، ما لبثت أن ولدت. ف‹طبقات› ابن سعد (توفي عام 230 هـ/ 843 م) الـذي كان كاتبًا للواقدي (توفي عام 207 هـ/ 823 م) مؤرخ الفـتوحات، احتوت على قائمة بالأحلام التي قام بتفسيرها ابن المسيب الذي عاش في خلافة عبد الملك بن مروان (65-86 هـ/ 685-705 م). وقدمت لنا هذه القائمة مثل هـذا العمل الجامع الذي يمكن الظن بأن ابن سعد اقتبسه، مثلما هو، من مصدر سابق عليه. ولما كانت تلك هي المحاولة الأولى لتأليف كتاب حامع لجنس أدبي، كان في سبيله إلى التوسع، فمن المسموح لنا أن ننقل بالكامل هذه القائمة التي بوحدها الأدبية وتباين موضوعاتها الحلمية، تُظهر مؤلّفها بوصفه أول مصنف للمادة الحلمية.

53/2/2] لائحة ابن المُسَيَّب

[] روى عمر بن حبيب بن قبيع: بينما كنت جالسًا، ذات يوم، عند سعيد بن المسيب والهمسوم تكسدرين، والديون تثقل كاهلي، وكنت قد لجأت إلى صحبته، لا أدري إلى أين تقودين، إذ جاءه رجل وقال له: يا أبا محمد لقد

رأيست حلمًا. فسأله: وما هو؟، قال: رأيت نفسي أمسك بعبد الملك بن مسروان وأضجعه، ووجهه إلى الأرض وأغرس أربعة أوتاد في ظهره. فقال ابسن المسيب: لست أنت الذي رأى هذه الحلم. أجابه الرجل: بلى، أنا من رآه. فرد ابن المسيب: لن أفسره لك إن لم تخبري عمن رآه. أجاب الرجل: إن ابسن الزبير هو الذي رآه، وهو الذي أرسلني إليك. فقال ابن المسيب: إذا كسان حلمه صادقًا فإن عبد الملك بن مروان سيقتله، وسيخرج من صلب عبد الملك أربعة سيكونون جميعًا خلفاء. أضاف عمر بن حبيب: حين دخلت على عبد الملك بالشام أخبرته بتفسير ابن المسيب، فسر عبد الملك للذك وسألني عن أخبار سعيد المهدد ديويي وأجزل لي العطاء.

- 2] روى رجل قال: رأيت كما لو أن عبد الملك بن مروان كان يبول باتجاه جامع النبي أربع مرات، فرويت ذلك لسعيد بن المسيب، فأجابني: إن كان حلمك صادقًا فسيبزغ من صلبه أربعة خلفاء.
- [3] روى شريك بن أبي غير: قلت لابن المسيب: رأيت أسناني في المنام تسقط بين يدي ثم دفنتها في الأرض. فأجاب: إن كان حلمك صادقًا، فستدفن من يعادل أسنانك من أهلك.
- 4] قـــال رجل لابن المسيب: رأيت نفسي في المنام أبول داخل يديّ. فأجاب: اخـــش الله، لقد عقدت على زواج محرم. وتحرى الرجل، فوجد أنه تزوج بامرأة كان أخاها في الرضاعة.
- وقسال لسه رجسل: رأيت حمامة تحط على مئذنة الجامع. فأجاب: سيتزوج
 الحجاج من ابنة عبد الله بن جعفر بن أبى طالب.
- 7] وجاء رجل إلى ابن المسيب وقال له: رأيت كبشًا قادمًا يعدو من الثنيّة [^{126]} وهو يقول: انحر، انحر، لقد نحرت. فأجاب ابن المسيب: ابن أم شلاء مات، وكان هذا رجلاً نمامًا من سكان المدينة يشى بالناس.
- 18 قسال رجسل مسن فهم لابن المسيب بأنه قد رأى نفسه يتقدم وسط النار. فأجساب: إن كان حلمك صادقًا، فلن تموت قبل أن تبحر في عرض البحر في أنفستل. وقسد أبحر الرجل في عرض البحر، وأوشك على الهلاك، ثم قُتل بالسيف في يوم القديد.
- 9] روى الحسين بن عبيد الله: كنت أتمنى أن أرزق بأبناء، ولم يتيسر لي ذلك، فقلت لابن المسيب: رأيت في المنام أن بيضات وضعن داخل حجري، فأجابه: السدجاجات يخرجن من العجم. ابحث لك عن امرأة في تلك

النواحيي. فاتخذت سرية من هناك، ورزقت بأبناء، ولم أكن قبل ذلك قد رزقت بواحد منهم.

ملاحظــة حــول ابن المسيب، من قبل عُثيم بن نسطاس: سمعت سعيد بن المسيب يقول لرجل رأى رؤيا وقصها عليه: ليكن ما رأيته خيرًا لك.

10] يقول ابن المسيب: الرُّطب الناضجة والجافة في المنام وسائل للرزق، أيًا كان
 الزمن الذي رُويت فيه. والرُّطب الطرية لا تكون كذلك إلا في أوالها.

[1] وقال أيضًا: آخر الرؤيا، أي: مهلة تفسيرها، أربعون سنة^[262].

12] وقال أيضًا: الكرمة في الحلم قوة في الإيمان.

وقال له رجل: يا أبا محمد، رأيت في المنام أنني كنت جالسًا في الظل، ثم في الشمس، فأجابه ابن المسيب: والله إن كان حلمك صادقًا، فسوف ترته عن الإسلام. فرد الرجل: ولكن يا أبا محمد يخيل إلى أنسني أرغمت على الذهاب إلى الشمس في حين أنني كنت جالسًا في الظل [263]، فأجابه: ستُكره إذًا على الارتداد عن الإسلام. وقد أسره الروم في خلافة عبد الملك، وأرغموه على الارتداد عن الإسلام ثم جاء إلى المدينة وروى ذلك.

في ما بعد، وفي الصفحة (160) عرّف ابن سعد ببضع كلمات شخصية ابن المسيب: كان جامعًا نقي السريرة، راويًا ثقة للعديد من الأحاديث، ضليعًا في أحكام القضاء، وكان ورعًا، عظيمًا، وفاضلاً.

إن السنعت (جامع) الذي وُصف به ابن المسيب، يغري بالتذكير في أن هذا الجامع للأحاديث ولأحكام القضاء، قد أمكنه أيضًا أن يجمع تفاسيره الحلمية الخاصة. ويشير غيباب الناقلين الذين يحفظ كل منهم في ذاكرته الأحلام المروية عنه (الأحلام 1، 3، 9 هي وحدها التي تحمل أسماء أصحابها أو الناقلين لها) إلى أن هذه اللائحة قد وضعت في زمن ابن المسيب، وربما بيده هو. ونحن لا نعلم إطلاقًا هل كان ابن سعد قد تدخل كليًا في هذه اللائحة، أم أنه اكتفى بالاختيار وحسب؟. لقد كان هناك دومًا تفكير حول وضع مصنف لأحلام مفسرة، أو لقواعد تفسيرها (الأحلام 11، 10)، وقد بدأ ذلك يمخطط أولي، ثم ما لبث أن تطور مع ابن سيرين (توفي عام 110 هـ/ 728 م) الرائد العظيم لمفسري الأحلام المسلمين.

54/2/2 ابن سيرين

في حيين أن التقليد الإسلامي يعزو هذا الدور إلى ابن سيرين، بدلاً من سلفه، فإن ذلك لا يدعو إلى الدهشة. والواقع أن ابن سعد خصص في طبقاته حيزًا لابن المسيب،

مفسسرًا للأحسلام، أكبر مما لابن سيرين الذي أوقف له أطول مقطع في كتابه، بوصفه جامعًا للأحاديث وليس للأحلام [264]. وحين عرّف به، استخدم تقريبًا الألفاظ ذاتها. يقول ابن سعد: كان ابن سيرين محدثًا صادقًا، يحظى بالثقة، وكان عظيمًا وفاضلاً وكان ضليعًا في أحكام القضاء. وهو إمام غزير العلم، شديد الورع، وكان أصم، وقد ولد قبل مقتل الخليفة عثمان بسنتين [265].

وحسب علمي، فإن التفسير الوحيد لابن سيرين الذي رواه ابن سعد هو تفسير الحلم المتعلق بالحسن البصري، المتوفى في السنة ذاقما التي توفي فيها ابن سيرين (110 هـ/ 728 م): قال رجل لابن سيرين: رأيت طائرًا يطير ممسكًا بالحسن (بسن أبي الحسن البصري) ثم تركه يسقط مثل حصاة داخل المسجد [266]. فأجاب ابن سيرين: إن كان حلمك صادقًا فإن الحسن سيموت عما قريب. و لم يعش الحسن البصري بعد ذلك إلا وقتًا قليلاً [267].

وبدءًا من ابن سعد مرورًا بالجاحظ (توفي عام 255 هـ/ 869 م) وحتى ابن قتيبة (توفي عام 276 هـ/ 819 م) فإن شهرة ابن سيرين كمفسر للأحلام شقت طريقها، وطغت على شهرة ابن المسيب. والواقع أن ابن سيرين عد حجة، كما يبدو، في تفسير الأحلام، في كتاب (الحيوان) للجاحظ، مع أنه لم يُذكر في الكتاب مفسرًا للأحلام، سوى ثلاث مرات. المرة الأولى، بصدد رؤية الكلب في المنام، حيث يجري الاستناد إلى شهادة ابن سيرين: حين يُرى الكلب في المنام، فهو رجل داعر. فإن كان أسود اللون كان عربيًا، وإن كان أسود وأبيض كان اسمه عربيًا. وذكر الجاحظ بعد ذلك حلمين حول الكلب، روى أحدهما الأصمعي عن حماد بن سلّمة الذي سمعه من الحالم ذاته، وهو ابن أحت أبي بلال بن أديّة الذي قال: رأيت أبا بلال في الحلم مثل كلب، تسيل وهـو ابن أخت أبي بلال بن أديّة الذي قال: رأيت أبا بلال في الحلم مثل كلب، تسيل الدموع من عينيه، وهو يقول: لقد مسخنا بعدكم إلى (كلاب النار) [268]. والحلم الآخر يحكي عن مذبحة كربلاء: حين خرج شمّر بن ذي الجوشن لقتال الحسين بن علي، رأى الحسين في المنام كلبًا أسود وأبيض يلعق الدماء. وقد فسره الحسين بأنه سيتعرض هو وأهله إلى مذبحة على يد شمر الذي كان جلده مشوهًا بالبرص [269].

والمرة الثانية التي ورد فيها ابن سيرين مفسرًا للأحلام في كتاب «الحيوان»، منقولة عن الأصمعي، وكانت حول تفسير منام رآه عجوز من ثقيف، فبعث ابنه إلى ابن سيرين حستى يفسره له. وكان العجوز «قد رأى نعامة تصب القوالب» فقال ابن سيرين: ذاك الرجل اشترى أمة شابة، وخبأها عند بني حنيفة. وبعد مشاحنة بينه وبين زوجته اضطر إلى أن يعترف لها [270].

والمرة الثالثة التي ذكر فيها ابن سيرين في كتاب «الحيوان» كانت بصدد الفيل: سئل ابسن سسيرين عن رجل رأى في المنام كما لو أنه يمتطي فيلاً، فأجاب: إلها تجارة كبيرة ولكسن لا نفع فيها. وذكر الجاحظ بعد ذلك حلمًا عن الفيل كان تفسيره منسوبًا إلى الحجاج. قال رجل للحجاج: رأيت في المنام أحد ولاة أمصارك قد تحول إلى هيئة فيل، ثم ضُرب عنقه. فقال الحجاج: إن كان حلمك صادقًا، فإن زاهر بن البصبهري سيهلك [271].

تثبت هذه الأمثلة وجود معجم رموز لتفسير الأحلام خلال النصف الأول من القرن الشالث/التاسع، يجمع بعض الرموز الثابتة منسوبة إلى ابن سيرين. وفي النصف الثاني من القرن ذاته، كان ابن قتيبة الذي تنسب إليه دراسة عن الأحلام أيعرف ابن سيرين على أنه مفسرا للأحلام. وقد ذكره أيضًا، مفسرًا للأحلام في كتابه حتاويل مختلف على أنه مفسرا للأحلام في كتابه حتاويل مختلف الحديث،[273]. أما في كتابه حيون الأحبار،[274]، فيروي عنه قصة حلم بُتر تفسيره: رأى رجل في المنام أنه يملك خرافًا وعرض عليه أن يبيعها بثمانية دراهم للرأس الواحد [275]. ففي تتح عينيه و لم ير أحدًا فأغلقهما، وقال: أعطوني أربعة دراهم بالرأس الواحد. وأكمل ابن عبد ربه (توفي عام 328 هـ/ 940 م) الحلم: و لم أتلق منهم شيئًا. حينئذ قال ابن سيرين: لعل هؤلاء الناس لاحظوا عيبًا في الخراف و لم يعودوا يريدو نحا [276]. هل هذا تفسير أم أنه من قبيل المزاح؟. نحن نعلم على أي حال، من خلال ابن قتيبة نفسه أن «ابس سيرين كان يضحك حتى يسيل اللعاب من فمه» [277]، ونعلم أيضًا من ابن عبد ربه أنه «حين كان يسأل عن مسألة فيها تضليل مقصود "أغلوطة" كان يقول لمن يطرحها عليه: احتفظ كما لتعرضها على أحيك ابليس»[278].

وعلى حد قول مؤلف حديث [279]، روى حوارًا جرى بين الحسن البصري وابن سيرين: بدأت شهرة ابن سيرين، مفسرًا للأحلام خلال حياته. فقد قال له الحسن البصري: أنت تفسر الحلم كما لو كنت من آل يعقوب (6/12). فأجابه ابن سيرين: وأنت تفسر القرآن كما لو كنت موجودًا لدى نزول الوحي.

ثمة واقعة مؤكدة هي أن مرجعية ابن سيرين في تفسير الأحلام، كان معترفًا بما، على نحو واسع خلال القرن الثالث/التاسع. وفي النصف الثاني من القرن الثاني ورد اسمه بين أساء الرواد في ميدان تفسير الأحلام، في كتاب ‹دستور التعبير› لأبي إسحق الكرماني. وهو أقدم كتاب معروف[280]، إذا لم يثبت عكس ذلك. ففي مقدمة الكتاب يذكر الكرماني مصادره قائلاً إنه اقتبس «عن صحف إبراهيم وعن كتاب دانيال، وعن سعيد ابن المسيب، وعن ابن سيرين»[281].

يتبين لينا من هذا العرض المجمل أن سلطان ابن سيرين لم يكن مع ذلك قد تجاوز بعد سلطان ابن المسيب، وهو ما يسمح لنا بالظن أنه لم يكن هناك بعد كتابات تحمل اسهاد المجادة من القرن الرابع/ العاشر تطور من مفسر بسيط للأحلام إلى مؤلّف لبحث عن الأحلام [283].

55/2/2 البحوث الحلمية الأولى

بدءا بابن المسيب، وحتى ابن إسحق الكرماني الذي عاش في خلافة المهدي (158-169 هـ / 775-785 م) مرورًا بابن سيرين، غدا علم تفسير الأحلام العربي علمًا منظمًا، مستطابقًا أكثر فأكثر مع مجموعة من الرموز التي حرى تحديدها استنادًا إلى تقليد طويل العهد، وعلى ضوء تجربة العديد من الأجيال. وقد كانت معارف المفسرين بالطبع عملية أكثر مما هي نظرية. وإذا كانت المادة الحلمية غزيرة، فإن تثبيتها، عبر الكتابة، كان يخلق عددًا من الصعوبات.

والواقع أن تصنيف أمثلة لتفسيرات أحلام على منوال لائحة ابن المسيب، لم يكن بإمكانه أن يلبي حاجة العالم الممارس للتفسير، ولا للجاهل به، والمقصود هنا على كل حال، تلك الحالات الخاصة التي لم يكن من اليسير دومًا استخلاص رموز ثابتة منها، يمكنها أن تفيد في تفسير أحلام أخرى. وأقل من ذلك وفاءً بالحاجة أيضًا كان المنهج المكون من تصفيف رموز ثابتة، بعضها وراء بعض، مثلما ظهر في الأمثلة التي أوردها الحاحظ لابن سيرين، أو كما لدى ابن المسيب، (أمثال 10: 12) فقد كان على من يريد استخدام هذه اللوائح أن يعيد في كل مرة قراءة الدراسة بأكملها كي يعثر على عناصر تفسير حلمه. وبالتالي فقد كان في أمس الحاجة إلى منهج علمي في تصنيف الأحلام، تسهم في جعل مغزى الرموز تسبعًا لأصناف محددة، يتم توضيحها قدر الإمكان بأمثلة، تسهم في جعل مغزى الرموز النابة أكثر وضوحًا في ذهن الحاهل بحذا العلم.

كل شيء يحمل على الظن أنه، لإرساء مثل هذا المنهج، تضافرت الجهود أولاً على تسدوين المادة الحلمية وتصنيفها كتابة. والواقع أن غياب طبقة كهنوتية في الإسلام، والطابع الديني لعلم تفسير الأحلام، والحاجة إلى معرفة الرسالة التي تتضمنها الأحلام، والستحالة أن يتوفر دائمًا للحلم مفسر كفء، كل ذلك كان خليقًا أن يدفع المفسرين إلى "دمقسرطة" هذا العلم، بوضعه تحت تصرف الجاهلين به. وكان أول من شجع على مشل هذا المشروع، كما يفترض، هم الجلفاء والأمراء، ولذلك فمن المحتمل جدًا أن يكون دستور أو معجم رموز الكرماني قد وُضع بناء على توصية من المهدي، وأن ترجمة

كتاب أرتيميدورسس الأفسسي (في تفسير الأحلام) كانت بتوصية من المأمون، كما أن الكـــتاب الأكثر غزارة في مادته، ألا وهو (القادري في التعبير) سيتم تأليفه على يد أبي ســعيد نصر بن يعقوب الدينوري عام (397 هـــ/ 1006 م) للخليفة القادر بالله (381-422 هـــ/ 1091-1031 م)

56/2/2] الدراسة المنسوبة إلى ابن قتيبة

نحسن بجهل كيف تم تأليف الكتابين الأكثر أهمية في هذا الميدان، «الدستور» للكرماني، و (تعسير السرؤيا» لابن قتيبة. وقد بقي لهذا الأخير، كما يبدو، نسخة أو منتخبات منه في مكتبة (صائب سنجر) في أنقرة [284]، غير أنه يتوجب إجراء دراسة مقارنة مطولة لإثبات أصالتها. فمن الوهلة الأولى، يبدو هذا المؤلف أشبه بكتاب «المنتخب» من تأليف أبي علي السداري [285]، والذي يشتمل، في جزء من مقدمته، على الديباجة ذاها التي يستهل بما مخطوط أنقرة: «يقول أبو محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة»، إن هذه الديباجة هي الإشارة الوحيدة إلى الانتماء المنوعوم إلى أعمال ابن قتيبة. وثمة واقعة مهمة، هي أن كتاب «منتخب الداري، ويمكن إسناد ديباجته الختامية إلى هذا الأخير: «هسنا تم الكتاب المختصر من تأليف أبي علي» [186]. والحال أن هذه الكنية، أبوعلي، قد استعملت لمؤلف كتاب «المنتخب» في مخطوطة (مكتبة بايزيد العمومية) (2927).

إذا كان ينبغي عد الجزء الموجود في منتخب الداري والمنسوب إلى ابن قتيبة [288] أصيلاً فهذا يعني أن علم تفسير الأحلام العربي كان في أواسط القرن الثالث/التاسع، إن لم يكسن قبل ذلك، مع دستور الكرماني، يمتلك مذهبًا متماسكًا حول تفسير الأحلام، قائمًا على قواعد صلبة ستكون أساسًا للتطور الذي سيشهده لاحقًا. ولكي نقدم فكرة محددة عن هذا المذهب، لن يكون من النافل أن نورد هنا المقطع المنسوب إلى ابن قتيبة بقسمه الأعظم المنافل إنجاز دراسة نقدية أو اكتشاف جديد، يضعنا أمام هذا الكتاب الذي سيشتمل على معطيات قديمة، خاصة بالجاهلية، مثلما بالثقافة الفارسية، كما توحى لنا كتابات ابن قتيبة العديدة.

يقول ابن قتيبة: يحوي الحلم مثلما قلت لك، على تحولات يمكن أن تبعده عن المبادئ الثابتة، إما بإضافة تدخل فيه، أو بكلمة تندرج في ثناياه، وتحرفه عن مغزاه من الخير إلى الشر، بحسب اختلاف وجوهه ولحظاته وأزمانه. ومن جهة أخرى، فإن تفسيره يمكن أن يحصل، بالاستناد إلى لفظ الاسم،

- حياً من معنى هذا الاسم، وحينًا، من عكس معناه، وحينًا، بالاستناد إلى كتاب الله، أو إلى شعر مشهور. لهذا كتاب الله، أو إلى شعر مشهور. لهذا فقسبل أن أبين لك قواعد هذا الفن، على أن أقدم لك أمثلة على التفسير حتى أضعك على الطريق.
- [2] التفسير من خلال الأسماء: ويمكن استخراجه من لفظ ظاهر حروف الاسم. وهكذا فإن رجلاً يدعى الفاضل يُفسر بأفضال . . إلخ. ولا ينظر إلى الاسم أحسيانًا إلا في أحسد أجزائه، على طريقة القائف والزاجر. فالسفرجل حين يسرى في الحلم، فإن لم يكن هناك شيء ينبئ بمرض في الحلم، يُفسر بسفر، لأن جسزءًا من أجزاء سفرجل هي سفر. والأمر ذاته مع سوسنة . . فهي تدل على السوء، لأن الجزء الأول منها سوء، أو تدل على سوء يدوم سنة رسوء سنة).
- [3] التفسير من خلال المعنى: وهي الطريقة الأكثر شيوعًا. فالأترج، إن لم يدل على الأموال والأولاد، فإنه يفسر بالكذب، وذلك لأن ظاهر الأترج مباين لباطنه.
- التفسير من خلال مثل سائر: وتفسيره الشائع يتم بالطريقة التالية، يقال إن السطائغ، حسين يُرى في الحلم، يدل على كذاب، لأن التعبير الجاري على ألسن الناس يقول: «فلان يصوغ الأحاديث» أي: فلان يصوغ الأكاذيب، أي (إنه يكذب)، وهناك العديد من الأمثلة.
- التفسير بعكس المعنى أو بالتضاد، ويكون على النحو التالي: تفسر الدموع بالفرح، والضحك بالحزن . . ووباء الطاعون هو الحرب والحرب هي وباء الطاعون، والسيل هو العدو والعدو هو سيل.
- 6] التفسير إضافة أو بالحذف (لبعض التفاصيل): فالدموع تنبئ بالفرح، ولكنها إذا تسرافقت مع أنين أنبأت بالتعاسة . . والنوى تشير إلى ثروة مدخسرة، ولكنها إذا ترافقت مع ضجة، بسبب احتكاكها، فإلها تنبئ عن خصومة . . والفئران ذات اللون الواحد تدل على النساء، ولكن إذا كان بينها فئران بيض أو سود فهي تمثل الليالي والنهارات . . .
- 7] تُفسسر الأحسلام أحسيانًا بحسسب زمنها. وهكذا فإن شخصًا يمتطي فيلاً سيكسسب قضية كبيرة ولكنها قليلة الجدوى. غير أنه إذا رأى ذلك خلال النهار، فإنه سيطلق امرأته، وسيلم به الشقاء بسبب ذلك . . والحلم الأكثر صدقًا هو حلم الصباح أو ساعة القيلولة. وأفضل أوقات السنة هي أوان الإزهار، وبسيع الفواكه ونضجها. والحلم الأكثر قمافتًا هو حلم الشتاء. وحلم النهار أقوى من حلم الليل.
- الحكرة الحالم عن معناه الأصلي، بحسب حالة الحالم ومهنته، ورتبعه، وديسنه، إذ يمكن أن يكون الحلم رحمة لشخص من الأشخاص، ونقمة لآخر.

- و] ما يثير أشد العجب في الحلم هو أن الإنسان يمكن أن يرى فيه سوءًا يصيبه، أو خيرًا يناله، ثم يقع له هذا السوء أو هذا الخير في واقع حياته. وتلك حال من يحلم بالمال، ثم يجده فعلاً، أو يحلم بتولي ولاية يتقلدها، أو يحلم بحج ثم يذهب إليه، أو بغائب يعود في الحلم، ثم يعود في اليقظة.
- 10] ينطـــبق حلم الفتى أحيانًا على أحد والديه، وحلم العبد على سيده، وحلم الزوجة على زوجها أو على أفراد عائلتها.
- يروى أن عمر بن الخطاب أرسل قاضيًا إلى الشام، فذهب ذلك القاضي، ثم عاد، قبل أن يصل إلى الشام، فسأله عمر عن سبب عودته، فأجاب القاضي: رأيت في المنام كما لو أن الشمس والقمر كانا يقتتلان، وكان بعض الكواكب مع الشمس وبعضها الآخر مع القمر. فسأله عمر: مع من كنت أنت؟، فأجاب: مع القمر، فقال له عمر حينذاك: اذهب، فلا شأن ليك عندي. ثم تبلا الآية القرآنية: فمحونا آية الليل وجعلنا آية النهار مبصوة (12/17). وقد قتل الرجل في معركة صفين مع جيش السوريين، وقيل لي إن هذا الرجل هو جابر بن سعيد الطائي . .[290].
- يقول ابن قتيبة: يجب على مفسر الأحلام أن يدقق بعناية في ما يقال أمامه، ويتجنب الشروع في تفسير من غير أن يعرفه، ولا ينبغي له أن يخجل من القــول إنــه لا يعلم، حينما يفوته تفسير حلم من الأحلام. فقد كان ابن سيرين إمامًا في هذا الفن، ومع ذلك فإن الحالات التي كان يفوته فيها التفسير كانت أكثر عددًا من الحالات التي يفسر فيها. يروي الأصمعي عن ابــن المقدام، أو عن قرة بن خالد: كنت إلى جانب ابن سيرين حينما كان أبـسأل عن تفسير أحلام، وكنت أرى أنه كان يفسر حلمًا واحدًا من كل أربعة أحلام [291].

يقبول ابن قتيبة: احرص على إدراك أقوال الحالم، وعلى فهمها حق الفهم، ثم طابق بينها وبين مبادئ التفسير، فإن وجدت أقواله جاءت بكلمات دقيقة، لها معان واضحة ومحكمة، فعليك أن تفسر الحلم بعد أن تسأل الله أن يعينك على الاهتداء إلى الحقيقة. وإن رأيت أن الحلم يقبل تفسيرين متعاكسين، فانظر أيهما أو فق الألفاظ الحلم، وأقرب إلى قواعد تفسيره، فهذا التفسير هو الذي ستعطيه. فإذا رأيت أن القواعد صحيحة إلا في بعض التفاصيل التي لا تتوافق مع البقية، فأسقط الزائد منها، واحرص على أن تبني تفسيرك على ما كان صحيحًا منها. فإذا رأيت أن الحلم مشوش كله، وأن عناصره لا تتفق مع القواعد، فاعلم أن ذلك أضغاث أحلام فانصرف عنه. وإذا استغلقت عليك مسألة، فاسأل الله أن يكشف لك حجابها، ثم اسأل الرجل عن مآربه في موضوع سفره، إن كان الحلم يتعلق بالسفر، وفي موضوع صيده، إن كان يتعلق بالصيد، وفي موضوع كلامه بالسفر، وفي موضوع صيده، إن كان يتعلق بالصيد، وفي موضوع كلامه فاحكم على الأمور مثلما شرحتها لك.

- 12] يمكن أن تتبياين أمزجة الناس في الحلم، فكل واحد له في أحلامه عادات خاصة، يعرفها عن نفسه، وهذه العلامة أقوى من القاعدة، إذ يُصرف النظر عن القاعدة لصالح العادة".
- 13] يمكن تغيير المعنى الأولى السيئ للحلم بكلام طيب ورع، ومعناه الأولى الحسن بكلام فاحش قبيح.
- إن كسشف لك الحلم عن فسوق أو عن حسة فاكتم ذلك، واعمل كل ما وسعك كسي تخفيه بأقوالك، ثم تحدث به سرًا إلى الحالم. هذا ما فعله ابن سيرين حينما سئل عن رجل يرى في المنام أنه يكسر البيض من أعلاه فيأكل بياضه ويدع صفاره. وحين لا تكون متأكدًا تمامًا من معنى الحلم، فإن تفسيرك لا يكون سوى حدس واحتمال. وإن قلت فجأة لمن يستشيرك شيئًا قبيحًا، فأنت تنسب إليه علانية عيبًا، لعله بريء منه، أو لعله يكف عنه، لو كلمته عنه سرًا ولا يعود إليه.
- 15] واعلم أن الحلم ينقسم إلى جنس ونوع وطبع. فالجنس كالأشجار والبهائم والطيور . . والنوع هو معرفة أصناف الشجر والبهائم والطيور داخل تلك الأجسناس. فإن كانت الشجرة من النخيل، فسيكون الشخص (المرئي في الحلم) عربيًا، لأن القــسم الأعظم من أشجار النخيل موجود في بلاد العسرب، وإن كان الطير طاووسًا، فسيكون الإنسان غير عربي، وإن كان ظلميمًا فسيكون الإنسان عربيًا بدويًا. وأما الطبع، فهو النظر إلى ما تكون عليه طبيعة تلك ألشجرة، ثم يحكم على الإنسان بحسب هذه الطبيعة. فإن كانست الشجرة شجرة جوز، فسيكون للإنسان طبيعة تلك الشجرة، أي عسسر العلاقسات مع الآخرين، والشجار في المجادلات، وإن كانت شجرة نخسيل، فسذلك إنسسان قادر على المشاركة في عمل الخير، سخى، لطيف الــشمائل، بسبب قول الله تعالى: (كشجرة كطيبة أصلها ثابت وفرعها في الــسماء) (24/14) أي: الـنخلة. وإن كان ذلك طائرًا، فاعلم أنه إنسان يسافر كثيرًا، بسبب الطيران، وانظر بعد ذلك في طبعه، فإن كان طاووسًا، فسسيكون ذلك الإنسسان غير عربي، جميلاً ومحظوظًا، وإن كان عقابًا، فسيكون ذلك الإنسان ملكًا، وإن كان غرابًا فسيكون فاجرًا خائنًا وكاذبًا، وذلك بسبب قول النبي (؟) ولأن نوحًا بعثه ليرى أين وصل مستوى الماء، فــوجد جثة عائمة فوق الماء، فوقف عندها، ولم يعد إلى نوح، ومن هنا جاء المثل الذي يقول لمن يتأخر في العودة، أولمن يرحل دون عودة: غراب نوح. وإن كان الطائر عقعقًا، فسيكون هذا الإنسان من دون كلام ولا معرفة ولا دين . . وإن كنان نسرًا فسيكون سلطانًا محبًا للحرب، عدوانيًا متمردًا مهابًا، مثل النسر ببراثنه وقامته وقوته، قياسًا إلى الطيور التي يمزق لحومها.
 - الخسب على الحالم أن يروي حلمه بطريقة مضبوطة، فلا يدخل فيه ما لم يكن
 قد رآه لأنه سيفسد حلمه، ويخدع نفسه، ويُعد عند الله من المذنبين.

يروى أن عليًا بن أبي طالب قال: ليس للجبان في الحلم إلا ما يشتهيه. أي أن تفسيره يكون بتسكينه وإزالة خوفه. فهذا يرى أنه كسب هلاً من التمر، ولكنه لم يكسب فيه سوى مئة درهم، وآخر يرى الشيء نفسه ولكنه يكسب منه ألف درهم، وثالث يرى أيضًا الشيء ذاته، ولكنه لا يرى فيه سوى تقواه وعدله. وكل هذا يتوافق مع الإنسان، مع قيمته، ومع تعلقه بدنه.

17] وأصدق الرؤيا رؤيا ملك أو مملوك^[292].

21] يحدث أن طبيعة الإنسان تشعر بالنفور في الحلم من مكان معروف، يمكن تحديد مسوقعه، أو تعيينه، أومن مترل أو إنسان أو امرأة جميلة أو قبيحة، معسروفة أو غير معروفة، أو من طير، أو حيوان ركوب، أو من صوت، أو طعام، أو شراب، أو سلاح،.. إلخ، من شيء (إجمالاً) يلازمه ويتسلط عليه، وكلما رآه في المسنام شعر بالقلق أو بالخوف، أو الدموع أو التعاسة أو شيخوص المرض، أو أي شيء مكدر، بينما يكون في أحلامه الأخرى مثل سائر الناس، سواء في تفسير أحلامه أو في رموزها.

ويحدث، على العكس من ذلك، أن طبيعة الإنسان تشعر في الحلم بانجذاب نحسو هذا الشيء أو ذاك مما سلف ذكره، فهو يلازمه على الدوام. وكلما رآه في المنام يحصل على منفعة أو ثروة أو نصر أو أي شيء آخر، يرغب أن يسناله، بيسنما هو في أحلامه الأخرى لا يختلف عن سائر البشر فيما يخص تفسيرها.

[19] يمكن أن يكون الإنسان صادقًا في كلامه، فيكون حلمه صادقًا أيضًا، ويمكن أن يكون كاذبًا محبًا للكذب، فحلمه كاذب على العموم. ويمكن أن يكون كاذبًا، ولكنه يكره الكذب من الآخرين، فحلمه يكون بسبب ذلك صادقًا".

20] حلم الليل أقوى من حلم النهار، والساعات التي يكون الحلم فيها أصدق هي ساعات مطلع الفجر.

21] إذا كــان الحلم وجيزًا، محصورًا، من غير كلمات زائدة، ولا إسهاب، فإن تحققه أقرب وأسرع.

22] احتسرس من أن تبتعد عن معنى الحلم، كما تبينه قواعد التفسير، أو تتعدى الحسدود التي عينتها لك تلك القواعد، سواء لميل فيك أو لخوف، فتستحق حيسنداك أن يُظن فيك الكذب، ويظلم طريق الحق أمامك، وأنت تستطيع أن تلزم الصمت إن كنت تكره الخوض فيه.

23] إذا رأيت في المنام شيئًا لا تحبه، فاقرأ حين تصحو، آية الكرسي (255/2) ثم ابسصق عن يمينك وقل: أعوذ برب موسى وعيسى وإبراهيم الذي وُفّي وعده، ومحمد المصطفى من شر رؤياي، حتى لا تؤذيني في ديني، وفي حياتي على الأرض، وفي أسباب رزقي، أعوذ به وأحمده حمدًا كثيرًا لا إله إلا هو.

- 24] عليك أن تعرف الأوقات (المؤاتية للحلم). فحين تشمر الأشجار يكون الحلم منسشودًا قسويًا في مغزاه سريع التحقق. وفي أوان نضج الشمار واستغلالها واكستمالها، يكون الحلم أنضج وأقوى وأصدق وأعظم موافقة، وفي أوان التسبرعم قسبل الإثمار يكون الحلم أدبى من ذلك في قوته وفي ديمومته وفي مغزاه.
- إذا اكتشفت لدى الحالم، حسب تفسير حلمه، سفاهة أراد الله سترها، فلا تكسشفها أمسام عينيه، خاصة إذا كان يكره أن يطلع عليها أحد، وأنه في وضع لا يمكنه الخروج منه، ولكن اجعله يدرك ذلك بالتلميح، فإن كان له مخسرج مسن ذلك، ولكنه ممعن في معصية الله، موشك على معاودة الإثم، فعظه، وكن مترويًا في وعظك كما أوصى الله، وكن كتومًا في كل ما تعبر به عن أحلام المسلمين، حافظًا لأسرارهم ولهفواقم التي لا يعترفون بها، ولا تغير أحدًا بما سوى صاحب الشأن، وإياك أن تتفوه بما إلى شخص آخر. لا تسرو أبدًا الحلم إلى أي كان، وإذا رويته فلا تسم الحالم أبدًا، لا ترو حلمًا للغير، حينما ينطوي على شيء لا يُقرّه ويأباه، لأنك إن فعلت ذلك تكون قد اغتبت الشخص الذي روى لك الحلم.
- لا تقطع برأيك في حلم قبل أن تتعرف على كيفية تفسيره وعلى أهميته وعلى مخستلف طسباعه، مسئلما وصسفنا لك ذلك سابقًا، عندئذ يستين لك فعل السشيطان الذي يشوش الحلم ويفسده، ويدخل فيه اللبس والقشور الفارغة، فابن نقيسته من كل هذه القشور، واكتشفت ما يمكن أن يكون فيه صحيحًا مباشرًا، وموافقًا للحكمة، من أجل تفسيره، فسيكون تفسيرك صحيحًا.
- اعلم أنه يلزمك للدخول إلى علم تفسير الأحلام ثلاثة أنواع من المعارف، لا غسنى لك عنها. أولها أن تحفظ القواعد بكل وجوهها وأنواعها، وأن تعسرف درجة قوتها وضعفها في الخير، كما في الشر، حتى تتعرف على وزن الألفاظ التي ستفسر بها، في مقابل وزن القواعد التي ستستعملها لكي يكون بوسعك تقدير درجة الاحتمال أو اليقين في المسائل المعروضة عليك فإذا غسرض عليك حلم، مثلاً فإن فيه علامات تشير إلى الخير وأخرى تشير إلى السشر، فزن بنفسك هذين المجموعين من العلامات، وقد وقد كل من القانسونين اللذين ستتبعهما، ثم ليقع اختيارك على الأرجح والأقوى منهما. وثانسيها، همو أن تؤلف معًا جميع عناصر التفسير، حتى تجعل منها جملة وبانسوني المغنى القوي من المعنى الضعيف، وبانسارة كل ما فيه لبس، من رغبة، أو قلق يوسوس بهما الشيطان، أو من وبانسارة كل ما فيه لبس، من رغبة، أو قلق يوسوس بهما الشيطان، أو من علماً، وأن تفسيره لا يستوي، فلا تعره اهتمامك. وثالث هذه المعارف هو حلماً، وأن تفسيره لا يستوي، فلا تعره اهتمامك. وثالث هذه المعارف هو الفحسص الدقيق والبحث المعمق حول المسألة المعروضة، حتى تعرفها حق المعسرفة، وخسذ من خارج قواعد النفسير علامات من أقوال الحالم، ومن

مختلف معاني هذه الأقوال، ومن مغزاها، بعد أن تُجملها وتدققها. تلك هي الطريقة المثلسى لتفسير الأحلام، وهي تقتضي معرفة قواعد التفسير التي يتوصل المفسر بفضلها إلى نتائجه. وإذا بدا كل ذلك غير واف، فإن محاكاة الأنبياء والقديسين والحكماء من السلف، تقود مباشرة إلى الحقيقة، فافهم، إن شاء الله.

إذا شئت أن تدرك كيف توزن ألفاظ، كما في الميزان، فخذ مثلاً هذا التفسير الذي بلغني عن ابن سيرين: قالت له امرأة، إلها رأت في الحلم رجلاً مقيدًا بقيد في رجليه، وغل في عنقه، فأجابها: يستحيل هذا، لأن القيد ثبات في الحدين والإيمان، والغل خيانة وارتداد عن الدين، ولا يجوز للمؤمن أن يسرتد. فقالت له المرأة: والله لقد رأيت هذا الحلم، في حال من الوضوح السميد، وما زال أمام عيني الغل المثبت في عنقه، فوق ساجور (2013). فلما شعها تنطق بكلمة ساجور، هتف: ولكن نعم . . لقد فهمت الآن ما يعني ذلك، لأن السساجور من الخشب، والخشب في الحلم كذب في الدين، بحسب تشبيه القرآن (4/63) (للمنافقين) . . (كألهم خشب مستدة) وبهذا فقد اجتمع الساجور والغل، وكل منهما لوحده يفسر بالكذب والخيانة والسردة، وهذان الإثنان أقوى من القيد وحده يفسر بالكذب والخيانة تقسويه. حلمك هذا يشير إلى رجل اتخذ أبًا وقبيلة ليسا أباه وقبيلته، وهو ينتمي زورًا إلى العرب. فقالت المرأة: إنا لله وإنا إليه راجعون.

- وهكذا فإن كل تفسير يستند إلى بينة أو اثنتين تجعلانه صادقًا، على غرار القصة القصة القصرآنية عن حلم فرعون (42/12) (إني أرى سبع بقرات سمان يأكلهن سبع عجماف . .)، فالبقرات السمان هي السنون الخصبة، والبقرات العجاف هي السنون المجدبة، ثم أضيف إلى ذلك (وسبع سنبلات خضر وأخر يابسات) وتلك هي السنون ذاها الموجودة في تفسير البقرات والستي (أي السنبلات) لم تكن سوى بينات أخرى تعزز بينات البقرات، مثلما أن الساجور بالنسبة إلى الغل؛ يعزز فكرة الخيانة والردة.
- [29] ليس هناك من علم يتصل بالحكمة إلا ويكون ضروريًا لتفسير الأحلام، بما في ذلك علموم الرياضة والقانون واللغة والأمثال السائرة والنظم الدينية والثقافية وسائر العلوم الأحرى، فعليك أن تأخذ في حسابك مختلف عناصر التفسير التي تقدمها لك هذه العلوم. وفي كل حال فإن ما تعرفه عن مبادئ التفسير، مثلما شرحناها لك، ينبغي أن يكون له وزن عندك أكبر مما يقوله لك الحالم، ليصرفك عنها، مهما كان جديرًا بالثقة أو كان صادقًا.
- [30] اعلىم أخريرًا أنه لا شيء قد تغير في قواعد التفسير مثلما كان يعمل بها القدماء، أما ما تغير فهو أحوال الناس فيما يخص أخلاقهم، وإيثارهم الدنيا على الآخرة. لهذا فإن القاعدة التي كانت تفسّر حرص الإنسان ورغبته الموافقين لدينه الذي كان يؤثره آنذاك على دنياه، قد تبدلت مع تحول هذا

الحسرص على الدين، لينصب على الحياة الدنيا، وعلى الثروات والأملاك، ومسا بين انشغاله بأمور الدين، وانشغاله بالأمور المادية، فقد احتار الأخيرة مسنها، ما عدا الأتقياء والزاهدين. ولهذا فإن أصحاب النبي كانوا يفسرون التمسر حين يرونه في المنام بحلاوة الدين، والعسل بالقرآن، والعلم والعدل، لأن حسلاوة كسل ذلك كانت تشغل قلوهم. لكن موضوع هذه الحلاوة أصبح في أيامنا لدى غالبية الناس، باستثناء أولئك الذين تحدثنا عنهم، رغد العيش وبحبوحة الحياة المادية.

إذا اتفق للكافر أن رأى حلمًا صادقًا، فإن الله يحفظه كدليل عليه. ألا ترى أن فرعون يوسف رأى في منامه سبع بقرات . . إلخ، كما جاء في القرآن، وأن حلمه قد تحقق، وأن بختنصر رأى زوال مملكته، والمحنة الكبرى التي كسان سسيكابدها، وأن حلمه قد تحقق، حسب تفسير الحكيم دانيال، وأن كسرى رأى زوال مملكته، ثم تحققت رؤياه؟ فخذ في اعتبارك هذه القاعدة في التفسير، واضرب أمثلة عليها، وستكون على الطريق السوي حينئذ إن شاء الله.

57/2/2 علامات الأصالة

تشير بعض تفاصيل هذه المقدمة إلى تاريخ يسبق بداية القرن الرابع/العاشر. وما يحظى بأهمية أكبر في رأينا، هو أن ابن سيرين، المفسر العظيم للأحلام، كان الوحيد الذي جاء على ذكره النص، باستثناء أرتيميدورس الأفسسي الذي سيملأ اسمه صفحات الكتابات اللاحقة لهذا التاريخ، ولاسيما الأكثر أهمية منها، والأقرب إلى زمن حنين، مترجم كتاب أرتيميدورس، أعني كتاب القادري في التعبير، الذي بدا، وكأن ابن قتيبة يعرفه عن طريق الرواية الشفهية وحسب. والواقع أن ابن قتيبة، لكي يورد أقوال أرتيميدورس، استخدم تعبير «بلغني»، أما الإسناد الوحيد الذي قدمه (رقم 11) فلا يحتوي إلا على إسنادين في المجموعة: الأصمعي (توفي عام 216 هـ/ 831 م) وأبو المقدام (؟) أو قره بن حالد (توفي عام 210 هـ/ 767 م).

إضافة إلى ذلك، فإن القواعد المعروضة في هذه المقدمة كانت معروفة في ممارسة هذا الفن قبل ابن قتيبة، ونحن لا نقع فيها على أي مغالطة تكشف زيف نسبتها إليه، ويكفي لالقتاع بالكلات النصف الأحلام المنتخبة في الجزء الأول من هذا الفصل، وفوق ذلك، فإن الحلم الخاص بالقمر [294]، والذي سبب عزل عمر بن الخطاب أحد موظفيه، هلو حابس (أو حابس) بن سعيد (أو سعد) الطائي ظهر في المقدمة، في شكل مكتمل وقريب من مصادره، كما يبدو، أكثر مما ظهر في كتاب (أسد الغابة) لابن الأثير (توفي عام 630 هـ/ 1332 م).

وأخيرًا، فإن مؤلف هذه المقدمة، كان قد قرأ مقدمة كتاب أرتيميدورس المترجمة في النصف الأول من القرن الثالث/التاسع. وإذا لم يذكرها صراحة، فلأنه، بداية، لم يقتبس مـنها علــي نحو جلي أي شيء. وقد صاغ مقدمته بروح أخرى مختلفة كليًا. ثم لأن التــرجمة العربية لتلك المقدمة كانت مشوشة وغير مفهومة في أغلبها، ومع ذلك فإن ثمة أوجه شبه، سواء في صياغة المبادئ، أو في عرض الوقائع، تشير، كما يبدو، إلى خواطر عالقــة في ذهن المؤلف من كتاب أرتيميدورس. كذلك فإن مدار الاهتمام في المقدمتين كلتيهما تمثل في قواعد ستة أساس هي أشبه بأسلوب المباشرة في تفسير الأحلام. وفي حيين أن الترتيب التسلسلي مختلف في كلتا المقدمتين، إلا أن عددها وحده كاشف بما يكفي [295]. إن التفسير من خلال أصل الكلمة واشتقاقها، ومن خلال معناها الحقيقي أو الخفي، ومن خلال معناها المعكوس (رقم 2، 3، 4) والاعتبار الذي ينبغي على المفسر أن يوليه للأعراف والعادات والقضايا الخاصة (رقم 4، 12، 18) وللأوقات والفصول الأربعة (رقـــم 7، 20، 24) وللقواعد التي ينبغي أن يسلكها المفسر (رقم 11، 24، 22، 25، 26، 27) وتطبيق الانقسام إلى جنس ونوع وطبع على مادة الحلم (رقم 15) هي كلها وقائع تظهـــر في مختلف فصول مقدمة أرتيميدورس (على الأخص، الفصل 3-10). ثمة بعض التفاصيل تشير إلى أن هذا التشابه لا يمكن أن يكون مجرد توافق عَقدي، سببه أن هذه الملاحظات العامة مشتركة في كل الدراسات الحلمية، أيًّا كان أصلها. وهذه بعض الأمثلة من الفصل الخامس من مقدمة أرتيميدورس حول الرمزية العامة للحلم. لقد أقام أرتيم يدورس تماثلاً بين طيران - سفر، واستعاد ابن قتيبة تسويغه بالصيغة ذاتما (رقم 15) «من أجل الطيران»، كذلك فإن تقسيم الأحلام إلى خاصة ومشتركة وعالمية، كما هو معروض في الفصل الثالث من كتاب أرتيميدورس هو كما يبدو في أصل البنود (9، 10). كما أن الفعة الأحيرة التي يتحدث فيها أرتيميدورس عن موضوع الظواهر الكونية، ككسوف الشمس والقمر، هي مصدر الفكرة التي خطرت لمؤلف نصنا حول الاستشهاد بالحلم ذي المضمون الكوبي، لجابر بن سعيد الطائي.

ثمة مثال أخير ورد في البند رقم (17) والذي إذا كان يصعب فهمه، فإلها تُعزى على الأرجيح إلى أنه ميستوحى مما قاله أرتيميدورس في لهاية الفصل الثالث [296]، حول موضوع حلم أغاممنون، على نحو خاص، وحلم القائد بوجه عام. فالتسمية: مملوك، بوصفها تسمية للعبد، استخدمت كثيرًا في كتاب أرتيميدورس المترجم إلى العربية، وإنه للفو مغزى أن مؤلفنا استخدم في البند (10) المصطلح الشائع حينذاك، ألا وهو: عبد وسيّد.

لسيس في نيت نا البتة المضي بالبحث بعيدًا جدًا كي نكشف في هذا النص عن كل الإشارات التي يمكن اعتبارها كخواطر عالقة في ذهن ابن قتيبة من كتاب أرتيميدورس. حسبنا أن نشير إلى أنه إذا كان ابن قتيبة هو مؤلف الكتاب، فقد اطلع بالتأكيد على تسرجمة حنين الذي كان أكبر منه بعقدين تقريبًا والذي توفى عام (260 هـ/ 873 م)، أي: قسل وفاة ابن قتيبة بست عشرة سنة. لقد عاش كلاهما في بغداد، غير أن ابن قتيبة المعادي للشكوكيين والفلاسفة، والمدافع المتحمس عن التقليد الإسلامي، لم يكن خليقًا أن يرى بعين الرضى الحظوة التي كان يتمتع كما حنين لدى الخليفة، والذي كان اعتناقه للإسلام مشكوكًا به. كما أن الحرم الذي تعرض له حنين من قبل أسقفه، وقاده إلى الانتحار بالسم كان حريًا أن يقلل من اعتباره في نظر المحافظين التقليديين في وسطه. وربما كان علينا أن نفسر ابن قتيبة، السلبي تجاه حنين بسبب أنه كان يرى فيه كتابًا فلسفيًا [197]. غير أنه من الصعب حدًا في النهاية القبول بأن العالم ذا العقل الفضولي، والمطالعات الخصبة الذي كانه ابن قتيبة، قد أهمل الاطلاع على ما كان موجودًا من مادة تفسير الأحلام، قبل أن يخوض في هذا الموضوع. ومن ذا الذي يستطيع أن يزعم بأن نصير التقليد الذي كانه ابن قتيبة، حين رأى أنه لم يكن هناك سوى مؤلَّف أرتيميدورس نصير التقليد الذي كانه ابن قتيبة، حين رأى أنه لم يكن هناك سوى مؤلَّف أرتيميدورس المتورة المناس المثل المناب المقالة المناب المؤرية الم يسارع إلى العربية لم يكن هناك سوى مؤلَّف أرتيميدورس المتورة المناب المؤرة؟.

58/2/2] هيكل الدر اسات الحلمية

أيًا كال الحال، في القرن الثالث/التاسع أضيف إلى الرموز الثابتة في علم التفسير العسربي الذي يختلط أصلها بأصل العرب، والتي لم يتوقف تطورها وغناها عن النمو عبر القرون، مدونة من القواعد والقوانين والطرائق، مستمدة من التقاليد الشفوية المتراكمة، نقلت خلاصة تجربة الماضي الطويلة والغنية. وستشتمل الدراسة الأنموذجية لعلم التفسير، دائمًا، على حزأين يتفاوت حجمهما إلى حد بعيد: الأول هو مقدمة نظرية تعرض القروانين العامة وطرائق المباشرة في التفسير، وما يطلب من المفسر، والثاني مجموعة الرموز، وقد حاءت على شكل معادلات تجمع بين الوقائع، من كل صنف وبين الرموز، تتبعها غالبًا تسويغات وأمثلة. أما التنظيم الداخلي للمادة فقد اتخذ شكل لوائح متسلسلة للكائنات والموضوعات التي يحتمل رؤيتها في الحلم [298]. ولكن مثل هذه اللوائح أظهرت حسلال الممارسة أنها صعبة الاستخدام، وهكذا، فمن الحرص على جعل الاستهداء بمثل هذه المؤلفات سهلاً ولدت اللوائح التي صنفت فيها الموضوعات الحلمية، بحسب الترتيب

الهجائي، وتلك هي المرحلة التي ازدهرت فيها مفاتيح الأحلام، أو المعاجم الموسوعية الحقيقية للأحلام. ومع ذلك لم يكن الاستهداء ها سهلاً على الدوام، ولما كان من الممكن وجود أحلام في كل الظروف والأحوال، ولا يكون الكتاب الذي سيجري الاستهداء به في متناول اليد، في حين أن الحلم يهرب سريعًا، ويصبح موضوعه عرضة للنسيان بحيث يجازف الحالم بضياع فائدة حلمه، فقد تمخض عن هذا الهاجس نظم المادة الحلمية شعرًا على منوال كافة المواد ذات القيمة التعليمية.

كذلك فقد ظهرت دراسات أحادية لم تتناول سوى مجموعة واحدة من الموضوعات الحلمية (في اللائحية التي ستلي: رقم 12، 43، 56، 81، 87، 104)، وكانت رؤية نبي الإسلام في المنام وحدها موضوع دراسات خاصة، هي، بوجه عام، نتيجة تحربة صوفية (الأرقام 3، 6، 6، 11، 22، 50، 51، 54، 57، 74، 84، 111، 111، 119).

إن دراسة أدب الأحلام العربي الإسلامي الثري يتعدى نطاق هذا الفصل المخصص لعلم التفسير العربي، وقد بدا لنا أن الإرث الجاهلي في مادة الكهانة يمكن أن يمتد، في الأكثر، حتى نهاية القرن الثالث/التاسع، وهي الفترة التي ستحتجب بعدها مكانة الوطن الطبيعي للإسلام خلف النجاحات الظافرة للشعوبية. لهذا فقد أعطينا في هذا الفصل موقعًا مهمًا لتصورات الإسلام الأولي بالنظر إلى فقر المعطيات التي احتفظت بها مصادرنا عن الفترة ماقبل الإسلامية.

59/2/2] محاولة لجرد كتب تفسير الأحلام

يبدأ عصر تفسير الأحلام الإسلامي في القرن الرابع/العاشر. وقد بدا لنا من المناسب والمقتنع إتمام هذا الفصل بجرد ذلك الأدب كي ندلل على اتساعه وغناه. وتعود المحاولة الأولى من هذا النوع إلى عام (1856 م) وهو العام الذي ظهرت فيه مقالة ن بلاند المعنونة [299] (في علم التعبير الإسلامي أو تعبير الأحلام)، يقدم فيها المؤلف لائحة تضم حوالي خمسين كتابًا حلميًا غير ألها كما قال ا فيشر [300] إن بلند لم يذكر إلا كتب تعبير فارسية، باستناء كتاب (الإشارات) لخليل بن شاهين. وفي عام (1891 م) وضع و أهلوردت [301] في (جدول مخطوطات المكتبة الملكية) في برلين، استنادًا إلى مقدمات لكتب منتخبات متأخرة، لائحة تضم أربعة وستين اسمًا في هذا الميدان، ولعناوين كتب، وأكثر من خمسة وعشرين رقمًا مخصصة لمخطوطات كتب في التفسير موجودة في محتويات مكتبة برلين.

60/2/2] محاولة جديدة

بعد أن قمنا بتحريات واسعة حول مجموعة المخطوطات الموجودة في تركية، وجدنا أن بمستطاعنا أن نضع لهذا الأدب جردًا أكثر كمالاً وأكثر تحديدًا في الغالب. وقد تناولنا هـنده المخطوطات وقدمنا وصفًا لها على نحو مجمل، هذا صحيح، ولكن بالمعطيات التي تسمح للباحث بأن يقدر حالتها وعمرها، حينما يكون ذلك ممكنًا، وكذلك حجمها، ونحن لا ننوي أن نخصص موجزًا عن سيرة كل مؤلف من المؤلفين، فذاك سيقودنا بعيدًا، ولا تقـديم وصف داخلي وخارجي للمخطوطات ما عدا المكتوبة بخط المؤلف، والنسخ الأقدم عهدًا.

ونظرًا إلى العدد الكبير لهذه المخطوطات كان من المستحيل علينا، ضمن حدود الزمن الذي أمكننا تخصيصه لهذه التحريات، في أماكن تواجدها، أن نتحقق من صحة الأسانيد ومن صفات كل مخطوطة. وهكذا فإن الجرد الذي يلي لا يحكم مسبقًا على صحة الأسماء في المخطوطات، ولا على قيمتها الوثائقية. وليس عملنا هذا سوى خطوة أولى نحو دراسة موسعة لوضع تصنيف، لا يمكن إنجازه إلا بعد أن نتفحص ونوسع ونتبت نحو دراسة موسعة لوضع تصنيف، لا يمكن إنجازه الله بعد أن نتفحص ونوسع ونتبت نحائيًا، معطيات كل عنوان في هذا الجرد، كما المعطيات التي ستضاف إليها.

وبانستظار ذلك، فإن هذا الجرد المرتب، لمزيد من السهولة، بحسب النظام الهجائي، يقتصر على ذكر اسم المؤلف، وتلريخ وفاته، كلما أمكن ذلك، وعنوان مؤلفه أو مؤلفاته. كما حرى تحديد مواقع مخطوطات هذه المؤلفات، قدر الإمكان ووصفها على نحو مجمل (الحجم، الأبعاد، الخط، التاريخ، الحالة . . إلخ). أما الكتب المجهولة المؤلف فستأخذ مكانًا في نحاية الجرد، إضافة إلى بعض الكتابات باللغتين التركية والفارسية.

61/2/2 جرد لأدب الأحلام العربي

- 1] عسبد السباري محمد بن محمد: تعبير الرؤيا. جامعة كتبخانة، دون تاريخ، 3846. 220 صفحة، خط نسخى 21، 11، 20.8٪1.
- 2] عسبد السرهن بن حسين: رؤيا حضرة عبد الرهن بن حسين، طبيب زاه، رسالة، جامعة كتبخانة، من دون تاريخ، 6192، 14 صفحة، خط نسخي، 18.5×24.2،11 21.
- 3 عسبد السرحمن بن محمد بن علي: درة الفنون في رؤية قرة العيون ساراي أحمد
 الثالث، 52،3167 صفحة، خط نسخى 11 21.5×16.
 - 4] عبدوس: بيان التعبير ذكره حاجي خليفة ١٦ 311.

- 5] الآمدي، علاء الدين، توفي عام (762 هـ/ 1361 م): البصيرة في تعبير الرؤيا ذكره حاجى خليفة ١١، 56.
- (ابـــن) عربي، محي الدين (توفي عام 638 هــ/ 1240 م): المبشرات في الرؤيا، فــاتح 5322،00-93 صفحة، خط نسخي 26×18 مخطوطات أخرى عثمان عجيى: تاريخ وتصنيف أعمال ابن عربي المجلد الثاني، 394، صفحة 485 و486 سرد لأحلام رأى فيها المؤلف النبي وتحدث معه، مترجم إلى التركية ومخطوط في عام (1230هــ) (هدائي أفندي 1731) وفي عام (1308هــ) (ه.) (مكتبة بايزيد العمومية 4946، 9468). ويوجد منه مخطوطات عديدة.
- 7] ابىن عربشاه، عبد الوهاب بن أحمد توفي عام (1495/901) (II S.19 II ،Gal) (1495/901) [12] 12): كتاب التعبير، أهلوردت، رقم 4289، 13.
- أرسطو، تعبير أرسطو، ذكره حاجي خليفة (11 312) خصص أرسطو للحلم شالات دراسات: حـول الأرق، والـتكهن بالمنام، والنوم واليقظة. وقد اسـتخدمها الكـندي (تـوفي عـام 253 هـ/ 870 م) في ماهيات (كتاب الفهرست 259) علـة النوم واليقظة (فهرست: الرؤيا) في أياصوفيا 4832 الفهرست 161-159 صفحة، ترجمها إلى اللاتينية جيرارد كريمون أنظر آ.ناجي "أعمال يعقوب بن إسحق الكندي الفلسلفية" [303] 11.5 [303].
- يجعل أرسطو أصل الحلم في نشاط النفس البشرية. إنه كما يؤكد أرسطو، إدراكات حسية، وقد جرى تطوير هذه المعلومة على يد أرسطين عرب مثل ابن رشد (توفي عام 995 هــ/ 1198 م) في كتاب الخاص والمخصوص [304].
- 9] ابــــن الأشعث: تعبير ابن الأشعث، ذكره حاجي خليفة (II، 311) أهلوردت، رقم (44289، 28) إسماعيل بن الأشعث.
- العطوفي، خير الدين خضر بن محمود بن عمر العطوفي المرزيفوني (توفي عام 948 هـ/ 1541 م) (1 s . Gal): مر آة الرؤيا، ذكره حاجي خليفة (481 v) بايزيد، ولي الدين أفندي 3402، 30 ورقة [305]، خط جميل جدًا، ورق مصقول، صفحات العنوان مزخرفة، نص مؤطر بالذهب، النقط من ذهب (11، 11 26) (14)×7.16 وموضوع الكتاب محدد بوضوح على هذا النحو، بعد ذكر العنوان: "حول تفسير الحالات البدنية الكبرى، حول السصحة وفقدها، وحول الحياة، أي حالة اليقظة ومعناها.. ذلك فن عظيم دونه كتابة خير السدين . لكي يقرأه أطباء الباب العالي العثماني.. وموضوعه (دراسة) الحلم الصادق، بخصوص العلامة، التي يقدمها الحلم في موضوع مرض البدن، وصحته وموته، أي تغلب المرض، وفي الحياة، أي السيقظة . .. أربعة فصول تؤلف هذه الدراسة. الأول يتناول أربعة عناصر أولية، وما الذي تتكون منه، والثاني عن المعادن والنبات والحيوان، والثالث عن المائكة والأنبياء، وحول قراءة القرآن وجول النبي محمد.

- 11] العياشي: كتاب الرؤيا. في الفهرست (195)^[306]
- [13] السبغدادي أبو محمد هارون بن العباس، توفي عام (572 هـ/ 1176 م): التعسير المأموني، حاجي خليفة (١١، 311) إسماعيل باشا . . البغدادي: إيضاح المكنون في الذيل على كشف الظنون، إسطمبول (1364 هـ/ إيضاح المكر الرؤيا المأموني، اهلوردت رقم (4289، 37).
- ابسن بهلول، الحسن، تعبير الرؤيا على اختصار في كتاب الدلائل (حول هذه الدراسة ذات الأصل السرياني مر ذكرها في ص 225) فهرست رقم (49) نشره وترجمه ج.فورلاني إلى الفرنسية، مفتاح الرؤى السريانية، وهو يفترض أنه مترجم إلى العربية، في مجلة الشرق المسيحي مجموعة (3) مجلد (22 1920) -21، صفحة 118-144، 255-248) (ووعد بنشر كتاب مفتاح الأحلام بالسريانية الحديثة . . فهل تحقق هذا الوعد؟).
- البهنسي، أحمد البهنسي، الشافعي، كتاب تعبير الرؤيا على التمام والكمال، ولي الدين أفندي (2301، 97 صفحة السطر 15× 10 سم) من دون ديباجة في نماية الكتاب، ويشتمل على خمسين فصلاً وخلاصة. المقطع الأول يتناول أيام الأسبوع، والسناين، رؤية الله في المنام، والثالث، يوم القيامة والجنة، والسرابع، الملائكة، والخامس، النبي، والسادس، مكة، والسابع، تغير الاسم والدين في الحلم، والثامن، رؤية الكتاب المقدس . والخمسين، رؤية الإنسان لذاته في المنام.
- البَكَانَــي، ولي الــدين (المقيم في القسطنطينية)، كتاب نور الأبصار في حق الأبــرار، جامعة كتبخانة (بدون تاريخ، 4193. م 60) مخطوط في عام (1171 هــ/ 1757 م)، يقول المؤلف "قسمت الكتاب إلى خمسة أقسام، يعالج الأول، رؤيــة النبي في المنام، ويعالج الثاني، سبب هذه الرؤية، والثالث، جول أولـــئك الـــذين رأوه في ملامح معروفة لديهم بسهولة، أو في ملامح أخرى، والرابع، لأنه المبشر في الرؤيا، والخامس رؤيا المؤمنين".
- البكري، إبراهيم بن إسماعيل، تعبير نامة المسمى بالكشف المنير في علم التعبير (بالفارسية)، العسم حسين صفحة (273–270–22 ورقة 138×36) بخط المؤلف عام (666 هـ/ 1267 م)

- وللمؤلف نفسه: الحكم والغايات في تعبير المنامات (بالعربية)، ويضم ثمانية مقدمات في سبعين بابًا، العم حسين ص (274–277، 21 ورقة 28×17.5) $\frac{17.5}{2}$ عام (713 هـ/ 1313 م) الفقه في عبارة الرؤيا.
- 18] ابن بكوس إبراهيم، كتاب إبراهيم بن بكوس، في الرؤيا . . . في الفهرست (316).
- 19] الإمام البيهقي (أبو بكر أحمد . . بن موسى) توفي عام (458 هــ/ 1066 م) (1، 1068 م. . . بن موسى) توفي عام (458 هــ/ 1066 م) (1) الإمام البيهقي (4289، 57) كتاب الرؤيا، اهلوردت رقم (4289، 57).
- 20] البــسطامي، عبد الله بن خليل، جلال الدين، (غاية) العلم في رؤيا النبي في المنام، حاجي خليفة (1 364) اهلوردت رقم (4289، 64)
- 2] لبسطامي، عبد السرهن بن محمد، توفي عام (858 هـ/ 1454 م) مؤلف كستابات باطنية (S .Gal)، درة النقاد في رؤيا النبي في حيال السرقود. اهلوردت رقم (2489، 61) يمكن أن يكون المقصود هنا، مقتطفًا من عمل موسوعي، بعنوان الفوائح المسكية.
- 22] الــبوين، محيي الدين، أبو العباس أحمد بن علي توفي عام (622 هــ/ 1225 م)، مؤلف كتابات باطنية (Gal، 15، Gal) مر ذكره سابقًا)
- تعبيري رؤيا تيرجوميسي، الحساج محمسد، 6242، 371، ورقة مخطوط عام (1206 م) (1113، 20.5×12.5) ويمكن أن يكون المقصود هنا ترجمة تركية لمقتبس من أعمال البوبي.
- 23] دانيال، كتاب الأصول لدانيال الحكيم، حاجي خليفة (I، 338، II، 111) اهلـوردت رقم (4289، 24) (كتاب تفسير الأحلام للنبي دانيال، للملك نبوخدنصر، حسب الترتيب الأبجدي)[309].
- ابّ ن دقاق، محمد بن أبي بكر محمود بن إبراهيم المعروف بابن الدقاق [24] ابّ ن دقاق، محمد بن أبي بكر محمود بن إبراهيم المعروف بابن الدقاق [24] كــتاب الحكِم والغايات في تعبير المنامات، رئيس الكتّاب مصطفى أفندي [440] 483 ورقــة [440] 831 كــتب في عــام [430] 831 منــسوخ عــن الأصل بتاريخ [410] 712 ما [431] أما تاريخ نسخة كتاب المزي السابق ففي عام [440] 640 هــ/ [421] م).
- 25] الـــدار قطني، على بن عمر، توفي عام (385 هــ/ 995 م) (1 s .Gal)، كتاب الرؤيا اهلوردت رقم (4289، 56).
- 11,8 Gal) المسداري، أبوعلي الحسين بن حسن بن إبراهيم الخليلي الداري (818) [130] المستخب في تعبير الرؤيا. باريس 171 ورقة، نسخ عام (819) الإسكندرية فينون مكتبة الفنون، 220 بتاريخ 1475/880 مكتبة بايزيد العمومية (3927، 315 ورقة، خط 21، 11 أنقرة 18) صائب سينجر 1، 4501 الما ورقة، محتوي الكتاب حسب مخطوطة باريس على فهرس من 59 بابًا،

مسبوع بمقدمة تشتمل على مقتبسات واسعة من ابن قتيبة (مر ذكره سابقًا وسيذكر لاحقًا رقم 97) ومن أبي سعيد الواعظ الذي تكرر ذكره في متن الكتاب، وعلى الأخص في بدايته (سيرد ذكره لاحقًا رقم 128) وتنتهي الدراسة بـ 15 مقالة عن مقدمة القادري في التعبير للدينوري (163-171 = الدينوري مخطوطة باريس 32-45 ورقة). وهذا المنتخب مطبوع تحت اسم ابسن سيرين في بولاق عام (1284 هـ/ 1876 م) وعلى هامش المجلد الأول مسن كتاب تأثير الأنام في تعبير المنام (سيرد ذكره، رقم 85) تحت عنوان: منتخب الكلام على (أوفى) تفسير الأحلام. وحول هذه الدراسة يقوم عمل: أهد عبد الدايم حول تفسير الأحلام العربي بحسب ابن سيرين.

- 27] الدمياطي، جمال الدين، درة الأحلام في التعبير، منظوم شعرًا (سيرد ذكره رقسم 43) يسوزغاث 788، 1 1-52 ورقسة، خسط نسخي من دون تاريخ (26×18).
- 28] الدينوري، عبد القادر، تعبير المنام في فهرست الكتب العربية الموجودة في دار الكتب المصرية لغاية شهر سبتمبر عام (1925 م) 176 (1038 II S.Gal).
- الدينوري، أبو سعيد (أو سعد) نصر بن يعقوب توفي حوالي (400 هـ/ 1009 م) (100 هـ/ 400 هـ/ 1009 م) (100 هـ/ 340 هـ

والمخطوطات الموجودة لهذا الكتاب عديدة، أحصينا منها حتى الآن (29). وأقدمها عهدًا تعود إلى عام (599 هد/ 1202 م). وقد جرت المقابلة بين المخطوطات الأصلية، وسنقدم لدى نشرها نقدًا هو قيد الإعداد، إضافة إلى المصطلحات، والوصف الشامل لهذه المخطوطات.

يحستوي الكتاب نفسه على (30) فصلاً، مقسمة إلى (1396) بابًا، وهو يبدأ بفه رس، يلسيه مدخل من (15) مقالاً، حول طبيعة النوم، والسلوك الذي يسصدر عسن الحسالم، وكيفيات الحلم، وملاك الحلم، وطبيعة الحلم، وأنواع الأحسلام السصحيحة، والكاذبة، ولحظات الحلم وفصوله، وتعريف التفسير، والقسواعد التي يجب أن يتبعها راوي الحلم، والمفسر، والتكهنات المستخرجة عند التفسير، والتفسير، وأيام الأسبوع، وطبقات المفسرين المناف.

ترجم الكتاب إلى الفارسية تحت عنوان: كتاب الناصري في ترجمة القادري في التعبير (AS 1718 ، 314 ورقة، 24، 13 ،42×20).

30] الدولاني، في التعبير، في فهرست ابن النديم، (235).

- [31] ابـــن أبي الدنيـــا، أبـــو بكر علي (عبيد الله) بن محمد بن عبيد، توفي عام (281 هــــــ/ 894 م) (Gal) 1، 135 ا، 247)، كتاب الحلم. فهرست ابن النديم، (186) وفي كتاب المنامات، ذكره حاجي خليفة (٧، 159).
- [32] ابن دقماق، إبراهيم بن محمد، المصري توفي عام 809 هـ/ 1047 م) [32] ابن دقماق، إبراهيم بن محمد، المصري توفي عام 809 هـ/ 49،IIS): فرائد الفوائد (أو فوائد الفرائد) في التعبير، ذكره اهلوردت رقم (4289).
 - 33] أوقليد، تعبير أوقليدس (ذكره حاجي خليفة، ١١، 313).
- 34] الفارابي، أبو نصر بن طرخان، توفي عام 339 هـ/ 950 م) (Gal) ، \$3 ، 375): في ســـبب المنامات، في آراء أهل المدينة الفاضلة، طباعة ونشر (Fr) (دتيرسي لــــيد. عـــام 1895 م) ص (47–51) معتضد ولي الرحمن "الفارابي ونظريته في الإسلام" الثقافة الإسلامية. عدد (1963/10 م) ص(151/137) ليس المقصود هنا التعبير، بل عناصر نظرية مستخدمة في المقدمات.
- 35] الفارسي، علي بن البيان، توفي عام (1000 هــ/ 1590 م): مملكة المنتصف ومهلكة المعتسف، اهلوردت رقم (4289، 55).
- 36] الفيرياني، كتاب الرؤيا، الفهرست (316) (ورد بالاسم ذاته، مجلد ١١، 157، 157).
- 77] جابر المغربي، كتاب الإرشاد (في التعبير) اهلوردت رقم 4289، 26 وقد كرسب الكتاب خطأ برأي ستينشنيدر، إلى جابر بن حيان (هاية القرن الثاني / المنامن) . . ومع ذلك فإن أحمد شاه زاده في الملحق على حاجي خليفة (VI) هـو الذي ذكر "ابن جابر في تعبير الرؤيا" على أنه كان من بين أوسع الكـــتب انتــشارًا في المغرب، وهو ما يدعو إلى التفكير بالأحرى في محمد بن جابر المكناسي الغساني (سيرد ذكره رقم 44) على أن يكون المقصود مع ذلك الكتاب ذاته.
- [38] جعفر الصادق توفي عام (148 هـ/ 765 م)، كتاب التقسيم. حاجي خليفة (VII) (1108 رقـم 1102) اهلوردت رقم (4289، 25) أو تقسيم الرؤيا، ذكر وحاجي خليفة (11، 391) أو كتاب تعبير نامة. جامعة كتبخانة (A) (36، 11، 100×16) البداية ناقصة، والورقة الأولى هي الأخيرة في الفهرس، ذكر فيه الكرماني وابن سيرين، ويبدأ ويد في رؤية الله تعالى والعرش.
- [39] الجاحظ أبسو عشمان، عمرو بن بحر توفي عام (255 هـ/ 808 م) (تعبير الجاحظ). حاجبي خليفة II، 311 رقم 356، وربما كان هنا خطأ، حيث المقصود هو كتاب تعبير حافظ بن إسحق الذي يدور عنه الحديث في مراجع كاب كامل التعبير للتفليسي (سيرد ذكره رقم 124) -بلاند، 155، ستينشنيدر في (200 / 1863/17).

- 40] جالينوس ‹تعبير جالينوس›، ذكره حاجي خليفة (II) (312) (عن أحوال النوم). انظر نسشر كيهن(١، ٧١ ص 832-3) "الحلم وتعبيره" يعتقد جالينوس بأن الحلم يكشف عن حالة البدن، ويرتبط جزئيًا بالغذاء والزمن.
- ابن غنام، أبو طاهر، يحيى بن غنام المقدسي، توفي عام (674 هـ/ 1275 م) أو (693 هـ/ 1295 م) أو (693 هـ/ 1294 م) (9131 م) (9131 م) (9131 م) (9131 م) الأحلام كان مزدوجًا، ففي البداية، كان، حسب علمنا، أول مؤلف عربي نظه الموضوعات الحلمية بحسب النظام الهجائي، «المعلم»، أو «المعلم» على حروف المعجم المعجم والمعالم المناه والكمال المناه الكال المناه الكال المناه والكمال الكال المناه والكمال الكال المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه والكمال الكال المناه المناع المناه المنا

ومن ثم كسان أول من دقق المادة الحلمية في حمروس البستان في النساء والأعضاء والإنسسان، [323]. ويشتمل هذا الكتاب على (45) فصلاً، في نحو ألسف بسيت من الرجز. أما موضوعاته فهي مثلما يبين العنوان: المرأة (جميلة، عسربية، غير عربية، عذراء، العجوز التي تعود شابه، الأقارب . . الخ) أعضاء السبدن والإنسسان، وقد نُسب إليه قصيدة ثانية بعنوان درة الأحلام وغاية المرام، تبدو بالأحرى من شعر جمال الدين الدمياطي (مر سابقًا رقم (28)).

- (43 ابــن جَيدان، عبــد الله بن علــي بن عمر بن جيدان، البصري كتب في عام (727 هــ/ 1327 م) (S.Gal) (البدر المنير في علم التعبير)، المتحف البريطاني القديم، (773) (40 (dl) سيرد ذكره رقم (72).
- الجزيري، ضياء الدين أبو الحسن، علي بن إسماعيل، أبو بكر حكتاب التحرير في علم التفسير، كوبرولي، فاضل باشا، ص 285، 192 ورقة، 192×100 نسخ عام (666 هـ) 100×100 والكتاب مقسم إلى مقالتين تشتمل كل منهما على (35) بابًا. والقسم النظري (26 ورقة) حول قواعد وطرائق وأنواع وطبيعة النوم والرؤيا . . . الخ. وهو يقدم فائدة حقيقية.
- [45] الغــزالي، أبو حامد، محمد بن محمد توفي عام (505 هــ/ 1111 م) «التحبير (أو التخبير) في علم التعبير، كبّي ساراي، دون تاريخ 2042، 219، 226 ورقة، تعليق، 18×18 ما. 755–57 وقد جمع مــا تحــويه أعمال الغزالي وأعمال معاصريه بشأن التخيل، والمزاج . . الخ. والعنوان هو ذاته عنوان محتصر أعمــال الدينوري، الموجود في (1704 AS)

- (209 ورقـــة، ئـــسخ عام 786 هـــ. 17، II، 42.5×17، وبوهار (358) رئسخ عام 808 هـــ).
- الجناعي، سعيد تقي السدين إبراهيم «الدرجة العليا في تفسير الرؤيان، ستراسبورغ 4212، 1، 108 ورقة، نسخ عام (1199 هي) الخطاط: سلطان بين الإمسام سيف بن سلطان، (22×14) في (47) بابًا. في الخاتمة، يتحدث المؤلف مطولاً عن الفأل، ويؤكد بأنه يضاهي الحلم، وأن العراف الذي يقرأ الفسأل يماثل مفسر الأحلام [32]، ويتحدث أيضًا عن القيافة والزجر (الصفحة 104) والطلسسمات والنارنجية (ص 102–104) وعن التوهم، بوصفه تقنية كهانية هندوسية (ص 104–108) وأما بصدد علم تفسير الرؤى، فلا يقدم الكتاب أي شيء ذي شأن بالقياس إلى الكتب السابقة [327].
 - 47] الجهني، أبو عبد الله (أخبار المنامات). حاجي خليفة، (1، 191).
- 48] الحلسبي، زين الدين، علي توفي نحو عام (600 هــ/ 1203 م)[328] (بغية ذوي الأحلام بأخبار من فُرّج كربه برؤية المصطفى في المنام، ذكره حاجي خليفة، (11، 58، القاهرة، 311) (58، القاهرة، 33).
- 50] الحلبي، شمس الدين بن أحمد بن محمد الأظعاني الحلبي. توفي عام (807 هـ/ 1404 م) «تحفة الطَّلاب المستهام في رؤية النبي صلى الله عليه وسلم»، ذكره حاجى خليفة، (11، 231).
- [5] الخلواتي، يوسف بن يعقوب، شيخ الحرم النبوي «تنبيه الغبي في رؤية النبي> (بالتركية). حاجى خليفة، (11، 429).
- 52] خليفة، يخشى، توفي عام (930 هـ/ 1524 م) ﴿رسالة في رؤية النبي›. حاجي خليفة، (III) 406)، الوردت، رقم (4289، 63)، خليل أفندي (V ، S) ابن محمد.
- وبصدد تاريخ علم تفسير الأحلام، فإن لائحة المؤلف هذه لا تقدم جديدًا، ما دام أن الغالبية من هنده الأسماء التي تتضمها، لا أحد يثبت بألهم كانوا

مفسسرين، سوى ناقلي أخبارهم، وعلى الرغم من عدم جدوى ذكرهم. فقد بدا لنا من المناسب أن نوردهم في هذا الإحصاء على سبيل التوثيق، وكمرجع لإسناداتمحتملة، وللنسبة إليهم، وسنذكرهم هنا باختصار قدر المستطاع [331]:

- ا) أنبياء: إبراهيم، يعقوب، يوسف، دانيال، ذو القرنين، محمد.
- ب) أصحاب النبي: أبو بكر، عمر، عثمان، علي، عبد الله بن عباس، عبد الله
 بن عمرو بن العاص، عبد الله بن سلام، أبو ذر الغفاري، أنس بن مالك،
 سلمان الفارسي، حذيفة بن اليمان، عائشة، وأختها أسماء.
- ج) جــيل الــتابعين: ســعيد بن المسيب (توفي عام 94 هــ/ 712 م) الحسن البــصــري (توفي عام 110 هـ/ 728 م) عطاء بن أبي رباح (توفي عام 115 هـ/ 733 م) إبراهيم النخعي (توفي عام 20 هــ/ 721 م) إبراهيم النخعي (توفي عام 20 هــ/ 741 م) عمر بن عمر بن عبــد العزيز (توفي عام 101 هــ/ 719 م) قادة (توفي عام 111 هــ/ 735 م) مجاهد (توفي عام 102 هــ/ 720 م) سعيد بن جبير (توفي عام 94 هـــ/ 712 م) طاووس (توفي عام 106 هــ/ 724 م) ثابت البناني (توفي عام 716 هــ/ 744 م)
- ن) فقهاء: الأوزاعي (توفي عام 157 هـ/ 774 م) سفيان الثوري (توفي عام 161 هـــ/ 776 م) الشافعي (توفي عام 204 هـ/ 820 م) أبو يوسف القاضي (توفي عام 182 هـ/ 798 هـ) ابن أبي ليلى (توفي عام 148 هـ/ 765 م) أحمد بن حنبل (توفي عام 241 هـ/ 855 م) إسحق بن رهويه (تـــوفي عـام 238 هـ/ 852 م) البويطــي (تــوفي عام 231هـ/ 845 م)،منصور بن المعتمر (توفي عام 132 هـ/ 749 م).
- ه) زهداد: محمد بن واسع، تميم الداري، شقيق البلخي، مالك بن دينار، سطيمان التميمي، منصور بن عمار، محمد بن السماك، يحيى بن معاذ، أحمد بن حرب.
- و) مؤلفو كتب حلمية: محمد بن سيرين، إبراهيم بن عبد الله الكرمايي، عبد
 الله بسن مسلم القتيبي، أبو أحمد خلف بن أحمد، محمد بن حماد الرازي،
 الخباز، الحسن بن الحسين الحلال، أرتيميدورس اليوناين.
- ز) فلاسفة: أفلاطون ألاقه مهراريس، أرسطو، بطليموس [333]، يعقوب بن إسحق الكندي، أبو زيد البلخي [333].
- ح) أطباء: جالينوس، هيبوقراط، بختيشوع، أهرن^[335]، محمد بن زكريا الرازي.
 - ط) يهود: حي بن أخطاب، كعب الأشرف، موسى بن يعقوب.
 - ي) نصارى: المترجم حنين بن إسحق، أبو مخلد، زين الطبري.
- لا) زرادشستیون: هسرمان بن أدربشت، بزرجمهر بن بختبکان، أنوشروان،
 کشتمرد، جاماسب.
- ل) عرب وثنيون: أبو جهل بن هشام، عبد الله بن أبي، نوفل بن عبد الله، عمرو
 بن ود، ابن الزبعري، أبو طالب، أبو العاص.

- م) عــرافون: سطيح، شق، الخزرجي، عوسجة، القطامي، ابن زيان (طبعة باريس: أبو زرارة).
 - ن) سحرة: عبد الله بن هلال، قرط بن زبيد الابلي، عتاب بن شمر الرازي.
- س) أصحاب الفراسة: صعيب بن سنان، إياس بن معاوية، جندل بن الحكم،
 معاوية بن كلثوم (336).
- 56] الخلوي، موسى المسباعي الحمصي توفي عام (1233 هــ/ 1817 م). ﴿بيانَ على مرأى أستاذنا بعد انتقاله، تفسير لظهورات عمر الخلويّ في المنام على تلميذه موسى الخلويّ، برلين 4288، 101-112 ورقة. وصف. اهلوردت.
- 57] الحنفي، شمس الدين، محمد (II.S.Gal). «تبليغ المرام ببيان حقيقة رؤيته (صلعم) في اليقظة والمنام؛، كتب قبل (1170 هـ) القاهرة (174 ، 174).
- 58] الهـــروي، أبو سعيد «كتاب المنتخب في التعبير». ساراي، Ah (١١١ ما ١٦٥، ١١٥ ما علم (٩٦٠) هــ. (21، ١١، ٥٠٥٤×20).
- 59] الخطيب، محمد بن علي بن حسين الصقلي المعروف بابن الخطيب. لخص كيتابًا بعنوان (الإشارات) (الأرقام 80، 102، 103) منسوب إلى الكرماني، باريس (2758).

خطيب زاده: انظر زاده.

- الخولاني، أبو الحسن، علي بن سعيد. ‹تعبير الرؤيا›، فاتيكان 1404، 170− 229 ورقسة، بـــاريس (2746). تحت عنوان ‹بلوغ المرام في تعبير الرؤيا في المنام، في (58) بابًا›. توبنجن (220).
- 61] الخزرجي، محمد، ‹هداية النّحرير وغاية التحرير في التعبير›. ساراي، (III) الخزرجي، محمد، ‹هداية النّحرير وغاية التحرير في التعبير›. ساراي، (Al ، 18، 316) ، ما
- [62] بــرهان الدين، ابن إبراهيم: المقصود به على الأرجح، برهان الدين بن إبراهيم بــن بخــشيديد خليفة البوسنوي، توفي عام (973 هــ/ 1565 م) (S.Gal) (تعبير الرؤيا)، قيصرية، (558).
- 63] العراقي، أبو العباس أحمد. كتاب ‹تعبير الرؤيا›. AS، 1731، 871 ورقة، 563×26.5، 11)، لـسخ عـام (841 هـ) وحسب المخطوطة، عاش الكاتب في عام (670 هـ/ 1271 م).
- 64] الآيا صوفياي، خالد (ابن أبي الفرج، علي. 2DMG، 1863/17 (230). <منهج التعبير›. حاجي خليفة، (VI) ، رقم 13226، اهلوردت رقم 4289، 31).
- 65] الأزنيقسي، محمد بن المولى قطب الدين زاده توفي عام (885 هـ / 1480 م)، «التعبير المنيف والتأويسل الشريف». ونحن نعرف ثلاث نسخ، تعسود إلى فترة حياة المؤلف ذاته، ساراي، Ah، III، Ali، 160 ورقة، تعليق عام

(12.5 الم 18.5 الم 18.4 الم 18.5 الم 21.5 ورقة، نسخ عسام (188هـ) (11. 18.5 الم 12.5 الم 21.5 الم 21.5

لقد كانت نية المؤلف «تأليف كتاب عن تفسير الأحلام أن يكشف للعامة مسن الناس التعبير الآفاقي (أي: الخارجي) لما رأوه في أحلامهم، وللسالكين (السصوفيين) التفسير الداخلي (التأويل الأنفسي) لما رأوه خلال تجارهم (واقعساهم)، لأن المؤلف لم يجد كتابًا يجمع التفسيرين كليهما ..». غير أن الكتاب، في الواقع، ليس سوى تجميع، وجزؤه الأعظم جاء من الدينوري، ولاسسيما لهاية الكستاب. وهو مقسم إلى مدخل يشتمل على ملاحظات تمهيدية مسوزعة على أبواب، وثلاثة مقاصد، الأول منها مقسم إلى (12) صنفًا، وأخيرًا، خلاصة مقسمة إلى أربعة أبواب.

الكندي، يعقوب بن إسحق توفي عام (260 هــ/ 873 م)

علسة السنوم والرؤيا (الفهرست، 259 قفطي، رقم 143، ابن أبي أصيبعة، رقم 194) أو في ماهية النوم والرؤيا. وعلى النقيض لما قلناه عن "المراجع الشرقية" (1959/10 ، 154) رقم (25) فإن هذا الكتاب الصغير ليس مختصرًا لكتاب النوم والسيقظة لأرسطو، ولكنه دراسة أصيلة للكندي، استخدم فيها كتب أرسطو السئلانة عن الأحسلام: كتاب النوم واليقظة (تريكوت، 76-93), وكتاب الكهانة وكستاب الأحسلام (تسريكوت 94-110)، مونيه 77-88) وكتاب الكهانة بالأحلام (تريكوت. 111-118 مونيه، 88-93) مترجم إلى اللاتينية على يد جسيرارد دو كسريون (ذكسر سابقًا رقم 8). ونحن نجده في عدة ملفات لاتينية تستمل على أعمال أرسطو (ج لاكومب، ا روما، 1939، 11، كامبريدج، الجديسدة تعود على الأرجىح إلى أن المؤلف كان يعرف كتاب الأحلام الجديسيوس (الأعمال الكاملة طباعة باريس 16/2). يوناني، لاتيني ص (132-138) تسرجمة هـد دراون. أعمال سينيسيوس. باريس (1878 م) ص (188-31) تسرجمة هـد دراون. أعمال سينيسيوس. باريس (1878 م) ص (188-31) توخين نجد فيه أفلاطون، إلى جانب أرسطوا ص (18) من طبعة ناجي 11، (158)

أونسسنر 1897، 12-27). وأيضاً، عبد الهادي أبوريده: رسائل الكندي الفلسفية 1، القاهرة، (1939-1950 م. 292-311).

الكرماني، أبو إسحق إبراهيم بن عبد الله، الذي عاش في خلافة المهدي (158-775/169).

[67] دستور في التعبير أو كتاب التعبير (في الفهرست، 316، 126، وحاجي خليفة، 1، 307، رقم 760، الله 222، رقم 507، كا، 63، رقم 9979، خليفة، 1، 307، رقم 7525، وهيذا الكتاب كان موجودًا بالفعل قبل عام (318 هيد 1918، رقيم 940). وهيذا الكتاب كان موجودًا بالفعل قبل عام الكيرماني الموقع الثاني بين مؤلفي الكتابات الحلمية، بعد ابن سيرين (339)، في حين أنه في الواقع كان جديرًا بأن يكون أول من حرر دراسة حلمية. وميؤلفه لم يصل إلينا، ولكنه كما يبدو كان في أساس العديد من الكتابات اللاحقة (سابقًا رقم 59، وعلى الأخص رقم 103).

الكرماني، علاء، الذي عاش في ظل بيازيد الثاني (886-1481/918-1512).

لوامع تنوير المقام في قوامع تعبير المنام (رسالة) AS، O، AS ورقة، II، 11×10. تعليق جميل جدًا مكتوب للسلطان بيازيد الفاتح (أيضًا مكتبة الفياتح 5377، 3، 98–136 ورقة، خط فارسي جميل جدًا، II، 17×10) الكاتب هو علي بن فتح الله المعداني الآيا صوفياي المعروف باسم صابر [340]. وهـــذا الكتاب صغير الحجم ذو طابع تأملي وفلسفي يتناول النفس، وطبيعة الرؤيا، والنوم . . الخ.

الكوفي، أحمد بن محمد

69] كتاب الرؤيا، ياقوت، إرشاد، (١١، 32).

ابن محمود، حسين، المدعو بيان خليل (توفي عام 1169).

70] أصول الرؤيا، حاجي خليفة (VI) (530) (ملحق أحمد حنيف زاده).

المنطقي، أبو سليمان (بن طاهر) المنطقي السجستاني، توفي عام (378 هـ/ 980 م) أحد أساتذة أبي حيّان التوحيدي (Gal)، 1، 435).

71] كــتاب، أبي ســليمان المنطقي في الإنذارات النومية، في الفهرست (316)، دراسة حول مراتب قوى الإنسان، وطريقة تلقي النبوءات في الحلم.

المقدسي، أبو الفرج شهاب الدين أبو العباس أحمد بن عبد الرحمن توفي عام (697 هــ/ 1298 م).

72] الــبدر المنير في علم التعبير، ساراي، بدون تاريخ، 3168، 172 صفحة، نسخ عــام 741هــــ، ٧، ١١، 25×175، سوروم 3105، 271 ورقة، مخطوط في

دمشق عام 800(؟) حسب الخط الأصلي، والواقع أن هذا التاريخ غير مؤكد لأن زاوية الصفحة التي تحمل التاريخ مهترئة كليًا، ولم يبق سوى كلمة ثمان، مسن جهة أخرى، فإن العنوان كان ناقصًا، وقد أضيف على صفحة الغلاف الواقسية، بسيد أخرى متأخرة، بحسب حاجي خليفة، (11، 29، رقم 1732) إضافة إلى ذلك فان الصفحة الأولى مكتوبة بيد مختلفة، بتعليق فارسي. مخطوطات أخرى: بيروت، (الكلية الشرقية، 265، رقم 573) حيث ينقص فصلان من الر636، 160 فصلاً الذي يحتويه، دمشق، ظاهرية، (7636، 67 ورقة)، (انظر ما سبق رقم 45).

المقدسي، محمد بن أبي الفتح بن داود بن محمد توفي نحو عام (890 هـــ/ 1485 م).

73] نشر العبير في التعبير. الوردت، رقم (4289، 12). المرصفي، على بن خليل توفي عام (900 هـ/ 1542 م) (S.Gal)، 460.

74] هداية المشتاق الهيّام إلى رؤية النبي عليه السلام، الوردت، رقم (4289، 62).

المسيحي، أبو سهل، عيسى بن يحيى المسيحي الفيلسوف توفي عام (401 هـــ/ 1010 م).

75] كفايـــة في تعبير الرؤيا، حاجي خليفة، (II، 312، V، 220. اهلوردت رقم (18، 428) اله. (18، 428) العبير الرؤيا).

الموصلي، أبو الفضل إسماعيل (S.Gal). الموصلي،

76] الكتاب المنير المحكم في صناعة التعبير، باريس (4747).

الموصــــلي أبــــو الحــــسن بن الحسين بن القاسم بن منصور بن شيخ العونية الموصلي المدرس الشافعي (IS.Gal)، 1039).

77] عَــرف العــبير في عُــرف التعبير، الإسكندريــة، فنــون، (43) دمشق، ظاهرية (7774، 92 ورقة) (مجهول المؤلف).

المصري، خليل

78] المفسسر الشرقي للأحلام منذ آدم وحتى أيامنا. مصنف شامل لكل التقاليد السشرقية حول الأحلام منذ آدم وحتى أيامنا، مسبوق بمختصر تاريخي عن علم السرؤى، وبملاحظات من كل نوع، وبألفاظ عربية يستخدمها المشرقيون، مجمسوع في شكل هجائي على يد خليل المصري، باريس، ي دانسر، مكتبة المجتمع لأهل الأدب (1878، 1878) (Bn) باريس، 18، 3، 420).

المصري، حسن، المعروف باسم الكتابي (أو كتابي)

[79] إرشاد الإخوان لتعبير الرؤيا عن سيد ولد عدنان، ساراي، كوجوس، (26) ورقة، نسخ عام (1208هـ. 27 \times 11) [341]. المزّى، عبد الله بن سليمان بن حازم

[80] كــــــاب الإشــــارة في علم العبارة، مختصر لكتاب: عمد (برلين: عمدة) التحرير في علـــم التعـــبير للمؤلف نفسه (ساراي، 16 ورقة، برلين ورقة مزدوجـــة) ســــاراي، (أحمـــد الثالث، 3166، 73) ورقـــة، منسوخ عام (640 هـــ/ 1242 م) (25، 11، 25×175) برلين (4280) (مجهول المؤلف) (120) ورقة منسوخ عام (1200هـــ).

المعافيري، أبو الحسن على بن أبي السكن المعافيري المفسر

[8] أرجــوزة في تعبير الرؤيا على صفة خلق الإنسان. حاجي خليفة، (1، 245، 245) كوبروللو 1202، 1816 ورقة)، خط جميل عام 911 (أو 921) هــ، 1311، 13.5× × 13.5، ساراي، Ah، III، 316 (في المجموعة 163، منسوخ عام 920هــ، 7 –11، 11، 18×5.13).

المفجّع، أبو عبد الله

[82] كتاب الحلم والرؤيا. الفهرست (83).

ابــن المقري، أبو عبد الله الحسين بن محمد المعروف بابن المقــري توفــي عام (523 هــ/ 1128 م) [342].

[83] تعسبير السرؤيا. حاجي خليفة، (11، 312). إسماعيل باشا البغدادي: إيضاح المكنون في الذيل على كشف الظنون، إستنابول (1364/1364، 1، 295). المتشاقري، يوسف بن موسى بن سليمان الجذامي، توفي نحو عام (750 هـ/ 1349).

84] حقائق بركات المنام في مرآة المصطفى خير الأنام. اهلوردت، رقم (4289، 60).

النابلسي، عبد الغني بن إسماعيل، توفي عام (1143 هــ/1731م) (II، Gal)، Gal). 413، 315، 413

[85] تـــأثير الأنام في تعبير المنام، كتاب منتخبات ضخم في تفسير الأحلام، تمت كتابته في عام (1096 هــ/ 1684 م) واسع الانتشار، ومطبوع عدة مرات، في مصر منذ عام (1275 هــ/ 1858 م) (Gal)، وسركيس 1832–34) على هــامش طــبعة عام (1294 هــ/ 1877 م) (في مجلدين)، وقد أدرج كتاب منتخب الكلام (مر سابقًا رقم 27) وعلى هامش طبعة (1302هــ/1884م) أدرج، في المجلــد الأول كــتاب منــتخب الكلام، وفي المجلد الثاني كتاب الإشارات في علم العبارات لابن شاهين (سيرد ذكره رقم 102) وقد ترجم الإشارات في علم العبارات لابن شاهين (سيرد ذكره رقم 102)

الكتاب إلى التركية على يد سليمان حسبي، مجلد (1، إسطمبول 1306/ 1888، 779) (مكتبة بايسزيد العمومية 3929). والنسخة الأكثر قربًا من زمسن الكاتب بين النسخ التي رأيناها هي نسخة أسعد أفندي، 1834، 1331 أورقة، تعليق عام (1147 هـ/ 1734 م، 25، 11، 21×16)، الخطاط: على العجلوني [343]. طبع بالانكليزية: بإعداد ب. ليتل بالتعاون مع ح. ي. فون غرونباوم.

في خاتمة الكتاب (طباعة بولاق 1294 هـ/ 1877 م، II، 299-300) يقول الكاتب إنه "قرأ كل الكتب الكبيرة في هذا المجال 1841 واستمد منها سائر مادة كستابه، دون أن يسقط من مراجعه إلا ما كان غريبًا وغير معروف ويضيف: "ولهسذا خسدا كستابي تجميعًا لكل ما هو موجود في الكتب المعروفة، بإيجاز وسسهولة في الاستعمال. ولم أضف شيئًا من عندي على ما اقتبسته من هذه الكستب ما عدا بعض الإضافات أو التفسيرات، في موضع أو موضعين، دون أن يفوتني التنويه عنها، وكل ما تبقى جاء من الكتب المذكورة.." يضم هذا الكستاب، مثله مثل مراجعه، مدخلاً يشتمل على الملاحظات العامة، ومن ثم فإن الموضوعات الحلمية منظمة حسب الترتيب الأبجدي.

وللكاتب نفسه شعر أحلامي بعنوان:

(نفحات) العبير في التعبير، جامعة كتبخانة، في عام (1995 م، 110 صفحات. خط نسخي، 14، 11، 21.5×21، 6295، 9 ملف، خط نسخي، دون خط نسخي، دون تساريخ 195.5×11، القاهرة، 1، 177، الإسكندرية، فنون، 42، 1، 161، التسراسبورغ 4313، وقسد جرى التعليق على الكتاب تحت عنوان: النفح العطير بقلم عبد الله بن عبد الرحمن بن عبد الله، بن أحمد الحنبلي عام (1212 هـ/ 1788 م) القاهرة، 1، 178 (5.5al).

نيازي. محمد المصري توفي عام 1694/1105 (S.Gal)، 1694)

[87] تعبير نامه، الحاج محمود أفندي، 2443، 6، 27-28 ورقة، خط (نسخي، دون تاريخ 11، 22×15.5) الكتاب أياضًا، (62-63) ورقة، خط (نسخي، دون تاريخ 11، 11، 24.2×17.2) وأيضًا، (3364، 10) ملّة، رشيد أفندي، (438، 15، 217-218 ورقة، خط نسخي، دون تاريخ) وهي الرؤيا التي رآها في برسة عام 1075 هـ/ 1664 م).

ابن نظام الملك، إسماعيل

[88] تعسبير سلطايي (بالفارسية). كتبه عام (763 هــ/ 1361 م) لأبي الفوارس شياه شجاع مظفري (760-1358/786-1384) AS (3651، 260 ورقة، تعليق تعليق (دون تاريخ، 11 11، 20×17.5، فاتح 3651، 177 ورقة)، تعليق عام (882 هـــ)(15 ١١) مع حواشي على الهوامش، فاتح (3652، نموذج 2،

طهـران. Cat) محمد تقي دانش بيزه، (1323/1905هـ، 202، رقم 141) والموضوعات الحلمية مرتبة على الترتيب الأبجدي.

أفلاطون

89] تعبير أفلاطون، حاجى خليفة، (11، 312)^[345].

بورفير

90] كتاب النوم واليقظة لفرفوريوس-ذكر في الفهرست (316)^[346].

بطليموس

91] تعبير بطليموس، حاجى خليفة، (11، 313)^[347].

القليوني، شهاب الدين أحمد بن سلامة، توفي عام (1069/165) مؤلف دراسات طبية وحكايات طرائفية (Gal، Gal).

92] تعبير المنامات، القاهرة، نُسخ عام (1144 هـ/ 1731 م) باريس (2754) (فادا، فهرس 646).

القيرواني، ابن أبي طالب.

93] المستع، ذكره ابن خلدون (III، 121/86) الذي نسب إليه عدة كتابات حلمية (^{348]}.

القناوي، شيث بن إبراهيم، توفي عام (599 هـ/ 1202 م).

94] الإشارة في تسهيل العبارة، اهلوردت، رقم (4289، 4).

القرشي، أبو الحسن القرشي الشاذلي.

95] منامات، ذكره حاجي خليفة (VI) 158) جمع فيه أحلام المشايخ (الصوفيين). القرطبي، أبو عبد الله القرطبي المالكي، توفي عام (416 هـ/ 1025 م).

96 البشرى في تعبير الرؤيا، حاجي خليفة، (II، 55) اهلوردت، رقم (4289، 3). ابن قتيبة، أبو محمد، عبد الله بن مسلم توفي عام (276 هــ/ 889 م) (Gal)

1،8، 1، 184).

[97] كتاب تعبير الرؤيا، ورد في الفهرست (316 [349]) أنقرة، صائب سنجر، 1، 4501 (25×17) النهاية ناقصة، النسسخ قديم جدًا، (25×17) النهاية ناقصة، ولكن المرجح أن الناقص ليس أكثر من ورقة أو اثنتين، المقطع الأخير (رقم 24) عسوانه: بساب أدب السرؤيا، وهو مسبوق بدراسة مجهولة المؤلف، مقدمتها النظرية طويلة إلى حد كبير [350].

ابن راشد، محمد بن عبد الله بن راشد البكري الأقفاصي (أوالقفصي) توفي \sim عام (736 هـ \sim 1335 م \sim 3) وهو معاصر لابن خلدون \sim 135.

98] كــتاب المرتبة العليا في تعبير الرؤيا الذي استعار منه السالمي الفصل (49 و50) لكـــتاب الإشارة (مخطوطة برلين 4271، النسخة 4، 119 و120 ورقة، مخطوطة آلجير، 1544، بعنوان: الدر الثمين في علم التفسير، لابن راشد القفصي (Gal)، 1، 1، 1041).

ابن رسول، عمر بن علي.

99] الإشارة في فتيا العبارة، ساراي، (Ah، III، Ah) ورقة، خط، d.s. ورقة، خط، d.s. وود المرابع المرابع (4278 ورقة، منسوخ (20. 11، 30×20.5) (مجهـول المؤلف) برلين 4278 ورقة، منسوخ عام (115 هـ/ 1737 م). بعد مقدمة طويلة حول طبيعة الأحلام وحول مختلف طرائق التفسير، رتبت مادة الكتاب بحسب الترتيب الأبجدي.

السرازي، أبو بكر، محمد بن زكريا توفي عام (313 هـ/ 925 م) (Gal، ا، Gal) .

100] كـــتاب في الفرق بين الرؤيا المنذرة وبين سائر ضروب الرؤيا، في الفهرست (299).

ابن الشاه الظاهري

101] كتاب الرؤيا، في الفهرست، (135).

ابن شاهين، غرس الدين خليل بن شاهين الظاهري، توفي عام (872 هـ 1468 م) (131، 133، الزركلي علام، 1468 م) (367، الزركلي علام، 111، 367).

[102] كــتاب الإشارات في علم العبارات. المخطوطات الباقية لهذا الكتاب عديدة جدًا [352] وقد نشر على هامش كتاب تعطير الأنام للنابلسي (انظر سابقًا رقم 85) والكــتاب مقسم إلى قسمين، يحتوي كل منهما على (40) فصلاً. وقد ســلك المؤلف خطــة السالمي نفسها. (انظر الاحقًا رقم 103) وذكره بين مصادره [353]، وفوق الخمسين مقطعًا للسالمي نفسها أضاف ابن شاهين ثلاثين. في المقدمــة يقول المؤلف إنه نشر محتصرًا بعنوان: الكوكب المنير في أصول التعسيير معروف من حاجي خليفة. (٧، 264، رقم 10980، اهلوردت رقم 1354) ال

الـــسالمي، أبو عبد الله محمد بن أحمد بن عمر الذي عاش حوالي (800 هـــ/ 1397 م).

[103] الإشارة إلى علم العبارة [355]، في (50) فصلاً، يعتبره ابن خلدون من بين كتب التعبير الأجزل نفعًا والأشد تركيزًا [356]، يقول المؤلف بأنه اعتمد على كتب التعبير الأجزل نفعًا والأشد تركيزًا [366]، وأنه أضاف إليه معطيات حديسدة، والكستاب يحمل أحيانًا اسم ابن سيرين (باريس 1094 و2744، برلين (4270) [358] وهو كتاب واسع الانتشار [358]، ولكنه أقل انتشارًا بكثير مسن كستاب ابن سيرين الذي لدى قراءته (سابقًا رقم 102) فإنه يحجب كتاب السالمي كما يبدو.

أبو شامة، عبد الرحمن بن إسماعيل الدمشقي (أو المقدسي) توفي عام (665 هـ/ 150 م) (Gal) ، 1، Gal)

104] ضوء الساري إلى معرفة رؤية الباري، اهلوردت، رقم (4289، 54).

ابن شامویه، محمد

105] كـــتاب الوجيز. ذكره حاجي خليفة (VI) ،426، رقم 14186) (الذي يقرأ اسمه شاهويه 2DMG/17 ZDMG، بلاند 155).

الــشامي، علاء الدين (بن صدقة). توفي عام (975 هــ/ 1567 م) (Gal)، 51. 464، 451 م)

106] رسالة في تفسير قوله سبحانه وتعالى: ومن آياته منامكم بالليل (السورة 39 / 23/). ذكره حاجى خليفة، (111) 381).

السرخــسي. أبو العباس أحمد بن محمد بن مروان بن الطيب، تلميذ الكندي، توفي عام (286 هــ/ 898 م) (375 ، 375)

107] كتاب النوم والرؤيا، ذكره حاجي خليفة، (٧، 166) مر سابقًا رقم (8 و90)^[359].

ابن السراج، محمد بن إبراهيم بن عبد الله الطليطلي. توفي عام (735 هـــ/ 1334 م)

108] كتاب في النيات والرؤيا (اهلوردت، رقم 4289، 7).

السُّودي، محمد على توفي عام (932 هـ/ 1525 م) (Gal)، 11، 407، 3 11، 505 هـ/ 505). قراءة السُّودي غير صحيحة. ياقوت (١١١، 183).

[109] السذخيرة وكسشف التوقع (AS: التوقيع، حاجي خليفة، الما 332: البراقع) لأهسل البسصيرة في تأويسل الأحلام في الليالي والأيام. كتاب تجميع لأعمال سسابقة. ساراي، (Ah، III، 7317، 150) ورقة، نُسخ عام (995هس) (23، المتحف ال، 30.5×21) (مجهسول المؤلسف) (AB (178، حميدية 691، المتحف البريطاني (ريو) 830، باريس 2755، غوتا، بيرتش 1312، القاهرة ١٦، 177،

كتاب مجهول المؤلف في المتحف البريطاني، وفي باريس وغوتا، منسوب إلى أبي الفضل جعفر بن حسين الموسوي في القاهرة وإلى ابن سيرين في ميلان (٢٠٨٠، 519 لفضل جعفر بن حسين الموسوي في القاهرة وإلى ابن سيرين في ميلان (1663/17 ZDMG وهناك مقتبس من هذا العمل بعنوان: كتاب الأحلام مأخوذ من الذخيرة، موجود في الفاتيكان (1083، 16، 66-96 ورقة، بتاريخ 117هـ).

الصيمري، أبو العنبر، محمد بن إسحق، توفي عام 888/275 (Gal) ، 3، 1، 356) كتاب تفسير الرؤيا، في الفهرست، (152).

السصديقي، مصطفى بن كمال الدين بن محي الدين، توفي عام (1162 هـــ/ السصديقي، مصطفى بن كمال الدين بن محي الدين، توفي عام (1162 هــ/ 477 م) (11 ، Gal) (1749

111] السدرر المنتشرات من الحضرات العندية في غرر المبشرات بالذات العبدية المحمدية (جامعة كتبخانة، ٨ 6268، 18 ورقة (المحمد)، خط نسخي من دون تاريخ، 15، 11، 16×21.5) بعد مقدمة حول طبيعة الأحلام، يروي المؤلف بأنه رأى النبي في الحلم عدة مرات. و آخر مرة كانت في (15) جمادى الثاني عام (1149 هـ) كما أنه رأى الله في الحلم (الصفحة 17–18).

السجستاني، أبو العباس أحمد بن خلف بن أحمد[361]

112] تحفـــة الملوك، ساراي، (أحمد الثالث، 111، 3158، 75ورقة)، تعليق في عام (781هـــ) (21×12.5)، جامعة كتبخانة، (4437 A، 55 ورقة)، نسخ عام (883هـــ) (19، 11، 13×17.5) تحت عنوان كتاب تعبير أصول الرؤيا^[362]. وترجم إلى التركية تحت اسم ابن سيرين.

السلقاني، عمر بن خليل بن علي. القرن السابع عشر (Gal)، 11 S ، Gal) الإعلام في تفسير الأحلام، باريس (2748، 145 ورقة).

ا ـــن ســينا، أبوعلي بن عبد الله توفي عام (428 هــ/ 1037 م) (Gal، 1، 1.3 م. 428) S ، 453

رأسعد أفندي، 3774، 6، 4- 114 رسالة في التعبير أو كتاب متعلق بالرؤيا والتعبير (أسعد أفندي، 3774، 6، 4- 28 صفحة، تعليق عام 973هـ، 23، 11، 19×10) وكان في عداد مجموعة من (12) رسالة لموضوعات، ولمؤلفين آخرين مختلفين، يحتوي على (130) فصلاً، وهــو كتاب نظري وعملي في آن واحد معًا، مخطوطة طهران، ذات مضمون مختلف منسوبة إليه تحت عنوان «تفسير الرؤيا المنسوب لابن سينا» (فهرست، محمد، تقي الدين "دانش بيزوه"، رقم 140) وتضم 11 بابًا[363].

ابن شيرويه، بن شهردار، أبو شجاع. توفي عام (509 هــ/ 1115 م)(Gal)، 1، 344، S ا، 586) 115] في تعبير الرؤيا (ويستنفلد "الكتاب العرب وكتابالهم" غوتينغين 1882، 75، رقم 225).

الشيرازي، عبد الرحمن بن نصر، الذي عاش كطبيب وكتب لصلاح الدين الأيوبي (توفي عام 589 هـ/ 1193 م) (Gal (Gal) تبدو لنا قراءة الشيرازي له مغلوطة Gal

116] كــتاب في تأويــل الأحــلام، جامعة كتبخانة، (2963، 47 ورقة، خط، نسخي، دون تاريخ 11، 14.5×20.05) مخطوطة ميونيخ (879) بعنوان خلاصــة الكلام في تأويل الأحلام، وعن هذه المخطوطة، قام فاتييه بترجمة هذا الكتاب، (عبد الرحمن بن نصر مفسر الأحلام المسلم، أو مذهب تفسير الأحلام لدى العرب) باريس، توماس جوللي (1664، 240 صفحة)، باريس الأحلام لدى العرب) باريس، توماس جوللي (1664، 240 صفحة)، باريس عام 188، 5956 (816، 148).

ابن سيرين، محمد، توفي عام (110 هـ/ 728 م) (18 ، Gal) ابن سيرين، محمد، توفي عام (100 هـ/

117] مثلما رأينا سابقًا فإن ابن سيرين المعتبر كأب لعلم تفسير الأحلام العربي، لم يتسرك من بعده كتابًا له. ولكن بحسب كلام ابن خلدون (جرى تدوين القواعد التي كان يطبقها في التفسير، والتي انتقلت عبر الناس حتى وقتنا هذا) [366] ومع ذلك فقد نسبت إليه عناوين مختلفة، مثل: تعبير الرؤيا، طبع عددة مرات في مصر [367]. ويوجد منه مخطوطات عديدة [368]، ومنتخب الكلام في تعبير الأحلام (ذكر سابقًا رقم 27) وتفسير الأحلام (أو المنام أو المنامات) [369]، وكتاب اللؤلؤ في تعبير المنام [370]، وكتاب التنوير في رؤيا التعسير [370]، وكتاب الجوامع [371]. الخ، ويوجد لهذه الكتب ترجمات إلى التسركية [373]، وألى الفارسية [374] وكذلك إلى اليونانية وإلى اللاتينية [375]. وثمة أمر مؤكد، هو أن كل هذه الكتب غير متشابحة، ونحن على قناعة بأن دراسات مقارنة ومعمقة، لا بد أن تفضي إلى معرفة هوية مختلف جامعي هذه الكتب.

الــسهيلي، أبو القاسم (عبد الرحمن بن عبد الله) توفي عام (581 هـ/ 1285 م) (Gal) ، 11، 733 م)

(٧، 505، اهلوردت، الله ورؤية النبي في المنام، ذكره حاجي خليظة، (٧، 505، اهلوردت، رقم 4289، 53)

- 119] تنويـــر الحلك في إمكان رؤيا النبي والملك. برهان على رؤية النبي والملائكة في المنام مثلما في اليقظة، (باريس 4659، برلين 4276، 4277) [378].
- 120] وكذلك، فتوى (في التعبير) برلين (2761). [121] وكذلك، الورد الوريد في تقييد الشوارد (برلين 4279، 128) وتتوافق مقدمة هذا الكتاب المنسوبة إلى السيوطي مسع نوع "خواص من القرآن، في حين أن الأمر هنا يدور في الواقع حول دراسة حلمية "[377]. وقد عاش المؤلف بعد السيوطي الذين كان المؤلف يرجع إليه غالبًا.
- السثعالبي، أبو زيد، عبد الرحمن بن محمد بن مخلوف . . الجزائري، توفي عام السثعالبي، أبو زيد، عبد الرحمن بن محمد بن مخلوف . . الجزائري، توفي عام (873 هـــ/ 1468 م) (351 م)
- [122] رؤيا، رؤية النبي، فاتيكان (370، 31 ورقة). ورؤى أخرى، باريس (1546، 7) (Gal) وليفي ديللا فيدا).
- الطلوي، ولي الدين محمد بن أحمد، توفي عام (1014 هــ/ 1605 م) (Gal)، 11، 273، 15، 11، 273، 11، 273،
- 123) كتاب ما في الليل من عظيم النيل (AS، 2003، 32 ورقة، خط جميل وكبير (123 v.ds) تأملات حول النوم والأحلام.
- التفليسي، أبو الفضل حبيش (أو حسين) بن إبراهيم بن محمد توفي نحو عام (600 هــ/ 1203)
- التعبير (بالفارسية) مهدى إلى ملك الروم أبو الفتح قيزيل أرسلان، بسن مسعود بن نصير (569-588-1172). والكاتب يحصي حوالي ثلاثين دراسة، قال إنه استعملها، وهذا العمل، بالنتيجة، عمل تجميعي يحسوي على مقدمة مسن (15) فصلاً يليها ستون فصلاً آخر، رتبت الموضوعات الحلمية فيه حسب الترتيب الهجائي [378] وقد ترجم الكتاب إلى التسركية السشرقية على يد مير أعظم شاه مسكين [379]، وإلى التركية العثمانية العثمانية العربية المخطوطات الشواهد [388]، وعوجد منه العديد من المخطوطات الشواهد [381]، كما أنه قد طبع [382].

الترمذي، عبد الرحمن بن عيسى

125] روضة المسك والعبير في منهاج التعبير، منظومًا، ساراي، دوان كوشكو (1771، 120 ورقة)، نسخ عام (748هـــ) الناسخ هو: أحمد بن أبي طالب، ساراي، (21، 11، 24×18).

أبو عبيد، توفي نحو (210 هــ/ 825 م) (Gal، 1، 103، 1، 162، 1، 162)

126] كتاب الأحلام، في الفهرست (54)

العمري، شمس الدين محمد

127] كشف العلاَّم في تفسير المنام، جامعة كتبخانة، (A 3214، 102 ورقة)، خط، (نسخى، دون تاريخ 13، 11، 19.5×28.5).

الـــواعظ، الحركوشي أبو سعيد عبد الملك بن عثمان، توفي عام (406 هـــ/ 1015) (1015 م 406)

128] البشارة والنذارة في تعبير الرؤيا وهو كتاب شديد الأهمية استخدم كمرجع في الدراسات اللاحقة، وهو يتألف من 60 فصلاً مسبوقة بمقدمة. وفي هذه المقدمة يقول المؤلف: "لا شيء في كتابي لم يجرب سابقًا". أما مصادره فهي: "صحائف إبراهيم وكتب دانيال، وتعاليم سعيد بن المسيب وابن سيرين، والفائق الذي هو مختصر أبي الحسن، علي بن أبي طالب". وعلى الرغم من أنسه كان معاصرًا للدينوري فأنه لم يعرف أعماله كما يبدو. ثمة نسخ كثيرة من كتابه [383]، وحسب حاجي خليفة، (٧) 62 رقم 9979) فإن تاج الدين، عبد الوهاب بن أحمد بن عربشاه الدمشقي (توفي عام 901 هـ/ 1495 م) كتب قصيدة من حوالي أربعة آلاف بيت مستوحاة من هذا الكتاب.

ابن الوردي، أبو حفص بن المظفر زين الدين (توفي عام 746 هـــ/ 1349 م) (Gal) 11، 141، S، 11، 174)

129 الألفية (أو المقدمية) الوردية في تعبير الرؤيا المنامية، شعر حلمي مؤلف من حوالي ألف بيت، يحتوي على مقدمة، يليها موضوعات حلمية شائعة: الجنة، جهينم، المسلاك، النبي، القرآن، الفرائض الدينية، الحكم، الإمام، الشمس، السنجوم، البيشر، الأرض، الزروع، الجبال، المطر، الماء، الشراب، الخيام، الأغطية، الأسلحة، الزينات، النار، الغيم، الخيول، الحيوانات، الخدم، البهائم، الطيور، الحشرات، السمك، ومعه ملحق. حيث الكلمات الأولى من أبياته بحسب الترتيب الأبجدي تشكل موضوع التفسير.

وهذه القصيدة شائعة جدًا^[384]، وقد طبعت في بولاق عام (1285هـ) تمّ في القاهـــرة عـام (1303هـ) وعلق عليها عبد الرؤوف المناوي (توفي عام 1303هـ) وعلق عليها عبد الرؤوف المناوي (توفي عام 1031هــ/ 1621 م) (417 ، 306 ، 31 ، 417) تحت عنوان: الفيوض الإلهية في شرح الألفية الوردية [385].

الرومي محمد بن إبراهيم زاده، الخطيب، توفي عام 1495/901 (Gal) 11، Gal) 229

130] رسالة في إثبات الرؤيا في الكلام. دراسة عن الرؤيا بحسب الكلام، كتيب ذو طابع ثيولوجي، ولكنه مستند إلى اعتبارات عادية مبتذلة، ومهدى إلى

الـــسلطان بــيازيد الثاني (886-1481/907-1512) مراد مُلا 1364، 92 ورقة، خط، نسخى، دون تاريخ 18×12).

ثمة العديد من الكتب المجهولة المؤلف يتطلب التحقيق من هويتها مقدارًا كبيرًا من البحث يتجاوز الإطار الضيق لإحصائنا الراهن، فتحت عناوين رسالة أو تعسبير أو تعسبير نامسه، ثمة العديد من الكتب والكتيبات محفوظة في مجموعة المخطوطات الشرقية، أو أشير إليها داخل المؤلفات السيرية، وداخل مقدمات الكتب الكبيرة، وسنكتفى بالإشارة إلى عدد منها:

- [13] رسالة في بيان حقيقة الرؤيا (فاضل. ب. 346، 6، 100-116 ورقة، في محموعة، كسلام، نسخ عام 1135هـ، 20×14) وهي تحتوي على عشرة مقاطع ذات طابع نظري: تعريف الحلم والرؤيا، البينات القرآنية وبينات الحديث والسسنة، جوهر الحلم واختلافه عن موضوعه، الحلم الصادق والحلم الكاذب، قصص لأحلام غريبة، مهلة تحقق الأحلام، وعلى الأخص، بسطء تحقق الأحلام السارة والسريعة عن الأحلام المثيرة للكرب، الشخص الجدير بأن يروى له الحلم، هل ينبغي أن يروي الحالم لأشخاص آخرين طلبًا لتفسير الحلم، الحلم غير المفسر لا يتحقق البتة، رؤية الله في المنام ورؤية الأنبياء والقديسين والعادلين هل هي رؤى صادقة؟ ضمن أي إطار يتحقق مثل هذا المنام؟.
- 132] رسالة مهمة متعلقة بالرؤيا (كوبرولي، فاضل باشا، 329، 101-101 ورقة، خط نسخي، دون تاريخ 20×13) وهي مؤلفة من مقطع مهم حول العلاقة بين الأهواء والأحلام.
- [133] رسالة في كلام الله تعالى ورؤيته (في علم الكلام). رسالة شعرية مجهولة المؤلف مهداة إلى السلطان بيازيد، ذات محتوى ثيولوجي في غاية الأهمية AS، 2276، 63 ورقة، خط جميل 21×14.
- 134] رسالة مسشتملة على حقيقة الرؤيا ونبذ من الكلام في بدء الوحي، (AS، 1800، 1-9 ورقة)، كتيب ذو طابع ثيولوجي.
- 135] رسالة في تعبير الرؤيا (جوروم 1، 1-19 ورقة، تعليق، خط نسخي، دون تاريخ 20×13) وهي كتاب مختصر عن الأحلام.
- 136] رســالة في حقــيقة الرؤيا المنامية (جوروم 3098، 2، 14 ورقة) شروح لبعض الأحاديث النبوية، ويبدو الكتاب غير مكتمل ال^{386]}.
 - 137] رسالة في العُشرة الكاملة في الرؤيا وفي التصوف، فاتح (5377، 3)
 - 138] رسالة تعبير، فاتح (5402، 2).
 - 139] رسالة تعبير في الطرق العلية، دوغو ملوبا (275).
 - 140] رسالة في الرؤيا المنامية. القاهرة، مجموعة رقم (59، 6).

- [14] مختصر في تعبير الأحلام (1083، 140 ورقة) ترتكز على معنى الحرف الأول من اسم الشيء المرئي في الحلم، وهومعنى مشار إليه على لوحة. برلين (5، 8، 315، 1، 1).
- 142] علم التعبير. أزمير، أتاتورك، (6239) (حاليًا السليمانية) (118) ورقة، نسخ عام (118هـ) (22.5×15).
- 143] كتاب تعبير. بورصة، أولو جامع (1987، خط نسخي، دون تاريخ 24×16) البداية ناقصة. كتاب تجميعي يشتمل على (15) مقالة للدينوري (يرتبط جزء منها ببداية الكتاب وجزء آخر بنهايته) والمادة مرتية بحسب الحروف الهجائية.
- ورقة، خط، نسخي، دون لازويا. جوروم. (3094، 61 ورقة، خط، نسخي، دون تاريخ $(142 \times 20.5 \times 1)^{[387]}$.
- 145] كـــتاب في تعبير الرؤيا. (أياصوفيا، 5، 1731، 178 ورقة، نسخ عام 841 هـــ، 15 11، 20.5×17.5، في 60 بابًا) [388].
- 146] تعــبير الرؤيا. جامعة كتبخانة.(A 3077 A ورقة، خط، s، d، 11 19، d، ورقة، خط، 11 19، d، المؤيا. عـــبير الرؤيا. جامعة كتبخانة.(A 3077 A).
- 147] كــتاب تعــبير الرؤيا على مذهب أهل البيت، وكتاب تعبير الرؤيا لأهل البيت (لطيف) في الفهرست (317).
 - 148] آيات التعبير لتوسم الخبير. حاجي خليفة، (1، 493).
 - 149] الآثار الرائعة في الأسرار الواقعة. حاجى خليفة، (311،11).
 - 150] إيضاح التعبير. حاجي خليفة، وانظر التفليسي.
 - 151] حقائق الرؤيا. حاجي خليفة، (III) 78، اهلوردت، رقم 4289، 43).
 - 152] مقدمة في التعبير، حاجي خليفة، (٧١، 85 رقم 44289).
- 153] مقرمط الرؤيا في التعبير. حاجي خليفة، (VI) 85، رقم 12788، اهلوردت، رقم 4289، 41).
 - 154] رمز العبارة من كتر الإشارة، اهلوردت، رقم (4289، 21).
 - 155] جمل الدلائل، اهلوردت (38) (التفليسي).
 - 156] مبادئ التعبير، اهلوردت (40) (التفليسي).
 - 157] كافي الرؤيا، اهلوردت (40) (التفليسي).
- 158] وجيــزة المعاين في قوله صلى الله عليه وسلم: من رآيي في المنام فقد رآيي .. (المصدر نفسه).

أما التعبير نامات في التركية أو في الفارسية فهي عديدة جدًا. وليس لها من فائدة بالنسبة إلينا إلا في النطاق الذي ترجمت فيه إلى العربية، أو استلهمتها تلك الكستب، وهسي الحالة ذاها دائمًا تقريبًا. وقد اتفق لنا خلال هذا الإحساء أن نسشير إلى هذا أو ذاك من الكتب التركية والفارسية، نظرًا

لأهميستها ^{[389}، وليسمح لنا بأن نضيف بعض أسماء الكتب الأخرى، قبل أن نعدد التعبير نامات

ابن علي، محمد بن حسن

159] تعبير نامه مهريشاه سلطان (177).

شيخ علي

160] تعبير نامه. رشيد، (984، 19، 163–190 ورقة، جار الله، 2102، 28 ورقة).

بورصوي، محمد، بن أهمد

161] تعبير نامه. رشيد أفندي (1327، 177 ورقة) (31 فصلاً).

الحنبلي، المعبّر أبو طاهر يحيى بن عامر (Gal) 11 S ، Gal

162] تعبير نامه عامري سليم آغا. حاجي خليفة، (١١، 311) الذي نسب إليه البدر المنير (مر سابقًا رقم 72) وشرحه.

خلوصي، حافظ

163] ميـــزان النفوس (حول الحلم والعلوم السرية) طباعة إسطمبول (1305هـــ) (بايزيد، عمومي 3928).

نظف

164] تعبير نامه (فارسي). قيصرية، رشيد أفندي (580).

نيسابوري، يحيى المعروف بفتاحي. ن، توفي عام (852 هــ/ 1448 م)

165] تعبير ناماج، شعر بالفارسية. حاجى خليفة، (١١، 312).

نوح أفندي. توفي عام (1070 هـ/ 1659 م)

166] رسالة حقيقة النوم والرؤيا (تركي). بايزيد، ولي الدين، (809، 220-225) ورقة، خط 25×13.

الرضوي، محمد الحسني

- 167] رسالة المـ ثال در تعــبير خــواب موضوعة بحسب منازل القمر الثمانية والعــشرين وحــسب الأحرف الأبجدية (أبجد) والمؤلف المطلع قليلاً على التنجيم ظل في الخط التقليدي، بومباي، مكتبة ملا فيروز × 34,1.
- 168] ترجمة استبصار المعبرين (فارسي) بايزيد ولي الدين (2297، 312 ورقة، خط 19/17، 11، 12.2×18) وهــو عــبارة عن ترجمة معمولة، على الأرجح، بالاعتماد على دراسة عربية لا تزال مجهولة لنا حتى الآن (1900).

169] تعبير نامة حاجي محمود أفندي، (4250، 2، 4–22 ورقة)

170] تعبيراتي إنام حاجي محمود أفندي (4781، 5، 10 ورقة).

171] تعبيري رؤيا، حاجي محمود أفندي (6241، 1، 3–5 ورقة).

172] تعبير نامة، حاجي محمود أفندي (6242، 2، 67-64 ورقة).

173] تعبير نامة حاجى محمود أفندي (5537، 5، 24 ورقة)

174] تعبير نامة بايزيد وهبي (941، 121 ورقة).

175] تعبير نامة بايزيد وهيي (939، 37 ورقة).

176] تعبير جواب حكماء الهند، حميدية (1447، 17، 103 ورقة).

177] تعبير نامة رسالة رشيد أفندي (593، 2، 2-37 ورقة).

178] رســالة منامـــية (أياحوفاك، 2873، 8، 349–355 ورقة) كتيب ذو طابع ثيولوجي عن طبيعة الحلم.

179] تعبير نامة رئيس الكتّاب (450، 8-219 ورقة).

180] تعبير نامة نورعثمانية (3228، 90 ورقة).

181] تعبير نامة نورعثمانية (4411، 90،2–108 ورقة).

لـنوقف الآن هذا الإحصاء الممل الذي ليس له من غاية سوى تبيان الانتشار الواسع لكتب تعبير الأحلام، ونحن نجد مخطوطات أخرى في محتويات المكتبات كافة [391]، ولا يمكن الحكم في الحالة الراهنة للأبحاث إلى أي حد كانت هذه الكتب مستقلةً بعضها عن البعض الآخر؟. ومع ذلك، فإذا كان من غير الممكن عد عددها مؤشرًا حقيقيًا على غنى إنتاج الدراسات الحلمية، فإنه يؤكد مع ذلك، إن دعت الحاجة، الثقة الهائلة التي أولتها مختلف الشعوب الإسلامية للتكهن عن طريق الأحلام.

62/2/2 الحالومة

قــبل أن نخــتم هــذا الفــصل المطول حول علم تعبير الأحلام، لنقل كلمة حول (الحالــومة). مــن الممكن جدًا أن تكون جزيرة العرب القديمة قد عرفت هذه الممارسة الكهانــية الـــيّ مارسها الساميون القدماء [392]. غير أنه ما من نص أدبي قد احتفظ لنا بذكــرى عنها، إلا إذا عدت عادة النوم إلى جوار الكعبة، والتي كانت لاتزال شائعة في زمن النبي [393]، على ألها علامة جزئية على مثل هذه الممارسة. ثمة من يرغب في أن يرى استمرارية هذه الممارسة القديمة العهد في الاستخارة [394]، غير أنه، لا النوم داخل المعبد ولا صــياغة نــية أو رغــبة قبل النوم بعد إنجاز طقوس معينة، يسمح لنا بالتحدث عن

الحالومة بالمعنى الدقيق للكلمة، ذلك لأن الحالومة تتطلب تحقيق ثلاثة شروط مجتمعة: 1] السنوم داخسل معبد، 2] مع النية في أن يحصل النائم في منامه على جواب حول سؤال يطرحه على الإله، 3] أداء بعض الشعائر المخصصة لهذه الغاية [395]. ومع أن الشروط السئلاثة لا تسستوف في وقت واحد داخل الاستخارة، فمن الصعوبة إغفال الشبه القائم بينها وبين الحالومة، وعلى الأخص في شكلها المغربي الذي تستهجنه الأرثوذكسية الدينية المتشددة [396].

ثمة ممارسة أخرى ذات طابع سحري وصفها المجريطي في كتابه (غاية الحكيم) المتحدد المدكر أيضًا بالحالومة، ألا وهي حالومة الطبيعة التامة. وهي طريقة ترمي إلى الحصول في الحلم من لدن الطبيعة التامة على جواب لسؤال يطرحه النائم في اللحظة التي تسبق نومه، وذلك بعد تنقيمة سيريرته وتوجيه نيته، والنطق بحذه الكلمات البربرية: تماغيس، بغديسسواد، وغسداس، نوفاناغاديس، ومن ثم صياغة رغبته. وخلال النوم يتلقى طالب المشورة الجواب على موضوع سؤاله المطروح.

لقد جاء اسم هذه الطريقة، على الأرجح، من القصة التالية التي رواها ابن حلدون، وتلموم وتلمور حلول رجل استوفى كل شروط الحالومة بعد أن أمضى ليال عدة في الصوم والصلاة. فظهر له شخص، وقال له: أنا طبيعتك التامة، سلني عما تريد معرفته. ثم أعلمه بكل ما يرغب في معرفته. ويكمل ابن حلدون القصة على لسان صاحبها: وبفضل هذه الأسماء فقد رأيت رؤى عجيبة واطلعت على أمور تخصني كنت أرغب في معرفتها.

ويخلص ابن حلدون إلى القول: ذلك لا يعني أنه يكفي صياغة الرغبة في حدوث رؤيا حتى تحدث هذه الرؤيا، ولكن مزاولة هذه الحالومات تميئ النفس لحدوث الرؤيا. وكلما كانت التهيئة أقوى كان تحقيق ما حرى الاستعداد له أكثر مباشرة وفورية.

63/2/2) عادة النوم في المسجد

إن عادة النوم في الأماكن المقدسة من أجل نذر، أو كفعل معبر عن التقى أمر لايزال معسروفًا في المسيحية كما في الإسلام، وقد نحى الإسلام [398]، الذي كان يتخوف على الأرجيح مسن انسبعاث عادات وثنية، عن مثل هذه الممارسة [399]. غير أن كتيبًا لمحمد الشوائي الشافوني الشافعي الخطيب (توفي عام 1054 هـ/ 1644 م) [400] بعنوان (رسالة الأخيار فيمن منع النوم في المسجد من الأشرار) [401]، تصدى لإثبات بطلان الحجج التي تحظر ممارسة النوم في المساجد والمعابد والأماكن المقدسة. "هذه رسالة، يقول المؤلف،

غايستها دحسض حجة أولئك الذين يرون بأن النوم في المساجد عمل غير شرعي. وقد أضسفت إليها معطيات نافعة. يتناول الفصل الأول طريقة النوم الصحيحة (النوم السنة) مع خلاصة حول قواعد السلوك الخاصة بذلك، ويعالج الفصل الثاني الطريقة الشرعية في السنوم (النوم المباح) مع خلاصة حول ما يقال قبل الذهاب إلى النوم والاضطجاع على السرير. ويعالج الفصل الثالث الطريقة غير الشرعية في النوم (النوم الحرام) مع خلاصة ما يقال عند اليقظة. ويعالج الفصل الرابع الطريقة المكروهة في النوم (النوم المكروه) مع خلاصة حول ما يقال حين يشعر المرء بالخوف خلال النوم. ويعالج الفصل الخامس الحلصة حول ما يقال حين يشعر المرء بالخوف خلال النوم. ويعالج الفصل النبي، مع خلاصة حول رؤية النبي في الحلم.

تتناول هذه الرسالة أوليات السنة النبوية حول الحلم، والقواعد التي ينبغي اتباعها قبل السنوم، أما ممارسة قضاء الليل في المساجد فلم تولها الرسالة أهمية كبيرة. ومع ذلك فإن المؤلف، حسبما يقول شمس الدين محمد بن الجزري (توفي عام 833 هـ/ 1429 م) عين مواقع الأماكن المقدسة في دمشق التي يستجاب فيها الدعاء، من غير أن نعرف إذا كان يقصد بذلك أنه كان قد قضى الليل فيها هذه النية. وهذه الأماكن هي (مغارة الدم) $^{[402]}$ على حبل قاسيون $^{[403]}$ ، التي كانت، كما يقال، ملاذًا للأنبياء ومصلى لهم، وهي المكان الذي استجاب الله فيه لدعاءهم، ومغارة (حبل النيرب) $^{[404]}$ التي كانت ملحأ للمسيح، و(مسجد إبراهيم) في برزة $^{[405]}$ ، ومسجد (آثار القدم) $^{[406]}$ ، الذي يقع في أعلى ميدان الحسى بن مريم يترل فيه قبر النبي موسى، و(مسجد الباب الشرقي) $^{[408]}$ ، ويقال إن عيسى بن مريم يترل فيه أو (المسجد الصغير) الذي يقع خلف باب الجيرون، ويقال إن يوحــنا بن زكريا قتل فيه أو (المسجد الصغير) الذي يقع خلف باب الجيرون، ويقال إن يوحــنا بن زكريا قتل فيه أو (المسجد الصغير) الذي يقع خلف باب الجيرون، ويقال إن يوحــنا بن زكريا قتل فيه $^{[410]}$ ، وقرب حوار الحائط الجنوبي للمسجد الأموي، الذي بناه، كما يقال، النبي هود.

في كـل هذا، فإن الدور الأساس للحالومة مثلما كان متصورًا لدى اليونانيين، أي: فَـنًا للمداواة، لم يظهر في أي مكان من العالم الإسلامي. فإذا ما رغبنا في الحديث عن الحالومة فينبغي فهمها كما كانت متصورة في الشرق القديم، أي: منهجًا للكهانة يرمي إلى الحـصول علـى تعليمات إلهية خاصة بالسلوك القويم في الحياة اليومية والنجاح في المـسائل الاستثنائية كبناء معبد (غوديا)، أو الذهاب إلى الحرب (إشوربانيبال) أو نداء الرب (صموئيل) . . إلخ.

ومـع التوسـع الذي شهده علم تفسير الأحلام، والحظوة الشعبية التي نالها فقد ظل بعـيدًا عـن الطراق الكهانية اليقينية والبرهانية، وذلك بسبب طابعه الملتبس وعناصره

الذاتية. ففي حين أن الطرائق الكهانية وقراءات الفأل، بسبب من خضوعها لقواعد أكثر دقة وأقرب إلى الحقيقة، حظيت بمكانة عظيمة، وجرى تكييفها على المستوى الشعبي العام، ظلت قراءة الحلم على نحو جوهري ممارسة خاصة و لم تشهد تلك الاندفاعة في الإسلام إلا بسبب حظر الطرائق الكهانية الأخرى، في حين أن علاقاتما الوثيقة بالنبوة قد أكسبتها تلك المكانة البارزة والسمعة الحسنة.



3/2] الطرائق الفراسية

1/3/2] تصنيف

في تــصنيف العلوم، تشكل الفراسة مع قراءة الحلم وقضاء التنجيم والسحر والسحر الأبــيض (ممارسة سحرية ترمي إلى الاتصال بالأرواح الخيرة واستخدام قدراتها للوصول إلى الله) مجمــوعة العلــوم الطبيعية التي تشمل تطبيقات كهانية عديدة، تقوم على ملكة كامــنة في طبــيعة الإنسان تحيئه للملاحظة والاستدلال. ملكة أناطها الإسلام الأول ثم الصوفية، فيما بعد، بالإلهام الإلهي. وهذه التطبيقات هي:

- 1] القيافة العربية.
- 2] الفراسة الإسلامية.
- [3] الشامات أو البقع الجلدية.
 - 4] قراءة الكف.
 - 5] النظر في لوح الكتف.
 - 6] علم الاختلاج.
- المعرفة التكهنية بالأرض، تحري مواطئ الأقدام في الصحراء، الكشف عن منابع المياه والمناجم المعدنية.
 - التكهن عن طريق الظواهر الجوية.

إن هـذا التـصنيف، كما وحدناه في ‹كشف الظنون› لحاجي خليفة^[1] يرقى بوجه الإجمال إلى فخر الدين الرازي (توفي عام 606 هـ/ 1209 م) في كتابه ‹الفراسة›^[2] الذي بين فيه الفرق بين الفراسة والعلوم المتصلة بما. غير أن الجاحظ (توفي عام 255 هـ/ 808 م) ألمح إلى هذا التصنيف من قبل قائلاً: القيافة هي الأصل الذي خرجت منه الفراسة، وقد

تخصـــصت في بحث علاقة القربى وكشف مواطن المياه والنظر في أحوال الجو، ومعرفة خواص الأرض^[3].

2/3/2] القيافة العربية

ضسمن الحالة الراهنة للنصوص، فإن لفظ (قيافة) [14] يعني، على نحو خاص، التكهن بالروابط السلالية بين الأشخاص، وهي تحوز على مغزى خاص على النحو الذي تنطبق فسيه على فعل الاستدلال، عبر تفحص أعضاء شخصين اثنين، على وحدة هذه الأعضاء أو عسدم وحدهًا معًا من خلال علاقات القربي والمولد والعلاقات الوراثية الأخرى [5]. وهذه التقنية تتضمن طريقتين اثنتين هما: قيافة البشر افا وقيافة الأثر [7].

أما قيافة البشر فهي الطريقة التي ترتكز على فحص العلامات البارزة على الجلد، أو المستخرجة من أعضاء البدن، في حين تتكون قيافة الأثر من فحص آثار الأقدام والحوافر على الأرض. وهذه الطريقة الثانية تدعى عيافة الأثر الألقاء والواقع أن عيافة (جذر: عوف) مصطلح، يعسني لدى العرب القدماء: التكهن بوساطة الطيور [9]. ثمة نص قديم وحيد يشبت، حسب علمنا، وجود هذه الممارسة. يقول هذا النص: إن رجلاً من لهب كان عائفًا، فكان إذا قدم مكة أتاه رجال قريش بغلمالهم، ينظر فيهم، ويعتاف لهم [10] (أي يكسشف عن أقدارهم). وقد كان لابد من إخفاء الفتي محمد عنه بعد أن رآه وهتف: ويحكم أعيدوا إلى ذلك الفتي الذي رأيته، فسيكون له والله شأن عظيم.

1/2/3/2] قيافة البشر

بالنظر إلى أهمية الدم في تصور التجمع القبلي [11] وانتقاله من الأب إلى الأبناء، وبالنظر أيضًا إلى أن الرجل لم يكن ملزمًا بالاعتراف بابن له مولود من علاقة سفاح [12]، فقد كان من الأمور المألوفة اللجوء في حالة الشك بأبوة ابن إلى القائف أو إلى طقس الاستقسام [13]. والحالة الأكثر شهرة في التاريخ العربي هي حالة زياد بن أبيه [14] الذي اضطر معاوية إلى الاعتراف به، بعد أخذ ورد، دام زمنًا طويلاً، كابن لأبي سفيان، أي: أبيه، وعضوًا شرعيًا في البيت الأموي، وذلك في العام (44 هـ/ 664 م) في حين كان يُمنع على أبي سفيان الاعتراف به، باسم الشرع العربي القديم [15].

على أية قواعد قامت قيافة البشر؟ يحدثنا المسعودي عن ذلك بإيجاز [16]: هناك من يسرى أن القيافة تقوم على اكتشاف التشابه الذي لابد من وجوده بين الابن والأب.

ولكسن رأيًا ثانيًا يشير إلى أن أعضاء البدن ليست جميعها قابلة للتشابه. ويلاحظ رأي ثالست أن التشابه يعم أفراد الجنس البشري، ولكن الملامح وحدها متباينة، ويؤكد رأي رابع وجسود تشابحات خلقتها الطبيعة بين أفراد، وأن هناك طبعًا مميزًا في كل نوع من أنسواع العروق حيث لا ينقاد للاختلاط بأنواع العروق الأخرى. وهكذا، ومن خلال تطبيق مبدأ القياس ينبغي استنباط التشابه أو الخلاف. وحين يفحص القائف باطن القدم، فلأنه يشكل طرف خلقة البدن [17]، «فالولد إن خالف صورة أبيه في كنه أفعاله وتباينه في سائر شكله، فهو في الأغلب، يوافقه في باطن القدم، لأن النسل لا بد له من تخصيص قوة بشيء يميزه من غيره ويبيّنه» [18].

يرى السرازي^[19] أن الفحوص الطبية تكشف عن تشابه محتوم بين الأبناء والآباء. وهــــذا التشابه يتجلى في وقائع عدة يعرفها جميع الناس، ولكنه يمكن أن يوجد في أشياء خفية لا يقوى على إدراكها سوى أولئك الذين لديهم قوة إدراك وذاكرة حية.

فيما وراء هذه الاعتبارات الفلسفية والطبية، تجد القيافة أساسها في الإدراك الدقيق لكل تفصيل، لدى عربي الصحراء الذي يسترعي انتباهه كل ما يخرج عن القياس، وكل جديد غير مألوف، وكل واقعة، مهما قل شألها، تكسر إيقاع الحياة البدوية التي يعيشها. ليس كل عربي قائفًا بالطبع، مثلما أن كل يوناني ليس فيلسوفًا، وكل صيني ليس حاذقًا، كما يقول الجاحظ [20]، فقد استأثرت بعض القبائل بهذا الفن وتناقلته من الآباء إلى الأبناء. وأشهر القافة العرب هم بنو مدلج بن مره بن عبد مناة بن كنانة. وبعض أبناء قبيلة خثعم اليمنية، وبعض بني خزاعة، ونفر قليل، عُرفوا في قريش وبني أسد [21]. وقد احتفظ لنا ابن إسحق بقصة ليس فيها ما يثير العجب، إذا أخذنا في الاعتبار ذلك الإجماع على أن القيافة هي علم اختص به العرب [22]. فقد تعرف الحبشي وحشي، عبد جبير بن مطعم، وقاتل هي علم اختص به العرب و أحد، على رجل لم يكن قد رآه سوى مرة واحدة، حينما كان ذلك الرجل رضيعًا، فقد رأى قدميه حين رفعه ليناوله لأمه، وهي على بعيرها [23].

وعن بني مدلج يقول لنا القزويني [24] إنه كان يُعرض عليهم مولود بين عشرين امرأة، ليس بينهن أمه فينكرون عليهن جميعًا أمومته. ثم يعرض عليهم مولود بين عشرين امرأة، وبينهن أمه، فيسلمونه إليها.

2/2/3/2] قيافة الأثر

غير أن قيافة البشر، مهما كان دورها متميزًا لدى العرب، فقد كان دور قيافة الأثر غالبًا علميهم، إذ كانوا مضطرين إلى اللجوء إليها كل يوم للاهتداء إلى رجل تاه في

السصحراء أو دابسة ضائعة، أو إلى آثار سارق، أو إلى الدرب الذي ينبغي أن يسلكوه خلال أسفارهم. وقد احتفظ لنا المأثور بالعديد من الشهادات حول ذلك، تكشف عن نفساذ بسصيرةم العجيب، وعن قوة روح الملاحظة لديهم. وأهل السهول الصحراوية والرملية على نحو خاص أكثر استعدادًا من غيرهم لممارسة هذا الفن [25]. فهم يتوصلون، كما يروى عنهم، إلى تمييز آثار أقدام شاب من آثار أقدام عجوز، وآثار رجل من آثار المسرأة، وآثار رجل أبيض من آثار رجل أسود. وهم يعرفون أيضًا من آثار الأقدام إن كانت المرأة عذراء أم لا. وليس هناك لص يفلت منهم، فهم يقتفون آثاره حتى النهاية، ويفلحون في القبض عليه [26].

وسكان قفار الرمل البيضاء، بين مصر وفلسطين [27]، يتعرفون الرجل الذي سرق تحسور نخيلهم بعد سنوات من غيابه، ويكفي أن يروه كي يتيقنوا أنه السارق الذي يبحثون عنه. ويسوجد أشخاص في تلك المنطقة يسمونهم القصاص، أي: الذين يقتصون آثار أقدام الناس[28]، يكلفهم مالكو النخيل بمراقبة العابرين، وهم يتعرفون الأشخاص الذين يمرون في تلك المنطقة من غير أن يروهم، ولا يفعلون شيئًا سوى تفحص آثار أقدامهم [29].

3/2/3/2] توسع القيافة وامتدادها إلى سلوك الحيوانات

لم تقتصر ملكة التكهن العجيبة هذه على البشر، بل امتدت أيضًا إلى معرفة سلوك الحيوانات وطريقتها في الوجود. وقد رووا أن نعمان الرعاد(؟) كان قائفًا حاذقًا جدًا حتى إنه كان يميز آثار قوائم ذكور النحل من آثار قوائم إناثها [30].

والقصة الأوسع شهرة في هذا المحال تتعلق بأسطورة أبناء نزار بن معد، فبينما هم في طريقهم إلى نجران، حيث كان عليهم أن يحتكموا إلى ملك تلك المدينة، الأفعى، بشأن مسيراث أبيهم، إذ وقعوا على آثار بعير فاستنتج كل منهم نتيجة حوله. فقال إياد: إن البعير أعور لا يرى إلا بعين واحدة، وكان دليله على ذلك أن البعير كان يرعى العشب باستمرار، من الجهة التي تقع عليها عينه المبصرة، ويترك العشب، في الجهة الأخرى سليمًا مع وفرته. وقال أنمار: إن البعير أبتر الذيل، لأن بعره كان مجموعًا في كومة واحدة. ولو كان له ذيل فإن حركته كانت ستفرق ذلك البعر. وقال ربيعة: إن البعير يعرج من جهة واحدة لأن أحد خفيه الأماميين كان يترك أثرًا واضحًا على الأرض، في حين أن الخف الآخر ما يكاد أثره يبين. وقال مضر: إن البعير حفول وشرود، لأنه بعد أن يرعى في ناحية كان ينصرف عنها تاركًا ما حولها حيث العشب وافر جم ليرعى في

مكان آخر يندر فيه العشب. ولما وصلوا إلى الملك الأفعى، احتفى بهم وأكرم وفادهم، وقُدتم لهم قرص من العسل فقال الإخوة: لم نذق قط عسلاً أشهى ولا أنقى ولا أطيب مسذاقًا من هذا العسل. ولكن إيادًا قال إن النحل الذي أنتج هذا العسل كان يودعه في حوف حيوان عظيم الجرم. وعند العشاء، قُدمت لهم مائدة من شواء، فقال الإخوة: لم نأكل قط شواء ألذ ولا لحمًا أطرى وأكثر اخصلالاً من هذا اللحم، ولكن أنمار قال: ومع ذلك، فإن هذا الجروف كان يرضع من لبن كلبة. وبعد أن شربوا من الحمر التي قدمت إليهم قالوا: لم نذق قط خمرًا أنقى ولا أحلى ولا أعذب ولا أطيب شذى من هذه الخمر، ولكن ربيعة أضاف، إن الكرمة التي أنتجته كانت مغروسة فوق قبر. وأخيرًا قالسوا إلهم لم يلاقوا حتى ذلك الحين استقبالاً بهذه الحفاوة، ولا بلدًا بهذا الرحاء مثل بلد هذا الملك، ولكن مضر أشار إلى أن «هذا البلد لم يكن يخص والد الأفعى، فقد كانت أمه قد وهبت حسدها لشخص آخر كي تحصل على وريث». وبعد التحريات التي قام أما الملك، تبين أن كل ما قالوه كان صحيحًا [31].

4/2/3/2 الطابع المقدس للقيافة

مع أن هذه القصة من ابتكار الخيال، فإنها تبين أن استعدادات القائف يمكن أن تمارس تأثيرها في الأصعدة كافة. فعينه الثاقبة النظر، وقدرته على الاستدلال تتعديان ميدان الذكاء، وتفترضان حتى نصيبًا من الالهام الغيبي. ولا يظهر هذا الطابع المقدس في قصص القيافة العربية، ولكنه سيتجلّى بوضوح في وريثتها المباشرة، أي: الفراسة الإسلامية ذلك أن السشريعة الإسلامية حين عدت قيافة البشر ولزمن طويل دليلاً شرعيًا في القضايا المستعلقة بإثبات أبوة طفل ولد من عبد [32]، فقد تضمن ذلك اعترافًا بالطابع المتعالي لمثل المستعلقة بإثبات أبوة طفل ولد من عبد [32]، فقد تضمن ذلك اعترافًا بالطابع المتعالي لمثل كان في آن معًا شاعرًا وقاضيًا وقائفًا [33]. والإمام العظيم الشافعي، (توفي عام 204 هـ/ 206 م)، السذي كسان أبوه قرشيًا وأمه من بني أسد، والذي عاش سبع عشرة سنة في الصحراء في ربوع بني هذيل، كتب رسالة في علم القيافة [34]. ويروى أنه كان مرة برفقة عمد بن الحسن في المسجد الحرام بمكة، وفي هذه الأثناء دخل رجل، فقال الشافعي: إنه عمد بن الحسن في المسجد الحرام بمكة، وفي هذه الأثناء دخل رجل، فقال الشافعي: إنه حداد، ولكن محمد رد قائلاً: إنه نجار. وتبين فيما بعد بأنه كان حدادًا ونجارًا [35].

وثمة مشهد رواه يزيد بن أبي مسلم كاتب الحجاج يضفي على القائف دور الموحى الساتين، الحجاج: كنا مع عبد الملك بن مروان في دومة الجندل في أحد البساتين، وكسان يتحدث مع قائف، ويسأله عن بعض الأشياء، حينما وصل على بن عبد الله بن

العباس وابنه محمد (والد السفاح والمنصور في المستقبل)، فلما رآهما عبد الملك قادمين لوى شفتيه، وتمتم بكلمات، وتغير لونه، وتوقف عن الكلام. فهرعت نحو علي لأبعده، ولكن الخليفة أشار إلي بأن أدعه، فاقترب علي وألقى السلام. فأجلسه عبد الملك إلى جواره، وجعل يلمس ثوبه، ثم أشار إلى محمد بأن يجلس، ومال على علي يحدثه، وكان على يتقن الحديث. ولما حان وقت الغداء قُدّم إلى الخليفة طست ليغسل يديه فغسلهما وطلب من الخادم أن يقدمه إلى أبي محمد، فقال علي إنه كان صائمًا. ثم نهض بسرعة وانصرف، فتبعه عبد الملك بنظره حتى غاب، ثم التفت إلى القائف وقال: أتعرفه؟ أجاب القائف: لا، ولكنني أعلم شيئًا بشأنه. فسأله الخليفة: ما هو؟. قال: إن كان الغلام الذي يرافقه هو ولده فسيحرج من ذريته فراعنة سيسودون الأرض ويهلكون أعداءهم. فامتقع وجه عبد الملك ثم قال: راهب القدس الذي رآه عندي زعم بأنه سيخرج من صلبه ثلاثة عشر ملكًا وأعطى أوصافهم أو القدالية.

تندرج هذه القصة، بالتأكيد، ضمن سياسة الأسرة العباسية التي كانت تسعى لإقامة سلطتها على إشارات إلهية تعلن عن قيام دولتها. ومع الشكوك التي تحيط بصحتها فإن له الفضل في إطلاعنا على أن القائف ضمن تصور الإسلام الأول، كان يشارك على نطاق ضيق حدًا في الوحي الإلهي، على غرار مفسر الأحلام. و لم يحرّم النبي هذه الطريقة الكهانية، بل رُوي عنه أنه كان يجد لذة في الاستماع إلى المحزّي الأسلمي [37] من بني مدلج، وهو يقول لأسامة بن زيد وأبيه، حين كانا يخفيان جسديهما تحت الغطاء، ولا يظهر منهما سوى قدميهما: هذه الأقدام خرج بعضها من بعضها الآخر [38].

وحينما هاجر محمد وأبو بكر من مكة إلى المدينة تتبع قائف قريش آثار أقدامهما حتى الغيار الذي اختبأ فيه، ولم يتمكن رجال قريش من التقدم أكثر لأن الله أرسل الغبار في أثرهما، وجعل العنكبوت ينسج بيتًا له على باب الغار كي تنمحي آثارهما ليتوهم الذين يطاردو لهما بأن أحدًا لم يمر من هناك [39].

لم يكن القائف في بعض الأحيان سوى الكاهن الذي كان من جملة ميزاته الاهتداء إلى الحيوانات الضالة والأشياء المسروقة. فحينما هاجم الصعلوك تأبط شرًا بني خثعم طلب كاهنهم أن يرى آثار السارق، فغطوا بجفنة كبيرة أحد مواطئ أقدامه، وأرسلوا إلى الكاهن [40]. وحينما رأى الأثر قال لهم: هذا رجل يصعب التعرف عليه وإمساكه [41].

يمكسن لجمسيع هذه الوقائع أن تشير إلى أنه، في حقبة أقدم عهدًا، كان للقيافة طابع مقسدس، مسئلها مثل سائر الممارسات الكهانية في حزيرة العرب القديمة. غير أنما تبدو في الحالة الراهنة للنصوص مهارة من مهارات العقل الإنساني، وثمرة حالصة من ثمرات الذكاء.

5/2/3/2] تعبير الوسط الصدراوي

كان بوسع القائف، مثلما يرى الرازي، أن يستمد بعض العون من الظواهر السماوية والأرضية، وأولها معرفة سموت النجوم وسمت المنازل القمرية، والثانية معرفة الجبال، ومعرفة بعض الأصقاع من خلال رائحة التربة. فقد كان لتربة كل صقع رائحة خاصة بحا، لا يعرفها إلا البارعون في هذا الفن «ولهذا العلم، من دون ريب، منفعة جليلة، ولولاه لكان كثير من القوافل والجيوش عرضة للهلاك»[42].

ومع النظر إلى الوسط الذي ظهرت فيه القيافة العربية وتطورت، وإلى الحاجات التي كانست تلبيها، والاستعدادات الخاصة لدى البدوي المتمثلة في حواسه المتيقظة للخطر، ومخيلته المضطرمة وذاكرته الخارقة، يمكن القول مع و رسميت: إن وظيفة القائف ليست مع ذلك مدهشة كما يُظن بادئ بدء.

3/3/2 الفراسة الإسلامية

بعد التطور الذي شهده الوسط العربي، وانفتاحه على الثقافات الكبرى المجاورة، كان مسن الطبيعي أن تخيضع القيافة، المحصورة بالنظام القبلي وبالإطار الصحراوي[44]، لتحولات جعلت منها فنًا فراسيًا حقيقيًا.

1/3/3/2] علم غريب

ما أن اكتسبت الفراسة اسمًا لدى العرب القدماء [45] بوصفها فنًا كهانيًا تطبيقيًا حتى بدت علمًا غريبًا [46]. فقد تجاهل القرآن هذا اللفظ من دون أن يتجاهل المفهوم على الأرجيح [47]. أميا الحديث النبوي فقد عرف الاثنين معًا، أي: اللفظ والمفهوم. فالنبي يقول: اتقوا فراسة المؤمن لأنه ينظر بنور الله [48]. غير أن هذا الحديث يفصل الفراسة عن سياقها المادي الطبيعي، ليطبقها على النظام الأخلاقي والروحي. لم تعد علامات الجلد والإمارات البدنية هي التي تحدد المعرفة الشخصية الدقيقة التي يستطيع المؤمن الحقيقي أن يستخرجها من الإنسان الذي ينظر إليه، بل إن تصورًا حدسيًا موجهًا بتنوير إلهي [49]، هو الذي يجعله ينفذ إلى سريرة الآخر.

2/3/3/2] الفراسة الصوفية

استغلت الصوفية هذا الجانب من الفراسة الباطنية في التوجيه الروحي للمريدين البتدئين [50] وتناولت كتابات صوفية عديدة هذه المسألة بإسهاب، والسيما كتابات

القسشيري $^{[51]}$. وقد جمعت العناصر الخاصة بنظرية الصوفية في الفراسة في كتيب، من تأليف محمد زين العابدين العمري الشافعي $^{[52]}$ (توفي عام 970 هـ / 1562 م) سبط نور السدين علي بن خليل المرصفي (توفي عام 930 هـ / 1524 م) والذي كان، بحسب ما يوحي به لقبه، معلمًا للمبتدئين $^{[53]}$. وخصص ابن عربي فصلاً لهذا النوع من المعرفة الصوفية في كتابه (التدبيرات الإلهية في إصلاح المملكة الإنسانية)، وهو الكتاب الذي عُد فسيه الإنسان كونًا صغيرًا $^{[54]}$. وقد جاء ذلك في الفصل الثامن الذي يدرس الموافقة بين حالة المزاج $^{[55]}$.

[3/3/3/2] الموضوع

تعـــتمد الطريقة الفراسية التي تؤلف موضوع هذا الفرع الكهاني على خصوصيات فيـــزيائية في البدن الإنساني، كاللون والشكل وتكوين الأعضاء لتتوصل إلى معرفة مصير الإنسان من خلال معرفة مزاجه، لأن المزاج «إن لم يكن هو النفس ذاتها فإنه أداة أفعالها. وفي الحالتين كلتيهما فإن السلوك البدني والسلوك المعنوي مرتبطان، بالضرورة، بالمزاج» [56]. وذلكـــم هو بالنتيجة فن تطبيقي أشبه بالتشخيص الطبي . . أضف إلى ذلك أن تطوره وإتقانه، سارا معًا، حنبًا إلى حنب، مع انتشار العلوم الطبية في العهد الإسلامي.

4/3/3/2 الفراسة عند أرسطو

مرة أخرى أيضًا، فإن أرسطو كان في أصل الفراسة الإسلامية، فقد ترجم حنين بن إســحق كــتابًا في الفراسة منسوبًا إلى أرسطو [57]، وقام فخر الدين الرازي بتلخيصه، وأضاف عليه إضافات ذات شأن [58]. ومخطوطة إسطمبول التي تحتفظ لنا بتلك الترجمة [58] تــشتمل في قسمها الأول (الصفحة 1-12) على آراء أرسطو وآراء مترجمه حنين حول الفراسة بــوجه عــام [60]. وفي قسم ثان من هذه الترجمة ثمة مقارنة بين آراء أرسطو وحالينوس حـول الفراسة، تشتمل على آراء شتى حول الأمارات التي تميز الشجاعة والجبن والمزاج الحسن، وبرود العاطفة والسفاهة واللطف والقوة . . إلخ، إضافة إلى آراء حول خصائص الذكر والأنثى، وخصائص الحيوانات التي يمكن أن تنطبق على البشر عبر الــتماثل بيــنهما. أما الفصل الأخير فقد خصص للحديث عن العلامات الكهانية التي تُستخرج من فحص حثث الحيوانات.

ثمــة كـــتاب منتخبات يحتوي على رسالة في علم الفراسة من أعمال أرسطو^[61]. وهـــــــذا الكتاب، ذو الطابع الأقل ارتباطًا بالأمور الطبية والعلاجية، يندرج ضمن التيار

الفلسفي السسياسي للكتاب المنحول إلى ارسطو والمعنون (كتاب السياسة في تدبير الرياسة والفراسة)، والمعروف أكثر، تحت عنوان (سر الأسرار)^[62]، ومقالته العاشرة المخصصة للحديث عن العلوم المتعلقة بالسحر الأبيض أعاد صياغتها فخر الدين الرازي في كتابه (السر المكتوم)^[63]، وهو ما يسمح بالظن أن المقالات التسع الأحرى أفلحت في تحديد تسصور الرازي عن الفراسة السياسية [64]. وهكذا فإن فراسة أحوال البدن الطبية وفراسة الأحوال المزاجية هما الفرعان الكبيران في الفراسة الإسلامية.

مسن بين مصادر الأولى منهما نقرأ أسماء هيبوقريطيس [65] و جالينوس [66] و أبي بكر السرازي [67] و ابسن سينا الذي تُنسب إليه رسالة في علم الفراسة [68]. و من بين مصادر الثانسية يسأتي بولسيمون في المقام الأول، سفسطائي أزمير، والخطيب، والمؤرخ المعاصر لتراحان وأدريان، المتوفى نحو عام (144 م) و كان يعد بالإجماع أعظم عالم بالفراسة [69].

5/3/3/2] بوليمون

ألف بولمون كتابًا بعنوان (عن الفراسة) أو «الفراسيات»، لم يبق منه في اليونانية سوى تسنويه إلسيه [70] في بعض الكتب. وقد ترجم إلى العربية قبل أواسط القرن الثالث/التاسع، ما دام الجاحظ قد استخدمه في كتاب «الحيوان»[71]. ونحن نجهل مترجمه لأن اسمه لم يذكر في أي نسخة من النسخ التي عثرنا عليها [72].

ترتكز الفراسة عند بوليمون على المقارنة بين الوجوه الآدمية والوجوه الحيوانية وإلى الستخدام وقائع غريزية لدى الحيوانات، لوصف البشر [73]، وذلك على سبيل القياس والستماثل. ووفقًا لفراسة بوليمون، يتصنّف البشر في أشكال شتى، مطابقة لأشكال حيوانات، حيث إن مزايا هذه الحيوانات وعيوها تصلح لوصفهم وتمييزهم. على هذا السنحو فيان الإنسان الذي له صورة الأسد يكون «جسورًا، قويًا، متساعًا، غضوبًا، متيقظًا، طموحًا، كريمًا، صبورًا». والذي له هيئة النمر يكون «متبجعًا، حقودًا، مختالاً، متحفظاً للغاية، ودمويًا»، والذي له هيئة الدب يكون «قويًا، هُمًا، بلا طموح، عدوانيًا، وحائنًا» وحائنًا»

يخصص بوليمون جزءًا من كتابه للنساء، ويستخلص من مظهرهن الجسدي نتائج حسول سلوكهن الأخلاقي. وهو يصنف النساء إلى «كبيرة، صغيرة، متوسطة، شائخة، نحسيفة، ذات أكتاف عريضة، هيفاء، ذات لحم صلب . . إلخ» [75]. وتُظهر مخطوطات هذا الكتاب تباينات كبيرة، لذلك فإن دراسة مقارنة لهذه المخطوطات هي وحدها التي تتبح العثور على البنية الأصلية للكتاب.

6/3/3/2] شمس الدين الأنصار ي

جُمعت الفراسة السياسية لأرسطو، وفراسة الطباع لبوليمون، والفراسة الطبية لهيبوقريطيس وجالينوس في توليفة رائعة أنجزها على يد شمس الدين أبي عبد الله محمد بن إبراهيم أبي طالب الأنصاري الصوفي الدمشقي (توفي عام 727 هـ/ 1327 م) عام (723 هـ_/ 1323 م) في مدينة عكا. وقد عرفت هذه التوليفة باسم (كتاب السياسة في علم الفراسة) أقراسة وتنتهي مخطوطة بورصة المنسوخة عن المخطوطة الأصلية بفصل، عنوانه: حول ما زعمه أرباب الفراسة: أرسطو، وبوليمون، وأبو بكر الرازي، وفخر الدين الرازي، وإيلاوس [771]، والشافعي، وابن عربي، في العين المحمودة [183]. وفيما يلي مقتطف كتبه تلميذ مجهول لمؤلفنا الأنصاري، عن كتاب «السياسة في علم الفراسة». يقول: كتبه شيحنا الأنصاري في صفد أرباب في صفد. وقد نُسب إليه أخيرًا تعليق حول العلامة الدالة على الموت في رأي هيبوقريطيس [80].

7/3/3/2 دور الفراسة في تجارة العبيد

عرفت الفراسة الإسلامية تطبيقًا خاصًا كان ذا أهمية بالغة، في العصور الوسطى، فقد مارست دورًا عظيمًا في تجارة العبيد. وقد كتب المصري محمد بن إبراهيم بن سعيد الأنصاري، المعروف باسم ابن الأكفاني (توفي عام 749 هـ/ 1348 م) كتابًا حول هذا الموضوع عنوانه «النظر والتحقيق في تقليب الرقيق^[81]، وأعاد تأليفه عام (883 هـ/ المرحموع عنوانه (الثناء مظفر الدين محمود بن أحمد العينتابي الأمشاطي (توفي عام 902 هـ/ 1496 م) تحت عنوان «القول السديد في اختيار الإماء والعبيد) [82].

يشتمل الكتيب على مقدمة تضم (نصائح مفيدة) في هذا المحال، وفصل أول، يتناول (صنوف البشر والمزايا والعيوب والأخلاق الخاصة بكل صنف من الرجال والنساء الأحرار والعبيد)، وفصل ثان، يتحدث عن المناطق المشهورة والأراضي المسكونة، وأمزحة سكالها، ونشاطاقم، وما يختصون به . . إلخ [83]، وفصل ثالث يعالج أعضاء البدن، والعلامات البادية على صور وأشكال هذه الأعضاء، وحاتمة، حول طريقة شراء العبيد، والعيوب التي يخفيها تجار العبيد عن الأعين [84].

8/3/3/2] فراسة الخيل

استُخدم هذا النوع من الفراسة أيضًا في تجارة الخيل، فقد تحدث الرازي عن «دوائر حيل المتخدم هذا النوع من الفراسة أيضًا في تجارة الحيل، فقد تحدث الرازي عن «دوائر وعن وجمسع ابرن بملول كذلك في فصل واحد عددًا من المعطيات عن دوائر الخيول، وعن علامات أخرى، وعن بعض أمراضها [86].

وأخرا، يقرضها المجاحظ [87] «إن أصحاب الفراسة يفحصون المواضع التي تقرضها الفئران من الثياب كما يفحصون الشامات، وألواح الأكتاف، وخطوط اليد، ويزعمون أن أبا جعفر المنصور نزل في بعض القرى، فقرض الفأر مسحًا له كان يجلس عليه، فبعث به ليُرفأ، فقال لهم الرفّاء: إن هنا أهل بيت يعرفون بقرض الفأر، ما ينال صاحب المتاع من خير أو شر، فلا عليكم إلا أن تعرضوه عليهم قبل أن تصلحوه. فبعث المنصور إلى شيخهم، فلما وقعت عينه على موضع القرض، وثب وقام قائمًا، ثم قال: من صاحب هـذا المسسح؟. فقال المنصور: أنا. فقام وقال: السلام عليك يا أمير المؤمنين ورحمة الله وبركاته، والله لتليّن الخلافة أو أكون أنا جاهلاً أو كذابًا.

لــن تستأثر هذه القصة باهتمامنا حين نعرف بوجود مثل هذه الممارسة التكهنية من مــصدر آخــر. والواقــع أن مَلَمبُس العراف اليوناني الأسطوري الذي كان يفهم لغة الحيوانات [88]، ألف كتابًا بعنوان (عن العضلات)[89].

مثلما ستبين الأجزاء التالية من هذا الفصل فقد تناولت الطرائق الفراسية ميدانًا واسعًا من ميادين المعرفة الإنسانية، وكانت، على نحو من الأنحاء، قراءة متأنية في كتاب الطبيعة السندي لا يمكن أن يخفي شيئًا، مهما حاول الإنسان التكتم على سر العلامات التي تكاد تفسح سلوكه [190]. ذلك أن بعض هذه العلامات تخفى حتى عن عين الإنسان الذي يظهرها من دون أن يدري. وعين الإنسان، في الحقيقة، مرآة فكره، وهكذا فإن الجبهة العالسية تدل على الغباء، والجبهة العريضة، تدل على فقر الروح، والجبهة الصغيرة، على رشاقة الحركات، والحاجبان الهابطان نحو العينين، على الحسد، والعينان المتوسطتا الاتساع على الذكاء. ويدل حسن الخلق على المشاعر النبيلة السمحاء، والعينان الثابتتان طويلاً في محجريهما تدلان على الحماقة، وأولئك الذين ينظرون شزرًا، هم ذوو طبيعة متقلبة، وغير مستقرة. والأذنان المكسوتان بالشعر تدلان على حدة السمع، والأذنان المكبيرتان والمستقيمتان تدلان على الحماقة وحب الثرثرة، وهكذا دواليك [191]. لنلاحظ أخسيرًا أن الفراسة كانت قد استخدمت المخيلة، مثلما الحلم، لإزجاء المديح أو الذم، بالتصريح وبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح أو الذم، بالتصريح وبالتلميح وبالتلميح أو الذم، بالتصريح وبالتلميح وبالتلميح النبياة المناهية وحبوبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح وبالتلميح أو الذم، والتلميح وبالتلميح وبالتلميح المناه الحلم، لإزجاء المديح أو الذم، بالتصريح وبالتلميح وبالتلميح أو الذم.

وقـــد استمرت الفراسة حتى الأزمنة الحديثة، تثير الاهتمام لدى عامة الناس، حتى أن مؤسس مجلة «الهلال»، حرجي زيدان، أحد رواد نهضة الأدب العربي، أخذ على عاتقه أن يقدم لقرائه عرضًا مجملاً للفراسة الحديثة[93].

4/3/2 الشامات والبقع الجلدية

هناك لفظان اثنان مختلطان يدلان على العلامات التي تشكل مادة هذه الطريقة الفراسية: لفظ الخال، وجمعه خيلان، ويفترض أن يدل على شامات الحُسن $^{[94]}$ ويمثل الفأل الحسن $^{[95]}$ ، ولفظ الشامة، جمعها شامات، وكان يعني في الأصل كما يبدو: بقعًا ملونة على حسم حصان، وعلى الأحص في مكان تُكره رؤيتها فيه $^{[96]}$. ثم انطبق على كل بقعة، يخالف لولها لون البدن الذي تشوهه، وعلى كل أثر أسود في البدن وفي الأرض $^{[97]}$ ، ومن هنا جاء طابعها المشؤوم. غير أن الحالة الراهنة للنصوص التي بين أيدينا لا تفرق بين الشامات والخيلان $^{[98]}$ ، فاللفظان يعنيان بقعًا طبيعية، تسم حسد الإنسان، في وجههه، مثلما في بقية حسده، أو بقعًا طارئة كالبثور أو النمش، ناتجة عن مرض أو منبئة بالموت $^{[99]}$.

[1/4/3/2 كتاب ملمبس

يقول ابسن النديم مستشهدًا بكتابات ميناوس الرومي (بيزنطي) إن «ميناوس ألف كستاب «الخيلان» وكتاب «الشامات»»[100]، والمعادل اليوناني للعنوان الأحير هو «حول السشامات»، ويتسناول هذا الكتاب العلامات الطبيعية على الجلد، بينما المعادل اليوناني للعنوان الأول هو «حول الخيلان»[101] ويتناول شامات الحسن. وإذا كنا نجهل كل شيء عسن الكتاب الأول، فنحن نعلم أن عنوان الكتاب الثاني غدا عنوانًا لمقطع من مقطعين السنين بقيا لنا من الكتاب المنسوب إلى ملمبس بعنوان «عن التشوهات وعلامات البدن» أي: حول الاختلاج والخيلان [102].

فإذا ما كان ميناوس تحريفًا لملمبس فإن أحد العنوانين كما ورد في ﴿فهرست› ابن النديم يتطابق مع كتاب ‹حول الاختلاج›، ثم سيجري تصحيحه إلى كتاب ‹الاختلاج› وهمو اللفظ العربي الدقيق الذي يدل على التكهن بوساطة عروق البدن. ضمن هذه المشروط فإن ما جاء في كتاب ‹الفهرست› سيكون مقبولاً، كما أن المرجع اليوناني المستعلق بالنظر في الشامات وبقع الجلد، وكذلك في نبض العروق ليس سوى كتاب ملمبس. وما يجعل هذا التحريف محتملاً أن كتابه ‹حول الخيلان› هو الكتاب اليوناني [103]

الوحيد المعروف عن هذه المادة، ولهذا تكون الطريقة القديمة في قراءة اسمه مسوغة [104]. ومع ذلك فما من شيء يلغي شكوكنا بأن اكتشافًا محتملاً لترجمة عربية للكتاب موضوع الحديث أمر محتمل، أو أن مجموعة محددة من الاستشهادات على الأقل هي التي نسبت إلى ملمبس.

هل كانت هذه الطريقة الفراسية معروفة لدى العرب الأقدمين؟. إن معطياتنا، مهما كانت هزيلة، تسمح بالإجابة بالإثبات. فإذا كان ذكر الرازي الشامات والخيلان [105] مستمدًا من المصادر الفراسية اليونانية، وإذا كان ذكر الجاحظ لها مستندًا إلى الفرس أو راجعًا إلى هيبوقريطيس [106]، فإن هناك واقعتين تثبتان وجود هذه الطريقة لدى العرب، أولاهما عن معرفتهم المستقبل بوساطة بقع الجلد، والثانية عن ممارستهم التكهن بوساطة الشامات.

أما الواقعة الأولى فتتعلق بإحدى العلامات العجيبة التي كانت تعلن عن قدوم النبي. فخسلال رحلته الأولى إلى الشام، وكان في الثانية عشرة من عمره، التقى براهب يدعى بحسيرى السذي تعرف على علامات النبوة فيه [107]. وكانت هذه العلامات في الواقع علامات بدنية [108] تتعلق بالعين والوجه، وبوجه خاص برخاتم النبوة) المتوضع فوق ظهره ما بين الكتفين «وكان مثل أثر المحجم» [109]. إن هذه العلامة تؤكد، على الأقل، أن العرب كانوا على علم بأن البيزنطيين يتكهنون بواسطة بقع الجلد.

وقد مسارس العرب أنفسهم، كما يبدو مثل هذا التكهن وهو ما تشير إليه القصة التالسية: تزوج معاوية امرأة من بني كلب، وقال لزوجته ميسون والدة يزيد بن معاوية: ادخلسي وانظري إلى ابنة عمك. فدخلت ميسون، ونظرت إليها ثم عادت وقالت: لم أر قط من يضاهيها، ولكني لمحت تحت سرّقما شامة [110]، وفوق هذه الشامة سيسقط رأس زوجها. فتشاءم معاوية من ذلك وطلقها، فتزوج منها حبيب بن مسلمة ثم طلقها، ثم تسزوجت أخيرًا من بشير (والي حمص في خلافة مروان بن الحكم) وحين ضُرِب عنقه «لأنه والى ابن الزبير» وقع رأسه في حجر زوجته [111].

5/3/2 قراءة الكف

إذا كانــت الفراسـة هي «التعبير الشامل للحسد»، فإن «اليد هي الفعل الإنساني بـرمته، ووسيلته الوحيدة إلى الظهور»^[112]. من هنا ولدت طرائق عدة للتكهن بواسطة الــيد، مــثل التكهن باللمس بالأصابع^[113]، والتكهن بالنظر إلى الأظافر^[114]، وبوجه خاص قراءة الكف.

1/5/3/2 الموضوع

تتيح قراءة الكف، أو علم الأسارير [115] التكهن بطول عمر الإنسان أو قصره، وبمستقبله السسعيد أو التعيس، بغناه أو فقره . . إلخ. وكل ذلك انطلاقًا من خطوط الكيف أو أخمص القدم، حيث يتم النظر إلى تفارب هذه الخطوط أو تباعدها، امتدادها أو قيصرها، اتساع المسافة الفاصلة بينها أو ضيقها، والرسوم التي تتشكل فيما بين هذه الخطوط الها.

يعد مؤلف كتاب (مفتاح السعادة) [117]، أن قراءة الكف علم برع فيه العرب على نحو خاص، ونحن مع ذلك لن نحتفظ من قراءاتنا العديدة إلا بإشارة واحدة إلى هذه الممارسة، هي بيت من الشعر للشاعر المسيحي ميمون بن قيس الأعشى، معاصر النبي عمد [118]:

فانظ ـــر إلى كفـــي وأســـرارها

هــل أنــت إن أوعــدتني صابري

أما في الإسلام، فقد نسب إلى فحر الدين الرازي كتيب صغير عنوانه ‹معرفة خطوط الكف وما فيها من الحكمة›[119]، وهناك أيضًا مجموعة كتابات فراسية تستتمل على مقطعين اثنين، يعالج الأول منهما العلامات التي تستخرج من قياسات أصابع اليدين، والعلامات التي يستدل كما على كثرة الأولاد أو قلتهم، من النظر في باطن الإبحام [120].

6/3/2 فراسة لوح الكتف

يــستند هذا الفن الكهاني إلى النظر في الخطوط والرسوم المميزة على ألواح أكتاف الخــرفان أو الماعز حينما تعرض لأشعة الشمس بعد ذبحها، ويستدل بهذه الخطوط على حــوادث عامة كالحروب ووفرة الرزق والجفاف. ونادرًا ما استخدم هذا الفن الكهاني لحالات فردية [121].

ويحدث ذلك على النحو التالي: قبل طهو لوح الكتف، يوضع في البداية على الأرض، لبعض الوقت، ثم يُفحص، ويستدل من العلامات التي تظهر عليه على حوادث سيتقع في العالم مستقبلاً، وذلك بحسب لونه المصفر الكابي، أو المحمر أو المخضر. ويتم توجيه أضلاع اللوح باتجاه الجهات الأربع، وتشير العلامات التي تظهر عليه إلى حوادث، ستقع في المنطقة المطابقة لاتجاهه [122].

يتعلق الأمر هنا في الواقع بطريقة فراسية، بالمعنى الواسع للكلمة، لها روابط وثيقة بالمحفر والحدثان، باعتبارهما طريقتين كهانيتين ترميان إلى التنبؤ بأحداث عامة. أما من أسس هاتين الطريقتين في الإسلام، فقد نسب الجفر إلى علي بن أبي طالب [123]، ونسب الحدثان إلى يعقوب بن إسحق الكندي [124]، ونسب إليهما أيضًا وضع قواعد مكتوبة لفراسة لوح الأكتاف [125].

فإذا لم يصلنا من علي ابن أبي طالب أي كتابة من هذا النوع، فإن ثمة ‹رسالة في علم الأكتاف› تحمل اسم الكندي أو التحالي في مقدمة هذه الرسالة بأنه ترجم عن اليونانية هذا الكتاب المنسوب إلى هرمس الحكيم [127]، وتوجد ‹رسالة أخرى في أحكام الأكتاف› مجهولة المؤلف، مختلفة عن الرسالة السابقة، ونحن نقرأ فيها على نحو خاص: إذا أراد أحد التفرس في الأكتاف، فعليه أن يأخذ خروفًا، وأن يصوغ في سره، قبل أن يذبحه، السؤال الذي يريد أن يحظى بجواب عليه، ثم يذبحه ويشوي كتفيه . .[128].

تبدو هذه الطريقة مغايرة للتي وصفناها آنفًا، وهي كما يبدو، الطريقة المتبعة في شمالي إفريقية. وحول ذلك يقول موشامب [129]: نادرًا ما يفوقهم التفرس في لوح كتف الخروف، بعد إخراجه من الطبق. فالصحراويون يؤمنون بالفراسة عليه كثيرًا، وقد حل هذا لديهم محل النظر في حثالة القهوة في حياقهم البدوية، وهم يستخلصون منه مشورة تساعدهم على الأخص في اختيار الدرب المأمونة التي يسلكولها، ليتجنبوا هجوم قطاع الطرق. ويرى دوتيه [130] في فراسة لوح الكتف الشائعة جدًا في شمالي إفريقية أثرًا من طريقة التكهن بالنظر إلى أحشاء الحيوانات، المغرقة في القدم، والمرتبطة بذبيحة القربان [131] السي تتضمن فكرة مرور مسبق على النار. أما في الشرق فالطريقة مختلفة. فبحسب الكتاب المنسوب إلى الكندي، واستنادًا إلى المثال الوحيد عن معاينة لأكتاف حدثت في عهد عمر بن الخطاب، عثرنا عليه مصادفة، خلال قراءاتنا، وذكرناه في غير مكان، لا يستعلق الأمر بطهو الكتف، ومعاينة العلامات البادية عليه، بل بمختلف الألوان الطبيعية التي يمكن ملاحظتها على لوح الكتف الطري والنيئ [132].

من الممكن إلقاء الضوء على أصل الاستدلال بلوح الكتف على الطريقة المغربية، من خلال إرث وتقاليد رومانية أو حتى إفريقية. كما يمكن توضيح سبب ورود الاستدلال بفحص أكباد الحيوان وفحص قلوبها في اللائحة القصيرة التي وضعها ابن خلدون، الذي تعدث عن «الذين يفحصون أحشاء الحيوانات وأكبادها وعظامها» [133] استنادًا إلى هذا الإرث أيصفًا. أما في المشرق العربي قبل الإسلام وبعده، فلم يبق أي أثر لهذه الصناعات التي كانت تتمتع مع ذلك بمكانة عظيمة جدًا في منطقة مابين النهرين القديمة.

7/3/2] الاستدلال بفحص النبض (الاختلاج)

يرمي (علم الاختلاج) [135] أو (علم نبض العروق) إلى الاستدلال بعلامات مستخرجة من نبض عروق الدم الذي يحدث تلقائيًا في كل أنحاء الجسم البشري، من قمة السرأس إلى أخمص القدم. وهذا يعني إحصاءً شاملاً لكل نقطة من نقاط الجسم، يحتمل أن يصدر عنها مثل هذه الخلجات. والواقع أن المقصود هنا ليس حركات غير مستعمدة للأعضاء، على غرار نقل اليد لا شعوريًا إلى هذا الجزء أو ذاك من الجسم، أو عبوس الوجه أو الغمز بالعين . . إلخ [136]، فهذه الحركات جميعها تنتمي إلى التكهن عن طريق سلوك الإنسان وأقواله وسنتناولها بالبحث في فصلنا القادم.

إن لعلم الاخمة الاخمة بكما يبدو في النصوص وكذلك العديد من طرائق الفراسة الأخرى، علاقات قرابة وثيقة مع التشخيص الطبي. ومع ذلك، فهو يذهب إلى أبعد من همذا الأخمير، زاعمًا أنه يتنبأ، ليس فقط بالحالة الصحية للمريض، بل وأيضًا بما ينتظر الإنسان في مستقبل الأيام. فإذا ما رمشت العين اليمني فتلك إشارة إلى الصحة الجسدية، وإذا حدث ذلك للعين اليسرى، فتلك علامة على الصحة المعنوية، وإذا ما ارتعش المنخر الأيمن، فإن صاحبه سيوفي ديونه، وإذا حدث ذلك لمنخره الأيسر، فسوف يتلقى أخبارًا سيئة، وهكذا دواليك [137].

لقد وضعت مدونة رموز لهذه العلامات الاستدلالية ولكنها لم تكن بالدقة ذاها وبالرسوخ ذاته، الذي كانت عليه الرموز المشابحة في الطرائق الكهانية الأخرى. والكتاب الأكثر انتشارًا في اللغة العربية في هذا الميدان هو الذي جمع في خمسة أعمدة خمسة آراء، تخص كل جزء من أجزاء الجسم منسوبة إلى جعفر الصادق الذي ينسب إليه أيضًا وضع مقدمة لهذا العلم الغريب عن الإسلام، وكذلك إلى النبي دانيال، وإلى الإسكندر [138]، وإلى الفرس، وإلى البيزنطيين.

يؤكد الأدب الاختلاجي الزاخر الذي جمعه هرمن ديلس في «مساهمات في التعريف بـــأدب الاختلاج الغربي والشرقي» [^{139]} على الأصل اليوناني لهذا العلم في شكله الأدبي الراهن، بوجه عام، ذلك لأن سائر الكتب المعروفة تستند، كما يبدو، بطريقة أو بأخرى إلى الكتاب اليوناني المنسوب إلى ملمبس [140].

فإذا كانت نسخ كتب الاختلاج التي تمكنًا من رؤيتها، متأخرة للغاية، فإن وجودها، في المقابـــل، مـــؤكد مـــنذ القـــرن الرابع/العاشر. والواقع أن عنوانين لكتابين وردا في الفهرســـت لابن النديم، يجعلاننا نفترض أن هذا العلم جاء إلى العرب عن طريق الفرس. والعنوان الأول يؤكد ذلك بوضوح، ألا وهو (كتاب الاختلاج على ثلاثة أوجه للفرس)^[141]، أمـــا الــــثاني فقد جعل من الاختلاج حلقة في سلسلة من قراءات الفأل، يجمعها عنوان (كـــتاب الاختلاج والزجر)^[142]، وما يرى الإنسان في ثيابه وحسده، ووصف الخيلان، وعلاج النساء^[143]، ومعرفة ما تدل عليه الحيات.

تذكر هذه المجموعة من قراءات الفأل على نحو غريب بالمجموعة الآشورو-بابلية المعنونة ﴿شُرَّمُ ٱلْكُونِ ﴾ [144] والتي تجمع أنواع الفأل كافة، بما في ذلك الحستلاج أعرضاء الجسم البشري[145] وزجر الطير والحشرات[146] التي يراها المرء على ثيابه وفوق حسده[147] ، والتكهنات المأخوذة من الحيات[148] ومن الشامات[149].

يقدم الكتاب الأول، إضافة إلى ذلك، معلومات تلقي الضوء على تطور هذا العلم. والواقع أن الكتاب كان ينبغي أن يضم ثلاثة أعمدة، تشتمل كل منها على تفسير من التفاسير المنسوبة إلى شخصية شهيرة مزعومة في هذا الميدان. غير أن عدد هذه الأعمدة ارتفع فيما بعد إلى خمسة وحتى إلى ستة، وهي الأرقام التي تحملها الكتب الموجودة [150].

إن المعلومات المذكورة في كتاب «الفهرست» تثبت مع ذلك بأن علم الاختلاج العربي، من الناحية الأدبية على الأقل، كان هو الأقدم بالتأكيد بعد علم الاختلاج السيوناني، ولم يكن سوى تجريدات لنتف آشورو-بابلية [151]. وإذا قارنا بدقة النص المنسوب إلى ملمبس مع نص المخطوطة العربية الموجودة في ستراسبورغ، لبدا لنا أنه ومع التباينات الخفيفة بخصوص حالة الأعضاء وأقسام البدن، فإن السياق هو ذاته تمامًا [152]. صحيح أن التكهنات المستخرجة من مختلف أعضاء وأقسام البدن لا تتطابق إلا نادرًا، ولكن إجراء تحقيقات على سائر الأدب الذي جمعه ديلس يثبت أن مثل هذه التروات في النفسير معروفة في كل الكتب من هذا النوع.

وهكذا، فإن اختلاجات الخد الأيمن والخد الأيسر، كي لا نأخذ سوى مثال واحد، تــدل لدى ملمبس على سهولة التعبير عن الأفكار وعلى النكد، ولدى جعفر الصادق علــي المرض الخفيف، ولدى الإسكندر على الانبساط والسرور وعودة غائب، ولدى حكماء الفرس على التحرر من خوف وعلى عودة غائب، ولدى حكماء البيزنطيين على الصحة والرخاء وعلى المرض الذي يعقبه شفاء [153].

وفي جميع الدراسات الأحسرى من هذا النوع، فإن غياب التمييز بين جزأين من السوحه، هما الخد والوجنة [154]، ينطوي على علاقة توافق أقوى وأقدم عهدًا بين العرب واليونانسيين، علاقة تؤكدها العديد من المعلومات التي يكشف عنها فحص القائمة التي تحفل بأوجه التوافق بينهما، والتي نقدمها كملحق لهذا الفصل.

تعستوي مخطوطة برلين رقم (2460)، إضافة إلى كتاب «التفسيرات» ذي الأعمدة الخمسة، المذكور سابقًا، على شعر منظوم حول الاختلاج للباعولي [155]، يضم خمسة وستين مقطعًا الحائد]، وعلى كتاب منحول إلى محمد بن إبراهيم بن هشام، بعنوان «الاختلاج ودعاؤه» [157]، حيث يلي فصوله السبعة الأولى دعاء يرمي إلى إبعاد الأذى الذي يمكن أن تجلبه هذه الإشارات الفألية [158]. وأخيرًا فقد نسب إلى حلال الدين السيوطي (توفي عام الكتب إلى مرجعية جعفر الصادق (توفي عام 148 هـ/ 765 م) الذي يرد اسمه وحده، أو متبوعًا بأربعة أو خمسة أسماء أحرى مشهورة، في عنوان أو في مقدمة سائر هذه الكتب التي وقعنا عليها.

كذلك فيان كتب الاختلاج كانت أكثر عددًا عند الترك، الذين حظي هذا الفن الكهاني لديهم بمكانة كبيرة [160]. وإضافة إلى اختلاجات البدن فإن الأتراك يستعملون لفظ اختلاج للتكهنات المستخلصة من الكدمات والجروح التي تصيب الجنود، وقد ورد ذلك على الأخص في كتيب يحمل اسم إبراهيم حقي. كما أن كتابًا آخر منسوبًا إلى الإسكندر الأكبر، أحصى أجزاء البدن كافة، مع الفأل المستخرج من كل جرح يتدفق من الدم. وفي كتاب ثالث، توجد تأويلات للجروح المصطنعة عمدًا، عن طريق الرمي بالقوس أو بقاذفة النشاب [161].

لنـــشر أخيرًا إلى شكل من أشكال الاختلاج كان يجري استخدامه على قرابين الذبيحة عــند الحرانيين، ويتكون من قطع عنق الحيوان بضربة واحدة، ومراقبة حركات عينيه وفمه وارتعاشاته، وكيفية اختلاجاته، ويستخرجون من ذلك تكهنات حول أحداث المستقبل [162].

8/3/2] المعرفة الكهانية بالأرض

يندرج تحت هذا العنوان ثلاث ملكات فطرية في الإنسان: ملكة الاستدلال على الطريق البندان المنفق البحار، وفي دياجير الطنوية البناطق المجهولة، وفي البندار، وفي دياجير الظلمة، وملكنة وأخيرًا ملكة تحديد مواقع المناجم التي تحتوي على المعادن النفيسة.

تدعيى الملكة الأولى الخاصة بسكان الفيافي الصحراوية، علم الاهتداء في البراري والقفار [163]، وهي أشبه بقيافة الأثر [164] مع ألها تختلف عنها جوهريًا. والواقع أن هذه الأخيرة تتكون من اقتفاء آثار باطن القدم فوق الأرض، في حين أن الاهتداء في البراري

يتكون من تحديد الدرب الذي ينبغي السير عليه، استنادًا إلى مظهر التربة، ورائحة الأرض، والخصوصيات الطبيعية والمناخية لشتى المناطق. وتلكم، في الحقيقة، معرفة حدسية على وجه التقريب يشترك فيها بعض الحيوانات كالبعير والحصان، في حين ألها لم تكتمل لدى الإنسان إلا بعد تجارب طويلة، كانت توجهها بعض المعطيات النظرية الخاصة بمنازل القمر وبمقابلات الكواكب التي تعطي علامات حاصة، في كل صقع من الأصقاع، وبمعرفة سموقما «فلكل كوكب سمت لا يحيد عنه»[165].

تكمــن هــذه الموهبة الفطرية، بوجه الإجمال، في معرفة أحوال الأمكنة، من دون علامــات ظاهــرة فيها بل بالاعتماد على استشعارات داخلية مبنية على خاصيات في الكشف، لم توهب لكل الناس، ومرد ذلك كله إلى كمال الحواس وقوة التخيل. ويعزى إلى هــنذه الخاصيات القدرة على اكتشاف المياه الجوفية، في السهول كما في الجبال، من خلال تعرف طبيعة الأرض عن طريق تفحص ألوالها وتركيبها [166]، ويدعى هذا الفن: الريافة. والرائف هو الذي يقدر عمق المياه تحت الأرض من خلال رائحة الأرض ونباقها، أو من خلال ردود أفعال غريزية لدى بعض الحيوانات ولاسيما الهدهد [167].

ولا يخستلف الأمسر مع ملكة اكتشاف المعادن الباطنية، فالوصول إلى هذه الكنوز المطمورة يعتمد على معرفة علامات تكمن في الجبال، ولا تنكشف إلا لعيني الخبير، على شكل عروق أو خيوط متشابكة ينبغي له تفسير طبيعتها وحالتها ولونها 1168 . وتوجد هسنا أيضًا بعض المعطيات التنجيمية، ترشد المستكشف الذي لا بد له من معرفة الأصل الكوكبي لسركاز المعدن الذي يبحث عنه، وتحت تأثير أي كوكب يكون هذا الركاز موجودًا. ذلك أن كسل معدن له لون وطبيعة وسمات وخواص الكوكب الذي من المفترض، أنه قد جاء منه 1169.

على السنحو الذي وصفت فيه هذه الطرائق الثلاث، فإنها تبدو مجردة من أي طابع كهاني. وإذا ما انتمت إلى مجموعة الطرائق الفراسية، فلكونها تنطوي على استدلالات على الأشياء المحبوءة استنادًا إلى ظواهر بيّنة، قياسًا على الاستدلال على الجوانب المعنوية بالانطلاق من الجوانب المادية أو البدنية. ومع ذلك فإنه يجوز التفكير بأن هذا العلم لم يكن قد تخلص بعد في تلك الحقبة، وفي حزيرة العرب، من السحر والكهانة ومن بعض الاستعدادات السي كان لابد أن تتوفر لدى الكهان ولدى الأشخاص المكلفين بأداء الشعائر، لأن نفاذ أبصارهم وألفتهم مع كل ما له علاقة بميدان الغيب، كان يؤهلهم لمثل هذه الوظائف.

إذا كانت وظيفة الدليل في الصحاري معروفة حق المعرفة، لدى العرب القدماء، فإن الرائف لم يُشَر إلى وجوده في التقاليد ماقبل الإسلامية التي تم جمعها حول هذا الموضوع. غيير أن الحاحة إلى وجود مثل هذه الوظيفة لديهم لا مراء فيها. من المؤكد أن وظيفة السرائف قد تطورت في الأوساط الحضرية والزراعية، كما أن يأس البدو من العثور على المسياه في السبراري شبه الصحراوية التي كانوا يعيشون فوقها، لم يكن خليقًا أن يقوي السديهم مسئل هذه الاستعدادات. وكان من الطبيعي أن يكون اهتمامهم أقل بكثير في السبحث عن المعادن حيث إلهم لم يكونوا حتى يعرفون سبكها. فقد كان الحدادون، أو مبيضو الأواني في جزيرة العرب القديمة من سكان الواحات الشمالية، ومن أبناء قبيلة بني القسين الآواني في جزيرة العرب القديمة من سكان الواحات الشمالية، ومن أبناء قبيلة بني القسين التقسريب، في الإقليم ذاته [171]، والذين استعمل اسمهم في العربية لمن يمتهن هذه الحسرفة، أي: القين القين (الحداد) غدا اسمه لديهم مرادفًا للعبد الرقيق [173].

وبــسبب ندرة المياه وانعدام مسايله الدائمة، لم تعرف جزيرة العرب القديمة الطرائق الكهانسية المستعلقة بالماء، والذي كان بامتياز، عاملاً من عوامل الوحي والكهانة. كما شكّل المادة الأساس في التكهن عن طريق لون ماء النهر وفيضانه [174]، وعن طريق النظر في المنظر في طساس الماء، وفي تموجات سطح الماء والسوائل ذات السطح المسر آوي [176]، كالماء وغيره. غير أن استخدام الماء كناقل للمقدس [177] يؤكده طقس إبـرام العهود والتحالفات. ففي حلف الفضول الذي عُقد في مكة، خلال يفاعة محمد، بين قبيلة عبد الدار والقبائل المتحالفة معها، لإقرار رفع المظالم، يقال إن المتحالفين جاؤوا بحسوض ماء من زمزم وغسلوا به الأركان المقدسة للكعبة، ثم شربوه معًا. أما خصومهم بنو عبد مناف حلفاؤهم فقد أبرموا مع حلفائهم عهدًا سمي بحلف المطيبين، لأنهم غسلوا أيــديهم في حوض مملوء بالطيب، وضعوه بالقرب من الكعبة، وبللوها به، علامةً على الاتــزام بالعهد [178]. غير أن الماء والطيب ليسا، في الحقيقة، سوى مادة بديلة عن الدم الذي كانت تضمخ به الأحجار المقدسة التي كان العرب يعقدون أحلافهم أمامها [179].

9/3/2] التكهن عن طريق رصد الظواهر الجوية

كما في المقطع السابق، فإن تصنيف التكهن بواسطة الظواهر الجوية بين الطرائق الفراسية يمكن تسسويغه بالقياس على الطرائق المستعملة في ملاحظة كل الظواهر، والاستدلال بها. فقد كان ينظر إلى السحب المحملة بالمطر، والرياح على أنها بقع على

حسد السماء، وينظر إلى الظواهر الجوية كالصاعقة والبرق على أنها أعضاء لهذا الجسد.

في العصور الكلاسيكية القديمة كان يمكن لجميع الظواهر الجوية أن تقدم إشارات كهانية يستدل بها على الغيب. ومن هنا ولدت مختلف الصناعات الكهانية الجوية، على غرار التكهن بواسطة الغيوم، والتكهن بواسطة الدخان قياسًا على الغيوم، ومراقبة حركة الرياح، وملاحظة أوراق الأشجار الطائرة في الجو أو حفيف الأوراق، والتكهن بواسطة المطراق. وكان مجموع هذه النذر السماوية يشكل نوعًا من فن رصد الصواعق صدرت عناصره، كما يبدو، عن الأتروسكيين [181].

ومما لا ريب فيه أن هذا الصنف كان معروفًا لدى الساميين القدماء الذين كانت الطقوس الكوكبية لديهم تحظى بمكانة عظيمة. وكانت الآلهة، الكواكب الساطعة على غرار سين (القمر) وشمش (الشمس) وعشتار (الكواكب والنجوم) وهدد (الجو) سائدة في مختلف منازل أربابهم (البانثيونات).

كانت نوايا الإله بعل، أيًا كانت درجة الألوهية التي يمثلها، خليقة بأن تكون في كل مكان موضوعًا للتساؤل والتقصي، مثلما يدعو إلى الافتراض أدب الكهانة الكوكبية الزاخر السذي وصل إلينا [182]. ولا يعنينا هنا من هذا الأدب، الذي ما زال بعيدًا عن الاستغلال الصحيح، سوى هذا الجزء المتعلق بكهانة الظواهر الجوية، أما قضاء التنجيم السذي كان خاضعًا للقوانين المسماة، تحديدًا، قوانين العيافة والزجر، فسيكون موضوع مدار حديثنا في الفصل القادم.

1/9/3/2 ملحمة دانيال

جرى تقصي كل الظواهر الجوية التي يرتبط بما الرخاء والسلام والأمن، ودُوِّنت النستائج بأسلوب الشرط وجوابه من خلال فيض هائل من أفعال الشرط وأجوبتها، لتكشف على هذا النحو الكم الكبير من الآمال والمخاوف التي كانت هذه الظواهر ولتأويلاتما تولدها في قلوب البشر. ثمة مدونة للعلامات التي تقدمها هذه الظواهر ولتأويلاتما الكهانية وصلت إلينا تحت عنوان (ملحمة) نسبت إلى النبي دانيال [183]، يبدأ الاستدلال بحا مسنذ أوائل شهر كانون الثاني من الشهر المسيحي، تبعًا لليوم الذي يصادف في الأسبوع، بدءًا من يوم السبت. فكسوفات الشمس، بحسب الشهور المسيحية، تبدأ من نيسسان، وخسسوفات القمر بحسب النظام ذاته والبروق، والرعود والزلازل، وظهور نيسسان، وخسسوفات القمر بحسب النظام ذاته والبروق، والرعود والزلازل، وظهور

الهالات حول الشمس، وحول القمر، وقوس قزح، وظهور علامة في السماء، والزلازل. بعد هذه الاستدلالات المختارة وردت في الملحمة العقات بخصوص العلامات التي تستخرج من الريح على الحوادث، والعلامات على الأيام والأسابيع، وعلى اليوم الذي يصادف في الأسبوع الأول من بدء السنة القبطية، وعلى اليوم الأول من السنة العربية.

ثمية تنقيح قديم لهذه الملحمة [185] يوسِّع تشكيلة هذه التكهنات المستندة إلى المنازل القمرية، بحسب الأشهر حول حسوفات القمر، والزلازل، والأقمار الجديدة، وأقواس قزح، والغبار الذي يغطي وجه الشمس [186]، وقرص القمر، والثلج، والبَرَد، والسحب، والمذبات، وصوت الرياح، والأمطار.

وهناك تنقيح آخر [187] هو الأطول، يقدم في عنوانه الأبواب الرئيسة التي يحتويها، ويسشير إلى المصادر التي يزعم حامعه أنه استمد منها «كتاب الملحمة وفيه الإشارات والتعليمات المترجمة عن السريانية إلى العربية، وما يحدث من الظواهر السماوية والأرضية في الصحاري وفوق البحار والزلازل والكسوفات وسقوط النحوم والرعود، والبروق والخسوفات والأقمار الجديدة بحسب إشارات فلك البروج، والعواصف والرياح السوداء والغيوم التي تتراءى للعين على هيئات بشرية وما يحدث في بلاد العجم والعرب والأقوام الأخرى وفي الجزر والجبال، والمراجع المشار إليها هي: دانيال، ذو القرنين، بلعام، أندرونيكوس، بطليموس، هرمس، عُزير الكاتب. وجاء فيه بعد البسملة: «كتاب السنداع [188] ومعناه: العلامات والدلائل، مترجم عن السريانية إلى العربية، حول الظواهر السماوية، لهرمس الحكيم، ودانيال، وذو القرنين، والإسكندر» [189].

2/9/3/2 مراجع أخرى

المقصود بسذلك كتب مختلفة، بعضها معروف لنا، كالكتاب المنسوب إلى دانيال، والذي هو أصل مثل هذه التأملات والمسمى (كتاب الرؤيا اليوناي ذو المحتوى التنجيمي، والسذي يحمل اسم دانيال) [190]. وتحت اسم بلعام لم نحد حتى هذه اللحظة أي كتاب، ولكرز إذا أمكرز أن يكون هذا الاسم متماهيًا مع لقمان [191]، فمن الجائز أن الإحالة تسشير إلى الكتاب المنسوب إلى لقمان، أعني: (محلة لقمان) [192] أو (وصية لقمان) [193]، ذي المحتوى المستند إلى مضمون حكمي وباطني. وثحت اسم أندرونيكوس يوحد بالسسريانية نسبذة مترجمة إلى اليونانية، تتناول علامات البروج الاثني عشرة الخاصة بالسشمس، ويُنعت المؤلف فيها ب«الحكيم الفيلسوف، والخبير». وهذا الاسم يتماهى، كما يبدو، مع أندرونيكوس سيريست المتوف نحو عام (100 ق م) [194] والذي ورد اسمه

في ‹مقال حول نجم بيت لحم› المنسوب إلى أوسابيوس القيصري [195]. كذلك فإن كتاب بطليموس الذي يتناول الكهانة التنجيمية هو ‹كتاب الأربعة/ تيترابيبلون› والذي جرى إكماليه ب ‹كستاب الثمرة/ كاربوس› المسمى أيضًا ‹سانتيلوكيوم› والمعروف منذ زمن مبكسر عند العرب [196]، وكان له تأثير عميق في تنجيمهم. وتحت اسم هرمس يوجد ‹كستاب الاقتسرانات والممازحات› [197] ذو المحتوى التنجيمي. كما نسب إلى هرمس وبطلسيموس كتيّسبان تنجيميان معنونان ب ‹كتاب مواليد الرجال على رأي هرمس وبطلسيموس› [198]، وآخر بالعنوان نفسه، هو ‹كتاب مواليد الرجال على رأي هرمس وبطليموس› [198]، أما اسم أسدرس الكاتب الذي عده كتاب ‹رؤيا دانيال› العربي [190] بوصفه ابنًا لدانيال، فقد ورد في بداية دراسة تنجيمية في نهاية ‹كتاب الإشارات› لدانيال في عظوطة المتحف البريطاني الشرقي، (4434، 54 ورقة) والتي وصفها فيرلاني المحتوا فإن رجاعهما فو القرنين والإسكندر، اللذين يشيران، كما يبدو، إلى شخصية واحدة، يمكن إرجاعهما إلى كتاب ‹سيرة الإسكندر›، وهو كتاب حافل بالأساطير الفولكلورية معروف بالعربية والسريانية [200].

وهكذا، ومع ذال الحديث يدور حول مؤلفين أسطوريين، فقد كانت المراجع التي نسبها حامعو هذه الكتابات التنجيمية إليهم شائعة أيما شيوع. ولكن إلى أي حد كانت الآراء المنسوبة إلى هذه المراجع أمينة لها؟ لن يكون بوسعنا الإجابة عن هذا السؤال إلا بعد مقارنات منهجية لهذه الوثائق جميعها. ثمة واقعة مؤكدة تثبت أن التنقيحات التي أحسريت باليونانية والسريانية والعربية على ملحمة دانيال، والتي قارلها فيرلاني [2031]، قد أظهرت تباينات هي من العمق لن يكون من الممكن التحدث عن ترجمة لنموذج أصلي واحد. كما أن مختلف النسخ العربية لهذه الملحمة ذاتما لم يُنقل بعضها عن البعض الآخر. كذلك فإن التنقيحات السريانية والعربية، التي من المفترض أن يكون بعضها قد تُرجم عسن السبعض الآخر، متباينة كل التباين، في ترتيب المواد، مثلما في عدد الموضوعات عسن السبعض الآخر، متباينة كل التباين، في ترتيب المواد، مثلما في عدد الموضوعات المتناولة . . ومع ذلك فإن هناك وحدة في الرؤية داخل هذه الكتب المعدلة، على نحو واضح، والموسَّعة والمكيفة مع مختلف الأوساط التي خصصت لها، ومع مختلف المراحل الزمنية .

لقد ظهرت هذه الكتب التنجيمية في أوساط زراعية، وهي تنتمي أساسًا إلى ميدان التقاويم الزراعية. ويمكن القول أيضًا: إن هذه التقاويم تمثل إلى تلك الدراسات التنجيمية ما مثلته الدراسة التنجيمية لابن العوام إلى دراسة ابن وحشية. أعني: تنقيحًا أسقط كل ما لم يكن قابلاً للتصديق وكل ما لم يتفق مع الحقبة الزمنية. إن قراءة فاحصة ل كتاب

الـــدلائل، للحسن البهلول [204]، المبني على طريقة الكتابات التنجيمية ذاتها التي رأيناها، والـــذي يحمـــل العــنوان ذاته، أي: (كتاب السُّداع)، تظهر أن هذا التقويم الذي جمع علامـــات مستخرجة من مختلف حسابات الأعياد التي كانت سارية في الشرق (سريان، مــسلمون، يهود، أرمن وقبط) والأعياد المسيحية واليهودية والأرمنية والصابئة، يشكل مثالاً على مثل تلك المحاولات لتكييف المعطيات التنجيمية، والتي لم يحتفظ الكاتب منها سوى بالعلامات النافعة والدارجة في زمنه.

10/3/2] الإرث القديم الذي جمعه الإسلام

غلص من هذا العرض المجمل لملحمة دانيال إلى أن تقاليد الرصد الجوي القديمة قد الستمرت حية في أرض الإسلام، ولاسيما في العراق، محتفظة ببقايا كهانة، كانت مزدهرة فيما مضى من الزمن، مستغلة كل ظاهرة من الظواهر الجوية، بغية الكشف عما يخبئه المستقبل. من المهم في الحقيقة ملاحظة أن التنظيم المنهجي لتلك الدراسات يتوافق، إن لم يكن في التفاصيل فعلى الأقل في التنسيق الشامل، مع تنظيم الدراسات الأشوروبابلية، من النوع ذاته. وأكثر من ذلك أيضًا، فإن روح التنبؤات هي ذاتها، من حيث تنطيم الأمور السلطة والجماعة، والمحصول الزراعي، وهزيمة الجيش أو انتصاره . . إلخ، ولكنها نادرًا ما تناولت مصير الأفراد [205].

غير أن هذا الإرث الغريب الذي جمعه الإسلام، أو على الأقل، تم جمعه في أرض الإسلام، لم يسهم فيه عرب ماقبل الإسلام، كما يبدو بأي نصيب. فهل كانوا يجهلون، في الواقع، هذه الطرائق الكهانية؟. يبدو ذلك غريبًا في الواقع نظرًا إلى أن جميع الشعوب القديمة امتلكت القدرة على الاستدلال بالظواهر الجوية.

11/3/2] علم الأنواء

يعتز العرب بامتلاك هذا العلم، بل ويزعمون ألهم متميزون فيه: إنه علم الأنواء، أو معرفة الأوقات المحددة للطلوع الشمسي ولغروب النجوم. وفي الأدب الذي جمع هذه التقاليد تماهت أسماء هذه النجوم مع أسماء الثمانية وعشرين مترلاً قمريًا [206]. ويُظهر اسم هذا العلم، على الأخص، مفهوم التضاد بين هذه النجوم [207]، الذي هو في أصل التسبدلات الدورية للظروف الجوية. ومن هنا ينبع الطابع السعدي أو الناسمي الذي يستدل عليه من هذه التبدلات، تبعًا للتأثيرات المؤاتية أو الضارة التي من المفترض أن عمار سها.

ولكـــن هل يملك هذا العلم المختلف عن تنبؤات الرصد الجوي التي سيعطيها بعض علماء الفلك اسم علم الأنواء [208] أي طابع كهاني؟ سنحاول في البداية أن نجيب بالإيجاب مسادام الأمر يتعلق بعلامات تنبئ بسقوط المطر أو بالجفاف أو الخصوبة أو المجاعة . . إلخ، لاسيما أن أسلوب الصيغ التي تعبر عن هذا العالم، وتكوّن شكله الأكثر قدمًا [209]، تشبه على نحو غريب أسلوب التكهن بالغيب، على النحو الذي يكون فيه مصوغاً من أفعال شرط تبدأ ب(إذا)، الأداة المعادلة ل<شوما> بالأكادية، والتي تدخل في كافة صيغ التكهنات الآشورو-بابلية، وتشير إلى فعل النجوم (طلوع، سقوط) وفعل الثريا (تحديد لحظة الصباح والمساء)[210]. ومن أحوبة شرط، تذكر النتائج التي تنتج عن فعل السشرط ذاك (الحسرارة وموكب الآفات الناتجة عنها البرد، المطر، ووفرة الإنتاج الحميواني والنسباتي، وغزارة موسم التمر، وشح الحليب، الفيضانات المفاحئة، وبدايات مخــتلف الفــصول . . إلخ). لا شيء في الواقع يفصل بين هذه الصيغ وكهانة الظواهر الجــوية سوى أنها كانت تشكل مشاهدات تجريبية، فقدت مع مرور القرون كل طابع حدسي لتغدو في نظر البدو عبارة عن حوادث متوقعة، بل وشبه مؤكدة، أو نتائج محددة مرتبطة بأسباب محددة. أما دور الكاهن فلم يعد ضروريًا مادام أن كل طارئ غير متوقع قد ألغي، و لم يعد للخيال المبدع أي دور سوى في المهارات الكلامية والتفصيلات العديمة الجدوى. وهكذا أصبحت تلك الصيغ، كما وصفها شارل بلاً تستخدم الأداة (حينما) بـــدلاً مــن (إذا) في فعل الشرط، وصيغة الحاضر، بدلاً من صيغة المستقبل، في جواب الشرط، وصار من المؤكد أن هذه الصيغ لم يعد لها أي قيمة كهانية. غير أن القيام بهذا الإبدال المزدوج، والبسيط في الظاهر، كان كافيًا ليمنحها إيقاع الأسلوب الكهاني القسديم. مسن الجائز التفكير في أن مثل تلك الصيغ والبيانات في شكلها القديم، حينما كانت لاتزال وقفًا على فئة من الناس، هم الكهان، كانت تجري على ألسنتهم بأسلوب النبوءات، ولكن ما إن غدت تلك المشاهدات التجريبية معروفة لدى جميع الناس، وعلى الأخـــص، لدى أولئك الذين كانوا قديمًا يقودون مصائر قبائلهم، وما إن اتخذت في نظر الجميع طابع التوقع والحتمية، حتى غدا الأسلوب الكهابي حينذاك نافلاً وغير مفهوم.

إن الدلالة الثمينة لهذه البيانات، ذات المنشأ القديم حدًا، ولتجريبية علم الأنواء، جرى تأكيدها بعدد من الدلالات الأخرى، قدمها الأدب الثري لهذا النوع من العلم، ولاسيما في الكتاب الموجز الأرفع قيمة والأكثر عملية، ألا وهو <كتاب الأنواء> لابن قتيبة[211].

فإلى حانب المعارف الفلكية المتعلقة بالكواكب والنجوم والمنازل القمرية، نجد في هذا الكـــتاب دلالات علــــى الأمطار وعلى الرياح والغيوم. والواقع أن مثل هذه الدلالات،

بسبب تقلباتها والريبة التي تتعرض لها وعدم يقينيتها، تتطلب تجربة واسعة، وفطنة خاصة، أقرب إلى فطنة الرائف أو الدليل اللذين يعرفان تأويل لون التربة وتشكلها. وبما أن هذه المعطيات كانت معروضة بأسلوب علم الأنواء، أعني: نتائج متوقعة لمقدمات محددة بدقة، فقد كان من الممكن أن تأخذ طابعًا كهانيًا، مثلما تدعو إلى الافتراض بعض الإشارات الجمعة في التقليد المأثور.

ففي أثناء المعارك التي سبقت فتح مكة في السنة الثامنة للهجرة، جاء رسول من بني كعب، أحد بظون خزاعة، وكانوا قد انضموا إلى النبي، يطلب مساعدته ضد بني بكر، وهم بطن آخر من خزاعة مازالوا أعداء للنبي، وكان القرشيون يؤيدو لهم. فنظر الرسول إلى غمامة [212] تعبر السماء وقال: «من هذه الغمامة سيظفر بنو كعب» [213]. وفي غزوة بسني المصطلق في السنة السادسة للهجرة، حين كان الرسول وأصحابه في الطريق، هبت ريح قوية جداً، فخاف أصحابه فقال لهم النبي: «لا تخافوا، إنما هبت [كمذه القوة] لتخسير كم يموت أحد كبراء المشركين»، وكان قد مات فعلاً اليهودي رفاعة بن زيد في المدينة، وهو واحد من سادات بني قينقاع [214].

يروي ابن دريد في (كتاب المطر والسحاب) أن النبي كان بين أصحابه يومًا، فسألوه عن غمامة كانت تمر في السماء. قال الرسول: كيف ترون قواعدها؟، قالوا: حسنة وتقيلة. قال: فكيف ترون جرمها؟، قالوا: جميل ومستدير. قال: فكيف ترون حوافها العليا؟، قالوا حسنة ومستقيمة. قال: فكيف ترون بروقها؟، أتلمع بخفة أم تمزق الغمام؟، قالوا: إلها تمزق الغمام. فقال: فكيف ترون سوادها؟، قالوا: جميل وداكن. فحزم النبي عينئذ: إلها غمامة ماطرة. فقال له أصحابه: يا رسول الله، إننا لا نجد إلا ما نسمعه منك من القرآن أبلغ من هذا. فقال الرسول: ولم لا، فالقرآن نزل بلساني، بعربية مبينة [215].

يذكر الجاحظ [216] أن من مزايا الحَرَم النبوي: إذا بلل المطر بابه الذي هو من جهة العراق، فإن الخصب والمطر في ذلك العام سيكونان من نصيب العراق، وإذا بلل المطر كل حوانب الحرم، فإن المطر والخصب سيعمان سائر البلاد.

لـنورد أخيرًا نصًا حول الدعامة التي تسند الكون، في رأي العرب القدماء، إلى نظام الأنـواء. فقد كان من بين العلامات التي بشرت بقدوم النبي، زيادة في الشهب الساقطة من السماء. وكان أول من ساوره القلق منها حي من أحياء ثقيف، وكان منهم عمرو بـن أمـية بن علاج، أدهى العرب قاطبة وأنكرها رأيًا. فسئل عمرو في ذلك فأجاب: انظـروا، إن كانت النجوم الساقطة هي معالم النجوم التي يُستهدى بما على الأرض وفي البحر، والتي نستدل بما على أنواء الصيف وأنواء الشتاء لخير حياة البشر، فوالله إن ذلك

سيكون طي العالم وموت المخلوقات التي تعيش عليه. وإن كانت النجوم الساقطة هي نجوم أحرى، والنجوم الأولى سليمة، فسيكون ذلك لقصد من الله تجاه المخلوقات، ولكن ما هو هذا القصد؟.[217].

12/3/2] تكهن الرصد الجوي

بعيدًا عن أدب الأنواء، ثمة شهادة للرازي تؤكد أن العرب، بسبب حاجتهم الدائمة إلى الماء والمطر، ملكوا ناصية فن مراقبة السماء، وتقدير فرص المطر. يقول الرازي: كانوا يسراقبون بانتباه أحوال الغيوم والبروق، ويتبعون الأماكن التي يهطل فيها المطر. وقد أفلحوا بفضل تحارهم العديدة في أن يضعوا قواعد عامة لظواهر مماثلة، وأن يعرفوا من شكل الغيوم ومظهرها إن كانت ماطرة أو غير ماطرة. وقد وضعوا شروطًا لذلك أهمها: المعرفة حالة المنطقة التي هي أصل الغيمة، وخالة المنطقة المقابلة لها. 2] معرفة إن كانت الغيمة خفيفة أو ثقيلة. 3] معرفة لون الغيمة. 4] معرفة طبيعة الرياح. 5] معرفة طبيعة البروق. فإذا اجتمعت هذه الشروط جميعها عرفوا إن كانت الغيمة محملة بالمطر الغزير أو البروق. وعرفوا أي البروق هو الخلّب، وأيها يبشر بالمطر. وكلما تعاظمت تجارهم في هذه المواد ازدادت قدرةم على إطلاق الأحكام الصائبة [218].

خص الرازي، في المحصلة، القواعد التجريبية لعلم الأنواء، التي تعتمد عليها جميع الممارسات الكهانية الخاصة بالظواهر الجوية. وكان تدوين هذا التقليد في الحقبة الإسلامية، حليقًا أن يترع عنه طابعه الوثني والكهاني في آن معًا. ويمكن الاستدلال على ارتباط هذه القواعد بعبادة الكواكب في جزيرة العرب القديمة، من الإدانة التي تعرض لها علم الأنواء من السنة النبوية، ذلك لأنه يتضمن الإيمان بأن الكواكب هي التي تسبب الحر والبرد والرعود والبروق، وعلى الأخص المطر [219].

ينتج عن مجمسوع هذه الطرائق الفراسية المتباينة للغاية، ولكن المترابطة على نحو منهجي وقياسي، أن حقل تحري الكاهن كان يمتد إلى كل الظواهر السكونية الموجودة في الطبيعة، واقعية كانت أم ظاهرية، ويستخرج منها علامات تتيح له الكشف عن الخيصوصيات المحجوبة عن أعين الأشخاص المفتقرين إلى النباهة والتجربة، وتخبره عن حاضر ومستقبل الأفراد أو الجماعات.

أما الظواهر الديناميكية في الطبيعة، فسيبين الفصل التالي كيف أنها أتاحت لخيال الكاهن بلوغ الحد الأقصى من إمكانياته. فهذه الظواهر الجامحة، مثل خياله، والتي هي

الكهانة العربية قبل الإسلام

ملحق بالفصل الثالث

مقابلة بين كتاب (بري بلمون) لملمبس [220]، و (كتاب تفسير الاختلاج)، حسب مخطوطة ستراسبورغ رقم (260 أو 260 أو 260). ونحن لن نحتفظ منها سوى بستعداد أعضاء البدن وأجزائه، ونهمل المعاني الكهانية لاختلاجات هذه الأعضاء. إن الستعداد الفرنسسي يشير إلى نظام تعاقب المقاطع داخل النص اليوناني الذي سرنا عليه، والذي أسندنا إليه نظام تعاقب النص العربي الذي بسبب ذلك كان تعداده مشوشًا.

ِنانية	أعضاء وأقسام الجسم باليو		أعضاء وأقسام الجسم بالعربية
1	Κορυφή	Sommet de la tête (crâne)	8] الجمجمة
2	Κεφαλή	Chevelure[222] tête	
3	Κεφαλή δλη ^[223]	Toute la tête	10] جميع الرأس
		Partie antérieure de la tête	1] مقدم الرأس
4	Κεφαλή τό δπισθευ μέρος μέχριτοῦ χύχλου	Partie postérieure de la tête jusqu'au sommet	2] مؤخر الرأس
	[Βρέγμα τό δεζιόυ]	fontanelle droite	3] اليافوخ الأيمن
	[Βρέγμα τό άριτερόυ]	fontanelle gauche	4] اليافوخ الأيسر
		entre les deux fontanelles	5] ما بين اليافوخين
5	Κεφαλής τό δεζιόυ μέος	côte droit de la tête	6] شق الرأس الأيمن
6	Κεφαλής τό άριτερόυ μέος	côte gauche de la tête	7] شق الرأس الأيسر
7	Έγχέφαλος	Cereau	9] أم الرأس
8 9 10	Μέτωπου Μετώπου τό δεζιόυ μέος Μετώπου τό άριτερόυ	Front côte droit du front côte gauche du front	11] الجبهة بأسرها

الكهانة العربية قبل الإسلام

			های بازید بیل او ۱۳۰۰
11	μέος Μετώπου τό μέσον	mellieu de front	
12	Κρόταφος δεζιόυ	tempe droite	12] الصدغ الأيمن
13	Κρόταφος εύώνυμος	tempe gauche	13] الصدغ الأيسر
14	Όφρύς δεζιά	sourcil droite	15] الحاجب الأيمن
15	Όφρύς άριτερά	sourcil gauche	16] الحاجب الأيسر
		les deux sourcils	17] الحاجبان
16	Όφρύων τό μέσν	enter les deux sourcils	14] بين الحاجبين
17	Όφθαλμός δεζιός	œil droit	26] العين اليمني كلها
18	Όφθαλμοῦ δεζιόῦ τό άνω βλέφαρον	cil supérieure de l'œil droit	22] جفن العين اليمني من فوق
19	Όφθαλμοῦ δεζιόῦ τό χάτω βλέφαρον	cil inférieure de l'œil	25] جفن العين الأيمن
20	Όφθαλμοῦ δεζιόῦ	coin de l'œil droite	18] آماق العين ^[224] اليمني
21	χανθός Όφθαλμός άριτερός	œil gauche	113 العين اليسرى كلها 27] العين اليسرى كلها
22	Όφθαλμοῦ άριτεροῦ τό άνω βλέφαρον	cil supérieure de l'œil	[27] الغين اليسرى عنها[23] جفن العين اليسرى من فوق
23	Οφθαλμού άριτερόυ ό δεζιός χανθός (ήγουν ό	gauché coin droit de l'œil gauche	23] جمل العين اليسرى [1] آماق العين اليسرى
24	πρός τήν ρίνα) ό δέ άριστερός	(càd. celui du côté du nez)	
		coin gauche (de l'œil	
25	Όφθαλμοῦ άριτεροῦ τό κάτω βλέφαρον	gauche) cil inférieure de l'œil gauche	24] جفن العين الأيسر الأسفل
26	Όφθαλμοῦ άριτεροῦ ό χανθός ή ό βόλος ^{[223}]	coin de άριτερόυ'œil gauche	
		arrière de l'œil droite	20] مؤخر العين اليمني
27	Όφθαλμοῦ άριτεροῦ ή ούρά	arrière de l'œil gauche	21] مؤخر العين اليسرى
. 28	'Ρινός δεζιόυ μέος	côté droite du nez	29] قصبة الأنف اليمني
29	'Ρινός άριτερόυ μέος	côté gauche du nez	وع] 30] قصبة الأنف اليسرى
30	Το μέσον τής ρινός	milieu du nez	[3] قصبة أرنبة الأنف
31 32	'Ρίς.λη Τό ὑχρον τοῦ άρισ-τεροῦ	tout le nez l'extrême pointe du côté	28] الأنف كلها
33	μέρους τής ρινός Μυχτήρ δεζιός	gauche du nez narine droite	
34 35	Μυχτήρ άριτερός	narine gauche	
36	Τό μέσον τοῦ μυχτήος Μήλον δεζιόυ	milieu de la narine	
		pommette droite	34] الوجنة اليمني
37	Μήλον άριτερόυ	pommette gauche	35] الوجنة اليسرى
38	Χεϊλος τό άνωθεν	lèvre supérieure	44] الشفة العليا
39	Χεϊλος τό χάτω	lèvre inférieure	45] الشفة السفلى
	[γωνία δεζιά]	angle droit	46] الزوايا من الجانب الأيمن

ملحق بالفصل الثالث

•	_		
[γωνία	ι άριτερά]	Angle gauche	47] الزوايا من الحانب الأيسر
40	Σιαγών δεζιά	mâchoire droit	36] جانب اللحيد أأثن
41	Σιαγών άριτερά	mâchoire gauche	37] جانب اللحية الأيسر
42	Γνάθος δεζιά	joue droite	32] الحد الأيمن
43	Γνάθος άριτερά	joue gauche	[33] الحلد الأيد.
44	Ωτίον δεζιόυ	oreille droite	40] الأذن اليمني
45	Ωτίον άριτερόυ	oreille gauche	41] الأذن اليسوى
46	Ώτίον δεζιοΰ τό έσωθεν	inférieure de l'oreille	الماء والماء المساوي
47	Ώτίον λαιοΰ τό έσωθεν	droite	
77	settor nator to comocr	inférieure de l'oreille gauche	
48	Γενείου τό δεζιόυ	menton droit	38] الهادفة اليمني
49	Γενείου τό άριτερόυ	menton gauche	39] الها دف ة اليسرى
50	Γενείου δλον	toute le menton	in faite Fao
		palais	48] الذقن بأسرها
51	Ούρανίσχος τό δέ εύώνυμον ^[226]	•	
52 53	Βρόγχος	côté gauche gorge	49] الحلقوم كله
	. ,,, ,		· ·
54	Όδόντες	dents	42] الفم كله (؟)
55	Στόμα	bouche	43] اللسان كلها (؟)
56	Καρδία (comp. n 112)	orifice supérieure droite l'estomac (?)	(+) #2 0 mm · [45
57	Τραχήλου τό δεζιόυ μέος	côté droit du cou	50] جانب العنق الأيمن
58	Τραχήλου [τό] άρισ- τερόυ μέος	côté gauche du cou	51] جانب العنق الأيسىر
	rahan kana	Le cou tout entire	52] العنق كله
59	Φάρυγγος τό δεζιόυ μέος	côté droit du gosier	العلق كلة
60	Φάρυγγος τό λαιόν μέος	cote dront da gosiei	
61	Αύχένος δεζιόυ μέος	côté gauche du gosier	
		cote gauerie du gosier	
62	Τό δέ εύώνυμον <Καταχλείς δεζιά> ^[227]	côté droit de la nuque	
63		côté gauche	
64	Ή δ'εύώνυμος	targette droite	
		targette gauche	
			٠. ٧٠ -
65	Ώμος δεζιός	épaule droite	53] المنكب الأيمن
66	Ώμος λαιός	épaule gauche	54] المنكب الأيسر
67	Ωμος τό μέσον ^[228]	milieu de l'épaule	-
		omoplate droite	79] الكتف الأيمن
68	Όμοπλάτη σύώνημος	omoplate gauche	šti : Cli tao
	Ωμοπλάτη εύώνυμος το δές τής σύννήμου	côté droit de l'omoplate	80] الكتف الأيسر
69	τό δέ τής εύωνύμου ώμοπλάτης δεζιόυ	gauche	
70	τό μέσον τών ώμοπλατών	entre les omoplates	
71	'Αχρώμιον δεζιόυ		
		acromion droit	
72	Βραχίων δεζιός	bras droit	57] العضد الأيمن
73	Βραχίων εύώνυμος	bras gauche	58] العضد الأيسر
74	Μύς δεζιός	biceps droit	59] ظاهر العضد الأيمن
75	Ό δέ εύώνυμος	biceps gauche	60] ظاهر العضد الأيسر

الكهانة العربية قبل الإسلام

76 77	`Αγχών δεζιός Ό δέ εύώνυμος	coude droit	61] المرفق الأيمن
78	Πήχυς δεζιός	coude gauche avant-bras droit	· -
79	Ο δέ εύώνυμος		63] الذراع الأيمن
80	. ,	avant-bras gauche	64] الذراع الأيسر
	Χεϊρ δεζιά	main droite	77] اليد اليمني كلها
81	Η δέ εύώνυμος ^[229]	main gauche	78] اليد اليسرى كلها
82 83	Καρπός δεζιός	poignet droit	8/] اليد اليسرى فلها
84	Ο δέ εύώνυμος	poignet gauche	
	'Αντίχειρ δεζιός	pouce droit	67] إبحام اليد اليمني
85 86	Ο δέ εύώνυμος	pouce gauche	68] إبمام اليد اليسرى
87	Τό πλάγιον τής χειρός Τό τής άριστεράς χειρός	flanc de la main droit	108 إبهام أليد اليسرى
88	Χειρός δεζιός τό μέσον	flanc de la main gauche	
89		paume de la mian droit	65] الراحة اليمني
90	Τής δέ εύωνύμου	paume de la mian	66] الراحة اليسرى
	Τό έπάνω Τής δεζιάς χειρός (1)	gauche dos de la main droite	الرا فالمسرف الوالف
91	Δάχτυλος μιχρός τής δεζιάς χειρός 200	auriculaire de la main droite	75] خنصر اليد اليمني
92	δεζιάς γειρός δ	annulaire	73] بنصر اليد اليمني
93	χαλούμενος πάμεσος		والم المساور المالي
-	Δάχτυλος ό τρίτος τής δεζιάς χειρός ήτοι ό μέος	majeur	71] وسط اليد الأيمن ^[231]
94 95	Δάχτυλος τέταρτος	Index	69] سبابة اليد اليمني
-	Δάχτυλος ό μέγας ό χαι άντχειρ χαλούμειρ (cf. n 84)		وه] سبابه اليد اليسي
96	Όνυχες τής δεζιάς χειρός	ongles de la main droite	
97	Όνυχε τοῦ μιχροῦ δαχτύλου τής δεζιάς	ongles de l'auriculaire	
98	χειρός Ο τοῦ δευτέρου	ongres de l'adriculaire	
99	Ο τού τρίτου χαί τού		
100	τεταρτου	ongles de l'annulaire	
100	Ό τοῦ μεγάλου	ongles de majeur et de l'index	
101	A	ongles du pouce	
101	Δάχτυλος μιχρός εύωνύμου χειρός	auriculaire de la main gauche	76] خنصر اليد اليسري
102	Ό δεύτερος αύτής έγχληατιχός	annulaire de la main gauche (dit <i>l'accusateur</i>)	74] بنصر اليد اليسرى
103	Ό μέσος ^[1]	majeur de la main gauche	72] وسط اليد الأيسر
104	Ο μέσος τής εύωνύμου	pouce de la main gauche	•
105	Όνυχες εύωνύμου χετρός	ongles de la main	72] سبابة اليد اليسرى
106	Μάλη δεζια	aisselle droite	55] الإبط الأيمن
107	Καί ή εύώνυμος	aisselle gauche	56] الإبط الأيسر
108	Μασθός δεζιός	sein droit	81] الثدي الأيمن 81] الثدي الأيمن
109	Μασθός εύώνυμος	sein gauche	
110	Μασθός τό μέσον	milieu du sein	82] الثدي الأيسر
111	Στήθος	poitrine	83] الصدر كله
112	Καρδία	Cœur	
	(comp. n 56)	Cour	84] الفؤاد كله

ملحق بالفصل الثالث

113	Γαστήρ	ventre	92] السرة كلها
114	Κοιλία	bas-ventre	93] ما بين السرة والعانة
115 116	Κοιλία δεζιόυ μέρος Λαγών δεζιός	côté droit du bas-ventre flanc droit	
			85] الجنب الأيمن
117	Λαγών εύώνυμος	flanc gauche	86] الجنب الأيسر
118	Πλευρά δεζιά	hanche droite	87] الخاصرة اليمنى
119	Πλευρά εύώνυμος	hanche gauche	88] الخاصرة اليسرى
120 121	Σπλήν Ήπαρ	rate foie	
122	Ίσχίου τό δεζιόυ μέρος	côté droit de l'échine	89] المتن الأيمن
123	Ίσχίου τό εύώνυμος μέρος	côté gauche de l'échine	90] المتن الأيسر
124	'Ράχεως τό δεζιά	lombes du côté droit	
125 126	Νώτος δεζιός (cf.n 122)	côté droit de l'épine dorsale	
120	Ό 'δ εύώνυμος (cf.n 123)	côté gauche	
		le dos	91] الظهر
127	Βάλανος	pénis	94] الذكر
128	Αχρώμος	(sa) tête (?)	194 الد تر
129	Όρχις δεζιός	testicule droit	95] البيضة اليمني
130	Όρχις εύώνυμος	testicule gauche	96] البيضة اليسرى
131	Πυγή δεζιά	fesse droite	97] الإلية اليمني
132	Πυγή εύώνυμος	fesse gauche	98] الإلية اليسرى
133 134	Δαχτύλιος Κοτύλη δεζιά	anus col du fémur droit	•
135	• •		99] الورك الأيمن
136	Κοτύλη εύώνυμος Γλουτός δεζιός	col du fémur gauche	100] الورك الأيسىر
137	Και ό εύώνυμος	<i>cf</i> .n 131	
138	Βουβών δεζιός	<i>cf</i> .n 132	
139	Βουβών εύώνυμος	aine droite	
140	Marcha Sacrita	aine gauche	
140	Μηρός δεζιός	cuisse droite	101] الفخذ الأيمن
141	Μηρός εύώνυμος	cuisse gauche	102] الفخذ الأيسر
142	Όπισθομήριον δεζιόυ	face postérieure de la cuisse droite	,
143	Όπισθομήριον εύώνυμον	face postérieure de la cuisse gauche	
144	Γόνυ δεζιάν	genou droit	103] الركبة اليمني
145	Γόνυ εύώνυμον	genou gauche	104] الركبة اليسرى
146	Άγχύλη δεζιά	jarret droit	104] او جا اچسری
147	Ή δέ εύώνυμος	jarret gauche	
148	Κνήμη δεζιά	partie supérieure de la jambe droite	105] الساق الأيمن
149	Ή δέ εύώνυμος	partie supérieure de la jambe gauche	106] الساق الأيسر
150	Άντιχνήμιον δεζιόυ	partie inférieure de la jambe droit	
151	Τό δέ εύώνυμος	partie inférieure de la jambe gauche	
152	Γαστροχνήμιον δεζιόυ	mollet droit	

الكهانة العربية قبل الإسلام

153	Τό δέ εύώνυμος	mollet gauche	
154	Κερίς δεζιά	tibia droit	
155	Ή δέ εύώνυμος	tibia gauche	
156	Σφυρόν δεζιόυ	cheville du pied droit	107] الكعب الأيمن
	, ,	,	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
157	Τό δέ εύώνυμου	cheville du pied gauche	108] الكعب الأيسر
158	Άστράγαλος δεζιοΰ	astragale du pied droit	100 المحتب الأيسر
	ποδός		
159	Καί δ του εύωνύμου	astragale du pied gauche	
160	Πτέρνα δεζιά	talon droit ('aqib)	
161	Καί ή τοῦ εύωνύμου	talon gauche	
162	Τό χοϊλον τών δύο ποδών	partie concave (ahmas)	
163	Τό δέ του εύωνύμου	des deux pieds	
164	τό χοϊλον του δεζιού	celle du pied gauche	
	ποδόν	celle du pied droit	
165	Ταρσός δεζιός	•	
166	Ό δέ εύώνυμος	trase du pied droit	
		trase du pied gauche	
167	Πέλμα δεζιόυ	plante du pied droit	. It is the first trans
107	Τισμα σοςανο	plante da pied dion	109] باطن [ال]قدم اليمني
168	Τό δέ εύώνυμου	plante du pied gauche	110] باطن قدم اليسرى
		F	110 باطن فدم اليسري
		pied droit	111] القدم اليمني
		•	۱۱۱۱ ، صحام ، بيسى
		pied gauche	112] القدم اليسري
169	Τό πλάγιον τοῦ βήματος	flanc externe du pas du	C)
	τού δεζιου τό έζω	pied droit	
170	Τό δέ εύωνύμου		
		celui du pied gauche	
171	Δάχτυλος μιχρός τοΰ	petit doigt du pied droit	121] خنصر الرجل
	δεζιού ποδός		الله ا
172	Ό δεύτερος	le deuxième	119] بنصر الرجل اليمني
172	1 0 - 1 - 1 - 1	1.4.2.3.	
173	Ό τρίτος καί μέσος	le troisème ou médius	117] وسطى الرجل اليمني
174	Καί δ με'τ αύτόν	le suivant (=quatrième)	
1/4	και ο με τ αυτον	le survaint (=quatrienie)	115] سبابة الرجل اليمني
175	Ό μέγας	pouce (du pied droit)	li ti ti ti Fano
176	"Ονυχεζς δεζιοΰ ποδός	ongles du pied droit	113] إبمام الرجل اليمني
177	"Ο τοῦ μιχροῦ δαχ-τύλου	oligies du pied dioit	
178	"Ο τού δευτέρου	ongles du petit doigt	
179	"Ο τοῦ τρίτου	celui du deuxième	
180	"Ο του τριτου "Ο του τετάρτου	celui du troisème	
181	•		
181	"Ο τοῦ πέμπτου	celui du quatrième	
		celui du cinquième	
182	Δάχτυλος μιχρός	petit doigt du pied	122] خنصر الوجل
100	εύωνύμος ποδός	gauche	• • •
183	"Ο δεύτερος	le deuxième	120] بنصر الرجل اليسرى
104	"O!		• • • •
184	"Ο μέσος	celui du milieu	118] وسطى الرجل اليسرى
185	"Ο τέταρτος	lo quatriàmo	
103	"Ο τέταρτος	le quatrième	116] سبابة الرجل اليسرى
186	"Ο μέας	pouce (du pied gauche)	. h h h cores
187	"Ονυχες άριστεροῦ ποδός	ongles du pied gauche	114] إبمام الرجل اليسرى
188	"Ολον τό σώμα	ongies du pied gauene	
: 00	ολον το ομμα	le corps tout entier	
		ic corps tout entier	

ثغرات النص العربى مقارنة بالنص اليوناني

(2) (جمّـة شـعر السرأس) 9-1 الجهـة الـيمنى، والجهة اليسرى، ووسط الجبهة (26) زاوية العين اليسرى 32-35 (أقصى نقطة في الطرف الأيسر للأنف، المنخران الأيمن والأيـسر، داخـل المنخرين) (64-64) داخل الأذن اليمنى، داخل الأذن اليسرى (51) الخهة اليمنى للحنك (56) الفتحة اليسرى للمعدة (79-64) الجهة اليمنى للحنحرة، الجانب الأيسر للحنجرة، الجانب الأيسر للقذال، والجانب الأيمن والجانب الأيسر للقذال، والجانب الأيمن والجانب الأيسر للكتف، ما الأيمن والجانب الأيمن (70) الطرف الأيمن لأسفل الكتف (82-83) المعصمان (86-87) حانب اليد السمنى واليسرى (90) ظاهر اليد (95) =84) (69-100) أظافر اليد اليمنى (101) الطرف الأيمن (101) ما بين الثديين (115) الجهة اليمنى من أسفل البطن (105) الطحال) (121) الكبد (124) الحقو الأيمن (215) الجهة اليمنى من أسفل البطن القصيب (333) السشر ج (136-137) الحقو الأيمن (131) =(131) (132) (131) الجانب الخلفي الفخذيـسن (146-145) العرقوبان (150-151) أسفل الساقين (152-153) (154) الجانب الخلفي المقعر من القدمين (168-166) الجانب الخارجي من القدمين (168-168) أظافر القدم اليمنى (187) أظافر القدم اليمنى (187) أظافر القدم اليمنى (188) أظافر القدم اليمنى (188) الجانب الجانب بكامله.

ثغرات النص اليوناني مقارنةً بالنص العربي

التعددات العربية (3-5) اليافوخان وما بينهما (17) الحاجبان معًا (20) مؤخر العين السيمني (47-47) زوايا الشفتين (52) العنق كله (72) سبابة اليد اليسرى (79) الكتف الأيمن (91) الظهر (111-112) القدمان اليمني واليسرى.

لدى مقارنة المجموعتين من الثغرات، نخلص بالتأكيد إلى أن النصين متشاهان. أما التسعة والسبعون [233] بندًا إضافيًا في النص اليوناني، فليست بوجه عام سوى تطويرات مشوشة أو تكرارات بتسميات أخرى، وهي تسمح باستنتاج أن التنقيح الذي وصل إلينا هو ثمرة تجميع، وكان حريًا بالمترجم العربي أن يعتمد على مخطوطة أكثر اعتدالاً بكثير، أما الثلاث عشرة إضافة التي قدمها النص العربي، فيمكن عدها ببساطة، في معظمها، نتيجة للثغرات الطارئة، أو دجًا لبابين في آن واحد.

من مضمون هذه الفألات لا يمكن استخلاص أية نتيجة مقبولة، فالتطابقات عامة وغامضة [234]، وفي بعض الأحيان تكون الفألات هي نفسها [235]، وفي حالات أخرى تكون متناقضة [236]، ولكنها بوجه عام صيغت بمفردات متشابحة كليًا. لقد تحدثت اليونانية والعربية، في الواقع عن الربح والخسارة، وعن الصداقة والعداوة، وعن النجاح والفسشل، وعن الفرح والحزن، وعن الغنى والفقر، وعن الشرف والخسة، وعن الرفعة والوضاعة، وعن السفر الميمون والسفر المشؤوم، وعن عودة غائب وولادة أولاده، وعن السعة الحسيدة والمعتلة، وعن المرض والشفاء، وعن الأحبار الحسنة والسيئة. ..إلخ، وتشابه هذه المفردات يبدو صارحا، ولوحة المطابقة ستفسر ذلك تمامًا، غير ألها ستكون، بالنسبة إلينا، من دون جدوى ومضجرة.

4/2] الفالات

1/4/2] تنوعات وتقسيمات

ظهرت الفالات إلى الوجود كثمار للحركة والاتجاه في نظم الطبيعة جميعها، وقدمت الممالك السئلاث: الحيوانية والنباتية والمادية، في الحقيقة، مدونة حافلة بإشارات فألية فاقـت كل المدونات في التنوع والاتساع. واغترف خيال البشر وروح الملاحظة لديهم مزيدًا من الاغتراف من هذه الذخيرة التي لا تنضب، من دون أن يكون ممكنًا الزعم ألهم اكتـشفوا كـل الإمكانات التي تزخر كها. ومن هنا جاء التنوع اللامحدود في الطرائق الكهانية، والغلبة لهذه الطريقة أو تلك، تبعًا لسمات كل منطقة من المناطق ولحيوانا لها ونباتا تما وطباع سكالها.

ولكي تتضح رؤيتنا داخل هذا الركام الهائل من الفالات المدونة في سائر إنتاج الأدب العربي، سنعمد إلى التقسيمين الكبيرين التاليين المصنوعين تبعًا للإمارات المرئية.

- 1] الفالات الحيوانية، أو العيافة (الطيرة، الزجر).
- الفـالات الإنــسانية، أو الفــأل (الجفــر، فأل الحروف والأسماء، الفأل
 المستخرج من أحوال الناس والفأل التنجيمي).

ولنبدأ بتحديد معنى ومدى كلمة (فأل/ omen) مثلما هي مفهومة في هذا الفصل. إن الكلمة اللاتينية (omen) (فأل، نبوءة، عيافة، تكهن) والمعادلة لألفاظ يونانية تعني: عيافة، زجر، فأل تتطابق مع الألفاظ العربية الأربعة: عيافة، طيرة، زجر، فأل.

2/4/2] العيافة أو التكهن عن طريق الطير

تعيني كلمسة العيافة، من جذر (ع وف)، والذي يشير في الأساس إلى الحركات الدائسرية المباشرة لطائر يحوم ويرفرف^[1]، تعني بالمعنى الدقيق للكلمة (التكهن عن طريق

1/2/4/2] نظرة إجمالية سريعة على العيافة اليونانية – الرومانية

غة مفهوم آخر لا يقل أهمية يمارس دورًا في تقويم الأمارات الملاحظة، ألا وهو اتجاه الطيران. فقد كان الكاهن اليوناني، المراقب لمرور الطير يتجه نحو الشمال |8|، فيكون السشرق على يمينه والغرب على يساره، ومن هنا جاءت المعادلة: الشرق = اليمين، الغرب = اليسار. وعلى هذا النحو فإن الطيران القادم من الشرق كان ميمونًا، في حين أن الطيران القادم من الغرب كان مشؤومًا |9|. أما العراف الروماني، حتى زمن أوغسطس على الأقل، فكان يتجه على العكس إلى جهة الجنوب من دون أن يتغير مع ذلك مغزى الفائل المستخرج، ما دام أنه كان يسمى الأمارات المؤاتية (علامات اليمين) والأمارات غير المؤاتية (علامات اليمين) والأمارات غير المؤاتية (علامات اليسار).

ارتبط الطابع السعودي أو النحوسي للطيور بطابع الآلهة التي يختص بها كل طير. وهكيذا فإن طائر القرقف الذي ينذر بالشؤم كان خاصًا بالإلهة فيستا، وطائر العقعق السذي يبشر باليمن كان خاصًا بالإله مارس، والعقاب خاص بالإله سانكوس، والزاغ بالإله سانكوس، والزاغ بالإله سانكوس الظروف. بالإلهة حيسنون. وكانت بعض الطيور مختصة ببعض الأشخاص أو ببعض الظروف. فالحمام والصعو خاصان بالملوك، والإوز بالبحارة، والبزاة، بالزيجات وتربية الماشية. كان مجرد ظهور هذه الطيور ينبئ بحسن الطالع أو بسوءه. وعليه فقد كان هناك طيور طالعها مسؤوم [10]، كالبوم والطائر المحرِّق، والطائر الذي يعيش في الأماكن المهجورة، وطائر الليل ذو العينين الفسفوريتين، وطيور أحرى طابعها ميمون، في الأساس، حيث لم يكن من المهم سؤال الكاهن عنها.

كانـــت غالبــية الفــألات المستخرجة من الحيوانات الرباعية الأقدام الأليفة فالات مــشؤومة، لذا لم يكن أحد يستثيرها، ومن بينها فأل الثور والحصان والحمار والخترير والكلـــب، التي كان ينظر إليها جميعها بوصفها حيوانات ذات وحي. أما الفالات التي وصلتنا عن الحيوانات البرية كالفأرة وابن عرس والذئب^[11] فكانت قليلة.

هذا المخطط الإجمالي اليوناني-الروماني لكهانة الطيور والحيوانات المنظم للغاية والخاضع لقوانين دقيقة للغاية، يلقي الضوء على كهانة الطيور العربية التي تتبدى لنا، عبر كستلة مسن الوقائسع التي تؤكد وجودها، بالغة التشوش بحيث يصعب تثبيت قوانينها واكتشاف مبادئها.

3/4/2] قواعد العيافة العربية

مع ذلك، فإن وجود تلك القوانين والمبادئ لا مراء فيه، والتعريف الذي سقناه آنفًا للعسيافة يزودنا بعناصر جوهرية عنها. والواقع أن العائف العربي [12] كان يلجأ إلى المعايير ذاقها السي كان يلجأ إليها زميله الكاهن اليوناني والروماني، من دون أن يتقيد مع ذلك بالتفاصيل العملية التي كان مستوى التحضر لدى اليونان والرومان، وتصورهم عن المكان المقدس يفرضانها على فن العيافة اليوناني الروماني. أما النقاط الأساس التي يرتكز عليها علم العائف العربي فهى طبيعة الطيور وطيرانها، وصيحاتها، والأماكن التي تحط فيها.

كان العديد من الطيور معروفة على الأرجح، بوصفها طيورًا مشؤومة $^{[13]}$ ، مثل طير العراقيب $^{[14]}$ ، والأخيّل $^{[16]}$ ، والغراب $^{[16]}$ ، والورقاء $^{[17]}$ ، والزُمَّج $^{[18]}$ ، والعُراب أننا نجه لما إذا كان هذا الطابع قد أضفي عليها بسبب تخصصها بآلهة مشؤومة. وبحسب النصوص الآشورو بابلية $^{[20]}$ ، ونقوش معابد جنوبي جزيرة العرب $^{[21]}$ ، فقد كانت هذه الفكرة معروفة لدى الساميين، غير أنه لا يمكن توقع الحصول على معلومات محددة في هذا الصدد، من وثائق بمثل هذا التبعثر، وبمثل هذا التحوير، كتلك التي في حوزتنا.

وفيما يخصص طيران الطيور، فقد أفادتنا المراجع على نحو أكثر تفصيلاً عن وجود ممارستين شائعتين هما: الطيرة والزجر.

تـــتكون الطّيرة، أو ببساطة، الطّير، من ملاحظة الطيران العفوي للطيور، واستحراج الفالات الطارئة منه، وهي تحدث عن طريق الصدفة. غير أن الطيرة لم تقتصر على طيران الطــيور وصيحاتها، بل كانت تطبق على تظاهرات الكائنات الحية أو الحامدة جميعها. وقـــد كانــت في الأصل مشتملة على كافة الفالات الميمونة والمشؤومة، ولكن الإسلام الأول الذي كان حريصًا على التطهر من عقابيل الوثنية والمحافظة على كل ما كان قارًا في الفطــرة، بعد تعديله وتحويله، أبطل الطيرة ولهي عنها بوصفها تكهنًا بواسطة الطير،

وطريقة كهانية لإدراك الغيب، وسمى الفالات الميمونة بالفأل. وبإفراغ مفهوم الطيرة، على هذا النحو، من معناه البدائي، صار يعني في وثائقنا عقلية الإنسان الذي يشعر بالقلق ويُقلع عن تصرف كان ينتويه، ما إن يلاحظ إمارة على فأل سيئ [22]. والأمثلة التي سنوردها، فيما بعد، تُظهر التنوع الشديد للإمارات الفألية التي تذهب من طيران طير أو من صوته لتصل إلى الفالات الأسلم والأسهل المستخرجة من أقوال الإنسان وأفعاله.

4/4/2] الطابع الوثني للطيرة

ظهرت الطيرة في القرآن والحديث النبوي كأثر من آثار الوثنية الجاهلية، بذلك المعنى السندي حرى تصوره لها، أي: بوصفها سلوكًا إيمانيًا بقوى الطبيعة العمياء، وبالآلهة التي تمثلها. وفي الحوار الذي حرى بين "رسل" الله الثلاثة وأصحاب القرية (17/36–18) فإن أصحاب القرية قالوا للرسل: (إنا تطيرنا بكم، لئن لم تنتهوا لنرجمنكم وليمسنّكم منا عداب أليم) فأجاب الرسل (طائركم معكم أئن ذُكرتم بل أنتم قوم مسرفون) [23]. أما التقليد الإسلامي فيعزو إلى النبي التمييز بين الطيرة والفأل ناسبًا إليه القول «لا عدوى ولا طيرة ويعجبني الفأل الصالح». وحين سئل النبي: ما الفأل، أحاب: إنه الكلمة الحسنة السي ينتظر أحدكم سماعها. ونسب إليه أيضًا القول: الفأل يعجبني وأنا أحب الفأل الحسن الخيسن الطيرة إلى الطيرة إلى النبي الطيرة إلى النبي الطيرة إلى النبو الطيرة التي لا يتخلص منها أي إنسان، ونصح الذين ابتلوا هذه العيوب بأن لا يتشاءموا مطلقًا بسبب فأل سيئ، وأن لا يصدروا حكمًا مبنيًا على الظن والشبهة، وأن لا يسببوا لأحد الأذى بالحسد[25].

إن الطابع الوثني للطيرة، والذي هو في أصل إدانتها، مؤكد في حديث نبوي آخر يقول النبي فيه: الطيرة هي الشرك^[26]. وفي صيغة توحيد ترمي إلى رد الأذى الناتج عن اعتقاد بقضاء وقدر آخر غير قضاء الله وقدره، يقول المؤمن: إلهي، لا طير إلا طيرك، ولا خير ^[27] إلا خيرك، لا إله إلا أنت ولا حول ولا قوة إلا بك^[28].

وثمسة حديث غريب منسوب إلى النبي يقول: إنما الطيرة في المرأة والدار والدابة [29]، وبسذلك لم يعد الأمر هنا أمر طيرة، بل عبارة عن فالات متزلية يستخلصها الرجل من حسركات وأقوال امرأته، ومن سكّان ومواعين بيته، ومن حيوانات موجودة في خدمته. وتلكم هي بوجه الإجمال الطيرة بمعناها الأوسع.

إن هذا الفقدان الكلي للمعنى الأولي للفظ طيرة هو أكثر إثارة للدهشة أيضًا في لفظ الزحـــر. وهذه الممارسة الكهانية الطيرية تتكون من حثّ الطيور على الطيران، وإطلاق

الأصوات، من أجل أن يُستخرج من طيرالها وأصوالها، حسب الطلب، فالات تشير إلى الإقدام على تنفيذ هذا الفعل أو ذاك أو العدول عنه.

5/4/2] الزجر

الزجر في الأصل طريقة من طرائق العيافة، وأصله أن يرمي الزاجر الطير بحصاة، ويصعبح، فإن ولاه في طيرانه ميامنه تفاءل به، أو مياسره تطير [30]. وللشاعر لبيد بيت يؤكد قدم الزجر ويشير إلى أن النساء كن يمارسنه [31]:

لعمرك لا تدري الضوارب بالحصى

ولا زاجـــرات الطـــير ما الله صانع

وهناك حديث نبوي روته امرأة تدعى أم كرز [32] يؤكد بيت لبيد. يقول الحديث: اتركوا الطيور في وكناتها (وفي رواية أخرى في أعشاشها). وحين سئل الشافعي عن معنى هنذا الحسديث قال: كان العرب يتقنون فن الزجر، فإذا أراد أحدهم السفر خرج من مترلسه، ومسر بالقرب من طير جاثم وطيّره، فإن ولاه الطائر يمينه تابع طريقه، وإن ولاه يساره رجع إلى بيته [33].

6/4/2] فقدان المعنى الأولي للزجر

غير أن الزجر، ومنذ وقت مبكر، غدا في اللغة العربية مماثلاً للطيرة في معناها الخاص بالفالت المستخرجة من الطيران العفوي للطيور. ثم صار يعني الفالات المستخرجة من الكائنات الحية أو السبهائم، وأخيرًا صار ينطبق على كل أصناف الفال المستخرجة من الكائنات الحية أو الجامدة. وفي قائمة الأمثلة التي سنقدمها فيما بعد، لن يفوتنا عرض المصطلحات الحاستعملة، وكذلك مختلف المعاني التي اكتسبتها حينما كانت تبتعد شيئًا فشيئًا عن منابعها الأصلية.

وصف ابسن خلدون الزجر بأنه عيافة لا أكثر. يقول: وأما الزجر، فهو يحدث من بعض الناس من التكلم بالغيب عند سنوح طائر أو حيوان من مرئي أو مسموع، وتكون قسوته المخيّلة قوية . . مثلما تفعل هذه القوة المخيلة في النوم، وعند ركود الحواس، إذ تتوسط بين المحسوس المرئي في يقظته وتجمعه مع ما عقلته . .[34].

يعود هذا التطور على الأرجح إلى انتقال الزجر من الوسط الرعوي الذي تطور فيه [35] إلى الوسط الحضري، حيث غدت مصادفة الطيور والسباع أقل فأقل حدوثًا. وحيث

كــان رمي الحصى لتطيير الطيور شبه معدوم في مثل هذه الظروف، كان لايزال ممكنًا استخراج الفالات من الطيران العفوي للطيور [36].

وهكذا فقد بُني فرعا العيافة، الطيرة والزجر، على تفسير اتجاه طيران الطيور الملاحظة وعلى تفسير صيحاتما وحسب.

7/4/2] اتجاه الطيران

يمارس الاتجاه دورًا أساسًا في الفالات العربية. ففي زجر الحيوانات المشتمل على فالات الطيور والبهائم، يكشف المصطلح المستخدم لدى العرب للدلالة على مختلف الاتجاهات عن دقة عظيمة. فهناك في البداية، السانح والسنيح، وهو ما مر من ميامنك إلى مياسرك، ونقيضه البارح [37]. والفأل الأول هو فأل ميمون، أما الثاني فهو فأل مسشؤوم. غير أن مؤلفي المعاجم لم يتفقوا على تعريف هذين اللفظين، إذ يرى بعضهم عكس هذا المعنى المعارسة الأولى، أي: في العيافة، فإن اليمين هو الميمون، واليسار هو الألفاظ ففي الممارسة الثانية، أي: في العيافة، فإن اليمين هو الميمون، واليسار هو قادمًا من اليسار إلى اليمين (سانح) من أن يرميه إذا كان قادمًا من اليمين إلى اليسار (بارح). ولكن ومع تبدل اختصاص كل من هذين اللفظين، فإن معناهما الفألي يظل واحدًا، لأن الصياد يتطير بطير بارح لعدم قدرته على رميه، حتى ينحرف، ويتيمن بطير سانح لأنه يتمكن من رميه على أفضل [39].

وثمــة اعتبار آخر يتدخل هنا ليزيد هذا التشويش. فيمين الإنسان ويساره هما اللذان يــؤخذان حــــى الآن كنقاط استدلال. ولكن أبا عبيد ينقل رأيًا عن رؤبة، يعد اليمين واليــسار للطير وليس للإنسان، «السانح ما ولآك ميامنه، والبارح ما ولآك مياسره [40]. غــير أن أبي عمــرو الشيباني يشرح ذلك على نحو أكثر منطقية: ما يأتي من يمينك إلى يــسارك يولــيك بذلك مياسره [41] فهو السانح، وما يأتي من يسارك إلى يمينك يوليك بذلك ميامنه فهو البارح [41].

مـع أن السانح، بوجه عام، ميمون، وأن البارح مشؤوم، بسبب معنييهما الأوليين علــى الأرجح [43]، فإن التشوش الناتج عن ممارستهما المزدوجة في الزجر والصيد، وعن وجهة النظر المزدوجة التي ينظر من خلالها إليهما، بالعلاقة مع الإنسان والحيوان، ينعكس علــى مغزاهما الفألي. والواقع أن العديد من الشواهد جعلت من البارح الاتجاه الميمون،

ومن السانح الاتجاه المشؤوم، على غرار بيتي الرثاء اللذين قالهما إسماعيل بن عمار في رثاء خالد بن الوليد الذي نُعي في عيد الفطر [44]:

سنحت لى يوم الخميس غداة ال

فطر طير بالنحس لا بالسعود

فتعــــــــيّفت أنهـــــــن لأمـــــــر

مُفظـع مـا جـرين في يوم عيــد

وذلك الشطر من بيت لعمر بن قَميئد الذي يقول فيه: وأشأم طير الزاجرين سنيحها [45]

وهذا البيت للأعشى:

أجارهما بسشر من الموت بعدما

جرى لهما طير السنيح بأشأم[46]

ويفسسر ابن برّي هذا الاختلاف في العيافة من خلال اختلاف المناطق التي تمارسها «فأهسل نجسد يتيمنون بالسانح، وقد يستعمل النجدي لغة الحجازي» [47] وهو ما يجعلنا نفترض أن سكان الحجاز كانوا يعدون البارح هو الميمون. ويبدو لنا بالأحرى بأن الأمر يتعلق بظروف موغلة في القدم، لم يكن اليمين حينها يعني، بالضرورة، (اليُمن)، واليسار يعسني (الشؤم) [48]. ثمة بعض الإشارات تؤكد وجهة النظر هذه على غرار التفسير الذي حساء على لسان عُبيد الراعي، جاعلاً من حركة قطيع من الغزلان من اليمين إلى اليسار (سناحة) فألاً سيئًا [49]. أما ابن قتيبة، ففي نص له من (كتاب الآيين)، واضح، ولكنه مشير، على الأخص، مفرداته المستخدمة، يذكر استعمالاً فارسيًا يشير إلى أن اليمين واليسار يمكن أن يكونا ميمونين على نحو متساو. يقول: إذا قُدم حصان هدية إلى ملك سنح به إليه من يساره إلى يمينه، وكذلك الأمر إن كانت الهدية ضأنًا أو بقرًا. أما العبيد والحيوانات الضارية وما يشابحها، فكان يُبرح بها من يمينه إلى يساره [50].

هناك مثال أخير يبين أن السناحة كان من الممكن أن تعبر عن فأل سيئ على النقيض من معناها البدئي: انطلق معاوية بن عمرو ليغزو هشام بن حرملة. فلما وصل إلى مكان يدعى الحوزة، أو الجوزة يعود إلى أبي عبيدة، دوّمت عليه الطيور، وسنح غزال من يمينه إلى يساره، فتطير من ذلك وعاد بأصحابه . . وفي السنة التالية أعاد الكرة، ولكنه حين وصل إلى المكان ذاته سنح غزال وغراب من يمينه إلى يساره فتطير من ذلك وعاد. ولكن أصحابه تابعوا طريقهم . . وفي طريق عودته هوجم مع تسعة عشر فارسًا ممن معه وهلك في المعركة [51].

مــع ذلك فإن السانح في الحالة الراهنة لوثائقنا، هو الذي يتطابق مع الجانب الأيمن، ومع الفأل المشؤوم.

وقد جرى تأكيد هذه المعاني إلى حد كبير، حيث يغدو من النافل تقديم الدليل عليها. وسيتجلى هذا الدليل مع ذلك، من خلال أمثلة عديدة سوف نقدمها لاحقًا. ولكن تُرى لماذا هذا التفضيل لليمين؟. يحاول الجاحظ تسويغ ذلك من خلال الحركة الغريزية التي يقوم بما الجبان حين يميل إلى الفرار من جهة اليسار. ولهذا يستنتج الجاحظ: كان العرب يحبون أن يهاجموا أعداءهم من الجهة اليمني [52].

وفي كل حال، فإن السانح (اليمين) هو الفأل المرغوب عند العرب، والبارح (اليسار) هو الفأل المرهوب^[53]، تروي عائشة أن رسول الله كان يحب أن يتيمن في كل شيء، في صعوده ونزوله، وامتطائه دابته، وحين يخلع نعليه . . بادئًا باليمين ما تمكّن من ذك الناهافية المسلحة على عادهم، حتى أن حصّافًا (مصلح أحذية) مكيًّا عرض على زبائنه أن يَشرك على الجانب الأيمن رباط نعالهم على غرار نعلي الرسول [55]، وغالبًا ما يطلعنا صحيح البخاري على أن اليمين أجل من اليسار [56]. فلما سموها بالشّمال [58]، فالعرب، كما يحدثنا التبريزي، تجعل الشمال كناية عن الشؤم [57]، فلما سموها بالشّمال واليد اليسرى على أحسروها في الشؤم والمشؤوم، على ذلك المعنى، وسموها اليد اليسار واليد اليسرى على نفى العسر والنكد.

مع أن بإمكانه أن نعتف مع شيشرون بشأن معنى اليمين واليسار: الاحتلاف في الرأي إلى أبعد حد^[59]، فبإمكاننا أيضًا أن نستنتج بأنه ومع المفاهيم المتناقضة التي أخذها السسانح والهبارح، فقد كشفت مصادرنا، بصدد اليمين واليسار، عن قواعد لا تقل وضوحًا ودقة عن المصادر اليونانية والرومانية [60]. إضافة إلى ذلك، فقد كان لدى العرب على هذا الصعيد مفاهيم كانت مجهولة لليونانيين والرومان، مثل: الجابه أو الناطح، والتالي أو القعيد أو الكادس.

أما الجابه فهو (الطائر أو الوحش الذي يلقاك بوجهه أو جبهته [61] ويُتشاءم به) [62]. ومثيله الناطح، وهو ما يأتيك من أمامك من الطير والوحش، وينطبق أيضًا على الإنسان المسئؤوم، وهـو يدل أيضًا على حصان، في جبهته دائرة بيضاء، تمتد حتى أحد أذنيه، ويُتشاءم به أيضًا [63].

وأما التالي، فهو نقيض الجابه في رأي الجاحظ [64]، ويشير أيضًا إلى عَجُز حصان أو بعير، وهو غير معروف عندنا بمذا المعنى، في مصادر أحرى، ويماثله القعيد نقيض الناطح، وهـــو معــروف كثيرًا، ويدل على طير أو على حيوان من رباعيات القوائم يأتيك من

الخلسف، وهو مشؤوم أيضًا [65]. كذلك فإن الكادس هو الظبي الذي يأتيك من الخلف، وهو أيضا ما يُتطير به من الفأل، ويدل أيضًا على عطاس الحيوان[66].

تكشف هذه التسميات بثنائياتها عن جهلنا بتفاصيل تلك الصناعات، ولعلها كانت الفاظاً خاصة بالصيد، وبقدر ما كانت تشير إلى حالات مشؤومة للصياد، فقد اتخذت أيضًا، كفألات، معاني مشؤومة. فإضافة إلى صعوبة لقاء الصياد بالوحش مواجهة، فإن هذا اللقاء يوحي أيضًا بالمحابحة وجهًا لوجه بين جيشين. ولهذا، فقد كان يُكره استقبال المخلوق من الإنس والدواب والسباع والطير (وعلى الأخص لحظة وضعه) ما لم يكن في كنهه وحينه، لأنه يتخوف في استقباله تسافك الدماء. لهذا كانوا يأخذون الجهة اليمني، حينما يذهبون إلى لقاء أحد [67].

يسشير معينى الناطح إلى أن الحيوان كان قريبًا جدًا من الصياد، كما لو كان يهدده بقرنيه، مسن دون أن يتسرك لقوسه أو لسلاحه المدى المطلوب. أما القعيد وأشباهه، فتفتسرض أن الحيوان يكون قريبًا جدًا من الصياد، من الخلف، حتى لكأن الصياد مقيد، وهسو جاثم على كفل مطيته، حيث إنه لو تشجع واستدار إليه، فلن يكون في وسعه أن يسئاله. وهكذا فسإن هذا الوضع، لا يقل خطورة وانعدام فعالية عن وضع المواجهة، ولاسسيما إذا كان الحسيوان ضاريًا. ومن هنا جاءت معادلته مع الفأل المشؤوم ومع التطير.

8/4/2] الأصوات

إذا ما أضفى العربي أهمية بالغة على اتجاه طيران الطيور أو عبور الحيوانات، فإنه لم يهمل قط أصواتها. فنعيب الغراب، على الأخص حظي باهتمامه الشديد [68]، غير أن الأمر لم يقتصر على نعيب الغراب، فقد كانت أصوات الحيوانات جميعها، من منظوره، مادة لاستخراج الفأل. وثمة نصان للجاحظ يعطيان فكرة كافية عن غزارة هذه المادة، يتسناول الأول الأصوات والجلبات التي كانت مادة للتفسير لدى العربي، ويورد الثاني لائحة عن الأصوات وما تدل عليه لدى الفرس.

يقول الجاحظ: حين يزجر العربي سجع حمام، أو صياح طير، أو عبور بهيمة عن يمينه أو يساره، أو حفيف ورق الشجر، أو هبوب الريح، أو أشياء أخرى مشابحة، فإن زجره يكون في هذه الوقائع، ولا يلجأ إلى الاستدلال بعلامات أخرى من علم التنجيم، مثلما يفعل الهندوس [69].

أما لدى الفرس [70] فإن صياح الديك [71] مكروه حين ينطلق أمام ذوي الشأن كالملوك والكراء، زقزقة الخطاف تنذر بفراق الجيران والأصحاب، وتفسر بالوحدة والعربة والبين [72].

كــل من يكره صهيل الخيول^[73]، وشخيخ البغال^[74]، وهيق الحمير ^[75]، لا يفلح في أموره.

كل من يكره صوت الخنافس يكون عقيمًا وشرهًا.

كل من يكره شخيخ البغال يحل به الشقاء، ويكون فاحشًا في كلامه.

كل من يكره زفير النار [76] لن ينال نصيبًا من ربع الأرض.

كل من يكره نباح الكلاب يبقى بعيدًا عن وطنه، ولا تنفك تلاحقه المحن العظيمة. كل من يكره نميق الحمير^[77] يكره الأشرار ويصادق الأخيار، ولعله يكون محنكًا

كل من يكره ضُباح الثعالب فهو كثير الإحسان إلى الناس، ينجدهم وقت الشدائد.

كل من يكره صراخ القنفذ يكون قليل الأصحاب، فاسد العقل.

كل من يكره ثغاء الضأن ورغاء الجمال وأصوات البهائم فهو متباه بنفسه، خشن، كاره للناس.

كل من يحب صوت المغنين والملهين فهو مثابر على اللهو والآثام، كاره للناس.

كل من يحب صفير الأفاعي يظل هاربًا ومتخفيًا.

كل من يحب حسيس النمل يبقى أسيرًا في قبضة أعدائه.

كل من يحب نقيق الضفادع فإن أجله لايزال بعيدًا [78].

إن نسبة هذه الفالات إلى الفرس لا يستبعد وجودها داخل الفلكلور العربي، وهناك نص لابن قتيبة يسمح لنا بظن ذلك. فقد روى ابن كناسة عن ابن مبارك بن سعيد أخي سيفيان الثوري القصة التالية: بلغني أن أعرابيًا أضاع قطيعًا من الذود (الجمال) فانطلق للبحث عنها، حتى ألهكه العطش، فمر بأعرابي يحلب ناقة، فسأله إن كان قد رأى ذوده، فقل لله الأعرابي: إليك بعض الحليب ارو به ظمأك، وسأعطيك بعض العلامات التي تستهدي بها. منذ متى خرجت للبحث عنها؟، أجاب الرجل: قبل الفجر. فقال: وماذا سمعت حينذاك؟، قال الأول: أصواتًا تنذر بالشؤم [79]، سمعت أغنامًا تثغو، ونوقًا ترغو، وكلابًا تنبح، وأولادًا يزعقون. فأشار الأعرابي: تلك أصوات مشؤومة منعتك من الخسروج في وقت أبكر. وتابع الأول: وعند الفجر مر ذئب أمامي، فقال الثاني: ساع سيدرك غايته، وأكمل الأول: وعند طلوع الشمس صادفت نعامة، فعلق الثاني: طائر جميل الريش والاسم. ثم سأله: هل تركت مريضًا في أسرتك؟، قال: نعم. فقال الأعرابي: عد إلى بيتك، وستجد ذودك منحورة هناك [80].

إن القائمة التي سترد ملحقًا لهذا الفصل، والتي تضم الحيوانات التي يُزحر بها، مصنفة حسب الأحرف الأبجدية، ستقنعنا أكثر بوجود هذه الأنواع من الزجر عند العرب. لنلاحظ أيضًا أن بعض هذه الأصوات الزجرية صمدت حتى يومنا هذا: فصوت الأخيّل مسئلاً ينبئ بمصيبة ستقع في الأسرة، وصوت البوم، أو صوت البوم الصمعاء (من دون قترعة) ينبئ بموت أحد في البيت، ونعيق الغراب خلال الصيف ينبئ بمصيبة تحدد الأسرة، وإذا نعق في الشتاء فذلك إعلان عن المطر والخصب والرحاء [81].

هـــل كان العربي يميز، على غرار الروماني، بين مختلف نغمات أصوات الطيور هذه؟ ثمــة إشــارة واحدة تكفي لافتراض ذلك ألا وهي تسمية نعيق الغراب بالشحيج (حين يسنعب بصوت أحش) بدلاً من تسميته ب(النعيب) لا أكثر. ومع ذلك فنحن بعيدون حـــدًا عن التمييزات الحاذقة للعراف الروماني الذي كان يلتقط، على سبيل المثال تسعة أصــوات للــبومة [82]، ولكن من المؤكد أن العربي كان يؤول عددًا من الأصوات التي تنطلق متتابعة [83].

9/4/2 المساقط والسلوكات

يضاف إلى مراقبة طيران الطيور وتغريدها، مراقبة مسقطها وسلوكها. غير أنه لم يبق لسنا، مــ ثلما في الأصوات، سوى بضعة أمثلة يصعب استخراج قواعد محددة منها. فإذا (حــط الغــراب فــوق شجرة يابسة) أو (فوق شجرة خضراء) أو (فوق جدار متهدم حديــثًا) أو، أخيرًا، إذا حط لا أكثر، فكل ذلك يغيّر معنى الزجر [84]. والأمر نفسه إذا جثم فوق سدرة، أو فوق سلَمة، أو فوق صخرة [85]. يُروى أن أعرابيًا رأى خلال سفره صرادًا يحط فوق رابية، فطيّره فطار، وحط فوق شجرة، فطيّره فطار، وحط فوق حجر ضخم، ولما رفع الأعرابي الحجر من مكانه، وجد كترًا تحته [86].

وحول سلوك الطيور، لم يبق لنا أيضًا سوى بضعة أمثلة، وهنا أيضًا لن يكون بوسعنا استخلاص أي قاعدة محددة، فحين ينفض الغراب ريشه أو يبسط جناحيه أو ينقر بمنقاره أو ينبش الأرض أو يمسح منقاره، فكل هذه السلوكات تخضع للملاحظة والاستدلال [87]. أما على أي مبدأ يستند التأويل الذي يستخرج منها، فنحن لا نعلم مطلقًا إن كانت ها على أي مبدأ يستند التأويل الذي يستخرج منها، فنحن لا نعلم مطلقًا إن كانت المبادئ غير موجودة إطلاقًا، أو أن معنى هذه السلوكات كان تابعًا للظروف أو لحالة نفس العراف.

ينتج عن هذا التحليل لطرائق العيافة، أي: الطيرة والزجر، والذي تناول معانيها الخاصة، وعناصرها جميعًا، أن اسم العيافة ينطبق على الفالات الطيرية والحيوانية كافة، وبهذا فهو يعادل في اليونانية، الطيرة والعيافة 1881.

10/4/2 الفأل

يبقـــى لديــنا الركام الهائل من أصناف الفالات الأخرى، والتي يجمعها اسم واحد هو الفأل ^[89]، وتعريف الفأل، واستخلاص مبادئه، ودراسة أنواعه هو ما سنعكف عليه الآن.

إن أصل هذا اللفظ واشتقاقه البدائي غير مؤكدين، وقد دخل مبكرًا جدًا إلى المعجم العسربي معادلاً للألفاظ اليونانية وحي، فأل، خارقة. وكان يعني في الأصل: العلامة المسمونة أو المسشؤومة الدائسة على المستقبل [90]. غير أن الإسلام الأول الذي نحى عن العيافة، مادام «رسول الله كان يحب الفأل ولا يعتاف» [91]، خصبها باسم الفأل الحسن، محتفظاً للفأل السيئ باسم الطيرة، حتى يمكن القول: إن موضوع الفأل هو التقدم إلى الأمام، وموضوع الطيرة هو العدول والتراجع [92]. غير أن حديثًا نبويًا كان قد عرّف الفال الصالح بأنه «الكلمة الحسنة»، أوحى بوجود فأل سيئ، في حين أن حديثًا آخر جعل من الطيرة اسمًا عامًا، ومن الفأل اسمًا خاصًا لمفهوم واحد [93].

ثمة أمر مؤكد هو أن الفأل في وثائقنا كان نقيضًا للشؤم، كما أنه تخصص كنوع إلى جانب الطيرة، والنظر في أقوال البشر وأفعالهم، والنبوءات التنجيمية.

11/4/2] فأل الحروف والأسماء

يشكل معنى الأسماء (أسماء العلم والأسماء النكرة) واشتقاقها، وتساجعها المبدأ الرئيس في الفائل الإسلامي. وقد رويت قصص عديدة عن تبديلات في الأسماء قام بحا النبي. بسبب معناها أو أصلها الوثني. ففي أثناء غزواته كان يستخرج فألا من أسماء المناصق والقبائل التي يمر بحا^[94]، وقد أعطى لأصحابه الذين كان ينفر من سماع أسمائهم الناشزة أسماء معاكسة لها. على هذا النحو أعطى لقَليل بن الصلت اسم كثير، وللعاصي بن الأسود اسم مطيع، ولعاصية أنحت عمر بن الخطاب اسم جميلة [195]، وسيعطي لبني غيّان الذين كانوا يقيمون في الغوى اسم رشدان [196]، وللناحية التي يقيمون فيها اسم رشاد [170]، واصبح وسمى يسار بن صُرد سليمان [189]، وأعطى ليثرب اسم طيبة [101]، ولحزبي، وهي حي من أحياء بني سلمى في المدينة اسم صالحة [100].

يستخلص من هذه الوقائع، أيًا كانت درجة صحتها، أن النبي بالمثال الذي قدمه، أحساز الفأل في نظر أصحابه، فتبعوه في هذا الطريق، مستجيبين لأهواء تضج بها النفس القلقة للعربي حيث نعثر على وفرة من الفالات المستخرجة من معاني الأسماء مبثوثة عبر ألسوان الأدب كافه. فالاسمان سالم ويسار اللذان أقرهما النبي حينما وصل إلى المدينة، حعلاه يقول: سنكون هنا سالمين، وسنعيش هنا في يسار [103]. واستنتج عمر أن ظالم بن سراقة كان (ظالمًا) وأن أباه كان (سارقًا)، ورفض لذلك أن يسند إليه وظيفة، وقال لصهيب بسن حرقة من قبيلة حَرَّة النار والمقيم في ذات لظيًّ: عد إلى بيتك فأهلك قد احترقوا [105]، وقال لمصروع بن الأجدع: سمعت رسول الله يقول: الأجدع شيطان [105]. واستخلص عمر نفسه من اسم قريب بن ظافر العبدي، رسول الجيش الذي كان يقاتل واستخلص عمر نفسه من اسم قريب بن ظافر العبدي، رسول الجيش الذي كان يقاتل في نحاوند: ظفر قريب إن شاء الله [106]. وكان اسم مالك بن بشير الذي نقل إلى الحجاج في نحر الانتصار على الأزارقة فأل (مُلك وبشرى) [107] عند الحجاج. وكان أبو العلياء مستعدًا للرحيل عن البصرة، وهو مريض، فسمع صوتًا يناديه قائلاً: يا متوكل، فأطلق مطيته، وبقى في البصرة وهو مريض، فسمع صوتًا يناديه قائلاً: يا متوكل، فأطلق مطيته، وبقى في البصرة قوا الماها.

إن هده الأمثلة القليلة كافية لاستشفاف التنوع الهائل الذي يمكن أن نجده في هذا السنوع من الفالات. وبتطبيق هذه الطريقة، الخاضعة للأهواء، على الأسماء النكرة ينتج عنها أيضًا طيف أوسع من الفالات: فهدية تذكارية من ذهب تغدو لدى عاشقين، فألاً على ذهاب من دون عود، في حين أن عود (آلة العود أو قضيب من نبات الألوة) يشير إلى العودة [109]، كذلك فإن الجزع (نوع عقيق) يعني الجزن والكآبة، أي: جَزَع [111]، والسيمون يستير الخشية من النفاق ومن التقلب، بسبب اختلاف ظاهره عن باطنه [111]، وسنفرجل فأل على الفراق ما دام اسمه يحوي على كلمة (سفر) [112]، والسوسن ينبئ (بسسوء يستمر مدة سنة) لأن المقطعين اللذين يتشكل منهما اسمه يتطابقان مع كلمة (سوء) و(سنة) [113] وأما الريحان فهو، في آن معًا، فأل حسن بسبب اشتقاقه من روح، وفأل سيئ، بسبب طعمه المر. مع أنه مستحسن المنظر والرائحة [114]، والآس، وقد فضله وفال سيئ، بسبب طعمه المر. مع أنه مستحسن المنظر والرائحة [114]، والآس، وقد فضله المرم على الورود، لأنه يدوم طويلاً في حين أن الورود لا تدوم البتة [115].

هــنه الطــريقة في الاشتقاق التعسفي كانت تتيح استخراج علامات فألية من كل صـنف. فقــد اشتق العرب الغرب، أي: الفراق، من الغراب، والبينونة من البان (أي: شــجر البان) والعقوبة من العقاب، والحمامة تنبئ بلقاء حميم [116]، واشتق من الهدهد الهدى، أي: السير في الاتجاه الصحيح [117].

12/4/2] المبادئ

في هذه المملكة من الاعتباط والتعسف، هل يمكن اكتشاف بضعة مبادئ كان يستند إليها قارئ الفألات؟.

بــصدد أسمــاء العلم، ثمة قواعد تنظم اختيارها، تبعًا لمعناها الفألي، على هذا النحو. يقول الجاحظ القائا: والعرب إنما كانت تسمي بكلب، وحمار، وحَجَر، وجُعل، وحنظلة، وقــرد على التفاؤل بذلك، وكان الرجل إذا ولد له ولد ذكر، خرج يتعرض لزجر الطير والفــأل، فإن سمع إنسانًا يقول: حجرًا، أو رأى حجرًا، سمى ابنه به، وتفاءل فيه الشدة والصلابة والبقاء والصبر وأنه يحطم ما لقي أمامه، وكذلك إن سمع إنسانًا يقول: ذئبًا، أو رأى ذئــبًا، تــأوّل فيه الفطنة والخبُّ والمكر والكسب، وإن كان حمارًا تأول فيه طول العمــر والوقاحة والقوة والجلد، وإن كان كلبًا تأول فيه الحراسة واليقظة وبعد الصوت والكسب، وغير ذلك.

لذلك فإن عبيد الله بن زياد رسم داخل رواق داره كلبًا وكبشًا وأسدًا، وكان يقول: كلب نبّاح، وكبش نطّاح وأسد عبوس، وكان يرى في ذلك شؤمًا لمن يكيد له. وقد تكرر ذلك من بعده، واعترض آخر على ذلك قائلاً: لو كان الرجل منهم إنما يسمى ابنه بحجر وجبل وحمار وكلب وثور وحترير وجعل، على هذا المعني، فلماذا لم يسميه برذونًا وبغلاً وعقابًا، وأشباه ذلك، وهذه الأسماء من لغتهم؟. قال الأول: إنما لم يكن ذلك، لأنه لا يكاد يرى بغلاً وبرذونًا، ولعله لا يكون قد رآهما قط، وإن كانت الأسماء عندهم عتيدة، لأمور لعلهم يحتاجونها يومًا ما. قالوا، فقد كان يسمع بفرس وبعير كما كان يسمع بحمار وثور، وقد كان يستقيم أن يشتق منهما اشتقاقات محمودة، بل كيف صار ذلِــك كذلك، ونحن نجده يسمي بنجم ولا يسمى بكوكب؟[119]، ووجدناهم يسمون بجــبل وسند وطود [120]، ولا يسمون بأحد ولا ثبير، وأجأ وسلمي ورضوي وصنديد وحمـــيم[121]، وهو تلقاء عيونهم متى اطلعوا رؤوسهم من خيامهم، ويسمون ببرج ولا يسمون بفلك، ويسمون بقمر وشمس على جهة اللقب، أو على جهة المديح، ولم يسموا بـــأرض وسماء وهواء وماء، وهذه الأصول في الزجر أبلغ، كما أن جبلاً أبلغ من حجر، وطـودًا أجمـع من صخر، وتركوا أسماء جبالهم المعروفة. وقد سموا بأسد وليث وأسامة وضرغامة[أ22]، وتركوا أن يسموا بسبع وسبعة، وهو الاسم الجامع لكل ذي ناب ومخلب. قال الأول: قد تسموا أيضًا بأسماء الجبال، فتسموا بأبان وسلمي، قال آحرون، إنما هذه أسماء ناس سموا بها هذه الجبال، وقد كانت أسماء تُركت لثقلها، أو لعلة من العلل، وإلا فكيف سموا بسلمي، وتركوا أجأ ورضوى؟.

وقال بعضهم: قد كانوا ربما فعلوا ذلك على أن يتفق لواحد ولود [123]، أو لمعظّم جليل أن يسمع أو يرى حمارًا فيسمي ابنه بذلك، وكذلك الكلب والذئب، ولن يتفق له في ذلك الوقت أن يسمع بذكر فرس ولا حجر، أو هواء أو ماء، فإذا صار حمار أو ثور أو كلب اسم رجل معظّم تتابعت إليه العرب تطير إليه، ثم يكثر ذلك في ولده خاصة، وعلى ذلك سمّت الرعية بنيها وبناها بأسماء رجال الملوك ونسائهم، وعلى ذلك صار كل على يكنّى بأبي الحسن، وكل عمر يكنّى بأبي حفص [124]، وأشباه ذلك.

فالأسماء ضروب، منها شيء أصلي كالسماء والأرض والهواء والماء والنار وأسماء أحرى مشتقات منها على جهة الفأل، وعلى شكل اسم الأب، كالرجل يكون اسمه عمر فحمر فحمر أبنه عمراً، ويسمي عمران ابنه معمرًا. وربما كانت الأسماء بأسماء الله عز وجل، مثلما سمى الله عز وجل أبا إبراهيم آزر [125] وسمى إبليس بفاسق أو126، وربما كانت الأسماء مأخوذة من أمور تحدث في الأسماء مثل يوم الحروبة [127]، سميت في الإسلام يوم الجمعة [128].

في هذا التحليل الطويل والحي للطرائق التي كان يجري عبرها اختيار الأسماء، يمكننا أن نؤكد، من جهة، دور المصادفة في هذا الاختيار، ومن جهة أخرى دور المشابحة والقياس. وحول هذه النقطة الأخيرة زودنا ابن دريد بتفاصيل ذات أهمية فائقة.

13/4/2] ابن درید

برأي الجاحظ، فإن العربي حين كان يسمي ابنه باسم حيوان يصادفه في لحظة السُولادة، كان يهدف إلى أن يعطيه، على سبيل التفاؤل، خواص ذلك الحيوان. وبرأي ابسن دريد [129]، إن العربي حين كان يختار اسمًا لابنه كان يفكر أولاً بأعدائه على النحو السدي يريد فيه أن يكون الاسم مشؤومًا عليهم، وبالتالي فألاً حسنًا له. وقد عرض ابن دريد لهذه المسألة في تعليق له على كلام للعُتبي، كان قد رواه أبو حاتم السحستاني. فقد سئل العتبي: لم يسمي العرب أولادهم بأسماء ثقيلة (على السمع) ويسمون رقيقهم بأسماء لطيفة (على السمع)؟، فأحاب: لأن العرب يسمون أولادهم لأعدائهم ويسمون رقيقهم لأنفسهم [130].

يقول ابن دريد: فاعلم بأن العرب كانت لهم مذاهب في اختيار أسماء أولادهم، فقد كانوا يختارون بعض الأسماء على سبيل التفاؤل بها، وهذه حال أسماء مثل: غالب وظالم ومقاتـــل وثابـــت، وكذلك مشير ومصبّح وطارق، ويسمون أسماء يمكن أن تحمل فألاً

حسنًا لأبنائهم. وهذه حال أسماء مثل نائل ووائل وسالم ومالك وسعيد. ويسمون كذلك بأسماء سباع، مثل أسد وليث وذئب يريدون بها تخويف أعدائهم، ومثلها أيضًا الأسماء الستي يأخذونها من الأشجار ذات الأشواك مثل طلحة وسمُرة، والأسماء التي يأخذونها من الأرض المحصبة مثل حجر وحُجير وصخر. وكانوا أخيرًا يسمون بأسماء أخسرى يعود أصلها إلى أن الرجل منهم حين تضع امرأته، كان يخرج من بيته، وحين يصادف أول حيوان كان يسمي ابنه باسمه، أكان ثعلبًا أم كلبًا أم جمارًا أم قردًا أم أي حيوان آخر. وكان غرابًا أو قيقًا (أبو زريق) أو أي طائر آخر من هذا النوع.

ويضاف إلى المصادفة والمشابحة، الخيال الجامح، على النحو الذي «يشتق فيه العربي من كلمة واحدة الخير والشر، على هواه بالنظر إلى أن كل كلمة تحتمل معاني عدة . . وهكذا، يمكنه إذا شاء أن يؤول اللون الأسود لريش الغراب بالحزن (الذي يرمز إليه بالسسواد) وبالسؤدد، فيقال للإنسان (سواد الإنسان) ولنخيل العراق (سواد العراق) وللتمر والماء (الأسودان) وهكذا دواليك [131].

ولـو ألهـم، كمـا يشير الجاحظ [132] في مكان آخر، كانوا يعطون لذلك أسبابًا ويقدمـون حججًا لهان الأمر، ولكنهم اقتصروا على المعنى الظاهر للكلمات من دون حجـة ولا تـسويغ. وهـذا الخيال الجامح كما يزعمون، يقوم على مبادئ أهمها مبدأ التضاد، ومن هنا جاء العدد الكبير من قلب معاني الكلام ومن التوريات التي تزين اللغة في كل الأزمان.

14/4/2] قلب المعانى والتوريات

على هذا النحو كان العرب يسمون الذي لدغته أفعى بالسليم، ويسمون الصحراء بالمفازة، ويسسمون الأعمى بالبصير [133]، والزنجي بأبي البيضاء، والغراب بحاتم (الذي يحتم، لأن الزجر يحدث من خلاله) وقد سمي الغراب بالأعور بسبب حدة نظره [134]، ثم تحول لفظ الأعور الذي كان الناس يتشاءمون به إلى: (أبو عين كريمة) تسمية للأعور، وسمي أيضًا بالمكرَّم أو كريم عين اليمين (أو الشمال)[135]. وبقصد سيئ، أعطي هذا الاسم لمن لم يكن له أخ من أبيه وأمه [136]، أو لأي شخص كانت طباعه سيئة، كما وصف بالعورة كل كلام غير لائق أو مقذع [137].

مهما كان شيوع هذا التصور في الأرض الإسلامية «فما من مكان بدا فيه متجذرًا في الإيمان الشعبي بمثل هذه الوفرة في الأساليب الحاذقة للغة العقائد الغيبية مثلما بدا لدى

البربر المتعربين في شمالي إفريقية» [138]، وقد أعد وليم مارسيه (W. Marçais) عن ذلك بحسنًا مفصلاً وغنيًا بالأمثلة. ولدى الرجوع إلى المصنفات التراثية نجد ألهم كانوا في كل مكان يولون أهمية خاصة لتسمية الأمراض الخطيرة الوبائية أو الاختلاطات الصرعية بأسماء تعبر عن اليُمن والبركة [139]، وبهذه الروح أعطوا لملك الموت اسم (أبو يجيى) [140]. ذلكم إذن هو مبدأ فأل الأسماء، إذا أمكن الحديث عن مبدأ.

15/4/2] الفأل المتخرج من أحوال الناس

يعتمد الفال الفراسي والحدثي، أو الفأل المستخرج من أحوال الناس، على الحركات البدنية للإنسسان، وعلى أفعاله، وأقواله الخاضعة للنظر والملاحظة، وعلى مصادفته في مكان وجوده، وظروف حياته، وعلى الأحاسيس التي يشعر بها. وهذا الفال لايزال أشد الفالات تعسفًا وشططًا، حيث إن تأويله يتيه في نسبية لا حدود لها، وليس ثمة قاعدة أو قانون يكن استخلاصه منه. وهكذا، فلكي نتمكن من إعطاء فكرة محددة عنه لا بد لنا من إيراد مجموعة كبيرة من الأمثلة عنه كي نضع أمام عيني القارئ أوسع طيف ممكن عنه. ولكننا سنتحدث عن الفأل الحسن أقل مما عن الفأل المشؤوم أو الطيرة، لأن مصادرنا لم تحتفظ إلا نادرًا بفألات حسنة، وسنحاول تقديم تصنيف منطقي يقوم على جمع الوقائع التي تظهر قرابة أو شبهًا معينًا فيما بينها. غير أنه بالنظر إلى قلة المعطيات الخاصة بكل موضوع، وإلى تنوع أصول هذه المعطيات، فإن تصنيفنا لا يملك أن يتوصل إلى تعيين أصناف محددة بدقة من الفالات، على منوال المصنفات الأشورو-بابلية السي كانت نجمع في لوحة، أو في جزء من لوحة مجموع الفالات المتعلقة بموضوع واحد.

16/4/2] الفأل الباطني والفأل الظاهري

ما يتعلق بالإنسان الذي يستمد الفأل الفراسي معناه الحقيقي منه، يمكن تمييز الفأل الباطني من الفأل الظاهري بكل وضوح إذ يضم الأول كل الفألات التي تنطلق من الهيئة الجسمانية ومن الطبع والاسم والمرتبة الاجتماعية، والحركات والأقوال والأفعال. أما السثاني فيضم كل الفألات التي تنطلق من مكان آخر منفصل عن الإنسان، ولكنه يراها ويسمعها ويحس بها. وفي النتيجة، فإن الإنسان في الحالة الأولى هو الفاعل، وفي الثانية هسو الجامد، وهو في الحالتين كلتيهما يتصرف ويكابد من دون إرادة منه [141]، ومن دون تبصر. ولكن ذلك يفترض لديه نفسية تجعله متيقظاً لكل ما يمكن أن يكشف له ما

ينتظره في المستقبل. والواقع أن كثيرًا من الإشارات والحركات الفألية تمر غير ملحوظة مسن الإنسان اللاهي عنها، والذي لا يؤمن بقيمتها، في حين أن المتوقّع لحدوثها والمؤمن بقيمتها يعيش في بلاء ما دام متوقعًا، فهو يستخلص فالاً من كل ما يصادفه، ومن كل ما يوافق بعض المكروه فيجعله منها[142].

17/4/2 التشوهات البدنية

تؤشر بنية الإنسان أيما تأثير في وسطه الذي يعيش فيه، ومن الطبيعي أن العيوب في تكوين الجسم تترك أشرها في عين المترقب للفألات. فقد كان الأحدب والأعور والأعمى والأعمى والأعسر في كل مكان وكل زمان، كائنات فألية. غير أن هناك أشخاصًا يخلون من هذه العيوب ويعدون مع ذلك مشؤومين. وتلكم، هي على سبيل المثال، حالة طويس المغني، وهو مخنث، عد مشؤومًا لأنه ولد عشية وفاة النبي، وفطم عشية وفاة أبي بكر، وبلغ الرشد عشية مقتل عمر، وتزوج عشية مقتل عثمان [143]، وولد له ولسد يوم مقتل علي، وكان له من العمر آنذاك أربعون عامًا، وكان يقول لأهل المدينة: انتظروا مجيء الدجال ما حييت بينكم، فلن تكونوا في أمان إلا بعد موتي [144].

وتلك أيضًا هي حالة صالح الأفقم [145] الذي لم يكن يرافق أحدًا إلا ويموت، أو يقتل غيلة، أو تنحط مترلته. أما اسمه الحقيقي فكان صالح بن عطية، وكان حجّامًا [146] في عهد الأمين [147]. وجاء شؤمه في الواقع من أحداث وقعت في حياته، قامت عليها شهرته. وقد كان مثل هؤلاء الأشخاص أكثر شؤمًا من المواليد الذين يولدون ناقصي الخلق، لأن بلية هؤلاء وآفتهم وقعتا على أنفسهم [148].

أما الأعسر، فكان يوحي بتبدل المشاعر، لأن يده اليسرى أخذت مكان اليمنى. فمجنون ليلسى الذي كان يزورها كل يوم، صادف في طريقه إليها ذات يوم فتاة عسراء فتشاءم منها ورجع على عقبيه. وفي الغد روى لها ما حرى، وباح لها باكيًا بخشيته من أن يراها تغير مشاعرها نحوه [149].

وينبئ الأعور بأن أمرًا من الأمور لا يحدث إلا نصفه ويبقى نصفه الآخر. فحينما قرر معاوية إعدام حجر بن أبي الكندي وثلاثة عشر من أصحابه، كلف بهذه المهمة رجلاً يسمى هدبة، وكان أعورًا. فقال أحد المحكومين، وكان من قبيلة ختعم، حينما رآه: إذا كان الفأل صادقًا فإن نصفنا فقط سيضرب عنقه. وحينما ضرب عنق السابع وصلت رسالة من معاوية تعلن العفو عن السبعة الباقين [150].

18/4/2 علامات عارضة

إن علامة عرضية طارئة في الوجه يمكن، بحسب أصلها، أن تنبئ عن فأل. يروي ابن قتيبة [151] أنه أضاع ناقته في الصحراء وكانت حاملاً منذ عشرة أشهر، فانطلق يبحث عسنها، فصادف رجلاً شوهت وجهه آثار حروق، ثم صادف آخر قد أمسك ناقة من خطامها وهو ينشد بيتًا من الشعر يقول فيه:

فلئن بغيت لها البغاة

فما البغاة بواجديا

أي: لــو بحثوا عنها فلن يجدوها قط. بعد ذلك سأل عابرًا عن ناقته فقال له: ابحث عنها بالقرب من تلك النار، فذهب باتجاه النار، ووجدها قد أنتجت، وكانوا قد أشعلوا له النار. فأخذها من خطامها وذهب. وهكذا فإن فألين سيئين كانت لهما نتيجة حسنة، لم يكن من الممكن أن يكون الأمر خلاف ذلك للخصم اللدود للشعوبية الجاحظ الذي روى هذه القصة والذي كان يمجد خصال العرب.

وكسان القسبح فسألاً سسيئًا. فالسشاعر دعسبل بن علي الذي قتله المعتصم عام (220 هسلم 1885) تطير في صباح أحد الأيام حين التقى بعمير الذي كان (أقبح خلق الله صورة) [153]. وبالمقابل فإن الجمال كان فألاً حسنًا، فقد كان النبي يطلب من قادته: إذا أبررتم إلي بريدًا فاجعلوه حسن الوجه حسن الاسم [154]. وكان الفرس، كما يقول مؤلسف الأغاني، يعدون الوجه الحسن نعمة وبركة [155]. غير أن الخوف من أن يجذب السوجه الحسن عسين الحسد، ويكون بذلك شؤمًا على صاحبه، فقد كان موضوعًا لتسميات فألية مبنية على التأثير السحري للتضاد. على هذا النحو كان الجميل يسمى شسيطانًا، والفرس الأصيل تسمى شوهاء، والمرأة الحسناء تسمى صماء، أو قرناء، أو خرباء، وهكذا دواليك [156].

19/4/2 الاسم

من بين الإشارات التي كان لها طابع سعودي أو نحوسي ثابت، يمكن أن نذكر أخيرًا الاسم، ولكن ليس بالضرورة ذلك المعبر عن القوة والصلابة الذي اختير بقصد بلبلة الأعداء وإثارة الفزع والاضطراب في نفوسهم، وإنما المقصود بعض الأسماء التي يكون لها، في بعض الظروف، وقع خاص بحسب تعريف لابن عون (توفي عام 151 هـ/ 768 م). فالفأل، كما يقول ابن عون: هو أن نعمد إلى مناداة المريض بقولنا: يا سالم، وأن

نــنادي شيئًا ضائعًا بقولنا: يا واجد^[157]، أما من كان اسمه (يموت)، فيمتنع عن زيارة المرضى، خشية أن يتطيروا من اسمه ويروا فيه فألاً مشؤومًا ^[158].

20/4/2] المواقف الفجائية الطارئة

إن بعض المواقف المفاجئة تمامًا يفتح سبيلاً للفأل. فحين هاجم بسطام بن قيس بني ضبة في يوم الشقيقة، صادف في طريقه قطيعًا من ألف ناقة، فتمدد على الأرض من خوف أن يكون مرئيًا، فقد لاحظ زاجره الذي كان يرافقه أن لحيته قد تعفرت بالغبار الذي أثارته النوق، واستخلص من ذلك بأنه سيقتل، فعجل في الرحيل [159].

ولاحظ البحتري ثلاث إشارات تنبئ بموت المتوكل في الليلة التي قتل فيها. فقبل موته بقليل، تحدث الخليفة عن كبرياء الملوك، فأظهر تصاغره، وسجد على الأرض، ومرغ جبيه بالغهبار، ونثر قبضة من تراب فوق لحيته ورأسه، ثم إن مغنيًا غنى أمامه بيتًا من الشعر، جعله يبكي. وأخيرًا فإن محظية من جواريه حملت إليه ثوبًا فائق الجمال فارتداه، وبعد ذلك شقه من أعلاه إلى أسفله بحركة مفاجئة، ثم خلعه وأعطاه إلى الخادم، قائلاً له أن يعيده إلى محظيه لتحتفظ به كفنًا له، ثم غرق في الشراب حتى ثمل، فدخل عليه التركي باغير، واغتاله في حبائه [160].

21/4/2] المظهر الخارجي

بـــشأن البنــية الجــسمانية كان يقال: المريض الذي يشبه، مظهره الخارجي، صحيح الجــسم يكـون قد دنا أجله. والسليم الذي يشبه المريض يكون مستشعرًا للسوء [161]. كذلك فإن المظهر الأعجف والمعتل ينبئ بالهشاشة وقابلية التعرض للسقم البدني والنفسي.

ضمن السياق نفسه، فإن ثمة وقائع أحرى تندرج داخل هذا المناخ من الضعف وقابلية التأذي: فقد كان الفرس يتضايقون حين يصادفون المريض بمرض مزمن أو الذي يحمل اسمًا منفرًا، والفتاة العذراء، والفتى الذاهب إلى المدرسة، والثيران المقرونة إلى نير، والحسيوان المعاق، ودابة الركوب المربوطة بالرسن، أو تلك المحملة بالماء أو الحطب، والكلب. وكانوا يحبون بالمقابل أن يصادفوا الشخص الصحيح الحسم، والذي يحمل اسمًا لطيفًا، والمرأة الجميلة غير العذراء، والفتى العائد من المدرسة، والدواب المحملة بالطعام أو القش أو الزبل. وكانوا، إضافة إلى ذلك، يُبعدون عن أسماع الملك غناء المغنيات وقوقأة السدواجن وصرير الزواحف [163]، وصهيل حيول الركب أو الجر، وكانوا يضعون في مكان سكناه ديكًا و دجاجة [163].

[22/4/2] السلوك

من الممكن اكتشاف طبع الإنسان واستعداداته الداخلية من خلال تصرفاته، وهكذا فإن الإنسان الفصيح يمكن أن يكون ثرثارًا قليل المنفعة وقليل المهارة في العمل، في حين أن الإنسسان الصموت يمكن أن يكون ماكرًا، عصيًا على الفهم، وشديد الدهاء [164]. كسذلك فإن المرأة الشديدة التحفظ والاحتشام يمكن أن تكون فاجرة ومدنسة، والمرأة التي تظهر التقشف والورع والعبادة يمكن أن تكون مخادعة للغاية، والأمر ذاته ينطبق على الرجل الذي يظهر الورع [165].

23/4/2] الأفعال اللاإر ادية

تكتسب بعض أفعال الإنسان اللاإرادية مثل الشخير، وصريف الأسنان، وحك الجلد، وسيلان اللعاب قيمة فألية. فالإنسان النبيل الذي يشخر في نومه سينتشر صيته ويعلو قدره [166]، أما الوضيع الذي يشخر في نومه فسيعيش حياة العبيد ويظل ذليلاً [167]، ومن يصفر في نومه سيفقد ثروته، ومن يصرف أسنانه في أثناء نومه، فسيغتاب الناس، ويثلبهم، ويجب ضربه على فمه بحذاء مثقوب [168]، وكل من يسيل لعابه في أثناء نومه سيغترب [169]. وإذا ما مر إنسان نبيل بيده على حسمه من دون سبب وحك حسمه من دون أن يكون عليه في ثيابه قمل أو براغيث، فسيمني بخسارة فادحة. وإذا ما قام بذلك رجل وضيع فسيناله من ذلك ربح عظيم [170].

24/4/2 المنزلة الاجتماعية

كسذلك فإن مترلة الإنسان الاجتماعية تعدّل اتجاه الفأل. وهذه الفكرة على الأرجع غسير قديمة عند العرب لأن النظام القبلي لم يكن يعرف التراتب الاجتماعي. وابتداء من المسرحلة العباسية سيدخل مثل هذا التراتب الاجتماعي في الطبائع والأخلاق بالتدريج. وفي هذا السياق، فإن ذرية النبي ستتبوأ مرتبة الأشراف، فيغدو أفرادها على غرار النبلاء في المجتمع الفارسي، وسيكون فألهم ميمونًا على من كان يلتقى بهم [171].

والحركات غير الإرادية للملك تشير للإنسان الماثل أمامه، لحاجة أو طلب، بما يمكن أن يتوقعه منه. فإذا وضع الملك يده فوق رأسه، في الأعم الأغلب، فادن منه وستنال المجد والشهرة. وإذا وضع يده على عينيه، في الأغلب، فستكلف برسالة عظيمة. وإذا مست

يده أذنه اليمني فتأمل منه خيرًا، وإذا مست أذنه اليسرى، فتجنبه لأن ذلك لا يؤدي إلى خير، وإذا مست أنفه فتأمل نواله، وستكون منه راضيًا، وإذا مست فمه، فتجنبه [172].

25/4/2] الشبه بين أجزاء البدن وأجزاء الكون

تستند هذه التأويلات إلى التشابحات القائمة بين أجزاء البدن الإنساني وأجزاء الكون. فقد شبه الرأس بقبة السماء، وشبهت العينان بكوكبي النهار والليل. فالعين اليمني هي السمس، واليسسرى هي القمر. وتقارن الأذنان بالمشتري وزحل، أما المنخران فيقارن الأيمن منهما بعطارد والأيسر بالزهرة، والفم بالمريخ. والإشارات الصادرة عن الكواكب تعطي لحركات الإنسان معانيها الكهانية.

ويجري الفهاب أبعد من ذلك عبر إقامة صلات ارتباط وتبعية بين أعضاء البدن والبروج. فالرأس تابع لبرج الحمل، والعنق لبرج الثور، والأكتاف واليدان لبرج الجوزاء، والصدر لبرج السرطان، والقلب والبطن لبرج الأسد، والأعضاء التناسلية لبرج العذراء، والوركان لبرج الميزان، والإليتان لبرج العقرب، والفخذان لبرج القوس، والركبتان لبرج الجدي، والساقان لبرج الدلو، والقدمان لبرج الحوت.

وتدفع هذه المقارنة شوطًا أبعد أيضًا، مقارنة بين اللحم الإنساني والأرض، وبين اللحم والماء. وتقارن الشرايين والأوردة بالسواقي والأنمار، وتقارن الأعصاب والأظافر بصدوع الأحجار، والعظام بالجبال والصخور، والشعر بالعشب، والسطوح غير المشعرة من الحبدن بالصحاري والسهول. وتقدم هذه الأجزاء من الجسم جميعها علامات ذات صلة بالأجزاء المطابقة لها من الكون [173].

هاهـنا أيضًا نجد أنفسنا إزاء اعتبارات غريبة عن الكهانة العربية لأن الزجر العربي، كمـا يرى الجاحظ، لم يكن يحاول معرفة طلوع الشمس ومغيبها، ولا وقوع القمر في طـور سـعودي أو نحـسي، ولا مقارنته بكواكب أحرى. فالهندوس هم الذين كانوا يقـيمون شـأنًا في زجرهم للإشارات السماوية، ويعاينون مواقع القمر، ويفيدون من مخـتلف المـبادئ التنجيمية مثل الغارب والطالع، والنحس والسعد، والمقاربة والمقارنة، والمفارقة والرجوع . . إلح[174].

وهـذا لا يعـني أن العـرب كانوا يجهلون الفالات التنجيمية، ولكنهم ببساطة لم يلحقوها بالتأثيرات الكوكبية. وفي فئة الفأل الظاهري، توجد أمثلة كان الفأل التنجيمي فيها في عداد الأنواع الفألية الأخرى.

26/4/2 دمج مختلف الفالات

عرف الشاعر أبو ذؤيب الهذلي بوفاة النبي من أربع إشارات فألية هي:

- ا فيما كان نائمًا عند مطلع الفجر، سمع هاتفًا ينادي: لقد ألمت مصيبة عظيمة بالإسلام، فالنبي محمد قد مات.
- 2] فسض أبو ذؤيب حينذاك مسرعًا، ونظر إلى السماء فلم ير فيها سوى سعد الذابح (175)، فعلم من اسمه أن النبي الذي كان عليلاً قد مات، أو هو مشارف على الموت.
- [3] امتطى ناقته وخرج في الصباح يبحث عن شيء يزجر به، فرأى شيهمًا ذكرًا (ذكر القنفذ) يمسك بصل كان يلتف حول نفسه، بينما الشيهم يقضمه ويلستهمه. فاستخرج من اسم الشيهم حدثًا مفجعًا (شيء همّ) ومن التفاف الأفعنى النسامة ارتداد الناس عن الهدى في ظل حكم خليفة النبي، ولأن الشيهم التهم الأفعى فقد أول ذلك بانتصار خليفة الرسول.
- 4] حــث ناقــته علـــى السير، فلما بلغ جبل العُليّة [176] زجر الطيور، فأخبره زجــرها بموت النبي، وفوق ذلك مر غراب عن يمينه إلى يساره [177] ونعب معلنًا النبأ المفجع [178].

وهكذا فإن وحي الهاتف، والفأل التنجيمي، والفألات الحيوانية والطيرية والاسمية (2، 3) وتطبيقات الطيرة (3، 4) والزجر (4) قد استخدمت وأفادت جميعها في الإعلان عن الحدث ذاته، كما لو أن كل واحد منها لوحده، لم يكن قويًا بما يكفى للإقناع.

إن هذه الوفرة من الفالات المتراكمة والتي أعلنت عن حدث واحد، موجودة بكثرة في مــصادرنا، ويكفـــي أن نورد ثلاثة أمثلة صادرة عن أوساط مختلفة للغاية، لنكتشف آليتها وروحها.

27/4/2] الحج الأخير لعمر بن الخطاب

حينما حج عمر بن الخطاب حجه الأخير، هتف صوت في عرفات: أيها الخليفة، فأوّل عائسف مسن بني لهب هذا الصوت بأن: عمر لن يعود إلى هنا قط، وفي اليوم التالي حين «كان عمر يرمي الجمار في مني، أصابت حصاة، رميت خطأ، رأس عمر، فشجته وفتحت أحد العروق فيه، ووجد العائف نفسه في هذا تأكيدًا لما كان قد تنبأ به عشية الأمس» [179].

28/4/2] الأمين

في حصار بغداد، كان الأمين الذي يحاصره حيش أخيه مغتمًا شديد القلق، فاستدعى إلى بلاطــه ســليمان بــن المنــصور، وأبــا إسحق إبراهيم بن المهدي، ليُسري عن

نفسسه. وقد روى ابن المهدي أن الخليفة رغب في أن يفرج عن كربه، فدعا بجارية من خواص جواريه تسمى ضَعْفًا. قال ابن المهدي: فتطيرت من اسمها، فقال لها الأمين: غنينا، فلم تختر لغنائها سوى أبيات متفجعة، مثيرة للشؤم والتطير، فتطير من قولها وقال: اسكتي، قومي عني. فقامت الجارية فعثرت بالقدح الذي كان بين يديه فكسرته، فالهرق منه الشراب، وكنا آنذاك على شاطئ دجلة في قصره المعروف بالخلد [180]، فسمعنا قائلاً يقول (قضي الأمر الذي فيه تستفيان) (41/12) فقمت وقد وثب الأمين، فهدأته حتى سكن، فسمعت منشدًا من ناحية القصر ينشد هذين البيتين:

قد جاء ما يقضي العجب

قـــد جــاء أمـــر فــادح

ف_يه ل_ذي عقلل عجب

قال: فما قعدنا معه بعدها إلى أن قتل[181].

29/4/2] أبو إسحق النظّام

روى المعتزلي أبو إسحق إبراهيم بن سيار النظّام (توفي ما بين عامي 230/88 و230 هـ / 845 م): جعت حتى أكلت الطين، فقصدت قصبة الأهواز، وما أعرف فيها أحدًا، فوافيت الفَرْضَة، فلم أصب فيها سفينة، فتطيرت من ذلك، ثم إني رأيت سفينة في صدرها خرق وهشم، فتطيرت من ذلك أيضًا، فقلت للملاح: تحمليٰ؟، قال: نعم. قلت: ما اسمك؟، قال: داود، وهو بالفارسية شيطان، فتطيرت من ذلك، ثم ركبت معه، تصك الشمال وجهي، وتثير بالليل الصقيع على رأسي. فلما قربنا من الفَرْضَة صحت: يا حمّال، ومعي لحاف لي سمل، وبعض ما لابد لي منه، فكان أول حمال أجابي أعور، فقلت لبقار كسان واقفًا: بكم تكري ثورك هذا إلى الخان؟ فلما أدناه من متاعي، إذا الثور أعضب القرن، فازددت طيرة إلى طيرة، وقلت في نفسي الرجوع أسلم لي، ثم ذكرت حاجتي إلى أكل الطين، فقلت: ومن لي بالموت؟، فلما صرت في الخان، وأنا حالس فيه ومتاعي بين يسدي، وأنا أقول: إن أنا خلّفته في الخان، وليس عنده من يحفظه كُسر الباب وسُرق، وإن جلست أحفظه لم يكن لجيئي إلى الأهواز وجه. فبينما أنا حالس، إذ سمعت قرع الباب، قلست: من هذا، عافاك الله تعالى؟ قال: رجل يريدك. قلت: ومن أنا؟ قال: أنت إبراهيم قلت: هذا خنّاق أو عدو، أو رسول سلطان. ثم قلت: ومن إبراهيم؟ قال: إبراهيم النظّام. قلت: هذا خنّاق أو عدو، أو رسول سلطان. ثم قلت: ومن إبراهيم؟ قال: أرسلني إليك إبراهيم بن العزيز ويقول: نحن وإن اختلفنا في المنات، وفتحت الباب. فقال: أرسلني إليك إبراهيم بن العزيز ويقول: نحن وإن اختلفنا في

بعض المقالة، فإنا قد نرجع بعد ذلك إلى حقوق الأخلاق والحرية، وقد رأيتك حين مررت بي على حال كرهتها منك، حتى خبّري عنك بعض من كان معي، وقال: ينبغي أن يكون قسد نزعت بك حاجة، فإن شئت، فأقم بمكانك شهرًا أو شهرين، فعسى أن نبعث لك بسبعض ما يكفيك زمنًا من دهرك، وإن اشتهيت الرجوع فهذه ثلاثون مثقالاً، فخذها وانصرف وأنت أحق من عذر [182].

إن هذه القصة، حتى لو كانت ترمي إلى إثبات بطلان الفالات، فقد أثبتت مع ذلك تنوعها، وفي الوقت ذاته الأثر الناجم عن دمجها.

30/4/2] التنوع الأقصى للفالات الظاهرية

إن تسنوع الفسالات الظاهرية، يتعدى كل توقع. والواقع أن بعض الحركات التي لا شسأن لهسا تكتسي في ذاتها أهمية عظيمة، في نظر من يكون في حال من التوقع والقلق. والنبي نفسه لم يفته استخراج فأل من وقائع ضئيلة الأهمية للغاية.

31/4/2] النبي محمد في الطريق إلى أحد

في الطريق إلى مموقعة أحد أسقط حصان بحركة من ذيله سيفًا معلقًا إلى السرج، فأحرجه من غمده. ولما رأى النبي، الذي كان يحب الفأل ويكره العيافة، ذلك، قال لصاحب السيف: خذ سيفك، فإني لأرى السيوف اليوم تستل من أغمادها[183].

32/4/2] ر سول كسرى إلى محمد

أرسل كسرى أبرويز (خسرو الثاني أبرويز الذي حكم من عام 590 إلى عام 628 م) إلى محمد بعد إعلانه الدعوة زاجرًا ومصورًا، وقال للأول: راقب ما تراه في طريقك، وكل ما هـو بالقرب منه. وقال للثاني: اصنع لي رسمًا له. ولدى عودتهما إلى كسرى أعطاه الرسام رسم محمد، فوضعه كسرى على أريكة بجانبه. وسأل الثاني: ماذا رأيت؟، أجابه: ما رأيت شيئًا حتى الآن، ولكنني أرى أنه سينتصر، لأنك وضعت رسمه على أريكتك [184].

33/4/2] رسول سيد البيزنطيين

كمـــا سيرســـل سيد البيزنطيين هو أيضا مبعوثًا إلى محمد، ويأمره أن يلاحظ «أين يجلـــس ومـــن يكون إلى جانبه»، وينظر «بين كتفيه حتى يرى الخاتم والشامة». وحين

وصل المبعوث كاف النبي جالسًا على أكمة من الأرض واضعًا قدميه في الماء، وعلى يمينه كسان علمي واقفًا. فلما رأى النبي رسول البيزنطيين قال له: استدر وانظر ما أمرت أن تسراه. فنظر مبعوث الملك ثم عاد ليخبر سيده بما رآه. وحينئذ قال سيد بيزنطة: سيرتفع شأنه ويسيطر على مملكتي، لأن الأكمة هي العلو والماء هو الحياة [185].

هــل ثمــة حاجــة للتنويه بالطابع الخيالي لهاتين القصتين؟. ومع ذلك، فمن الجدير ملاحظة أن الراوي الذي اختلقهما تحاشى أن ينسب إلى الفرس تصورات لم تكن تخطر لهــم، مثل علامات النبوءة، في حين أن الإسلام الأول نسب إلى البيزنطيين تعرف النبي عمد من الخاتم الذي كان بين كتفيه [186].

34/4/2] أرض مشؤومة

يمكن حتى للأرض أن يكون لها في نظر النبي طابع مشؤوم. يروي أنس بن مالك: حاء أحدنا إلى النبي وقال: نزلنا في أرض زاد فيها عددنا وكثرت خيراتنا، ثم انتقلنا إلى أرض أخرى قلت فيها خيراتنا ونقص عددنا. فقال النبي: ارحلوا عنها فإنها ملعونة [187].

35/4/2] خلافة أبي بكر لمعد

كـــذلك فإن الأمور الأكثر قداسة يمكنها أن تقدم وجهًا مشؤومًا. يُروى أن عائشة كانت تفضل ألا يخلف أبوها، أبو بكر، النبي بعد موته، كي لا يحمل ذلك الناس، على أن يروا في أبيها نذير شؤم في كل وقت[188].

36/4/2 في معركة صفين

عكست بعض الوقائع شبح الأحداث الدموية القادمة بوضوح. فخلال معركة صفين عام (37/ 38 هـ) رأى بعض المسلمين شبح هذه الأحداث مرسومًا على جبهة كبشين كانا يتناطحان. وحينئذ غادر صفوف الجيش مقاتلان اثنان، وكان الفأل الذي استخرج من نطاح الكبشين، أن عليًا ومعاوية سيتقاتلان من دون أن ينال أحدهما من الآخر [189].

37/4/2] ابن الزبير يغادر المدينة

مهما بلغ تأثير الكلام الذي يقال على نحو متعمد وواع، في نفس قلقة، فإنه يظل أخف وقعًا على هذه النفس من الكلام الذي يصدر على نحو لاشعوري، ومن دون

تعمـــد. فحين رحل ابن الزبير عن المدينة مع عائلته إلى مكة، سمع أحد إحوته ينشد هذا البيت:

وكــل بــني أمّ سيمــسون لــيلةً

ولم يسبق من أعيالهم غير واحدا190]

فقال ابن الزبير لأخيه: ما دعاك إلى هذا؟، قال: أما إني ما أردته. فقال ابن الزبير: ذلك أشد له [191].

38/4/2] الحجاج في الكوفة

أما الحجاج، عدو ابن الزبير اللدود الذي سينتهي آخر المطاف إلى صلبه، فقد كان يوفق بين الفالات والأوضاع والمواقف التي يواجهها. فحين توقف في الكوفة، بأمر من عبد الملك، صعد المنبر فانكسرت درجة من درجاته تحت قدميه، فحدثته نفسه بأن أهل الكوفة سيرون في ذلك نذير شؤم له. وقبل أن يحمد الله ويثني عليه توجه إلى جمع المصلين وخاطبهم: ألا شاهت وجوهكم وقطعت أيديكم، وعسى أن يحل عليكم غضب من ربكم. ألئن كسر لوح ضعيف من خشب النخل، تحت أقدام ليث هصور رأيتم فيه طالع شؤم له. إلا إني نذير لأعداء الله أشأم من الغراب الأبقع، وأشد عليكم من يوم غص وشؤم وشؤم [192].

39/4/2 دير الجماجم

وفي معسركة ديسر الجماحم، توجه الحجاج بجيشه من البصرة إلى الكوفة لقتال عبد السرحمن بسن محمد، فعسكر في دير الحماحم، فقال الحجاج: لقد عسكر عبد الرحمن في دير الجماحم، فقال الحجاج: لقد عسكر عبد الرحمن في دير الجماحم وعسكرتُ في دير قُرة (السنداوة المنعسشة) ألا ترون في ذلك علامة على النصر؟. وقد انتصر الحجاج في تلك المعركة على عبد الرحمن [193].

[40/4/2] عبد العزيز بن مروان يفرّ من الطاعون

حيسنما انتشر في مصر وباء الطاعون فر والي مصر عبد العزيز بن مروان إلى صعيد مصر. ولكن مبعوثًا من عبد الملك يدعى طالب بن مدرك أفلح في الوصول إليه، وحين عبد العزيز باسمه قال: أواه، والله لن أعود قط إلى الفسطاط، ومات في موضعه [194].

41/4/2] نهاية مروان الثاني

بينما كان مروان الثاني آخر خلفاء بني أمية في حجرة عمله منشغلاً بتصريف الأعمال، إذ تحطم زجاج إحدى نوافذها، وسقط شعاع من الشمس على كتفه، فتطير من ذلك وقال: أما تحطم الزجاج فهو أمر مكروه، سيصيب خليفة المسلمين . . إذ سيندك خلافية. وأما الشمس فتلك نهاية ملك مروان على يد الترك وأهل خراسان، ولست أرتاب في ذلك. وبعد شهرين اثنين نشبت ثورة أبي مسلم الخراساني [195].

42/4/2] خالد بن يزيد يذهب إلى الموصل

حين عين خالد بن يزيد واليًا على الموصل، توجه إليها برفقة شاعره أبي الشمقمق. فلما دخل المدينة تحطمت سارية علمه فتطير من ذلك، فارتجل شاعره الشمقمق أبياتًا تعين فيما تعنيه: إذا تحطمت سارية علمك فليس عليك أن ترى في ذلك سوءًا سيلحق بيك، ولا حادثًا يغير وجه الأمور. فهذه السارية التي كانت ضعيفة، تشير إلى أن ولاية الموصل اليي عُينت لها أدن مما تستحق، فاعلم إذن بأنها لا تليق بك. ولما علم المأمون بذلك ولاه إضافة إلى الموصل ديار ربيعة [196].

43/4/2] نهاية المسترشد

بينما كان المسترشد (511-529 هـ/ 1117-1134 م) ذاهبًا إلى حرب السلطان مسعود بن محمد بن ملك شاه السلجوقي (529-547 هـ/ 1154-1152 م) حط طير حارح فوق مظلته المفتوجة فوق رأسه لتقيه حر الشمس، وكان كلما أبعد عنها عاد إليها بإصرار، فرأى هو وحاشيته فألاً حسنًا. ولكن شخصًا، يدعى ملكدار، نبّه الخليفة وحاشيته إلى أن ما رأوه كان طيرًا ذا مخالب لينة، وأنه لا يبشر بفأل حسن، بل إنه يخبر بعكس ذلك. ولما وصل السلطان مسعود على رأس جيشه حاقت الهزيمة بالمسترشد، و لم يلبث أن قتل في المعركة [197].

[44/4/2] الوقاية من الطيرة

في هـذه الأمـثلة جميعها كان الطابع الظاهري للحدث في الغالب هو مصدر الفأل أكثـر مما كان الحدث بحد ذاته. وبغية تدارك الطيرة وتوقي نتائجها كان يتم اللجوء إلى طـرائق سـحرية أكثر منها كهانية، مثل عقد الرتائم الذي يتكون من عقد خيط[198]

حول إصبع من الأصابع كي يصبح صاحب الإصبع متنبهًا، ويضيّق بذلك من هامش الحوادث الطارئة وغير المتوقعة، ومثل التعشير الذي يتكون من نهيق الرجل، مثل الحمار، عشر نهقات حين يدخل بلدة، ليتجنب كل سوء، ويبتعد عن كل مصادفة طارئة [199]. ولكن هيل كان من الممكن على الإطلاق، ضمن هذا المحيط اللانهائي من الإشارات والسنذر، أن يتوقى المرء كل شيء ويتحاشى كل طارئ؟. وماذا يملك إزاء سقف يصرّ وحدران تطقطق، والتي تنبئ جلبتها بأن سكان ذلك المترل سوف يغادرونه [200]. إن دور المصادفة يحتفظ بكل أهميته، مهما كانت العلامات التي يكتشفها الإنسان كي يعرقل هذا الدور. كتب الجاحظ: لن يقع لأحد سوء إذا اجتهد في الاحتراس منه، إلا يعارف بكل أقل أن على المرء الانتباه والتيقظ دومًا، ولكن ليس عليه أن يغلب القدر. ويقال أيضًا إن كل من يصون لسانه وفرجه يقي نفسه من ضربات يغلب الأقدار [201].

[45/4/2] الفالات المنشودة

غير أن الفاكلور العربة للمستند إلى التجربة. وبمعزل عن فن الزجر تحديدًا، الحقيقة نتيجة للملاحظة والتأويل المستند إلى التجربة. وبمعزل عن فن الزجر تحديدًا، والسذي يتفق تمامًا مع هذا التعريف الأخير، فإن العرب لم يعرفوا على نحو واسع، كما يبدو، الفالات المنشودة القائمة على التجريب، ما عدا طرائق الاقتراع التي كانت بديلة عن وحي الكهان. وضمن الأدب العربي الذي يفترض أنه اعتمد على كتابات فارسية، نقيع على بعض الفالات المستخرجة من ملاحظة النار، ومن هجرة الحيوانات، ومن الأوبئة، ومن الظواهر الجوية، ومن إنبات الشعير. ونحن سنقدمها هنا لأنها اندمجت بالفلكلور العربي.

46/4/2 النار

إذا ارتفع لهسيب النار فوق الكانون إلى يمين الجالس، فإن ذلك يشير إلى أن الريح ستعصف، وتحب الزوابع والأغبرة. وإذا مال لهيب النار إلى يسار الجالس، فإنه ينبئ عن هطول المطر والثلج في مهلة قريبة حدًا . . وإذا دوّم اللهيب حول الكانون فإنه ينبئ عن حلسة وشحار في تلك الناحية، وإذا دوّم حول الجالس، أو أمامه، فهو ينبئ عن تفريج الكسرب وعن الفرح وعن قصف وأعراس. وإذا دوّم أمام الكانون، فهو ينبئ عن عودة رب المترل من سفر، وإذا دوّم حلف الكانون فهو ينبئ عن مرض يصيب سكان المترل.

الكهانة العربية قبل الإسلام

إذا أحدثت النار ضحة شبيهة بالضحك فهي تنبئ عن فرح وحزن في آن معًا [202]. النار المشتعلة تحت القدور تنبئ عن مطر غزير، أو قدوم ضيف [203]. إذا رأيت فتيل المصباح أو السشمعة يلتهب، مشكلاً ألسنة غير متساوية، فذلك ينبئ عن المطر، وإذا رأيت المصباح أو السشمعة أو نار الكانون تطلق كثيرًا من الشرر، فذلك ينبئ عن مطر غزير في المكان ذاته أو في الجوار [204].

[47/4/2] الهجرة

إذا هاجرت الطيور وبمائم الجبال، فذلك ينبئ عن أن الشتاء سيكون قارسًا وطويلاً [205]، وأن الأجل قريب للمريض الذي تبدو عليه علائم عافية، لذا ينبغي الابتعاد عنه [206].

[48/4/2] الأوبئة

إذا تفيشي الموت بين البقر فسيحدث الأمر ذاته لدى البشر [207]. وإذا تفشى الموت بين الخنازير فستعم العافية البشر كافة. وإذا انتشر الموت بين السباع والضواري فإن لزبةً [208] وشدةً ستحل بالبشر. وإذا انتشر الموت بين الجرذان فسيكون هناك انخفاض في الأسعار ووفرة في الأرزاق [209].

49/4/2 حالة الجو

إذا تلبد الجو بنوع من الدخان الأسود [210] والظلمة من دون سبب، ومن دون غيوم [211]، فسيكون هناك وباء ومرض يهدد الناس. إذا صحا الجو في إحدى الليالي الغائمة، فستظهر في الآفاق أضواء، يعقب بعضها بعضًا بالتناوب، والبلاد التي ستشهد ذلك سيكتسح أرضها عدو، وإذا احتل عدو البلاد، في تلك الليلة بالذات، فسيرحل عنها [212].

50/4/2] إنبات الشعير

إذا ارتفعت نبتات الشعير المبذور في أول العام [213] إلى مستوى واحد، فسيكون العام خصيبًا، وإذا كان الجزء الأسفل من سوقه قويًا، فهذا ينبئ عن الوفرة في نهاية العام، وإذا كان جرزة الأوسط قويًا، فهذا ينبئ عن الوفرة في أواسط العام، وإذا لم ينبت سوى رأس الستعير فران المصائب ستحيق بالناس ذلك العام. إذا أظهر نبات الشعير تباينًا في المستوى والاتجاه فستكون الأحوال في ذلك العام متنوعة. وسيكون بمقدور رب المترل

أن يستخرج من ذلك، علامات على شؤون بيته، فما كان من النبات مائلاً إلى يمينه فهو يرتبط بخدمه. فإن كانت البراعم المحيطة بأسفل الساق قوية، فذلك أفضل من أن تكون كذلك في الوسط، أو في الأعلى، لأن السبراعم السبراعم السسفلية تسشير إلى أن جميع الأوبئة ستكون مستبعدة. فإذا نما الشعير حيدًا وأحدثت الجرذان فيه أضرارًا، فهناك ما يدعو مالك الشعير إلى الخوف من أن يُسرق مترله، وإذا أحدثت الطيور فيه أضرارًا، فهناك ما يدعوه إلى الخوف من آفة تتلفه، وهو لايزال أخضر، وإذا أحدث أي شيء آخر فيه أضرارًا فيُخشى من آفة ما تتلف المحصول. وإذا أحدث أي شيء آخر فيه أضرارًا فيُخشى من آفة ما تتلف المحصول. وإذا أحدث أي شيء آخر فيه أضرارًا فيُخشى من آفة ما متراصًا فسيكون الموسم وفيرًا [214].

51/4/2] الفأل التنجيمي

يشكّل الفأل الوقائعي أو الحدثي، المستخرج حينًا عن طريق الحدس وحينًا آخر عن طريق الستدلال، يشكّل مدونة العلامات، الأعظم ابتكارًا، والأشد غموضًا، والأوسع تنوعًا، والأكثر لا محدودية ل(التكهن عن طريق الرموز). فهل سنكون في الحقيقة أكثر اهستداء مع الفأل التنجيمي؟. هذا الفأل يبدو للوهلة الأولى مبنيًا على قوانين ثابتة، على غسرار السسماء التي يدأب المنجم على ربط أفعال البشر بها. فمم يتكون هذا الفأل في الواقع؟. ذلك ما يجدر بنا هنا أن نجمله.

لقد قلنا (نحمله) ولم نقل (نفصّله) ما دامت الكهانة التنجيمية ليست علمًا عربيًا في الأصل، وهي لم تصبح كذلك إلا في العصر العباسي. ومن هنا فنحن لن نحاول التركيز عليها. وباستثناء المعارف التنجيمية المتعلقة بالرصد الجوي، والتي شاعت تحت اسم علم الأنواء [215]، وهو علم اضطلع به العرب القدماء [216]، لم يبق لنا من المأثور القديم سوى قلة من المعطيات لفروع أحرى من التنجيم.

52/4/2] الموضوع والتقسيمات

يرمي علم التنجيم إلى استخراج علامات على هذا العالم المركب من الصيرورة والفساد، من خلال الظواهر الدورية والثابتة للكواكب. وقد اشتمل هذا العلم على ثلاثة أقسام هي الحسابيات والطبيعيات والوهميات [217]. أما القسمان الأولان فهما أصلاً، علم مواقسع السنجوم وعلم الفيزياء الفلكية، ويشكلان معًا علم الفلك، وأما الثالث، أي:

الوهميات، فهو علم التنجيم بحصر المعنى، والذي يستند إلى علم الفلك، ولكنه يذهب إلى أبعد من هذا العلم الذي ظل دوره وصفيًا. ويشتمل التنجيم على فرعين اثنين، التنجيم الطبيعي الذي يتكون من ملاحظة تأثيرات الكواكب في العناصر الطبيعية، وقضاء التنجيم الذي يتكون من ملاحظة تأثيرات الكواكب في المصير البشري. وثمة اسم واحد يجمعهما هو علم الأربعة [218].

ينتمي التنجيم الطبيعي إلى كهانة الرصد الجوي (علم الأنواء) الذي درسناه سابقًا [219]. يبقى علينا إذًا، أن نستعرض على التوالي، المعطيات الخاصة بقضاء التنجيم الذي يشتمل بوجه خاص على طوالع الولادة، وعلى الاختيارات الكهانية، وعلى الفالات المستخرجة من حركات الكواكب ومواقعها.

53/4/2 تنجيم طوالع الولادة

يستخلص من بعض الوقائع أن العرب القدماء كانوا يستخرجون، في لحظة الولادة، فالات ترمى إلى التكهن بمستقبل المولود.

فابــنا عبد مناف^[220]، عبد شمس جد بني أمية، وهاشم جد بني العباس، كانا، كما يــبدو توأمين. ولما ولدا، كان أصبع أول من خرج منهما ملتصقًا بجبهة الثاني، وحين تم فصلهما سال الدم، فتطير الحاضرون وقالوا: إن دماء غزيرة ستراق بين الاثنين ^[221].

أما النبي نفسه فقد رووا أنه حين جاء إلى العالم سقط على يديه، ورأسه مرفوع إلى السماء، ثم أمسك قبضة من تراب. وحين علم بذلك رجل من بني لهب قال لمن حوله: إذا صدق الفأل فسيسود هذا المولود سكان الأرض[222].

غيير أن الأمر في هذين المثالين لا يعدو أن يكون فقط فالات بعيدة عن أي تأثير كوكبي. وبالمقابل فإن في قصة ولادة موسى الهادي، الأخ الأكبر لهارون الرشيد، نوازع تنجيمية كانيت في أصل مشاعر القلق والضيق التي انتابت الأسرة بسبب تسميته بهذا الاسمم [223]. فحيين دخل بنو هاشم وغيرهم من أبناء العائلة، على المنصور، استقبلهم مستهللاً وقيال لهم: أما علمتم أن محمد المهدي [224] قد رُزق أمس بمولود ذكر، سميناه موسيى [225]. فلما سمع الحاضرون ذلك أطرقوا برؤوسهم إلى الأرض كما لو أن رمادًا ألقي في وجوههم، وران عليهم الصمت، وهم لا يدرون ما يقولون. فنظر إليهم المنصور مندهسمًا مما أصابهم، وقال لهم: هذا وقت يحسن فيه الدعاء والتبريك، وأراكم مع ذلك خرسًا، لا حول ولا قوة إلا بالله، كأني بكم قد تكدرتم بعد أن سمعتم بأنني سميته موسنى،

وأنـــتم تظــنون أن من سيحمل اسم موسى بن محمد [126]، (المقصود موسى بن محمد الأمــين)، هو من ستعصف به الفتنة، ويراق الدم، وتنهب الخزائن، ويضطرب الحكم؟، وأن والــده سيخلع عن الخلافة، ويُقتل؟ فاعلموا أن موسى هذا لن يكون قد ولد بعد، وزمــنه لم يكن قد حان بعد، والله إن جده، المقصود هارون الرشيد، لا يكون قد ولد بعد. وحينذاك دعوا الله له وهنأوا أباه المهدي [227].

يدور الحديث هنا أيضًا عن نبوءة كهانية أكثر مما يدور حول طالع ولادة تنجيمي. وهدف النبوءة تنتمي إلى الزجر [228]، وليس إلى التنجيم، ومع ذلك فإن استخراج طالع المولود سيدخل في تلك الفترة، وبتأثير من الفرس في صلب أخلاق الناس وعاداتهم. غير أن هذا العلم سينسب إلى هرمس وإلى بطليموس [229]. وثمة مخطوطة تشتمل على كتيبين معنويين هما حكتاب مواليد الرجال، وحكتاب مواليد النساء، على رأي هرمس وبطليموس، وكتاب آخر مجهول المؤلف، يذكر من بين مرجعيات أخرى هيبوقريطس وبطليموس، ويقدم في فحايته حداول عديدة، وهو يصف، في فصله الأول مراحل تكون السولد في رحم أمه (حسب هيبوقريطس) والتأثيرات الفلكية التي يحتمل أنه تعرض لها خلال مختلف مراحل حمله [230].

وفي الحقبة الإسلامية سيقوم المنجم الشهير أبو معشر الفلكي (توفي عام 272 هـ/ 886 م) بتثبيت قواعد استخراج طوالع الولادة [231] على نحو نحائي. وهو سيستخدم، بالتأكيد، الكتابات السابقة التي تعود على نحو خاص إلى أبي سهل الفاضل بن فرّوخان الطبري (توفي نحو عام 200 هـ/ 815 م) وأبي بكر الحسن بن الحاسب، وأبي يجيى بن غالب الخياطي (توفي نحو عام 240 هـ/ 854 م) والكندي (توفي بعد 256 هـ/ 870 هم) [232]. وسيستند إلى مرجعية أبي معشر المنجمون الذين خلفوه، ولاسيما معاصره أبي العنبس الصيمري (توفي عام 275 هـ/ 888 م) مؤلف كتاب (موجز في التنجيم) بعنوان (كتاب الصيمري (توفي عام 275 هـ/ 888 م) مؤلف كتاب (موجز في التنجيم) والسيحازي أصل الأصول)، والذي خصص قسمًا منه للمواليد [233]، والحسيني [1234]، والسيحازي (توفي نحاية القرن الرابع/ العاشر) وهو مؤلف كتاب (حُمل تحويل سني المواليد) [236]. وأبي نسي المواليد) وأبي نسحر المسنجم (توفي عام 659 هـ/ 1261 م) [236] وابن أبي الشكر (توفي في نحاية القرن السابع/ الغالث عشر)

54/4/2 فأل الأوقات

يرتكز فأل الأوقات، أو الاحتيارات، على وضع تقويم لأوقات اليُمن والسَّعد، وتقويم آحـــر لأوقات الشؤم والنحس. وتشمل الاحتيارات السنوات والأشهر وأيام الأسبوع

وحسى الساعات، ويتم فيها تحديد وقت معين للفعل، أو للامتناع عنه، وتنظيم حدول للأمور التي يحسن الشروع بما في ذلك الوقت، وتلك التي ينبغي العدول عنها. وقد كان هله العمل امتسيازًا خاصًا بالمنجم الذي غدا في العصر العباسي موظفًا ثابتًا في بلاط الخليفة، وإلى حانب قادة الجيش [238].

إن تحديـــد أيــــام للسعد وأيام للنحس، والذي عرفته الشعوب كافة [^[239] قد شكل موضوعًا لأدب زاخر في الإسلام^[240].

تقــول أسطورة قديمة إن المنذر بن ماء السماء كان له يومان في السنة يحج فيهما إلى حجرين مقدسين، يسميان الغاريّان، يرويان بالدم البشري في كل عام. وكان أحد هذين السيومين هو يوم النعيم، وكان المنذر يغدق فيه بسخاء على من كان يأتي لرؤيته. واليوم الآخــر هــو يوم البؤس، وكل من يأتي لرؤيته في ذلك اليوم كان يُقتل ويراق دمه على ذينك النصبين [241].

وفي كــل الأحوال فإن العرب القدماء كانوا يعرفون هذا النوع من الاختيارات، مع أنــه لم يبق لنا إلا القليل من المعطيات حول هذا الموضوع. ونحن نعلم، مع ذلك، ألهم كانــوا يتطيرون من عقد زواج في شهر شوال، ولكن النبي أبطل طيرتهم، وقالت عائشة عــن ذلك: تزوجني رسول الله الله الله الله الله الله عنده مني؟.

ويروى أن منجمًا أشار على على بن أبي طالب، حينما كان في طريقه لقتال معاوية، أن يسير إليه في ساعة معينة من ذلك اليوم، وقال: إذا سرت إليه في ساعة أخرى فستبوء أنت وحيشك بأفدح الحسائر. ولكن عليًا لم يتبع نصيحة المنجم وسار في الوقت الذي حذره منه المنجم، ولما عبر الفرات حمد الله وقال: لو سرنا في الساعة التي حددها المنجم لقال الجهلاء: لقد سار علي مثلما أشار عليه المنجم، ولهذا فقد أفلح [243].

كان جعفر البرمكي بن يحيى كبير وزراء هارون الرشيد وجليسه الذي لا يفارقه، قد بين لنفسه بيتًا، واختار ساعة يذهب فيها للإقامة فيه كانت في الليل والشوارع مقفرة من السناس. وبينما هو في طريقه إذ سمع رجلاً ينشد بيتًا بهذا المعنى: يفعل المرء بما تشير عليه السنجوم ولا يعلم أن رب النجوم يفعل ما يشاء، فتطير جعفر من ذلك وسأل الرجل ما الذي دعاه لإنشاد هذا البيت؟، فأجاب الرجل: ما دعاني إليه أي شيء ولكنه خطر لي، فأعطاه ديسنارًا، ومضى مغتمًا منشغل الخاطر، ولم يمض وقت حتى أمر الرشيد بقتله، وكان ذلك في عام (187 هـ/ 803 م)[244].

حياما أصيب الواثق (227-232 هـ/ 841-846 م) بمرض الاستسقاء استدعى إليه المستحمين، وكان بيانهم الحسن بن سهل أخو الفضل بن سهل، والفضل بن إسحق الهاشمي، وإسماعيل بن نوبخت، ومحمد بن موسى الخوارزمي المجوسي القطربُلي، وسند صديق محمد بن الهيثم، وكل من كان يعمل في التنجيم، ففحصوا علته ونجمه ومولده ثم قالوا له: ستعيش عمرًا مديدًا. وتنبؤوا له بخمسين سنة أخرى يعيشها، ولكنه مات بعد عشرة أيام [245].

يمكنــنا أن نجمــع من داخل الإنتاج الأدبي العربي كثيرًا من القصص المشابحة، تؤكد جميعها أن التنجيم اكتسب بتأثير من الفرس حق التوطن في بلاط الخليفة و داخل طبقة القادة. فمن أجل محاكاة الملوك الساسانيين اقتبس الخلفاء العباسيون، الذين كان لهم بوجه عام مربّون من الفرس (ولاسيما الرشيد والمأمون)، أخلاقًا وطباعًا كانت تتنافي مع الروح العربية والإسلامية. وضمن هذا التيار من الاقتباس يمكن إدراج الترجمات التي قام ها ابس المقفع عن البهلوية، والتي تناولت في الأساس كتب مرايا الأمراء، مثل <كليلة ودمنة› و‹كتاب التاج›، و‹كتاب الآيين›[246]. وقد اشتمل هذا النوع من الكتابات على اختــيار الــوقت الــذي كان يُفرض على الملك التقيد به في أعماله، وكان يقوم على اعتــبارات تنجيمية، وهو ما يكشف عنه هذا المقطع من كتاب العرافة للجاحظ: «كان المنحمون يفحصون الأيام والأسابيع، ويحكمون عليها ويميزونها للملك، فهم يقولون: إن لكــل يــوم طالعًا، (نجم)، يتحكم به وله حكم يصدر عن هذا الطالع. والخلاصة ألهم حددوا يوم السبت للمناسبات العظيمة كاجتماع المجلس الكبير، وتعيين الموظفين الكبار، ويــوم الأحـــد لجلوس الملك في مجلس القضاء، وإقامة العدل، والبحث في الكتب[247]، ويــوم الاتــنين للــذهاب إلى الصيد والانشغال بكل ما يتعلق به، ويوم الثلاثاء للعبة الــصولجان، وســـباق الخيل، والمصارعة، وإيقاد نار المحرقة، ويوم الأربعاء لتنظيم أمور المسشتريات والصرفيات لتجهيز الجيش، ومختلف بنود النفقات اليومية كأسعار المباني، وتخــضع كل الشؤون للفحص والتدقيق، وفي يوم الأربعاء أيضًا يرسل الملك عيونه إلى يلزم حجبه، وفي يروم الخميس يتفقد أحوال الأشراف والأعيان والعائلات المتنفذة ومـــشاريع بـــناء المدن والقلاع والحصون والمساكن[248]. ويخصص يوم الجمعة للتزين والاستحمام والعطور والطعام والشراب، ولزينته وزينة نسائه، ويستدعي المغنيات والموسيقيين والمشعوذين ويقوم بغرس الأشجار وقطف الثمار، وإعداد كل ما يلزم للهو، ولهذا سمى يوم الجمعة (يوم الزينة).

ين شغل الناس في بداية العام بما سيكون عليه ذلك العام. فإذا انشغلوا في بداية العام بصنع الأقواس والسهام، فسيكون ذلك العام طيبًا للصيد، وإذا زادت في بداية العام مظاهر العبادة وكانت المعابد والمحارق مطروقة جدًا فسيكون العام عام الوئام ولم الشمل والتواصل [249] . . إلخ.

يرتبط الطابع السعدي أو النحوسي لكل يوم من أيام الأسبوع بنجم يختص به [250]، كما تختص كل ساعة من ساعات اليوم بكوكب من الكواكب السبعة، وأعطي لكل منها طابعها السعدي أو النحوسي [251].

استخدمت طرائق شتى لتنظيم مادة الفأل التنجيمي وإحداثياتها، وكان أبسطها الطريقة السيق وردت في كتاب منسوب لجعفر الصادق، والمتكونة من تعداد الأيام والشهور، مع ذكر كلمة (حسن) أو (سيئ) لهذا الشيء أو ذاك [1252]. وهناك تعداد آخر، بسيط أيضًا، ولكنه أكثر كمالاً، ورد في مخطوطة من مخطوطات طوب قبو بعنوان «فصل خاص للتعرف على الأفعال التي يُنصح بها أو يحذر منها خلال الشهر القمري ولاختيار الأيام في أي شهر لا على التعيين؟ وقد جرى إعطاء تسويغ لكل فأل [1253]. أما الطريقة المعروضة في مخطوطة كوبسرولي [1254]، فكانت أكثر تعقيدًا وهي منظمة على النحو التالي: 1] شرح طريقة الاستعمال. 2] عمود للأفعال (مزدوج). 3] دائرة للشهور. 4] ثلاثون عمودًا للشهور والأبواب. 5] ثلاثون عمودًا للشهور القمر، أحكام تابعة للمنازل القمرية. 6] المنازل القمرية.

وهـذه الكتيبات كانت كثيرة جدًا، وقد حملت أسماء المنجمين المشهورين، وشكلت بوجه عام فصلاً من مؤلفاتهم العظيمة. وكان الأشهر بينها، تلك التي كتبها الكندي (توفي عام 252 هـ/ 870 م) $^{[255]}$ وسهل بن بشر، (أواسط القرن الثالث/التاسع) $^{[256]}$ وأبو يحيى القــسراني (غير محدد التاريخ) $^{[257]}$ ، وأبو معشر الفلكي (توفي عام 272 هـ/ 886 م) $^{[258]}$ وأبو سعيد السيحازي (نهاية القرن الرابع/ العاشر) $^{[259]}$ ومن ثم محمد بن يعقوب بن نوبخت وأبو سعيد السيحازي (فهاية القرن الرابع/ العاشر) $^{[260]}$ وفخــر الدين الرازي (توفي عام 606 هــ/ 1209 م) $^{[260]}$.

55/4/2] فالات مستخرجة من حركات النجوم ومواضعها

تـــستند طوالع الولادة واختيار الأيام والساعات إلى المبادئ التي تحكم العلاقات بين الـــنجوم وتـــشكل معرفة هذه العلاقات، حجر الزاوية في الكهانة التنجيمية وفي السحر الأبيض وفي الفن الطلسمي.

من الطبيعي أن مثل هذه الدراسة لن يسعها الخوض في الحدود الواسعة لهذا الميدان، ومع ذلك فلكي نقدم للقارئ فكرة عن موضوع الكهانة التنجيمية اخترنا كتاب منتخبات يضم وثائق شاملة إلى حد ما، حول هذا الموضوع، وسنكتفي بأن نذكر فيها عناوين الفصول كي نصل إلى تقديم نوع من فهرس مفصل يطلعنا، قدر المستطاع على الآلية الكاملة لهذه الآلة الضخمة ذات التروس المعقدة والغامضة.

ينقسم هذا الكتاب المجهول المؤلف إلى أقسام ثلاثة[263]:

- 1] كتاب القرانات، وهو يتعلق بالعلاقات بين النجوم.
 - 2] كهانة الظواهر الجوية بحسب دانيال.
 - [3] طلوع الشُعري بحسب هرمس.

وفي ذيـــل الكــتاب يــوجد عرض مجمل للفالات المستخرجة من مناسبة النيروز، والمــرتبطة بالعــام، بحسب دانيال، شرحها بطليموس $^{[264]}$ ، وتلك المستخرجة من عيد الفصح $^{[266]}$ ، ويوجد فيه أخيرًا، إضافة حول الخسوفات والكسوفات بحسب الأشهر العربية (ورق 137–139).

سنترك جانبًا الفصل الثاني وكل ما يتعلق به لأننا عرضنا له سابقًا [267]، ونقدم من ثم مختلف الأطوار الفلكية منظورًا إليها من الناحية الكهانية:

- العلاقسات بين الكواكب وشرح ممازجات الكواكب مع زحل، المشتري،
 المريخ، الشمس، الزهرة، عطارد.
 - 2] شرح إشراف الكواكب.
 - 3] شرح هبوط الكواكب.
 - 4] معاني مواقع أحوال الكواكب مع عقدة الطالع [268].
 - 5] علامات الكواكب على غروبها.
 - 6] علامات الكواكب على حركة رجوعها.
 - 7] علامات الكواكب على استقامتها.
 - 8] أحوال قران زحل والمريخ.
 - 9] حول السفر بحسب وضع القمر في بروج الفلك.
- 10] حـــواش حول مسائل مختلفة لمعرفة [269] إن كان رجل سيلتقي امرأته، أو إن كان غائب عن أهله سيعود.
 - 11] كتاب ‹أركان التنجيم الذي ألفه نو بخت الحكيم ا [270].

مبدأ: لسيكون الجبواب صحيحًا على السؤال المطروح ثمة أربعة شروط لازمية: لا تنطلق من فَرَض خاطئ؛ تجنب الخطأ، لدى طرحك السؤال في

معرفة إذا ما كانت الشمس قد غربت أم لا؛ لا تكن في حالة من استحالة التمييز بين الإشارات، بسبب التشابه الذي يحصل بين التأثيرات الميمونة أو المشؤومة. تتبع التطبيقات.

- 12] فالات مستخرجة من ولادة العام بحسب دانيال. مثال: إذا ولدت السنة في برج الحمل حين كان المريخ فيه، فستشهد حروبًا وثورات ... إلخ.
 - 13] قران الكواكب داخل برج الحمل ومعانيه.
- 14 شــرح مــا يحدث على الكواكب من حريق (2711)، والمقابلة التي تقع فيها،
 حينما تكون في برج الثور.
 - 15] مصير الملة والدولة بتأثير برج الثور.
 - 16] شرح تحاويل السنين وطوالعها [^{272]}.
 - 17] شرح قران الكواكب في برج الجوزاء.
 - 18] مصير الخليفة والملة في لحظة هذه القرانات.
 - 19] شرح مقابلة الكواكب في برج الجوزاء.
 - 20] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق حينما تكون في برج الجوزاء.
 - 21] شرح طوالع التحويل إذا كان طالع السنة التحويلية في برج الجوزاء.
 - 22] قران الكواكب في برج السرطان ومعانيه.
 - 23] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق حينما تكون في برج السرطان.
 - 24] مقابلة الكواكب في برج السرطان وفي برج الجدي.
 - 25] مصير الدولة والملة بتأثير برج السرطان.
 - 26] شرح طوالع التحويل ^[274].
- 27] قرانات الكواكب في برج الأسد، والمسمى (البرج الملكي) الذي تحدد فيه أقدار الملوك.
 - 28] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق بتأثير برج الأسد.
 - 29] مقابلة الكواكب في برج الأسد.
 - 30] مصير الدول والمُلك ^[275] بتأثير برج الأسد.
 - [31] شرح تحويل السنة حين يكون طالعها في برج الأسد [276]
 - 32] شرح قران الكواكب في برح العذراء.
 - 33] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق في برج العذراء.
 - 34] شرح مقابلة الكواكب في برج العذراء.
 - 35] مصير المُلك والدولة بتأثير برج العذراء.
 - 36 شرح حول ما إذا كان طالع السنة العذراء وعطار د^[277].
 - 37] شرح قران الكواكب في برج الميزان.

- 38] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق في برج الميزان.
 - 39] قران الكواكب في برج الميزان وبرج الحمل.
 - 40] مصير الدول والمُلك بتأثير برج الميزان.
 - 41] شرح ما إذا كان طالع السنة الميزان بشراكة الزهرة.
 - 42] شرح قران الكواكب في برج العقرب.
- 43] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق في برج العقرب.
 - 44] شرح قران الكواكب في برجي العقرب والثور.
 - 45] مصير الملك والدول بتأثير برج العقرب.
- 46] شرح حول ما إذا كان طالع السنة العقرب والمدبّر هو المريخ.
 - 47] شرح قران الكواكب في برج القوس.
- 48] شرح حول ما يحدث على الكواكب من حريق في برج القوس.
 - 49] شرح مقابلة الكواكب في برج القوس والجوزاء.
 - [50] مصير الدولة والملة بتأثير برج القوس.
 - [5] شرح حول ما إذا كان طالع السنة القوس مع شراكة المشتري.
 - 52] شرح قران الكواكب في برج الجدي.
 - 53] شرح ما يحدث على الكواكب من حريق في برج الجدي.
 - 54] شرح مقابلة الكواكب في برج الجدي والسرطان.
 - 55] مصير الدول والملل بتأثير برج الجدي.
 - 56] شرح حول ما إذا كان طالع السنة الجدي، والمدبر هو زحل.
 - 57] شرح قران الكواكب في برج الدلو.
 - 58] مقابلة الكواكب في برج الدلو والأسد.
 - 59] مصير الدول والملل بتأثير برج الدلو مع شراكة زحل.
 - [60] شرح حول ما إذا كان طالع السنة الدلو مع شراكة زحل.
 - 61] شرح قران الكواكب في برج الحوت.
- الأرقام من (62-76) تعتمد على الكهانة الجوية (الأنواء، انظر سابقًا) وهي مقتبسة من كتاب لدانيال.
- 77] ﴿كــتاب هرمس الهرامسة، وهو النبي إدريس، حول معاني طلوع الشعرى وتأثيراته في الحوادث التي تقع كل عام في العالم، حسبما علمه الله وكشف لــه›، وترجمة هذا الكتاب عن "اللغة القديمة" إلى العربية منسوبة إلى نفطويه الحكيم، بعد أن اقتبسه أرسطو من الكتاب المركون في الخزائن [278].

لـــدى طلــوع الشعرى (26 تموز من كل عام)[279] يجب رؤية أي برج من بروج الفلــك يكــون القمر فيه في ذلك اليوم، واستخراج الفالات لتلك السنة حسبما حدد

دانيال ذلك. وهذا ما علق عليه وشرحه أرسطو لكل بروج الفلك، ذاكرًا التأثيرات التي تستجم عن ذلك، في كل بلد يكون تحت تأثير مثل هذا البرج ومثل هذا الكوكب (أي الشعرى) لأن كل مدينة، حسب قول بطليموس تكون خاضعة منذ تشييدها لتأثير برج من أبراج الفلك، بشراكة أحد الكواكب السبعة (ص 117-118)

شرح برج الثور المستولي عليه المريخ (ص 118–119) وبرج الثور المستولي عليه الزهرة (ص120–120) وبرج الجوزاء المستولي عليه عطارد (ص 120–121) وبرج السرطان المستولي عليه القمر (ص 121–122) وبرج الأسد المستولي عليه الشمس (ص 122–124) وبرج العذراء المستولي عليه عطارد (ص 124–125) وبرج الميزان المستولي عليه الزهرة (ص 125–126) وبرج العقرب المستولي عليه المريخ (ص 126–127) وبرج القرب المستولي عليه المستولي عليه زحل (ص 128–128) وبرج الحدي المستولي عليه زحل (ص 128–128) وبرج الحوت المستولي عليه المشتري (ص 131–131) وبرج الحوت المستولي عليه المشتري (ص 131–131) وبرج الحوت المستولي عليه المشتري (ص 131–131)

من كل هذه المبادئ المتعلقة بالكهانة التنجيمية العربية يبرز مبدأ واحد كان يثير مخاوف كل الشعوب طوال قرون، ألا وهو اقترانات الكواكب. فاقتران زحل والمشتري والمريخ كان دائمًا مرهوبًا لأنه ينبئ بالكوارث والحروب والمجاعات والفتن والثورات المذهبية . . إلخ [280].

56/4/2] مدخل إلى التنجيم عند العرب

غـــير أن جميع هذه الاعتبارات التنجيمية جاءت متأخرة، فقبل العصر العباسي كان هـــناك تحديدًا فقط بعض الإشارات التي ما تكاد تشف عن المحاولات الأولى لهذا الفرع من التنجيم.

فقد نسب إلى الأمير الأموي حالد بن يزيد (توفي عام 85 هـ/ 704 م) حفيد معاوية الاهـتمامات التنجيمـية والكيميائية الأولى في الإسلام، والتي كانت مستمدة، بوضوح، حينذاك من الكتابات اليونانية. وكان هذا الأمير مؤسس حركة الترجمة التي ستضخ الدم الجديد والمجدد في عروق الثقافة العربية الإسلامية. فإلى جانب الكتابات الطبية والكيميائية نسب إليه ابن النديم مؤلف (الفهرست) [281] ترجمة (كتب النحوم) التي بحسب رأي نلينو، كيان مين المفترض، أن تعالج علم التنجيم لا علم الفلك [282]. ويبدو أن ترجمة الكتابات التنجيمية المنسوبة إلى هرمس تعود إلى تلك الفترة [283].

في عهد الخليفة المنصور (136–158 هـ/ 774–775 م) تعزز بقوة منحى التأثير السيوناني عسبر تسرجمة كتاب (الأربعة) لبطليموس $^{[284]}$ ، وهو مرجع أساس في النجامة العسربية. وفي الفترة ذاها ترجمت كتابات تنجيمية يونانية أخرى، وهو ما تكشف عنه الاستشهادات العديدة بالشاعر اليوناني دوروتي الصيدوني $^{[285]}$ مؤلف القصائد التنجيمية، وأنطيوخوس الأثيني $^{[286]}$ ، الواردة في أعمال المنجم اليهودي – العربي ما شاء الله (توفي نحو عام 200 هـ/ 815 م) التي لم يبق منها سوى ترجمة لاتينية قديمة $^{[287]}$ ، باستثناء القسم المتعلق بكهانة الظواهر الجوية المعنونة (باب الأمطار في السنة) $^{[288]}$.

أما المنجمون الفرس لدى الخلفاء العباسيين الأوائل، وعلى الأخص، نوبخت الوالد والابن اللذان كان الأول منهما زرادشتيًا، قبل اعتناقه الإسلام، في خلافة المنصور، فكان عليهم أن يخضعوا لتأثير المنجمين اليونانيين عبر الترجمة إلى السريانية أو إلى البهلوية [1289]، وقد أدخلوا، في الوقت ذاته في مدونة التنجيم العربية التي كانت في طريقها إلى التشكل، المذاهب والممارسات الهندية [1290].

لقد كان الأدب التنجيمي العربي في العهد الإسلامي [291] أدبًا زاخرًا إلى أقصى حد، ونحن لم نتناول منه هنا سوى بعض الجوانب الكهانية بالتحديد، غير أنه يستحق دراسة معمقة وتصنيفًا منهجيًا يكشفان، بالتأكيد، عن قدم وغنى الإرث الذي شكلت الثقافة العربية الإسلامية مستودعًا وحاميًا له.

ملحق: حيوانات النبوءة [الفأل] عند العرب

لإعطاء حجم محدد للمقاطع التي تؤلف الفصل السابق، آثرنا أن نحذف من هذا الملحق الجمدول المرتب هجائيًا لحيوانات الفأل التي وردت في الوثائق التي أتيح لنا الاطلاع علميها، والعمودة إلى ذلك الجدول تتيح الفرصة لمقارنة سريعة مع فولكلور الشعوب الأحرى، ويمكن له أن يتوسع بسهولة مع توسع القراءات.

مع أن الحرب التي شنها الإسلام على الطيرة، وهي حرب بدأت قبل الإسلام في الشعر [1]، فقد بقي تأثير الحيوان في حياة الإنسان اليومية مع ذلك قويًا، فالحيوان المفطور على خصائص غامضة وحساسية غريبة تجاه بعض الظواهر الطبيعية، وعلى غريزة متنبهة حدًا، حافظ على اللغز سليمًا تقريبًا. ذلك اللغز الذي تغلف به الحيوان منذ أقدم العصور، وقد نُظر إليه لأمد طويل على أنه ركيزة التجليات الإلهية، واكتسبت أفعاله وحركاته قيمة الرمز، وعبرت عن وحي الآلهة، وكان فهم لغته يمثل ذروة الحكمة [2]، ففي داخله تتكلم القوى الشيطانية التي يجسدها [3].

وفيما يخص العرب المندمجين داخل القبيلة، شكلت الحياة الجماعية للحيوانات واقعًا عجيبًا سميح بمماثلتها مع حياة البشر [4]. فمسكنها الواقع تحت الأرض أو في الأحواء وضيعها في اتبصال مباشر مع منابع السر والكشف، وجعل منها نجية للأرواح، حيث يُفترض ألها تستمد من هناك معارفها فوق الطبيعية. إن مراقبة تخثر دمها وتفحص مراكزها الحيوية (القلب، الكبد، الأمعاء . . إلخ) قد أديا إلى النظر لهذه المراكز على ألها أمارات فألية مبرأة من الخطأ، لألها مسجلة في سجل الطبيعة.

إن هذا النسيج من الأفكار الذي حاكه الإنسان حول المصير الملغز للحيوان، والذي كان وجود الإنسان [5]، جعل من نفي التوحيد

الإسلامي للقوة فوق الطبيعية للحيوان ضعيف الأثر. وفيما يعنينا هنا، فإننا لن نأخذ من كتاب الحيوانات البرية، وكتاب الحيوانات الداجنة العربيين سوى ما له علاقة بالكهانة.

1] النطلة

حــول غريــزتما الكهانية، وحتى النبوئية، يمكن الرجوع إلى ‹توفيق فهد: النحل في الإســـلام› ظهر في دراسة بيولوجيــة للنحل بإشراف ريمي شوفان نشر ماسون باريس عام (1968 م) ص (61-83).

2] العقاب

لم يُعرف العقاب بوصفه طيرًا للفأل [6]، ولكنه كان حليقًا أن يكون كذلك بالتأكيد. فعلى قرير عربي في جزيرة ثاسوس، نُحت رسم عقاب يرمز إلى مهنة عراف هو والد المسيت باي النصب [7]. وثمة عقاب يمثل تابعًا يدرب كاهنًا مسيحيًا على الكهانة هو مأمون بن معاوية. وقد أعلن عن القدوم الوشيك للنبي محمد (هنري لامانس، المسيحيون في مكة عشية الهجرة في (Bifao, 209) ذكره ابن الأثير في «أسد الغابة» ج (53/3). هناك مثال نموذجي عن الفالات المستخرجة من العقاب موجود في: اكسينوفون (الكسينوفون (الكهنة على حين فجأة مثال نموذجي عن الفالات المستخرجة من العقاب مؤود في الأرنب أمامه على حين فجأة أرنب وطار عقاب، متوجهًا نحو يمين قيروس، ثم انقض على الأرنب فأمسكه بمخالبه ورفعه، ثم حمله إلى تلة قريبة والتهمه. ويضيف اكسينوفون إن هذا الفأل قد أفرح قيروس إلى أقصى حد، فوجه الشكر والثناء لزيوس [8].

3] الحمار

ألعب الحمار دور الدليل الملهم في أسطورة بناء مدينة واسط، فبينما كان الحجاج معسكرًا في المكان الذي سيتم فيه بناء المدينة، رأى راهبة تعبر دجلة على أتان، ولما وصلت إلى ذلك المكان فتحت الدابة قائمتيها الخلفيتين وبالت. فترلت الراهبة عنها، وكشطت البقعة التي بالت عليها الإتان، وألقت التراب المبلل في النهر. وحين رآها الحجاج استدعاها وسائها عن ذلك، فقالت: نقرأ في كتبنا أن معبدًا سيبني في هذا المكان وسيعبد الله فيه ما بقسي على الأرض بشر يؤمنون بوحدانيته. وحينذاك رسم الحجاج مخطط مدينة واسط، وبني المسجد في المكان المشار إليه. (الطبري ج 2 ص 1126، أساطير بناء بغداد، ج 276،

وبسناء مدينة الرافقة ص 372، ابن الأثير ج5 ص 436، ياقوت ج ص681). إن الدور الذي يلعسبه الحمار معروف في فولكلورات أخرى (436 pour les chevaux ib. 74, les bovin, ib. 78, les cerfs, ib. 84 (والسدور ذاتسه للخسيول، والأبقار، والأيائل]. وفي الروايات الإسلامية، فإن نميق الحمار يشير إلى وجود شيطان [9]، (cf. Arabica 8, p. 55, nos 40-41).

4] النعامة

في الطريق إلى المدينة رأى ابن عامر، أحد القراء الدمشقيين (توفي سنة 118هـ/ 731 م)، خمس نعامات، فقال لرفاقه: ما ترون في ذلك؟، فقال بشر بن حسان: علمت أن رسول الله قال: لا عدوى ولا طيرة [10]. وأنا أقول مع ذلك، خمس سنوات من الفتنة (ابن قتيبة: عيون الأخبار 2/149).

5] البقر

يفترض أن يكون البقر الذي كان الدعامة الحيوانية لبعض الآلهة السامية مشؤومًا [11] د cf. Arabica > (16/1 ،132/3 النهاية 132/3 ، 16/1 كشف عن ذلك النويري في كتابه (النهاية 132/3 ، 16/1 كشف عن ذلك النويري في كتابه (النهاية Freitag, Einleitung, 161) النتيجة نفسها من بيت في الحماسة [12] .

6] الجمل

بحد لدى النويري، نحاية، المجلد الثالث، ص 134 (انظر مجلة آرابيكا ،56, 56 أوابيكا ،56 ماية، المجلد الثالث، ص 134 (انظر مجلة آرابيكا ،56 ماية الغراب (n°s 62-66 السيكال من الفأل المستقى من الجمل الذي يحل أحياناً محل الغراب لإعلان الانفصال \IBŠÎHÎ، ترجمة رات، 11، 183>. يربط تمثالان صغيران يعود أصلهما إلى الإمارة العربية بين الجمل والثروة المضاعفة للساميين (انظر كومون Cumont)، ورد في جملة <8.4 (Pumont)، ورد في RHR 69/1914, 1-11 = Ét. Syriennes, 270-6).

7] الناقة

وهبت الناقة غريزة كهانية سيسلم النبي نفسه بها. فلدى وصوله إلى المدينة بعد رحيله عـن مكـنة، ترك لناقته اختيار المكان الذي سيبنى فيه أول مسجد، وقال للذين أرادوا

إيقافها: حلو سبيلها فإنحا مأمورة [13]. أما الحالات التي جرى الاعتماد فيها على غريزة الناقة لتحديد مواقع الماء والمرعى والأثر فهي كثيرة جدًا. فناقة عبد المطلب فجرت الماء من تحت قوائمها، منقذة من الهلاك القرشيين الذين كانوا ذاهبين معه إلى كاهنة بني سعد هُزيم في سورية كي تحكّم في التراع الذي نشب بينهم حول زمزم (ابن سعد 49/1). وثمة قافلة أنهكها العطش قادتها غريزة إحدى النوق إلى موقع للماء [14]. وفي الحج عام (6 هـــ) استشعرت ناقة النبي بالخطر الذي كان يتهدده لأن القرشيين كانوا مصممين على منعه من المشاركة فيه [15]. غير أن المثل العربي القائل: أشأم من ورقاء، أعطى للناقة طابعًا مشؤومًا، ولكن هذا الاسم على الأرجح كان لناقة بعينها، بسبب لونها الأصفر أو المخضر، أو لأنها كانت سببًا في حرب بين قبيلتين [16].

8] الحصان

هناك حديث للنبي يسمح لنا بالظن بأن الحصان يعد فألاً حسنًا [17]: الخيل معقود في نواصيها الخير إلى يوم القيامة. ولكن حديثًا آخر يحمل معنى مضادًا يعطي طابعًا مشؤومًا للفرس والمرأة والمتزل [18]. وقد نسب إلى الفرس الفالات المستخرجة من الحصان والبغل، بحسب الجاحظ في كتابه «العرافة 2، و<38 Arabica 8, p. 54, n° 38»:

- * إذا انتفش الشعر في ذيل حصان أو بغل فذلك يدل على أن صاحبه سيذهب في سفر.
- * إذا انتفش الشعر على السطح الخارجي للذيل، فإن الإقامة في المكان ستكون طويلة.
- * إذا انتفش الشعر المحيط بالذيل، فهذا يدل على أن صاحبه سيسافر وسيعود سي بعًا.
- إذا انتفش الشعر على الجانب الأيمن للذيل، فهذا يدل على أن عدد دواب
 صاحب الحصان سيتناقص.
- إذا انتفش الشعر على الجانب الأيسر للذيل، فهذا يدل على أن عدد دواب صاحب الحصان سيزداد [19].

9] الكلب

على حد قول الجاحظ، فإن هذا الحيوان الذي كان له طابع مقدس لدى الساميين [20]، يصلح لاستخراج الفالات. يقول الجاحظ: إن ما يدل على أهمية الكلب ما قيل فيه من خسير وشر . . حتى أن اسمه ورد في القرآن (176/7، 18-22) كما أنه يصلح للفأل

والطيرة ويصلح لتأويل المنامات [21]. غير أنه لم يبق إلا القليل من هذه الفالات. وباستثناء مقطـــع للنويري مترجم في <2تاب العين> الذي استشهد به ابن قتيبة الفالات التالية:

- * إذا نبح الكلب فجأة بعد أن سكت فجأة، فهذا يدل على أن اللصوص قد اجتمعوا لمهاجمة المترل أو المنازل المجاورة (عيون. 152/2).
- إذا عــوت الذئاب في الجبال، وجاوبتها الكلاب في القرية[22]، فإن الحرب سيشتد أوارها وسيراق الدم.
- إذا نبحت الكلاب وجاوبتها ذئاب الجبال فسيكون هناك أوبئة وجوائح مهلكة.
- إذا أكثرت الكلاب من النباح المتقطع والجواح^[23]، فهي تنبئ بذلك عن أن العدو سيكتسح^[12] البلاد (عيون. 152/2) العرافة: 8>.

وحــول الفــالات المستخرجة من مختلف الأحوال التي يتخذها الكلب هناك كتيب cf. cat. Palmer, p. > جامعة كامبردج كلية اللاهوت بجامعة كامبردج $\{Palmer, p. \}$ $\{Palmer, p. \}$

وفي التقليد الإسلامي ثمة طابع شيطاني أعطي للكلب الأسود الذي يزعم أنه يمثل جنّسيًا ﴿البخاري. 1/69، الجاحظ: كتاب الحيوان. 69/4، الدميري. 2/ ٧an Vloten, in WZKM 7/1983, 240›

10] اللقلق

طائــر فألــه حسن، ويسمى أبو سعد لدى عرب الأردن، وهم يجلونه ويمتنعون عن صيده لأنه ينتمي إلى الطيور التي تشن الحرب على الجراد حين ينقض على شكل سحب مظلمـــة، ويلـــتهم المزروعات، فتصل اللقالق في أسراب متراصة وتصنع مجزرة عظيمة Jaussen, Coutumes des Arabes au pays de Moab, 250; comp. M. Rousseaux كلحراد < folklore marocain, in Bulletin de l'Instruction Publique La cigogne dans le . \(\text{Marocain, n}^0 225/oct. - \text{déc. 1953, pp. 83-96} \)

11| الديك

مـع أن الديك اقترن بالعبادة الوثنية للحرانيين [25]، فقد كان يستخدم كرمز شمسي ويمـــارس دورًا جنـــسيًا بسبب روابطه مع الآلهة المؤنثة والقمرية [26]. وقد استمر الديك يتمـــتع باحترام لا يضاهي بالقياس إلى الحيوانات الأخرى، فالرسول نفسه قال: الديك

الأبيض صاحبي، فهو عدو لعدو الله[27]، وهو يحرس منزل صاحبه، وسبعة منازل أخرى (الجاحظ: الحيوان 94/2). وحسب الجاحظ نفسه فإن النبي كان يؤوي ديكًا في بيته (الجاحظ، الحيوان ص 506) وكان أصحابه يسافرون مصطحبين معهم ديكة [28]، يضيف الجاحظ: ويزعم بعض المجربين بأهم لاحظوا أن الرجل الذي يذبح الديك الأبيض الذي لا يشوب بياضه شيء، لا تبرح النكبات تلاحق عائلته وماله.

ويروى أيضًا عن الرسول نهيه عن لعن الديك الذي يدعو إلى الصلاة [29]، وأعطاه الرسول صورة لها علاقة بنشأة الكون فهو يقول: من بين مخلوقات الله ديك عرفه تحت العرش وبراثنه على الأرض السفلي وجناحاه في الهواء، وحين ينقضي ثلثا الليل ولا يبقى إلا تلثه، يصرب بجناحيه ثم يقول: سبحوا الملك القدوس الذي لا شريك له، وحينئذ تضرب جميع الطيور بأجنحتها وتصدح جميع الديكة بأصواتما (الجاحظ، الحيوان 94/2)

وقد أعطي للديك اسم (أبو زاجر). يقول شارح مقامات الحريري: ويستخدم الديك للزجر في العيافة (باريس 1847، 662).

إن الـــتكهن بواسطة الديكة الذي كان يمارسه اليونانيون (روشيه-ليكليرك 144/1-145) لم يكـــن معروفًا عند العرب كما يبدو. والأمثلة الوحيدة للفالات المستخرجة من سلوك الديكة منسوبة إلى الفرس.

- إذا صاح الديك في أحد المنازل قبل وقت صياح الديكة، فسيكون ذلك للتحذير من خطب سيحل قريبًا في ذلك المترل.
- إذا صاحت دجاجة في أحد المنازل مثل صياح الديكة، فسيكون ذلك تنبيهًا لسكان ذلك المترل من مصيبة على وشك أن تحل هم.
- * إذا ما قفز الديك عدة مرات فوق أريكة صاحب المترل فإن هذا الأخير سينال المجد والشهرة.
 - * وإذا ما فعلت دجاجة ذلك فإن صيت صاحب المترل سيصبح خاملاً.
- إذا ما سلح ديك فوق سرير صاحب المترل فإن هذا الأخير سيكسب ثروة يطمع فيها ورزقًا كثيرًا [30].
 - * إذا فعلت دجاجة ذلك فستنال زوجته منه خيرًا كثيرًا [[3].
 - * إذا أنَّ ديك في مترل، فإن مرضًا من أمراض الرجال سيتفشى في المترل.
 - * إذا أنَّت دجاجة في مترل، فإن مرضًا من أمراض النساء سيتفشى في المترل.
- * إذا كـان صـياح الديكة شبيهًا بعويل شخص يبكي فإن الموت سيعم بين النساء.
 - * وإذا فعلت الدجاجات ذلك[32] فإن الموت سينتشر بين الرجال.

- إذا نعق غراب أسود وجاوبته دجاجة بصولها، فإن ذلك يشير إلى أن أرضًا يبابًا سوف تعمر من جديد.
- إذا قـــوقأت دجاجة وجاوبها غراب فهذا يشير إلى أن أرضًا معمورة سيحل
 بما الخراب ‹ابن قتيبة: عيون الأخبار. 151/2-152؛ عرافة 80›.
- * إذا كررت الديكة صياحها، فسيكون ذلك بشارة وإعلانًا عن انتصار أولياء الله على أعدائهم «العرافة. 2>.
- إذا صفق الديك بجناحيه من دون أن يصيح فهذا يدل على أن خيرًا مأمو لا سيحجب عمن كان ينتظره «العرافة. 2؛ عيون. 152/2).

12] الغراب

هـو طير الفأل بامتياز عند العرب^[33]، والمعطيات الكهانية المستخرجة من الغراب عديدة جدًّا حيث إن بإمكاننا أن نخصص دراسة خاصة للفالات المستخرجة من هذا الطائر، والسيّ وردت في نص منسوب إلى الجاحظ، اقتبسه النويري في كتاب (هماية الأرب. 130/3–132 (أرابيكا 1961/8 ص30–58)). ونحن لن نعود إلى ذلك الجدول الذي يشبه في أكثر من عنوان فيه اللوائح الآشورو-بابلية من النوع ذاته [31]. ويكفينا هنا أن نكمـل الفكرة التي كوّلها العرب عن هذا الطائر المشؤوم في الأساس [35] بإيراد أكثر الشهادات شمولاً واتساعًا.

فبتـــسميته (الأعـــور) لحدة بصره ولكن بقلب المعنى [36]، للتعبير عن اللعنة، استحق الغــراب، كما يبدو، هذا الطابع المشؤوم، من جهة بسبب لونه الأسود [37]، ومن جهة أخرى، بسبب نعيبه الذي ينذر بالبين والفراق ووحشة الإقامة [38].

إن إحدى الحركات الأكثر شؤمًا للغراب حين ينتف ريشه. فقد رأى أبو النسناس، وهــو لص هارب من السحن، غرابًا جائمًا على بانة ينتف ريشه وينعب، فتنبأ له عراف من لهب بالعودة إلى السحن لفترة طويلة، ثم موته على الصليب بعد ذلك [39].

وكان الغراب نقيضًا للهدهد [40] في قصة من كتاب «الأغاني» خاصة بعبد الله بن الفضل. وكان قد علق جارية نصرانية، وهام شغفًا بها، وكان يومًا جالسًا ينتظرها، وقد وعدته بالزيارة، إذ سقط غراب على برادة داره، فنعب مرة واحدة، ثم طار، فتطير عبد الله مسن ذلك. ولم يزل ينتظرها يومه، فلم يرها. ثم عرف أنحا قد انحدرت مع أبيها إلى بغداد، فتنغص عليه يومه، ومكث مدة لا يعرف لها خبرًا، فبينما هو جالس ذات يوم مع أصلحابه، إذ سقط هدهد على برادته، فصاح ثلاثة أصوات وطار، فقال عبد الله: وأي

شيء أبقى الغراب للهدهد علينا، وهل ترك لنا أحدًا يؤذينا بفراقه. وتطير من ذلك، فما فرغ من كلامه حتى دخل رسولها يعلمه أنها قدمت منذ ثلاثة أيام، وأنها قد جاءته زائرة على إثر رسولها.

وحسب الجاحظ، فإن عدد نعقات الغراب يؤخذ في الحسبان أيضًا (الحيوان. 142/3): والناس يتطيرون من الغراب حين ينعق مرة واحدة، فإذا نعق مرتين تفاءلوا بذلك. ولكن المؤلف يقول في الصفحة ذاتما: فإذا نعق الغراب مرتين فذلك شؤم، فإذا نعق ثلاثًا فذلك فأل حسن على قدر الجزاء.

وليس عدد نعقات الغراب وحده، هو ما يميز الفأل الحسن من السيئ، وإنما أيضًا مخيتلف نغماتها. وحسب الميداني ﴿أَمثال، فريتاج 608/١/١)، فإن غاق: صرحة عالية، تنبئ عين فأل سيئ، في حين أن غيق: صرحة صغيرة، تنبئ عن فأل حسن، وهذا التمييز غير موجود في ‹تاج العروس 37/٤› حيث إن (غقّ) هي الكلمة الصوتية التي تحاكي النعيق الأجش والأبح للغراب، في حين أن (غاق) (ص40) تعني بالتالي، الفراق.

وليس من الواضح أن الإسلام قد خفف من الأهمية الكبيرة لفأل الغراب في عقول أنصاره، وحستى بسين أفراد الطبقة الحاكمة والمتنورة في العصر الأموي، الذين كانوا لاينزالون عربًا أقحاحًا. والحق أن الاعتقاد بفالات الغراب سيظل حيًا كما تشهد على ذلك القصتان التاليتان:

في العام (45 هـ/ 665 م) عين معاوية زياد بن أبيه واليًا على البصرة، ولكن الأحير توجه إلى الكوفة غير عالم بعد بتعيينه بالبصرة. وخاف المغيرة والي الكوفة من أن يكون زيداد قد عين في مكانه، فبعث إلى زياد وائل بن حجر الحضرمي الذي لم يتمكن من الحصول على أي خبر من زياد حول سبب محيئه إلى الكوفة. وفي طريق عودته رأى وائل غرابًا ينعق، فعاد حينئذ إلى زياد وقال له: هذا الغراب سيجعلك تغادر الكوفة. ثم السيحق بالمغيرة وقد وصل رسول من معاوية في اليوم ذاته ليطلب من زياد الذهاب إلى البصرة المسلمة المسلمة.

كان الشاعر الكميت يعيش متخفيًا، فقد كان يلاحقه رجال الخليفة الأموي هشام (106-126 هـ / 743-724 م) لأنه أنشد شعرًا في مدح العلويين والهاشميين، وقد ضبط مرة عند صديقه أبي الوضاح فسارع إلى الفرار. ورأى حينذاك غرابًا وقف على جدار، وراح ينعق، فقال لصديقه: سيقبض على رجال الخليفة وسينهار جدار بيتك. وفي صباح اليوم التالي وجد أبو الوضاح جدار بيته منهارًا [42].

13] النمل

باستثناء فألين اثنين أشير إليهما في ‹أرابيكا 8، 55 رقم 52، 54› لم نعثر على أي شيء آخر حول هذا الموضوع.

14] الظبي

كان لحرور الظباء من اليمين إلى اليسار أومن اليسار إلى اليمين، معنى كهاني عند العرب. وبوجه عام، فإن رؤية ظبي في بداية النهار كان فألاً حسنًا «القزويني 1/ 385». ومع ذلك فإن الشاعر كثير عزة عد لقاءه غزال فألاً مشؤومًا [43]. وروى البيهقي قصة «كتاب المحاسن. 354-5» تنسب إلى قس بن ساعدة تفسيرًا لحركات ظبي كان يمشي على رأس قطيع من الظباء. فقد أرسله ملك الحيرة أبو قابوس (النعمان بن المنذر، أواخر القرر الخامس للميلاد) برفقة مبعوث له إلى أحد ولاته كي يجمع حيشًا لقتال أحد الغزاة. فبينما هو يسير عن له ظبي ورآه قس يدخل كناسه، ويختفي فيه في اللحظة التي كان فيها رفيقه ينشد هذا البيت:

ألا ليت شعري ما تقول السوانح

أغسادٍ أبسو قابوس أم هو رائح[44]

فقال قسس لرفيقه: إذا كان الزجر صحيحًا، فإن سيدك يرقد تحت التراب ملفوفًا بطسبقات من الغبار. فسأل الآخر: وكيف ذلك؟، قال قس: حين انتهيت من إنشاد البيت، دخل الظبي تحت الأرض. ولم يلبثا طويلاً حتى علما بموته، ومجيء ولده من بعده.

15] الواق

بخصوص هذا الطائر الذي يتماهى بالصُّرد^[45]، فقد قيل عنه كل ما هو جوهري في أرابسيكا 1، 37، عدد 2>. ولنضف مع ذلك أننا نجده إلى جانب الغراب (حاتم) كطائر فأل وتحت اسم واق في بيت شعر للمرقش الأكبر^[46]:

ولقسد غسدوت وكسنت

لا أغـــدو علـــي واق وحــاتم

فـــاذا الأشـائم كالأيـا

مسن والأيسامن كالأشسائم

وكسير ولا

شر على أحسد بسدائم

وفي بيت آخر للرقاش الكلبي [47]: ولـــست هــــيّاب إذا شـــد رحلـــه

يقسول عدايي السيوم واق وحاتم

غير أن هذا التماهي بين الطائرين لم يجمع عليه واضعو المعاجم. والواقع أن أبا عبيدة استعمل واق للصُّرَد. أما الفيومي (توفي عام 770 هـ/ 1368 م) في المصباح فقد جعل منه صنوًا للغراب $^{[48]}$. وهكذا فإن حاتم يدل على الغراب بسبب لونه الأسود، وعلى السواق بسبب حكاية صوته. غير أن الصاغاني جعل الواق صوت وقوقة هذا الطائر، في حين أن ابن قتيبة جعل الوقوقة غناء الطيور وصحبها عند الصباح $^{[49]}$.

إن انتماء الصُّرَد إلى فئة طير العراقيب (كما ورد في ص 269) جعل منه طيرًا مشؤومًا. وإذا تُسبت تماهسيه مسع الأخيَّل [^{50]} فإن طابعه النحوسي سيكون مؤكدًا من خلال المثل القائسل: أشأم من أخيَّل. وثمة نعت آخر أعطي له بسبب ريشه المبرقع هو الأخطب، وهو كلذا النعت الذي ورد في بيت استشهد به الدميري (1/ 24) سيئ الفأل على نحو واضح [51]

ولا أنتني من طيرة عن مريرة

إذا الأخطب الداعبي على الدوح صرصرا

من المرجع جدًا أن الطابع النحسي أو السعدي لفالات الصرد كان يتعلق في البداية بمسقطه وبطيرانه وبقواعد تكهنية طيرية أخرى، مثلما يدل على ذلك الجالة التي وردت في النصوص الآشورو-بابلية المتعلقة بمذا الطائر، والمترجمة في ‹أرابيكا 8›. ولكن إحلال الغراب محل الصرد في القصة المتعلقة بفن الزجر، والمذكورة في ‹أرابيكا 8، 50›، مثلما حفظها لنا الدميري ‹2، 75› لا تدعنا نؤكد مثل هذا الافتراض.

16] **الضفدع**

اعتـــبر نقــيق الــضفدع حمدًا للإله في المأثور الإسلامي [52]. فابن سينا، كما يقول الــدميري (2/ 103) يقول: إذا تكاثرت الضفادع في إحدى السنين أكثر من المعتاد، فإن حائحــة ستحل بسببها. إن أصل هذا الفأل فارسي، وهو مقتبس من المصدر ذاته الذي اقتبست منه هذه الفالات التي رواها الجاحظ وابن قتيبة، أي من كتاب العين.

- إذا نقبت الضفادع كثيرًا، فهذا يشير إلى أن الموت سيجتاح الناحية التي كانت فيها الضفادع.
- * وإذا نقبت الضفادع بينما الموت يضرب الناس، فهذا يشير إلى أن الموت يبتعد عن هذه الناحية، <عرافة، 8>.

* إذا نقست السضفادع كثيرًا، فذلك ينبئ عن أن جائحة حيوانية ستحدث حيون. 2/ 151>.

من المفترض أن الضفدع ينتمي، لدى العرب القدماء، إلى فئة اللُجمة، جمعها لجم، وهو اسم أعطي إلى نوع من العظاية [53] أو الضفدع (المصدر نفسه). وعليه، فإن المفرد لُجمة يعني شؤم، وجمعها لُجَم أو لَجام أو لُجام، ويُستعمل لكل حيوان صغير يُعتبر اللقاء به أو عطاسه [54] فألاً مشؤومًا.

17] القنفذ

من بين الفالات التي أنبأت أبا ذؤيب بوفاة النبي رؤيته لقنفذ ذكر (شَيهم) ممسكًا بأفعى كانت تتلوى تحته، بينما كان القنفذ يلتهمها حتى أتى عليها. وفسر أبو ذؤيب اسم الشيهم ب(شيء مهم)، وتلوّي الأفعى بابتعاد الناس عن الحق في ظل دولة خليفة النبي، وانتصار الشيهم أحيرًا بانتصار الخليفة [55].

18] البوم

كانـــت البوم ولاتزال عند العرب طيرًا مشؤومًا [56]. والبوم الذكر المسمى صدى أو هامة، يجسد بنظرهم الروح المتعطشة إلى الانتقام لمن يموت غيلة.

لم يسبق لسنا من الفلكلور العربي القديم فالات مستخرجة من البوم. وبالمقابل، فإن إشارتين من أصل فارسي تبينان بأنها استخدمت كطير من طيور الفأل. يقول الجاحظ: وعسند أهسل مرو يتفاءل الناس به لأن اسمه بالفارسية بارمال، يمعنى تبقى الحالم. وحسب العسيون>: إذا نعقت البوم كثيرًا في أحد المنازل، فإن المريض الذي يكون فيه سيسشفى الحالم. غسير أن انتماء البوم إلى فئة الطيور الليلية المخصصة لزحل أضفى عليها بوجه عام طابعًا مشؤومًا.

19] الذئب

من بين النبوءات التي أعلنت عن مجيء النبي، احتفظ لنا المأثور بقض ذب أشكالاً عسدة، وفيها يتحدث ذئب إلى راع يلومه لأنه أنكر عليه نعجة وضعها الله في طريقه، وهسو يخبره أن نبيًا يبعث في وقت ليس ببعيد سيوصي بالعدل (الدميري 1/ 449، انظر ص 83). كذك فان أحد بطون قبيلة حزاعة، والذي تحدث حده مع هذا الذئب، تسمّوا باسم: بنو مكلّم الذئب (الأغاني 58/37).

وقد مارس الذئب دور الدليل في قصة عن الشاعر الكميت. فقد خرج هذا الشاعر ذات ليلة مع نفر من بني أسد، وبينما هم في الطريق اقترب منهم ذئب، فقدموا له شيئًا من الطعام والشراب. ولما تابعوا طريقهم جعل الذئب يعوي، وظن الكميت أنه فهم معنى عوائه، وقال لأصحابه: يريد الذئب أن يخبرنا بأننا ضللنا طريقنا، خذوا يمينكم. وفي الحال توقف الذئب عن العواء «الأغاني 55/ 115).

وبحــسب القــزويني (1/ 385) فإن العرب يزعمون بأن الذئب إذا ظهر على يسار الإنــسان (ســانح) فــإن الإنسان سيتغلب عليه، وإذا ظهر على يمينه فإنه يتغلب على الإنسان [59].

20] الحدأة

حــول هــذا الطائر الذي يعد واحدًا من خمسة حيوانات فاسقة حيث يُحَل قتله في حالــة الإحــرام، وحتى في داخل الحرم ذاته [60]، لم نحد سوى فأل واحد رواه النويري (هُ 135)، وترجمة (أرابيكا (8، 57)).

21] الذباب

النويري (لهاية، 3/ 133 = أرابيكا 4، 55، عدد 53).

22] البغل

النويري ‹لهاية، 3/ 132 = أرابيكا 8، 54 عدد 38-39 ص503.

23] الأوز

في اليوم الذي قتل فيه على بن أبي طالب، خرج إلى الصلاة، فصادف في طريقه سربًا من الأوز صافرًا باتجاهه، فحاول أصحابه إبعاده عنه فقال لهم علي: اتركوهم إلهم يبكونني. و لم يمض إلا وقت قليل حتى قتل «ابن الأثير، 5/ 36، الدميري، 1/ 58).

24] الطير

في بعض قصص التكهن بالطير (زجر) لم يكن اسم الطير مخصصًا لطائر بعينه. فإضافة إلى النويسري «نحايسة، 3/ 153، 2/ 5-6 = أرابيكا 8، 57 عدد 72-74> أورد البينهةي

‹المحاسن والمساوئ› مثالين اثنين على ذلك. الأول ‹محاسن، 349› فيتعلق بيحيي بن خالد بـن برمك. فقد كان يسعى في جمع مبلغ كبير من المال (ثلاثة ملايين درهم) طلبها منه المنصور الافتداء والده خالد بن برمك من السجن. وقد جمع يجيى خلال يومين مليونين وسمعمئة ألسف درهم، وكان مهمومًا حائرًا في كيفية تأمين الباقي. فبينما كان يعبر الجسر، إذا بزاجر يندفع نحوه قائلاً: أفرخ الطير^[61] (أي: تكلُّم وأوضح)، فتجاوزه يحيى ولم يعــر مــا قاله أي اهتمام. فتبعه الزاجر وتعلق به، فقال له يحيى: أيها التعس، دعيني وشــاً بن فأنا مشغول عنك. فقال الرجل: أعلم، والله إنك لمهموم، ولكن همك سيفرج. فغَــدًا وفي هــذا المكان سيكون لواء الجيش بين يديك. وحين رأى الزاجر دهشة يحيى، وريبته أضاف: إذا تحقق هذا فأنت مدين لي بخمسة آلاف درهم. فقال يحيى: نعم، وحدَّث نفسه قائلاً: حتى لو قال خمسين ألف درهم لكنت قلت: نعم، ما دام ذلك يبدو مستحيلاً. غير أن خبر اجتياح الأكراد الموصل وصل إلى المنصور في ذلك اليوم، فبحث عن رجل قادر على قيادة الجيش ليتجنب وقوع كارثة، فنصحه المسيّب بن زهير بيحيي بن برمك، ويتكفل هو بخالد بن برمك. فاستدعاه الخليفة وأعفاه من الثلاثمئة ألف درهم المتبقية في ذمته، وعهد إليه بمهمة القضاء على ثورة الكرد. ولما مر يحيي بالجسر ممسكًا بيديه راية الجيش رأى الزاجر يقترب منه قائلاً: أنا أنتظرك هنا منذ الفجر. فابتسم يحيى وأشار إليه أن يتبعه، ثم أعطاه خمسة آلاف درهم.

أما القصة الثانية (محاسن، 354) فتتعلق بالشخصية الأسطورية قس بن ساعدة. فقد ساله قيصر الروم: هل تزجر؟، أجابه قس: نحن العرب معروفون بالزجر. فسأله: ما أعجب ما رأيت؟، فروى له قس: حللت مع عربي من أصحابي في بلاط أحد الملوك، فسوجدناه يستأهب للانطلاق إلى غزو قبيلة نصرانية. فلما كان على بعد فرسخ من مدينية، أمر بأن تنصب خيامه وقبيه وينتشر جنوده من حوله. وبعد أن أقيم سرادقه على ضفة نحر أمر بأن ينصب لي ولصاحبي خباء صغير، وأقبل طائران في تلك الأثناء، أحدهما أسود والآخر أبيض رأيتهما أنا وصاحبي. وحين مرا فوق رأس الملك صفقا بأحنح تهما وهزا ذيلهما، وغابا، ثم عادا، وحين أصبحا قريبين من الملك حوما حوله، بأحنح على الأرض، وجعلا ينقران الحب على مقربة منا. فقال صاحبي: لم أر قط أعجب مسن هذين الطائرين، فأيهما تختار أنت؟، قلت: الأسود، قال: أما أنا فأختار الأبسيض، فأي زجر تستخرجه منهما؟، قلت: النهار والليل يحيطان بهذا الرجل في أثناء سيفره ولن يلبث أن يموت. أما تفضيلك الأبيض فأراه علامة على الخيبة، لأنك ستعود خالى الوفاض. فتكدر صاحبي من ذلك.

الكهانة العربية قبل الإسلام

وفي مسساء اليوم التالي أرسل الملك من يطلبنا لمنادمته، فاطلعه صاحبي على تفسيري للزجر، فطلب مني أن أوضح له تفسيري فقلت له الحقيقة، فغضب وقال لي: لقد حئت بتفسيرك هذا من أجل إخوانك في الدين. فأجبته: لم أقم إلا بإخبارك الحقيقة. وحينئذ أمر بسحني ورحل. ولكنه ما كاد يبتعد حتى شعر بدنو أجله فأمر بإعطائي عشرين ناقة وقال: كانت نصيحة قس صادقة. وهكذا فقد عدت من عنده بقطيع من النوق، وانصرف صاحبي صفر اليدين.

25] القُبَج

عــن طير القَبَج نذكر هذا الفأل من أصل فارسي: إذا جاوبت طيور حجل برية على صوت طيور حجل داجنة، فإن سكان الناحية سيظفرون بأعدائهم (الجاحظ، العرافة، 9٪.

26| الحمام

عن هذا الطائر الذي يحلق عاليًا، ويُنظر إليه في المأثور الإسلامي $^{[62]}$ بوصفه طيرًا شيطانيًا، عثرنا على فألين اثنين رواهما النويري (لهاية، 3/ 133) = (أرابيكا 4، 55، عدد شيطانيًا، $^{(63)}$ 46، 45، 46، 46، 56). وثمة بيت لأبي تمام يتحدث عن العيافة من خلال الحمام $^{[63]}$

هــن الحَمــام فــإن كَسرت عيافة

مــن حـائهن فـاهن حمـام

ويتعلق معنى البيت بتفسير كهاني مبني على التجانس الصوتي بين الحَمام (بفتح الحاء) والحمام (بكسرها)، أي: الموت.

27] الدجاجة

مر ذكرها سابقًا في الحديث عن الديك «النويري، نماية 3/ 133 = «أرابيكا 8، 55، عدد 5».

28| الجرد

رأينا سابقًا الآثار الناجمة عن قرض الفئران والتي كانت تعطي علامات فألية. وإضافة إلى هذه الممارسة، روى الجاحظ وابن قتيبة فألات أخرى مستخرجة من الجرذان (عرافة 8؛ عيون 2/ 151): إذا عبثت الجرذان في مؤونة صاحب البيت من الجبن والشعير والطعام

(عــيون)، فسيــشهد صاحب البيت زيادة في رزقه وعدد أولاده. «إذا قرضت الجرذان الشياب فهذا يشير إلى تناقص في ثروة صاحب البيت وفي عدد أولاده، ويجب عليه أن يقــص الجزء المقروض ويرقعه، فبهذه الطريقة يتم إبعاد دواعي الخوف من هذا البلاء» (عــيون)؛ إذا انتــشر الموت بين الجرذان فإن الأسعار ستتناقص وسيكون هناك وفرة في الرزق.

29] الثعلب

بحسب الجاحظ في كتابه (العرافة):

- إذا ضبحت الثعالب كثيرًا فسيحيق بالسحرة ضرر كبير.
- * إذا عسوت التعالب مثل الكلاب فسيحيق بالناس أشد البلاء من الحيوانات الضارية.
- إذا صاحت الثعالب مثل بنات آوى فستُقام مناحات [64] على العديد من الأشراف والوجهاء.

30] الجراد

يؤكد الجاحظ في كتاب (الحيوان، 3/ 135) أن العرب يتطيرون من جرد الجراد ومن ألسوانه. وقد زعم الأصمعي أن النابغة خرج مع زبّان بن سيار يريدان الغزو، فبينما هما يسريدان السرحلة إذ نظر النابغة وإذا على ثيابه جرادة، ذات ألوان، تجرد، فتطير وقال: غيري الذي يخرج في هذا الوجه، ولم يذهب. فلما رجع زبان من تلك الغزوة سالمًا قال: إن السذي يجدونه إنما هو شيء عن طريق الاتفاق. نعم لا نكران في أن هناك مصادفات يصح فيها الزجر ولكن أكثرها يظل من دون أي أثر 1651.

31] الأفعى

حيوان مقدس وكان يصلح لاستخراج الفالات في العبادات الزراعية للساميين المقيمين شمالاً (الكنعانيين والآراميين على الأخص) الذين يصورون الإله القمر في شكل أفعى أفعاء وهذا الحيوان الزاحف، كما يبدو، كان ملائمًا، ومنذ وقت مبكر، لتأملات الكهسنة، فاسمه الذي كان لدى ساميي الشمال <ن ح ش> $^{[67]}$ غدا مرادفًا للفأل (الحسن أو السبئ) لدى العبرانيين والآراميين والسريان والعرب $^{[68]}$. وبسبب التناقض

الكهانة العربية قبل الإسلام

بين هذا الاسم (نحش) و(سعد) عند العرب، فقد أخذ معنى الشؤم وأصبح (نحس) وخرج في الدخل في الفالات التنجيمية والسحر الأبيض.

ونحن لم نقع على أي فأل عن الأفعى لدى العرب باستثناء ما شهدناه في فأل القنفذ، والفألان اللذان وردا لدى الجاحظ في «العرافة 10»، هما من أصل فارسي:

- * كل من يرى أفعى تدخل في جحر فستصيبه خسارة (أيضًا (عيون الأخبار، 2/ 152).
- ا إذا وجدت أفعى ميتة ممددة في مرّل يقيم فيه صاحبه، فستحل به مصيبة في ماله العام الع

32| القرد

«النويري، نحاية 3/ Arabica 8,57, nos 67-68» = (134 /3 غاية 3/

خاتمة: الكهانة العربية والكهانة الإسلامية[استذكار]

من هذين الجزأين اللذين يتألف منهما هذا العمل، يمكننا أن نرسم لوحة إجمالية. أتيح لنا منذ البداية ملاحظة أنه ومع الطابع المجزأ للكهانة العربية والبدائي غالبًا، ومع فقر مناهجها وتفككها، فقد تحددت معالمها وبدت كما لو أنها الشهادة الأخيرة على عظمة وازدهار الكهانة السامية التي أضعفها وأفقرها حدب الصحراء العربية، والطابع المجتمع البدوي.

وأيًا كانت أهمية هذه الشهادة، فقد عرضت لنا كما لو على شاشة صورة واقع يرقى إلى أكثـر من ألف عام قبل تدوينها كتابة، صورة واقع، تشهد أصالتها يومًا بعد يوم، وعبر الدراسات المنصبة على أغنى الوثائق الكهانية على أصالة الواقع الآشوري-البابلي.

يمكننا إجمال العناصر المكونة لهذا الواقع على النحو التالي:

تبدو الكهانة العربية، بحسب تعريفها الوصفي، وعبر تجلياتها، مرتبطة غاية الارتباط بالنسبوة التي هي حذرها الأصلي، أو على الأقل درجتها الأولى. ليس ثمة انقطاع يفصل بين هذين المفهومين المتكاملين اللذين يبدو ثانيهما، بوصفه تفتحًا للأول. غير أن خطًا فاصلاً سيرتسم بينهما في اليوم الذي تغيرت فيه الشروط الاجتماعية عبر الانتقال من السبداوة إلى التحضر أو من النظام القبلي إلى النظام الملكي. وفي اليوم الذي تبدلت فيه طبيعة الرسالة الإلهية ومحتواها تبدلاً كاملاً عبر الانتقال من الإيمان بآلهة متعددة، إلى عبادة إلى واحد وإلى التوحيد. فالكهانة والنبوءة هما التعبير الحي والفعال عن محتمع محدد في حقبة معينة من تاريخه.

ومنذئذ، وبسبب وحدة مصدر إلهام النبي، وبسبب جبروت وكلية علم الإله الذي يحمل هذا النبي رسالته، فقد تفوق على الكاهن. وكان رد فعل الكاهن على ذلك تقوية

أساليبه الكهانية وتطويرها، بعد أن تخلى عن أسلوب الانخطاف الذي هو شرط نجاح السنبي، مكلمًا الآلهة عبر وساطة كافة النظم التي تعد بديلة عن الكهانة الانخطافية، بعد استحالة تحقيقها في جميع الأمكنة وجميع الأحوال.

تلكم على الأقل، هي الخلاصة التي تمخضت عن النصوص العديدة التي قمنا بتحليلها في الفصل المطول المتعلق بطبيعة الكهانة العربية، وهي ستتأكد على امتداد الفصول التالية التي ظهر فيها عمل الكاهن أساسًا بوصفه الشكل الأولي والتمهيدي لعمل النبي، وبدت الأساليب التي استخدمها بوصفها بديلاً للوحي النبوي.

والواقع أن الكاهن العربي، الذي كان في البداية انخطافيًا، ولاسيما في ظل تسميته بالأفكل، أو الرب، أو ذو إله، كان يستمد إلهامه من المصدر ذاته الذي كان يستمد منه السنبي، أي: من الإله الذي كان الكاهن خادمه والناطق باسمه في آن معًا. وكان يمارس عمله الاجتماعي وينقل الرسالة الإلهية تحت تسميات السادن والحازي والعراف والكاهن والسيد، بالروح ذاتما إن لم يكن بالطريقة ذاتما التي كان يزاولها النبي. وقد بدأ وحيهما وفعلهما في الافتراق حينما لجأ الكاهن إلى وسائط أخرى بينه وبين الإله الموحي، في حين أن النبي عزز إلى أعلى درجة الروابط الشخصية بينه وبين الإله الذي يوحي إليه.

وقد احتلت هذه الوسائط موقعًا مهيمنًا في الكهانة العربية، حيث كانت الأرواح والجين والكائينات الحية أو الجامدة تنقل إلى الكاهن مشيئة الآلهة ونواياها تجاه البشر. وكيان الوحي النبوي في الإسلام الأولى مشبعًا بهذا التصور، لأن النبي العربي لم يتوصل إلى إقامة علاقات مباشرة وشخصية مع الله. ولهذا فمن أحل أن يميز نفسه من أصحاب الوحي الجاهليين (الكهان والشعراء) قسم النبي الوسطاء إلى فرقتين: الأولى صالحة والثانية سيئة. وهو لم يجرؤ على غرار موسى من قبله على النظر إلى وجه الله، ولكنه كان أقل مين موسى في سماعه صوت الله مباشرة، في حين أنه كان يجاور من دون تكلف ملاك الوحى.

وقد تمثلت هذه الحالة النفسية للنبي العربي المشابحة للحالة النفسية للكاهن، مثلما كان ينبغي له أن يقدم نفسه في زمنه، في التحري عن التصورات الدينية والثقافية في حزيرة العرب القديمة.

والواقع أن التقرب إلى الآلهة كان يحدث على نحو غير مباشر من خلال مؤسسات تعبر عن الإيمان بالآلهة وعما كان ينتظر منها[1]. وبينما كان يهوه في الديانة الموسويه مشخصًا على نحو تدريجي، فقد اتصف الله في الإسلام بالتجرد المطلق الذي كان الأشد نأيًا عن إدراك البشر وأفهامهم. ولم تكن الأسماء الإلهية التسعة والتسعون سوى صفات

تكشف، في الأكثر، عن العناصر المتباينة لكهنوت بدائي^[2]. وفي حين أن نبرة المزامير أو نبرة أنبياء بني إسرءيل، حين كانوا يتوجهون إلى يهوه كانت استثنائية إلى حد بعيد، فإن ذلك التجرد المطلق في الإسلام تمخض عن ضعف في الورع الفردي الذي كان فيما سبق يجد حيويته وطاقته في العلاقات المباشرة والشخصية بين الإنسان والإله.

إن ما هو ملموس أكثر في تجليات الورع الفردي والجماعي كامن في غنى الأماكن المقدسة وبيوت عبادة الآلهة. والحال فإن المعابد في وسط جزيرة العرب، بما فيها المعبد الأكبر بينها، الكعبة، مركز تجمع كافة القبائل، تبدو لنا فقيرة على نحو مدهش بالقياس إلى المعابد الوثنية السامية في المناطق المتاخمة، فقيرة بنصبها، وفقيرة بثروتها أيضًا.

ولدى قدوم الإسلام، كانت بعض المعابد القليلة تمتلك ضمن ثرواتها بعض الأشياء النفيسة من النذور التي يقدمها الزائرون من ذوي الشأن^[3]، وكان البدوي يقدم لها بعضًا من حيواناته. ولكن الأضاحي التي يقدمها قربانًا لإلهه كانت، من وجهة نظره، من قبيل التباهي أكثر مما هي من قبيل الورع الديني، لأن مثل تلك المبادرة كانت تجلب له الثناء على سخاء الذين كانوا يشاركونه في تناول لحوم الأضاحي.

إضافة إلى ذلك، فقد كانت الأمتعة الشعائرية شبه معدومة. فباستثناء الرموز الإلهية، والستي هي أيضًا مغفلة الاسم إلى حد ألها كانت تسمى باسم الخباء الذي كان يحويها (بيت أيل: وثن) سيكون من العبث البحث عن مواعين معدنية ثمينة تظهر غني المعبد.

وفي المحصلة، فإن الطابع اللاشخصي للديانات العربية القديمة هو الذي يسوغ التصور العربي-الإسلامي عن الوحي الكهاني والنبوي، حيث حرى إلحاق وظيفة الوسيط بوظيفة الخالق حسب تصور الأفلاطونية الجديدة والغنوصية.

لقد كان التعبير الشكلي عن هذا الوحي، والذي يجسد رسالة الإله ويميز الفعل الاجتماعي للناطق باسم الآلهة متطابقًا من دون أي لبس، مع الغياب الكلي للعلاقات المباشرة والشخصية مع الإله.

والواقع أن شكلي الوحي العربي، وحي السجع الذي كان، في البداية، نتاجًا للحالة الانخطافية للكاهن، ووحي الرجز الذي هو وحي الحرب المعبر عن الغضب الإلهي، لا يحملان، ضمن الحالة الراهنة للنصوص المشبوهة جدًّا، ومن المحتمل ألهما لم يحملا إطلاقًا، وحتى في الحقبة الأقدم عهدًّا، إشارة مماثلة لتلك الواردة في الأوحية العبرية، أعني (وحي يهوه). ففي هذين الشكلين من الوحي العربي اللذين يغيب فيهما تمامًا الوسيط المادي أو اللامادي كما يبدو، مثلما في وحي الهاتف (صوت من كائن غير مرئي يهتف بصوت

مرتفع ويوصل كلامه إلى مكان بعيد) ومثلما في الهمهمة، تظل العلاقات الشخصية مع الإله هي الأكثر غيابًا على الإطلاق.

ومع ذلك فإن طرائق الكهانة العربية تظهر بوصفها بدائل للوحي. ثمة لازمة قديمة معوزونة كانست تتلى قبل استشارة القداح في الكعبة تبين ذلك بوضوح. فصاحب الاستشارة يتوجه إلى هبل قائلاً له: إذا لم تشأ أن تنطق، فانطق بواسطة القداح[4].

هذه الأوحسية جميعها كلام إلحي، ولكن عبر الرموز ذلك لأن الآلهة العربية القديمة والإلسه الإسلامي يعبّران، بفصاحة، عبر جميع أشكال التعبير الطبيعية: الإشارات الاصطلاحية في الطرائق الاقتسراعية، والإشسارات الرمزية في المنامات، والإشارات السكونية في الطرائق الفراسية، والإشارات الحركية في الطيرة وفي الفالات المشابحة، وكلها تعبر عن مشيئة الآلهة، وتُسمِع صوقا وتصدر حكمها. لقد كان من النادر حدًا أن يجيء هذا الحكم الإلهي واضحًا وصريحًا، لذلك فقد تحولت مهمة الكاهن شيئًا فشيئًا إلى مهمسة مفسر أكثر بكثير من مهمة رسول. ولم يتأخر الإسلام المنتصر في الاحتفاظ لنبيّه حصرًا، وبكل حرص، بدور المتلقي لكل وحي كان ينتقل إليه بشكل من الأشكال. على هذا النحو قدمت لنا السيرة النبي مستخدمًا كل الطرائق الكهانية القديمة بعد أن أزال عنها صبغتها الوثنية.

بعد وفاة النبي كان خاتم النبوة قد ختم إلى الأبد مزاولة بعض الممارسات الكهانية التي أجازها النبي على نحو من الأنحاء، وقد طرح ذلك معضلة خطيرة على جماعته الفتية. كانست شرعية بعض هذه الممارسات تبدو واضحة، وكان بقاؤها الذي تعهدته الآمال والستعلق السشعبي لا مراء فيه، ولكن الخطورة كانت تأتي من جانب ملاك العاملين بحا والذين كانوا سيحوزون على امتياز ممارستها. وما كان ذا مغزى كبير في هذا الصدد أن السسنة الإسلامية لم تعلن، البتة، موقفًا ضد الكهانة بمجملها، بل ضد الكهان وحدهم السنين كانوا يمارسونها، لأنهم كانوا مرتبطين بالعبادة الوثنية، وكان من المرجح أن يُنظر إليهم، بوصفهم مناوئين للإصلاح التوحيدي.

إن إقصاء الكاهن عن المجتمع الإسلامي، مع الاحتفاظ ببعض الممارسات الكهانية، قد اقتضى إعادة تنظيم هذه الممارسات والانتفاع منها. فكل فرد منذ الآن فصاعدًا يمكنه أن يلستقط إشارات كهانية، وأن يفسرها، كما يمكنه استشارة شخص آخر أقوى استعدادًا وأكثر قدرة وأطول تجربة منه، من دون أن يكون لهذا الأخير وظيفة رسمية في المجتمع. وشسيئًا، وبطلب من خلفاء النبي الذين تعودوا على سماع صوت السماء الذي

تفصح عنه الإشارات الكهانية، ثبت ورثة علم الكهان لا ورثة وظائفهم ولا ورثة المتيازاتهم، ثبتوا بطريق الكتابة اصطلاحات للتفسير، وقواعد لمختلف الأساليب الكهانية، حيث يكون كل فرد مسلحًا بما يكفي كي يعطي للإشارات التي يلتقطها المعنى الذي يظرن أنه يناسبها، وسيظل دومًا هناك أشخاص أكثر كفاءة من غيرهم، ولكن مبدأ (علمنة) الكهانة (انفصالها عن الدين) لن يتأذى من ذلك أبدًا.

وهكــذا سنشهد خلال القرون الثلاثة الأولى للهجرة تفتح أدب كهاني بالغ الثراء، غذتــه باستمرار روافد أجنبية كان أثرها فيه أشبه بالخميرة، وحل محل الطرائق الكهانية القديمة، أو أضيف إليها طرائق عديدة بروح مغايرة إلى حد كبير، بمعنى أنما لم تعد مثل الطرائق الأولى، بدائل عن الوحي، وإنما تطبيقات عملية مستقلة قائمة على الملاحظة والتفسسير عنن طسريق القياس والتوافق. كما أن المفهوم اليوناني (فن)، الذي أدخلته الترجمات عن البهلوية واليونانية البيزنطية، غير كليًا آفاق الكهانة. فلم يعد ينظر إلى المعــرفة الكهانية بوصفها ثمرة لوحي إلهي، وإنما خبرة مكتسبة بطريق علم إنساني. ومن هـنا جاء استعمال كلمة علم (فن، تطبيق عملي) لكل مكوّنات الكهانة. وهكذا حل محل علم ضرب القداح الذي لهي عنه القرآن بسبب انتمائه إلى العبادة الوثنية، علم القــرعة أو التكهن بالاقتراع، وعلم الجفر وعلم الحروف أو التكهن عن طريق الحروف والأسماء، وعلم خواص القرآن، وهو تأليف من كهانة الحروف والتشخيص الطبي، وعلم الرمل أو التكهن عن طريق خطوط الرمل، وعلم الزائرجة وهو نوع من آلة لاستخراج الفال. ومحل التكهن عن طريق الحلم، بوصفه رؤيا-رسالة يتلقاها الإنسان من الإله مباشـــرة، أو ممن ينوب عنه، ويجري التعبير عنها غالبًا بلغة واضحة، حل علم التعبير أو تفـــسير الرؤى. أما القيافة، أو التكهن بطريق الأثر، فقد حل محلهما علم الفراسة، وهو ميدان سيشهد توسعًا كبيرًا في الإسلام بعد أن ألحقت به قراءة الكف والنظر في لوح الكــتف، والمعرفة التكهنية بالأرض والتكهن عن طريق الظواهر الجوية، وهي علوم كان تستند إلى منهج الملاحظة ذاته للوقائع السكونية.

أما التكهن بطريق الطير والحيوان، فهو وحده الذي صمد كما يبدو أمام إعادة تنظيم المناهج الكهانية القديمة هذه لأنه كان يشكل لدى العرب النظام الأفضل والأكثر أهمية. لقد كان هذا الفن ينتمي دائمًا إلى البدوي الذي تمثل على نحو سيئ أوامر الدين الجديد، وحافظ من دون انقطاع على عادات وممارسات الأجداد. أما الإسلام، وهو الدين المسديني في جوهره، فلم ير في هذه الممارسة، البدوية في الأساس، خطرًا من عودة

الأخلاق الوثنية، ما دام أن الطيرة العربية ومنذ أمد بعيد انفصلت عن الآلهة وكفّت عن كونها امتيازًا محصورًا بالعبادة والكهانة.

إضافة إلى ذلك، استطاع العربي، بعقليته المتطيرة، أن يجد في المدينة، التي أرغمه الإسلام على العيش فيها، ما يعوضه عما كان لديه في وديان الحجاز، وصحاري اليمامة وفوق هضاب نجد. إن الطيرة التي هي تفسير لحركة الطيور والبهائم (طيران، صياح، حشوم، سلوك)، والزجر الذي هو تفسير لحركاتها المستثارة، لم يعودا قابلين للممارسة بسهولة في الأرباض والمراكز المدينية. ولهذا فقد ارتدا إلى طريقة قديمة تعهدها بالعناية سكان المدينة، وأباحها النبي الذي كان يمارسها بيسر، والمقصود بذلك الفأل، وهو لفظ يعسني جميع أنواع الفالات، والذي انقسم على نحو أساس إلى فأل الحروف والأسماء، والفأل الفراسي، والفأل التنجيمي.

لقد كان أدب الفألات العربي متنوعًا غاية التنوع، وحمل معه مواد ترقى إلى حقبة قديمة وصلت جرزئيًا، إلى العرب عن طريق الإيرانيين، وغة مؤلف أساس، أثرى إلى حد كربير قائمة الفالات باللغة العربية، هو كتاب ‹الآيين›، وهو كتاب طقوس احتفالية ملكية إبان الحقبة الساسانية، يشتمل على مجموعة رموز الممارسات والفالات، ترجمه عن البهلوية ابن المقفع ‹فهرست 118› في النصف الأول من القرن الثاني/الثامن، واستند إليه كثيرًا ابن قتيبة (توفي عام 276 هر/ 889 م) في كتابه ‹عيون الأخبار›، كما استخدمه مؤلف كتاب ﴿باب العرافة والزجر والفراسة على مذهب الفرس›، والذي نسب إلى أبي عثمان الجاحظ (توفي عام 255 هر/ 888 م) أو قد قمنا هنا بإيراد عدد كبير من هذه الفألات، وبسبب أسلوبها وتنوعها ومحتواها فقد تذكّر بغرابة بمجموعة الفالات الأشورو –بابلية. كذلك فإن الانظر باع ذاته يتولد عن فالات طوالع المواليد وفالات الاختيارات النجومية، والفالات التنجيمية تحديدًا التي وصلت هي أيضًا إلى العرب من خلال القناة البهلوية. وقد اشتملت المخموعة التنجيمية العربية على إرث ثقافي غاية في الثراء، إرث ينتظر من يبرز قيمته، بعد أن نشر جدول الرموز التنجيمية اليونانية عام (1899 م).

على هذا النحو فإن جدول الطرائق الكهانية العربية كان شديد الاتساع. أما ما لم يتم إثباته داخل هذه الطرق، فهو على الأخص النظم العلمية البارعة مثل النظر في أكباد الحسيوان، والنظر في قلوب الحيوان اللذين كانا نتاجًا لمجتمع متحضر بلغ شأوًا بعيدًا في التطور، ولمجمع كهان واسع الاطلاع والمعرفة. ولهذا السبب فإن وسط جزيرة العرب لن يكون بوسعه الادعاء بذلك قط.

الهوامش *

مدخل (38-23)

[2

لم يثنهم الطابع المتأخّر للتوثيق العربي عن ذلك، إذ إنّهم كانوا متيقّنين من أنّ الصحراء أسهمت، عند العرب أكثر ثما عند الشعوب الشقيقة لهم (العبرانيين والآشوريين)، في الحفاظ على خصائص الروح والثقافة الساميّتين.. واستنادًا لذلك، كتب ج. جاكوب: «من يود فهم سامية العهد القديم وتعلمها، فلن يكون بإمكانه تفادي دراسة الأدب العربي المقارن» في خparallelen zum Alten Testament in arabischen Dichtern, IV, Berlin 1897, p. 3

Arabisch-Semitisch- اللذين رأيا في الديانات قبل الإسلامية عند العرب نفس العقائد الفلكيّة ونفس المفاهيم التي نحتها اللذين رأيا في الديانات قبل الإسلامية عند العرب نفس العقائد الفلكيّة ونفس المفاهيم التي نحتها الحكمة الكهنية عند البابلين. انظر بصفة خاصة للكاتب الأول: ‹-Arabisch-Semitisch- الكاتب الأول: ‹-الكاتب الأول: ما kulturgeschichtlich-Mythologische Untersuchung, in MVAG 6, 4-5/1901, 223 p.; der Babylonier als Grundlage der Weltanschauung und Himmels- und Weltenbild (Mythologie alter Völker. in Der alte Orient 3, 2, Leipzig 1901, 58 p.; , Leipzig 1913 Handbuch der alt-orientalischen Geisteskultur, Leipzig 1913; Das Alte وللكاتب الثاني: (entièrement refondue), Leipzig 1930 Testament im Lichte des alten Orients, , 4° éd. um Babel und Bibel, Leipzig 1903; Die (1^{re} éd., Leipzig 1904); Im Kampfe . (Panbabylonisten, der alte Orienjt und die ägyptische Religion, Leipzig 1907

D. Nielsen, in Handbuch der altarabischen > التعبير الأكثر عنفًا عن هذا الشكّ صاغه نلسن Fanatismus hat aber nicht Altertumskunde, I, Leipzig 1927, p. 180 sq.: «Der religiöse

المراجع العربية المذكورة هنا، جميعها، هي النسخ التي استخدمها المؤلف، وليس إلى أي من النسخ العربية الحديثة. ويمكن للراغب العودة إلى النسخ الإلكترونية لتسهيل البحث عن المقاطع المطلوبة. ونظرًا لتعذر الحصول على النسخ التي وظفها المؤلف، اضطررنا، في أحيان محدودة للغاية، إلى ترجمة النص، حيث من الممكن حصول بعض الأغلاط في أثناء عملية النقل والترجمة، ولذلك فإننا نعتذر عن ذلك ونعد بتصويب ما نكتشفه من أغلاط في الطبعات التالية. للتعرف إلى المصادر، انظر ثبت المراجع.

Vacuum geschaffen; sondern gibt allein aus der vorislamischen Zeit ein historischen Bild, indem dieses Vacuum mit falschen zugleich von ihr ein tendenziös gefärbtes Nirgends ...dogmatischen Theorien und Apocryphen biblischen Legenden ausgefüllt wird ein wirkliches Verständnis des untergangenen Heidentums». Urer hillow in und Apocryphen biblischen Legenden ausgefüllt wird ein wirkliches Verständnis des untergangenen Heidentums». Der خاصة: < Der كالمسروحات المناصرين المتحمّسين للبابلين الذين يتتخذ موقفًا معاكسًا لهم، انظر بصورة خاصة: < Dreieinige Gott, I, Copenhague 1922, p. 9 sq. ;26 sq. ; etc

- دافع عن هذه الفرضية مستشرقون كبار؛ انظر حول هذا الموضوع العناصر الببليوغرافية الأساس ونتائج دوسو (DUSSAUD, Pénétration, 198 sqq., 209). بالنسبة لبارتون (Semitic and Hamitic Origins, Philadelphie 1934, p. 18)، فإن اليمن كانت الأرض التي انبثقت منها الشعوب الساميّة أو، على الأقل، «مهد»هم و «أول مسكن منفصل» لهم (انظر ص 27).
- Descriptio Arabiae Meridionalis (Extr. De Târîġ al-Mustabŝir), éd. O. Löfgren, I, p. > [5 اذا: انظر أيضًا صفحة (106 و115).
- قارن مع (سورة الكهف 94)، حيث يذكّر ذو القرنين بمردوك الذي لجأ إليه الآلهة لتدمير المسوخ، في أسطورة الخلق (إينوما إيليش Enûma Eliš). حول ذي القرنين، انظر: لاحقًا ص 71 و 222، الملاحظة 199؛ قارن مع: ﴿أَبُو الكلام آزاد: شخصية ذي القرنين المذكور في القرآن. مجلة ثقافة الهند، 1950؛
- Structure géologique de l'Arabie, Paris & Liège, 1936, 64 p., II pl.; comp. B. MORTIZ, Arabien: Studien zur physikalischen und historischen des Landes, Hanovre 1923; L. DUBERTET et J. WEULERESSE, Syrie, Liban et Proche-Orient. Première Partie: La péninsule ararbique, Beyrouth, Impr. Catholique, 1940
- 8] تقع بعض الحواضر الرئيسة في اليمن، ومن بينها العاصمة صنعاء، على ارتفاع يتراوح بين (2000 و0.50) متر فوق سطح البحر. ولا يستطيع المسافرون الامتناع عن المقارنة بين اليمن ولبنان، لشدة التشابه الجغرافي بينهما.
- 9. NALLINO, Raccolla, III, p. 8.
- 10] انظر مع ذلك ‹ياقوت الحموي. 633/3 وما يليها) حيث تظهر اللغة إضافةً إلى المسكن: إنّ كلّ من سكن جزيرة العرب ونطق بلسان أهلها فهم العرب، سمّوا عربًا باسم بلدهم العربات . .».
- انظر جان روبير كوبر كوبر خوبر الخانيون والسوتين والخيرو) الذين كانوا في الألف الثالث عمورية أو غيرها (الخانيون والبيامينيون والسوتين والخيرو) الذين كانوا في الألف الثالث عمورية أو غيرها (الخانيون والبيامينيون والسوتين والخيرو) الذين كانوا في الألف الثالث يتغلغلون تدريجيًا في قلب الحواضر في مابين النهرين. وهكذا، ينتصر على الأرجح رأي دوسو المعتلفة أبارو في (DUSSAUD, Pénétration, 198 المستند إلى الملاحظة أبارو في (Mésopotamienne, II, 1953 حول تجمّع في عصر عُبيد مصدره جنوبي شرقي) والقائل إنّ قبائل عربية مستوطنة كانت تحتل مصبّات الفرات ودجلة منذ بداية الألف الرابع، وكانت تشارك شيئا في حضارة مابين النهرين.
- Die alte Geographie Arabiens als Grundlage der entwicklungsgeschichte des › انظر أيضًا صفحة 293: «الساميون جميعهم، وفق قناعتي، هم Semitismus, Berne 1875; ef. رواسب عرب».
- Della sede primitive dei popoli Semitici, in ARAL, ser. III, Memorie della Cl. Di Sc. Mor., Stor. E Filol., vol. III/1878-9, pp. 566-615.
 - H. LAMMENS, Berceau, 138 sqq. وتبعه في ذلك

الهوامش

- 15 Comp. A. UNGNAD, Das Wesen des Ursemitischen, Lcipzig 1925, p. 21 sq. منذ النصف الأول من الألف الأول قبل الميلاد، يرد اسم العرب وجزيرة العرب في حوليات الفاتحين [16 (ANET, pp. 283-6 et 297-301 (trad. L. Oppenheim) الآشوريين. وتوجد النصوص الرئيسة في (TRUDE WEISS ROSMARIN, Aribi und Arabien in den Babylonisch- مجموعة في <- Assyrischen Quellen, in JSOR, 16/1923, 1-37.
- 17 Cf. M. MEYERHOF, Joannes Grammaticos (Philoponos) von Alexandrien und die arabische Medizin, in Mitteilungen des Deutschen Instituts für Ägyptische Altertumskunde in Kairo, 2/1931, p. 5 sq.
- 18 III, 89 sq./ 124 sq.; trad. Angl. III, 113
- 19 RHR 38/1898, 33.
- 20 DUSSAUD, Pénétration, 24 sqq.; NALLINO, *Raccolta* III, 3.
- 21 Arabisch-Semitisch-Orientalisch, op. cit., 32.
- 22 Cf. LAGRANGE, ap. JAUSSEN, Coutumes des Arabes au pays de Moab, Paris 1948, p. IV (Introduction).
- 23 Cf. GUILLAUME, Prophecy and Divination, 65 sqq. autre réf. Ap. HALDAR, Association, 161.
- 24 R. SMITH, Religion of the Semites, 113.
- 25 La religion des Hébreux nomades, Bruxelles 1937, 369 p.
- 26 Uppsala 1945.

27] انظر الخاتمة.

- Essai sur l'histoire de l'Islamisme, trad. du hollandais par V. Chauvin, Leydc-paris 1879, p. 14.
- 29 Cf. D. NIELSEN, in Handbush der altarabischen ALterumskunde, 1, 235.
- 30 DOZY, op. cit., 15.
- 31 W. R. SMITH, op. cit., 16.
- «ترحالهم المستمر . . لم يترك مكانًا لخرافة أو لطقس» : Cf. GUILLAUME, op. cit., 68
- Sur le culte payen de la Kâabah antérieurement à l'Islamisme, in Lettres Assyriologiques, 1^{ère} sér., t. II, Paris 1872, 232 sqq.; ef déjà KREHL, Religion der vorislamischen Araber, 58 sqq.
- Reste (1^{ère} éd.), 159 (supprimé dans la 2^e éd.)
- 35 Himmels- und Weltenbild, op. cit., 3 sqq.

36] على سبيل المثال، يشرح طقس الحجّ المكّي بطقس العام الجديد البابلي (صفحة 55 وما يليها).

37 Der Dreieinige Gott, I, 16 sq.

- 38] ﴿ يَاقُوتُ الْحُمُويُ 123/1﴾.
- 39] انظر المقاربات مع الميثولوجيا اليونانية، في <LENORAMANT, op. cit., 235
- Le panthéon de l'Arabie > حول هذا الثنائي الإلهي، تحوّلات البعل والبعلة، انظر كتابنا < Centrale, ch. II, s.n.
 - 41] ﴿الأَزرقي. ص 97).
 - 42] ﴿ (تاريخ المستبصر. م س ذ، 1/ 150).
- J. CHELHOD, Les > حول «العالم الأسطوري العربي»، يمكن أن نرى المؤلّف الذي صدر مؤخرًا (Structures du sacré chez les Arabes (Islam d'Hier et d'Aujourd'hui, XIII), Paris 1964. محبث يجري الخلط بين البقايا الخرافية والعناصر الأسطورية.
- 44 (الجاحظ، كتاب التربيع والتدوير، النص العربي مع مقدّمة ومعجم وجدول التواتر وفهرس (142 Pellat, Institut Français de Damas, 1955, pp. XIV-XV (حول كتاب الحيوان للجاحظ الذي يجمع كلّ هذه التأثيرات).

1/1] الكهانة السامية: الموضوع والمناهج (41-52)

- 1] الذي يدعوه الآشوريون-البابليون حمودو>، بمعني «فم» (cf. HALDAR, Associations, 4. الذي يدعوه الآشوريون-البابليون حمودو>، بمعني «فم» الألوهية أو «مطابقًا» لها د . J. A. الكاهن والكاهنة «فم» الألوهية أو «مطابقًا» لها د . KNUDTZON, Die El-Amarna-Tafeln... Leipzig 1915, I Nos. 255, 256, 314-316; . ظلالكام، بالمحالية بالمحالية للمحالية بالمحالية ب
 - 2] يدعى أحيانًا شاعيلو «السائل» <cf. HALDAR, op. cit., 13 sqq. > .
 - 3] انظر لاحقًا، ص
- 4 Cf. GÜTERBOCK, in ZA 42/1934, p. 64; comp. P. 63.
- 5 HOPF, Thierorakel, 245.
- 6 Cf. JEAN PLAQUEVENT, Le Mystère animal, Paris 1939, pp. 247-301; E. FUHRMANN, Das Tier in der Religion, Munich 1922; F. S. BODENHEIMER, Animal and man in Bible lands, Leyde 1960; W. PANGRITZ, Das Tier in der Bibel, Munich-Bâle 1963.
- F. S. BODENHEIMER, op. Cit., passim et > الحيوانات في الفأل في فنَ الشرق القديم، انظر op. Cit., passim et الحيوانات في الفأل في فنَ الشرق القديم، انظر onotamment p. 92 sqg.
- 8 Cf. F. CUMONT, Études syriennes, Paris 1917, p. 251 sqq.
- 9] حول أسطورة أدونيس، انظر ‹ LUCIEN DE SAMOSATE, La déesse syrienne, trad. M. عول أسطورة أدونيس، انظر (Meunier, Paris 1947, p. 39 sqq.
- 10 Cf. G. DOSSIN, Un cas d'ordalie par le dieu Fleuve d'après une lettre de Mari, in symbolae ad jura Orientis antiqui pertinentes Paul Koschaker dedicatae, Leyde 1939, pp. 112-118; DHORME, La religion des Hébreux nomades, pp. 192-196.
 - [11] (الملوك الثاني، 18: 23 وما يليها).
- L. Massignon, La > ١٠(أسطورة تبّع) 4-903/1 و(الطبري، 17-903/1) انظر (ابن هشام، ص 17) و (الطبري، 4-903/1) (السطورة تبّع) (السطورة تبّع) (السلام) (السلام) المصدر نفسه في (Religieuses, 1943, pp. 5-25) قارن مع: نار التحكيم الإلهي لأبركوه في قطاع اصطخر، ذكره ياقوت 1/86.
- T. WATTON DAVIES, Magic, Divination and Demonology among) انظر: واتن ديفس (the Hebrews and their Neighbours including an Examination of Bibical references and (انظر لاحقًا، صفحة 30، الملاحظة 42). (of Biblical Terms, Londres 1899, p. 74
 - 14] انظر: لاحقًا، ص (139).
 - 15] حول الرؤية الانتشائية للأفكل (<أفكلو> باللغة الأكادية) انظر صفحة (130-1).
 - 16] انظر لاحقًا، ص (412-3).
 - 17] انظر لاحقًا، ص (219-220).
 - 18] قارن على سبيل المثال بين القيافة والفراسة، انظر لاحقًا، ص (370-1).
 - 19] انظر لاحقًا، ص (219-220).
 - 20] انظر لاحقًا، ص (243-4).
- 21] لكن في الجزء الثاني، بصدد الجفر والأنواء والفأل، سوف نتعرّض بإيجازٍ إلى ثلاثة مظاهر للكهانة التنجيمية، المرتبطة بصلات وثيقة مع المادة التي نعالجها.

22] المجويطي، غاية الحكيم، نشره (H. Ritter, Leipzig 1933, pp. 171 sqq.; 201).

[29

- 23 Cf. Notamment TORREBLANCA, De Daemonologia sive Magia naturali, daemonica, licita et illicita..., Moguntiae 1623; cf. Livres I et II.
- W. ROBERTSON SMITH, in the Journal of philology, 14/1885, p. 121.
- DOUTTÉ, Magie et Religion, 352. Ibid., 450.
- 26 Ibid., 450.
- 27 Ibid., 600.

JAMES GEORGE FRAZER, The golden bough, a › انظر على نحو عام، انظر على انظر (d'une study in magic and religion, Londres³, 1907-1915; id., Le HUBERT et MAUSS, Théorie générale de éd. abrégée) de Lady Frazer, Paris 1923; المائلة (Sociologique, 7/1902-3, pp. 1-145 la magie, in l'année J. MAXWELL, La Divination, Paris 1927, pp. المنظر (الكهانة، انظر 102-107 et 265-270; id. La Magie, Paris 1922).

- ما يتعلق باتساع هذا الانتاج، انظر فهارس ‹ Tablets in the Koyunjik Collection of the British Museum, V/1899, p. XXII sqq. G, BEZOLD au Catalogie of the ونجد تعدادًا للمؤلّفين والباحثين الرئيسين في هذا المجال في (G, BEZOLD au Catalogie of the ونجد تعدادًا للمؤلّفين والباحثين الرئيسين في هذا المجال في (V/1899, p. G. CONTENAU, La divination chez les Assyriens et نافل المجال المجال (XXII sqq. les Actes de la XIV Recontre النظر أخيرًا (Assyriologique (Strasbourg, Juillet 1965) النهرين القديمة وفي المنطقة المجاورة لها، حيث نجد ثبت مراجع أنجزه (J. Nougayrol)، إضافة إلى الإيضاحات التي قلّمها الباحثون حول الدراسات القائمة.
- انظر A. GOETEZ, Old Babylonian Omen Texts, in Yale Oriental ؛ كن أقدم النصوص المعروفة، في النصوص المعروفة، في النصوص المعروفة، في النصوص المعروفة، في Series, Babylonian texts, X, New Haven 1947 (cf. c.-r. Nougayrol, in JAOS 70/1950, المنابع و المعالى ال
- Cf. A. L. OPPENHIEM, The interpretation of dreams in the ancient Near East. With a translation of a Assyrian Dream-Book, in Transactions of the American Philosophical Society, N. S., 46, 3, Philadelphie 1956, pp. 179-373.
- 32 Cf. en particulier J. NOUGAYROLE, dans RA 1941 et suiv. Et dans annuaire de l'École Pratique des Hautes Études, Section des Sciences Religieuses, 1944-45, o. 5 sqq.; CRAI 1955, p. 509 sqq; M. RUTTEN, in RA 35/1938, pp. 36-70; comp. E. LAROCHE, Éléments d'haruspicine hittite, in RHA 54/1952, pp. 19-48.
- Cf. Fr. NÖTSCHER, Die Omen-Serie summa âlu ina métê šakin (CT 28-40), in Orientalia, Serie Prior, 31/1928, 78 p.; 39-42/1929, 247 p.; 51-54/1930, 243 p.; L. OPPENHEIM, Zur Keilschriftlichen Omenliteralur, ib. N. S. 5/1936- 199-228; R. LABAT, Commentaires assyro-babyloniens sur les présages, Bordeaux 1933. حول الفراسة وعلم الاختلاج والتنبؤات والتنجيم، انظر أدناه، الهوامش 46، 135 149-143. 149-143.
- 34 Cf. L. DENNEFELD, Babylonische Geburtsomina, Leipzig 1914 (Assyriologische Bibliothhek, XXII); B. MEISSNER, Über Genethialogie bei den Babylonieren, in Klio 19/1925, pp. 432-34.
- R. LABAT, Hémérologies et ménologies d'Assur, Thèse compl. Paris 1939; Un Calendrier babylonien des travaux, des signes et des mois, Pairs 1965; Le caractère religieux de la royauté assyro-babylonienne, Thèse principale, Paris 1939, pp. 300-322; Traité akkadien de diagnostics et pronostics médicaux, I (transcription et traduction)- II (pl.)., Paris-Leyde 1951 (Coli. De Travaux de l'Académie Internationale d'Histoire des Sciences, VII).

- A. L.) المجانة الآشورية البابلية عند أوبنهايم (الكهانة الآشورية البابلية عند أوبنهايم (OPPENHEIM, Ancient Mesopotamia. Portrait of Dead Civilisation, Chicago, (University Press, 1964, pp. 206-227
- 37 Mantique, 3.
- 38 A. DUPONT-SOMMER, Les Araméens, Paris 1949 (L'Orient Ancien Illustré. 2). p.117.
- 39 1, 1, p. 19.
- 40 Op. cit., p. 13 sqq.
- 41 Ibid., 79 sqq.; F. ROSENTHAL, Die aramaistische Forschung seit Th. NÖLDEKE's Veröffentlichungen, Leyde 1939, 1964 (photom. Nachruck), où trouvera une ample bibliographie (pp. 289-301); bibliographie plus réente ap. J. KOOPMANS, Aramäische Chrestomathie, I, Leyde 1962, pp. 2-5, 221-255 et un tête de chaque numéro de la chrestomatic.
- غير أنّ (حنش/ حقاتات)، «التنبؤ باستخدام طيران العصافير والأصوات التي تطلقها» قد أشار (انظر سفر العدد 23: 3))، «التنبؤ باستخدام طيران العصافير والأصوات التي تطلقها» قد أشار على نحو بدائيً إلى الفالات المستقاة من حركات الأفاعي (BAUDISSIN, Studien zur على نحو بدائيً إلى الفالات المستقاة من حركات الأفاعي (semitischen religionsgeschichte, Leipzig 1878, 1, 157 sqq وما يليها) قبل أن يصبح مصطلحًا عموميًا يشير إلى الكهانة، ثمّ إلى السحر. يرى هلدار (الخيول والحمير والجمال). أقل ما يقال عن هذا التفسير إله متكلف.
- De Divinatione, I, 40> [43]. انظر الفصل المخصص للتنبّؤات (لاحقًا، ص 431-2)، حيث يؤكّد العديد من المعطيات المعزوة للفرس هذا الرأي.
 - 44] كتاب العرافة، 5.
 - 45] تَأْخَذُ عِبَارَةً يَقْضُونَ عَلَى 'يصدرون حَكَمًا عَلَى'، هنا مَعَني لَمَائيًا.
- 46] يزجرون ^ويمارسون الزجر ولا يؤخذ هذا اللفظ هنا بمعناه التقني (دفع الطيور إلى الطيران وإطلاق الأصوات) (انظر لاحقًا، ص 438-9).
 - 47] يتفرسون. لهذه الكلمة معنى أوسع من كلمة القيافة (انظر لاحقًا، ص 438-9).
 - [48] الفأل بالأسماء (انظر لاحقًا، ص 452-3).
 - [49] العيافة، انظر لاحقًا، ص 434-5).
 - 50] الكهانة بواسطة الأحجار (؟) (قارن لاحقًا، ص 195).
 - BOUCHÉ-LECLERCQ I, 205> ($\phi v \lambda \lambda o \mu a v t i g$ ن اليونانيون ($\phi v \lambda \lambda o \mu a v t i g$).
- cf. > (οίωνιστιχή) وهو جزءٌ من ال (ἐνόδιον) عند اليونانين، يدعى هذا الصنف من التنبؤات (ένόδιον) وهو جزءٌ من ال (σίωνιστιχή) . (FURLANI, RRAL, Cl. Sc. Mor., Dtor. e Filol., 28/1919, 355
 - 53] الفراسة؛ انظر لاحقًا، ص 378-9.
 - .80-379 علم الاختلاج؛ انظر لاحقًا، ص 379-80.
 - 55] علم الأكتاف؛ انظر لاحقًا، ص 395-6.
- 56] أنواعٌ من التكهّن بوساطة القرعة، تدعى عند اليونانيين (χνβομαντεία) و(άστομαντεία) (انظر لاحقًا، ص 179).
 - 57] تقنية يسميها العرب: قيافة الأثر، (انظر لاحقًا، ص 373-4).
 - [58] الهسميرج، قارن: الجاحظ «التربيع والتدوير. الفهرس، الكلمة».

- [59] ورد في النص الفأل والقرعة، وعبرنا عنهما بكلمة واحدة، ما دام للفأل هنا المعنى ذاته الذي للقرعة (انظر الاحقًا ص 214-5).
 - 60] تعنى المساهمة هنا ألعاب الحظ، وخاصة التي تتم بمساعدة السهام.
 - 61] علم المراقبة الطبية وليس كوسيلة خاصة للاستخارة.
- 62] والمعاينة لمياههم: الضمير في لمياههم يعود على الفاعل البعيد في الجملة، أي على الفرس، والمقصود: فن الريافة عن العرب (انظر الاحقّا، ص 403-4).
 - 63] كافة طرائق الكهانة الاستدلالية، إجمالاً.
 - 64] انظر لاحقًا الفصل الرابع من الجزء الثاني، حيث نترجم عددًا كبيرًا من تلك الاستشهادات.
 - 65] حول مراقبة الرياح، انظر <BOUCHÈ-LECLERCQ, I, 202
 - 66] صاحب الشرق (الجيش المتمركز في الشرق).
- 67] كتاب الأوهام. الموهم، بحسب الجناعي، مخطوطة ستراسبورغ (4212) الأوراق (104–108) هو الاسم المعطى للكهانة الهندية.
- 68] هو الاسم المعطى في الإسلام إلى أدب من التنبؤات ذي طابع تنبّؤي (انظر لاحقًا، ص 219-220).
- [69] يتبع القرآن (36، 39) علم أصله صيني، عزّزه البراهمانيون الهنديون؛ انتقل من الهند إلى جزيرة العرب في القرن الثاني الهجري/ الثامن الميلادي؛ ونجده مذكورًا عند الفرغاني، في القرن الثالث وf. GILDEMEISTER, Scriptorum Arabum de rebus Indicis الهجري/ التاسع الميلادي < loci et opuscula inedita, Bonn 1838, p. XIV
- و ال(νεαομαντεία) اليوناني (νεαομαντεία) اليوناني (ΒΟυς Ηὲ-Leclercq, Index s. v.) الذي يبدو أنّه كان خصصات المعونين العبري (W. R. SMITH, in The Journal of Philology, 14/1885, 115)، والذي يعرف عند العرب باسم علم نزل الغيث (حاجي خليفة. كشف الظنون، 1/ 34).
- [71] نقرأ تطاير الشرر بدلاً من نظائر الشرر، «النظرات العدائية»، المفاجئ في هذا السياق. إنَّ إدخال إشارة ذات طبيعة معنوية وسط إشارات جميعها ذات طابع فيزيائي هو بالفعل غريبٌ على الأقل. من أَجل التنبَوُات المستقاة من مراقبة النار، انظر لاحقًا، ص 476-7.
 - 72] انظر لاحقًا، الفأل والطيرة، ص 450-1.
- OSMAN-BEY (= Major Viadimir Andrejovich), Les Imams et les Derviches. Pratiques, Superstitions et Mours des Turcs, Paris 1881; Jean NICOLAIDES, Les Livres de Divination, traduits sur un ms. Turc inédit, Paris 1889 (Coll. Internationale de la Tradition, 2).
- انظر (Sekin-Nameh): «ذاك التخمينات، مأخوذة من سكين نامه (Sekin-Nameh): «ذاك الذي سيجرح قذاله مثال عن تلك التخمينات، مأخوذة من سكين نامه (Sekin-Nameh): «ذاك الذي سيجرح قذاله عليه أن يتوقّع أن يسبغ عليه السلطان لقب شريف؛ وإذا أصيب في رأسه، أن يغمر بالخيرات والتكريمات؛ . . وإذا أصيب في يده اليسرى، سوف يتلقى بين يديه ما يرغب فيه» (ص 182). في قيافة نامه (Quiafet-Nameh)، التي جمعها إبراهيم حقي شعرًا، نقرأ على سبيل المثال: «إذا أصيب جنديّ في قمة رأسه، فهذا يعني أنّه سيتلقّى خبرًا سارًا» (ص 183).
- انظر <े MAUCHAMP, La Sorcellerie au Maroc, Paris s. d. الخصائص المميزة لهذه الكهانة المغربية تتعلّق بالتنبؤات المستقاة من دم الأضحية المقدّمة بمناسبة العيد الكبير إذ يجمع دم الخروف المذبوح في طبق وترمى فيه سبع حبّات من الشعير وفحم وملح. ثمّ تسرد العبارة التالية:

«أيها التنبَوْ، أيّها الفأل، أحضر لي خبر كلّ حسن وقل لي ما سيجري في العام». يترك الدم ليتخفّر، فإذا شكّل انخفاضات على سطحه أو ثقوبًا دائريةً، فهي إشارةٌ على الوفرة؛ فهي ترمز إلى الأهراء. وإذا كانت تلك الانخفاضات متطاولة، فهذا يتنبأ بالموت؛ وبالفعل، فإنّ شكلها هو شكل القبر. وإذا طفا المصل على شكل حبيبات منفصلة، فهي إشارةٌ إلى المطر. وإذا وجدوا فيه شيئًا من صوف الخروف، فهي إشارة على الوفرة في القطيع؛ وإذا وقعت فيه قشّةٌ من التبن، فهي وفرةٌ في الخاصيل. إذا نهض الخروف أثناء ذبحه وركض، فهو إعلانٌ عن سعادةٍ غامرة في أثناء العام ودلالةٌ حسنة للشخص الذي يرتمى عليه الخروف (ص 147-8).

76] انظر لاحقًا، ص 196-7.

- 77 BOUCHÈ-LECLERCQ 1, 7 sq.
- 78 De Divinatione, I, 34 (éd. Pease, p. 150).
- 79 La Divination, op. cit., p. 11 sq.
- 80 DOUTTÈ, Magie et religion, 383.
- 81 BOUCHÈ-LECLERCQ I, 107 Sqq.
- 82 HALDAR, Associations, 8.

[2/1] طبيعة الكهانة العربية (82-53)

- في تصنيفه للعلوم (انظر رسالة في أقسام العلوم العقلية، في تسع رسائل في الحكمة والطبيعيات، منشورات القاهرة 1908/1326، ص 110)، كان ابن سينا أوّل من صنّف الفراسة ضمن العلوم A.-M. GOICHON, in Livre des Directives et ، وجعل منها أحد أقسام العلم الطبيعي < Remarques (= Išârât), Paris-Beyrouth 1951, p. 525, n. 1
- يعالج كرّاس لابن سينا النيرنجيّات (Ms. Paris; GAL SI, 828) التي تترجمها الآنسة غواشون ب «(عمليات) السحر الأبيض» في «Directives et Remarques, op. cit., p. 17, n. 2.> السحر الأسود). انظر الزبيدي: تاج العروس، 107/2، السطر 10 وما يليه: أخذ كالسحر وليس به أي ليس بحقيقته و لا كالسحر إنما هو نيزك تشبيه وتلبيس. من الفارسية نيرنك، «الإخفاء، لعب الخفة»، «ZENKER, Dict. Turc-Arabe-Persan, 924».
 - 4] انظر: (ωυλαχιήτα)، «الطلاسم، التمائم».
 - 5] حول هذا العمل، انظر لاحقًا، ص 233.
 - 6] مناسبة الأرواح البشرية مع الأرواح المجردة.
 - 7] العلم الطبيعي (حاجي خليفة. 135/1).

 - 9] ﴿ العرافة. ص 14-15٪.
 - . (8-347/3) [10
 - 11] انظر ص 349، حيث يستشهد المسعودي بالقرآن (الجن 8؛ الأنعام 121؛ الأنعام 112؛ سبأ 31).
 - 12] ﴿المسعودي. 354/3}.

- .8-1157 (31 | 13
- 14] حول هذه الأسطورة، انظر لاحقًا الملاحظة 47.
 - .11-206 /85-181/1 [15
- الإدراك الغيبي (انظر 241/209/1). إنّ عنوان المقدّمة السادسة، حيث يتجاور الكهانة والتنبّؤ، لهو ذو دلالة كبيرة: في أصناف المدركين للغيب من البشر بالفطرة أو بالرياضة (184/165/1). وبحرية بالغة، ترّجم ديكوردمانش (J.A. DECOURDEMANCHE) بعض فقرات هذه المقدّمة في Revue des Traditions Populaires 21/1906, pp. 65-73>
 - 17] سنح، بالمعنى التقني، تعني «العبور من اليمين إلى اليسار».
 - .<9-218 /2-191/1> [18
- [19] <236/206/1. يعبّر عن هيئة الكاهن المتأمل الذي يثبت الشيء (رمل، مرآة، إلخ) حتى تجاوزه في العامية الشرقية بفعل بحر (انظر < ،DENIZEAU, Dictionnaire des parlers arabes de Syrie. . (Liban et Palestine, Paris 1960 p. 18
- 120 انظر «ابن خلدون. شفاء السائل لتهذيب المسائل. مراجعة: محمد بن طويط الطنجي، إسطمبول (Ankara Unversitesi Ilâhiyat Fakültesi Yaynlari, 22, p. 25 sq) 1958
- دعاه ابن خلدون (مصدر سبق ذكره، ص 30)، بالعلم الإلهامي. إنّها لطيفة ربّانية تتمثّل في رفع الحجاب عن القلب. يمكن تحقيق الكشف باستخدام تقنيات، مثل تنقية الروح و «ترقيق [حجاب] القلب بالصوم والسهر، لكن من دون الاستقامة» التي هي الشرط اللازم ل «المعرفة بالإلهام». هذا النوع من الكشف خاص بأولئك الذين يمارسون السيمياء (انظر حاجي خليفة. 464/3 وما يليها؛ ابن خلدون، 1373-188/161-200)؛ لم يترجم ساسي (Sacy) ص 147-191 من النصّ؛ لكن انظر الترجمة الإنكليزية التي قام بها روزنتال «Rosenthal, III, 182-227)، «وذلك لتمكّنهم من استرّال حجاب الحواس، باسترّال روحانيات الأفلاك وبالفعل بواسطتها». لكن الحقيقة لا تبدو لروحهم كما هي في الواقع، بل كما يتخيّلونها «شفاء السائل. ص 40-41). هذا الشكل من الكشف التقني (بالمعارضة مع الكشف بالوحي الإلهامي) انتقل إلى الصوفية مع طبقة من غلاة الصوفين. وهو يظهر أحيانًا كشكل متحدّر من فنّ الطلاسم الذي يتعلّق بالحصائص الخفية لأحرف الأبجدية، وأحيانًا أخرى حبحث عن التواصل بين الأرواح والكواكب (انظر «ابن خلدون. 1371-8، 188-9).
 - 222] 225/201-176/2>. حول هذا الأدب، انظر لاحقًا، ص 219-220.
 - 23] انظر لاحقًا، ص 196-7. يدعى الممارس بالمنجّم.
 - 24] الطرق بالحصى والحبوب. يدعى الممارس بالحاسب.
- 25] النظر في المرايا والمياه. يدعى الممارس بضارب المندل؛ (المندل هو الحلقة السحوية التي يرسمها الكاهن أو الساحر ويقف داخلها في أثناء عمله).
- 26] ﴿ 177/2/ 205›: وإن البشر محجوبون عن الغيب إلاّ من اطلعه الله عليه من عنده في نوم أو بولاية.
- Akin الأشكال الثلاثة من تدخّل الروح الإلهامية، من المناسب مقارنة الأشكال الثلاثة التي يقترحها القديس أوغسطين (St. Augustin) والتي يمكن إيجازها كما يلي خ (St. Augustin) والتي يمكن إيجازها كما يلي خ (St. Augustin) secundum spiritum (i.e. imaginationem), secundum intuitum mentis (Contra De Gen. Ad. Lit. , وعلى نحو أكثر وضوحًا في خ (Adimantum, c. 28, n. 2, PL 42, 171 sq.) د المناسب مقاربات المناسبة المناسبة

28 GOICHON, Directives et Remarques, op. cit., 44. sq.

(29) إلى ببليوغرافيا ابن سينا، نجد أربعة أعمال من السحر، ويقترح عنوان أحدها إالفيض الإلهي أنّ السحر يدخل في نظامه للعالم، مثله في ذلك مثل الوقائع الأخرى، أي بصفته جزءًا من الفيض الإلهي الذي يجري في الخلق». انظر المصدر نفسه، عاوين ومراجع، لكن لنلاحظ أنّه في الكتيب المعنون: الرد على المنجم، المنسوب لابن سينا والذي حلّله ميهرين (A.F. MEHREN, in الكتيب المعنون: الرد على المنجم، المنسوب لابن سينا والذي حلّله ميهرين (Le Muséon 3/1884, 383 sqq. الله يعترم نفسه أن يشرع في دحضهما. أولاً: الأفكار المسبقة؛ فجلاؤها يضعها في منجى من أي سجال. وثانيًا: السحر وعلم الأكتاف والنظر في قلوب الحيوانات وأكبادها، الح؛ فهي لا تستحق اهتمام العالم. والأمر مماثل للتنجيم (ص 385-6).

GOICHON, La Distinction de l'Essence et de l'Existence d'après Ibn Sînâ, Thèses > [30 الشفاء، حول النبوءة وفق ابن سينا، انظر «المصدر نفسه، ص 144-337, p. 334 الشفاء، طهران (1913/1331، المجلد الثاني، ص 646-7)؛ «نجاة، منشورات القاهرة، 1913/1331 ص 498-9؛ «إثبات النبوة في تسع رسائل، مصدر سبق ذكره، الرسالة السادسة». حول تصور النبوءة عند ابن سينا، مثلما عرفها المدرسيّون عبر الترجمات اللاتينية، انظر برونو ديكر « DECKER, Die Entwicklung der Lehre von der prophetischen Offenbarung von Wilhelm von Auxerre bis zu Thomas von Aquin, Dissertation Breslau 1940, pp. 15-30 محيث نجد المقاطع الرئيسة عن هذه المسألة.

إِنَّه «ذَاكَ الذي يوجّه تفكيره نحو قداسة كلَّ قوّة إلهية في انتظار مستمر لانبلاج نور الحقيقة في داخله». وهـ و يأتي بعد الزاهـ د والعابد، ويتميّز عنهما ب«المُعرفة الباطنية»، التي يتوصل إليها GOICHON, Directives et Remarques, op. cit., p. 485

- 32 Ibid., p. 506.
- 33 Ibid., p. 507.
- 34 Ibid., p. 509.
- 35 Ibid., p. 513.
- 36 Ibid., p. 514.
- 37 Ibid., p. 517-18.

38] باعتداد أن المعجزة هي من فعل الروح النقية والمقدّسة وأن الأعجوبة هي من فعل الروح المنحرفة التي تستخدم القدرة التي تمتلكها لفعل الشر (1bid. 522).

- 39 Ibid., p. 519 sq.
- 40 Ibid., p. 524-5.

Psychologie d'Ibn Sînâ, éd. Ján Bakoš, Prague 1956, I, 189-197 (= šifâ', Physique, > [41]

L. GARDET, Quelques aspects de la pensée > انظر (fann VI, maqâ 4, cf. 4 النبوءة تجعل النبوءة بطلاته النبوءة النبوءة النبوءة النبوءة النبوءة النبوءة النبوءة بصفتها نتاجًا للذهن وللحسّ الداخلي (virtus) والنبوءة الناتجة عن الخيال وعن الحسّ الخارجي (cogitans ou cogitativa virtus imaginativa)، والنبوءة العاملة التي يتظاهر من خلالها فعل الروح على الأجسام الغريبة عن جسمها وعلى المادة، انظر (B. DECKER, op. cit., p. 16 sqq.) أنظر حول النبوءة وتبصّر الغيب عند (الشهرستاني. ملل)، منشورات كورتون (Physique) والمعاتذ (Physique) و p. 317 sq. et 327-332

- Éd. M. Bouyges, in Bibliotheca Arabica Scholasticorum, t. II, Beyrouth 1927, pp. 255-267. Cf. L. GAUTHIER, La théorie d'Ibn Rochd sur les rapports de la religion et de la philosophie, Thèse Paris 1909, pp. 138-41.
- 43] انظر ص 287، حيث يقرّ الغزالي بإمكانية أن لا يحترق نبيّ رمي في النار، إمّا بسبب تغيّرٍ في طبيعة النار أو في طبيعة النبي، وإمّا بسبب تدخّل إلهي.
 - 44] انظر ص 260-261؛ قارن مع الصفحات 252، 289، إلخ.
- نشر ج ت موكل (J.T. MUCKLE) القسم المعنون (Métaphysique) من هذه الترجمة اللاتينية والتي قام بها غونديسلفي (Dom. Gundisalvi) (فينيسيا 1506) من دون أيّ حسَّ نقدي، بعنوان (Al gazel's Metaphysics, a medieval translation, Toronto (Canada) 1933 حسر النص العربيّ في القاهرة في عام [1912/1331]. في هذا العمل، الذي ألّفه الغزالي في عام [488 هـ/ 1095 م]، يعرض الأنظمة الفلسفية، وعلى نحو خاص نظام ابن سينا الذي ينتقده بالعمق، في العام نفسه، في كتابه «التهافت».
- 46 Ed. MUCKLE, p. 191, cité par ap. DECKER, op. cit., p. 25 n. 21 (=Metaphysica, II 5, 7). القد اقتطع منه المدرسيّون جميع الآراء المعروضة في كتابه وجعلوا منه تلميذاً لابن سينا (انظر المرجع الذي ذكره ديكر \DECKER, op. cit., p. 26). في هذا الفصل، لم يكن للاقتطاع نتائج (M. > كلاته «يتفق في النظرية عن النبوة مع الفلاسفة، والذين يحاربهم خلافًا لذلك» (M. > خطيرة، لأنه «يتفق في النظرية عن النبوة مع الفلاسفة، والذين يحاربهم خلافًا لذلك» (HORTEN, Teste zu dem Streite zwischen Glauben und Wissen im Islam. Die Lehre der Offenbarung bei den islamischen Philosophen Farabi, vom Propheten und دلك اعتراض (Averroes, Bonn 1913 (coll. Klaine Texte, 119), p. 12 Avicenna und ذلك اعتراض (التهافت. ص 58) الذي يعزو إلى الله كل تجل.
- M. Bouyges, in Bibliotheca Arabica Scholasticorum, t. III, منشورات منشورات منشورات الغزالي على الأصل الكورية التهافت، منشورات الغزالي على الأصل الكورية على الأصل الطبيعي البحت للتجلّي في جميع أشكاله، فإنّ ابن رشد يعلن أنّها غير متوافقة مع هدف الفلسفة، وهي بالتالي غريبة عن الجدال؛ فالفلسفة، كما يقول، تتفحّص كل ما يكوّن الدين؛ وإذا فهمته، فلن تكون المعرفة إلا أكثر كمالاً، وإذا لم تفهمه، فسوف تعترف بعجز العقل البشري عن فهم الأشياء التي وحده الدين يفهمها. والأمر كذلك بالنسبة للاعتراض المتصل باللوح المحفوظ (المصدر نفسه، ص 503). يمكن العثور على عرضٍ لنظرية ابن رشد حول النبوءة عند ل غوتيه (L. GAUTHIER, op. cit., pp. 124-158)
- [49] يجهد ل غوتييه، (م س ذ)، في البرهان على أنّ هذا التحوّل عند ابن رشد عن عقلانيته المتصلّبة ليس سوى تحوّل ظاهريّ وديالكتيكي.
- رقمافت التهافت. ص 532-3>: والصنائع التي تدعى تقدمة المعرفة بما يوجد في المستقبل إنما عندها آثار نزرة من آثار هذه الطبيعة أو الخلقة أو كيف شئت أن تسميها، أعني المحصلة في نفسها التي يتعلق بما العلم.
- H. J. > بالنسبة لهذه المقالة لأرسطو، انظر الطبعة النقدية للنص اليونايي وللترجمة اللاتينية الآتية الآتية (SI DROSSART LULOFS, De somno et vigilia Liber adjectis verteribus translationibus et Theodori Metochitae commentario, Leyde, Burgersdjk et Niermans, Templum وتشر في (R. MUGNIER)؛ حرّر النصّ وترجمه إلى الفرنسية ر مونييه (Salomonis, 1943)؛ ونشر في ARISTOTE, Petits traités d'histoire naturelle, Paris, Belles Lettres, 1953, pp. 64-76>

 J. Tricot, in ARISTOTE, Parva Naturalia..., trad nouvelle et notes, Paris,

Vrin, 1951 (Bibliothèque des Textes Philosophiques), pp. 76-93. بالنسبة لتعليق ابن رشد، الذي كتبه في العام (566 هـ/ 1170 م) والذي عرف عبر المخطوطات العربية (ومن ضمنها مخطوطة اسطمبول–يني كامي، 1179، ومخطوطة باريس، 1009، المؤرّخة في 1402/805 بالأحرف العبرانية) والعبرية (مخطوطة باريس، 950؛ مكتبة جامعة أوكسفورد 48؛ الفاتيكان 39، إلخ انظر الطبعة اللاتينية (محققة ومعلق عليها بنص مزدوج: الشائع والباريسي) بقلم أميليا ليديارد شيلدز (AEMILIA LEDYARD SHIELDS) بمساعدة بلومبرغ (H. BLUMBERG) فى (Averrois Cordubensis compendia Librorum Aristotelis qui parva Naturalia vocantur, The Mediaevai Academy of Amercia, Cambridge, Massachusetts, 1949 (Corpus Commentatorioum Averrois in Aristotelem, Versionum Latinarum, vol. VII, (pp. 75-125). نشير إلى أنّه يبدو أنّ ابن رشد لم يعرف (De insomniis) ولا ((pp. 75-125) per somnum) (انظر شتاينشنيدر (M. STEINSCHNEIDER, in ZDMG 17/1863, p. 285)؛ بويج (BOUYGES, in MFO 7/1922, p. 19 sq.). إنّ كتب (Parva Naturalia) الأربعة التي علق عليها هي: (De sensu et sensato) و(De sensu et sensato) و (De sensu et sensato) A. L. SHIELDS, op. cit.,) انظر (De causis logitudinis et brevilatis vite) و (vigilia De insomniis). علاوة على (De divinatione per somnum) و(De insomniis)، ينقص (De divinatione per somnum)، juventute et senectute) و (De vita et morte) و (De respiratione) (انظر تریکو ومونییه، المذكورين أعلاه). حول استخدام الكندي كتيبات أرسطو الثلاثة المتعلقة بالأحلام، انظر أدناه، ص 345.

- انظر (P. DONCOEUR). قام دونكور (P. DONCOEUR) بالحدّ من مدى هذا النص في <recension vulgate, pp. 94-5. قام دونكور (P. DONCOEUR) بالحدّ من مدى هذا النص في خوتيه (م س ذ م س 156 وما يليها). (Théologiques 5/1911, 502 sq., n. 4
- recension vulgate, p. 115.
- 54 Cf. Berakôt, 55-57; IBN RUŠD, Compendium Libri Aristotelis De Sompno et Vigilia, éd. Shields, op. cit., p. 115: «Et ideo dicitur quod est una pars prophetie»; WENSINCK, Concordance, I, 343.
- انظر DECKER, op. cit., 29>. في فصل المقال، الذي ذكره غوتييه (م س ذ، ص 138، الملاحظة 55)، نسمعه يقول إنّه، وفق الفلاسفة، فإنّ «علم الله الأبدي هو أساس التحذيرات [المتلقاة] في الحلم والوحى وأشكال أخرى من الإلهام».
- المعروف بعنوانه العبري حموريه نيبوكيم>؛ انظر الطبعة الأصلية العربية (بالحروف العبرانية) Traité de Théologie > «S. MUNK, Le guide des Égarés» مونك «et de Philosophie, par Moïse Ben Maimoun dit Maïmonide, I-III, Paris 1856-66.
- [57 و38] أو و37 و38] إلى و57 و38] أو و37 و38]. نجد مقتطفات من الفصول (38 و37 و38] أو و37 و38] أبد مقتطفات من الفصول (38 و37 و38] لدى النبوءة الدى (Gauthier, op. cit., 132-138">(Gauthier, op. cit., 132-138 النبوءة المعرب. رغم التأثير الذي لا يمكن إنكاره لابن سينا في فكر ابن ميمون، فإن مقالته حول النبوءة تقدّم مميّزات خاصة تمايزه بوضوح عن التصور الرشدي انظر ميمون، فإن مقالته حول النبوءة تقدّم مميّزات خاصة تمايزه بوضوح عن التصور الرشدي انظر كي DIESENDRUCK, Maimonide's Lehre von der Prophetie, in Jewish Studies in > DECKER, Entwicklung, > (Sp. cit., 37 sq.).
- 58 Ch. 35, trad., II, 281.
- 59 Ch. 32, trad., 261 sq.

- 60 Ch. 36, trad., 287.
- 61 lb. 284.
- 62 lb. 287.
- 63 Gen. Rabba, c. 17, 44.
- 64 Ch. 36, trad. 282 sqq.
- 65 Ch. 37. 37, trad., 290 sq.

(Jbid., 291 sq.). عن هذا الصنف الثالث الذي يتمايز بوضوح عن النبوءات الحقيقية، يقول ابن ميمون في مكان لاحق (الفصل 38 من النص المترجم، صفحة 299): إن الناس في الصنف الثالث «ليس لديهم مفاهيم عقلية، ولا علم، بل لديهم فقط أوهام وأفكار خاطئة. كما يمكن أن لا يكون ما يدركونه سوى أفكار (حقيقية) كانت لديهم (في الماضي) واحتفظت أوهامهم (الحالية) بآثارها إلى جانب كل ما في قدرهم التخييلية، حيث أزالوا وأخفوا الكثير من أوهامهم، وبقيت آثار تلك الأفكار (القديمة) وحيدة وبدت لهم شيئًا أتى من الحارج».

(Ch. 38, trad., 295 sq.) من الفصول السبعة عشر التي خصصها ابن ميمون للنبوءة، لم نأخذ سوى المقاطع التي تسمح باستنتاج استمرارية بين الكهانة والنبوءة، ضمن خط نظرية الحدس الصوفي المشتركة بين جميع الفلاسفة العرب (Gauthier. op. cit., 13b)، الذين سبقوا ابن ميمون والذين عاصروه. نشير أيضًا إلى أن عمليات السبر تلك، المجراة على الكتابات التمثيلية للفلسفة العربية، لا هدف لها سوى تحديد التصورات عن الكهانة، التي يعطينا المسعودي وابن خلدون إجالاً لها، ولا يمكن إذن أن تكون شاملة.

يوجد عددٌ لا بأس به من الاستنتاجات التي وصل إليها الفلاسفة العرب حول النبوءة في الكتابات ALBERT LE GRAND (Quaestio de prophetia, الكبير الكبير الكبير (vigilia, liv. III Commentaires sur Isaïe et Jérémie, De somno et در (vigilia, liv. III Commentaires sur Isaïe et Jérémie, De somno et الكتاب (vigilia, liv. III Commentaires sur Isaïe et Jérémie, De somno et لكتاب (Pe divinatione per somnium) الذي هو شرح أرسطو BONAVENTURE (Quaestiones de prophetia, De visione intellectuali et corporali et THOMAS D'AQUIN) وتوماس الأكويني (DECKER, op. cit., 134-64) انظر (divinatione Théologique II, II, p. 171- (Commentaires bibliques, De veritate, p. 12, et surtout Somme وهبة المعجزات، قد نشرت وترجمت إلى اللغة الفرنسية مشفوعة بملاحظات وملاحق بقلم سيناف وبونوا (P. Synave et P. Benoît, Paris, Desclée, 1947) انظر ديكر (عليس لنا أن نطيل التوقف أمام هذه (208). هذه العناصر تجمع عمومًا تحت مفهوم «النبوءة الطبيعية». وليس لنا أن نطيل التوقف أمام هذه المسائل المتعلقة بالتأثيرات، ولم يشر إلى مثل هذا الحدث إلاً على سبيل البيان.

حول الكهانة والنبوءة التوراتيين، انظر ويتون ديفيس ، T. WITTON DAVIES, Magic, مول الكهانة والنبوءة التوراتيين، انظر ويتون ديفيس ، OOUTTÉ, Magie et كالمن دوته ، Oivination and Demonology, p. 73 sq.; comp. p. 6 (religion, 418 «بين كاهن ونبيّ، ليس هناك من فارق سوى الفارق الذي وجدناه بين السحر والدين؛ إنّه فارق قانوييّ؛ ألنبيّ هو عرّاف ألهمه الله، والعرّاف هو نبيّ ألهمه إبليس والجن والأرواح: أحدهما سيء والآخر طيّب، لأنّ الدين هو أخلاقيّ أساسًا».

69] (حاجي خليفة، 266/5-7).

[66

[67

168

70 قبل اعتناقه الإسلام، كان عمر بن الخطّاب يعد النبي كاهنًا أو شاعرًا: انظر «ابن الأثير، أسد الغابة، 4/4/2. ويقال إنّ محمدًا نفسه، وقد أفرعته العلامات التي كانت تتظاهر فيه، قال لخديجة: «لا أكره شيئًا كما أكره الأوثان والكهان؛ لكنني أخشى أن أكون كاهنًا» «ابن سعد، 1، 1/129–130.

[76

- [71] (69/ 40–43)؛ قارن مع (81/ 19–25): . . ﴿ وَمَا صَاحِبُكُم بَمَجُنُونَ وَلَقَدَ رَآهُ بِالأَفْقَ الْمِينَ وَمَا هُو على الغيب بضنين وما هو بقول شيطان رجيم ﴾ .
- 72] أم تأمرهم أحلامهم. الحلم سيء، أصله شيطاني، والرؤيا هي الحلم الحسن وهي تبليغ إلهيّ. حول مصطلحات الحلم، انظر أدناه، ص 269-270.
- ما يدعوه القرآن في سورة الأنعام 112) بزخرف القول، والذي يهدف إلى الخديعة والإغواء (غرورًا). يتجاوز تور أندريه (TOR ANDRAE, Mahomet, 27-29)، الشكل البياني والعبارة، وغرعب في أن يضفي على محمد عادات الكهنة، وخصوصًا تحجيبه رأسه في أثناء الوحي. وهو يستند في ذلك إلى القرآن (المزمل 1) و(المدثر 1) حيث يعطي تعبيري المزمّل والمدّثر معني «من هو مغلّف»، في حين أنّ السياق يتطلب معنى المتهاون، الخامل، النؤوم. حول استخدام «تلفّف» انظر مالطبري، 189/1، السطر 10) (انظر ابن هشام، ص 184؛ < .189 (NÖLDEKE-SCHWALLY) موضوع النبيّ المزيّف طليحة: وطليحة متلفف في كساء له بفناء بيت له من شعر يتنبأ لهم.

74 J. FÜCK, 'Arabîya, trad. Fr., p. 129 sq.

- 75] (الطبري،1 /1796 ⁴: ويسبي قلوب من سمع منطقه.
- بفضل سجعه، نجح مسيلمة الذي وصف بالكذّاب، في إغواء سجاح، «نبيّة» بني تميم، التي كانت تستعد بجنودها لغزو أرض اليمامة التي كان مسيلمة يحتلّها. وانتهى به الأمر إلى الزواج منها، بعد أن برهن لها على «نبوّته» بجمل كتبت على طريقة الكهّان حول مواضيع نجدها في القرآن. يمكن رؤية أمثلة على تنبّؤاته عند ‹ الطبري أن 1/ 1916 وما يليها›. وفق ‹ابن قتيبة: المعارف، ص 206› فإنّ مسيلمة كان صاحب نيرنجات وهو أول من أدخل البيضة في قرورة وأول من وصل جناح المقصوص من الطبر فاتبعه على ذلك خلق.

كان يقلّد معجزات النبيّ (انظر «الطبري: م س ذ، ص 1935 وما يليها». حول سجاح وتأثير مسحيي تغلب عليها وزواجها بمسيلمة واعتناقها الإسلام بعد وفاته، انظر «الطبري: م س ذ، ص 1915؛ الأغاني. ص 165/18-6. وفق «المسعودي: ص 188/4» كانت سجاح «قبل أن تدّعي النبوّة كاهنةً تضع نفسها في مستوى سطيح وابن سلمة والمأمون الحارثي وعمر بن لحيّ وكثير غيرهم من الكهنة».

- ذكره غولدتسير 308/1 (=57 خلق، 6))، وهو تنوّع على ذلك التقليد، لا يزال يحمل اسم ذكره (البخاري، 308/1 (=59 خلق، 6))، وهو تنوّع على ذلك التقليد، لا يزال يحمل اسم عائشة: سمعت رسول الله صلعم يقول الملائكة تترل في العنان وهو السحاب فتذكر الأمر قضي في السماء فتسترق الشياطين السمع فتسمعه فتوحيه إلى الكهان فيكذبون معها مائة كذبة من عند أنفسهم. يظهر حديث ذكره أنس بن مالك (انظر Wensink, Concordance, II, 26) أن النبي كان يؤمن كثيرًا بالكشوفات التي يقوم بما الجنّ. إنّه خُرافة، وهو عذري اختطفه الجن؛ كان يسمع الأخبار التي ينقلونها عن السماء ويخبر بما سكان الأرض.
- 78] انظر القرآن (15/ 15-18؛ 35/ 6-9؛ 41/ 12؛ 67/ 5) «ابن هشام: ص 129 وما يليها»، و«ابن سعد: 1، 10/1.
 - 79] ﴿ فَعَالِيةً. صَ 128/3﴾.
 - [80] (1, 1): بواسطة اختلاط نفوسهم بنفوس الجن.
 - Wensink, Concordance, IV, 196> [81؛ (حاجي خليفة، 5-266/5)؛ (حاجي خليفة، 5-266/5)

[82] Wensink, op. cit. I, 505; Doutté, Magie et religion, 418> الذي يذكر القسطلان 400/8. ويدعى الحلوان أيضًا بالصهميم (انظر «فارس الشدياق: كتاب الساق على الساق، باريس 1855، ص 107›؛ ونجد فيه قائمة بالمصطلحات العربية السحرية والكهانية، صفحة 105--109). يذكر «المسعودي. ص 345/3، حالتين من الكهانة ظهر موقف النبي فيهما متناقضًا.

عالم تقاليد من الجيل الأول (توفي في عام 114 هــ/732 م)، وكان يهوديًا اعتنق الإسلام، خاضعًا لكعب الأحبار (توفي عام 35 هــ/656 م)، الذي كان أول حلقة في الإسناد في القصص المتعلقة والكعب الأحبار (توفي عام 35 هــ/656 م)، الذي كان أول حلقة في الإسناد في القصص المتعلقة بالتاريخ التوراتي. حول الأول، انظر حملة (حملة المتعلقة بالتاريخ التوراتي. حول الأول، انظر حملة (حملة المتعلقة بالتاريخ الدوراتي. على الأول، انظر حملة (حملة المتعلقة في 130 م)، الذي المتعلقة في الإسناد في الإسلام، خاصة المتعلقة المتعلق

(ابن قبية: عيون. ص 263/2)، قارن مع (اللاويين 20: 6): «إذا توجّه أحدٌ ما إلى أولئك الذين يذكرون الأرواح والكهنة، كي يحقّر نفسه أمامهم، فسوف أدير وجهي ضدّ ذلك الرجل وأجته من يذكرون الأرواح والكهنة، كي يحقّر نفسه أمامهم، فسوف أدير وجهي ضدّ ذلك الرجل وأجته من العهدين القديم والجديد في أعمال ابن قبية، انظر (Arabica 5/1958, 134-146; Vajda, Judéo-Arabica. Observations sur quelques citations Goldziher, وفقط حول سفر التكوين)؛ (خانه التكوين)؛ (خانه التكوين)؛ (خانه التكوين)؛ (Über Bibelcitate in muhammedanischen Schriften, in ZATW, 13/1893, 315-21; M. J. de tradition, in Semitic Studies in Goeje, Quotations from the Bibel in the Qorân and the در المعربة المعر

لكن من المنير جدًا للاهتمام الإشارة إلى أنّ عبارة سفر المزامير (104: 4): «يرسل الرياح بُشرا»، تتكرر في القرآن في عدّة أماكن (انظر 25/ 48؛ 27/ 63؛ 30/ 46؛ انظر أيضًا 15/ 1-2، 77/ 1-2)، حيث يتأكد وجود الضدّين: الرياح والرسل الإلهيين)، وفق النص العبري وليس وفق إحصاء الترجمة السبعينية للتوراة الذي ذكره المؤلف في سفر (رسالة إلى العبرانيين 1، 7)، حيث تماثل الرياح بالملائكة. لكن دور (المبشرين) المعزو للرياح في تلك الآيات القرآنية يحثنا على التفكير في أن تفسير الترجمة السبعينية هو في الخلفية، وذلك مع المظاهر، إلا إذا أردنا الاكتفاء بمعنى «المبشرين بالمطر» الذي توحي به تتمة الآية الأولى، والذي يبقى غير كاف للآية الأخيرة. إن مقارنة «المرسلين» (أي الملائكة) بالرياح موجودة في بيتي شعر ينسبان لأمية بن أبي الصلت، المعاصر للنبي والمتمسّح (انظر «المبلخي: بدء. ص 1/661»). نذكر أيضًا وجود أسطورة إسلامية تعزى إلى على بن أبي طالب وتجعل من الصاعقة الملاك الذي يوجمة العيوم من بلد إلى آخر؛ فهي تتكلم وتضحك: الرعد هو كلامها والمرق ضحكها والمطر دموعها «البلخي. م س ذ»، يستشهد تتكلم وتضحك: الرعد هو كلامها والبرق ضحكها والمطر دموعها «البلخي. م س ذ»، يستشهد تونفس ملاك» «م ن، ص 170»، وأن «الصاعقة هي ملاك والنار ملاك» «م ن، ص 170»، وأن «الصاعقة هي ملاك والنار ملاك» «م ن، ص 170». أو تستشهد بالآيتين الرابعة والسابعة من سورة الفتح، حيث تسمى الملائكة «جنود الله»، فتجعل من الجراد والنمل جنودًا لله (م ن).

انظر (البلخي: بدء، 169/1)، حيث يستشهد بابن هشام.

[83

[84

[85

f90

- 78] (م ن، ص 170/1). إنّ التمييز الأفلاطويي الجديد بين الشياطين النارية والهوائية والشياطين الترابية والموائية والشياطين الترابية يشبته لنا مباشرة بورفيروس (Porphyre, (De Abst., II, 46)؛ انظر (11, 11, 11, 12). وجعلوا الله شركاء الجن (10, éd. Dihl; comp. St. Augustin, De Civit. Dei, X, 9, 2 وخلقهم وخرقوا له بنين وبنات بغير علم . . (قارن سفر التكوين 5: 2، 4).
 - 88] ﴿ البلخي. م س ذ، ص 171›، والذي يستشهد بالقرآن (6/ 100).
- انظر (2/ 102)، حيث يدعى هاروت وماروت «الملاكين»، وضعا في بابل، وتخصصا في السحر الذي كشف لهم (أنزل على الملاكين). حول النظائر المدراشية لهذه الأسطورة، انظر (Sidersky, الذي كشف لهم (أنزل على الملاكين). حول النظائر المدراشية لهذه الأسطورة، انظر (Saint-Clair Tisdall, The original sources). يقارن سان كلير تيسدال (Paris 1933, 23 sq. و Paris 1933, 23 sq. و Paris 1933, 23 sq. و المؤدة والخلود) في (of the Coran, Londres 1905, 99 هذين الاسمين بجوروت وموروت (الوفرة والخلود) في الأفيستا (عند الزرادشتين)، ويجعل منهما إلهين وثنيين عند الأرمن القدامي. انظر في هذا الصدد ليتمان (E. Littmann, Hârût and Mârût, in MW 18/1928, pp. 73-79; P. J. السعد السعدال السعدال المؤدة والخلود) و المؤدن و ماروت من (Naissance d'Archanges, Paris 1945, 157 sq. الخلود، ألوهية الماء والنبات، الصحة والشفاء»).
- تتلخص الأسطورة الإسلامية المتعلقة بتحول فينوس على النحو التالي: بعد ترسّخ فساد الجنس البشري، طلب الله من الملائكة الذين أثار تصرف البشر استنكارهم الشديد اختيار ثلاثة من أفضلهم، بجدف إرسالهم إلى الأرض، مكلفين بمهمة إعادة البشر إلى الطريق القويم. وهذا ما فعلوه. لكنّ امرأة أغوت الملائكة الثلاثة، فشربوا النبيذ وارتكبوا المعصية، وانحنوا أمام آخر غير الله وكشفوا لتلك المرأة عن الاسم الذي صعدوا بفضله من جديد إلى السماء. صعدت المرأة إلى السماء وتحولت فيها إلى كوكب. إنها فينوس (الزهرة): انظر «البلخي، بدء، 14/3-14/3. مع القبول بمماثلة الإلهة العربية اللات بفينوس (انظر «العرقم). انظر «البلخي، بدء، كالماء وأكثر من ذلك، بقبول أنّ أسماء الثالوث، اللات والغزة ومناة ليست سوى عناوين بسيطة لفينوس « W.R. فذلك، بقبول أنّ أسماء الثالوث، اللات والغزة ومناة ليست سوى عناوين بسيطة لفينوس « Smith, Kinship, 292 دل. الغرانيق» (انظر توفيق فهد « Add) العرب عن طبيعة الملائكة (انظر 77/ 150). بخول سهيل عشار إلى كوكبة من عشر كذلك، يذكر الجاحظ في كتابه «الحيوان. ص 61/4»، تحوّل سهيل عشار إلى كوكبة من عشر كذلك، يذكر الجاحظ في كتابه «الحيوان. ص 61/4»، تحوّل سهيل عشار إلى كوكبة من عشر خوم، ويضيف أنّ الهنود كانوا يقولون الأمر نفسه عن كوكب عطارد.
- Paris 1902 وقد أطاهرة» (انظر الاسم السذي يرجع أصله إلى اللغة الفارسية القديمة ويعني: «النقيّة الطاهرة» (انظر Benveniste, The Persian Religion according to the chief Greek Texts, Paris 1929, p. >
 62; cf. E. Blochet, Le culte d'Aphrodite -Anahita chez les Arabes du Paganisme, الكلاد (Paris 1902). إنّها نسخة أرفي (Ardevi)، الاسم القديم البهلوي للإلهة فينوس؛ وقد أعطي اسم النايتيس إلى الإلهة الكبيرة في ليديا منذ القرن الأول بعد الميلاد (انظر > Lydiens, in Anatolian Studies presented to Sir W. M. Ramsay, Manchester, etc. 1923, 250

- (الحيوان. ص 86/1، و6/16). حول بلقيس، الاسم الذي يعطيه التقليد لملكة سبأ التي زارت سليمان (الملوك الأول 10، 1-10) انظر (النمل 22 وما يليها). حول أسطورة ذي القرنين، انظر (الكهف 83 وما يليها). يستمر النص الذي ذكره الجاحظ (86/1 وما يليها) على النحو التالي: «كانت أمّه قيرة تنتمي إلى الجنس البشري وأبوه عيرة ملاكًا وهكذا، بعد أن سمع عمر بن الخطّاب [يومًا] أحدًا ينادي: «يا ذا القرنين»، قال: «هل انتهيتم من أسماء الأنبياء لتنتقلوا إلى أسماء الملائكة»؟. وينقل المختار بن أبي عبيد (توفي عام 67 هـ/ 888 م) أنّه حين كان علي [بن أبي طالب] يذكر ذا القرنين، فإنّه كان يضيف: «هذا الملاك الأمرط». حول قيرة وعيرة، انظر (وايّة أخرى متصلة بذي القرنين، منسوبة إلى علي، ذكرت في المخاحظ: التربيع. باب قيرة). انظر (وايّة أخرى متصلة بذي القرنين، منسوبة إلى علي، ذكرت في المقدمة، وأدناه الملاحظة (196) القسم (2). حول الملوك العرب الذين يحملون هذا اللقب، انظر الجع في < 200. المراجع في < 1,1002 sq. المخالف (E. Mittwoch) (E. Mittwoch).
- 93] ﴿ ﴿ ابن هشام: ص 190-1›؛ انظر ﴿ المصدر نفسه، ص 257-8›، حيث كان لأبي جهل الرؤيا نفسها وجاء النبي إلى بيته بصحبة شخصِ كان أبو جهل يرفض أن يدفع له مبلغًا من المال يدين له به.
- 94] «الأغاني. ص 4/ 30». «ملاك الجبال»، الذي أرسل إلى محمّد يوم أحد، عرض عليه أن يطوي تلّين (الأخشبين) على القريشيين. وفضّل الرسول أن تعبد ذرّيتهم الله الواحد «البخاري. 312/2=59 خلق، 7».
 - 95] (البخاري 309/2=59 خلق، 6).
- 96] يدعى بالشيطان (= تابع، صاحب) في رواية «البخاري. منشورات بولاق، 1289 هـ/ 1872 م، ص 1/ 146>: احتبس جبريل . . على النبي . . فقالت امرأة من قريش ابطأ عليه شيطانه؛ وحينذاك أوحي بسورة الضحى.
- 97] «الطبري. ص $1^4/$ 1717». ومع ذلك، فإنّ ذا النون، الأرجح أن يكون يونس [يونان]، قد ذكر بين الأنبياء في سورة الأنبياء [87]! قارن مع (الملوك الأول 22: 21 وما يليها)، حيث تصبح «روحًا» أرسلها يهوه «روح كذب» في فم أنبياء أحاب.
 - 98] في السريانية: روح دكَّالا = روحو دجُّولو.
- [99] روح سيفرت، تحوير محتمل لعبارة روحو شقورتو. هذان الوصفان للروح (مذكر أحيانًا ومؤنث أحيانًا أخرى) يعنيان «كاذب» وينطبقان على المسيح الدجّال. انظر (الجاحظ: التربيع. باب شيقرة).
- بلعربوث، تحوير كبير الاحتمال ل (بعل زبوب/ حديداً تحدد)، إلهة وحي في عقرون (الملوك الثاني 1: 2-3)، (لله على الشياطين» (متى 12: 24) مرقس 3: 22) لوقا 11: 15) الذي يأخسذ في بعض التحويسرات شكل (8لا ∈ 8.,8,,#)، وفي النسخ السريانية واللاتينية شكل (Beelzebub) (بعل زبوب في النسخة العربية الحالية التي أجريت انطلاقًا من المخطوطة الشائعة والاتينية، زم]). انظر على نحو خاص (مرقس 3: 22): «Il a Beclzeboul».
- (الحيوان. ص 166/1) (لم يذكر الجاحظ سوى البيت الثامن والخمسين؛ وقد أوردنا قبله البيت الثامن والخمسين؛ وقد أوردنا قبله البيت الحادي والخمسين بسبب أهميّته في موضوعنا)؛ قارن مع (الأغاني. ص 7/4)،
- Tor Andrae, Mahomet, 28) تور أندريه (Tor Andrae, Mahomet, 28) هذا الجنّي «قريحة الشاعر / Muse) عند الشاعر. انظر (Goldzieher, Die Ĝinne der Dichter, in ZDMG 45/1891, p. 685 sq.)

- 103] ﴿ الأَعْلَىٰ. ص 49/84﴾.
- 104] ﴿ لَحِيوانَ. ص 4/ 69﴾.
- 105] جنّى الفرزدق كان يُدعى عمرو (ذكر سابقًا).
- - 107] ﴿ الحيوان. ص 6/ 70›: فان شيطاني كبير الجن.
- (الأغاني. ص 67/7). وجرير نفسه كان يقول: «بين أبيات ذي الرمّة، لا أرغب أن ينسب لي سوى البيت التالي: ما بال عينيك منها الماء ينسكب . .؛ فشيطانه كان ناصحًا جيدًا له حينذاك».
 (الأغاني: ص 16/ 118).
 - 109] ﴿ الجاحظ: م س ذ، ص 71).
- انظر (رنقائض جوير والفردزدق/ Soldziher, Abhadlungen, I, 17) انظر (القائض جوير والفردزدق) المارة (1905-1912, II, 161 sq.
- ول هذه الشخصيات، انظر < Goldziher, Der Chatîb bei den alten Arabern, in WZKM ، انظر < 1313 هــ/ (6/1892, 97-102, et Lammens, Berceau, I, 222 (réf.) في كتابه ﴿البيان. القاهرة 1313 هــ/ 1895 م، ص 1/136 –138)، أقام الجاحظ معادلة بين السجّاع والشاعر والخطيب.
- 112] قارن مع «العقد الفريد. 56/2، السطر 15»، حيث عبد الرحمن بن الشمّار هو في الوقت نفسه شاعرٌ ومنجّم.
- 113] عن العلاقة بين هذا العرّاف والكاهن، انظر أدناه، (القسم: عــراف) وما يليهــا. يعطي هلدار \Haldar, Associations, 178
- 114] «الأغاني. ص 68/8». بالمقابل، لم يكن الخلفاء يبدون أيّ تحفظ في أن يقدّم إليهم الشعراء. وفي حقبة المهدي، كان الشعراء يدخلون على الخلفاء مرّة في العام ‹الأغاني. ص 44/9›.
 - 115] (37/ 35–36)، قارن مع (21/ 5) و(52/ 30).
- [116] (26/ 220–226). آخر آية من هذه السورة (الآية 227) تستثني من ذلك الحكم الشعراء الذين آمنوا بالإسسلام ويستخدمون فتهم للدفاع عن القضية. حول الشعر عملاً شيطانيًا، انظر OGldziher, Abhandlungen, I, 3 sqq. من جهة أخرى، كان البدو ينظرون إلى التأثيرات التي تمارسها الصحراء في مخيّلتهم وهسيس الرمال والوحدة نتيجة لوجود الجن والغيلان، وتوحي إليهم بقصائد كاذبة، احتفظ الجاحظ بنموذج منها أعاد كتابته وترجمه وعلّق عليه ج فان فلوتن (. G. Van Vloten, in WZKM 7/1893, pp. 59-71
- اليس لنا أن نتوقّف عند هذه المسألة التي تستحقّ بمفردها فصلاً مستقلاً. عن لغة الملائكة، وكذلك عن لغة المستويّز عن لغة المستويّز عن لغة المستويّز الجلال عن لغة الشياطين والجن، نعيد القارئ إلى مساهمتنا في المجلد الثامن من (مصادر شرقية/ P.A. Aichler, Die Dschinn, Teufel und Engel im النظر كذلك (Orientales (A.S.) (حتت الطبع). انظر كذلك (Koran, Dissertation, Leipzig 1928 المسابقة؛ انظر كذلك (Tritton, Spirits and Demonds in Arabia, in JRAS 1934, pp. 715-27 يين المصادر العربية، يمكن أن نرى على نحو خاص (الطبري: ص الطبري: ص المسابقة المعطيات التقليدية عن أصل الملائكة والشياطين والجن وتنظيم)؛ (القزويني: ص ا 55/1-63)، مقطع ترجمه إلى اللغة عن أصل الملائكة والشياطين والجن وتنظيم)؛ (القزويني: ص ا Abshnitte über die Geister und die)

wunderbaren Geschöpfe aus Qazwînî's Kosmographie, Dissertation, Kiel, Kirchain, Taeschner, Die Psychologie Kazwini's, Dissertation, Kiel, Tübingen NL, 1905, et F. (إلى 1389) «السيوطي: الحبائك في أخبار الملائك. مخطوطة باللغة العربية، باريس 1389 (إلى المخطوطات التي ذكرت في (GAL S II, 183) ينبغي أن تضاف مخطوطة (Kastamonu 1028)، نسخة جيدة غير مرقمة، تعود إلى عام 1057 هـ). يقدّم بروكلمان عنوانين آخرين للسيوطي متعلقين بلغة الملائكة: (في سيماء الملائكة) و (الأرائك في حكم الملائك). لنذكر أخبرًا رسالةً مغفلة ومن دون عنوان مؤلفة من ثمانية أوراق (نسخي، من دون تاريخ) من مكتبة أخيسار (190)، تعالج «اختلاف الناس على وجود الجن والشياطين». عولجت المسألة من وجهة نظر حكام الفقهية.

- 118] ﴿ (ابن سعد: 1، 1/131-2).
- (المصدر السابق، ص 131). يقدَم البخاري (309/2 = خلق، 6)، هذا التقليد على النحو التالي: «ذكر عيسى أنَّ الحارث بن هشام سأل النبي: «كيف يأتيك الوحي؟» فأجاب: «ذلك كله [يجري على النحو التالي:] يأتي الملاك أحيانًا على شكل صلصلة الجرس، فيفصم عنى وقد وعيت عنه ما قال، وهو أشدَه على. وأحيانًا يتمثّل لي رجلاً فيكلمني، فأعى ما يقول».
 - (120) ﴿ المصدر نفسه. ص 132∢.
- المصدر نفسه). بالنسبة لطقوس دعـوة محمّد، انظر (ابن هشام: ص 152-3). يشير تور أندريه (ابن هشام: ص 152-3). يشير تور أندريه (المصدر نفسه). المصدر نفسه). المحترف (تور أندرية (عديم المحترف (قارن مع دعوة إرميا وحزقيال) وهو ثابت فولكلوري لجميع الشعوب. انظر كذلك فينيكوف (قارن مع دعوة إرميا وحزقيال) وهو ثابت فولكلوري لجميع الشعوب. انظر كذلك فينيكوف (قارن مع دعوة إرميا وحزقيال) وهو ثابت فولكلوري المحترف (المحترف المحترف النفوسية). من أجل (المحترف التعلقة المتعلّقة بدعوة محمّد، انظر تور أندريه (vietnographie, in Le Monde Oriental 6/1912, pp. 5-18).
- (ابن هشام: ص 266>؛ (ابن سعد: ص 1، 1/13)؛ (نشيد الإنشاد، 5: 2). نجد عرضًا مفصلاً لنظرية الوحي لدى (ابن خلدون: ص 1/ 165 وما يليها، 185 وما يليها (في الوحي والرؤيا)›. في لنظرية الوحي لدى (ابن خلدون: ص 1/ 165 وما يليها، 185 وما يليها (في الوحي والرؤيا)›. يوقف كتابه (رسالة في آراء أهل المدينة الفاضلة/ 13- 15- 18- 195 ولي كتاب تور أندريه (107 Andrae, Mahomet, الفارايي فقرة ل (الوحي ولرؤية الملاك». وفي كتاب تور أندريه (107 Andrae, Mahomet, الإبلامي للوحي الفاراي فقرة الإسلامي للوحي العقيدة الغنوصية بشكلها الإبيوني المانوي. قارن مع شبرنغر (A. Von Harnack, Christliche Parallelen zum Islam, Vortrag in Leipziger (4kademische Docentenverein, 1877-8
- 123] ﴿ الأَغَانِي. ص 187/3-8›: . . «كان يطمح إلى النبوّة؛ فقد قرأ في الكتب [المقدّسة] أنّ نبيًا سوف يرسل إلى العرب وكان يأمل أن يكون هو ذلك النبيّ».
- (الأغاني. ص 189/3). تشهد طرفتان من العصر العباسي على تدهور مفهوم النبوّة في الأوساط الشعبية. جرت الأولى في عهد المأمون (198-218 هـ/ 813-833 م): أعلن رجل نفسه نبيًا؛ فتنكّر المأمون وذهب إليه بصحبة يجيى بن أكثم وأحد الخدم. استفهم الرجل عن هويّتهم قبل أن يفتح لهم؛ فأجابوا إنهم جاءوا كي يؤمنوا برسالته، فأدخلهم. اتّخذ المأمون مكانه على يمينه وجلس يجيى على يساره. فسأله المأمون: «إلى من أرسلت؟، فأجاب قائلاً: إلى جميع البشر, فسأله ما أوحى لك بالكشف أم بالحلم أم بالنفث في قلبك أم بطريق الثقة أم أخيرًا بالقول؟، ردّ قائلاً:

بالثقة وبالقول. تابع المأمون: من الذي يجلب لك ذلك؟، فردّ قائلاً: جبريل. – ما الذي كشفه لك؟، – كشف لي أنّ رجلين سيأتيان لرؤيتي، وسيجلس أحدهما على يميني والآخر على يساري؛ وهذا الأخير هو أهمّ الرجال». فقال له المأمون: «أشهد أن لا إله إلا الله وأتك رسول الله»! ثمّ خرجا ضاحكين «العقد الفريد. م 306/3».

والطرفة الثانية جرت في عهد القاهر بالله (316-322 هـ / 928-933 م). فقد أعلن رجلٌ نفسه نبيًا في آيا صوفيا في عهد أبي الحسين بن سعد الذي أحضره إليه وجمع حوله جميع الكبار. سئل الرجل: «من أنت؟، فأجاب: أنا نبيٌ مرسل». قيل له: «لكن لسوء الحظ، لكلّ نبيّ آية؛ ما هي آيتك وما هي الدلالة التي تحضرها [على نبوتك]؟» فأجاب: «الدلائل التي لدي لم تكن لدى أي من الأنبياء والمرسلين.» فقالوا له: «أرنا إياها». فأجاب قائلاً: «من منكم لديه زوجة حسناء أو أخت جميلة أحبلها في ساعة واحدة. فقال له أبو الحسين بن سعد: من جهتي، أشهد أتك رسول واعفني من ذلك»! وقال له آخر: «ليس لدينا نساء؛ لكن عندي ماعز جميلة؛ حبّلها»! قام ليذهب، فسألوه: «إلى أين؟، فأجاب قائلاً: إلى جبريل لأقول له إنّ هؤلاء القوم يريدون كبشًا ولا حاجة لهم بنبيّ». فقهقهوا ضاحكين وتركوه يذهب «ياقوت: إرشاد. م 130/1-1).

- 125] انظر كذلك (6/ 121) وأعلاه (وسطاء الوحي والإلهام).
- L. Gardet, in Revue Thomiste 47/1939, p. 708, n. 2> [126] الكاثوليكي يأخذ عادةً مفهوم النبوّة وفق معناه الصارم: المعرفة المسبقة التي يعطيها الله للنبيّ والتنبّؤ الذي يقوم به هذا الأخير بالعوامل المستقبلية.
 - 127] في (ياقوت: ص 741/4).
- (الطر) Milal, éd. Curton, 265. حتى السلطان يبدو أنّه يستمدّ منبعه من النبوّة (انظر «الطبري: مناسبوري الطبري: المناسبوري المعبّل عن العبّل عن العبّل عن النبيري النبوري المبرّل المبرّ
- تدعى هذه العلامات «أمارات النبوّة»، أي: «العلامات المميزة للنبوّة»، وتحمل الكتابات التي تعالجها عنوان «دلائل النبوّة». وفق ‹حاجي خليفة: ص ٤/٩٤٠)، فهي عديدة؛ أفضلها هو كتاب رأعلام النبوّة للماوردي، توفي عام (450 هـ/ 1058 م) (منشورات القاهرة في العام 1319–1330 هـ/ 1901–1901 م). ينسب كتابٌ آخر يحمل العنوان إلى ابن قتيبة الذي توفي في العام (276 هـ/ 1889 م) (انظر ما ذكره لوكومت ١٤٠٥) ولايب فيها على محمد بن زكريا الرازي. وقد نشر للاسماعيليّ (أبو حاتم الرازي) العنوان نفسه، ويجيب فيها على محمد بن زكريا الرازي. وقد نشر كراوس مقتطفات منها في ٩٠٤-35 د. و7. Kraus, Orientalia, N. S., 5/1936, pp. 35-36 et 358-378)
- (130 ما 1066) و عام 458 هـ/ 1066 م)، يمكن كذلك أن نوى أبو بكر موسى البيهقي (توفي عام 458 هـ/ 1066 م)، Nylander, Die Upsalaer Hds. Der D. an-N. des Bayhaqî, كتاب ‹دلائل النبوّة› (انظر ‹ Dysala 1891›. تعرف له مقالة بعنوان ‹ما ورد في حياة الأنبياء، بعد وفلقم›، مخطوطة المدينة (انظر ¿Upsala 1891› ؛ ‹الحجة في تثبيت النبوة، في رسائل الجاحظ، القاهرة 1933 م› (مراجع 20 قصر 1934 م) ؛ (الحسين الراوندي (توفي عام 250 هـ/ 864 م) ؛ كتاب الزمرّد›، الذي يحارب فيه الكاتب العقيدة التقليدية للنبوّة ويدخل أو 894 هـ/ 910 م)، ‹كتاب الزمرّد›، الذي يحارب فيه الكاتب العقيدة التقليدية للنبوّة ويدخل فيها عناصر أجنبية (انظر كراوس <79 داعو 335-129 et 335-29 وt 336 هـ/ 1388 هـ/ 1388 هـ/ 1388 هـ/ 1380 م)، ‹دلائل النبوّة. مخطوطة باريس 6325› (انظر حميطة المستغفري (توفي عام 432 هـ/ 1040 م)، ‹دلائل النبوّة. مخطوطة باريس 6. Vajda, Un manuscrit du «Kitâb dalâ'il an-Nubuwwa» de Ğa 'far al-› (انظر ٤١/١/1956, 567-72 Mustaġfirî, in Studi Oreintalistici in onore di G. Levi Della Vida

جهة أخرى، ينهي الطبري الفقرة التي يخصصها لعلامات النبوّة عند النبي محمّد <1123/³ 1-1146 بالعبّارات التالية: «الحكايات المتعلّقة بعلامات النبوّة لا تعدّ ولا تحصى؛ وسوف يكرّس لها كتابٌ إن شاء الله» (ص 1146، السطر 12-13). جمع المحقّقون المتأخرون لحياة محمّد بعناية الحكايا الرائعة وعلامات النبوة وضخّموها (وخاصةً شمس الدين الحلبي والدياربكري).

آذا عَنَّل هذه المصطلحات مماثلات مع تلك التي تستخدم في وصف حالة الانخطاف عند المخو الآشوري البابلي؛ وبالفعل، فإن رمز الفكرة للاسم (ud-du) يتضمّن فكرة الرحيل؛ وهكذا، يمكن القول إن روحه ترحل. هذا «المنخطف، المزود بالرؤى» لاندسبرغر (Göttingische Gelehrte Anzeiger, 1915, p. 366 بالقول إن تسمّى حزاقيقو، وهو تعبير يشير إلى صوت، إلى محاكاة صوتية، إذا ما حكمنا من خلال جذور نفس التشكيل المتبقّي في اللغة العربية، مثل زقزقة (صوت العصفور) ورقرقة (صوت الماء الجاري)؛ وهو يبشّر بالوحي في حالة الهيجان، والفعل الذي يعبّر عن هذا الإعلان حرجامو>، يتضمّن في الآن نفسه فكرة «الصراخ» و «لفظ وحي»، (22-25).

من المثير للاهتمام أن نشير هنا إلى أنّه كان ينبغي على الكاهن الآشوري البابلي أن يكون نقي الأصل، أي: من طبقة كهنوتية حالية حالية حالية حالية حالية حالية أي: من طبقة كهنوتية الله غير النقي والذي ليس كاملاً في ما يتعلّق بالشكل ومقاييس الجسم . .» لا يستطيع «البارو ذو الو الد غير النقي والذي ليس كاملاً في ما يتعلّق بالشكل ومقاييس الجسم . .» لا يستطيع الاقتراب من أنا بروسي باروبي، «قرار الكهانة» (انظر تسيمرن خوالية المحالية عارسون عملهم عواق. والمحالية كانوا في البداية عارسون عملهم عواق.

(القولية والفعلية»، وفق ‹حاجي خليفة، ص 1/ 427). ابن خلدون يعد السجع علامةً على أكثر الكهنة كمالاً وأقرقهم إلى النبوّة ‹1/ 183، 208›: إنّ أرفع مراتب الكهانة حالة السجع، لأنّ معين السجع أخف من سائر المعينات من المرئيات والمسموعات ويدل خفة المعين على قرب ذلك الاتصال والإدرك والبعد فيه عن العجز بعض الشيء.

134] يقسم ابن سعد علامات النبوة إلى صنفين: 1) علامات ماقبل الوحي النبوي (1/1/ 96-111)؛ 2) علامات ما بعد بداية التريل (المصدر نفسه، ص 112-116).

135] ﴿المصدر نفسه، ص 2-3›، حيث نجد تنوّعًا أكثر تفصيلاً على ذلك التقليد.

136] ﴿ المصدر نفسه، ص ١٠.

(137 حالمهدر نفسه، ص 2٠.

(المصدر نفسه، ص 95). ينبغي وضع هذا الحديث في سياق تشكّل الكون، حيث يقال إنّ الله صنع جسدًا تركه معروضًا، على درب الملائكة، لمدّة أربعين عامًا، قبل أن ينفث فيه الروح. انظر cf. T. FAHD, La Naissance du Monde selon l'Islam, in Sources Orientalis توفيق فهد: < 1/1959, p. 262.

139] ﴿ ﴿ ابن سعد، م س ذ، ص 4﴾.

[140] حول همله وولادته الخارقتين، حيث يؤدي مفهوم النور والإشعاع دورًا كبيرًا، انظر «الطبري: 1/ 968 وما يليها»؛ الخ؛ انظر وما يليها»؛ الخ؛ انظر صفحة [10/2/2].

- (141 مرضعته حليمة Tor Andrae, Mahomet, 35). نتجاوز هنا الوجود العجائبي الذي كان له عند مرضعته حليمة حليمة الطبري: $1^2/970-77$ ؛ (ابن سعد، 1/1/70)؛ إلخ.
- يرى <.Tor Andrae, op. cit., p. 35 sqq كأن احتمال هذا الأمر ضعيف للغاية، من حيث إن محمّدًا لايمكن أن يجهل الأشكال الخارجية للعبادة المسيحية إلى هذه الدرجة، على عكس الشعراء في زمانه الذين كانوا ينبهرون بها. حول «خاتم النبوّة»، انظر «ابن سعد: 2/1/ 133)؛ «أسد الغابة: 2/ 258).
 - 143] ﴿ ﴿ ابن سعد، م س ذ، ص 99﴾.
- T. Fahed, Le panthéon de l'Arabie Centrale, ch.II, s. n.> حول هذه الآهة، انظر توفيق فهد
 - 145] ‹ابن سعد: م س ذ، ص 103⟩.
- المواع، معبودة الهذلين، «ابن سعد: ص 1/ 1/ 110 وما يليها»؛ «أسد الغابة: ص 2/ 245»؛ وعثر، معبودة آل بكر بن جبلة الكلبي، في «أسد الغابة: ص 1/ 203».
- انظر سود عمر بن الخطاب الذي كان يشهد تقديم عجل قربانًا لإحدى آلهة الجاهلية، «ابن هشام: 147 134 وابن سعد: م 1/1 103 103 103 103 103 وما يليها». في بوانا، كان القربان جملاً صغيرًا «ابن سعد: م 1/1 105 105 105 105 1145 وما يليها».
 - 148] بنو مكلّم الذئب. يقال إنّ هذا الحدث الخارق قد اخترع لتفسير الاسم.
- 149] ﴿ الأُغانيُ. ص 18/ 37. ذئبٌ آخر أعلن ذلك لراعٍ آخر طلب منه النبيّ أن يحكي الحادثة للجمهور بعد صلاة المغرب؛ وأيّد ما قاله وأكّده من دون تحفّظ ﴿ ابن سعد: ص 1/1 114﴾.
- (ابن سعد: م س ذ، ص 113) (هنا تقتل المرأة؛ وفي مكان آخر، يعفى عنها وللإجابة نفسها، أي إنها كانت تريد اختبار نبوته). تستعاد القصّة لحساب يهود خيبر (المصدر نفسه: ص 1/2 48)؛ هنا يشعر النبيّ بوجود السمّ؛ لكنّه مع ذلك يأكل، وبعد ثلاث سنوات، في مرضه الأخير، يؤكّد أنّه ضحيّة لهذا السم (المصدر نفسه: ص 1/2/6-7). نتيجة لذلك، يستنتج ابن سعد (1/2/7-8) أنّ «نبي الله مات شهيدًا». هل هذا هو هدف القصة؟.
 - 151] ﴿ (ابن هشام: ص 115).
 - 152] ﴿ (ابن سعد: ص 1/1/ 98).
- حتى قبل أن تحمل به أمّه «الطبري: ص 1 / 1079–80»؛ «ابن سعد: ص 1 / 59، في أثناء طفولته «ابن سعد: م س ذ، ص 100»؛ «الطبري: 1 / 676»؛ عشيّة نزول الوحي عليه أو بعد ذلك «ابن هشام: ص 133»؛ «الطبري: 1 / 1144». وكان شق وسطيح قد تنبأا بمجيئه قبل ولادته بكثير «الطبري: 1 / 1010–110؛ 810–84» ورأى كاهن تبّع مدى هيمنته «المصدر السابق. ص 900».
 - 154] ﴿ ابن هشام: ص 133﴾.
 - 155] «الطبري: ص 1²/ 1009».
- المصدر السابق: ص 1/ 1562، بل هناك ما هو أفضل بكثير، إذ يستجوب هرقل أبا سفيان الذي المصدر السابق: ص 1/ 1562، بل هناك ما هو أفضل بكثير، إذ يستجوب هرقل أبا سفيان الذي كان في ذلك الحين عدوًا محمّد. ومن العلامات التي أعطاها أبو سفيان، عرف فيه البورة وقال: « . . . سوف يهزمني وسأرغب أن أكون قربه كي أغسل قدميه» «الطبري: ص 3/ 1564>؛ «الأغاني. ص 6/ 94 وما يليها، ويتعرّف الأسقف البيزنطي حفاطر النبي ويقول لوسوله: «سيدك نبي مرسل؛ نمن نعرف وصفه ونجده مذكورًا باسمه في كتبنا» «الطبري: ص 1/ 1567». ينسب لإتيان الإسكندري، البرفسور في القسطنطينية والكاتب في عهد هرقل، نبوءةً حول محمّد وأسلافه، لا يعود تاريخها إلى ماقبل عام في المسلمينية والكاتب في عهد هرقل، نبوءةً حول محمّد وأسلافه، لا يعود تاريخها إلى ماقبل عام المسلمينية والكاتب في عهد هرقل، نبوءةً حول محمّد وأسلافه، لا يعود تاريخها إلى ماقبل عام (Krumbacher, Geschichte der Byzantinischen Literatur 2, 621».

- 157] ﴿ الأغاني. ص 16/ 76-7٠.
- [158] «ابن الأثير: ص 181/1». البعير الأحمر والخباء الأحمر من مميزات مضر، الحاوية القادمة ل«النبوّة والخلافة» (لامانس (Lammens, Culte des Bétyles, 67, n. l).
 - 159] (الأغاني. ص 15/ 149–150).
 - 160] ﴿ (ابن سعد: ص 1/1/ 51).
 - 161] ﴿الأغابي. ص 16/ 49>.
- [162] في الأصل، كان هذا الاسم يطلق على الآراميين الذين يسكنون سورية وبلاد مابين النهرين «ياقوت الحموي: ص 185/3 وما يليها»؛ «ابن سعد: ص 1/1/ و١٠؛ لكن تدريجيًا أخذ يطلق على التجار والمزارعين الذين كانوا يصرفون منتجاهم عند البدو (انظر سوق الأنباط، «الطبري: ص 18/ 1570»). وهكذا أصبح يقال عن القريشين إنهم أناس «متبطون» «الأغاني. ص 18/ 52». وبالنسبة لياقوت «634/3»، «يدعى بالنبطي عند العرب كل من ليس قسيسًا ولا جنديًا بين المقيمين».
 - 163] ﴿الأغاني. ص 16/ 51-2٠.
- 164] ﴿ ابن سعد: 1/1/ 71، قارن مع صفحة [73] (كان ينبغي أن يكون النبيّ يتيمًا، لكنّ حليمة أكدت أنّ محمّد ابنها وأشارت إلى زوجها بصفته أباه).
 - 165] ﴿ ابن هشام: ص 102﴾.
 - 166] ﴿ الأغاني. ص 6/ 96-7.
 - 167] ‹ (ابن سعد: ص 1/4/ 159 وما يليها)؛ قارن مع ص 158-9.
 - 168] ﴿أسد الغابة: 2/ 231).
 - [169] ‹ابن هشام: ص 134›؛ قارن مع صفحة [286]؛ ‹الطبري: ص 13/ 1209-1211›.
- [170] وفق «ابن سعد: ص 1/1/ 111»، فإنّ «العرب كانوا يسمعون أهل الكتاب، والكهّان يقولون إنّ نبيًا اسمه محمّد سوف يخرج من بين العرب؛ ولذلك، فإنّ العرب الذين كانوا يعرفون ذلك كانوا يطلقون على أبنائهم اسم محمّد، متطلّعين على هذا النحو إلى النبوّة».
 - 171] «ولكن من الآن بطروا وظنُّوا ألهم يعزوني وأيضًا للرب»، واضحٌ أنَّ هذه الجملة محرِّفة.
- 172] تلفظ على هذا النحو: ألْمَنْحَمَنّا، وهو ليس سوى المنحمونو، المشتقة من ناحم، أي «بعث إلى الوجود».
- [173] روح القسط، وهو المعادل ل<روحو دقوشتو> السويايي، حيث يعني <قوشتو> في الآن ذاته القسط (العدالة) والحق (الحقيقة).
 - 174] قارن مع (أيوب 15: 23- 16، 1).

 - 176] انظر على سبيل المثال (ابن سعد: ص 1/4/ 55)؛ (أسد الغابة: ص 2/ 237-8).
- [177] وصف يطلق على بعض العرب الذين استشعروا قبل نزول الوحي على محمّد بطلان عبادة الأصنام، وذلك ليس بفضل تفكيرهم الشخصي وحسب، بل كذلك بفضل تأثيرات إيديولوجيات العالم المحيط هم (كاليهودية والمسيحية والمانوية والهلنية). حول الأحناف، انظر مونتغومري وات العالم المحيط هم (كاليهودية والمسيحية والمانوية والهلنية). حول الأحناف، انظر مونتغومري وات W. Montgomery Watt, Muhammad at Mecca, Oxford 1953, pp. 162-4> (كذلك ف شولتس ١٥٠، ١٦٥ عليه المحافية المحافية المحافية المحافية المحافية المحافية المحافية المحافية المحافية العرب المحافية المحاف

[186

- 178] ﴿ (ابن سعد: ص 1/1/ 129-130)؛ قارن مع ﴿ الأُغانيٰ. ص 3/ 14)، حيث يقول ورقة: ﴿ إِنَّهُ النَّامُوس الذي كشفه الله لموسى . . ».
 - - 180] ﴿ الأغابي. ص 15/ 76.
 - 181] اسم الجنّى الملهم المرتبط بكاهن.
 - 182] ‹ابن سعد: ص 1/1/ 126›؛ قارن مع ص 110.
 - 183] ﴿ المصدر نفسه. ص 110﴾.
- سوف نمر على العلامات المختلفة والعديدة للتبجيل الذي كانت تبديه الكائنات الجامدة لدى مرور النبي (الأشجار التي تنحني لمروره، الغيوم التي كانت تظلّله . .)، وجميعها مواضيع منمنمة نفّذها أجيالٌ من المسلمين على محو يدعو للإعجاب. كما سوف نمر على الوقائع العديدة المدهشة التي تقدّم براهينًا على قدرته نبي على المادّة، مثل تكثير الحليب والغذاء (ابن سعد: ص 1/1/ 123-4).
- كان محمّد يقول عن نفسه: «أنا دعوة أبي إبراهيم وبشرى أخي يسوع ابن مريم» $^{<}$ الطبري: ص 2 1/ 973).
- F. Wüstenfeld, De scientitis > الأسطورية. ففستنفلد كلاستان الآراء بشدة في شأن هذه الشخصية الأسطورية. ففستنفلد كلاستان الآراء بشدة في شأن هذه الشخصية الأسطورية. ففستنفلد كالمعلى المعلى المعل
 - 187] انظر «الطبري: ص ³1/ 1208>؛ «ابن هشام: ص 185».
- [188] ركوسيا. وفق «تاج العروس 4/ آخر الصفحة 163»، فإنّ الركوسية تشير إلى ملّة عند المسيحين والمندائيين «قوم لهم دين بين النصارى والصابئة»؛ ويجعل منها ابن الأعرابي «ذكر في المصدر نفسه» نعتًا للمسيحين. يسمح معنى فعل ركس «قلب، أدار شيئًا حيث يدير ظهره لما كان في مواجهته» (انظر سور النساء 88، 93) بإعطاء معنى «الردّة» لكلمة ركوسي. ويقال إنّها ملّة مسيحية منشقة.
 - 189] «الطبري: ص 1/ 1710».
 - 190] ﴿ ابن هشام: ص 900﴾.
- [19] انظر عدّة أمثلة في ‹أسد الغابة: ص 2/ 258، 277؛ 4/ 28، 400 (= 2/ 289، 300)›. هناك أدبّ كامل بعنوان «الطبّ النبوي» ولد في الإسلام، بعد تلك الأحداث المعزولة في حياة النبي. انظر أدناه القسم (2/ 1/ 19-20).
 - 192] «أسد الغابة: ص 4/ 28›؛ قارن مع حالات مماثلة في «المصدر نفسه، ص 185، و195−6٠.

- 193] ‹ابن هشام: ص 171› قارن مع صفحة [252]؛ قارن مع رمتي 10: 35-36).
 - 194] ﴿ (ابن سعد: ص 8/ 187).
 - 195] اسم آخر أعطى للجنيّ الموحي.
 - 196] ﴿ ﴿ إِبْنُ هِشَامٍ: صَ 188﴾.

[3/1] القيّمون على العبادة والكهانة . . . (83-106

- انظر الأقسام [10-12] في المدخل «ليس في وسط جزيرة العرب... تنظيمٌ كهنويّ. ويحلّ محلّ هذا الأخير الكهنة، وهم ممثلون ذوو رتبة أدنى: كهنة، عيّافون، عرّافون بوساطة أمعاء الحيوانات، خدم الأخير الكهنة، زم] للأماكن المقدّسة. لم يكنّ أيّ مسح بالزيت أو أيّة رسامة قد تدخّلت، كما في الديانات التوحيدية الكتابية، لفصلهم وإبعادهم عن الجمهرة الدنيوية من المساهمين، والذين كانوا يواصلون (Eine) دلامنس (LAMMENS, Culte des Bétyles, 44). فلهاوزن (granisierte Hierokratie mit ausschliesslicher Berechtigung gibt es nicht; der Priester (ist nicht Mitglied eines Collegiums) «(WELLHAUSEN, Reste2, 130)
- 2] ‹التربيع، ص 140›. بل إنه يسأل في صفحة [77]: «ما الفارق بين الكهانة والشعوذة؟»، ويستنكر بعد قليل (ص 94 وما يليها) إطلاق اسم السحرة على الكهنة: ولم تجدهم سموا كهان العرب سحرة ولا العراف ساحرًا ولا الحازي ولا صاحب الطرق ولا من كان معه رئي ولا من ادعى تابعة من لدن عمرو بن لحى إلى يومنا هذا؟.
- Cf. E. O. JAMES, The Nature and Function of Priesthood, Londres 1955, p. 93 sq. (Quelques prêtres assyriens d'après leur correspondance) (DHORME / كتب (دورم / DHORME): «كان الجمع أمرًا شائعًا عند الإكليروس الآشوري». صحيح علم أن الحياة البدوية تميل إلى الجمع، لكن لا يمكن لهذه الظاهرة أن تسند فقط لظروف الحياة البدوية، مثلما يؤكّد دورم في «المصدر الذي سبق ذكره، ص 34، 141 و1937/116، ص 24) ريُدعم هذا الموقف في كتاب (إديانة العبرانيين الرحّل/ 22 (La religion des Hébreux nomades, p. 223)، مع الموقف في كتاب (إديانة العبرانيين الرحّل/ الشورية ومع أنّ الفئات الكهانية تجمع العديد من الوظائف في العهد القديم (انظر هلدار *Haldar, Associations, 137, 199 et passim)).
 - 5] يقول ‹ابن خلدون: ص 1/ 183/ 208›: لأنهم أرفع سائر أصنافهم.
- 6 Cf. WELLHAUSEN, Reste², 141 sqq.
- 7 Th. NÖLDEKE, Neue Beiträge sur semitischen Sprachwissenschaft, Strasbourg 1910, p. 36; GINSBERG, in JBL 57/1938, p. 209, n. 3.
- PYCKMANS, Noms > انظور العربي، انظر عن 322 وما يليها). بالعلاقة مع جنوبي جزيرة العربي، انظر (l'Arabie Méridionale, II, 1, pp. 964-73 propres, I, 105; LANDBERG. Les dialectes de D. H. MÜLLER, Südarabische Altertümer, Vienne الطلاقة مع المعينيين (Minécns)، انظر (VAN DEN)؛ حول خمر، وهو اسم علم تمودي، انظر (1899، pp. 27 et 29 9 C-gmr

. BRANDEN, Les inscriptions thamoudéennes, 139 sq.et 335 sqq. LIDZBARSKI, Handbuch, 297; Cooke, Text-Book, 144 et 146 (néo-). Opunique), 186 et 187, 196, 252 (araméen)

- حيث تشير كلمة حضرو> إلى «الكاهن» بالتوازي مع كلمة حكوهنو>. ويطبّق جذر حك م ر> على وجه مجهول ومظلم؛ الأمر الذي قد يشير إلى أن ذلك الكاهن كان في الأصل يرتدي قناعًا حين كان يقدّم وحي الآلهة. والجذر العربي المقابل (خ م ر) (انظر على نحو خاص خمار، أي: «الحجاب») يؤكّد جيدًا هذا الأصل للكلمة. ما يخص الأصول المختلفة المعطاة لهذا الاسم، انظر المصادر التي ذكرها هلدار (GES.-BUHL, 350)؛
- 11 Neue Beiträge, op. cit., 36, n. 6.
- D. NIELSEN, Die altar. ﴿ وَبِالْفَعُلَ، فَإِنَّ نِيلُونَ ﴿ El II. 669﴾ مِذَا الرأي ليس خاصًا بفشر؛ وبالفعل، فإنَّ نيلُون ﴿ El II. 669﴾ (الله في أو الحيائا على نحو واقعي، مطابقة للكاهن العربية، وكما ارتأى فلهاوزن ﴿Wellhausen, Reste², S. 143﴾ أنه من المكن شرح أن المفردة العربية ليست استعارة من العبرية، وبالعكس، فإن المفردة العبرية حكوهن هي كلمة عربية أصيلة». وليكتمل الخلط، فإنَّ غراي ﴿ Cxford 1925, p. 184﴾ والأورامية.
- 13 ERE art. Arabs, I, 667.
- 14 WELLHAUSEN, Reste², S. 131, 134, 143.
- 15 Ét. Sur les religions sémitiques², 218.
- (إرميا 22 92: 8)؛ (ميخاد: La religion des Hébreux nomades, 228 sq.) (إرميا 27: 9؛ 29: 8)؛ (ميخاد: 6-7 و11). والآية الأخيرة جديرة بالتوقف عندها: «. . كهنتها يعلمون بالأجرة. أنبياؤها يتنباًون بالفضّة . .). وهو يستشهد بسفر التثنية (18: 14) من دون أن يذكر المقال الممتاز الذي كتبه سميث (W.R. Smith) حول هذه الآية. لنذكر أخيرًا أن ال حقسم> في سفر إشعيا (3: 2) جزء من نجبة الأمة.
- 117 يمكن أن يقرأ ركاهن) عرَاف، ويقرأ ركاهن) سادن، ويقرأ (كاهن) ناشد، إلخ. 18 Cf. W.R. SMITH, in J. of Ph. 13/1885, 273 sqq.; T. WITTON DAVIES, Mgic, Divin. And Demonology, op. cit., 78.
- العناصيل، انظر توفيق فهد في < قصموتو> = كهانة (انظر ‹القرداحي: لباب. ص 2 < 4428>). لمزيد من التفاصيل، انظر توفيق فهد في < 32-77 < 35-20. < 10-20. التفاصيل، انظر توفيق فهد في < 13-20. < 36-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10-20. < 10
- 20 Opera Omnia, éd. Et trad. G. BIKELL, I, 212-3.

- 21] قُوصوما.
 - [22] قاصما.

- 23 W.R. SMITH, loc. cit., 281-3.
- 124 انظر القسمين (1/ 3/ 9، و1/ 3/ 10).
- The Nature and Function of Priesthood, op. cit., 93.
- 26 Reste², S. 143.
- انظر سفر صموئيل الأول (6: 2)، حيث يربط بين الكوهانيم والقوصميم صلات وثيقة (عند الفلسطين). بصدد الكوهن، كتب أفيشر (6: 11. 16: 3) «على ما يبدو، كان مرة متنبئ، ولكنه يظهر لاحقاً فقط عرافًا، وقبل كل شيء بصفته مقدم الأضاحي ومعلم التوراة».
- 28 DHORME, La religion des Hébreux nomades, 224.
- 29 كيلا نتحدَث عن استمراريته الدائمة في اليهودية وفي الكنانس المسيحية التي تستخدم اللغة السريانية أو العربية، حيث لم يحافظ سوى على المظهر العبادي والاجتماعي لوظيفته. إلا أنّه ينبغي

ألاَّ ننسى أنَّه كان يفترض بالقساوسة والرهبان في القرون الوسطى أن يمتلكوا ملكة الكهانة وكان الناس يستشيروهم، مثلما كانوا يستشيرون الكهنة في الماضي. ويقال إنَّ الراهب بحيرى قد تعرَّف على النبوة لدى محمد اليافع ‹ابن هشام: ص 115؛ انظر 119>. وتقدّم لنا أسطورة سلمان الفارسي، بتنقلاته بين النسَّاكُ المسيحيين «ابن هشام: ص 136 وما يليها»؛ «ابن سعد: ص 1/4 /53 -4> الكثير من المعلومات في هذا الصدد. يمكن أيضًا رؤية الدور ذا الدلالة الذي يعزى للرهبان في تأسيس بعض المدن الإسلامية، كتأسيس واسط على يد الحجّاج «الطبري: ص 2/ 1126) وبغداد على يد المنصور (ياقوت: ص 1/ 681-2>؛ (الطبري: ص 3/ 276>؛ وتذكر الواقعة نفسها في الصفحة [372] من المصدر نفسه بصدد الرافقة، في الأراضي البيزنطية؛ قارن مع ص 277؛ و﴿ ابن الأثير: ص 5/ 436-7>. لنذكر أخيرًا مقطعًا لابن اسحق يَضع فيه على قدم المساواة الحبر عند اليهود والراهب عند المسيحيين والكاهن عند العرب «ابن هشام: ص 129): وكانت الأحبار من يهود والرهبان من النصارى والكهان من العرب قد تحدثوا بأمر رسول الله صلعم قبل مبعثه لما تقارب من زمانه. لكن في كلّ مكان، يستند التنبّؤ بالغيب المعزو للرهبان إلى كتبهم المقدسة.

The Prophets of Israel and their Place in History to the close of the 8th Century b. C. With introd. And additional notes by T. K. Cheyne, Londres 1902, 390.

يسمّى <كينيشتو>، هلدار <HALDAR, Associations, 40؛ يشير معادله السريابي <كنوشتو> 131 (كنيسة باللغة العربية) إلى مكان العبادة، ثمَّ إلى جماعة المؤمنين، ثمَّ إلى الكنيسة بمجملها.

DHORME, op. cit., p. 224. 32

جتمعة وفق هلدار HALDAR, Associations, op. cit., pp. 1ff [33

«المصدر نفسه. ص 13-14>. في رسالة من تل العمارنة (رقم 38)، يظهر بصفته «عرّافًا عن طريق [34 الصقور».

HALDAR, Associations, op. cit., pp. 17ff.

‹المصدر نفسه. ص 21-22›. كان الوحي الذي يلهمه يدعى <زقيقو> ‹المصدر نفسه. ص 24›. [36 يبدو كأنَّ هذه الشخصية كانت سلف النبيِّ الساميّ.

«المصدر نفسه. ص 40». ألا يمكن عد القوال الذي يمارس حتى يومنا هذا دورًا مهمًا في الأعياد [37 الشعبية والزواج والمآتم وريثًا لذلك حالكالو> القديم؟.

Bemerkungen zum «Buch der Götzenbilder» von Ibn al-kalbî, p. 357 (الأفكل) 38

A.L.F. MAURY, La Magie et l'Astrologie dans l'Antiquité et au Moyen âge, Paris 39 1860, p. 14.

حول دور المرأة في العبادة العبرية، انظر بيريتز < PERITZ, Woman in the Ancient Hebrew [40 .Cult, in JBL 17/1898, p. 111 sqq. عن دورها في الديانات العربية، انظر ، LAMMENS, Le culte des Bétyles, 47-51ك. عن المرأة العربية على نحو عام، انظر «أحمد محمد الحوفي: المرأة في العصر الجاهلي. القاهرة 1956>، و< A. PERRON, Femmes arabes avant et depuis M. FAHMY, La condition de la femme dans la tradition et l'Islam, Paris-Alger 1858; . d'Islamisme, Pairs 1913 l'évolution de

De bello Vandalico, II. 8.

41 Cf. N. ABBOT, Pre-Islamic Arab Queens, in AJSL 58/1941, pp. 1-22ö J. LEWY in 42 HUCA 19/1943 p. 420 sq.

إنّ فرضية النظام الأموي لدى العرب، التي يساندها بصورة خاصة فيلكين < WILEKEN, Das [43 W.R. SMITH, > وكذلك سميث (Matriarchat bei den Alten Arabern, Leipzig 1884 Kinschip في الكتاب كلِّه، مع كل الدلائل الجدّية التي تقدّمها، هي بعيدةٌ عن أن تفرض نفسها؛

- انظر آخر توضيح قام به روبرت ف سبنسر ۲ ROBERT F. SPENCER, The Arabian انظر آخر توضيح قام به روبرت ف سبنسر ۱۹۸۶ Matriarchate: an Old Controversy, in Southwestern Journal of Anthropology, 7/1952, براي به به روبرت ف سبنسر ۶۰۰۰ به باید تا می در تا به باید تا باید تا
- R. DEVREESSE, Le Patriarcat كانت إحدى ملكات الصحراء تلك تحمل اسم زقيقة (انظر ۱۹۵۶) [44] الصحراء تلك تحمل اسم زقيقة (انظر ۱۹۵۶) (Isiglise jusqu'à la conquête arabe, Paris 1944, 245 sqq. ألامان الاسم كان يشير في صيغته المذكّرة إلى وحي الملهم، ويعترف به كذلك باعتداد أنه المسم كاهن (HALDAR, Associations, 24).
- Culte des Bétyles, 114, enrichi par HALDAR, op. cit., 191 sq..
- 16 انظر المصادر في <4 (HALDAR, Associations, p. 191): بنات طارق اللاتي. في <تاج العروس. 10 (46) السطر 29)، تشرح بنات طارق على أنها: «بنات الملوك». ينبغي الملاحظة أنَّ مؤذّن النبيّة سجاح كان يدعى جنبة بن طارق <1 العروس. ص 1/1/ 205، سطر 14).
- 47] وفق «ابن دريد: ص 177»، يشير طارق وطرق إلى وظيفة الكاهنة التي ترمي الحصى؛ انظر القسم 2/ 1/1).
- [48] بالفعل، ففي نعت اللاتي «الأغاني. ص 11/ 126، سطر 11› تكمن أهميّة التفسير الأول؛ والحال أن هذا النعت، الذي يمكن أن يكون اسمًا موصولاً، لا يشكّل معطى واضحًا للنصوص، بل إعادة تشكيل تصورية (انظر <HALDAR, loc. cit›).</p>
 - 49] انظر ﴿أَبُو داوود: سنن. ص 1/ 195، سطر 15٪ ﴿أَسِدَ الْغَابَةُ: ص 5/ 17، سطر 4٪.
 - 50] انظر القسم [1/ 4/ 2].
 - 51] انظر القسم [1/ 4/ 13].

- 52 LAMMENS, Culte des Bétyles, 50.
- على نحو عام، تحمل أشكال الوحي العربي المحفوظة في التقاليد الإسلامية في داخلها معايير عدم أصالتها؛ لكنّها مع ذلك تشهد على الروح والشكل الذي كان ينبغي أن تظهر عليه أشكال الوحي الأصيلة ؛ إذ حتّى ولو لم تكن سوى «مضاربات تتفاوت في نجاحها»، كما يقول ر بلاشير «مضاربات تتفاوت في نجاحها»، كما يقول ر بلاشير (R. BLACHÈRE (Le Coran I. Introduction, Paris 1947, p. 178, n. 248) الاعتراف بأنّ المضاربة تنحو إلى الاقتراب قدر الإمكان من نموذجها. انظر القسم [1/ 4/1].
 - 54] ﴿ ﴿ الْأَعْانِي. ص 13/ 109 وما يليها›؛ ﴿ ياقوت: 4/ 384 ﴿ حَيثُ نَقْراً: ثُريًّا).
- 55] ﴿ الأغاني. 20/ 23 وما يليها›. كانت المعركة لصالح إياد لدرجة أنّ جثامين الفرس المقتولين شكّلت كومةً كبيرة. ويقال إنّ اسم ديرٍ في المناطق القريبة قد حافظ على ذكرى تلك المعركة، وهو دير الجماجم.
 - 56] انقض تحتها.
 - 57] (ابن هشام: ص 133).
 - (المصدر نفسه، ص 797) (الطبري: ص $1^{8}/1617$).
 - [59] «الطبري. ص 1³/ 1635).
 - 60] (ابن هشام: ص 92 وما يليها)؛ (ابن سعد: ص 1/1 /49-50).
- 61] «الكامل›؛ انظر «ابن هشام: ص 284›؛ «أسد الغابة: ص 2/ 378›. عن معنى هذا التعبير، انظر «الأغاني. ص 2/ 169› و «ابن سعد: ص 3/ 1/19 (قارن مع الصفحات 136، 142 (148).
 - 62] (ابن هشام: ص 284).

- 63] ﴿ القرويني: ص 1/ 77٪.
- له غتر سوى بضعة أمثلة يمكنها أن تبرز دور المرأة في الكهانة العربية. هناك نصِّ في أسطورة الزبّاء (هل هي زنوبيا، التي توفيت في عام [274 م] ودعيت حبات زاباي> في نقشين تدمريين تبجيلين؟ انظر (CIS 3946-7 et D. SCHLUMBERGER, La Palmyrène du Nord-Ouest, 151 ، وهذا النصّ يشير إلى وجود كاهنة في البلاط، مرتبطة بشخص الملكة: «وكانت الزباء سألت كاهنة لها عن النصّ يشير إلى وجود كاهنة في البلاط، مرتبطة بشخص الملكة: «وكانت الزباء سألت كاهنة لها عن أمرها» «الطبري: ص 1/2 مُ 367 عن هذه الأسطورة، انظر «المصدر نفسه. ص 760-11» «الأغاني. ض 1/1 / 7-70 بغد عند لامانس أخيرًا إلى أنّه كان يامكان المرأة أن تكون سادنةً أو حارسةً من الإشارات إلى الكاهنات. لنشر أخيرًا إلى أنّه كان يامكان المرأة أن تكون سادنةً أو حارسةً للمعبد؛ وكان هذا الحدث نادرًا، لكن يشهد عليه أبو داوود «سنن. ص 1/ 195، السطر 5>؛ «أسد الغابة: ص 5/ 17، السطر 4>؛ «الأغاني. ص 19/ 69»، على عكس بريتز « 17/1898, p. 116
- (المسعودي: ص 3/ 352)؛ وبعد صفحات، مراهنًا على عمران بن عمير مزيقيا الكاهن، شقيق الملك اليمني، في عصر سيل العرم، يطلق عليه المسعودي صفة عاقر (ص 386) أو عقيم (ص 378). هل هو عقم طبيعي أم علامة كهنوتية أو سحرية كهنية (عزوبية أم إخصاء)؟. غير أنّ لقب العقيم يطلق على الرجل الذي ليس لديه أبناء ذكور.
 - 166 «المصدر نفسه».
- أول ملك لقذاعة، يقول عنه ‹الطبري: ص 1/ 750-2¹: فكان جذيمة تنبأ وتكهن واتخذ صنمين يقال لهما الضيزنان قال ومكان الضيزنان بالحيرة معروف وكان يستسقي بهما ويستنصر بهما على العدو يستشفي. قارن مع ‹الأغاني. ص 14/ 73 وما يليها›؛ ‹ابن الأثير: ص 1/ 245-251›؛ ‹ابن نباتة: سرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون› ذكره راسموسن ‹ ،Additamentum ad Historiam Arabum ante Islamismum (Hauniae, 1821), pp. 2-4
- 68] «الجاحظ: البيان. طبعة القاهرة 1895/1893 م، 1/ 136›. قالوا: كان أكهن العرب واسجعهم سلمة بن أبي حية وهو الذي يقال له عزى سلمة.
- 69] ﴿الأُغانِ. ص 13/ 12>: كان يقال إن معه تابعًا من الجن يعلمه الخبر لكثرة صوابه لأنه كان لا يظن شيئًا فيخبر به قومه الا كان ما يكون.
- (الأغاني. ص 21/ 99>: لصحة رأيه؛ قارن مع «ابن الأثير: ص 1/ 366>. يبرز أبو حاتم السيجستاني جيدًا شخصية هذا الحكيم ويعدد الوظائف التي كان يجمعها («كتاب المعمرين»، تحرير غولدتسير «GOLDZIHER, in Abhandlungen, II, 25>: وكان سيدًا مطاعًا شريفًا في قومه ويقال كانت فيه عشر خصال لم يجتمعن في غيره من أهل زمانه: كان سيد قومه، وخطيبهم، وشاعرهم، ووافدهم إلى الملوك، وطبيبهم، والطب في ذلك الزمان شرف، وحازي قومه، والحزاه الكهان، وكان فارس قومه وله البيت والعدد منهم.
- (الأغاني: ص 15/ 76). كان كاهنًا . . ولم يزل ذلك في ولده ومنهم الرباب بن البراء كان يتكهن، ثم طلب خلاف أهل الجاهلية فصار على دين المسيح. فذكر أبو اليقظان أن الناس سمعوا في زمانه مناديًا ينادي في الليل، وذلك قبل مبعث النبي: خير أهل الأرض رباب الشني وبحيرا الراهب وآخر لم يأت بعد . .
- 72 انظر ‹نقائض جرير والفرزدق›، نشر بيفان (Bevan)، الصفحتان 154، 155؛ ‹ابن دريد: ص 197›. 33 BEZOLD, Babyl.-Assy. Glossar, 54.

[78

- 74 | DUSSAUD, Pénétration, 132; RYCKMANS, in کلقب یحمله کاهن وادي العلا (دیدان): ABSOAS 14/1952, p. 1
- 75] أفكل: حارس (؟)، عرافة <FÉVRIER, La religion des Palmyréniens, 170. لنذكر «أفكل النبع المقدّس» (أفكا) الذي ربما كان حارس الوحى أو الناطق باسمه.
- 76] في <Dans CIS II, 198>، يشير إلى الشخصية التي ينبغي أن تدفع لها غرامة في حال انتهاك القبر. من وجهة نظر كانتينو <J. CANTINEAU, Le Nabatéen, 2, 66>، «في اللغة النبطية، يتعلّق الأمر بالتأكيد بكهنوت».
- 77] على شكل تدخّل أفكل (انظر CIS II, 969, 2178, 2660, etc)). عن الأفكل وعامر بن الجعيد، الخعيد، انظر موريتز (B. MORITZ, Der Sinaikult in heidnischer Zeit, 27 sq.).
- انظر ف هومل (Munich 1893, p. 113 Bibliographie minäische Inschriften nebst Glossar) في الجنوب (Munich 1893, p. 113 Bibliographie minäische Inschriften nebst Glossar) بانظر (Munich 1893, p. 113 Bibliographie minäische Inschriften nebst Glossar) بانظر (Munich 1893, p. 113 Bibliographie minäische Inschriften nebst Glossar) بانظر (Munich 1893, p. 201 العربي، انظر (Munich 1893, p. 201 العربي، العربي،
 - 79] انظر المراجع العديدة التي جمعها لامانس (LAMMENS, Culte des Bétules, 45).
- (ابن درید: ص 197): الأفكل من قولهم اعتراه أفكل أي رعدة ونفضة؛ (المسعودي: ص5/ 285): أخذه أفكل ورعدة؛ (تاج العروس. ص 8/ 65)، حيث يشرح الأفكل بأنّه: أ) الرعدة تكون من البرد والخوف، ب) الشقرّاق، وهو طائر ينذر بالشؤم كان يدفع بالخشية إلى أولئك الذين يصادفونه، ج) لقب الأفوه العودي، الشاعر، بسبب ارتجاف كان يعاني منه، د) لقب فخذ من قبيلة عربية يقال لأفرادها: الأفاكيل، هم) اسم مكان. (CLERMONT-GANNEAU, Recucil لأفرادها: الأفاكيل، هم) اسم مكان. (المسعودي: ص 1/ فبيلة عربية يقال لأفرادها: الأفاكيل، هم) السم مكان. (المسعودي: ص 1/ وقارن مع حتاج العروس. ص 99/8، السطر 22-23، حيث تشير كلمة كفيل إلى التقي)، واكتفل، أي اهتمّ. وقد أطلقه المسعودي على هارون، شقيق موسى، ووضحه قيم الزمان.
 - 82] ﴿ ابن دريد: ص 197)؛ يضيف المؤلِّف: وكان ذا بغي فسارت إليه بنو عصر فقتلوه، وله حديث.
- في رسالة له إلى بواسييه (BOISSIER)، نشرت في «Mantique, 53»، يسمّي الأب أناستاز (Anastase) عدّة كهنة عرب: تيم اللات، من بني لهب الذين زوّدوا العرب بأفضل كهنتهم؛ مهر في العراق؛ خسل بن عمير بن عميرة في اليمن؛ أبو ذؤيب الهذالي؛ جابر بن عامر المازي؛ جندب بن العنبر بن عمر بن تميم؛ مرّة الأسدي؛ إخ. عن الكهانة والكهنة، نجد الحالات التقليدية لدى في (PREYTAG, Einleitung, 156-159).
- (المسعودي: ص 3/ 341، 342، 344). وفق الكونت دو لاندبرغ (AANDBERG, La Langue arabe et ses dialectes (Communication au XIVe Congrès فيات المطارفة، وهم من الهذيل، بين الطائف ومكّة، لا يزالون يتكلّمون اللغة التقليدية/ القياسية . . وهم، وفق قول الحجازيين، كهنة ومتنبّؤون ومنجّمون. وشريف مكّة يستشيرهم.
 - . (5-334 /3) [85
 - 86] (العرافة. ص 3).

الهوامش

- 87] التخيل والفراسة والاستشعار والطيرة والزجر والعرافة.
- 88] السانح والبارح والجابه والتالي. انظر القسم (3/ 4/ 5).
- [89] . . الزجر وصياح الطير وملاقاة الوحش . . ولقاء الحية والأفعوان والدود والحشرات وصياح الغراب وهدير الحمام وعزيف الجان وصوت الحصى وخرير المياه وطموم السيول والنظر إلى السحاب والغيوم والهداية بالنجوم ومعرفة الأنواء والأمطار والرعد والبرق وما أشبه ذلك مما ليس لغيرهم من الأمم.
- 90 De divinatione, I, 41; comp. I, 1; II, 92 et 94.
- E. MILLER, in Revue Archéologique, N. S. , 19, > عرره وترجمه إلى اللغة الألمانية ميلر (19, 19, 194) اللغة الألمانية ميلر (19, 194) اللغة الألمانية ميلر (19, 1881, pp.) الاستشهاد به في طبعة مندلسن (1881, pp.) الاستشهاد به في طبعة مندلسن (1881).
- 93 Der Islam 5/1914, p. 211 (c.-r. du Berceau de l'Islam).
- 94] عن الكاهن الأسدي، الذي يدعى يا ربّنا والذي يجيب يا عبادي. انظر «الأغاني. ص 8/ 68، 70؛ 10/ 15؛ 19/ 53؛ «ابن قتيبة: معارف، ص 98/؛ «الجاحظ: الحيوان. ص 1/ 160> (عدّة أمثلة).
 - Culte des Bétyles, 79 sqq.› ويث يعطي الكاتب جميع المراجع حول هذا الموضوع.
- 96 RYCKMANS, Religions, 30.
- حيث نجد الأشكال التالية: ربي أو ربّوني، ربّوني، ربّونو، التي يمكن مقارنتها بموري ومو ان اللتين تحملان المعنى نفسه. ويبدي القرآن ردّ فعل ضدّ استخدام هذه التسمية التي يستخدمها «أهل الكتاب» لوصف أعضاء الكهنوت لديهم، من حاخامات وقساوسة (3/ 64) 9/ 13)؛ انظر شيلهود (3/ 64) 9/ 140, Note sur l'emploi du moi rabb dans le Coran, in Arabica شيلهود (5/1958, 159-167). حول عوف بن محلم، الذي صاح وهو يقف أمام ملك: إنّه ربّي وربّ الكعبة، يقول (الجاحظ: الحيوان. ص 1/ 160) إنّه تعبيرٌ جاهليّ أصبح مهملاً. من أجل معادلاته في الإسلام، انظر لامانس (LAMMENS, Culte des Bétyles, 81 sq.).
- 98] بناء على أنَّ عباد هي جمع عبد «عابد، عبد، خادم». يمكن أيضًا أن نقرأ عبّاد، وهو جمع عابد «خادم، عابد، ناسك».
- [99] الأمانس (LAMMENS, Berceau de l'Islam, I, 204). في مكان آخر (Culte des Bétyles, 80)، في مكان آخر (Culte des Bétyles, 80)، في مكان آخر (LAMMENS, Berceau de l'Islam, I, 204). في النقل الظن المؤلف أنّ الكتابة الكاملة للربّ هي رب البيت «سيّد بيتّ إيل»، «سيّد الجناح المقدّس» (انظر القسم 2/ 2/ 56، الأقسام 28–30)؛ وهو يقارن هذه التسمية ب<ربا بته> في النقوش النبطية (JAUSSEN et SAVIGNAC, Mission, I, 213, 217, nos 57, 58, 59; E) النبطية (LITTMANN, Zu den nabat. Inschriften von Petra, in ZA 29/1914, 268 sq.

Associations, 79»، والفصل الأول، هامش رقم 1. قارن مع مراسم «فتح الفم» عند الآشوريين البابليين، التي تميّز ترقّي الكاهن إلى وظيفة الوحي: انظر \ Associations, 79 babylonische Vorbild des Pehhiâ und Mambûhâ der Mandäer, in Or. St. Th. NÖLDEKE, II, 959-67.

- 101] انظر أعلاه، الهامش رقم 69.
- [102] انظر «ههرة أشعار العرب.. ص 125، البيت الخامس›، الذي ذكره غولدتسيّر « GOLDZIHER . النظر «ههرة أشعار العرب.. ص 125، البيت الخامس›، الذي ذكره غولدتسيّر « Abhandlungen, I, 18, n. 3

103 Éd. Freytag. Bonn 1828-47, 1, 292.

104] يقال: هذا ذو، ورأيت ذو، ومررت بذو. هذه هي الصعوبة الوحيدة التي تقدّمها هذه الشهادة؛ لكننا نظن أن (ذو) قد دخلت في عداد الأسماء الخمسة التي لا تزال حالاتها الإعرابية تجرى باستخدام التصريف، وذلك حرصًا على المنهجة النحوية. قارن مع هذا البيت لأحد الطائيين، ذكره التبريزي:

فان المساء ماء أبي وجدي

وبئري ذو حفرت وذو طويت

105 Comp. DE SACY, Grammaire arabe3, Tunis 1904, p. 449.

- WELLHAUSEN, Reste², 2 sqq.; NÖLDEKE, in > غبد قائمةُ بهذه الأسماء لدى فُلهاوزن (ZDMG 41/1887, 707 sqq. هذه الأمنية لامرأة كانت حتى ذلك الحين عاقرًا: إن هي ولدت رجلاً أن تصدّق به على الكعبة عبدًا لها يخدمها ويقومُ عليها.
- ول معنى هذه العبارات، انظر هلدار (181 بالمحلك). (HALDAR, Association, 29 sqq., 126 sq., 181). يبدو أنَّ المعادل المصري هو (ens)، «يمتلكه»، بمعنى «خادم إله» (انظر سبيغلبرغ (W.) يبدو أنَّ المعادل المصري هو (ens)، «يمتلكه»، بمعنى «خادم إله» (انظر سبيغلبرغ (SPIEGELBERG, Ägyptisches Sprachgut in den aus Ägypten stammenden . \aramaischen Urkunden der Perserzeit, in Or. St. Th. NÖLDEKE, II, 1096
- (1300) (الكعبة، العزة في نخلة، اللات في الطائف)، يقول ابن هشام: وكانت العرب قد اتخذت مع الكعبة طواغيت وهي بيوت اللات في الطائف)، يقول ابن هشام: وكانت العرب قد اتخذت مع الكعبة طواغيت وهي بيوت تعظمها كتعظيم الكعبة، لها سدنة وحجاب، وتحدى لها كما قدى للكعبة (ص 54) . . والسدنة الذين يقومون بأمر الكعبة (ص 55، س 10). في هذا المقطع كلّه، يقتصر القيّمون على العبادة على السادن والحاجب؛ ويدعي مكان العبادة نفسه بيت المسدن، في بيت ينسب إلى ربعة بن العجاج (المصدر نفسه، سطر 11). كان الحاجب والسادن يحتلّون الوظيفة نفسها؛ وفق الجاحظ (الحيوان. ص 1/ 160)، فإنّ السادن أحد تعابير الجاهلية التي لم تعد تستخدم؛ وحلّ محلّه تعبير الحاجب، للدلالة على كبير حجّاب الملك. غير إنّ العالم اللغوي المصري ابن برّي، في (تنبيه الإيضاح على الصحاح (الجوهري))، الذي ذكر في (لسان العرب. ص 17/ 69)، يقيم بارتباك فارقًا بين هاتين الشخصيتين، حيث يقول: إن الحاجب يحجب وإذنه لغيره والسادن يحجب وإذنه لنفسه.
 - 110] انظر (الأغاني. ص 8/ 11/ 16-17، 67).

- 111] انظر توفيق فهد في <Semitica, 8/1958, p. 54 sqq. انظر توفيق فهد في <Semitica, 8/1958, p. 54 sqq.
- WELLHAUSEN, Reste2, 129; A. FISCHER EH, s.v. Kâhin; E. O. خانظر فلهاوزن (JAMES The Nature and Function of Priesthood, op. cit., 93
- عن هذه النقطة الأخيرة، انظر مثالاً ذكره «ابن سعد: ص 1/ 1/ 68»: قال عمرو بن مرة الجهيني كان لنا صنم وكنا نعظمه وكنت سادنه فلما سمعت بالنبي كسرته وخرجت حتى اقدم المدينة على النبي فأسلمت. في نقوش سيناء، يدعى حارس المعبد بيتويو، أي «الذي ينتمي إلى بيت (=نصب)»: انظر موريتز «MORITZ, Der Sinaikult, op. cit., 28» (Citium) (في نقش من سيتيوم (prqm) (أخبرة الحجّاب)؛ قارن (A, I. 5 لكومن سلسلة من الألقاب الكهنوتية، يظهر لقب (prqm) (=بالعربية: الحجّاب)؛ قارن مع «الحجاب» في سفر الخروج (26: 31-32) انظر لاغرانج « Religions sémitiques2, 480 ومع الكلمة السريانية حبّرقاً>؛ كانت هذه الكلمة الأخيرة تشير إلى المعابد الكهنوتية المتنقلة، التي تستخدم للحصول على الوحي؛ وهو نوعٌ من المذاخر كان يوضع فيه الحجر المقلس، أي النصب (انظر سميث «RR. SMITH, in J. of. Ph. 13/1885, 281 sqq.».
- ابن هشام: فكانت إليه الحجابة . . فولي قصي البيت وأمر مكة ووكانت إليه الحجابة والسقاية والسقاية والرفادة والندوة واللواء. وقد ذكرت حالات أخرى في ﴿6AHIŹ, Opuscula, 75}؛ ﴿ابن دريد: ص ٤٦٥﴾ (انظر ﴿المصدر نفسه. ص ١٦٥﴾، حيث يُذكر سادنٌ ذو شأن رفيع عند بني ضبّة).
- 116 Cf. MONTGOMERY, in JBL 23/1094[?], 94.
- انظر (1 السطر 30) من هذه الكتابة، التي نشرها لدزبارتسكي (30) من هذه الكتابة، التي نشرها لدزبارتسكي (30) الطغة الأكادية، يشير (41 الطغة الأكادية، يشير الطعابير إلى تلك الشخصية، وبصورة خاصة <ناقيدو، ريئو، كَبُّرُو> (انظر (HALDAR, Associations, 79)).
- الله السبب الذي يدعونا إلى تفضيل صيغة فعالة التي تعبّر عن فن الكهانة، على صيغة فعالة،
 التي تشير إلى العمل الكهنوني، كما هي الحال في سدانة.
- HALDAR, op. cit., 123 sqq. بين خد عند هلدار HALDAR, op. cit., 123 sqq. موجزًا للنقاشات التي جرت عن العلاقات بين روء ونبي. لكن سفر صمونيل الأول [9: 9] لا يترك أيّ مجال للالتباس: «تعالوا نذهب إلى الناظر حروءً>» إذ إنّ ذاك الذي ندعوه اليوم باسم النبي كان يدعي في الماضي ناظرًا.
- [120] والحزاة الكهان (أبو حاتم السجستاني، كتاب المعمّرين، <41 (كليرية) والحزاة الكهان (أبو حاتم السجستاني، كتاب المعمّرين، <12)؛ (الطبري: ص 12)؛ (الطبري: ص 12)؛ (الطبري: ص 12)؛ (الطبري: ص 12)؛ قارن مع (الأغاني. ص 20/ 7)؛ فسأل الأطباء والكهان والعياف)؛ وكان عند كسرى ستون وثلاثمائة رجل من الحزاة، والحزاة العلماء من بين كاهن وساحر ومنجم (الطبري: ص 12/ 1009)؛ قارن مع (COOKE, Text-Book, n°42, 1.11) حيث يقارن الحزى بالكهنم.

على نحو مختلف وذكره البحتري في الحماسة، تحقيق شيخو ، إلى يبت للممزق العبدي، روي على نحو مختلف وذكره البحتري في الحماسة، تحقيق شيخو ، إلى البحوري في الحماسة، تحقيق شيخو ، إلى البحوري في الحماسة، تحقيق شيخو ، إلى المتواجد قرب الكاهن، يفسر في ملاحظة هامشية بأنه زاجر الطير؛ قارن مع في المتواجد قرب الكاهن، يفسر في ملاحظة هامشية بأنه زاجر الطير؛ قارن مع في انظر عبارة (حز عنم / حملة المتواجد) في نقش من المتواجد (حالة المتواجد ال

122 LIDZBARSKI, Handbuch, 272.

- 123] هذه المعابي المتباينة محفوظة في كلمة <حازويو> السريانية ‹قرداحي: لباب. ص 1/ 396›.
- 124 / GES.-BUHL, 220; GINSBERG, in JBL 57/1938, 209, n. 3 انظر (4ALDAR, Associations, 104 انظر ما ذكره هلدار (4ALDAR, Associations, 104 انظر ما ذكره هلدار (4BLDAR, Associations, 104 انظر ما ذكره هلدار (4BLDAR, Associations, 104 المراحة)
- السريانية كلمة حيدوعو> السريانية كلمة حيدوعو> السريانية كلمة المحرية وقل المعربية حرفة المحرية حرّاف العربية هرداحي: لباب. ص 1/22؛ وفق يعقوب السروجي (ZDMG 29/1875, 107 sqq.) مقد تعلّم الكنيس فنّ الكهانة من السحرة حزو كورا> ومن التعابين الضخمة حريدوعو> أو حرّدوعا>، كما ذكر (القرداحي: لباب. ص 1/247)، والزوكورا هم الذين يستحضرون الجن.
 - 126] انظر «المسعودي: ص 3/ 352-3؛ و﴿الجاحظ: كتاب الحيوان. ص 4/ 62؛ وهو دون الكاهن.
- 127] انظر «القزويني. ص 1/ 320». ونفوس أصحاب العرافة تستدل ببعض الحوادث على البعض عند المعض عند المعض المعض عند المعض عند المعض المع
- 128] <1/ 196-223>. يعيب الكاتب على المسعودي (3/ 352-3) سطحيته حول هذا الموضوع وأنّه يذكر وقائع لم يتأكد منها.
- 129 Cf. réf. Ap. GOLDZIHER, Abhandlungen, I, 25, n. 1; HALDAR, Associations, 178.
 - Magie et religion, 416 (يذكر «القسطلاني: ص 8/ 398»).
 - 131] انظر الهامش رقم (120) في هذا الفصل.
 - 132] انظر أدناه، صفحة 116.
- [133] «لسان العرب. مادتا (كاهن/ عراف)». ويقال للحازي: عراف، وللقناقن عراف، وللطبيب عراف، لمعرفة كل منهم بعمله والعراف الكاهن.
 - 134] ﴿ الطبري: ص 18 وما يليها ﴾ ﴿ الطبري: ص 1/ 1077-8 ﴾.
- (ابن سعد: ص 1/ 1/ 98>؛ انظر (المصدر السابق، ص 109>، حيث يعزو الكاتب الواقعة نفسها إلى كاهن.
 - 136] ﴿ القزويني: ص 1/ 322>.
- يدعو «المسعودي: ص 352/3» هذا العرّاف نفسه برباح بن عجلة. انظر التنوعات عند الجاحظ في «التربيع والتدوير/ رباح». فالمؤلف يقدّم لنا أسماء بعض العرافين: الأبلق، الأزدي، عراف نجد، والأخلج الدهري وعروة بن زيد الأزدي، ورباح بن عجلة، عراف اليمامة، وكان في هماية التقدم في الأبلق الأسيدي. قارن مع «الجاحظ: كتاب الحيوان. ص 6/ 62٪: العرافة والكهانة والأجلح الزهري وعروة بن زيد الأسدي وعراف اليمامة رباح بن كحلة وهو صاحب المستنير البلقي (!).

- 138] «الأغاني: ص 20/ 154 و155؛ «المسعودي. ص 353/3-4>؛ «ابن خلدون: ص 1/ 197› (حيث يرد: الأبلق الأسدي ورياح بن عجل).
- 139] انظر على نحو خاص ابن هشام مذكور في الهامش رقم (120) من هذا الفصل. لنلاحظ أنّ الجذر السرياني حط ب ب> يتضمن فكرة «إعلان خبر مخبأ أو مجهول».
- المسحور (انظر ‹أسد الغابة: ص ١٤/١٥): إذ كان الناس يتصوّرون المرض كنتيجة لاستيلاء روح السحر (انظر ‹أسد الغابة: ص ١٤/٥): إذ كان الناس يتصوّرون المرض كنتيجة لاستيلاء روح شريرة ينبغي إخراجها (انظر ‹ابن هشام: ص ١٤٥٤؛ ‹التربيع. ص ١/ ١٤١٥)؛ قارن مع حلاله (DHORME, La religion des Hébreux nomades, 241 sqq. دات فائدة متساوية، فهي جميعها تفعل بفضل قوّة إلهية ‹أسد الغابة: 2/ 289، 300؛ 4/ 400).
- 20 حول الطب العربي قبل الإسلام، يمكن مراجعة محمد زبير صدّيقي، في ‹طب محمد الشافي 2، لاهور 1955، ص 217–220؛ انظر كذلك ك أوبيتز ‹ ,R. OPITZ, Die Medizin im koran انظر كذلك ك أوبيتز › (1955 من 1956, comp. A. SICARD, Pratiques ضائعة والمحافظة عن خطو Takitount, in Rev. Afr. 55/1911, pp. 42-63 hobitants de la commune mixte «الطب النبوي»، انظر القسم (2/ 1/ وا).
 - GOLDZIHER, Abhandlungen, I, 3 sqq. کلاهما یعنی علم؛ انظر 'GOLDZIHER, Abhandlungen, I, 3 sqq.
- (الجن الجن المنعواء كلاب الجن الطيوان. ص 6/ 71)؛ هل ينبغي الاكتفاء بالمعنى الطهوري لهذه العبارة، أم يمكن المخاطط: كتاب الحيوان. ص 6/ 71)؛ هل ينبغي الاكتفاء بالمعنى الظاهري لهذه العبارة، أم يمكن أن نرى فيها ذكرى من الماضي الساميّ، المثبت في العنوان الكهنويّ أو الشعائري الفينيقي حكلبيم>؟ (انظر DUSSAUD, in Syria 12/1931, 72).
- 144] انظر المرجع عن هذا الموضوع الذي ذكره بروكلمان < C. BROCKELMANN, GAL SI, 19, انظر المرجع عن هذا الموضوع الذي ذكره بروكلمان < n. ا
- T.) عن الهجاء، انظر غولدتسير (GOLDZIHER, Abhandlunge, I, p. 1 sqq.) عن الرثاء، انظر غولدتسير (H45 KOWALSKI, Lâ tab'ad (zur Magie in der Totenklage), in Ungarische Jahrb. 15/1935, und ihre Trauerlieder, ein literarhistoricher 488-94; N. RHODOKANAKIS, Al-Gansâ' Essai, in Sitzungsberichte der Wiener Akademie 147/1904; GOLDZIHER, (arabischen Trauergedichten, in WZKM 16/1902, pp. 307-339 Bemerkungen zu den
- غولدتسير (GOLDZIHER, Abhandlungen, I, 25). عن المناشدة، كصيغة قسم في بداية صلاة طلب، تتضمّن تقديدات أحيانًا، وكطقس ديني، انظر (GOLDZIEHER, Zauberelemente im محلفة فسم في بداية صلاة dlp://dislamischen Gebet, in Or. St. Th. NÖLDEKE, I, 304-308.
- 147] انظر المصدر المذكور سابقًا، ص 306؛ قارن مع سفر إشعيا (8: 19): «. . الكهنة <إدعونيم> الذين يتمتمون ويهمسون».
- 488] غولدتسير <GOLDZIHER, Der Chatîb bei alten Arabern, in WZKM 6/1892, pp. 97-102، غولدتسير <Arabica 7/1960, 16-18. •
- [149] انظر المثال الذي ذكره (ياقوت: ص 4/ 969): كان لعبد المطلب ملكية نازعه عليها ثقفي. وذهب الطرفان إلى كاهن قضاعة، سلمة بن أبي حية، واتفقا على أن يخفيا عنه رأس جرادة؛ فوصف الشيء مشيرًا إلى اسمه ومخبئه. بعد ذلك طلبا منه التحكيم بينهما.
- 150] ثبت الكاهن الخزاعي الذي لجأ إلى تحكيمه هاشم بن عبد مناف وابن عمه أمية بن عبد شمس، في تنافسهما على الرفعة والمجد في مكة، عبر وحي الأولوية، للهاشمين على الأمويين (ابن سعد: ص

- 1/ 1/ 44>؛ «ابن الأثير: ص 2/ 11>؛ «الإبشيهي: مستطرف. ص 172>. كانت تلك منافرة (انظر أيضًا «ابن هشام: ص 184>)؛ وفي أماكن أخرى، ذكر أنّها محاكمة (انظر «ابن هشام: ص 92)، السطر 6>: أحاكمكم).
- 151] انظر «الأغاني . 15/ 54، السطر 6 ؛ صفحة 55 ، السطر 8؛ صفحة 57، السطر 15؛ لامــانس «.LAMMENS, Culte des Bétyles, 61 sqq .
 - 227 / 178 /2>؛ قارن مع (2/ 178 /196).
- (الأغاني. ص 15/ 73، السطر 8؛ لكن الحكم لم يكن بالضرورة سيدًا (انظر على سبيل المثال قضية عامر الأغاني. ص 15/ 73، السطر 8؛ لكن الحكم لم يكن بالضرورة سيدًا (انظر على سبيل المثال ظهرت بن الظرب، ذكره ابن هشام، (ص 78»). في الأصل، كان دور الحكم يتمثّل في البت في مسائل ظهرت NALLINO, Sulla Costituzione della Tribù Arabe prima فيها عدم فعالية سلطة السيد (انظر نالينو خطالية المسيد (انظر نالينو خطالية على المسيد (انطر نالية على المسيد (انطر نالية على المسيد (انطر ن
- 154 LAMMENS, Culte des Bétyles, 106.
- p. 614 sqq. = > عن هذه الشخصيات وامتيازاها، انظر دراسة نالينو التي ذكرت أعلاه < = . [155] عن هذه الشخصيات وامتيازاها، الظر دراسة نالينو التي ذكرت أعلاه . (Raccolta, III, 64 sqq.
- LAMMENS, op. cit., 43> [156]. يعطي المؤلّف عدّة مراجع، ومن بينها الشاعر عبيد بن الأبرص، الذي يشهد على التبعات الوخيمة التي يمكن لازدراء التنبّؤات أن يتسبب بما للحرب «ديوان. ص 2/ 2).
 - 157] انظر على سبيل المثال «الأغاني. 19/ 79-80؛ 15/ 73.
 - 158] (ابن الأثير: ص 1/ 466).
 - [159] يوم الكلاب الثّاني؛ ‹المصدر نفسه، ص 468›.
- 160] انظر هواتفه الإلهية في «الأغاني. ص 8/ 65-66»؛ انظر صفحة 67؛ انظر القسمين 1/ 4/ 19/ 4، و1/ 4/ و1/ 4، و1/ 4/ 5.
 - 161] ﴿ ابن الأثير: ص 1/ 377.
- 162] انظر وضع عمرو بن الجعيد، كاهن وسيد ربيعة، الذي قتل في المعركة ‹الأغابي. 15/ 76، س 24٪.
- [163] كان زهير بن جنّاب سيد بني كلب وقائدهم ‹الأغاني. 21/ 93›؛ انظر سابقًا الهامش رقم (70) في هذا الفصل، حيث رأينا أنّه كان أيضًا كاهنًا وشاعرًا وخطيبًا، إلخ.
- LAMMENS, Berceau de > مسعود بن معتّب كان في الآن ذاته سادنًا ورئيسًا (انظر لامانس (l'Islam, I, 257, 262).
 - .476 .75 /15 466 /8> [165

Associations, 200.

- 167] انظر القسم [1/4/6].
- 168] ما يخص بلاد آشور وبابل، انظر مثالاً في (Arabica 8/1961, 41.
 - 169] عن معنى هذا التعبير، انظر القسم (3/ 4/ 2).
 - 170] الرجل الثاني بعد الرئيس.
 - 171] ﴿ أسد الغابة: ص 5/ 22٠.
- 272] يميل عمل هلدار كلّه إلى إثبات ذلك؛ وهمذه الغاية، راكم وثائق كثيرة، تمتد على فترة زمنية طويلة، تبدأ من مطلع الألف الثاني قبل الميلاد وحتى نهاية الألف الأول بعد الميلاد، وتُناولت

الهوامش

مجموع العالم السامي. وإذا كانت بعض التفاصيل تبدو أحيانًا قد استثمرت على نحو مفرط، ولربما كان ذلك بسبب هفوات تعاني منها وثائقه على نحو قدري، فإنّ عمله بمجموعه يبدي تماسكًا جديرًا بالثناء.

- 173] انظر (ابن هشام: ص 32، السطر الأول>.
 - 174] ﴿ ﴿ ابن هشام: ص 59 و 73٪.
 - 175] ﴿ المصدر نفسه، ص 60 و75-76 .
- 176] في رأينا، ينبغي مقارنة هذا التعبير، الذي لا يفسّر باللغة العربية وحدها بالتعبير العبري حص ف هـــ> 1) «راقب، لاحظ بعناية، ترقّب»، وبالتعبيرين الفينيقي والقرطاجي حص ف (هـــ)>، «كهنوني، مراقب الفأل» (انظر ما ذكره هلدار «HALDAR, Associations, 86).
 - 177] (ابن هشام: ص 67–77).
 - 178] ﴿ المصدر نفسه، ص 77-78﴾.
 - 179] ﴿ المسعودي: 3/ 417 . وفق ﴿ الأزرقي: 125 › كان ذلك يجري كلّ عامين.
- ابن هشام: 29–31؛ (ياقوت: 4/ 172)؛ (الأزرقي: 125–127). منع القرآن هذا الاستخدام في المرة الستخدام في المرة التوبة (37)؛ انظر (A. MOBERG, An-Nasî' (Koran 9, 37) in der islamischen سورة التوبة (37)؛ انظر (27/1931, 54 p.; comp. MARTIN P. tradition, in Lunds Universitets Arsskrift, N. S., (Sonnenreligion, in ARW 30/1933, pp. 141-173 NILSSON, Sonnenkalender und
- (ابن هشام: ص 30، السطر 9. على العكس من ابن هشام الذي يؤكّد ديمومة هذه المهمة لدى بني فقيم حتى إلغاء الإسلام لها، فإنّ الأزرقي ‹م س ذ›، يدّعي أنها كانت تنتقل من قبيلة إلى أخرى.
- [182] في <4 Culte des Bétyles)، يظن لامانس أنَّ صالة الاجتماعات تلك كانت معبدًا قديمًا والمكان الذي دفن فيه قصيّ.
- نشأت هذه الشخصية النصف أسطورية في الأراضي اليونانية/الغسانية، حيث وصلت أمّه بعد زواجها ثانية بأحد القضاعين. يكشف هارتمان في اسمه أصلاً نبطيًا «ZA 27/1912, 45 sqq. المحكاء ويبدو أنّ أحد أبيات كتاب الأغاني (18/ 52) بمدّ ذلك الأصل النبطي إلى القريشيين، أو على الأقل يقيم نوعًا من التآلف بينهم وبين النبطيين:

مــن أي ثنــية طلعــت قريش

وكانوا معشرًا متنبطينا

في صراعه مع خزاعة، يبدو أنّ البيزنطيين ساندوه، انظر \ LAMMENS, La Mecque à la كراً ابن قتيبة كارب خزاعة وأعانه \ veille de l'Hégire, in MFO 9, 2/1924, 364 sqq. قيصر عليها. ويثبت العديد من المؤشرات الأهمية التي كانوا يولونها للجزيرة العربية التي تفصلهم عن الفرس، وكان الأمراء العرب مبهورين ببريق الحضارة الغربية. يقال عن حسان بن تبع (أو تبان) إنّه ذهب حتى روما (الأغان 20/7-9).

- 184] عن هذه المؤسسات التي أقامها قصيّ وعمله المديني في مكّة، انظر ‹ابن هشام: 75-77›؛ ‹ابن سعد: 1/ 1/ 39-41›؛ ‹الطبري: 1/95-1095؛ ‹الأزرقى: 66›.
 - 185] (ابن هشام: 83–85).
 - 186] ﴿ المصدر نفسه: 55-56).

- [187] انظر على سبيل المثال ما أورده لامانس في كتابه (2 لا 4 / 2)؛ ودر المثال على سبيل المثال ما أورده لامانس في كتابه (2 لا 4 / 2)؛ كانت وصيّة زعيم القبيلة تشمل (4 المئالية تشمل على نحو أساس تعين الوصي الذي سيتولّى حراسة نصب القبيلة (انظر على سبيل المثال (الأغاني لا 65 لا 65)؛ و (4 مالية (1928 (1 المؤلفة (1 مالية المؤلفة (1 مؤلفة (1 مالية المؤلفة (1 مؤلفة (1 مالية المؤلفة (1 مؤلفة (1 مؤل
- (الذي يصادف عند (الطبري: 2/ 1813) الأسطر 2-4)، بشأن شق (الغائبة عن سرد (ابن هشام: 2 الذي يصادف عند (الطبري: 2/ 1813) الأسطر 2-4)، وفي (الغاين. ص 8/ 68)، س 5>، ابن الكاهن الأسدي (انظر \ HALDAR, Associations, 193). ويجد فيها هلدار (من المحامة, Leyde 1913, p. 2 معادلاً لمار، في التعبير الآشوري البابلي مار مال بارا حmâranèl bârê و(بن) في (بن هنبي) العبراني. المحامة المحامة, معادلاً المحامة, معادلاً المحامة, معادلاً المحامة, معادلاً المحامة المحا
 - 190] انظر القسم (1/ 3/ 4).
- ا توكد النصوص وجود عائلات أو قبائل شهيرة في تفسير هذا الصنف أو ذاك من التنبؤات (انظر الفامش 84 في هذا الفصل)، وأفضل برهان على ذلك تعبير «الأغاني 2/ 94، س 3/: بيت عيافة وقيافة.
 192 Cf. WENSINCK, Concordance, 1, 35.
- [193] إنّ نص «المسعودي: 3/ 394 وما يليها» الذي يشير إليه هلدار والذي يذكر فيه سطيحًا وأخوته بعيد جدًا عن إثبات فرضيته؛ وبالفعل، فقد قال المسعودي إنّ «أوّل من مارس فنّ الكهانة كان سطيحًا»؛ ثمّ إنّ واقع أنّه كان «ينام مع أخوته»، في غياب بقية القبيلة، يتضمّن فكرة العائلة. أخيرًا، فإنّ أخوته الذين أيقظتهم صرخة، يستمعون بصورة منفعلة إلى تحذيره ويرفضون تصديقه. قارن مع «ابن هشام: آخر ص 346»، حيث يستخدم تعبير إخوان للإشارة إلى المهاجرين الذين تجمّعوا حول محمّد لدى وصوله إلى المدينة.
- 194] يقول لنا «الأزرقي: ص 122»: والأحمسي المشدد في دينه، من فعل حَمِسَ، الذي ينبغي مقارنته بالفعل العبري ححمس> الذي يتضمّن فكرة نشاط محموم وضاغط. هل ينبغي بالأحرى مقارنتهما بحمشيم، الذي يشكّل الصفوف الأولى لجيش أو المراكز المتقدمة لمعسكر (الخروج 13: 18؛ يشوع 1: 14؛ 14: 12؛ القضاة 7: 11)؟.
- (127) ﴿ الأَزرَقِي: ص 122›. يبدو أنّه قد جرى توسيع هذه القائمة؛ فابن هشام يذكر في الصفحة (127) أنّ بني كنانة وخزاعة وبني عامر بن صعصعة قد انضموا إلى القرشيين (انظر كذلك التبريزي، في الحماسة. نشرة فريتاغ، ص 2-3›.
- 196] ﴿ الأزرقي: م س›: وكانت قريش اذا انكحوا عربيًا امرأة منهم اشترطوا عليه أن كل من ولدت له فهو أحمسى على دينهم. وكانت أم بني عامر بن صعصعة قرشية (ياقوت: ص 4/ 621).
 - 197] ﴿ (ابن هشام: ص 52).
 - 198] ﴿ (ابن هشام: ص 55) س 2-3>.
- [199] «المصدر السابق: سطر 13-14». تترك هذه القائمة المجال للظن بأنّ تلك القبائل المتحدة كانت تعبد ثلاثة آلهة كانت معابدها قمدد الكعبة. ويقال إنّ إحدى نتائج ذلك الاتفاق كانت اندماجهم في العبادة المكية، إضافةً إلى عبادهم لهبل.
 - 200] ﴿ المصدر السابق: ص 76-77﴾؛ انظر القسم (1/ 3/ 12).
 - 201] ﴿ الأزرقي: ص 123٠.
- 202] عن هذا الموضوع، يمكن بصورة خاصة أن نرى سردًا مفصلاً للأزرقي، صفحة 118 وما يليها؛ دابن سعد: 1/ 1/ 44؛ دابن هشاًم: ص 126-7؛ دياقوت: 4/ 621؛ دابن الأثير: 1/ 328-9؛

- (ابن هشام: ص 126). ينبغي وضع هذا المعلم الزمني بين عامي (540 و562 م) (انظر ` TOR) النظر ` JACQUES RYCKMANS)، فإنّ (JACQUES RYCKMANS)، فإنّ إقامة الملكية تعني أسطرة حدث أكثر قدمًا.
 - 204] (ابن هشام: ص 31-32).
- 205] «المصدر نفسه: ص 128> (قارن مع «ابن الأثير: ص 1/ 328-9): ألقاها اذا فرغ من طوافه ثم لم ينتفع بما ولم يمسها هو ولا غيره أبدًا فكانت العرب تسمى تلك الثياب اللقي.
 - 206] كانوا يقولون (الأزرقي: ص 125>: لا تطوف في النياب التي قارفنا فيها الذنوب.
- (الأزرقي: المصدر السابق)، قارن مع (ابن هشام: ص 128). أولئك الذين كانوا يقومون بالطواف عراة كانوا يسمون بالصرورة (للمفرد وللجمع)؛ يشير التعبير إلى العازب أو إلى ذلك الذي لم يقم بالحج. والمعادل العبري هو حصروروت> (جمع) الذي يقابله التعبير العربي صرة، وهو يشير إلى بقج صغيرة أو حقائب صغيرة (GES.-BURL, 695). هل ينبغي أن نستنتج من ذلك أن ذلك الاسم قد أعطي لهم الأنهم كانوا بحملون بقجًا صغيرة؟. نعلم أن محمدًا استنكر تلك العادات؛ وقبل الهجرة، لم يكن يتوقف مع قويش، بل يذهب مع الحجاج إلى عرفة (الأزرقي: ص 130). وقد ألغى القرآن التعليم المتعلق بالغذاء (البقرة 197) وباللباس (الأعراف 7، 31 و32) وجعل الإفاضة إلزامية (البقرة 2، 199).
- 208 Culte des Bétyles, 130; cf. MUSJ 11/1926, pp. 138, 163.
- 209 Associations, 190.
- بين المعجزات التي كان القرشيون يطلبونها من محمد لتصديقه، عودة أسلافهم إلى الحياة، وبصورة خاصة قصي الذي كان شيخًا في الصدق، كي يتمكنوا من أن يسألوه إن كان يقول الحقيقة أم لاً «ابن هشام: ص 188»؛ قارن مع (الجاثية 25).
- 211] كان ذلك القول: لا إله إلا الله: ‹ابن هشام: ص 278. ويظن أنَّ بيحرة بن فراس من بني عامر بن صعصعة قد فهم طموح القرشي الشاب الذي كان يحاول الحصول على مساندة القبائل: والله لو أي أخذت هذا الفتى من قريش لأكلت به العرب ‹المصدر نفسه: ص 283›؛ انظر الاقتراح الهام الذي قدّمه إليه في هذه المناسبة بنو عامر.
- 212] ﴿ ﴿ الطَّبْرِي: 3/ 1590﴾: لا يجتمعن بجزيرة العرب دينان؛ قارن مع ﴿ ابن سعد: 2/2/ 45، 36، 44-45٪.
- E. Dhorme, La religion des Hébreux nomades, Bruxelles انظر على نحو خاص أطروحته خاص الحروجية الإشارة إلى أنه في الوقت الذي كان الخصام الكبير بين البابليين في أوجه، (1937, 269 p. ارتفع صوت «سلميّ» يؤكد التأثير البابلي بالنسبة لما هي عليه حضارة إسرءيل؛ أمّا بالنسبة إلى دينها، فهو وحي إلهي من حيث العمق وذو أصلٍ عربي من حيث الشكل خFriede für Babel und Bibel, Königsberg 1903.
- للدخول قدر المستطاع إلى روح العاملين في المجال الشعائري والكهنوني، من المناسب أن تكون لدينا صورة واضحة عن تصوراهم الدينية، وعن الآلهة التي كانوا يعبدولها، وعن المعابد التي كانوا يخدمولها. فلمذه الغاية، خصصنا في هذا الكتاب ثلاثة فصول، أولها يعالج التصورات الدينية للجزيرة العربية في غابر الزمان، ويعالج الثاني مجمع الآلهة في وسط جزيرة العرب، أما الثالث فيتطرق إلى المعابد في وسط جزيرة العرب. لكن تلك الدراسات كانت تقطع تجانس المجموع وتجعل حجم هذه الأطروحة يكبر من دون حدود. لذلك، وبناءً على النصيحة السديدة التي قدّمها السيد شارل بيلا، والتي أيّدها السادة مارسيل سيمون ورنيه لابا وأندريه نيهير، قرّرنا نشر تلك الفصول الثلاثة على غو مستقل. وقد ظهرت تحت عنوان: مجمع الآلهة في وسط جزيرة العرب عشية الهجرة.

[4/1] وسائل العبادة والكهانة (107-138)

- 1] قارن مع (صموئيل الأول 14: 32-35). ليس هناك ما يفاجئ في غياب المذبح في المعابد العربية (الخروج، 27: 1 وما يليها)، إذ إنهم لم يكونوا يمارسون مثل تلك الأضاحي.
- T. FAHD, Le panthéon de l'Arabie > المسماة عبعب أو جبجب. حول هذا الاسم، انظر <centrale ch. II, s. n.
- قارن مع «مغسلة النحاس» في الخيمة المقدسة الموسوية (الخروج 17-18) و«الكروب» وبحر النحاس في معبد سليمان (الملوك الثالث 7: 23-24).
- وفق «الأزرقي: ص 156»، كان في الكعبة قرنان يقال إنّهما قرنا الكبش الذي ضحّى به إبراهيم بدلاً من إسحق رأو إسماعيل). حول دور القرون في التقاليد الكونية الإسلامية، انظر «[أفكار Wensinck, The ideas of the western Semites / الساميين في ما يخص صرة الأرض]/ concerning the navel of the earth, op. cit., 56 sq.
- 5] النص التوراتي الوحيد الذي يذكر السكين <معقلت> ضمن سياق التضحية، هو قصة التضحية ياسحق (التكوين 22: 6، 10). هذا التأكيد يخصّ فقط النص التوراتي. من جهة أخرى، فإنّ الطابع المقدّس لسكين التضحية محدّد تمامًا في التقليد الحاخامي.
- يتحدّث فلهاوزن (WELLHAUSEN, Restc², 115, 142)، عن حربة كولها سكينًا كبيرة عند العرب القدماء؛ قارن في العبرية (WELLHAUSEN, Restc², 115, 142). هذا التعبير العرب القدماء؛ قارن في العبرية (GES.-BUHL, 256) سكين، سيف (GES.-BUHL, 256). هذا التعبير غير موجود بهذا المعنى لا في تاج العروس ولا في قصة تضحية النبي في الحديبية، وفق (ابن هشام: ص 749)، و(الطبري: ص 75 العلام)، و(الطبري: ص 74 العلام) والذي يضيف: غودفروي—دمومبين (GAUDEFROY-DEMOMBYNES, Mahomet, 553) والذي يضيف: «يمكن استخدام عود قصب مشقوق، لكن لا يمكن استخدام الأظافر ولا الأسنان». انظر (البخاري: منشورات بولاق، ص 3/ 257)؛ و(الدميري: ص 1/ 450)، و(Concordance, s. vv. flarba, sikkîn, midya)
- 7] حول المدى الكوين للخباء كمكان إقامة سماوي للألوهية وحول علاقاته مع المعبد الأرضي، انظر WENSINCK, The ideas of the Semites op. cit., 45
- 8] VON SODEN, 132-134; GES.-BUHL, 95-98؛ «تاج العروس. ص 1/ 4-5؛ «القرداحي: ص 1/ 107-110.
- إلى الخباء، وبيت متبوعة بـ (VON SODEN, 191 sq.).
 إكاللو تشير إلى القصر (المصدر السابق: ص 133، العمود الأول، س 1-2.
 - 10] بالأوغاريتية <هكل>، بالعبرية والآرامية <هيكل> وبالسريانية <هيكلو> وبالعربية: هيكل.
- 11] انظر (VON SODEN, 196>): إيكور، إيكورّو؛ قارن بالسريانية إيغورو، «القرداحي: لباب. ص 1/ 7> وبالعربية أجّار (تاج العروس. ص 1/ 8 س 9-10) جميعها تعني «السقف».
 - 12] انظر <بيت هـ إيلوهيم>، <بيت يهوه>، <بيت هـ م ملك>، إلخ.
- حيث كثيرًا ما تستخدم كلمة بيت كما في الأكادية والعبرية، لكن كذلك في كلّ مرة يراد فيها الإشارة إلى المكان الذي يجري فيه الفعل أو الأداة التي تستخدم للقيام به: بيت غاوسو، «ملجأ»، بيت بيسمه، «مبخرة»، إلخ.

- إنَّ استخدام المضاف إليه شائع مع بيت (انظر: بيت الله، بيت المقدس، بيت المال، إلح)، لكنَّ الأكثر شيوعًا في هذه الحالة هو استخدام الصفة (البيت الحرام، البيت العتيق، البيت المعمور، البيت المقدّس، إلح).
 - 15] (ميخا 3: 12)؛ (حجّاي 1: 8).
 - 16] (البقرة 125، 127)، إلخ.
 - 17] <بيت إيل> و <بتيل>.
- 18 Cf. T. FAHD, Le panthéon de l'Arabie centrale, ch. I.
 - [19] ذكر في ‹تاج العروس. 4/1/ 54› س 15−61›.
- 20] قنة حجر؛ الأرجح أن يكون أصل ذلك التعبير آراميًا: انظر السرياني حقينو> والعامي حقُن>، اللذين يشيران إلى قن دجاج مصنوع من الأحجار غير المقصوصة والمرصوفة، وتغطي سقفه الأغصان.
- [21] سوط من شعر؛ تبدو لنا اللغة العربية غير قادرة على تفسير هذا التعبير. وقد أعدناه عبر كلمة (bâche) بالاستناد إلى سفر التكوين (49: 11)، حيث تعني كلمة سوط «رداء»، وخاصة بالاستناد إلى الكلمة الفينيقية القرطاجية حسويط> التي تعني على الأرجح «ستارة» انظر (GES.-BUHL, 540).
 - 22] <تاج العروس. 4/1/ 54، س 14-16.
- A. DE BOUCHEMAN, > تتاج العروس. م س ذ، س 16-17. حول الخباء البدوية، انظر (Syrie (Tribus des Arabes Matériel de la vie bédouine, recueilli dans le Désert de l'Institut Fr. De Damas, III [Damas 1934], Sba'a), Documents d'Études Orientales de . (pp. 108-115
 - 24] <تاج العروس. م س ذ، س 18>: إلهم أطلقوا الخبأ على البيت كيف كان.
- 25] ﴿ المصدر السابق، 1/ 3/ 139، س 28٪: القبة من الخبأ بيت صغير مستدير وهو من بيوت العرب.
- 26 VON SODEN, 133, col. 1, n. 9.
- 27 Cf. Réf. Ap. GES.-BUHL, 95, col. 2, n. 1.
- 28] انظر ‹تاج العروس. 7/ 216، س 23›: وأصله (أهل) أبدلت الهاء همزة فصارت (أأل) توالت همزتان فأبلدت الثانية ألفًا فصار (آل) وتصغيره (أويل) و(أهيل).
 - 29] ﴿ المصدر نفسه. ص 217-8).
- 30] (الخروج 39: 32؛ 40: 2، 6، 29؛ إلخ). من أجل معاني أخرى ل<أهيل>، ومصادر أخرى، انظر GES.-BUHL, 13 sq.>
- 31 Cf. T. FAHD, Le panthéon de l'Arabie centrale, ch. III, s. n. تنصب الخيمة المستديرة والحمراء حتى يومنا هذا للملك السعودي في أثناء تجوّله على أراضي [32 المملكة. في كتابه ١٠ الحراء، التي تنازل دو دulte des Bétyles, 67, n. المملكة. في كتابه ١٤ للنبوة والخلافة، ومن الخباء الأسود، الذي حصل عليه ربيعة، رمزًا للدنيوي.
- وفي رأينا، فإن التعارض بين القبة الحمراء، ذات الطابع الديني، والخباء الأسود، ذي الطابع الدنيوي، غائبة عن هذه الأسطورة. فحيث يكون للقبة معنى ديني، يبدو أنه ينبغي اعتدادهما معادلاً لكلمة دار، حماء، بل وحتى خباء، كما في «الأغاني. 19/ 79» (انظر HALDAR, Associations, 196». في أساطير نشوء الكون، تكون القبة مربعة الشكل (خيمة) أكثر منها كروية الشكل (انظر المرجع
- الذي ذكره فنسنك ، WENSINCK, The ideas of the Semites concerning the navel of the

- :OLDZIHER. in RHR 10/1884, 356 earth, op. cit., 43 sqq.; مسجّى الموتى، الضريح). وكان ينظر إلى الأراضي والسماوات على أنّها مساحاتٌ مسطّحة متوضعة على نحوٍ متناظر.
- Le culte des Bétyles, 82 sqq. et pass m.
- T. FAHD, Le panthéon de l'Arabie centrale, loc. cit.
- [35] GES.-BUHL, 684. يستخدم المترجم العربي للتوراة هذا الجذر للعودة إلى الكلمة العبرية حسكه>، «مظلة (من ورق الأشجار)، مد أ ن الشمس». ويترجم حاغ هاسوكوت> = عيد المظالّ: انظر الكتاب المقدّس. منشورات الآباء اليسوعيين، بيرزت 1897، سفر الأحبار ر= سفر اللاوين 23: 34).
- 36] بمقارنته مع حنركبو> الأكادية ومع مركب العبرية (الملوك الأول 5: 6)، يتهيأ لنا أن الأمر يتعلّق بجمع يطلق على المفرد منها مركبة (حنركبتو> بالأكادية، حمركبية، حمركبيتو> بالسريانية)، وهي كلمة غير معروفة في العربية الفصحي، لكنّ استخدامها شائع في العامية وفي اللغة الحديثة.
 - 37] انظر القسم [1/ 3/ 4] و[1/ 3/ 1].
- 38 BIFAO 17/1919-20, 39-101.
- 39 BEZOLD, 255.
- 40 VON SODEN, 133, col. 1, n. 4, a.
- 41 GES.-BUHL, 759 et 462.
- [42] Jaussen, Coutumes des Arabes en pays de Moab, 173 sq.› ويدعى المركب كذلك ضلّة (المصدر نفسه) الذي يعادل مظلّة، «فراشة، مظلة» (انظر القسم (1/ 4/ 3). قارن (The Manners and Customs of the Rwala Bedouins, 575 sq.
- HÖST, Nachrichten von Marôkos und Fes, Kopenhague 1781, p. 238, cité ap. GOLDZIHER, Zâhiriten, 115, n. 1, et de lá ap. LAMMENS, Le culte des Bétyles, 58.
- ول العبادة التي نذرها الإسلام المغاربي لصحيح البخاري، انظر < Maghribine du Ŝaĥîĥ d'al-Bogarî, in JA II, 254; cf. LÉVI-PROVENCAL, La Recension .(11 /1 /2)؛ عن دور هذا الكتاب في علم القرعة، انظر القسم (2/ 1/ 11).
- 45] <تاج العروس. 7/ 289 السطر 15>: شقان على البعير يحمل فيهما العديلان. يقال إنّ الحجاج بين يوسف الشهير كان أوّل من استعملها (المصدر نفسه)!.
- Sur cet usage, cf. J. JOMIER, Le Maĥmal et la caravane égyptienne des pèlerins de la Mecque (xiiie-xx siècles), thèse Compt. Paris 1953.
 - 47] انظر (تاج العروس. 7/ 288، س 17): والحملة الكرة في الحرب.
- 48 AJSL 56/1939, 44 sqq.
- يوجد التعبير عند <JAUSSEN, Les coutumes des Arabes au pays de Moab, p. 174> مرادفا لكلمة: مرقب.
- (ح م ل) حتاج العروس. 6/ 200 س 13>: عطف عليه أي: حمل وكر. ومن الغريب ملاحظة أنَّ (ح م ل) العبرية لها معنى كلمة عطف العربية «أي: أشفق على».
 - 51] عن الطابع غير العبادي لكلمة (أهل) العربية، انظر القسم (1/ 4/ 2).
- T. C. FOOTE, The ephod, in JBL > :قستخدم الكاتب الدراسات الرئيسة عن المسألة: Records and 21/1902, I sqq.; W. R. ARNOLD, Ephod and Ark. A study in the Religion of the Ancient Hebrews, Cambridge 1917 (Harvard Theological Studies, 3; 39/1920, 131 sqq.; K. BUDDE, Ephod and S. FEIGIN, The Meaning of Ariel, in JBL

- sqq.; A. H. GODBEY, Ariel or the David cultus, in AJSL Lade, in ZATW 39/1921, 1 sqq.; E SELLIN, Efod und Terafim, in Journal of the Palestine Oriental 41/1925, 253 و كان .296-8 Society 14/1934, 185 sqq.; id. Zu Efod und Terafim, in ZATW 55/1937, MAY, The Ark- a miniature Temple, in AJSL > ماي نفسه قد نشر قبل ذلك دراسة عنوافا: < 52/1936, 215 sqq. خول مجمل المسألة، انظر <-.58/1936, 215 sqq. (BUHL, 58 sq.)
- (ARNOLD, op. cit.) انظر (صموئيل الأول 14) 18 و23). وقد اعترف أرنولد (ARNOLD, op. cit.) انظر (صموئيل الأول 14) 18 و23). ومورغنشترن (الم MORGENSTERN, The Book of the Covenant, in HUCA 5/1928, 1 ومورغنشترن (التابوت ودور الإفود.
- Conclusion de T. C. FOOTE, op. cit., et ELHORS,T, in ZATW 30/1910, 259-76, in ZATW 30/1910, 259-76, lequel insiste sur le rôle de l'éphod comme «donneur d'oracle/ مصدر وحي».
- BENZINGER, Hebräische) انظر (14: 6: 3)، و(صموئيل الثاني 6: 14)؛ انظر (14: 4)، و(صموئيل الثاني 6: 14: 3)، و(صموئيل الثاني 6: 3)، و(صموئيل 6
- 57] يقوم تيرش (H. THIERSCH) بمهارة الصلة بين الأفود وإيبنديتس، معطف أرتيميس في إفسوس، المطرز بميزات حيوانية ونباتية لتلك الربة، في (Ependytes und Ephod, Stuttgart 1937).
- حرصًا على تبسيط دور الإفود وعلى تحديد دقيق لوظيفته، يختصره ماي إلى درع يحتوي على التيرافيم. ويعيد إلى سفر (القضاة 8: 27) «صنم عُفرة الذي صنعه جدعون من الحواتم الذهبية الني أخذت من ملوك مديان» وإلى سفر (صموئيل الأول 21: 10) سيف جالوت «ملفوف بمنديل خلف الأفود»)؛ (23: 6-7) «أبياثار يحضر الأفود إلى داود المتمرد على شاوُل»؛ ويذكر المقارنة مع قبة العزة واللات، قائلاً إن محتواه يقارن بالتيرافيم (=أصنام من خزف لأم الآلهة) داخل الأفود. وأعترف بأنى أجهل تمامًا هذه المقارنة التي لم تعط المصادر اسم مؤلفها (انظر \AJSL 56, 48 sqq.).
- (تاج العروس. 7/ 289، س 26-7): المحمل علاقة السيف وهو السير الذي يقلده المتقلد . .
 كالحميلة . . والحمالة . . وقال أبو حنيفة: الحمالة للقوس بمترلتها للسيف يلقيها المتنكب في منكبه الأيمن ويخرج يده اليسرى منها فيكون القوس في ظهره.
- 60] «المصدر نفسه. 6/ 200، السطر 23): العطاف . . والمعطف . . والرداء . . والعطاف: السيف، لأن العرب تسميه رداء.

[62

[63

[66

- (المصدر نفسه. 2/ 541): الوافد: هو السابق من الأبل . . والايفاد: الإشراف على الشيء، وكان (ELHORST, الوافد: هو السابق من الأبل . . والايفاد: الإشراف على الشيء، وكان (De Lagarde) أن اقترح ذلك الأصل للكلمة، وذكره إلهورست (De Lagarde) الذي يترجم ب«يأيّ رسولاً، ويقترب من ذو سلطة/ (in ZATW 30/1910, 264 من ذو سلطة/ (Abgesandter kommen, sich einem Mächtigen nähern والمصدر: اف د) التي تطلق على كلّ ما يغطي الرأس (VON SODEN, 57) والتي تدخل في تكوين الكنايات التي تقوم مقام النعوت في سين، مردوك، أدد وعشتار (Akkadische Götterepitheta, Helsinki 1932, 30 sq.)
- انظر الملاحظة السابقة. هذا النعت استخدم اسم علم؛ انظر سفر العدد (34: 23): إفدود، الاسم القديم الذي غيّره المترجمون السبعينيون إلى اسم صوفي (=صوف، اسم قبيلة يقرأه نوت (NOTH, من المترجمون السبعينيون إلى اسم صوفي)، إمّا لأنّه لم يعد مستخدمًا، أو بسبب طابعه المقدس؛ ريكمانس (Die israel. Personennamen, n^{0s} 1193 et 1195 وطابعه المقدس؛ ريكمانس (PYCKMANS, Noms propres, I, 80; VAN DEN BRANDEN, ريما لا يكون التغيير الذي قام به السبعينيون اعتباطيًا؛ فقد كانت قبيلة بني صوفة العربية تمتلك وظيفة الإجازة، التي تتضمن إعطاء إشارة شعائر الحج (انظر (تاج العروس. 6/ 169)). وهكذا، هناك تماثل بين دور الوافد والدور الذي مارسه بنو صوفة في مكة.
- أشير إلى التوازي بين <ا ف د د> و<ت ت ر ف> في الأسطر (4 و5) من العمود الأول من القصيدة التي أطلق عليها فيرولو (5-50 Ch. VIROLLAUD (Syria 15/1934, 305-56) عنوان: «موت القصيدة التي أطلق عليها فيرولو (5-50 Ch. VIROLLAUD) (Syria 15/1934, 305-56) عنوان: «موت بعل». انظر سيلين (55/1937, 296-8; MAY, in AJSL 56/1939, 52) لكسن الأمسر يتعلّق بقسراءة شديدة الريبة نظرًا لضبابية هذين البيتين، ولذلك استبعدهما غيتربر غ (31 SBERG, in ANET, 138 ولذلك استبعدهما غيتربر غ (83/Oct. 1941, 39 sqq. (83/Oct. 1941, 39 sqq. الأوغاريق؟] (Are the Ephod and Teraphim mentioned in Ugaritic Texts? / الأوغاريق؟] (A. HERDNER, in Mission de Ras Shamra, t. x. (teste) مودنر خياب دا يابليوغرافيا المتعلّقة بتلك القصيدة. والتعبيران يقرأان حت ت ب > و < 1 ي ب د ك > .
- يعد مفردًا أحيانًا (صمونيل الأول 19: 14، 16)؛ لكنه في معظم الحالات جمع (سفر التكوين 31: 91، 24 وما يليها؛ سفر القضاة 17: 5؛ إلخ). انظر «GES.-BUHL, 890». يظن أنّ الأمر كان في البداية ظاهرة «محاكاة» ذات مدى كهاني (عن هذه الظاهرة، انظر المرجع في الهامش (127) في هذا الفصل.
- وفق ابن دريد، ذكر في (تاج العروس. ص 6/ 49)، فإنَّ «كل طرفة ترفة»؛ وترف، أي: استمتع بالرفاه، هو نتيجة طرُف، أي: انتمى إلى بيت عريق ونبيل؛ وهذا يفترض الغنى والمتعة والقوة والرفاه، وهي دقائق متضمنة في ترف.

- انظر سفر (التكوين 8: 11) «رجعت الحمامة إليه في المساء تحمل في فمها ورقة زيتون خضراء»؛ سفر (حزقيال 17: 9) «مثل الكرمة». يتعلق الأمر بشتلات فتية وبأغصان طرية، كما تشهد على ذلك كلمة (طرف) العربية، أي: طرف كل شيء، أمر جديد «تاج العروس. ص 6/ 176، السطر من الأخير: منتهى كل شيء؛ صفحة 177، السطر السابع: ما كان في أكمامه من النبات؛ صفحة 178، السطر 11 من الأخير وما يليه: . . خير الكلأ . . الطريفة من النبات أوّل الشيء».
- 68] انظر «GES.-BUHL, 279»؛ قارن مع الطوارف، «الوحوش الكاسرة» ‹تاج العروس. ص 6/ 177، س 2 من الأخير›.
- 69] مثل «تاج العروس. ص 9/ 399>: الغرف، العرفط، الطلح، السلم، السدر، السيال، السمر، الينبوت، العوسج، الغرب، إلخ.
- 70] انظر «المصدر نفسه. ص 6/ 177، السطر الأول وما يليه»: الطرفاء شجر وهي أربعة اصناف منها الأثل. وقال أبو حنيفة: الطرفاء من العضاء وهدبه مثل هدب الأثل وليس له خشب وإنما يخرج عصيا سمحة في السماء . .
- 71] «المصدر نفسه. صفحة 179، السطر الثالث من الأخير›: بيت من أدم ليس له كفاء وهو من بيوت الأعراب؛ قارن مع الطوارف، جمع يشير إلى الجانب الذي يواجه خيمةً كبيرة «المصدر نفسه. ص 178، س ١٠: الطوارف من الخباء ما رفعت من جوانبه ونواحيه للنظر إلى الخارج.
- ق بعض مناطق الشرق، لا تزال عادة تغطية القبور بخيمة سارية حتى يومنا هذا، على الأقل في الفترة الأولى التي تلي الدفن (انظر المصدر الذي ذكره فنسنك < WENSINCK, The ideas of . كناب الفترة الأولى التي تلي الدفن (انظر المصدر الذي ذكره فنسنك < cit., 58 sq. the Semites concerning the navel of the earth, op. المحمع الامانس حول . ∠ LAMMENS, Le culte des Bétyles, 96 عدة وضع أغصان من الشجر على القبور.
- 73 حين قتل جساس كليبًا، أمر عمرو بن الحارث بأن «يغطي قبره بالحجارة، كيلا تتمكن الوحوش الكاسرة من التهامه» (ابن الأثير: ص 1/ 386).
- [74] إلا في حال رأينا في الاسم الشهير طريفة (والذي يقرأ في كثير من الأحيان: ظريفة) الكاهنة (انظر الملاحظة [65] في هذا الفصل) بقايا من ذلك المعنى الكهايي القديم. في رأينا، فإنّ الدراسات المتعددة في مجال علم أسماء العلم، والتي تشكلت انطلاقًا من (ط ر ف)، لا تجد معناها الحقيقي إلا باقامة الصلة بينها وبين التيرافيم بصفته خيمةً مقدسة أو وثن وحي. انظر «تاج العروس. ص 6/ 177-8، طَرف، طَريف، طَريف، طُريف، طُريْف، طُريْفة، طريف، طوائف، مُطرَف، مُطرَفة، طُريفات.
 - 75] ﴿ ﴿ ﴿ 400 سِ 1−2﴾.
 - 76] انظر المرجع والعرض لمختلف الآراء لدى ماي <MAY, in AJSL 56, 52 sqq. ك.
- 77 VON SODEN, 64.
 (و) انظر (باقوت الحموي: ص 1/ 183: أرال؛ ص 210-211): أرُل (أو أَرَل) وذو أُرُل؛ ص 224: أردَل. (تاج العروس. ص 7/ 305). وقد أشار واضعو المعاجم إلى ندرة مثل تلك الجذور التي تنتهي بحرف الراء أو اللام، وبلغ مجموع ما ذكروه منها أربعةً: (أرل)، (ورل)، (غرل)، (خرل)، (خرل) (لكان المذكور؛ يغفل (تاج العروس. ص 8/ 154) الثالث منها).
- 79 VON SODEN, 71.
- 80 Ibid., 72.
- 81 Ibid., 68.
- 82] (صموليل الثاني 23: 20) = (أخبار الأيام الأول 11: 22).

84

185

83] بصفته أيفودًا، يثبت اسم أريال لمرة واحدة بصفته اسم علم (إسدراس 8: 16). إنّه تركيبٌ قديم لا يمكن أن يكون سوى عرض لحسُّ قوميّ منبعث.

انظر أري = «أوقد نارًا»، في «تاج العروس 10»، و: ورى، «أذكى النار»، «المصدر نفسه. ص 388»، وكذلك مشتقاهما، وبصورة خاصة إرّت، الذي يشير إلى النار نفسها أو المكان الذي توقد فيه: وهي حفرة توقد فيها النار، ُوقيل هي الحفرة تكون وسط النار يكون فيها معظم الجمر؛ وقد اتّخذ هذا المصطلح أيضًا معنى «المكان الذي تذبح فيه الضحايا»، أي المعتقر «تاج العروس. ص 10/ 14>. وصيغة الجمع أران تنطلق من مذكر هو أر، الذي يعني: اتقاد النار (تاج العروس. ص 3/ 11) والذي يعادل <أر> و<أور> العبرية «نار، نور»، و<أورو> السريانية، التي جذرها هو <أ و ر> اتاج العروس. ص 3/ 22؛ أوار). والحال أنَّ هذا الجذر قد أعطى تشكيلاً موازيًا لأريال: إنَّها أوريئيل (سفر أخبار الأيام الأول 6: 9؛ 15: 5، 11؛ أخبار الأيام الثاني 13: 2). إنَّ ما يعزِّز رأينا في فكرة أنّ أريال لا ينتمي إلى تلك المنطقة المدلولية للجذر (يحوّله المعلّقان ك ماريّ (K. Marti) وت ك شين (T. K. Cheyne) إلى أوربيل ويجعلان منه اسمًا قديمًا لأورشليم، وهو تفسيرٌ يدحضه س فيجين < S. FEIGIN, The Meaning of Ariel, in JBL 39/1920, 133، بل بالأحرى إلى تلك المنطقة التي لا تزال حيّةً جدًا في الشكل الثابي وراء، أي «حجب شيء وإظهاره تحت مظهر آخر»، وفي الظرف وراء، «خلف» أو «أمام»، المحجوب عن النظر؛ بل إنَّ وراء تستخدم بمعني حجاب (انظر «تاج العروس. ص 10/ 389، س 10 من الأخير). يمكن لهذا الشكل أن يفسر على نحو جيد كلمة J. AISLEITNER, Wörterbuch der > «قريب، حليف» «قريب، حليف» (J. AISLEITNER, Wörterbuch der) ugaritischen Sprache, hegg. Von O. Eissfeldt, Berlin 1963, 35 التي استخدمت من دون جدوى بحثًا عن أصل كلمة أريال (انظر \ MAY. in AJSL, 56, 53; HALDAR, Associations 106›؛ وبالفعل، فإنَّ وريَّ تعني «ضيف» و«جار» (انظر ‹تاج العروس. ص 10/ 390، س 15–16›): الوري . . الضيف، وهو وري فلان أي: جاره الذي تواريه بيوته وتستره . . ويقال الوري: الجار الذي يوري لك النار وتوري له . . وروى عليه بساعده . . نصره).

كما جرى التفكير بكلمة <اريا> الحِثْية (الجِذر: أورا)، «التثبت عبر تكهن، جعله موضوع durch Orakel feststellen, zum Gegenstand einer Orakel anfrage machen/غيل العراقة (فريدريتش حبر العراقة (غريدريتش حبر العربية) للقريدريتش حبر العربية (غريدريتش حبر العربية)، وبالكلمة الحورية <اري>، «أعطى»، التي (غريدريتش خاصر إلهية مثل أري — تشوب، أي «هبة تشوب» (تعليق لاروش)؛ لكن لا هذا الأصل اللغوي ولا ذاك يمكنه أن يكفي (ينبغي مراجعة معاني هذه الكلمات كما قدّمها هلدار عمل الأصل اللغوي ولا ذاك يمكنه أن يكفي (ينبغي مراجعة معاني هذه الكلمات كما قدّمها هلدار حول الأصل الشعبي الذي يعيد أريال إلى «أسد إيل/ الله»، والذي دافع عنه غودي (إشعيا 33 حول الأصل الشعبي الذي يعيد أريال إلى «أسد إيل/ الله»، والذي دافع عنه غودي (إشعيا 33 حول الأصل الشعبي الذي يعيد أريال إلى «أسد إيل/ الله»، والذي دافع عنه غودي (إشعيا 33 حول الأصل الشعبي الذي يعيد أريال ويبدو مقبولاً تفسيره بكلمة (< الأر: الإريلام في سفر (إشعيا المصرية من بردية أناستازي (انظر أف أولبرايت (Temple Tower and the Altar of Burni Offering, in JBL 39/1920, 137 sqq.).

حهر ءيل>، «جبل إيل»، اسم أطلق على الطابق الثالث من الهيكل، يقال إنّه يؤثّر أيضًا في المدى الرمزي لتلك التعيينات لأقسام الهيكل.

86

- 187 في دراسته عن تابوت العهد والإفود و «خيمة الاجتماع» «JULIAN MORGENSTERN, The و الإفود و «خيمة الاجتماع» (Cincinnati 1945 ark, the Ephod and the «Tente of Meeting», يعترف الكاتب بوجود آثار عربية باقية في عبادة بني إسرءيل.
- 88 Cf. BOUCHÈ-LECLERCQ, I, 273, 344 sqq., 350, comp. AMANDRY, La mantique apollintienne à Delphes, Essai sur le fonctionnement de l'oracle, Thèse Paris 1950, 53 sqq.
- 89 BOUCHÈ-LECLERCO, loc. cit.
- A. NEHER, Amos. Contribution à l'étude du Prophlétisme, نظر (13-12)، انظر (13-12)، انظر (12-13)، الذي يرى في الآية (12) استعباد المعابد وتأميمها.
- J. T. MEEK, Hebrew Origins (The > تندرج هذه الرؤية التطورية في الخط الذي يتبعه ميك [91] Haskell Lectures for 1933-34), New York, 1936 145 sqq.; HALDAR, Associations, 109 sqq.
 - BOUCHÈ-LECLERCQ, I, 365') حول الوحي شعرًا ونثرًا، انظر (AMANDRY, op. cit., 15') حول الوحي شعرًا ونثرًا، انظر
- توسّل أسرحدون (680-660 م)، المشتبك مع أخوته الثانرين، إلى الآلهة وحصل عبر النظر في أكباد الحيوانات وقلوبها على ذلك الوحي الذي أعاد إليه الثقة: «امض (إلى الأمام)، ولا تتوقف! Prisme B, trad. A. L. Oppenheim, in ANET, > «الذي أعاد إليه الثقة: «امض (إلى الأمام)، ولا تتوقف! سوف نمشي إلى جانبيك، اقتل أعداءك!» > (289. ينبغي الافتراض أنّ حالات الوحي العديدة التي تجري الإشارة إليها في قصة حملات ابنه آشوربانيبال (689-631 م) كانت تصاغ بالطريقة نفسها؛ انظر على سبيل المثال في < (ANET, أشوربانيبال (298 sqq. command of..., Through an Upon a trust (-inspiring) oracle of ... Upon the (oracle-)») («Arabie) personally according to the intervention of ... I caught him(=Uate', roi من جواب الشرط وفعل الشرط، انظر حول عميزات أسلوب التنبؤات، المصنوع من صبغ جاهزة تتكون من جواب الشرط وفعل الشرط، انظر <(ALDAR, Associations, بي رسالة بتاريخ (22/ 70/ 1964 م): «يستخدم الكهنة البابليون لغةً واضحة وانسيابية، ولا أتذكر أنّي وجدت يومًا في تنبؤاقهم التلاعبات الأسلوبية التي تكشفولها لي بالنسبة للغة العربية».
- - 95] (الحروج 3: 4-5؛ 4: 1-2) . . إلخ.

[93

- 96] (إشعيا 7: 3؛ سفر إرميا 1: 1-8؛ 7: 2؛ 34: 1-2؛ سفر حزقيال 2: 1-2؛ 3: 1-2؛ يونان 1: 2؛ 3: 2-1.
- 97] هذا التأكيد ليس بحاجة إلى مثال؛ إذ يكفي فتح أيّ كتاب نبويّ ليقتنع المرء بذلك. لنذكر، لا على التعيين، بداية قصيدة إشعيا الشائقة يعلن سقوط بابلً: انزلي واقعدي على التراب، أيّتها البكرُ يا ابنة بابل! اقعدي على الأرض بدل العرش، با ابنة الكلدانيين! فلا أحد بعد اليوم يدعوك المُرهفة المغناجَ (إشعيا 47). لزيد من التفاصيل، انظر القسم (1/ 4/ 1).
- 98] <الحروس. ص 5/ 379، س 13-41): سجعت الحمامة إذا رددت صوها . . سجع الجمامة موالاة صوها على طريق واحد؛ قارن مع شجو الحمامة (المصدر نفسه. ص 19/ 194)، س 21).

- 99] «المصدر نفسه. س 25: سجت الناقة اذا مدت حنينها على جهة واحدة؛ الساجع من النوق المطربة في حنينها؛ قارن (المصدر نفسه. ص 10/ 170، س 18): سدت الناقة . . إذا مدت حنينها.
- (المصدر نفسه. ص 5/ 370، س 10-11): قوّل النبيّ: إياكم وسجع الكهان؛ ويحظر حديثٌ نبوي استخدام سجع في التفرعات والصلوات؛ ويفسر الأزهري ذلك بواقع أنّه: إنما كره السجع في الكلام والدعاء لمشاكلة كلام الكهنة وسجعهم فيما يتكنهون. عن الأحاديث المرتبطة بالسجع، انظر \WENSINCK, Concordance, II, 431.
- 101] <تاج العروس. م س ذ، س 3-4>: السجع في كلام العرب أن يأتلف أواخر الكلم على نسق كما تأتلف القوافي . . سجع . . نطق بكلام له فواصل كفواصل الشعر من غير وزن.
- [102] قارن مع الكلمة السريانية حشغو>، «أضاع، أبمر، سحر» «القرداحي: لباب. ص 2/ 511، هورات مع الكلمة السريانية حش غ هــ> وحش ك هــ>، ذات المعنى نفسه «GES.-BUHL, 807 ct 825، والعبرية حش غ هــ> التي تعبّر عن النوسان والريبة والضياع والعماء «تاج العروس. ص 5/ 376 وما يليها».
- 103] (التثنية 28: 34؛ صموئيل الأول 21: 14) الذي طبّق على داود الذي تظاهر بالجنون ويخبط على مصاريع الباب تاركًا لعابه يسيل على لحيته.
- (الملوك الثاني 9: 11) «قولٌ عن أبناء الأنبياء الذين أرسلتهم إيزابل ليمسحوا ياهو بالزيت»؛ (إرميا 29: 26) «قول النبي الكاذب سيمياس عن إرميا؛ هوشع 9: 7 (المستخدم للسخرية ياعادة إنتاج التهكمات التي كانت تستقبل قمديدات الأنبياء وقمديداقا بصورة خاصة). مصادر أخرى ذكرها (GES.-BUHL, 807) شغعون، «غضب شديد، عته».
- 105] ﴿ تَاج العروس. ص 5/ 387، س 11-12٪ الأشجع . . من فيه خفة كالهوج . . الذي كان به جنونا . . والشجع . . المجنون من الجمال . . والمشجع . . المنتهى جنونًا . . والأشجع . . المجنون.
 - 106] انظر القسم (1/ 3/ 4).
 - اك. المادر التي ذكرها لامانس (LAMMENS, Le culte des Bétyles, 50). قارن مع المصادر التي ذكرها لامانس (LAMMENS, Le culte des Bétyles, 50). BEZOLD, 265.
- (Abhandlungen zur arab. Philologie, 76). وقد أورد فلهاوزن (Abhandlungen zur arab. Philologie, 76). وقد أورد فلهاوزن الرأي نفسه في (Reste², 135, n. 3>: «السجع هو من دون شك أقدم أشكال الشعر، ويتماهى Das Saĝ' ist ohne Zweifel die älteste Form der Poesie,»
- La langue arabe et ses dialectes, 71 sq., sur le dernier point, cf. MUSIL, *The Manners and Customes of the Rwala Beduins*, 403 sqq.
- 111 Cf. GES.-BUHL, 743.
- 112] انظر بالعبرية والآرامية <رغ ش>؛ ‹تاج العروس. ص 4/ 160، س 17›: والرجس . . كالرجز قلبت الزاي سينا كما قيل الأسد والأزد.
 - GES.-BUHL, 743, 746) ؛ (تاج العروس. ص 4/ 36–37/ 160).

.«entsprechend dem hebräischen Parallelismus der Glieder

ينبغي الملاحظة أنّ الشجعات من (ش ج ع) تعادل (س ج ع) وتشير إلى «الجبان» «تاج العروس. ص 5/ 387، س 27). وتصادق سيرة حصار المسلمين لآل كندة على الدور العسكري للرجز؛ فحين شعروا بأنّهم سوف يهزمون ويعاقبون بصرامة، حلقوا رؤوسهم دلالةً على تكريس أنفسهم لله(!) وأقسموا على عدم الافتراق عن بعضهم، وجعل راجزهم يرتجز في جوف الليل فوق حصنهم . . وجعل راجز المسلمين يرد عليهم «الطبري: ص 1/ 2007).

- قال النبي هود لبني عاد الذين رفضوا التخلي عن عبادة أصنام أسلافهم (الأعراف 71): قد وقع عليكم من ربكم رجس وغضب أتجادلونني في أسماء سميتموها أنتم وآباؤكم ما نزل الله بها من سلطان. من جهة أخرى، يقال عن أولئك الذين يرفض الله توبتهم بأنّه يوقع عليهم الرجس (الأنعام 125؛ يونس 100).
- (المدثر 5؛ الحج 30): فاجتنبوا الرجس من الأوثان؛ ‹تاج العروس. ص 4/ 36›: الرجز عبادة الأوثان . . الشرك.
 - 117] (المائدة 90): إنما الخمر والميسر والأنصاب والأزلام رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه.
- [118] (الأنعام 145): قل لا أجد في ما أوحي إلى محرمًا على طاعم يطعمه إلا أن يكون ميتةً أو دمًا مسفوحًا أو لحم خترير فإنّه رجسٌ أو فسقًا أُهِّل لغير الله به.
- [119] (الأحزاب 33): ولا تُبرّجن تبرج الجاهلية الأولى . . ليذهب (الله) عنكم الرجس أهل البيت ويطهركم تطهيرا.
- 120] قارن مع «تاج العروس. ص 4/ 160، س 13-14، 254»، حيث تحدّد كذلك وسائل قراءة هذا التعبير.
- تنحدر هذه المعاني من استخدامات عبرية وعربية لذلك الجذر يطول عرضها بالتفصيل. انظر الاستشهادات في (GES.-BUHL, 485 sqq.) حتاج العروس. ص 4/ 254-5)؛ قارن بالأوغاريتية <ن ج ش> و <ن خ ط>، «اقترب» < ماقترب» < cop. cit., 201
- (تاج العروس. ص 4/ 255، السطر 16 وما يليه>. المعنى الأساسي ل<ع و ذ> هو «لمس شيء مقدّس أو الارتباط به للهروب من الشر»؛ والصيغة الإسلامية: أعوذ بالله من الشيطان الرجيم، تعبّر جيدًا عن تلك الفكرة. عن الدور الهام للغاية لهذا الجذر في تشكيل أسماء علم وعناصر إلهية مثل عائذ الله إيذ الله، انظر (تاج العروس. ص 2/ 573−5).
- - 124] انظر Die Ĝinnen der Dichtern in ZDMG 45/1891, 685 sqq.> انظر القسم [1/ 2/ 3].
- المائلة التي يطرحها على (Mantique babylonienne et mantique hittite, 35). وفي هذا الصدد يذكر المسألة التي يطرحها على (CARL THULIN, Italische sakrale Poesic und Prosa, 67)، بالعبارات التالية: Wenn wir nun in den feierlichen Spruchen der Pontifices und Augures eine feste ») so folgt die Frage, die noch nie aufgestellt worden ist, ob auch Gliederung erkannt haben, ... («die response der Haruspices in einer sprachlichen Kunstform abgefasst waren
- 126 Ibid.; l'auteur donne comme exemple KUB XVIII, 5, p. 6 qu'il traduit.
- Cf. JIRKU, Die Mimation in den nordsemitischen Sprachen und einige Bezeichnungen der altisraelischen Mantik, in Biblica 34/1953, 78-80ö id., Weitere Fälle vom affermativem –ma in Hebräischen, in Vetus Testomentum 7/1957, 391-2ö cf. ib. 201 sq.; H. CAZELLES, La mimation nominate, in GLECS 5/1948-51, 79-81; H.D. HOMMEL, Enclitic Mem in the Nord-West Semitic, especially Hebrew, in JBL 76/1957, 85-107 (références).
- 128] انظر في سفر التكوين (9: 25-27)، الموازاة بين آرور وباروك، والصدى الإيقاعي ل<عبد عَبَديم>، وتكرار <عِبِد لا-مو> والتجانس الاستهلالي بين <يَفِت> و<ل يفت>. لاحظ َفِ

- سفر التكوين (27، 28-29)، <هـ إيلوهيم> . . <هـ شَمّيم>، <ءميم . . لوميم>، <هـ ءرص> . . وحتيرش>، <ءورريك، ءرور> وحمباركيكا باروك>. في سفر التكوين (27: 39-6)، يميّز الضمير الملكي <- ك الذي يكرر ثلاث مرات والمقطع ثنائي الأحرف <عل> المكرر أربع مرات الرّنين الإيقاعي لتلك الجمل القصيرة.
- إذا كنّا قد تبنّينا مثل تلك الترجمة، المعاكسة للترجمة الشائعة، والتي تجعل من حبتوره> اسم مكان، فذلك لأننا نعتقد أنّ هذا الاسم يشير إلى تخصّص كهاني، يتضمن التنبؤ (قارن مع سفر العدد 24: 1: فذلك لأننا نعتقد أنّ هذا الاسم يشير إلى تخصّص كهاني، يتضمن التنبؤ (قارن مع سفر العدد 24: 1: أو ألتي تعني ضمن ما تعني «قطع رأس حقّقدة> الثور المضحى به» (221, 221) «تفسير الإشارات»، على شكل حبَشارُ> «BEZOLD, 229; GES.BUHL, 669» وكذلك القصة نفسها التي تشير إلى التضحية بسبعة ثيران وسبعة حملان، والتي تكرر قبل كلّ وحي (العدد 22-24). عن بلعام، انظر ح DAICHES, Balaam- a Babylonian bârû, in Hilprecht Anniversary Volume, انظر ح DAICHES, Balaam- a Babylonian bârû, in Hilprecht Anniversary Volume, انظر ح Balaam- و القرن الثالث عشر إلى أهاية القرن الثاني عشر؛ ح O'CALLAGHAN, Aram Naharain, Rome 1948 (Analecta Orientalia, 26), 119 sqq. المناس المناسة المارسة منذ بداية الألف الثالث والمنتشرة خارج بلاد مابين النهرين. انظر أيضًا القسم الهامش (186) في الفصل الثاني، والقسم (2/ 3/ 9/ 2).
- 130] من المدهش ملاحظة مثل ذلك التطور بين السور المترَّلة الأولى ومجموعات السور الأخرى في NÖLDEKE-SCHWALLY, Geschichte des التتريل القرآني، وفق تصنيفها الزمني (انظر \Qorans, I, 74 sqq.
- [131] Aistoire de la Littérature arabe, II, Paris 1964, pp. غير إنّ الكاتب يعترف لهم بالكاد بدور الشاهد في عمل صدر حديثًا، حيث أوقفت فقرة للسجع < (Introduction au Qoran, 178, n. 248). قول: «في واقع الأمر، إنّها انتحالات، قادرة بالكاد على ذكر تركيبات أصيلة اختفت الله اللهد» (ص 189–90). ويقول في مكان آخر: «غير إنّه من المسموح التساؤل بن كانت تلك التلقيحات المنحولة وغير الماهرة لا تعكس أفضل عما نعتقد النبوءات القديمة للكاهن المتوجّه إلى قدمها، تاركا التلقيحات المنحولة وخرقاء» (ص 192). يتجنّب نلدكه (NÖLDEKE) إبداء الرأي في قدمها، تاركا إياها تظهر، وملاحظًا أنّه يستدعي تلك الصيغ للشهادة على الآلهة أقل مما يستدعيها لمختلف أهداف الطبيعة، يقول: «أما الإجابة عن السؤال عن مدى كون تلك الصياغة تعكس تصورات ساميّة أولى فتبقى معلقة </
- انظر القسم (1/ 2/ 3). يلاحظ يوهان فوك ‹J. Fück, 'Arabîya (trad. Fr.), 129 sq.› أنّ اسلوب التظاهرات الانخطافية للكهنة القدامي هو أعلى من اللغة الدارجة. وكان الأمر مماثلاً فيما يتعلق بالقرآن. وكان فلهاوزن يقول: «أهم الوثائق عن أسلوب الكاهن هي السور الأقسده» (reste², 137, n. 4. م س ذ.

- الأسدي، انظر أيضًا «ابن الأثير. ص 377/1»؛ عن سلامة بن أبي حيّة، كاهن قذاعة، انظر الأسدي، انظر أيضًا «ابن الأثير. ص 1/ 34-24. أخيرًا نجد كثير من المصادر عند «النويري: لهاية. ص 3/ 128-34. Reste², 135., cf. également NÖLDEKE, op. cit., 75.
- تأكيد من دون أساس؛ وبالفعل، وفق علمنا، فإنّ الكاهن الوحيد الذي حمل ذلك اللقب كان الأسود (الطبري: ص 1/ 1796)؛ واسم أوس بن ربيعة الذي ذكره فلهاوزن، وفق «تاج العروس. ص 3/ 195 (السطر 28) لا يدلّ على شيء، إذ إنّ هذا المصدر أورد عوف بن الربيع بن ساعة (قارن القسم (1/ 3/ 3) عن حخمرو>، الاسم الآرامي للكاهن). ويضيف فلهاوزن: «محمد وطليحة كانا يدثران عندما كانا يتوقعان نزول الوحي» «1890, 10، [1890, 10]». وعنصر الجملة الذي فحمله في النص يعيد دون ذكر المصدر إلى «غطاء» موسى.
- اً لقد ذكر أعلاه القسم الأساس من الملاحظة الثالثة التي أوردها فلهاوزن (الهامش 109 من هذا الفصل). ويلي ذلك في النص تأكيد يبدو لنا مجانيًا، حيث إن المؤلّف لم يتمكن، ولا تمكّنا نحن، من النجاح في إيراد مثال واحد؛ « Sie nennen sich selber nicht Ich, soudern Du, weil sie nicht واحد؛ « soudern im Namen des Geistes, der sie anredet in ihrem Namen sprechen, الكاتب يستند إلى السور الأتية (القلم، الحاقة، النازعات، الضحى، الماعون، الكوثر، النصر) إلخ، الكاتب يستند إلى الملهم إلى الملهم؛ انظر مع ذلك سورة الكافرون على سبيل المثال، حيث يتحدّث الملهم إلى أوّل شخص ينقل الكلمات من مصدرها. وفي ما عدا القرآن، لم تصادق على هذا الإجراء أيِّ من حالات الوحى التي نعرفها.
- ا يجعل الكاتب من إجراء أسلوبي، استخدم ثلاث عشرة مرة في القرآن (الحاقة 3؛ المدثر 27؛ الموسلات 14؛ الانفطار 17؛ المطففين 8، 19؛ الطارق 2؛ البلد 12؛ القدر 2؛ القارعة 2، 10؛ الهُمزَة 5) ميزة للأسلوب العربي في الوحي، في حين أن أيّ وحيّ خارج القرآن، بين حالات الوحي التي حفظت لنا، لم يعرف هذا الاستخدام. إن كلّ هذه الجملة، وخاصة القسم الأخير منها: «وكألها كانت بعيدة منه وغريبة عنه» لا تبدو لنا مسوغة؛ ففي هذه النصوص جميعها، يستخدم الملهم تعبير «ما أدراك ما . .» متوجها إلى الملهم ليريه تعالي التجلّي، الذي يعلمه معارف لا يمكن الوصول إليها بأية وسيلة أخرى (قارن مع السورتين الواقعة 27، والحاقة 2، حيث ما وحدها لها نفس القيمة). ينبغي الإشارة إلى أنّ ما يمكن أن تشير إلى الشخص في القرآن (انظر سورة الشمس 5-7).
- [138] يذكر الكاتب بين قوسين صيغة (لا أقسم) التي استخدمت ثماني مرات في القرآن (الواقعة 75؛ الحاقة 38؛ المعارج 40؛ القيامة 1، 2؛ التكوير 15؛ الانشقاق 16؛ البلد 1) ويعدها معظم الشارحين معادلاً لرأقسم) (تفسير الطبري. ص 27/ 105، السطر 1-3). ينبغي أن نضيف إلى ذلك الآيات القرآنية العديدة التي تبدأ بواو القسم (انظر سوري ق 1-3؛ الطور 1؛ إلح) وبتاء القسم (سور الصافات 56؛ الشعراء 97؛ الأنبياء 57؛ إلح). ويلاحظ نلدكه في < Geschichte des القسم هذه، والتي يبلغ عددها ثلاثين صيغة، تنتمي إلى سور الحقبة الأولى، وواحدة منها فقط هي سورة التغابن [7] هي من الحقبة المدينية.
- 139] والشفق (الانشقاق 16)، والعصر (العصر 1). قارن مع «ابن هشام: ص 11، (نبوءة سطيح): والشفق والغسق والفلق.
 - 140] والفجر (البينة 1)، والصبح (المدثر 34)، والضحى (الشمس 1؛ الضحى 1).
 - 141] والتين والزيتون (التين 1؛ (ياقوت: ص 1/ 911) وطور سينين (التين 2)، والطور (الطور 1).
- 142] يظهر الذنب والضفدع في تنبؤين يعزيان إلى مسيلمة؛ يرد الأول على شكل قسم (انظر «الطبري: ص 1/ 1933> الليل الأطحم والذنب الأدم والجذع الأزلم) ويرد الثاني على الشكل التالي

- «المصدر السابق. ص 1933-34): يا ضفدع ابنة ضفدع نقي ما تنقين أعلاك في الماء وأسفلك في الطين لا الشارب تمنعين ولا الماء تكدرين.
- [143] هل المقصود هو البلد في القرآن (البلد 1 والتين 3)، حيث يشير إلى مكة؟، قارن مع «ياقوت: ص 4/ 969 (نبوءة كاهن قذاعة)»: والبيت والحرم، و«الأغابي. ص 16/ 76 (نبوءة سيف بن ذي يزن): والبيت ذي الحجب.
 - 144] انظر «الأغابي. م س ذ»: والعلامات على النصب.
- 145] في نبوءة طريفة المذكورة لاحقًا (القسم 1/ 4/ 19/ 2). قارن مع «المسعودي: ص 3/ 394-5> (نبوءة سطيح): «والنور والغسق والظلمات والظلمة». «ياقوت: م س ذ>: «والنور والغسق والظلمة».
 - 146] «المصدر السابق). المصادر جميعها من إضافتنا.
- 147] ﴿ (ابن الكلبي: ص 33>. عجل بالمسير والظعن من تمامه بالسعد والسلامه قال: جير ولا إقامه. قال: ايت ضف جده تجد فيها أصنامًا معده، فأوردها تمامه ولا تماب، ثم أدع العرب إلى عبادتما تجاب.
- (148 Rosa Klinke-Rosenberger, in K. al-asnam, 135, n. 393) الله المسيغة الموادة في حكاية دعوة إرميا [1: 8] وحزقيال [2: 6]. انظر (Schweizerische Theologische Zeitschrift «Fürchte dich night!» im alten Testament, in
 - [149] انظر [1/ 4/ 13].
- [150] ينتمي وحي الكاهنة التي كانت تتنبّأ للزباء (زنوبيا، توفيت عام 174 م) بالموت، إلى المجموعة نفسها: أرى هلاكك بسبب غلام مهين غير أمين وهو عمرو بن عدي ولن تمويي بيده ولكن حتفك بيدك ومن قبله ما يكون ذلك «الطبري: ص 1/ 762».
- هذه الكارثة مؤرخة في عام (542 م) (542 م) وجنة المادة التاريخ هو تاريخ الانحيار النهائي للسدّ، في حين أنّ الوحي المذكور يمكن أن لكن هذا التاريخ هو تاريخ الانحيار النهائي للسدّ، في حين أنّ الوحي المذكور يمكن أن يستهدف تحديدات بالانحيار تبعتها إصلاحات متنالية لتجنب الخطر. وقد حصل أحد تلك الإصلاحات في عهد أبرهة في عام (540 م) (انظر خ GLASER, Zwei Inschriften über). ويستجيب تعبير خديدة الذي استخدمه (ياقوت: ص 4/ 385 السطر 5)، إلى حرص الكاتب على أن يربط زمنيًا قصة الوحي بقصة تحقيقه. وكان السدّ قد بني في زمن آل مكرب السبأيين (القرن الثاني للميلاد) الذين يقال إنهم نقلوا عاصمتهم من سرواح إلى مأرب بمدف تحقيق هذا العمل (J.) PIRENNE, Le royaume Sud-Arabe de Qatabân et sa datation d'après l'archéologie classiques jusqu'au périple de la Mer Erythrée , Louvain 1961 et les sources (Bibliothèque du Muséon, 48, pp.
 - 152] انظر (ياقوت: ص 4/ 384).
- إنّ معنى (عدد) غامض على نحو إرادي؛ وهو جمع تأنيث، كما أنّه يأيّ من (ست)؛ من هنا، توجد قراءتان ممكنتان: عدد من عدّة، والتي من معانيها «عدد كبير من السنوات، العدد غير المحدد من السنوات»، أو عُدد من عُدّة، التي من معانيها «المؤن المحفوظة لسنة سيئة، ضريبة العشر المفروضة على القبائل الرحل». وتشير عدّة معاني لجذر <ع د د> إلى عودة دورية، وعلى نحو خاص إلى الألم الناتج عن قرصة أو مرض، وإلى العودة السنوية للقمر مع كوكبة الثريّا (انظر «تاج العروس. ص 2/ 420-424). وقد بدت لنا كلمة «أجيال» أفضل من كلمة «ثورات»، وذلك لأنّ وجود الخزاعيين، المتحدرين من حارثة بن عمرو بن مزيقية بن عامر ماء السماء، الذي انشق عن ثعلبة

- العنقاء بن عامر بن عامر هاء السماء، سلف الأوس والخزرج، أثناء الرحيل من مأرب «ياقوت: ص 4/ 385» يبدو أنه يعود إلى بدايات القرن الثالث للميلاد.
- 154] الأرجح أنَّ كلمة حَمَيْلُ هي اختصارٌ، أملاه السجع، لكلمة (هايل؛ من هـ و ل)؛ فكلمة هيل، اسم فعل (هـ ي ل)والذي يعني «الرمل المنتشر، العدد الكبير من . .» (في الحديث عن مواد جافة)، لا يمكن أن تكون هنا صفة ل فيض.
 - 155] قارن مع سورة (التكوير 4): وإذا العشار عطلت [في النص الأصلي: وإذا عطلت العشار. زم].
- 156] لكلمة عرار عدّة معاني؛ والمعنى الذي نتبنّاه يبدو لنا أكثر مناسبةً للسياق. عين الثور: نباتٌ برّي يعطّر الأراضي غير المزروعة في نجد (تاج العروس. ص 3/ 400، س 14-16>. ويعلن الوحي أنّ ماء السدّ سوف ينسكب على الأراضى البور ويخصب النباتات البرّية.
- 157] العادي، والمعنى الحرفي له هو «الذي يعود إلى زمن عاد»؛ بتخفيف الياء، يمكن ترجمتها إلى «سريع في السباق، مهاجم، عدوّ».
- 158] لقد بدت لنا الصيغة التي نقل بها ياقوت ذلك الوحي الأكثر بساطة والأقل تصنّعًا؛ وسوف نجد صيغةً أكثر تطورًا وأكثر طرافةً ذكرها «المسعودي: ص 3/ 378–80». بالمقابل، فإنّ «ابن هشام: ص 8–9»، لا يأبه بحديث طريفة في روايته لافيار سدّ مأرب.
 - 159] قارن على سبيل المثال مع (إشعيا 7: 14-16؛ 8: 1-5).
- 160] قارن بهذا الوحي ذاك المنسوب إلى سطيح «المسعودي: ص 3/ 394-5» وهو يعلن مطرًا رعديًا سوف يجرف قطيع قبيلته.
 - 161] ﴿الأغاني. ص 13/ 109–110›.
 - 162] الحكيم، وهو نعت إلهي كثير الورود في القرآن (انظر <Flügel, Concordance, s.v.).
- المحكم، وقدراء تما غير أكيدة؛ وبالفعل، يمكن أن نقرأها محكم (قارن مع حَكَم في سورة الأنعام [113])، محكم (وبصعوبة مُحْكَم ومُحْكم). إنّ قراء تما يمحكم تكسب هذا النعت المزدوج معنى «الحكيم الذي يقدّم الحكمة». وإذا افترضنا للحظة أنّ هذا الوحي كان أصيلاً، يمكن لهذين النعتين أن يكونا تحويرًا لحوكم، وهو اسم إله وحي عند القتبانيين، الأنباي < Ryckmans, Les النعتين أن يكونا تحويرًا لحوكم، وهو اسم إله وحي عند القتبانيين، الأنباي < religions arabes préislamiques, 43 والتي أصبحت مجهولة لدى الناقلين المسلمين. في هذه الفرضية، ربّ جميع الأمم من عرب وعجم، يكون تضخيمًا لاحقًا، الأرجح أن يكون بوحيً من القرآن (المعارج 40): ربّ المشارق والمغارب (قارن مع الشعراء 27؛ المزمل 9؛ الرحمن 16-17؛ المعارج 40).
- 164] يمكن أن يكون الشدقم أيضًا اسمًا لجمل، بالمماثلة مع الشدقم، أي: فحل الملك النعمان بن المنذر (انظر «تاج العروس. ص 8/ 357»).
 - 165] ﴿الأَعْلَيْ. ص 20/ 23-24>.
- Ag, 9, 84, BLACHÉRE, /³[84 /9 ما الأثير: ص 1/ 377)؛ قارن مع ﴿[الأغاني. ص 9/ 84] Ag, 9, 84, BLACHÉRE, /³[84 /9 ما الأثير: ص 1/ 377)؛ قارن مع ﴿[الأغاني. ص 9/ 166]. Histoire de la littérature, II, 192, sq.
 - 167] الأصهب. يتبنى بلاشير القرائتين الصيهب أو المصيهب، «الأشقر»، ما يبدو لنا خاطئًا.
 - [168] يضيف «الأغاني» هنا: لا يعلق رأسه الصخب (Blachére).
 - 169] ضاحية؛ انظر (تاج العروس. ص 10/ 217، السطر السابع من الأخير؛ فعله ضاحية أي علانية.

- 770] بمحتواه الغامض، يمكن مقارنة هذا الوحي بأشكال الوحي الأبدية السورية التي حفظ لنا منها (Apulée, Métam. IX, 8 عينة: «الثيران المقرونة تحرث الأرض، كي تنتج الأرياف ثمارها».
 - 171] انظر ‹ابن هشام: ص 129-150›، وكذلك القسم (1/ 2/ 3/ 5).
- يشير هذا الاسم إلى السلف (المؤنث) لبني سهم «تاج العروس. ص 8/ 46 آخر الصفحة؛ ويفترض أن تحمله كاهنة القبيلة، وارثة امتيازات السلف. وكاسمٍ شائع، يشير إلى دغل طُرفاء، نظن أنه كان أصل التير افيم كخيمة مقدسة (انظر القسم 1/ 4/ 7).
 - 173] ﴿ ﴿ إِبِّن هِشَامٍ: صُّ 132٪: أدر ما أدر. يوم عقر ونحر . . شعوب ما شعوب. تصرع فيه كعب لجنوب.
 - 174] شعوب؛ انظر ‹تاج العروس. ص 1/ 37، س 24-26›: اسم المنية.
 - 175] نقرأ كعوب، جمع كعب «تاج العروس. ص 1/ 178، س 13›، حيث لا يود الجمع».
- 176] نقرأ جنوب، جمّع جنب «تاج العروس. ص 1/ 201، س 2-3. هذه الجملة صعبة التفسير. وقد فهمناها بمعنى أنّ الطبقة المغذية القرشية سوف تمزمها الفروع الخارجة من طيّاتها.
- 177] ﴿ ابن هشام: ص 797؛ ﴿الطبري: ص 1/ 1617﴾: أنذركم قوما خزرا ينظرون شزرا ويهرقون دما عكرا (ابن هشام: نثرا) ويقودون الخيل بترا.
- 178] نقرأ بَترًا (انظر «تاج العروس. ص 3/ 25، س 24–25٪: الانتبار العدو)؛ ويمكن قراءتما بُترًا، «ذو الذيل المبتور». أمّا نثرًا، «مخفية»، فلا تبدو لنا مناسبة أكثر.
 - 179] بالقياس مع: اعتكر المطر اشتد وكثر (تاج العروس. ص 3/ 428، س 1>.
- [180] (Tâ'if à la veille de l'Hégire, in MUSJ 8/1922, 237) المواد أعلاه في العرض المتعلق بتصور النبوة والإلهام في بداية الإسلام (انظر القسم 1/ 2/ 3/ 5).
- (ابن هشام: ص 9/ 12)؛ انظر (المصدر نفسه. ص 45 و47)؛ (الطبري: ص 1/ 910-11) الأثير: ص 1/ 301-30). وقد شورك سطيح أيضًا في قصة يترجم فيها عدّة إشارات (حلم موبد الكبير، زعزعة قصر كسرى، انطفاء نار المجوس) ظهرت لدّى ولادة النبي (انظر (الطبري: ص 1/ 84-98)؛ (النويري: لهاية. ص 3/ 128-30)؛ (المسعودي: ص 3/ 395). حول شقّ وسطيح والأساطير التي تحيط باسمهما، انظر (ابن خلكان: وفيّات. منشورات بولاق، 1/ 240 (مختصر))؛ (الماوردي: كتاب أعلام النبوّة. منشورات القاهرة 1330 هـ/ 1911 م).
 - 182] (الطبري: ص 909/1².
- (الأغاني. ص 16/6-7). تصنف ضمن الفئة نفسها حالات الوحي المذكورة في سيرة حياة عبد المطّلب، جدّ النبي. انظر على نحو خاص وحي كاهن قذاعة، سلمة بن أبي حيّة، حول ملكيّة تدعى الهرم دياقوت: ص 4/ 969، حيث يُخضع الكاهن إلى تجربة مسبقة، وهو حدث كثيرًا ما يذّكر في مثل هذا النوع من الوحي <WELُLHAUSEN, Reste², 137, n. 6 ومعروف خارج جزيرة العرب. وبالفعل، توجّب على بن سيراخ أن يعطي نبو خذنصر عدد أشجار الحديقة الملكية، كي يبرهن على أنّه نبيّ (انظر (E. Löw, Aramäische Pflanzennamen, Leipzig 1881, p. 3). وكتجربة مسبقة، كان على مفسّري الأحلام أن يجزروا الحلم نفسه قبل أن يفسّروه (انظر القسم 2/2/4)
- 184] باعتداد أنَّ مصطلح (Nécromancie) مخصّص للتنجيم عن طريق النظر إلى جماجم وعظام الموتى؛ لكن، وفق الاستخدام الشائع، فإنَّ هذا التعبير ينطبق على التقنيتين.
 - 185] انظر القسم (/ 2/ 3/ 5).

- (ن ط ف) و(هـ ط ف) ينتميان إلى نفس المنطقة الدلالية للجذر العبري والجذر السريايي <ن ط ف> (انظر ‹تاج العروس. ص 6/ 257-9، 274).
- [187] تحصل هذه الظاهرة في كلمة (نتفة) تحديدًا، وهي صيغة عامية لكلمة (نطفة)، وتبنتها اللغة الفصحى (انظر «تاج العروس. ص 6/ 250، السطر 6 من الأخير»، حيث تشير (نتفة) إلى «الكمية الضئيلة من الماء»). ومن الواضح أنّ (نتفة) في التعبير العامي "عطيني نتفة مُي" (أعطني قليلاً من الماء) لا يمكن أن تكون مشتقة من نطف «انتزع، شد» (وبرًا، ريشًا، إلح).
 - 188] انظر سفر حزقيال (1: 2، 7؛ عاموس 7: 16؛ ميخا 2: 6، 11)
- 189] في حزقيال وعاموس، يستخدمان جنبًا إلى جنب؛ وفي ميخا، يستخدم الفعل الأول وحده بمعنى الثاني.
- G. HOFFMANN, Versuche zu Amos, in ZATW › اقترح هذا التفسير ج هوفمان في (190 / 1883). [190 / 1983]. [190 / 1883]. [190 / 1883]. [190 / 1883]. [190 / 1883].
- 191 Cf., à ce propose, G. Contenau, Drogues de Canaan, d'Amurru et jardins botaniques, in Mélanges syriens offerts à M. R. Dussaud, Paris 1939, I, 11-14. id., La divination chez les Assyriens et les Babyloniens, Paris 1940, 49-59; T. Witton Davies, Magic, Divination and Demonology, 34; W.R. Smith, The religion of the Semites, 442.
- 192] «تاج العروس. ص 6/ 272، س 29٪: تسمع الصوت ولا تبصر أحدًا. من أجل المعطيات التقليدية المتعلقة بالهاتف، انظر مقالنا في (El², s.v.).
- في التقاليد العربية، تقام صلة وثيقة بين كلمات (هواتف وجان وكهّان) (انظر المصدر المذكور في التقاليد العربية، تقام صلة وثيقة بين كلمات (هواتف وجان وكهّان) (انظر المصدر المذكور في الحديث المتعلّقين بالهواتف: (GAL, SI,). لسوء الحظ، لم نتمكن من رؤية مخطوطي القاهرة ودمشق المتعلّقين بالهواتف: (كتاب الهواتف الأبي بكر عبيد بن أبي الدنيا، الذي توفي في عام للجهان وعجانب ما يحكى عن الكهّان. لأبي بكر بن جعفر الخرائطي، الذي توفي في عام 327 هـ/ (GAL, SI, 350).
- 194] عوده. الطبعة الثانية تحمل (عاده، زاره)؛ هذا التحريف يترع عن النص مداه الحقيقي. كثيرًا ما يستخدم عود حين الحديث عن النبي (انظر على سبيل المثال (ابن سعد: ص 2/ 2/ 14، 15، 16)؛

 «العقد الفريد. م 1/ 398).
 - 195] عجاز النصاري وأغمارهم.
- كنيسة قمامة. والأرجح أنّ كلمة قمامة هي تحريف لكلمة قيامة، وهو الاسم الذي عرفت به هذه الكنيسة منذ بنتها القديسة هيلينة، والدة قسطنطين. وقد عرف ‹ياقوت: ص 4/ 173-4، هذا الاسم وصححه إلى قمامة، والأرجح أن يكون ذلك لأسباب دينية، غير أنّه قدّم مع ذلك تفسيرًا لا يفتقر إلى الأساس التاريخي. وبالفعل، فإنّ اسم (قمامة) كما قال أعطي لهذا المكان الواقع خارج السور لأنّ المذنبين كانوا يعاقبون هناك: ففيه كانت تقطع يد السارق ويصلب قطاع الطريق. وحين صلب فيه المسيح، أصبح المكان مقدسًا. ويرى الزبيدي مؤلف ‹تاج العروس. ص 9/ 33، وحين صلب فيه المسيح، أصبح المكان مقدسًا. ويرى الزبيدي مؤلف نتاج العروس. ص 9/ 33، اسمها»؛ وبالتالي، يصبح هذا الاسم تحريفًا لهيلانة. أمّا بالنسبة للتطيّر الذي يشير إليه الجاحظ، فهو اسمها»؛ وبالتالي، يصبح هذا الاسم تحريفًا لهيلانة. أمّا بالنسبة للتطيّر الذي يشير إليه الجاحظ، فهو يخصّ احتفال شمعة الفصح، التي تشعلها وفق المعتقدات الشعبية نارّ هبطت من السماء، وهو حدثٌ يفسّره «ياقوت: م س ذ›، بالنارنجيات «السحر الأبيض».

- 197] «الحيوان. م 4/ 61–62». وقد دهشنا على نحو خاص بالتوازي الذي يقيمه المؤلف بين الوحي القيعري (ventriloque) في الوثنية و «الوحي» الصوفي عند التعليليون/ التأويليون، المسيحيين. لذلك، فقد ذكرنا هذا المقطع بأكمله.
- 198] انظر كذلك (ياقوت: ص 2/ 100) س 17>: كهمهمة الرعد (حول الوحى القيعري عند الجلسد).
 - 199] انظر «تاج العروس. ص 9/ 109–11؛ قارن مع الجذر العبري <هــــ م هــــ> «Ges.-Buhl, 184».
- 200] من هنا الألقاب المعطاة لهذا الحيوان: الهميم، الهمهام، الهمهم، الهمام (انظر «تاج العروس. ص 9/ آخر الصفحة 100، 110، س 19).
 - 201] <تاج العروس. ص 9/ 110 س 12-13>.
- - Ges.-Buhl, 489> [203)؛ (القرداحي: لباب. ص 2/ 104).

204 Ges.-Buhl, 184.

205 Cf. T. FAHD, Le panthéon de l'Arabie Centrale, ch. II, s. n.

- 206] انظر (تاج العروس. ص 9/ 71).
- 207] انظر المصدر الذي ذكر في <Ges.-Buhl, 477 : حنءُم يهوه> (إشعبا 1: 24؛ حزقبال 12: 25؛ إلى 62: 24؛ إلى 64: 34؛ وحنءُم بلعم> (العدد 24: 34-16).
 - 208] انظر (صموئيل الثاني 23: 1؛ الأمثال 30: 1).
- 209] انظر (تاج العروس. ص 9/ 68–69)، حيث لا يفسّر أيّ استخدام لهذا الجذر المعنى الذي يتخذه هذا الشكل الرابع، ولا يقاربه؛ علاوةً على أنّ جذر <ل هـــ م> غير معروف في اللغات السامية الأخرى.
- النسبة لصوت الكاهن، يستخدم العرب كلمة زمزمة «ابن هشام: ص 171» التي تشير كذلك إلى زئير الأسد، والدوي البعيد للرعد، ورطانة المجوس (انظر «تاج العروس. ص 4/ 328»). حول الزمزمة، انظر «Goldziher, Abhandlungen der arab. Philologie, I, 107 sq. (حيث لم يذكر المصطلح). أمّا التحالج، فقد استخدمه ابن هشام أحيانًا للدلالة على هذيان المجنون «ص 171»، وأحيانًا أخرى للدلالة على انخطاف الكاهن «ص 191».
 - 211] انظر (ياقوت: ص 2/ 100-100)؛ Fahd, loc. cit. s. n.
 - 212] انظر (ابن سعد: ص 1/ 1/111)؛ أسد الغابة: ص 2/ 247)؛ (Fahd, loc. cit. s. n.)
 - [213] انظر «أسد الغابة: ص 1/ 203؛ (Fahd, loc. cit. s. n.)
- هذا لا يعني أنّ مثل تلك الأنواع من الوحي لم تكن معروفة في جزيرة العرب: إذ كان يعتقد أنّ سيرات العزّة الثلاثة، حجارة اللات والمناة والفلس المقدسة وغيرها، تقدّم الوحي؛ لكن لم يصلنا أيّ منها. راجع مع ذلك الأشجار والحجارة التي كانت تحيي النبي (انظر الملاحظة 184 في هذا الفصل)؛ الصرخة النبوئية للغرقد الشائك (الأغاني. ص 1/ 11>. بالنسبة لوحي الأشجار المقدسة عند العبرانيين، انظر (Dhorme, La religion des Hébreux nomades, 170 sq.)، وعند الساميين، انظر (R. Smith, in Journal of Philology 14/118 sq.; id., The religion of the).
 - 215] ﴿ (110 / 1 / 110).

- 216] «ابن هشام: ص 134›؛ «الطبري: 1/ 1144–5⁵؛ «ابن سعد: ص 1/ 1/ 103›.
- 217] «ابن سعد: ص 1/ 1/ 105›؛ «الطبري: ص 1/ 1145–6›³؛ «ابن الأثير: ص 2/ 33–4›.
- حدرش آل هـــم-متيم> (التثنية 18: 1)؛ قارن مع إشعيا [8: 19] حدرشو آل هـــ اوبوت>؛ (اللاويين 19: 13: 02: 6، 27)؛ (صموئيل الأول 28: 3)؛ (إشعيا 19: 3، 29: 4)؛ (الملوك الثاني 23: 6)؛ (الملوك الثاني 23: 40: أخبار الأيام الثاني 33: 6)؛ (الملوك الثاني 33: 4)؛ (الملوك الثاني 53: 6)؛ (الملوك الثاني 63: 1)؛ (ba'alat 'ôb) (صموئيل الأول 28: 7)، الذي ذكر في الترجمة السبعينية بكلمة (ἐγζαστςίμθον)
- انظر (W.R. Smith, Journal of Philology, 14/1887, 127 sq.) الذي أدخل مخطئًا كلمة حادث الظر (W.R. Smith, Journal of Philology, 14/1887, 127 sq.)) الذي أدخل محطئًا كلمة حادث إلى الشنية 18: 11؛ إشعيا 8: 19، إلخ.) ضمن المصطلحات الأرواحية. وقد جعل من حادث وحادث اليفة تحت أرضية تتحدث في بطن الساحر، في حين تدّعي حبعلت> أنّها ترى الروح التي تصفها؛ (Doutté, Magie et religion, 414 sq.; VAN VLOTEN, in WZKM) الروح التي تصفها؛ (Demonology, 85-89; 7/1893, 233; Magic, Divination and) و(Demonology, 85-89; 7/1893, 233; Magic, Divination and) الذي ماثل هو أيضًا الحادعونيم > بمحضري الأرواح.
- 220 Doughty, Travels in Arabia Deserta, Cambridge, 1888, II, 3.
 - 221] ﴿ (ابن هشام: ص 258، س 9>.
 - 222] ساحروا بصاحبكم أهل الأرض فوالله ما رأيت أسحر منه قط.
 - 223] حتاج العروس: ص 5/ 4، س 10>: «الأرض النفضة والرعدة» و «الدوار» (السطر 11).
- (المصدر نفسه. س 17: «المأروض من به خبل من أهل الأرض والجن» حيث «أهل الأرض» تعادل «الأنس»، أو ربما بما في ذلك الحيوانات والزواحف الممسوسة، بالتعارض مع الأرواح «الهوائية» أي: الجن.
- نظن أننا وجدنا أثرًا لهذا التعبير في الحديث التالي الذي رواه عكرمة وذكر في «تاج العروس. ص 1/ 163 السطر 6›: «كان طالوت إيابا» الذي فسره المفسّرون وعلماء اللغة بالسقّاء! ونحن نترجمه على النحو التالي: «كان طالوت (=شاؤول؛ انظر سورة البقرة 245-7) يستشير الأموات»، بالعودة إلى صموئيل الأول (8: 7-9)
 - 226] انظر «القرداحي: لباب. ص 1/ 347.
 - 227] انظر (تاج العروس: ص 3/ 247-8، 233-5).
- Bezold, 112 sq. \ 1228. عن استحضار الآشوريين والبابليين الأرواح، لا نعرف سوى العمل القديم الحديم (Bezold, 112 sq.) . (Chadéens, Paris 1875, ch. 9 الذي يذكر في < 64. (Chadéens, Paris 1875, ch. 9 البابليون يمارسون استحضار الأرواح ويدعون القيعري الممسوس بروح (ضيت (σαχχονφας)، في حين يصفه اليونانيون بأوريكليس».

2] الطرائق العرافية (137-138)

ا] ومن هنا جاء اسم <شءالو> (الأكادي) و<شوئيل> (العبري) و<شاؤول> (السرياني) و<ساءل> (العربي)، من الجذر (ش/س ء ل)، «استجواب الألوهية، الوحي»، إلخ، الذي يعطى للذي يستشير.

1/2] الطرائق الاقتراعية (139-174)

- [1] (Κλήφος) وقارن مع العبرية حبورل> والعربية جرول: Ges.-Buhl, 135>؛ «تاج العروس. ص 7/ 225>، وهو شيءٌ يستخدم لسحب القرعة (الحصى، قطع الخشب، إلخ)، النصيب، الحصة، و(μανζέια)، الوحي، فعل استشارة أو تفسير وحي ما.
- 2 Cf. Bouché-Leclercq, Index, s.vv.
- (المصدر نفسه. ص 1/ 192. اتخذت كلمة (Sortes) معنى الوحي عند اللاتينين؛ ومن هنا هذا الاتينيين؛ ومن هنا هذا التمييز الذي قام به سيسرون: (Sortes ea quae ducuntur, non illae quae vaticinatione). قام به سيسرون: (funduntur, quae oracula verius dicimus» (De Divinatione), II, 33 P. Amandry, La mantique apollinienne à Delphes. Essai sur le fonctionnement de). (l'oracle, Thèse Paris, 1950, p. 31 sqq.
- 4] حول قسامة، «قسم، تعويذ سحري، طرد الأرواح الشريرة»، انظر (W. R.) (وفق كتاب (من صبر ظفر) لأبي بكر المطاوعي) و (W. R.) (Smith, in J. Of Ph. 13/1885, 297 sq.
- 5 Cf. Semitica 8/1958, 72 sq.; supra (1/3/3).
- 6 Loc. cit., 287.

- 7] (المائدة 3، 90).
- 83 (في خيبر)>.
 انظر (ابن سعد: ص 2/ 1/ 78، 82 (في خيبر)>.
- و] انظر «الطبري: ص 1/ 1519 3 : كان رسول الله إذا أراد سفرًا أقرع بين نسائه فايتهن خرج سهمها خرج بما معه.
- وفق الأزهري (انظر الملاحظة التالية): (الأزلام) هي قداح الأمر والنهي. وهنا تلميخ إلى سهام هبل والخلصة المقدسة وإلى تلك التي كان البدو يصحبولها مع أوثالهم «تاج العروس. ص 8/ 326): قال الأزهري الأزلام كانت لقريش في الجاهلية مكتوب عليها أمر ولهي وافعل لا تفعل وقد زلمت وسويت ووضعت في الكعبة يقوم بها سدنة البيت فإذا أراد رجل سفرا أو نكاحا أتى السادن وقال اخرج لي زلما فيخرجه وينظر إليه فإذا خرج قدح الأمر مضى على ما عزم عليه وإن خرج قدح النهي قعد عما أراده وربما كان مع الرجل زلمان وضعهما في قرابة. فإذا أراد الاستقسام أخرج أحدهما.
- 11] هذا رأي الأزهري في كتابه همذيب اللغة،، في ما يتعلّق بالأزلام (ذكر في «تاج العروس. ص 8/ 327، س 3-4؛ 9/ 27، السطر 31-23، في حين أنّ المعرّج يرى فيها قداح الميسر «المصدر نفسه».
- القدح . . السهم قبل أن يراش وينصل «تاج العروس. ص 2/ 204» والزلم قدح لا ريش عليه «المصدر نفسه. ص 8/ 326». الكلمة التي تعبّر عنهما كليهما هي سهم «سحر، نصيب»، مع أنّ الأمر يتعلّق بسهم مبريًّ ومدبّب. حول التنوع وطرائق تصنيع السهام عند العرب، انظر «F. الأمر يتعلّق بسهم مبريًّ ومدبّب. حول التنوع وطرائق تصنيع السهام عند العرب، انظر «Türken (aus dem IV. B. der Denkschr. Der Phil.-derselben bei den Arabern und «Hist. Cl. der Kais. Ak. der Wiss. besonders abgedruckt), Vienne 1852, 36 p.+. III pl.
- 13] انظر الأزهري، في ‹تاج العروس. ص 2/ 204›: القدح قدح السهم (ج قداح) . . وقدح الميسر والجمع أقدح وأقداح وأقاديح (ج ج)؛ قارن مع ‹الجاحظ: الحيوان. ص 3/ 136›: واستعملوا في القداح الأمر والناهي والمتربص وهن غير أقداح الأيسار.

- قرابة (تاج العروس. ص 8/ 326، س 1 من الأخير الذي يشير إلى قربة صغيرة؛ لكن يمكن أن تدلّ أيضًا على قراب. يتحدث النويري عن مدراة، وهي جلدٌ خيط على شكل سطل (انظر (تاج العروس. ص 3/ 224)، س 7 من الأخير؛ (Semitica 8/1958, n. 3).
- كنانة أو جعبة (حول الفارق بين هاتين الكلمتين، انظر ‹تاج العروس. ص 1/ 195›)، وحول دور الجلد عند العرب، انظر ‹Lammens, Le culte des Bétyles, 61 sqq›)، والمسلم الجلد عند العرب، انظر ‹Lammens, Le culte des Bétyles, 61 sqq› كلمة أزلام أو قداح مستخدمة جنبًا إلى جنب مع كنانة أو جعبة؛ لكن في نص لابن قتيبة ‹عيون. ص 2/ 149› له علاقة بممارسة اقتراعية فارسية (انظر الملاحظة التالية)، نجد جُعبة جنبًا إلى جنب مع نشابة (سهم مبري من الخشب)، وفي عنوان مجموعة حول فقه الديانة الكاثوليكية في العصور الوسطى، نقرأ: الجعبة المسيحية القاتوليقية التي يوجد فيها ثلثة أنواع السهام المقدسة الذين هم شهادات من الكتب المقدسة وأقوال القديسين وتفاسيرهم على الكتب المقدسة وأمثال وحكايات شهادات من الكتب المقدسة وأقوال القديسين وتفاسيرهم على الكتب المقدسة وأمثال وحكايات مستخرجة من بعض المؤرخين المعروفين بسيرقم الصالحة والمشهورين بعلمهم الثابت (انظر معطوطة كوبنهاغن، ﴿Codices Orientales Bibl. Regis, II/1851, 62›)، وهو ما يشهد على ديمومة الصورة.
- (ابن قتيبة: عيون. ص 2/ 149): قرأت في كتب العجم أن كسرى بعث وهرز إلى اليمن لقتال الحبشة فلما اصطفوا قال وهرز لغلام له أخرج إلي من الجعبة نشابة وكان الأسوار (= قائد الفرس) يكتب على كل نشابة في جعبته، فمنها ما يكتب عليه اسم الملك ومنها ما يكتب عليه اسم نفسه ومنها ما يكتب عليه اسم امرأته. فأدخل ومنها ما يكتب عليه اسم امرأته. فأدخل العبد يده فأخرج له نشابة عليها اسم امرأته فتطيّر وقال أنت المرأة وعليك طائر السوء. ردّها وهات غيرها فردها وضرب بيده فأخرج تلك النشابة بعينها ففكر في طائره ثم انتبه فقال زنان (وزنان بالفارسية النساء) ثم قال زن آن فإذا ترجمتها اضرب ذلك. نعثر في الكهانة العسكرية التركية تنوّعًا بالفارسية النساء) ثم قال زن آن فإذا ترجمتها اضرب ذلك. نعثر في الكهانة العسكرية التركية تنوّعًا وانظر وصف هذه الممارسة كما ذكرهًا عثمان بيه (إدادي برمي القوس أو بالقاذوف (انظر وصف هذه الممارسة كما ذكرهًا عثمان بيه (180 sqq.; A. CERTEUX, in Revue des Traditions Populaires, 2/1887, 364)
- انظر ‹الفهرست. ص 322-3. اختصر هذا النص، حيث تستخدم على نحو شائع شعيرتان اقتراعيتان هما الاقتراع على طاولة مكرسة حيث كانت ترمى الأشياء والاقتراع بالسهام التي اقتراعيتان هما الاقتراع على طاولة مكرسة حيث كانت ترمى الأشياء والاقتراع بالسهام التي تحمل شعلات بدلاً من الرؤوس المديبة، في ‹Semitica 8/1958, 65› انظر مع ذلك العقيقة، وهي سهم يرمى نحو السماء لمعرفة إن كان ينبغي قبول الديّة أو رفضها من أجل الثار: فإذا وقعت مبقعة بالدم، كان ذلك إشارةً إلى الثار؛ وإذا وقعت كما هي، كان ذلك إشارةً إلى قبول الديّة. وكانت تدعى بسهم الاعتذار ‹تاج العروس. ص 7/ 16، س 29-30›.
- A. Jirku, Materialien zur Volks-religion > نظر القرعة في بني إسرءيل، انظر (12:4) والمدعنة في بني إسرءيل، انظر (12:4) والمدعنة في بني إسرءيل، انظر (19:4) والمدعنة في القرعة في القرعة في القرعة في القرعة في القرعة في القرعة في الإسلام، عكن يرى سميث (18:4) والمداعة الإصلام، عكن الأشيرة (الشجرة القدسة الاصطناعية) التي كانت تمنح العصى قدرة الوحي. في الإسلام، عكن الإشارة إلى القضيب الذي أسقط به محمد الأصنام في مكة وهو يرتّل الآية (18) من سورة الإسراء (انظر (ابن الأثير: ص 2/ 192؛ إلخ).
- [19] انظر كذلك (Scmitica 8/1958, 72 sqq)؛ لامنس (Scmitica 8/1958, 72 sqq)؛ لامنس (كذلك (Scmitica 8/1958, 72 sqq)؛ لامنس (كانوا يحرصون على أن يحملوا معهم البيت، وهي التميمة المتنقلة، التي كان لها مكانةً بارزة في

- علم القرعة هذا حيث تتدخل السهام المقدسة».
- 20 كان لقب قوسم يطلق على الكوهن العبراني المكلّف بهزّ السهام (العدد 22: 7؛ التثنية 18: 10، 14؛ إشعيا 3: 2؛ إرميا 19: 8-9)؛ وكان دوره يطال مجموع الممارسات الكهانية، من حيث إن الأمر ينتهي بالقيسم بتحديدها جميعًا؛ ويظن أنّ الحقوصومو> السرياني قد تطوّر على النحو نفسه، في حين أنّ القسّام العربي والمقسّم لم يشهد عليهما إلا في ممارسات ذات طابع سحري.
- T.C. Foote, The Ephod, in JBL 21/1902, 1 sqq. . في < 1,4 / 6 و 1 / 4 / 6 و 1 / 4 / 6 و 1 / 4 / 6 و 1 / 5 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 1 / 6 و 2 و 2 السهام المقدّسة.
- Histoire de l'Écriture, Paris 1948, 509.
- نشرنا دراسة مفصلة حول الاقتراع بالسهام في <Semitica, 8/1958, 55-75. ويجد القارئ فيها التفاصيل التقنية والمراجع كلها. سوف نكتفي هنا بتقديم رؤية مختصرة عن الاقتراع بالسهام.
 - 124 انظر الجدول المقارن بأسماء السهام الكهانية العربية في «المصدر نفسه. ص 69-70».
- 25] تقول الأسطورة إنّ آخر من استشاره هو الشاعر امرؤ القيس. فكسر سهامه لأنّها منعته من الانتقام لأبيه ‹الأغاني. ص 8/ 70›؛ ‹ياقوت: ص 2/ 463›؛ إلخ).
- 26] يستحق الإجراء المتبع أن يذكر؛ وبالفعل، يقال إنّ عبد المطّلب، بالاتفاق مع القرشيين، اختار لهذه الاستشارة سهمين أصفرين للكعبة، وسهمين أسودين له، وسهمين أبيضين للقرشيين، وأعطاها للسادن كي يهزها في كنانة هبل (انظر «ابن هشام: ص 94»؛ قارن مع «ابن سعد: ص 1/1/00» ومع «الأزرقي: ص 286-7»، حيث لا يوجد ذكر للألوان).
- 27] انظر «ابن هشام: ص 97–100)؛ «ابن سعد: ص 1/ 53 (سرد مختصر)؛ «الطبري: ص 13/ 133 (سرد مختصر)؛ «الطبري: ص 13/ 134 (سرد مختصر)؛ «المطبري: ص 13/ 24-5)؛ «الأزرقي: ص 73–4)، 133 ،782–9.
- 28] استقسم بالقداح. انظر (ابن الأثير: ص 1/ 441). لاحظ أنّ هذا المعطى غير موجود في سرد ابن هشام، ولا عند ياقوت الحموي (ص 3/ 571)، الذي ينقل عن ذلك الأخير.
- (الأغاني. ص37/10>: في شعب (يوم من أيام العرب) اقتسم بنو عامر الشعب بالقداح والقرع بين القبائل. الشعب الأول هو ماء في منطقة بين النهرين، يتفرع عن الأبُلّة (ياقوت: ص 3/ 294)؛ والثاني، الذي يقرأ أيضًا شِعب، يشير إلى الأراضي التي تحيط بتلك المياه؛ لكن حين يقرأ شعاب، فهو يشير إلى الغنائم.
- 30] ولكني سوف أضرب بقداحي هذه. كانت السهام تصنع في الكعبة «الطبري: ص 1339/1³؛ هل ينبغي الظنّ أنّ العرب كانوا يشترونها من هناك بسبب تماسهم مع المقلّس؟.
 - 31] «ابن سعد: ص 1/ 2/ 46>.
- [32] «ابن هشام: ص 331)؛ «ابن سعد: ص 1/ 1/ 125). هذان السردان يمثلان اختلافات في ما يتعلّق بالمصطلحات: ففي الأول يرد: ثمّ أخرجت قداحي فاستقسمت بما بعد ما استقسّم بالأزلام. ويقول الثاني: فخرج السهم الذي أكره لا يضره أيخرج أم لا يخرج.

(وفي رواية أخرى: قسم بأزلام). الروايتان الأخريتان ذكرتا في تاج العروس (ص 8/ 327، السطر الأول)، الذي يذكر أيضًا (السطر الثاني) هذا البيت لطرفة:

فأتـــــى أغــــواهما زلمــــه

34] ﴿ الأغاني. ص 17/ 142>:

أجارتنا ان القداح كواذب

وأكثر أسباب النجاح مع الياس

35] المصدر نفسه. ص 3/ 182>:

إن المنون غدوها ورواحها

في الناس دائبة تجيل قداحها

36] «الفهرست. ص 96»: «كتاب القداح» (انظر 311، 139, S 1, 211).

37] نشره «محب الدين الخطيب. القاهرة، 1342 هــ/ 1923م، ص 173›، وهو مخصص للميسر؛ انظر ص 38-42: باب الاستقسام بالأزلام.

38 Èd. Elsa Lichtenstatter Haydarâbâd 1361/1942, p. 332.

Pococke, Specimen historiae Arabum, op. cit., 96, 326; J. L. Rasmussen, > انظر Additamentum ad Historiam Arabum, 67-8 (Nuwayrî); Caussin de Perceval, Essai sur Goldziher, A nyîl, a sors îs a szerencse [La flèche, le l'histoire des Arabes, I, 265 sqq.; I. sort et la fortune], in Magyar Nyelo 2/1904, 375-77; sans parler de G. FREYTAG; FR. sort et la fortune] الذين أعاروها اهتمامًا الذين أعاروها اهتمامًا التعالق عن التاريخ العربي القديم. ما يخص التماثلات، انظر على نحو خاص ما يتعلق بالجرمان، وما يتعلق بالجرمان، (Ohorme, La religion des Hébreux nomades, 236 sqq.) وما يتعلق بالجرمان، (Germania, c. 10, cité ap. J.G. FÉVRIER, Histoire de l'écriture op. cit., 508 sqq.)

[40] تبعًا لذلك، يدعى القبر أحيانًا بالجمار ‹تاج العروس. ص 3/ 132، س 29›. نجد في ‹ Lammens, › في ديم القبر أحيانًا بالجمار ‹تاج العروس. ص 3/ 132، س 29›. نجد في الحجارة على لا الحجارة على القبور. وقد استنتج من ذلك أنّ العربي لم يكن يرجم، بل كان يكتفي بإضافة حجره إلى الكومة التي تحمي رفات الميت. وأضاف: «إنّه تصرّف إنساني، تحالف إنساني بعد الموت! فعل شعائري كذلك! كان يعني ضم المرء لتبجيله إلى تبجيل أفراد قبيلته، وتجديد المبادرة القديمة العهد، العقد الذي يربط بالأسلاف، والتواصل معهم في الإظهار نفسه للدين وللورع البنوي» ﴿ ص 99›.

ي. حول تلك المعايي (301) w (301) praktische Seite die Reinigung der Strasse von Steinen hatte

[43

- المختلفة للاقتراع بالحصى عند العرب، انظر على نحو خاص (V. Chauvin, Le jet des pierres, 297 مناطقة المختلفة للاقتراع بالحصى عند العرب، انظر على نحو خاص (420 sqq. sqq.; Doutté, Marrakech, 57 sq.; id., Magie et religion,
- Gaudefroy-) وأحيانًا أخرى إبراهيم (1-20) س 20-1)، وأحيانًا أخرى إبراهيم (1-20) يقال حينًا إنّ آدم (تاج العروس. ص 3/ 132) س 132 (De-Mombynes, Mahomet, 108, 548 sq. Van Vloten, De uitdrukking as-sjaitân ar-ragîm en het steenen wepen bij والمراجع في (De Goeie, Leyde 1891, 35-43 Mina, in Feestbundel aan Prof. M. J. الذي استنج من صفة الرجيم التي تعطى للشيطان أنّ «رمي الحجارة يعود إلى أسطورة تنين تجري ملاحقته برجمه»؛ فل. WZKM 7/1893, 176; Wensinck, in El II, 213; S. Hurgronje, Het Mekkaansche (feest, Leyde 1880, 172)
- حالة قبر أبو رغال الأسطوري في المغمّس؛ يقال إنّه كان دليلاً لأبرهة القادم لتدمير الكعبة (الجاحظ: الحيوان. ص 6/ 47)؛ (الطبري: 1/ 937). يقول حمّاد الراوية، ناقلاً رأيًا لابن الكلبي، إنّه سلف جميع آل ثقيف وملك في الطائف؛ في أثناء عام من الجفاف الشديد، وبعد أن عبر قرب أرملة ترضع ابنها بحليب عترة، أخذه منها هذا الملك الظّالم؛ فأهلكه الله ورجم العرب قبره (انظر (الأغّاني: 4/ 47)؛ انظر ص 76، حيث ذكر أنّه كان معتوق النبي صالح). عن هذه الأساطير التي استثمرها الشيعة ضد الثقفيين، الخدم المخلصين للأمويين، انظر (\$94, 100 sq.). عن هذه الأساطير التي استثمرها الشيعة حالات أخرى: قبر أبي لهب، عم النبي وعدوه اللدود، الذي لعن في القرآن هو وامرأته (المسد 1، 4)، التي يرجمه الحجاج إلى يومنا هذا (انظر (Gibb, Gibb) وقبر مسلم بن عقبة الذي تحدى المدينين على التي يرجمه الحجاج إلى يومنا هذا (انظر (Condres 1097, p. 111) Mem. Series, V. Leydeرأس جيش يزيد بن معاوية في معركة حرّة واقيم في عام (63 هـ/ 682 م)، وارتكب كثير من Lammens, Le califat de Yazîd, انظر (انظر (riid (الفظاعات ضدّهم)، وارتكب كثير من الفظاعات ضدّهم؛ مات في مكة بعد ذلك مباشرة (انظر (riid (انظر (MFO 4/1910, 262 sq. المدود)). الفظاعات صدّهم؛ مات في مكة بعد ذلك مباشرة (انظر (riid (انظر (Heilbronn 1879: Die geworfenen Steine (pp. 267-84)).
- Le jet des pierres au الفرضية في مقالين هذه الفرضية في مقالين هذه الأمرضية في مقالين هذه الأمرضية في مقالين هذه الأمرضية في مقالين هذه الأمرضية في الأمريخ (Victor Chauvin) عن هذه الفرضية في مقالي (Victor Chauvin) عن هذه الأمرضية في الأمريخ (Victor Chauvin) عن هذه الأمريخ (Victor Chauvin) عن الأمريخ (Victor C
- 45] انظر (تاج العروس. ص 3/ 129): الجمرة القبيلة انضمت فصارت يدًا واحدة لا تنضم إلى أحد ولا تحالف غيرها. وقال الليث الجمرة كل قوم يصبرون لقتال من قاتلهم لا يحالفون أحدًا ولا ينضمون إلى أحد تكون القبيلة نفسها جمرة تصبر لقراع القبائل كما صبرت عبس لقبائل قيس.
 - 46] دم م إسماعيل عبده، العبادات في الإسلام. مطبعة العلوم، القاهرة 1954 م، ص 426-8.
- Burkhardt, Voyages en Arabie, Paris 1835, I, 380-84; Burton, Personal narrative of a Pilgrimage to al-Madinah and Mecca, Londres 1898, 279-93 (appendice sur le pelerinage, mais rien sur le jet des pierres; S. Hurgronje, Het Mekkaansche feest, op. cit., 159 sqq.
- 48] الأمر يتعلّق على نحو أساس ببني سعد بن ضبّة «تاج العروس. ص 3/ 130، س 14-16، وهي قبيلة جمّالين كبيرة من شمال شرق الحجاز، يمنية الأصل.

- 49] قبيلة يمنية قوية تعيش في نجران.
- 50] الأمر يتعلّق ببني نمير بن عامر بن صعصعة بن معاوية بن بكر بن هوازن ‹تاج العروس. ص 3/ آخر الصفحة 555›، الذين تطوّروا في وسط الحجاز.
- 51] يعطى هذا الاسم لآل ضبة وثور وعقل وتيم وعدي، الذين تحالفوا ضدّ آل تميم (انظر «تاج العروس. ص 1/ 278، السطر 17-19). هكذا سمّوا وفق الأصمعي (المذكور في المصدر نفسه).
 - 52] تجمّع قبلي يمني كبير تطوّر في نجران إلى جانب بال حارث.
- (حيث نقل كلمات أبي عبادة، التي ذكرها الأول وما يليه (حيث نقل كلمات أبي عبادة، التي ذكرها الجوهري: ص 1/ 298 وما يليها.
- هذان الرقمان يستدعيان تلقائيًا، الأول ثلاثية الشمس والقمر والزهرة، والثاني الكواكب السبعة. يقيم هوغو فنكلر (H. Winckler, Aarabisch-Semitisch-Orientalisch, 98)، علاقة بين شعيرة منى ومجموع الشعائر البابلية في رأس السنة، ويعد أنّ الحج العربي ليس سوى نسخة منها. ويقول عن ذلك على نحو خاص: «يبدو أن لرمي الجمرة معنى مزدوج. أولاً يعد مساعدة للأيام الثلاثة في منى . . لكن يدو أنه كان لرمي الجمرات في الطريق من منى معنى آخرر Das Steinwerfen scheint doppelte يبدو أنه كان لرمي الجمرات في الطريق من منى معنى آخر den drei Tagen in Minâ... Bedeutung zu haben. Zunächst gilt es als eine Hilfeleistung für nach Minâ vielleicht ursprünglich eine Dann aber hat das Steinwerfen auf dem Wege des Mondkampfeszusammengeworfen, worden ist. Es andere Bedeutung, die nur mit der ursprünglich als das Looswerfen, das Werfen der Loossteinchen (Garal) ist vielleicht hier gedacht gewesen, welches am Jahresschluss stattfindet und womit man wie mit unserem نفسه، (Bleigiessen die Zukunft des kommenden Jahres bestimmt نفسه، (Zur altarabischen Zeitrechnung, in Altorient Forschungen, II, 2/1899, 324-95)
- كان غدفرو دعمين (Gaudefroy-Demombynes) يشعر بعدم كفاية الحلول المطروحة حتى ذلك الحين لمشكلة الرجم في منى وكتب في (Gaudefroy-Demombynes): «يبدو مؤكدًا أنّه ينبغي تفسير هذه الوقائع بصفتها شعائر لطرد (Paris 1923, p. 274 sqq. الشر؛ لكن الأرجح أنّه ينبغي، في حالة الرجم في منى، البحث عن تفسير له علاقةٌ أوثق بمجموع الطقوس» (ص 275)؛ ثمّ يضيف، بعد أن يتحدّث عن نصّ الأزرقي المذكور أعلاه: «أستنتج فقط أنّه، في الوضع الحالي للمسألة، ينبغي على المرء أن يكون شديد الحذر وربما يحتفظ بتفسير للرجم في منى» (ص 276).
 - 56] هل ينبغي قراءها كما يلي: المدعى؟ قارن مع (ياقوت: ص 4/ 450) مدعى.
 - 57] لم تجر الإشارة إلى موضع الجمرة السابعة.
 - 58] ﴿ الأزرقي: ص 402›؛ لم يشر ابن هشام إلى هذا التقليد.
- 59 Hérodote, III, 8.
- يتميّز الاقتراع برمي الأحجار عن الاقتراع بالحصى والحبوب بأنّه يستند على نحو خاص إلى مراقبة لون الأحجار المرمية وطبيعتها. وكلاهما يفترض أنّ الحجارة تمتلك مزايا خفية تجعلها قادرًة Bouché-Leclercq, index, s. vv. على التنبؤ بالمستقبل. من أجل تعريف هذين التعبيرين، انظر <et 1, 191.
- كر شوفان (V. Chauvin) هذا النصّ في (Le jet des pierres, op. cit., 286 sq.) نقلاً عن الله (V. Chauvin) ذكر شوفان (V. Chauvin) فون مالتزان (ج. Von Maltzan, Meine Wallfahrt nach Mekka, Leipzig 1865, II,

347)، الذي يستخلصه من عنوان (F. Lenormant)، قارن مع نص آخر لابن ميمون، استخرجه ف لونورمان (Epistola ad Proselyt. Relig.) من (F. Lenormant) (انظر (Epistola ad Proselyt. Relig.))، يرسم فيه الكاتب لوحّة للعبادات العربية قبل الإسلام ويقسّمها إلى ثلاث فئات: عبادة فعور في مؤاب؛ انظر المصدر الذي ذكر في (Ges.-Buhl, 651)، والذي «يتمثل في خلع المرء ملابسه أمامه والركوع أمامه والوجه إلى الأرض، مع رفع الأجزاء المخجلة من الجسم إلى الأعلى، في الوضع الذي لا يزال الإسماعيليون يتخذونه اليوم لصلواهم»؛ والفنة الثانية عبادة عطارد (مرقوليس؛ قارن مع البرجاس أو البرجيس، في «تاج العروس: ص 4/ والفنة الثانية عبادة عطارد (مرقوليس؛ قارن مع البرجاس أو البرجيس، في «تاج العروس: ص 4/ الحصي»، لإرباك الشيطان أو احتقارًا للأصنام التي كانت تعبد في منى في الماضي، وعبادة كموش (إله المؤابيين) التي كانت تتمثل في «حلق الرأس تمامًا وعدم ارتداء الملابس المخيطة، وهو ما يزالون يمارسونه حتى اليوم في بعض الظروف وكان معروفًا لديهم قبل أن يترسخ قانون الاسماعيلين بكثير».

- 62 (Le jet des pierres, op. cit., 292 sqq.) يفكّر الكاتب على النحو التالي: كان المعبد المكّي والأرض المقدّسة ملكًا للعرب؛ وخشية أن يستولي المكيّون على الأرض، بصفتها أرضًا مشاعًا، في الأوقات بين الحج، وهو أمرٌ شرعي في الشرع العربي، في حين أنَّ ممثلي القبائل بعيدون في أراضيهم، كان لا بدّ من الحيطة. في كلّ عام، كانوا ينكرون ما أنشئ مسبقًا برمي الجمار، فيؤمّنون لمدّة عام عدم انتهاك المكان، إذ لولا ذلك لكان المكيّون سيتمكّنون، على نحو شرعي تمامًا، من الاستيلاء عليه وزراعته.
 - 63] انظر ‹ابن هشام: ص 76−7؛ ‹تاج العروس. ص 6/ 169›.
- 64] (الآيات 45-50). يلي ذلك تفسير آخر، موضوع إلى جانب الأول، ويهدف إلى أن يجعل من الحجر المنصوب ومن كومة الحجارة حدودًا تفصل الأرضين.
- ينبغي الإشارة إلى أنّ دوزي \Dozy, Die Israeliten zu Mekka, 181 sq. يفسّر الأكوام في منى بانها الأكوام المذكورة في سفر يشوع: كومة أكان (7: 25-26)، وكومة ملك عاي (8: 29) وكومة الملوك العموريين الخمسة (10: 27). ويلاحظ أنّ هذه القصص جميعها تنتهي بالتعبير نفسه الذي تنتهي به أسطورة أبي رغال (الأزرقي، ص 93)؛ (القزويني، 2/ 73)، أي «حتى أيامنا».
- توجد هذه الكلمة في حديث، إلى جانب تقنيات كهانية أخرى «تاج العروس. ص 6/ 417، السطر الخامس من الأخير›: الطيرة والعيافة والطرق من الجبت. من حيث الدلالة، فالطرق هو الضربة الرنانة والمتكررة التي تنفذ باستخدام أداة؛ ومن حيث الاستعارة، يقارن فعل الكاهن أو الطارق بفعل الحداد الذي يضرب الحديد «تاج العروس. م س ذ، س 7 من الأخير›: كطرق الحديد بالمطرقة ومنه استعير ضرب الكاهن بالحصى.
- 67] انظر «تاج العروس. م 6/ 418، السطر 16-17»: وقال الليث: الطرق أن يخلط الكاهن القطن بالصوف إذا تكهن.
- (عمود شكري الألوسي، بلوغ الأرب. ص 3/ 323)؛ والطُّرق له صورة مخصوصة فإن الكاهن إذا سئل عن حادثة أخرج حصيات أعدها عنده فيطرق بعضها ببعض فيلوح له حينئذ ما يعلم به جواب السائل. ينبغي الإشارة إلى أنّه كان يجري أحيانًا استبدال الحصى بحبوب أو بنوى (انظر رابن خلدون، ص 1/ 191-218 و194-221) 2/ 177، 205-6).
- [69] بالفعل، يمكن أن تتمثل الطريقة الثانية، مثل الأولى، في رمي الحصى على الأرض، حيث تقع على بعضها البعض، كما يمكن أن تتمثل في سكب الحصى كلّها معًا من يد إلى الأخرى.

Magie et religion, 378.

71] توفي نحو عام (230 هـــ/844 م)، عن عمر [81] عامًا </ri>ن كره «الألوسي، م س ذ>.

(في رواية أخرى: قد حان معروفان) أسرعا البيان. ابني (بدل ابنا) عيان. (انظر كذلك ‹تاج العروس. ص 5/ 129، س 15، يشير ابنا عيان إلى طائرين مستخدمين في الرجز: طائران يزجر بحما العرب كألهم يرون ما يتوقع أو ينتظر بحما عيانا؛ أو أنهما خطّان يرسمهما العائف على الأرض ويستخدمهما في علم الطيرة: خطان يخطهما العائف في الأرض يزجر بجما الطير، أو في العيافة: وقيل يخطان للعيافة. تقال عبارة جرى ابنا عيان في لعب الميسر لدى خروج السهم الرابح؛ وهما يسميان كذلك لأنه بفضلهما يدرك المرء النجاح. وإنما سميا ابني عيان لألهم يعاينون الفوز والطعام بحما ‹تاج العروس. ص 9/ 200، الأسطر 23–27؛ عن هذه العبارة، انظر ‹ WZKM 16/1902, 139 sq بخطوط الرمل والاقتراع بالطيرة. لنذكر في هذا الصدد بيتين لذي الرمة (في ‹تاج العروس. ص 5/ 120، الشعر في هذا الصدد بيتين لذي الرمة (في ‹تاج العروس. ص 5/ 120، السعر 120، السعر 25–12) عن هذه المهد:

عشية ما لي حيلة غير أنني

بلقط الحصى والخط في الدار مولع

أخط وأمحو الخط ثم أعيده

بكفى والغربان في الدار موقع

يدعى هذا الخط أسخم «أسود» «تاج العروس. ص 5/ 120، س 12-13. قارن مع «المصدر نفسه في س 13-14»: وذلك أن يأتي إلى أرض رخوة وله غلام معه ميل فيخط البرفسور خطوطًا كثيرة بالعجلة لئلا يلحقها العدد ثم يرجع فيمحو على مهل خطين خطين فإن بقي من الخطوط خطان فهما علامة النجح وقضاء الحاجة قال وهو يمحو وغلامه يقول للتفاؤل ابني عيان أسرعا البيان قال ابن عباس فإذا محا الخطوط فبقي منها خط فهي علامة الخيبة وقد روى مثل ذلك أبو زيد والليث. <Comp. L'A s.v. ġarṛ traduit par A. Jaussen, Les coutumes des Arabes au ربعه وعود ولليث. <p>و 'pays de Moab, 183, n. 1

74] انظر ‹تاج العروس. ص 6/ 417، س 6 من الأخير›: الطرق أن يخط الرجل في الأرض ياصبعين ثم ياصبع ويقول: ابني عيان أسرعا البيان.

75] انظر شطر البيت المنسوب إلى ابن الأعرابي ‹تاج العروس. ص 6/ 417، س 4 من الأخير›: خط يد المستطرق المسؤل. ينسبه الألوسي ‹م س ذ›، إلى رجز يصف جرادة (أو غرابًا):

يحجسل فسيها مقلسز الحجول

بغيا على شقيه كالمشكول

بخــط لام ألــف موصــول

والسزاي والسواء ايمسا قملسيل

خط يد المستطرق المسؤل

76] انظر ‹تاج العروس. ص 7/ 351، س 29›: الرمل خطوط في قوائم البقرة الوحشية مخالفة لسائر لونها (واحدته رملة) و (ص 352، السطر 14›: الرملة الخط الأسود يكون على ظهر الغزال وأفخاذه.

77] انظر (تاج العروس. ص 6/ 420، س 22): الطريقة الخط في الشيئ.

- (المصدر نفسه، ص 423، س 17): الطرق والتطويق الاحتيال والتكهن، و (ص 422، س 14-51): «الطوارق بالحصى» و «الطراق المتكهنون» في بيت للبيد. تشير (الطريقة) كذلك إلى قائد أو قادة مجموعة من الرجال؛ هل ذلك لأنّه أيضًا اسم الوتد الرئيس في خيمة (المصدر نفسه، ص 420، س 14-5)، أم لأنّه يقود أناسه ويحكم بينهم بعد أن يستشير وحيًا اقتراعيًا؟. لنلاحظ مع ذلك أنّه كثيرًا ما تنسب للنساء هذه الممارسة: انظر ابن الأثير، الذي ذكر في (تاج العروس. ص 5/ 411) السطر 5 من الأخير›: الطرق الصرب بالحصى الذي تفعله النساء؛ (الأغاني. ص 14/ 99): الكاهنة تطرق بالحصى؛ (النويري، لهاية. ص 3/ 139) (ابنة حليس الأسدي).
- 79] انظر «تاج العروس. ص 5/ 129، س 44: وروى ثعلب عن ابن الإعرابي أنه قال في الطرق وعلم الخط هو علم الرمل.
 - 80] ذكر في ‹المصدر نفسه. س 5›.
 - 81] ﴿المصدر نفسه، س 6٠.
- انظر «الألوسي، م س ذنّ، وهو يذكر رواية سنن أبي داود، عن عطاء بن يسار: قلت يا رسول الله ومنا رجال يخطون. قال كان نبي من الأنبياء يخط فمن وافق خطه فذاك. ونحن نميل إلى الرواية التي قدّمت في «تاج العروس. م س ذ، السطر 6»، من أجل الكلمة الأخيرة، أي: «على مثل علمه»، بدلاً من «فذاك» (أو فذلك)؛ «المصدر نفسه». من أجل الروايات المختلفة لهذا الحديث، انظر «لالاً من «فذاك» (كو فذلك)؛ «المصدر نفسه». وعلى العكس، يرى الألوسي فيها دفاعًا، بما أنه يستحيل على شخص آخر تقليد حديث هذا النبي؛ فقد كان «الإشارة» و «الأعجوبة» التي اعترف عبرها بنبوته.
- 83] قل أرأيتم ما تدعون من دون الله أروي ماذا خلقوا من الأرض أم لهم شرك في السموات إيتويي بكتاب من قبل هذا أو أثارة من علم إن كنتم صادقين.
- 84] انظر «الطبري، التفسير. ص 26/ 3، س 3-4. انتوني بعلم . . من قبل الخط الذي تخطونه في الأرض فإنكم معشر العرب أهل عيافة وزجر وكهانة.
- [85] Albrecht Weber, Indische Studien, Berlin 1853, II, 18: Zur Geschichte der indischen كا المائلة ا
- Cité ap. Colonnel E. Caslant, Traité Elémentaire de Géomancie, Paris 1935, p. 169, et ap. B. Maupoil, La géomancie à l'ancienne Côte des Esclaves, Paris 1943 (Trav. Et Mém. De l'Institut d'Ethnologie, 42), p. 51, n. 1ö autres citations, ib. 50.
- En plus de l'ouverage cité cißdessus cf. Contribution à l'étude de l'origine musulmane de la géomancie dans le Bas-Dahomey, Thèse Paris 1943, et Journal de la Société des Africanistes 13/1943-46, pp. 1-94.
- Magie et religion, 377 sqq.; cf. Aussie V. Cruzet, Du «Khet-er-Raml» ou art de lire l'avenir sur le sable, in Rev. Tunisienne, 1920, pp. 157-162; id., R. Davies, system of sand divination, in Sudan Notes and Records 3/1920, pp. 157-162; id., A system of sand divination, in Muslim World 17/1927, pp. 123-129. G. Ferrand G. Ferrand, in JA 10^e sér., t. 7/1905, 195 sqq.

يشار إلى أنّ الخطوط أخذت تستبدل تدريجيًا بالنقاط، التي ترسم بالأصبع على نحو عفوي على طاولة صغيرة تغطيها طبقة من الرمل. وحاليًا، ترسم هذه النقاط بقلم رصاص على ورقة (انظـر

[89

193

194

[95

196

«Doutté, Magie et religion, 378»

- 90] «ابن خلدون، ص 2/ 177-205-6> ، في حين أنه يدعو الحاسب ذاك الذي يمارس الطرق بالحصى والحبوب (المصدر نفسه).
- Rosenthal, I, 226-- 232، 209-239؛ انظر الترجمة الإنكليزية التي قام بما روزنتال (-226)؛ انظر الترجمة الإنكليزية التي قام بما روزنتال (-236) [91
- يكفينا الإشارة إلى المرات العديدة التي يتدخل فيها الاقتراع بخطوط الرمل في ألف ليلة وليلة: N. Elisséeff, Thèmes et motifs des Mille et Une Nuits. Essai de classification, انظر « Beyrouth 1949, n°s 13, 32, 128, 161, 142 . وهي ممارسة لا تزال موجودة في إفريقية، بل أيضًا في سورية ولبنان. وكان الأب لويس شيخو قد كتب في عام (1922 م): «لانزال نرى في ساحة المدفع في بيروت أناسًا يمارسون هذه الكهانة برسم أشكال مختلفة على الرمل، يساعد تأليفها على معرفتهم المزعومة بالمستقبل»، في « MUSJ 8/1922 (catalogue de la Bibl. de la). «Fac. Or. de Beyrouth, n°s 397-8)
- سوف نعطي هنا كيفما اتفق وعلى نحو تبياني بعض المراجع عن المخطوطات المتعلقة بالاقتراع بالرمل الموجودة في بعض الممتلكات، لكننا لن نشير سوى إلى المدينة وصاحب الملكية والرقم؛ فبعض أسماء المؤلفين والعناوين تحتاج إلى ملحق طويل لا مسوغ لوجوده هنا: إسطمبول، آيا وعض أسماء المؤلفين والعناوين تحتاج إلى ملحق طويل لا مسوغ لوجوده هنا: إسطمبول، آيا ضوفيا 4785 (1)، 4786 (60)، 2052 (63)، تنيكامي 1160، 1164 أصير أفندي 1164، 63، 619، 1164 وح2؛ أسعد أفندي 1168، 67، 629، المعد أفندي 1988، 7620، 63، 64 خلاق خلاق حكات علوم كهانية أخرى)؛ رسول كتاب مصطفى أفندي 1164، 63، 114، أنقرة مكتبة صائب سنجر 1950، 197
 - انظر أواخر مخطوطات أسعد أفندي وراغب باشا (الملاحظة التالية).
- يعرف على نحو خاص تحت عنوان (مثلثات ابن محفوف)؛ انظر (مخطوطة برلين، 4200) مناشستر 373؛ مخطوطة القاهرة4473؛ مخطوطة أسعد أفندي 1988؛ 72 ورق نسخي (العنوان بالأحمر)، من دون تاريخ، 21.2 × 5.51؛ الخاتمة»: قال شيخنا الشيخ أحمد عياد بالمدرسة الظاهرية حررت هذه النسخة من نسخة تاريخها سنة [664] مجدولة وإنما أخرجتها بمذه الكيفية تسهيلاً لتحصيلها. كذا نقل من خطه. (مخطوطة راغب باشا 964، 72 ورق نسخي (العناوين بالأحمر)، لتحصيلها. كذا نقل من نسخة للسابقة. الخاتمة: قال محرر هذا الكتاب على هذا المنوال شيخنا أحمد عيسي نقله من نسخة تاريخها سنة [664] مجدولة وإنما جعله أسطرًا تسهيلاً لتحصيله. نقل من خطه.
- العنوان الأكثر شيوعًا لها هو: حلول الأشكال؛ لكنّها كتبت ونشرت عدة مرات، وخاصّة في القاهرة، تحت عنوان (كتاب الفصل في أصول الرمل). ونجد منه مخطوطات جميلة في اسطمبول: (نوروعثمانية 3638، 28، ورق 25.5 × 17)؛ انظر كذلك «المصدر نُفسه 3639 و3640

- 97] تدعى بالزناتية. انظر هذا العنوان لمخطوطة أنقرة، مقتنيات صائب سنجر 2111/1 (غير مرقمة، 24.5 × 17.5 × 1، نسخي ، من دون تاريخ): كتاب في علم الرمل ترتيب الزناتية وتعلم من ذلك السنين والشهور والجمع والأيام والساعات والدرج والدفين. وهو من علوم النبي إدريس عليه السلام . . وهو على ترتيب الشيخ أحمد أبو عبد الله الزناتي . .

98 GAL S II, 159.

- انظر مخطوطة جُورم 3084، 1، ورق 1-145، 27 × 19، نقشي جميل (أسود وأحمر) مهدى إلى الأمير المصري المقر الأشرف يزبك بن مهدي، كاتب شجرة نسب النبي، كتب قبل 883 هـ / 1278 م <34 (GAL S II, 78). تحمل الخاتمة تاريخ 1558/966: ووافق الفراغ من كتابته في يوم الأحد المبارك سابع شهر شعبان المكرم من شهور سنة ست وستين وتسعماية بمصر المحروسة ختمها (!) الله بخير. توجد نسخة منه في سيفاس، ضيا بيك كتبخانة، 37 (304 صفحات، 32 × 12، نسخى)، كتبها محمد بن محمد بن موسى العموري، عام 1190 هـ/1776 م.
- انظر مخطوطة جوروم 3084، 2، ورق 150-278 (تبعًا لمؤلف الصوفي وله نفس العناصر الدلالية ونفس الناشر)، بعنوان: كتاب في علم الرمل يشتمل جميع الأصول والنكت النافعة؛ انظر كذلك مخطوطة برلين 4201. في جُورمنفسها مجموعة له (رقم 3090، نسخي من دون تاريخ، في حالة سيئة لكنّها مقروءة) تشتمل: 1. كتاب جامع الغرايب في علم الرمل للعلامة إبراهيم الصالحي وهو نتيجة علم الرمل (ورق، 1-122). 2. رسالة نكة علم الرمل في حق المسجون (هل يطلق أم لا) (ثلاثة أوراق في حالة سيئة). 3. أرجوزة في الرمل (تسعة أوراق في حالة شديدة السوء).

101 GAL, II, 298; S II, 409.

- 102] انظر «مخطوطة أسكودار، سليم آغا 547 مكرر (168 ورقة 29 × 20، نسخي من دون تاريخ». دراسة ممتازة مصورة على نحو جيد.
- (BOISSIER) الذي ظن أنّه رأى فيه عملاً في (Ms. Paris 5834, 2) الذي ظن أنّه رأى فيه عملاً في فحص أكباد الحيوانات وقلوبها وأمر بترجمته (انظر < GAL S 1, 908). عن المؤلف، انظر < GAL S 1, 908). وقد أغنى هذه الدراسة أبو عبد الله ابن هارون السوسي، مخطوطة الجزائر 1531 < GAL II, 1037).
- [104] انظر (GAL S II, 367; III, 1279)؛. من المؤلّفين المغاربيين، نذكر كذلك علي بن الحسن المجزائري (GAL S II, 1038) ومحمد بن حسن علي أبو عبد الله الأندلسي، برلين (GAL S II, 1038) (GAL S II, 1040).
 - 105] نجل، الذي يمكن أن يعني «ابن»، أو «سلف» أو حتى «أب».
 - 106] مؤلّف نزهة الأدباء وسلوة القرباء، الذي كتبه قبل عام 1106 هـــ/1694 م، <414. GAL S II, 414.
- 107] انظر مخطوطة أنقرة، إسماعيل صائب سنجر، 956/1، 175 ورقة، 21 × 15، نسخي كبير من عام 1875/1292 (في حالة سيئة).
 - 108] توفي عام (1043 هـ/ 1633 م) (انظر <3AL S II, 593).
 - 109] <1/ 3728، 21 ورقة، 20 × 16>، نسخى حديث.

- [110] كتب في مقدمته: . . اعتمدت فيها (رسالة في الرمل) ما نقله أجلة الفضلا . . وخصوصًا شيخ الإسلام عز الدين بن جماعه المقدسي. هناك مؤلفان يحملان اسم عز الدين بن جماعة، لكن من دون لقب شيخ الإسلام، وبدلاً من المقدسي هناك الكناني (انظر 'GAL S II, 78 et 111)).
- [11] (المائدة 90): يا أيها الذين آمنوا إنما الخمر والميسر والإنصاب رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه.
- 211] ينبغي القول إنّ هذه الألعاب كان يمكن لها أن تتسبب بنتائج خطيرة على الشخص؛ إذ كان الأمر يتعلّق ليس بثروته فقط، بل كذلك بشخصه. فبعد لعبة حظ (قمار)، أصبح العاصي بن هشام عبدًا لأبي لهب الذي جعله يعمل عند حدّاد وحصل على ضريبة عنه «الأغاني. ص 4/ 19).
- يذكر فريتاغ (Freytag, Einleitung, 170-183)، أسماء [57] لعبة جرى جمعها في القواميس؛ وقد G. Jacob, Ramadan, Greifswald, Georg. Gesell., 1895, خرى تجاهل معظمها. انظر كذلك <,pp. 110-113
- 214] يجهد المفسّرون لتسويغ تطوّر منع شرب الخمر الذي يبدو عبر ثلاثة نصوص متعلّقة به (البقرة 219؛ النساء 43؛ المائدة 90)، عبر أحداث متنوعة ليست ذات أهميسة يقال إنّها جرت في محيط النبي (انظر «الطبري، تفسير. ص 2/ 200-200، 7/ 20-2.
- - 116] انظر ملاحظة (183) . في الفصل 1/ 3.
- Huber, Über das «Meisir», genannte Spiel der heidnischen Araber, Inaug. Diss. > [117 مناه المناه ال
- 118] كثيرًا ما يستخدم فعلا أنفق، «صرف المال، أفلس بنفقات كبيرة»، وأسرف «كان عاقًا، بلَر المال، رمى من دون حساب» في القرآن (نحو 65 مرة للأول و23 مُرة للثاني).
- (ابن سعد، ص 2/ 1/ 131>: الشرب من النبيذ من تمام الحج. وقد فعل النبي ذلك في حجّته الأخيرة (المصدر نفسه). والتمييز الإفتائي بين الخمر والنبيذ لا يبدو لنا ذا أساس من الناحية الدلالية؛ فين هذين المشروبين، وكلاهما كحولي (انظر (تاج العروس. ص 2/ 584، السطر 13- 15)، فالفارق ليس في الحقيقة سوى في الدرجة والنوعية. ليس هناك شك في الأصل الآرامي للأول، في حين أن أصل الثاني شديد الغموض نظن أتنا نجده في جذر حن ب ط>، الذي يعني بين ما يعنيه في العربية كما في العبرية والآشورية «أبيض، لامع، شفاف» (انظر (Lexica))؛ فإذا مخصنا في الأمر، نجد أن الأصل التقليدي الذي ينسبه إلى جذر حن ب ذ>، بمعنى «فضلة»، لا يتوافق إطلاقً مع الواقع. فيكون الأمر بالتالي تمييزًا في اللون وفي القوة بين الحمر، أو النبيذ الأحمر (حر= خر)، والذي أساسه العنب في كثير من الأحيان، وبين النبيذ، الأبيض اللون، الذي يصنع من العنب أو التمر أو التين، الخ. تبدو لنا فكرة التحمر (خمير) ثانوية. نظن أنّ الخمر، البيذ جيد العنب أو التمر أو التين، الخ. تبدو لنا فكرة التحمر (خمير) ثانوية. نظن أنّ الخمر، النبيذ جيد

النوعية وذا الدرجة الكحولية العالية، كان يستخدم في تقنيات الوحي والانخطاف، والأرجح أن ذلك هو أصل الاسم الذي أعطاه الآراميون والأنباط القدامي للكاهن، حفر> (بالعبرية: حفير>، وبالسريانية حخومرو>، مكتوبة بالكاف، لكنها أيضًا تعطي لفظ خ) الذي يكون ليس «انحجّب» وحسب (انظر الملاحظة 10 في لهاية القسم 1/ 2)، بل كذلك المرء الذي يخدر نفسه بمشروبات كحولية بهدف الوصول إلى الانخطاف. وبالفعل، فإن الخمر جزء من تلك التعابير الموغلة في القدم، والتي، بفضل استخدامها الحالي، اكتسبت عبر السنوات قيمة دلالية متعددة. يمكن القول نفسه عن النبيذ الذي ربما يشير أيضًا إلى المشروب الذي كان المزارعون الأنباط يصنعونه.

- 120 (ابن هشام، ص 263-4).
- 121 في رواية أخرى، لا يقدّم له سوى الخمر والحليب (المصدر نفسه)؛ قارن مع «الأزرقي، ص 43»، حيث يقُول النقش السريايي المزعوم الذي وجد في الأسس الإبراهيمية للكعبة: مبارك لأهلها في الماء واللهن.
 - 122] انظر «الدينوري، القادري. مخطوطة أسعد أفندي 1833، ورقة 64-65».
- انظر ‹ابن هشام، ص 143-5›. يعطي ‹ابن حبيب، كتاب المنمَق. مطبوعة حجرية ليكناو، ص (340) انظر ‹ابن هشام، ص 143/5›. انظر كذلك (340) الأين منعوا، قبل الإسلام، «السكر والخمر وسهام الحظ». انظر كذلك (340) ١31/4 / 187-187 (ابن سعد، ص 2/ 2/ 108-9) 187 / 2/ 4/ 4/ 4/ 107 / 18
 - . (286 طبن سعد، ص 3/ 286». ا
- H. Winckler, Arabisch-Semitisch-). ويجعل منه هوغو فنكلر، (Magie et religion, 375). [125]
 Das looswerfen der Götter ») الصورة الأرضية للمصائر السماوية: (Orientalisch, 188 nnen, sein irdisches Abbild ist das meisirspiel, das haben wir mehrfach feststellen k
 Einrichtung hat, denn es wird mit 4 und 7 pfeilen davon seinen Namen und seine
 Tage) oder das Jahr mit seinen vier vierteln und die sieben gespielt (also 4 x 7). («spiegeln sich darin ab Planeten
- Freytag, Einteilung, 170-178> الله وخصص (Anton Huber) بحثًا خاصًا ذكر (Anton Huber) بحثًا خاصًا ذكر (Anton Huber) بعثًا خاصًا ذكر نظره؛ انظر كذلك (G. Jacob, Ramadan, op. cit., 110 sqq. (réf.).
 - 127] ﴿ مخطوطة آياصوفيا 4706، ورق ٢٦٥٠٪ (تفضّل بإيصال هذا النص لنا محمد حميد الله).
- 128 سألت الأعراب عن أسماء القداح فلم يعرفوا منها غير المنيح ولم يعرفوا كيف كانوا يفعلون في الميسر.
 - 129] سوف نوى في ما بعد أنَّ العدد (28) هو مجموع الأجزاء التي تمثَّل السهام.
- (130 ربابة. يشير هذا التعبير في الآن نفسه إلى مجموع الأسهم الصغيرة التي ترمى كيفما اتفق لمعرفة الحظ، والقطعة الجلدية (انظر (Sulfa ap. Huber, op. cit., 44) الرقيقة التي كانت تلف بها بد الشخص الذي سوف يسحب السهام (الحُرضة)، الغمد أو الجعبة التي توضع فيها السهام المربوطة على شكل حزمة (انظر (تاج العروس. ص 1/ 376، س 133—55. وفق (أبي عبيد، م س ذ)، الربابة جماعة السهام ويقال إنه الشيئ الذي تجمع فيه السهام أيضًا.

- الحرضة. لا يقدّم لنا الجذر العربي (ح ر ض) معنى مرضيًا لهذا التعبير الذي يفسّره كتّاب القواميس ب«دناءة» الرجل الذي يقوم بهذا الدور (تاج العروس. ص 5/ 19، س 1-3. في رأينا، يتعلّق الأمر بتعبير قديم اشتق عن الجذر العبري <ح ر ر > (<خواصو> بالأكادية)، الذي يعنى: «قرّر، حدّد، عيّن» (انظر (Ges.-Buhl, 262, 258; Bezold, 127)؛ وهذا يتوافق تمامًا مع دور ذلك الشخص الذي يقول لنا عنه النويري (نفاية. ص 3/ 114، س 9): وهو رجل يتأله عندهم لم يأكل لحمًا قط بثمن. يكفي أن نقرأ "سمن" بدلاً من "ثمن" كي نعطي آخر كلمة من هذه الجملة معنى دينيًا. يقرأ هوبر (Huber, op. cit. 11) نبّالة بدلاً من يتأله، في حين أنّ الأمر لا يتعلّق برمى السهام، بل بحزها واستخراجها من الخرج.
- is عليه الثقاصيل جميعها في كتاب «النويري» النهاية. ص 3/ 114–5، ترجمه إلى الألمانية وعلّق عليه المجتمع المجتمع
 - 133] حول وجهة نظر فقهاء اللغة العرب، انظر <Huber, op. cit., 15 sqq. المعانية العرب،
- 134] معنى معروف باللغة العربية (انظر «تاج العروس. ص 4/ 131، س 5؛ قارن مع الجذر العبري < حل ص> و < حلص> «Ges.-Buhl, 236».
- 135] انظر «تاج العروس. ص 4/ 262، الأسطر 23-5، و263، السطر 6 من الأخير›. في بعض الأحيان، يعطى نفس هذا الاسم للسهم الرابع «المصدر نفسه، ص 262، السطر 22›.
- 136] يدعى كذلك المغلق، أي: السهم الذي يغلق؛ لكنّ هذا الاسم يعطى أيضًا لكلّ سهم رابح (انظر دتاج العروس، ص 7/ 38، السطر 17-19.
- 137] يثقل بها القداح. ونحن نميل إلى يثقل، الذي أعطاه ‹تاج العروس. باب منيح، سنيح، مصدر›، والذي تبناه هوبر ‹Huber, op. cit., 34 sq.›، بدلاً من ينقل الذي ذكره ‹النويري، م س ذ، ص ألله الذي ألم النويري، م س ذا ص ألله المنظر 11›. قارن مع يتكثر، في ‹تاج العروس. باب سفيح›.
 - 138] كراهية (أو كراهة) التهمة أو اتقاء التهمة «تاج العروس. باب مصدر وسفيح».
- (139 هم س ذ، ورقة (273r). يوجد العدد نفسه والترتيب نفسه في «تاج العروس. باب رقيب، أخيب وفذ».
- استعارة من سفاح (تاج العروس. ص 2/ 167) السطر 15>. ويعده اللحياني، (مصدر سبق ذكره) سر 25-26>، رابع السهام البيضاء، التي يعد أولها هو المُصدّر، والثاني هو المُدعَف والثالث المنيح. وبما أنّ فعل (سفح) يطبّق على نحو خاص على الدم الذي يسفح، فمن المسموح الظن بأنّ اللاعب الذي يسحب له هذا السهم كان يتلقي دم الضحية؛ ويجد هذا الافتراض تعزيزًا له بواقع أنّ منيح يمكن أن يتعلّق بأوبار الضحية، بما أنّ: منحه الناقة جعل له وبرها ولبنها وولدها (انظر (تاج العروس. ص 2/ 234).
- بسبب المعنى الشائع ل<م ن ح>، «اعطى، أقرض»، يعد هذا السهم ذا فأل حسن وتنبأ عودته المتكررة إلى الجعبة (انظر «Huber. Op. cit., 38 sq.) بالنجاح: وقيل المنيح قدح يستعار تيمنًا بفوزه «تاج العروس. ص 1/ 234، س 8 من الأخير›). علاوةً على ذلك، ووفق «الجوهري، ص 1 / 196› المنيح سهم من سهام الميسر مما لا نصيب له إلا أن يمنح صاحبه شيئًا (قارن مع الملاحظة السابقة). أما ابن قتيبة، مؤلف كتاب عن الميسر والقداح، نشره في القاهرة في العام 1923/1342 عب الدين غريب (لم نتمكن من الوصول إلى هذا الكتاب؛ لكننا تمكنًا مع ذلك من الحصول على

- نسخة من فهرسه)، ذكره النويري في «لهاية، ص 3/ 117، س 8، فهو يذهب أبعد من ذلك إذ يقول: والمنيح له موضعان أحدهما لا حظ له والثابي له حظ فكأنه الذي يمنح حظه.
 - 142] الوغد خادم القوم . . الذي يخدم بطعام بطنه (تاج العروس. ص 2/ 541، س 16-17).
- 143] على نحو خاص ذلك الذي لا يشارك في اللعبة خشية أن يخسر؛ والمرادف لهذه الكلمة هو البرم حتاج العروس. ص 2/ 197، السطر 28 وما يليه>. وفق الزمخشري دأساس البلاغة. نشر في القاهرة في العام 1299 هـ، ص 2/ 339، فإنّ هذين المعنيين مأخوذان بالاستعارة من اسم السهم.
- 144] انظر ‹تاج العروس. ص 6/ 173، س 28–30 و38›؛ ويقرأه من دون تسويغ ناشر النويري ‹لهاية. ص 3/ 115، السطر الأول: مضعف›.
- 145] يفسر هذا الاسم بالمعنى الآخر ل ضعف، أي: أضعف «تاج العروس. م س ذ، السطر 28 وما يليه». ويتميز المعنى الذي اخترناه بأنّه يشير إلى أنّ هذا السهم أضيف إلى الأسهم الثلاثة الأولية، فيضاعف إمّا الأول، أو الثاني.
- 146 انظر «النويري» م س ذ، ص 115» «تاج العروس. ص 8/ 213، س 5 من الأخير». حين كان يربح مرتين متتاليتين، كان يدعى بالمتمّم؛ وكان يعطي بسخاء إلى المحيطين به؛ ومن هنا الاسم المادح: مثنى الأيادي الذي كان يعطى له، وكذلك لمن يشتري الأجزاء التي لم يربحها أحد كي يعطيها للفقراء (انظر «أبو عبيد، م س ذ»، الذي تُقل حرفيًا تقريبًا عند الجوهري «ص 2/ 453»، وفي «تاج العروس. ص 10/ 61، س 23؛ انظر «ص 8/ 213، س 10-11».
 - 147] انظر (تاج العروس. ص 1/ 47، السطر الأول ما يليه)؛ (ابن قيبة، م س ذ، ص 113-122).
- [148] يأتي هذا المعطى من اليعقوبي (Ya`qûbî, Historiae, éd. Houtsma, Leyde 1883, I, 301, I.7 sq.). وفق الألوسي (بلوغ الأرب. ص 3/ 60)، كانت العظام تعود إليه إذا كان يريدها، أو ألها تعطى للفقراء.
- 149] انظر «الألوسي، م س ذ، ص 59-60»، حيث نجد توزيعًا أكثر نوعيَّة للأجزاء؛ لكن المؤلف لا يشير إلى مصادره.
- 151] الجزور (مؤنث مفرد) هو الجمل، وخصوصًا الناقة الصالحين للذبح؛ وهو أيضًا جمع يشير إلى رؤوس القطيع الصغير (وخصوصًا الخراف) الصالحة للذبح (تاج العروس. ص 3/ 100، س 4-5.
 - 152] على سبيل المثال: المعلا (7) + الضريب (3) + المسبل (6) + الحلس (4)، إلخ.
- العقوبي، م س ذ، ترجمه ([هوبر]/ .Huber, op. cit., 51 sqq. أعلاه، انظر المعقوبي، م س ذ، ترجمه ([هوبر]/ .Huber, op. cit., 51 sqq.]. إنّ وصف النويري (م س ذ. س دالله والأرجح أنّ ذلك يعود إلى نقص في المخطوط. ويصفها الآلوسي (مصدر سبق ذكره)، بنفس طريقة اليعقوبي؛ وهو مؤلف كتاب (المسفر عن الميسر)، الذي أشار إليه الناشر محمد بمجت الأثري (المصدر نفسه، ص 64)، الملاحظة أن، وكذلك مقالان آخران عن الموضوع نفسه، لبرهان الدين البقاعي (توفي عام 885 هـ/1480 م)، في كتابه (نظم الدرر في تناسب الآي والصور/ .GAL, SII, 177 sq.) مؤلف تناج العروس بعنوان (نشوة الارتباح في بيان حقيقة الميسر والقداح)، نشره الكونت دو الادبرغ (Comte de Landberg, in Primcurs arabes, 1, 29-38).

- 154] انظر الزمخشري (كشاف. منشورات ليز (Lees)، ص 147، س 14-15)؛ «الآلوسي، م س ذ. ص 3/ 65)؛ «ابن قيبة، م س ذ. ص 43-55: باب نفع الميسر».
- (الطبري، التفسير. ص 2/ 201، س 3-4. وثمة رأي مطابق عند ابن سيرين (توفي عام 110 هـ/ 728) ذكر (في المصدر نفسه)، القائل: كل قمار ميسر حتى اللعب بالنرد على القيام والصياح والريشة يجعلها الرجل في رأسه. وكذلك: كل لعب فيه قمار من شرب أو صياح أو قيام فهو من الميسر.
 - 156] ﴿ المصدر السابق. س 22-23): كل ما ألهي عن ذكر الله وعن الصلاة فهو ميسر.
- 157] إياكم وهذه الكعاب الموسومة تزجرون زجرًا فإلها من الميسر «المصدر نفسه. السطر 7 وما يليه»؛ قارن مع «السطر 9 وما يليه، وس 19-20».
 - 158] «المصدر نفسه. س 6 من الأخير>.
 - [159] انظر «المصدر نفسه. س 19»: إياكم وهاتين الكعبين يزجر بهما زجرًا.
 - (160] ﴿المصدر نفسه. س 17﴾.
- 161] انظر «تاج العروس. ص 1/ آخر ص 177»: وفي الحديث أنه كان يكره الضرب بالكعاب واللعب الما حرام وكرهها عامة الصحابة . .
- 162] للإفلات من العين الشريرة والسحر، كان العربي يحمل عليه عظمة أرنب صغيرة؛ فقد كانوا يظنون أنّ ذلك الحيوان الذي يحيض لا يتلبسه الجن (النويري، نهاية. ص 3/ 119).
- Mantique > يؤكد الأب أناستاز الكرملي، كاتبًا إلى بواسييه في 14 تشرين الأول 1934 (انظر 1934) و كله الأبية في جزيرة العرب فيقول: «أما في ما يتعلق بعلم الكعاب، والطريقة التي ترمى بها، والأوضاع التي تتخذها حين تقع على الأرض، فلا تزال هذه الطريقة مستخدمة اليوم عند العرب، وبصورة خاصة لدى سكان اليمامة (شرقي جزيرة العرب)».
- 164 Cf. Henri Junod, l'Art divinatoire ou la sciende des osselets chez les Ronga de la Baie de Delagoa, in Bulletin de la Société Neuchâteloise de Géographie 9/1896-7 (cité ap. BOISSIER, op. cit., 63-4.
- عرف تعبير قرعة لدى العرب القدماء بصفته مرادفًا لتعبير سهمة أو قسمة «تاج العروس. ص 5/ 453 السطر 20»، وهو يعني «حصة، نصيب، حظ» ويشتق من الاقتسام. ويستخدم فعل قرع في ما يتعلّق بالنبي الذي كان يقترع ليعرف أيًا من نسائه تستطيع مصاحبته في تنقلاته (انظر القسمين 2/ أ 2 و2/ 1/ 3). وتشير كلمة مقروع إلى الزعيم الذي اختير بالقرعة «تاج العروس. المصدر السابق، السطر 8٪ الأرجح أن أصل هذا المعنى موجود في القرعة، وهي «قربة واسعة الجوف وضيقة الفوهة» «المصدر نفسه، السطر 23»، التي ربما استخدمت أداة لهز أسهم الحظ. وقد خصص الفوهة» «المصدر نفسه، السطر 23»، التي ربما استخدمت أداة لهز أسهم الحظ. وقد خصص القرعة في الإسلام، تبعها نموذجان بعنوان « G. Flügel) öniglich-Sächsischen Muhammadaner, in Berichte über die Verhandlungen der «Gesellschaft der Wissenschaften zu Leipzig, Phil.=hist. KI. 12-13/1860-1, 24-74
- 166 Cf. Bouché Leclercq, I, 195 sq.
- Flügel, op. cit., › المسمى لسان الغيب (انظر حاجي خليفة، ص 3/ 272. عن هذا الموضوع، انظر الغيب (انظر حاجي خليفة، ص 142; D. C. Phillott, Bibliomancy, divination, superstitions, amongst the Persians, Abdul-Kadir-e- and Proceedings of the Asiatic Society of Bengal, N.S. 2/1906, 339-342;

- Kharegat Memorial, Sarfaraz, Khan Bahadur, Divination by the Dîwân of Hâfiz, in M. P. .4/1953, 276-94; H. Massé, Croyances et coutumes persanes, Paris 1938, I, 245 sq
- 168 Cf. Stozmann, Die Leosbücher des Mittelalters, in Scrapeum 11/1850, n°s 4-6 (pp. 49 sqq., 65 sqq., 81 sqq.), 12/1851. r °s 20-22 (pp. 305 sqq., 377 sqq).
- [169] حول الدور القرعي لهذا الكتاب ‹صحيح بخاري›، وهو أكثر الكتب تبجيلاً في الإسلام بعد القرآن، وخاصةً في المغرب، انظر ¿Záhiriten, Leipzig 1884, 115; id.; id., Muh. Studien, II, 254
 - 170] انظر الماوردي (أدب الدين والدنيا) ذكره (الدميري، ص 2/ 119).
- (الطبري، ص 449/3) (ابن الأثير، ص 6/ 13-14). وقد أشار هذا الأخير (ص 12-13) إلى أنَّ المنصور مات بالفعل في بئر ميمون، في طريقه إلى مكة، لكن من مرض كان يعانيه. والطبري نفسه يعطي روايةً أخرى للأحداث (ص 387)، فيجعل إعلان وفاة هذا الخليفة عبر سقوط كوكب. قارن مع توجسات أخرى في (المصدر نفسه، ص 450).
 - 172] انظر خاصة الروايات حول تأسيس بغداد «ابن الأثير 25/ 436 وما يليها».
- 173] انظر مخطوطة آياصوفيا 1999، ورق، صفحة 2–18 (معاني اقتراعية لآيات قرآنية)، وهي أول دراسة من مجموعة مؤلفة من 138 ورقة (21.1 × 16، خط نسجي جميل جدًا، عناوين لمّاعة، بتاريخ 907 هـــ/ 1501 م) بعنوان: قرعة الإمام جعفر بن أبي طالب.
 - 174] (ابن هشام، ص 791–3)؛ (الطبري، ص 1/ 1610–12)³.
 - 175] انظر «ابن خلّكان، م س ذ. الدميري، ص 98/١.
- 176] انظر مخطوطات القاهرة 7612: قرعة لإخراج الفال والضمير تأليف الملك المأمون اشتملت على دوائر السؤال وجمع الحروف ومعرفة المنازل والطيور من المنازل الفلكية والبلاد من أسماء الطيور والملوك من أسماء البلاد وغير ذلك (نسخت بتاريخ 1058 هـــ/1648 م)، و7613: قرعة للمأمون، دراسة مختلفة عن السابقة، تحتوي في فدايتها على قصائد اقتراعية منسوبة لمؤلفين مختلفين.
- انظر مخطوطة آياصوفيا 1999، 3، ورقة ('138-'59): القرعة المباركة المأمونية، تحتوي على (144) سؤال على شكل جداول، يليها (144) فصلاً، يتضمّن كلِّ منها (12) جوابًا. الخاتمة: تمت القرعة المباركة المأمونية . . في مستهل شهر الله المحرم الحرام مفتتح شهور سنة سبع ماية على يد . . أهمد بن محمد بن محمد الجعفري الحبلي . . والدراسة الثانية لهذه المجموعة بعنوان معرفة استخراج الضمير = (القرعة الدوازدهمرج، ورق، ('58-'19)، مجهولة المؤلف؛ لكن هناك دراسة تحمل عنوانًا مشابعًا (جامعة كتبخانة أ 6292: كتاب الدوايرهمرج، 79 ورقة، 19 × 13، نسخي بخط ديء عام 1179 هــ) وتحمل اسم الكندي.
- [179] تعاد ممارسة الاقتراع بالحساب إلى أرسطو، الذي ينسب إليه كتاب «المنسوب في الغالب والمغلوب»، الذي يقال إنّه ألّفه من أجل الإسكندر (انظر مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1600، 3، ورق (35'-36)، نسخسي، 26.7 × 18؛ رئيس الكتّاب كتّاب مصطفى أفندي، 1164، 3، ورق

 $(93^{\circ}-96^{\circ})$ ، نسخي عام 850 هجري، 27 × 11؛ جامعة كتبخانة أ. 372، ورق $(28^{\circ}-96^{\circ})$ ، تعليق 1225 هجري، 23 × 12. آخر المقالة التاسعة في سرّ الأسرار؛ مخطوطات أخرى ذكرها عبد الرحمن بدوي (مخطوطات أرسطو في العربية، القاهرة 1959، ص 32. دعى ابن خلدون (انظر حس 1/ 209-11)؛ ترجمة روزنتال (Rosenthal, I, 234 sqq. et n. 259) الاقتراع بالحساب بحساب النيم، وهو إجراء معروف عند اليونانيين، نسب إلى فيثاغورث (انظر < 7. Tannery, نسب إلى فيثاغورث (انظر < 7. Tannery, نسب الى فيثاغورث (انظر على غو خاص صt. Et Exir. XXXI, Notices sur des fragments d'onomatomancie arithmétique, in < 8. De 231-260 = Mémoires scientifiques, IX, 17-50 منتخل المحتى، التي أهداها يعقوب بن المحتى المحتى للخليفة المعتصم: مخطوطة آياصوفيا 4832 86، 6 ورق (< 209-216)، نسخي صغير ملزوز، في مجموعة قديمة تحوي 29 رسالة للكندي.

- 180] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1600، 1، ورق، (23¹1)، 36.5 × 18، نسخي من دون تاريخ.
- 181] مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا، 164، ورق، ('55-'57)، 18 × 14، نسخي من دون تاريخ.
- نجد غوذجين عسن هسذا النوع من التفسير، مستخرجين من المخطوطتين 1749 (ورق (70°-76°) التوالي المستخرجين من المخطوطتين 1749 (ورق (70°-76°)) في فيينا ترجمها فلوغل إلى الألمانية، (1908, 13/1861, 59-70) ومن القسم الذي يسبق هذه النصوص، يجمع المؤلف من فهرس ابن النديم ومن كشف الظنون لحاجي خليفة، الذي نشره، عددًا من المعطيات الملتبسة عن الكتابات الكهانية ولا العربية. انظر كذلك < Weil, Die Königslose. J. G. Wetzstcins freie Nachdichtung العربية. انظر كذلك < oosbuches überarbeitet und eingeleitet, in Mitteilungen des Seminars eines arabischen وrientalische Sprachen zu Berlin 31/1928, 1-69 für
- 183] انظر مخطوطة آياصوفيا 523، ورق، (103-95)، نسخي لعام 840 هـ.، 26 × 17. انظر الفهرس، ص 314، حيث ينسب مثل هذا المقال إلى دانيال، وكذلك إلى الإسكندر ذي القرنين (مع الأسهم) وإلى فيثاغورث وإلى ابن المرتحل وإلى المسيحيين.
- انظر «Chronologie Orientalischer Völker, éd. Sachau, Leipzig 1876, Introd., p. xxxxv) انظر «القرعة المصرحة بالعواقب، والقرعة المثمنة الاستنباط الضمائر المخمنة، وشرح مزامير القرعة المثمنة.
- 185] في هذا النوع الأدبي، تعني كلمة طائر «الحظ» الحسن أو السيء: وإنما قيل للحظ من الخير والشر طائر لقول العرب جرى له الطائر بكذا من الشر على طريق الفأل. (انظر «الدميري، ص 2/ آخر ص 11)؛ قارن مع سورة الإسراء 13).
- عن هذه الكتابات المطبوعــة في القاهرة والتي شاع بيعها في الجزائر في بداية القرن التاسع عشو، انظر (إدليل على المحتابات المطبوعــة في القاهرة والتي شاع بيعها في الجزائر في بداية القرناة، الظر (إدليل محظوطات محظوطات عوتاً] cat. mss. Gotha, W. Pertsch, III, 1880, pp. 479-84 ([دليل محظوطات برلين]/ 4235-435, المحتابات ا
 - 187] منشورات بولاق 1284، ص 2/ 119.

1182

- [188] ومقتضى مذهبنا كراهته ‹المصدر نفسه›. هل ينبغي أن نرى في جمع مذهبنا رأي المدرسة الشافعية، التي انتمى إليها المؤلف وهو الذي كان تلميذ بهاء الدين السبكي (توفي عام 773 هــ/ 1372 م) ودرّس في الأزهر (GAL S II, 170>؟.
- H. Laoust, La profession de foi d'Ibn Batta, éd. › أَقْرَهُ وأَبَاحِه. عن عالم القانون هذا، انظر et trad. annotée, avec une introd., du K. aš-šarĥ wa-l-ibâna 'alä uŝûl as-sunna wa-d-diyâna, Damas, Institut Français, 1950
- (190 منشورات بولاق، 1304 هجري (10 مجلدات)؛ انظر ص 10/ 413-16>، حيث يعدد المؤلف الحالات التي تكون فيها القرعة مسموحة. انظر (ابن الحاج [توفي عام 737 هـ/ 1336 م]، المدخل، ص 1/ 278: كراهة أخذ الفال من المصحف.
- انظر (ms. Paris A 6805, 131 fol., 911)، نسخي (أسود وأهمر) عام 1165 هجري، كتب في العام 241 هجري لعبد الملك بن مروان [ولد عام 66 هــ/ 685 م توفي عام 86 هــ/ 705 م]! يدّعي الناسخ أنّه استخدم نسخةً كتبت في عام [413 هــ]، نسخت عن الأصل (انظر الخاتمة). عن هذه المخطوطة، انظر ما ذكر في (GAL 1, 280, 3; S 1, 431, 4).
- 192] انظر مخطوطة الحميدية 189، ورق (*351-347) (نسخي لعام 1041 هجري، 27 × 14) و(-361 (368) ورود (*368) ورق (*185-347) (تعليق لعام 1117 هجري 21.5 × 15)؛ كارا شلبي زادة 251، ورق (*128-89) (مغربي من دون تاريخ، 22.5 × 16). انظر كذلك ابن المدالي، رسالة في الأقلام. قونيا، كتاب عزت كيونغلو، 20 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 20 × 12 (آخر دراسة لمجموعة في الخواص)؛ المستهل: هذه رسالة في أقلام القدماء من الأنبياء والعلماء والحكماء . .
- 193] انظر مخطوطة ساراي، ريفان 1767، 393 ورقة، مؤرخ في 1130 هجري (مصر)، 48 × 41: كتاب «الجفر الجامع والنور اللامع للإمام علي بن أبي طالب . .>؛ مجلد كبير مؤلف فقط من خانات يحتوي كلَّ منها على أربعة أحرف مجموعة على الشكل التالي:

ااا اااب اااج اااد اابا ااب ب ااب ج ااب د ااج ا ااج ب

الأقسام المكتوبة مؤطرة بالذهب والخطوط الأفقية والعمودية باللون الأهمر. النظام نفسه موجود في السليمانية، لالا إسماعيل 279، 393 ورقة، تعليق بتاريخ 509 هجري، 17 × 12؛ دمد إبراهيم (1810 هجري، 27 × 12؛ دمد إبراهيم (Damad Ibrahim) 844 صفحة، نسخي من دون تاريخ، 33 × 25؛ شهيد علي باشا، 1810 ورقة، 29 × 20. ويؤكد إسناد طويل (الورقة "1)، على أنَّ الكتاب يعود لعلي، كما تحصي الخاتمة الإشارات الموجودة ضمن الكتاب: 784 صفحة، 784 خانة و3136 حرفًا في الصفحة. الحدد الكلى للخانات هو 87808 وعدد الأحرف هو 2458424.

- [194] ([جامعة كتبخانة]/ le ms. Univ. Kütüph. A 6244, fol. 41°, a: عربي بدلاً من قديم.
- 195 (كتاب الجفر الصغير والكبير المنسوب لسيدنا على . . ، مخطوطة ساراي، أحمد 1602/3، 146 ورقة، ورقة، نسخي مصور عام 931 هجري، 26 × 17.5 (المصدر السابق. ريفان 1764، 66 ورقة، نسخي عام 1174 هجري، 21 × 14>؛ (كتاب شق الغيب في ما يتعلّق بأسرار الغيب تأليف . . ابن العربي، ميلات، على إميري أفندي، 2795، 48 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 24.2 × 16.2 × 16.2 يوجد هذا النص نفسه في مجموعة ابن العربي في ميلات (Millet)، فيض الله 2119، مؤرخ في يوجد هذا النص نفسه في مجموعة ابن العربي في ميلات (Millet)، فيض الله 2119، مؤرخ في 1088–9؛ جامعة كتبخانة أ. 6244، ورق (378-40) (نسخي من دون تاريخ، 20 × 15).

- الزين العابدين، حفيد على (توفي عام 92/710) «كتاب الصحيفة الكاملة (مخطوطة آياصوفيا 1946، ورقة، نسخى بخط جميل كتب في بغداد في العام 697 هجري، 26 × 17)»، يحتوي على همسة وأربعين استشهادًا حول جميع الأحوال، مستقاة من نسختين متطابقتين كانت إحداهما في حوزة يحي بن يزيد والأخرى في حوزة ابن عمه جعفر بن محمد [الصادق]. عن هذا الكتاب، انظر ما ذكر في (GALS 1.76).
- 197] ينسب مؤلف الفهرس، صفحة [310]، لآريوس نفسه كتاب: في أولاد إبليس وتفرّقهم في البلاد. قارن مع أسطوروس الرومي، في الملاحظة رقم [225] في هذا الفصل.
- في أدب الطلاسم، يرتبط هذا الاسم بأسطورة سليمان، الذي كان ابن خالته وكاتبه (انظر الفهرست، ص 309). انظر (حاجي خليفة. ص 2/ 324)، حيث يذكر أن هناك كتابًا باسم الحوائر والصور (عن استحضار الجن والخضوع لهم) نقل عن آصاف بن بيريخيا بن إسماعيل، وزير سليمان. عن هذه الشخصية التوراتية، زعيم الموسيقي المقدسة في عهد داود، انظر سفر أخبار الأيام الأول (6: 24؛ 25: 1-3)؛ إلئ؛ عن الدور الذي يعزى إليه في العلوم الطبية والباطنية في العسور الوسطى، انظر (5 Encycl. II, 162-3; M. Steinschneider, Hebräische العصور الوسطى، انظر (8 Bibliographie 19/1879, 35, 64, 84, 105; Mingana, in Bulletin of the John للمناسبة المناسبة الم

- عن هذه الشخصية، انظر الملاحظة (3) في المدخل، والملاحظة (92) في القسم (1/ 2). يذكر ياقوت، ﴿إرشاد. منشورات مارغوليوت، ص 1/ 64›، كتاب أخبار ذي القرنين لإبراهيم بن سليمان، الذي يقال إنه جمع كلّ هذه الأساطير التي كان مصدرها الرواية السريانية (أو اليونانية) للإسكندر؛ عن هذا الأخير، يوجد إحصاء عربي في مخطوطة آياصوفيا 3003 (القسم الأول، 261 ورقة، 27 × 18، بتاريخ 871 هجري) و3004 (القسم الثاني، 260 ورقة، بتاريخ 881 هجري)، ومؤلفه هنا مجهول، لكنّه منسوب في مكان آخر (انظر خGAL S II, 58)) إلى أبي إسحق إبراهيم بن المفرّ ج الصوري، الذي عاش في نماية القُرن التاسع/ الخامس عشر. وقبله، استخدم المبشّر بن فتّاك (توفي عام 445 هـ/ 1053 م) كتـاب أخبـار الإسكنــدر في كتابــه: مختار الحكم (انظر A. Abel, Le roman > عن رواية الإسكندر، انظر (Meissner, in ZDMG 49/1895, 583-627) d'Alexandre. Légendaire médiéval, Bruxelles 1955 (coll. Lebègue et Nationale, 112) حيث نجد العناصر الببليوغرافية (صفحة 129-31)؛ يضاف إلى ذلك: < M. Lidzbarski, Zur den ife and arabischen Alexandergeschichte, Berlin 1893; E. A. Wallis-Budge, The Exploits of Alexander the Great being a series of Ethiopic texts, 2 vol., Cambridge 189). فارن مع (1964). فارن مع (1964) M. Bieber, Alexander the Great in Greek and Roman art, Leyde ينبغى الإشارة إلى أنه على النقود المستخدمة في عصر بطليموس الأول سوتر (323-285 م)، والتي تعود تقريبًا إحداها إلى ما بين عامي (312-305 م/ مصر)، والأخرى إلى ما بين عامي (295 -291 ه/ قبرص)، تمثّل رأسًا محاطة بإكليل داخله قرن (انظر < D.H. Cox, Coins from the Excavations at Curium, 1932-53, New York 1959 (Numismatic Notes and (Monographs, 145), p. 7 sq., nos 30, 37-40; cf. p. 95
- زبور الأولين. برأي الجاحظ ‹كتاب التربيع والتدوير، ص 42›، يوضع الجفر والزبر على التوازي: متى تتعلم ما في الجفر وتحكم ما في الزبر. لنلاحظ أن زبور داود (مخطوطة ساراي، ريفان 1928، 67 ورقة، نسخي بخط جميل من دون تاريخ، 22 × 13؛ أنقرة، عام 1، 171، 127 ورقة، نسخي

- لعام 1274 هجري، 19.5 × 14) ليس لها طابع باطني. عن هذا الكتاب، انظر (لويس شيخو، في متنوعات كلية بيروت الشرقية 1910/4، الصفحة 40 وما يليها>.
- انظر ميلات، مخطوطة (Carullah) 1534، ورق (36'')، نسخي لعام 678 هجري، 23 × 15؛ أنقرة، إسماعيل صائب سنجر 1، 5534، 27 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 17 × 11. الحاتمة: انتهى الموجود من كتاب الحافية ولعله نصفها وهو أصولها . . بلغ مقابلة على الام مع تحر على صحة هذه على ما في الام وكتب عليها حرفا بحرف حسب الطاقة.
- انظر مخطوطة ساراي، ريفان 1740، ورق ($^{\prime}$ - $^{\prime}$ 23)؛ مخطوطة كوبرولو 923، ورق ($^{\prime}$ 26- $^{\prime}$ 25) عطوطة كوبرولو 923، ورق ($^{\prime}$ 26- $^{\prime}$ 26) عامل (نسخي لعام 18× 26). ($^{\prime}$ 26 × 18، نسخي من دون تاريخ)؛ هيدية 189، ورق ($^{\prime}$ 28- $^{\prime}$ 10) (تعليق لعام 1309 هجري، 23 × 17). العام 1309 هجري، 23 × 17). عنص أرسطو وبطليموس، انظر القسم [$^{\prime}$ 26 / 17].
- [204] مخطوطة آياصوفيا 3610، 168، 168 ورقة 21 × 15، نسخي مثلّث جميل بتاريخ 888 هجري؛ انظر 222; S I, 432 GAL I.

205 Cf. GAL S I, 432.

- 206] ﴿ العرافة. ص 4).
- P. Casanova, in RHR > ص 2/ 1913 3. 38–26. عن الملحمة في الإسلام البدائي، انظر 1928 3. 1910, in RHR 6/1910, 151-161; extrait de Muhammad et la fin du monde, Paris 1911 الذي كان قيد الإعداد في ذلك الحين.
- انظر مخطوطة السليمانية رئيس الكتّاب مصطفى أفندي 1164، 2، ورق ('93-15) (نسخي من دون تاريخ، 2×7).
 - 209] عن هذه الشخصيات، انظر أدناه ص (410-411).
 - [210] انظر القسم (2 / 9 / 2).
- انظر ورقة (15'): ومعناه العلامات (=ktôbô d-sûdô'ê) كتاب السداع والدلايل مما نقل من الكتب السريانية إلى الألفاظ العربية في الآثار العلوية عن هرمس الحكيم ودانيال وذي القرنين والإسكندر.
- [212] انظر ميلات، مخطوطة حكيم أوغلو 572، 1، ورق ('300-1)، نسخي بخط كبير جميل، تاريخه 556 هجري، 24 × 15. في شكله البدائي، لابدّ أنّه كان يحتوي على 39 فصلاً (انظر البداية: أبواب الكتاب تسعة وثلاثون)؛ لكنه في شكله الحالي يتضمّن عشرة فصول إضافية، تعالج الفراسة والتنبؤات (انظر صفحة 43 إلى 48). يعالج الفصلان [40 و11] على التوالي الحرّانيين، وفق يحيى

- بن حاتم ابنى في كتابه الذي سماه «الفهرست»، وصابئة واسط. ويتضمن الفصل [42] موجزًا للظواهر الجوّية وفق آراء الفلاسفة، كما يتضمن الفصل [49] مختصرًا عن تفسير الأحلام.
- 213 الأوراق ('356-'302)، بخطّ مختلف عن الدراسة السابقة، نسخي قديم نسبيًا (أسود وذهبي)، 24 × 15. نقرأ على صفحة العنوان: برسم الخزانة العالية السيدية المالكية السيفية عمرها الله بدايم العز. مراجع أخرى في القسم [2/ 3/ 9/ 1].
 - 214] كوبرولو، فاضل باشا (Hc. Ahmet)، 168، 15 ورقة، 22.5 × 13.5، نسخي كبير.

- Osman Yahia, Histoire et Classification de l'œuvre d'Ibn 'Arabî,) انظر عثمان يحيى Damas, Institut Français, 1964, II, 456, n° 665). ينبغي أن نضيف إلى المخطوطات الخمس التي ذكرها المؤلف: ساراي، ريفان 1742، ورق (180٠-65)، نسخى بخط جميل من دون تاريخ، 28 × 18 (انظر المصدر نفسه ورقة 1-13). تتضمّن المخطوطة أ, 3883 (نسخى (s. s.)، 22 × 15.5) في جامعة اسطمبول: 1) ورق (48°-1): هذه نبذة رسالة جفرية تسمى شجرة النعمانية في الدولة العثمانية ومليكه وإيراد ذكره على التمام (مع مقابلات تاريخية في الهامش)؛ ونقرأ فيه بخطُّ حديث: رسالة الشيخ سرز(؟). 2) ورق (83'-50'): كتاب الدرة اللامعة في الدرة الجامعة. الحاتمة: تمت بحمد الله وحسن عونه صفة القلم المرموز للشيخ الأكبر. في مخطوطة ولي الدين أفندي 2292، ورق (40°-65°) (نسخى من دون تاريخ، 19.5 × 14) وعمومى 4608، 38 ورق (نسخى عام 1060 هجري، 20 × 13)، يجري التطرّق إلى تعليق: شرح الشجرة النعمانية لابن العربي. وفي مخطوطة ولى الدين أفندي 2294 (نسخى من دون تاريخ، 21 × 15)، التي تتضمّن في ما تتضمّنه: رسالة من شرح الجفر للشهرافي (ورق ('36-'1)) تعليقات القنوي ('58-'36) والمقري ('86-86')، نقرأ (ورقة (١٠): الشجرة النعمانية لابن العربي مستخرجة من جعفر الصادق. وتعزى إليه كتابات أخرى من الجفر (انظر عثمان يحيي (165-159° Osman Yahia, op. cit., I, 260, nos 159°)، ينبغي إضافة مخطوطة إسماعيل صائب سنجر 1/ 3386، 75 ورقة، نسخى عام (1313 م)، 21 × 27، والمصدر نفسه (1934 م) غير ورقية، نسخى، 20.5 × 13.5؛ إلخ). على الورقة 1 من كتاب الجفر الجامع، ساراي، ريفان 1714، ورق (76٬-1)، نسخى لعام (1097 هــ)، نقرأ: كتاب التسهيل الممتنع لسيدي محيى الدين العربي.
- 216] تحتوي مخطوطة مكتبة اسطمبول أ. 109 تعليقًا للشجرة النعمانية، بعنوان الدرّة الفاخرة ويعزى إلى مي الدين أبو العبّاس البويي (1225/622). وهي نسخة جميلة من 79 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 23 × 14.5.
- توضّح الحاتمة أنَّ هذه النسخة قد كتبها في البصرة ابن الملا في العام (36 هـ). قارن مع مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 1205)، 45 ورقة، نسخي جميل 19 × 11: شرح دائرة الشجرة النعمانية. عن لسب كتابات تنبؤية لابن العربي، انظر < 4r اشرح arabische Apocalypse aus der نسب كتابات تنبؤية لابن العربي، انظر < 7r القادر قائل العربي، انظر (Ein Beitrag Gafr-Literatur, in Schriften d. Königsberger Gelehrten Kreuzzugszeit. Ein Beitrag المأتي يدرس مقطعًا من محاضرات الأبرار ومسامرات الأخيار (Gesellschaft, 1924, pp. 89-116 منشورات القاهرة، 1324/1906، 1/ 197-9 يتعلق ب «دمار الأرض في نهاية الأزمان»؛ انظر كذلك صيحات البوم، وهي قصيدة تنبؤية تنسب إليه (انظر عثمان يجيي < 473, n° 708).
- 21] انظر مخطوطة نوروعثمانية 2819، 82 ورقة، 21 × 16، بتاريخ 1111 هجري، ومخطوطة ساراي، ريفان (انظر الملاحظة 215 في هذا الفصل). قارن مع «النجوم الزاهرة في حوادث مصر والقاهرة

- لمصطفى بن السلطان أحمد خان، مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 6257)، ورق (34-26)، نسخي حديث، 22 × 14.
- [219] لاحظ غياب هذا النصّ من الفهرست والإجازة، وهما قائمتان وضعهما ابن العربي بنفسه لأعماله (O. Yahia, op. cit., I, 44 sqq. Et 51 sqq. عثمان يجيى (انظر عثمان يجيي درانظر عثمان يجيي درانظر عثمان يحيي درانظر درانظر عثمان يحيي درانظر درانظر عثمان يحيي درانظر د
- عن هذا النص، انظر (GAL, S 1, 374, V, 7). وتنتمي إلى النيار الفكري نفسه الرسالة المعنونة: ذكر حوادث الزمان المنبعثة من تأثيرات الإقتران وحركات الأفلاك في الدوران (عن أحداث الحقبة العثمانية) لبيازيد، مخطوطة عمومي [4609، 50 ورقة]، نسخي من دون تاريخ، 20 × 12، والتنبؤات حول آل عثمان لحسين بن جمال من ممتلكات إسماعيل صائب سنجر [A. 518]، غير ورقية، نسخى من دون تاريخ، [20 × 12 × 1].
- انظر مخطوطة كوبرولو [926، 91 ورقة]، نسخي جميل من دون تاريخ، [255 × 17] (ألواح جميلة، (35-47)؛ المطلع: قال الشيخ الإمام كمال الدين أبو سالم محمد بن طلحه . .؛ الآخر: قال الفقير . . عبد الرحمن . . البسطامي . . نقلت هذا الكتاب الموسوم بمفتاح الجفر الجامع ومصباح النور اللامع (العنوان على الغلاف) من كتاب نسخ من خط المولف. انظر الورقة (2)، التي عنوالها: الدر المنظم في السر الأعظم. إليكم بعض المخطوطات الأخرى: سليمانية، حافظ أفندي العام (2818، 55 ورقة)، الخاتفة عام [899 هـ]، (17 × 13)؛ آيا صوفيا (2818، 93 ورقة)، نسخي لعام (491 هـ)، [30 × 12] (بايض ضمن النص للرسوم؛ ألواح تمثل مفاهيم صوفية: ورق (48-77)؛ آيا صوفيا [2813، 135 ورقة]، نسخي لعام [962 هـ] (أقل جمالاً من السابقة، لكنها غنية بالرسوم)، [20 × 17]؛ ساراي، ريفان [152، 102 ورقة]، نسخي جميل عام [989 هـ] (ألواح ورق (490-409))؛ ساراي، أحمد (3، 3507، منتخي جميل من دون تاريخ (350 × 30)؛ بيازيد، ولي الدين أفندي (2295، 142 ورقة)، نسخي عمن دون تاريخ (ألواح (20 بيازيد، ولي الدين أفندي (1425، 152 ورقة)، نسخي على من دون تاريخ (ألواح (21 منت عمومي (1442) ورقة)، نسخي عمن دون تاريخ (ألواح (21 النيما، عمومي (1441) ورقة)، نسخي لعام (979 هـ) 17 × 13؛ إلخ. توجد نسخ في معظم مجموعات المخطوطات.
- 222] انظر مخطوطة مانيسا، عمومي 1443، 76 ورقة، تعليق (ونسخي في النهاية) من دون تاريخ، 26 × 16. كتاب فيه خمس رسايل معتبرة في علم الجفر بخط الفاضل العالم العلامة الشيخ عبد الرحمن الحنفي البسطامي المستوطن بمدينة بروسا.
- في عام (844 هــ/1449 م)، وحين كان في الثانية والستين من عمره، ألهى البسطامي تأليف هذا العمل، الذي بدأه في عام (795 هــ/ 1392 م) وفق مخطوطة هــ. سليم آغا 539 (146 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 24.5 × 17)، ساراي، خزينة 274 (192 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 20 × 12)، حميدية 688 (227 ورقة، نسخي جميل من دون تاريخ، 24 × 15)، خالد أفندي 255 (82 ورقة، تعليق، 24.5 × 17؛ نسخة صنعت في ملاتيا في العام 595 هجري)، أسعد أفندي 1612 (161 ورقة، نسخي عام 988 هجري، 22.2 × 14.1)، عاطف أفندي 1474 (232 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 23 × 17 دون تاريخ)، الخ. انظر مع ذلك مخطوطة عاطف أفندي 1539 (151 ورقة، نسخى بخط جميل، 24 × 17) المؤرخة في (831 هــ)!.
- انظر ميلات، مخطوطة حكيم أوغلو 533، 151 ورقة، ومن ضمنها (23⁻¹)؛ منسوخة بيد يبدو ألها أكملت نقصًا، و(151-24): مخطوطة أصلية، تعليق فارسي، [25 × 17]. الحاتمة: وكان إكمال هذه الحديقة الزاهرة والحقيقة الباهرة في أواخر ربيع الآخر لسنة ست وعشرين وثمانماية على يد مؤلفها.. عبد الرحمن . . البسطامي . . ويلى ذلك إجازة ممنوحة لشهاب الدين أحمد بن السيّد برهان الدين..

علاء الدين الحسيني الشافعي الترمذي، بتاريخ العام (837 هـ). وقد نقلت مخطوطة آياصوفيا 2807 ورق (1-260 م) عن نسخة ورق (1-260 هـ) عن نسخة ورق (1-260 هـ) عن نسخة كتبها محمد بن مراد المغلوبي الذي يقول إنه قرأها أمام المؤلف، يوم الثلاثاء (25 جمادى الثاني 836 هـ) هـ) عن مدرسة الملك المؤيّد بالقاهرة.

225] قارن مع كتاب في علم الحروف لأسطورس الرومي (مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 132)، ورق (9-25)، نسخي من دون تاريخ، [21 × 13]؛ دراسة أولى لمجموعة في الحروف ب[264] ورقة) حيث تقسم الحروف إلى مظلمة ومضيئة وسماوية وأرضية.

226] تاريخ غير مؤكد (انظر Rosenthal, in The Muqaddimah, III, 172, n. 807).

انظر مخطوطة مانيسا، عمومي 1445، 21 × 13؛ صحيحٌ أنّها مكتوبة بالتعليق، الذي يأخذ عمومًا مساحة أقل من النسخي؛ لكن ياجراء مقارنة سريعة بين هذه النسخة والنسخ الخمس الأخرى الموجسودة ضمن هذه الممتلكات: [1448، 1448] (متأخرة)، [1449] (حديثة؛ البداية ناقصــة)، [1450] (خيار)، [3347] (مطبوع)، تولد لدينا الانطباع بأننا أمام الإحصاء الأوجز للكتاب.

خطوطة آياصوفيا (2800، 71 ورقة)، [25 × 18]، نسخي من دون تاريخ (مع أوراق محروقة بالحبر)؛ مخطوطة آياصوفيا (2804، 98 ورقة)، [20.5 × 15]، نسخي متواضع؛ مخطوطة آياصوفيا (2805]، ورق (108 أي 110، 108 أي 120، 110 ورقة)، [2801]، نسخي متواضع من دون تاريخ؛ مخطوطة آياصوفيا (2806، 126 ورقة)، [18 × 13]، نسخي متواضع من دون تاريخ؛ مخطوطة آياصوفيا (2806، 126 ورقة)، [18 × 13]، نسخي لعام (849 هـ)؛ انظر كذلك مخطوطة بورصة، أولو جامع (949، 72 ورقة)، [22 × 13]، تعليق لعام (932 هـ)؛ المصدر نفسه (948، 218 ورقة)، [29 × 29]، نسخي كبير من دون تاريخ؛ مخطوطة سليمانية، سليم آغا (925، 92 ورقة)، [29 × 19]، نسخي متواضع؛ مخطوطة تاريخ؛ مخطوطة هـ)؛ المصدر نفسه (198 هـ)؛ المصدر نفسه (198 هـ)؛ المصدر نفسه (280 هـ) المصدر نف

[229] مخطوطة آياصوفيا (2802، 75 ورقة)، [24 × 16]، نسخى متواضع.

[228

230

انظر مخطوطة الحميدية، [676] (343 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 23 \times 12)، 676 مكرر (975 ورقة، 20.5 \times 15)، نسخي من دون تاريخ؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 6240 (935 ورقة، 13 \times 18)، نسخي لعام 1122 هجري)؛ مخطوطة ماراي، أحمد 3، 1551 (929 ورقة، 29.5 \times 18)، نسخي من دون تاريخ)، 1761 (382 ورقة، 1702 \times 18، نسخي من دون تاريخ)، 1761 (382 ورقة، 30.5 \times 18، نسخي من القرن الثاني عشر)؛ مخطوطة سليم آغا 528 (313 ورقة، 30 \times 18، نسخي جميل لعام 1140)؛ مخطوطة الفاتح 2717 (411 ورقة، 30 \times 20، نسخي حديث)؛ ميلات، مخطوطة فيض الله 1303 (20.5 ورقة، 20 \times 12، نسخي جميل: النصف الأول من شمس (المعارف الكبرى للبوني النصف الثاني)؛ أنقرة، مخطوطة صائب سنجر 1، 282 (474 ورقة، 13 \times 12، نسخي من القرن الثاني عشر)؛ مخطوطة كونيا، متحف كتبخانة 2920 (444 صفحة، 27.5 \times 18: القسم الثاني، انظر صفحة 12 وما يليها؛ النهاية ناقصة)؛ الخ.

- [231] انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 6298)، ورق ('57-1)، نسخي من دون تاريخ؛ ميلات (A. 6298) (A. 6298) دون تاريخ؛ الخاتمة: انتهى (Carullah) دون تاريخ؛ الخاتمة: انتهى الكلام في هذا الكتاب في الحجب السبعة السليمانية على سبيل الاختصار . .
- 232] انظر مخطوطة خالد أفندي 763، 114 ورقة، تعليق، التاريخ غير مقروء، قديم نوعًا ما، 18 × 14؛ مخطوطة مانيسا، عمومي 1447، غير ورقية، نسخة مصرية جيدة، نسخي من دون تاريخ، 26 × 18؛ مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1601، المؤلف مجهول، 40 ورقة، نسخي متأخر، [26 × 17].
- 233 انظر مخطوطة ميلات جار الله 1532، 116 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 17.5 × 13؛ كونيا، متحف كتبخانة 5333، ورق (178*-1)، نسخى مصوّر بوفرة لعام (833 هـ.).
 - 234] مخطوطة بجدتلي وهبي (928، 84 ورقة)، [25 × 16]، نسخي كبير قديم (جداول ضمن النص).
- 235] مخطوطة بورصة، أولو جامع 951، 1، غير ورقية، نسخي من دون تاريخ؛ قارن مع دراسة في الحواص، التي تحمل العنوان ذاته، للندرومي، كتبت عام 1384/876 (مخطوطة القاهرة 4470؛ GAL II, 252; S II, 326).
- عنطوطة فاتح 2803، 45 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 20.2 × 13؛ هيدية 189، ورق (-'59 (130) نسخي لعام 1041، 27 × 14؛ جامعة كتبخانة أ 5671، 40 ورقة، 20 × 15، نسخي من دون تاريخ؛ مانيسا، عمومي 1502، 80 ورقة (غير كامل)، نسخي حديث، 17 × 12 (بالفارسية). كتب المعذرة على هذه الدراسة (انظر مخطوطة بجدتلي وهبي 930، 47 ورقة، نسخي 25 × 17) أبو عبد الله محمد زين الدين... البسطامي، وعنوانه: كتاب العجالة في حل الأنماط المعروفة بجمع (!) أبي العباس أحمد؛ لكنّ عنوانًا آخر، أضيف لاحقًا بخط آخر، يوضح: كتاب العجالة في شرح الأسماء العشرة المشهورة في خواص أسماء الله الحسني لأبي العباس البويي تأليف الشيخ عبد الرحن البسطامي.
- 237 مخطوطة جامعة كتبخانة أ 6284، 50 ورقة، نسخي حديث، 19 × 15؛ قارن مع مخطوطة عاطف أفندي 1541، 106 ورقة (آخر خمس ورقات كتبت الاحقًا)، 20.5 × 15 بعنوان: هذا كتاب الفوايسد والصلان) والعوايسد يشتمسل على مائة فائدة للبوني شهاب الدين أحمد المولود سنة (898 هس)!. يعالج هذا الكتاب الأسماء والأوفاق والعزائم...
- [238] رسالته الصوفية، المعنونة: ‹مواقف الغايات› موجودة في مخطوطة بيازيد ولي الدين أفندي 1821 (مجامع التصوّف)، 7، ورق (50-13)، نسخي من دون تاريخ، [23 × 13] وفي مخطوطة مانيسا، عمومي 1113، غير ورقية، نسخي لعام (939-40 هـ)، [21.5 × 15]. هناك كتابات أخرى في مجموعة من كتاباته: لاليلي 1594، 116 ورقة (في الأصل 213 ورقة)، نسخي من دون تاريخ، [2.5 × 15].
- انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 132) (مجموعة حول الحروف)، ورق (4 75)، نسخي لعام [239] (مجموعة حول الحروف)، ورق (6 103)، خاتمة لعام [1093] (مجري، 21 × 15) مخطوطة سليمانية، حاجي بشير آغا 656، ورق (6 103)، خاتمة لعام [1117] هجري، 21.5 + 15. قارن مع العنوان نفسه الذي ذكره ابن سينا (انظر 6 104). قارن كذلك مع رسالة الحروف، مخطوطة ليد، ذكرها عبد الرحمن بدوي، مخطوطات أرسطو في العربية، القاهرة (1959م)، ص [36].
- انظر <GAL S I, 364>. عنوان هذا الفصل العاشو: في علوم الخاصية من علم الطلسمات وأسرار النجوم واستمالة النفوس وخواص الأحجار والنبات وغير ذلك ثما ينتفع به فيما قدمناه رأي حول سلوك الملوك وحكوماهم، بما أنّ ذلك هو موضوع الدراسة كلّها). انظر مخطوطة جامعة كتبخانة

(A. 372)، 33 ورقة، خاتمة لعام (1225 هـ)، 23 × 12 و 775، 50 ورقة، نسخي لعام 1162 × 22.5 × 15 × 25. هناك العديد من المخطوطات والمقتطفات لهذا الكتاب. وقد نشره عبد الرحمن بدوي في القاهرة عام 1954، في (Fontes graecae doctrinarum politicarum Islamicarum 1, 364، في (1954، في 1954، حيث نجد دراسة للمخطوطات وترجمات لهذا الكتاب؛ المصدر (انظر المقدمة، صفحة 32–75، حيث نجد دراسة للمخطوطات وترجمات لهذا الكتاب؛ المصدر نفسه، مخطوطات أرسطو في العربية، ص 31–32). ترجمه إلى الإنكليزية إسماعيل علي وفولتون (. A. Roger Bacon, éd. R. Steele, Oxford)، في المجلد الحامس لأعمال روجر بكن (S. Fulton)،

- [24] انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 132)، ورق (145-142) (نسخي لعام 1039 هجري، 21 ×
- انظر (Nallino, Raccolta, V, 461) انظــر أيضًا القسم [2/ 3/ 9/ 2]. عن هذا الكتاب، انظر (Nallino, Raccolta, V, 461) انظــر أيضًا القسم [2/ 4/ 2]. Boll, Studien über Cl. Ptolemäus, in Jahrbücher für classische Philologie, Suppl. > . (21, Leipzig 1894, p. 111 sqq.

244

243 Cf. Boll. op. cit., 180 sq.

انظر (كتاب الأربعة»، في مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 6141)، 36 ورقة، نسخي من دون تاريخ، انظر (كتاب الأربعة»، في مخطوطة جامعة كتبخانة (AE. Boer) وبوور (F. Boll (†)) وبوور (ATTOTEREQHÁTIXA) (Eliz × 18] (Claudii Ptolemaei opera quae exstant omnia, vol. III, 1 (Bibl. Teubneriana), Leipzig > Ptolemy's Tetrabiblos or Quadripartite being 1940, trad. Angl. De J. M. Ashmand, of the stars newley translated into English from the Greck five books on the influence 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centiloquy, Londres 1822, 272 p. paraphrase of 'Proctus with notes... followed by the Centi

245 Cf. L. Massignon, La passion d'Al-Hallaj, Paris 1922, 589 sqq.

من حقبة البوين، يمكن الإشارة إلى البلوي (توفي عام 604 هــ/1207 م) في موسوعته المعنونة:
مأليف باء. مجلدان، القاهرة 1287 هــ، حيث يحصي العلوم في عصره؛ الجوبري (بداية القرن التاسع/ الثالث عشر)، وكان أخصائيًا في الحيل، كتاب «كتر العسجد في أسرار حروف أبجد.
مخطوطة بيازيد، ولي الدين أفندي 2294، 5، ورق (116-87)، ثلاثة كتب عن الحروف لابن عربي (توفي عام 1240/638): انظر عثمان يحيى (187، 341, 342, n° 397; المربق عن الحروف الأنوار عربي (توفي عام 336/737): انظر عثمان يحيى (موفي عام 336/737)، انظر الناس الحج التلمساني (توفي عام 384; 382, n° 462)، الشير أيضًا إلى ابن الحج التلمساني (توفي عام 367/37)، قبل البسطامي، وكنوز الأسرار، نشر عدة مرات في القاهرة (انظر «5 II, 83; S II, 95)، قبل البسطامي، ابن كمال (توفي عام 1533/95)، شرح الميئين (انظر مخطوطة ساراي، أحمد 3، ورق (1531-64)، نسخي، 19.5 × 13؛ الخاتمة: وافق الفراغ من جمع هذه الأوراق وتأليفها في . . سنة خس وثمانين وتسعماية (!) وابن فهد الأخلاطي (توفي عام 1547/954)، المربق عن هذا الموضوع: «كمحد بن محمد الفلاني (توفي عام 1641/154) الذي ترك كتابين عن هذا الموضوع: «كمحت الآفاق وإيضاح اللبس والإغلاق في علم الحروف والأوفاق» (مخطوطات الموضوع: «كمحت الآفاق وإيضاح اللبس والإغلاق في علم الحروف والأوفاق» (مخطوطات

- القاهرة 4435 و7562) و (الدرّ المنظوم وخلاصة السرّ المكتوم (حميدية 841) 316 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 21 \times 16). من الكتب غير محددة التاريخ: (خافيات القمر في العمل بالحروف الثمانيات وعشرين حرفًا لأبي الحسن النصيبيني (مخطوطة بجدتلي وهبي 927، ورق (7 -1-1)، نسخي جميل، 24 \times 18 ساراي، أحمد 3، 6 01، ورق (7 166) وكتاب (فرائد الدرر) لأبي طالب القزويني (مخطوطة بجدتلي وهبي 932، نسخة حديثة في دفتر من 42 صفحة).
- 247 انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 4138)، ورق (198⁻¹21)، نسخى لعام (1**085 هـ**)، [2 × 15].
- 248] انظر مخطوطة بيازيد، عمومي 1370، 285 ورقة، نسخي جيد لعام (624 هـــ)، [25 × 17]، نشر في الله باد في عام (1313 هـــ).
- يوجد لها نسخة كتبها المؤلف (?) في أماصيا (867)، 1، 240 ورقة، نسخي قديم، 26 × (3.5)، بعنوان (كتاب الرسالة إلى الصوفية، الخاتمة: كتاب الرسالة إلى الصوفية وقد أنجز لنا إملأ هذه الرسالة في أوائل سنة ثمان وثلثين وأربع ماية . . انظر مخطوطة كونيا، يوسف (346) 228 ورقة (34) كاملة)، (35) السخى قديم، الأرجح أنّه من القرن السادس هجري.
- انظر مخطوطة راغب باشا، يحيى توفيق 180، (164°) ورق، نسخي لعام 641 هجري، 16 × 11؛ مخطوطة يني جامع 705، 2، ورق (130°-22°)، نسخي لعام 865 هجري، 26.5 × 18؛ مخطوطة لاليلي (Làleli) ورق (124°-1)، نسخي لعام 1044 هجري، 20 × 15 (العنوان: كتاب التحبير في شرح أسماء الله الحسني). ويعزى إليه أيضًا استفادات المرادات في أسماء الله تعالى اللطيف الخبير على وجه الخصوص (انظر (AJL 1, 432; SI, 722, 4).
- انظر مخطوطة جامعة كتبخانة ((A. 4499))، 70 ورقة، 16 × 12، نسخي من دون تاريخ (على 14) انظر مخطوطة جامعة كتبخانة ((A. 4499))، غبد قائمتين، مستقلتين عن العمل، تحتويان أسماء محمد وصفاته: 90 في إحداها، و14 في الثانية، يوجد ثلاثة منها في القائمة الأولى)؛ أ (A. 5607) 80 ورقة، (A. 5607) 112 ورقة، نسخي لعام (A. 5607) 81؛ مخطوطة مانيسا، عمومي (A. 5607) غير ورقية، نسخى من دون تاريخ، (A. 5607)
- يوجد له العديد من المخطوطات؛ وضمن تلك التي تفحصناها، الفاتح 2654، 126 ورقة، نسخي من دون جميل للعام 849 هجري، 25 \times 17.5: راغب باشا 1451، 1، ورق (57-1)، نسخي من دون تاريخ، نسخة جميلة، 28 \times 17؛ 663، ورق (1 -1)، نسخي لعام 1129 هجري؛ جامعة كتبخانة أورق (1 -1)، تعليق فارسي، 10 \times 5.9؛ 8608، 124 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 20 \times 14.5 عاطف أفندي 1530، 38 ورقة، تعليق لعام 1919 هجري (دمشق)، 21.5 \times 15؛ 1 \times 15، ده ورقة، نسخي من دون تاريخ، 21 \times 16؛ 1 \times 16. نشر في القاهرة في العام 1324 هجري (المطبعة العامرة).
- انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 194)، ورق (1-15) (نسخي من دون تاريخ، 21 × 15)؛ أ (24) ورق (1-15) (نسخي لعام 1130 هجري، 20 × 14.5)؛ تتضمن الورقتان (23') و(24') و(24') ما جاء في الاسم الذي في سورة يس لابن عربي؛ مخطوطة ساراي، خزينة (Hazine) 298 (42 ورقة (نسخي جميل، دون تاريخ، 20 × 13). نجد العمل نفسه بعنوان: (كتاب الجواهر حاوي ثمان دوائر من كلام أمير المؤمنين علي بن أبي طالب، في مخطوطة جامعة كتبخانة (109 (8 ورقة، تعليق من دون تاريخ، 16 × 9.5)؛ (36 ورق (8-28')، نسخي من دون تاريخ، 21 × 15)؛ مخطوطة (6. 564) (9 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 21 × 15).

- غطوطة ساراي، أحمد 3، 1495، 250 ورقة، نسخي لعام 595 هجري، 25 \times 16.5؛ مخطوطة شهيد على باشا 426، 1490 ورقة، نسخي لعام 598، 23 \times 15؛ مخطوطة آياصوفيا 1869، 1800 ورقة، نسخي باهت للقرن السابع هجري (الحاتمة صعبة القراءة)، 25 \times 17؛ مخطوطة عاطف أفندي 1525، 229 ورقة، نسخي لعام 709 هجري، 30 \times 12؛ مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1551، وقد ورقة، نسخي لعام 708 هجري، 25.5 \times 19؛ مخطوطة أسعد أفندي 105، 1، 233 ورقة، نسخي لعام 708 هجري، 25.5 \times 19؛ مخطوطة أسعد أفندي 105، 1، 203 وأسرار نسخي لعام 703 هجري، 26 \times 18، «مقارن بالأصلي» (العنوان: (كتاب علم الهدى وأسرار الاهتدا في فهم سلوك معنى أسماء الله الحسنى)؛ مخطوطة لاليلي 1551، 198 ورقة، نسخي لعام 182 هجري، 25 \times 18؛ مخطوطة كونيا، يوسف آغا 4744، 234 ورقة (1)، 4745، 182 ورقة (2)، نسخى قديم، 21 \times 71.
- 255] مخطوطة آياصوفيا 1870، ورق ('۱۱-۱۱)، في تجميع لكتابات باطنية وطلسمية يعود للعام 818 هجري، نسخي، 18 × 13.5؛ مخطوطة بيازيد، عمومي 114، 2، ورق ('25-'20)، نسخي من دون تاريخ 21 × 14؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 5682، ورق ('9-1)، نسخي حديث، 19 × 14؛ أ كان عمومي 14.5 × 14؛ من دون تاريخ، 19.5 × 14.5 (مع دراسة مشائمة في الهامش وبالنسخي الفارسي لصدر الدين القونوي).

- خطوطة راغب باشا 664، 99 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 25 × 18؛ الناسخ: أبو الفرج عبد الرحمن بن عبد العزيز الجوزي الصوفي الواعظ البغدادي. هل يمكن أن يكون هو نفسه الواعظ وكاتب الحوليات ابن الجوزي، الذي توفي قبيل وفاة الرازي، في العام 596 هــ/1200 م؟، مخطوطة يني جامع 704 (عدد الأوراق غير مذكور)، نسخي جميل لعام 685، 26 × 18؛ 704، 192 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 21 × 16 (الأوراق 1-46 مكتوبة حديثًا، والباقي قديم جدًا)؛ مخطوطة لاليلي 1552، 191 ورقة، تعليق لعام 738 هجري، 22.5 × 13؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 2531 لاليلي 18.5 نسخي لعام 928، 20 × 13؛ أ 165، 161 صفحة، نسخي من دون تاريخ، 18.5 × 18 × 18.5 مخطوطة أنقرة، مخطوطة صائب سنجر 1، 828، غير ورقية، تعليق لعام 1156، 22 × 11 × 1.
- 257] مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 4961)، ورق (\21-1)، نسخي من دون تاريخ، 21.5 × 15. هذه الكتابة مختلفة عن الدراسة الفلكية التي تحمل اسمها والتي يبدأ عنوالها بالكلمات نفسها (انظر القسم [2/ 3/ 3/ 4].
- 258 غطوطة ساراي، أحمد 3، 1494، 174 صفحة، نسخي لعام 787 (حلب)، 31 × 12؛ مخطوطة يازيد، عمومي 1377، 174 ورقة، نسخي لعام 775 هجري (بخطين أحدهما أقدم من الآخر)، 26 × 18 × 162 ورقة، نسخي لعام 960 هجري، 21 × 16؛ مخطوطة لاليلي 1549، 1540 ورقة، نسخي لعام 881 (الورقة 46 محروقة بالحبر)، 18 × 14؛ 1550، 255 ورقة، نسخي سيء لعام 939 هجري؛ مخطوطة سليمانية 812، ورق (4 01-1)، نسخي من دون تاريخ، 22 × 15؛ مخطوطة كوبرولو، م. عاصم 348، ورق (4 01-2) (غير منجزة)، في حالة سيئة، نسخي من دون تاريخ، 17 × 12.
- 259] مخطوطة كيليج على باشا 588، 221 ورقة، نسخي جميل لعام 792 هجري؛ مخطوطة جامعة كتبخانة، 571، 206 ورقة، نسخي كبير لعام 1117 هجري، 29.5 × 20.
 - 260] مخطوطة عاطف أفندي 1526، 295 ورقة، نسخي لعام 811 هجري، 27 × 18.
 - 261] مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا 120، ورق (139-124)، نسخى لعام 1112، 21.5 × 13.

- انظر مخطوطة آياصوفيا 1872، ورق ('1-1)، 17.5 × 13، نسخي جميل (الأسماء الحسنى بالأحمر)، صنعت النسخة للسلطان بيازيد الثاني بن محمد بن مراد خان (1447–1512 ميلادي). يدّعي البوين أنه نقلها عن نسخة كانت للأمير نجم الدين أيوب، الذي أمر بنقلها عن نسخة لأبي بن كعب، وكانت ملكًا للنبي.
 - 263] حول تأثير الفيثاغورثية الجديدة في هذا المجال، انظر كراوس (Kraus, Jâbir II, 262 sqq.).
 - 264] انظر طبعة القاهرة 1283 هجري، 196/4-326.
- O. Yahia, op.) حول العناوين المختلفة لهذه الدراسة وشواهدها من المخطوطات، انظر عثمان يجيى (Cit., I, 333, n° 338). نقرأ في بداية مخطوطة بيازيد، عمومي 1314 (ورق (19¹-1)، نسخي من دون تاريخ، 21 × 14): قال شارح هذه الأسماء . . واقتصرنا فيه على الأسماء التي أخرجها . . الغزالي في كتاب (المقصد الاسني) . .
- 266] مخطوطة عاطف أفندي 1529، 87 ورقة، 21.5 × 12، نسخي؛ الحاتمة: فرغ تعليقه ببغداد في المدرسة النظامية . . في تاريخ سنة ثلاث وثمانين وستماية هجرية.
 - 267] مخطوطة لاليلي 1556، ورق (67v-١)، نسخى لعام 794، 25 × 18.
- 268] مخطوطة كارا شلبي زاده 220، 197 ورقة، 36.2 × 18.8 نسخي لعام 828 هجري (دمشق). بعد العنوان، تلي أسماء شيوخه حتى على. انظر بيازيد، ولي الدين 587، 290 صفحة، 19 سطرًا.
 - 269 مخطوطة جامعة كتبخانة أ 3109، 37 ورقة، نسخى متواضع لعام 838 (؟)، 18 × 13.
- [270] مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا 120، ورق، (١٤٥-٢٥)، نسخي لعام 1111 هجري؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 1924، 98 ورقة، نسخى لعام 1225 هجري، 23 × 14.
 - 271] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1496، 124 ورقة، 27 × 18، نسخى لعام 941 هجري.
- 272] مخطوطة شلبي عبد الله أفندي 175، 1، ورق ("66-1)، تعليق لعام 1162 هجري، 21 × 15؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 3860، 66 ورقة، خاتمة لعام 1266 هجري، 21 × 13؛ مخطوطة ساراي، أحمد 3، 1587، 107 ورقة، نسخى متأخر، 17 × 12.
 - 273] مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 4111)، 19 ورقة، 20 × 14، نسخي لعام 1080 هجري.
 - 274] مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا 120، ورق (123-64)، نسخى لعام 1111، 21.5 × 13.
- 275] مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا 129، 1، ورق (٩٥٠-١)، 2**0.5** × 15، نسخي لعام 1153 هجري (مكة). يتبعه الدعوات القرآنية (ورق (٩٥٠-٩١٠)).
 - 276] مخطوطة بيازيد، عمومي 1314، 4، ورق (٤٦٠-30°)، نسخي من دون تاريخ، [21 × 14].
- 277] مخطوطة إزمير، مللي كتبخانة 331/36، 350 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 20.5 × 15، نسخة عن الأصل. يبدو أنّها منتخبات (عني بجمعها).
 - 278] مخطوطة بورصة، اولو جامع 1245، 227 ورقة، 20 × 13، نسخي من دون تاريخ.
- أنقرة، مخطوطة صائب سنجر 1، 1343، غير ورقية، 27 × 18 × 2.5، نسخي من دون تاريخ، مع ملاحظتى: «كتب عن الأصل» و «يحتاج إلى مقابلة».
 - 280 مخطوطة آياصوفيا 1863، 1، ورق ('84-'1)، تعليق من دون تاريخ، 18 × 13.
- [281] مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 2606)، ورق (أو-1)، تعليق من دون تاريخ، 18 × 13 (يليه شرح القشيري، ورق (57⁻¹01)، نسخي لعام 869 هجري، بحالة سينة).
 - 282] مخطوطة صائب سنجر 1، 481، غير ورقية، 20 × 12 × 2، نسخى لعام 1053 هجري.

- الهوامش
- غطوطة يوسف آغا 5479، 2، صفحة 12–108، تعليق من دون تاريخ، 30 \times 19؛ انظر كذلك $\dot{}$ 283 $\dot{}$ 41. المخطوطة 1138، ورق 1–92، 21.5 \times 14.5 \times 14.5 \times 14.6 هجري، مهداة إلى: أبو المؤيد سام بن محمد بن مسعود بن الحسين. المقدمة: الحمد الله الذي حارت الأفكار في مبادي كبريائه وصمدنيته.
- 284] عن دور هذه الممارسات وحول عدد الأسماء الحسنى، انظر د والممارسات وحول عدد الأسماء الحسنى، انظر د 199 sqq. Goldziher, in Or. St. Th. NÖLDEKE, I, 316-320
- 285] مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 568)، 39 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 15 × 11: وبعد فإن علم الحروف من أجل العلوم واشرافها (!) منه يتعلق به معرفة مرض الإنسان إن كان به سحر أو مرض أو عارض من الجان . .
- 286] مخطوطة كارا شلبي زاده 251، ورق (*72-86) (في مجموعة عن الحروف، أصلها مغاربي، خطها سيء، وعنوالها «السر المصون والجوهر المكنون»، من دون تاريخ، 22.5 × 16).
- كنموذج عن هذا النوع، انظر الدراسة المعنونة: كتاب في الخواص يحتوي على وصفات طبية شعبية وتطيرية، مصنفة وفق الترتيب الأبجدي، ومنسوبة إلى: أبو (!) زكريا الرازي (توفي عام 313 (925): مخطوطة مراد مُلا 1826، ورق ($^{\circ}$ 00- $^{\circ}$ 77)، نسخي من دون تاريخ. في باب فرس نقرأ على سبيل المثال: «إذا علقنا سن حصان على طفل تبزغ أسنانه، فإنها تبزغ من دون أن تؤلمه. هذا (قيل) في طبيعيات الرومية». ويقول الطبري إعلى بن ربّان، توفي نحو العام 1928، الذي عالم 1928، الذي عالم 1928، الذي عالم 1928، النور صفحة عالم الطبيعية في كتابه فردوس الحكمة، منشورات صديقي، برلين 1928، انظر صفحة 420 وما يليها، 527 وما يليها]: «إذا دفنت تحت عتبة مترل حدوة فرس أو حصان، فإنّ الجرذان لا تعود تدخل إليه» (ورقة ($^{\circ}$ 88)). انظر كذلك مخطوطة أنقرة، صائب سنجر 1، 4368، غير ورقية، 21 × 15 × 1، نسخي من دون تاريخ، قديم نسبيًا، بعنوان: خاصة الحيوان والنبات والطيور والجماد؛ أسعد أفندي 5354، ورق ($^{\circ}$ 22- $^{\circ}$ 91)، 19.5 × 11 نسخي لعام 1088 هجري: والطيور والجماد؛ أسعد أفندي 5354، ورق ($^{\circ}$ 25- $^{\circ}$ 91)، 19.5 × 11 نسخي علم الحواص وما فيها من المنافع. حول أدب الخواص، انظر التجميع الواسع الذي قام به جلداكي (توفي عام 1342/743)، وقد ذكرت مصادر أخرى عند كراوس (GAL II, 130). (GAL II, 130)؛
- 288] انظر مخطوطة آياصوفيا 1870، ورق (222⁻²²⁷)، نسخي لعام 818 هجري، 18 × 13.5. 289 Cf. GAL S I, 422; comp. S II, 429 et 985.
- [290] انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 2243)، 48 ورقة، 18 × 13، نسخي من دون تاريخ، قديم نسبيًا، بعنوان: «كتاب منافع القرآن؛ للحكيم أبي عبد الله التميمي. ونجد مقتطفًا منه في مخطوطة مراد مُلا 2256، 2، ورق ('285-'278)، نسخي كبير من دون تاريخ.
 - 291] بعد الصلاة على النبي صلعم أربعين مرة.

- - 293] انظر حاجي خليفة 3، صفحة 57-60.
- 294 انظر مخطوطة جامعة كتبخانة (A. 5582)، 132 ورقة، 23 × 14، نسخي جميل جدًا مكتوب بالكامل على ورق مذهّب، نسخى لعام 1203 هجري، عنوانما: «الدعوات المأثورة في الأحاديث

المنشورة»، مجموعة الصلوات التي جمعها علي بن سلطان محمد القارئ؛ مخطوطة آياصوفيا 2808، 15 ورقة، 27 × 17، نسخي مثلث جميل، يحتوي على تسعة أدعية تحمل اسم آدم وإبراهيم وموسى ويسوع ومحمد وأبو الدرداء كعب الأخبار وأبو حنيفة ذو النون (عنوانه: كتاب الشفاء في بركة الدعاء)؛ مخطوطة آياصوفيا 2811 ورقة، 17.5 × 13 نسخي؛ مخطوطة راغب باشا، مركة الدعاء المسمى بالسريانية؛ وهي صلاة بالآيات (40 شعر)، يقال إنها نظمت شعرًا عن السريانية على يد ابن عبّاس؛ وهي هنا مترجمة إلى الفارسية ومعلق عليها. نجدها في كتابات ذات طابع هرمسى. المطلع:

أنسا الموجسود فاطلسبني تجسدين

فان تطلب سواي لم تجدي

أنا المقصود ولا تقصد سواي

كسثير الخلسق فاطلسبني تجسدني

انظر مخطوطة بورصة، أولو جامع 1005؛ برلين أهلوردت، 4176 (6 عناوين). حول الطابع Ooldziher, Zauberelemente im islamischen Gebet, in؛ الضروات، انظر Or. St. Th. NÖLDEKE, I, 303 sqq.

- 295] خطوطة جامعة كتبخانة (A. 3679)، 42 ورقة، 21 × 15، نسخى لعام 1004 هجري.
 - 296] المصدر نفسه (A. 4514)، 71 ورقة (غير كامل)، 15 × 9.5 نسخي.
- 297] مخطوطة آياصوفيا 1870، ورق (221-108)، نسخي لعام 818 هجري، 18 × 13.5؛ اسم المجمّع غير مذكور، لكن انظر <31.5 إ GAL S 1, 913.
 - 298] انظر (حاجي خليفة، ص 3/ 183)؛ (GAL II, 106; S II, 127, n. 19؛
- 299 Massignon, ap. Festugière, la Révélation d'Hermès Trismégiste, I, Paris 1944, appendice III, p. 399.
 - 300] انظر ‹حاجي خليفة، ص 3/ 530›: هو من القوانين الصناعية لاستخراج الغيوب.
- انظر (ابن خلدون، 1/ 213-220/ 245-253، و3/ 146-179)، لم يترجمه سلان (Slane) الذي انظر (ابن خلدون، 1/ 238-245 ود)، و3/ 206-200)؛ انظر الترجمة الإنكليزية (الم 238-45 et) استبدله بملاحظة طويلة ووصف للإجراء (ص 200-200)؛ انظر (الترجمة الإنكليزية (القلر (الفلر (النظر (204) 145-214) حيث نجد نسختين مصورتين، على وجه الورقة وظهرها الذي يحوي على أعداد، لهذا الجدول؛ نجد ترجمة أو نقلاً حرفيًا لعناصر هذا الجدول في جيب صغير في آخر المجلد [3] ظهرت حقيقة التجربة المعنية من قبل معاصر لابن خلدون في (146) 111, 163 sqq./201 sqq., trad. Angl. 199 sqq.; Cf. H. P. Reinaud, Divination (194) 115-216 (194) 115-21
- 302 Cf. Ibn Galdûn, trad. Rosenthal, III, 210 sqq.; Ĥ.G. III, 530-2; DOUTTÉ, Magie et religion, 382.
- 303] مخطوطة باريس 2694. قارن مع مخطوطة بيازيد، عمومي 4656، 17 ورقة، 21 × 13، نسخي من دون تاريخ. المقدمة: كتاب في الزايرجة الكبرى للعنمي (؟).
- 304] مخطوطة بورصة، أولو جامع 3544، ورق (199٠-195)، نسخي 19.5 × 13.5؛ قارن مع (GAL) كخطوطة بورصة، أولو جامع 3544

305 Cf. GAL, S I, 389, 21.

306] انظر مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا 163، ورق 1-75، 21 × 15، نسخي من دون تاريخ؛ لمراجع أخرى انظر ما ذكره عثمان يحيى 456، O. Yahia, op. cit., II, 519, n° 456؛ أضف إلى ذلك:

مخطوطة بورصة، أولو جامع 3544، ورق (194^{-/}141)، 19.5 × 13.5 نسخي لعام 1008 هجري، بعنوان: رسالة أصول العقول في الزائرجة (اسم المؤلف غير مذكور).

صنفت على النحو التالي: من الألف (= 1) إلى الطاء (= 9) نسبة أولية وهي أصل النسب وفيها الطريقة الكبرى، ومن الياء (= 10) إلى الضاد المنقوطة (= 90) نسبة ثانية تحتوي على اثني عشر طريقة أقل من الأولى، والنسبة الثالثة تحتوي على تسعين طريقــة أقــل من الأولى والثانية، ومنها إلى الشين (= 1000) نسبة رابعة تحتوي على ثلاثماية وستين طريقة تخرج كلما في عالم الأكوان. والقيمة الرقمية للأحرف التي نضيفها تؤكّد الأصل المغاربي للكاتب الذي يعطي للشين قيمة 1000، وهي القيمة التي أعطاها المشرقيون للغين (انظر «Rosenthal, in The Muqaddimah, III, 173, n. 809»).

2/2] طرائق الكهانة الحلمية (175-264)

[1

[2

- عن هذا الكتاب، انظر (American Philosophical Society, N. S. vol. 46 Philadelphie 1956, pp. 179-373 أيسبق (American Philosophical Society, N. S. vol. 46 Philadelphie 1956, pp. 179-373 المؤلف هذا الكتاب بدراسة معمقة عن تفسير الأحلام في الشرق الأوسط القديم؛ كما نجد فيه ترجمة الأحلام الكبيرة المحفوظة في الآداب السومرية والأكادية والمصرية والحثية (ص 245–55). ما يتعلق بالأحلام التوراتية، انظر (E. L. Ehrlich, Der Traum im alten Testament, Beihefte zur بالأحلام التوراتية، انظر (A. Ehrlich, Der Traum im alten Testament, Beihefte zur) (بابل) وأكاكو بالأحلام التوراتية، انظر كذلك مساهمات لايبوفيتشي (A. Caquot) (بابل) وأكاكو كنعان وإسرءيل) في (Sources Orientales 2/1959). وكانت مصر قد عرفت في مطلع الألفية الثانية مجموعات عن الأحلام، لكنها مصممة على نحو مختلف تمامًا (انظر (نوم. cit., 243 sq.; Serge Sauneron, in Sources Orientales, 2/1959, 19 sqq.
- اكتشفناه مؤخرًا ونشر في منشورات المعهد الفرنسي في دمشق، دمشق 1964، وفق النسخة الوحيدة الموجودة في مكتبة جامعة إسطمبول.
- قارن مع المقاربات التي أجريناها بين نصين، عربي وآشوري، متعلّقين بالتنبؤات عن طريق الغراب، في (Arabica 8/1961, 30-58). من المفيد في هذا الصدد أن نذكر رأي ابن خلدون الذي يقول، على نحو خاص، حول «التعبير: ص 3/ 80/ 114؛ هذا العلم من العلوم الشرعية وهو حادث في الملة عندما صارت العلوم صنائع وكتب الناس فيها، وأما الرؤيا والتعبير لها فقد كان موجودًا في السلف كما هو في الخلف وربما كان في الملل والأمم من قبل، إلا أنه لم يصل إلينا للاكتفاء فيه بكلام المعبرين من أهل الإسلام، وإلا فالرؤيا موجودة في صنف البشر على الإطلاق ولا بد من تعبيرها.
 - Cf. Les songes et leur interprétation selon l'Islam, in Sources Orientales, 2/1959, 127-158
- 7] حيث كان يامكان الكهانة المائية وفحص أكباد الحيوانات وقلوبها والوحي أن تتدخل في تفسير الأحلام (انظر هلدار (Haldar, Associations, 7).

- 8] ينبغي مقارنة هذا النموذج بما ورد في سفر دانيال [2: 2] (بالعبرية): <عرطوميم> (كتبة)، <ائشيفيم> (سعرة)، <ميكاشيفيم> (خلابون)، <كاسيديم> (كلدانيون)؛ [2: 27] (بالآرامية): <عاكيميم> (حكماء)، <أشيفين> (سعرة)، <غرطوميم> (كتبة مقدّسون)، <غازيرين> (منجّمون). انظر كذلك سفر التكوين (41، 8)؛ سفر دانيال (1: 20، 4: 4).
 - 9] انظر «ابن هشام، ص 9-11»؛ «الطبري، ص 1/ 910-12²؛ «ابن الأثير، ص 1/ 310-12».
- انظر القسم [1/ 4/ 7]. إنَّ «معرفة الحلم» موضوعٌ فلكلوري واسع الانتشار؛ انظر إرلش (الشرار) انظر التوازية، لا تتعلق بالضرورة بكتاب دانيال. ما يخص جزيرة العرب، يشير هيلر <Heller, in ZATW 43/1927, 243 sqq. إلى تواز في رواية عنتر وآخر في رواية سيف بن ذي يزن. توجد توازيات أخرى في القصص الفارسية، ألف ليلة وليلة و وكتاب كليلة و دمنة ؛ ونجدها عند إرلش.

11 Cf. Haldar, Associations, 1 sqq.

- 12] رأيت همة. خرجت من ظلمة. فوقعت بأرض قمة. فأكلت منها كل ذات جمجمة.
- 13] انظر «ابن حزم: الملل. ص 1/ 112». عن هذا الحلم، انظر «الطبري، ص 667/1-8،2.
 - 14] انظر القسم (1/ 2/ 3/ 5).
 - 15] انظر (ابن هشام) ص 11-12>.
- al-Muqaddasî. Aĥsan at- منطقة جبلية جنوبي بحر قزوين، تدعى اليوم مازانداران (انظر درمناه على على اليوم مازانداران (taqâsîm, trad. Miquel, Damas 1963, p. 267).
 - 17] منظقة ساحلية في الزاوية الجنوبية الغربية لبحر قزوين (انظر ‹المصدر السابق، ص 276٠).
 - 18] ﴿ الملل. م س ذ٠.
 - [19] انظر القسم (1/ 4/ 19/ 2).
- يظهر في سورة يوسف ليس حلم فرعون وحسب (سورة يوسف 43–56؛ قارن مع سفر التكوين 120 -36)، بل كذلك حلما الساقي والخبّاز (سورة يوسف -36) قارن مع سفر التكوين 40: 5–6) وأحد حلمي يوسف على لسان أخوته (يوسف -36) قارن مع سفر التكوين 37: -36). عن هذه الأحلام، انظر (-36) -36

 - 22] وفق «الطبري، ص 2/ 339، السطر 3¹، كانت كتب دانيال تقرأ في مصر في العام (61 هــ/680 م).
 - 23] انظر القسم [2/ 2/ 61].
 - 24] يشير إرلش إلى بعضها، وفي أثناء العرض، سوف نشير إلى أخرى.
- 25] ﴿ الطبريُ، ص 1/ 445-7، أَ ترجمة زوتنبرغ ﴿5-204 Zotenberg, I, 294-5﴾ ﴿ ابن الأثير، ص 1/ 120﴾ قارن مع سفر الحروج (1: 8-10). يوجد مصدر هذه الأسطوررة في ﴿ Pirqê de R. Elieser, و كارت مع سفر الحروج (1: 8-10). يوجد مصدر هذه الأسطور في ﴿ Paragr. 48.

26 Cf. Sources Orientales, 2, 146 sq.

- 27] الدلو تأتي الغرب المزله ... ثم تعود باديا مبلته؛ هو مَثَلُّ ذكره الميداني (ص 1/ 481).
 - 28] فتفرط عنك النحوس. انظر ‹ابن الأثير، ص 459/1-60›.
- 29] ومعه رجل يزجر الطير. نجد كذلك عند الآلوسي (بلوغ الأرب. ص 3/ 268-9)، مثالاً لحلمٍ منسىّ، عثر عليه من جديد بطريقة الزجر، مأخوذ من (مفتاح دار السعادة) لابن قيم الجوزية.

- في التطيّرات اللاحقة، هناك عدّة طرائق قمدف إلى تحييد التأثير السيء لحلم ما: انظر «المجريتي، [30 غاية الحكيم. ص 112؛ Abhandlungen, I, 28, n. 2; 228; Mauchamp, > المعاملة ا Persans et Turcs du Cabinet Sorcellerie, 157-163; J. T. Reinaud, Monuments Arabes. (اليشم والبلور الصخري (Paris 1828, I, 12 de M. le Duc de Blacas et d'autres cabinets, يبعدان الأحلام السيئة)؛ إلخ. ما يخص اليونانيين، قارن مع (Büchsenschütz, 8 (réf.).
- Cf. E. Mittwoch, Proelia Arabum paganorum... quomodo litteris tradita sini, Berlin 1899; Blachère, Histoire de la Littérature, 131 sq. 31
- انظر <Oppenheim, 295 sqq. عن الوظيفة المتعددة لمفسر الأحلام البابلي، انظر «المصدر [32 السابق. ص 217-25.٠.
 - قارن مع ‹المصدر نفسه. ص 192›. [33
 - ﴿الأَعْلَىٰ. ص 19/84). [34
- Cf. Frazer, Golden Bough, I, 375; W.R. Smith, The religion of the Semites, 324 sq.; ib., Kinship, 152 sqq.; Wellhausen, Reste², 199; M. Morand, Les rites relatifs à la chevelure chez les indigènes de l'Algérie, in Revue Africaine 49/1905, 237-43. 35
 - انظر حزقيال (2: 8-3، 3)؛ إرميا (1: 9). 136
- نظر ‹الشهرستاني، الملل. منشورات القاهرة، على هامش ابن حزم، ص 225/-6>؛ ‹أبو الفدا، [37 تاريخ ماقبل الإسلام. ص 180 ؛ < H.F. Wüstenfeld, De Scientiis et Studiis Arabum ante . Göttingen 1831 Mohammedem et de Fabulis Lokmani, Diss.
 - انظر القسم [1/ 2/ 3/ 5]. [38
 - كان نظارا متوقيا. 139
 - «الأغاني. ص 15/ 149–50». [40
- Cf. Oppenheim, 266 sqq.; Leibovici, in Sources Orientales, 2, 74 sqq. (note 17: corr. 41 En K. 2582); (قسارن مسع «سلّم يعقوب»، في سفر التكوين 28، 10 وما يليها); Caquot, in
- Cf. R.H. Charles, The Ascension of Isaiah, Londres 1900, ch. 6,1-11,40ö R. Basset, Les apocryphes éthiopiens traduits en fr., III: L'Ascension d'Isaïe, Paris 1894ö E. Tisserant, Ascension d'Isaïe, Paris 1909. On trouvera ap. Kautsch, Apokryphen und Pseudepigraphen des Alten Testaments, Tübingen 1900 (nouv. éd. 1921), fl. 121, n. i, les parallèles à cette ascension)cf. notamment le ch. 70 du Livre d'Enoch et l'Arda-Viraf. 42
- Cf. Charles, The Assumption of Moses, Londres 1897; Kautsch, op. cit., 311-331. 43
- نظن أنَّ الأمر يتعلَّق بالسماوات السبع؛ يتوقَّف النصَّ على نحو مفاجئ؛ انظر ﴿ roul Riessler، [44 40-54; Hughes, ap. Altjüdisches Schrifttum ausserhalb der Bibel, Augsbourg 1928. Old Testament, Oxford 1913, II, Charles, The Apocrypha and Pseudepigrapha of the .4448 57 533 41; Ryssel, ap. Kautsch, op. cit., II,
- P. Riessler, op. cit., 1-39; G. H. Box, The Apocalypse of Abraham, in Transl. of 145 early Doc. Ser. I, 10, Londres 1919; Bonwetsch, Die Apokalypse Abrahams..., Leipzig 1897>. نقطة البداية لهذه التصورات هي سفر التكوين (15: 12–14) (حالومة).
- نصّ يوناني، نشره , M. R. James, The Testament of Abraham, in Textes and Studies, II, [46 2. Cambridge 1892. في الملحق، نجد مقتطفات من النسخة العربية لوصايا إبراهيم وإسحق

- ويعقوب قام بكما بارنز < W.E. Barnes, traduits en anglais (pp. 131-154); G. H. Box, The .</p>
 . (Testament of Abraham, Londres 1927; P. Riessler, op. cit., pp. 1091-1103)
- A.A. Bevan, Mohammeds Ascension to Heaven, in Studien... Julius انظر على نحو خاص (13 انظر على المحروبة على المحروبة الم
 - 48] ﴿ وَابِنَ هُشَامٌ، صَ 265؛ سَ 15>: مَا فَقَدَ جَسَدُ رَسُولُ اللهُ صَلَّعُمُ وَلَكُنَ اللهُ أَسْرَى بِرُوحُهُ.
 - 49] ﴿ المصدر نفسه. س 16-17﴾: كانت رؤيا من الله صادقة.
 - 50] (المصدر نفسه).
 - 51] ﴿ المصدر نفسه. ص 266، س 2٠٠
 - 52] يحفر (1. يحفز) بمما رجليه يضع يده في منتهى طرفه.
 - 53] (ابن هشام، ص 264، س 2–3⁾.
- (المصدر نفسه. ص 45-46)؛ مع ذلك، تغيب في السردين نيّة الحصول على حلم (انظر المصدر المسابق. ص 48).
- انظر قائمة المواد والمقتطفات في < .1902, pp. 637-720; 1902, pp. أو يقدّم عنوى جزئي الرسالة (انظر * 1900, pp. 643-4 et 1902, pp. أو النظر أو النظر أو المحتوى جزئي الرسالة (انظر * 1908) للقارئ بسرعة معلومات حول رحلة الشيخ علي بن منصور إلى السماء واللقاءات التي أجراها هناك مع شعراء ورجال أدب وشخصيات شهيرة. نشر النص العربي في ‹ذخائر العرب، المجلد الرابع›.
- Mahomet et les origines de l'Islamisme, in Etudes d'Histoire religieuse, Paris s. d., p. > [57]. عن ردود أفعال المكيّين بعد أن سمعوا قصة تلك الرحلة من محمد، وعن شهادة الصدق التي قدّمها له أبو بكر الذي لقّبه محمّد منذ ذلك الحين بالصدّيق، انظر (ابن هشام، ص 264-5). أمّا ما يتعلّق بسحب الفكرة، فانظر سورة الإسراء [60] المذكورة أعلاه.
- 58 Cf. Oppenheim, 246 sq.; Leibovici, loc. cit., 76 sqq.
 - 59] سفر التكوين (15: 5)؛ انظر <Ehrlich, 35 sqq. ك.
- 60 RABARI, 1⁴, 257; traduit. Zotenberg, I, 136 sqq.
- انظر القسم (2/2/5). يبدو أنّ المُظْهر المدمّر للنار يترّع عن هذا الحَلم قيمته كبشارة لميلاد؛ لكنّ المدراش وكذلك الطبري لا يهتمان بما يمكن أن يحصل للمصريين، بل يرون فيه حلم ولادة (انظر Ehrlich, 40 sq.)، حيث نجد مراجع حول الموضوع الحلمي: ولادة، نور، نار).
 - 62] متى (2: 2).

- 63] ﴿ الله عشام، ص 102 >: يا معشر يهود . . طلع الليلة نجم أحمد الذي ولد به.
- 64] انظر ‹القمّي، كتاب الدين. طهران 1300 هــ، ص 103› مذكور في ‹ 103 كتاب الدين. طهران 1300 هــ، ص 103› مذكور في ‹ Andrae, Mahomet, 32
- 65] موضوع الشجرة التي ترمز أغصالها إلى أجزاء مختلفة لمملكة كبيرة، يتدخل في الحلم الشهير لنبوخذنصر، الذي فسره وشرحه دانيال (4: 2–4). انظر <Ehrlich, 113 sqq. نجد مراجع عن موضوع الشجرة الكون في «المصدر نفسه. ص 116، ملاحظة 3>.
- 66 Cf. Hérodote, I, 107 sqq.
- Oppenheim, 265). عن أحلام بول إنجاب، انظر «المصدر نفسه. ص 264-6، (Leibovici, loc. cit., 70)
 - 68] انظر «ابن خلكان، الوفيات. ص 1/ 397-9».
- (ابن هشام، ص 102، 106> (حيث نجد، من فم النبي، جملةً أخرى هي: «قصور سورية»). وكان لوالده عبد الله، حين ذهب بصحبة أبيه يطلب يد آمنة، بقعة ضوء (غرّة) على جبينه اختفت بعد إتمام الزواج (المصدر نفسه، ص 100-1>. وتكتسب هذه الواقعة مصداقيةً لدى ابن هشام، الذي ذكر ابن اسحق، من السابق الذي قدّم بالكلمات التالية: ويزعمون فيما يتحدث الناس والله أعلم أن آمنة . .
- 70] المصدر نفسه، ص 102؛ قارن مع «ابن سعد، ص 1/ 1/ 60؛ «Tor Andrae, Mahomet, 33 sq.» (-100).
- 71] جَمْضبة الحصى: يمكن أن يتعلّق الأمر بإشارة إلى الرجم الذي كان يوجّه إلى الشياطين، لدى ولادة النبيّ، أو كعلم اسم مكان؛ لكنّ ياقوت لم يُصادق عليه بصفته كذلك.
 - 72] انظر ‹ياقوت، ص 1/ 174› (مرتفع في هضبة شراة).
- 73] في اليمامة؛ انظر «المصدر نفسه، ص 1/ 244؛ أكمة أو أَكَمة (دون تعريف). يمكن ألا تكون هذه الأسماء الثلاثة، الجغرافية على ما يبدو، سوى تعيينات متباينة لكلمة «هضبة».
 - 74] ابن سعد، ص 1/ 1/ 109>.
- انظر ‹ابن هشام، ص 103›، حيث ورد: وكان يوضع لعبد المطلب فراش في ظل الكعبة فكان بنوه يجلسون حول فراشه ذلك حتى يخرج إليه لا يجلس عليه أحد من بنيه إجلالاً له قال فكان رسول الله عم يأتي وهو غلام جفر حتى يجلس عليه فيأخذه أعمامه ليؤخروه عنه فيقول عبد المطلب إذا رأى ذلك منهم دعوا ابني فوالله أن له لشأنا ثم يجلسه معه على الفراش ويمسح ظهره بيده ويسره ما يراه يصنع. وهكذا، وعلى مثال هيلي وصموئيل، فإنّه كان بإمكان عبد المطلب، ومن بعده محمّد، اللذين ينتميان إلى قبيلة تتحمل مسؤوليات عن حراسة الحرم المكّي، أن يناما في فنائه.
 - 76] نظن أنّها دعيت بالمياه الطيبة تلطيفًا بسبب المذاق الأجاج لطعمها.
- إبارَة، أي مقدّسة. قارن مع ذلك <بعلت بريم>، أي «سيدة برّة»، نعت شمس (انظر ﴿ Panthéon, 101 (٩)(٥) (القله الحنطة ﴿ Panthéon, 101 (القله الحنطة ﴿ Panthéon, 105 et n.) اسم أحد معابد شمس ﴿ Studien Feli, Südar. Studien, 256 اسم أحد معابد شمس ﴿ 430 فالم
 - 78] «الثمينة، التي لا يفترق عنها المرء بإرادته».
- T. Fahd, Le panthéon de l'Arabie centrale, Ch. عن الأصل الذي نقترحه لهذا الاسم، انظر ۱۲. Fahd, Le panthéon de l'Arabie centrale, Ch. عن الأصل الذي نقترحه لهذا الاسم،

- 80] المكان الذي كانت توضع فيه أحشاء الضحايا.
- ا المكان الذي كانت تحرق فيه الدماء المتجلطة للضحايا، المجموعة على الأرض، والتي يأمر الطقس الموسوي بحرقها في مكان خاص (انظر سفر الخروج 29: 14). عن هذين التعبيرين اللذين يوجدان الموسوي بحرقها في مكان خاص (انظر سفر الخروج 29: 14)، انظر (أوا: 25)؛ وسفر العدد [19: 25]، انظر (أوا: 25)، انظر (أوا: 25)، انظر (أوا: 25)؛ المحتود (أوا: 25)، انظر (أ
- 82] ﴿ ابن هشام، ص 91﴾؛ قارن مع ﴿ ابن سعد، ص 1/ 1/ 49-50﴾؛ ﴿ ابن الأثير، ص 2/ 8-9﴾؛ ﴿ الْأَزْرَقَى، ص282-4٠.
 - 83] انظر القسم [2/ 2/ 9].
- عن هذا الموضوع، قارن مع المثال الذي قدّمه إرلش (Ehrlich, 50) (المستخرج من عمل (Heinrich v. Kleist, Geistererscheinung).
 - 85] عن نذر عبد المطلّب وتحقيقه، انظر ‹ابن هشام، ص 97-9›؛ والقسم [2/ 1/ 5].
 - 86] انظر «الطبري، ص 1/ 264–6».
 - 87] الذي كان يقول إنّه دعوة إبراهيم وبشرى عيسى ‹ابن هشام، ص 106›.
 - 88] (المصدر نفسه، ص 103-108).
 - 89] (ابن سعد، ص 1/ 1/ 54).
 - $.^{5}$ (6-2575/1) [90
- 91] عجزت عنّا أنصارنا. والكلمة الأخيرة ملتبسة؛ فهي تعني حرفيًا «حلفاءنا»؛ وكان ذلك يعني في الجاهلية آلهة المطر (انظر T. Fahd, op. cit., ch. II, s. Hubal). يمكن لهذه الكلمة أن تشير في الإسلام إلى الجن، الذين تحولوا إلى الإسلام، والذين يقدّمون مساعدهم للمسلمين في الأوقات الصعبة. والمعنى الذي ملنا إليه يأتي من المعنى الثاني لهذا التعبير، أي «سيل جارف، فرع لهر».
- 92] قارن مع اتحاد الكهانة الحلمية والكهانة بالنظر إلى أكباد الطيور في نصٌّ من الحقبة الكسّيَّة (cassite). ذكره أوبنهايم Oppenheim, 205 in fine).
- 93] ﴿أَسِدِ الغَابِةِ، صِ 4/ 48﴾. يؤكّد حديثٌ يدعو للدهشة هذا الإيمان الكامل للنبي في الأحلام؛ «من كذب في حلمه كُلُف يوم القيامة» (Wensinck, Concordance, I, 504).
- [94] Annuaire du Collège de France, 41° année, p. 85. مع أنّ هذا الرأي لا يقلّ غرابةً عن تلك الحروف الصوامت نفسها، فقد بدى لنا ذلك الرأي جديرًا بالاهتمام، نتيجة إبرازه البدايات الحلمية للوحى الذي تلقاه محمد.
 - 95] (ابن هشام، ص 151)؛ (ابن سعد، ص 1/ 1/ 129).
- (ابن سعد، ص 2/ 2/ 18): إنه لم يبق من مبشرات النبوة إلا الرؤيا الصالحة يراها المسلم أو ترى له؛ قارن مع «ابن خلدون، ص 3/ 81/ 115). يفسر تعبير بشرى، في القرآن (يونس 64)، وفق حديث نقله أبو الدرداء بالرؤيا الحسنة (انظر «الطبري، تفسير. ص 11/ 84-6)؛ «القشيري، الرسالة القشيرية. منشورات بولاق، 1867/1284، ص 228).
- 97] يتكرر هذا التأكيد في مقدمات الدراسات الكهانية الحلمية جميعها؛ انظر على سبيل المثال «ابن غنّام، تعبير المنام. مخطوطة ستراسبورغ 4212، الورقة 109٪: الرؤيا جزؤ من النبوة ووحي للعباد فمنها بشارة للطائعين . . ومنها نذارة للصالحين.

- 98] خالم جزء من ستين من التائهين. ص 2/ 36: «الحلم جزء من ستين من النبوة». تعليقًا على ذلك، يقول ابن ميمون: «الوجود الحقيقي للنبوة . .، هو كمالٌ يأتي في حلم أو رؤيا».
 - 99] «القادري في التعبير. مخطوطة باريس، ورقة (34^v).
- [100] نجد كذلك (6، 43، 16، 70) (انظر «المسعودي، ص 3/ 360)؛ «ابن حزم، الملل. منشورات القاهرة، 19/5–20)؛ «ابن خلدون، ص 1/ 81–115»).
- 101] قارن مع «البلخي، ص 1/ 195>: طلب من إبراهيم النخعي أن يصف جهنم فقال: ناركم هذه جزء من سبعين جزأ من نار جهنم.
- 102] تحنّث أو تحنّف (ابن هشام، ص 152)؛ وهذا يبرهن على أنّه كان ينتمي إلى حركة الأحناف، المستوحاة من اليهودية-المسيحية، والذين كانوا منتشرين في مكّة (انظر القسم 1/ 2/ 3/ 5).
 - 103] بنمط من دیباج فیه کتاب.
 - 104] وهببت من نومي.
- [105] قارن مع رؤيا حزقيال [1: 4-6]، وبصورة خاصة: «التشابه البشري» لأربعة كائنات حيّة (1: 5) الذين رآهم محمّد كذلك، على نفس الهيئة، في أركان الأفق الأربعة؛ كانت أقدامهم أقدامًا مستقيمة [1: 7]؛ تعيينه رسولاً (2: 3).
 - 106] (ابن هشام، ص 152−3).
- يستخدم الجذر <خ ط ف> سبع مرات في القرآن (انظر <Concordance) بمعنى «خطف، حمل، خطب» من دون أي صبغة صوفية. للتعبير عن فكرة الانخطاف الروحي، تقول عائشة: أسرى الله خلب» من دون أي صبغة صوفية. للتعبير عن فكرة الانخطاف تعبيرًا عن الوجد، انظر <-Ahbâr al- بروحه (انظر الهامش 48 في هذا الفصل). عن الاختطاف تعبيرًا عن الوجد، انظر <-(Hallâg, éd. Massignon, Etudes Musulmanes, 4, Paris 1957, p. 17 (n. 5), p. 25 (n. 10)
 - 108] انظر (ابن هشام، ص 267).

- 109 Cf. pp. 1-12; Oppenheim, 225 sq.
- 110 Oppenheim, 225.
- 111 Cf. Ehrlich, 3, n. 1: définition du Talmûd Megilla, 18°.
- 112] قارن مع العبارة العربية (في المنام) أو (في ما يرى النائم) بالعبارة الأكادية < [ءينا] -مو -ىء -ء ت - ي > (Cf. Oppenheim, 225).
- Guillaume, Prophétie et Divination, > عن صعوبة إقامة حدٍّ فاصل بين الحلم والرؤيا، انظر 361 sqq.
- العلاقة بين الحلم والبلوغ مقامة على نحو بالغ في اللغة العربية؛ انظر (تاج العروس. 8/ 355): حلم الرجل بالمرأة إذا حلم في نومه إنه يبأشرها . والحلم والاحتلام الجماع في النوم . . والمراد بالاحتلام خروج المنى سواء كان في اليقظة أم في المنام بحلم أو غير حلم ولما كان في الغالب لا يحصل إلا في النوم بحلم أطلق عليه الحلم والاحتلام ولو وجد الاحتلام من غير خروج منى فلا حلم له . .
- المستثناء الأكادية؛ انظر مع ذلك مصطلح <خلتو> غير القابل للتفسير، والذي يعطى مرادفًا لحشتو> و حمولتو>، في اللغة السومرية الأكادية (Oppenheim, 225)؛ يمكن أن يكون هذا المصطلح قد أتى من <خلو>، «كان واضحًا، رائقًا» (von Soden, 339, 345)؛ لكن يبدو أكثر منطقيةً اعتباره شكلاً مخزولاً ل<خل[م]تُ>، المأخوذ من الجذر السامي الغربي <ح ل م>.

- (116 عند الشيطان: والرؤيا تحريز من الشيطان: والرؤيا تحريز من الشيطان: والرؤيا تحريز من الشيطان: (116 cet ib. 129): الرؤيا ثلاث فبشرى من الله . . . وتخويف من الشيطان. عند (126 عند (128): توصف الرؤيا كما يلي: الرؤيا الصالحة من الله والحلم من الشيطان. ذكرت مراجع أخرى في (110 Goldziher, Abhandlungen, I, I10). عن أصل الأحلام الحقيقية والكاذبة ومعاييرها المميزة، انظر (ابن خلدون، ص 3/ 82-84): و177-79.
- 117] انظر ‹تاج العروس. 8/ 355›: الحلم الرؤيا . . فهما مترادفان وعليه مشى أكثر أهل اللغة وفرق بينهما الشارع فخص الرؤيا بالخير وخص الحلم بضده.
- إنَّ سيطرة استخدام حملوم> (48 مرة في سفر التكوين، 4 مرات في سفر التثنية، مرة في سفر العدد، وغانب تمامًا في سفر الحروج واللاويين ويشوع وصموئيل الثاني والملوك الثاني وأخبار الأيام الأول والثاني؛ نجده في سفر إشعبا وإرميا ويوئيل وزكريا؛ وعند كتاب سير القديسين، يستخدم فقط في سفر أيوب، والمزامير ودانيال؛ < EHRLICH، العصر البطريركي، أي: قبل تطور رؤى انخطافية في إسرءيل، هو أمر ذو دلالة.
- [11] الحلم يعني «البلوغ» في (النور 58 و59)، وتعني أحلامهم في (الطور 32) «ذكاؤهم». انظر الحلم الذي ذكره «البيهقي، المحاسن. 347»، والذي ترجم في <Sources Orientales 2, 139 sq.، حيث تشخص كلمة رؤيا «الحلم الجيد» وأضغاث أحلام «الحلم السيء».
- [120] (الروم 23): ومن آياته منامكم بالليل والنهار. ‹تفسير الطبري. 21/ 20›، يفسّر منام بنوم. والأمر محائل في نصوصِ تالية (انظر ‹المصدر نفسه. 24/ 6-8؛ 10: 9>. والتفسير الذي نتبناه يبدو لنا أغنى.
- الزمر 42): الله يتوفى الأنفس حين موتما والتي لم تمت في منامها فيمسك الله التي قضى عليها الموت ويرسل الأخرى إلى أجل مسمى . .
- [122] (الأنفال 43–44): إذ يريكهم الله في منامك قليلاً ولو أريكهم كثيرًا لفشلتم ولتنازعتم في الأمر.. يمكن أن يشير هذا النص المتعلق بمعركة بدر إلى حلم جاء النبي في أثناء المعركة (انظر «ابن هشام، 444؛ والقسم 2/ 2/ 17).
 - [123] (يوسف 6، 21، 101)؛ انظر (تفسير الطبري. 12/ 86).
- 124] انظر (ابن هشام، 143): استحكم في النصرانية واتبع الكتب من أهلها حتى علم علمًا من أهل الكتاب؛ (البخاري، 2/ 352 (= 60 أنبياء، 21)؛ وكان رجلاً تنصر يقرأ الإنجيل بالعربية.
 - 125] قدوس قدوس، يمتدّ هذا النداء حتى أيامنا بين المسيحيين، وخاصةً عندما يدوّي.
- يشير تعبير الناموس الأكبر، من السريانية نوموسو (باليونانية (ὁ νόμος)، عند المسيحيين السريان الملا. (). أمّا (H.O.) أسفار موسى الخمسة الأولى (انظر النسخ السريانية والآرامية من متى 5: 17). أمّا (H.O.) أي أسفار موسى الخمسة الأولى (انظر النسخ السريانية والآرامية من متى 6: 13/1858, 701 sq., n. 3 للشخص»، ومن هنا «نجيّ (الله)»؛ ضدّ هذا الأصل، انظر (-690، 690، ومن هنا «نجيّ (الله)»؛ ضدّ هذا الأصل، انظر (-701; Cf. O. Pautz, Muhammeds Lehre von der Offenbarung, 21
- 127] ﴿ ابن هشام، 153›؛ قارن مع ‹ ابن سعد، 1/ 1/ 130›: وإن هذا لبدء نبوّة وإنه ليأتيه الناموس الأكبر؛ وبعد ذلك: فهذا ناموس مثل ناموس موسى.
 - 128] ﴿ الأَعْانِي 3 /14/.
 - (129 <ابن هشام، 278–9٠.

- [130] اضرب له مثلاً هو التعبير الذي تستخدمه النسخة العربية من أجل «قول مثل» (انظر على سبيل المثال لوقا 14، 7).
- (ابن سعد، 1/ 1/ 113) (حديث جابر بن عبد الله). نشير هنا إلى القصص المتعلقة بتكاثر الغذاء التي ذكرها كاتب السير نفسه (انظر (المصدر نفسه، 123): جعل النبي وفيرًا حليب نعجة أم معبد التي تجيب من سألوها من صانع هذه المعجزة قائلةً: هذا واللات الصابئ الذي بمكة؛ (ص 124): تشتكي فاطمة لعلي بأنّ الأسرة كلّها نامت من دون عشاء وبأنّه ليس هناك طعام للغداء. فذهب علي لشراء الطحين واللحم بدرهم؛ فحضرت الخبز وطبخت. حين أصبح كلّ شيء جاهزًا، بعثته لينادي أباه، فوجده ممددًا في الحرم، ينهكه الجوع. استند محمّد على علي وجاء معه. وحين وصل، وأى القدر تغلي فقال لابنته: «اسكبي لعائشة!» فملأت قصعةً؛ ثم قال لها: «اسكبي لحفصة!». ففعلت إلى أن سكبت لزوجاته التسع. ثم قال لها: «اسكبي لابنك وزوجك!» ففعلت. وقال لها أيضًا: «اسكبي لنفسك وكلي!» فسكبت لنفسها، ثم رفعت غطاء القدر التي كانت لا تزال مليئة على آخرها. وخلص علي إلى القول: لقد أكلنا طالما شاء الله» (قارن مع سفر الملوك الأول 17: 18-19؛ مرقس 4: 31-13، متى 15: 18-19؛
 - 213] عن هذا النوع من الأحلام، انظر <Ehrlich 58 sqq.; Oppenheim, 206 sq. انظر <
- Berakôt, 55^a, op. Oppenheim, 206.
- جرى ذلك الحدث في عام (630 م)، في حين أنّ الطبري يضع تلك القصة في عام (6276-8 م) يمكن أن تمتد الهدنة المذكورة في هذا النص إلى عام (626/6 م) (بعد معركة الخندق) حتى فتح مكة (لهاية عام 629/8 إلى بداية كانون الثاني 630 م). لكن قبل ذلك، في آب (8/ 629 م) جرت معركة مؤتة على الأرض البيزنطية في البلقاء ‹ابن هشام، 794›؛ وهذا يجعل من أسر العربي وانتقال حاكم بصرى، مركز مقاطعة حوران، بحدف إبلاغ هرقل بما جرى، أمرًا معقولاً.
- 135] نشير إلى أنَّ الرومان كانوا يمنعون العرب في مملكتهم من إجراء الختان (انظر < ,Welhausen) نشير إلى أنَّ الرومان كانوا يمنعون العرب في مملكتهم من إجراء الحتان (انظر < ,Reste², 174-5
- الطبري، 1/ 1561-3 (قصة أبي سفيان الذي يقال إنَّ هرقل استجوبه بنفسه بعد ذلك الحدث، واكتشف من إجابات أبي سفيان الذي كان في ذلك الحين عدوًا لمحمد، إشارات نبوته جميعها!).
- [137] قبل على لسانه ‹الأغاني: 3/ 14›: هذا الناموس الذي أنزله الله تبارك وتعالى على موسى يا ليتني فيها جذع أكون حين يخرجك قومك . . ولدى رؤية المعمدان للروح القدس تترل على يسوع رأى فيه المسيح (يوحنا 1: 30).
- 138] انظر «ابن هشام، 1001»: وتزوج رسول الله صلعم عائشة . . بمكة وهي ابنة سبع سنين وبني بها بالمدينة وهي بنت تسع سنين أو عشر ولم يتزوج . . بكرًا غيرها.
 - 139) ﴿ (ابن سعد، 8/ 44)؛ انظر ﴿ص 46﴾.
- في قضية عائشة (انظر «ابن هشام، 731–7) التي هزّت المجتمع الفتيّ وأثارت الاضطرابات بين الأوس والخزرج، تمنّت أن يتلقى النبي وهو يحلم برهان براءهما: .. قد كنت أرجو أن يرى رسول الله صلعم في نومه شيئًا يكذب به الله عني . . إنّه وحيّ أتى ليقدّم ذلك البرهان («المصدر نفسه، 735» س 8 و17–19»).
- [14] ﴿أَسِدُ الغَابِةِ، 4/ 67﴾. عن قوّة الشخصية التي برهن عليها عمر منذ اعتناقه للإسلام، انظر ﴿ابن هشام، 229٠.

- 142] ﴿أسد الغابة، 4/ 62﴾.
- (143 ﴿ المصدر نفسه ، 64).
- المصدر نفسه، 62>. قارن مع «ابن هشام، 279»: في أثناء رحلة النبي السماوية، رأى وهو يدخل إلى الجنة «فتاة سمراء؛ قال سألتها: «لمن أنت؟ فأجابت: لزيد بن حارثة». فزف رسول الله هذه البشرى إلى زيد بن حارثة». كان ذلك تعويضًا يدين به محمد لزياد، ابنه بالتبني، الذي حرمه من زوجه زينب بنت جحش ليلحقها بحريمه، وذلك في عام 625/ 6، وفق «الطبري، 1/ 1460-2،
- (ابن هشام، 347): ثمّ أمر بالناقوس فنحت؛ (ص 348): فبينا عمر بن الخطاب يريد أن يشتري خشبتين للناقوس . . كان الناقوس الخشبي يتألف من لوح، يدعى الناقوس، يضرب عليه نوعٌ من النبّوت الخشبي، يدعى وبيل (تاج العروس. 4/ 264).
 - 146] طاف بي . . طائف.
- 147] انظر «ابن هشام، 346-8>؛ قارن مع «ابن سعد، 1/ 2/ 7>؛ المصطلح معروف في القرآن: انظر تعبير أذّن مؤذّن (الأعراف 44) يوسف 79)؛ لكن هذا الكشف غير موجود فيه.
 - 148] هذا ما يوحى به حديث مذكور (انظر القسم 2/ 2/ 10).
- 3- (bârû et δυειQοπ). (149 κα. (bârû et δυειQοπ). كان حلم صموئيل (صموئيل الأول 3: (مموئيل الأول 3: 3-1) يخص عالى، الذي كان يهوه يخدم وفقًا لأوامره.
 - 150] مكان في منتصف المسافة بين مني ومكة (انظر النقوت، 1/ 92).
- 151] نقرأها لَمصارعكم، على عكس مزيك (انظر أدناه) الذي يقرأها لمصارعكم، رابطًا بعنصر الجملة السابقة. ويمكن ترجمتها على نحو أقل تفصيلاً كما يلي: «ينتظركم مصيرٌ قاس خلال ثلاثة أيام»!.
- (152 (ابن هشام، 428–9)؛ (ابن سعّد، 8/ 39–30)؛ (الطبري، 12921-3) $\frac{5}{2}$ ؛ (ابن الأثير، 2/ 89)؛ (الأغان 4/ 18).
- 153 Die Gidon-Saul-Legende und die Überlieferung der Schlacht bei Badr. Ein Beitrag zur ällesten Geschichte des Islâms, in WZKM 29/1915, 371-383.
 - 154] عن رمزية هذا الحلم والأمور غير الطبيعية التي يمثُّلها، انظر <8-90. Ehrlich, 85-90.
 - 155] انظر (الأنفال 8، 7-12، 43-44، 68)؛ ‹ابن هشام، 444٠.
- اللهم أن قلك هذه العصابة اليوم لا تعبد. عن هذا الشكل من القسم ذي الطابع السحري، انظر القسم [1/ 3/ 10]. بعد فترة وجيزة، كان لمحمد (انظر «ابن هشام، 445») تصرف آخر ذا مدى سحري: فقد رمى في وجه القرشين حفنة من الحصى أولعت القتال وجعلت الأعداء يهربون.
 - 157] خفق خفقة.
 - 158] انظر «ابن هشام، 439–40».
- 159] «المصدر نفسه، 444». نعرف الدور المعزوّ للملائكة في هذه المعركة (انظر «المصدر السابق، 449-50»؛ القسم [1/ 2/ 3/ 1].
 - 160] إني فيما يرى النائم وإني لبين النايم واليقظان.
 - H.v. Mžik, op. cit., 373> **437** (437 ابن هشام، 437)
 - 162] ﴿ (ابن هشام، 190–1، 257–8) (ظهور الملاك لأبي جهل على شكل بعير)؛ انظر القسم [1/ 2/ 3/ 1].
- 163] إشارةً إلى الجروح التي أصابت النبي في وجهه في أثناء تلك المعركة «ابن هشام، 571–2»؛ انظر الهامش 165 في هذا القسم).

- 164] ﴿ إِشَارَةً إِلَى حَمْرَةً، عَمَّ النِّبِي، الشَّهيد الأول في تلك المعركة (سيد الشَّهداء): ﴿ابن هشام، 563-5٪.
- انظر ‹ابن سعد، 2/ 1/ 26›؛ قارن مع ‹ابن هشام، 557-8›، حيث يروى هذا الحلم على شكلين ملتبسين وأكثر اختصارًا: «رأيت بقرًا، رأيت في ذباب سيفي ثلمًا ورأيت أبي أدخلت يدي في درع حصينة، فأوتتها المدينة» ‹ص 557-8›. أما الصيغة الأخرى، فهي كما يلي: «رأيت بقرًا لي تذبح [...]. فأما البقر فهي ناس من صحابي يقتلون؛ وأمّا الثلم الذي رأيت في ذباب سيفي، فهو رجلٌ من أهل بيتي يقتل» ‹ص 558›.
- 166] «ابن هشام، 558›؛ قارن مع المصدر السابق، حيث أن ينبئ حلمًا النبي بتراجع جيشه في اليوم الأول، أمام الطائف المحاصرة: «رأيت، قال لأبي بكر، إنّه يهدى لي قصعةً ملينة بالقشطة؛ لكنّ ديكًا قلبها بمنقاره وانسكب ما فيها». فقال له أبو بكر: «لا أظنّ ألك ستصل اليوم إلى مبتغاك».
 - 167] (ابن هشام، 796).
 - 168] ﴿ المصدر نفسه، 795).
- [169] الطبري، 1/ 1796>³؛ ‹ابن الأثير، 2/ 240›. قارن مع النبوءة التي تلفّظ بها محمّد في مقبرة بقيع ‹ابن هشام، 1000›.
- (ابن سعد، 2/ 2/ 2>؛ قارن مع (ابن هشام، 1000>: قال النبي لأبي مويهبة في مقبرة بقيع: «لقد أحضروا لي مفاتيح كنوز هذا العالم والأبدية على الأرض ثم الجنة، وسألوني أن أختار بين ذلك ولقاء ربي والجنة». فحثه أبو مويهبة على أن يختار الأول؛ فأجاب النبي: «لقد اخترت لقاء ربي والجنة».
- ا الموضوع، انظر ‹ Alpilo, 91-112 عن هذا الموضوع، انظر ‹ 4/1910, 91-112 بسبب البركات المرتبطة بالهجرة وبالإقامة في المدينة، فإننا نفهم وبالإقامة في المدينة، فإننا نفهم عند المرتبطة بالهجرة وبالإقامة في المدينة، فإننا نفهم عند عند عمر عند عمر المدينة عمر نفسه للشك في أنّه منافق» ‹ renvoi à Ibn Hanbal, I, 192
- انظر «ياقوت، 2/ 36». من المحتمل أن يكون نعت الطيبة، أي: المدينة ذات الريح الطيبة والذي أعطاه النبي للمدينة انعكاسًا لهذا الهاجس (انظر «الجاحظ، الحيوان. 44/3—5». قارن مع ذلك مع «مراصد. 1، المقدمة العربية، 2»: سمى النبي المدينة طيبة لما فيها من الطيب والفضل به ورغب عن يثرب لما فيه من لفظ التثريب.
- (أسد الغابة، 2/ 201-2>؛ يذكر ابن الأثير المدائني في هذا الصدد وهشام ابن الكلبي، ثم يذكر في مكان آخر (5/ 362) ابن قتيبة، في غريب الحديث. قارن مع (الدياربكري، خميس. 2/ 198>) الذي يقحم الحلم الأول (الجدي) والثاني (النار) بحلمين آخرين: «رأيت النعمان بن المنذر مزينًا بقرطين وأسورتين. قال النبي: إنّه مُلك العرب الذي يستعيد بريقه وجماله! رأيت، يا نبي الله، يضيف زرارة، عجوزًا شمطاء تخرج من الأرض. إنّه، قال الرسول، ما بقي من العالم»!.
- 174] يجمع كاتب متأخّر هو حسن المصري أحاديث صحيح البخاري المتعلّقة بتفسير الأحلام في كتيّب من 26 ورقة (انظر القسم [2/ 2/ 16] رقم [79].
 - 175] انظر (يوسف 6): وكذلك يجتبيك ربك ويعلمك من تأويل الأحاديث ويتم نعمته عليك.
- 176] انظر (يوسف 37): قال لا يأتيكما طعام ترزقانه إلا نبأتكما بتأويله قبل أن يأتيكما ذلكما مما علمني ربي.
 - 177] ﴿ (ابن هشام، 254−5).

- 178] ﴿ص 162﴾.
- (179 ﴿ أَسِدِ الْغَابِةِ، 2/ 292﴾.
 - 180] (ابن هشام، 1001).
- 181] «البخاري، الملحق 3/ 2431، (مقتطع من ذيل المذيّل).
 - 182] ﴿ ابن هشام، 763﴾.
- (1003) المصدر السابق، «الطبري 1/ 1581–2، ابن الأثير، 2 /169). يعلمنا ابن هشام (ص 1003)، أنه في الحفل الذي أقامه النبيّ بمناسبة زواجه بصفية، «لم يكن هناك دسمٌ ولا لحم، بل فقط أطعمة أساسها الطحين والتمر»، والأرجع أنّه فعل ذلك احترامًا للتعليمات الغذائية في ديانة زوجته الجديدة. ويجعلنا مقطعٌ آخر يتعلّق بما للكاتب نفسه (ص 766) نتذكر أسطورة يهوديت التوراتية (في طبعة «Wüstenfeld, I, 14, corr. Qatalat en qatalta).
- 184] ﴿ ﴿ ابن هشام، 1019﴾ ﴿ ابن الأثير، 2/ 252﴾. توجد روايةٌ أخرى لهذا المشهد، لا تشير إلى مثل ذلك الوحي، بل توافقه في ما يتعلّق بواقع أنّ جسد النبي غسل من فوق ثوبه ﴿ ابن هشام، 1018﴾.
- 185] هو نافع بن حارث، الملقّب أبو بكرة لأنّه في معركة الطائف كان يترل على طول التحصينات بمساعدة بكرة «تاج العروس. 3/ 60، السطر 19 وما يليه».
 - 186] ﴿ أسد الغابة، 61/3).
- [187] وكان لأبي بكر الصديق فيها (= تعبير الرؤيا) يد طولى (ABÛLFEDA, Hist. Anteisl., 180) وكان أبو بكر ممن يعبر الرؤيا في الجاهلية ويصيب فيرجعون إليه ويستخبرون عنه «الشهرستاني» الملل. على هامش ابن حزم، 3/ 225. نضيف إلى ذلك حديثًا يحمل اسم ابن مسعود «الدياربكري، خميس. 2/ 233: أنا مدينة العلم وأبو بكر أساسها وعمر حيطالها وعثمان سقفها وعلى بابحا. لا تقولوا في أبي بكر وعمر وعثمان وعلى إلا خيرًا.
- 188 Cf. Lammens, Le «Triumvirat» Aboû Bakr, 'Omar et Aboù 'Obeida, in MFO 4.1910, 117, n. 6.
- [189] ﴿ أَسَدَ الْغَابَةُ، 1/ 314}. يروى هذا الحِلم على نحوٍ آخر في نصِّ ينسب لابن قتيبة؛ انظر القسم [2/ 55]. 2/ 55].
 - 190] ﴿ ابن سعد، 3/ 243).
- [19] ﴿المصدر نفسه، 242›؛ قارن مع ﴿أسد الغابة، 4/ 73›: خطب عمر في الناس فقال رأيت كأن ديكًا نقرين نقرة أو نقرتين ولا أرى ذلك إلا لحضور أجلي.
 - 192] ﴿ (ابن سعد، 3/ 1/ 2).
 - 193] ﴿ المصدر نفسه، 282﴾.
 - 194] انظر القسمين [2/ 2/ 58] و [2/ 2/ 59].
 - 195] ﴿ (ابن سعد، 1/ 2/ 125).
- 196 Cf. F. Krenkow, The Appearence of the Prophet in Dreams, in JRAS 1912, 77-79; complété par I. Goldziher, ib., 503-6.
 - 197] ﴿ ﴿ لَأَعَالِيْ ، 7 / 6 ﴾.
 - 198] ﴿المصدر نفسه، 12﴾.
- 199 Cf. réf. In GAL I, 63, S I, 121; C.A. NALLINO, La Littérature arabe, 192 sqq.
 ا فلا زلت فيهم حيث يتهمونني و لا زلت في أشياعهم أتقلب.

- 201] ﴿ الأَعَالَىٰ، 15/ 124}.
- Le rêve dans la société musulmane du Moyen Âge, in Colloque de Royaumont sur «Les rêves et les sociétés humaines»; trad. Espagnole, Buenos Aires, 1964, 193 sqq.
- 203 Cf. En particulier, Annuaire du Collège de France, 41e année, pp. 85-6.
 - 204 (الأغاني. 15/ 23).
 - 205] ﴿ياقوت، 1/ 543﴾.
- أبو ذُلف القاسم بن عيسى العجلي (توفي عام 225-6 هـ/ 839-44 م)، وهو أحد كبار ضباط المأمون، ألّف العديد من الكتب، من بينها: ‹كتاب البزات والصيد›، ‹كتاب السلاح›، ‹كتاب الرّف الدّه›، ‹كتاب سياسة الملوك›. . ‹ابن خلكان، 2/ 41، رقم 549›.
 - 207] ﴿ (البيهقي) المحاسن. 344).
 - 208] ﴿عيون. 1/ 318 (منشورات القاهرة)›.
 - 209] (البكري، معجم. 279).
 - 210] تلَّة قرب الكعبة، وقد أدخلت ضمن المسجد (ياقوت، 2/ 262)؛ (البكري، معجم. 278).
 - 211] جبل قرب مكة ‹ياقوت، 2/ 476›.
- 212] جبل مرتفع شمالي المدينة، جرت على سفحه المعركة الكبيرة التي تحمل اسمه «ياقوت، 1/ 144-5.
 - 213] اسم القمم الأربعة بين مكة وعرفات ﴿ياقوت، 1/ 144-5>.
- 214 Cf. Lammens, Etude sur le règne du calife omaiyade Mo'âwia le, in MFO 1/1906, 1-108; 2/1907, 1-172; 3/1908, 145-312 G. Wiet, L'Empire néo-byzantin des Omeyyades et l'Empire néo-sassanide des Abbasides, in Journal of World History 1/1953, 63-70.
 - 215] ﴿ (ابن الأثير، 4/ 80).
 - 216] ﴿ (ابن قتيبة، معارف. 202).
 - 217] <محاسن. 344>.
 - (العقد. 3 /25).
 - 219] هي الترجمة التقريبية ل: يا عاض بظر أمه.
 - 220] ﴿ البيهقي، محاسن. 346-7>.
 - 221] ﴿ إِبِنِ الأَثْيِرِ، 4/ 444-5>.
 - 222] الاسبراج.
- [223] بلد اليون؛ وهي عاصمة مملكة اليون التي كانت توافق في ذلك الحين مناطق ليون وزامورا وسالامانك؛ كانت تلك إحدى مقاطعتين إسبانيتين (أستورياس واليون، في الشمال الشرقي، وجبال البيرينيه في الشمال) أفلتنا من سيطرة العرب عليهما.
 - .(24 /9) [224
 - 225] الأذفونش.
 - .<1-100 /10> [226
- 227 Cf. Le rêve dans la société musulmane du Moyen Âge, op. cit.
- NÖLDEKE-Schwally, Geschcihte des Qorans, I, 46, n. 5.
 - 229] ﴿ ابن خلكان، الوفيات. 1/ 237 (مستشهدًا بابن سعد) >.

- (230 دالمصدر نفسه، 637) (مستشهدًا ب(الخطيب، تاريخ بغداد)، الذي يستشهد بدوره بابن العبد الحكم).
 - (231 دالمصدر نفسه، 597).
- الأمر يتعلّق بالضرورة بأبي عمر محمد بن يوسف بن يعقوب الكندي، مؤلّف العديد من الكتب التاريخية حول مصر (انظر (GAL S I, 229))؛ لكنّه توفي في عام 350 هـ/961 م، قبل نحو خمسة وعشرين عامًا من ابن نباتة. لم نتمكن من العثور على ذلك السرد في الملحق المغفل بكتابه القضاة، الذي يبدأ من عام (347 هـ/ 349 هـ/959 هـ/ 1003 ويصل إلى عام (424 هـ/959 م) (منشورات (The Governors and Judges of Egypt, Gibb Mem. Ser., XIX, Londres Leyde 1912 هل هو موجود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر)، الذي أعاد تأليف كتاب لأبيه بالعنوان نفسه الأخر بي المحرود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر)، الذي أعاد تأليف كتاب لأبيه بالعنوان نفسه الإلى عمر، (غضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه المحرود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه المحرود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه المورود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه المورود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه مورود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه مورود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان المحرود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان نفسه مورود في عمل ابنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان المحرود في عمل البنه عمر، (فضائل مصر) الذي أعاد تأليف كتاب الأبيه بالعنوان المحرود في عمل البنه عمر، (فضائل مصر) المحرود في المحرود في المحرود في عمل البنه عمر، (فضائل مصر) المحرود في ا
- (1302 م) وفي بومباي في عام (1282 هـ). نشرت خطب ابن نباتة في القاهرة في عام (1282، 1282 هـ). وفي بومباي في عام (1282 هـ). حقق سلين (Slane) الخطبة المذكورة ونشرها في (عمر 3° كا 3 كا 3° خطبة المنام). (خطبة المنام).
 - 234] <المقتبس في تأريخ الأندلس، و (كتاب المتين) (انظر El2, s. n.).
- (بن خلكان، م س ذ، 236-7). عن هذا النوع من الأحلام، التي ترى فيها شخصيات في الحلم وتستجوب، انظر (القشيري، الرسالة القشيرية. 200-2). يقال إنّ الجاحظ رؤي في الحلم وأجاب على سؤال «ماذا فعل الله بك؟» (المصدر نفسه، 231) قائلاً: فلا تكتب بخطك غير شي يسرك في القيامة أن تراه.
- انظر «مخطوطة السليمانية، رئيس الكتّاب مصطفى أفندي 545، 51 ورقة (كتبت الأوراق 45−51 منها بيد حديثة)، نسخة قديمة، نسخي، 18×13›. نجد فيها كتابة بالأحرف العربية لآيات من التوراة. ما يتعلق بسرد أحلامه، انظر الورقة [45] وما يليها.
- Eranos-Jahrbuch 12/1945, > انظر المواضيع النموذجية في نقد دراسة الأحلام في الإسلام في (241-51; Annuaire du Çollège de France, 41° année, 1940/1, 84-86; 42° année1941/2, 241-51; Annuaire du Çollège de France, 41° année, 1940/1, 84-86; 42° année1941/2, ينبغي أن يوجد في أوراقه ملفا أراني إياه، يحتوي على وثائق غنية حول الأحلام عند الصوفيين، وهو الموضوع الذي كان يتمنى أن يستطيع عمل دراسة طويلة له يومًا ما.
- [238] Annuaire du Collège de France, 41° année, 85]. في السنة التالية (ال 42)، تطرق ماسينيون إلى النظريات الإسلامية عن الفعالية الانتهاكية وغير الواعية للخيال وللحواس «الداخلية» الأخرى مقابل الحواس الخارجية، وصنّفها في ثلاث فئات: 1) الألوان التي ترى في الأحلام وفي الانشداه، وفق التصنيف القديم بالمتضادات . . ، 2) الطرائق والإيقاعات الموسيقية والانفعالات المميزة التي ترمز إليها وتستدعيها في اللاوعي . . ، 3) العطور والمذاقات (ليلة القدر = ليلة العطور السبعة) . .
- 239 (Annuaire . ., 42° année, 94). نظرًا للميل الظرفوي والذرّوي للاهوت الإسلامي الأولي، يقترح ماسينيون «البحث في الأدب الإسلامي الغزير في نقد دراسة الأحلام عن كتابة الملاحظات العارية، وفق مواضيع منفصلة، في وثائق مماثلة ل«النماذج الأصلية» التي درسها ينغ». وأعطى على ذلك

مثالاً في مواضيعه عمن «النماذج الأصلية . .»، المقتطفة من الوثائق التي جمعها حول الحلاج. Eranos-Jahrbuch, loc. cit., 244 sqq.

240 (منشورات بولاق، 1284 هـ، 228−30.

241 Cf. Vorlesungen über den Islam, Heidelberg 1910, 175 sqq.

H.A. Wolfson, الأول من أجل الأول (المعنى الفلسفي لهذين المصطلحين، انظر من أجل الأول (The terms of tasawwur and tasdîq in Arabic philosophy and their Greek, Latin and المعنى المعنى المعنى المعنى المعنى (Hebrew equivalents, in The Moslem World, April 1943, 114-128 S. Pinès, Nouvelles études sur Awhad al-Zamân Abû l-Barakât Al-Baghdâdi, in انظر (Mém. De la Société des Et. Juives, I, Paris, 1955, Appendice II

243] أصدقكم رؤيا أصدقكم حديثًا.

244] انظر حالتي الجاحظ (ص 231) وعبد الله الزرّاد (ص 232).

245 Sur ce chapitre, cf. R. Hartmann, Al-Kuschairîs Darstellung des Sûfîtums, mit Übersetzungs-Beilage u. Indices, Berlin 1914, (Türkische Bibliothek, 18), pp. 163-167.

246] ﴿ (القشيري، م س ذ، 223).

247] ﴿ المصدر نفسه، 234).

248] ﴿المصدر نفسه﴾.

(249) ﴿ (الوفيات. 1/ 707).

éd. O. Löfgren, I, 46; 15-16; 49-50; > رأيت في المنام كأن قائلاً يقول لي: انظر تاريخ المستبصر (55; II, 174).

.<308 /2> [251

252] ﴿ المصدر نفسه، 336﴾.

253] منشورات المعهد الفرنسي في دمشق، بيروت 1949، 241 صفحة.

254 Cf. p. 159, nos 9a et 143.

255 Cf. pp. 159-60: nos 9a, 14, 27, 44, 46, 47, 63, 94, 116, 120, 120, 128, 142a, 143, 146, 148, 152, 167, 168.

256 Cf. p. 160, nos 128, 143, 146, 152.

عن المجموع، يمكن أن يكون لأربعة أحلام مدى ديني: يقول صوت في المنام ليهودية بأن تعتنق الإسلام كي تستطيع الزواج بمسلم (رقم 142)؛ وتعتنق مسيحية الإسلام بعد أن رأت منامًا (رقم 94)؛ ويحذر حلم إسرءيليًا بأنه وحدها صلاة ورع تستطيع أن تعيد له الغيم الذي أضاعه والذي كان يسقيه (رقم 116)؛ يقرر علي خوجة أن يذهب إلى الحج بعد أن رأى منامًا أنذره ثلاث مرات (رقم 168).

انذر منام ابن حاتم الطائي بأنه سوف يضطر إلى استبدال البعير الذي ضحى به ملك، بعد أن رأى حلمًا، على قبر أبيه (رقم 14)؛ وأنذر المأمون بحلم بأن يساعد أبا حسن الذي يعاني من ضائقة (رقم 44)؛ ويطبع تاجر مفلس حلمًا يعده بالثروة في القاهرة؛ فيذهب إليها (رقم 46)؛ ويُعلم سارق في المنام بمكان وديعة تركها عجوز، فيذهب ليطالب بها (رقم 120)؛ ويحلم ملك بأنه سوف يتمكن من إنجاب الأطفال، إذا أكل حب الرمان؛ وهذا ما فعله (رقم 167).

(259 انظر (5/ 91–93).

260] كان ابن مسيّب قد رفض البيعة لابن الزبير في المدينة، فأمر هذا الأخير بجلده «ابن سعد، 5/ 90٪.

الكهانة العربية قبل الإسلام

- 261] الأرجح أنَّ الأمر يتعلَق بالثنيَّة البيضاء، وهو مُمرَّ قرب مكَّة، على الطريق القادمة من المدينة دياقوت، 36/1،
 - 262] آخر الرؤيا أربعون سنة يعني في تأويلها.
 - 263] يقرأ الناشر: فخصلة، «ورفضتُ»؛ وبدا لنا أنسب للسياق أن نقرأ: فجلستُ.
 - .<150-140 /1 /7> [264
 - 265] ﴿ المصدر نفسه، 140﴾.
- 266] لم يفهم عبد الدايم، تفسير المنامات العربية بعد ابن سيرين، دمشق 1958، صفحة 9، هذه الجملة جيدًا: «رأيت في الحلم طائرًا يخطف الحسن البصري من منبره الشخصي»!.
- 267] ﴿ ابن سعد، 7/ 1/ 126-7› (وليس صفحة 136-7 كما في كتاب عبد الدايم)؛ تلميحٌ إلى مفسّر الأحلام، وفق هذا الأخير، في <7/ 2/ 27، 28>.
 - 268 «الحيوان، 1/ 130». كان لقب كلاب النار يعطى للخوارج «المصدر نفسه، 131».
- (149 عند المصدر نفسه؛ انظر كذلك 4/ 89، حيث يقال وفق الأصمعي إنَّ «رجلاً رأى في منامه أفاعي في حجرات مترله. فسأل ابن سيرين أو (مفسرًا) غيره عن ذلك؛ فأجابه قائلاً: «إنّه رجلّ يستقبل في بيته أعداء المسلمين». وبالفعل، فقد كان الخوارج يجتمعون في بيته».
- (170] والمصدر نفسه، 4/ 119. يضيف الجاحظ: وما أعرف هذا التأويل ولولا أنه من حديث الأصمعي مشهور ما ذكرته في كتابي. ليس هناك ما يفاجئ في أن ترمز النعامة إلى الفتاة، وانطباق «الطحن» على بني حنيفة يفسر بواقع أتهم كانوا على الأرجح بين القبائل العربية النادرة التي كانت تستخدم الطحين، على الأقل، في العبادة (T. Fahd, Le Panthéon de l'Arabie Centrale, ch.)
- - [272] انظر القسم [2/ 2/ 55].
- traduit par Lecomte, Le traité des > 9-448 هـ، ص 1326 هـ، ص 1326 منشورات القاهرة 1326 هـ، ص 448-99 .

 'divergences du Hadît, Damas, Institut Fr., 1962, p. 381
 - 274] (منشورات القاهرة، 1/ 38).
 - 275] عَانية غَانية، قارن مع «العقد الفريد. 3/ 315>: غانية دراهم.
 - 276] ﴿ العقد الفريد، 1/ 204).
 - 277] ﴿عيونْ. 1/ 318﴾.
 - 278] ﴿ العقد الفريد. م س ذ>.
- [279] ﴿ أَبُو القَاسَمِ محمد الحفناوي، تعريف الخلف بالرجال السلف. 1، الجزائر 1907 م، ص 94 (في السيرة الذاتية لمحمد بن إبراهيم العبدري الإبلي)؛ وهو لا يذكر مصدره.
- 280] انظر القسم (2/ 2/ 59، 67). يبدو أنّ السالمي قد استخدم عمل الكرماني على نحوٍ كبير (انظر القسم 2/ 2/ 59، 103).
- [281] انظر ‹حاجي خليفة، 5/ 63›: من صحف إبراهيم ومن كتب دانيال وعن سعيد بن المسيب وعن ابن سيرين.

- M. Steinschneider, Ibn Shahin und Ibn Sirin. Zur > سبق أن لاحظ ذلك شتاينشنايدر دلك شاينشنايدر دلك شاينشنايدر دلك دللنا للم المراجعة المرا
- 283] نجد بعض الإشارات إلى المصادر المتعلقة بهذه الحقبة في <GAL S 1, 102>، وعند <عبد الدايم، م س ذ، 10-12>. عن العمل المعزو إليه، انظر القسم (2/ 2/ 59، 117).
- 284] انظر القسم (2/ 2/ 59، 97]. صنّف هذه الدراسة ‹لوكونت، ابن قتيبة. دمشق 1965، صفحة 186-
 - 285] انظر القسم (2/ 2/ 59، 27).
- 286] تَمَ الكتاب المختصر من تأليف أبي علي. يمكن عد الكتاب المختصر هو العنوان، وترجمة من تأليف ب: «ألفه».
 - 287] انظر القسم (2/ 2/ 59، 27).

- 288 Cf. ms. Paris 2749, fol. 9'-13'.
 - [289] لا نحذف منه سوى الأمثلة المزدوجة أو المتعددة المتعلقة بنفس المبدأ.
 - 290] قارن القسم (2/ 2/ 28) وما يليه؛ قارن القسم (2/ 2/ 57).
- 291 Comp. (تأويل مختلف الحديث), trad. Lecomte, p. 381.
 - 292] وأصدق الرؤيا رؤيا ملك أو مملوك.
 - 293] قطعة من الخشب توضع في عنق الكلب.
 - 294] قارن مع الصفحتين 291 و419.
- قارن مع <Artémidore, ch. IV, p. 23 sq. والقسم (2 / 2 / 56، 2-7). انظر صياغةً أخرى لهذه المبادئ السنة، في (2-1). وما ذكره <Artémidore, ch. IV, p. 23 sq. المبادئ السنة، في (2-1). وما ذكره <Bounté, Magie et religion, 403 sqq. نجد أمثلةً عديدة المبادئ السنة، في (1-2). وما ذكره خوات الحيوان، مذكور في <Boundary المبادئ ال
 - 296] ﴿ (الترجمة العربية، ص 20-22).
- 297] انظر «ابن النديم، الفهرس. 255 (الفقرة حول الفلاسفة)؛ 316 (الفقرة حول مفسّري الأحلام)٠.
- 298 Cf. un schéma dans Sources Orientales, 2/1959, 132.
- 299 In JRAS 16/1856, 118-171 (liste p. 153 sqq.).
- 300 In ZDMG 68/1914, 306.
- 301 T. IX: Verzeichnis der arabischen Handschriften, vol. III/1891, 574-88 (n° 4263-4289).
- Parva Naturalia, trad. Nouv. Et notes par J. Tricot, Paris 1951 (Bibl. Des Textes) انظر (philosophiques) Petits traités d'Histoire Naturelle, texte établi et traduit par R.) (philosophiques) Mugnier, Paris 1953 (coll. des Universités de France, 4, 5): Du sommeil et de la .(veille, pp. 64-76; Des rêves, pp. 77-87; De la divination dans le sommeil, pp. 88-93 عن هذه الدراسات، انظر (عبد الرحمن البدوي، مخطوطات أرسطو عند العرب. ص 20-1)؛ انظر القسم (2/ 2/ 16) 66) (علّة النوم والرؤيا).
- H. J. Drossart Lulfos à Leyde, Templum Salomonis, > .(107 و 107). (61 /2 /2) قارن القسم (2 / 12)، 90 و (107) و (107) و (somno et vigilia) نشر كتاب (1943 (thèse) مع ترجماته اللاتينية وتعليق تيودور ميتوشيت (Théodore Métochite, m. 1332)

- 304] نشر هذا الكتاب عبد الرحمن بدوي، بعد نشره كتاب (De anima) لأرسطو، القاهرة 1954 م. عن نظرية الحلم عند أرسطو، انظر * Büchsenschütz, Traum und Traumduntung, op. cit., p. ۱۲۶ ميد 17۶ sqq.
- يلي ذلك: كتاب حصن الآيات العظام في تفسر أوائل سورة الأنعام (ورق (16-13)) وكتاب: «حواش على شرح المواقف، للسيد الشريف رورق 62-100). نشرت الدراستان الأوليتان في مخطوطة أهديت للسلطان بيازيد 2 (1481-1512) ونشرت الأخيرة في مخطوطة سلطان سليمان 2 (1520-1520).
 - 306] وفق ابن النديم، فهو أيضًا مؤلِّف كتاب النجوم والفأل والقيافة والزجر، وكذلك كتاب القرعة.
- 307] عام شد نصف أول أو (كتاب المنير في علم التعبير) . . في الحادي والعشرين من رمضان سنة ست وستين وستماية على يدي . . إبراهيم بن إسماعيل البكري مؤلفه.
- وكتب في مستهل صفر المبارك سنة ثلثة عشر وسبع ماية بمحروسة القاهرة بخط مؤلفه . . لكننا نقرأ بخط كاتب آخر بعد ذلك: تم الكتاب المبارك المسمى بالحكم والغايات في تعبير المنامات في ثالث عشر شعبًان . . سنة ثلثون وثمان ماية . . بسبب نقص الورقة الأولى، لم يكن اسم المؤلف موجودًا على الدراسة؛ ويمكن أن تكون الخاتمة قد كتبها ذلك الذي عينه.
- 309 Cf. Cf. Krumbacher, Geschichte der byzantinischen Literatur², 630; Fr. X. Drexel, Das Traumbuch des Propheten Daniel nach dem cod. Vatic. Palat. gr. 319, in Byzantinische Zeitschrift 26.1926, 290-314; M. Steinschneider, Traumbuch Daniels und die oneirokritische Literatur des Mittelalters, in Serapeum 24/1863, 193 sqq., 209 sqq. Éd. D'un ms. Plus récent par E. De Stoop, in Revue de Philol., de Litt. Et d'Hist. Ancienne 33/1909, 93 sqq.
- قارن مع أبي على الدقاق، الذي ذكره القشيري (انظر القسم (2/2/48) وما يليه، وابن الدقاق المَقري (انظر الهامش (344)) في هذا الفصل).
- [311] (انظر الورقة '281): ونجزت كتابته عن خط مؤلفه من تاريخ سنة اثنا عشر وسبعماية العبد الفقير . . على ابن نايل البدوي . . وكان نجازه بثغر الإسكندرية . . فمار الأحد خامس عشر ربيع الآخر سنة أحد وثلاثين وثمانماية . .
 - 212] ﴿ نَجْزُ الْكَتَابُ الْمِبَارِكُ بَحْمَدُ اللَّهُ . . في أوايل شهر رجب الفرد سنة تسع عشرة وثمان.
- 313] نقترح على أنفسنا إقامة قائمة بهذه الاستشهادات ومقارنتها بالنص العربي لأرتيميدور، فور إخراج عمل الدينوري الذي نحضر لتحقيقه (أمل لم يتحقق).
- 314] ينبغي الإشارة إلى أنَّ «مخطوطة باريس 2745، 206 ورقات، قياس كبير، نسخي لعام 781/1196، لا تحوي سوى الفصول الأحد عشر الأولى، والباب الأولى من الفصل الثاني عشر وبداية الباب الثاني (حتى بزاز).
- انظر (مخطوطة آياصوفيا 1730، 171 ورقة، 17 × 11، نسخي، الأصول بالذهب، شهادة الملكية بتاريخ 804 هجري؛ وهي نسخة جميلة›؛ (مخطوطة ساراي، أحمد 3، 3173، نسخي لعام 729 هجري، 19 سطرًا، 3.15 × 21؛ (المصدر نفسه 3172، 203 ورقة، نسخي لعام 743 هجري، 15 سطرًا، 26.5 × 18.5؛ (خطوطة الفاتح 3649؛ مخطوطة بورصة أولو جامع 1004، 147 ورقة، نسخي من دون اسم، 26× 18؛ (جُوره 3093، 216 ورقة، نسخي لعام 826 هجري، 21 × 15؛ (الموريس 2750 و 2751) اختصره أبو حميد محمد بن محمد القدسي، ساراي، أحمد الله 3164، 2751 ورقة، نسخي من دون اسم، 17 سطرًا؛ الجزائر 1541، تحت عنوان: الحُكم في اختصار المُعلَم؛

- 316] انظر «مخطوطة كوبرولو 1227، 153 ورقة، نسخي من دون اسم، 20.5 × 15 (قبل العام 1078) هجري، تاريخ شهادة الشراء، الورقة الأولى؛ برلين 4265؛ الفاتيكان 1304، 1>.
- انظر (مخطوطة عاطف أفندي 1976، 232 ورقة، نسخي من دون اسم، 15 سطرًا، 20 × 14)؛ (المصدر نفسه، 15 مطوطة لاليلي 154)، 173 ورقة، نسخي لعام 974 هجري، 21 × 13)؛ (المصدر نفسه، 1656، 193 ورقة، نسخي لعام 1090 هجري، 17 سطرًا، 20.6 × 14.6؛ (مخطوطة جامعــة كتبخانــة أط868، 218 ورقة، نسخي لعام 920 هجري، 17 سطرًا، 24 × 16)؛ (مخطوطة السليمانية 750؛ القاهرة 1818، نسخة العام 1101 هجري›؛ (مخطوطة برلين 4266، 175 ورقة، للعام 1105 هجري›؛ (مخطوطة عود لعام 1243 هجري›.
- انظر «مخطوطة محمد حافظ أفندي 120، 246 ورقة، نسخة تعود لعام 1038 هجري، 17 سطرًا، 21.5 × 14.3 × 21.5 خط فارسي جميل لعام 993 هجري، الكلمات الأصلية باللون الأحمر، الفصول والإطار بالذهب، مزيّن على نحو جميل، بيازيد، عمومي 3922.
- 319 انظر «مخطوطة بورصة، أولو جامع 1986، 247 ورقة، 21 × 15›، نسخي قديم نوعًا ما، لكن هناك كثير من الأخطاء المصححة بيد حديثة؛ تبدو كأنّ النهاية توجد في بداية المخطوطة 1987، حيث نجد تاريخ 745 هجري؛ «مخطوطة جامعة كتبخانة، أ 4864، 218 ورقة، 17 سطرًا، 24×15، نسخي لعام 1233.
- [320] انظر «مخطوطة كاستامونو، 2997، غير ورقية، نسخة لعام 954 هجري (من منطقة حلب)؟؛ «مخطوطة بجدتلي وهبي أفندي 938؟؛ «مخطوطة ستراسبورغ، 4212، 2: تعبير المنام وتفسير الأحلام».
 - 321] انظر «مخطوطة مهرشاه سلطان 178، 314 ورقة، 23 سطرًا، تاريخه 1148 هجري٠.
 - 322] (مخطوطة بورصة، حكيم أوغلو 1027، 156 ورقة، 10 × 13.5 نسخي لعام 1020 هجري،
- [323] انظر «مخطوطة برلين 4263، الورقة 1-42، نسخة لعام 1050 هــ/1640 م› (انظر الوصف الذي أعطاه أهلوردت؛ «مخطوطة لاليلي 1636 مكرر، بعنوان منظومة(؟)».
- 48 انظر «مخطوطة برلين 4264»، الأوراق 43 58»، التي تحتوي فقط نماية هذه القصيدة (الفصل 48 الى 55) التي تتألف من 1485 بيتًا.
- 325] وافق الفراغ من نقله على يد العبد . . عبد الملك بن أبي الفتح منصور المنبجي . . بتاريخ سادس عشرين صفر المبارك من سنة ست وستين وستماية.
 - 326] الفال نظير الرؤيا والمفتال كالمعبر.
- [327] تحوي المجموعة (التي حصل عليها راينهارت من القاهرة في 19 أيار/ مايو 1894 م) على ستة كتيبات على التوالي: «التعبير› لابن غنّام، «تفسير الاختلاجات› (انظر ملحق بالقسم 2/ 3)، «تفسير الأحلام› لابن سيرين (مروي عن الإمام جعفر الصادق)، «تفسير السنة على دوران السبعة كواكب›، وكتيب بعنوان «في النيّات: حول ما ينبغي للمرء أن ينتويه قبل الصلاة وقبل أيّ فعل ورع›، وكتيبًا أخيرًا بعنوان «ضرب الفأل بالقرآن العظيم».
- 328] هو التاريخ الذي أعطاه حاجي خليفة. انظر مع ذلك «مخطوطة بجدتلي وهبي أفندي 933، الورقة الأولى»، حيث تشير يد حديثة إلى أنّه توفي في العام 1000 للهجرة.

- [329] انظر مع ذلك «تاج العروس. 3/ 4» السطر 20 وما يليه»: والحسين بن عبد الملك الخلال ثقة مشهور توفي سنة (532 هـ).
- (1005) الدينوري، مخطوطة باريس، المقالة الخامسة عشرة، الورقة (44v). لا تحوي «مخطوطة برلين 10057) سوى على هذه المقالة (Ahlwardt, p. 460). انظر «حاجي خليفة 2، رقم 3068، 4، الرقمان 9240 و9330، واللذان يبدو أنّ مصدرهما هو الدينوري.
- [33] «مخطوطات باريس 2745، الورقتان (° 45-'44)؛ مخطوطة أسعد أفندي 1833، الورقتان ("35-' 32)).
- [332] مهراريس (؟)؛ الأرجح أنّ الأمر يتعلّق بتحوير لفرفوريوس، الذي يعزو إليه مؤلّف (الفهرس، صفحة 316)، دراسة عن النوم والصحو (انظر القسم 2/ 2/ 61، 90).
 - [333] انظر القسم (2/ 2/ 61، 91).
- النائية منهمًا عن الفلسفة والخيمياء والفراسة والسحر وتفسير الأحلام والتنجيم (تحدث (GAL S I, 435) كتابًا بعنوان: ﴿جوامع العلوم في مقالتين، تتحدث الثانية منهمًا عن الفلسفة والخيمياء والفراسة والسحر وتفسير الأحلام والتنجيم (تصوير في Caire², VI, 182: cf. A Zakî P., Mémoires sur les moyens propres à déterminer en › .﴿Egypte une renaissance des lettres arabes, Le Caire 1910, p. 12, cité in GAL loc.cit.
- 336 غبد ملاحظات حول بعض الأسماء المذكورة في هذه القائمة في < ,Schwarz, in ZDMG67/1913 غبد ملاحظات حول بعض الأسماء المذكورة في هذه القائمة في < (482, n. 2; A. Fischer, ib. 68/1914, 315 sq.
- 337] رؤيت هذه المخطوطة في اسطمبول، والأرجح أنَّ ذلك كان في السراي؛ وقد سقط اسم المجموعة والرقم من بطاقتنا!.
 - الأضداد/ Houtsma, Leyde 1881, 119 (كتاب الأضداد) [338
 - [339] انظر القسم (2/ 2/ 61، د).
 - Ahlwardt n° 19> [340) يسبغ اللقب نفسه على محمد بن محمد المدني أبو الطيّب.
- [341] الغاية: فأخذتني الغيرة الشرعية أن أجمع ما ورد في تعبير الرؤيا من الأحاديث النبوية التي ذكرها الإمام محمد بن اسمعيل البخاري وفي صحيحه مروية . .
- [342] قدّم هذه المعلومة إسماعيل باشا؛ يماثله ‹Ahlwardt, n° 4280, 10› مع سراج الدين إسماعيل بن أبي بكر بن المقري، توفي عام (837 هـ/ 1433 م) ‹GAL S II, 254›.
- 343 Sur cet ouvrage, cf. P. Schwarz, Traum und Traumdeutung bei 'Abdalganî an-Nâbulsî, in ZDMG 67/1913, 273-93 (ib. 681-3: remarques de Fischer); Fischer, Die Quitte als Vorzeichen bei Persern und Arabern und das Traumbuch des 'Abd al-Ranî an-Nâbulsî, ib. 68/1914, 275-325.
- 344] مصادره هي ‹الدينوري، ابن الدقّاق المقري، الحكم والغايات في تعبير المنامات›، ‹الدّاري، منتخب›، ‹المزّي، الإشارة›، ‹شهاب الدين . . أبو حميد محمد المقدسي، المحكم في اختصاص المعلم›، وهو ذيل للسابق. هؤلاء فقط!.
- Phèdre, 244 sqq.; انظر القسم (2 / 2/ 61 م). يتحدّث أفلاطون عن الكهانة على نحو عام في (2 / 2). وهو يتحدّث أفلاطون عن الكهانة على الخوام، وt des songes, en particulier, dans Tim. Rép. IX, 571 وهو يربط بين الحلم وأجزاء النفس الثلاثة (2.4×1.000) وهو يربط بين الحلم وأجزاء النفس الثلاثة (2.4×1.000) وهو يربط بين الحلم وأجزاء النفس الثلاثة (2.4×1.000) وهو يربط بين الحلم والمنافق (3.4 كان المنافق (3.4 كان المنافق) والمنافق (3.4 كان المنافق) و

- 346] هل يتعلّق الأمر بدراسة أرسطو التي تحمل الاسم نفسه (انظر القسم 2/ 2/ 61، 8، و107)؟.
 - 347] انظر القسم (2/ 2/ 61) ز).
- 348] والمتداول بين أهل المغرب لهذا العهد كتب بن أبي طالب القيرواني من علماء القيروان مثل الممتع وغيره.
- Autres réf. ap. LECOMTE, Ibn Qutayba, op. cit., 157 sq.
- لَمْ نحصل في ذلك الحين على المعلومات الخاصة بالمنتخب (انظر القسم 2/ 2/ 61، 27)؛ لكن بدا لنا أنّ الأمر يتعلّق به. وعبارة «تم الكتاب المختصر من تأليف أبي علي» تتضمّن ذكر مختصر إضافة إلى كنية أبي على التي هي الداري.
- III, 86/121; كتاب (المرقبة العليا) لابن راشد من مشيختنا بتونس وهو علم مضي بنور النبوة (113.8-35 (المرقبة العليا) النبوة (113.7-35 هـ/ 1331-35 م)، أي: في حدود تاريخ وفاته هو (731-36 هـ/ 1332 هـ/ طودة ابن خلدون (732 هـ/ 1322 م)، في حين يجعل دو ساسي (73.9 منه معلّمًا لذلك الأخير .
- اليكم بعضًا منها: (مخطوطة كوبرولو، فاضل باشا، 116، نسخ عام 1029، 46684 (1029) و (410) (41
- 353] هو يسمّي نحو للاثين كاتبًا، ليس من بينهم الدينوري (انظر «مخطوطة عاطف أفندي 1963، ورق (25%).
 - M. Steinschneider, in ZDMP 17/1863, 229-30 ، نظر < 30-29] عن ابن شاهين، انظر < 30-29] 354.
 - 355] يعطى العنوان نفسه، لكن باستخدام في بدلاً من إلى، لدراسة للمزّي (انظر القسم 2/ 2/ 61، 80).
 - 356] (3/ 86-121): وكتاب (الإشارة) للسالمي من أنفع الكتب وأخصرها.
- الورقة (6): هذا الكتاب المبارك يعرف بتفسير الأحلام وهو يشتمل على خمسين بابا تأليف سيدنا ومولانا الشيخ الإمام. المعروف بابن سيرين. حول أسباب هذا الخلط، انظر (،loc. cit., 234 sqq.)
- انظر مخطوطة برلين 4270، نسخت عام 1100 هجري؛ المصدر نفسه 4271 (إحصاء يتضمن في النهاية إضافات لابن راشد: انظر القسم 2/2/16، 89). قارن مع مخطوطة الفاتيكان، 5، 659)؛ مخطوطة إزمير، تاتورك 6239، 73 ورقة، 22 \times 12.5، نسخت عام 1115 هجري (حاليًا في السليمانية في اسطمبول)؛ مخطوطة بيازيد، ولي الدين 2300، 196 ورقة، 23 سطرًا؛ مخطوطة القاهرة 4858، نسخت عام 1167 هجري (مراجع أخرى في (GAL S I. 102)، حيث ينبغي تصحيح قرماني إلى كرماني وحذف تاريخ الوفاة، وكذلك الإشارة). انظر مخطوطة ساراي، أحمد 3،

- 3165 (178 ورقة، نسخي، 17 سطرًا، 20.5 × 15)، حيث يوضع العنوان نفسه تحت اسم: أبو سعيد الواعظ (انظر القسم 2/ 2/ 61، 128).
- 359 Cf. F. Rosenthal, From Arabic Mss. IV: New Fragments of as-Sarakhsî, in JAOS 1951, 135-41.
- [360] تحتوي الأوراق (18°) (28°) على استذكار لله عبر أسماء الأنبياء (شعرًا)، بتاريخ 1152 هجري وبعنوان: شوارق البارق الختام في التوسل بالأنبياء الكرام من المبدأ إلى الحتام.
 - [361] قارن القسم (2/ 2/ 61، 55 °و') أبو أحمد خلف بن أحمد.
- (362 حُنطوطة آياصوفيا كتاب 1734، 1، 79 ورقة، نسخي لعام 986 هجري، 12 سطرًا›؛ «مخطوطة عاطف أفندي عاطف أفندي (مجهولة المؤلف)›؛ «مخطوطة حاجي محمد أفندي 4/6240 (مجهولة المؤلف، طبع حجر)›.
- الفصل الأول من «مخطوطة أسعد أفندي هو بعنوان: في قسمة الأعضاء وما فيه من الأرواح . . والفصل الأول من مخطوطة طهران: في العلويات من السماء وما فيها والرعد والبرق». قارن مع «GAL I, 599, n. 103» (الشفاء، تحقيق بكوش، 1/ آخر الصفحة 172 إلى آخر الصفحة 175». «GAL I, 599, n. 103» يذكر عنه خلاصة التعبير «Garr. 930» وهناك مصادر أخرى في المصدر نفسه «S I 821, 68 ».
- 364: شيزر في سورية ‹ياقوت، 3/ 353› في حين أنّ المؤلّف، مع أنّه عاش في حلب، يبدو من أصل فارسي، إذ إنّ (التبريزي) تقع ضمن قائمة أسمائه قبل الشيرازي مباشرة (انظر 'GAL loc. cit.'). كما أنّ مخطوطة جامعة اسطمبول تحمل لقب الشيرازي.
- قي مقدمته، يجعل فاتييه (P. Vattier) المؤلّف حاكمًا لفراسان تحت حكم مروان، الحليفة الحادي والعشرين، ويجده «قد سمّي ابن سيار وليس ابن غبدول»، في تاريخ المكين، في العام 127 و131!.
- (366/36/35): = روكان محمد بن سيرين فيهم من أشهر العلماء به وكتبت عنه في ذلك قوانين وتناقلتها الناس لهذا العهد). حسول عسزو دراسات تفسير الأحسلام لابسن سيرين، انظسر (\$\text{Steinschneider}, in ZDMG 17/1863, 243 sq., 236.}
 - 367/ 1880/ 1881؛ 1864/1281؛ 1887/1305؛ 1889/ إلخ. انظر (سركيس، 126).
- (عنطوطة أسعد أفندي 1832، نسخت عام 749 هجري›؛ «مخطوطة عاطف أفندي 1974›؛ «مخطوطة عاطف أفندي 1974›؛ «مخطوطة فاتح 3650 (تعبير المنامات)›؛ «مخطوطة أنقرة، إسماعيل صائب سنجر 1، 294›؛ «مخطوطات باريس 2742 و 2743›.
- (عضوطة برلين 4281-2؛ مخطوطة الفاتيكان 569 (تفسير المنامات)؛ مخطوطة ستراسبورغ 4212؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 2889، 6243؛ مخطوطة جُوره 3098، 90 ورقة، نسخي من دون تاريخ، مخطوطة جامعة كتبخانة أ 2889، كتاب تفسير المنامات وهو مجموع من قول الإمام محمد بن سيرين والإمام مسلم صاحب الصحيح والإمام أبو سعيد البغدادي والإمام المقدسي والإمام عبد الله الزجاجي علماء التفسير . . وقد قسمته على ستين بابًا وجعلت لكل باب ما يختص به من الأقوال والأفعال . .
- 370] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 3170، 303 ورقة، نسخي من دون تاريخ 17/23 سطرًا، 27 × 18.5٪.
 - 371 <جامعة كتبخانة أ 6233، 185 ورقة، نسخى لعام 1147، 19 سطرًا، 15 × 22.
 - 372] ﴿مخطوطة باريس 2742، 3؛ منشورات القاهرة 1892/1310، إلخ.
- 273] \(Ta`bîrnâme-i-Ibn Sîrîn tercemesi)، مخطوطة حاجي محمود أفندي 6237، 168 ورقة، 231 سطرًا، نسخي من دون تاريخ، 26 × 616: خطوطة آياصوفيا 1734، 86 ورقة، نسخي جميل

- 12 سطرًا، 21 × 15>؛ «مخطوطة قيصري، رشيد أفندي 1374>؛ «مخطوطة كستامونو 325، 3؛ القاهرة 17580>؛ الخ.
 - 374] ﴿ مخطوطة كوبنهاغن، 133›؛ (مخطوطة درسدن 30)، إلخ.
- 375 Cf. (Αχμέτ νίός Σηφείμ), éd., d'abord, par Johannis Obsopoeus, Paris 1599, puis, par E. Rigaltius E. Rigaltius, Paris 1603 (avec Artémidore, Astrampsychus et Nicéphore); traduit en latin, en 1160, par Leo Tuscus, puis par Leunclavius, sous le nom d'Apomazar (= أبو معشر الفلكي); traduit en allem. En 1607 à Bâle, sous le titre: Traumbuch Apomasaris. Das ist kurtze Anlegung und Bedeutung der Treume, traduit en fr., sous le titre: Des significations et événements des songes selon la doctrine des Indiens, Perses et Egyptiens, Paris, chez Denys-du-Val, 1581 (BN Paris V 21859]. STEINSCHNEIDER, in ZDMG 17/1863, 235, affirme l'identité total de ce traité avec le ms. De paris 2724 (272 معشر الفلكي. توفي عام 2724 (272 معشر الفلكي. توفي عام 886 م؟ م س ف 242 معشر الفلكي. و Babara et alle en sum et alle en sum
- 376] قارن مع الشرف المحتّم في ما منّ الله به على وليّه سيدي أحمد الرفاعي من تقبيل يد النبيّ، نشر في «المجموعة، بولاق 1801/1801>.
- يتكوّن من ثلاثة فصول: بيان من راي في المنام أنه راكب فرسا (الورقة (2r) وما يليها، بيان الرؤيا في المنام (الورقة (91) وما يليها)... الرؤيا في المنام (الورقة (104 وما يليها)... بيان المواضع التي يستجاب فيها الدعاء من دمشق الشام (الورقة (124) وما يليها). نجد فيها بحثًا طويلاً في كلمات معينة مثل: حصان، كعبة، أبو بكر، عمر، إبليس، إلخ.
- Cf. ms. Bankipore, vol. XI, n° 1071. On trouvera la liste des source, ainsi qu'une déscription du traité ap. N. Khanykov (lettre de Tibriz à Dorn), in Mélanges Asiatiques 2/1852-56, Saint-Pétersbourg 1856, p. 522 sqq. (extr. Du Bulletin historico-philologique de l'Acad. Imp. Des Sciences de St. Pétersbourg, XIII, n° 11, 12, 13).
- [379] «مخطوطة برلين 162 (مقدمة + 29 بابًا، حيث توضع المواضيع التي شوهدت في الحلم وفق التوتيب الأبجدي).
- 380 Copenhague XXIV (cat. Mehren). Cf. Aussi AS K. 1732 (9e s. H.); Saray, Revan Köşkü 1769, Bayezit 3926; Lâleli 1660.
- انظر مخطوطة ساراي، أحمد 3، 316، 471 ورقة، تعليق لعام 835 هجري، 17 سطرًا، 27 × 18؛ مخطوطة عطوطة آياصوفيا 2000، 163 ورقة، تعليق لعام 768 هجري، 25 سطرًا، 28 × 20؛ مخطوطة آياصوفيا 2008، 2009، 2010؛ مخطوطة سليم آغا 545 مكرر، 312 ورقة، تعليق جميل جدًا دون تاريخ، 25 سطرًا، 31 × 19 (عدة أيدي، صفحة العنوان مضاءة)؛ مخطوطة الفاتح 3654، 3655، 5656، مخطوطة حكيم أوغلو 591 (فارسي وتركي)، 285 ورقة، نسخة لعام 1009، 17 سطرًا، 27.5 (نسخة فاخرة).
 - 382] وأينا نسخةً منه بين ممتلكات شلبي عبد الله أفندي، منشورات دار سعادت، (1311 هـــ/1893 م).
- 383] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 3175، 109 ورقات، نسخي من دون تاريخ، 22 سطرًا، 25 × 20؛ المصدر نفسه، 3176، 125 ورقة، نسخي لعام 944، 21 سطرًا، 30 × 21.5؛ مخطوطة حاجي بشير آغا 348، 358 ورقة، نسخي لعام 1123 هجري، 21 سطرًا، 21 × 12.5 (58 بابًا)؛ مخطوطة آياصوفيا 1068 هجري (58 بابًا)؛

- (Leyde, cat. De Jung et de Goeje, III, 169 sq.)؛ مخطوطة الفاتيكان 1304، ورقة 230–314 (59 بابًا)؛ مصادر أخوى في (GAL).
- 384] مخطوطة جامعة كتبخانة أ 955، 30 ورقة، نسخت عام 1029 هجري، 13.4 × 12؛ المصدر نفسه 6269، 42 ورقة، نسخي لعام 1153 هجري، 15 سطرًا، 15.5 × 21.5 مخطوطة أشير أفندي 173، 2؛ مخطوطة الفاتح 5317، 2؛ مخطوطة الاليلي 1663 (انظر المصدر نفسه 1662: النظومة المسماة بتيسير الأحكام لسراج الدين عمر بن الوردي، توفي عام 1446/850؛ الحكام لسراج الدين عمر بن الوردي، توفي عام 2582؛ مخطوطة برلين 4268، 4268 (11, 131)؛ مخطوطة القاهرة 4859، 4264؛ 2582، مخطوطة برلين 4268؛ الخ.
- عطوطة جامعة كتبخانة أ 4240، 117 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 25 سطرًا، 14 × 19؛ عطوطة لاليلي 1659؛ مخطوطة القاهرة 9838 (لكنّ اسم المؤلف ليس متاحًا هناك؛ يقال إنّه كان تلميذاً لشمس الدين محمد الرملي، توفي عام 1596/1004؛ (GAL II, 321) (S II, 442)).
- 386] في جورم أيضًا، توجد مجموعة تحوي على مقتطفات من كتب التعبير: ورقات 1-30 (ألفية ابن الوردي)، ورقات 1-38 (مقتطفات متنوعة مع أقسام تركت بيضاء)، نسخي من دون تاريخ، 21 × 16 (لم يسجّل رقم المخطوطة!).
- المدخل: . . هذا كتاب يحتوي على علم أصول الرؤيا وفصولها ومعرفة أحكامها ومعانيها ويستغني الناظر فيه والمتصفح له عن كثير من الكتب المصنفة فيه. الحاتمة: وأعلم أن رؤيا المؤمن أصح من رؤيا الكافر ورؤيا الشيخ أنفذ من رؤيا الصبي ورؤيا الحرة أنفذ من رؤيا الأمة ورؤيا المولى أنفذ من رؤيا المملوك . .
- 388] الباب الأول فيما عبره رسول الله، الباب الثاني في رؤية الله تعالى، الباب الثالث في رؤية الأنبياء، إلخ.
- [389] كان أكثر كتيبين تداولاً هما ترجمة دراسة ابن عربي (انظر القسم 2/ 2/ 61، 6)، وترجمة تحفة Osman-Bey, les Imams et les Derviches, الملوك (أعلاه، صفحة 2/ 2/ 61، 112): انظر (مالم دراسة العلق الأحلام في حياة تركيّ، انظر (المصدر نفسه. 130-1).
- صفحة العنوان ناقصة، وعلى الورقة (1) نقرأ بيد مختلفة عن تلك التي كتبت النص: ترجمة استبصار المعبرين وصنفه أمام أجل ناصر الدين أبو ألقاسم بن يوسف. وعلى الورقة (١): أشار إلى هذا الكتاب . . أن يترجم إلى الفارسية الشيخ الجليل يوسف بن علي . . أيد عز وجل مولانا الأجل ناصر الدين وارث الأنبياء . . ؛ آخر الورقة (312r): خاتمة الكتاب؛ تنقص بعض الأوراق في النهاية.
- ا على سبيل المثال، إليكم بعض المصادر المختصرة: مخطوطات الفاتح 5377، 3: 5402، 2< دوغوملو المجتصرة: محطوطات الفاتح 537، 3920، 1717؛ مخطوطات البا 275، 464، 463، 425؛ محطوطات المحتورة: محطوطات آياصوفيا 1717؛ مخطوطات درسدن 92؛ بشير أفندي 450، 452؛ مخطوطات بشير آغا 654، 52؛ محطوطات حكيم أوغلو 588؛ محطوطات درسدن 92؛ 178، 142 المحتورة: 41، 198، 198، 198، 422 معهد تربيتي (College, R 13. 45 المخطوطات كامبردج، معهد تربيتي و (College, R 13. 45 المخطوطات المحصول على رؤية النبي في الحلم: دليل بالمر، صفحة 108، 188؛ (Leyde, Cat. De Jung et De Goeje, III, 188)؛ (Pertsch, III, 484-86)؛ (Pertsch, III, 484-86)
- Ehrlich, op. > غبد عرضًا موجزًا للحالومة في التوراة والشرق القديم والمصادر الأساس عنها في التوراة والشرق القديم والمصادر الأساس عنها في التوراة والشرق المتعادل المت

- Associations, 81-2; Sources Orientales 2/1959, pp. 39-41 (Egypte), 80-81 (Assyro-(Babylonie)
- [393] انظر أعلاه، صفحة 258 وصفحة 262، رقم 5؛ الطبري 1(3)/ 1157: كانت قريش تنام حول الكعبة؛ الأزرقي، صفحة 306.
- 394 DOUTTÉ, Magie et religion, 357 et 410 sqq. (ميث نجد تفاصيل ومراجع عن الاستخارة); A. Fischer, in ZDMG 68/1914, 325, E. Westermarck, Ritual and Belief in Morocco, I, Londres 1926, 56 sqq., 164 sq., L. Massignon, Thèmes archétypiques..., in Eranos-Jahrbuch 12, 242; Annuaire du Collège de France, 41e année, 86.
- 395 L. Deubner, De Incubatione, Leipzig 1900, p. 5: «In deorum templis ad dormiendum se prosternabat, quia certis ritibus atque caeremoniis effectis animoque benc pracparato atque prorsus in res divinas converso verisimillium erat illum per somnium apparitum esse deum in cuius templo incubat».
- (Aclius Aristide) انظر التفاصيل في DOUTTÉ, loc. Cit.> قارن مع رأي أيليوس أريستيد (Aclius Aristide). الذي يظن أن الإله يرسل أحلامًا للنائم خارج المكان المقدس (انظر العديد من المصادر التي ذكرها فيشر J. Fischer, Ad Artis Veterum onirocrilicae historiam, Diss. Ienae, 1899, 28 sq.).
- H. Ritter, M. Plessner, in Studies of the Warburg Institute, vol. > انظر الترجمة الألمانية في 1397 (قمه الله المنطقة بير حالومة في غاية الحكيم في الملاحظة رقم 4؛ 27, Londres 1962, p. 199 sq. فهو بالتالي من وضع ابن خلدون الذي يذكر هذا المقطع 1/ 191/ 218). هل كان موجودًا في النموذج الذي كان يمتلكه لكتاب غاية الحكيم ؟.
- 398] ما يتعلق بالإسلام المغربي، انظر < Doutté, Magie et religion, 410 sq. ما يتعلق بالمسيحية، انظر < Ehrlich, op. cit., 18, n. 4, 5 et 6.
- 399] هذا هو على نحو خاص رأي المدرسة المالكية. انظر ابن الحاج (توفي عام 737 هـ/ 1336 م)، «مدخل، منشورات القاهرة 1384 هـ/ 1929 م، 2/ 215؛ 241، الدافع المقدّم هو احتمال حدوث احتلام ليلي.
 - 400] انظر <GAL II, 362 حيث لم تذكر هذه الرسالة.
 - [401] مخطوطة بورصة، أولو جامع 3496، ورق (°201)، نسخي من دون تاريخ، 20 × 14.
- [402] انظر الورقة (16^v)؛ يوجد النصّ نفسه عند (ياقوت، 589/2) السطر 17 وما يليه)؛ قارن مع المروي (توفي عام 1214/611)، (كتاب الزيارات)، ترجمة: ج سورديل تومين (-1214/611) المروي (توفي عام 170)؛ انظر الملاحظة (377) في هذا الفصل.
- مغارة الدم، التي يقول التقليد الشعبي إنها شهدت قتل قابيل هابيل (انظر ﴿ياقوت، 4/ 13-14›، < 403 < 60 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 < 10 <
 - 404] صومعة الخضر (انظر (ياقوت، 4/ 855).
- 405] التي يعدها البعض مسقط رأس إبراهيم «المصدر نفسه، 1/ 563-4». ياقوت: «مسجدا إبراهيم، واحدٌ في الأشعريين، والآخر في برزة».
- 406] مسجد القدّم، في حين أنّ ياقوت يقول: مسجد القدم، أي «المسجد القدم». قارن مع «الهروي، م س ذ، ص 31»: مشهد القدم، وهي صخرة في الحَراب كان الناس يطنون أنّهم يرون عليها آثار قدمي النبي.
 - 407] ياقوت: عند القطيعة.

- 408] باب شرق؛ ياقوت: باب الشرق.
- 409] ياقوت: الذي قال النبي صلعم إن عيسى عم يترل فيه؛ قارن مع «الهروي، م س ذ، ص 39-40.
 - om.) ، وفق ياقوت.

[3/2] الطرائق الفراسية (265-292)

- انظر القسم (1/2). لقد رتبنا الفقرات على نحو مختلف لنعطى لهذا الفصل منطقًا داخليًا.
- 2) ذكر النص والترجمة إلى الفرنسية في <-firâsa de Fakhr ad-Dîn ar-Râzî, thèse compl. Paris 1939 (1940) انظر النص العربي صفحة 10 وما يليها؛ الترجمة، صفحة 81 وما يليها. عن مكانة الفراسة في تصنيف العلوم عند الفاراني وابن سينا وغيرهم، انظر (المصدر نفسه، ص 22-23).
- 3] <كتاب التربيع والتدوير. منشورات بيلا (Pellat)، صفحة 91-2، الفقرة 176: خبرين كيف صارت القيافة في النسبة وفي الماء والجو والتربة.
- إِنَّ الجِذرِ حَقَ و فَ الذي يصنَف علماء اللغة ضمنه هذا المصطلح (انظر (تاج العروس. 6/ 228) لا يسمح ياعطاء تفسير اشتقاقيٌ مناسب له. وكي نفهمه جيدًا، ينبغي اشتقاقه من قفا (الجذر ق ف و)، «لحق شخصًا ما خطوة خطوة، لازمه»، مع الأخذ في الاعتبار أيضًا معنى المصدر قفا، «القذال، وي، «لحق شخصًا ما من عنقه»، و"قوف"، «قفا العنق» (المصدر نفسه، 6/ 228). وقد اعترف قاف، «أمسك شخصًا ما من عنقه»، و"قوف"، «قفا العنق» (المصدر نفسه، 6/ 228). وقد اعترف ابن دريد هَذَا التبادل بين الأحرف الجذرية، إذ قال: القاف والواو والفاء ليست أصلاً وإنما هي من باب الإبدال (مذكور في «المصدر نفسه، السطر الثامن من الأخير». ينبغي أن نلاحظ أن هذا المصطلح ليس له مماثل في اللغات السامية الأخرى؛ غير أنه شوهد في نقش بسيناء، على شكل حق المصطلح ليس له مماثل في اللغات السامية الأخرى؛ غير أنه شوهد في نقش بسيناء، على شكل حق أخرى، فإن جمع قاف مذكور في اللغة السريانية بكلمة يتوعه، وهو مصطلح يعادل على نحو أدقً كلمة عرّاف، أو متكهن على نحو عام (انظر « Alî, éd. Hoffmann, n° 4385, cité ap. W. R.).
- 5] <الحاجي خليفة، 2، المقدمة ص 4، 9، ص 588-90. انظر (التبريزي، الحماسة. ص 504: يقال قافة . . للقوم الذين ينظرون إلى الولد فيحكمون من أبوه الأهم يتبعون الشبه في الأعضاء.
- 6] جمع بشرة، ويطبّق على مجموع الجسم، لكن على نحو أخص، على الوجه (انظر ‹تاج العروس. 3/
 45-46›: سمي الإنسان بشرًا لتجرد بشرته من الشعر والصوف والوبر).
- 70 Doutté, Magie et › .(auspicia pedestria , Bouché-Leclercq, I, 161, 185). يقابلها باللاتينية (auspicia pedestria , Bouché-Leclercq, I, 161, 185). والمائينية (religion, 370 علم قيافة آثار القدمين بالسحر اللطيف بالتماس، معيدًا إلى «سحر الآثار» (Frazer, Early History of Kinship, 79-81».
 - 8] ‹حاجي خليفة، 4/ 281›.
 - 9] انظر القسم (3/ 4/ 2).
- [10] «ابن هشام، ص 115>: إن رجلاً من لهب . . كان عايفًا فكان إذا قدم مكة أتاه رجال من قريش بغلمالهم ينظر إليهم ويعتاف لهم.

- (إذ، وفق سفر اللاويين 17، 11، فإن نفْس الجسد هي في الدم». انظر ۲ (W.R. Smith, Kinship, ۱۲) «إذ، وفق سفر اللاويين 17، 11، فإن نفْس الجسد هي في الدم».
- 12] انظر «المصدر نفسه، ص 286»، حيث يذكر «البخاري، 6/ 124»؛ «الشهرستايي، ملل. منشورات كورتون (Cureton)، ص 4442؛ «ميدايي»، ذكره فريتاغ في ٢٦٥١،، ٢٠١٥، جبداني»، ذكره فريتاغ في ٢٠٤٠٠،
 - 13] انظر القسم (2/ 1/ 4).
 - 14] أي بمعني «ابن أب ما»، أو بالتلطيف، «ابن أمه».
- 15] انظر <W.R. Smith, op. cit., 143, 286 sq. انظر <W.R. Smith, op. cit., 143, 286 sq. انظر خاكمة ولا قيافة. 45-45 من هذا التشريع، لكنّه لا يذكر محاكمة ولا قيافة.
 - .438-333 /3> [16
- 25 أن ترتبط الأهمية التي تعزى لباطن القدم بالتصورات السحرية التي تعتبر جسم الإنسان مثل ميكروكسم او عالم مُصغر وتوافق بين كلً من أعضائه وجزء من الكون (انظر ‹الجناعي› في الهامش (48) رفي القسم (2/ 2)، < H.H. Schaeder, Die islamische Lehre vom الهامش (79/1925, والقسم (205 volkommenen Menschen..., in ZDMG 79/1925, والقائلة إنّ «الإنسان نبتةٌ سماوية؛ فهو يشبه شجرةُ مقلوبة، جذرها (=الرأس) في السماء وأغصافها (=القدمان) على الأرض» (المسعودي، 4/ 65). ونعرف الشجرة من ثمارها.
- (ص 338): فالولد لو خالف صورة أبيه في كنه أفعاله وتباينه في سائر شكله في الأغلب يوافقه في القدم لأن النسل لا بد له من تخصيص قوة بشي يميزه من غيره ويبينه . . .
 - 19] <م س ذ، ص 13√.
- Risâla fî manâqib at-Turk, in Tria opuscula, éd. v. Vloten, Leyde 1903, 47.
 - 21] ﴿ ﴿ الْجَاحَظُ، كَتَابُ التربيعُ والتدويرِ. م س ذَ، ص 91–2، الفقرة 176٪.
 - 22] الجاحظ، المسعودي، الوازي، ذكروا سابقًا.
- (ببن هشام، ص 564-5٪ أما والله ما رأيتك منذ ناولتك أمك السعدية التي أرضعتك بذي طوى فإني ناولتكها وهي على بعيرها أخذتك بعرضك فلمعت لي قدماك حين رفعتك إليها فوالله ما هو الا أن وقفت على فعرفتهما.
 - .<318/1> [24
- انظر ‹المسعودي، 3/ 342›: وأهل المياه أكهن وأهل البر الفايج أقوف. حول اليمنيين، قيل في كتاب الفلاحة النبطية، 2/ 1160، وما يليها، حول موضوع الصبر: ولهم قيافة الأثر وهو دليل على فرط فطنتهم وبليغ ذكايهم وإن كان للهند قيافة حسنة فإن العرب قيافتهم أحد لأن فطنتهم لما يشا [هد]ونه تقع مع مشاهدةم له بلا فصل. وليس قيافة الهند هكذا بل يحكمون على ما يحكمون على عليه بعد توقف فكر.
- 26] ﴿ القزويني، 2/ 120›؛ قارن مع ﴿ 1/ 318›؛ ﴿يَاقُوتَ، 2/ 91، السَّطْرِ الأُولَّ؛ ﴿ الْإِبْشِيهِي، ترجمة رات (7-45، Rat, II, 175).
 - 27] منطقة العريش (ياقوت، 2/ 90).
 - 28] ﴿ (تاج العروس. 4/ 424)، في وسطها.
 - 29] ﴿ المسعودي، م س ذ٠.
 - (96) الجناعي، انظر الهامش رقم (48) في القسم (2/2)، ورقة (96).

- 31] انظر (المسعودي، 3/ 228-9).
- 23] انظر ‹مراد، م س ذ، ص 135، رقم 18 و19›، الذي يستشهد بابن قيّم الجوزية، ‹الطرق الحكميّة، الضفحات 208 و195-213›. (Goldziher, Muh. Studien, I, 185› (إشارة إلى الحديث).
 - 33] ابن سعد، 6/ 90؛ ‹تاج العروس، 2/ 174، السطر 15 وما يليه›.
- انظر (حاجي خليفة، 1/ 452؛ مخطوطة السليمانية، مهرشاه سلطان، 185، 4 (بالتركية)؛ الموصل، 32/2 (Margoliouth)، 23/2 (بشاد، منشورات مارغوليوت (Margoliouth)، 23/2 إلى كتاب بعنوان: العيافة والقيافة، كما يشير إلى كتاب آخر بعنوان: الفراسة، لشخص يدعى أحمد بن محمد الكوفي.
- 35] انظر ‹الجناعي، م س ذ، ورقة 97؛ هناك سرود أخرى متعلّقة بالشافعي ذكرها ‹الآلوسي، 3/ 266-7›، ويذكر مفتاح دار السعادة لابن قيّم الجوزية. ونجد عند ‹مراد، م س ذ، ص 57-6١›، أهم ما في هذه التقاليد.
 - 36] ﴿ ابن خلكان، الوفيات. منشورات بولاق، 1/ 648 .
 - 37] <تاج العروس. 4/ آخر الصفحة 15>.
 - (العقد الفريد. 3/ 64)؛ ﴿الآلوسي، بلوغ، 3/ 262-3.
 - (المسعودي، 3/ 343).
- يبدو كأنَّ علماء المصطلحات العرب يجعلون من الفراسة اختصاصًا للحازي؛ انظر هتاج العروس. 10 /آخو الصفحة 87: وفي الصحاح الحازي الذي ينظر في الأعضاء وفي خيلان الوجه يتكهن. وقال ابن شميل الحازي أقل علمًا من الطارق والطارق يكاد أن يكون كاهنًا والعائف العالم بالأمور والعراف الذي يشم الأرض فيعرف مواقع المياه ويعرف بأي بلد هو. وقال الليث الحازي الكاهن. .
 - 41] ﴿ الأَعَانِي 18/ 217-8>.
- 42] <م س ذ، ص 14>. يشير الكاتب لاحقًا إلى أنّ هذا النوع من التمييز يتحقق أحيانًا عند البعير والخيل.
- 43 Kinship, 287.
- 44 \ VDoughty, Travels, II, 625 انظر (625 الحجاز؛ انظر (625 المحتى يومنا هذا عند بدو الحجاز؛ انظر (625 من آثار الأقدام، كان بنو فهم يعرفون أكثر صفات الرجل حميميةً)؛ (الألوسي، بلوغ 3/ (Wellhausen, Reste², 206) (بنو مرّة)؛ (Wellhausen, Reste², 206).
- 45] انظر ‹الحماسة لأبي تمام، ص 564، البيت الخامس›، حيث تُستخدم كلمة فارس بمعنى متفرّس، أي حسن الفراسة.
- أو الأساس علم يوناني ازدهر بصفة خاصة في آسيا الصغرى، وانتقل منها إلى العرب. حول الكتابات الفراسية اليونانية ومؤلفيها، انظر < Richard Förster, Scriptores physiognomonici الكتابات الفراسية اليونانية ومؤلفيها، انظر < graeci et latini, I-II, Leipzig 1893 الذي استخدم في مقدماته الطويلة كل النتائج المقبولة للدراسات العديدة التي أجريت قبله في هذا المجال. صحيح أنّ الآشوريين البابليين كانوا يعرفون اللدراسات العديدة التي أجريت قبله في هذا المجال. صحيح أنّ الآشوريين البابليين كانوا يعرفون عدا الطريقة الكهانية (انظر أعمال < Raylonier, in MVAG 49, 2/1935, 107 p.; Ein Sittenkanon in Omenform, in ZA Begleiterscheinungen des 43/1936, 77-113; Babylonische Omina mit Ausdeutung der Sprechens, in AFO 11/1937, 219-30; Texte zur babylonischen Physiognomatik, AFO,

- Beiheft III/1939, 35 p + 65 pl. أكثر بكثير مما كانت خصائصية «نبوئية» أكثر بكثير مما كانت خصائصية (انظر < 17 Kraus, Die physiognomischen Omina, 17). والحال أنَّ هذا المظهر الأخير، الخاص بالفراسة اليونانية، هو الذي يهيمن على الفراسة العربية.
- 47] انظر (سورة محمد 30)؛ و(الفتح 29). يجري الاستشهاد من دون مسوغ بالقرآن (سورة الحجر 75): إن في ذلك لآيات للمتوسمين، التي تختم قصة لوط.
- ينسب إلى ابن عبّاس القول التالي: «كان أفضل المتفرّسين أربعة: ابنة شعيب (يثرو) التي تفرّست وجه موسى وقالت لأبيها أن يضمه إلى خدمته، والملك العزيز الذي تفرّس يونس الذي كان قد تخلّى عن العيش بين شعبه، فنظر إلى وجه يوسف وطلب من زوجته أن تحسن معاملته، وأخيرًا خديجة التي نظرت إلى وجه محمد وتبعته قبل أن يترل إليه الوحى» (وفق ‹الجناعي، م س ذ، الورقة 97).
- [49] الفراسة نور يقذفه الله في القلب (انظر ‹الجناعي، م س ذ، الورقة 68٪. في كتاب ‹التدبيرات› (انظر أدناه)، يعارض ابن عربي بين فراسة طبيعية وفراسة إلهية (انظر ‹مراد، م س ذ، ص 62٪.
- ليس علينا هنا أن نلح على هذا الجانب الروحي للفراسة، وهو أمرٌ قدّمنا المراجع الأساس عنه في مقالة <Firâsa de la nouvelle EI, 937 sq. بفال التقنية الكهانية الذي يشغلنا.
- انظر «الرسالة القشيرية. منشورات بولاق 1867/1284، صفحة 137-143)؛ ﴿ زَكُرِيا الْأَنصَارِي، صفحة 137-143]؛ ﴿ زُكُرِيا الْأَنصَارِي، شرح الرسالة القشيرية. بولاق 1290-1873، 174/3-1853. التصوّر نفسه والاستخدام نفسه في الصوفية اليهودية: انظر ﴿ ,Payot, 1950, 61 و (Payot, 1950, 61).
- 52 Le ms. De Paris 2760 (العامري المرصفي) et GAL II, 335, S II, 463 (الغُمري).
- انظر «مخطوطة أنقرة، إسماعيل صائب سنجر، 1، 4161، غير ورقية، 15 × 11 × 1، نسخي من دون تاريخ: كتاب البهجة الأنسية في الفراسة الإنسانية والبهجة الرضية في الفراسة الإيمانية والمحمية للإمام الفاضل والبرفسور الكامل مربي المريدين وعمدة الفقهاء والمدرسين العارف بالله تعالى زين العابدين العمري الشافعي سبط العارف الجليل علي بن خليل نفع الله بجما وبمواهبهما يا رب في الآخرة امين امين. مخطوطات أخرى: شهيد علي باشا 1340 (مجموعة من 232 ورقة، معظمها دراسات لابن عربي)، ورق 424-232، بعنوان «التحفة البهية في الفراسة الإنسانية؛ حميدية 189، ورق (156-148٪)، نسخي لعام 1041(؟)، 27 × 14؛ باريس 2760؛ القاهرة 6).
- Cf. MOURAD, op. Cit., 61-3. Sure ce traité, éd. Par Nyberg, in Kleinere Schriften des Ibn 'Arabî, Leyde 1919, et partiellment traduit par Asin Palagios, dans El Is. Crist., pp. 352-70, cf. O. Yahia, Histoire et Classification de l'œuvre d'Ibn 'Arabî, op. cit., II, 476, n° 716.
- 55 Il figure seul, comme extrait, dans Univ. Kütüp, A 1545, fol. 42^r-45^r, 19,5 x 12; Yahia, op. cit., II, 423, n° 577.
- كتاب الفراسة هذا، الذي اعترف به ابن النديم، «الفهرس. 314»، بصفته منحولاً، عمّل باللغة اليونانية في العديد من المخطوطات، لا يعود أقدمها إلى ماقبل القرن الرابع عشر (انظر (Αφιστοτέλονς Φνσιογνωμονικὰ)، وقد نشر عدّة مرات بعنوان: (Αφιστοτέλονς Φνσιογνωμονικὰ)، وترجمه إلى اللاتينية بارتوليموس بدءً من عام 1482 م (المصدر نفسه، صفحة لا والصفحة التالية)، وترجمه إلى اللاتينية بارتوليموس الميسيني (Bartholémée de Messine pour Manfred) لملك صقلية (1258–1266 م). نجد النص اليوناني والنسخة اللاتينية عند فورستر (19-1، Förster, المصدر نفسه. ال، صفحة 271-256.

- انظر (عبد الرحمن بدوي، مخطوطات أرسطو عند العرب. م س ذ، ص 32›؛ (حاجي خليفة 4/ 88–9). عرض عنوان مخطوطة جامعة كتبخانة أ 4507 (68 ورقة، 15.5×10.5 نسخي جميل قديم نسبيًا) على النحو التالي: هذه رسالة مشتملة على مقامة (!) قليلة من علم الفراسة للإمام الرازي، وبيد مختلفة كتب: خلاصة من كتاب أرسطاطاليس. هذه الإشارة غير موجودة في مخطوطة بيازيد، ولي الدين أفندي 18.9، ورق ("132-"126)، نسخي جميل، قديم نسبيًا، 18.2 × عنوان مع الحكم السريع الذي قدّمه (مراد، م س ذ، ص 47). عن أهمية هذه الدراسة ومحتواها، انظر (المصدر نفسه، ص 69-75).
- 59] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 3207، 1، ورق (32⁻¹1)، نسخي جميل لعام 680 هجري (انظر دراسات بوليمون (Polémon) التالية، 20 × 14: كتاب أرسطاطاليس الفيلسوف في الفراسة ترجمة حنين بن إسحق المتطبب.
- مثلاً: قال أرسطاطاليس إن ما يستدل به دلالة شافية على أن الأفكار والعقول تابعة لحالات الأبدان وليست مفردة بأنفسها عن حركات البدن ما نرى من تغيير الأحوال في السكر وفي الأمراض (قارن مع ما ذكره فورستر (Förster, I, 4>) قال حنين إما أن تكون قوى النفس تابعة لمزاج البدن فقد بين ذلك جالينوس في مقالة أفردها لبيان ذلك فيها . .
- 26] مخطوطة ساراي، أحمد 3، 3430، ورق (118-114)، نسخي لعام 679 هجري، 20 × 15: هذا ما نقل عن أرسطاطاليس في علم الفراسة. قال للإسكندر . .
- 62] يعود هذا العنوان، المحتوي على كلمة فراسة، إلى مخطوطة آياصوفيا 2890، 1، ورق ('107-'1)، نسخى جميل تاريخها العام 724 هجري.
- 263 يختلف باقي العنوان من مخطوطة إلى أخرى (آيا صوفيا 2796: في علم الفلك والنجوم؛ نوروعثمانية 2792: في علم الطلاسم والسحر والبيرنجات والنجوم؛ جامعة كتبخانة أ 4734: في علم الطلاسم والنجوم؛ بيازيد، عمومي 1280: في أسرار النجوم؛ لكن أيًا من هذه المخطوطات التي رأيناها ليس في عنوائها: في مخاطبة النجوم، مثلما يرد في (.GALS 1, 923 sq.)، حيث أسند العمل (المصدر نفسه، صفحة 735)، لفخر الدين الحرالي، توفي عام 1239/637، مستندًا فقط لحاجي خليفة 596/38!
- هذا الفصل، المقتطف من سر الأسرار، المنسوب إلى أرسطو، ترجمه إلى اللاتينية فيليب الطرابلسي، نحو نهاية القرن الثاني عشر، واستخدمه ميكائيل سكوت (Michael Scot) في كتابه: Albert le) بنو نهاية القرن الثاني عشر، واستخدمه ميكائيل سكوت (Michael Scot) في كتابه: (Liber physionomic... cum multis secretis mulierum) من أجل الإمبراطور فريدريك الثاني (انظر (Ed. Taube, Tractandorum)، ذكر أدناه، صفحة 17 وما يليها)، في (De animalibus)، وكذلك روجر بيكون (Opus Maius) scriptorum graecorum physiognomonicorum preparatio, Diss. Inauguralis philologica Programm)، الذي أهداه توب نشره، بعد مراجعته وتحسينه، في (Vratislaviae 1862, pp. 29-33 فورستر (des königlichen Gymnasium zu Gleiwitz, Gleiwitz 1866, 2e article, pp. 5-10 فورستر (M. Steinschneider) نسخة ثلاثية: 1. نسخة شتاينشنايدر (M. Steinschneider) التي صنعت انطلاقًا من المخطوطة العربية لغوتا، 2. نسخة فيليب الطرابلسي (التي صنعت انطلاقًا من المخطوطة باريس 6298 التي اتبعها توب)، 3. مخطوطة شتاينشنايدر (Steinschneider) التي كتبت انطلاقًا من إحصاء ثانوي، تمثلها مخطوطة برلين \$190 من ممتلكات

شبرنغر (Sprenger)، ومخطوطة عبرية في حوزة المترجم. انظر النص العربي الذي نشره عبد الرحمن Book on Politics, in Fontes Graecae doctrinarum politicarum Islamicorum, بدوي في (Le Caire 1954)؛ قام بالترجمة إلى الإنكليزية فلتون (Le Caire 1954)؛ قام بالترجمة إلى الإنكليزية فلتون (Rogeri Baconi, éd. R. Steele, fasc. V. Oxford 1920)؛ ويوجد ملخص عند مراد، مصدر سبق ذكره، صفحة 47 وما يليها.

[65

66

[67

انظر على نحو خاص مخطوطة آياصوفيا 3632 (مجموعة الكتابات الأبوقراطية الإحدى عشرة)، 2: تقدمة المعرفة (Prognostica) مخطوطة حميدية 189، ورق (1851-167)، نسخي للعام 1041 هجري تقريبًا، 27 × 14: فراسة العلامات الدالة على موت الإنسان العليل نقلت من كتاب أبقراط؛ قارن مع مخطوطة جامعة كتبخانة أ 617، ورق (125-184)، نسخي لعام 664 هجري: كتاب أبقراط في الموت السريع؛ مخطوطة كوبرولو 1601، ورق (1652) و(1862): في البثور حول النصوص الأبوقراطية اليونانية، انظر فورستر، 11، صفحة 241 – 249). قارن مع مخطوطة مراد مُلا 1256، 4، ورق (1855)، نسخي كبير من دون تاريخ: علامات المريض في جميع ما يأتي في أوقات مرضه، مجهول المؤلف ويتفحص فرص شفاء المريض انطلاقًا من بعض العلامات. المبداية: إذا مرض الإنسان أول يوم من الشهر فمرضه ثلاثة أيام ثم يبرأ بإذن الله تعالى ويداويه الأطباء . .؛ مخطوطة رسول كتّاب مصطفى أفندي 1164، 6، ورق (116'-112')، نسخي لعام الأطباء . .؛ مخطوطة رسول كتّاب مصطفى أفندي أعضاء الإنسان عن الحكماء.

المعطيات الفراسية المنسوبة إليه تنبع من مجموع أعماله، وبصورة خاصة: الاسطقسات والمزاج وسوء المزاج والقوى الطبيعية والنبض الصغير وحدود المجسة، التي ترجمها حنين بن اسحق (مخطوطة آياصوفيا 3674، 106 ورقة، 23 × 16، نسخى متواضع قديم نسبيًا؛ قارن مع مخطوطة جامعة كتبخانة أ 6158: 30 مقالة لجالينوس، 301 ورقة، نسخى من دون تاريخ 21 × 14)؛ كتاب العلل والأمراض، المترجم نفسه رمخطوطة آياصوفيا 3591، 148 ورقة، نسخى من دون تاريخ، 23 × 15)؛ كتاب المواضع الآلمة، ترجمه حبيش، ودققه حنين (مخطوطة آياصوفيا3589، 134 ورقة، نسخى من دون اسم، 21 × 13؛ قارن مع مخطوطة جامعة كتبخانة أ 3869، 234 ورقة، نسخى لعام 1127 هجري، 20 × 15)؛ تفسير جالينوس لكتاب فولوبوس في تدبير الأصحاء (مخطوطة آياصوفيا 3585، 151 ورقة، نسخى سابق للعام 574 هجري، 23 × 17؛ مخطوطة جامعة كتبخانة أ 6177، ورق (\30-1)، نسخى لعام 664 هجري، 17.5 × 14)؛ مقالة جالينوس في اختلاف الأعضاء المتشابحة الأجزاء، ترجمة حنين (مخطوطة جامعة كتبخانة، مصدر سبق ذكره، الورق (٢٠-٤١٠)؛ كتاب أسرار النساء، ترجمة حنين (مخطوطة آياصوفيا 4838، ورق ورق (74°)، مجموعة العام 638 هجري، نسخى 16×12 ؛ مخطوطة بغداتلى وهبى $(57^{\circ}-74^{\circ})$ ('26'-19')؛ كتاب أسرار الرجال، المترجم نفسه (مخطوطة آياصوفيا، ذكرت سابقًا، ورق (-'76' '105)، مصدر سبق ذكره، ورق ('32-'26)؛ الخ. قارن مع النصوص اليونانية التي ذكرها فورستر (Förster, II, 283-299).

انظر الفصل الخامس (!) من كتاب الطب المنصوري، الذي يعالج أمراض الجلد وفق جالينوس؛ هذا الفصل موجود ضمن مجموعة من الدراسات الفراسية في مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882، ورق ('74-'68)؛ واستخدم في الفصل الأول من دراسة مجهولة المؤلف في الفراسة، وردت في مخطوطة كوبرولو 1620، ورق (88-23)، نسخي من دون تاريخ، 17.5 × 13، بعنوان: كتاب مخطوطة كوبرولو وفيه ما يستدل على الرجل وأحواله وأفعاله، وفي كتاب الدلائل للحسن بن البهلسول؛ مخطوطسة ميسلات، حكيم اوغلو 572، 1، رقم 43؛ قارن مع المصدر نفسه، رقم 44

- و45 و46؛ وقد نشرت في حلب في العام 1929. نجد عند فورستر (Förster, II, 163-179) الجزء الفراسي للمنصوري، المستخلص من النسخة اللاتينية لجيرار الكريموني؛ المختصر مذكور عند مراد، مصدر سبق ذكره، صفحة 53 وما يليها.
- انظر مخطوطة أسعد أفندي 3774، 7، ورق (9 96)، 9 9 × 10، في 13 فصلاً: اسم ابن سينا غير مذكور في النص، لكنّه مكتوب بالقلم الرصاص على صفحة العنوان. تعليق، بيد أخرى غير التي كتبت رسالة في التعبير التي تسبق والتي تنسب إليه (تاريخها 973 هجري). وتنسب دراسة فراسية لاتينية لابن سينا (انظر Förster, I, p. CLXXVIII)).
- وافليمون كان قد تفرد بعلم الفراسة. (مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882، ورق (54′)). عن حياته، ورق (54′)). عن حياته، Förster, I, p. LXXV sqq; id. De Polemonis physiognomonicis, Kiel 1886; Hugo انظر operibus arte, Breslauer Philosoph. Abhandl., VIII, Jüttner, De Polemonis rhetorus vita Premerstein, Das Attentat der Konsulare auf Hadrien im Jahre 1/1898, 20-37; Anton v. 118 n. Chr., Klio, Beiträge z. Alten Geschichte, 8. Beihefte, Leipzig 1908, p. 46 sqq.; . Willy Stegmann, in Pauly-Wissowa, RE XXI, 2/1952, col. 1345 sqq.
- أن تجميع قام به مسيحي مجهول الاسم (انظر Förster, I, p. LXXVI). إضافة إلى النسخة العربية، عرفت دراسة بوليمون عبر مسيحي لاتيني مجهول أقام ملخصًا لكتابات الطبيب لوسوس، والبرفسور أرسطو وبوليمون (Förster, II, 1-145)، وعرفت خاصة عبر تفسير يوناني، أجراه أدامانتيوس (Adamantius)، وهو طبيب يهودي من الإسكندرية عاش في النصف الأول من القرن الخامس (انظر (rster, I, p.C sqq. et 297-426F)).
- [7] انظر (46/3، 83، 87-8). انظر كذلك الفهرس ص 314: كتاب الفراسة لفليمون ولارسطا[طا]ليس وكتاب فراسة الحمام. لقد ذكر الجاحظ بوليمون في معرض حديثه عن الحمام، وما عزاه إليه ليس موجودًا في مخطوطة ليديه (انظر (Förster, I, 187)).
- انظر مخطوطة ساراي، أحمد 3، 320، 2، ورق (37-31) كتاب افيلامون في الفراسة والتوسم و(92-37): ولافليمون في فراسة النسا، نسخي جميل لعام 680 هجري، 20 × 14؛ المصدر نفسه (92-37): ولافليمون في فراسة النسا، نسخي جميل لعام 680 هجري، 20 × 14؛ المصدر نفسه نسخي جميل من دون تاريخ، 12 × 14. حققت مخطوطة ليديه 1556 (156 غير ورقية، نسخي جميل من دون تاريخ، 19 × 14. حققت مخطوطة ليديه 1206 (G. Hoffman) وترجمت إلى اللاتينية على يد هوفمان (G. Hoffman)، أورده فورستر (-95)؛ قارن مع المصدر نفسه (156-169)؛ يعطي مراد، مصدر سبق ذكره، صفحة 44 وما يليها، ملخصًا له في كتاب الفراسة لفليمون الحكيم، نشر في حلب عام 1929، بعد الجزء الفراسي لكتاب الطبّ المنصوري، يختلف عن التحقيق الابتدائي الذي قام به ليديه ويتماثل مع مخطوطة غوتا، ترجمها إلى اللاتينية هوفمان (G. Hoffman) (انظر 56°ster, II, 147-160).
- 73] انظر مقدمة مخطوطة مانيسا: هذا كتاب لفليمون الذي وضعه في الفراسة وكان قد نظر في أشياء ألحق بعضها ببعض في الشكل . .
- Saray, Ah. III, 3245, fol. 16'; comp. Bursa, Hüsayn Çelebi 882, fol. 62'-62' et 67'-> [74 68'. Comp. Le ch IV de K. as-siyâsa fî 'ilm al-firâsa d'ABÛRÂLIB AL ANŜARI وأفاعيلها وأخلاقها يتخذ ذلك مقياسًا يكون العلم به عونًا على معرفة ما يشابهه من أحوال الناس (وهو من أقوال أرسطو وأقليمون وايلاووس).

- 75] «المصدر نفسه 3207، ورقة (*78)؛ انظر كذلك «مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882، ورق (-'67) (67)؛ قارن مع «المصدر نفسه (*64-'64)».
- في مجموعة الكتابات الفراسية في مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882 (89 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 81×10)، التي يظهر على رأسها (ورقة (51 1))، عنونت هذه الدراسة كما يلي: كتاب الفراسة؛ كذلك في مخطوطة كوبرولو 1601 (نسخي كتبه ناسخان، دون تاريخ، $21.5 \times 1.5 \times 1.6$) ورق (245 10)، حيث نقرأ ببساطة: فراسة. لكن في مخطوطة بورصة نفسها، ورقة (54 10) يعطيها المؤلف العنوان التالي: السياسة في علم الفراسة. انظر كذلك مخطوطة ساراي، أحمد $51 \times 1.6 \times 1.6$ ($51 \times 1.6 \times 1.6 \times 1.6 \times 1.6 \times 1.6 \times 1.6 \times 1.6$)؛ مخطوطة أسعد أفندي $51 \times 1.6 \times 1.$
- [77] الأرجح لدينا أنّ هذا الاسم نتج عن الخلط بين أنطونيوس بوليمون (Antonios Polémon)، عالم الفراسة الذي نتحدث عنه، وبوليمون بيريجيت (Polémon le Périégète) (القرن الحادي عشر قبل الميلاد) والذي كان رحّالةً وجغرافيًا يونانيًا، مؤلف كتاب: (de Périégèse d'Ilion)، الذي قبل الميلاد) والذي كان رحّالةً وجغرافيًا يونانيًا، مؤلف كتاب: (Πολέμων Εύνηγέτον 'Ιλιεύνς)، الذي دعاه سويداس (s. v.) (γει عاد خال عاولة التفسير التي قام بما مراد، (م س ذ، ص 31–3 (Prometus, Apuleius, Hipocrate).
 - أرباب الفراسة في العين المحمودة: ورق (16-54).

76

- 79] قارن مع خاتمة الدراسة نفسها: هذا ما وجد من خط معلقه وجامعه ومؤلفه ومصنفه محمد بن أبي طالب الأنصاري الدمشقي بجامع ثغر عكا سنة ثلاث وعشرين وسبعماية.
- 80] مخطوطة باريس 2562، 20. كتاب الفراسة لابن الخوّام، نشره محفوظ (H. 'A. Mahfûz) في طهران 1954، 16 صفحة + لوحة؛ ولم نتمكّن من رؤيته.
- انظر (GAL S II, 19). في موسوعته عن العلوم، إرشاد القاصد إلى أسنى القاصد، نشره شبرنغر (A. Sprenger, Bibl. Indica, 21/1849) ونشر في القاهرة عام 1900، كُرّس فصل للفراسة؛ E. Wiedmann, Beitr. LIII, in Stizungsberichte der physikalisch-، انظر فيدرمان (medizinischen Sozietät in Erlangen 48/1916).
- 82] انظر مخطوطة آياصوفيا 3361، 67 ورقة، نسخي لعام 895 هجري، 21 × 16. يمكن مطالعة مصادر أخرى في (GAL II, 82) و(GS II, 169)؛ انظر مراد، م س ذ، ص 55–56.
- De aere) يمكن أن يكون مصدر هذا النوع من الاعتبارات كتاب الأهوية والبلدان (قارن مع (1-3) (aquis locis الذي ترجمه حنين بن اسحق؛ انظر مخطوطة آياصوفيا، ورق (1-3)، تعليق جميل من دون تاريخ، 17.2×10 . ينسب عمل باسم كتاب البلدان إلى الجاحظ؛ انظر بيلا (Pellat, Inventaire de l'œuvre \tilde{G} aĥiźienne, in Arabica 3/1956, p. 154, 35)

- 28] حول هذا الموضوع، قارن مع فصل ابن البهلول، في كتاب الدلائل (ميلات، حكيم أوغلو 572، رقم 64)، المعنون: في شر[اء] المماليك وعلامات صحة أبداهم وامتحاهم؛ مخطوطة جامعة كامبردج 1388، ورقة (117) وما يليها؛ الطبري، 1(2)/1025-26، والأغاني 29/2-30، حيث تعطى صفة أو معيار الجمال الأنثوي المتبع في شراء العبدة.
- نشره مراد، صفحة 10؛ قارن مع أحمد بن محمد، المعروف باسم ابن كثيرة، كتاب الخيل وصفاقاً وألواها ... وعلاجاها ... (مخطوطة آياصوفيا 3705، 203 ورقة، نسخي مثلّث، قديم نسبيًا، 32.5 × 22)؛ ابن هديل الأندلسي، حلية الفرسان، نشره وترجمه مرسييه (Mercier, Paris 1922-24)؛ انظر صفحة 22 وما يليها (نص) وصفحة 87، رقم 33؛ 94-95؛ 124-5 (ترجمة) وفي أماكن أخرى؛ كاسارتيلي <L. Casartelli, Sôlûtar: la pierre de touche du cheval ترجم عن الفارسية ونشر في <Le Muséon 9/1890, 96-105, 185-192; 402-411.
 - 86] <كتاب الدلائل. م س ذ، رقم 48>.
 - 87] (الحيوان، 5/ 93).
- Pauly-Wissowa, RE XV, I, p. 392, col. 2 sqq. (devin légendaire), p. 395, col. 1 انظر (langage des oiseaux). غير إنّه يبدو أنّ مؤلّف هذه الدراسة مختلف عن تلك الشخصية الأسطورية (انظر المصدر نفسه، ص 399، 6).
- - 90] قارن مع ‹الجاحظ، العرافة. ص 17-19›.
- 91 انظر الإبشيهي، ترجمة رات (9-Rat, II, 188)؛ (النويري، نهاية. 3/ 144-5). نجد علامات أخرى مستقاة من الجسم والرأس والشعر عند الجاحظ، (العرافة. ص 14-17)؛ عن السلوك والطباع، انظر (المصدر نفسه. ص 12-14): من كلام جوبر الهندي في الفراسة وعلامات في الرجال والنساء وما أشبه ذلك.
- 92 نجد مثالاً جميلاً على ذلك عند الطبري <3/ 1088–90>2، حيث يصف بدويّ من سورية، يقول عن نفسه إنّه رجلٌ حسن الفراسة في الناس جيد المعرفة بهم، شعرًا الأمير عبد الله بن طاهر ورفاقه دون أن يعرفهم مسبقًا، ويستخرج ميزاهم وعيوبهم.
 - 93] <كتاب علم الفراسة الحديث . . ، القاهرة ، مطبعة الهلال ، 1901 ، 160 صفحة » .
- رتاج العروس. ص 313>: شامة سوداء في البدن وقيل نكتة سوداء فيه وفي التهذيب بشرة في الوجه تضرب إلى السواد؛ قارن مع د Cl. Huart, Anîs ol-ochchâq. Traité des termes figurés معاصدة، Paris 1875 (Bibl. De relatifs à la description de la beauté, trad. du persan et الفرس، الخيلان عند الفرس، Cl'Ecolc des Hautes Etudes, IV° Section, vol. 25), pp. 49-54 انظر دالجاحظ، العرافة. ص 7>.
- 95] «تاج العروس 7/ آخر الصفحة 311): والحال ما توسمت من خير. لقد نتج عن غنى معايي الجذر خ و/ي ل قصيدتان، استخدمت فيها جميع ألوانه: إحداها في بحر السلسلة لعبد الله الطفلاوي (انظر «تاج العروس. 7/ 314، السطر 7 وما يليه»، والأخرى في كتاب كشف الحال في وصف

- الخال لصلاح الدين الصفدي: انظر <ms. Copenhagen, nos CCXCII et CCXCIV (p. 162). عن هذا الأخير، انظر «مراد، م س ذ، صفحة 37.
- رتاج العروس. 8/ 362، السطر 12>: وقال ابن شميل الشامة شامة تخالف لون الفرس على مكان يكره وربما كانت في دوائرها. لكن المصطلح التقني الذي يشير إلى «كلّ لون مختلف عن أساس لكن المصطلح التقني الذي يشير إلى «كلّ لون مختلف عن أساس لون الثوب» هو شية (من الجذر حو ش ي>): انظر (الحصدر نفسه، ص 90− المحدد نفسه، ص المحدد نفسه، ص المحدد نفسه، ص 90− المحدد نفسه، ص 90−
- 97 <تاج العروس. م س ذ، السطر 3-4): والشامة علامة تخالف لون البدن الذي هي فيه . . وقال الجوهري الشام جمع شامة وهي الخال؛ السطر 13: والشامة أيضًا أثر أسود في البدن وفي الأرض.
- Bezold, > انظر على سبيل المثال (ما يتعلق بخالو ، انظر على سبيل المثال (Labat, Traité akkadien)؛ ما يتعلق بشاموي، انظر (120; Kraus, in MVAG 40, 2/1935, p. 40 . de diagnostics et pronostics médicaux, Leyde 1951, 200, 1.7
- عن هذا الموضوع، انظر رسالة أبقراط في الكلام على الخيلان (مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882، ورق (245'-245))، اللذين ورق (1601، ورق (245'-245))، اللذين استخدمهما الجاحظ في كتابه العرافة، صفحة 116 وما يليها، في فقرة بعنوان: من كلام أبقراط في دلائل الجيلان والشامات (عنوان دقيق لمخطوطة برلين: انظر (Ahlwardt, IV, 557, n° 5373). انظر تنوعات نص عربي كتب بالأحرف العبرانية، نشره شتاينشنايدر (Bolletino italiano degli studi orientali, N. S. 7/Firenze 1877-82, p. 129 sqq.
 - 100] (الفهرس. ص 314): كتاب الخيلان لميناوس، كتاب الشامات لميناوس الرومي.
 - (نيتون). المماهاة مع «الزيتون» (غني (غنين خبة زيتون، شجرة الزيتون). (غنين المماهاة مع الزيتون). المماهاة مع الزيتون
- العنوان الدقيق هو (Ττφός Πτολεμαῖον βασιλέα (ττφός Πτολεμαῖον βασιλέα (Ττφός Πτολεμαῖον βασιλέα Pauly-Wissowa, RE XV, حول ملمبس، انظر (ννcteres, Altenbourg 1780, pp. 501-509 J. Nicolaïdes, Les Livres de divination, Paris 1889, pp. کتاب الشامات»، المنسوب إلى ليون الحكيم؛ قارن كذلك (Βαβγοριαίας (Βαβγοριαίας (۱/1906, 91 sqq.) مع ما ورد في (Βαβγοριαίας (1/1906, 91 sqq.)
- إذا وضعنا جانبًا الكتابات المنسوبة لأبقراط (انظر أعلاه، ص 383، رقم 65). بين الفالات الفراسية عند الآشوريين والبابليين، كان هناك تلك المستخلصة من البقع الطبيعية في الجسم (أمصاتو) ومن الخيلان (خالو) ومن الوحمات (بندو) ومن الثآليل ومن البثور ومن الكلف والنمش ومن الندبات، وحتى من الأشعار التي تنمو فيها (انظر كراوس < Kraus. Dic physiognomischen Omina der). لكن عنوان الفهرس يعود بوضوح إلى عمل يوناني.
- الفعل، ففي الكتابة الكوفية في القرن الثالث/ العاشر، كما في الخط النسخي للقرون التالية (حتى القرن السابع/ الرابع عشر)، كان يمكن للام في ملمبس أن تلتبس بسهولة مع الياء في ميناوس، حيث يكون سقوط الميم بعد ميم أخرى وتحوّل الباء إلى نون ظواهر ممكنة أيضًا، ناتجة بالتوالي عن التناغم وعن غياب نقاط الحروف.
 - 105] ﴿ ذَكُرُهُ ﴿ مُوادًى صُ 10 ﴾.
 - 106] ﴿ العرافة، صفحة 7﴾.

- 107] «ابن سعد، 1/ 1/ 99-100)؛ انظر «المصدر نفسه، ص 101»، حيث يقال إنَّ راهبًا آخر، يدعى نستور، قد تعرَّف العلامات نفسها لديه في رحلته الثانية، حين كان في الخامسة عشرة من عمره.
- انظر (الطبري، 1/ 1124) جعل يلحظه لحظًا شديدًا وينظر إلى أشياء من جسده قد كان يجدها عنده من صفته.
 - 109] «ابن هشام، ص 116»: وكان مثل أثر المحجم؛ قارن مع «الطبري، 1/ 1125³: مثل التفاحة.
- στφιον, έμτταθεῖς ἀνττογ Franz, op. cit., 507: 'Eàv είς τ' قارن مع ملمبس، ذكره فرانتز Έαν είς τ' قارن مع ملمبس، ذكره فرانتز (الشامة) أسفل البطن، فإنّ (الرجل أو المرأة) يميلان إلى الهوى». ﴿έσονται
 - 111] ﴿ لأَغَانِي. 14/ 124>.
- Honoré de Balzac, Le Cousin Pons, in La Comédie > نعود هذه العبارات إلى بلزاك (Lausanne, Ed. Rencontre, p. 137.
 - 113] التكهن باللمس بالأصابع؛ انظر «Maxwell, Divination, ch. 10
- التكهن بالنظر إلى الأظافر: المصدر نفسه؛ الفصل الثالث من بوليمون العربي (ذكره فورستر (Förster, I, 199) موقوف للعلامات المتسخلصة من الأظافر. إنّ دور الأظافر معروف على نحو أكبر في السحر: انظر فوسي (Fossey, Magie assyrienne, 113, 163)، عن السحر ببقايا (لقت) الأظافر؛ فريزر (Frazer, Golden Bough, I, 375). في الإسلام، تعد نظافة الأظافر من فروض الطهارة: «كثيرًا ما كان النبي يستجوب أصحابه حول أحلامهم وكانوا يقصّو لها عليه؛ لكن لم يكن لديهم شيءٌ منها في بعض الأحيان. فرأى أنّ أظافرهم طويلة ووسخة وقال لهم: «أيمكن أن يحلم المرء بمثل هذه الأظافر» (الدينوري، مخطوطة باريس، ورقة (25°)؟.
- 115] جمع جمع سرّ، جمع أسرار، سرار، «خطوط اليد» والسرّة، «خطوط الوجه والجبين»؛ انظر «تاج العروس. 3/ 271، السطر 7-9.
- الرازي، ذكره مراد، ‹م س ذ، الترجمة العربية، صفحة 11›؛ ‹حاجي خليفة، 1/ 236›؛ قارن مع ماكسويل ‹336-12›؛ الترجمة العربية، صفحة 11›؛ ‹حاجي خليفة، 1/ 236›؛ قارن مع ماكسويل ‹336-127 (Maxwell, op. cit., ch. 16, pp. 127-127 الحيوانات وقلوبكا عند الآشوريين والبابليين وعلم الأسارير، انظر بواسييه ‹ relatifs à la divination assyro-babylonienne, Genève 1905-6, p. 131-2
- 117] تشكوبروزاده (Tašköprüzadeh)، ذكره حاجي خليفة، ‹م س ذ›؛ قارن مع ‹الفهرس، ص 31: كتاب خطوط الكف و النظر في اليد للهند›.
- R. Geyer, Gibb. Mem. Ser., N. S. VI, Londres 1928, p. 107, > انظر «الديوان»، منشورات « n° 18, v. 46:

فانظــــر إلى كفــــي وأســـرارها

هــل أنــت أن أوعدتني صابري

لا بد آن هذه الممارسة كانت واسعة الانتشار بين مسيحيي الشرق الذين تركوا كتابات عن هذا الموضوع: انظر بيروت، الكلية الشرقية. 271 (العلامة 279): فراسة الكف، لمؤلف مسيحي، في جزئين، يعالج الأول طبيعة اليد ومظاهرها (مع رسوم فظة)، في 24 فصلاً، ويتحدّث الثاني عن أسرار الحياة وفق اليد في 42 فصلاً؛ حلب، مخطوطة سباث 29: فراسة الكف، دراسة أجراها رجل دين من القدس (القرن التاسع عشر)، 41 صفحة؛ مخطوطة برلين 4255، مجهولة المؤلف من رجل دين من تذكرهم، أرسطو وتوماس الأكويني وألبير الكبير؛ قارن مع المصدر نفسه 4256—58.

- [119] انظر مخطوطة الفاتيكان 938، 14، ورق (100-99)، القرن العاشر هجري، 29 × 20؛ مصادر أخرى في (GAL I, 508)، (\$92 J).
- عطوطة حسين شلبي 882، ورق (66'-64'): ... علامات تظهر من مقادير أصابع اليد (قارن مع الفصل الرابع من بوليمون العربي، ذكره فورستر (Förster, I, 201)؛ ورق (66'-66'): وكما يستدلون به على كثرة الأولاد وقلتهم [من] نظرهم في باطن الإبجام. تحتوي مخطوطة كوبرولو 1601 على صفحة (ورقة (240')، 21.5 × 16.5 نسخي كبير) مع رسوم، بعنوان: علامات أسارير الكف. ينسب حاجي خليفة 6/57، لمصطفى بن حسن الجنابي (توفي عام 999(1959؛ مالكف والكتف ومقادير الأصابع.
 - 121] انظر «الرازي، ذكره مراد، الترجمة العربية، صفحة 12؛ حاجى خليفة، 1/ 387.
 - 122] حاجي خليفة، ﴿م س ذَ›.
 - 123] انظر القسم (2/ 1/ 13)
 - 124] انظر القسم (2/ 1/ 12) هامش (178) والقسم (2/ 1/ 17) هامش (220).
- Tašköprüzadeh, Miftâĥ, as-sa'âda)، ذكره حاجي (Tašköprüzadeh, Miftâĥ, as-sa'âda)، ذكره حاجي خليفة، دم س ذ.
- انظر مخطوطة نوروزمانيه 2412، 42 ورقة، نسخي قديم، 26 × 19؛ المصدر نفسه 2840، 24 ورقة، خط مغاري، 26 × 18.5، شهادة الملكية تعود للعام 670 هجري؛ مخطوطة شهيد علي باشا 1812، 51 ورقة، نسخي جميل (الأبواب والعناوين بالأحمر والأخضر)، نفّذ في القاهرة في العام 945 هجري، 18 × 112. مخطوطة بورصة، حسين شلبي 882، ورق (89-84) (نسخي من دون تاريخ 18 × 13). كتب الأب الكرملي لبواسييه (انظر (184-89) (نسخي من دون تاريخ 18 × 13). كتب الأب الكرملي لبواسييه (انظر (علم شائل أدب كامل حول علم الأكتاف». لم يتسن لنا أثناء بحثنا في المخطوطات العثور على شيء آخر سوى ما ذكرناه هنا.
- 127] تفسر كيفية كشف الغيب عبر هذا العلم على النحو التالي: «رسالة حول علم الأكتاف، وهو علم يشير إلى ما سيحصل وفق رسوم لوح الكتف؛ فالله أنزل علمه العصيّ مع المطر؛ فحين ترعى الحيوانات العشب، يتثبّت هذا العلم في ألواح أكتافها» (مخطوطة شهيد على باشا 1812).
 - 128] انظر مخطوطة القاهرة 4451 (فهرس المجلد الخامس، صفحة 338).
- 129 Sorcellerie, 148.
- 130 Magie et religion, 371-2.
- Comp. JAMES, Origines of Sacrifice. A Study in comparative Religion, Londres 1937, p. 239: «...divination by entrails is the only type which needs an altar».
- 132) يؤكّد حاخام لاوي قال إنّه سافر كثيرًا بين العرب، ويعرف عاداقمم، أنّه رأى عربيًا يقتل خروفا ويمارس عليه الكهانة (انظر <Midraš Ekah-Rabbah, 54, et Qohelet, 116).
- - 134] انظر القسم (1/ 1/ 6).

- عن مصطلحات الفراسة بلوح الكتف عند الآشوريين والبابليين، وعند اليونانيين والسريان والسريان والسريان والسريان والعرب، انظر فورلاي خود الدي العرب، انظر فورلاي خود الدي العرب انظر فورلاي خود الدي العرب العرب العرب العرب العرب العرب العرب المحلط العرب المحلل العرب المحلل المحلل
- 136] نجد عند فورلاين (τταλμός)، تمييز غالينوس بين (τταλμός)، «الاختلاج»، و الارتجاف، القشعريرة، التشنجات.
- 137 Ms. Strassbourg 4212, fol. 261.
- يتضمن بعض المخطوطات إضافة ذي القرنين، وبعضها الآخر لا يتضمنها. بصورة عامة يشير هذا السم عند العرب إلى الإسكندر الأكبر؛ لكن هرمان ديلز (Hermann Diels) يقترح في هذا الصدد اسم الإسكندر المقدوين، مؤلّف كتاب في علم الحيوان ذي طابع مدهش، عنوانه: (المور ζ óion)، والشهير في وطنه، كاريوس، كما في المقاطعات الأخرى، بمعرفته بالعلوم الباطنية ζ 0zuckungslit. op. cit., 57 يستحق هذا الاقتراح الهام أن يفحص بعناية.
- Cf. Die griechischen Zuckungsbücher (Melampus, Πεφί τταλμών), in Abhandlungen des kgl. Ak. Der Wissenschaft, 1907, fasc. 4, 42 p. contenant une introduction à l'œuvre de Mélampos et une éd. Critique de son live; ib. 1908, fasc. 4, 130 p., contenant: pp. 1-16, Nachträge zum ersten Teil (Melampus) pp. 1-16, Nachträge zum ersten Teil (Melampus), pp. 17 43, Slavische Zuckungsliteratur, pp. 45-50, Das rumänische Zuckungsbuch, pp. 51-91, Arabische Zuckungsliteratur, pp. 93-102, Hebräische Zuckungsliteratur, pp. 103-112, Das türkische Zuckungsbuch, pp. 113-118, Indische Zuckungsliteratur, pp. 119-130, Europäischer Volksglaube.
- الم بيروسكوس (Sylburg) نشره منذ عام (1545 م) في روما، ثم سيلبورغ (Sylburg) في عام (1545 م)، في المجلد السادس من طبعة فرانكفورت لكتابات أرسطو (صفحة 223-235) وفرانتس (Franz. in Scriptores physiognomoniae veteres) (حيث استعاد طبعتي السابقين)، Diels, وفرانتس (Altenbourg 1780, pp. 451-500). حول المخطوطات والطبعات، انظر ديلز (Altenbourg 1780, pp. 451-500). وألتنبورغ (C. Peruscus) في المحلوطات والطبعات، انظر ديلز (Arcienbourg 1780, pp. 451-500). ومرازد المحلوطات والطبعات، انظر ديلز (Altenbourg 1780, pp. 451-500). ومرازد المحلوطات والطبعات، انظر ديلز (Ancienne, N. S. 32/1908, pp. 137-141).
 - 141] قارن مع «الجاحظ، العرافة. ص 21-22».
- 142] ينبغي الإشارة إلى أنّ الزجر يماثل في بعض الدراسات التنبؤية بالاختلاج (انظر ‹جناعي، مخطوطة ستراسبورغ 4212، ورقة 101>.
- mazz آكهانية منسوبة للحرّانيين (انظر (Chwolson, Die Ssabier, II, 428)). هل هي بالأحرى فراسة النساء (انظر هامش 71 في هذا الفصل)؟ تجدر الملاحظة إلى أنّه في الفراسة الآشورية (Kraus, Die physiognomischen Omina der ، البابلية، خصص قسمٌ للمرأة (انظر ح Babylonier, op. cit., 34 sq.) دادي المرأة (انظر ط diagnosties et pronostics médicaux, op. cit., 201 sqq.)
- F. Nötscher, in Orientalia, anc. Sér. 31/1928, 39-42/1929, خورة وترجحة قام بكما نوتشر (الفال المتكيّف مع حالة المرض). 51-54/1930. Comp. Labat, op. cit., 2 sqq.
- انظر <Tablette 94a = C T 39, 39 sq. = DT 10 rs. (Orientalia 51-54/1930), p. 216، انظر <Tablette 94a = C T 39, 39 sq. = DT 10 rs. (Orientalia 51-54/1930) بعيث انظر كانب الأيسر، اليد اليمني، اليد اليسرى، لا يبقى سوى ثماني حالات: الجانب الأيمني، اليد اليسرى،

اليدان معًا، القدم اليمنى، القدم اليسرى، القدمان معًا. كان لونورمان (Fr. Lenormant) قد حقّق اليدان معًا، القدم اليمنى، القدم اليسرى، القدمان معًا. كان لونورمان (Fr. Lenormant) قد حقّق العداد اللوح في (P. Lenormant) عداد اللوح في (D. Assyriologie 8/1911, 35 كراوس وفور لاين (D. Assyriologie 8/1911, 35 كراوس وفور لاين الفراسة بلوح الأكتاف في هذا النص لأنّ كلمة (إحتاج» استبدلت بكلمة (galâtu) غير المستخدمة في النصوص الفراسية الأخرى.

Orientalia 51-54, 154 sqq. عراب، نسر، صقر، طائر).

1150

- 147] انظر <.Cf. lb. 39-42, p. 155 sqq> حيث تذكر العقارب والنمل والسمندل والحرباء وزواحف وحشرات أخرى يراها الإنسان على جزء أو آخر من جسده أو على سريره أو في أدوات مترله.
- 148 انظر <.b. 39-42, p. 85 sqq. نشر فورلاني وترجم إلى الإيطالية نصًا سريانيًا يحتوي على ثمانية كورلاني وترجم الله الإيطالية نصًا سريانيًا يحتوي على ثمانية ضروب من الفأل مستقاة من التقاء بحيّة (انظر <.sc. Mor., Stor. E Filol., s. V, vol. 28/1919, 358 sq. et 316 sq.).
- Dans un autre série, intitulée Šumma liptum, cf. Virolleaud in Babyloniaca I, 91 sqq.; Boissier, in Rev. d'Assyriologie 8/1911, 38, et surtout Kraus, Die physiognomischen Omina der Babylonier, op. eit., 39 sqq. (série Šumma alamdimmů).
- الله المن دراسات آشورية في التكهن بلوح الأكتاف حققها فورلايي (Furlani)، مع عودة يونانية للدراستين الأوليين، التي تنسب ثانيتهما إلى غالينوس (انظر (Lincei, Cl. Mor., Stor. E Filol., s. V. Vol. 26/1917, pp. 719-731) وترجحة للإيطالية للدراسة الثالثة (انظر المصدر نفسه <vol. 27/1918, pp. 316-28) يصعب أن تكون أصولاً للدراسات العربية، من حيث إلها أقل كمالاً بكثير منها.
- 152] انظر Frunz, op. cit., 468>. نعطي الفأل المطلق؛ تلي ذلك ضروب فأل متعلقة بحالات خاصة، مثل العذراء والأرملة والغني والفقير والرجل الحر والعبد، الخ، الحاصة بدراسة ملمبس؛ وبالَّفعل، فإنَّ أيًا من الدراسات الأخرى التي عرفناها، في مختلف اللغات، لا تأخذ بالاعتبار مثل هذه التمييزات.
- 153] انظر Diels, 61>؛ قارن مع مخطوطة ستراسبورغ، ورقة (261)، حيث تتوافق الآراء الخمسة: الفرح والانبساط المرض الخفيف. في مخطوطة برلين 4260، ذات الآراء الستة، لا يجري التطرّق للخدين، بل فقط للوجنين.
- 4.54] هذه الأخيرة هي التي تؤخذ بعين الاعتبار في الدراسات التركية (ذكرها ديلز (Diels. 109)) M. Gaster, in Zeitschrift für romanische)

- Philologie 4/1880, 65-72)، والتي استعادها ديلز (Diels, 47-50)؛ انظر كذلك (Philologie 4/1880, 65-72)؛ الأرجع بالمعنى الواسع للكلمة، حيث تشمل (slawische Philologie 5/1881, 469-70)، الأرجع بأكمله (قارن مع الدراسات السلافية، ذكرها ديلز (Diels, 25 sqq.)، التي تتحدث عن «اللحية»).
- تقرأ على الأرجح الباعوين، أحمد بن نصير، والد برهان الدين (GAL S II, 12)، وشمس الدين (GAL S II, 12)، وشمس الدين (المصدر نفسه، صفحة 38)، توفي في دمشق في العام 1413/816 (انظر تاج العروس 193/9) السطر 19 وما يليه)، الذي قال إنّه نظم شعرًا دراسة جعفر الصدّيق، ذاكرًا كلمات ذي القرنين.
- 156] انظر ما ذكره ديلز (Diels, 79-80): المقدمة (1-1)، تعداد لأعضاء وأقسام الجسم (87-13)، والحاتمة (87-88).
- 757] ترجمه كون (F. Kern)، ذكره ديلز \Diels, 87-91 (106 paragr.)؛ مخطوطات أخرى ذكرت في (GALS II, 1041)؛ مواد، م س ذ، صفحة 39، ملاحظة 44. يستند المؤلّف كذلك إلى جعفر الصدّيق وذي القرنين.
- قارن مع شعيرة الآشوريين والبابليين لطرد الشر الذي يمكن أن تتسبب به رؤية النمل في المدينة أو في المتزل (orientalia 39-42, p. 218).
- 159] خطط في القاهـــرة، م د ت. حــول ديمومة هذا النوع من الفأل، وخاصةً في شمالي إفريقية، انظر Doutté, Magie et religion, 366
- هذه الكرّاسات، التي كانت واسعة الانتشار في الجيش العثماني، هي على التوالي: اختلاج نامه «كتاب الاختلاجات»، سكين نامه «كتاب الحروح» وأوكي نامة «كتاب السهام»: انظر عثمان بيه A. Certeux, in Rev.)؛ سيرتو (Osman-Bey, Les Imams et les Derviches, op. cit., 177-182). (des Traditions populaires 2/1887, 364
- انظر (الفهرس، صفحة 224). يشير (المسعودي، 68/4-9)، إلى أنّ هذه الملاحظات حول علم الاختلاج كانت تحصل أثناء التضحية بالثور الأسود: يضرب وجهه بالملح إذا شدت عيناه ثم يذبح ويراعى كل عضو من أعضائه وما يظهر منه من الحركات والاختلاج وعلى ما يدل ذلك من أحوال السنة وغير ذلك. ويشير مؤلّف الفهرس بعد ذلك (صفحة 10-409) إلى الفالات الاختلاجية التي كانوا يستنبطونها من اختلاجات الديكة التي تجري التضحية بها. كما كانوا يارسون التكهن بالحرارة (pyromancie): انظر (27, 259 sq.) والفالات المستقاة في غلم الذبح (11, 38, 261 sqq.) والفالات المستقاة في أثناء الذبح (11, 27, 259 sqq.)
 - 163] حاجى خليفة، 496/1.
 - 164] انظر الرازي، ذكره مراد، ص 13-14.

- 165] انظر حاجي خليفة، مصدر سبق ذكره: ولكل كوكب سمت يهتدى به. هي الزاوية التي يصنعها شعاع الرؤية الذاهب من عين المراقب إلى النجم مع الخط العمودي للمكان.
 - 166] الرازي، مصدر سبق ذكره، ص 15.
- انظر حاجي خليفة 523/3 ومراد، مصدر سبق ذكره، ص 137 ملاحظة 21، حيث يذكر المؤلّف حول هذا الموضوع البهجة الإنسانية في الفراسة لزين الدين المرصفي (انظر القسم 3/3/3/2). يعزو حاجي خليفة 444/1، ملخّصًا حول هذا الفن للكرخي (؟)؛ ويضيف أنّ المعطيات الأساس حول هذه التقنية موجودة على نحو مستتر في كتاب الفلاحة النبطية.
 - 168] ﴿ الرازي، ذكره مراد، ص 15).
- 169] انظر «الفهرس، ص 411-11». نجد عند الحرّانيين المعادلات التالية: ذهب شمس، فضة قمر، رصاص (أسود) زحل، قصدير المشتري، نحاس الزهرة، حديد المريخ. يضيف إلى ذلك مؤلّف الفهرس: قال أصحاب الكلام في الآثار العلوية أن العلة الفاعلة للجواهر المعدنية دوران الفلك وحركات الكواكب والعلة التمامية هي المنافع التي ينالها الإنسان والحيوان.
- المن نحو أكثر دقّةً بَل قين، وهم فنة من بني أسد بن حزيمة يدعون "القيون" لأتهم كانوا أوّل من عمل بالحديد في الصحراء (انظر تاج العروس 316/9، السطر 23 وما يليه)؛ كانوا يحتلون في القرن السادس المنطقة الممتدة من شمالي خليج العقبة (انظر خريطة بلاو (Blau, in ZDMG 23/1869, à)). وكانت إحدى قبائل تميم تحمل الاسم نفسه (انظر تاج العروس، مصدر سبق ذكره، 32/1).
- انظر بين مصادر أخرى سفر التكوين (15: 19)؛ سفر القضاة (1: 16)؛ (4: 11)؛ سفر صمونيل الأول (15: 6)؛ (2: 10)؛ قارن مع سفر التكوين (4: 22)، حيث يرد أنّ توبال قايين، المتحدر من قايين، «كان ضارب كلّ آلة من نحاس وحديد». وكان يوبال، وهو ابن آخر لقايين «أبًا لكلّ ضارب بالعود والمزمار» (الآية أ2). الأرجُح أنّه ينبغي أن نعيد إلى هذه الأساطير ازدواجية المعنى للجذر العربي ق ي ن، الذي يشتق منه قين، «حداد»، وقينة «مغنية» (انظر «تاج العروس، م س ذ، السطر 34-5).
- 172] <تاج العروس، م س ذ، السطر 19−20: كل عامل بالحديد قين عند العرب، و: القين الذي يعمل بالحديد ويعمل بالكير.
 - [173] المصدر السابق: والقين الحداد يذهب به إلى معنى العبد لأنه في العمل والصنعة بمعنى العبد.
- 174] التكهن بلون مياه النهر ومدّهـــا وجزرها. حول الكهانة في الفرات والقدرة التطهيرية لمياهه، انظر <umont, Etudes syriennes, 250 sqq. انظر <umont, Etudes syriennes, 250 sqq.
- A. Boissier, Choix, op. cit., I, 235-250; Nötscher, in > ضروب فأل تقدّمها الأفار (انظر (انظر (Orientalia 51-54, 121 sqq.; 137 sqq. والتي تقدّمها الينابيع (Nötscher, loc. cit., 131 sqq., 141)، والفيضانات (Nötscher, loc. cit., 146 sqq.
- التكهّن بالتموّجات التي تحدث على أيّ سطح سائلٍ لامع، كالمياه والدم والحليب والعسل والعسل والتكهّن بالتموّجات التي تحدث على أيّ سطح سائلٍ لامع، كالمياه والدم والحليب والعسل وعاكس، والزيت والنفط (انظر <Nötscher, loc. cit., 110 sq., 118 sq.)، وأيّ سطح مصقول وعاكس، للسلام التكهن بالبلورات والتكهن بالضوء المنعكس؛ انظر
 J. Hunger, Becherwahrsagung bei مثل التكهن بالبلورات والتكهن بالضوء المنعكس؛ انظر der Hammurabizeit, in Leipziger den Babylonier nach zwei Keilschriftlexten semitische Studien 1, 1 1903; G. Furlani, Sul significato di shîmtum in un testo

Doutté, › وفق دوتيه (lecanomantico babilonese, in Ägyptus 8/1927, pp. 287-292). وفق دوتيه (Magie et religion, 389)، فإنَّ التكهّن بالمياه يدعى بالعربية استرّال.

177 Sur ce rôle, cf. I. Goldziher, Wasser als Dämonen abwehrendes Mittel, in ARW 13/1910, 20-46. Comp. Ph. Raymond, L'eau, sa vie et sa signification dans l'A-T, Leyde 1958 (Suppl. Vetus Testamentum, VI).

178] انظر (ابن هشام، ص 85-6)؛ (ابن سعد، 1 /1 /45-6)؛ (الأغابي، 16/ 65)؛ ياقوت، 425/4.

انظر (R. 8.)؛ الله دريد، ص 304)؛ قارن مع (الحماسة. ص 375)؛ (ابن دريد، ص 304)، يشير الفاكهة»، ذي اللون اللموي الذي ربما (W. R. Smith) إلى بديل آخر هو الرُّب، «عصير الفاكهة»، ذي اللون اللموي الذي ربما (Kinship, 261) إلى بديل آخر هو الرُّب، «عصير الفاكهة»، ذي اللون اللموي الذي ربما في الله في (Studien, I, 63 sqq المؤلف نفسه ملاحظة على أدب أجمان العرب في (Studien, I, 63 sqq المؤلف نفسه في (WZKM 16/1902, 131-46)، وفي (Derenbourg, Paris 1909, 221-30) وفي (Rev. des traditions populaires 22/1907, 164 (la main retournée) (توفي عام 355 هـ/777 م)، (كتاب أيمان العرب، نشره ماتيوس (Ch. D. Mathews) مع مقدمة، نشر في (JAOS 58/1938, 615-637)؛ انظر كذلك منشورات القاهرة 1928/1343 كاب النجر كذلك منشورات القاهرة 1928/1343 كاب الخطيب. عن القسم عند الساميين، انظر بدرسن (Semiten in scinem Verhältnis zu verwandeten Erscheinungen..., Strasbourg 1914 islam. Orients, Beiheft zu Der Islam); rec. Littmann, (Studien z. Gesch. U. Kultur des 136; et plus récemment, Zaza, Le serment chez les anciens in Der Islam 7/1917, م) (Sémites, thèse dactylogr., Paris-Lettres 1958)

180] عن هذه الطرائق جميعها، انظر Bouché-Leclercq, Index, s. vv. عن هذه الطرائق

الهانايي (Boissier, Mantique babylonienne et mantique hittite, 4 sq.) عن التنجيم اليونايي (Bouché-Leclercq, L'astrologie grecque, Paris 1899; خليرك القطر المناسق المناسق المناسق العلاقات بين التنجيم (Sq.; Bidez-Cumont, Les mages hellénisés, I-II, Paris 1938) اليونايي والتنجيم الأشوري – البابلي، انظر (Reflexe astrologischer خلير) المناسق الإنساق المناسق ال

عن الآشوريين – البابليين، حيث كانت الملاحظات الفلكية والنتائج التنجيمية تختلطان بعمق، انظر C. Bezold, Astronomie, Himmelsschau und Astrallehre bei den Babyloniern, in > بتسلد حيث كانت الملاحظات الملاحظات المسالة (Sitzungsh. D. Heidelberger Ak., phil.-hist. Kl., 1911, 2. Abhandl. أبحريت حتى ذلك الحين ومحتوى هذه الوثانق؛ حول هذه النقطة الأخيرة، انظر على نحو خاص للمؤلف نفسه حيث ذلك الحين ومحتوى هذه الوثانق؛ حول هذه النقطة الأخيرة، انظر على غو خاص للمؤلف نفسه حيث السامية الأخرى (كنعانيين، آراميين، عرب)، حيث ذكر على نطاق واسع وجود ممارسة تنجيمية، لم توجد على حدّ علمنا دراسة شاملة. سوف نذكر، في أثناء العرض، الأبحاث الجزئية التي أجريت عن هذا الموضوع.

183] نعطي أوائل فصول «مخطوطة بيازيد، ولي الدين أفندي 2294، 3، ورق (*65-*58)، نسخي تاريخه غير مقروء، 21 × 15>.

1184 نقرأ في هذا المكان: تمت الفصول من كلام دانيال عليه السلام. وهذا ما تيسر من كتاب تبليغ المرام على سبيل الاختصار.

- 185] بغداتلي وهبي 2234، ورق ('6-1)، نسخي من دون تاريخ، 23.5 × 15.5 (الأصل من بغداد)؛ انظر ورق ('20-'16): كتاب دانيال الحكيم، حيث تستعاد مواضيع من الكتاب السابق.
 - 186] الغبار الذي يكون في وجه الشمس.
 - 187] رسول كتّاب مصطفى أفندي 1164، 2، ورق ('93-'15)، نسخى من دون تاريخ، 27 × 17.
- (Or) كتاب السداع ومعناه العلامات والدلايل ورقة (15)؛ قارن مع مخطوطة المتحف البريطاني (Or) كتاب السداع ومعناه العلامات والدلايل ورقة (15)؛ قارن مع مخطوطة المتحف البريطاني (Ktôbô d-šûdô'ê ...da-mhâwîn 'âl ôtwôtô w-ġêdšê d-hôwîn) (خكره فورلايي (5ûdô'ê) و(أيز (Furlani, in RSO 7/1916-18, p. 885). اليونانية (σημειώσεις).
- يلى ذلك قائمة تضمّ اثنين وعشرين بابًا. هناك مخطوطة قديمة من الملحمة، كانت ملكًا لمكتبة سيف الدولة (انظر ملاحظة 212 في الفصل (2])، وهي موجودة في مخطوطة (ميلات، حكيم أوغلو 574، 2، ورق (356'-302')، يسبقها «كتاب الدلائل لابن البهلول، ورق (1-300')، تاريخه 556 هجري، لكن بيد أخرى (انظر الملاحظتين 211 و212 في الفصل (2]). هناك نسخ أخرى: نوروعثمانية 2 2796، ورق (*65-1) نسخى، 21 × 15.5؛ كونيا، يوسف آغا 5006. صفحة 1-64، نسخى 22×14؛ أنقرة، إسماعيل صائب سنجر 1، 382، غير ورقية، نسخى من دون تاريخ، 23 × 14 (متأخر)؛ لاليلي 1584، 20 ورقة، نسخى لعام 902 هجري، 17 × 13؛ شهيد على باشا 2002، ورق ('57-'41)، نسخى متأخر، 20 × 13.2. نجد وصفًا مفصلاً لمجموعة من الدراسات الفلكية في المتحف البريطاني (Or) 2907، أجراها فورلاني (G. Furlani, in ZA 33/1920-21, 157-168)؛ يصف المؤلِّف نفسه مخطوطات فلكية سريانية في < .18-1916-18) 885-9; ZDMG 75/1921, 122-8). ذكر واليس بودج (R.A. Wallis Budge) دراسات سريانية أخرى من النوع نفسه في Anatomy, Pathology and Therapeutics or «The Book > أخرى من النوع نفسه في son of of Medicines», Londres 1913, I, 441 sqq.; A. Mingana, The Book of Shem Rylands Library, in Noah, in Some Early judaeo-christian Documents in The John 85, 108-115 (texte); M. A. Bulletin of the John Rylands Library 4/1917-18, 76météorologique attribué à Denys l'Aeropagite, in Kugner, Un traité astronomique et . (Actes du XIV^e Congrès Intern. Des Oreintalistes, Alger, 1906, II, 159, 15
- Catalagus codicum astrologorum ، بضع صفحات منه في (P. Boudreaux) بضع صفحات منه في (P. Boudreaux) بضع العلم (Krumbacher) بخر كرومباخر (Krumbacher) مصادر أخرى في (Gesch. D. Byzant. Lit., op. cit., 628).
 - 191] انظر ملاحظة رقم (184) في (1/ 2].
 - 192] انظر «ابن هشام، ص 285».
- انظر رسول كتّاب مصطفى أفندي 1164، 5، ورق (107-106)، نسخي، في مجموعة تاريخها 850 هجري، 27 \times 17. يشار إلى أنّ نسخة ملحمة دانيال، الموجودة في مجموعة بغداتلي وهبي أفندي 17. 223، تحمل، كعنوان، إشارة وصيّة أسقف.
- انظر منغانا ، (trad.), 116 sq. (texte) انظر منغانا ، وفق منغانا، فإنّ اسم أندرونيكوس مذكور في كتابات سريانية أخرى (budge, Bulletin of the John Rylands Library 4/1917-18, op. ، من النمط نفسه (انظر بودج (cit., pp. 237, 521, 654)).

- W. Wright, in Journal of Sacred Literatur and Biblical > كتابة سريانية نشرها رايت (195 ما 10/1867, pp. 150-) الترجمة الإنكليزية، المصدر نفسه (-1867, pp. 150-) الترجمة الإنكليزية، المصدر نفسه (-164 (cf. p. 152) .
 - 196] انظر ملاحظة رقم 244 في الفصل [2].
- 197] مخطوطة حافظ أفندي 176، ورق (`75-1)، تعليق فارسي لعام 1192 هجري، 21 × 14؛ قارن مع كتاب هرمس الهرامسة، مخطوطة شهيد علي باشا 2002، ورق ('71-'85)، وكتاب زجر النفس، كتاب هرمس الهرامسة، مخطوطة آياصوفيا 1843، 73 ورقة، نسخي جميل جدًا، 19 × 14. في الطابع الأخلاقي والباطني، مخطوطة آياصوفيا 1843، 73 ورقة، نسخي جميل جدًا، 19 × 14. M. Plessner, Hermes Trismegistus and Arab science, in St.
 - 198] مخطوطة آياصوفيا 2704، ورق ("43-'27)، نسخى من دون تاريخ، 20 × 14.
 - 199] المصدر السابق، (44^r-60^v).
 - 200 نشره وترجمه وعلَّق عليه ماكلو <4. Macler, in RHR 49/1904, pp. 265-305 عليه ماكلو
- 201 Cf. ZDMG 75/1921, p. 125: Tûb šûdô'ê d-'êzrô sôfrô.
- 202] مخطوطة آياصوفيا 3003 و3004 (انظر الملاحظة رقم (199] في الفصل (2]؛ حقق النسخة السريانية وترجمها إلى الإنكليزية بودج «A. W. Budge, Cambridge 1889».
- 203 Cf. RSO 7/1916-18, 889; ZA 33/1920-21, 168; ZDMG 75/1921, 125, 128.
 204 Millet, Hekim Oğlu 572, 1 fol. 16300°; cf. supra [2/1/16].
- عن مواضيع الدراسات الفلكية الآشورية البابلية والتنبؤات التي تحتوي عليها، انظر بتسلد ، [205] عن مواضيع الدراسات الفلكية الآشورية البابلية والتنبؤات التي تحتوي عليها، انظر بتسلد ، (Bezold, in Boll, -Sternglaube, op. cit., 2 sqq. Ch. Virolleaud, Présages tirés des éclipses de Soleil et de l'obsurcissement ، مقال فيرولو ، (du Soleil ou du ciel (par les nuages), in ZA 16/1902, 201-230 ، إنّ أفضل عمل يتوافق مع روح هذه الكتابة هو التقويم البابلي للأعمال والإشارات والشهور، الذي نشره موخرًا وترجمه لابا (R. Labat, dans la Bibliothèque de l'Ecole des Haute Etudes, IVe Section, fasc. 321, ، بفضل هذا النشر، سيكون ممكنًا من الآن إجراء تلخيص للدراسات الفلكية العربية، بالمقارنة مع هذا النموذج القديم.
- Ch. Pellat, Dictons, Anwa' et Mansions lunaires, in Arabica 2/1975, 17-41; > انظر بيلا (206 بيلا د) العروس 1/138 السطر 28–299؛ (الألوسي، بلوغ، 229/3) السطر 28–299؛ (الألوسي، بلوغ، 229/3) (يلخص كتاب الأنواء لبعد الرحمن بن إسحق الزجاجي)).
- وبالعبرية (انظر تاج العروس 138/1، السطر 17، بذكر أ : وإنما سمي نوأ إذا سقط الغارب ناء وبالعبرية (Ges.-Buhl, 490)، وبالعبرية (انظر تاج العروس 138/1، السطر 17، بذكر أ : وإنما سمي نوأ إذا سقط الغارب ناء الطالع وذلك الطلوع هو النوء وبعضهم يجعل النوء هو السقوط كأنه من الأضداد. قال أبو عبيد ولم يسمع في النوء أنه السقوط إلا في هذا الموضع. ما يتعلق بالمعاني الأخرى لنوء، انظر Pellat, loc. cit. 18).
- Pellat, loc. cit., 20 sqq. ۱نظر بيلا <Pellat, loc. cit., 20 sqq. انظر بيلا <Pellat, loc. cit., 20 sqq. الأنواء الأنوا
- 209 Cf. Nallino, Raccolta, V, 191 sqq.
- Pellat, loc. cit., 20 › باعتبار أنّ تواريخ الطلوع الشمسي وغروب النجوم معروفة (انظر بيلا < 20). (sqq. et 32 sq.

- نشره حميد الله—بيلا، حيدرأباد 1956؛ انظر كذلك بيلا 48-88، Pellat, in Arabica 1/1954, 84-88 بيلاً، حيدرأباد 1956؛ انظر خالك بيلا 48-87، المنافع أدب الأنواء، انظر 1954؛ وقر أدب الأنواء، انظر 1944-194، ملخصًا ممازًا لجميع المعارف الفلكية عند العرب، مستخدمًا على نحو ألوسي، بلوغ. 3/ 222-4، ملخصًا ممازًا لجميع المعارف الفلكية عند العرب، مستخدمًا على نحو حاص الدراسات عن الأنواء التي قام بما أبو القاسم عبد الرحمن الزجّاجي (توفي عام 310 هـ/922 م)، وابن قيبة (توفي عام 276 هـ/889 م) الذي لم يذكر بين مؤلفي كتب الأنواء (القسم 1/2) الكن انظر القسم (2/1/8) (الأقوال المأثورة)، المرزباني (؟)، في كتاب صنفه في الأنواء أتى فيه بفوائد كثيرة مقداره مائة وعشرون كراسة (القسم (2/1/2))، ابن دريد، كتاب المطر والسحاب (القسم 2/1/2)، حول وصف السحاب والمطر من وجهة نظر معجمية على نحو أساس.
- (انظر سميث (انظر سميث (الكهانية الكهانية الكهانية الناكرية الماضي إلى السماء والغيوم التي تغطيها (قارن مع الأكادية (الكهانية فافادت في تشكيل اسم العرّاف، (معنن) عند العبرانيين القساوسة والمزارعين الذين كانوا على الأرجح يولون الأهمية نفسها التي كان أسلاف إسماعيل يولونها للملاحظة الكهانية للظواهر الجوّية، إن لم تكن تلك الأهمية أكبر لديهم (انظر سميث (W. R. Smith, J. Of Ph. 14/1885, 115).
 - 213] (ابن هشام، ص 806، السطر 12–13)؛ (الطبري، 1622/1³.
 - 1214 <ابن هشام، ص 727⁾.
- ذكره الألوسي ‹بلوغ. 247/3›؛ قارن مع الرازي، وفق ‹مراد، م س ذ، ص 16 (مبتورة)›، الذي ذكر القصة نفسها على شكلٍ موجز، نقلاً عن الغريب لأبي عبيد. يعيد الألوسي بعد ذلك ووفق المصدر نفسه ذكر نحو خمس عشرة قصة مماثلة، مستقاة في معظم الأحيان من الأصمعي، تذكر أوصافًا ذكرها البدو لمختلف مميزات الظواهر الجوية التي تسبق هطول المطر. ليس لهذه النصوص سوى أهمية معجمية.
 - 216] ﴿ الحيوان، 43/3٪.
 - 217] ﴿ ابن هشام، ص 131>.
- انظر ما ذكره ‹مراد، م س ذ، ص 16؛ ص 84 من النص المترجم›. بعد ذلك، يتحدّث الرازي عن احتيال صانعي المطر الهنود الذين كانوا يدّعون استبعاد البَرد أو تحويل غيمة عن المكان الطبيعي المطر الهنود الذين كانوا يدّعون استبعاد البَرد أو تحويل غيمة عن المكان الطبيعي المطر في جزيرة العرب، انظر توفيق فهد ‹ T. Fahd, Le Panthéon de العرب، انظر توفيق فهد ‹ Arabie Centrale, ch. I
- 129 انظر (T. Fahd. Loc. cit.; Pellat, in Arabica 2/1955, 34)؛ (البخاري، منشورات بولاق، 1/ 613)، حيث يقوّل النبيّ: من قال مطرنا بفضل الله ورحمته فذلك مؤمن بي كافر بالكواكب، وإما من قال مطرنا بنؤ كذا وكذا فذلك كافر بي مؤمن بالكواكب.
- [220] وفق طبعة ديلز (23-23 Diels, loc. cit., 1907, pp. 23-32)، في النسخة (A) التي تتضمن 187 فقرة وتحذف منها الفقرة 3 وتضاف إليها الفقرتان 52 و81)، في حين أنَّ النسخة (P) (المصدر نفسه صفحة 48-34) لا تتضمن سوى 155 فقرة.
- [22] هذا الإحصاء يتضمن (122] فقرة، في حين أنّ إحصاء مخطوطة برلين 4259، ترجمها إلى الألمانية ليبرت (J. Lippert)، لا تتضمن (Diels, op. cit., 1908, 58-71)، لا تتضمن سوى 120 فقرة.
- [222] مثلما تشير إليها النبوءات المتعلقة بالشعر الذي ينتصب وأولئك الذين تقشعر أبداهم في اللحظة المناسبة. كقاعدة عامة، تجرى الترجمة الحرفية وفق اللغة العربية.

الكهانة العربية قبل الإسلام

- [223] الرقم 3 من النص اليونايي لديلز لا يمثّل عنوانًا مستقلاً، بل تفسيرًا آخر.
 - 224 جمع مأق، «الزاوية الأنسية من العين» (قارن مع رقم 23 و24).
- Om. όψθαλμον δεξιον η ονφά) [225] (Θm. όψθαλμον δεξιον η ονφά). (Τον αντον ηνφά)
 - 226] لم يرقّم وفق ديلز (Diels). الواضح أنّه توجد في النص اليوناني ثغرة هنا.
- 227 Om. A; cf. P (ap. Diels, 36, no 46).
- 228 Om. 'Ωμοττλώτη δεξιά (comp. P. ap. Diels, 36, n° 50).
- 229) غير مرقّم وفق ديلز.
- 230 Om Τ έττάνω της ενωνύμον; comp. Parisinus gr. 2154.
- [231] هذا العنوان وعنوان الرقم 103 (رقم 72 العربي) قد يتوافق على نحو حسن مع الرقمين 64 و65 من (P) (وفق ديلز (Diels, 36)): «تلك المتعلقة باليد . .»؛ لكن مُكالها في النص العربي وسط اسماء الأصابع يحث على أن نرى في "وسط" خطًا حيث وضعت بدلاً من وسطى (قارن مع رقم 184 و185).
- 232 Οπ. Δάχτνλος τέταφτος της ενωνύμον χειφός; comp. P (ap. Diels, 37, n° 77: Δάχτνλος ό παφὰ τόν μέσον.
- 233] جرى الحصول على هذا العدد بحذف الفقرات العربية ال 109 (122-13 إضافة) من الفقرات اليونانية ال 188.
- على سبيل المثال، قارن رقم 15: (άγαθὸν πολὰ σημαίνει, ὰπφοσδόχητον) مع سرور وغبطة، قرة عين ...؛ رقم 37: (χατὰ πάντα ἀγατὸν δηλοῖ) مع سرور وفرح...؛ رقم 38: (πφᾶξιν δηλοῖ μεγάλη) مع سرور وتيمن، (πφᾶξιν δηλοῖ μεγάλη) مع مرض خفيف؛ رقم 18: (πραξιν δηλοῖ μεγάλη) مع سرور وتيمن، إجلال وتعظم عند الملوك...
- قارن على سبيل المثال، رقم 38: (διάχφισιν πφς τινα χαί νίχην σημαίνει) مع يخاصم ويظفر؛ ورقم 25: (χαφησεται κύου έφ' ω χαδψεται τινὰ διὰ πολλοῦ τοῦ χφ) مع (رقم 55: العربي المذي وضعناه، بسبب كلّه، في مواجهة رقم 54)، غايب يقدم عليه, ترد عليه مسرة؛ رقم 58: (αλοῦτον σημαίνει) مع يكثر ماله...
- 236 قارن، على سبيـــل المثال، رقم 22: ($\pi \varphi \tilde{a} \xi v. xai \beta(\epsilon iav)$) مع بكاء يناله، مرض شديد؛ رقم 23: ($\lambda \beta \pi \alpha \xi \delta \eta \lambda \delta \eta$

(342-301) الفالات [4/2

- ا) < ابن دريد، ص 37>: عافت الطير ... إذا حامت على الشيء؛ ‹تاج العروس. 207/6. قارن مع العبرية والسيريانية ع و ف .Ges.-Buhl, 572 sq>؛ ‹القرداحي، لباب. 252/2؛ في اللغات الثلاثة، يشير المصدر عوف إلى الطائر أو إلى الطيور المحلقة في الجو (عبري) أو إلى الكواسر التي تستخدم في الصيد (سريايي).
- 2] انظر ‹تاج العروس. م س ذ، 24/1-6›؛ وعفت الطير وغيرها من السوانح . . أي: زجرتها، وهو أن تعتبر بأسمائها ومساقطها وممرها وأنوائها، هكذا في سائر النسخ ومثله في العباب وهو غلط قلد المصنف فيه الصاغاني وإنما تقدم ذكر المساقط وأين مساقط الطير من مساقط الغيث، فتأمل. والصواب (وأصواقما)، كما هو نص المحكم والتهذيب والصحاح . . فتتسعد أو تتشآم . .

الشوحة، والشماط، والصقر، والعقاب والنسر.

18

- 4] مثل الغراب والزاغ والبومة والنقار الأخضر. بعض الطيور، مثل نقار المريخ (picus Martius) ونقار فيرونيا (picus feronius) والقرقف (parra) كانت في الآن ذاته طيورًا محوَمة ومصوَتة (انظر Hopf, Thierorakel, 18).
- في هذا الصدد، يجري التمييز بين صنفين من الطيور: «المجدّفة»، وهي طيور تحلّق على ارتفاع كبير، ذات أجنحة مرنة ومنقار عميت، مثل السنقر والصقر والكونج والجلم، و«الشراعية»، وهي طيور تحلّق على ارتفاع منخفض، ذات البراثن الضاغطة والخانقة، مثل العقاب والزمّج والباشق والنسر والشماط والحدّأة والشوحة (انظر جان هوبير \ Jean Huber, Observations sur le vol والنسر والشماط والحدّأة والشوحة (انظر جان هوبير \ Jean Huber, Observations sur le vol والنسر والشماط والحدّأة والمشوحة (انظر جان هوبير \ Jean Huber, Observations sur le vol والشوحة (انظر جان هوبير \ Amantique hittite, 30-32
- 6] كان يجري التمييز بين الطيور ذات الطيران السريع جدًّا (aves praepetes)، والطيور ذات الطيران البطيء (aves interae) (٠٠.
- 7 Cf. détails ap. Hopf, Thierorakel, 18 sqq. Hopf, > (0 χος ου θᾶχος) بالذي تشيع تسميته ب(οἱωνιστηφον) هو فيه هو (οἱωνιστηφον)، الذي تشيع تسميته بالمحال (ἐνος ου θᾶχος)، والخط من الشرق إلى المغرب (cardo)، والخط من الشرق إلى المغرب (decumanus)، والخط من الشرق إلى المغرب (decumanus)، واللذين يتشكلان المناقب والمحلين السابقين ويشكلان المقارنة مع المكان الذي يراقب فيه. وهناك خطّان آخران، موازيان للخطين السابقين ويشكلان معهما مربّعًا، يحددان المعبد (templum)، وهو الحيّز السماوي الذي ينبغي أن يجري التحرّي فيه. وفي الوسط، نجد (tabernaculum) أو المعبد الصغير (templum minus)، الذي يتشكل في طرفه المجدوي من (pars postica) وفي طرفه الشمالي من (pars postica). بعد طرح سؤال محدّد على الآلهة كان العرّاف يقف في المدخل المعني تحت الطوالع المطلوبة (auspicia impetrita) أو تحت الطوالع الطارئة (auspicia oblativa)، كي تكون العلامات فعّالة حقّا، كان ينبغي أن تكون الطبيعة هادئة الطارئة (auspicia oblativa).

تمامًا، والسماء صافية والهواء ساكنًا من دون رياح. جميع هذه التفاصيل، التي جمعها هوبف < Hopf,

9 Hopf, loc. Cit.

(funchres) ، (remores) ، (diviae) ، (arculae) ، (adversae) ، (adversae) ، (adversae) الطيور (Hopf, op. cit., 19) ، (altrae) ، (altr

.(Cicéron, De divinatione)، مستقاة من سيسيرون (cicéron, De divinatione).

11 Ibid., 20 sq.

- يدعى أيضًا الحازي؛ انظر ‹تاج العروس. 48/10›: حزا أو حزى الطير زجرها وساقها. قال أبو زيد هو عندهم أن ينعق الغراب مستقبل رجل وهو يريد حاجة فيقول هو خير فيخرج أو ينعق مستديره فيقول هذا شر فلا يخرج وإن سنح له شيء عن يمينه تيمن به أو عن يساره تشاءم به. قارن مع الأكادية حداجل إشوريه> 48/10 (Haldar. Associations, 7, n. 4 ول الحازي، انظر القسم (1/ 8/10).
 - 13] انظر «الميداني، أمثال. منشورات إبراهيم أحدب، 321/1-3>.
- انظر ‹الدميري، 2/121›: كلّ طير مشؤوم يدعى بهذا الاسم عند العرب؛ ويوضَح الميداني معنى هذه التسمية حيث يضيف: «كلّ طائر يستخلص منه شؤم للإبل هو طيرٌ عرقوب؛ فهو يقطع وتره» ‹تاج العروس. 97/1، وعائله مؤلّف القاموس بالشقراق، (انظر ‹الوسي، الطيور العراقية. 260/2-2›، والذي يدعى كذلك بالأهيل، والذي «كان العرب يقولون عنه: إذا حطّ أهيل على إبل، فإنه يكشف وتره» ‹تاج العروس، م س ذ›. انظر الملاحظة التالية.

- انظر (الدميري، 24/1، و26-70: الشقرّاق «طائرٌ صغير يدعى الأهيل؛ لونه أخضر جميل، يماثل في الحجم الحمامة؛ لونه الأخضر جميل وغامقٌ نوعًا ما، وعلى أجنحته سواد. يعتبره العرب فألا سيئًا؛ وهو يشتّي ويصيّف. نجد الكثير منه في أراضي بيزنطة وسورية وفي خراسان ونواحيها. منه نوعٌ مخطط بالأحمر والأخضر والأسود . .؛ يبتعد عن المناطق المسكونة ويخالط التلال وذرى الحبال . . يعتبره الجاحظ من فصيلة الغربان» (قارن مع «الألوسي، م س ذ»). إنّ هذا الوصف يجعل من الشقرّق أحد ثلاثمنة نوع من النقّاريات الموجودة في العالم. ربما كان طائر القيق، الذي يدعوه العوام "أبو زريق"، بسبب لونه الأخضر. كما يماثل الأيهل أيضًا بالصرد (انظر: ملحق: حيوانات الفأل عند العرب، (13 الظي].
 - 16] حول الغراب، انظر <Arabica, 8/1961, 30 sqq. >.
- انظر (تاج العروس. 87/7، السطر 16-18)، حيث يطلق هذا النعت على الناقة التي يمتزج وبرها الغامق بالأبيض. لحمها لذيذ الطعم؛ لكنّها لا تنفع لا للمشي ولا للعمل. كما يطلق هذا النعت على الذئبة ذات اللون المائل للاخضرار، كما يطلق أخيرًا على الحمامة ذات اللون الرمادي الممتزج بالأسود. والأرجَح أنّ اللون الأسود، الذي يعتبر عيبًا، هو الذي يفسّر الفأل السيء. قارن مع «الألوسي، م س ذ، 2/194-6».
- من الطيور الكواسر الذي كان يظن أنّه يختطف الرضيع من مهده ‹تاج العروس. 158/2›. كان يقف على تحصينات المدينة المنورة ويقول أمرًا غير مفهوم؛ وكان لحمه يقتل جميع من يأكلونه
 ‹المصدر نفسه› و ‹الدميري، 10/2›.
- (الدميري، 2/75): قال . . أبو بكر بن الأعرابي إنما في النبي صلعم عن قتله لأن العرب كانت تتشاءم به، فنهى عن قتله ليخلع عن قلوبهم ما ثبت فيها من اعتقادهم الشؤم فيه لا أنه حرام. انظر Arabica 8/1961, 30 sq) حيث جعلناه معادلاً للنقار الأخضر، نتيجة المعادلة بين الصرد والشقرّاق التي أجراها علماء اللغة. يبدو أنّ هذا النوع من النقاريات غير موجود في جزيرة العرب، وفق ملاحظة هامة أدلى بها فيريه Qradica 8/1961, 18/1964, 196 sqq) والذي يعادله بالقيق. وهكذا، فإنّ طير العرّاقيب والأيهل والصرد لا تشير إلاّ إلى طائر واحد، هو القيق! الأرجح أنه حصل التباس لدى المؤلّفين العرب بين الصرد، الذي ينتمي إلى الجوّاثم (انظر «ألوسي» م س ذ، 3/ حصل التباه الذي ينتمي إلى النقاريات، بسبب تنوّع ألوالها وريشها على التوالى.
- کان <اشیبو> طائر مردوك، و <نسنصو> طائر عشتار، و <ننارو> طائر سن، و <حازبرو> طائر نوسكو، و <ایشورو سامو> طائر نرغال، و <کسریتی> طائر غولا (انظر < Ni. 36, 37, 41, 43; p. 184, 1. 27. Comp. F. Lajard, Recherches sur le <4: (en Orient et en Occident, Paris 1867, 275 sq. culte public et les mystères de Mithra النسر طائر بهمان ومیترا، والغراب طائر میترا وسیروخ، والدیك رمز میترا و ایز د بهرام، والحمامة شعار میترا.
- 12] انظر Grohmann, Göttersymbole, 56 sqq., cf. tableau, p. 76): كان العتر البرّي مكرّسًا للألوهية القمرية، والمظبى لعثنار، والثور لعم، وعثنار والقمر والأسد وأبو الهول لألمقه، والحيّة لذات بعدان، والتنّين لمسحر، إلخ.
 - 22] يدعى مثل ذلك الرجل بالخثارم (انظر ‹تاج العروس. 268/8›).
- 23] انظر (النمل، 47) (نفس الجواب تقريبًا من ثمود إلى صالح)؛ (الإسراء، 13)، حيث تشير كلمة طائر إلى القسم الحسن أو السيء من الإنسان في اليوم الآخر (انظر «الدميري، 10/2)؛ قارن مع (الأعراف، 131) (وإن تصبهم سيئة يطّيروا بموسى ومن معه).

- 24] ﴿ الدميري، 118/2›. قارن مع «تاج العروس. 373/3، السطر 14-15›: وكانت العرب مذهبها في الفال والطيرة واحد فأثبت النبي صلعم الفال واستحسنه وأبطل الطيرة ولهي عنها.
 - 25] <ابن قتيبة، عيون. 8/2)؛ ‹العقد الفريد. 226/1.
- 26] «الدميري، م س ذ›؛ حول النهي عن الطيرة، انظر «بخاري قسطلاني، منشورات بولاق 1288 هـــ/1871 م، 8/ 444–3 (الطيرة)، / 444 (الفأل).
- 27] خير خير، هي الأمنية التي كانوا يعبّرون عنها حين يسمعون طائرًا يصيح (انظر «ابن قتيبة، عيون. 2/ 146).
- تنسب هذه الصيغة أحيانًا إلى النبي «العقد 397/1؛ انظر ص 226›؛ «الإبشيهي، ترجمة رات (Rat, II, 181))، وأحيانًا إلى ابن عبّاس «ابن قتيبة، عيون. 146/2) أو إلى عبد الله بن عمرو بن العاص «ابن سعد، 13/2/4) الذين كانوا يتفوهون بها أمام كعب الأحبار، الذي يؤكّد إنّها مكتوبة في التوراة.
- [29] إنما الطيرة في المراة والدار والدابة. حين سمعت عائشة هذا الحديث، ارتجفت استنكارًا وصححته كما يلي «ابن قتيبة، عيون. 146/2–7»: إنما قال رسول الله صلعم كان أهل الجاهلية يقولون ان الطيرة في الدابة والدار والمراة.
- 30] <تاج العروس 242/3، السطر 3-5>: الزجر العيافة . . وأصله أن يرمي الطير بحصاة ويصيح فإن ولاه في طيرانه ميامنه تفاءل به أو مياسره تطير.
 - [31] انظر (Diwân, II, éd. Huber-Brocckelmann, Leyde 1891, p. 55, n. 30): لعمرك ما تدري الضوارب بالحصى والا زاجرات الطير ما الله صانع
- [32] التي يمكن أن تفسّر كنيتها على النحو التالي: صاحبة الصّقر أو أم الصّقر ‹تاج العروس. 73/4، السطر 22›؛ مما قد يشير إلى الاهتمام الذي أولته لمعرفة رأي النبي حول هذا الموضوع.
- (الدميري، 117/2). يرى البعض في هذا الحديث منعًا من الصيد ليلاً أو من انتزاع البيوض التي تحضنها الطيور (المصدر السابق). انظر كذلك «تاج العروس. (348/9)؛ الجناعي، مخطوطة ستراسبورغ 4212، ورقة (96°): وكان العرب إذا أرادوا سفرا رجعوا طائرا فإن أخذ عن يمينه سافروا وإن أخذ يسارًا قعدوا وتطيروا.
 - .<222-195/1> [34
- Cicéron, › درالمسعودي، 344/3؛ وأهل الجبال والقفار والدهاس أزجر وأعيف؛ قارن مع (344/3). De divinatione De divin., I, 41: «Arabes autem (et Phryges et Cilices), quod pastu et aestate paragrantes, propterea pecudum maxime utuntur, campos et montes hieme 'facilius cantus avium et volatus notaverunt». Cf. Eschyle, Prométhée, 480 حيث يدعى الكاهن تيريسياس (Tirésias)، الذي كان يراقب تحليق الطيور: (Φνών βοτηφ).
- 36] كتب أناستاز (Anastase) إلى بواسييه: «لا تترك الطيور في الأقفاص كي ترخى في الوقت المطلوب ويلاحظ تحليقها» (Mantique babylonienne et mantique hittite, 51). وأضاف: «يكتفي المرء بمراقبة الطيور التي تمر في اللحظة المحددة». وبالفعل، لم نعثر على أيّ أثرٍ لعلم الطيرة الممارسة باستخدام طيور في أقفاص.
 - 37] «الأغاني. 3/10›؛ انظر ﴿المصدر السابق، ص 114›، حيث يدعم بيت شعر لأبي كلدة هذا الرأي: هناك السعود السانحات جرت لنا وتجري لكم طير البوارح بالنحس

- انظر كذلك بيتًا لوهيب، ‹المصدر السابق، 17/ 143›.
- 38] انظر «تاج العروس. 70/2، السطر 18>: سنح . . إذا مر من مياسرك إلى ميامنك وهو ضد برح.
- [39] انظر ‹تاج العروس /124، السطر 25-7›: والبارح من الصيد من الظباء والطير والوحش خلاف السانح [...] وهو ما مر من ميامنك إلى مياسرك، والعرب تتطير به لأنه لا يمكنك أن ترميه حتى ينحرف، والسانح ما مر بين يديك من جهة يسارك إلى يمينك، والعرب تتيمن به لأنه أمكن للرمي والصيد.
- 40] ذكر في ‹المصدر السابق، ص 170، س 19-20› (انظر ‹الأغاني. 159/9) السانح ما ولاك ميامنه والبارح ما ولاك مياسره. هذا هو آيضًا رأي أبي حساتم [السجستاني]، المذكور في ‹العقد الفريد. 164/2 ›. وقد سمع أبو عبيدة نفسه رأيًا معاكسًا من رؤبة نفسه (انظر ‹الأغاني. 164/9؛ 1640).
- [4] جرى توضيحه بعبارة: وهو انسيه، وعكسها وحشي: انظر ‹تاج العروس. 400/1 ، س 2-4 وص 365، س 11-12›؛ قال الليث [وتبعه في ذلك الأزهري] وحشي كل دابة شقه الأيمن وأنسيه شقه الأيسر. بالنسبة لأبي زياد [القرشي] والأصمعي، فالأمر معاكس؛ لكنّهم جميعًا يتفقون على القول: الوحشي من جميع الحيوان ليس الإنسان، هو الجانب الذي لا يحلب منه ولا يركب والأنسي الذي يركب منه الراكب ويحلب منه الحالب. لمعاني أخرى لهذه المصطلحات، المتعلقة بالصيد، انظر ما ذكر في هذا الكتاب.
- 42] ذكر في ‹تاج العروس. 170/2، س 21-2›: ما جاء عن يمينك إلى يسارك وهو إذا ولاك جانبه الأيسر وهو أنسيه فهو سانح، وما جاء عن يسارك إلى يمينك وولاك جانبه الأيمن وهو وحشيه فهو بارح.
- [43] انظر «تاج العروس. 170/2، س 8>: السنح . . اليمن والبركة، و «المصدر نفسه، ص 124، س 7 >: البرح . . الشدة والشر والأذى والعذاب الشديد والمشقة. وإذا كان معنى الكلمة الأولى يمكن أن يكون مشتقًا من استخدامها في علم الطيرة، فالأمر ليس كذلك للثانية؛ إذ إنَّ جميع المعاني الأخرى توجّهنا نحو مثل ذلك المدى البدائي. قارن مع «Wellhausen, Reste², 202).
 - 441 «الأغاني. 139/10—140>:

سنحت لي يوم الخميس غداة ال

فطر طير بالنحس لا بالسعود

فتعـــــيفت ألهـــــن لأمـــــر

مفظے ما جرین في يوم عيد

- 45] انظر ‹تاج العروس. 170/2، السطر 22-3): وأشأم طير الزاجرين سنيحها.
 - 46] (المصدر السابق، السطر 23):

أجارهما بشر من الموت بعدما

جرى لهما طير السنيح باشأم

- 47] «المصدر السابق، السطر 24-5>: وقال ابن بري العرب تختلف في العيافة يعني في التيمن بالسانح والتشاؤم بالبارح، فأهل نجد يتيمنون بالسانح وقد يستعمل النجدي لغة الحجازي.
- 48 لدى الآشوريين والبابليين، كان اليمين واليسار يتقاسمان الفالات المؤاتية وغير المؤاتية: انظر على Hunger, Becherwahrsagung bei den Babyloniern nach zwei

الهو امش

Keilinschriften aus Hammurabi-Zeit, in Leipziger Semitische Studien, I. 1, Leipzig . (1903, 79 sq., Arabica, 8/1961, 47 sq.

- 49] انظر ‹المسعودي، 340/3›، حيث نجد تعليل ذلك.
 - (50 <عيون، 153/2).
- (الأغاني 141/18). قارن مع هذا البيت لعقبة بن حوط التميمي الذي ذكره البحتري في الخماسة، 3/ 2/ 681)، رقم 599>، راغطر (المصدر السابق. 12/4)، رقم 865>، حيث ينسب البيت نفسه لربيعة مقروم):

لا سيانح مين سيوانح الطير

يثنـــيني ولا ناعـــب إذا نعــب

- 52] ﴿ ﴿ طَيُوانَ. 1/ 150﴾. يفسر أبو عبيد معمر بن المثنى (ذكره ﴿ المسعودي، 3/ 341) بواقع أنَّ حركة العودة تجري من اليمين. قارن مع ﴿Doutté, Magic et religion, 359﴾.
 - 53] ﴿ ﴿ الْمُسْعُودِي، 340/3؛ السانح مرجو عند العرب والبارح هو الخوف.
- (ابن سعد، 1/2/168) (حيث نقرأ ظهوره بدلاً من طهوره)؛ قارن مع (المصدر السابق، ص 169).
 حيث تناقض عائشة نفسها: كان النبي ينتقل قائماً وقاعدًا ويتقبل عن يمينه وعن شماله.
 - 55] ﴿ المصدر نفسه، ص 167>: إن شئت شركتهما على اليمين كما رأيت نعلى رسول الله.
 - Cf. trad. Houdas et Marçais, I, 71, 75-6, 153, 319. 56
 - 57] في «الحماسة. ص 165»: والعرب تجعل الشمال كناية عن الشؤم.
- [58] انظر «الجاحظ، الحيوان. 5/150): فلما سموها بالشمال أجروها في الشؤم والمشؤم على ذلك المعنى وسموها اليد اليسار واليد اليسرى على نفى العسر والنكد.
- Eitrem. Opferritus > خول اليسار واليمين عند اليونانيين والرومان، انظر أيضًا (De divin., II, 39). Av. Videnskapsselskapet i und Voropfer der Griechen und Römer (in Skrifter utg. ... Kristiania, Hist. Phil. Kl., 1914, 1), Kristiania 1915, 29-45
- 60 Contrairmont à l'affirmation de Bouché-Leclercq, I, 139.
 - 61] < (تاج العروس. 9/ 384) السطر 8)؛ ﴿الأَغَانِ. 3/10﴾.
 - 62] ﴿ ﴿ وَهُو يَتَشَامُ لِهُ . وَهُو يَتَشَامُ لِهُ.
- (المصدر نفسه، 242/2، السطر 27 وما يليه). يدعى أيضًا نطيح أو ناطح الحصان الذي في جبينه خصلتان (انظر (Mercier, La Parure des Cavaliers, op. cit., 96 sq.) واللطيم (وفق تاج العروس، قارن مع مرسييه (Mercier, op. cit., 88 sq.) أو اللطة (وفق أبي عبيدة، ذكر في تاج العروس ووفق مرسييه (Mercier, 96)) ذلك الذي ليس لديه سوى خصلة واحدة. الأول غير موغوب، لكنّ الثاني، النطح أو الناطح، يشيران إلى نجمتين في قرن برج الحمل (تدعوان بالشرّطين؛ والأول يعني فألاً سينًا). في «العقد الفريد، 1/ 226، يدعى الطائر أو الحيوان الذي يأتي من الأمام بالحائد، وهو مصطلح لم نصادفه بحذا المعنى في مكان آخر.
 - 64] ﴿ ﴿ الْجَاحِظُ، الْعُرَافَةُ، 3 ﴾.
- 65] ‹تاج العروس 475/2، السطر 24›؛ ‹الأغاني. 3/10›؛ ‹الجاحظ، الحيوان. 136/3 و139›، حيث يذكر بيتين للحارث بن حلّزة؛ ‹المصدر نفسه›، ‹كتاب التربيع والتدوير. ص 140›؛ ‹العقد الفريد. 226/1 (حيث يرد قعيد بدلاً من عقيد).

- (والكدسة البهائم) وغيرهما . . وقيل . . القعيد من الظباء . . ويتشاءم به كما يتشاءم بالبارح. ومن عطسة البهائم) وغيرهما . . وقيل . . القعيد من الظباء . . ويتشاءم به كما يتشاءم بالبارح. ومن المسموح أن نظن أن الحيوان الذي يعطس أمام الإنسان كان يدعى بالعاطس (انظر ملاحظة 79 في هذا القسم) وبأن ذاك الذي يعطس خلفه يدعى بالقادس. وكمعادلات لقعيد، نجد أيضًا خفيف في «الأغاني. 3/10»، وهي كلمة لم نجدها في أيّ مكان آخر بجذا المعنى؛ ربّا ينبغي أن نقرأها خليف؛ والأمر مماثل لكلمة حقيب، التي أوردها فريتا غ (Freytag, Einleitung, 163».
- 67] انظر ‹الجاحظ، العرافة. ص 10، السطر 6-8›: وهم أيمن على من تلقوه واستقبلوه وقالوا إنه ليكره استقبال المخلوق من الأنس والدواب والسباع والطير ساعة يوضع ما لم يكن في كنهه وحينه ويتخوف في استقباله تسافك الدماء.

68 Cf. les examples donnés dans Arabica 8/1961, 34 sqq., 49 sq.

- (69) (الجاحظ، العرافة. ص 23).
 - 70] ﴿ المصدر نفسه، ص 6٠.
- صياح وزقاء. تدعى الديكة بالزواقي وتعتبر غير مرغوبة، لأنّ صياحها الصباحي يدعو المسافرين إلى الرحيل والأصدقاء إلى الافتراق. ومن هنا جاء المثل: أتقل من الزواقي (انظر (الدميري، 4/2)؛ «تاج العروس. 1/95/1». انظر مع ذلك الحديث التالي المنسوب للنبي: «إذا سمعتم صياح الديكة، اطلبوا من الله عماته؛ فقد رأت ملاكًا، لكن حين تسمعون نهيق الحمير، اطلبوا من الله حمايته ضلة الشيطان، فقد رأوا شيطانًا» (الدميري، 428/1).
- 72] السنونو رمز الزهد والصحبة الحسنة في الإسلام؛ وهو يدعى «عصفور الجنة» (الدميري، 366/1 -8). وينبغى أن يستند معناه الكهان على طبيعته بصفته طائرًا مهاجرًا.
- 73] حين خلق الله الحصان من حفنة من ريح الجنوب، قال له: «خلقتك عربيًا، ربطت الخير بغرَتك والنجاحات سوف تجتنى على متنّك . .» «الدميري، 387/1.
- 74] صوته (شجيج(؟) (في متن النص شخيخ)) ينبع من صهيل الحصان ونهيق الحمار؛ تتوفر للبغل ميزات الاثنين معًا وهو يرمز إلى الصبر والتحمّل؛ وهو مركوب الملوك والفقراء (الدميري، 172/1-4).
- (خفيق الحمار هو أنكر الأصوات»، وفق كلمات بدوي. تجتمع في المقابلة التالية ميزات الحمار ومساوئه: يرد الفضل بن عيسى الرقاشي على سؤال حول الحمار قائلاً: إنه من أقل الدواب مؤنة وأكثرها معونة وأخفضها مهوى وأقربها مرتقى؛ فسمعه بدوي وقال: الحمار شنار والعير عار منكر الصوت لا ترقأ به الدماء ولا تمهر به النساء وصوته أنكر الأصوات (الدميري، 297/1).
- 76] قارن مع «الجاحظ، العوافة. 9٪ يمكن الحصول على مراجع أخرى في «Arabica 8/1961, 57, n. 6٪. (Arabica 8/1961, 55, n° 40-41.
- 78] في الإسلام، يعد «نقيق الضفدعة تسبيحًا لله»، ومن هنا منع قتلها «الدميري، 102/2–4>. وفق ابن سينا، فإنّ توالد الضفادع في عام ما ينذر بوباء للعام التالي (ذكر في «المصدر نفسه، ص 103»).
 - 79] عواطيس، جمع عاطس. ينتمي هذًا التعبير إلى المُصطلحات الفالية ويعني، وفق هاج العروس. 193/4>: 1] حيوانًا ينبئ بالشر (ابن الأعرابي)؛ انظر هذا البيت لطرفة بن العبد:

لعمري لقد مرّت عواطيس جمة

ومر قبيل الصبح طبي مصمع

2] سمكة بحرية كان العرب يتشاءمون منها (ابن خالويه).

[3] عاطس وعطاس: الصباح، اللحظة التي ينتبه فيها المرء إلى عطاس البشر والحيوانات الاستخلاص الفأل منه (الأصمعي، الخ).

4] الحيوان الذي يأتي مواجهةً، أي من ناطح، بما أنَّه كان نذير شؤم

5] العطاس في عبارة: اللجم العاطس، من لجمة (انظر القسم (ملحق: حيوانات النبوءة (الفأل) عند العرب. 15] الضفدع): وهي الطيرة لأنها تلجم عن الحاجة أي تمنع وذلك أنهم يتطيرون من العطاس، فإذا سافر رجل فسمع عطسة تطير ومنعته عن المضي. أضف إلى ذلك ما ورد في الحماسة لأبي تمام، صفحة 182 (ذكره فريتاغ (Freytag, Einleitung, 161):

أغيدو ولا أحاذر الشكيسسا

ولا أخساف اللجسم العطوسسا

80] ﴿ (ابن قتيبة، عيون. 150/2). نشير إلى أهمية اللحظة وتفسير النبوءات في هذا النص.

D'une lettre du P. Anastase à A. BoissierMantique babylonienne et mantique hittite, 52, datant du 26.9.1934.

81 Cf. Hopf, Thierorakel, 18, citant Pline, N. H. X, 33

83) انظر بصورة خاصة الجاحظ، الحيوان، 142/3؛ مجلة (Arabica, 8/1961, 44).

84 Cf. Arabica, loc. cit., 34 sqq., n° 6, 7, 21, 35.

85 Cf. ib., 50 sq.

86] انظر «الدميري، 76/2». هذا النص إحصاء أقل توسعًا، يستبدل السراد بالغراب، من الإحصاء المذكور في <Arabica, loc. cit., 50 sq. .

87 Cf. Arabica, loc. cit., 43.

88] نجد، كملحق لهذا الفصل، قائمة بالحيوانات، ثنائية القوائم ورباعية القوائم، التي تجعل منها طبيعتها أو حركتها مادة للتنبؤ.

نظن أنّه يشتق من المصدر فول، وهو اسم جمع يشير إلى بذور البقوليات، وبصورة خاصة الفول والفاصولياء. قارن مع بوليلو الأكادية (بتسلد خEezold, 222)، والعبرية بول، والمصرية بو-ر[ا] خGes.-Buhl, 636)، التي من المناسب أن نقارن بما كلمة بور العبرية، وهي جمع حبوريم> خيار 636 (Buhl, 637). ويبدو لنا سبب هذا التحوير الشعبي، صعب التفسير (الهمز، ثمّ الياء بدلاً من الواو في التحويرات الأخرى)، في كلمة الفأل، وهي كلمة تشير إلى لعبة حظ، كان يمارسها أطفال البدو الذين كانوا يخبئون تحت الأرض شيئا (ربما حبة فول أو فاصولياء) ويتقاسمون (أو يقسمون إلى اثنين: اتاج العروس 8/8، السطر و وما يليه في النهاية) السطح الذي يخبأ الشيء تحته. وكان الراسح هيو صاحب القطعة من الأرض التي يوجد فيه الشيء حتاج العروس 8/ آخر ص 54. كانت ممارسة هذه اللعبة تدعى بالمفايلة والفيال (حول تخفيف الهمز، يقول ابن الأثير: وقد أربع الناس بترك همزه تخفيفًا؛ نضيف، ربما كان ذلك لأنّه ليس في أول الكلمة)؛ واللاعب مفايل، كما في هذا البيت لطرفة:

يسشق حسباب المساء حيسزومها

[89

كما قسم الترب المفايل

ونجاح هذه اللعبة يدعى الفئال أو الفيال؛ والممارسة نفسها هي التفئيل التي ترد في بيت للكميت، إلى جانب التهزّي؛ والأمر نفسه بالنسبة لكلمة افتئال التي ترد في بيت آخر للكميت وهو يصّف الخيل:

إذا ما بدت تحت الخوافق صدقت

بمايمن فسأل الزاجسرين افتسئالها

من جهة أخرى، كانت صفة الفنيل تطلق على الفارس الذي يتفحص حصانًا بدقة، ثم يعطي عنه حكمًا يبدو في ما بعد خاطئًا (من أجل جميع هذه التفاصيل، انظر تاج العروس، مصدر سبق ذكره). ينتج عن ذلك كلّه أنّ الفأل كان، في الأصل، إجراء اقتراعيًا. كما أنّه حافظ على هذا الطابع نفسه في علم القرعة الذي لا يزال يدعى الفأل في القرآن الكريم . . (انظر القسم (2/1/1). إنّ ديمومة هذا الطابع الاقتراعي مدهشة في مختلف الطرائق في الفأل التركي (انظر بصورة خاصة فال نامه، أو «كتاب المصائر»، المنسوب لجعفر الصديق، والذي لا يزال استخدامه مستمرًا، ونجد منه بعض المقتطفات عند عنمان بيه < Osman-Bey, Les Imams et les .

- 90] انظر «تاج العروس. 8/ 54): يستعمل الفأل في الخير والشر وفيما يحسن وفيما يسوء. قال الأزهري من العرب من يجعل الفأل فيما يكره. من اللافت أن كلمة فأل تعادل في نوادر البدو (المصدر السابق) كلمة طير، «فأل شؤم»، وكلمة شرّ في عبارات: لا فال عليك ولا طير عليك ولا شر عليك.
- [91] انظر ‹الأغاني. 14/ 14›؛ هناك عدة روايات لهذا الحديث: كان يحب الفال ويكره الطيرة ‹تاج العروس. 8/ 54›؛ كان . . يحب الفسال وينهى عن الطيرة ‹حاجي خليفة، 4/ 646›؛ انظر فنسنك ·(EI¹, II, 778, col. I) مراجع أخرى في ·(ΕI¹, II, 778, col. I) منسنك نستك (خوائر وأصدق الطير (=طيرة = (،) () الفأل، بدلاً من: وأصدق الطير (الطير (الفلر) الفأل.
 - 92] (حاجى خليفة، 4/ 646-7).
- 193 انظر (تاج العروس. 8/ 4): وفي الحديث لا عدوى ولا طيرة ويعجبني الفال الصالح والفال الصالح الكلمة الحسنة. فهذا يدل على أن من الفال ما يكون صالح! ومنه ما يكون غير صالح. وقد جاءت الطيرة بمعنى الجنس والفال بمعنى النوع ومنه أصدق الطيرة الفال.
- 94] انظر «ابن هشام، ص 434»؛ «البكري، معجم. ص 559». في طريقه إلى بدر، وصل النبي مع جيشه في مواجهة الصفرا، وهي قرية بين جبلين يدعوان مسلح ومخرى، يسكنها بنو النار، وبنو حراق؛ فنفر من المرور من هناك: وتفاءل بأسماءهما وأسماء أهلهما (لاحظ استخدام تفاءل بمعنى تطيّر). فسلك حينذاك واديًا على اليمين.
 - 95] ﴿ أُسِدُ الْغَابِةِ، 4/ 232/.
- 96] بدلاً من رشدان، بالتناغم مع غيان (انظر «تاج العروس. 2/ 356». قارن مع المصدر نفسه: حب الرشاد، وهو الاسم الذي يطلق في العراق على الحُرف، الذي يعني «الحرمان»: سموه به تفاؤلاً لأن الحرف معناه الحرمان.
 - 97 (أسد الغابة، 301/2).
 - 98] المصدر نفسه، ص 351.
- 99] المصدر نفسه، ص 380؛ انظر «العقد الفريد. 1/ 226؛ كان سليل سعيد بن المسيّب؛ وقيل إنّه رفض قائلاً: ما كنت لأدع اسمًا سمتني به أمي لنجد تلك الحزونة في أخلاقنا إلى اليوم.
 - 100] (الأغاني. 16/ 49).
 - 101] ﴿ مراصد، 1/ المقدمة العربية، صفحة 2٪ لما فيه من لفظ التثريب.
- 102] ﴿ البكري، معجم. ص 313﴾: تفاءلا بالخزب وهو قميج في الجلد كهيئة الورم وأكثر ما يكون في الضروع.

103] ﴿ العقد الفريد. 1/ 225›. قارن مع هذا البيت:

وإذ تكــون كــريهة فــرجتها

أدعيو باسيلم مسرة وربساح

- قارن مع «ابن قتيبة، عيون. منشورات بروكلمان، 2/ 148-9، حيث شهاب هو ابن جمرة، من آل حرقة، وهم من بني درام؛ قارن مع «النويري، لهاية. 3/ 148، الذي يضيف إلى السابق حرة ليلى، وهو مكان تخييم، ولزان، المكان الذي كان يذهب إليه. كان عمر في ذلك الحين في حرّة واكيم!.
 - 105] ﴿ العقد الفريد، م س ذ٠.
 - 106] «الطبري، 1/ 2609⁵.
 - 107] ﴿ العقد الفريد. م س ذ>.
- المثلة على من في ص 146> جمع «النويري» في كتابه نماية 3، ص 149-144هـ ألعديد من الأمثلة المثلة المثلة بالمثلة المثلة المثل
 - 109] ﴿ العقد الفريد. 1/ 226﴾.
- 110] <تاج العروس. 5/296، السطر 24-5>: والتختم به ليس بحسن فإنه يورث الهم والحزن والأحلام المفزعة ومخاصمة الناس عن خاصية فيه.
 - [111] ‹الجاحظ، الحيوان. 3/ 142›؛ قارن مع ‹العقد الفريد. 1/ 226›.
 - 112] ﴿ العقد الفريد. م س ذ>.
 - 113] ﴿ المصدر نفسه >: سوسن = سؤ [يبقي] سنة.
- 114 (الجاحظ، الحيوان. 3/ 142). حول الريحان، وهو الاسم الشائع الذي يشير إلى كلّ نبات عطري وعلى نحو خاص الحبق، انظر <ZDMG 68/1914, 308 sq. .
- (الجاحظ، م س ذ). في أسطورة سليمان، يقال إنّ «كلّ شجرة كانت تنمو في محرابه وتتحدّث إليه كما لو من طرف لسالها (بلسان دليق) قائلةً: «أنا الشجرة الفلانية وأحتوي على الدواء الفلاني». فكان سليمان يأمر بتسجيل اسمها وفائدتها وبرسم صورتها؛ ثمّ تقطع الشجرة وتوضع في المتاجر. آخر شجرة كانت الخرّوبة التي قالت: «أنا الخرّوبة». فقال سليمان: «الآن أعلن موتي وسمح بخراب المدينة المقدسة (بيت المقدس)» (ابن قتيبة، عيون. 2/ 150-1>!.
 - 116] تفسيرٌ مبني على عبارة: حم اللقاء.
 - 117] انظر ‹الجاحظ، الحيوان. 3/ 136-7>.
 - 118 (المصدر نفسه، 158/1-9>.
- [119] أشار الجاحظ إلى أنّ كلمة كوكب كانت تستخدم كاسم علم ويورد بيت شعر لتأييد رأيه. ولا يزال هذا الاسم مستخدمًا حتى يومنا هذا.
 - 120] أسماء تطلق على الجبل.

- 121] مجهولة عند (ياقوت، 2/ 342)؛ لكن نجد فيه الحمّة، وهو جبل بين طور وسميراء (ص 341) وحمّيّان، وهي قمّة مرتفع سلمي (المصدر نفسه).
 - 122] أسماء تطلق جميعها على الأسد.
- [123] نقرأ واحد ولود. يشير هذا النعت، المرادف لوالد، إلى نعجة على وشك الوضع: بينة الولاد «تاج العروس 2/ 544، آخر السطر 9-11»!.
 - 124] إشارة إلى على بن أبي طالب وإلى عمر بن الخطَّاب.
- انظر (سورة الأنعام 74). يجعل المفسّرون من هذه الكلمة اسم علم تارةً (اسم صنم كان يعبده تارخ، والد إبراهيم، أو اسم عمَّ لإبراهيم، أو لقب تارخ)، وتارةً أخرى تعبير لوم، يعنى: «يا أعرج!»، أو «يا صيّاد!»، الخ (انظر «تاج العروس. 3/آخر الصفحة 12>. هذه الحالة الأخيرة هي التي أخذت بالاعتبار هنا.
 - (سورة الحجرات 6). «غير ورع، مفسد» (سورة الحجرات 6).
 - 127] عروبتو: الجمعة.
- 128] يلي ذلك (ص 159-61) سلسلة من المصطلحات والتعابير قبل الإسلامية استبدلت بغيرها بعد الإسلام.
 - 129] الصفحتان 4-5.
- يصيغ «الدياربكري، خميس. 2/ 153»، هذا المبدأ على النحو التالي: وسئل أعرابي لم تسمون أولادكم بشر الأسماء نحو كلب وذئب، وعبيدكم بأحسن الأسماء نحو مرزوق ورباح. فقال إنما نسمي أبناءنا لأعدائنا وعبيدنا لأنفسنا، يريدون أن الأبناء عدة الأعداء وسهام في نحورهم فاختاروا لهم هذه الأسماء. حول التفاؤل بأسماء الموالي، انظر «ابن الأثير، 5/ 247».
 - 131] ﴿ الجاحظ، الحيوان. 3/ 137-8).
 - (132 المصدر نفسه، 1/ 166).
- [133] حول التخفيفات المتعلقة بالأعمى (بصير، أبو بصير، كفيف، مكفوف، ضعيف، ضرير، عاجز، معذور)، انظر فيشر (-151, 849; 62/1908, 151-3; 849; 62/1908, 151-)، انظر فيشر (-151, 849; 62/1908, 151-)، حيث أعطى العديد من المراجع وذكرت مشابحات مع الأدب العبراني والسرياني.
 - (136 /3 (الجاحظ، الحيوان. 3/ 136).

135 ZDMG 61, 431 sq.

- 136] وهو أمرٌ لا يزال يعد فألاّ سينًا بالنسبة له حتى يومنا هذا.
- Goldziher, Beiträge zur Geschichte > حول هذه الكلمة ومشتقاقا ومختلف استخداماقا، انظر oper kaiserl. Al. Der der Sprachgelehrsamkeit bei den Arabern, in Sitzungsb. (معطيات الهروي، sqq., 243-8 Wissenschaft, Phil.-hist. Cl. 67, 1/1871, 228, n., 233 كتاب الغريبين والصفدي، كتاب الشرور بالعور).
- W. Marçais, Euphémisme et antiphrase dans les dialectes arabes de l'Algérie, in Or. St. Th. NÖLDEKE, I, 425-438 (p. 431).
- المفلس، وأخرى إلى السفلس، وأخرى إلى السفلس، وأخرى إلى السفلس، وأخرى إلى المفلس، وأخرى إلى الحصبة، وثالثة إلى الجنون؛ ويشير مؤنثها مباركة إلى الجذام (انظر 428×10^{-5}).

- S. Freud, über den > تاج العروس. 10 / 10، السطر 8. حول هذا الميل في النفس البشوية، انظر 110 / 10، السطر 8. حول هذا الميل في النفس البشوية، انظر 110 / 10، السطر 9. حول هذا الميل في النفس البشوية، انظر 197، إيقسم 14 / 59/1960, 1-28 Garnot, Défis au destin, in BIFAO G. Contenau, De la valeur du nom chez les > (ريقسم الأسماء المسمنية التمني ومعبّرة عن الشتم)؛ 316-332; B. Babyloniens et de quelques-uns de ses conséquences, in RHR 81/1920, ... (Landsberger, Das «gute Wort», in MAOG 4/1928-9, 294-321
- W. > معناه: حاذر من الفأل الحسن، حتى لو كان مقصودًا (ذكره < W.) الفال الحسن، حتى لو كان مقصودًا (ذكره < W.) (خصوره الفال الاقتراعي أو الفأل (Concordance, V. 39-40). وفي رأينا، يمكن لذلك أن يطبّق على الفأل الاقتراعي أو الفأل القرعى أو الفأل بالاقتراع بالرمل الذي يستشيره المرء عن قصد.
- 142] انظر «الجاحظ، الحيوان. 3/ 138>: وإن ذهب إلى أن مثل ذلك قد يكون ولا يشعر به اللاهي عن ذلك والذي لا يؤمن بالطيرة، فإن المتوقع فهو في بلاء ما دام متوقعًا وإن وافق بعض المكروه جعله من ذلك.
 - 143] ﴿الأَغَانِي 4/39/.
- انظر (تاج العروس. 4/ 182، السطر 12-14)، الذي يستخدم معطيات مجمع الأمثال للميداني، حيث نجد مثل: أشأم من طويس (منشورات أحدب. 1/ 323)؛ انظر كذلك: أشام من البسوس، وهو اسم امرأة (أو ناقة) يقال إنها كانت سببًا في حرب البسوس بين بكر وتغلب؛ كما يقال إنّ سراب كان اسم ناقتها، ومن هنا جاء مثل: أشأم من سراب (المصدر نفسه. 1/ 319، 323)؛ دتاج العروس. 4/ 109؛ أشأم من خوتعة، وهو اسم رجل من بين غفيلة يقال إنّه دلّ قطيف بن عمر التغلبي ورفاقه على المكان الذي كان بنو الزبّان الضهلي يخيّمون، فقتلوا؛ وكان ذلك سبب الحرب بين القبيلتين (المصدر نفسه 230/1)؛ دتاج العروس. 5/306-7)؛ أشأم من منشم، وهو اسم امرأة كانت تبيع العطور في مكة. حين كان الجرهميون ينطلقون ليحاربوا بني خزاعة، كانوا يؤدّون القسم عندها بتغطيس يدهم في عطر؛ وكان جميع أولئك الذين يفعلون ذلك يقاتلون حتى الموت (المصدر نفسه. 1/ 320)؛ «تاج العروس. 9/ 76)؛ أشأم من شولة الناصحة، وهو اسم عبدة كانت تقلّم نصائح سيئة لسادها (المصدر السابق. 1/ 323)؛ «تاج العروس. 7/ 401، من 6-7)؛ إلخ.
- 145] تطلق صفة الأفقم على كلّ ما هو غير مستقيم ‹تاج العروس. 9/ 14›؛ وهو تقريبًا عكس صالح.
- 146] الجرّاح في العصور الوسطى الذي كان يمارس الفصد ويضع العلق؛ وهو يشير إلى الحلاق الذي يمارس هذا الدور بين حين وآخر.
- 147] «الجاحظ، الحيوان. 7/ 150›. وأطلقت صفة مشؤوم (المصدر السابق) على شخصٍ يدعى الصهري.
- 148] انظر ‹الجاحظ، عرافة› ومهما كان منه ناقصًا في الخلق كان أهون لبليته لأنه إنما يرى شيئًا ناقصًا قد صار آفته على نفسه؛ ‹ابن قتيبة، عيون. 2/ 152›: وكانوا يكرهون استقبال المولود ساعة يوضع إلا أن يكون ناقص الخلق فإن بليته وآفته قد صارتا على نفسه.
 - 149] ﴿ الأغاني. 1/ 184).
- 150] ﴿ ابن قتيبة، م س ذ، ص 147›، قارن مع ﴿ النويري، لهاية. 3/ 144›: خرج ملك الفرس للصيد؛ وكان أوّل من صادفه أعور (الإبشيهي، ترجمة رات ﴿ Rat, II, 186›: أعمى). فأمر بضربه وسجنه.

لكنّ صيده كان ممتازًا. لدى عودته، أمر بإحضاره وأمر له بهبة. فقال له هذا الأخير: «لا حاجة لي بهبتك؛ لكن اسمح لي بالكلام! تكلّم، قال له الملك. لقد قابلتني فأمرت بضربي وسجني؛ وقابلتك فكان صيدك وفيرًا وعدت سالمًا. وبالتالي، أيًا منّا كان ذا فأل سيء للآخر»؟.

- 151] ذكره ‹الجاحظ، الحيوان. 3/ 139›، نقلاً عن الأصمعي.
- 152] فلنن بغيت لها البغاة البغاة بواجدينا.
 - 153] ﴿ الأغلىٰ. 18 / 35).
- 154] انظر «ابن قتيبة، عيون. 3/ 148>؛ «العقد الفريد. 1/ 225): إذا أبردتم إلى بريدا فاجعلوه حسن الوجه حسن الاسم.
 - .(20 /2) [155
 - 156] ﴿ الجاحظ، الحيوان. 6/ 65٪.
 - 157] ﴿ ﴿ ابن قتيبة، عيون. 2/ 146 ﴿ رياشي > الأصمعي).
 - 158] (المسعودي، 8/ 36).
 - 159] (ابن الأثير، 1/ 459-460).
 - 160] ﴿ المسعودي، 269/7-71).
 - 161] ﴿ ابن قتيبة، عيون. 2/ 152 (نقلاً عن كتاب العين).
- 162] نقرأ: نقيض الصواري بدلاً من نقيض الصواري، «انكسار الصواري» (النص) أو نقيض الضواري، «صرخات الحيوانات الضارية» (قراءة أخرى ممكنة). تشير كلمة نقيض إلى صرخات الصيصان والوبر (وهو حيوان رباعي القوائم لونه ترابي لا ذيل له) والعظّاء. وهي تنطبق كذلك على طقطقة المفاصل (انظر «تاج العروس. 5/ 92-3»). صراري من صرّ: أصدر صيحات ثاقبة وقوية. وهو ينطبق على صيحات الجراد والباشق والنسر والصقر وما يشبهها.
 - 163] <ابن قتيبة، عيون. 2/ 152-3×(من كتاب العين).
 - 164 (المصدر نفسه، ص 152).
 - 165] ﴿ ﴿ الْعُرَافَةُ، ص 10، سطر 18-22› ﴿ ابن قتيبة، م س ذَى.
 - 166] ﴿ ﴿ ابن قتيبة، م س ذ، ص 151 ﴾.
 - 167] ﴿ العرافة، ص 9، السطر 15٪.
 - [168] ‹ابن قتيبة، م س ذ، ص 151-2›؛ ‹العرافة. ص 9، السطر 16-17›.
 - 169] ﴿ العرافة. ص 9، السطر 19>.
 - 170 المصدر نفسه، ص 9، سطر 17-19>.
- 171 Doutté, Magie et religion, 361.
 - 172] جناعي، مخطوطة ستراسبورغ، ورق (102-101) (عن هذه المخطوطة، انظر القسم 2، هامش 48).
- 173] ﴿المصدر نفسه›. عن دور هذه المماثلات في السحــر، انظــر ‹المغريطي، غاية الحكيم›، نشره ريتر <Ritter, 42 et 44, Sources Orientales 8/1966, p. 213 sq. ريتر </ri>
 - 174] ﴿العرافة، ص 23﴾.
- 175] نجمتان لامعتان على القرن الأيسر للجدي، قراءة سيئة لسعد الناطح (= الجدي، اسم المدار Benhamouda, Les noms arabes des étoiles, op. cit., 162 sq).

- 176] اسم جبلين في اليمامة (ياقوت، 3/ 716).
- 177] سانح. على العكس من النجديين الذين كانوا يعتبرون السانح فألاً حسنًا والبارح فألاً سيئًا، كان بدو العالية، وهي مرتفعات تفصل المدينة عن قمامة (ياقوت، 592/3) يتشاءمون من السانح ويتفاءلون بالبارح (انظر «الألوسي، بلوغ. 3/ 212) وأعلاه، صفحة 442).
 - 178] ﴿ (النويري، لهاية. 3/ 138)؛ ﴿أُسِدِ الغَابِةِ، 5/ 188-9؛ ﴿ (الدميري، 2/ 68-9).
 - [179] ﴿أَسِدُ الْغَابِةِ، 4/ 73›؛ ﴿النَّوِيرِي، لَمَايَةٍ. 3/ 140›.
- 180] هذا الاسم يعني «الأبد»، لكنّه يعني كذلك حيوان الخلد الذي يفترض به في الفأل أن يتنبأ بعماء المصير.
- 181] ﴿ الْمَسْعُودِي، 6/ 426-8؛ ﴿ النويرِي، ثماية. 3/ 145-6؛ ﴿ الْإِبْشِيهِي، 2/ 184}. وقد رويت قصص مشابحة عن المأمون ومغنيه علويّة في دمشق ﴿ النويرِي، م س ذ، 3/ 142-3، وعن المتوكّل والمغني أحمد بن العلاء ﴿ المُصدر نفسه، ص 143﴾.
 - 182] ﴿ الجاحظ، الحيوان. 3/ 139-140).
 - 183] ﴿ (ابن هشام، 559؛ ﴿الأَغَانِي. 14، ص 14).
 - 184] ﴿ (النويري، هَاية. 3/ 136)؛ ﴿ الْإِبشيهي، 2/ 177›.
 - 185] «المكان نفسه، ص 137-8 وص 177-8».
 - 186] ﴿ (انظر أعلاه) ص 392.
 - 187] ﴿ (ابن قتيبة، عيون. 2/ 150).
 - 188] (ابن سعد، 2/ 2/ 20).
 - (189 (الإبشيهي، 2/ 179).
 - 190] وكل بني أم سيمسون ليلة ولم يبق من أعيالهم غير واحد.
 - 191 (الجاحظ، الحيوان. 3/ 139>.
 - 192] ﴿ الإبشيهي، 2/ 185٪.
 - 193] ﴿ (ابن الأثير، 4/ 376).
 - 194] ﴿ (النويري، لهاية. 3/ 140).
 - 195] ﴿ المصدر نفسه، ص 140−1٪.
 - 196] «الإبشيهي، 2/ 185>.
 - 197] ﴿ (النويري، لهاية. 3/ 144).
- 198] في الأصل، يبدو أنّه كان غصنًا رفيعًا من الرتم أو من شجيرة أخرى من العائلة نفسها. حول عقد الرتائم، انظر كذلك T. Fahd. Le Panthéon de l'Arabie Centrale, ch. D.
- [199] انظر «الجاحظ، الحيوان. 3/ 136». قارن مع «تاج العروس 3/ 410، السطر 21–2٪: ومعناه ألهم يزعمون أن الرجل إذا ورد أرض وباء وضع يده خلف أذنه فنهق عشر فمقات ثميق الحمار ثم دخلها أمن من الوباء. تشير كلمة التعشير كذلك إلى نعيق الغراب الذي يكرر عشر موات متتالية «المصدر نفسه».
 - 200] انظر ﴿الجَاحِظ، عرافة. ص 11› ﴿ابن قتيبة، عيون. 2/ 152›.

- 201] ﴿عُرافَةٍ. ص 10﴾.
- 202] قارن مع «ابن قتيبة، عيون. 2/ 151»، ما معناه: إذا أحدثت النار ضجةً صاخبة، فهي تنبئ عن فرح كبير؛ وإذا أحدثت ضجةً شبيهةً بالبكاء، فهي تنبئ عن حزن.
 - 203] ﴿ هَاية عيونَ. م س ذَ٠.
 - 204] ﴿ الجاحظ، عرافة. ص 9>.
 - 205] قارن مع ‹ابن قتيبة، م س ذ›.
 - 206] ﴿ الجاحظ، عوافة. ص 10).
 - 207] يقال موت عند البقر وموتًا (وباء عند الحيوانات، وباء) عند البشر!.
 - 208] لزبة وشدّة، في (عرافة)، وديكة في (عيون. 2/ 151).
 - 209] هكذا ذكرها الجاحظ، (عرافة)، وديكة في (عيون).
 - 210] جُنّة في (عرافة)، ودهنة في (عيون).
 - Om)، (عيون).
 - 212] هكذا ذكرها ‹الجاحظ، عرافة. ص 11›؛ ‹ابن قتيبة، م س ذ، 2/ 152›.
 - 213] هو عام يبدأ بالاعتدال الربيعي مثلما هي الحال في معظم التقاويم الزراعية.
- ذكره «الجاحظ، عرافة. ص 11-12». قارن هذا الإجراء الاقتراعي الزراعي بالإجراءات المماثلة الممارسة في جادوتفيل في الكونغو البلجيكية: الكهانة عن طريق البذار التي تنتش بوسائل تجريبية، والكهانة عن طريق الجذور، والكهانة المستندة إلى الضعف المحتمل للجزء المورق من نبات حرم مؤقتًا من الهواء والضوء. يستند التفسير إلى مشعرات القوة والضعف، حيث تشير الأولى إلى التبرئة، والثانية إلى إدانة المتهم (انظر < Gaston Cuvelier, Les preuves judiciaires dans le التبرئة، والثانية إلى إدانة المتهم (انظر < territoire de Jadotville, in Anthropos 37-40/1942-45, 541-3
 - 215) انظر أعلاه، ص 214-5.
- حتى في عهد الأمويين، كانت معرفة النجوم تعني معرفة التوجه بالنسبة إليها؛ انظر «الأغاني، 15/ 115: وكان (الكميت) عالمًا بالنجوم مهتديًا بها. انظر كذلك «البيهقي، محاسن. ص 353»، حيث ورد أنّ إمبراطور بيزنطة سأل قسّ بن ساعدة الأسطوري: «هل راقبت النجوم؟»، فأجابه قائلاً: ما نظرت فيها إلا فيما أردت به الهداية ولم أنظر فيما أردت به الكهانة.
- 217] ‹حاجي خليفة، 6/ 306-8٠. يعطي ‹ابن خلدون، 2/ 185-202/ 217-237›، عرضًا موجزًا للطريقة وللإجراءات التنجيمية (انظر كذلك ‹١/ 202-3 و 231-2٠٤.
- ου «Κλαυδ» يفيد هذا المصطلح في الإشارة إلى كتاب بطليموس في الفلك الذي عنوانه «Κλαυδ» وبوير (F. Bol) وبوير (γον άποτελεσματιχώνς Σου τών πομΠτολεμα (Βοετ في (Bibliotheca Teubneriana, Leipzig 1940» والذي ترجم إلى العربية بعنوان كتاب الأربعة (انظر أعلاه، صفحة 223).
- (219) حص 407-9. تنتمي إلى هذا الفرع نفسه جميع الاعتبارات المتعلقة بتأثير الأجرام على النباتات والمعادن والحجارة الثمينة والمدّ والجزر وخصائص الكواكب، الخ، وهي مفاهيم تلعب دورًا شديد الأهمية في السحر والسحر الأبيض (عن هذا الموضوع، انظر \ Sources Orientales, 8/1966, p.)

- 220] الحلقة الرابعة في سلالة النبي.
- [221] (1049, 2), $(1089)^{3}$, (109), (11), (1
- 222] ﴿ ابن سعد، 1/ 1/ 97›. يبدأ حكم اللهبي بكلمة انجوه، من نجه، أي طرد بعنف؛ وهذا يعني: «حرَض (الطيور)!» وهكذا، فإنّ مصطلحات الزجر تطبّق على مجرد التكهن بسماع الأصوات.
 - 223] ﴿ المسعودي، 6/ 433-4>.
 - 224] في النص: أبو محمد الهادي!
- 225] هو موسى الهادي الذي حلّ محلّ والده المهدي في العام 169 هــ/ 785 م؛ توفي في عام 170 هــ/ 785 م. و الرابعة والعشرين من عمره.
 - 226] ابن الأمين.
- قارن مع هواجس الرشيد بصدد الأمين والمأمون. كان يقول للأصمعي «الدميري» 1/ 97»: كيف بحما إذا ظهر تعاديهما وبدا تباغضهما ووقع باسهما بينهما حتى تسفك الدماء ويود كثير من الأحياء ألهم كانوا موتى؟ سأله الأصمعي: يا أمير المؤمنين هذا شيء قضى به المنجمون عند مولدهما أو شيء أثرته العلماء في أمرهما. فأجابه قائلاً: لا بل شيء أثرته العلماء عن الأوصياء عن الأنبياء في أمرهما. في هذا الصدد، كان المأمون يقول: «كأنّ الرشيد علم كلّ ما سيجري بيننا من فم موسى بن جعفر (الصديق)!» ونرى هنا ردّ فعل الشيعة ضدّ التنجيم ذا الأصل الأجنبي.
 - 228] انظر أعلاه، صفحة 219 وما يليها.
- عنطوطة آياصوفيا 2704، ورق (27-43°) و(27-43°) و(27-43°). قارن مع عنطوطة آياصوفيا 2704، ورق (27-43°) ورق (44′-60°) ورق (27′-43°) ورق (27′-43°). قارن مع أول (44′-60°) ورق (
 - 230] مخطوطة آياصوفيا 2691، 31 ورقة، نسخى لعام 891 هجري، 18 × 14، كتبت في حلب.
- تشكّل عناوين الدراسات السابقة عنوان دراسة لأبي معشر بعنوان: كتاب مواليد الرجال والنساء (انظر (138-131))، (385 الله)؛ 960 على 395)؛ حميدية 385، 3، ورق (138-1315) (نسخي جميل قديم، 27 × 20)؛ كتاب المواليد. وهو يتحدث عنها في كتاب بغية الطالب في معرفة الضمير للمطلوب والطالب والمغلوب والغالب، مكتوب بالحفر. مخطوطة القاهرة 1280، نشرت عام 1316؛ قارن مع كتاب مواليد النساء والرجال في علم الفأل الذي لا يعرف مؤلفه، في مخطوطة ساراي، أحد. 3، 1600، 2، ورق ('36-24)، نسخى من دون تاريخ، 26.5 × 18 (أبراج).

- 1232 انظر 474 GAL S I, 392, 394 et 374>. ساعد المأمون، الذي كان مولعًا بالتنجيم، على تطوّر مثل تلك العلوم.
- [233] انظر مخطوطسة الحميدية 829، 2، ورق (140⁻²5٪) (تعليق لعام 1177 هجري، 21.5 × 14.5)؛ (GAL S 1, 396).
- 1234 انظر حميدية 856، 1، ورق (*88-1) (نسخي جميل من دون تاريخ، 27 × 10، قديم نسبيًا): كتاب المواليد؛ دراسة ممتازة يتبعها المدخل للقبيصي (توفي عام 967/356) والأحكام في النجوم لأبي معشر.
- 1235 انظر <AAL S 1, 388>. توجد مجموعة كبيرة من الدراسات التنجيمية للمؤلف نفسه في مخطوطة الحميدية 837 (153 ورقة، نسخي لعام 1049، 29 × 19، 29 سطرًا)، بعنوان كتاب الجامع الشاهي في العلم الإلهي (إضافة إلى <AL S 1, 389, 31).
- انظر <GAL S I, 868>: كتاب تحويل سني المواليد = (Revolutio annorum nativitatum) انظر <GAL S I, 868>: وهـي عمليـة تنطلـق من فلك البروج الذي تحتله الشمس لحظة (كوروعثمانية 2800)؛ وهـي عمليـة تنطلـق من فلك البروج الذي تحتله الشمس لحظة (Nallino, Raccolta V, 16>).
- Nallino, Raccolta, V, 330 > هن المنجمين العرب، يمكن مراجعة (GAL S I, 869 n° 15 et 21) [237 ميث نجد مراجع أخوى.
- انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Boll, Sternglaube und Sterndeutung, 33 sq.; Nallino, Raccolta, V. sqq 38.) انظر (Sapping square) انظر (Sapping squar
- R. Labat, Hémérologies et ménologies > انظر بصورة خاصة بالنسبة لبلاد آشور، لابا الشربة للعرب انظر بصورة خاصة بالنسبة لمرب انظر ('Assur, Thèse compl. Paris 1939, والأراكة ('Assur, Thèse compl. Paris 1939, النسبة لمصر، انظر (Papyrus Sallier IV). Paris s. d., 136 p. Hésiode, Les على سبيل المقارنة، يقلتم المؤلّف من الصفحة (119) معلومات متعلقة باليونانيين (Travaux et les Jours C. Reinach, والرومان والعبرانيين؛ هناك معطيات مشابحة ذكرها رايناخ (Cultes, mythes et religion, II, 443 sqq. G. Ferrand. in JA 10° sér., t. 6/1905, 209 بالنسبة لأهل ملقة، انظر (12/1898, 249 sqq. Jaussen, Coutumes des Arabes en pays de بالأردن، انظر جاوسن (Moab, 29, 373 sq. .
- T. Fahd, Le Panthéon de l'Arabie → 989 و 88 و 88 و 198 خاني. 19 / 86 و 188 خاني. 199 كا 194 و 188 خاني. 199 كا 195 كا 1
- 242] <تاج العروس. 7/ 401، السطر 11-13>. هل هذا الفأل السيء مبني بكلّ بساطة على حس التشتت والتمزق والانحدار المتضمن في عبارة: شالت نعامتهم؟

(الطبري، 1/3376) وارن مع قصة للإيجاء نفسه بصدد معركة مسكن بين عبد الملك بن مروان ومصعب بن الزبير في عام (72 هـ / 691 م)، ذكرها «المسعودي، 5/ 224) (يشكك نالينو جودي، 5/ 244) (يشكك نالينو جودي، 5/ 244) (يشكك نالينو جودي، 5/ 244) (يشكك عند الطبري وابن الأثير والأغلين!). كما يشكك في الصفحة (329) بالقصة المتعلقة بموت الحجاج الذي استشعره المنجم الذي طلب إلى سريره لشخص يدعى كليب، وهو اسم الحجاج في طفولته، لأنّ «non si trova traccia nei libri di storia ampi e degni di fiducià». وهو يجدها عند ابن خلكان، منشورات (148 خود)، (الحيوان، 1/ 148) لكنّ هذه القصة مثبتة عند الجاحظ، «الحيوان، 1/ 158).

244] (الطبري، 3/ 678².

245] «المصدر نفسه، ص 1364». حول اختيار المنجمين للحظة الدقيقة لوضع أوّل حجرٍ لبغداد، انظر المعالمة (Nallino, Raccolta, 200).

F. Gabrieli, Opera ؛ انظر المراجع المذكورة في (GAL S I, 234 sq.)؛ انظر المراجع المذكورة في (GAL S I, 234 sq.)؛ انظر المراجع المذكورة في (GAL S I, 234 sq.)؛ انظر المراجع المذكورة في (GAL S I, 234 sq.)؛ انظر المراجع المذاكة المراجع المراجع

247] يمكن أن يتجاوز معنى عبارة: يبحث في الكتب «قرأ» إلى «التأكد من السجلات والمحاسبة ووثائق الدواوين».

248] قارن مع أسطورة قصر كسرى الذي تشقق عند وصول النبي، في حين أنّه كان بناءً قد وضع على النحوس (ابن الأثير، 350/1-2>.

249] انظر ‹العرافة، ص 7٠.

وفق القبيصي (توفي في بلاط سيف الدولة في حلب عام 356 هــ/ 967 م) والذي ذكره خفولسن (7. المشتري سعد ذكر نحس بالمقارنة (27. المشتري سعد ذكر نحس بالمقارنة (معارضة) . . المريخ نحس ذكر . . الشمس سعد بالنظر وهي ذكر . . الزهرة سعد أنثى . . (عارضة) . . الزهرة سعد أنثى . . (اقتران) القمر سعد أنثى . . (اقتران) القمر سعد أنثى . . (اقتران) القمر سعد أنثى . . (الفهرس. ص 324): ويذكرون أن هذه النجوم السبعة التي هي الآلهة ذكور وإناث وألها تتناكح ويعشق بعضها بعضًا وألها تنحس وتسعد. كان لهذه المصطلحات التنجيمية تأثيرات على اللغة الشعرية؛ انظر على سبيل المثال هذه البيت لعلي بن هشام يلوم فيه بذل (الأغاني. 146/15):

ولو كان نجمي في السعود وصلتكم

ولكـــن نجـــم العاشـــقين نحـــوس

انظر على نحو خاص كونيا (Konya)، مخطوطة موزسني كتبخانة 5333، ورق (181-179) (نسخي لعام 833 هجري، 28 × 18): القول على اختيارات الأيام والأعمال فيها من الخير (نسخي لعام 833 هجري، 28 × 18): القول على اختيارات الأيام والأعمال فيها من الخير والشر (تكريس ساعات الأيام للكواكب). بالنسبة لمصر القديمة، قارن مع مقالة (Stundengötter)، خكرها بونيه (Hans Bonnet, Reallexikon der ägyptischen Religionsgeschichte, Berlin خكرها بونيه (1952, 753 هجراء نفسه في السحر: انظر أحمد البوين، التعليقة (انظر أعلاه، صفحة 232)، ملاحظة رقم 232).

252] مخطوطة أسعد أفندي 3554، ورق (19'-19) (نسخي لعام 1088 هجري، 19.5 × 14): أول يوم من الشهر صالح لطلب الحوايج . . الثلاثون صالح لكل حاجة . .

- ساراي، ريفان، 1742، ورق ('19-19) (نسخي، 20 \times 15): أول يوم في شهر الهلال خلق الله فيه آدم يوم صالح جيد لكل الدخول على الملوك ... اليوم الثاني من الهلال خلق الله فيه حوّا نسل من ضلع آدم . . صالح للتزويج . .
 - 254 عطوطة فاضل باشا، 164، (54^{V}) (نسخي لعام 871 هجري، 18×18).
 - 255] اختيارات الأيام <GAL S I, 392 .
- 256] بقيت دراسته باللاتينية (Electiones): GAL S 1, 396) وكتابه المعنون الأوقات (معاني الأزمنة في التنجيم القضائي) بالعربية واللاتينية (المصدر نفسه).
 - 257] اختيارات نجو مية (GAL S I, 392).
 - 258] اختيارات الساعات <1bid., 222).
 - 259] كتاب الاختيارات (Ibid., S 1 389).
 - 260 اخيتارات (1bid., 869).
- 261] الاختيارات العلائية (131-106, I, 507, S I, 924)؛ أضف إلى ذلك: حميدية 1446، ورق (131-108)، نسخى لعام 896 هجري، 25.5 × 16.5).
- اختيارات الأيام والسعد والنحس منها ومن الليالي والساعات (GAL S II, SN II, sur 581).

 انظر كذلك الاختيارات النجومية لأبي منصور سليمان بن الحسين (مخطوطة مانيسا 1469، لم نطّلع عليها) واخيتارات الأعمال بالقرانات، مؤلفه مجهول (مخطوطة كارا ليليبي زاد 250، 36 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 26 × 19، بالي للغاية وخاصة الورق 1-6). وقد ذكر حاجي خليفة (1/198 –9) أسماء أخرى.
- 263] مخطوطة آياصوفيا 2684، 139 ورقة، نسخي لعام 906 هجري، 27.5 × 18. الرقم التالي (2685، 1. الرقم التالي (2685، 1. ورق (١٩٥٠)، كتب في طرابلس وأهدي لسيف الدولة) يعالج الخسوفات والدخول عبر مختلف الأبراج.
- ورق (134¹-132¹): إذا صادف يوم النيروز الذي هو أول يوم سنة القبط وهو أول توت يوم الأحد وهو للشمس فإن النيل متوسطًا ... قارن مع رسالة في النيروز عما فسره بطلميوس الحكيم، نشره هارون عبد السلام في مجموعة نوادر المخطوطات، 5، القاهرة 1954، صفحة 48-47 الرسالة النيروزية لابن سينا، المصدر نفسه، صفحة 28-29 و30-44 كتاب النيروز لأبي الحسين أحمد بن فارس، المصدر نفسه، صفحة 4-15 و18-25؛ قارن مع ماسيه (et coutumes persanes, II, 145 sqq. (Nawrûz)
- 265] ورق ('135-134'): ما جاء في طوبه في أوله في أيام الجمعة ما يدل عليه ذلك طوبه إذا كان أوله يوم الأحد . . جاء في سادس طوبه إذا وافق سادس طوبه يوم الأحد . .
- ورق (137⁻¹³⁶): ما جاء في فصح النصارى. قال الحكيم إذا يوم فصح النصارى فإن القمح يعلو في تلك السنة . . (ريح قب في مصر قادمةً من النوبة) هبت ريح مريسية.
 - 267] انظر الصفحة 407 وما يليها.
- 268] ورق (8'-9') القول على أحوال الكواكب مع الرأس (الزهرة تقارن الرأس . .). يشير تعبير رأس، جمعه رؤوس، إلى «اتجاه السمت» «Nallino, Raccolta, V, 396؛ وحين يذكر وحده وبالمفرد، فإنه يشير إلى العقدة الصاعدة (caput)، بالمعارضة مع ذنب (cauda)، أي: العقدة النازلة

- 405. 16, 29>. من أجل الكواكب الرئيسة في النظام الشمسي، مع أخذ خط العقد في الاعتبار، يمكن العودة لمخطط الخسوف.
- هناك كتابات تجمع كلّ أشكال الإجابات على أسئلة يمكن للإنسان أن يطرحها على نفسه في حياته اليومية؛ انظر على سبيل المثال، كتاب الفال المعتبر وضع الحكماء والعلماء لأجل الخليفة هارون الرشيد وفيه جميع حوايج الناس وأغراضهم ومطلوبهم (مخطوطة آياصوفيا 2685، 2، ورق (11-11)، نسخي لعام 764 هجري، 19 × 11، 144 بابًا وتتوافق مع كلّ باب سلسلة من 13 سؤالاً). يقال إنّ هذا الكتاب، الذي قدّمه المنجّم عبد الله بن عبيد الله الأنسي، هو نتيجة اجتماع حكماء وعلماء، جمعهم في بغداد هارون الرشيد، لإقامة سلسلة من الأسئلة والأجوبة، لإعفاء الناس من اللجوء إلى كاهن وكشف سرّ فكره على هذا النحو.
- آبو سهل الفضل بن نوبخت، أمين مكتبة هارون الرشيد <GAL S I, 391>: كتاب فيه ساراير من أحكام النجوم فيما وضعه نوبخت الحكيم.
- ورق (32^r-21): شرح ما يحدث على الكواكب من حريق. الأرجع أنّ الأمر يتعلّق هنا بذيول المذبات (= الشهب)، التي تدعى (flammae accesae (= aí φλόγες)) في النسخة اللاتينية من Nallino, Raccolta V, كتاب أرسطو (Meteorologia) والتي علّق عليها ابن رشد: انظر نالينو (Neteorologia) والتي علّق عليها ابن رشد. (Ytolémeć, Apotelesmatica, op. cit., II, 100 sqq.).
- [272] ورق (35'-36'): شرح تحاويل السنين وطوالعها؛ عملية تنطلق من الاعتدال الربيعي (Raccolta, V, 16). حول هذا الموضوع، انظر عمر بن فرخان الطبري (توفي نحو العام 2000). كتاب هرمس في تحويل سني المواليد (GAL S I, 392)؛ ابن أبي الشكر (توفي في نحاية القرن السابع/القرن الثالث عشر)، بعنوان: في كيفية تحاويل سني العالم والحكم عليها بما جربه الحكماء، هيدية 289، 7، (201'-240')، تعليق لعام 1176 هجري، 21.5 × 14.5)، باستخدام كتابات سابقة.
 - 273] ورق (44'-43'): شرح طوالع التحويل إذا كان طالع السنة التحويلية بوج الجوزاء.
 - 274] ورق ('52-'51): شرح طوالع التحويل.
- [275] هنا، في الأرقام 35 و40 و45، فإنَ قراءة ملل ممكنة من حيث علم التحقيقات القديمة (قارن مع الأرقام 15، 25، 50، 50، 55).
 - **276**] ورق ('58-'57): طالع السنة التحويلية بوج الأسد.
 - 277 ورقة ('64): وإن كان طالع السنة السنبلة وعطارد.
- يتصادف ظهور الشعري (باليونانية (Sothis) وبالمصرية (Spdt) مع بداية فيض النيل، الذي استمر طويلاً في اليوم الأول من التقويم؛ من هنا جاءت فكرة الأصل المصري لهذه النبوءات ونسبها إلى Nallino Raccolta, V, 16: H. Bonnet, Reallexikon, op. cit., 743; هرمس (انظر < Dictionnaire archéologique destechniques, Paris 1963, I, 208). هذا الأصل المصري غير قابل للدحض؛ قارن مع الجزء من التنبؤات المستقاة من الشروق الشمسي للشعري (Spit)، والذي نشره سبيغلبرغ (Spiegelberg)، دونه وترجمه إلى الإنكليزية وعلق عليه جورج هيو (George R. Hughes, in JNES 10/1951, 256-264).
- F. Boll, in Sitzungsb. Der › بالنسبة لهذا التاريخ، قارن مع تقويم أنطاكية الأثينية الذي ذكره بول · (Pheidelberger Akademie, Phil.-hist. Kl., 1/1910, pp. 10 et 27
- De Goeje, Mémoire ، يقدّم غوج (F. Boll., Sternglaube und Sterndeutung, 34). يقدّم غوج (sur les Carmathes du Bahraïn et les Fatimides, 2° éd. 1886. 229 sqq.

بالنسبة لمركز الأرض بين المشتري وزحل، وكذلك العصور التي كان زحل والمريخ يوجدان وسط برج السرطان. حول القرانات، انظر هرمس: كتاب الاقترانات والاتصالات والممازجات (للشيخ الإمام هرمس قدس روحه، مخطوطة حافظ أفندي 176، ورق ((75-1))، تعليق فارسي للعام 192 هجري، 21 × 14؛ أبو معشر: مقارنات الكواكب (لأبي معشر صاحب الأسرار الربانية والعلوم اللدنية)، مخطوطة مانيسا 1064 (لم نطلع عليها)؛ قرانات هرموز، مخطوطة بيازيد، عمومي 4658، المنخي لعام 1061، 20 × 14؛ قارن مع مخطوطة ساراي، خزينة 476، 28 ورقة، نسخي من دون تاريخ، 22 × 15 (دراسة منظمة على نحو جيد).

(م) 354: وهو أول من ترجم له كتب الطب والنجوم وكتب الكيمياء؛ انظر 2 (الملاحظات)، صفحة 190، رقم 20 و191، رقم 1: ترجم له اصطفن القديم؛ الجاحظ، بيان، منشورات القاهرة ... (GAL S I,106) هجري، صفحة 126: وكان أول من ترجم كتب النجوم والطب والكيمياء؛ GAL S I,206 هجري، صفحة 282 Raccolta, V, 1945.

انظر المرجع في المصدر السابق صفحة 198، رقم 1؛ صفحة 356 وما يليها. يحمل كتاب مفتاح الله المنز المرجع في المصدر السابق صفحة 198، رقم 1؛ صفحة 356 وما يليها. يحمل كتاب مفتاح أسرار النجوم (مخطوطة ميلانو، (Ambr. C 86, I))، ترجمة الكتابة الهرمسية المعنونة (latitudinis clavis stellarum «ترجم هذا الكتاب في شهر ذي القعدة من العام 125 (=أيلول/سبتمبر 743)»، أي قبل سبع سنوات من نهاية الخلافة الأموية (132 هــ/750 م). ويستخرج نالينو (324 يال الأجرام؛ من قصائد الأخطل والفرزدق بعض دلائل على إيمان بالتأثير الإيجابي أو الضار للأجرام؛ لكن هذه الدلائل لا تبتعد عن خط الأنواء.

تدين الترجمة أولاً لأبي يجيى بن البطريق (انظر ‹الفهرس، ص 273›؛ هناك مراجع أخرى ذكرها نالينو ‹Nallino, loc. cit., 201, n. 1; 257› وقد استكملها ابنه البطريق بن أبي يجيى بن البطريق، وأرفقت بتعليق لعمر بن الفرخان الطبري، وتمت في شوّال (196 هـــ/ حزيران 812 م) (انظر محمد GALS I, 364›). انظر أعلاه، صفحة 233.

النظر النظر يونايي من القـــرن الثاني بعد الميـــلاد، ألّف قصيدةً تنجيمية بقي منها نحو أربعين بينًا (انظر الخرب القــرن الثاني بعد الميـــلاد، ألّف قصيدةً تنجيمية بقي منها نحو أربعين بينًا (انظر الحربية على يد عمر بن المعربي (توفي نحو العام 200 هـــ/ 815 م)، وفق ما ذكره ابن القفطي، ص 184 < GAL S ().

F. Bol, in Sitzungsb. Der > بنجم من القرن الثاني بعد الميلاد، نشر تقويمه على يد بول (1894, Heidelberger Akademic, Phil,-hist. K.I., 1/1910, 44 p. Cf. Pauly-und sein astrologisches col. 2494; A. Engelbrecht, Hephaestion von Theben وقد (29034, sur Dorothée de Sidon; Compendium, Vienne 1887, pp. 36-37; cf. Ib., استخدم كليهما هيفاستيون طبية (Hephaestion de Thèbes).

Epistola de rebus eclipsis lunae et solis, de receptione planetarum sive de interrogationibus de revolutione annorum mundi, Venise 1493 (GAL S I, 391). Cf. Nallino, op. cit., 201.

نشره وترجمه ليفي ديلا فيدا (4-270-47.270 Levi Della Vida, in RSO المبارك الله ويعزو إليه الفهرس (صفحة 274) كتاب الدول والملل والقرانات والحوادث (342 GAL S 1, 392)؛ قارن مع دالفهرس. ص 273: كتاب الواحد والعشوين (من كتاب المواليد الكبير) في القرانات والأديان والملل. ينبغي الإشارة إلى أنّ كتاب علم الأحوال الجوية لأرسطو قد ترجم إلى العربية على يد معاصرها لبطريق (انظر (344 GAL S 1, 364)).

الهوامش

وفق نالينو (Nallino, Raccolta, V, 236)، فإنّ الكتابات التنجيمية التي نسبها العرب إلى زرادشت هي ذات أصل يوناني وسرياني. تجدر الإشارة إلى أنّ تيوفيلوس من إديسه (Théophile d'Edesse)، وهو مترجم الإليادة إلى السريانية، كان كبير المنجمين في بلاط الخليفة المهدي (توفي عام 785/169)، وهو مترجم الإليادة إلى السريانية، كان كبير المنجمين في بلاط الخليفة المهدي (انظر كومون (230, 231, 4, p. 51 sq.) ورير كسرى (انظر كومون (258, 76)). بالنسبة للبهلوي، انظر بصورة خاصة العمل المنسوب إلى بزرجمير الحكيم، وزير كسرى أنو شروان (صفحة 311–578)، بعنوان البزدهاج (بجلوي فيزيدهاك = المختار و الذي ليس سوى (١٩٠٤)، وهو فلكي شهير (١٩٠٨). المنسوب المنسوب المنسوب (١٩٠٤)، وهو فلكي شهير من عصر أدريان وأنطونيو. يعود الفضل لهذا التعريف إلى نالينو (١٩٤٩) وها يليها)، فإنّ العمل الولادي علاوةً على ذلك، وفق المؤلّف نفسه (المصدر نفسه، صفحة 211 وما يليها)، فإنّ العمل الولادي لتنكالوشا البابلي حول صور درج الفلك وما تدل عليه من أحوال المولودين (مخطوطة ليديه 198) الذي قال ابن وحشية إنّه ترجمه عن البطية ليس على الأرجح سوى الترجمة عن البهلوي بارينتلونتا توكروس (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد). حول عمل هذا المنجّم، الموصوف بالبابلي، انظر بول (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد). حول عمل هذا المنجّم، الموصوف بالبابلي، انظر بول (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد). حول عمل هذا المنجّم، الموصوف بالبابلي، انظر بول (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد). والمعاد والمعاد الموصوف بالبابلي، انظر بول (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد). والمعاد (المعاد الموصوف بالبابلي، انظر بول (Parentellonta de Teucros) (القرن الأول بعد الميلاد).

290] عما قدّمه الهنود إلى التنجيم وعلم الفلك والجغرافيا العربية، انظر نالينو (Nallino, Raccolta, V) عما قدّمه الهنود إلى التنجيم وعلم الفلك والجغرافيا العربية،

291 نجــد كــتابات تنجيمــية في مجموعات المخطوطات في الشرق والغرب. انظر على سبيل المثال: بغداتلي وهبي 844-909؛ بيازيد، ولي الدين أفندي 2253-2286؛ قيليش على باشا، 685-696؛ حلب، سباث، 343 (7 دراسات تنجيمية)؛ غوتا <cat. Pertsch, III, 90 sqq.؛ جامعة كامبردج، (6 دراسات عربية وفارسية)؛ باريس، (736 (6 دراسات عربية وفارسية)؛ باريس، (736 (6 دراسات عربية وفارسية)؛ باريس، (736 المربية)؛ باريس، (736 المر

ملحق: حيوانات النبوءة (الفأل) عند العرب (343-358)

- إذا العديد من الأبيات التي تحتّ على تحدّي الطيرة، كالحماسة عند البحتري؛ انظر بصورة خاصة المحدود من الأبيات التي تحقّ على تحدّي الطيرة، كالحماسة عند البحتري؛ انظر بصورة خاصة 680/2/3 680/2/3 وما يليها الرقم 590 (عقبة بن حوط التميمي)؛ 10/4/رقم 680 (أسامة بن زيد)؛ المصدر نفسه، صفحة 11 رقم 861 (المرقم بن الواقفيّة؛ المصدر نفسه، الصفحة 12، الرقم خليفة)؛ المصدر نفسه رقم 862 (أفنون بن صريم التغلبي)؛ المصدر نفسه، الصفحة 12، الرقم المحدود نفسه 680 (طرفة)؛ المصدر نفسه رقم 867 (الجمّال العبدي)؛ المحدود نفسه ألم المبدي)؛ المحدود سبق ذكره، الحساحظ، الحسوان، 13/3؛ ابن قتيبة، عيون، 145/2 (المرقش)؛ ابن قتيبة، مصدر سبق ذكره، والحارث بن حلزة)؛ البيهقي، محاسن، صفحة 146 (مؤلفه مجهول)؛ الجاحظ، مصدر سبق ذكره، (الحارث بن حلزة)؛ البيهقي، محاسن، صفحة 360 وما يليها (أبو الشيص).
- [2] انظر أساطير سليمان (سورة النمل 16-18) وأمية بن أبي السلط «الأغاني. 3/ 188». يقول في انظر أساطير سليمان (Philostrate, dans la Vie d'Apollonius de Tyane, I, 20» فيلوسترات «الحيوانات التي تعلّمها في رحلة له إلى جزيرة العرب. ويضيف إنّ الطيور بالنسبة للعرب تتنبأ مثلها في ذلك مثل الكهنة.
- Wellhausen, Reste², 151: «Die islamische Zoologie ist zugleich Dämonologie»; W. R. Smith, The Religion of the Semites, 441 sqq.: «Omens are not blind tokens; the animals know what they tell to men» (p. 443).
 - 4] انظر رسورة الأنعام 38): وتما من دابة في الأرض ولا طائر يطير بجناحيه إلا أمم أمثالكم.

- Walter Pangritz, Das > حول مكانة الحيوان عند الله والإنسان والقوى الشيطانية، انظر بانغرتس Bodenheimer, Animal and man Tier in der Bibel, Munich-Bâle 1963, 174 p.; Cf. F. S. in Bible lands, Leyde 1960, VIII-232 p. (Coll. De travaux de l'Académie Intern. .(D'Histoire des Sciences, X)
- 6] انظر مع ذلك «الدميري، 2/ 160»، حيث روي أنّ فتى من بني أسد تشاءم من رؤية عقاب كان أحد جناحيه مكسورًا.
- عن شاهدة القبر هذه، انظر روبير «L. Robert, in Hellenica II/1946, 43-50)، ذكر أعلاه، صفحة عن شاهدة القبر هذه، انظر روبير «L. Robert, in Hellenica II/1946, 43-50)، ملاحظة 92. حول العقاب رمزًا للشمس وقائدًا لأرواح الموتى، انظر كومون (Etudes syriennes, 41 sqq., 96 sqq.; D. Schlumberger, La Palmyrène du Nord-Ouest, pp. . (54, 57, 84; Jaussen et Savignac, Mission en Arabie, I. 325 sqq.
- قارن مع هرودُت «Hérodte III. 76»، حيث ذكر أنَّ الشخصيات السبع الكبرى في بلاط الملك السابق قيروس، ومن بينهم داريوس، كانوا يتشاورون حول اللحظة الواجب اختيارها للإطاحة بالمغتصب سمرديس، حين رأوا سبعة أزواج من البواشق تلاحق زوجين من النسور وتمزَّقها إربًا عناقيرها ومخالبها. فتحركوا على الفور وقتلوا الساحر وأباه. حول العقاب، الطائر المشؤوم عند اليونانيين والرومانيين، انظر « J. Jubcaux et M. Leroy, Le mythe du phénix dans les اليونانيين والرومانيين، انظر « Slittératures grecque et latine, Liège 1939, 128 sqq., 196 sqq.
- 9] انظر «البخاري، 2/ 326 = 59 خلق 15>: إذا سمعتم لهيق الحمار فتعوذوا بالله من الشيطان فإلها رأت شيطانًا. قارن مع «المصدر السابق، 1/ 72»، حيث ذكر أنّ الحمار والنساء والكلاب السوداء تبطل الصلاة (مصادر أخرى ذكرها فان فلوتن «Van Vloten, in WZKM 7/1893, 240).
- 10] عدوى؛ انظر «تاج العروس. 10/ 237، السطر 25-٢٪ أي لا يعدي شيء شيئًا ... وقد أبطله الإسلام لألهم كانوا يظنون أن المرض بنفسه يتعدى فاعلمهم النبي صلعم أنه ليس الأمر كذلك وإنما هو الله الذي يمرض ويترل الداء . .
- S. Ronzevalle, in > عن هذا الموضوع، حول «الثور الأحدب (Bœuf bossu)»، انظر رونزفال (MFO 4/1910, 181-188; ib. 1/1906, 223 sqq.
 - 12] قوم إذا عقدوا عقدًا لجارهم لم يسلموه ولم تسنح له البقر.
- 13] خلوا سبيلها فإنها مأمورة: (ابن هشام، ص 335-7)؛ (المسعودي، 4/ 139-140). ويحكي ابن هشام نفسه (ص 361) أنّ ناقة النبي ضاعت وأنّه، بما أنّ حاخامًا يهوديًا كان يسخر منه لأنّه نبيّ ولا يعرف أين توجد ناقته، فقد أعلن محمد بأنّه تلقّي من الله إشارةً إلى المكان الذي توجد فيه.
- 14] ﴿ الأغاني. 13/ 109-110›. يتمتع الذكر أيضًا بحاسة الاتجاه (انظر الوازي، فراسة، ذكره مراد، الترجمة العربية، صفحة 14، الذي يحكي تجربةً شخصية مع جمل مسن عثر على الدرب الضائع).
- (ابن هشام، ص 741>: وخرج رسول الله صلعم حتى إذا سلك في ثنية المرار بركت ناقته فقال الناس خلأت قال ما خلأت وما هو لها بخلق ولكن حبسها حابس الفيل عن مكة، لا تدعوني قريش اليوم إلى خطة يسألوني فيها صلة الرحم إلا أعطيتهم إياها.
- انظر ‹الميداني، أمثال، منشورات الأحدب، 1/ 323›؛ قارن مع المصدر السابق تلوّنات زرقاء وسراب وبسوس (المصدر نفسه، صفحة 319). وقد ذكرت مراجع أخرى عند فريتاغ ، (Einleitung. 162 عن الورقاء، انظر أعلاه، صفحة 434، ملاحظة رقم 17. عند عرب الأردن، يستنبط القصاص أو السائس الفأل من لون وبر فرس، ويتعرّف على حملٍ مشؤوم في قطيع . . . كاعده (Jaussen, Coutumes des Arabes au pays de Moab, 265)

- 17] انظر «ابن قتيبة، عيون. 1/ 153>: الخيل معقود في نواصيها الخير إلى يوم القيامة؛ «الدميري، 1/ 385>.
 - 18] انظر (الدميري، 2/ 252-3)، الذي يقدّم ظروف وتنوعات هذا الحديث.
- عن التنبؤات المستقاة من اللفيف التنبؤات الموجودة على شعر الأحصنة، انظر مرسييه الأحصنة، انظر مرسييه (Mercier, la parure des cavaliers, op. cit., pp. 87, n. 3: 94, n. 2; 361؛ انظر أعلاه، صفحة 390.
- 20 Cf. W. R. Smith, The religion of the Semites, 291 sq.; Kinship. 201.
- 21] «الحيوان، 28/2–29؛ انظر كذلك 1/ 105: وكيف قال أصحاب الفال فيها [الكلاب] وبأخبار المتطيرين عنها؛ (1/ 130-1): الكلب في الأحلام.
- استغلَ صيحات الحيوانات التي تجيب في التنبؤات الآشورية البابلية؛ انظر حيحات الحيوانات التي تجيب في التنبؤات الآشورية البابلية؛ انظر حيما مساكن مدينتي، فإنَّ مار (CT 38, 1-6; Tabl. 1)؛ وهوف يحصل الأمر نفسه لملك سوبارتو إذا ردّ بوري ملك غوتيوم سوف يموت» (س 146)؛ وهوف يحصل الأمر نفسه لملك أغاد، إذا كان ذنبًا (باربارو) (السطر 148)؛ وتلي ذلك نبوءات مماثلة لملوك آخرين، لكنّ اسم الحيوان تالف (س 149–150). والديم بواسييه (Boissier, Choix de textes relatifs à la divination, I, 31-37).
 - 23] الهرير؛ في العرافة: الهرب والصياح.
- 24] يلي هذه النبوءة التي تتوقف هنا في العرافة، نبوءة آخرى: «إذا تصرّفت كلابٌ على هذا النحو ولم تردّ عليها كلابٌ آخرى، فهذا يشير إلى أنّ سكان المدينة سوف يهربون ويختبئون».
- 25] انظر ‹الفهرس. ص 318›: أكثر ذبائحهم الديوك. تمارس التضحية بالديوك عند عرب مؤاب (Jaussen, op. cit., 30›).
- 26 Cf. réf. Ap. Lenormant, Sur le culte payen de la Kâabah, 240.
- 27] يشير صياحه، مقابل نميق الحمار، إلى وجود ملاك: انظر ،البخاري، 2/ 326؛ إذا سمعتم صياح الديكة فاسئلوا الله من فضله، فإنها رأت ملكًا؛ ويؤدي ذكر اسمه إلى اختفاء الجن (انظر ‹ابن المغاور، المستبصر› منشورات لوفغرين ‹Löfgren, II, 207›).
 - 28] كانوا يسافرون بالديكة. هل ينبغي أن نفهم: «عند صياح الديك»؟
- éd. Paris, II, يوقظ النائمين، فقد دعي بأبي المنذر وأبي اليقظان (انظر ‹الحريري، مقامات. , 644).
 - 30] يضيف كتاب (عيون): وذلك من غير تضييع من حشمه لفراشه.
 - 31] في العرافة: دلت بذلك على موتان كائن.
 - 32] في العرافة: وإذا صرخت الدجاجة مثل صراخ الديوك.
- ουσι Porphyre, De Abstinentia, III,4 : Αφαβες μέν χοφάχων ἀχον قارن مع بورفيروس $^{\prime}$ τοφηγοι δ'ὰετῶν (Τυφφηγοὶ δ'ὰετῶν بيس مستحيلاً أن يكون طائرًا مقدسًا في عبادات جزيرة العرب القديمة: انظر ‹ابن سعد، 1/ 1/ 49–50، حيث يحدد مكان آبار زمزم: بين الفرث والدم عند نقرة الغراب الأعصم. والتفسير بعبارة: وكان أغراب أعصم لا يبرح عند الذبائح مكان الفرث والدم غير مرضية على الإطلاق. حول الفرث والدم، انظر توفيق فهد $^{\prime}$ T. Fahd, Le panthéon de

- l'Arabic Centrale, ch. II, s. Isâf et Nâ'ila. ونجد عند «الدميري، 2/ 204-6» العديد من المعطيات التقليدية حول الغراب.
- توجد قائمة مماثلة من ثلاثين نبوءة عن طريق الغراب بالسريانية؛ وقد نشوها وترجمها إلى الإيطالية G. Furlani, in Rendiconti della Reale Accad. Dei Lincei, Cl. Di Sc. Mor. Stor. E فور لاين خ Arabica 8. 54 عن النبوءات المختلفة التي ترجمت في خ Filol., ser. V, vol. 28/1919, 355-61 خورلاين خورات سريانية، نشوها وترجمها فور لاين خورات مع عشو نبوءات سريانية، نشوها وترجمها فور لاين خورات مع عشو نبوءات سريانية، نشوها وترجمها فور لاين خورات مع عشو نبوءات سريانية، نشوها وترجمها فور لاين خورات المحتلفة التي ترجمت في الإيطالية الإيرانية المحتلفة التي ترجمت في الإيرانية المحتلفة التي ترجمت في الإيرانية المحتلفة التي ترجمت في الإيرانية التي ترجمت في الإيرانية التي ترجمت في الإيرانية التي ترجمت في التيرانية التي ترجمت في التيرانية التيرا
- انظر «الجاحظ، الحيوان. 3/ 137>: فالغراب أكثر من جميع ما يتطير به في باب الشؤم. ألا تراهم كلما ذكروا مما يتطيرون منه شيئًا ذكروا الغراب معه. وقد يذكرون الغراب ولا يذكرون غيره، ثم إذا ذكروا كل واحد من هذا الباب فهو المقدم في الشؤم. وبعد أن عدّد عدّة أشكال من الطيرة، أضاف: وجميع ذلك دون التطير بالغراب.
- 36] ﴿ المصدر نفسه، ص 136›؛ ﴿ ابن منظور 6/ 292، السطر 10›. وقد أعطيت له عدّة ألقاب أخرى رانظر ﴿ الدميري، 2/ 204-5›.
- قد يكون هذا هو مصدر لقبه الآخر، الحاتم (من حتمة: اللون الأسود). وفق «تاج العروس 8/ 236؛ والحاتم الغراب الأسود، لكن وفق الجاحظ، مصدر سبق ذكره: كان يحتم الزجر به على الأمور رقارن مع تاج العروس، مصدر سبق ذكره: والحاتم غراب البين لأنه يحتم بالفراق إذا نعب. هذا التفسير معاكس للسابق، بما أنّ تحتم لفلان بخير تعني تمنى له خيرًا وتفاءل له «تاج العروس، م س ذ، في النهاية). وهذا قد يسمح باعتبار أنّ الطابع الفألي أو الشؤمي للغراب كان يتعلق، مثله في ذلك مثل الطيور الأخرى، بأوضاعه واتجاه طيرانه ورنين نعيبه، الخ، مثلما كان ذلك على الأرجح في البداية ووفق معطيات قائمة النويري. والفلكلور الحديث نفسه يعترف لنعيب الغراب بهذا الطابع المزدوج: ففي الصيف، ينبئ بالشر، في حين أنّه شتاءً يبشّر بالمطر والازدهار والسعادة (انظر < émantique hittite, 52
- [38] انظر (Arabica, 8, 30 sq.)؛ عن: الغراب الأبقع، الغراب الأسود، غراب البين، انظر الأغاني 1/ (عمر بن أبي ربيعة)؛ 14/2، 16، 93-94 (المجنون)؛ الجاحظ، الحيوان، 136/3 (الأعشى)؛ صفحة 137 (النابغة، عنترة)؛ صفحة 139 (علقمة الفحل)؛ ابن قتيبة، عيون، 149/2 (المعلوط)؛ العقد الفريد، 226/1 (أبو الشيص)؛ 184/3 (ذو الرمة).
- (الأغاني، 11/ 45٪ نقل قاطع الطويق الشاعر السمهري العقلي الرواية نفسها: انظر التبريزي، في الحماسة، ص 103-4. أعلن غراب كان يغير ريشه شرًا لكثير، لم يكن سوى موت عزة (انظر ابن قتيبة، عيون، 147/2 وما يليها؛ البيهقي، محاسن، ص 356-7؛ في المصدر نفسه، ص 359-63 أمثلة أخرى؛ الجاحظ، محاسن، ص 69-70)؛ وأعلن له غراب آخر كان يغطي وجهه بالتراب زواج أم الحويرط (انظر (ابن قتيبة، عيون 2/ 148)).
 - 40] هدهد، اسم الصوت؛ قارن مع اسمه اللاتيني (upupa).
- (الطبري، 2/ 71-2². يمكن تفسير هذه النبوءة بواقع أنّ البصرة كانت تشتهر بغربانها: انظر «الجاحظ، الحيوان. 3/ 140): وبالبصرة من شأن الغربان ضروب من العجب لو كان ذلك بمصر أو ببعض الشامات لكان عندهم أجود الطلسم. بين تلك الضروب من العجب أنّ هذه الغربان لم تكن تحطّ على النخيل الذي يحمل غذوق البلح «المصدر نفسه» ص 141).

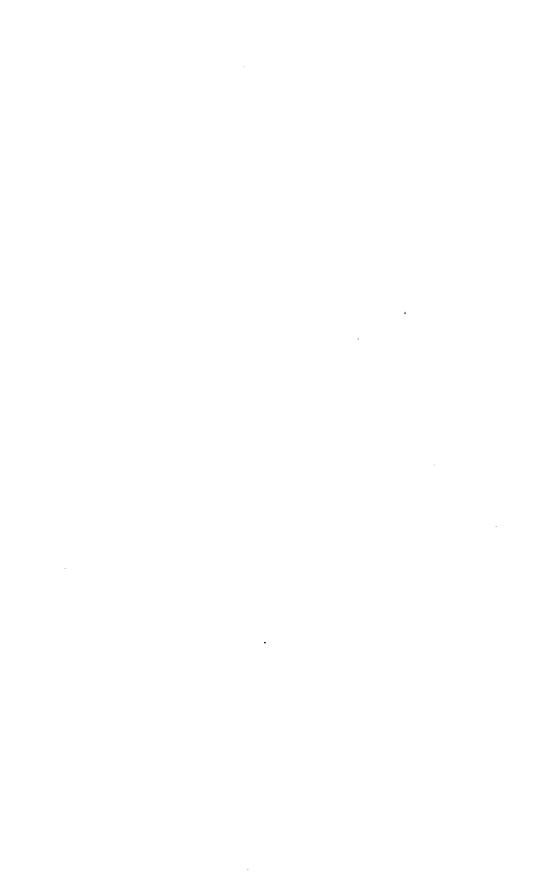
- 42] ﴿ الْأَغَانِي 15/ 115﴾. أما بالنسبة له، فقد قتل في أثناء انتفاصة في الجعفرية في عام (126 هــ/ 743 م) <6AL I. 63. ما يتعلق بالفترة التالية، سوف نجد أمثلة عند ‹الدميري، 2/ 204-5.
 - 43 ابن قتيبة، عيون. 2/ 148>: فبينما هو يسير عن له ظبي فكره ذلك.
- 44] ألا ليت شعري ما تقول السوانح أغاد أبو قابوس أم هو رائح. كان الملك قد قال لرسوله إنّه سوف يأتي في يوم كذا لمقابلة الجيش المجتمع. فقال قسّ والرسول لنفسيهما حينذاك: إذا كان الملك قد خرج يوم كذا، فينبغى أن يكون الآن في مكان كذا.
- يبدو أنّنا قد وضعنا كلمة نقّار مكان كلمة صرد، وهو طائر غير موجود في جزيرة العرب وفق فيريه العرب وفق فيريه المعانوين ينتمي (F. Viré, in Arabica 11/1964, 196-8)، الذي يقترح كلمة «قيق». كلا الطائرين ينتمي الى فصيلة الجواثم ولكلَّ منهما ريشٌ مخطط. إنّ استبدال «صرد» بـــ«قيق» في المعانوين كنا استبدال عند استنتاجاتنا شيئًا.
- 46] انظر ‹ابن قتيبة، عيون. 2/ 445›: ولقد غدوت وكنت لا أغدو على واق وحاتم (انظر ترجمة بلاشير ‹(Blachère, in Arabica 7/1960, 33›). قارن مع المرقّم ابن الواقفية، ذكره البحتري في الحماسة، 11/4، رقم 861: إني غدوت وكنت لا أغدو على واق وحائم.
 - 47] انظر ‹تاج العروس. 8/ 236›: ولست بهياب إذا شد رحله يقول عدايي اليوم واق وحاتم.
 - 48] ﴿ المصدر نفسه، 10/ 397).
 - (49 ملصدر نفسه، 7/ 91).
- المصدر نفسه، ص 314، السطر 24؛ (Arabica 8, 37, n. 2) قارن مع ذلك مع عبد الله العلايلي، المرجع، بيروت 1963، صفحة 85، الذي يفسّره بـ «الأخيل». الأرجع أنّه الشّقراق (=الأخيل) المذكور في رسالة الأب أناستاز إلى بواسييه، مصدر سبق ذكره، صفحة 52؛ قارن مع «الألوسي، الطيور العراقية. م س ذ، 2/ 260-2؛ انظر أعلاه، صفحة 434، ملاحظة 15.
- ولا أنثني من طيرة عن مريرة إذا الأخطب الداعي على الدوح صرصرا. وفق سكين النميري، الذي ذكر في ‹تاج العروس 2/ 400›، يوجد في العراق نوعان من الصرد: العقعق والهمهام (يستند التمييز على لحن التغريد، حيث للأول صوت أقل خشونة من الثاني)؛ وهذا الأخير يسرسو مثل الصقر. ويضيف تاج العروس بعد ذلك: وقيل إنما كرهوا الصرد وتشاءموا به من يسرسو مثل الصويد (= التقليل) ولهي عن قتله ردًا للطيرة. وحتى لو بدى هذا التفسير غير كاف، فإن المؤشرات الأخرى، النابعة من الطابع الشؤمي للصرد، تجعل هشًا تأكيد بلاشير المعاكس ﴿ R. ›
- 52] ﴿ الجَاحِظُ، الحَيُوانَ. 5/ 155›؛ ﴿الدَّمْيَرِي، 2/ 102–4›. وهي تَصَنَّفُ بَيْنَ الْحَيُوانَاتِ التِي يَقَالَ إِنَّ النِّبِيُ مَنْعَ قَتْلُهَا: النَّمُلُ والنَّحِلُ والضَّفَادَ عَ والصَّرِدُ والهَّدَهَدِ.
 - 53] انظر (تاج العروس 9/ 95): دابة أصغر من العظاية أو هي سام أبرص أو الوزغ.
 - 54] حول العواطس، انظر أعلاه الصفحتان 445 ملاحظة 53 وص 448 ملاحظة 79.
 - 55] انظر أعلاه، صفحة 468.
- الدميري، 2/ 440): إن العرب كانت تتشاءم بالهامة (عن مالك بن أنس)؛ ما يتعلق بالعصر (الدميري، 2/ 440): إن العرب كانت تتشاءم بالهامة (عن مالك بن أنس)؛ ما يتعلق بالعصر الحديث، قارن مع (Mantique babylonicnne et mantique hittite, 52).
- 57] <الحيوان، 3/ 142>: والبوم عند أهل مرو يتفاءل به لأن اسمه بالفارسية بارمال يريد تبقى وبالعربية خلافه والخلاف غيم الوفاق.

- 58] ذكره «ابن قتيبة، عيون. 2/ 152؛ قارن مع ماسيه < H. Massé, Croyances et Coutumes). (persanes, I, 195 sq.
 - 59] عن معنى عواء الذئاب عند الفرس، انظر أعلاه، صفحة 503 وما يليها.
- [60] انظر «الدميري، 1/ 287-8». هذه الحيوانات الخمس هي الحدأة والغراب الأسود والأبيض (الأبقع) والعقرب والفأر والكلب المسعور.
- (61) فرخ الطير. حول أفرخ = فرخ، «عبّر عن نفسه، أصبح واضحًا وجليًا، انظر «تاج العروس 2/ 2 01). السطر 11.
- انظر «الجاحظ، الحيوان. 1/ 145٪: يقال إنّ النبي قال لدى رؤيته لرجل يتبع حمامةً وهي تطير: «شيطانٌ يلحق آخر». إنّ ذلك هو على ما يبدو إدانة لصيد الحمام رقارن مع «الدميري» 1/ 324». عن اليمامة، رمز عشتارت، انظر توفيق فهد « ch. II, s. al-'Uzzä. Ch. II, s. al-'Uzzä.
- 63] ذكر في «العقد الفريد، 1/ 226؛ 3/ 183>؛ «الدميري، 1/ 323>: هن الحمام فإن كسرت عيافة من حائهن فإنهن حمام. حول حاء، «أثار»، الذي يستخدم عمومًا لدفع الخراف أو الماعز أو الحمير إلى الأمام، انظر «تاج العروس. 10/ 433>.
 - 64] نقرأ مناحات بدلاً من مناجاة.
- (الحيوان. 3/ 138، 5/ 160). قارن مع المثل: أشأم من جرادة، حيث يتعلّق الأمر كما يؤكّدون باسم علم كانت تحمله مغنّية مكّية أسطورية في فترة العيد. انظر (تاج العروس. 2/ 321): هي قينة كانت بمكة ذكروا ألها غنت رجالا بعثهم عاد إلى البيت يستسقون بآلهتهم؛ وهو كذلك اسم أكثر من ناقة في فترة ماقبل الإسلام (المصدر نفسه).
- D. Nielsen, Die altarabische Mondreligion, 107; Grohmann, Göttersymbole, 71 › انظر (Wadd, Sahar) · حول دور الحية في علم تشكيل الكون عند الساميين في الشمال (Wensinck, The ideas of the western Semites concerning the navel of the ، والشرق، انظر (earth, op. cit., 59 sqg.
- 67] الأرجح أن يكون اسمها مشتقًا من الكلمـــة الأكادية حنحاسو>، «أصبح غنيًا، خصبًا»، (بتسلد خوالد الأكادية حناس (الدميري، 1/ 333).
- 68 Cf détails ap. W. R. Smith, in Journal of Philol. 14/1885, 114 sq.; T. Witton Davies, Magic, Divin. And Demonology, 81-83.
- A titre comparatif, cf. réf in Arabica 8, 58, n. 5ö z ajouter Due trattatelli enodiomantici in siriaco, in Rendiconti della Reale Accad. Dei Lincei, Cl. Di Sc. Mor., Stor. E Filol., sér. V, vol. 28/1919, 358 sq. (texte), 361 sq. (trad.): 10 présages tirés de la rencontre de scrpents) J. J.Modi, The persian Mâr-Nâmeh or the book for taking omens from snakes, Bombay 1893.

خاتمة: الكهانة العربية والكهانة الاسلامية (359-364)

- 1] عن المؤسسات، انظر دراستنا Le Panthéon de l'Arabie Centrale (1968), ch. I) عن المؤسسات، انظر دراستنا
 - 2] عن هذه الأسماء الألوهية، انظر المصدر السابق، الفصل الثاني
 - 3] عن المعابد في جزيرة العرب القديمة، انظر المصدر السابق، الفصل الثالث.
 - 4] ﴿ الأَزْرَقِي، ص 74٠.
- و جد صلاح الدين المنجد في إيران مختصرًا لكتاب العين (انظر محاضرته في «المشرق،
 بيروت، كانون الأول 1965.

كشاف الموضوعات



ثبت أسماء العلم العربية

أحمد بن على بن زنبل المحلى، 152 أحمد بن محمد المقري، 165 أحيحة بن الجلاح، 89، 92 إدريس، 164، 212، 339، 431 آريوس الرومي، 162 آصاف بن بريخيا، 162، 440 أفلاطون، 163، 243، 245، 250، 472 أمية بن أبي السلط، 75 أندرونيكوس، 164، 286، 494 ابن إسحق، 79، 104، 143، 144، 146، 178، 456 (267 (223 (195 (182 ابن الأثير، 147، 210، 344، 345، 354، 377، 403 402 400 393 391 387 385 424 423 420 418 417 414 409 461 457 454 453 438 437 429 510 509 507 504 464 463 462 514 (512 ابن بملول/ الحسن، 164، 237 ابن العلاء، 154، 156

ابن الكلبي، 109، 416

ابن المجاور، 26، 35، 217

514 (480 (469 (468 (439

ابن النديم، 163، 239، 240، 276، 340، 388،

أبو يكي 197، 202، 203، 207، 209، 215 أبو موسى الأشعري، 144 إبراهيم بن شعبان بن نافع الصالحي، 152 أبو العتاهية، 144 أبو بكر محمد بن العربي، 160 أبو ثمامة، 126 أبو جعفر المنصور، 158 أبو جهل، 72، 196، 243، 381 أبو حرب بن خويلد بن عامر، 144 أبو زيد الأنصاري، 149 أبو عبد الله الزناتي، 151، 431 أبو العباس النويري، 144 أبي عام، 93، 356، 479، 504 أبو سعيد الطرابلسي، 152 أبو سعيد نصر بن يعقوب الدينوري، 224 أبو طالب، 77، 106، 158، 162، 163، 191، (255 (250 (228 (219 (217 (210 (199 484 (472 (438 (381 (279)274 أبو عبيد القاسم بن سلام الهروي، 154 أحمد بن عبد السلام الشريف الصقلى التونسي،

الكهانة العربية قبل الإسلام

ابن بطة، 160

ابن توحيد، 69

ابن خلدون، 53، 58، 59، 60، 62، 66، 68، 65، 65، 65، 65، 65، 62، 6254 ،252 ،250 ،164 ،151 ،98 ،96 ،389 ،385 ،383 ،373 ،305 ،279 ،261 ،458 ،453 ،452 ،438 ،430 ،428 ،399

511 (476 (472 (459

ابن رشد، 61، 63، 65، 66، 236، 375، 376، 376، 516

ابن سعد، 47، 77، 77، 74، 147، 228، 229، 229، 238، 378، 377، 346، 221، 389–385، 383، 378، 377، 346، 221، 419، 403–401، 399–397، 392، 391، 458–456، 434، 433، 424، 422، 420، 500، 493، 487، 479، 467، 464–460، 520، 512، 510، 502

ابن قتيبة، 48، 144، 207، 221، 222، 223، 231، 226، 319، 307، 250، 239، 233–231، 226، 379، 378، 364، 352، 349، 347، 345، 463، 436، 435، 423، 401، 395، 384، 461، 500، 468، 464، 523–520، 518

ابن قيم الجوزية، 454، 479 ابن مالك، 202

ابن محفوف المنجم، 151

ابن مكحول/ عراف اليمن، 97

ابن ميمون، 66، 67، 147، 376، 377، 458

ابن هشام، 72، 96، 134، 144، 189، 202، 189، 202، 189، 386، 388، 386، 388، 368

418 417 415 414 404-396 392

.438 .434 .428 .427 .424 .421 .420 .478 .477 .463-457 .456 .455 .453

519 (510 (505 (496 (494 (493 (487

ابن وحشية، 47، 287، 518

الأبشيهي، 144، 378، 400، 478، 485، 500، 508، 510

الإمام الحسين، 162

امرؤ القيس، 74، 99، 129، 424

ن

بحيرى/ الراهب، 77، 277، 391 البخارى، 111، 158، 160، 237، 308، 347،

463 460 406 404 383 381 378 520 519 496 478 471

البراد بن قيس، 143

البسطامي/ عبد الرحمن بن محمد، 165، 166، 166، 166، 447 448، 448

بشر بن مروان، 73

البكري، 207، 237، 251، 464، 469، 505،

البحري، 207، 237، 251، 464، 469، 505. 506

بلعام، 124، 164، 286، 388، 414

البيرويي، 160

رت

التبريزي، 93، 308، 396، 402، 473، 473، 477، 521

ج

ذ

ذرً/ من آل زيد الخيل بن المهلهل الطاني، 79

ر

ربيعة بن نصر، 130، 177، 179، 180 رُكانة المطَّلبي، 134

ز

الزبيدي، 156، 419، 436، 436 زهير بن أبي سلمى، 78، 181 زهير بن جناب الكلبي/ الكاهن، 89 زوبعة، 57

> زيد بن سعنا، 79 زين العابدين، 162، 272، 480

> > س

سديف بن هوماس، 57 سراقة، 144، 313 سطيح، 57، 89 سعد بن أبي وقاص، 30، 202 سعيد بن عمر الهذلي، 133 سلمة بن أبي حية، 89، 393، 999، 418 سلمة بن المغفّل/ كاهن بني الحارث، 99 سليم الأول/ السلطان العثماني، 152 سعلقة، 57

سواع، 133

سيف بن ذي يزن، 78، 130، 177، 456، 453

ش

شافع بن كليب، 130 شق، 57، 89 شهاب الدين أبو العباس القرفي، 160 جذيمة بن الأبرص/ الكاهن الملك، 89 جرير، 73، 74، 382، 393 جعفر الصادق، 162، 163، 172، 240، 280، 281، 282، 440، 470، 490 جلال الدين الرومي، 158

جهينة/ كاهنة باهلة، 57، 89

ح

حارثة، 57، 199، 202، 416، 461

حافظ الشيرازي، 157

حِجر/ ملك كندة، 129، 315

حليمة السعدية، 478

حسان بن ثابت، 73

حسن العلوي، 162 الحطيئة، 144

523-519 512

÷

خديجة بنت خويلد، 80، 189، 191، 202، 480 خذيم/ كاهنة سعد، 89

٥

الشهرافي، 165

الشهرستاني، 76، 374، 454، 463، 478 شيخ الإسلام عز الدين بن جماعة المقدسي، 152

ص

صدر الدين القنوي، 165، 171 الصفدي/ صلاح الدين، 165، 486

ط

طاووس بن قيسان، 153 الطبري، 58، 187، 583، 243، 333، 243، 388، 384، 382، 381، 378 393-391، 388-384، 382، 381، 378 416-414، 412، 404-401، 398، 397 433، 430، 426، 424، 422، 420، 418 443-456، 454، 453، 450، 438-436 512، 516، 496، 487، 485، 478، 476

طريفة، 88، 89، 127، 128، 179، 409، 416، 417 طريفة الكاهنة، 57، 88، 127

الطرطوسي، 160

طلحة، 73، 378

ع

> عبد الرحمن بن محمد البسطامي، 165 عبد الرحمن بن محمد بن مخلوف، 255

عبد العزى، 102

عبد العزيز الحفصي، 152

عبد اللطيف/ نجل عمر الحلبي، 152

عبد الله بن رواحة، 158، 199

عبد الله بن عباس، 72، 243

عبد المطلب، 77، 78، 89، 96، 97، 143،

.346 .209 .197 .196 .186 .185 .184

457 (424 (418

عبد مناف، 102، 134، 284، 332، 399

عبهلة بن كعب/ ذو الخمار/ الأسود، 69

عبيد بن الأبوص، 73، 180، 400

عدي بن حاتم، 81

عروة الرحّال، 143

عروة بن حزام، 97

عُزَيو/ اسدراس؟، 164

عطارد بن محمد الحاسب، 163

على بن أبي طالب، 82، 162، 165، 169، 202،

440 (379 (354 (334 (279 (256 (209

507 4448

عمر الحلبي، 152

عمر بن الخطاب، 30، 79، 133، 144، 194،

.231 .226 .210 .209 .202 .201 .195

461 4386 4381 4377 4323 4312 4279 507

عمران أخي عمرو بن مُزيقيا، 57

عمران بن عامر مُزيقيا، 89

عمران بن عمير/ شيخ كهلان بن سبأ، 127، 393

عمرو بن لحي، 126، 389

عوف بن ربيعة بن عامر، 129

خ

الغزالي، 61، 63، 64، 65، 171، 171، 241، 449، 375، 449

الغيطلة، 88، 414

محمد الباقر، 162 محمد التقي، 162 محمد المهدي، 162، 332 محمد بن حبيب البغدادي، 144 محمد معصوم بن محمد أمين الاستراباذي، 152 محي الدين ابن عربي، 165، 173 مسلم بن حبيب/ مسيلمة "الكذاب"، 69، 199،

مصروع بن الأجدع، 313 مصطفى بن سهرب، 165 معاوية بن أبي سفيان، 182 معاوية بن الحكم السلمي، 150 المعتصم/ الخليفة، 159، 319، 338

ھــــ

هشام الكلبي، 144 هوازن بن منصور بن عكرمة، 104

و

الوليد بن المغيرة، 82 الوليد بن يزيد، 158 وهب بن منبه، 70 وهيب، 144

ي

ياقوت الحموي، 35، 144، 366، 367، 387. 409، 414، 424 ف

فخر الدين الرازي، 55، 169، 265، 272، 273، 273، 278 100: 278، 382

ق

القادر بالله، 224، 239 القزويني، 61، 70، 267، 351، 354، 382، 393، 398، 448، 444، 478 القسطلاني/ شهاب الدين، 160، 398 قصى، 101، 102

ك

كعب الأحبار، 164، 500 كمال الدين أبو سالم محمد بن طلحة، 165 الكندي/ جمال الدين أبو يوسف يعقوب بن اسحق، 159، 165، 213، 236، 234، 234، 465 الكيساني، 75

م



ثبت أسماء الشعوب والقبائل والمالك والفرق

بنو أمية، 158، 182، 328، 332 بنو إسرءيل، 180 بنو بجيلة، 102 بنو الحارث بن كعب، 99 بنو الخثعم، 102 بنو دوس، 102 بنو شيبان، 102، 104 بنو عامر، 144، 403، 424 بنو عبد مناف، 284 بنو العباس، 158، 184، 211، 332 بنو القين، 284 بنو بكر، 101، 104، 290 بنو ځجر، 99 بنو حداس، 88 بنو حدس، 130 بنو ذكوان، 103 بنو شيبان، 79، 100 بنو عبد الدار، 100 بنو غنم، 88، 130 بنو فقيم، 101، 401 بنو كعب، 290 بنو مدلج، 90، 267، 270

أزد شنوءة، 103 أوغاريت/ رأس شمرا، 48، 86، 94 الأتراك، 282 الإتروسكيون، 12، 12، 285 الآراميون، 37، 47، 357، 387 الأرمنية، 164، 288 الأزارقة، 113 الآشوريون، 30، 87، 121، 36، 360، 421، 475 الإفرنج، 90 الأكراد/ الكرد، 179، 153، 385، 433

ب

الأوس، 102، 103، 104، 416، 466

البابليون، 365، 396، 403، 479، 493

البراهمة، 242 البربر، 50، 206، 317 بنو إياد، 128 بنو أسد، 73، 90، 99، 129، 180، 269، 354، 397، 414، 492، 519

الكهانة العربية قبل الإسلام

بنو مكلّم الذئب، 353، 386 بنو المعتب،100 ، 102 البيزنطيون، 56، 158، 179، 199، 277، 280، 281، 232، 325، 401، 430

ت

التدمريون، 24، 488 488 الترك/ الأتراك، 282، 328

ث

ثقيف، 102، 103، 102، 290، 426 الثموديون، 24، 37، 47

> ج جرهم، 72، 101، 128 جشم، 103

ح

الحثيون، 123 الحرانيون، 84، 141، 282، 442، 492، 514 حَرَة النار، 313 الحُمس/ طائفة يهودية، 103، 104، 105 الحَنفاء، 80، 154

خ

خزاعة، 78، 100، 101، 103، 104، 128، 267، 290، 353، 401، 508 الحزرج، 81، 103، 195

J

رأس الشمرا، 86

٣

ص

الصابئة، 288

صفوان، 101، 147 الصفويون/ مملكة الصفاة، 24، 37 الصوفية/ الصوفيون، 50، 168، 206، 214، 216، 245، 250، 265، 271، 272، 373، 446

ع

> العماليق، 35 عدوان، 101، 103 علاّف، 103 عمرو اللات، 103

. غطفان، 103 4

اللحيانيون، 24، 37، 47 اللخميون، 24

م

ماري/ مملكة، 43 ماري مملكة، 43 ماري مملكة، 43 ماري مملكة مملكة

ن

نحع، 200 النساك، 115، 391 النصرانية، 195، 460

___a

هوازن، 104، 143، 168، 214، 216. 426. الهندوس، 49، 242، 309، 490،

ي

اليمنيون، 179، 478 اليهود/ اليهودية، 67، 73، 77–79، 81، 91، 92، 170، 192، 195، 202، 288، 990، 480، 458، 391 اليونان، 56، 120، 571، 571، 308، 303 الغساسنة، 24 الغوث، 101، 103، 104

ف

الفرس، 30، 44، 48، 49، 48، 48، 41، 128، 48، 41، 184، 184، 179، 177، 163، 161، 158، 157، 319، 313، 310، 309، 281، 280، 277، 348، 346، 341، 335، 333، 326، 320، 486، 485، 423، 401، 392، 371، 364, 523، 508، 490

ق

القبط، 30، 164. 180، 286، 515

قيس، 90، 104، 143، 180، 278، 320، 320،

قضاعة، 103، 998

ك

كنانة، 101، 103، 198، 202، 267، 402، 402، 402، 422 242، 423، 424 كندة، 25، 74، 99، 129، 412 الكنعانيون، 357 كهلان بن سبأ، 127



البصرة، 31، 205، 313، 327، 350، 443، ىغداد، 158، 211، 233، 233، 344، 349، 516 (494 (465 (440 (438 بورصة، 165، 258، 274، 278، 445، 445، 445، 486 484-482 476 470 452-450 بيلوس، 91

تبالة، 102، 143 تبوك، 79 تدمر، 488 تركية، 235، 238، 491 قامة، 25، 80، 126، 178، 178، 198، 510

ج

جبل أبي قبيس، 186 جبل الكرمل، 43 جبل النيرب، 262 جبل قاسيون، 262 جزيرة العرب، 21، 23، 24، 26-33، 35، 36، (90 (88 (84 (83 (79 (78 (44 (43 (39

أذربيجان، 184 إرتريا، 27 إسبانيا، 151، 210 الإسكندرية، 30، 151، 238، 247، 249، 469، آشور، 29، 43، 44، 86، 87، 175، 400، آسيا، 31، 184، 479 إفريقية، 31، 50، 50، 151، 160، 279، 317، 491 431 أنقرة، 152، 171، 224، 238، 250، 431، 480 473 451-449 445 441 432 أورشليم، 116، 179، 180 أو غاريت/ رأس شمرا، 48، 86، 94

١

البادية السورية، 31 البتراء، 24 البحر الأحمر، 27، 31، 154، 198 برزة، 262، 476

الأندلس، 210، 213، 465

ر رأس الشمرا/ أوغاريت، 86

ز

زاغروس، 27

س

سومر، 23، 108، 115، 121، 459، 459

ص صالحة/ حزبي، 312، 360 صفد، 274 الصومال، 27

ط

الطائف، 80، 102، 104، 208، 394، 396، 396، 466 426، 4426 طيبة/ يثرب، 185، 312، 462، 517

ظ

ظفار ، 27

ع (290 ، 282 ، 79 ، 179 ، 282 ، 290 ، 290 ، 290 ، 316 ، 394 ، 316 ، 323 ، 325 ، 323 ، 340

.116 .112 .106—102 .100 .99 .95 .93 .143 .137 .135 .133 .126 .125 .120 .283 .270 .260 .181 .179 .152 .145 .364 .363 .361 .360 .303 .291 .284 .437 .420 .418 .403 .389 .371 .366 .523 .522 .520 .518 .499 .496 .453

الجوزة، 307 الجوف، 437 الجيرون، 262 جيل، 125، 179، 243

ح الحبشة، 27، 104، 423 الحجاز، 24، 25، 32، 37، 86، 97، 100، 128، 203، 307، 364، 396، 426، 426، 479 الحوزة، 307 الحيرة، 79، 171، 151 حضرموت، 27، 382 حصر، 291، 204، 217، 277

خ

خليج عدن، 31 الخليج الفارسي، 31 خراسان، 328، 499 خيبر، 81، 106، 181، 202، 386، 422

۵

دار الندوة، 102 دمشق، 151، 247، 262، 448، 449، 451، 451، 310، 458، 466، 467، 470، 470، 471، 491، 491، 179، الديلم، 179 دير الجماجم، 327، 392 دير قُرة، 327 م

ماين النهرين، 23، 24، 28، 29، 31، 37، 43، 369، 369، 366، 279، 182، 414، 387،

مأرب/ سد، 35، 88، 127، 128، 416، 416، 417 ماري/ مملكة، 43

مصر، 27، 91، 112، 150-152، 151، 152-150، 112، 91، 125، 150، 1268، 1254, 1254,

مغارة اللـم، 262، 476 المغرب، 50، 87، 151، 163، 171، 185، 202،

472 :437 :386 :240 :211 :210

الملدينة المنورة/ يثرب، 31، 79، 209، 499، 499، 209، 77، 74، 77، 209، 81، 81، 80، 79، 77، 74، 72، 72، 35، 81، 81، 80، 79، 70، 70، 704، 705، 106، 105، 104، 102، 101، 89، 88، 153، 147، 146، 144، 143، 128، 112، 158، 158، 158، 186، 187، 196، 237، 212، 208، 199، 239، 239، 234، 345، 344، 327، 290، 450، 437، 426، 423، 416، 408، 401, 519، 508، 477، 467، 464، 460، 458

الموصل، 328، 355، 479 ميدان الحصى، 262

ن

عكا، 274، 484 عُمان، 27

غ

غار حراء، 188، 189 غاليسا، 211

ف

فارس، 30، 80، 192، 379، 393، 479، 515. فلسطين، 31، 43

الفرات، 31، 43، 88، 217، 334، 366، 492 الفرات، 361، 334 الفسطاط، 327

فينيقية، 43

ق

القدس/ أورشليم، 73، 270، 419، 461، 487 القديد، 77، 102، 219

قشتالة، 211

قصبة الأهواز، 324

ك

الكوفة، 144، 327، 350

ل

ليون، 210، 211، 486، 486

و

وادي الدواسر، 31 وادي الرِمَّة، 31 وادي السرحان، 31 وادي النيل، 23 واسط، 344، 391، 342

ي

يثرب، 89، 184، 185، 462 يثرب/ طيبة، 312 اليمن، 27، 78، 79، 130، 177، 179، 199، اليمن، 307، 307، 307، 423، 306، 424، 425، 501 هضاب حوران، 31 الهلال الخصيب، 28 الهند، 132، 133، 130، 260، 361، 371، 478

ثبت مملكة الحيوان

ث

الثعالب، 310، 357 الثور/ الثيران، 124، 302، 322، 324، 338، 430، 414، 414، 519

ج

الجرادة/ الجراد، 347، 357، 379، 509 الجرذان، 49، 330، 331، 356، 357، 450 الجمل/ الجمال/ الذود، 125، 141، 159، 170، 173، 345، 414، 436 بُعل، 314

 \subset

الحجل البرية، 356 الحجل الداجنة، 356 الحداق، 354، 523 الحشرات، 256 الحصان، 346، 502، 503 الحمار/ الحمير، 49، 310، 141، 315، 239، الحمام/ الحمامة، 503، 510، 510، 523، 524 الحمام/ الحمامة، 91، 356، 395، 395، 483، 523، ١

ابن آوى/ بنات آوى، 357 الأتان، 344 الأخيَّل، 303، 311، 352 الأخيَّل، 303، 311، 352 الأرنب، 344 الأسد، 322، 333، 333، 340، 350، 360، 310، 310، 345، 360، 370، 370 الأفعى/ الحِية/ الأفاعي، 91، 368، 269، 370، 358، 357، 358، 370، 345، الأوائل، 345

ب

براغيث، 321 برذونً، 314 البقرة/ الأبقار/ البقر/ البقر الوحشي، 133، 150، 198، 150، 403، 425، 403، 429، 1420، 462،433، 429، البعير، 78، 111، 113، 113، 133، 134، 426، 148، 466، 466، 466، البغل، 183، 416، 456، البوم، 302، 115، 353، 420، 443، ط

طاووس، 153، 157، 243

ظ

الظبي/ الظباء/ الكادس، 309، 351، 499

ع

العراقيب، 303، 352، 499 العقاب، 82، 227 313، 344، 498، 519 العقعق، 302، 522

غ

ف

الفتران، 49، 55، 275، 356، 485 الفيل، 104، 221، 211، 519

ق

القَبَح، 356 القرقف، 302 القرد، 314، 358 القمل، 321 القنفذ، 310، 323، 353، 358

ك

الكادس/ الظبي، 308، 309 الكلب، 49، 120، 221، 277، 310، 314، 315، 346، 347، 357، 460، 460، 520، 520 خ

الخروف، 269، 279، 371، 372 الحنافس، 310 الحنايير، 43، 122، 433

3

الدجاجة/ الدجاج، 70، 356، 520 الدود، 91 الديك/ الديوك، 310، 347–349، 356، 520

ذ

الذنب/ الذئاب، 353، 354، 386، 415 ذبابة/ ذباب، 354

ز

الزاغ، 302، 498 الزُمَّج، 303

س

السمك، 256

ىتر

الشيهم، 323، 353

ص

صُرادً، 311 الصُرُد، 303، 352 الصعو، 302

ض

الضأن، 310 الضفدع، 310، 352، 353، 503، 504



ثبت عامر

.475 .474 .473 .471-468 .466 .463 523 ,478 ,476 الأدب السوياني، 47 الأذان، 195 الأذن، 75، 161، 295، 302 الأرواح، 54، 55، 56، 85، 130، 133، 134، .382 .376 .375 .363 .262 .174 .145 476 425 424 الأزلام، 122، 425، 427 الإسرءيليات، 179 الإسراء، 181، 182، 189، 191، 426، 442، 502 459 الإسراء والمعراج، 182، 191 الأسماء الحسني، 167، 168، 170، 171، 452، 454 (453 الأصنام، 33، 77، 83، 97، 121، 126، 133، 13 426 (392 (390 (154 (152 (147 الأضاحي، 77، 80، 83، 107، 116، 117، 393 364 153 146 140 122 118 الأضحية، 92، 98، 374 الأظافر، 277، 407، 490

الأعسر، 155، 321

إبليس، 80، 216، 222، 318، 380، 443، 477 أجأ وسلمي، 35 آدم، 77، 147، 206، 215، 247، 412، 428، 518 (454 (445 أدونيس وعشتار، 34 أساف ونائلة، 34، 35 ألبان، 106، 316 إيلو، 41 اختلاج العروق، 48 استسقاء، 187 الأبداء، 156 الإبام، 278، 191 الإجازة، 101، 104، 411 الأحبار، 164، 382، 394، 409، 503 الأحلام، 21، 37، 45، 46، 48، 61، 64، 67، (187 (181-175 (154 (137 (131 (86 207 206 205 201 195 192 191 -229 (226-220 (218-216 (214 (211 (247 (245 (242 (241 (239-237 (235 (262 (260 (258-256 (254-251 (248

462 461 457-455 445 421 270

الكهانة العربية قبل الإسلام

الأفكل، 44، 89، 90، 394، 397

الإلية، 298، 340

الأمطار، 91، 289، 344

الأمعاء، 346

الأنساء، 58، 61، 63، 65، 67، 71، 75، 76، 16،

188 (182 (160 (153 (150 (131 (120

(415) (387) (384) (339) (257) (230) (201

515 (478 (476 (443 (433 (418

الأنصاب، 122

الأوبئة، 332، 333، 334

الأوثان، 111، 122، 132، 147، 154، 380،

الأولياء، 61، 63، 115

الإيقاع، 69، 120

الاختلاج، 44، 54، 265، 276، 280، 281، 494 (492 (373 (372 (293 (282

الاستحضار، 54

الاستخارة، 43، 172، 260، 261، 479

الاستقسام، 140، 144، 152، 155، 157، 160،

428 (425 ,266

الافتتان، 132

الاقتراع، 43، 54، 88، 94، 96، 113،

(149 (148 (145 (143-139 (137 (131 -432 (430 (427 (426 (332 (159 (158

441 (434

الإنخطاف، 42، 44، 76، 87، 90، 95، 122،

461 436 388 363 190-188 131

اليان، 313

البئر، 104، 186، 194

البدوء، 156

البَرَد، 286، 499

البرق، 65، 164، 291

برج الأسد، 325، 341، 519

برج الثور، 325، 341، 343 برج الجدي، 325، 341، 342

برج الجوزاء، 325، 341، 519

برج الحمل، 325، 341، 505

برج الحوت، 325، 342

برج الدلو، 325، 342

برج السرطان، 325، 341، 520

برج العذراء، 325، 341

برج العقرب، 325، 342

برج القوس، 325، 342، 343 برج الميزان، 325، 341، 342

بلقيس، 72، 384

بنات طارق، 88، 103، 395

بنصر، 296، 300

البهائم، 227، 256، 308، 313، 506

البيت، 49، 74، 90، 93، 94، 103، 108

258 206 183 158 122 113 111

359 354 337 330 314 310 266

408 400-398 396 385 384 360

\$\idspace 507 - 505 \quad 482 \quad 432 \quad 427 - 425 \quad 416 526 (517 (509

البضة، 298، 381

تابوت العهد، 111، 112، 414

التلمود، 188، 192

التمر، 228، 231، 289، 436

التنبؤ، 48، 97، 139، 142، 210، 279، 373،

430 (417 (394 (375

التنجيم، 37، 44، 45، 50، 54، 55، 151، 173،

338 336-334 312 285 265 259

521 (518 (515 (496 (344 (343 (340

التوراة/ العهد القديم، 44، 45، 84، 94، 95، .479 .468 .393 .191 .179 .116 .114

503

الحجاج، 102، 147، 208، 209، 219، 222، 409، 406، 394، 347، 330، 316، 429، 429، 429،

الحدس، 51، 137، 334، 380، 380

حروف نارية، 166

حروف هوائية، 166 الحزام، 113

الحزن، 67، 316

الحلقوم، 295

رافلم، 176، 176، 176، 176، 176، 176، 176، 187، 189، 197، 196، 193–187، 185–183، 185–183، 182–2216، 214–209، 207–202، 200، 246، 242–239، 237، 236، 234–224، 366، 275، 265، 263–257، 253، 248، 466–461، 459، 456، 421، 381، 379

478، 477، 475، 472، 470، 468

الحليب، 153، 289، 313، 391

الحمى، 200

الحنفاء، 80، 154

الحوض، 29، 194

خ

 التيرافيم، 113، 114، 115، 116، 410، 410، 412، 421

ث

الثدي، 297 الثلج، 286

3

الجان، 91، 98، 398، 453 جبريل، 58، 72، 73، 183، 188، 189، 192، 197، 384، 387

الجِزع، 316

جفر آدم، 163

الجفر، 44، 49، 49، 60، 141، 159، 163–165، 165، 144، 441، 371، 366، 304، 279، 173، 166، 444، 443، 444، 444،

جلجامش، 42، 183 الجَلْسَد، 133

الجمار، 101، 145، 146، 147، 326، 431 الجمرة، 146، 429، 430

الجن 55، 56، 60، 70، 71، 73، 74، 75، 75، 80، 75، 74، 73، 75، 381، 75، 134، 133، 121، 91، 88، 82، 424، 402، 401، 396، 386، 385، 383،

الجو/ الطقس، 266، 285، 305، 333، 500

523 (460 (443 (440

7

الحازي، 95، 96، 149، 392، 401، 482، 401، 501، 482، 260، 261، 260، 195، 183، 262، 262

470 450

الحجاب، 102، 376، 393، 400

خنصى 296، 300

دار الندوة، 102

د

الدرع، 116 الدم/ الدماء، 122، 176، 208، 221، 208، 262، 335، 335، 335، 312، 284، 282، 335، 336 ، 479، 460، 438، 375، 350، 343، 336 515، 506، 481

ذ

الذبيحة، 111، 124، 154، 282 الذراع، 296 ذو إله، 92، 93، 363 ذو الخمار، 69، 125 ذو القرنين، 27، 27، 243، 286، 287، 369،

> ذو النون، 73، 454 ذو الخَلَصة، 102

الذبائح، 86، 107، 523

ر

الراحة، 296 الرئيس، 33، 42، 92، 119، 151، 168، 177، 315، 403، 403 الرجن، 211–221، 159، 431، 416، 416، 416، 416،

الرداء، 113

رسائل تل العمارنة، 47، 92، 371 رُسغ، 302

الرعد، 382، 422

الرعدة، 89، 121، 131، 397

424 (395 (388 (377

الرعود، 164

الرقى، 50، 54

رواقي، 51

الروح القدس، 73

-184 (182 (180) 177 (67 (66 (65 (لرويا) 175 (194) 195 (194) 192 (213 (208 (204) 198) 195 (194) 192 (242-240) (238-235 (228) 224) (220 (258-256) (254) (253) (251-246) (244) (466 (462) (461) (456) (384) (286) (261) (478) (477) (474) (473) (471) (470)

الرؤية، 43، 124، 194، 237، 287، 371،

روره 415 ، 194 ، 124 ، 145 ، 194 ، 124 ، 145 ، 1414 . 495 ، 1414 .

الريح/ الرياح، 48، 49، 129، 132، 285، 286، 286، 382، 374، 373، 332، 312، 291، 465

الريافة، 53، 283، 374

الريحان، 160، 316، 509

į

الزائرجة، 141، 173، 366، 455 الزبل، 323

 السوسن، 316 السيف، 113، 328، 410 سين، 285، 411

ش

> شجرة الإغواء، 191 الشجرة الملعونة، 182 الشراب، 213، 256، 323، 327 الشريعة الموسوية، 43

> > الشَّعْر، 109 الشطرنج، 157

الشجاع، 121

الشعوذة، 54

ص

522 (506) (462) (459) (435) (431)

صلصلة الجرس، 74، 386 الصحراء، 28، 31، 32، 37، 47، 53، 69، الصحراء، 114، 161، 186، 265، 267، 269، 269، 282، 284، 285، 395، 395، 368، 367، زرداشت، 78 الزلازل، 164 زمزم، 58، 89، 143، 185، 186، 284، 284، 545، 523 الزهرة، 60، 72، 325، 340، 342، 343، 343، 343،

س

الساحر، 45، 97، 141، 376، 424، 522 السادة، 406

السادن، 93، 94، 95، 143، 363، 939، 425 الساق، 298، 299، 302، 334، 332

الساميون الغربيون، 42، 84

سباق الخيل، 338 السبابة، 159

518 .517 .495

السجع، 59، 120، 121، 123، 124، 364، 364، 420، 425، 425، 426،

السحب، 164، 284

(514 (512 (490 (422 (402 (383 (380 517

السحر الكلداني، 36

السدنة، 399

السرة، 298 السعد، 54

السقاية، 102

السكر، 75، 434، 484

السهم، 141، 425، 427، 432، 438، 439، 439 سُواع، 133

سوق عكاظ، 78، 97، 143

الكهانة العربية قبل الإسلام

الصحف، 207

الصدر، 297

ض

ضرب القداح، 94، 366 الضحية، 96، 438

ط

الطاعون، 225، 330

الطالع، 43، 49، 147، 158، 305، 338، 340، 498

الطب، 172، 391، 486، 485، 486، 520

الطبيب، 96، 97، 486

الطرق بالحصى، 59، 88، 148، 149، 150، 376، 433

الطقس، 46، 140، 145، 146، 148، 460، 460

الطلاسم، 30، 61، 611، 163، 375، 376، 484، 443

الطلسمات، 161، 449

الطيرة، 304، 306، 307، 309، 315، 326، 503، 431، 503، 431، 367، 365، 431، 508، 507، 508، 507،

ظ

521 (515 (503 (502 (501

الظفر، 59

ع

العاصفة، 23 العانة، 298

العرافون، 161

العرّاف، 58، 74، 385، 401، 499، 501 عرفات، 35، 105، 147، 326

العزائم، 54

العزي، 82، 102، 104، 132

عضاه، 115

العضد، 295

العطور، 107، 143، 469، 511

العقلابي، 51، 66

العقلانية، 65

علم الرمل، 54، 149–152، 433، 434، 435

علم الرموز، 42

علم الطيرة، 54، 431، 504

علم الفلك، 334، 335، 343، 484

عمائم، 72

العنق، 295، 302، 480

العهد القديم، 41، 43، 71، 111، 124، 133، 189، 191، 284، 368، 392

العواصف، 164

العيافة، 55، 100، 285، 304، 305، 306، 305، 306، 305، 308، 359، 351، 328، 315، 310، 309، 308 504، 503، 482، 431، 373

العين، 43، 46، 76، 274، 280، 294، 302، 302، 527، 512، 527، 512، 512، 512، 527، 512، 512، 512، 522، 457، 479، 522

الغارب، 325، 498

ف

الفؤاد، 152، 297

الفال، 45، 52، 54، 93، 94، 95، 45، 45، 141، 158، 158، 282، 282، 283، 284، 160

315 312 311 308 307 305 304

328 325 324 321 320 318 316

.347 .346 .339 .335 .334 .331 .329

366 359 356 355 353 352 348

441 404 375 374 373 371 367

503 502 494-492 474 473 4442

.519 .516 .515 .513 .511 .508-506

523 ،521

الفراسة، 37، 53، 55، 66، 60، 61، 132،

.277-271 .269 .265 .244 .161 .137

480 445 375 373 372 366 280

495 ,493 ,492 ,488-482

الفرج، 244، 246، 451

الفكر التقي، 45، 55، 170

الفكر الفلسفي، 45

الفلسفة، 53، 63، 67، 68، 214، 378، 474

الفيلقطيرة، 54

اد

كتاب آدم، 162، 163، 444

111100 1102

الكاهن، 57–59، 70، 73، 82–90، 92، 93،

.108 .107 .103 .100-98 .96 .95 .94

.178 .149 .123 .121 .120 .118 .116

.362 .306 .305 .292 .291 .289 .270

.396 .393 .388 .376 .371 .365 .363

423 421 418 417 405 402-398

503 (482 (431

الكاهنات، 88، 89، 396

الكيد، 175، 302، 346

الكتف، 53، 91، 265، 278، 279، 295، 302،

492 (491 (366

الغيب، 51، 56، 56، 76، 96، 19، 96، 115، 166، 116، 116، 116، 1170،

الغيلان، 91

ف

فرعون، 179، 180، 183، 190، 230، 231،

474 .457

ق

القائد، 99، 232

القداح، 93، 94، 141، 144، 155، 156، 365، 365

438 (437 (428 (425 (366 (

القدَم، 479

القرعة، 37، 48، 54، 139، 140، 141، 143،

366 174 160 159 158 157 155

.442 .441 .440 .426 .424 .409 .373

508 (472

القساوسة، 85، 499

القسيس، 410

القش، 323

القضاء، 98، 220، 221، 338، 358

القضيب، 302، 316، 426

القلب، 54، 214، 346، 376، 483

القمر، 49، 92، 202، 204، 226، 259، 283،

.343 .342 .340 .339 .325 .286 .285

517 (450 (360

قناقن، 96

قوس قزح، 286

القوس، 27، 133، 141، 325، 342، 343،

426 410

القيافة، 44، 61، 90، 242، 265، 266، 267،

.480 .373 .371 .366 .271 .269 .268

491 482

الكهانة العربية قبل الإسلام

الكرامات، 63 الكسل، 67

الكسوف، 164

284 260 196 186 185 147 110

.425 .407 .405 .399 .398 .365 .364

425 (407 (405 (399 (398 (365 (364

479 ،467 ،460 ،429 ،427

الكف، 53، 265، 277، 278، 366، 490، 491.

الكمال، 58، 67، 691، 176، 388، 388

150 126 125 121-119 103 100

366 365 363 332 329 328 378 422 415 400 396 381

الكهانة الإسلامية، 48، 50، 174، 179

الحظالة الإساراتية، 174 (30 148)

الكهانة الفارسية، 48، 49

الكهانة الهندو-إيرانية، 48

1

اللات، 82، 88، 93، 103، 103، 383، 397،

423 ،399

اللبن، 153، 154

اللسان، 295

لقمان، 81، 286، 391

اللواء، 102

لوط، 35، 122، 483

٩

المأروض، 134، 424

398 388 385 383 349 329 291

481 480 437 427 422 418 399 507 482

المتن، 298

مجلة لقمان، 81، 286

المجنون، 121، 415، 423، 524

المحمل، 111، 112، 113، 410

المذبح. 92، 407

المذنبات، 519

المرفق، 296

المركب، 111، 118، 334، 409

المريخ، 325، 340، 341، 342، 343، 495، 495، 501، 501

المسيح، 56، 71، 77، 79، 209، 384، 396،

464 .422

المشتري، 45، 212، 325، 340، 342، 343، 495، 517، 520

المظلة، 109، 110

العادن، 29، 53، 236، 282، 283، 284

المعبد، 85، 87، 89، 93، 94، 101–105، 108

.183 .147 .122 .121 .116 .112 .110 .501 .431 .407 .400 .364 .260 .186

المعجزات، 63، 76، 380، 406

المعراج، 58، 153، 183

معركة الزلاقة، 211

معركة خيبر، 81

معركة دير الجماجم، 330

الملائكة، 66، 70–73، 163، 182، 236، 237،

388 386 385 384 383 382 381

راللاك ، 71- 73، 83 ، 91 ، 100 ، 178 ، 178 ، 178 ، 178 ، 179 ، 17

ملاحم، 160، 193

ملحمة، 42، 164، 285، 287، 497

ملحمة دانيال، 164

المنكب، 295

مناق، 102، 104، 147، 267

9

الوباء، 513

الوثن، 103، 112، 113، 116

الوحى، 36، 43، 44، 45، 57، 61، 64، 68-

-118 (115 (97 (94 (88-85 (82 (76

110 1110 177 177 100 00 102 110

(154 (143 (142 (140 (139 (137 (134

.182 .180 .178 .177 .171 .166 .157 .222 .215 .212 .195 .188 .187 .186

366 364 363 284 270 269 257

.394 .390 .389 .388 .387 .386 .381

.418 .414 .410 .400 .399 .397 .395

425 424 423 422 421 420 419

الورك، 298

483 .466 .436 .426

ي

اليافوخ، 293

اليد، 104، 155، 234، 275، 277، 280، 296،

505 (492-490 (311 (302

اليمون، 316

يوم أحد، 384

يوم النحر، 146

يوم بدر، 72، 197

منی، -481 ،430 ،428 ،326 ،148 ،461 منی، -462 ،431 ،430 ،428 ،464

الميثولوجيا الشيعيّة، 36

الميسر، 122، 141، 141، 152–157، 425،

439-437 (432

ميكائيل، 58، 484

ن

النار، 30، 43، 49، 44، 71، 107، 111، 116، 116،

.256 .221 .219 .200 .191 .184 .183

.338 .333 .332 .322 .316 .313 .279

.459 .422 .421 .413 .378 .374 .371

514 508 470 466 461

النبوءات، 46، 77، 80، 160، 181، 246،

350 356 389 417 380 356 389

524

النبيذ، 153، 383، 436

النجم/ النجوم، 73، 164، 204، 212، 256،

.339 .337 .334 .291-288 .286 .271

:495 :484 :472 :449 :446 :343 :340

520 ,519 ,517 ,516 ,514 ,498

النخل، 205، 330

النخيل، 227، 268، 524

النرد، 48، 139، 157

النصب، 79، 347، 398، 400، 419

النمل، 186، 313، 354، 354، 494، 502، 521

النور، 43، 57، 68، 71، 166، 183، 184،

462 (447 ,388 ,202 (185

النيرينجية، 54

هــــ

الهاتف، 131، 132، 133، 326، 364

هبل، 94، 140، 143، 365، 425، 427

الهودج، 111





SYSTÈME DE TRANSLITTÉRATION

a/à/ä	۱۱ ^{۱۱} ای	ģ	ۻ
b	ب	ţ	ط
t	ت	z.	ظ
ţ	ث	¢	ع
ğ	٦	ġ	ع غ ن
ļ	۲	f	ن
b	خ	q	ق
d	د	k	ग
₫	ذ	1	J
r	ر	m	r
Z	j	n	ن
S	س	h	•
š	ش	w/û	و ا ئـ و
Ŗ	ص	y/î	ي ۱ - ي

SIGLES ET ABRÉVIATIONS

Λg.	= AL-ISFAHÁNÍ, K.al-Agant.
VIEO	= Annales de l'Institut d'Études Orientales de l'Uni-
	versilé d'Alger, Paris 1/1934→
AJSL	= American Journal of Semilic Languages and Litera-
	lure, Chicago (1/1884-11/1895: Hebraica; 12/1896-
	$63/1941$: AJSL; $64/1942 \rightarrow$: JNES).
ΛO	= Archiv Orientaini, Prague 1/1929 →

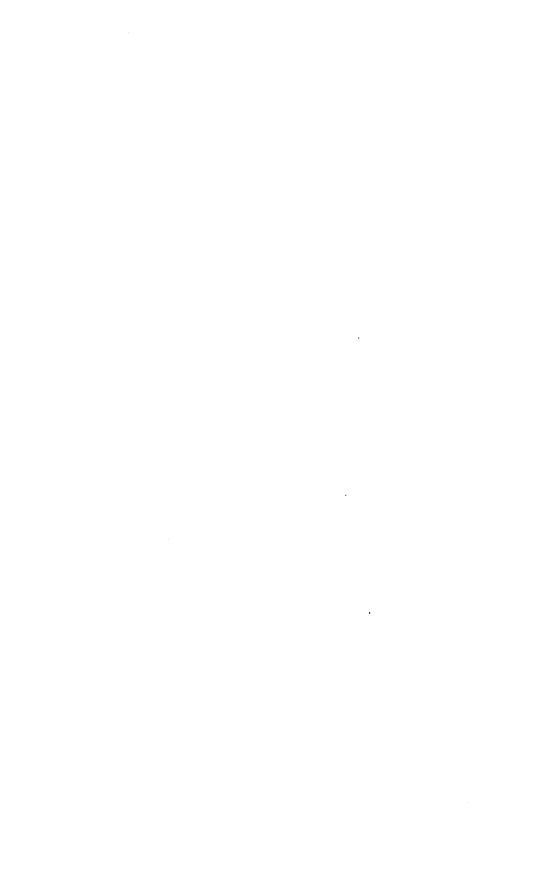
SIGLES ET ABRÉVATIONS

ARAL	= Alli della Reale Accademia dei Lincci, Rome 24/1873
	→ (suite des Atti dell' Accademia pontificia)
ARW	= Archiv für Religionswissenschaft, Berlin 1/1898 →
BIFAO	= Bulletin de l'Institut Français d'Archéologie Orien-
	tale du Caire : 1/1901 →
BSOAS	= Bulletin of the School of Oriental and African Stud-
	ies. Londres 1/1917 ->
CIS	= Corpus Inscriptionum Semiticarum.
CRAI	= Comples-rendus de l'Académie des Inscriptions et
	Belles-Lettres. Paris, 1/1857 →
Fih.	= Nadim[IBN an-], K. al-fihrist.
GESBUIL	= Gesenius-Bunl, Hebräisches und Aramäisches Hand-
•	wörterbuch, 17e éd.
GLECS	= Groupe Linguistique d'Éludes Chamilo-sémiliques,
	Paris.
դ. դ.	= llàggi llalîfa, Kaš/ az-zunûn
HUCA	= Hebrew Union College Annual, Cincinnati 1/1948 ->
IBN AL-AŢÎR	= Atir[IBN AL-], al-Kâmil î t-târth.
IBN HALDÛN	= HALDÛN[IBN], Muqaddima. Nous donnons la pa-
G	gination du texte arabe de Quatremère, suivie de
	celle de la traduction française de de Sacy.
'Iqd	= 'ABD RABBIH[IBN], al-'Iqd al- arid.
Trája	= PsGâṇz, K. al-'irâ/a
JΛ	= Journal Asialique, Paris 1/1822 →
JAOS	= Journal of the American Oriental Society, Baltimore-
	New Haven 1/1843 →
JBL	= Journal of Biblical Literature, Philadelphie-New
	York 1/1881 →
JNES	= Journal of Near Eastern Studies (cf. s. AJSL).
J. o/ Ph.	= The Journal of Philology, Londres-Cambridge
•	1/1868-35/1919-20.
JRAS	= Journal of the Royal Asiatic Society, Londres 1/1834->
JSOR	= Journal of the Society of Oriental Researches, Chi-
	cago 1/1917-16/1932.
L'A	= Manzûr[IBN], Lisân al-'Arab.
Mas'udi	== AL-MAS'ŪDî, Murûğ ad-dahab
MFO	= Mélanges de la Faculté Orientale de Beyrouth : 1/1906
	→ Devenus MUSJ à partir de 8/1922 →
Munğid	= L. Ma'l.or, al-Mungid, 9e éd., Beyrouth 1937.
MUSJ	= Mélanges de l' Université Sl. Joseph (cf. s. MFO).

SIGLES ET ABRÉVATIONS

MW	= The Muslim World. A Quarterly Journal of Islamic Study and of Christian Interpretation among Mus- lims, Hartford Seminary Foundation, Connecticut.
OLZ	= Orientalische Litseraturzeitung, Leipzig 1/1898 →
RA	= Revue d'Assyriologie et d'Archéologie Orientale, Paris 1/1884 →
RB	= Revue Biblique, Jérusalem-Paris 1/1892 →
RÉI	= Revue des Études Islamiques, Paris 1/1927 (remplace la Revue du Monde Musulman: 1/1906-66/1926).
RÉJ	= Revue des Études Juives, Paris 1/1880 →
Rev. Afr.	= Revue Africaine (Société historique algérienne), Alger 1/1856 →
RHA	= Revue Hittite et Asianique, Paris 1/1930 →
RHR	= Revue de l'Histoire des Religions, Paris 1/1880 ->
RMM	= Voir s. RÉI.
RRAL	= Rendiconti della Reale Adademia dei Lincei, Rome 1/1884 ->
RSO	= Rivista degli Studi Orientali, Rome 1/1907 →
T'A	= Az-ZABÎDÎ, Tâğ al-'Arûs.
Usd	= AŢîR[IBN AL-], Usd al-ġâba.
WZKM	= Wiener Zeilschrift für die Kunde des Morgenlandes, Vienne 1/1887 →
ΖΛ	= Zeitschrist für Assyriologie, Leipzig-Berlin 1/1886 → (succéda à Zeitschrist für Keitschristsforschung: 1/1884-2/1885).
ZATW	= Zeitschrift für die alttestamentlische Wissenschaft, Giessen-Berlin 1/1881 →
ZDMG	= Zeitschrist der deutschen morgenländischen Gesell- schast, Leipzig 1/1845 ->
ZDPV	= Zeitschrist der deutschen Palästina-Vereins, Leipzig 1/1878 →

N.-B. → Les autres abréviations sont aisément élucidées par le recours à la bibliographie.



- Abbott, Nabia, The contribution of 1bn Muklah to the North-Arabic script, in AJSL 56/1939, 70-83.
- Id., The rise of North Arabic script, University of Chicago, Oriental Institute Publications, 50/1939, 35-38.
- 'ABD AD-DA'IM, 'ABDALLAH, L'oniromancie arabe d'après Ibn Sirin, Thèse complémentaire (Paris 1956), Damas, Presses Universitaires, 1958, 179 p., in-8°
- 'Abd-Rabbiii[lbn], al-'Iqd al-fartd, I-III, ed. Bûlâq 1293/1876 ...
- ABEOHIAN, M., Der armenische Volksglaube, Jenaer Diss., Leipzig 1899.
- ABEL, ARMAND, Les Enseignements des Mille et Une Nulls, comprenant une bibliographie et un appendice de notes et références, Bruxelles 1939, 157 p.
- Id., L'Apocalypse de Baḥira et la nolion islamique de Mahdi, in Annales de l'Institut de Philologie et d'Histoire Orientales, 3/1935 (Mél. Capart), 1-12.
- Id., Le Coran, Collections Lebègue et Nationale, 103, Bruxelles 1951, 109 p. + IV pl., in 12° (c-r. Ryckmans, in Le Muséon 66/1953, 399-400).
- Id., Changements politiques et littéralure apocalyptique dans le monde musulman, in Studia Islamica 2/1954, 23-43.
- Id., Le Roman d'Alexandre. Légendaire médiéval, Collections Lebègue et Nationale, 112, Bruxelles 1955, 132 p., in-12°.
- Id., Un hadll sur la prise de Rome dans les tradilions eschalologiques de l'Islam, in Arabica 5/1958, 1-14.
- ABELA, EYYÜB, Beiträge zur Kenninis abergläubischer Gebräuche in Syrien, in ZDPV 7/1884, 76-118.
- ADLER, A., On the interpretation of dreams, in International Jour. India Psychol. 2/1936, 3-16.
- AEPPLI, ERNEST, Les rêves et leur interprétation, trad. Jean Heyum, Paris, Payot, 1951.
- Afokni[al-], Sa'lo, Aswaq al-'Arab ft l-gahiliyya wa-l-isidm, Damas, Hasimiyya, 1937, 1960, 529 p.
- Affifi, A. J., The story of Prophet's Ascent (Mt'raj) in Safi Thought and Literature, in 1st. Quarterly 2/1955, 23-27.
- AFNAN, S. M., Philosophical terminologie in Arabic and Perslan, Leyde 1964, VIII-124 p., in-8°.
- Afriam, A., Les mots syriaques dans les dictionnaires arabes, in RAAD 16/1951, 321-45; cf. appendice ibid., 481-502.
- * Cette bibliographie ne reprend pas toutes les monographies citées dans le corps de l'ouvrage. L'index y conduira le lecteur.
 - ** Les éditions citées sont celles utilisées dans cet ouvrage.

- AHLWARDT, W., The diwans of six ancient arabic poets, Londres 1870.
- Anned [Seved An. Khan Bahadon], A series of Essays on the Life of Mohammed..., Londres 1869-70: cf. 2. Essay on the Manners an Customs of the Pre-Islamic Arabian, 19 p.
- Aurens, K., Mohammed als Religionsstifter, in Abhandl. für die Kunde des Morgenlandes, 19,4, Leipzig 1935.
- Annens, W., Studien über die magischen Quadrate der Araber, in Der Islam 8/1977, 186-2550.
- Id., Die magischen Quadrate al-Banis, ibid. 12/1922, 157-77.
- ALBRIGHT, W. F., Historical an mytical elements in the Story of Joseph, in JBL 37/1918, 111-143.
- 'Aul, Ğawad, Tarih al-'Arab qabl al-Islam, 1-IV, Publications de l'Académie d'Iraq, Bağdâd 1951-56.
- ALIZON, FRANÇOIS, La mantique chez les Hébreux, Thèse Théologie, Montauban 1899-1900, 72 p., in 8°.
- ALLENDY, D' RENÉ, Les rêves et leur interprétation psychanalytique, Paris 1930. al-Alûst, Sa'in Mahmûn Sukri, Bulûğ al-arab st ma'risal ahwâl al-'Arab, I-III, Le Caire 1924.
- AMANDRY, PIERRE, La mantique apollinienne à Delphes. Essai sur le fonctionnement de l'oracle, in Bibl. des Écoles françaises d'Athènes et de Rome, 170, Paris 1950, 290 p., in-8°, VI pl. (cf. c.-r. Ch. Picard, in RHR 140/1951, 238-45).
- Ambelian, R., La géomancie magique, Paris 1940.
- Amin, Ahmad, Fagr al-Islam, Le Caire 1930.
- Anawati, G. C., La médecine arabe jusqu'au temps d'Avicenne, in Mardis de Dar El-Salam, Paris, Vrin, 1953, 163-206.
- Anderson, Andrew R., Alexander's Gate, Gog and Magog and the Inclosed Nations, Cambridge, Mss., 1932.
- ANDERSON, R. G., Medical Practices and Superstitions amongst the People of Kordofan. Third Report of the Wellcome Research Laboratories, 1908.
- Andrae, Tor, Die Person Muhammeds in Lehre und Glauben seiner Gemeinde, in Archives d'Études Orientales, 16, Stokholm 1917.
- Id., Mohammed, sein Leben und sein Glaube, Göttingen 1932; trad. fr. de Jean Gaudefroy-Demombynes, in Initiation à l'Islam 2/1945.
- ANDRÉE, RICHARD, Die Plejaden im Mythus und in ihrer Beziehung zum Jahresbeginn und Landbau, in Globus 64/1893, 362-6.
- Andrews, J. B., Les Fontaines des Génies (Seta Asinn), croyances soudanaises à Alger, Alger 1903.
- Andrian-Werburg, Fremerr von, Die Siebenzahl im Geistesleben der Völker, In Mitteilungen der Anthropologischen Gesellschaft in Wien, 31/1901, 225-74.
- Angavijja, Science of divination through physical signs and symbols, ed. par M. S. Punyaviyayaji, Leyde 1957, VIII-372 (texte sanscrit).
- 'Anani [IBN AL-], Munyiddin, Qabas al-anwar wa-bahgat al-asrar, opuscule contenant toutes sortes d'oinens; cf. contenu in Calalogus codicium orientalium bibliothecae acadeniae Lugduno Batavae, III, 172-4.
- ARDENT DU Pico (Colonel), Élude comparative sur la divination en Afrique et à Madagascar, în Bulletin du Comité d'Études Historiques et Scientifiques de l'Afrique Occidentale Française, 13/ Paris 1930, 9-25.

- ARENDONK, C. van, An imitation rite of the sorcerer in Southern Arabia, in A volume of Oriental Studies presented to Edward G. Browne ..., Cambridge, 1922, 1-5.
- Aristote, Parva Naturalia (De sensu, De memoria et reminiscentia, De somno et vigilia, De insomniis, De divinatione per somnum, De longitudine et brevilate vitae, De juventute et senectute, De respiratione, De vita et morte), suivis du traité pseudo-aristotélicien De spiritu, trad. nouvelle et notes par J. Tricot, Paris, Vrin, 1951 (Bibl. des Textes philosophiques).
- Id., Petits Traités d'Histoire Naturelle, texte établi et traduit par R. Mugnier, Paris, Belles Lettres, 1953 (Coll. des Universités de France, 4, 5).
- Annold, W. R., Ephod and Ark. A study in the Records and Religion of the Ancient Hebrews, Cambridge 191 (Harvard Theological Studies, 3).
- ARTÉMIDORE D'ÉPHÈSE, Le Livre des Songes, trad. arabe de Hunayn b. IshAq, éd. T. Fahd, Damas 1964 (Publications de l'Institut Fr. de Damas).
- ARTIGUES, Essai sur la valeur séméiologique du rêve, Thèse Médecine, Paris 1884. ASIIKENAZI, T., Tribus semi-nomades de la Palestine du Nord, Paris, P. Guethner, 1938.
- Id., Les Bédouins. Leur origine, leur vie et leurs migrations Jérusalem 1957, 222 p., in-8°, VIII pl. (en hébreu).
- AŢin [IBN AL-], 'IZZADDIN, K. al-kâmil fl l-lârlh, éd. C. J. Torberg, I-XIV, Leyde 1867-71.
- Id., Usd al-gdba, I-V, ed. du Caire 1286/1869.
- Artr[Ibn al-], Magd ad-Din al-Mubarak, K. al-muraşşa', éd. C. F. Seybold, in Semitische Studien (Erg.-Heit zur ZA), 10, 11, Weimar 1896.
- Aznagi, Ahbar Makka, éd. Wüstenfeld, Leipzig 1858.
- BABQ ISHAQ, RAFA'IL, Madaris al-'Iraq qubl al-Islam, Bagdad 1955, 172 p., in-8°. al-Bakri, ABQ 'UBAYD, Mu'yam ma-sta'yam I-11, éd. Wüstenfeld, Göttingen 1876-7. BALDENSPERGER, Ph. J., Folklore palestinien, in RHR 85/1922, 55-77.
- Balyi [Ps.-], ABO ZAYD AL-, al-Bad' wa-t-torth, ed. et trad. Cl. Huart, in Publ. de l'École des Langues Orientales Vivantes, s. IV, vol. XVI, 1-6, Paris 1899-1919.
- al-Baqillani, Abû Baqa Mun., K. al-bayûn 'an al-furq bayn al-mu'ğiza wa-l-karâmât wa-l-hiyat wa-l-kihâna wa-n-naranğiyyât, êd., sous le titre de Miracle and magic, par R. J. McCarthy, in Publ. of Al-Ḥikma University of Baghdad, Beyrouth, Libr. Orientale, 1958.
- Bartholomae, Chr., Über ein sassanidisches Rechtsbuch, in Sitzungsb. der Heidelberger Akademie der Wiss. 11/1910.
- Barton, G. A., Semitic and Hamilic Origins, Social and Religious, Philadelphie 1934.
- Id., A liturgy for the celebration of the Spring Festival at Jerusalem in the Age of Abraham and Melchizedek, in JI31, 53/1934, 61-78.
- Basset, R., Mille el un contes, récits et légendes arabes, I-III, Paris 1924-7 (sur le vol. III, cf. Heller, in RÉJ 85/1928, 113-136).
- Baudissin, W. W., Die Geschichte des alttestamentlichen Priestertums untersucht, Leipzig 1889.
- nl-Baynawi, And Sa'lo, Anwar at-tanzit wa-asrdr at-ta'wil, ed. 11. O. Fleischer, 1-11, Leipzig 1846-8 (Index de W. Well, 1878).
- al-Baynagl, An. B. al-Husayn, K. al-mahásin wa-l-masdwi', ed. Fr. Schwally, Glessen 1902.

- BAUDOUIN, CHARLES, Introduction à l'analyse des rêves, in coll. Action el Pensée, 16, Genève 1945.
- BAYTAR [IBN], Gdmi' al-mufradât (Traité des simples), trad. fr. de L. Leclerc, in Notices et Extraits des Manuscrits de la BN, XXIII, 1/1877, XXVI, 1/1883.
- BECK, E., Die Gestall des Abrahams am Wendepunkt der Enlwicklung Muhanuneds.

 Analyse von Sure 2,118 (124)-135 (141), in Le Muséon, 65/1952, 73-94.
- Id., Die Sure ar-Rum(30), in Orientalia N. S., 13/1944, 334-55.
- Beeston, A. F. L., The oracle Sanctuary of Jan al-Labba, in Le Muséon 62/1949, 207-228.
- Bel, Alfred, Quelques riles pour obtenir la pluie en temps de sécheresse chez les musulmans maghribins, in Recueil de mémoires et de textes publiés en l'honneur du XIVe Congrès Imtern. des Orientalistes, Alger 1905, 49-98.
- BENHAMOUDA, A., Les noms arabes des élviles, in Annales de l'Institut d'Études Orientales d'Alger, 9/1951, 76-210.
- BENOIST-MECHIN, Arabie, currefour des siècles, Paris, A. Michel, 1961, 140 p., ill.
- BEN-ZVI, ISHAK, Les origines de l'élablissement des tribus d'Israël en Arabie, în Le Muséon 74/1961, 143-90.
- Bennueimen, Carlo, L'Arabia antica e la sua poesia, Naples 1960, 467 p.
- Berque, A., Les capleurs de divin, Marabouts, Ulémas, In Revue Méditerranéenne, 43-44, Alger 1951, 31 p.
- Bertho, Jacques, La science du destin au Dahomey, In Africa 9/1936, 359-78.
- Bezold, Carl, Babylonisch-Assyrisches Glossar, ed. Al. Götze, Heidelberg 1926.
- BIDEZ, J. et F. CUMONT, Les mages hellenisés, 1-11, Paris 1938.
- BINNS, L. E., Midianile Elements in Hebrew Religion, In Jour. Thol. Studies 31/1930, 337-54.
- Birkeland, Harris, The Legend of the opening of Muhammed's Breast, in Avhandlinger utgitt av Det Norske Videnskaps, Akademl i Oslo, 11, Hist. - Filos. Kl., 1955, no 3, 60 p., in-8°.
- al-Binûnt, al-Àfâr al-bâqiya min al-qurûn al-ḥâliya, éd. Sachau, Leipzig 1878 ; trad. Sachau, Londres 1879.
- Id., K. al-lafahhum li-awâ'il şinâ'al al-lanğlın, éd. et trad. augl. par R. Ramsay Wrlght, XVIII-333 p., Index, Londres 1934.
- BLACHERE, RÉGIS, Le Coran. Traduction selon un essai de reclassement des sourales:
 1-Introduction, Paris 1947, 2° éd. partielliement refondue, Paris 1959; 11Traduction (sour. mekkoises), Paris 1949; III-Traduction (Sour. médinoises),
 Paris 1951.
- Id., Histoire de la littérature arabe des origines à la fin du X V° siècle de J.-C., fasc. 1, Paris 1952, fasc. 2, Paris 1964, fasc. 3, Paris 1966.
- Id., Le problème de Mahomet, Paris, PUF, 1953.
- Id., L'allocution de Mahomet lors du pèlerinage d'adieu, în Mél. Massignon, 1/1956, 223-49.
- Bland, N., On the Muhammedan science of Tabir, or Interpretation of Dreams, in JRAS 16/1856, 118-171.
- BLAU, I.., Das alljädische Zauberwesen, Strasbourg 1898.
- BLAU, Otto, Arabien im seclisten Jahrhundert, in ZDMG 23/1869, 559-592, avec une carte en couleur à la fin du volume.
- Blocu, Alfred, Die allarabische Dichlung als Zeugnis für den Geistesleben der vorislamischen Araber, In Anthropos 37-40/1942-45. 186-204.

- Bloch, Raymond, Les prodiges dans l'Antiquité classique, in Mythes et Religions, 46, Paris, PUF, 1963.
- BLOCHET, ÉMILE, Le messianisme dans l'hétérodoxie musulmane, Paris 1903.
- Id., Études sur l'histoire religieuse de l'Iran : 1-De l'influence de la religion mazdéenne sur les croyances des peuples turcs, in RHR 38/1898, 26-63; 11 L'Ascension au ciel du Prophèle Mohammed, ibid. 40/1899, 203-236.
- BLOCQUEL, SIMON (Pseud. Aymans), L'avenir dévoilé ou l'astrologie, l'horoscopte et les divinations anciennes expliquées par les devins du Moyen Âge et rédigées par Aymans sur les manuscrits d'Indogine, Paris, Delarue, 1844, 120 p., in-12°.
- BLOME, FRIEDRICH, Die Opfermalerie in Babylonien und Israel, 1, Rome 1934.
- BLUNT, ANNE, Pèlerinage au Najd, berceau de la race arabe, trad. fr., Paris, Hachette, 88 (coll. Tour du Monde, 1).
- Id., Bedouin Tribes of the Euphrales, I-11, Londres 1879.
- BODENHEIMEN, F. S., Animal and man in Bible lands, trad. de l'Hébreu, in Coll. de Travaux de l'Académie Intern. d'Histoire des Sciences, 10, VIII-232 p., 2 tabl. ptr.; Plates and bibliography lo Animal and man in Bible lands, éd. par B. A. van Proosdij, Leyde 1960.
- Bönn, F. M. T., Kanaander und Hebräer, in Beiträge zur Wissensch. vom A. T., Heft 9/1911.
- Id., Der bahylonische Fürstenspiegel, in MAOG 11, 3/1937.
- Boissier, Alfred, Choix de textes relatifs à la divination assyro-babylontenne, 1-11, 1, Genève 1905-6,
- Id., Mantique babylonienne et mantique hitlile, Paris 1935.
- Boll, Franz, Sphaera. Neue griechische Texte und Untersuchungen zur Geschichte der Sternbilder, mit einem Beitrag von Karl Dyross, sechs Taseln und neunzehn Textabbildungen, Leipzig 1903.
- Id., Slernglaube und Slerndeulung. Die Geschichte und das Wesen der Astrologie, 3° éd. refaite par W. Gundel, Leipzig-Berlin 1926 (ie premier ch., consacré à l'astrologie assyro-babylonienne, est de Carl Bezold).
- Bouché-Leclercq, A., Histoire de la divination dans l'antiquité, I-IV, Paris 1879-82. Id., L'astrologie grecque, Paris 1899.
- Bouisson, Maurice, Le secret de Shéhérazade. Les sources folkloriques des contes arabo-persans, Paris, Flammarion, 1961, 235 p. (Homo sapiens).
- Id., La magle, Paris 1958.
- Bournam, A., De la vengeance du sang chez les Arabes avant l'Islam, Thèse Lettres Paris 1944 (texte dactylographié-Réserve Sorbonne).
- Brandt, W., Zur Bestreichung mit Blut, in ZATW 33/1913, 80-1.
- Braunlich, E., The Well in Ancient Arabia, Leipzig 1925 (extr. d'Islamica, 1/1923, 41-76.)
- Id., Beilräge zur Gesellschaftsordnung der arabischen Bedulnenstämme, In Islamica 6/1933-4, 68-111, 182-229.
- Braumann, M. M., On the spiritual Buckground of Early Islam and the history of its principal Concepts, in Le Muséon 64/1951, 317-365.
- Brockelmann, Karl, Geschichte der arabischen Literatur, I-V, Leyde 1937-49 (cf. notes de Vajda, in JA 240/1952, 1-36).
- Id., Muhammedanische Weissagungen im Alten Testament, in ZATW 15/1895, 138-42. Id., Das Neujahrsfest der Jeztats, in ZDMG 55/1910, 388-90.
- Browne, E., A volume of Oriental Studies presented to E. Browne, Cambridge 1922.

- Brönnow, R. E., et A. v. Domaszewski, Die Provincia Arabia, I-III, Strasbourg, 1904, 1905, 1909.
- BÖCHSENSCHÖTZ, B., Traum und Traumdeutung im Altertum, Berlin 1868, 94 p. in-12°.
- BUDDE, K., Ephod und Lade, in ZATW 39/1921, 1 sqq.
- Budge, E.-A., Syrian Anatomy, Pathology and Therapeutics or The Book of Medicines •, I-II, Londres 1913.
- Id., Amulets and Superstitions, Londres 1930.
- al-Buŋāni, al-Ğâmi' aş-saḥiḥ, éd. L. Krehl et Th. W. Juynboll, I-IV, Leyde 1862-1908; éd. Bûlāq, 1289/1872, I-II; trad. O. Houdas et W. Marçais, I-IV, in Publ. de l'École des Langues Orientales Vivantes, sér. IV, 1. III, 1-4/1903-14; recension occidentale publiée, en reproduction photographique, avec introd., par E. Lévi-Provençal, I-V, Paris 1928 sqq.
- Bunart-Qastallant, Irkad as-Sart ft karh al-Buhart, I-X, Balaq 1304.
- al-Burruni, K. al-handsa, éd. L. Cheikho, in MFO 3/1909, 556-712 (n∞ 1-794); 4/1910, 1*-125* (n∞ 795-1454+ index des nons propres, notes et variantes); 5/1911, 37-70: fin des notes critiques (n∞ 777 sqq.).
- Burckhart, J. L., Voyages en Arabie, suivis de Notes sur les Bédonins, I-III, trad. fr. par Eyries, Paris 1835.
- Burton, R. F., Personal Narrative of a Pilgrimage to el-Medinah and Meccah I-II, Londres 1898.
- BUTLÂN [IBN], ABÛ L-IJASAN AL-MUHTÂN, Risala fi ŝirâ' ar-raqiq wa-laqiib al-'abid, éd. 'Abd as-Salam Harûn, in Nawddir al-Mahfutât, 4, Le Caire 1373/1954, pp. 333-389.
- CAETANI, L., Annali dell'Islam, vol. 1, Milan 1905.
- Id., L'Arabia preislamica e gli Arabi antichi, in Studi di Storia Orientale, Milan 1914.
 CAMPENHAUSEN, H. von, Der urchristliche Apostelbegriff, in Studia Theologica 1/1948, 96-130.
- CANAAN, T., Aberglauben-Volksmedizln im Lande der Bibel, in Abhandl. des Humburgischen Kolonialinstitutes, 20/1914.
- Id., Mohammedan Saints and Sanctuaires in Palestina, Londres 1927, VIII-331 p. (Oriental Relig. Series, 5); paru auparavant dans JPOS 4/1924, I-84; 5/1925, 163-203; 6/1926, 1-69; 117-158; 7/1927, 1-88; cf. rec. P. Kahle, in OLZ 1928, 877 sq.
- Id., Damonenglaube im Lande der Bibel, Leipzig 1929 (Morgenland, 21).
- Id., Folklore of the Seasons in Palestine, in JPOS 3/1923, 21-35.
- Id., Studies in the Topography and Folklore of Petra, in JPOS 9/1929, 136-218; 10/1930, 178-180.
- Id., Modern Palestinien Beliefs and Practices relating to God, in JPOS 14/1934, 59-92. CANTINEAU, J., Le nabatéen, I-II, Paris 1930-32.
- Id., Nabaléen et arabe, in Annales de l'Institut d'Ét. Orientales d'Alger 1/1934-5, 77-97.
- CART, LEON, Au Sinal et dans l'Arabie Pétrée, Neuchatel 1915.
- CARRUTHERS, D., Arabian adventure to the great Nefoad, Londres 1935.
- CASANOVA, P., La doctrine secrète des Fatimides d'Égypte, Le Caire, Institut Fr. d'Arch. Or., 1920, 45 p.
- CASKEL, W., Zur allarabischen Teratologie, in Islamica 2/1926-7, 163-70.

- CLAVER, S. M., Caractère et symbole des animanx selon la conception des Arabes du Sahara, in Bulletin de Liaison Saharienne 7/déc. 1951, 39-49.
- CLEMEN, C., Muḥammed's Abhāngigkeit von der Gnosis, in Harnack-Ehrung, Leipzig 1921, 249-62.
- Contenau, G., La divination chez les Assyriens et les Babyloniens, Paris 1940.
- Id., Drogues de Canaan, d'Amurru et jardins botaniques, in Mél. Dussaud, 1/1939, 11-14.
- Id., De la valeur du nom chez les Babyloniens et de quelques-unes de ses conséquences, in RHR 81/1920, 316-32.
- Coopen, John M., Northern Algonikan Scrying (divination par l'eau ou le miroir) and scapulomancy (divin. par les épaules et autres os de divers animaux), in Festschrift Schmidt, Vienne 1928, 205-217.
- Corpus Inscriptionum Semiticarum: Pars I. Inscriptiones Phoenicias continens, Paris 1952; Pars II. Inscriptiones Aramaicas continens, Paris 1954; Pars V. Inscriptiones Saracenicas continens, Paris 1951.
- CRAMER, F. H., Astrologie in Roman Law and Politics, Philadelphie 1954.
- CROWFOOT, J. W., Dreams, in Soudan Notes and Records 4/1921, 228-9.
- Cumont, Fn., Éludes syriennes, Paris 1917.
- CURTISS, S. I., Primilive semilic Religion To-day, Londres 1902; trad. allem. sous le titre de: Ursemilische Religion im Volksleben des Heuligen Orients, Leipzig 1903, par H. Stocks, avec une préf. de W. W. Baudissin.
- CUVELIER, GASTON, Les preuves judiciaires dans le territoire de Jadolville, ln Anthropos 37-40/1942-5, 254-308, 497-565.
- DAICHES, S., Balaam a Babylonian bârd. The episod of Num. 22,2-24 and some Babylonian Parallels, in Assyriologische und archaeologische Studien Hermann V. Hilprecht ... gewidmet, 1909, 60-70.
- Dalman, G., Arbeit und Sitte in Palästina, 1-VII, Gütersloh 1928-42.
- ad-Damini, Kamál ad-Din Mun. B. Műső, Hayál al-hayawán, 1-11, Bülaq 1284.
- DARMESTETER, J., Le Mahdi depuis les origines de l'Islam jusqu'à nos jours, Paris 1885.
- DARÛZA, MUH. 'IZZA, 'Aşr an-Nabî wa-bi'atuhu qabl al-ba'l, Damas, Impr. de Dâr al-Yaqza al-'Arabiyya, 1365/1946, 507 p., in-8°. (c-r. M. Rodinson, in JA 237/1949, 387-8).
- DAVIES, T. WITTON, Magic, Divination and Demonology among the Semiles, in AJSL 14/1898, 241-51.
- Id., Magic, Divination and Demonology among the Hebrew and their Neighbours including an Examination of Biblical references and of the Biblical Terms, Thèse, Londres 1899, 130 p. (c'est à cet ouvrage que sont faites nos réf.).
- DECKER, BRUNO, Die Enlwickelung der Lehre von der prophetischen Offenbarungen von Wilhelm von Auxerre bis zu Thomas von Aquin, Dissertation Breslau 1940 (cf. en partic. pp. 15-29: Die arab. Quellen; 29-38: Die jüdischen Quellen).
- DELATTE, A., Herbarius. Recherches sur le cérémonial usilé chez les Anciens pour la cueillette des simples et des plantes magiques, in Bulletins de l'Accadémie de Belgique, Cl. des Lettres, 22, 6-9/1936.
- Delatte, A. et L., Un traité byzantin de géomancie, in Mél. Franz Cumont, II, Bruxelles 1936, 576-85.

- conçue comme le pain quotidien du riche et du pauvre, facile d'accès et prometteuse d'espérance).
- Dubertet, L., et J. Weuleress, Syrie, Liban et Proche-Orient. 1-La péninsule arabique, Beyrouth, Impr. Catholique, 1940.
- Dubler, C. E., Survivances de l'Ancien Orient dans l'Islam, in Studia Islamica 7/1957, 47-75.
- Dumézil, G., Naissance d'archanges. Essai sur la formation de la théologie zoroastrienne, Paris 1945.
- Id., Rituels indo-européens à Rome, Paris 1954, 95 p., in-8° (Études et Commentaires, 19).
- DUPONT-SOMMER, A., Les Araméens, Paris 1949 (L'Orient Ancien Illustré, 2), 124 p. Durayd [Ibn], K. al-istiquq, éd. Wüstenfeld, Göttingen 1854.
- Duni, A. A., Al-Zuhrf. A study on the beginnings of history writing in Islam, In BSOAS 19/1957, 1-12.
- Dussaud, R., La pénétration des Arabes en Syrie avant l'Islam, Paris, Geuthner, 1955, 235 p., in-4°, lig. (Bibl. archéologique et historique, Inst. Fr. d'Arch. de Beyrouth, 59).
- EDSMAN, C. M., Ignis divinus: Le feu comme moyen de rajeunissement et d'immorlatité. Contes, légendes, mythes et riles, Lund 1949
- Efinkoji, Essai sur les songes et l'art de les interpréter en Mésopolamie, in Anthropos 8/1913, 505-25.
- EHRLICH, E. L., Der Traum In Allen-Testament, Berlin 1953 (Beihefte zur ZATW, 73), 179 p.
- Eighlen, P. A., Die Dschinn, Tenfel und Engel im Koran, Inaugural-Diss., Leipzig 1928.
- Eickmann, W., Die Angelologie und Daemonologie des Korans im Vergleich zu der Engel- und Geisteslehre der heiligen Schrift,, Th. Ph. D. New York University, New York-Leipzig 1908, IV-62 p.
- EINSZLER, LYDIA, Der Name Golles und die bösen Geisler im Aberglauben der Araber Paldslinas, in ZIPPV 10/1887, 160 sqg.
- ELIADE, M., Le . dien lieur . et le symbolisme des nœuds, in RIIR 134/1948, 5-36.
- Id., Le chamanisme et les lechniques archaiques de l'extase, Paris, Payot, 1951, 447 p.
- Id., Mythes, reves et mystères, Parls, N.R.F., 1957, 311 p. (Les Essais, 84); trad. anglaise, New York 1960, 256 p.
- ELISSÉEFF, N., Thèmes et molifs des Mille et Une Nuits. Essal de classification, Beyrouth, Imp. Catholique, 1949 (Institut Fr. de Damas).
- Encyclopédie de l'Islam. Nouv. éd. établie par B. Lewis, Ch. Pellat et J. Schacht ..., Leyde, E. J. Brill; Paris, G.-P. Maisonneuve, I, 1957-59, II, 1960→; 1 en éd. par Th. Houtsma ..., I-IV, Leyde-Leipzig 1913-1936.
- Engnett, 1., Studies in Divine Kingship in the Ancient Near East, Dissert. Uppsala 1943.
- ERMANN-RANKE, Ägyplen und ägyplisches Leben im Allertum, Tübingen 1934.
- ETTINGHAUSEN, R., Antiheidnische Polemik im Koran, Inaug. Diss. juin 1931), Francfort s/M. 1934 (fasc. de 58 p. reproduisant une partie de la thèse).
- Études Sud-arabiques, I-II, sous la direction de Ch. Kuentz, Publ. de l'Institut Fr. d'Arch. Or., Le Caire 1952. (rec. in Le Muséon 66,400-3).

- al-Rant an-Nâbulst, in ZDMG 68/1914, 275-325; cf. ib. 61/1907, 427 et 753; 67/1913, 681-3.
- Id., art. Kâhin, in E11, s. v.
- Id., Die altarabischen Namen der sieben Wochentage, in ZDMG 50, 220-6; cf. ib. 519 (Seybold).
- Id., Das Omen des Namens bei den Arabern, in ZDMG 65/1911, 52-56.
- Fischer, J., Ad Artis Veterum Onirocriticae Historiam Symbola, Diss. Iena 1899, 50 p.
- Flogel, G., Die Loosbücher der Muhammadaner, im Berichte über die Verhandlungen der königl. Sächs. Gesellschaft der Wiss. zu Leipzig, Phil.-hist. Kl. 12-13/1860-1, 24-74.
- Id., Über arabische und persische Vorzüglich in der Mystik, Cabbala und in philosophischen Wissenschaften und die geheime Bedeutung der Buchstaben insbesondere, in ZDMG 7/1853, 87-92 (notice).
- FOLLET, R., De prophetismo semilico non hebraico adnotationes, in Verbum Domini 31/1953, 28-31.
- Förster, R., Scriptores physiognomonici gracci el latini, 1-11, Leipzig 1893.
- Frankel, S., Der Schulzrecht der Araber, in Or. St. Th. Nöldeke, I, 293-301, Giessen 1906.
- Francfort, H., La Royauté et les Dicux. Intégration de la Société à la nature dans la religion de l'ancien Proche-Orient, trad. J. Marty et P. Krieger, Paris, Payot, 1951.
- Id., H. A. Frankfort, J. A. Wilson, Thork. Jacobson et W. A. Irwin, The intellectual Adventure of ancient man: an essay on speculative thought in the ancient Near East, Chicago 1946.
- Franz, J. G. Fr., Scriptores physiognomoniae veteres ex recensione C. Perusci et Frid. Sylburgit graece et laline, Altenburg 1780.
- Frazer, J. G., The golden Bough, a study in magic and religion, 3° éd., Part 1-7, vol. 1-12, Londres 1907-15; trad. fr. abrégée par Lady Frazer, Paris 1923, sous le titre Le rameau d'or •.
- Id., Folk-Lore in the Old Testament, studies in comparative religion, legend and law, 1-3, Londres 1918.
- Id., Les origines magiques de la royauté, trad. P. H. Loyson, Paris, Geuthner, 1920, 359 p., in-8°.
- FREUD, S., La science des rêves, trad. 1. Meyyerson, Paris, PUF, 1950.
- Id., Le rêve et son interprétation, trad. II. Legros, Paris, Gallimard, 1925.
- FREYTAG, G., Einleitung in das Studium der arab. Sprache, Bonn 1861.
- Fück, J., Arabia. Untersuchungen zur arab. Sprach-und Stilgeschichte, in Abhandt. der Sächs. Ak. der Wissenschaften zu Leipzig, Phil.-hist. Kl. 45, 1/Berlin 1950, 148 p.; trad. fr. par Cl. Denizau, in Institut des Hautes Études Marocaines, Notes et Documents 16, Paris 1955, 233 p.
- Fuhrmann, Ernest, Das Tier in der Religion, Munich 1922.
- Gabriel, J., Untersuchungen über das alttestamentliche Hohepriestertum mit besonderer Berücksichtigung des hohepriesterlichen Ornales, Vienne 1933 (Theol. Studien der Österr. Leo-Gesellschaft, 33).
- Gabriell, Fr., Elichetta di corte e costumi sasanidi nel Kitâb Ahlâq al-Mulûk di al-Ğahiz, in RSO 11/ 1928, 292-305.

- Goeje, M. J. de, Mémoire sur les Carmathes du Baḥrain et les Fatimides, 2º éd., Leyde 1886, 232 p., in-4°.
- GOICHON, A. M., La Distinction de l'Essence et de l'Existence d'après 1bn Sind, Thèse Lettres Paris 1937.
- GOITEIN, S. D., Tales from the Land of Sheba, New York 1947.
- Id., Jews and Arabs. Their contacts through the Ages, New York, Schocken Books inc., 1955, XIII-257; trad. fr., Paris, Ed. de Minuit, 1958, 272 p.
- Goldziner, I., Muhammedanische Studien, 1-11, Halle 1889-90.
- Id., Abhandlungen zur arabischen Philologie, I-II, Leyde 1896-99.
- Id., Beiträge zur Geschichte der Sprachgetehrsamkeit bei den Arabern, mit Mitteilungen aus der Refä'ijja, in Sitzungsb. der kais. Ak. der Wiss. in Wicn, Phil. - hist. Cl. 67, 1/1871, 207-51; 72, 1/1872, 587-631; 73, 1-3/1873, 511-52.
- Id., Le sacrifice de la chevelure chez les Arabes, in RHR 14/1886, 49-52.
- Id., Du sens des expressions Ombre de Dieu, Khalise de Dieu, pour désigner les chess dans l'Islam, in RIIR 35/1897, 331-38.
- Id., Wasser als Damonen abwehrendes Mittel, in ARW 13/1910, 20-46.
- Id., Himmlische und irdische Namen, in Festschrift Ed. G. Browne, 1922, 157-62.
- 1d., Usages juis d'après la littérature retigieuse des Musulmans, in REI 28/1894, 75-94.
- GOLVIN, L., Notes sur deux procédés de divination en Afrique du Nord, in Annales de l'Institut d'Ét. Or. d'Alger. 12/1954, 114-121 (divin. au fuseau ou par blanc et noir et divin. par la poignée de grain).
- GOMPENZ, Tu., Traumdeutung und Zauberei. Ein Blick auf das Wesen des Aberglaubens, Vienne 1866, 32 p., pt. in-8°.
- GOODLAND, R., A Bibliography of sex Riles and Customs, Londres 1931.
- GONDEN, C., Aramaic Incantation Bowls, in Orientalia, N. S. 10/1941, 116-41.
- GOTTHARDT, O., Über die Traumbücher des Millelallers, in Eislebener Gymnasium Programm, Eisleben 1912.
- GOTTSCHALK, Das Gelübde nach ällerer arabischer Auffassung, Diss. Berlin 1919. Götze, A., Old Babylonian Omen Texts, in Yale Oriental Series, Babylonian Texts 10, New Haven 1947.
- GRADMANN, R., Die Steppen des Morgenlandes in ihrer Bedeulung für die Geschichte der menschlichen Gesittung, Stuttgart 1935.
- GRAF G., Geschichte der christlichen arabischen Lileratur, I-V, in Studi e Testi, Città del Vaticano, 118, 133, 146, 147, 172, 1944-51; éd. anastat., 1959-60.
- Id., Verzeichnis arabischer kirchlicher Termini, 2º éd., Louvain 1954, VIII-131 p. (Corpus scriptorum christianorum orientalium, 147, Subsidia 8).
- GRATZL, EMIL, Die allarabischen Franennamen, Leipzig 1906.
- GRAY, G. B., Sacrifice in the Old Testament, Oxford 1925.
- GRÉDOIRE, II., et R. GOOSSENS, Byzantinisches Epos und arabischer Ritterroman, In ZDMG 88/1934, 213-32.
- Gressmann, 11., Moses und seine Zeit. Ein Kommentar zu den Mose-Sagen, in Forschungen zu Relig. n. Lit. des A. u. N. T., N. F. 1/Göttingen 1913.
- Id., Foreign Influences in Hebrew Prophecy, in J. Th. St. 27/1926, 241-54.
- GRIAULE, M., Les Masques Dogons, in Publ. de l'Institut d'Ethnologie, 33, Paris 1938.
- Id., Dieu d'Eau, Paris 1948.
- GRIMME, II., Das islamische Pfingsfest und der Plejadenkull, Paderborn 1907.

istall i Light

- [Inn], Muqaddima, éd. Quatremère, in Not. et Extr. des mss. de la Bibl.
 Impér. et autres bibliothèques, t. 16,1/1958 (1), 17,1/1858 (11), 18,1/1858 (111);
 trad. de Slane, ib., 19,1; 20,1; 21,1/1868; 2° éd. Paris 1932-3; trad. angl. de Rosenthal, I-III, Londres 1958 (Bollinger Series, 43).
- ld., Šifā' as-sa'il li-lahdih al-masa'il, ed. Muh. b. Tawit al-Tangi Istanbul 1958 (Ankara Universilesi İlâhiyat Faküllesi Yayınları, 22); ed. 1. 'A. Khalife, in Recherches de l'Institut de Lettres Orientales, 11, Beyrouth 1959.
- HALLIKÂN [IBN], K. wafayát al-a'yán wa-anbá' abná' az-zamán I-11, éd. Bûláq 1275/1858; éd. Wüstenfeld, Göttingen 1835-43; trad. de Slane, Paris 1838-42 (inachevé).
- al-Hamdani, Ann Muii. n. Ya'onn, Sifat gaztrat al-'Arab, ed. Müller, I-II, Leyde 18841-91 (cf. A. Sprienger, Versuch einer Krilik von H.'s Beschreibung der arab. Halbinsel, in ZDMG 45/1891, 361-94).
- Id., K. al-Ikiti fi ansâb Ḥimyar wa-ayyâm mulûkihâ, t. VIII, éd. N. A. Făris, in Princeton Oriental Texte, 7/1940; trad. angl. du même, ib. 3/1938; éd. du P. Anastase Marie St. Elie, in The Garett Coll., Princeton University, Bagdâd 1931.
- Id., Iklît min aḥbār al-Yaman wa-ansāb Ḥimyar, t. X, éd. Muḥibb ad-Din al-Ḥaṭib, Le Caire, Salafiyya, 1368/1948, 376 p.
- HAMDÛN [IBN], KÂFI L-KUFAT, K. al-ladkira fl s-siyasa wa-l-adâb al-malukiyya: cf. A. von Kremer, Beiträge zur Kennlnis der Gesch. und Sillen der Araber vor dem Islam, bearbeitet nach der Teskiret b. II., in Sitzungsb. der Wiener Ak., Phil. hist. Cl., Avril 1851.
- Hamidullan, Mun., Le prophète de l'Islam, Paris 1959 (Études Musulmanes, 7). Hamilton, L., Sinal, the Hedjaz and Soudan, Londres 1857.
- HANBURY, E. H., History of Aucient Geography (classical authorities on Arabia from Herodotus to Marian and Procopius), Cambridge 1897.
- Handbuch der attarabischen Attertumskunde: I Die attarabische Kuttur, Paris-Copenhague-Leipzig 1927 (5 contributions de D. Nielson, Fr. Hommel, N. Rhodokanakis et A. Grohmann; cf., en particulier, ch. I. Geschichte der Wissenschaft u. Übersicht des Materials de D. Nielsen et ch. V. Zur attarabischen Retigion, du même)..
- Handbuch der Orientalistik, ed. B. Spuler, 1 Der Nahe und der Mittlere Osten:
 3. Abschnitt: 14. Schmökel, Geschichte des alten Vorderasien, 1957, X11-342 p.;
 4. Abschnitt: Orientalische Geschichte von Kyros bis Mohammed. 2. Lieferung:
 A. Dietrich, Geschichte Arabiens vor dem Islam; P. M. Heichelmem, Kleinasien, Syrien und Palästina; G. Widengren, Mesopotamien in achämenidischer Zeil.
- al-Harawi, Abû L-Hasan 'All, K. al-isârât itā ma'rifat az-ziyârât, êd. Janine Sourdel-Thomine, Institut Fr. de Damas, 1953,30 + 142 p., trad. annotée de la même, ib., Damas 1957, LXIV-231 p., IV cartes.
- HARTMANN, M., Die arabische Frage, in Der Islamische Orient, 11, Leipzig 1909, X-685 p., in-8°.
- Harmann, R., Eine arabische Apokalypse aus der Kreuzugszeit. Ein Beitrag zur Gafr-Litteratur, in Schriften d. Königsberger Gelehrten Gesettschaft, Geisteswissenschaft 1, Berlin 1924, 89-116 (étude d'un extr. de Muhâḍarat al-abrār wa-musāmarat al-aḥiyār d'Ibn al.-'Anabl, éd. du Caire 1324/1906, 1, 197 sqq., complété par le ms. de Berlin 4219).

- Id., Das Schicksal in der altarabischen Poesie, in Morgenländische Texte u. Untersuch. I, 5/Leipzig 1926 (rec. Bräu, in WZKM 34/1927, 125-8).
- Id., Aijam al-'Arab. Studien zur altarabischen Epik, in Islamica 3/1927-8, 1-99.
- Id., Dus altarabische Königreich Lihjan. Festrede ..., Krefeld, Scherpe, 1950, 29 p. (Kölner Universitätsreden, N. F. 8).
- Id., Entdeckungen In Arabien, in Arbeitsgemeinschaft für Forschung des Landes Nordrhein-Westfalen, 30, Köln-Opladen, Westdeutscher Verlag, 1952, 32 p. (rec. in Le Muséon 88/1955., 413-4; Orientatia 25/1956, 292-302; ZDMG N. F. 31/1956, 394-5).
- Id., Die Bedeutung der Beduinen in der Geschichte der Araber, ibid., Geisteswissenschaften, 8, Köln-Opladen 1953, 35 p.
- Id., Lihyan und Lihyanish, ibid. 4, Köln-Opladen 1953, 155 p., 2 cartes.
- Id., The Bedouinization of Arabia, in The American Anthropologist 56/1954, 36-46; ZDMG 103/1953, 28-35.
- CASLANT, E., Traité Étémentaire de Géomancie, Paris 1935.
- CAUSSIN DE PERCEVAL, Essal sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme et pendant l'époque de Mahomet, I-III, Paris 1957-59.
- CERULLI, E., Somalia. Scritti vari editi ed inediti, I-II, Leyde 1957-59.
- CHADWICE, N. K., Poetry and prophecy, Leyde 1952, XVI-110, 7 pl. (paru auparavant à Cambridge 1942).
- CHAPELLE, JEAN, Nomades noirs du Sahara, Parls, Pion, 1958, 455 p. III. (Recherches en Sciences Humaines, 10).
- CHARLES, H., Le christianisme des Arabes nomades sur le « Limes » aux alentours de l'Hégire, in Bibl. de l'École des Haules Sciences religieuses, 52, Paris 1936.
- Id., Tribus moutonnières du Moyen-Euphrale, in Documents d'Études Orientales, Institut Fr. de Damas, Beyrouth 1939.
- CHASTEL, A., La légende de la reine de Saba, ln RHR 119/1939, 204-225; 120/1940, 27-44: 161-74.
- Сныкно, L., an-Naşraniyya wa-adabuha bayna 'Arab al-gahiliyya 1/1912-II 1-2/1919-23, Beyrouth, Impr. Catholique.
- CHELHOD, J., Le sacrifice chez les Arabes. Recherches sur l'évolution, la nature, la fonction des riles sacrificiels en Arabie Occidentale, Parls, PUF, 1955 (Bibl. de Sociol. Contemporaine, 14/22,5), VIII-220 p.
- Id., Introduction à la sociologie de l'Islam. De l'animisme à l'universalisme, în Islam d'Hier et d'Aujourd'hui, 12, Paris 1958.
- Id., Les Structures du sacré chez les Arabes, in Islam d'Hier et d'Aujourd'hui, 13, Paris 1964, 288 p., in-12°. Sur l'œuvre de Chelhod, cf. J. Henningen, Deux études récentes sur l'Arabie préislamique, in Anthropos 58/1963, 437-76.
- Choaib, Abou Bekr Abdessalem ben, La Bonne Aventure chez les musulmans du Moghrib, in Rev. Afr. 50/1906, 62-71.
- Id., Les marabouts guérisseurs, ibid. 51/1907, 250-55.
- CHRISTENSEN, A., L'Iran sous les Sassanides, Copenhague 1936.
- Id., Essai sur la démonologie trantenne, Copenhague 1941.
- Chwolson, D., Die Ssabier und der Ssabismus, 1-11, St. Pétersbourg 1856.
- Cicknon, De divinatione, 1-11, ed. Pease, In Univ. of Illinois Studies in Language and Literature, V1, 2/1920; V111, 2-3/1923.
- CLARCK, J. D., Ifa Divination, in Jour. of Royal Anthropological Institute, 69, part 2/Londres 1939, pl. XIII.

- Dennfeld, L., Babylonische Geburtsomina, in Assyriologische Bibliothek, 22, Leipzig 1914.
- Id., Die babylonische Wahrsagekunst, Öffentliche Antrittsvorlesung gehalten an der katholisch-theologischen Fakultät der Universität von Strassburg am 6. Nov. 1918, Strasbourg, Le Roux, 1919, 20 p.
- DESTAING, E., Fêles et coulumes saisonnières ehez les Beni Snous, avec texte berbère, in Rev. Afr. 50/1906, 244-60; 362-85.
- DEVNESSE, R., Le christianisme dans la province d'Arabie, In Vivre et Penser, 2° sér. 1942, 110-146.
- Id., Arabes perses et Arabes romains, ibid. 263-307.
- Id., Le l'alriarcat d'Antioche depuis la paix de l'Église jusqu'à la conquête arabe, l'aris 1944,
- Difference F., Pretres, devins et mages dans l'ancienne religion des Hebreux, in RHR 108/1933, 113-43.
- Id., Quelques prêtres assyriens d'après leur correspondance, in RHR 115/1936, 125-148.; 116/1937,5-25.
- Id., La religion des Hébrenx nomades, Thèse Parls Lettres 1937, 369 p., In-8°.
- Id., Recueil Edouard Dhorme. Études bibliques et orientales, Paris 1951.
- DIEHL, CH., et G. MARÇAIS, Le Monde Oriental de 395 à 1080, Paris 1936, 2º éd., Paris 1944 (Histoire du Moyen Âge, III).
- DIETERICI, F., Thier und Mensch vor dem König der Genien, Lelpzig 1879.
- Dillon, H., Assyro-Babylonian liver-divination, in Scripta Pontificii Instituti Biblici, 61, Rome 1932, 50 p., In-4.
- ad-Dinawani, Abû Hanifa, K. al-aḥbâr af-fiwâl, éd. W. Guirgass, Leyde 1888; Préface, variantes et index publiés par I. Kratchkovsky, Leyde 1912, 82 + 94 p. (rec. C. F. Seybold in ZDMG 67/1913, 538-43).
- ad-Divarbakri, Tarih al-hamis, 1-11, Le Caire 1302/1884.
- Dodds, E. R., Theurgy and its relationship to neoplatonism, in Journal of Roman Studies 1947, 55-69.
- Dölger, F. J., Die religiöse Tälowierung im palästinischen Judentum und bei den heidnischen Nachbarstämmen, in Anlike und Christentum 1/1929, 197-201.
- Donaldson, B. A., The wild rue. A study of Muhammedan magic and folk-lore in Iran, Londres 1938.
- Dornseiff, Franz, Das Alphabel in Myslik und Magie, Leipzig et Berlin 1922, 2º éd. 1925 (Stoicheia, 7).
- DOUGHERTY, R. PH., The scaland of Ancient Arabia, Newhaven et Londres 1932.
- DOUGHTY, CH. M., Travels in Arabia Deserla, I-II Cambridge 1888; éd. abrégée par Ed. Garnett et trad. en fr. par J. Marty, préface de T. E. Lawrence, Parls, Payot, 1949, 335 p. (Bibliothèque historique).
- Doutré, En., Magic et religion dans l'Afrique du Nord, Alger, Jourdan 1909, 617 p., in-8°.
- Id., Les las de pierres sacrés et quelques pratiques connexes dans le sud du Maroc, Alger 1903, 39 p.
- Id., Essai sur l'histoire de l'Islamisme, traduit du Hollandais par V. Chauvin, Leyde-Paris 1879.
- DROWER, E. S., The secret Adam. A study of Nasorean Gnosis, Oxford 1960.
- Druon, II., Étude sur la vie et les œuvres de Synésius, Thèse Lettres Paris 1859; ef. ch. V: Traité des songes, 212-233 (apologie enthousiaste de l'onfromancle,

- FAID, T., Une pratique eléromantique à la Ka'ba préislamique, in Semitica 8/1958, 54-79.
- Id., Les songes et leur interprétation, in Sources Orientales 2/1959, 125-58.
- Id., Les présages par le corbeau. Étude d'un texte attribué à Čâhiz, în Arabica 8/1961, 30-58 (cf. note de F. Viré, ib. 11/1964, 196-8).
- Id., art. Djafr, Fa'l, Firâsa, Hâlif, Hurûf, etc., in El3.
- Id., Le monde du sorcier en Islam, in Sources Orientales 7/1966, 205-254.
- Id., Angélologie et Démonologie en Islam, in ib. 8.
- Id., Le rêve dans la société musulmane du Moyen Âge, in Los sueños y las sociedades humanes, Coloquio de Royaumont, trad. espagnole, Buenos Aires 1964, pp. 193-230.
- Id., Les corps de métiers au 1v*/x° siècle à Bagdâd d'après le chapitre XII d'al-Qddirl st l-la'bir de Dinawari, in JESHO 8/1965, 186-212.
- Id., Le Panthéon de l'Arabie centrale à la veille de l'Ilégire, (sous presse).
- FAIMY, MANSÚR, La condition de la femme dans la Tradition él l'évolution de l'Islamisme, Paris 1913, V-166 p., in-8°.
- AL-FAKIM, K. Makka wa-aḥbārihā fl l-Ğāhiliyya wa-l-Islām, extraits ap. Wösten-Feld, Die Geschichte u. Beschreibung der St. Mekka, 11, Leipzig 1859.
- FAHANI, G., Traductions arabes du Nouveau Testament avant l'Islam In al-Masarra, Oct. 1953, 480-88.
- FARES, Bistin, L'honneur chez les Arabes avant l'Islam, Paris, A. Maisonneuve, 1932.
- FARIS, NABIH AMIN, The Arab Herilage, Princeton 1944.
- FARRÛH, 'UMAR, Das Bild des Frühislams in der arabischen Dichlung von der Higra bis zum Tode des Kalifen 'Umar, Lelpzig 1937.
- FEGNALI, MICHEL, Contes, légendes, coulumes populaires au Liban et en Syrie, texte ar., transcription, trad. et notes, Paris, Adrien-Malsonneuve, 1935, XIX-196-87 (t. ar.) p.
- FERRAND, G., Un chapitre d'Astrologie Arabico-Malgache, in JA sér. 10, t. 6/1905, 193-273 (emprunté au ms. 8 du fonds arabo-malgache de la BN de Paris).
- FEUCHTWANG, D., Das Wasseropfer und die damit verbundenen Zeremonien, In Monalsschrift f. Gesch. u. Wiss. des Judentums, 54/1010, 535-52; 713-29; 55/1911, 43-63.
- Février, J. G., La religion des Palmyréniens, Thèse Lettres Paris 1931.
- FIGHTNER-JEREMIAS, CHRISTLIEBE, Der Schicksalsglaube bei den Babyloniern, In MVAG 27,2/1922, 64 p.
- FIDA' [ABQ L-], Ilistoria anteistamica, éd. H. O. Fleischer, Leipzig 1831.
- FINKEL, J., Jewish, Christian and Samaritan Influences in Arabia, in Macdonald Mem. Vol., Londres 1933, 147-166.
- FISCHER, A., Arab. başir, scharfsichtig •, per anliphrasim = blind •, in ZDMG 61/1907, 425-34; cf. 751-53 et 849.
- Id., Mağnın (epileptisch) -- Mu'aiiad (beglaubigt), ibid. 62/1908, 151-54;
 cf. 568 et 789.
- Id., Die semitischen Gottesnamen, in ZDMG 71/1917, 445-6.
- Id., Muhammad und Ahmad, die Namen des arabischen Propheten, Lelpzig 1932.
- Id., Grammatisch Schwierige Schwur-u. Beschwörungsformeln des klassischen Arabisch, in Der Islam 28/1948, 1-105.
- Id., Die Quitte als Vorzeichen bei Persern und Arabern und das Traumbuch des 'Abd

- Gabrieli, Fr., etc., L'anlica società beduina ..., Studi di Walter Dostal, Georges Dossin, Maria Höfner, J. Henninger ... raccolti da Francesco Gabriell, Rome 1959, 157 p. (Studi Semilici, Università di Roma, 2).
- GAD, C. J., Ideas of Divine Rule in the ancient East, Londres 1948 (Schwelche Leclures 1945).
- Id., The Kingdom of Nabu-na'id in Arabia, in Akten des Vierundzwanzigsten Intern. Orientalisten-Kongress München, Wiesbaden 1959, 132-34.
- Id., The Harran Inscriptions of Nabonidus, in Anatolian Studies 8/1958, 35-92 (Dans ces inscriptions figurent les noms de Taymâ', Dedan, Fadak, Ijaybar, Yaţrib et Yadi').
- al-Ğânız, Abû 'Uɪmân 'Amn, K. al-ḥayawān, I-VII (reliés en 1 vol.), éd. du Calre 1323-25.
- Id., K. al-bayan wa-t-tabyln, I-II, ed. du Caire 1311-13.
- Id., K. al-buḥald' éd. G. van Vloten, Leyde 1900; trad. fr. de Ch. Pellat, Paris, Malsonneuve, 1951, 368 p., in-8° (Trad. ar. de l'UNESCO)
- Id., K. al-larbl' wa-t-tadwir, ed. Ch. Pellat, Institut Fr. de Damas, 1955, XXVII-46-218 p.
- Ps.-GAnız, K. al-lâğ fl ahlâg al-muluk (de Muḥ. b. al-Ḥāriļ al-Ṭa'labi) éd. A. Zakt Pāšā, Le Caire 1914; trad. fr. de Ch. Pellat, Parls, Belles Lettres, 1954 (UNESCO), 221 p.
- Ps.-Ğhuz, Bâb al-'Irdfa wa-z-zağr wa-l-firdsa 'ald madhab al-Furs, éd. K. Inostranzell, in Malériaux de sources arabes pour l'hisloire de la culture dans la Perse sassanide, extr. des Zapiskl de la section Orientale de la Société Archéologique, t. 18, St. Pétersbourg, 1907 (texte pp. 3-27; trad. russe et étude pp. 28-120).
- Ps.-Ghuz, al-Kitáb al-musamma bi-l-mahásin wa l-addád, éd. G. van Vloten, Leyde 1898 sqq.; trad. allem. d'O. Rescher, I, Istanbul 1926, II, Stuttgart 1922.
- GANIMA, J., al-Ilira: al-madina wa-l-mamlaka al-carabiyya, Bagdad 1936.
- GARMA, A., La psychanalyse des rêves, trad. de l'espagnol par M. et W. Baranger, Parls, PUF, 1954.
- GARY, M., Magie et sorcellerie en Afrique du Nord, in Bulletin de l'Enseignement Publique Marocain, 230/1954, 45-72.
- GASTER, M., Studies and Texts in Folklore, Magic, Mediaeval Romance, Hebrew Apocrypha and Samaritan Archaeology collected and reprinted, 1-111, Londres 1925-28.
- GAUDEFROY-DEMOMBYNES, M., Le monde musulman et byzantin jusqu'aux Croisades, Paris 1931.
- Id., Mahomet. L'Homme et son Message, Paris, A. Michel, 1956.
- GAUTIER, E. F., Mœurs et coutumes des Musulmans, Parls, Payot, 1955, 303 p. (Bibl. historique).
- al-Ğawhari, Tüğ al-luğa, I-II, ed. Bülaq 1302/1884-5.
- Georges, A., Le sacrifice d'Abraham. Essai sur les diverses intentions de ses narraleurs, în Études de critique et d'histoire religieuses, Faculté Catholique de Lyon, 1948, p. 99 sqq.
- Gesenius-Buil, Hebräisches und aramäisches Handwörlerbuch über das Alle Testament, 17° éd., Berlin-Göttingen-Heidelberg, 1949.
- Goddey, A.H., Incense and Poison Ordeals in the Ancient Orient, in AJSL 46/1929-30, 217-38.
- 1d., The . Rab-Sifirte . ibid., 34/1917-18, 13-20.

- Id., Texte und Untersuchungen zur safatenische arabischen Religion, Paderborn 1929.
- Id., Ein Felspsalm aus allarabischen Heidenzeit, in OLZ 29/1926, 13-23.
- GROHMANN, A., Arabien in Kulturgeschichte des allen Orients, III, 4, Munich 1963, 307 p., XXVII pl., 1 carte (de H. V. Wissmann).
- GRUNEBAUM, G. E. von, etc., Studies in Islamic Cultural History, in The American Anthropologial Association, vol. 56, no 2, part 2, Mem. no 76, XI-60 p. (4 conf. dont une de W. Caskel sur l'expansion de la vie bédouine en Arabie durant les premiers siècles de l'ère chrétienne).
- Id., Islam Essays in the nature and growth of a cultural Tradition, in The American Anthropological Association, vol. 57, no 2, part 2, Mem. 81, Avril 1955, 260 p. Les rêves et les sociétés humaines, Colloque de Royaumont, trad. espagnole
- Id., etc., par Luis Echávarri, Buenos Aires, Editorial Sudamericana, 1964 (coll. Science et Culture).
- GRÜTTER, IRENE, Arabische Bestaltungsbräuche in frühistamischen Zeil (nach Ibn Sa'd und Buhart), in Der Islam 31/1953-4, 147-173; 32/1955-7, 79-104; 168-194.
- Gubaya [Ibn], Rihio, éd. W. Wright et de Goeie, Leyde 1907; trad. M. Gaudefroy-Demombynes, I-III, Paris, Geuthner, 1949-56 (Documents relatifs à l'histoire des Croisades, 4-6).
- Guidi, Ia., L'Arabie antéislamique, Paris, Geuthner, 1921.
- Guidi, Michelangelo, Sloria e cultura degli Arabi fino alla morte di Maomello ..., Firenze, G. C. Sansoni, 1951, 232 p. (Bibl. enciclopedica sansoniana, 16).
- Guillaume, Alfred, Prophecy and Divination among the Hebrews and other Semiles, Londres 1938 (The Bampton Lectures); trad. fr., Paris, Payot, 1941; rec. Follet in Rech. de Sc. Relig. 41/1953, 437-40.
- Id., The Biography of the Prophet in Recent Research, in Isl. Quart. 1/1954, 5-11.
- Id., A Note on the Stra of Ibn Ishaq, in BSOAS 18/1956, 1-4.
- Id., The versions of the Gospels used in Medina circa 700 A. D., in al-Andalus 15/1950, 289-97.
- Id., New light on the life of Muhammad, in Journal of Semilic Studies, Monograph, 1, Londres 1960, 60 p.
- Id., Hebrew and arabic Lexicography. A comparative study, reprinted from Abr-Nalvain, 1-4/1959-65, Leyde, E. J. Brill, 1963-5, 35 + 35 + 10 + 18 p.
- Habis [inn], Abû Ğa'fan Mun., K. al-Muhabbar, ed. Elsa Lichtenstatter, Haydarâbâd 1361/1942.
- HADJINICOLAOU-MARVA, Anne, Recherches sur la vie des esclaves dans le monde byzantin, Athènes 1950, 1350 p. (Collection de l'Institut Fr. d'Athènes, 45).
 HAEFELI, Leo, Die Beduinen von Berseba, Lucerne 1938.
- HAGO [IBN AL-], MUH. B. MUH., al-Mudhal, I-IV, ed. du Caire 1348/1929.
- HAĞĞI HALIFA, Kaşf az-zunun 'an asma' al-kutub wa-t-funun, ed. Flügel, 1-VIII, Londres 1835-58, in-4°.
- al-Halabl, Nûn ad-Din, Insûn al-'uyûn fi siral al-amîn al-ma'mûn, 1-111, Le Caire 1292/1875.
- Ilaldar, A., Associations of cult prophets among the ancient Semiles, Uppsala 1945 (rcc. Follet, in Rech. de Sc. Relig. 41/1953, 437-40).
- Id., The notion of the desert in Sumcro-Accadien and West-Semilic religion, in Uppsala Universitets Arskrift, 1950.

- Id., Der Sufyani, in Mel. Pedersen, 1953, 141-157.
- Id., Die Himmelsreise Muhammeds und ihre Bedeutung in der Religion des Islams, in Vorträge der Bibliothek Warburg, 1928-29, Leipzig-Berlin 1930, 42-65 (tout le vol. est consacré aux Ascensions).
- Id., et Ilelmuth Scheel, etc., Beiträge zur Arabistik, Semitistik und Islamwissenschaft, Leipzig, (). Ilarrassowitz, 1944, X-530 p., in-8° (Deutsche Orientforschung).
- HASIMI, 'All al-, Woman in pre-islamic poetry ..., Bağdâd, Ma'arif, 1960, 346 p. Haupt, P., Assyr. ramku, Prist = Heb. komer, in AJSL 32/1915-6, 64-75.
- Id., Ileb. köhén and qahal, in JAOS 42/1922, 372-75.
- HAWFI, AH. MUH. AL-, al-Mar'a fl l-'aşr al-gáhill, Le Caire 1956, 580 p., in-8°.
- 11AZM [IBN], K. al-fisal ft l-milal wa-l-ahwa wa-n-nihal, ed. du Caire, I-V (en 2 t.), 1317/1899, in-4°; en marge: Aš-Šahrastani, K. al-milal wa-n-nihal.
- HENN J., Die biblische und die babylonische Gottesidee. Die israelitische Gottesauffassung im Lichte der attorientatischen Religionsgeschichte, Leipzig 1913.
- Id., Zum Problem des Geisles im Alten Orient und im A. T., in ZATW 43/1925, 210-25.
- 11EMPEL, J., Die israelitischen Anschauungen von Segen und Fluch im Lichte altorientalischer Parallelen, in ZDMG 79/1925, 20-110.
- HENNEKE, M., Neutestamentliche Apokryphen, 2º éd., Tübingen 1924.
- 11Ennigen, J., Les fêtes de printemps chez les Arabes et leurs implications historiques, in Revista do Museu Paulista, São Paolo, N. S. 4/1950, 389-432.
- Id., Die unblutige Tierweihe der vorislamischen Araber in ethnologischer Sicht, in Paideuma 4/1950, 170-90.
- Id., Zum Verbol des Knochenzerbrechens bei den Semilen, in Studi Orientalistici in onore di G. Levi della Vida, Rome 1956, I, 448-58.
- Id., Zur Frage des Haaropfers bei den Semiten, in Festschrift anlässlich des 25-jährigen Bestandes des Instituts f. Völkerkunde der Universität Wien 1929-54, Vienne 1956, 349-68.
- Id., Menschenopfer bei den Arabern, in Anthropos 53/1958, 721-805.
- 1d., Deux éludes récenles sur l'Arabie préislamique, ibid. 58/1963, 4377-476.
- Ileschel, A., Die Prophelie, Diss. Kraków 1936 (cf. BSOAS 8/1935-7, 1166-7).
- 11ESS VON WYSS, J. J., Aus dem Leben der Bedulnen Zentralararabiens, Zürich 1936.
- Id., Von den Beduinen des inneren Arabiens: Erzählungen, Lieder, Sitten und Gebräuche, Zürich et Leipzig 1938.
- Iley, Fr. Oskar, Der Traumglaube der Antike. Ein historicher Versuch 1, in Programm des kgl. Realgymnasiums München f. das Schulfahr 1907-8, München 1908,40 p. (sur les influences orientales, cf. p. 17 sqq).
- Ilirischiberg, J. W., Jüdische und Christliche Lehren in vor-und frühislamischen Arabien, Cracovie 1939 (Polska Akademia, Mém. de la Commission orientaliste, 32).
- ld., The sources of Moslem Traditions concerning Jerusalem, in Memorial Kowalski (= Rocznik Orientalistyczny, 17/1951-2), 314-50.
- Hišām [IBN], Sfra, éd. Wüstenfeld, I (texte) --- II (notes, index ...), Göttingen 1858-60.
- HITTI, Ph. Kn., History of the Arabs from the earliest times to the present, 7° éd., Londres-New York 1960, 822 p., ill., in-8°.
- Hoffmann, G., et H. Gressmann, Teraphim, Masken und Winkorakel in Ägypten und Vorderasien, in ZATW 40/1922, 75-137.

- Hofmann, Fr., Das Orakelwesen im Altertum, 2º éd., Bale 1881.
- Höfnen, M., Magische Zeichen aus Südarabien, in AlO 16/1952-3, 271-86.
- Hoganth, D. G., The penetration of Arabia, a record of the developpement of Western knowledge concerning the Arabian Peninsule, Londres 1905.
- HOLMA, HARRI, Die assyrischen Vogelnamen des Omentextes K 3557, in Studia Ortenlatta, Helsinki, 1/1925, 69-71.
- Hölschen, G., Die Profelen. Untersuchungen zur Religionsgeschichte Israels, Leipzig 1914.
- Hommel, Fritz, Die Namen der Säugelhiere bei den Semilen als Prologomena einer Geschichte der Thiere bei den semilischen Völkern, Diss. Leipzig 1877.
- Id., Die Namen der Säugelhiere bei den südsemilischen Völkern, Leipzig 1879.
- Id., La patrie originaire des Sémites, in Alti del IV Congr. Inter. degli Orient., Florence 1880, 1, 217 sqq.
- Id., Ethnologie und Geographie des Alten Orients, in Handb. d. klass. Altertumswiss., hergg. von Iwan von Müller, III, 1, Munich 1926.
- Id., Orientalische Studien ... Fritz Hommel ..., 1-11, in MVAG 21-22/1916-17.
- Hopf, Ludwig, Thierorakel und Orakelthiere in alter und neurer Zeit. Eine ethnologisch-zoologische Studie, Stuttgart 1888, 271.
- Horapollo, The Hieroglyphics of Horapollo, transl. by George Boas, in Bollingen Series, 23, Londres, Pantheon Books, [1950], 134 p.
- Horovitz, J., Koranische Untersuchungen, Berlin 1926 (Studien z. Gesch. und Kultur des islam. Orients, 4).
- Id., Muhammeds Himmelfahrl, in Der Islam 9/1919, 159-83.
- Hoschander, J., The Priests and Prophets, New York 1938.
- Houtsma, M. Th., Het Scopelisme en het Steenwerpen te Mina, in Verst. en Meded. der kon. Akad. v. Welenschappen, Ald. Letterkunde, 4, 6/Amsterdam 1904, 185-212.
- HUART, CL., Superstitions et rites populaires des Arabes antéislamiques, Alençon, Laverdose, 1913, 7 p.
- Huben, Anton, Über das Meisir genannte Spiel der heidnischen Araber, Inaug. Diss. Leipzig 1883, 62 p.
- Huben, Cu., Journal d'un voyage en Arabie, Paris 1891.
- Hudaylites [Diwân des], 1 (H. Bräu, in Zeitsch. f. Semilistik, 5-6); II (Ba]raktarevič, in JA 1923, 59-115; ib. 1927, 5-94); III (J. Hell, Neue Hudailiten-Diwâne,
 Hanovre 1926 et Leipzig 1933); IV (J. Kosuanten, Carmina Hudzailitarum, Londres 1854); V (J. Wellhausen, Leiter Teil der Lieder der Hudhailiten, in Skitzen u. Vorarbeilen, 1, Berlin 1884; cf. ZDMG 39/1885, 411-80; rec.J. Barth, ib. 151-64.
- Hungen, J., Becherwahrsagung bei den Babyloniern nach zwei Keilinschriften aus Hammurabi-Zeil, in Leipziger Semilische Studien, 1, 1/Leipzig 1903, 1-80.
- Id., Babylonische Tieromina nebst griechisch-römischen Parallelen, in MVAG 14,3/ 1909.
- Husayn M., Индауат, A treatise on the interpretation of Dreams, in Isl. Cull. 6/1932, 568-85 (trad. angl. d'un traité persan versifié et attribué à Ga'far aş-Şâdiq).
- al-lasini, al-Musiafraf fi kull fann musiazraf, 1-11, Le Caire 1352/1933; trad. G. Rai, 1-11, Paris-Toulon 1902.
- Inostranzeff, K., Zur Krilik des Kilâb al-'Āln, in ZDMG 64/1910, 126-8.

- al-Isfanant, Abû 1.-Farağ, K. al-Ağânî, I-XX, éd. Bulaq 1285; XXI, éd. R. E. Brünnow, Leyde 1883; tables alphabétiques par I. Guidi, Leyde 1895/1900; éd. Beyrouth, 1-XXIII, 1955-61.
- Jacon, G., Allarabischen Beduinenleben, 2º éd. Berlin 1897 (in Sludien in arabischen Dichtern, 111).
- James, E. O., The Nature and Function of Priesthood, Londres 1955, 336 p., in-8°. Id., Mythes et rites dans le Proche-Orient ancien. Égypte, Mésopotamic, Asic-Mi-
- neure, Syrie, Palestine, Inde, Iran, Égée, Grèce, Méditerrannée. Préf. de G. Conteneau, Paris, l'ayot, 1960, 316 p., ln-8°.
- JAMME, A., La religion sud-arabe préislamique, in Histoire des Religions, Paris, Blond et Gay 1V/1947, 239-307.
- JASTROW, M. Jr., Die Religion Babyloniens und Assyriens, 1-11, 1-2, Glessen 1905-12.
- Id., The name of Samuel and the stem 为 , in JBL 19/1900, 82-105.
- Id., Ro'th and Hozeh in the Old Testament, ibid. 28/1909, 42-56.
- Id., Babylonian-Assyrian birlh-omens and their cultural significance, Glessen, Töpelmann, 1914, VI-86 p., In 8 (Religionsgesch. Versuche und Vorarbeiten, 14).
- JAUSSEN, A., Coutumes des Arabes au pays de Moab, Paris 1908, 2º éd. 1948 (Éludes Bibliques).
- Id., Le coq el la pluie dans la tradition palestinienne, in RB 33/1924, 574-82.
- JEAN, CHARLES-F., Dictionnaire des inscriptions sémiliques de l'Ouest, Leyde, Brill, 1954-55 (complément au Lexicon in Velerts Testamenti Libros de Koehler-Baumgartner).
- JEFFERY, A., The Foreign Vocabulary of the Qur'an, Baroda, Oriental Institute, 1938.
- 1d., The Qur'an as Scripture, New York 1952 (cf. The Muslim World 40/1950, 41-55, 106-134, 185-206, 257-75).
- JEPSEN, A., Nabl. Soziologische Studien zur alltestamentlichen Literatur und Rettgionsgeschichte, Munich 1934.
- JEREMIAS, A., Das alle Testament im Lichte des allen Orients, 4º éd. complètement refondue, Lelpzig 1930.
- JEREMIAS, FR., Semilische Völker in Vorderasien, ap. A. Berthelot et Edv. Lehmann, Lehrbuch der Rellgionsgesch., 1, Tüblingen 1925.
- Johnson, A. R., The Prophel in Israelite Worship, in Expository Times, 47/1938, 312-19.
- Id., The One and the Many in the Israelilic conception of God, Cardiff 1943.
- Id., The Cullic Prophet in Ancient Israel, Cardiff 1944.
- Jonas, H., Gnosis und spatantiker Geist, I, Göttingen 1934 (Forschung z. Relig. u. Liler. der A. u. N. T., N. F., 33).
- Jones, J. M. B., The chronology of the maghaxt a lextual survey, in BSOAS 19/1957, 240-80.
- JONES, SIR WILLIAM, Discours on the Arabs (1787), in Discourses delivered before the Asialic Society ... selected und edited by James Elmes, I, Londres 1821.
- Jong, H. W. M. DE, Demonische ziekten in Babylon en Bijbel, Leyde 1959, XVI-132 p.
- Jung, C. G., Mélamorphoses et symboles de la libido, tr. fr., Paris, Montalgne, 1928. Id., Psychologie de l'inconscient, trad. du Dr. Rolland Cahen, Genève 1952.

- Junken, II., Prophet und Seher in Israel. Eine Untersuchung über die ältesten Erscheinungen des israelitischen Prophetentums, insbesondere der Prophetenvereine, Trêves 1927.
- Kanle, P., Gebräuche bei den moslemischen Heiligtümern in Palästina, in Palästina Jahrbuch 8/ 1912, 139-82.
- KALBI [IBN AL-], ABÛ L-MUNDIR Ilišâm, K. al-aşnâm, éd. Aḥmad Zaki P., Le Caire 1914 (2º éd., Dâr al-Kutub, 1924); éd., introd., trad. allem. et notes par Rosa Klinke-Rosenberger, Thèse Leipzig, 1941, 40-143 p., 1 carte (Sammlung Orientalischer Arbeiten, 8); trad. ang. N. A. Faris Princeton 1952.
- Kammenen, A., Pétra et la Nabatène: L'Arabie Pétrée et les Arabes du Nord dans leurs rapports avec la Syrie et la Palestine jusqu'à l'Islam, I-II, Paris 1930.
- KARGE, PAUL, Rephaim. Die urgeschichtliche Kullur Palästinas und Phöniztens, Paderborn, 1917.
- Katsu, A. I., Judaism and Islam. Biblical and Talmudic backgrounds of the Koran and its commentaries. Suras II and III ..., New York, University Press, 1954, XXV-265 p., ill. (c. r. Vajda, in RÉJ 113/1954, 72-73).
- KAWAR, IRFAN, The Arabs in the Peace Treaty of A. D. 561, in Arabica 3/1956, 181-213.
- KENNEDY, E. S., A survey of Islamic Astronomical Tables, in Transactions of the American Philosophical Society, N. S., 46,2/Philadelphie 1956, 58 p., in-4°, 8 fig., 3 tables.
- al-Kish'l, Abû Bakr, K. bad' ad-dunyê wa-qişaş al-anbiyê', éd. J. Eisenberg, I-II, Leyde 1922-3.
- KMOSKÓ, M., Eine uralle Beschreibung der . Inkubation . (Gudea Cyl. A VIII, 1-14), in ZA 29/1914-5, 158-171.
- KNUDTZON, J. A., Die El-Amarna-Tafeln mil Einleitung und Erläulerungen hergg., Anmerkungen und Register bearbeitet von O. Weber und E. Ebling, 1-II, Lelpzig 1915 (Vorderasialische Bibliothek, II, 1-2).
- Konut, Alexander, Über die jüdische Angelologie und Damonologie in ihrer Abhängigkeil vom Parsismus, in Abhandl. für die Kunde des Morgenlandes, IV, 3/Leipzig 1866, 24-36.
- Könia, Ed., Die Zahl Vierzig und Verwandtes, in ZDMG 61/1907, 913-17.
- Koschaker, P., Frairiarchal, Hausgemeinschaft und Mullerrechl, in Keilschriftrechlen, in ZA 41/1933, 1-89.
- Kowalski, F., Zum dem Eid beim allen Arabern, in Acla Orientalia 6/1933, 68-81.
- Kowalski, T., Nase und Niesen im arabischen Volksglauben und Sprachgebrauch, in WZKM 31/1924, 193-218.
- Кпаскоvsку, I., Contribution à l'histoire des contes arabes sur la ruse féminine, In Recueil ... Oldenbourg, Leningrad 1934, 279-88.
- Kraemer, Jörg, Das Problem der islamischen Kulturgeschichte, Tübingen, M. Niemeyer, 1959.
- Knaus, F. R., Texte zur babylonischen Physiognomantik, Berlin 1939, 35 p., 65 pl. (AlO, Beiheft 111).
- Id., Die physiognomischen Omina der Babylonier, Leipzig 1935 (MVAG 40,2), 107 p. Id., Ein Sittenkanon in Omenform, in ZA 43/1936, 77-113.
- Kraus, P., Jábir b. Hayyan. Contribution à l'histoire des idées scientifiques dans l'Islam, 1-11, Le Caire 1942-3 (Mémoires de l'Institut Fr. d'Égyple, 44-45).
- KREHL, LUDOLF, Über die Religion der voristamischen Araber, Leipzig 1863, 93 p.

- (étude d'une page de Sahnastani, Milal, éd. Cureton, 432; éd. du Caire, en marge d'Ibn Hazm, 111, 215 sqq.).
- KREMER, ALFRED von, Geschichte der herrschenden Ideen des Islams, 2º éd. (reproduisant celle de 1868), Hildesheim, G. Olm, 1961, XII-472 p.
- Kriss, Rudolf, et Kriss-Heinrich, H., Volksglaube im Bereich des Islams: I-Wallfahrtswesen und Heiligenverchrung, Wiesbaden, O. Harrassowitz, 1960, mit 105 Tafeln, in-8°; II-Annulette und Beschwörungen, 1961, mit 104 Tafeln in-8°.
- KROLL, J., Goll und Hölle. Der Mythos vom Descensuskampfe, Leipzig-Berlin 1932 (Studlen der Bibliothek Warburg, 20).
- KRUMBACHER, K., Geschichte der Byzantinischen Literatur von Justinian bis zum Ende des Oströmischen Reiches (527-1453), 2° éd. revisée par A. Eberhard et 11. Gelzer, I-11, Munich, 1897 (Handbuch der klass. Attertumswiss., 9); réimpression New York, 1958 (Burt Franklin Bibliographical Series, 13).
- Kunitzsch, P., Untersuchungen zur Sternnomenklatur der Araber, Wiesbaden, 1961. Kupper, Jean-Robert, Les nomades en Mésopolamie au temps des rois de Mari, Thèse Liège 1956 (in Bibl. de la Faculté de Philol. et Lettres de l'Université de Liège, 142), Paris, Belles Lettres, 1957, XIX-282 p.
- LABAT, R., Commentaires assyro-babyloniens sur les présages, Bordeaux 1933.
- Id., Le caractère religieux de la royauté assyro-babylonienne, Thèse Paris Lettres 1939 (Études d'Assyriologie, 2).
- Id., Hémérologies et ménologies d'Assur, Thèse compl. Paris 1939.
- Id., Trailé akkadien de diugnostics et pronostics médicaux, I-II, Leyde 1951 (Coll. de Travaux de l'Académie Intern. d'Histoire des Sciences, 7).
- Id., Un calendrier babylonien des Travaux, des Signes el des Mois (séries Iqqur Îpuš), Paris 1965 (Bibl. de l'École des Hautes Études, IV Séction, 121).
- I.AESSØB, JORGEN, Studies on the Assyrian Ritual and Series bit rimkl, Diss., Copenhague 1955, 114 p., 3 pl., in-8°.
- LAGRANGE, J. M., Éludes sur les religions sémiliques, 2º éd. revue et augmentée, Paris 1905 (Éludes Bibliques).
- LAMARE, PIERRE, Structure géologique de l'Arabie, Paris-Liège 1936, 64 p., II pl., in-4°.
- LAMMENS, H., Le bereeau de l'Islam. L'Arabie occidentale à la veille de l'Hégire, I: Le climal, les Bédouins, Rome 1914.
- Id., Le culte des Bétyles et les processions religieuses chez les Arabes préislamites, in BIFAO 17/1919-20, 39-101.
- Id., La cilé arabe de Taif à la veille de l'sségire, in MUSJ 8,4/1922, 113-327.
- Id., La Mecque à la veille de l'Hégire, ibid. 9,2/1924, 97-439.
- Id., Les sanctuaires préislamites dans l'Arabie occidentale, ibid. 11,2/1926, 39-173.
- LANDSBERGER, B., Das gule Wort •, in MAOG 41/1928-9, 294-321.
- Id., A fragment of a series of ritualistic Prayers to astral Dellles on the series of divination, in RA 12/1915, 189-92.
- Id., Semilic [Mythology], in The mythology of all races, V, Boston 1931.
- Id., Philological Note: Mahhu, not Magus, in JRAS 1932, 391-2.
- Id., Babylonian and Hebrew Demonology with reference to the supposed borrning of Persian Dualism in Judaism and Christianity, Ibid. 1934, 45-56.

- LECOMTE, G., Ibn Quiayba. L'homme, son œuvre et ses idées, Thèse Lettres, Paris 1965.
- LEEMANS, W. F., Foreign trade in the Old Babylonian period as revealed by lexts from Southern Mesopolamia, Leyde 1960, V111-196 p., 9 facs., 2 cartes (Stud. et Doc. ad jura Or. ant. pertinentia, 6).
- LEFÉBURE, E., Le miroir d'encre dans la magie arabe, in Rev. Afr. 49/1905, 205-227.
- LEHMANN, ED., Nichtsemitisches Heidenlum und Islam, in Theolyischer Jahresbericht, 21/1902, 56-86.
- LEVI DELLA VIDA, G., Storia e religione nell'Oriente semitico, Rome 1924, VIII-155 p.
- Id., Les livres des chevaux (d'Ibn Hisam al-Kalbi, Muh. b. al-A'rabi ...), Leyde 1928, LIV-141, III pl. (Publ. de la Fondation de Goeje, 8)
- Id., Les Sémiles et leur rôle dans l'histoire religieuse, Paris 1938.
- Id., Studi orientalistici in onore di G. Levi della Vida, 1-11, Rome 1956, 508, 624 p. (Publicazioni dell'Istituto per l'Oriente, 52).
- LEVY, Is., Culles et riles dans le Talmud, in REJ 43/1901, 183-205.
- LEVY-Brunt, Mythologie primilive, Paris 1935.
- Id., L'expérience mystique et les symboles chez les primitifs, Paris 1938.
- Lewis, B., The Arabs in Illstory, Londres-New York, 1954; trad. fr., Bruxelles, Office de Publicité, 1958, 193 p. ill. (collections Lebègue et Nationale, 124).
- Id., The Origins of Isma'llism, Cambridge 1940.
- LEXA, F., La magie dans l'Égypte ancienne de l'ancien Empire jusqu'à l'époque copte, 1-111, Paris 1925.
- LICHTENSTÄDTER, ILSE, Women in the Aiydm al-'Arab, Londres 1935.
- Id., Folklore and fairy-tale motifs in early Arabic Literature, in Folklore 51/1940, 195-203.
- LIEBRECHT, F., Zur Volkskunde, Heilbronn 1879, 522 p. (Recuells d'art. publiés dans plusieurs revues).
- LITTMANN, E., Sternensagen und Astrologisches aus Nord-Abessinien, in ARW 2/ 1908, 331-34.
- Id., Über die Ehrennamen und Neubenennungen der Islamischer Monale, in Der Islam 8/1918, 228-36.
- Id., Arabische Geisterbeschwörungen aus Ägypten, herg., übers. und erl. von Enno Littmann, Leipzig, O. Harrassowitz, 1950, 114 p. (Sammlung Orientalistischer Arbeiten, 19).
- Lods, A., Israël des origines au milieu du VIII. siècle, l'aris 1930 (L'Évolution de l'Ilumanité, 26).
- Id., Les Prophèles d'Israel, Paris 1935.
- LOEB, E. M., The Blood Sacrifice complex, Menasha 1923.
- Id., Tribal initiations and secrel Societies, in Publ. in American Archaeol, and Ethnol., 25,3/Berkeley 1929, 249-88 (University of California).
- Löw, Emmanuel, Die Finger in Litteratur und Folklore der Juden, in Gedankenbuch zur Erinnerung an D. Kaufmann, hergg. von M. Braun und F. Rosenthal, Breslau 1900, 61-85.
- LUTZ, H. L. F., Plaga septentrionalis in Sumero-Akkadian Mythology, in Semitic and Oriental Studies presented to William Popper, Berkeley 1951, 297-310.
- al-Ma'arni, Abû L-'All' Risdlat al-gufrân, ed. Bint as-Sâți', Le Caire 1951 (Dahâ'ir al-'Arab, 4); trad. fr. de M. - S. Meïssa, Paris, Geuthner, 1932.

- MACDONALD, D. B., The developpement of the idea of spirit in Islam, in Moslem World 32, 1-2/jany-avril 1932; Acta Orientalis 9/1931, 307-51.
- Id., Wahm in Arabic and its cognales, in JRAS 1922, 505-21.
- MACKENSEN, RUTH S., Arabic Books and Libraries in the Umaiyad Period, in AJSL 53/1936, 245 sqq.; 54/1937, 239 sqq.; 55/1938, 41 sqq.; 56/1939, 149-57 (Supplementary Notes).
- MADEN, E., Die Menschenopfer der allen Hebrder und der benachbarten Völker, Fribourg-en-Brisgau 1909 (Biblische Studien, 14, 5-6).
- al-Magnit [Pseudo-], Abû Maslama, Gûyat al-hakim wa-haqq an-natigalayn bi-taqdim, ed. Ritter, Leipzig 1933 (in Studien der Bibliothek Warburg, 12); trad. allem. par H. Ritter et M. Plessner, sous le titre de « Picatrix ». Das Ziel des Weisen von Pseudo-Magriti, Londres 1962 (Studies of the Warburg Institute, 27). Sur cet écrit, cf. 11. Ritten, Picatrix, ein arabisches Handbuch hellenistischer Magie, in Vorträge der Bibliothek Warburg 1/1921-22, 95-124.
- MAIMONIDE, Le Guide des Égarés, trad. fr. par S. Munk, I-II, Paris 1856-61; trad. angl. par S. Pinès, avec Introduction de L. Strauss, 1963, CXXIV-658 p.
- MAISLER, B., Untersuchungen zur allen Geschichte und Ethnologie Syriens und Palästinas, I, Glessen 1930 (Oriental Seminar Glessen, 2).
- MANZOR [IBN], ABO L-FADL GAMAL AD-DIN, Lisan al-'Arab, I-XX, Bolaq 1300/1882.
 MARGAIS, G., cf. s. DIEHL, CH.
- MARÇAIS, W., L'euphémisme et l'antiphrase dans les dialecles arabes d'Algérie, in Or. Stud. Th. Nöldeke, 1, 425-38.
- Id., Nouvelles observations sur l'euphémisme dans les parlers arabes maghribins, in Mél. Isidore Lévy, in Annaire de l'Institut de Philologie et d'Ilistoire orientales et slaves, 13/Bruxelles 1955, 331-98.
- MARCY, G., Origine el signification des tatouages de tribus berbères, in RHR 102/1930, 13-66.
- MANGOLIOUTH, D. S., The relations between Arabs and Israelites prior to the rise of Islam, Londres 1924, 87 p., in-8° (The Schweich Lectures, 1921).
- MASSÉ, 11., Croyances et Coutumes persanes, suivies de contes et chansons populaires, 1-II, Paris, G. P. Maisonneuve, 1938 (Les Littératures Populaires de Tontes les Nations, N. S., 6).
- Massionon, L., La Mubdhala de Médine et l'hyperdulle de Fâțima, Paris, G. P. Malsonneuve, 1955, 35 p., ill.
- Id., Thèmes archélypiques en onirocritique musulmane, in Eranos-Jahrbuch 12/1945 (= Fesigabe für C. G. Jung), 241-51.
- al-Mas'adi, Aba L-Ilasan, Murag ad-dahab, ed. et trad. Barbier de Meynard et (pour les trois premiers vol.) Pavet de Courteille, I-IX, Paris 1861-77; nouvelle ed. (I, Beyrouth, sous presse) et trad. (I, Paris 1962) par Ch. Pellat.
- MAUCHAMP, ÉMILE, La sorcellerie au Maroc, Paris s. d.
- MAUPOIL, B., La géomancie à l'ancienne Côte des Esclaves, Paris 1943, XXXVI-688 p., 33 fig., VIII pl. (Travaux et Mémoires de l'Institut d'Ethnologie de l'Université de Paris, 42).
- Id., Contribution à l'étude de l'origine musulmane de la géomancie dans le Bas-Dahomey, Thèse Paris 1943.
- MAXWELL, J., La divination, Paris 1927 (Bibl. de Philosophie Scientifique, 182).
 MAY, H. G., The Ark a miniature Temple, ibid. 52/1936, 215 sqq.
- Id., Ephod and Ariel •, ibid. 56/1939, 44-69.

- Id., Pattern and Myth in the Old Testament, in The Journal of Religion, University of Chicago, 21/1941, 285-99.
- al-Maydani, Mağma' al-anılal, éd. et versification par Ibr. b. 'Ali al-Ahdab, I-II, Beyrouth, Impr. Catholique, 1312/1894.
- MEEK, J. T., Hebrew Origins, New York-Londres 1936.
- MEINERTZHAGEN, R., Birds of Arabia, Londres 1954 (rec. L. Thomson, in Nature 175/1955, 1055).
- Meissner, B., Babylonien und Assyrien, 1-11, Heidelberg 1920-25 (Kulturgeschichte Bibliothek, R. 1: 3-4).
- MENDELSONN, I, Guilds in Babylonia and Assyria, in JAOS 60/1940, 68-72.
- Id., Guilds in Ancient Palestine, in BASOR 80/1940, 17-21.
- MERCIER, L., La parure des cavaliers (= Ilulyat al-fursan de 'Aud an-Rahman B. Hudayl al-Andalusi), I (texte) II (trad.), Paris 1922-4.
- MERX, A., Le rôle du foie dans la littérature des peuples sémitiques, in Florilegium Melchior de Vogüié, Paris 1909, 427-44.
- Menz, E., Die Blutrache bei den Israeliten, Leipzig 1916.
- MEYER, Ed., Die Isracliten und ihre Nachbarstämme. Alttestamentliche Untersuchungen, mit Beiträgen von B. Luther, Halle 1906.
- Id., Histoire de l'Antiquité, 111 : La Babylonie et les Sémiles jusqu'à l'époque cassile, traduit de l'allemand, Paris 1926.
- MEYER, HEINRICH, Die mandalsche Lehre vom göltlichen Gesandten, Kiel 1929.
- MLAKER, K., Die Hierodulenlisten von Ma'ln nebst Untersuchungen zur allsüdarabischen Rechtsgeschichte und Chronologie, Lelpzig 1943, 127 p., In-8° (Sammlung Orientalischer Arbeilen, 15).
- Montell, Ch., La divination chez les Noirs de l'Afrique Occidentale française, In Bull. du Com. d'Él. Hisl. et Scient. de l'A.O.F., 14/Paris 1931 (tiré-à-part, Larose 1932, 82-95, 108).
- Montgomery, James A., Arabia and the Bible, Philadelphie 1934.
- Id., Arabic Names in I and II Kings, in The Moslem World 13/1941, 266-7.
- Morgenstern, J., The elymological history of the three Hebrew synonyms for to dance •: HGG, IILL and KRR and their cultural significance, in JAOS 36/1916-7, 321-32.
- Moritz, B., Arabien: Studien zur physikalischen und historischen geographie des Landes, Flanovre 1923.
- Moscati, S., Histoire et civilisation des peuples sémitiques, trad. fr. revue et misc à jour par l'auteur, Paris, Payot, 1955, 238 p. (Bibl. Historique).
- Id., I predecessori d'Israele. Studi sulle più antiche gente semiliche in Siria e Palestina, Rome 1956 (Università di Roma, Studi Orientali ..., 4), 140 p., V pt.
- Id., The Semiles in ancient history. An inquiry into the settelment of the Beduin and their political establishment, Cardiff, University of Wales P., 1959, 142 p. ill.
- Id., The face of the Ancient Orient, translated from Italian original, Londres, Routledge, 1960, XVI-328, 32 pl., 5 ill.
- Id., Lexioni di Linguistica Semitica, Rome 1960, 191 p. (Centro di Studi Semitici, Sussidi didatici, 1).
- MOUBARAC, Y., Abraham dans le Coran, Paris, Vrin, 1958 (Études Musulmanes, 5), 205 p., n-8°
- Id., Les noms, lilres el altributs de Dieu dans le Coran el leurs correspondants en

- épigraphie sud-sémilique, in Le Muséon 68/1955, 93-135, 325-368 ; tiré-à-part Louvain 1955, 86 p.
- Id., Les études d'épigraphie sud-sémitique et la naissance de l'Islam. Étéments de bibliographie et lignes de recherches, in RÉI 1955 et 1957; tiré-à-part, Paris 1957, 118 p.
- Mourad, Y., La physiognomonie arabe et le Kitâb al-firâsa de Fakhr al-Dîn al-Râzî, thèse compl. Paris 1939.
- Mugawin [Inn al-], Tarih al-mustabşir, ed. Löfgren, I-II, Leyde 1951-54.
- Musil, Alois, Arabia Petrca, 1-11, 1-2, Vienne 1907-1908.
- Id., Arabia Deserta, New York 1927 (Oriental Explorations and Studies, 2).
- Id., The manners and customs of the Rwala bedouins, New York 1928.
- Id., Northern Negd, New York 1928.
- Id., Northern Higdz, New York 1926.
- Id., Palmyrena, New York 1928.
- Muss-Arnolt, W., The Urim and Thunim. A suggestion as to their original nature and significance, in AJSI, 16/1899-1900, 193-224.
- Nadim [IBN an-], ABû L-Fanad Mun. B. Isnaq, K. al-fihrist, éd. Flügel, (achevé après sa mort par J. Rödiger et A. Müller), Leipzig 1871-2.
- an-Naoinami, Abû Isnaq Ibn., K. ayman al-Arab, éd. avec introd. par Charles D. Matthews, in JAOS 58/1938, 615-37.
- NAGY, A., Sulle opere di Ja'qûb Ben Ishaq al-Kindt, in Rend. Accad. det Lincei, Cl. Sc. Mor., Stor. e Filol., ser. V, t. 4/1895, 157-73.
- an-Nahnawall, Quin ad-Din, K. al-i'lâm bi-a'lâm bayl Allâh al-harâm, éd. Wüstenfeld, in Die Geschichte und Beschreibung der St. Mekka, III, Leipzig 1857.
- NALLINO, CARLO ALFONSO, Sulla costituzione delle tribù Arabe prima dell' Islamismo, in Nuova Anthologia 131/1893, 614-37.
- Id., Raccolla di scritti editi e inedili ... a cura di Maria Nallino, I-VI, Rome 1939-48: III-Storta dell'Arabia preistamica ... (1941); V Astrologia, astronomia ... (1944).
- NASTER, P., L'Asie-Mineure et l'Assyrie aux vine et vine siècles avant J. C. d'après les annales des rois assyriens, Louvain 1938 (Bibl. du Muséon, 8).
- Nau, F., Les Arabes chréliens de Mésopolamie et de Syrle, Paris 1933 (Cahiers de la Sociélé Asialique, 1).
- Nebesky, R. de, et Wojkowitz, Oracles and Demons of Tibel. The Cult and Iconography of the Tibeten protective Deilies, La Haye, Mouton and Co., 1956, XV-666 p., 20 pl., 25 fig.
- NEGELEIN, J. von, Der Traumschlüssel der Jaggadeva. Ein Beitrag zur indischen Manilk, Giessen, 1912 (Religionsgeschichtl. Versuche und Vorarbeiten, XI, 4); rec. de Winternitz, in WZKM 26/1912, 403-4.
- NEVSKIJ, N., La figuration de l'arc-en-ciel sous forme d'un serpent céleste, in Recueil ... Oldenburg, Leningrad 1934, 367-98.
- Niebuin, Carlsen, Description de l'Arabie d'après des observations et recherches failes dans le pays même, 1-11, Paris 1779 sqq. (paru en allem. en 1772; trad. angl. 1792).
- Nielsen, Ditlef, Der Dreieinige Gott in religionshistorischen Beleuchlung: I Die drei göltlichen Personen, Copenhague-Berlin-Londres 1922; 11 Die drei Naturgottheilen, Copenhague 1942.

- NILSSON, M. P., Sonnenkalender und Sonnenreligion, in ARW 30/1933, 141-73.
- Nöldeke, Tu., Die Schlange nach arabischen Volksglauben, in Zeitsch. f. Völkerpsych. 1/1860, 412-6.
- Id., Beitrage zur Semitischen Sprachwissenschaft, Strasbourg 1910.
- Id., Neue Beiträge zur Semitischen Sprachwissenschaft, Strasbourg 1910.
- Id., Zur Ethnographie Arabiens, in ZDMG 23/1869, 296-8 (sur O. Blau, Die Wanderung der sabäischen Völkerslämme im 2. Jahrhundert n. Chr. nach arabischen Sagen und Plolemaeus, ib. 22/1868, 654-73; cf. ib. 24/1870, 227-9.
- Id., Orientalische Studien Theodor Nöldeke zum siebzigsten Geburtstag ..., I-11, Giessen 1906.
- Id., Fr. Schwally, G. Bergsträsser et O. Pretzl, Geschichte des Qorans, 2º éd., Leipzig 1909-38; réimpr. photomécan., Hildesheim, G. Olms, 1961 (3 vol. en 1 vol.).
- Nötschen, Fr., Die Omen-Serie Summa alu ina mele šakin (CT 38-40), in Orientalia, Serie Prior, 31/1928, 78 p.; 39-42/1929, 247 p.; 51-54/1930, 243 p.
- Nougaynol, J., Conjuration ancienne contre Samana, in AO 17,2/1949, 213-26.
- 1d., Aleuromancie babylonienne, in Orientalia 32/1963, 381-6.
- an-Nuwayri, Šināb ad-Din, Nihāyai al-arab fi funûn al-adab, I-XVIII, ..., Le Caire, Dâr al-Kutub, 1923-55 ...
- NYBERG, H. S., Bemerkungen zum Buch der Götzenbilder von Ibn al-Kalbt, in DRAGMA Martino P. Nilsson dedicatum, Lund 1939, 346-66 (Skrifter utg. av Svenska institutet i Rom, Ser. 2: 1/1939).
- Id., Die Religionen des alten Iran. Deutsch von H. H. Schaeder, Leipzig 1938 (MVAG, 43).
- Nyström, Samuel, Beduinentum und Jahwismus. Eine soziologisch-religionsgeschichtliche Untersuchung zum Atten-Testament, Inaug. Diss., Lund 1946, 232 p. (c. - r. de Dhorme, in Symbolae Biblicae Upsalienses, 12/1950, 36-41).
- OBBINK, H. T., The forms of prophetism, in HUCA 14/1939, 23-28.
- OBERMANN, J., Islamic Origins, in The Arab Heritage, ed. par N. A. Faris, Princeton [1944] 1946, 58-120.
- OESTERLY, W. O. E., The sacred Dance. A study in comparative Folklore, Cambridge 1923.
- Id., Sacrifices in Ancient Israel. Their Origin, Purposes and Development, Londres 1937.
- OLDENBURG, S. F., Recueil d'articles publié à l'occasion du cinquantenaire d'activité scientifique et publique de S. F. Oldenburg par l'Académie des Sciences de l'URSS, Leningrad 1934, 642 p. (en russe); c. r. de B. Nikitine, in JA 226/1935, 337.
- O'LEARY, E. DE LACY, Arabia before Muhammed, Londres 1927.
- Id., Arabic Thought and its place in history, nouv. éd., Londres 1939.
- OLINDER, G., The Kings of Kinda of the family of Akil-el-Mirar, Londres 1927.
- OPITZ, K., Die Medizin im Koran, Stuttgart 1906.
- OPPENHEIM, A. LEO, The interpretation of dreams in the ancient Near East, with a translation of a Assyrian Dream-Book, in Transactions of the American Philosophical Society, N. S., 46,3/1956, 179-373; trad. fr. par J. M. Aymard, Paris, Horizons de France, 1959, 210 p.

- Id., Ancient Mesopolamia. Portrait of a Dead Civilisation, Chicago-Londres 1964, 433 p., in-8°.
- Id., Zur keilschriftlichen Omenliteratur, in Orientatia, N. S., 5/1936, 199-228.
- Id., Was bedeutet ari in den hurritischen Personennamen?, in Rev. Hillite et Asianique 4/1936, 58-68.
- Oppenheim, M. Freiher von, Die Beduinen, III: Die Beduinenstämme in Nord u. Millelarabien und in Irak, rev. et publ. par W. Caskel (1410 partie), Wiesbaden 1952, VIII-171 p.
- ()'Shaugnessy, Th., The koranic concept of the world of God, Rome 1948 (Biblica et Orientalia, 11).
- Id., The development of the meaning of spirit in the Koran, Rome 1953 (Orientalia Christiana Analecta, 139).
- OSIANDEN, E., Studien über die vorislamischen Religion der Araber, in ZDMG 7/1853, 463-505.
- OSTERREICH, T. K., Possession demoniacal and other, Londres 1930.
- OUDENRIAN, M. A. VAN DEN, De vocabulis quibusdam lermino 2755 synonymis, in Biblica 6/1925, 294-34.
- OWEN, CHARLES A., Arabian wil and wisdom from Abû Sa'ld al-Ābî's Kilâb Nalhr al-Durar, in JAOS 54/1934, 240-75 (Diss. Yale).
- PAGLIANO, G., La famiglia presso gli Ebrei e allri popoli semillei, Rome 1952, 172 p. PALGRAVB, W. G., Narrative of a year's Journey through Central and Eastern Arabia (1862-63), Londres et Cambridge, 1865; trad. fr., I-II, par E. Jouveaux, Paris, Hachette, 1866.
- PANGRITZ, W., Das Tier in der Bibel, Münich-Bale, 1963, 174 p.
- PARET, R., Die legendare Maghazl-Litteratur, Tübingen 1930.
- Id., Der Islam und das griechische Bildungsgul, Tübingen 1950 (Philosophie und Geschichte, 70).
- Id., Die Lücke in der Überlieferung über den Urislam, in West-östliche Abhandlungen R. Tschudi, Wiesbaden 1954, 147-153.
- PARMELEE, A., All the birds of the Bible, Leyde 1960, 279 p. ill.
- PATON, L. B., Survivals of primilive Religion in moderne Palestine, in The Annual of the American Schools of Oriental Research in Jerusalem, 1/1920, 50-65.
- PAULY, AUGUST FRIEDRICH et GEORG WISSOWA, Real-Encyclopadie der classischen Allerlumswissenschaft, Stuttgart 1894 sqq.
- PAUTZ, OTTO, Mohammed's Lehre von der Offenbarung quellenmässig dargestellt, Leipzig 1898.
- PEDERSEN, J., Der Eid bei den Semilen in seinem Verhällnis zu verwandlen Erscheinungen ..., Strasbourg 1914 (Studien z. Gesch. n. Kultur des istamischen Orients, 3).
- Id., The Sabians, in A vol. of Or. St. presented to E. G. Browne, Cambridge 1922, 383.01
- Id., Israel, its life and culture, 1-1V, Londres-Copenhague 1926-40.
- Id., The Islamic preacher: wa'iz, mudhakkir, qdss, in I. Goldziher Memorial Vol. 1, Budapest 1948, 226-51.
- Id., Studia Orientalia J. Pedersen dicata, Hauniae 1953, XVII-390 p.
- PEAKE, R. S., The Roots of Hebrew Prophecy and Jewish Apocalyptic in Bulletin of the John Rylands Library 7/1922-23, 233-55.

- Pellat, Cu., Le milicu başrien et la formation de Gahiz, thèse Lettres Paris 1953.
- Id., Le traffé d'astronomie pratique d'Ibn Qutayba, in Arabica 1/1954, 84-88.
- Id., Dictons rimés, anwa' el mansions lunaires chez les Arabes, ibid. 2/1955, 17-41.
- Id., Essai d'inventaire de l'œuvre gahizienne, ibid. 3/1956, 147-180.
- Penitz, I. J., Woman in the Ancient Hebrew Cult, in JBL 17/1898, 111-148.
- Perron, A., Femmes arabes avant et depuis l'Istamisme, Paris-Alger 1858.
- Id., La Médecine du Prophèle, Paris-Alger 1860 (= trad. d'al-Manhağ as-sawl wal-manhal ar-rawl fl f-libb an-nabawl de Ğalal ad-Din as-Suyütl, lithogr. du Caire 1287/1870; extrait de la Gazelle Médicale de l'Algérie).
- PHILDY, H. St. J. B., Das geheimnisvolle Arabien. Entdeckung und Abenteuer, mit 71 Einschaltbildern ..., I-II, Leipzig 1925, 365, 320 p. (rec. Braunlich, in OLZ 1928, 242-8).
- Id., The background of Islam. Being a skelch of Arabian History in Pre-Islamic Times, Alexandrie 1947.
- Id., Arabian Highlands, Londres 1950.
- Id., The Land of Midian, Londres, Benn, 1957, 286 p., ill.
- Phillips, W., Qalaban and Sheba. Exploring the Ancient Kingdoms on the Biblical Spice Roules of Arabia, Londres 1955, 335 p., ill., 3 cartes.
- PIRENNE, J., La Grèce el Saba. Une nouvelle base pour la chronologie sud-arabe, Paris 1955.
- Id., Le Royaume sud-arabe de Qasaban et sa datation d'après l'archéologie et les sources classiques jusqu'au Périple de la Mer Erythrée ... avec contribution d'André Maricq ..., Louvain 1961, XV-248 p., ill. XII pl. (Bibl. du Muséon, 48).
- Pococke, En., Specimen historiae Arabum sive Gregorii Abul-Farajii Malaliensis de origine el moribus Arabum, Oxford 1650.
- Poliak, A. N., L'arabisation de l'Orient sémilique, in RÉI 1938, 35-63.
- Id., The history of the Arabs, Jérusalem 1945 (hébreu).
- PRESS, R., Das Ordal im allen Israel, Diss. Giessen 1933.
- PRINZ, Ilugo, Allorientalische Symbolik, Berlin 1915.
- PROCKSCH, O., Über die Blutrache bei den vorislamischen Arabern und Mohammeds Stellung zu ihr, in Leipziger Studien aus dem Gebiete der Geschichte, hersg. von G. Buchholz, K. Lamprecht, E. Marcks, G. Seeliger, V, 4/Leipzig 1899 (thèse).
- Prolémée, Cl., Apolelesmatica (III,1), éd. F. Boll (†) et AE. Boer, in Bibliotheca Scriptorum Graccorum et Romanorum Teubneriana, Leipzig 1940, 213 p., in-
- al-Qalqašandt, Şubh al-a'šā ft şind'at al-inšá', I-XIV, éd. du Caire 1331-38/1912-19.
- Id., Nihâyal al-arab fi ma'rifal qabâ'il al-'Arab, refait en 1814 par Abû L-FAWZ As-Suwayot sous le titre de Sabâ'ik ad-dahab fi ma'rifal qabâ'il al-'Arab, êd. Bagdâd 1332/1913.
- al-Qalyûbl, Sinkb ad-Din, The book of anecdotes, wonders, marvels, pleasenteries, rarifies, useful and precious extracts (= Nawddir al-Q.), éd. W. Nassau e'. Kabir bl-Din Mawlawl, Calcutta 1856; cf. O. Reschen, Die Geschichten und Anekdoten aus Q.'s Nawddir und Schirwant's Nafahat al-Jemen Stuttgart 1920.
- QARDAni, Gibna'il, al-Lubab (Dictionnaire syriaque-arabe), I-II, Beyrouth, Impr. Catholique, 1887-91.
- al-Qazwini, Zakariyya B. Mun., 'Ağâ'ib al-mahlûqûl (1) wa-âfar al-bilûd (11), éd. Wüstenfeld, I-11, Göttingen 1848-9, 451, 481 p.

- al-QIFTI, Ann L-Ulasan, Türih al-hukama', éd. J. Lippert (auf Grund der Vorarbelten A. Müller), Leipzig 1903, 444 p. + index.
- QUATREMÈRE, E. M., Les asiles chez les Arabes, in Mém. de l'Acad. des Inscriptions et Belles Lettres, 15,2/Paris 1842, 307-48.
- QUINCKE, G., Zur babylonischen Becherwahrsagung, in ZA 18/1904-05, 223-7.
- al-Qur'dn, éd. du Caire (Maktabat al-Qahira); trad. R. Blachère, avec notes, glossaire et index, Pais 1957; cf. Islam d'Hier et d'Aujourd'hul, 3-5/1947-50.
- al-Qušayri, Abû L-Qasim 'Abd al-Karim, ar-Risâla al-Qušayriyya fî 'ilm al-laşawwuf, êd. Bûlâq 1284/1867-8; cf. R. Hartmann, Al-Kuschairîs Darstellung des Şâfitums, mit Übersetzungs-Beilage und Indices, Berlin 1914 (Türkische Bibliothek, 18).
- QUTAYBA [18N], ABû MUH. 'ABDALLÂH B. MUSLIM, K. al-ma'drif, éd. Wüstenfeld, Göltingen 1850.
- Id., 'Uyûn al-aḥbār, éd. partielle de Brockelmann, I-IV, in Semilischen Studien,
 18, Weimar-Strasbourg 1898-1908 (cf. Brockelmann, in RAAD 14/111-126;
 éd. complète du Caire, I-XII, 4 vol., 1925-30; cf. Introd. et index au vol. IV.
- Id., K. al-anwa', ed. Muh. Hamidullah et Ch. Pellat, Haydarabad-Deccan 1375/1956, 208 p., ln-8°.
- Id., K. al-'Arab wa-'nlâmild (sur les var. de ce tilre, cf. Leconte, Ibn Quiayba, 109-11), éd. particlle par Gamâl ad-Din al-Qâsimi, in al-Muqlabas, IV, 657-68 et 721-35; Muh. Kurd 'All en publia un morceau dans Rasâ'il al-bulagâ', Le Caire 1331/1913, 269-95; 2° éd. 1325/1946, 344-77.
- Id., K. al-maysir wa-l-qiddh, éd. Muhibb ad-Din al-Halib, Le Caire 1343/1924, 173 p. (cf. contenu ap. Leconte, op. cll., 128-30).
- RABIN, CHAIM, Ancient West Arabian: A study of the dialects of the Western Highlands of Arabia in the sixth and seventh centuries, Londres, Taylor's Foreign Press, 1951, xiv-226 p., 20 cartes (c.-r. J. Fack, in Isl. Quarterly, 1/1954, 60-2). Id., The Beginnings of Classical Arabic, In Studia Islamica 4/1955, 19-38.
- RAGID PASA, Mun., Safinal ar-rāģib wa-dafinal al-maļūlib, Būlaq 1282/1865-6. RAHMAN, R., Prophecy in Islam, Londres 1958.
- RANSOME, H. M., Sacred Bee in ancient times and folklore, Londres 1937.
- Räsänen, Martin, Wahrsagung und Verblösung mit Pfeit und Bogen, in Mét. Z. V. Tagan, Istanbul 1950-55, 273-7.
- RASMUSSEN, J. L., Additamentum ad Historiam Arabum ante Islamismum excerpta ex Ibn Nabatah, Nuveirio atque Ibn Koleibah (texte ar. et trad. latine), Haunlae 1821.
- RASWAN, C. R., Mœurs et coulumes des Bédouins, trad. de l'anglais, Paris, Payot, 1936.
- Id., Au pays des tentes noires, trad. de l'anglais par G. Montadon, l'aris 1936.
- RATHJENS, CARL, Die Pilgerfahrt nach Mekka, Hamburg 1948.
- Id., Kulturelle Einflüsse in Südwest-Arabien von den ältesten Zeiten bis zum Islam, in Jahrbuch für kleinasialische Forschung, I, 1/Heidelberg 1950, 1-42, 1-111 pl. (avec bibliographic).
- Id., SABEICA. Berichle über die archaeolog. Ergebnisse ..., 1-11, Hamburg 1953-55 (Mill. Mus. Völkerkunde, 24).
- Id., et 11. von Wissmann, Vorislamische Altertümer, Hamburg 1932.
- REINACH, S., Culles, mythes et religions, 1-V, Paris 1905-23.

- REINFRIED, H., Brauche bei Zauber und Wunder bei Buchari, Freiburger Diss., Karlsruhe 1915.
- Rescuen, O., Über falalische Tendenzen in den Anschauungen der Araber, im Der Islam 2/1911, 337-44.
- RINALDI, G., Oracoli amorrili, in Aevum 28/1954, 1-9.
- RINGGREN, H., Studies in Arabian Falalism, in Acla Universitatis Upsaliensis, 1955, 2, 226 p.
- RITTER, H., Studien zur Geschichte der istamischen Frommigkeil, 11: Die Anfänge der Huraffsekte, in Oriens 7/1954, 1-54.
- ROBERT, F., Les noms des oiseaux en grec ancien, Thèse Neuchâtel, 1911.
- Robinson, T. 11., Studies in Old Testament prophecy presented to Prof. T. II. Robinson, Edinburgh 1950.
- Rodinson, M., Considérations sociologiques sur les origines de l'Islam, comm. du 9. VI. 56, Institut Fr. de Sociologie, Paris 1957.
- Id., Mahomel et les origines de l'Islam. In Les Cahiers rationalistes, 164/1957, 173-200.
- ROEDER, GÜNTHER, Volksglaube im l'haraonenreich, Stuttgart, 1952, 273 p., in-8° ill.
- ROSENBERG, Alfons, Weisheil des Talmud. Mystische Texte und Traumdeutungslehre, Munich-Planegg, 1955, 135 p., in-12°.
- ROSENTHAL, Fr., Humor in early Islam, Leyde, Brill, 1956, 154 p., ill.
- Rossell, W. H., A Handbook of Aramaic Magical Texts, in Shelton Semilic Series, 2/1953, 153 p.
- ROWLEY, H. H., Wisdom in Israel and in the ancient Near East, presented to H. H. Rowley ..., ed. by M. Noth and D. W. Thomas, Leyde 1955, XIX-301 p. (Supplements to VT, 3).
- Ruska, J., Arabische Alchemisten: 1-Chatid ibn Jazid ibn Mu'awija; II: Gafar Alşadiq, der sechste Imam. Mit einer Nachbildung der Handschrift Gotha A. 1292 (Isaleb 338) ..., In Akten der von-Pertheim-Stiftung, Arbeiten aus dem Institut für Geschichte der Naturwiss., Heldelberg 1924, 56, 129 p.
- Id., Tabula Smaragdina. Ein Beitrag zur Geschichte der hermelischen Litteratur, Heidelberg 1926 (Institut f. Gesch. der Naturwiss., 4).
- RYCKMANS, G., Les religions arabes préistamiques, 2° éd. 1953, 65 p. (Bibl. du Muséon, 26/1951); cf. Quillet, Hist. Générale des Religions, IV, Paris 1947, 307-22 (rec. Dhorme, in RHR 133/1947-8, 34-48 = Recueil Éd. Dhorme, 736 sqq.); 2° éd., Paris 1960, 11, 199-228.
- Id., Riles et croyances préislamiques en Arabie méridionale, in Le Muséon 55/1942, 165-76 (extrait in CRAIBL 1942, 232-4).
- RYCKMANS, J., L'institution monarchique en Arabie méridionale, Louvain 1952 (Bibl. du Muséon, 28).
- Id., La perséculion des chrétiens himyariles au sixième siècle, Istanbul 1956, 24 p., 4 pl., 1 carle (l'ubl. de l'Institut néerlandais d'Histoire et d'Archéologie d'Istanbul, 1).
- Saarisalo, A., Arabic Tradition and Topographical Research, in Studia Orientalia Societas Orientalis Fennica, 17,3/Helsinkl 1952, 24 p.
- SACHS, A. J., Babylonian Horoscopes, in JCS 6/1952, 49-75 (comp. LAROCHE, in Rev. Hittite et Asianique 62/1958, 23).

- Sa'n [Inn], K. al-labagat al-kabir, ed. Sachau ..., 1-1X, Leyde 1905-1940.
- Šahld [IBN] al-Andalusi, Abû 'Amin, Risâlai al-lawâbi' wa-z-zawâbi', êd. Buţrus al-Bustâni, Beyrouth, Şâdir, 1951, 213 p.
- aš-Šaurastāni, 'And al-Kanim, K. al-milal wa-n-nihal, éd. W. Cureton, I-II, Londres 1942-46 (rééd. Leipzig 1923); éd. du Caire en marge d'ibn Hazm (voir ce nom); éd. M. F. Badran, Le Caire, Impr. al-Azhar, 1950, 673 p.
- ŞA'ID [IBN] AL-QUITUNI, ABÛ L-QASIM, K. al-la'rlf bi-labaqût al-umain, éd. L. Chelkho, in al-Maŝriq 1911; tirê-à-part, 1912; trad. fr. de R. Blachère, Livre des catégories des nations, trad. avec notes et Index, précédé d'une introd., Paris 1935 (Publ. de l'Institut des Hautes Études Marocaines, 28). Cf. R. Blachère, Une source de l'histoire des sciences chez les Arabes, in Hespéris 8/1928, 357-61.
- SAINTE-FARE GARNOT, J., Défis au destin, in BIFAO 59/1960, 1-28.
- SAINTYVES, P., L'élernuement et le bâillement dans la magie, l'ethnographie et le folklore médical, Paris, E. Nourry, 1921.
- Id., En marge de la légende dorée; songes, miracles et survivances, Paris 1931.
- SALZBERGER, B. G., Die Salomosage in der semltischen Lileratur 1-Salomo bis zu Höhe seines Ruhmes, Heidelberger Diss., Berlin 1907; 11- Salomos Tempelbau und Thron, in Schrift. der Lehranstalt für die Wissensch. des Judentums, 2, 1/Berlin 1912.
- aš-Ša'rāni, 'Abd al-Wainiāb, Kašf al-higāb wa-r-rān 'an wagh as'ilal al-gān, éd. du Caire 1290/1873 (rec. Nöldeke, in ZDMG 69/1910, 439-45).
- SARTON, G., Introduction to the History of Science, I-III, Baltimore 1927-48 (Carnegle Institut Publ., 376).
- SAUERMANN, O., Untersuchungen zu der Wortgruppe n h š, Vienne, Mayer et Co., 1952, XXII-165 p. (rec. von Soden, in WZKM 53/1956, 157-60).
- SCHACHT, J., Die arabische hijal-Literatur, in Der Islam 15/1926, 211-232.
- Id., Über den Hellenismus in Bağdad und Cairo im 11. Jahrhunderi, in ZDMG 90/1936, 526-45.
- Id., Une citation de l'Évangile de St. Jean dans la Stra d'Ibn Ishâq, in al-Andalus 16/1951, 489-90 (Jo. 15,23-16,1).
- SCHAEDER, II. II., Der Orient und dus griechische Erbe, in Antike 4/1928, 226-65.
- Scheftrlowitz, I., Das Schlingen und Nelzmoliv im Glauben und Brauch der Völker, Glessen 1912 (Religionsgesch. Versuche u. Vorarbeilen, 12, 2).
- Id., Allpalastinische Bauernglaube, Glessen 1925.
- Schmidt, B., Steinhaufen als Fluchmale, Hermesheilighhümer und Grabhügel, in Jahrbücher für Class. Philol., 147/1893, 369-95.
- SCIMIDT, W., Festschrift. Publication d'Hommage offerte au P. W. Schmidt, Vienne 1928, 977 p.
- Schneike, B., Die Himmelsreise Muhammeds, in Der Islam 6/1916, 1-30.
- Schultess, Fn., Umajja thi Abi ş-Şall, in Beiträge zur assyr. und semilischen Sprachwiss. 8,3/Leipzig 1911.
- Schötzinger, H., Ursprung und Entwickelung der arabischen Abraham-Nimrod Legende, Bonn 1961 (Bonner Orientalistische Studien, N. S., 11).
- Schwalen, Fr., Semitischen Kriegsaltertümern; I Der heilige Krieg im allen Israel, Lelpzig 1901, 111 p., in-8°.
- Id., Aegyptiaca (mœurs de l'Égypte moderne, complément à E. W. Lane, An account

- of the manners and customs of the modern Egyptians, Londres 1835), in Or. St. Th. Nöldeke, I, 417-24.
- Schwarz, P., Traum und Traumdeutung bei Abdelgant an-Nabulst, in ZDMG 67/1913, 273-93 (cf. ib. 68/1914, 275-325: A. Fischer)
- SELIGMAN, S., Der böse Blick und Verwandtes, I-II, Berlin 1910.
- Selliem, R., Die klassisch-arabischen Sprichwörtersammlungen insbesondere die des Aba 'Ubaid, La Haye 1954, 164 p. in-8°.
- SELLIN, E., Der alltestamentliche Prophetismus. Drei Studien, Leipzig 1912.
- Id., Efod und Terafim, in Journal of Palestine Oriental Society 14/1934, 185 sqq.
- SERJEANT, R. B., II'dd and Other Pre-Islamic Prophets of Hudramawt, in Le Muséon 67/1954, 121-79.
- Id., Stern-Calenders and an Almanach from South-West Arabia, in Anthropos 49/ 1954, 433-59.
- Serradi, M. B., Quelques usages féminins populaires à Tlemcen, suivis d'une note sur quelques procédés divinatoires traditionnels dans la région de Tlemcen, in IBLA 55/1951, 279-92.
- aš-Šibll B. Qayyım aš-Šibliyya, Badr ad-Dln, K. âkâm al-marğân fl ahbâr al-ğân, éd. du Caire 1326/1908, 231 p., in-8° (rec. Nöldeke, in ZDMG 64/1910, 439-45; cf. également O. Rescher, in WZKM 28/1914, 241-52).
- Sicard, A., Pratiques médicales, superstitions et légendes des habitants de la commune mixte de Takitount, in Rev. Afr. 55/1911, 42-63.
- Şiddigi, M. Z., The medicine of the Arabs in the pre-islamic period, in Armughan-e-'Ilmi-Professor M. Shafi' presentation volume, ed. by S. M. Abdullah, Lahore 1955, 217-20.
- Sidensky, D., Les origines des légendes musulmanes dans le Coran el dans les Vies des Prophètes, Paris 1933, 161 p., in-8°.
- Id., Les séles agraires des Phéniciens et des Hébreux, in Actes du XX Congrès Intern. des Orientalistes, 1938 Louvain 1940, 275-78.
- SIEGMAN, E. F., The False Prophets of the Old Testament. Summary of a Dissert., Washington 1939.
- Sigoel, A., Das Sendschreiben Dus Licht über das Verfahren des Hermes der Hermesse dem, der es beyehrt •, in Der Islam 24/1937, 287-306.
- as-Sigistani, And Hatim, K. al-mu'ammarin, ed. I. Goldziher, in Abhandlungen zur arab. Philologie, II, Leyde 1899.
- SIME, J., Samuel and the Schools of the Prophets, Londres 1905.
- SINA [IBN], K. af-šifá'. Cf. La psychologie d'Avicenne, éd. et trad. Ján Bakoš, I-11, Prague 1956 (= Šifá', physique, fann VI, maqdla 4, ch. 4).
- Id., K. al-išárál. Cf. A.-M. Goichon, Directives et Remarques, Paris-Beyrouth 1951.
- Sisten, M., Die Typen der prophetischen Vislonen in der Bibel, in Monatsschrift für die Geschichte und Wissenschaft des Judentums 78/1934, 399-430.
- SKINNER, J., Prophecy and Religion, Cambridge 1922.
- SMITH, J. M. Powis, Southern Influences upon Hebrew Prophecy, in AJSL 35/1918-9, 1-19.
- SMITH, SIDNEY, Events in Arabia in the sixty century, in BSOAS 16/1954 425-68.
- SMITH, W. ROBERTSON, Kinship and marriage in Early Arabia, Cambridge 1885; Londres 1903.
- Id., Lectures on the Religion of the Semiles. First series: The fundamental Institu-

- tions, Cambridge 1894; 3° éd. avec additions par Cooke, Londres, A. et C. Black, 1927.
- Id., On the forms of Divination and Magic enumerated in Deut. XVIII, 10-11, in The Journal of Philology 13/1885, 273-87; 14/1885, 113-28.
- SNOUCK HURGRONJE, C., Mekka, I-II, La Haye 1889; trad. angl., Londres 1931.
- Id., Het Mekkaansche Feest, Leyde 1889; cf. Verspreide Geschriften, I, 1-124; trad. partielle par Bousquet, in Selected Works, 171-213.
- Id., Verspreide Geschriften, I-VI, Bonn-Leipzig 1923-27.
- Id., Selected works of C. Snouk Hurgronje, éd. in English and French by G. H. Bousquet and J. Schacht ..., Leyde, Brill, 1957, 299 p.
- Soden, Wolfram von, Akkadisches Handwörlerbuch, Wiesbaden 1959 sqq. (encore inachevé).
- Id., Eine allassyrische Beschwörung gegen die Damonen Lamastu, in Orientalia N. S. 25/1956, 141-8.
- Somogy, J. de, The interpretation of dreams in Ad-Damirl's Ḥayāt al-Ḥayawān, in JRAS 1940, 1-20.
- Southern, R. W., Western views of Islam in the Middle Ages (trois conférences données à Harvard en Avril 1961), Cambridge, Mass., Harvard Univ. Press, 1962, 114 p. (I- The Age of Ignorance, II- The Century of Reason and Hope, III The moment of vision).
- Spencer, R. F., The Arabian Malriarchale: an old controversy, in Southwestern Journal of Anthropology 8/1952, 126-9.
- STULER, B., Hellenistiches Denken im Islam, in Saeculum 5/Munich 1954, 179-193.

 STANCKY, J., Palmyre, Paris, Maisonneuve, 1952, 132 p., in-8° (L'Orient Ancien
- STARCKY, J., Palmyre, Paris, Maisonneuve, 1952, 132 p., in-8° (L'Orient Ancien Illustré, 7).
- Id., Palmyréniens, Nabatéens et Arabes du nord avant l'Islam (1. Le panthéon : El, llâh et Ailâh; les dieux palmyréniens; les déesses, les dieux babyloniens; les dieux arabes. 2. Le culte), in Histoire des Religions, IV, Paris, Bloud et Gay, 1956, 201-37.
- STEINSCHNEIDER, M., Zur pseudepigraphischen Literatur insbesondere der geheime Wissenschaften des Mittelatters aus hebräischen u. arabischen Quellen, Berlin 1862, 97 p.
- Id., Die arabischen Übersetzungen aus dem Griechischen, in Centralbiati f. Bibliothekswesen 6/1889, Beiheft V; 10/1893, Beiheft XII; Virkows Archiv 124/1891; ZDMG 50/1897, 161-219 (où l'on trouve un index de l'ensemble).
- ld., Die europäischen Überselzungen aus dem Arabischen bis Mille des 17. Jahrhunderts, in Sitzungsb. d. Ak. d. Wiss. Wien, Phil.-hist. Kl. 149/1904, Abh. 4;151/1905, Abh. 1; rééd. à Graz en 1954, XII-84, 108 p., in-8°.
- ld., Das Traumbuch Daniels und die oneirokrilische Literatur des Mittelatters, in Serapeum 24/1863, 193 sqq., 209 sqq.
- ai-Ta'Alisi, And Mansûn, Gurar ahbar mulak al-Furs, ed. et trad. H. Zotenberg, Paris 1900.
- al-Tabani, Abû Ğa'fan, K. aḥbār ar-rusul wa-l-muiāk, sér. I-III, vol. I-XV, éd. de Goeje, Leyde 1879-1901; introd. ... indices, vol. 14-15.
- Id., Gdmi' al-bayan ft lasstr al-Qur'dn, 1-XXX, ed. du Caire 1321/1903; ed. du Caire, Dar al-Ma'arif, 1955-1960 ... (1-XV ...).

- TAESCHNER, F., Zohák. Ein Beitrag zur persischen Mythologie und Ikonographie, in Der Islam 6/1916, 289-94.
- TAJAN, G., et MAUPIN, E., Les jeux de hasard dans les villes du littoral algérien et lunisien, in Rev. Afr. 51/1907, 41-47.
- Tammām [Auū], Aš'ār al-ḥamāsa, éd. Freytag, I-II, 1-2, avec le commentaire de Tibrizi, Bonn 1828-47 (texte, indices et version latine).
- Thompson, Stith, Molif-Index of Folk-Literature, I-II, Helsinki 1933.
- TFINKDJI, L. J., Essai sur les songes el l'art de les interpréter (onirocritie) en Mésopotamie, in Anthropos 8/1913, 505-25
- TRANCART, A., Sur un procédé de divination de l'Adrar mauritanien: le gazdn (المكّزان), in Bull. du Comité d'Ét. Hist. et Scient. de l'Afrique Occ. Fr., 21, 4/Paris 1938, 494.
- TRAUTMANN, R., La divination à la Côte des Esclaves et à Madagascar. Le Vôdoû Fa. Le Sikidy, Paris, Larose, 1940, 157 p., in-8° (Mél. de l'Institut Fr. d'Afrique Noire, 1).
- TRESSE, R., Usages saisonnniers et dictons sur le temps dans la région de Damas in RÉI 11/1937, 1-40.
- TRITTON, A. S., Spirits and Demons in Arabia, in JRAS 1934, 715-27.
- Id., False Prophets and others, in JRAS 1957, 1-9.
- TRUMMETER, F., Ibn Said's Geschichle der vorislamischen Araber, Stuttgart 1928. Tschudi, R., Westöstliche Abhandlungen R. Tschudi, Wiesbaden 1954.
- 'UBAYD [ΛΒύ] ΛL-Qλsim B. Sallam, K. an-na'am wa-i-fayr ..., éd. Bouyges, in MFO 3, 1/1908, 1-144.
- Unonad, A., Das Wesen des Ursemilismus ..., Leipzig 1925.
- Id., Subartu. Belträge zur Kulturgeschichte und Völkerkunde Vorderasiens, Betlin-Leipzig 1936, XII-204, in-8°
- Uşaybı'a [ibn Abi], 'Uyılın al-anbû' fi fabaqdı al-afibbû', éd. A. Müller, Königsberg 1884.
- VAJDA, J., Sur quelques éléments juifs et pseudojuifs dans l'encyclopédie magique de Bûnt, in Goldziher Mein. Volume, 1/1948, 387-92.
- VAUX, R. DE, Sur le voile des femmes dans l'Orient ancien, in RB 44/1935, 397-412. VINCENT, A., La religion des Judéo-araméens d'Éléphantine, Thèse Théol. Cathol. Strasbourg 1937.
- VINNIKOV, A., La légende de la vocation de Muhammad à la lumière de l'ethnographie, in Recueil ... Oldenburg, Leningrad 1934, 125-146 (c.-r. B. Nikitine, in JA 226/1935, 337).
- VIROLLEAUD, Cn., Présages tirés des éclipses de soleil ..., in ZA 16/1902, 201-39.
- Id., Études sur l'astrologie chaldéenne, Poitiers 1904, 16 p.
- Id., L'astrologie chaldéenne, 14 fasc., Paris 1903-12 (textes et translittération).
- Id., La divination babylonienne, in BIFAO 30/1930, 565-74.
- VLOTEN, G. VAN, Dämonen, Geister und Zauber bei den allen Arabern, in WZKM 7/1893, 167-87, 233-47; 8/1894, 59-73, 290-2.
- Id., De uildrukking us-sjaitdn ar-raŷlm en het sleenen werpen bij Mina, in Feestbundel aan Prof. M. J. de Goeje, Leyde 1891, 35-43.
- Volguine, A., L'interprétation astrologique des rêves, Paris, Dervy, 1954, 103 p., in-16°.

- VOLTEN, A., Demotische Traumdenlung (Pap. Carisberg XIII u. XIV verso), Copenhague 1942 (Analecia Aegyptiaca, 3).
- Vol.z, P., Das D\u00e4monische in Jahwe, T\u00fcbingen 1924 (Sammlung gemeinverst\u00e4ndlicher Vortr\u00e4ge und Schriften aus dem Gebiet der Theologie und Religionsgeschichte, 110).
- Vykonkal, V., Über Träume und Traumdeutung, Prague 1898 (en hongrois). Cf.
 O. Gotthardt, Über die Traumbücher des Mittelatters, Eislebener Gymn.
 Programm, 1912, 20 p., qui disposait d'une trad. faite par Ehrlich, alors étudiant a Prague; sur l'interprétation des songes chez les Arabes, cf. p. 41 sqq.
- WAISTYN [Ps.-IBN], al-Filaha an-nabatiyya, ms. Leyde Or, 303° 4 Or. 476 (1) et Or. 303° (11).
- WALZER, R., Greek into Arabic: collected studies on Islamic Philosophy, Londres 1962.
- AL-WAQIDI, K. al-magazi, éd. A. von Kremer, Calcutta 1856 (Bibl. Indica).
- WATT, W. MONTGOMERY, Muhammad al Mecca, Oxford 1953; trad. fr. in Bibl. Historique, Paris, Payot, 1958.
- Id., Muhammad at Medina, Oxford 1957; trad. fr. in Bibl. Historique, Paris, Payot, 1959.
- Id., Muhammad, prophet and statesman, Londres-Oxford 1961, 250 p.; trad. fr. in Petite Bibliothèque, 13, Paris, Payot, 1962.
- WEBER, O., Arabien vor dem Islam, in Der alte Orient, 3, 1/Leipzig 1902, 37 p.
- Weidner, E. F., Babylonische Prophezeihungen, In AlO 13/1939-41, 234-37.
- Id., Ein Losbuch in Keilschrift aus der Seleukidenzeit, In Syria 33/1956, 175-83.
- WELCH, A. C., Prophet and Priest in Old Israel, Londres 1936; Oxford 1953.
- WELLIAUSEN, J., Reste arabischen Heidentums, 1^{ère} éd. in Skizzen u. Vorarbetten, 3/Berlin 1887 (rec. Nöldeke, in ZDMG 41/1887, 707-26); 2° éd. remaniée, Berlin 1897, 250 p., in-8°; rééd. en 1927 (cf. OLZ 1928, 36); reproduction anastatique, Berlin 1961.
- WENSINCK, A. J., The ideas of the Western Semiles concerning the navel of the earth, in Verhandelingen der Koninklijke Akademie van Welenschappen, Aldeeling Letterkunde, Nieuwe Reeks, Deel 17/1917, XII-65 p.
- Id., Some Semilic Riles of Mourning and Religion, ibid. 18, 1/Amsterdam 1917.
- Id., The Ocean in the literature of the Western Semiles, ibid. 19, 2/1918.
- Id., Tree and Bird as Cosmological Symbols in Western Asia, ibid. 22, 1/1921.
- Id., Arabic New Year and the Feast of Tabernacles, ibid. 25, 2/1925.
- Id., The Semitic New Year and the origin of eschalology, in Acta Orientalia 1/Oslo 1923, 158-99.
- Id., Mohanuned und die Propheten, ibid. 2/1924, 168-98.
- Id., Semietische Studien, Leyde 1941, 212 p.
- Id., DE HAAS, VAN LOON, etc., Concordance de la Tradition musulmane, 1-1V, ... Leyde, Brill, 1936 ...
- WESTERMARCK, ED., Survivances palennes dans la civilisation mahométane, trad. fr. par R. Godet, Paris, Payot, 1930, 230 p. (Bibl. Historique).
- WETZEL, F., Babylon zur Zeit Herodols, In ZA 48/1944, 45-68.
- Widengren, Geo, The great Volu Manah and the Apostle of God. Studies in Iranian and Manichaean Religion, in Uppsala Universitets Arsskrift 1945, 3.
- Id., Literary and psychological aspects of the hebrew Prophets, ibid. 1948, 10.

- Id., The Ascension of the Apostle and the Heavenly Book, ibid. 1950, 7.
- ld., Quelques remarques sur l'émasculation rituelle chez les peuples sémiliques, in Studia Orientalia J. Pedersen dicata, Hauniae 1953, 377-84.
- Id., Muḥammed, the Apostle of God and his Ascension (King and Saviour, 5), ibid. 1955, 1.
- Id., Iranisch-semitische Kulturbegegnung in partischer Zeil, Cologne-Opladen 1960, 163 p., 35 pl.
- Id., Mani und der Manichdismus, Stuttgart, Kohlhammer, 1961, 160 p., 16 pl. (Urban Bücher, 57).
- WIEGAND, TH., W. BACHMANN et K. Wultzinger, Petra, Leipzig 1921.
- WIGRAM, W. A., The Assyrians and their Neighbours, 1929, XVI-247, 14 ill.
- Wikanden, S., Feuerpriester in Kleinasien und Iran, in Skrifter ulg. av Kungl. Humanistiska Vetenskapssamfundet i Lund, 40/Lund 1946.
- WINCKLEN, II., Arabisch-semitisch-Orientalisch-kulturgeschichtlich-mythologische Untersuchungen, in MVAG 6/1901, 151-373 (ou Hest 4-5, 1-223).
- Winklen, H. A., Siegel und Charaktere in der muhammedanische Zauberei, in Studien zur Gesch. n. Kultur des islamischen Orients, 7/Berlin 1930.
- WINSTEDT, R., The Malay Magician, Londres 1951 (1the éd. 1925), VII-160 p.
- WISEMAN, D. J., Chronicles of Chaldaean Kings (626-556 B. C.) in the Brillish Museum, Londres 1956, 99 p., I-XXI pl.
- Wissmann, II. von, et M. Höfner, Beiträge zur historischen Geographie des voristamischen Südarabien, in Akad. d. Wiss. u. d. Literatur in Mainz, Abh. d. Geistes u. Sozialwiss. Kl. 1952, 1-5, 219-385, I-XII pl., 2 cartes; tiré-à-part, Wiesbaden 1953.
- WITZEL, M., Zur Inkubation bei Gudea, in ZA 30/1915-16, 101-05.
- Wood, W. C., The religion of Canaan, in JBL 35/1916, 1-133, 163-279.
- Wüstenfeld, II. F., Genealogische Tabellen der arabischen Stämme und Familien, Göttingen 1852-3; Register, Göttingen 1853.
- Id., Die Geschichte und Beschreibung der Sl. Mekka: I- Azraql, 1858; II- Auszüge aus Geschichtsbüchern der St. Mekka (Fähint, Fäst, Ibn Zuhayra), 1859; III- Qurb ad-Din ... an-Nahrawäll, 1857; IV- Synthèse des trois vol., Leipzig 1861.
- Id., Die Wohnsitze und Wanderung der arabischen Stämme (à partir de la géographie de Bakri), Göttingen 1869.
- Id., Die Strasse von Baçra nach Mekka mit der Landschaft Dharija nach arab. Quellen bearbeitet, Göttingen 1871.
- Wüstenfeld-Manlen, Vergleichungs-Tabellen zur muslimischen und iranischen Zeilrechnung, mit Taschn zur Umrechnung orient-christlicher Ären, 3. verb. u. erw. Ausl. unter Mitarbeit von Joachim Mayr, neu bearbeitet von B. Spuler, Wiesbaden, F. Steiner, 1961.
- Yama, O. Histoire et Classification de l'œuvre d'Ibn 'Arubt. Étude critique, 1-11, Damas, IFD, 1964.
- al- Ya'qubi, Ibn Wapin, Ta'rth, ed. Th. Houtsma, I-II, Leyde 1883.
- YAQUT AR-RUMI, K. mu'ğam al-buldan, ed. Wüstenfeld, I-VI, Leipzig 1866-73 (Introd. et notes, vol. V; Indices, vol. VI); introd. traduite en anglais par Wadie Jwaideh, Leyde 1959.
- az-Zanini, Mun. Muntapă, Tâğ al-'arûs min ğawâhir al-Qâmûs, I-X, êd. du Caire 1286/1869-1287/1870.

- ZAMBAUR, E. DE, Manuel de Généalogie et de Chronologie pour l'histoire de l'Islam, Hanovre 1927.
- Zaza, Hassan, Le serment chez les anciens Sémiles, Thèse Lettres Paris, Avril 1958 (dactylographiée).
- Zbinden, E., Die Djinn des Islams und der altorientalische Geisterglaube, Bonn-Stuttgart 1952, 162 p., in-8°.
- ZELENIN, D., La fonction religieuse et magique des contes de folklore, in Recueil ... Oldenburg, Leningrad 1934, 215-40.
- ZIMMERN, 11., Beiträge zur Kenntniss d. babylonischen Religion: I- Die Beschwörungstafeln Surpu; 11- Ritualtafeln für den Wahrsager, Beschwörer und Sänger, Leipzig 1896-1901 (Assyr. Bibl., 12).
- az-Zirikli, Hayr ad-Din, al-A'lam, I-X, Le Caire, K. Tumas, 1954-59.
- az-Zubayri, Muş'ab B. 'Abdallân, K. nasab Qurays, ed. Levi-Provençal, Le Caire 1953 (Daḥā'ir al-'Arab, 11).
- ZWEMER, S. M., The influence of Animism on Islam. An account of popular superstitions, New York 1920, XII-246, ill.
- ZYL, A. H. van, The Moabiles, Leyde 1960, XII-240 p. (Pretoria Oriental Series, 3).

Cette thèse de doctorat fut présentée à la Faculté des Lettres de l'Université de Strasbourg, en 1966, et publiée alors à un nombre limité d'exemplaires.

Toufic Fahd

La divination arabe

Études religieuses, sociologiques et folkloriques sur le milieu natif de l'Islam



Sindbad 1 et 3 rue Feutrier Paris 18